

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



PA3973 A2 1821 v.7



hom his affectionate Sallies

PA3973 A2 1821 v.7



kom his affectioniste Sallier

.

.

.

•

•

•

# EURIPIDIS OPERA OMNIA.

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΆΠΑΝΤΑ.

# EURIPIDIS OPERA OMNIA;

#### EX EDITIONIBUS PRÆSTANTISSIMIS

FIDELITER RECUSA;

LATINA INTERPRETATIONE, SCHOLIIS ANTIQUIS,

ERUDITORUM OBSERVATIONIBUS,

ILLUSTRATA:

NECHON

indicibus cmnigenis

instructa.

VOLUMEN SEPTIMUM.

#### GLÁSGUÆ:

EX PRELO ACADEMICO,

CURA ET TYPIS ANDREÆ ET JOANNIS M. DUNCAN;

IMPENSIS RICARDI PRIESTLEY,

LONDINI.

1821.

PA 3973

### HERMANNI PRÆFATIO

۸D

#### HERCULEM FURENTEM.

Quum Euripidis aliquam fabulam in publicis meis sholis interpretari constituissem, neque invenirem editionem, quæ et exiguo pretio parabilis esset, nec textum haberet a criticis aut nimis, aut minus, quam par videretur, mutatum: ipse animum adjeci ad edendam aliquam hujus poëtæ tragœdiam. Prætuli autem aliis Herculem Furentem, tum quod hæc fabula in melioribus est, tum quod non est ex his, quæ in carminibus antistrophicis nihil proprium habent, tum denique quod difficultates, quibus laborat, maximam partem vinci posse videbantur. Lectionem conformavi ad fidem veterum librorum, et ad criticorum, measque ipsius conjecturas, ubi certa aut facili emendatione corruptio tolli poterat. Gravius affecta, vel quorum incertum esset remedium, in adnotationibus tentare satius duxi. Uti de his, quæ ex MSS. correcta sunt, rarius admonui, ita ξù pro τύς et u in secundis verbi passivi personis, et si quæ sunt alia hujusmodi, tacite reposita sunt. 'As/ prima producta a tragicis dici, recteque sensisse ea de re Porsonum, vicit locus veteris grammatici ab Heynio ad Hom. vol. VI. p. 638. allatus, cui nuper accessit testimonium Apollonii Dyscoli, productum a Bastio ad Greg. Cor. p. 347. Non credo tamen huic Atticæ mensuræ locum esse in his tragcediarum partibus, quæ magis epicam vel lyricam dictionem habent. Hanc ergo sive legem, sive opinionem in delectu utriusque formæ sequutus sum. Aliis in rebus, quum quid mutatum est, mutationum auctores commemoravi: in quo genere dici vix potest, quanta fuerit Euripidis editorum Vol. VII.

Nam Musgravius priorum editionum fere solam Aldinam, et ne hanc quidem ubique, consuluit aut commemoravit; criticos autem antiquiores atque interpretes et neglexit sæpissime, et interdum falsa de iis prædicavit. Lipsiensis vero editio, quæ Barnesianam ac Musgravianam complectitur, tantum abest ut huic desiderio satisfecerit, ut ne Musgravii quidem adnotationes omnes exhibeat, in excerptis autem ex aliorum scriptis criticorum nunc contraria, quam illi dixerunt, nunc talia referat, quæ ab iis ne potuerunt quidem dici: veluti, ne hoc temere jactare videar, ad Andromachæ v. 24. Quo magis optamus, ut vir doctissimus, qui nunc novam editionem Euripidis parataAug. Matthiæ, varias veterum editionum lectiones, emendationesque antiquiorum criticorum præcipua quadam cura dignetur. Certe nescio an pauciora in his sint, quæ quis silentio premi velit, quam in Musgravii aliorumque recentiorum conjecturis. Et omnino parum lucis allatum esset Euripidi, nisi tres eximii viri præclare de eo meriti essent, Valckenarius, Marklandus, et Porsonus, quibus proximus, longo sed proximus intervallo, accedit Brunckius. Porsonus quidem, cujus morte ingentem omnes, qui his studiis dediti sumus, semperque dolendam jacturam fecimus, omnes implevisset numeros, si metrorum eamdem habuisset, quam cæterarum grammaticæ partium peritiam. Quo in genere ut hæc Herculis editio aliis præstaret, in primis operam dedi. Unde alio versuum numero enato, in summo paginarum margine posui numeros versuum editionis Musgravianæ, et, quos uncis inclusi, Barnesianæ. Cepit autem nuper metrorum tragicorum constitutio insigne incrementum diligentia Aug. Seidleri, qui nunc in schola ad D. Nicolai multa cum laude tertii magistri munere fungitur. Hic enim quum accurata metrorum, quibus tragici, ac præcipue Euripides, usi sunt, pervestigatione plerosque versus, qui temere ex brevibus longisque syllabis conflati videntur, e dochmiaco genere esse, eorumque versuum numeros continuari, solutis sæpissime syllabis finalibus, perspexisset: hæ observationes fecerunt, ut in dochmiacorum explicatione, quam olim proposui, duos commissos esse errores intelligerem, unum, quod, Brunckium sequutus, duos dochmios

15 7 1 6 3

versu asynarteto consociari a tragicis dixi: quod, ut Seidlerus in epistola ad Lobeckium hujus Ajaci subjecta docuit, verum quidem est, sed hac tantum conditione, si prior dochmius vocabulo terminetur, in quo vox nonnihil acquiescere soleat, veluti exclamatione, compellatione, interrogatione: qualis in Hercule versus est 871.

#### σον άνθος, πόλις, ο Διος έχγονος.

Quod contra, ubi tali excusationi nullus est locus, ita syllabam ancipitem numerus repudiat, ut aut longa syllaba, aut duæ pro ea breves requirantur. Quæ syllabæ finalis solutio alterum errorem aperuit. Neque enim verum est, duas esse dochmii formas, unam antispasticam, alteram trochaicam, sed una ubique et eadem forma invenitur, non illa e duobus, sed e tribus ordinibus, iambo, arsi, et rursum iambo constans, solutionemque in arsi ubique, in utraque anacrusi autem syllabam ancipitem admittens, hac forma:

In Hercule quidem dochmiaci inveniuntur, v. 107. 129. 734. 735. 741. 765. 870-873. 880-883. 897. 898. 1011. 1014. 1016. 1017. 1020. 1021. 1029. 1036—1040. 1045. 1046. 1049. 1050. 1052. 1169. 1173. 1174. 1186. 1200. (Versus indicavi strophicos tantum, non antistrophicos, quos antistrophicorum notationes facile cuique monstrabunt.) Præterea miris modis hi numeri cum aliis numeris consociantur, et quidem sæpe sic, ut dochmium præcedat iambus, quod absonum nuper visum Boeckhio in dissertatione de metris Pindari, p. 297. aliquando, sat scio, aliter videbitur. Exempla in Hercule sunt, v. 1015. 1047. Deinde Cretico præcedente, v. 742. 892. eoque longas solutas habente, 905. 1184. et duobus Creticis 740. et antispasto 737. si hic 3εων una syllaba legendum, neque in antistrophico recoipuor scribendum est, quo facto hic versus duos dochmios comprehensurus esset. Magis mirum est hoc, quod etiam a dactylicis numeris transitur ad dochmios, quo in genere anacrusis dochmii, quas dactylum sequitur, longa, prima autem arsis in duas breves syllabas soluta est. In Hercule exempla, uno præmisso dactylo, sunt v. 1013. 1024. 1176. 1180. eodemque referri fortasse debet, v. 1031. Pluribus dactylis subjectus dochmius, v. 1049. Incertum an etiam anapæstis, v. 1032. quum hic versus etiam alios habere numeros possit. Catalecticum dochmiacum videre licet, v. 1018. hypercatalecticum, 874. hypercatalecticum ita, ut dochmium sequatur amphibrachys, 1047. Denique aliis hypercatalecticus eo memorabilis est, quod eum non interrupta numeri perpetuitate alii dochmiaci excipiunt, v. 1185.

δς επί δόρυ γργαντοφόνου ήλθε σύν θεαΐοι Φλεγραδου είς πεδίου άσπιστάς.

Et in antistropha, v. 1297.

πέπλου, ἀπόδικε, ἐέθος ἀελίψ δείξου βάρος δ' ἀντίπαλου δακρύωσου ἀμωλλᾶται.

Video quidem fore, qui hunc insolentiorem numerum mihi imputent, quum in stropha certe, si 36000 in duas syllabas contrahatur, integri sint quatuor dochmii. At tanto plus difficultatis habitura esset antistrophici versus correctio, quæ a me quidem unius litteræ adjectione, particulam di dico, perfecta est. Quamquam enim non sum nescius, mutando verborum ordine hic quoque dochmios puros duobus modis restitui posse,

άντίπαλον δάχουσι βάρος άμιλλαται,

vel, si quis ferendum putet συναμιλλάται,

δάκρυσι βάρος ἀντίπαλον συναμιλλαται:

neutra tamen mutatio talis est, quam sine insigni temeritatis nota admitti posse existimem. Nam, mea quidem sententia, ordo verborum non nisi magna cum cautione mutandus est, neque quidquam puto a Porsono periculosius dici potuisse, quam hanc esse emendationis rationem omnium facillimam: mirorque, quod Britannus censor Porsonianæ editionis prima-

rum Euripidis fabularum, cautissimus criticus, ita de hac re sibi persuasit, ut in illa censura mense Aug. a. cidiocexcix. p. 441. hunc versum,

ταὐτόματον ήμων κάλλιον βουλεύεται,

quamvis prima ejus verba a Cicerone, tamquam reliquis sat notis, commemorari videret, sic putaret corrigendum esse,

κάλλιον ήμων ταυτόματον βουλεύεται.

Dicendum nunc est de duabus aliis ad artem metricam pertinentibus rebus, de versibus in medio vocabulo finitis, et de dispositione carminum antistrophicorum. Ac Boeckhius nuper in dissertatione de metris Pindari contendit, nusquam finiri versum nisi finito simul vocabulo: quod ne mihi quidem, si versus vocarentur, quæcumque una numeri perpetuitate comprehensa essent, aliter visum esse, et significatum est a me Boeckhio, et ab illo commemoratum. Licebit autem, opinor, Boeckhium hujus rei auctorem citare, qui non promiserit se de ea re disputaturum, sed disputaverit: quum præsertim nihil caussæ sit, quare quis alium meliora allaturum fuisse conjiciat. Mihi quidem, si et nunc sæpius vocabula in duos versus distraxi, et posthac idem faciam, ratio ejus rei reddenda est. Ac versus nomen in re metrica duas significationes habet, unam communem, qua etiam in prosa oratione, quidquid unam lineam implet, indicamus; alteram poëseos propriam, qua numerum intelligimus unum, sive ille ex uno, sive e pluribus ordinibus constet. Et hac quidem significatione quem versum dicimus, non potest nisi integro vocabulo terminari. At quid hoc ad istam alteram significationem? Nam si qui tam longi versus sunt, ut usitatos chartæ modulos excedant, quid tum fiet? Utrumne librorum formam ad monstruosam latitudinem diducemus, an, servatis chartarum mensuris, prosæ orationis perpetuitatem scribendo imitabimur? At quanto consultius est, numerorum aliqua ratione habita, ex uno versu seu numero plures versus fieri. Nam apud dramaticos quidem poëtas quum alii inveniuntur prælongi versus, tum hæc quoque, quæ systemata vocari solent, nihil nisi numeri sunt versum efficientes unum. De qua re jam in libris de metris poëtarum Græcorum et Latinorum sæpius admonui, v. c. p. 107. seq. et multo ante eamdem rem tetigerat R. Bentleius in iis, quæ de versibus anapæsticis disputavit. Ejusmodi systemata sæpe tam longa sunt, ut, quum uno versu comprehendi nequeant, in plures dividendi sint, quod haud raro, nisi numerorum naturam obscurare velis, non potest aliter, quam distrahendis vocabulis fieri. Est vero etiam alia, eaque multo gravior caussa, quare qui numero unus versus est, sæpe, etiam si non ita longus sit, in plures versus dividendus videatur. Nam cur tandem omnino, quæ versibus scripta sunt, non eadem perpetuitate, ut prosam orationem, scribimus, nisi ut accommodate ad numeros legi possint? Atqui quo quis versus aut longior est, aut ex difficilioribus, magisque ambiguis numeris compositus, eo magis consentaneum est, his numeris recte dissociandis lectorem vel admoneri, ut recte versum legat, vel tamquam vi quadam impediri, ne male legat. Sic e. c. uno numero decurrant hæc in Hercule, v. 741. πάλιν εμολεν, α πάρος ούποτε δια φρενός ἐπήλπισεν παθείν γαι αναξ, et in antistropha, αφρονα λόγον οὐρανίων μακάρων κατίβαλ', ώς ຂໍ້ ເບ້ ອີຣ໌ທບບຣທ ອີຣ໌ທ. At nemo facile hæc uno versu comprehensa statim sic leget, ut videat, ubi dochmiis admixtus sit alius numerus. Sic vero dispositi numeri non poterunt fallere:

> πάλη εμολεν, α πάρος ούποτε διά φρενός έπήλπισεν παθείν γας αναξ. άφρονα λόγον ούρανίων μακάρων κατέβαλ', ως αξ' ού σθένουση θεοί.

Et, ut alio utar exemplo, quis illud vocabulum, quod Aristophanes in extremis Ecclesiazusis ex LXXVIII. syllabis composuit, uno versu aut scribi volet, aut scriptum recte recitare audebit?

Venio ad dispositionem carminum antistrophicorum. Atque ut nonnumquam in stasimis, quæ ab universo choro cantantur, antistrophica a criticis neglecta sunt, ita multo sæpius hoc factum est in colloquiis chori, iisque carminibus, quæ ἀπὸ σκηνῆς et κόμμω vocantur. Nec mirum. Nam in stasimis et stropham sua

10

statim excipit antistropha, nec metra tam sunt impedita, quam in illis, quas dixi, partibus: in quibus non solum dochmiacus numerus dominari solet, sed etiam antistrophæ plerumque a strophis suis longius remotæ sunt. Quod etsi nusquam sine certo ordine fit, sæpe tamen legem et rationem hujus ordinis invenire difficillimum est, nunc ambiguitate lectionis, nunc lacunoso textu, nunc similitudine metrorum, nunc ipsa multitudine stropharum ubique impedimenta objiciente. Nec tamen desistere ab antistropharum investigatione, et ad ἀπολελυμένα, quæ perperam monostrophica appellari solent, confugere critico licet, quia, ut alibi a me adnotatum est, nullum videtur carmen, quod quidem paullo longius sit, in Græcorum tragcediis esse, præsertim si personarum aliquas alternationes habeat, quod non aut totum, aut saltem ex parte antistrophicum sit. Accedit aliud, quod magno cum detrimento justæ interpretationis hactenus neglectum est ab his, qui Græcas tragcedias ediderunt: personarum dico, ex quibus chorus constat, distinctionem : quæ ut sæpe ad chori partes recte intelligendas plurimum confert, ita interdum etiam in antistrophicorum et inventione, et a partibus non antistrophicis dijudicatione insigne momentum habet. Solent tragicorum editores, veterum librorum exemplo, chori nota uti, etiam ubi non universus chorus canit: quod ego ibi non improbo, ubi coryphæus pro choro loquitur. Sed fugerat eos, interdum plures, et aliquando etiam omnes quindecim personas, ex quibus chorus constat, singillatim loqui: quod quum primum esset a me in Æschyli Agamemnone observatum, eaque observatio e scholis meis in publicum dimanasset, Boeckhius in libro, quem de Græcorum tragicis scripsit, hanc chori personarum distinctionem etiam ad alia tragicorum carmina adhibuit: cujus viri assensio mihi gratissima est, quamvis hic illic non nihil ab ejus sententia discedendum putem. In Euripidis Hercule tris sunt carmina, in quibus plures choricæ personæ aliquas partes Ac nescio an quartum addi debeat, v. 107. ss. quod propemodum persuasum mihi habeo a tribus senibus recitari, quorum duo stropham atque antistropham, tertius epodum habeat, nisi epodus quoque tribus senibus distribuenda est. Sed magis operæ pretium est, de reliquis carminibus exponere.

Atque in ea quidem scena, quæ incipit v. 734. notatio antistropharum non erat difficilis: sed gravius hæc scena alio nomine laborabat. Neque enim versus 738. 739. tribui debebant Amphitruoni, qui ante v. 734. scenam reliquerat. Qui hoc pulcre animadvertit, Tyrwhittus, in eo tamen erravit, quod et hos duos trimetros, et reliquos, quos in hac scena chorus habet, coryphæo adscribendos, melica autem universo choro danda Nam trimetros quidem non omnes ab eadem esse censuit. chori persona recitari res ipsa docet, quum is, cujus sunt versus 743. 744. alium moneat, ut secum propius ad regias ædes observatum accedat. Quare quæ interea chorus agit, aliarum sint personarum necesse est, quam horum, qui observatum ierant. Deinde quæ melica Tyrwhitto videntur, non sunt melica, quippe dochmiacis numeris scripta, quod genus metri et ab his, quæ proprie melica vocantur, nonnihil differre, neque ad universi chori concentum videtur adhibitum esse. Docuit enim me diligens harum rerum observatio, dochmiacos, pariterque alios quosdam numeros, ubi choro adscribuntur, non ab universo choro, sed aut a coryphæo, aut a singulis aliquibus chori personis, interdum fortasse a duabus tribusve conjunctis recitari. Et quum hic locus, ut in quo indignatio, spes, metus, rei cognoscendæ cupiditas, gaudium denique variis motibus senum animos agitet, non solum apprime aptus sit conserendo colloquio, sed pene necessitate quadam postulet singulorum sensus exprimi: sic versus distribuendos putavi, ut nullus esset quindecim senum, quin suas in eo colloquio partes haberet. Id autem quomodo faciendum esset, trimetri maxime monstrabant. Nam quum versus 738. 739. et 751. 752. et eodem modo alloquutionem Lyci contineant, et idem prodant ingenium, consentaneum est, hos quatuor versus ab eadem persona pronunciatos credere. Deinde qui habet versus 743. 744. ut ex alloquutione ล้ วายุณภ์ intelligitur, unum alium senem propius ad regias ædes secum adducit. Hos igitur, cæso Lyco, rem reliquis indicare necesse est: idque illi faciunt, et sic quidem, ut is, qui antea

tacitus cum altero abierat, pronunciet versum 756. eique alter, qui hunc antea secum avocaverat, versibus 757. 758. succedat. Nam ut sic mihi persuadeam, æquabilitas distributionis facit. de qua deinde dicam. Sic trium senum partibus descriptis, qui reliqui sunt numero XII. eorum ubique bini dochmiscas strophas habent. Quæ strophæ etsi sunt numero quatuor, sex tamen partibus constant, quod prima stropha ejusque antistropha duss habent partes. Ordo stropharum hic est: a'. \beta'. a'. \beta'. sic. ut stropha & media sit inter duo sibi respondentia systemata e duobus trimetris; antistropha  $\beta$  autem media inter duo trium trimetrorum systemata, quorum trimetrorum primum in priore systemate Lycus, in antisystemate, illo defuncto, choricus senex habet is, qui antea discedens tacuerat. Itaque ut systema a' quinti senis, antisystema a' autem octavi est, eodem modo etiam ultimi duo trimetri systematis  $\beta$ , ejusque antisystematis, iisdem senibus tributi sunt. Illud memorabile est, Lyci ejulationem, v. 745. non in antistrophicis partibus numerari. Nec tamen hæc res exemplis caret. Cæterum senes numeris eo ordine designavi, quo loquuntur, non quo in orchestra stabant, quod hæc res valde incerta est. Si ea ratio, quæ maxime usitata erat, hic quoque Euripidi placuit, coryphæum credam fuisse eum, qui hic quintus est. Nam et mansisse ille in loco suo videtur, et medius stetisse inter quatuor alios, quorum, si recte judico, primus et secundus primum et secundum, tertius et quartus tertium et quartum scenæ versum recitabant. Vide Photium in v. reíros actorição. Sed qua ratione deinceps mutata fuerit chori statio, id vereor ne conjectura divinare non liceat.

Alio modo compositum est carmen, quod est a v. 870. Id hanc formam habet: προφδός. α΄. α΄. β΄. γ΄. δ΄. ε΄. δ΄. μεσφδός. ε΄. γ΄. ε΄. ζ΄. β΄. ε΄. ἐπφδός. Quæ forma quum qua lege nitatur, primo adspectu non appareat, paucis explicanda videtur ejus ratio. Fundamentum descriptionis hæ constituunt strophæ:

Quas justo ordine dispositas esse intelliget, qui, quod plerumque in hac re faciendum est, partes eadem littera notatas lineis in arcus figuram curvatis conjunxerit. His strophis aliæ accedunt hoc ordine,  $\alpha'$ ,  $\alpha'$ ,  $\beta'$ ,  $\zeta'$ ,  $\zeta'$ ,  $\beta'$ , sed ita, ut  $\alpha'$ ,  $\alpha'$ ,  $\beta'$  ante stropham  $\gamma'$ , quæ prioris systematis prima est,  $\xi'$ ,  $\xi'$ ,  $\beta'$  autem ante antistropham  $\gamma'$  collocatæ sint, quæ est prioris systematis ultima, hoc modo:

In qua descriptione, quo perspici possit proportionis æquabilitas, strophæ A. A. B. B. Z. Z. aut non sunt lineis conjungendæ, aut sic jungi debent, ut, si reliquas notas infra versum, quo dispositæ sunt, linearum ductibus conjunxeris, has supra versum jungas. Cæterum in hoc quoque carmine, quæ chorus habet, non ab solo coryphæo recitari tam est manifestum, ut demonstratione nihil indigeat. Videntur autem hic quoque singuli de choricis senibus suas partes habere: quorum primis quinque proodum dedi, e quinque diversis partibus constantem. sequuntur stropha et antistropha a', has sextus ac septimus senex habent: a diversis enim pronunciari ex eo colligitur, quod antistropha confirmationem quamdam eorum, quæ in stropha dicta erant, ideoque responsionem continet. Alia ratio est stropharum  $\beta'$ ,  $\gamma'$ ,  $\delta'$ , e', quarum antistrophæ quum non statim suas strophas sequantur, non opus habent mutatione personæ. Itaque iidem senes, qui strophas recitant, octavus, nonus, decimus, undecimus, etiam antistrophas habent, nisi quod in quinta antistropha primus versus nuncii est. duodecimi senis est. Qui reliqui sunt tres senes, eorum tertius decimus habet stropham &, cujus antistropha nuncii est; quartus decimus in stropha et antistropha (" cum nuncio colloquitur: quæ quidem strophæ quod ex adverso positæ sunt strophis a', deberent a duobus senibus recitari, nisi nuncii interventu turbaretur colloquii decursus. Denique quinti decimi senis epodus est.

Plurimum difficultatis habet illud carmen, quod est a v. 1011. ad 1076. in cujus stropharum ratione investiganda dici vix potest quantum laboraverim, quum et corruptelæ quædam non leves, et numerorum ambiguitas ubique moram objicerent. Vi-

deor mihi tamen eam viam invenisse, quam, nisi insignes lectionis diversitates aliquando in codicibus reperiantur, idoneis judicibus probatum iri sperem. In hoc quoque carmine et orationis conformatio, et motus, in quo chorum esse videmus, singulis chori senibus peculiares partes vindicat. Quin ipsa antistropharum dispositio consulto sic videtur instituta esse, ut aliquam perturbationis speciem præ se ferret. Proodus tres partes habet: eam sequuntur stropha, antistropha, et epodus. Hæc igitur sex primis senibus distribuenda putavi. Sequuntur duo antistrophica systemata, personis propter agitationem animorum, nulla certa lege divisis. Horum systematum illud potiorem locum tenet, quod ex his strophis constat:

Alterum hanc formam habet:

Hoc ita priori junctum est, ut inter stropham  $\beta'$  et stropham  $\gamma'$  medii sint tres trimetri, qui non pertinent ad antistrophicorum dispositionem, quemadmodum majore etiam audacia in Ione anapæstos mediis strophæ versibus insertos videmus: v. Musgrav. ad ejus fabulæ v. 186. Deinde inter stropham  $\zeta'$  et antistropham  $\gamma'$  mediæ sunt strophæ  $\eta'$ ,  $\beta'$ , quemadmodum harum antistrophæ mediæ sunt inter antistrophas  $\zeta'$  et  $\beta'$ . Denique strophæ  $\eta'$ ,  $\eta'$ ,  $\eta'$ ,  $\eta'$ ,  $\eta'$ , quæ mediæ sunt prioris systematis, ab utraque parte habent antistrophas  $\gamma'$  et  $\zeta'$ , hoc modo:

Quarum stropharum si ea paria, quæ litteris initialibus notata sunt, superne, reliqua autem infra versum arcuatis lineis conjunxeris, lex et ratio dispositionis manifesta erit. Nec latebit etiam in personarum distributione quædam æquabilitas, quarum has,  $\gamma'$ ,  $\gamma'$ ,  $\zeta'$ ,  $\zeta'$ , i', solus Amphitruo habet: leve est enim, quod antistrophæ  $\gamma'$  duæ priores syllabæ chori sunt. Alio modo æquabilitas quædam est in personis strophas  $\eta'$ ,  $\eta'$ ,  $\vartheta'$ ,  $\vartheta'$ , habentibus, quæ est etiam in strophis  $\beta'$ ,  $\beta'$ ,  $\delta'$ . Dedi autem

septimo seni stropham  $\beta'$ ; octavo tres trimetros, qui eam stropham excipiunt; nono stropham δ; decimo τρω, v. 1044. quod extra antistrophica est, et quæ in stropha & chorica sunt; undecimo stropham n'; duodecimo initium strophæ y'; tertio decimo chorica in strophis /, /, /a'; quarto decimo antistropham 3'; quinto decimo denique antistropham s'. Duos enim istos trimetros, qui sunt in fine totius carminis, non licebat in his partibus numerare, quas chorus in quindecim personas divisus recitat, quod chorum Amphitruonis monitu jam reliquisse stationem suam intelligitur. Itaque his trimetris simpliciter chori nomen apposui, quo indicaretur, eos universi chori nomine a coryphæo pronunciari. Observandum est autem, ut in superioribus duobus carminibus chorum κατά στώχους incessisse verisimile est, coryphæo medium inter quatuor alios locum tenente, ita hic accessionem factam videri zard ζυγά, secundum Pollucem IV. 108. s. ut coryphæus ab utroque latere unum haberet socium. Atque in proodo, si quid tribuendum est illi æquabilitatis studio, cujus tot vestigia in Græcorum re scenica reperiuntur, tertiam partem habebat coryphæus; pariterque secundi ordinis qui medius stabat, epodum videtur recitasse, v. 1028. Sed tertii ordinis medius, si recte sentio, etiam tempore medius inter comites suos recitabat tres trimetros, qui sunt post stropham  $\beta'$ . In reliquis autem duobus ordinibus is, qui medius erat, antecessisse socios suos videtur: in quarto ordine in stropha , in quinto in strophis /, /, \alpha', \alpha', cum Amphitruone colloquens. Licet igitur conjicere, choricos senes hoc modo fuisse dispositos:

Quod quidem nolim ita intelligatur, ac si hanc stationem per totam scenam conservaverit chorus: immo credibile est, variis chori obambulationibus effici solitum esse, ut semper is ordo, cujus aliquæ partes jam essent, proximus staret spectatoribus.

#### AD HERCULEM FURENTEM.

Ut Euripides in hac fabula utroque disponendi chori modo, et κατά στέχνες, et κατά ζυγά, usus est, ita idem fecisse videtur Sophocles in Œdipo Coloneo, in qua fabula ter singulas chori personas loquentes introduxit, κατὰ στέχους a v. 117. et quidem deinde κατὰ ζυγά a v. 510. et iterum κατὰ στέχους a v. 829.

Denique ne in illo quidem Herculis Furentis loco, qui est a v. 1169. antistrophicorum descriptio difficultate vacabat. Quamquam enim hic personarum quoque sequabilis distributio est, tamen similitudo metrorum, et lacunse multum dubitationis afferebant. Verum tamen hoc quoque carmen sic mihi videor expedivisse, ut plana jam sit lex, quam sibi poëta in disponendis antistrophis scripserat. Theseus in hoc loco non nisi trimetris aut monometris iambicis hypercatalecticis loquitur, servans dignitatem suam. Amphitras, ad quem mala ista magis attinebant, metra habet majorem animi motum significantia, que maximam partem e dochmiacis numeris constant. Initium carminis duse sunt strophæ, quarum statim antistrophæ subjiciuntur:

AM
$$\phi$$
.  $\Theta$ H $\Sigma$ . AM $\phi$ .  $\Theta$ H $\Sigma$ .  $\alpha'$ .  $\beta'$ .  $\alpha'$ .  $\beta'$ .

Malui sic distinguere, quam, quod poterat fieri, has quatuor strophas in duas, stropham atque antistropham conjungere, hoc modo:

Nam etiam infra trimetri, quos Theseus habet, non cohærent cum strophis, quæ sunt Amphitruonis, sed soli per se constant, sibique respondent. Omninoque, ut mox apparebit, eximi possunt Thesei verba omnia, salva manente antistrophicorum lege in Amphitruonis verbis. Sequitur inde usque ad finem aliud systema, ex his strophis constans:

Quarum si singula paria curvis lineis, ut supra docui, conjungantur, non poterit non manifesta esse dispositionis regula. Sed

clarius etiam, quam accurate omnia sibi respondeant, cognoscetur, si Thesei verba, quæ litteris initialibus notavi, omiseris:

γ. ε. ε. ς. η. μεσφδός. ς. η. ι. ι. γ.

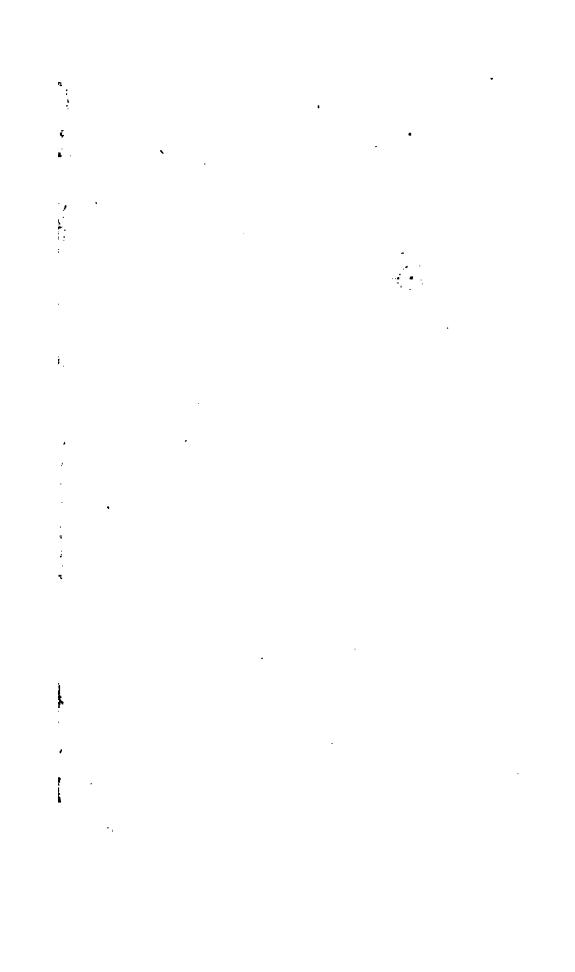
Et sic hoc quoque apparebit, quare Theseus in priore carminis parte mesodum habere potuerit, quum in posteriore nec mesodus, neque omnino ullæ Thesei partes sint.

Non diffiteor, sæpe molestissimam esse, tædiique plenissimam harum rerum perscrutationem: verum quam poëtæ in elaborandis tragædiis suis curam subtilitatemque non detrectarunt, eam ne criticus quidem, aut ut nimis exilem contemnere, aut ut nimis impeditam reformidare debet: postularique jure potest, ut, qui artem criticam exercere velit, prius, quibus ea legibus in quoque genere regatur, cognoscere studeat. Multum enim præstat, etiam magni laboris exiguum fructum reportare, quam non explorato fundamento superstruere, quæ levi impulsu ruitura prævideas.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΙΩΝ.

Vor. VII.

•



#### ΥΠΟΘΕΣΙΣ ΙΩΝΟΣ.

ARGUMENTUM BECKIL

ΚΡΚΌΤΣΑΝ, την 'Κρεχθίως, 'Απόλλων φθείρας, έγχυων ἐποίησεν ἐν 'Αθήναις 

πὰ ἐτ το γενηθέν ὑπο την ἀχρόπολιν ἔξίθηκε, τον αὐτον τόπου καὶ τοῦ ἀδικήματος 
καὶ τῆς λοχείας μαξτυρα λαζοῦσα. το μὲν οὖν βρέφος 'Κρμῆς ἀνελόμενος, εἰς Δελφοὺς ἤνεγκεν. εὐροῦσα ὁ ἡ προφῆτις, ἀνέθρεψε. την Κρέσυσαν ὸὲ ποῦθος ἔγημε 
συμμαχήσας γὰς 'Αθηναίοις, κατὰ τῶν ἐν Εὐζοία Χαλκωδοντιδῶν, τικοῦθασίλείαν 
καὶ τὸν τῆς προειρημένης γάμον ἔλαζε όῶρον. τοὐτψ μὲν οὖν οὐκ ἄλλος παῖς ἐγέ
κετα. τὸν ὁ ἐκτραφέντα ὑπὸ τῆς προφήτιδος, οἱ Δελφοί νεωκόρον ἐποίησαν. ὁ δὲ ἀγγ
κοῦν, ἐδούλευσε τῷ πατρί. 'Απόλλων δὲ χρησομένψ τῷ πούθψ περὶ παιδογονίας, 
δῶρον ἐδωκε τὸν αὐτοῦ καὶ τῆς Κρεούσης, "Ιωνα καλούμενον, τὸν πρὶν αὐτῷ δουλεύ
σαντα. 'Η μὲν μήτης ἀγνοοῦσα, ἐπιζουλεύει τῷ παιδὶ αὐτῆς καταληφθείδα 
δὲ, θανατοῦσθαι κατὰ τὸν νόμον ἤμελλεν. 'Κνταῦθα δὲ ἀναγνωρισμοῦ γενομένου, 

ἤδέως τὸ Δρᾶμο, ἀποτελεῖται. 'Η σκηνή τοῦ δράματος ὑπόκειται ἐν Δελφοῖς.

CREUSAM, Erechthei filiam, Apollo vitians, gravidam fecit Athenis: illa vero partum sub arcem exposuit, eundem locum et delicti et partus testem accipiens. Infantem igitur Mercurius auferens, Delphos tulit: inveniens illum prophetissa educavit: Creusam autem Xuthus duxit uxorem. Qui cum in bello contra Chalcodontidas, principes Eubææ, opem tulisset Atheniensibus, dono ab illis accepit et regnum et prædictæ nuptias. Huic igitur alius filius non fuit: hunc vero, educatum a sacerdote, Delphi ædituum fecerunt. Qui ignorans servivit suo patri. Apollo itaque Oraculum consulenti Xutho de liberis obtinendis, donum dedit suum et Creusæ filium, Ionem vocatum, illi prius famulantem. Mater itaque per ignorantiam suo filio insidias struit. At deprehensa ex lege morte erat afficienda. Hic vero mutua agnitione facta, suaviter Fabula clauditur. Scena hujus Fabulæ in Delphis fingitur.

# τα του Δραματος προςωπα.

'EPMHE.

IΩN.

c

XOPOX Otennandör Ketebens.

KPEOTEA.

MOT BOY.

ΠΡΕΣΒΤΤΗΣ, Ε΄ ΠΑΙΔΑΓΩΓΟΣ. ΘΕΡΑΠΩΝ ΚΡΕΟΤΣΗΣ.

ΠΤΘΙΑ, ἦτω ΠΡΟΦΗΤΙΣ. ΑΘΗΝΑ. MERCURIUS.

ION.

CHORUS ex Creuse Ancillis.

CREUSA.

XUTHUS.

SENEX, sive Padagogus. FAMULUS CREUSÆ.

PYTHIA, seu VATES.

MINERVA.

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΙΩΝ.

#### ARGUMENTUM ACTUS PRIML

Mencuarus, prologum agens, argumentum totius Fabules proponit, Apollinem nimiram ex Brechthei filia, Creusa, filium Ionem genuisse, quem a matre expositum ipse Mercarins ad Delphos portaverat educandum. Creusam interea cum Athenarum regno Xutho eb bellicas virtutes traditam, qui cum liberis careret, una cum uxore oraculum consulturus jam Delphis aderat, cui Apollo filium Ionem erat mox daturus. Ion, in scenam progressus, studium suum ac ministerium in templo commemorat, Apollinem interim faustis precationibus et hymnis prosequens. Chorus famularum Creusee miratur augustam structuram et elegantes picturas Delphici templi; Ione eas speciatim explicante. Colloquiem Crease et Ionis, in quo hujus ingenua simplicitas, illius justse, at tacte, querelm in Apollinem apparent. Xuthus, e Trophonii specu reversus, uxorem salutat, quidque ipse egerit, et quid illam velit agere, exponit. Ion, adhuc verborum Creuse memor, cum Apolline expostulat nounihil; segre ferens, Diis probra imputari. Chorus Deos orat, ut fausta dominis reddi velint responsa, et Krechthei genus propagare dignentur, cujus spes omnis in unica jam Creusa posita videbatur. Hinc liberorum procreationem laudat, quorum fructum extollit. Panem et Nymphas Atticas de injuria Creuse ab Apolline illata

#### ΈPMHΣ.

## "ΑΤΛΑΣ, ο χαλαίοισι νώτοις οὐρανον,

#### MERCURIUS

ATLAS ille ferreis humeris cœlum,

Omnis tragcedia religionem spirat cum gravitate et dulcedine; omnia ita comparata sunt, ut major quædam existat solennitas. Delphicum templum poëta sistit tale, quale ipsius ætate fuit. Fuit autem tale, quale ipsius ætate fuit. Fuit autem tum quintum, hoc est, quinta vice resti-tutum templum, a. 548. a Chr. Magna sacerdotum, sacrificulorum et vatum fuit ibi copia, major etiam virorum et feminarum ministerio templi occupatarum. Ad introitum sanctuarii habitabat custos thesaurorum dei, quam personam Ioni tri-

thesauri ibi reconderentur. Antiquissimis temporibus non nisi semel quotannis responsa dabantur, tum semel singulis mensibus et certis quibusdam ritibus. Constituebatur denique sorte dies, quo iis responderetur, quibus inopia adire tem-plum non permitteret. Eum diem legit poëta, id quod unitatem temporis adjuvit. Actio est implicita et agnitionem atque peripetiam egregiam exhibet. Quod Xuthus ipse lætatur de commerico, quod Mercurio fuerit cum ipsius uxore, id erat buit Mercurius. Ipse situs urbis, quæ ex sensibus veterum judicandum. In rupibus undique erat cincta, ad ejus ma. Oreste Menelaus Tyndaro honoris causa jestatem aliquid contulit, certe effecit, ut dicit, Jovem cum ipso lectum, esse parti-

\* Tit. citatur Stob. Grot. 74. p. 325. ubi Iphigenia in margine. Errorem correxit Grotius ipse in Excerpt. p. 332. In margine Tit. xciii. p. 376. Ione legitur, ubi locus est Inus; cujus fab. nomen additur in Tit. x. p. 70. Citat. Tit. xcviii. p. 409. omisso fab. nomine. Ione legendum etiam pro Inone, Grotii monitu, Excerpt. p. 332. in marg. p. 468. Tit. cxiv. Locus est 7.70 cus est v. 730.

Θεῶν παλαιὸν οἶκον, ἐκτρίβων, Ֆεῶν
Μιᾶς ἔφυσε Μαῖαν, ἥ μ᾽ ἐγείνατο
Ἑρμῆν, μεγίστω Ζηνὶ δαιμόνων λάτριν.
5 Ἡκω δὲ Δελφῶν τήνδε γῆν, ἵν᾽ ὀμφαλὸν
Μέσον καθίζων Φοῖβος ὑμνωδεῖ βροτοῖς,
Τά τ᾽ ὄντα καὶ μέλλοντα θεσπίζων ἀεί.
"Εστιν γὰρ οὐκ ἄσημος Ἑλλήνων πόλις,
Τῆς χρυσολόγχου Παλλάδος κεκλημένη,
10 Οὖ παῖδ Ἐρεχθέως Φοῖβος ἔζευξεν γάμοις
Βία Κρέουσαν, ἔνθα προσβόρρους πέτρας

Decrum antiquam domum, terens, ex Dearum
Una genuit Maiam, quæ me genuit
Mercurium, maximo Jovi Decrum nuncium.

5 Venio autem in hanc Delphorum terram, ubi umbilicum
Supra medium sedens Phoebus canit hominibus
Præsentia et futura vaticinans semper.
Est enim non obscura Græcorum civitas
Ab auream-hastam-gerente Pallade vocata,

10 Ubi filiam Erechthei Phoebus nuptiis sibi junxit
Creusam per vim, quo loco septentrionalia saxa,

tum. In Hercule Fur. Amphitryo simili de caussa gloriatur. Comparationem Jovis cum Racinii Athalia instituit accuratam et doctam Prevostus, T. IX. p. 160. ss.

1.'A. i váras zalnias v objevin, ] Conf. de pausa hujus versus R. P. in Hecub. 347. et in Præf. p. clxxii. Burn.

"Aτλας ὁ χαλαίως νώνας οὐρανὸς,] Omnes omnium poëtarum loci sunt plemi hujus Fabulæ, de Atlante Cœlum humeris sustinente. Homer. Od. α΄. ν. 53.

-ἔχυ δί τι πίσες αὐτὸς Μαπρὰς, αὶ γαιὰς τι παὶ οὐρανὸι ἀμφὶι ἔχουσια. Ovid. Metam. Lib. IV. Fab. 7. Quantus erat, mons factus Allas: Nam barba Comæque in sybus abeunt; juga sınıt humeriyue manusque; Quod caput ante fuit, summo est in monte cacumen: Ossa lapis fiunt. Tum partes altus in omnes Crevit in immensum (sić, Dii, statuistis) et omne Cum tot sideribus cælum requievit in illo. Vid. Natal. Com. Mytholog. Lib. IV. c. 7. Apollodorus Biblioth. Lib. I. c. 2. §. 3. 'lævesῦ δι παὶ 'Λσίας τῆς 'Ω πιανοῦ,' Ατλας, ὁς ἔχυ τοῖς δίμας τὸν οὐρανόι. Βαπνες.

2. ἰπτείβων, Οῦνως ἄνριστος ὁ Καλαιόνω.

τος "Ατλας, ώστι μάλλου τὸυ οδραυδο, Η τοὺς ώμους, ἱπτείβειο ἐν τῷ ἀνίχειο αὐτέν.

Barnes.

Βατικός Μ.S. Ε. σταλαιών. Vox isτείβων, interprete Barnesio, indicat, Atlantis
dorsum adeo durum fuisse, ut cœlum potius attereret, quam ab eo vel minimum
attereretur. Musg.

Citat Eustath. in Dionys. 229.

3. Miñ;] i. e. Pleiones. Apollod. Lib. III. c. 10. sect. I. Musg. Niñ;] Oiñr mãs ex uma aliqua dearum;

Mari Otar par ex uma aliqua dearum; hujus nomen erat Pleione, Oceani et Tethyos filia, uxor Atlantis, ex qua septem Pleiadas ille suscepit, Steropen a Marte compressam, Alcyonen et Celæno, a Neptuno, Electram et Taygetam, a Jove, ut et Maiam, ex qua Mercurium genuit. Septima autem, Merope dicta, Sieropko mursit.

Sisypho nupsit. Barnes.
4. λάτεμ.] Ita MSS. E. G. Ed. Ald. λάτεμ, ut superscriptum habet MS. G.

Musg.

Citat Eustath. in Dionys. 1181.
 Burn.
 ἐμφαλὸτ] Vid. infra ad v. 223. Barnes.

Παλλάδος υπ' όχθω της 'Αθηναίων χθονός Μακράς καλοῦσι γῆς ἄνακτες 'Ατβίδος. 'Αγνώς δε πατεί, — τῷ θεῷ γὰς 📅 Φίλου, 15 Γαστρός διήνεγα όγκον ώς δ' ήλθεν χρόνος, Τεκουσ' εν οίκοις παιδ, απήνεγκεν βρέφος Ές ταύτὸν ἄντρον, οὖπερ εὐνάσθη θεῷ, Κρέουσα, κάκτίθησιν ώς θανούμενον Κοίλης ἐν ἀντίπηγος εὐτρόχω πύπλω, <sup>®</sup>20 Προγόνων νόμον σώζουσα τοῦ τε γηγενοῦς 'Εριχθονίου κείνω γάρ ή Διός κόρη

Palladis sub arce Atheniensium tutricis, Macras vocant domini terræ Atticæ. Inscio vero patre, sic enim deo placuit,

- 15 Tulit onus ventris: postquam vero tempus venit, Pariens domi puerum, absportavit infantem In idem antrum, ubi concubuit cum deo, Creusa, et exponit ut moriturum In rotundo orbe cavæ cistæ,
- 20 Majorum morem servans, et terrigenæ Erichthonii. Illi enim Jovis filia

8. "Eren yae sin arnus] Vid. Joh. Meurai Athen. Attic. Lib. II. c. 5. fol. 102. Barnes.

9. zewelégze] Ita MSS. Steph. Ed.

12. 29 oris] Quo referri in constructione possit hec vox, non facile dixeria. Si enim sequitur σχοσβόρρους, falsa est, que inde existit, sententia: Rupes Macras ab agro Atheniensi versus Boream siras as agro Anteniens versus Boream stas esse. Urbem enim ipsam atingebant, quæ in Australi parte regionis sita erat. Lego igitur: vn. 'Admaian veono. Sub ce Palladis, Atheniensium propugnatricis. Adminio rejun habetur Troad. v. 31.

13. Μαπράς παλώνι Πίσρας huc refer-endem, quod præcessit. Sic infra v. 996. Ούσθα Κιπροπίας πίσρας, πρόσβοβρο

ärrer, de Manede aladérasper. Hireas de Μαπραί παλοάμεται ύπό τη 'Απροσόλω είσι, Έιθα στήλαιος τοῦ Παιός, παὶ άδυτα αδτοῦ, λαι βωμός. Ut infra v. 497. et 937. 'Ερ δι τῆ περυφή τοῦ Θιάτρου τὸ στάλαιο τύθτο Κρωύση δι, θυγατρὶ 'Εριχθίως, 'Απόλλωνα Ισταῦθα συγγενίσθαι τομίζουσι, Pausania testante. Barnes.

15. öynor ] Emendatio est H. Steph. Ed. Ald. oinor. Musg.

d. Ald. olner. Musg. 16. Confer Phoen. v. 22. ubi raida et Beipos itidem in eodem versu occurrunt-Musg.

17. Reisk. scribit of wagiurdon, ubi accubuit deo. Beck.

19. avrianyos] Hesychius per nierne et nisserie explicat. Rotundum fuisse ex hoc versu liquet, viminibus contextum ex v. 37. Ovid. Metam. II. v. 554. Musg.

Κείλης ἀντίσηγες 'Αντίσης, πίστη, πίθα-τές· Εὐρισίδης 'Ιωνι, ήγουν ἀγγείον, ex Hesychio, qui hunc locum respicit.

20. saleusa Morem patrium servabat, non quod arculæ tali incluserit, sed quod serpentum effigies collo ejus circumdederit: confer v. 1430. Musg.

Φρουρώ παραζεύξασα φυλακάς σώματος Δισσώ δράποντε, παρθένοις 'Αγραυλίσι Δίδωσι σώζετι, όθεν 'Ερεχθείδαις έκεῖ 25 Νόμος τίς έστιν, όφεσιν έν χρυσηλάτοις Τρέφειν τέκν. άλλ' ην είχε παρθένος χλιδήν, Τέκνω προσάψασ' έλιπεν, ώς θανουμένω. Καί μ' ὧν ἀδελφὸς Φοῖβος αἰτεῖται τάδε· 'Ω σύγγον', έλθων λαὸν είς αὐτόχθονα

Custodes cum adjunxisset, corporis tutamina,
Duos dracones, Agrauli natis
Dedit servandum. Unde Erechthidis illic
25 Mos quidam est in serpentibus auratis
Alere liberos. Sed ea, que habebat virgo ornamenta,
Filio appendens reliquit, tanquam morituro.
Ibi me Phœbus frater hæc rogat:
O frater, profectus ad indigenam populum

22. Φρουρὰ παραζιάζατα φυλακὶ σώματος]
Isto modo in proclivi est corrigere pro
vulgato φύλακας. Its scilicet et orationis
tenor, et Porsoni regula simul servantur.

Malthy.

Φρουρώ] Ita MSS. Steph. Ed. Ald.

φευρέν, cum iota subscripto. Musg. 23. «πεθδίνει 'Αγρευλίκι' Μεταιλί filiabus. Erat Agraulos Cecropis uxor (Apolodor. Lib. III. c. 13. sect. 2.) filiasque habuit, satis ex Ovidio notas, Aglauron, Hersen, Pandroson: confer v. 499. Per eam jurabant Atticæ mulieres: Aristoph. Thesm. v. 540. Confundunt cum filia Aglauro multi, etiam Veteres, nominatim Ulpianus ad Demosthen. de falsa Legatione, p. 264. Ed. Morell. et Hesychius v. "Αγλαυρες. Vide et Porphyrium «τε) 'Απραϊκ. Lib. II. sect. 54. Μιτες.

v. "Αγλαιφες. Vide et Porphyrium «ιε) 'Ασεχής, Lib. II. sect. 54. Musg. «αεβίνος 'Αγλαιφίσι] Olim ἀγραυλίσι legebatur, et exponebatur campestribus, nullo sensu; quare ex historia corrigo. Cecropis filiæ erant Herse, Pandrosos et Aglauros; quibus Minerva commisit Erichthonium, filium suum et Vulcani, in cista inter duos serpentes repositum. Vid. quæ nos infra ad v. 1426. Quin et mater illarum, Cecropis uxôr, dicta erat Aglauros; Apollodor. Biblioth. I. c. 13. §. 2. Κίαρος δι γήμας την Απαείον πέση, "Αγραυλου, etc. lego "Αγλαυρο». Porphy-

rius τις) 'Ατοχῖς, Lib. II. §. 54. In urbe, quæ nunc Salamis, olim vero Coronis dicta, mense secundum Cyprios Aphrodisio, mactabatur Homo Agraulo (1. Aglaurois), filiæ Cecropis et Agraulidis (1. Aglaurois) Nymphæ. Hinc poëta tres sorores, ex matre, quæ erat Aglauris nympha, 'Αγανείας παεθίνου, vocat. Sic infra, v. 496. 'Αγεωίλου πέρα τείγνου, ubi 'Αγλαδερο legendum, vel transpositio est admittenda. Vide Ovid. Metamorph. Lib. II. Fab. 12. Pausati Attic. fol. 16. lin. 5. Herodot. Lib. VIII. c. 53. Johann. Meursii Cecropiæ, c. 28. ubi tamen "Αγεωνος τος παραλος pro "Αγλαυρος perperam scribitur. Hesychius: "Αγλαυρος, θυγάνης Κίπρονος παρά δι 'Αντιποίς παι δρινόουν παρ' αὐνῆς. "Η δίχια τῆι 'Αθνικό. Barnes.

24.88. 391ν Έριχ 918μη ἔνι Νόμος νίς Ισνιο, δρισπ ἐν χρυσπλάνως Τρίφων νίκνα.] Εχ hoc loco evidentissime apparet, morem fuisse Atheniensibus, ut nobilium, præsertim Erechthidarum, infantes aureis serpentibus involuti nutrirentur; quod infra apertius demonstratur, ν. 1426. Δρέποντη ἐκμαϊόν νι παγχρύσου γίνω Δώνημ. 'Αθέπος, ἐν τίκν ἐντρίφων λίγω. Quæ res, haud scio, an ulli criticorum sit observata. Barnes.

29. s. λαὸν εἰς αὐσόχ 9ενα Κλινών Αθηνών,] Quod ad Heraclid. v. 69. et v. 827. polliciti sumus, ad hunc locum venientas, de 30 Κλεινών 'Αθηνών, — εἶσθα γὰς θεῶς πτόλιν, — Λαβών βρέφος νεογνὸν ἐκ κοίλης πέτρας Αὐτῷ σὺν ἄγγει σπαργάνοισί θ', οἶς ἔχει, "Ενεγκ' ἀδελφῷ τὰμὰ πρὸς χρηστήρια, Καὶ θες πρὸς αὐταῖς εἰσόδοις δόμων ἐμῶν.
35 Τὰ δ' ἄλλ', — ἐμὸς γάρ ἐστιν, ὡς εἰδῆς, ὁ παῖς, — Ἡμῖν μελήσει. Λοξία δ' ἐγὰ χάριν Πράσσων ἀδελφῷ πλεκτὸν ἐξάρας κύτος

30 Inclytarum Athenarum, nôsti enim, Dese urbem,
Accipiens infantem recens natum cava petra
Cum ipso vase et fasciis, quas habet,
Portato mihi fratri tuo ad mea oracula,
Et ponito in ipso introjan mearum sedium.

35 Reliqua vero, (hic enim puer meus est, ut acias)
Mihi erunt curse. Apollini vero beneficium ego

Præstans fratri, contextum calathum tollens

Atheniensium antiquitate nonnihil disserere, id nos jam paucis absolvemus. Quare, quod præ cæteris Græciæ urbibus antiquitate valeant, id ex plurimis auctoribus probat doctissimus Johannes Meursius Libelli sui de Fortuna Atheniensium primo capite, quod denique ex suo solo orti sint, ideoque abrixante dicti, unde insigne habebant auream Cicadam, utpote quæ ex terra et ipas sit orta, idem loco prædicto ex omne genus auctoribus probat. Hinc Aristoph. Equites, fol. 256. "O" lasines ição recrepções, agrais explant lasmes, ição recrepções, dexais explant lasmes; idem Nubib. fol. 109. Kal estripus âranesa.] Scholiast. istalis el stalanol (Admesio) nará en áranesambrem esquir la propositio por la lasines i sui sui recrepção la para el "Admesio, és el ricrepts. Vid. plura ibid. Item adagium, Terres filius, etiam Isocratem in Panegyrico et Panathenaico. Barnes.

29. 22. <sup>\*</sup>Ω σύγγοι libbo λαὸι με αὐτόχ 9οια αλειοῦι 'Αθητῶι, ἀσθα γὰς θτᾶς πόλη λαβὸι βείφος πόγιοι la ακίλης πίτεας αὐτῷ σὸι ᾶγγω, σπαργάνωσί 9' ως ἰχυ ἔτης 'ΑΔΕΛΦΩι τάμὰ πρὸς χεηστήρια.

Quamvis non ignorem substantiva pronominum loco eleganter adhiberi, et pro-

inde verbum ἀδιλφῷ per μω explicari posse, suspicionem tamen de ainceritate hujus lectionis excitant, ques adduntur τάμὰ πρὸς χριστήρω. Quis enim, queso, ferat sic loquentem: Tolle infantem fratrique tuo (pr. mihi) transfer in templum meum. Emendandum itaque ni fallor:

ίνηπι ΔΕΛΦΟΥΣ τάμὰ τελε χενστήρια.

et sic Argumenti Auctor, qui sic habet: Τὸ μὸν οὖν βρίφος ὁ Ἑρμῆς ἀνελόμενος εἰς Δελφοὺς ἤνογατα. Jacobs.

31. noyin] Niéyerer, neuerl yarmSivea.

32. σπαρχάνων: S', οῖς ἴχυ,] Pro α ἴχω. Relativum sequitur sui antecedentis Casum, ut seepe observare licet. Est vero Atticus usus; ut χρῶραι Βιβλίως, οῖς ἔχω. Sed vulgares grammaticæ hanc regulam norunt. Barnes.

norunt. Barnes.

33. Reisk. emendat: ἔνιγκι Διλφῶν
τὰμὰ, adfer ad fatidicum meum templum,
quod Delphis est. Beck.

36. Artia] De voce Artias vid. quæ nos ad Iphigen. Taur. v. 1014. Barnes.

37. πύτος] Ed. Ald. σπύτος et hic et v. 39. Sed errorem correxit Stephanus ex MSS. Musg.

πλικτόν ίξάρας πύτος] Pro σπύτος, quod male prius aderat, lego πύτος; ut et Sca-

"Ηνεγκα, καὶ τὸν παῖδα κεηπίδων ἐπι Τίθημι ναοῦ τοῦδ', ἀναπτύξας κύτος 40 Είλιπτον άντίπηγος, ώς όρῷ Β΄ ό παῖς. Κυρεί δ' αμ' ίπω εύοντος ήλίου κύκλο Προφήτις έσδαίνουσα μαντείον θεου. "Οψιν δε προσβαλούσα παιδι νηπίφ 'Εθαύμασ', εί τις Δελφίδων τλαίη πόρη 45 Λαθραΐον ωδιν' ές θεοῦ ρίψαι δόμον. Υπές δε θυμέλας διοςίσαι πρόθυμος ήν, Οίκτω δ' άφηκεν ωμότητα, καί θεός Συνεργός ήν τῷ παιδί, μη ἀπεσείν δόμων.

Detuli, et infantem super crepidinem Templi hujus pono, speriens calathum 40 Circularem arculæ, ut videretur infans. Solis autem orbe oriente, casu Sacerdos ingressa est templum Dei, Oculisque conjectis in infantem puerum, Mirata est, sique Delphica puella ausa est 45 Clandestinum partum in Dei projicere domum. Volebat autem extrudere extra sacrum limen, Miseratione tamen omisit crudelitatem, et Deus Adjutor erat puero, ne ejiceretur domo.

#### 40. içãs9'. 41. ansusiores.

liger legit, et Scholisstes Aristophanis, fol. 459. nívrm explicat, per noribus et novidus, úronogurund rou nóvos. Litera autem e adhæsit voci nóvos per enscriptorum incuriam et sonum ex dictatorum lectione male continuatum finientis litera vocis præcedentis igées, et drawrifes in versu post unum proxime sequenti: de utroque enim loco monendum. Barnes. 39. séres] Vid. supra ad v. 37.

40. leão 9'] MS. E. leão 9'. Legendem cum Scaligero seço 9', i. e. legor Muss. Ellundo de la legor estado e tocle: प्रोप्तास्या ग्रीमा प्रसम्बद्धकार मृथ्ये वेर्ग्यम ग्रीमा, व्रिक्स गाँक की रिया क्रांगकार व्यक्तिया प्रवे wolla wed; lauro nai ras vintus ayeuwsiis.

Sic Plato: เชิงิง อรีง, อรู เซินัง ซอง Analama Hic de pro dees, illic conses pro conses: nam frequentius paulo dicimus: มีสาร ได้ติส Sau abris: nequaquam autem periculose Seru ição Sau abris: Et est 'Arranorages, cujus rei ignari viri alioquin satis docti, temere in hunc locum involurunt. Barnes.

41. Tempus, quod hic designare voluit Euripides, haud dubie est ortus Solis. Nam si infans interdiu ad limina templi depositus fuisset, adstantes non latuis miraculum. Aut si later ortum Solis et Pythize adventum hora una aut altera effluxisset, ab aliis prius, quam ab ipsa. visus fuisset. Esto igitur, ortum Solis designari, formula, qua Gracci plerumque hoc indicant, est: ἄμι λλίφ ἐνίεχοντι. Sequitur, in hoc versu eam formulam poëtice enunciari. Desideratur igitur ἄμα. Jam si legamus d' i re riveres, nulla matu-tini temporis significatio erit; si d' durπιύοττος, anapæstus crit in secunda sede, ne

Τρέφει δέ νιν λαβούσα του σπείραντα δέ 50 Ούκ οίδε Φοίβον, ούδε μητές, ης έφυ, \*Ο παϊς τε τους τεκόντας ουκάπίσταται. Νέος μεν οὖν ὧν ἀμφὶ βωμίους τροφας 'Ηλᾶτ' άθύρων ως δ' άπηνδρώθη δέμας, Δελφοί σφ' έθεντο χρυσοφύλακα τοῦ θεοῦ 55 Ταμίαν τε πάντων πιστον, έν δ' άναπτόροις Θεού καταζή δεύς' άεὶ σεμνόν βίον. Κείουσα δ', ή τεκούσα τὸν νεανίαν, Εούθο γαμείται συμφοράς τοιάσδ υποι "Ην ταῖς 'Αθήναις τοῖς το Χαλκωδοντίδαις,

Susceptum autem ipsum alit, patrem vero ejus 50 Phœbum esse nescit, neque matrem, ex qua natus est : Et puer quoque ipse parentes suos non novit. Juvenis igitur existens, circa victum ex aris datum Vagabatur ludens: ubi vero evasit in virum, Delphi ipsum fecerunt custodem-auri ipsius Dei, 55 Et fidelem quæstorem omnium: in templo vero Dei vivit hucusque semper honestam vitam.

Creusa vero, quæ pepererat hunc adolescentem,

Xutho nubit, tali casu:

Erat Atheniensibus, et Chalcodontidis,

dicam, diserressores alies non tam ortum Solis, quam adscensum ejus ad meridiem zignificare. Legi potest: ἄμ' ἐπιτίλλοντος, vel ἄμ' ἐπιφαύσποντος ἀλίου πύπλφ: quorum tamen neutrum ad vulgatæ vestigia satis prope accedit.

Homerus Hymno in Mercur. 412/616 io isrreddopline. Artemidorus: ਐλίου

ierreλαl, I. 3. Musg.

Heath. vulgatum reddit ita: in solis adscendentis orbe, i. e. dum orbem cursus diurni sol adscendebat. Beck.

44. ε<sup>2</sup> τις Διλφίδω: Putabat vates, aliquam ex Delphicis puellis hunc infantem exposuisse, et impia quadam audacia in dei templum projecisse; quare primo illum extra sacros limites exterminare voluit; donec miseratio (Deo sic volente) illam sublit. Barnes.

46. Ιυμίλας] Θυμίλη, iceir Tiapos. Sic 10. συμικας | Θυμικης (μεν τιανγι).

Infra v. 114. τὰν Φοίβου Θυμίλαν σαίρτι.

Item altare, ut infra v. 229. Πάριτ' εἰς

Θυμίλας, etc. Vid. quæ nos ad Supplic.
v. 65. et Iphig. Aul. v. 152. diociona] Vid. Med. v. 435. et Helen. v. 393. et 327. 'Ο νοῦς' ἡ προφῆτις προι-Βυμείτο τὸι παίδα τοῦ ναοῦ Τζω βαλεῦ. Barnes.

50. •13•] Regitur a nominativo σχοφη-τις, ut recte Barnesius. Musg.

51. 'O mais es rous renovens oun laisraras.] Hæc verba de nutrice prophetissa sunt sumenda, quod nempe illa nesciebat, Phœbum hujus adolescentis olim expositi patrem, neque matrem, quæ fuerit, ubiubi fuerit; sed nec et ipse parentes suos no-vit. Et hunc sensum nisi loco affigamus, importuna erit Tauroloyía nostro poëta indigna. Barnes.

52. άμφὶ βωμίους τροφάς] Ex his enim alebantur, quæ Apollini offerebantur, muneribus et victimis. Brodæus.
53. ånndeúdn dimas, ] Ut vir factus est

corpore et statura auctus. dipas redundat. Barnes.

54. Διλφεί σφ' 1310το χευσοφύλακα] Σφὶ pro αὐτὸὶ in singulari numero, vid. Helen. v. 938. De Delphici templi opulen-

60 Οἱ γῆν ἔχουσ' Εὐβομοα, πολέμιος πλύδων "Ον συμπονήσας καὶ ξυνεξελών δορὶ, Γάμων Κρεούσης κεξίωμὶ ἐδέξατο, Οὐκ ἐγγενης ῶν, Αἰόλου δὲ τοῦ Διὸς Γεγῶς 'Αχαιός χρόνια δὲ σπείρας λέχη, 65 "Ατεκνός ἐστι, καὶ Κρέουσ' ῶν οῦνεκα "Ηκουσι πρὸς μαντεῖ 'Απόλλωνος τάδε, "Ερωτι παίδων. Λοξίας δὲ την τύχην Ές τοῦτ' ἐλαύνει, κοὺ λέληθεν, ὡς δοκεῖ. Δώσει γὰρ εἰσελθόντι μαντεῖον τόδε 70 Εούθω τὸν αὐτοῦ παῖδα, καὶ πεφυκέναι Κείνου σφε φήσει, μητρὸς ὡς ἐλθῶν δόμους Γνωσθῆ Κρεούση, καὶ γάμοι τε Λοξίου

- 60 Qui Euboicam terram inhabitant, bellica tempestas, Qua simul tolerata, aimulque ferro confecta, Nuptiarum Creusse dignitatem accepit, Non indigena existens, sed ex Æolo Jovis filio Natus, Achæus. Diu vero, liberis procreandis dans operam,
- 65 Sobolis expers est, et Creusa. Quamobrem
  Veniunt ad hæc Apollinis oracula,
  Desiderio sobolis: Apollo vero fortunam
  Huc impulit, nec est oblitus filii, ut existimatur.
  Dabit enim ingredienti templum hoc
- 70 Kutho suum ipsius filium, et natum esse Ipsum ex illo dicet, ut veniens ad maternam domum Agnoscatur a Creusa, et nuptiæ Apollinis

tia videsis ques nos prolixius paulo notavimus ad Iphig. Taur. v. 1276. ubi Pausanies, de sacro bello Phocico testanti, addendus erat Strabo Lib. IX. fol. 420. precipue quod ibidem plura ille de Delphicis thesauris habest. Χρυσοφύλεξ autem thesaurarius sonat, vel Θυσωφοφίλεξ, quia aurum est nobilissima et notissima gaze pars, et cui reliqua sunt paranda, quescunque pretium habent.

59: Xalandorribus, ] Ita dicti sunt Eubosenses a rege eorum Chalcodonte, qui ab Amphitryone et Thebanis victus in prœlio periit. Plutarch. Op. Mor. p. 1378. Ed. H. Steph. Pausan. p. 249. l.

40. et 296. l. 20. Eustathius in Il. β'. v. 541. Musg.

τοις το Καλποδοντίδοις, Eustath. in Iliad. β'. v. 541. Καλποδοντιάδης μεγωδύμον άξιχες 'Αβάντων, hac habet: δ Ν 
εδνα Ιπίσημος δ Καλποδον, ώς άσ' αδνού 
παλ Καλποδοντίδος (ita enim lego pro Καλποδοντίδος ibi) λίγισθαι τοὺς Εὐβοιίς, δηλοῖ Εὐριπίδης is 'Ιονη, εἰσών' Τοῖς 'Αθηποίος 
τοῖς τι Καλποδοντίδοις, Ο΄ γῶν Τχουση Εὐβοίδα. Ubi notandum, Eustath. poötæ 
sensum, non ipsa verba, protulisse: τοῖς 
'Αθηποίος enim nullo modo in iambi 
principio stare potuit, nec sic scripsit Euripides. Hac loca autem contulit Joh. 
Brodæus. Barnes.

Κρυπτοὶ γένωνται παῖς τ' ἔχη τὰ πρόσφορα.

"Ιωνα δ' αὐτὸν, πτίστορ' ᾿Ασιάδος χθονὸς,

75 "Ονομα πεπλησθαι θήσεται παθ' Ἑλλάδα.

᾿Αλλ' ἐς δαφνώδη γύαλα βήσομαι τάδε,

Τὸ πρανθὲν ὡς ᾶν ἐπμάθω παιδὸς πέρι.
Ορῶ γὰρ ἐπβαίνοντα Λοξίου γόνον
Τόνδ', ὡς πρὸ ναοῦ λαμπρὰ θῆ πυλώματα

80 Δάφνης πλάδωσιν. ὅνομα δ', οῦ μέλλει τυχῶν,

"Ιων' ἐγώ νιν πρῶτος ὀνομάζω θεῶν.

# ΙΏΝ.

"Αρματα μεν τάδε λαμπρὰ τεθρίππων "Ηλιος ήδη λάμπει πατὰ γῆν,

Occultæ sint, et filius habeat quæ sequum est;
Iona vero ipsum, conditorem Asiaticæ terræ,
75 Nomine vocari curabit per Græciam.
Sed in hos lauriferos secessus ibo,
Ut ediscam de puero quid sit statutum.
Video enim egredientem Apollinis filium
Hunc, ut portas ante templum nitidæs reddat
80 Lauri ramis: nomen vero, quod adepturus est,

Ionem, ego primus ipsum nomino deorum.

## ION.

Currus quidem splendidos quadrigarum Sol i per terram splendere facit,

75. c' iχη] Ed. Ald. c' iχu. Musg. iχη] Recte legitur in subjunctivo, ut concordet cum γιωνθη et γίωνται: male itaque Duportus confirmatam lectionem vellicat. et iγu scribit. Barnes.

vellicat, et i nu scribit. Barnes.
74. "lara d' aurèr, arierae" Ariedes Norme, il on, Apollinis, vel Xuthi, et Creuse filius, Atticas duxit colonias in Asiam, que coloniæ ex ejus nomine Ionia vocabantur. Ioniæ autem 13 hæ urbes: Ephosus, Miletus, Myus, Priene, Colophon, Teus, Lesbos, Erythræ, Phoceas, Clasomenæ, Chius, Samos, Smyrna. vid. Buidam in voce 'Isria et Stephanum «sel «élum. Barnes.

πόλων. Barnes. 76. δαφιώδη] Τό δα corripitur, de qua re nos fusius ad Phoeniss. v. 19. Barnes.

77. Forte, laμοχθη] Perficiam. Reisk.
79. λαμπρὰ θη πυλύμανα] Ut laureis ramis adornet, ac vestiat vestibulum et fores. Virgil. Eneid. Lib. II. v. 492.
Nos delubra Deum miseri, quibus ultimus esset Ille Dies, festa velamus fronde per urbem. Vide infra v. 104. Brodæus.

81. 176 117] Scaligeri emendatio est. In Ed. Aldina deest 111. Musg.

"In 19th un ments insula & Sin.] Olim syllaba defecit versus, quam inter 19th et ments desideratam addid; quod vidit tamen ante me Canterus; et melius sane hie post w un sonat, quam w, quod Scaliger et Duportus reponunt. Barnes.

liger et Duportus reponunt. Barnes.
82. Ut constare possit constructionis ratio, legendum 'Haiss. Beck.

\*Αστρα δε Φεύγει πυρί τῷδ' αἰθέρος Ές νύχθ' ίεραν,. 85 Παρνησιάδες δ' άβατοι κορυφαί Καταλαμπόμεναι την πραειάν γ' Αψίδα βροτοίσι δέχονται. Σμύρνης δ' ανύδρου καπνός ές δρόφους Φοίβου πέτεται. 90 Θάσσει δὶ γυτὴ τρίποδα ζάθεο

Astra vero fugiunt hoc igne ætheris 85 In noctem sacram. Parnassi vero vertices inaccessi, Illucentem diurnum Currum mortalibus accipiunt. Myrrhæ vero aridæ fumus in summa tecta 90 Phœbi volat. Mulier vero sedet supra sacrum tripodem

#### 87. την δρίζαν.

84. φώγυ] Ita MS. G. ut recte jam editi, Cantero auctore. Ed. Ald. φλίγω

84. s. "Arrea di φιύγιι τυςὶ τῷδ aibies siç Νύχθ' liçás, ] Cum olim φλίγιι legebatur, sensus et metri pariter detrimento, nos cum Cantero et Duporto φιίγι legimus; quia, adveniente sole, stellæ fugam videntur capessere et velari. Barnes.

"Asrça d' opieras,] Cedunt, legit Reisk. Beck.

85. νύχθ'] Ita MS. E., qua etiam forma νυχθήμες» scribunt, non νυκθήμες». Ed. Ald, νύκθ'. Musg.

86. Παρήσιαδις δ' άβατει πορυφαί zarakapráposa rivipulear 'ATIAA BPOTOIZI AEXONTAL

Pro muien Canterus optime emendavit: aμιρία». Sed hæremus in βρότωσι, quod quo referatur non habet. Mihi in mentem venit

> - THE SHEELER 'ΑΨΙΔ' 'ΑΜΒΡΟΤΟΝ ΕΠΙΔΕΧΟΝΤΑΙ

Diei expectant immortalem currum. Paulo ante v. 83. elegantissime emendavit doctissimus Matthiæ

معدارات فرعمهم الماء والماء والمعدونة

HAME HOR KAMIITEI MATA PAR

in Obes. Criticis. p. 22. Jacobs.

87. Pro auiças optime Canterus aushil enim. quo referatur, habet vox βροτεί-Lego igitur sarahameenisas, ut constructio sit καταλαμπομίναν βεοτοίει, ας-censum mortalibus. Musg.

huiens] Sensu itidantest metro hic de-ficiente, Canterus legalist insteins, ut et Duportus; Scaliger vero incias, quarum alterutram lectionem veram puto, neu-

tram pronuntio. Barnes.

nuieur Reisk. putat dictum esse pro
impiseur, orbem (s. currum) mortalibus. cupitum excipiunt. Beck.

άμερατ] Το προιών. Scholiast.
89. a. Σμόρους δ' ἀνόξου καντὸς ἰς ἰρόφους
Φοίβου σίνασας.] Ita carminis gratia cum
Scaligero et Duporto lineas implendas
statuo; punctum autem post ἐρόρους tolli,

in logi debene. Σκόσου μετροιών et is pro sis legi debere. Eswien autem for sis legi debere. Eswien autem fewien dicitur, quia solo arido et sicco gaudet. Barnes.

Σμόςτης δ' Αστυρίου, Assyrice myrrha,

reponit Reisk. Beck.
90. sirves.] Ita lego pro voce nihili rienem, nisi malit aliquis rienem a rien.

Delphica, canens Græcis oracula,
Que Apollo illi dederit.
Sed, O Delphici Phoebi ministri, ad
95 Castaliæ limpidos Alli
Ite vortices, puroque rore
Abluti ite in templum,
Osque bene ominans et bonum custodite:
Ominaque læta, cupientibus

91. Odoru] Non quotidianum erat hoc, sed per intervalla factum. Tradit Plutarchus (Op. Mor. p. 522. Ed. Steph.), Pythiam priscis temporibus semel tantum in anno oracula edidisse; postea vero semel in mense facultatem consulendi Deum concessam esse, quem morem tangit etiam, p. 70%. Fuere etiam certi dies, deregeddes dicti, quibus non licebat 9: pueresian. Plut. in Alexandro, p. 1232. Sed ne legitimis quidem diebus Pythiam introducebant, nisi victima, superinfuso capiti vino, toto corpore contremuisset: Plut. Op. Mor. p. 773. Hinc tenendum, diem, quo hac acta finguntur, ex maxime sanctis fuisse; carremoniasque adeo hic enarrari non quotidianas, sed pracipui quiddam, quod talis diei solennitas celebritasque exigebat. Musg.

Odoru di Fund Vates Delphica. Ionis seculo virgo responsa dabat; postea vero

Sacru & Fun] Vates Delphica. Ionis seculo virgo responsa dabat; postea vero mulier annos nata quinquaginta, ut testatur Diodorus Lib. XV. Super tripodem autem sedens futura prædicebat.

Brodæus.

95. κιλαδήση] Pracinerit. Theograis, v.

805. \*Ωιστοί κιν Πεθών Θιδε χράσει δερίφ Ομφὰν σημήτη σίσος iξ 'Αδόσου. Quod versu autem ut plurimum oracula darentur, ideo κιλαδίο et άιδιο et χεισμορδίο et (supra v. 6.) ὁμιφδεο de Delphico deo usurpantur. Eustath. de loco proxime citato: Εύριστδης λί και λει μαντείας νούν

τον βμιου δίδωσιν, Is 9 π το όμισμοδιν άντι) τοῦ 
θισπίζειν τίθμου. Philostr. in Apollom. 
άγοῦμαι δὶ, πότον πόσμου Ινιπα παὶ ἰς μίτρα 
ἰμβιβάζειν τοὺς χρισμούς. Aristides siς 
τὸν Σάρασιν ita sentit: 'Αλλ΄ δει νὰ Δία 
καὶ οἱ προφῦται τῶν 9τῶν, ὁτότοι μαντικοί, 
μίτρο σημαίνουσις ἀ χρὰ τοιῖν τὸ δὶ γι 
τλίω νὰ Δία χωρίς μίτρου ἡ πρόμαντις αὐτὰ ἡ is Διλφοίς. Brodæus.

94 Αλλού βίτρμος Ι Roota Αλλού hio

94. Δελφεὶ Sigaris, ] Recte Δελφεὶ hic retinemus, quamvis Scaliger in Conject. in Varr. p. 94. «μισεῖ legendum putet pro Δελφεὶ: nam ministri Apoll. Delphi fuere ut plurimum. Barnes.

Ion hase ad prophetas illos dicit, quibus injunctum erat munus colligendi responsa Pythia. Beck.

sa Pythiæ. Beck.

95. Tij Kasvalia; ] Æmil. Probus:
Castalius fons est Delphis in Apoll. Oraculo, qui abluit ipsam aram dei.

Brodæus.

97. 'Apodeánauson,] Abluti. Hesychius:
Apodeánauson, ergainedu. (l. cum viris
doctis Apodeánadus, ergijamiedu.) keskeindus. Musg.

98. Frigidiusculum est hoc in loco àya9is, nec valde placeret àyasis, propter asyndeton. Lego igitur àyasis, mites, placidi. Musg.

Στόμα τ' εὖφημοτ] Ne quis per ignorantiam emissus sermo sacris obsit obstetve.
Thomas Magister: Εὐφημῶ, οὐ μότοι τὸ ἐνακῶ, ἀλλὰ καὶ τὸ καλὰ καὶ πείποιτα

90

Αστρα δε Φεύγει πυρί τῷδ αἰθέρος Ές νύχθ' isear,. 85 Παριησιάδες δ άβατοι κορυφαί Καταλαμπόμεναι την πραειάν γ 'Αψιδα βροτοίσι δέχονται. Σμύρνης δ' ἀνύδρου καπνός ές δρόφους Φοίβου πέτεται. 90 Θάσσει δε γυτή τρίποδα ζάθεο

Astra vero fugiunt hoc igne ætheris In noctem sacram. Parnassi vero vertices inaccessi. Illucentem diurnum Currum mortalibus accipiunt. Myrrhæ vero aridæ fumus in summa tecta Phœbi volat. Mulier vero sedet supra sacrum tripodem

87. την ήμίραν.

84. φιόγυ] Ita MS. G. ut recte jam editi, Cantero auctore. Ed. Ald. φλίγυ. Μυες.

84. s. "Aστρα δὶ φιώγω συρὶ τῷδ' αἰθάρος εἰς Νύχθ' ἰεράη.] Cum olim φλίγω legebatur, sensus et metri pariter detrimento, nos cum Cantero et Duporto φιώγω legimus; quia, adveniente sole, stellæ fugam videntur capessere et velari. Barne

"Arrea d' boisras, ] Cedunt, legit Reisk.

85. νέχ S'] Ita MS. E., qua etiam forma νυχ θήμιζον scribunt, non νυκ θήμιζον. Ed. Ald, νέκ S'. Musg.

86- Παρτήσιαδες δ' άβατει ποςυφαί marahaumipuwai rin nulear 'ATIAA BPOTOIZI AEXONTAL

Pro huiser Canterus optime emendavit: ameian. Sed haremus in seirues, quod quo referatur non habet. Mihi in mentem venit

> — रभेग मेम्बर्शवर 'ATIA' 'AMBPOTON EIIIAEXONTAL

Diei expectant immortalem currum. — Paulo ante v. 83. elegantissime emenda-, vit doctissimus Matthiæ

قويست بن دخل كميسون ويكونه وي

ηλιος ήδη ΚΑΜΠΤΕΙ κατά γασ-

in Obes. Criticis. p. 22. Jacobs.

87. Pro muíças optime Canterus aus-se. Sed et sic laborat constructio. Nihil enim. quo referatur, habet vox βροσεί-Lego igitur savalaurouisas, ut constructio sit καταλαμτομίναν βροτοίοι, ac-censum mortalibus. Musg.

iniens] Sensu itidantiat metro hic de-ficiente, Canterus legent inseles, ut et Duportus; Scaliger vero incian, quarum alterutram lectionem veram puto, neutram pronuntio. Barnes

tram pronuntio. Barnes.

aμέραν Reisk. putat dictum esse pro
iμερίσσαν, orbem (a. currum) mortalibus.
cupitum excipiumt. Beck.

αμέραν] Τὴν σγεμίαν, Scholiast.

89. a. Σμύρνης δ' ἀνόδρον παστὸς ἰς ἐρόφους
Φαίβον σύσσου»] Ita carminis gratia cum

Scaligero et Duporto lineas implendas statuo; punctum autem post icopous tolli, et is pro sis legi debere. Dangen autem Anders dicitur, quia solo arido et sicco gaudet. Barnes.

Σμόρτης δ΄ Αυτυρίας, Δειγτία myrrha, reponit Reisk. Beck.
90. πίσιστα.] Ita lego pro voce nihili

strucu, nisi malit aliquis ricerse a re

Delphica, canens Græcis oracula,
Quæ Apollo illi dederit.
Sed, O Delphici Phœbi ministri, ad

Castaliæ limpidos ... 1. 1.

Ite vortices, puroque rore
Abluti ite in templum,
Osque bene ominans et bonum custodite:
Ominaque læta, cupientibus

91. @doru] Non quotidianum erat hoc, sed per intervalla factum. Tradit Plutarchus (Op. Mor. p. 522. Ed. Steph.), Pythiam priscis temporibus semel tantum in anno oracula edidisse; postea vero semel in mense facultatem consulendi Deum concessam esse, quem morem tangit etiam, p. 70%. Fuere etiam certi dies, deregedis; dicti, quibus non licebat \$1\text{puersion.} Plut. in Alexandro, p. 1232. Sed ne legitimis quidem diebus Pythiam introducebant, nisi victima, superinfuso capiti vino, toto corpore contremuisset: Plut. Op. Mor. p. 773. Hinc tenendum, diem, quo hac acta finguntur, ex maxime sanctis fuisse; caremoniasque adeo hic enarrari non quotidiana, sed practipui quiddam, quod talis diei solennias celebritasque exigebat. Musg.

celebritasque exigebat. Muss. Odssu di Imi Vates Delphica. Ionis seculo virgo responsa dabat; postea vero mulier annos nata quinquaginta, ut testatur Diodorus Lib. XV. Super tripodem autem sedens futura prædicebat.

Brodæus.

95. πιλαδήση] Præcinerit. Theognis, v.

805. \*Ωισινί πιι Παθώπ Θιές χεήσως ἐνερίως ἐνφόρι σημήνη σίσιος ἰξ λδύσω. Quod versu autem ut plurimum oracula darentur, ideo πιλαδείν et ἀιδια et χεησμηδιν et (supra v. 6.) δμιφδείν de Delphico deo usurpantur. Eustath. de loco proxime citato: Εδερνέδης & παὶ ἐνὰ μπαντίας κοιῦ

τον όμουν δίδουνα, Is θα το όμουρδείο άνοι τοῦ Θεστίζειν τίθησα. Philostr. in Apollon. Αγούμαι δι, αύτον πόσμου διακα και ες μέτρα εμβεβάζειν τοὺς χρησμούς. Aristides είς τοὺ Σάρασεν ita sentit: 'Αλλ' ότι τη Δία και οἱ προφέται τῶν θεῶν, ὁπόσοι μαντικοί, μέτρο σημαίνουσεν, & χρη σοιείν τὰ δι γι τλείω τη Δία χωρές μέτρου ή πρόμαντες αὐτη ή ἐν Δελφοῖς. Βνοδατιε.

94. Διλφοί Sigarus, Recte Διλφοί hic retinemus, quamvis Scaliger in Conject. in Varr. p. 94. σιμιώ legendum putet pro Διλφοί: nam ministri Apoll. Delphi fuere ut plurimum. Barnes.

Ion hase ad prophetas illos dicit, quibus injunctum erat munus colligendi responsa Pythiæ. Beck.

95. Τῆς Κασταλίας] Æmil. Probus: Castalius fons est Delphis in Apoll. Oraculo, qui abluit ipsam aram dei.

97. 'Apodeáranion, Abluti. Hesychius: Apodeórse Pan, sepainse Pan (l. cum viris deciis Apodeairse Pan, sepipame Pan, kso-hous Pan. Mutg.

98. Frigidiusculum est hoc in loco ayasi, nec valde placeret ayasi, propter asyndeton. Lego igitur ayasi, mites, placidi. Musg.

Στόμα τ' ιΰρημοτ] Ne quis per ignorantiam emissus sermo sacris obsit obstetve. Thomas Magister: Εὐρημῶ, οὐ μότον τὸ ἐνακῶ, ἀλλὰ καὶ τὸ καλὰ καὶ πρίποντα

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

100

Μαντεύεσθαι

Γλώσσης ίδίας αποφαίνειν. Ήμεῖς δε, πόνους οΰς ἐκ παιδὸς Μοχ Βουμεν άεὶ, πτός Βοισι δάφτης Στέφεσί 3' ίεροῖς ἐσόδους Φοίβου Καθαράς Βήσομεν υγραίς τε πέδον 'Ρανίσιν νοτερον, πτηνῶν τ' ἀγέλας,

100

105

105

Oracula-consulere, Lingua fausta enunciate, Nos vero labores, quos a puero Laboramus usque, ramis lauri, Et sacris coronis, vestibula Phœbi Pura faciemus, liquidisque solum

Guttis humidum : et greges avium,

λόγω. Aristoph. in Nubibus: Εδφημών χεὰ τὸν σεισβύτην. Schol. σεισκιλύνται γὰς αὐτὸν ειωτῷν, καὶ ιὐθημών, ίνα ιὖξηται, καὶ μηθέν βλάσφημον είσεῦν. Hom. Iliad. ε. ν. 171. Φίρτε δὶ χεροίν δλως, εἰφημῶν εκῶτ καὶ ειγὰν στρατῷ. Latini porro linguis favendum ob id quoque admonebant. Joh. Broderus. Vid. que nos ad Bacch. ν. 68. et 70. Barnes. 70. Barnes.

Pervener est pro pulkerere, mimmode, mementote, ἐποφαίνιο scilicet, præstare στίμα τ' εθφημοι ἀι' δλι, in via, dum ad templum itis (sic enim leg. Reisk.

98. 88. Στόμα τ' εύφημος φραφείτ' 'ΔΓΑΘΟΝ phuas r' dyadde rois ididoori uarring Day yderone idiae assopairus.

Quamvis in ejusmodi rebus bona verba Latini dici pracipiunt, tamen vereor ut Grace dicatur ripa ayagir; eo minus ferendum hoc loco quod ayagar proximo versus recurrit. Suspicatus sum restituendum esse tragico verbum hac in re proprium ac solemne

Irona e supatro descent, PLNON 8. ALNOI

'Ayrel enim esse debent quicunque deorum templa accedunt, et manibus et mente et verbis. In hac ipsa fabula v. 246. ἀγγὰ λοξίου χρυστάρια habemus, et ἀγγὰ Θύμασα ap. Sophocl. in Trachin. v. 287. 'Ayrès ràs peiras Euripides dixit in Orest. 1621. -- Idem fortasse verbum restituendum est Ioni v. 143.

> xeurian d' in reuxian pirfe TAIAZ sayès år åregsterras Kasvalias Δires.

Fortasse:

'AFNA' sayès åν ἀσοχείονται Κασταλίας δίναι.

ut sit: άγιᾶς Κασταλίας 3. Eubulus ap. Athen. Lib. XIII. p. 568. F.

Heidards dyrois üdaer nyerbu niças.

Mentione de fonte Castalio injecta conjecturam periclitabor de Propertii loco, in quem Castalides Musas postliminii jure restituendas arbitror. Legitur Lib. II. El X. 1. edit. Burm.

Non tot Achemeniis armantur Susa sagittis Spicula quot nostro pectore fixit Amor. Hic me TAM GRACILES vetuit conten

Justit et Ascræum SIC habitare ner

Lectio: tam graciles - Musas mihi quidem mirum in modum elumbis esse videtur; quamvis satis bene interpretari possis de carmine tenui et molli, quod carminum genus Propertium sequutum es constat. Sic Auctor Culicis v. 1.

Lusimus, Octavi, gracili modulante Thalia. Ferri autem nequit vocula tam temere

Αΐ βλάπτουσιν 📆 μν' ἀναθήματα, τόξοισιν έμοῖς Φυγάδας Βήσομεν ώς γας αμήτως 'Απάτως τε γεγώς, τοὺς Βρέψαντας Φοίβου ναούς Δεραπεύω. "Αγ' ฉี หยุกวิลภิย์ς ฉี Καλλίστας προπόλευμα δάφνας,

στροφή.

#### Que ledunt

Sacra donaria, sagittis meis Fugabimus. Sic enim incerta matre, Et incerto patre natus, illud, quod me aluit, Phœbi templum colo.

Age, O recenter-virescens, O Ministerium pulcherrimæ lauri,

107. "Α βλ.

inculcata. Suspicor itaque doctissimum poëtam scripsisse:

110

110

Hic me CASTALIDES vetuit contemnere Mu-

Justit et Ascræum HIC habitare nemus.

Jacobs. 99. Lege metri gratia iliaven, ut et v. 104. eriquen, et v. 106. javien. Heath. 100. Marrivie Sai] Ita MSS. E. G., ut jam emendavit Scaliger. Ed. Ald. mar-

Marriéis 9: Scaliger legit marriéis 9ai, quod probo: μεντιύνμει autem sonat, oraculum edo, et oraculum consulo: ut in hoc

loco. Barnes.

101. Bias] Mirum, credo, foret, ni
An legenpropriis linguis loquerentur. An legendum Diag. Hesychius: Diag, siards, algam. v. 104. et 165.

ἐποφείνω». ] Infinitivus pro imperativo: cujus enallages innumera apud Hesio-dum exempla sunt. Adde Soph. Œd.

Col. v. 502. Musg. dem responsa, que Deus dederit, vosmet interpretemini. Datum enim oraculum, quod utplurimum obscurum ancepsque erst, explicabant sacerdotes. Homeri Schol. 'Τπορήτας λίγουσι τοὺς πιςὶ τὰ χεποτήρια άσχολουμίνους, παὶ τὰς μαντιίας τὰς γιγνομίνας ὑπὸ τῶν ἰιρίων ἰπφίροντας. Lucian. in Alex. ψεοδομάντ'. Καὶ ἦτάν

τιτις ίξηγηταί tαὶ τούτω παθήμινω, παὶ μιο-θούς ούπ δλίγους tπλίγουτες παρά τῶν τοὺς τωούτους χρησμούς ὑπολαμβαιόντων tαὶ τῆ ἱξηγήσω παὶ διαλύσω αὐτῶν. Brodæus.

102. in wasdes] A pueris, ab incunte

mtate. Barnes. 108. wrogbuer] Ita Ed. Ald. postea editum est, πτέςθως ἢ, incuriæ typographorum debemus. Musg. πτέςθως: δάφτης] Ita Canterus Scali-

gerque legunt recte, pro mriedus i Aidnemo nescit. Barnes.

104. i 660 eus ] Templi vestibulum. Vide supra ad v. 79. Athenseus: eriquies di αυριατίδ ει αινος Βροώ αφ αδορρώα αατώπιος-πυριατί ει αινος Βροώ αφ αδορρώα αατώπιοςετι αίνει. Brodzes.
107. "Α βλάπτουσι) Lego cum Scali-gero: α' βλάπτουσι». Musg.

"A βλάστουση Scaliger et Duportus legunt al, ut referatur ad ayikas: cum a æque bene stabit, quod et prius ebtinebat, et debet referri ad στηνών. Est enim τὸ στηνὸ, et τὰ στηνὰ, et σιτιπνὰ, et σιτιπνὰ, et σιτιπνὰ in neutro plerumque genere, ubi sub-stantive sumitur de avibus, aliquando in

Nantive Stimur de Avios, iniquando in masculino, ut infra v. 153. Barnes.
109. s. ώ, γὰς ἀμήτως ᾿Απάτως τι γιγὼς,]
Vide infra ad v. 836. Barnes.
112. s. νιηθαλὶς προπόλινμα δάφια;,] Vid.
Ovid. Metamorph. Lib. I. Fab. 8. et 9. Nondum Laurus erat, &c. I ortus.

Vol. VII.

Α τὰν Φοίβου Δυμέλαν Σαίρεις ύπὸ ναοῖς Κήπων έξ άθανάτων, "Ινα δρόσοι τέγγουσ' ίεραὶ, Τὰν ἀένναον παγάν

Έκπεοιείσαι,

120

Μυςσίνας ίες αν φόβαν, Αι σαίρω δάπεδον Βεοῦ Παναμέριος ἄμ' ηλίου πτέρυγι 3οη Λατρεύων τὸ καθ' ήμας.

Ω Παιάν, δ Παιάν,

125

115

Εὐαίων, εὐαίων

125

Quæ Phœbi sacrum-pavimentum Verris sub templo, Ex hortis sacrum natum, Ubi rores rigant sacri, Perennem fontem Emittentes,

120 Myrti sacram comam, Qua verro solum dei

Per totum diem, cum solis ala celeri, Serviens quotidie:

O Pæan, O Pæan,

125

Beatus, beatus

# 122. maior.

114. Θυμίλου] Δάστδου, aream, cui tho-lus incumbit. Brodæus. Vid. supra ad

v. 46. Barnes.
115. Zaigus] Ita MS. E. Ed. Ald.

115. Zaigus; Ita M.S. E. Ed. Aid. σαίρι. Musg.
Forte, σαίρω ἀποδρίψας, vel ἀποκλάσας, κάκων — quom decerpsi ex hortis.
Σαίρις conjecerat jam Heath. Beck.
116. Κάπων iξ ἀθανάσων,] Supplendum 116. Κάτων iξ έθωνάτων,] Supplendum est βλωστώνα, vel tale aliquid. Sic Cyclop. v. 41. πῷ δή μω γινιαίων μὶν πατίσων, γιναίων τ' in τοπόδων; confer Soph. Ajac. v. 191. et v. 202. Μαςς. Versus glyconius est σελωσχ.πμάνιστος, ex molosso (cui in antistropha opponitur creticus) et choriambo. Similis est etiam v. 114. Heath.

120. Magrinus] Myrtum præ cæteris pe-

renni hoc fonte irrigatam fuisse tradit, quod, secundum aliquos certe Veterum, copiosissima rigatione indigeret. Theo-phrastus Hist. Plant. Lib. II. c. 8. Jair-Sau di Quen' Ardeoriur — Walierns Signing — laniar and publicon. Confer Nostri Electram, v. 777, 8. De myrti sanctitate vide porro Alcest. v. 173. Aristoph. Thesm. v. 455. Polluc. Lib. I. seet. 27, 28. Musg.

ineàr essar,] Ossar, capillitium hominum, etiam pili et setæ serarum, plumæ quoque avium, arborum frondes denique et folia: ut etiam comæ apud Horatium, Carm. Lib. IV. Od. 7. Diffugere nices, redeunt jam gramina campis, Arboribusque coma. Barnes.

Legendum videtur Magriras ised pifta

# IΩN.

19

	Είης, ὦ Λατοῦς παῖ.	
	Καλόν γε τὸν πόνον, ὦ	deriore.
	Φοϊβέ, σοι προ δόμων λατρεύω,	•
	Tipor partitor Edear	130
130	Κλεινός δ' ό πόνος μοι,	
	Θεοίσιν δούλαν χές' έχειν,	
	Οὐ Δνατοῖς, ἀλλ' ἀδανάτοις.	
	Ευφάμοις πόνοις μοχθείν	•
	Οὐα ἀποκάμνω.	135
135	Φοϊβός μοι γενέτως πατής.	
	Τὸν βόσκοντα γὰς εὐλογῶ.	
	Τὸ δ' ωφέλιμον έμοι πατέρος ένομα λέγω	•

Sis. O Latone fili.

Honestum certe laborem, O

Phœbe, tibi ante ædem servio,

Colens oraculorum sedem.

130 Præclarus enim est iste labor mihi,

Servam manum præbære Diis,

Non mortalibus at immortalibus, Gloriosis laboribus exerceri

Non defatigor.

135 Phœbus est mihi genitor pater:

Educantem enim me pradico.

Beneficentiam vero, patris nomine voco

131. Quier. 137. Tèr & 2012.

Mann non apparet, a quo accus. φίβαν negatur. Heath.

130. 2. Klandy I i wine an Guier leilas My Igun,] Sic nostre literes vocant Dei ministerium absolutam liberatus χώς Έχωι,] Sic nostre litere vocant Dei ministrium absolutam libertatem. Ita David. Psalm. LXXXIV. V. 10. Έξελιξάμη επραβρατώσθαι ν τῷ εἶκφ τῶ Θιοῦ, μᾶλλος, ξε εἶκων με ἐπὶ εππόματα λμαρτυλών. Ita paulo post v. 148. ΕΤΟ εἶντις ἔρα Φοίβφ λατειών μὰ επισκέμαν, etc. Cui affine illud Psalm. XXVII. v. 4. Μίαν prometant racia Kucios, rairus information racia Kucios, rairus informatio pe in dua Kucios rairus informatio pe in dua Kucios rairus rairus informatio pe informatio pe informatio pe informatica pe inf

135. BB. Daible mes parties του βίσκοντα γάς εὐλογά. rénd' adéluper iped suriçue ότομα λίγο POIBOY TOY merà rain

Non me expedie ex his verbis. Si Φείβου appositionis locum tenet, inepta emergit sententia: Illi qui mihi utilis est nomen impertio patris, Phabi illius qui in templo est. Nibil suttem ineptius verbis τοῦ πατὰ καὶς. Quara chalicari nomini aleministicaria. Quare dubitari nequit, ulcus in his verbis latere, forsitan sic curandum:

> ros ispitum land marices διομα λίγω POITO T' OY KATA NAON.

	Φοίβου τοῦ κατὰ ναόν.	140
	Ω Παιάν, ὧ Παιάν,	
140	Ευαίων ευαίων	
	Είης, ὧ Λατοῦς παῖ.	
	'Αλλ' έκσαύσω γὰς μόχθους	
	Δάφνας όλποῖς, χρυσέων δ' έπ	145
	Τευχέων ρίψω γαίας παγάν,	
145	"Αν αποχεύονται Κασταλίας	
	Δῖναι, νοτερον υδωρ	
	Βάλλων, όσιος ἀπ' εύνᾶς ών.	
	Είθ ούτως άρα Φοίβω	150
	Λατζεύων μη παυσαίμαν,	

Phœbi, qui colitur hoc in templo.

O Psean, O Psean,

140 Beatus, beatus

Sis, O Latonæ fili.

Sed finiam labores

Lauri lactibus: ex aureis vero

Vasis projiciam terræ fontem,

145 Quem effundunt Castaliae

Vortices, humidam aquam Projiciens, purus existens a lecto. Utinam vero sic Phœbo

Servire non desinam,

Illum autem, qui me nutrit, cujus în templo habito, patris impertio nomine. Jacobs.

136. Reisk. corrigit: ιὐλόρως, τόν τ'
ἀφίλμως, et v. 140. Φοίβως, τοῦ naτὰ νίω,
Phabum, qui mihi utilis est, appello nomine patris, sensu nempe figurato, intellectuali, non reali. Beck.

137. Τὸν δ' ἀφίλμως] Legerim, aut
inhente sut favente saltem, metro. τ'
λ'

jubente, aut favente saltem, metro, τὸ δ ἀφίλιμος, ut constructio sit: τὸ ἀφίλιμος μοὶ Φοίβου τοῦ κατὰ ναόν. Latine: Patris nomen tribuo utilitati, quam ex Phæ-bo, templi incola, percipio. Musg.

138. Heath. structuræ verborum causa scribi vult: Φείβεν τέν κατά ναέν. Beck.

144. γαίας καγάτη Geminum est Nonni κίμα γαίας, Lib. III. Sophoclis ἔμβρος χθονὸς, Œd. Colon. v. 721. utrum-que de aqua dictum, quam terræ sinus effundit. Contra, aqua marina, κόντου

snyal Euripidi audit Iphig. in Taur. v. 1040. Musg.

yaias. f. įģias, aut potius įida savūs sravis, d., aut saltem yais legendum, ad terram projiciam, aut yš iseds savyds.

147. Jesos de ibie, de l'Sanctus et purus a congressu muliebri, vel nocturnis pollutionibus; ita in Levit. c. xv. v. 16. Kal dispessos, si de lilian il abrei neim entenare, nel leberen flare rè cuma abrei, nel landageres forma les tertens. Diabolus autem semper Dei simia erat, in ritibus illius et ceremoniis imitandis.

148. E'S' even des Deife Quum olim ded manifesto errore scriberetur, Henricus Stephanus ex Vett. Libb. des correxit. Scaliger. legit waed, nequa-

150	*Η παυσαίμαν άγαθῷ μοίςᾳ.	
	Ea, ša·	
	Φοιτωσ ที่อีก λείτουσίν τε	*
	Πτανοί Παρνασοῦ κοίτας.	(155)
	Αύδῶ μη χείμωτειν Βειγκοῖς	•
155	Μήδ είς χρυσήρεις οίπους.	
	Μάςψω σ' αὖ τόξοις, ὧ Ζηνὸς	
	Κήρυξ, όρνίθων γαμφηλαϊς	160
	'Ισχυν νικών.	•
	Οδε πρὸς θυμέλας άλλος έρέσσει	(160)
160	Κύχνος οὐκ ἄλλα	, ,
	Φοινικοφαή πόδα κινήσεις;	
1 <i>5</i> 0	Aut desinam bona fortuna.	
	Eia, eia!	
	Veniunt jam, et relinquunt	
	Volucres Parnassi cubilia:	
	Edico ne appropinquetis pinnis,	
155	Neque in aureas ædes.	
	Feriam te telis, O Jovis	
	Præco, avium rostro curvo	
	Robur vincens.	
	Ecce ad atria alius remigat hic	
160	Cycnus. Non alio	
•	Rubentem pedem movebis?	

quam inepte. Vid. que nos supra ad v. 130. Barnes.
152. Reink. scribit: paries 34. Beck.

152. Reisk. scribit: φωτῶν: δά. Beck.
154. Reisk. emendat: μὰ ἀχχέμματων,
i. e. μὰ ὑχχέμματων. Beck.
155. Post hunc versum deest unus,
cnjus hac sententia epropemodum fuerit:
μαδ εἰς χευτάρως εἰπους φωτῶν, ἄν δὶ σιλάσης, μάρψω σ' αὖ, etc. Reisk.
156. s. δ Ζηνὸς Κῆροξ.] Aquilam notat;
huc refero epigrammatium illud, quod
husimus olim acciniti tribuentes, quem lusimus olim accipitri tribuentes, quem egregie pro nostro modulo in pariete de-pliximus, tintinnabulis ocreatum; Ita nimirum accipiter loquitur: Baesesies wi-ses tipi: Zal, Alivi, iespaesies "Oess yae Aug ils er Eyù di ves ilzesau ilsas. Quod cum non nemo mihi, ut arrogantise argumentum, improperaret, utpote qui ita meipsum Jovi præferrem, respondi: Si

vivus canis mortuo leoni præferendus, certe et vivus homo et verus mortuo et ficto deo nonnihil præstare videatur. Dabit ven-iam amicus lector illius voluptati quoquomodo consulenti. Barnes.
157. γαμφηλὰς leg. Reisk. curvos un-

gues, in quibag avium pracipua vis est, vincens. Beck.

159. leissu] Sic Remigium alarum, Virg. Æneid. VI. v. 19. vid. et I. v. 305.

Musg.

içirru] De metaphora ab alis ad remos, et viceversa, vid. quæ nos ad Iphigen. Taur. v. 290. et v. 1347. et Troad. v. 1076. et Helen. v. 146. Barnes.

160. Kunne: Victorii emendatio est.

	Οὐδέν σ' ά φόρμιγξ ά Φοίβου	(165)
	Σύμμολπος τόξων ρύσαιτ' αν	
	πάραγε πτέρυγας,	
165	Λίμνας τ' επίβα τας Δηλιάδος.	
	Αίμάζεις, εί μη πείση,	
	Τὰς καλλιφθόγγους ήδάς.	170
	Ea, ša.	(170)
	Τίς όδ δενίθων καινός προσέβα;	•
170	Μῶν ὑπὸ Δριγκοὺς εὐναίας	•
	Καρφηράς Θήσων τέπνοις;	•
	Ψαλμοί σ' είςξουση τόξων.	175
	Οὐ πείση; χωρων εν δίναις	,
	NYILII sa alabam Dhahi	

Nihil te cithara Phœbi Concentrix a meis sagittis liberabit. Præterage alas, Et paludem in Deliacam defer: 165 Cruentabo te nisi obtemperes, Pulchre sonora carmina. Eia, eia:

Quænam hæc avis nova accessit? 170 Num sub pinnis nidum Ex festucis factura soboli? Te vibratio arcebit arcuum. Non parebis? Hinc discedens, in vorticibus

164. Hagá es er.

tero, Scaligero, Duporto consentientibus. Barnes.

162. φέςμιγξ est h. l. non instrumentum musicum, sed vox cycni musica:

163. Σύμμελεν:] De cygno, quod sit φλιφει et Apollini sacer ac devotus, vide que nos ad Helen. v. 1108. Apollinis itaque cithara dicitur cygno. que nos ad Helen. v. 1108. Apollinis traque cithara dicitur cygno σύμμολσει, quia utriusque gaudet Apollo, ob musicam. Et φίρμιγζ Ασόλλον ίιρὰ, ut Homer. Iliad. α΄. v. 603. Οὐ μὰν φέρμιγγος στριπαλλίες, ἢι ἰχ' Απίλλον. Hinc Horat. Carm. Lib. II. Od. 10. — Non: si male πυνος at olim to out. Ocumben si male nunc, et olim sic erit: Quondam ci-thara tacentem suscitat Musam, neque semper Arcum tendit Apollo. Barnes. 164. Naçá vi] Emendat Scaliger má-

į,

erys. Verum, si quid video, nec s nec παράγων πτέρδγας; printervole go: magayur urzeopas; pranservonere. Lo-go: magassi, u sio, agito. Aristoph Venn. v. 209. sio, 'sio, sudus' vii, ubi Scholiastes: desessios vi ydgore, os sessiosis os siodujus ed dous sudide. Legendum videtur:

t)

TA, ä, járrs srígvyus.

ah, ah, alas plaude. Ex loco non selfs dilucido Athensei, p. 593. B. videor mili colligere posse, uscaljásviu evagá antiquis in usu fuisse. Confer etiam Aristot. Hist. Animal. X. 12. et Gaspar-

'Anssem. p. 100. Mug. 164. s. Haçá v: «vigoya; Δίμνας v' lviβa vã; Δηλάθος'] Ita in Iphig. Taur. v. 1104.

	1 12 N.	23
	Ταῖς 'Αλφειοῦ παιδούργει	(175)
175	*Η νάπος "Ισθμιον,	` ,
	΄ Ως αναθήματα μη βλάπτηται	
	Ναοί 3' οἱ Φοίζου.	180
	Κτείνειν δ' ύμᾶς αἰδοῦμαι,	
	Τους θεων άγγέλλοντας φήμας	(180)
180	Θνατοῖς· οἶς δ΄ ἔγχειμαι μόχθοις,	,
	Φοίδω δουλεύσω, που λήξω	
•	Τους βόσκοντας Βεραπεύων.	185
	XOPOΣ.	
	Our en rais Zadéais 'Adávais	ब्राह्मको वः.

Alphei liberos procrea,

175 Aut in nemus Isthmium,

Ut donaria non lædantur,

Et templa Phœbi.

Vereor autem vos interficere,

Quæ deorum voces nunciatis

Hominibus. Quibus vero incumbo laboribus.

Serviam Phœbo, et non desinam

Meos altores colere.

# CHORUS.

# Non in Athenis numinum plenis

Aisses 9' siλίσσουται δδος κύπτιος. Adquem locum vide que nos. Πτίρυγας recte Brodesus σκίπας interpretatur. Ita Psalm. xvII v. 8. 'Ει σκίπη καϊ στιρύγων σου σκιπάτως με. Sed Scaliger legit: πάρα στιρύγων στο σκιπάτως με.

180

y στέρυμε, alio confer alas, acute et paulo melius. Barnes.

165. ἐσίβα] Pro ἐσίβαθι, ut Ἰμβα pro Ἰμβαθι, Electr. v. 113. Transitive usurpatur, valetque ingredi facito. Sic enim locum lego et distinguo:

λίμιας τ' ἐπίβα τῶς Δηλιάδος (هابطقه ه، با بين جنوب) حكو عمديمواني من باكفو.

τᾶς Δηλιάδος-] Meminit Noster Iphig. in Taur. 1104. Callimachus Hymn. in

Del. v. 261. Musg.

τῶς Απλάδος γ' scribit Heath., quia sequens versus a vocali incipit. Beck.

169. Τίς Ν δρίθων] Οὐ παλῶς Ἰχουνι

ταῦτα. Fl. 1. 2. Scholiast.

170. còrains] Aires de roòs cauteòs si as leri innagetar riverens. Scholint. 171. Kaconeàs] Wesselingius V. Cl. ad Diod. Sic. Vol. II. p. 103. legendum Tangentum sacepushs, sic vocem scribente Hesychio. Mihi analogia postulare videur καρφαλάς, ut στάλη, θυηλή, ξυάλη, γαμφηλή. Muss.

Hesych: Καρφυλαί, αὶ la või ξυρῶν ξύ-λων γινόμεναι κοῦναι. Εὐριπίδης Ίονι ubi alii Hesychium ex Eur., alii hunc ex illo, emendandum esse censent. Beck.

172. Ψαλμοί τάξων] Ψάλλω proprie leviter chordas et nervum tango: sive arcus intendendi causa, sive sonitus musici exintendenti causa, sive sonius musici ex-citandi. Ita Euripides Becch. v. 772. Πίλτας 9 του πάλλουν καὶ τόξον χιεὶ ψάλλουν νιομές. Hinc Psalmi Davidici nomen habent, quod ad chordarum pul-

sum canerentur. Barnes. 175. Leg. ¶ 's, i. e. ¶ is. Beck. 179. 9τῶν φήμας] Deorum voluntatem

**B** 4

# Ευπίονες ήσαν αυλαί 185 Θεών μόνον, οὐδ ἀγυιάτιδις Βεραπείαι.

(185)

Sunt ornatæ columnis aulæ 185 Deorum tantum, neque Agyissi cultus:

hominibus patefacientes aut cantu, aut esu, "Hu. F. vie; he' le luaire publieres aut volatu; quod vobis cum Apolline munus commune est. Brodaus.

Competebat etiam avibus jus asyli in templis, quam in rem historiam Aristodici ex Herodoto commemorat Prev. Seck.

183. Quanquam Ionis et Chori collo-quium in MSS. editisque omnibus ab boc versu incipiat, vel saltem a v. 189. certissimum tamen est, Ionem usque ad v. 219. auditoris tantum partes agere, quod duo-bus maxime argumentis conficitur. Primo utique Ion in Choro compellando non dixisset & oikas, quod in vulgatis facit, sed & gious, ut in versu et Sime, & gi-Deinde minime necessariæ fuissent et salutatio [vi voi vòi vaçà nais aisò] et quastio [sis] de la viste de voscipas ai-sòn] si antea sermones miscuissent. Majoris aliquanto absurditatis est, quod Creuse tribuerint versum [Παλλάδος Γουaa] cum sequentibus; a nemine enim regim conditionis proficisci potuit mixafes ເພື່ອ ຕາຊສ໌າາພາ, neque reginam certe, sed servam, vel gregem potius servarum, allocutus erat Ion. Mihi hæc omnia, anapæstis exceptis, partim a Choro, par-tim a duobus Semichoris, enunciari videntur; quanquam versus, qui singulis tri-buendi sunt, non adeo facile est definire. Sic tamen non incommode dividi posse puto:

# Treoph a'.

Oin ir rait (adiais 'Adfrais sinious Four aital Sein mines, aid 'Agraniandes gelazeget. dadá ze nai sagá hefip τῷ Λατούς διδύμων προσώ-حس عفيكه ياحمون وقار. Hu. a. Web raid, &. garen, Astraior üdças İsalçu Marian arean i Dai sai.

qika, apiosi ioone.

# 'Arriorgoph a'.

' Ημ. β'. έςῶ. 'Ημ. α'. καὶ τέλας ἄλλος αὐτόῦ nasis antiflueras alfu.

anty aspec domorde 'lúxue, å, mareis migipunes misers, Δία σαιδί σπανελεί: Hp. d. Kal par this allegree artionat fitzen jazen.

ràs supersionens isaigu

تزيدن فكعف

**Утеоф**а в'. Ήμ. β'. παντή τοι βλίφαςου διώκω Hp. a. onlyas nicos is everyais: كمأتحات والإطاعة 'Ημ. β'. Τὰ διχαύμισθ'. Ξ φίλαι. 'Hp. a. disous of ta' Bynthide yegyanis nádlasom řess; 'Hμ. β'. λείσσυ, Παλλάδ' lμα . Βεδα Ήμι α΄ τί γὰς, πιςαυιὸι ἀμφίσυςοι δμβειμοι in Διος inacidages χαρείς; Hps. &. Seit vir dater Miparra svel narađaki.

'Hu- a'. Kal Beines alla 'Δπολίμωσι πισσίνωσι βάμτρως Enaleu yest visson à finazies.

Bigus quaken bergen-

# 'Avriercoph B'. र्ग रथ रमे डब्स्टे स्थ्ये थ्रेसे,

rai divaji sodi y'; . . . . "Iar. ei Sipus, Z ficas. ٠٠٠ . منك شه izavbaipar aidir eiber; risa réede déduc: Xe غز قصعد سعوسهمكن yas Dailer martige Muse; "lavorimmes y' indures, ampi di l'agrésse. ..... aa) şárı; aidf. Xα il pir libirare ridam <del>ned de</del> "lav. und ei mubiselus gefifere Geilen, mager' els Bopeltas, ini d' despaso علوبس عاد "مولت شم سمينة والمستوات X۵ ixa hapise. Jan 35 séha eb supulatopus, & 3' larde, Spine rights where Itäel, bu and Ispus, Super-"Ier. Xa

politon destina

Xe

# ' Αλλά γε καὶ παρὰ Λοξία Τῷ Λατοῦς διδύμων προσώ-

Verumetiam apud oraculorum-Interpretem Latonæ filium, geminarum frontium

In hac secunda antistropha responsiones Ionis ad Chorum metro anapæstico scriptus sunt, et ad antistropham non pertinent. Personis dispositis, superest, ut, quae metrum sensumve impeditum habeant, expendamus, et, quantum fieri potest. restitusmus. Musg.

est, restituamus. Musg.

Huic scense Prev. præfixit personas Ionis, Chori et Semichori. Verba v. 189. ss. '180 — Ionum. 193. s. xal vilag. — algu, 196. ss. 'Arr. — inmin, 204. s. Essy. — Iry., 207. s. Aiver. etc. 209. s. Ii yèc — xigel, 214 — 216. ss. Ií ru — roli y' Choro tribuit Prev. secutus maxime Musgravium. Beck.

me Musgravium. Beck.
184. De magnificentia Atheniensium in deorum cultu videndus præ omnibus

Aristophanes Nutb. v. 300. et seq. Mug. 185. Aristophanes Nutb. v. 300. et seq. Mug. 185. Aristophanes Nutb. v. 300. et seq. Mug. 185. Aristophanes Scaligeri. Ed. Ald. Aristophanes Scaligeri, quae et alias certissima esset, confirmat Eustathius ad Il. β'. v. 12. citatus bic a Barnesio. De cultu Apollinis 'Aristoph. Vesp. v. 870. et in eum Schollieries.

Signusses.

Signuser] Ed. Ald. Signus. Sed recte numerum mutavit Barnesius, ut cum adjectivo 'Ayuderdis, conveniret. Hesychius: 'Ayuderdis, al agd van Signusses. Annad duble huc respiciens, ut mo-

ana, haut unter the properties of the policy of the polic

Reisk. conjicit: sið årli ers Irenria, neque una quædam sola ratio est deum colendi.

Ultima rei Asparties, sequente rocchi hrevi, non eliditur; ita igitur constitui debent hi versus:

Bein pion, dis 'Armérike Aspanias' apapanicus dimeter hyperoctalectus-'Allá re nal rayà datip gipronius.

Beck.

187. Per diduan receioran dunlex sedium facies intelligenda mihi videtur; quo sensu notum est Pindari regionam rahavoris. Eandem vim apud Herodotum habere solet airoron. Barnesius de

πων καλλιδλέφαρον φως. ΉΜ. α΄. Ἰδου τάνδ άθεησον,

(190)

ἀντ. α΄.

190

Λερναῖον ΰδραν ἐναίρει

Χρυσέαις άρπαις ό Διὸς παῖς. Φίλα, πρόσιδ' όσσοις.

 $^{\circ}$ ΗΜ.  $oldsymbol{eta}'$ .  $^{\circ}$ Ος $oldsymbol{ ilde{\omega}}$  $^{\circ}$  καὶ τέλας ἄλλος αὐτοῦ

Πανον πυρίφλεκτον αίρει. (195)

195 'ΗΜ.α΄. Τίς; αξ' ος εμαῖσι μυθεύεται παρά πήναις 200

Viget leta lux.

Sem. 1. Ecce hunc aspice,

Lernzam Hydram interficit 190

Aureis falcibus Jovis filius.

Contemplare oculis, O Amica.

Sem. 2. Video. Et prope eum alius

Tollit ardentem facem.

195 Sem. 1. Quisnam? An qui mea commemoratur inter pensa

188. παλλίφαςο. 189. "ΙΩΝ. 192. δετωτι. 193. ΧΟ. 'Οςω. "ΙΩΝ. παὶ σ. 194. XO. Ib. vis ac', os imais m. w. wiraisir.

duplici oculorum tumine nescio quia me somniat. Muss.

187. s. Plene distinguendum censeo post Λατοῦς; ista vero λιδήμων προσώπων παλλελιόραρο φῶς de Apolline forsan et Diana intelligi debent, cujus simulacra parietibus depicta videbantur. Heath.

188. καλλίφαρο Sic Ed. Ald. et MSS. Emendat Canterus καλλελίφαι— and guornodo, hor nosito, locum in-

er, sed quomodo, hoc posito, locum in-terpretatus sit, non dicit, nec facile est divinare. Non absurdum foret:

- didúpem meorá

σον πάλλυ λισαςὸν φῶς.

Venustate duarum templi frontium splendidior et latior redditur Lux. Simile est Horatii: Soles melius nitent. Pro Asraρὸν φῶς legi etiam posset φιαρὸν φῶς, siqui-dem recte Hesychius φιαρὸν per λαμαρὸν interpretatur. Confer Nicand. Alexiph.

w. 91. et v. 387. Musg.

παλλήσερο φῶι.] Scaliger, Canterus,
Duportus, Miltonus, pro παλλήσερο, quæ
γοχ erat omnibus suspecta, παλλήλήσερο legunt: andlipager autem recte erat doctis hominibus suspectum; quia generali-ter nomina composita ab es re, desinunt

duplici oculorum lumine nescio quid hic in às, ut redousdis, dequerantis, dedicit, etc. Male itaque Orpheus habet solous-Sos, et Theophrast. Oldernesos, nisi id po-Sos, et Theoparast. palestress me su po-tius a enism, quam vi enisms, et Oriens-las, Onoscelus, apud Col. Rhodigin. Lib. II. c. 6. nisi per errorem sit pro Onosceles. O 1015 of error Or pains is vais ζαθίαις και φιλοδίαις 'Αδήναις, πόλει ήμετέ-ρα, είκιονές είσεν αύλαι και ναοί θεών, οὐδ' Αγμάνιδις Βιραπίϊαι, ήγουν πρό τῶν Βυρών Βωμοί 'Απόλλωνος 'Αγυίος, άλλὰ τὰ αὐτὰ παρὰ Διλφοϊς ὁρῶμιο διὰ τὸ διδύμων προκώαπρά Διλφοίς έρθμαν διά ο διδόμαν προσώ-απν, θγουν όφθαλμών, παλλιδιλόμαρον φοίς-Ενταιδια γιὰς παὶ μαπροπίστες είσι στοκά, παὶ παὶ ατρίβλεατοι, παὶ βωμοὶ ατραπυλαϊω τοῦ 'Αγκίως, δηλοιότι' Απόλλωτος παὶ Διοιόσου. Εύτιχνῶς δὲ μογγαλύνει ὁ αυπτὰς τὰς ἱαυτού 'Αθέπας, ὅτι ὁ χρός μόλις ἐμολογοῖς ὅτι ὁ ἱν Διλφοῖς παὸς 'Απόλλωτος ὅμοιος είν τοῖς ἱν 'Αθέπας ποῦς, οὐδὶ ἄλλος οὐδιὸς οὐδιακώτοτι. Βαντικ.

'lden, rand algenter] Johannes Miltonus pro rande legit rinde, videl. Herculem, cum referri potest ad γεμφίν, picturam, quam nunc Choro ostendit Ion, vel ad Hydram,

'Αστιστάς 'Ιόλαος, ος Κοινούς αἰρόμενος πόνους  $\Delta$ ίφ ταιδὶ συναντλεῖ; (200) ΉΜ. β΄. Καὶ μὰν τόνδ ἄθρησον Πτερούντος έφεδρον εσπου. 205 Ταν πυριωνέουσαν έναίρει Τρισώματον άλκάν. ΉΜ. α΄. Παντά τοι βλέφαςον διώπω. στρορή β. (205)

Armiger Iolaus, qui Suscipiens communes labores Cum Jovis filio exhanrit? Sem. 2. Sed et illum specta, Insidentem equo alato, qui Ignes spirantem interficit

Tricorporem hostem. Sem. 1. Undique moveo palpebras.

196. "IΩN.

199. sqq. Ioni contin. 203. XO.

que est femini generis: nam Acquaise est Atticum pro Acquaiss. 'O 1685.' 'Helle, easing vin yeashe leadquese terason vin "Thear vin le Algen i 'Heandis vi decrates wedering nal is vi yeash dangers nesa-derqui. Barnes.

200

200

190. Leg. Fèges de ales. Reisk.
194. Hasir] Ed. Ald. wearin, unde recta Piersonus [Veris. p. 3. ss.] warin, facem, presente quodammodo Barnesio,

qui superò legi voluit. Musg.

Il surò legi voluit. Musg.

Il surò legi voluit set, quod Euripides
alas affingit Hydræ; Il surò legi vocat, quia, quæ illius capita amputabat
Hercules, illico Iolaus ambussit, ne diutius multiplicarentur. Quid si legendum: weer's weiθλικτοι αίζει, Facem igne fla-grantem tollit, ut nempe in pictura, am-burendi causa. Barnes.

Pro weed, Jacobs Spec. Em. p. 59. legit Havis supiphensos ales, facem arden-tem tollit. sussi; i. q. pavis, Arist. Plut. 640. Lys. 308. Eustath. in Il. c'. p. 1258, 39. Beck.

Leg. μίδρο πυρίφλευτου, alius Herculi Lenaum monstrum conficienti adstans porrigit ipsi ferrum igni candens. Reisk.

195. raçà rinus] Interpretari pomes: de quo, dum telas conficiens, confabulari

solemus. Sed magis placet Bernesii in-terpretatio: cujus kistoria in telis nostris depingitur: vel, ut verti posset, de qua tela nostra loquantur. Conf. Hecub. v. 469. ibique Scholissten. Iph. in Taur. v. 223. Musg.

ες ίμαις μυθιόνται σαςὰ σήναισι] Johan-nis Brodæi expositio hic perridicula videtur, qui winassi pro légeses accipit, et me-taphoram vult. Quem allusum est ad morem nobilium forminarum, que veteres historias et heroum fabulas in telis suis texebant, præcipue Athenias in tens suis et matronæ, cum ancillis stis, quibus erat munus datum Minervæ peplum Gi-gantomachia et aliis fabulis mirifico arti-ficio pertexere. Ita Euripides Hecub. ν. 464. "Η Παλλάδος Ιν πόλυ τᾶς καλλιδίφρου Αθηναίας ir προπίω Πίπλο Ζείδομας αρματι πώλους, Έν δαιδαλίαισι ποιπίλλους άνθοπρόποισι πήναις. Quem locum vid. et Scholiast ad eundem. Barnes. Reisk. corrigit: vís äg, ås lavais pas

Biarai saçà súraisi, quis est, qui mihi conrideo his tenuis fili aulæis intextum. Beck.
Pone distinctionis notam post Tis de',
et verte: Quis scilicet? An ille, de quo in

meis textis fabula? Heath.

'HM. β'. Σκέψαι κλόνον ἐν τείχεσι
205 Λαΐνοισι Γιγάντων. (210)
'HM. α'. \* Ωδε δερκώμεσθ', ὧ Φίλαι.
'HM. β'. Λεύσσεις οὖν ἐπ' Ἐγκελάδω
Γοργωπὸν πάλλουσαν ἴτυν;
'HM. α'. Λεύσσω Παλλάδ ἐμὰν Θεόν.
210 'HM. β'. Τί γὰρ κεραυνὸν ἀμΦίπυρον 215
"Ομβριμον ἐν Διὸς ἐκηβόλησι χερσίν;

Sem. 2. Considera pugnam in septis Saxeis Gigantum.

Sem. 1. Huc spectemus, amicse.

Sem. 2. Vides igitur eam, que adversus Enceladum

Clypeum vertit Gorgoneum?

Sem. 1. Video Palladem meam Deam.

210 Sem. 2. An et fulmen utrinque candens, impetuosum Jovis eminus-ferientibus manibus?

204. "IAN. 206. XO. 207. "IAN. 209. XO. 210. "IAN.

200. [piles] Intellige Bellerophontem, Pegaso alato insidentem. Res nota.

201. s. The averantower inter Tenderman darán] Ita Chimeram vocat, ob vim illius triplicem. De illa vid. Palæphat. in Bellerophon. et Hecub. v. 469. Homer. et Hesiod. Il each in dark in dark, piero di Kimanga. 'Alah autem, ut proprium nomen, Alce fera bestia ita dicta, vel appellative, pro She danáus.

Barnes. Reisk. scribit: ώς (vel ές) τὰν αῦς ανίωνταν. Beck.

202. Τρισώματον άλπὰν. i. e. Chimeram. Dictum ita, ut τιτρασκιλὶς ἔβρισμα de Centauris Herc. Fur. v. 180. Musg. 203. Παντῷ] Male Ed. Ald. σάντα sine iota.

λώπω.] Addatur hic locus exemplis citatis ad Herc. Fur. v. 1035. Musg. Πάντα] Πάντη. Alii σαντῆ. Barnes.

Πάντα] Πάντη. Alii σαντῆ. Barnes. 204. 5. τίζης Λαϊνοικ] Lego ob metrum στυχαῖκι λαϊνοικ. Hesychius: στυχαὶ, στακὶ, στακὶ, τις λαϊνοικ. Confer Polluc. IX. 35. et X. 24. Euripides cum Αὐλίδος στυχὰς νοκαιτ non veritus sit αλινὰς, Iphig. in Taur. 9. intellexisse videtur στοβολος, sive ambitum. Nec aliter Homerum interpreter Iliad, λ'. 77. v. 22.

Noster Phoen. συχίων στριστυχαί, v. 1376. Idem apud Clem. Alex. p. 584. Δίμας τὸ θεῖον στριβάλω τώχων στυχαῖς. Aristoph. δίμων στριστυχάς, Av. 1241. Nonnus: στύχα σαςθενιώνος, p. 235.

208. 7em;] Clypeum, ut Troad. v

1187. Musg.
211. ianβόλησ: Ita metri causa lego.
Ed. Ald. ianβόλησ: quod postea typographorum incuria in ianβόλου transiit.

215. nigeiroigi] Ed. Ald. nie Sirus.
Musg.

216. riano i] Ita cum Edd. recentioribus MSS. E. G. Ed. Ald. rian i.

Quæri potest de figuris, quas hic Chorus contemplatur, utrum picturæ fuerint, an vero effigies muro insculptæ. Posteriorem sententiam in exercitationibus Euripideis ante octo annos editis secutus sum; nunc magis mihi arridet altera. Qua enim arte sculptor, multa, quæ hic commemorantur, effingeret, auream puta falcem, tædam ardentem, Chimæræ igneos halitus, coruscationem fulguris? Quæ omnia cum colores, et quidem vividissimos, desiderent, quis dubitet, de picturis hic sermonem esse, non de figuris lapideis ex muro eminentibus? Nec absurdum

'HM: a'. 'Ogã, tòr dáior Μίμαντα τυςὶ καταιθαλοί. (215)ΉΜ. β΄. Καὶ Βρόμιος άλλον 'Απολέμοισι πισσίνοισι βάπτεοις 215 220 Έναίρει Γᾶς τέχνον ο Βακχεύς. ΧΟ. Σέ τοι τὸν παρά ναὸν αὐδῶ, arriste. B. Θέμις γυάλων ὑπερβῆ-(220)ναι λευκώ ποδί γ' \* \*;

Sem. 1. Video, hostem Mimantem igne cremat. Sem. 2. Et Bromius alium Imbellibus hederaceis baculis Interficit Terras filium Baccheus. Cho. Te ad templum stantem alloquor: Estne fas intrare penetralia Albo pede • •?

212. XO. 214. sqq. contin. Choro.

219. desunt note lacune.

est credere, quod in mentem venit Tyrwhitto, porticum fuisse juxta aditum templi, in qua hec omnia depingerentur. In muro certe templi depicta fuisse, par-

um verisimile est.

Favet porro huic suspicioni, quod mox Ionem alloquens, vòs suçà suòs appellet, tanquam oculos prius non in templo contemplando, sed in alio aliquo spectaculo, occupatos habuisset. Sed neque illud omittendum est, Athenienses circa initium belli Peloponnesiaci, devictis a Phormione Lacedessatsiis, quod accidit Olymmione Lacedaments, quon acciait Orympiad. LXXXVII. anno quarto, novame Porticum Delphis dedicasse. Pausan. p. 327. l. 17. Ed. Sylburg. collat. cum Diod. Sic. Lib. XII. c. 48. Eam igitur Porticum quidni Euripides per pro-lepsin depinxerit? Similis certe prolepsis in hac ipsa fabula habetur, v. 1159, 60. Musg.

216. ss. Prev. postquam conjecturam Musgr. probavit, esse hæc repetita e tabulis pictis porticus ab Atheniensibus tum dedicatæ, addit: "Il paroît, par les ex-pressions du chœur, qu'elle étoit extéri-eure et placée à l'entrée du temple. On voit par celles d'Ion, que l'entrée du temple étoit permise aux deux sexes, mais les hommes seuls pouvoient pénétrer dans le sanctuaire." Beck.

217. Leg. stefines—qui circa templum versatur, ita dicitur. Reisk. 218. sp 91µ15] Quod hic simpliciter

negare videtur Ion, mox concedit iis, qui hostiam prius ante templum immolarunt, et Phoebum aliquid interrogare cupiunt, i. e. corrigit se, diserteque explicat, quod nimis precise antea dixerat. Facile hoc conciliatur; sed quomodo Euripidem cum Plutarcho conciliabimus, qui tradit Op. Mor. p. 685. nemini mulieri ad orac lum (xenerátion) accedere licuisse? Distinguendum mihi videtur inter xenerátion et rais. Posteriori voce templum universum significari puto; priori adytum, sive septum illud, ubi edita sunt vaticinia. Favet locus in Andromacha insignis v. 100. έχειται δ' ἀνακτόρων Κοηπίδος ίντὸς, ὡς πάρος χρηστηρίων Εύζειτα Φείβω. Venit INTRA limen templi, ut ANTE χρηστή-ρια precibus Phæbum supplicaret. Legem igitur templi Delphici hanc fuisse conj ut fæminæ χενετήρων, sive septum illud interius, ubi oracula redderentur, nunquam intrarent; templum vero ipsum, vel (ut Lucanus vocat Lib. V. v. 146.) primam templorum partem, et fæminis

ΙΩΝ. Οὐ θέμις, ω ξέναι. 220 XO. Oud an inguboipan riben [audan]; IΩN. Tiva dητα θέλεις; ΧΟ. ΤΑς όντως μέσον όμφαλὸν

Ion. Non est fas, O hospites. 220 Cho. Neque ex te audiero verbum aliquod? Ion. Quid vero cupis? Cho. Num vere medium umbilicum

220. sqq. Ionis verba, litteris diductis scripta, sunt extra Chori responsionem.
221. shi di in sidu di mud. et abido sine uncis. 222. sine di Marg;

et maribus, qui hostias immolassent, pa-tuisse; extra templum substitisse, qui hoc

aut paupertate coacti, aut alia de causa, omisiment. Mug.

Atenç voli 7'; 'Inv. ob 9iµu, & Çina.]
Hic versus in duos dividi debet, judice Heath.

XO. Δεκή πολί γ' ionicus a majore monometer.

"IΩN. Où Piµu, δ ξίναι. basis anapastica. Beck.

221. Oil år in eiber är mubeinar ablår ;] Ita Ed. Ald. Ex sequentibus editionibus excidit typographorum incuria vox ablé». Lectio emendata, quam in notis dedi, ut metro convenientior est, ita tollit quoque invenustam repetitionem particulæ ä.

Musg. Reisk. emendat: sign al wugoipas. Beck.

222. Tim & Sixus: Lego! viva vinds Sixus; Quam tu hanc vocem audire cupis?

222. sc. Ita hos versus constitui vult

"ION. Ties 3) Βίλως: basis iambica. ΧΟ. "Δέ όττως μίσου δμοραλλο glyconius. Γᾶς Φάβου πατίχυ δάμος; idem. "IΩN. Zrippari γ' irdurès, àppi di l'agrésac dactylicus tetrameter. XO. Obru za! páre aidf idem trimeter, vel pherecrateus.

Reck.

223. s. 'Az' örrus pisos šppadšo Tās Deißes zarizu šipes ;] Jupiter, aliquando

medium Orbis volens designare, duas pari celeritate aquilas emisit, unam ab ertu, alteram ab occasu, que circa Delphos eodem tempore convenerunt; unde hic loci Orbis terrarum medium esse consta bat. In cujus rei memoriam duze aquilæ aurese in Apollinis templo statueban-tur. Hinc illud Claudiani: "Jupiter, ut perhibent, spatium cum discere vellet Naturæ, regni nescius ipse sui, armigeros utrinque duos equalibus alis Misit ab Eois occiduisque plagis: Parnassus geminos fertur Junxisse volatus; contulit alternas Pythius axis aves." Vid. eandem historiam apud Pindar. Pyth. Od. IV. Strabon. Lib. IX. fol. 419. et Scholiasten Euripid. in Orest. v. 325. "Για μισέμφαλα λίγονται μυχοί γᾶς. Hinc apud poëtas samissime Delphos umbilicum terre dictos reperias, ut Euripid etiam Orest. v. 584. 'Ορῆς δ' 'Απίλλων', ἐς μεσομφάλους Βρας, etc. item Med. v. 666. Τί ἔ ἡμφαλὸν γñs Bieriphir lerádus. et Iphig. Taur. v. 1259. — Miros γãs Ixon palantes. et hujus 1259. — Μίσου γῶς ίχου μέλαθενι et hujus Fab. v. 464. Φιβάϊκ Ινδα γὰ Μισύμφαλος Ιονία. et v. 906. Τὸ Λανούς αὐδα, "Ος γ' ἐμφὰν πληφοίς Πρὸς χρυσίους Θάπους Καὶ γαίας μισσέρες Πρας. Item Bid. (citante Eustathio) v. 5. 'Ομφαλὸς μέσον παθίζων Φαϊδοι ὑμουδεί βρονούς. Ita Each. Choʻph v. 1036. Μισύμφαλός 9' Τδρομα Λοξίου σίδου. et in 'Εσσελ ἐπὶ Θηβαις — μισομφάλος Πουίδου. Vid cho po Colli et in Ἐπτὰ ἰπὶ Θήβαις — μισομφάλοις Πε-Θιαιῖς χεροτηρίας. Vid. de hac re Coelii Rhodigin. Antiq. Lect. Lib. XV. c. 20. Pausanias in Phocic. fol. 351. lin. 27. Τὸς ἢ ὑπὸ Διλφῶς καλούμινος Όμφαλὸς, Alfen aramapainen Aturain, estre tivat er tr pless ysis sedens abrel Alysesen el Athai, nal ir sidij em Misdages ipodogisved opien laninen. Præteren Judæam in medio terræ

Γᾶς Φοίβου κατέχει δόμος; 230 ΙΩΝ. Στέμμασί γ' ένδυτον, άμφι δε Γοργόνες. 225 ΧΟ. Ούτω καὶ φάτις αὐδα. (225)ΙΩΝ. Εί μεν εθύσατε πέλανον προ δόμων

Terre Phabi continet templum? 225 Int. Ornatum sane coronis, et circa sunt Gorgones. Cho. Sic etiam fama fert. Ion. Si quidem Deo placentam immolâstis ante templum,

225. Indurés.

zitam volunt nonnulli, vallem Jehosaphati in medio Judeen. Tertullianus vero in carmine advers. Marcion. vocat Golgotha terre medium; ut et Victorinus Pictavi-ensis. Vid. Cardinal. Baronii ad ann. Christi 34. §. 116. Barnes.

225. inderis,] Legendum potius inderis. Non enim templum ipsum spectabat quæstio, sed terræ umbilicum, quo nomine lapidem quendam album, Pausania teste, vocabant, p. 331. l. 27. Satis credibile est, hunc, ut alias res sacras, sertis ornstum fuisse multitudinis arcendse causa: quemadmodum de fonte quodam sacro apud Dionys. Halicarn. legimus: suenieξαιντις αθαλφ ενίμμασι, νοῦ μηδίνα νοῦς νάμασι πιλάζει, p. 12. l. 33. Ed. Hud-son. Et hinc forte Sophocles ἄδιανοι ὁμouth vocat Œd. Tyr. v. 916. Musg.

Erfapari y' iderit, ] Aristoph. in Pluto: Ti dis' & Geifter Ilanir in rur erinnarur : Τέσις ο Θαρος ελαπει τι στο στιματού το Scholiast. Ιστιφατηφέρι γλε ή Παθία, Ιστιφατηφέριο. Phurnutus in Apoll. άλλ' αι σε χείρις άπλαμβάνοντο, και ή κεφαλή συλουσόν τη δάφτη δασραίσεν λέγεσαι δι και έ σχίστος ούν άπου σῆς Δάφτης ίδεύσθαι, κατά Βο ariar, læl rov xáspares. Hæc Joh. Brodæus ex Phurnuto, apud quem nihil ego tale reperio. Præteres Erimmers Deißes, frondes laurese et sacræ coronæ Apollinis erant propria ; hinc Homer. Iliad. a'. v. 14. Eriaματ' ίχων έν χιρούν έπηβόλου 'Απόλλωνος.

227. Wiener Ita MSS. Steph. Ed. Ald. idiener. MS. E. laiener. Sed verum esse léérars ostendit àféras sulásas,

tantur Pollux, Isib. VI. sect. 76. et Pausanias, p. 237. l. 16. Nec aliter Hesychius. Abutitur tamen voce Euripides adsanguinem victimes, vel etiam sanguinem simpliciter, significandum: vid. v. 867. Iphig. in Taur. v. 301. Rhes. v. 427. Unde suspicor, eadem potestate hic adhibitam esse; quodque sequitur in horasans mixam interpretamenti loco a poeta adjectum esse; Sunikas autem idem plane valere, quod diner muzin. Non ignoro, postremum hoc interpreti penetra lia templi significare; cui interpretationi adstipulatur et Hesychius. Mihi tamen adstipulatur et kiesychius. nami tamen μυχός δόμων valet, quicquid intra αγόσυλος, sive αγόδυμος, est. Sic enim μυχός Homerus αγοδύμος opponit, Iliad. ω΄. ν. 675. Odysa. γ΄. ν. 402. δ΄. ν. 304. γ΄. ν. 346. Alibique is μυχός, vel κατά μυχός Βαλάμως, valet simpliciter intra thalamum, und Odysa. v. v. 285. z. v. 180. Hoc certe in loco si μοχό δίμον de penetralibus templi Delphici, sive χενονιείν, intelligas, pugnabit Euripides cum Plutarcho, qui omnem ad penetralia accessum formi-nis interdictum fuisse perhibet. vid. loc. citat. ad v. 216. Musg.

El als Vicars s'Anser] Atheneus Deipnosophist l. & Ti li Sous In se φαιστά καταδόρτια Bopuğı. και el παλαιώ τό θύιο δέξε ερίμαζει. Plato τέμων στ'. Ounard er obs for rois Druis Con, widare & and milite amerol dediumires, and runi άλλα άγνα θύματα. Porphyrius: Imil nal 'Απόλλον παραικών θύμν κατά τά πάega, cortern narà rò lles rus garteus, dons apus lanss sis rò madaids lles- rò di Hippol. v. 146. Siens Silosea eilaser, ealair die erector val var naçvar de. Machyl. Pers. v. 204. Ipea von eilaser Sun nad Sveias, nad Sveias, nad Sveias, nad Sveias, nad Sveias, nad Sveias nad Sveias verbas testances genus esse disertis verbis testances. Nature, nad eve eil vir naç har leyopsines besteren genus esse disertis verbis testances. Καί τι πυθέσθαι χρήζετε Φοίδου, Πάριτ' είς θυμέλας, έπὶ δ ἀσφάπτοις

235

(230)

230 Μήλοισι δόμων μη πάριτ' εἰς μυχόν.

ΧΟ. Έχω μαθούσα. Αξού δε νόμον Ου παραβαίνομεν α δ' έπτος, όμμα τέρψει.

ΙΩΝ. Πάντα Δεᾶσθ, ο τι καὶ Δέμις, όμμασι.

ΧΟ. Μεθείσαν δεσπόται

240

235

Θεοῦ με γύαλα τάδ ἐσιδεῖν.

ΙΩΝ. Δμωαί δε τίνων πλήζεσθε δόμων;

Et aliquid ex Phœbo sciscitari cupitis, Accedite ad atria; non mactatis vero 230 Ovibus, ne in templum intrate.

Cho. Intelligo: legem igitur Dei

Non violabimus. Que vero sunt extra, oculos oblectabunt.

Ion. Oculis hæc omnia spectate, quando enim fas est.

Cho. Miserunt me domini

235

Hos secessus Dei ut viderem.

Ion. Ancillæ vero cujus familiæ vocamini?

233. Tri. 235. cierdar.

tiam dederunt Dei templum visendi.
ac placentas e farre, melle et oleo ad humanam effigiem (vel etiam pecudum)
arte simulatas, oscillorum nomine notas,
causa γύαλο εἰσιδεῖκ. Hesychius: Diis obtulisse. Thucydidis Scholiastes: Trad πίμματα sis ζώων μοςθάς τιτυσωμίνα iloon. Quæ Servio Æneid. Lib. 11. hæc attingenti ac Macrobio Saturn. Lib. I. c. 7. lucem afferre possunt. Eustath. in Homer. fol. 1454. l. 20. Offen di sal è 'Απραγαντίνος 'Εμπιδοπλής του βούν λψιύσα-το, ήνίπα Ισποις 'Ολύμπια υπήσας, βούν πλαobirea in Duigrus nai Aicararou nai brigar paris desparar wollar dissupe rois is rif wannyieu. Hec collegit Johann. Brodesus. De voce autem wiλανες, quid sit, vide que nos ad Helen. v. 1333. Barnes. Hæc collegit Johann. Bro-229. Πάριτ' εἰς θυμίλας, ] De voce θυμίλη, vide supra ad v. 46. Barnes.

233. 3, 41 nal Sims, Quicquid fas est, vel licet. Vulgo 341 nal Sims, quia fas est. Utrumlibet ferri potest. Sed cum parum apposita sit Chori responsio, videndum, annon melius foret legere οτι και θέμις, quamdiu licet. Cui commode tum reponit Chorus: nebis vero Domini licen-

Muso. 235. your ral sieidin.] Lego metri causa γύαλοι εἰσιδεῖν. Hesychius: γία. λοι, πείλοι. ἄλλοι, περίβολοι· vid. Aristoph. Thesm. v. 115. ibique Kusterum.

Musg. 237. Παλλάδος ໃνωκα.] Personam Chori præfigendam curavi, auctore MS. E. Ed. Ald. Creusæ tribuit. Musg.

Forte, issuză. Loquitur Chorus, non Creusa. Reisk.

238. Tôr luốr regárear. succious ở àp-e) rás leóra] Ob vocem regárear luór putaram primo, Creusam non loqui; sed quim viderem, Ionem ab hac persona remitti ad Siennanidas, ut patet ex his verbis: παρούσας δ' άμφὶ τάσδ' λρώτα: agno-vi, Creusam veram esse personam, sed vel hoc in loco dominarà se velle celare, vel certe, ut in literis nostris Sara maritum suum, Abrahamum, dominum voca-bat, ita et hæc de Xutho marito honoris causa loquitur. Barnes.

Heath. ita scribi et distingui vult : Tür iµür roçkmen ithyphallicus-

ΧΟ. Παλλάδος ένοικα (235)Τρόφιμα μέλαθρα των έμων τυράννων. Παρούσας δ' άμφὶ τάδ' έρωτᾶς. 245 240 ΙΩΝ. Γενναιότης σοι, καὶ τρόπων τεκμήριον Τὸ σχημ' ἔχεις τόδ', ητις εί ποτ', ω γύναι. Γνοίη δ αν ως τα πολλά γ' ανθρώπου πέρι Τὸ σχημ' ίδων τις, εί πέφυπεν εύγενής. (240)( Έα.) 'Αλλ' εξέπληξάς μ', όμμα συγπλήσασα σὸν 245 Δακεύοις & υγεάνασ εύγενη παρπίδα, 251

Cho. Palladis palatia

Sunt sedes altrices meorum dominorum:

De præsenti vero hæc interrogas.

240 Ion. Generosa quædam tu, et morum indicium Hanc speciem habet, quæcunque tandem sis, O mulier. De homine enim plerumque judicârit Speciem ejus conspicatus quis, an sit generosus. Age: Sed attonitum me reddidisti, tuos oculos claudens,

245 Lacrymisque rigans generosas genas,

Hageieus d' augi raed' içeras antispasticus dimeter hypercatalectus.

de hac, qua nunc adest, sciscitaris. Hese enim procul dubio a Choro famula-rum Atheniensium, superveniente domina, dici intelligenda sunt-

Reisk. legit: παριούσαν δ' αδέι τάνδ' icéra, deinceps accedentem hanc interro-Beck.

ga. Beck.

239. vai içuvijs.] Ita diserte MS. G.
cui in voce içuvijs assentit MS. E. Ed.
Ald. vaoi içuva, quod et superscriptum
habet MS. G.

Hæc sunt, quæ de hujus Odæ explica-tione et emendatione dicenda habui. In nonnullis dissentit Tyrwhittus, quem nunc, lector, audies. "In hoc Chori Parodo," inquit ille, "duo observanda occurrunt; primum metra, que vulgo monostrophica dicuntur, revera antistrophica esse: (strophe scilicet a v. 183. ad v. 192. complectitur decem, et totidem'antistrophe a v. 193. Sequitur 'E = 400; a v. 203. ad v. 217.) alterum, quod majoris momenti est, Ionis personam in hoc Cantico Coryphæi partes temere occu-Scena enim hujus dramatis sub templo Apollinis apud Delphos constitui-Vor. VII.

tur. In hunc locum egreditur, Ion. v. 79. 🕹 જરૂરે માર્લ્ડ પ્રેથમજૂરે છેમું જાગ્રે અમાર્થ 19. ως του λαμτέμ 3η τουλοματα Δάρης αλάδωση, et mox, finito opere, in templum redit, v. 183. Post hunc ver-sum ingrediens Chorus, picturas, quæ in porticibus puta quibusdam in aditu templi occurrebant, aliquantisper miratur, et earum enarrationem a principe suo, sive Coryphæo, accipit. Tandem v. 217. Ionem in limine templi stantem videt et alloquitur:

र्ग रथ रके ब्रम्थे रहके वर्वेगे —"

Musg. 240. Terratorne see, Mirum, ni scripserit auctor: yırının ru ov. Musg. Reisk. scribit: yırının rış ov, tu es quædam generosa. Beck.

242. Prein & dr., etc.] Græci Ourugrasensus reliquaque ex adspectu et oris lineamentis judicant. Hinc Virg. Æn.

IV. v. 11. Quem sese ore ferens, Vid. Coel. Rhodigin. Lect. Antiq. &c. Vid. Coel. Rhodig Lib. VI. c. 1. Barnes. ન્દ્રે જારુપ્રદે, ન્દ્રેક ન્દ્રકંજન જલફાડેક, nullo jmæ-

misso morum et actionum ejus examine, conjicit Reisk. Beck. 244. svynlifenen] Ita Ed. Ald. et MSS. Vulgo svynlifenen. Musg.

'Ως είδες άγνα Λοξίου χρηστήρια. Τί ποτε μερίμνης ές τόδ ήλθες, δ γύναι; Οῦ πάντες ἄλλοι, γύαλα λεύσσοντες Δεοῦ, Χαίρουσιν, ένταῦθ όμμα σὸν δακρυρροεί.

242 (245)

# ΚΡΕΟΥΣΑ.

250 3 Σένε, τὸ μὲν σὸν οὐκ ἀκαιδεύτως ἔχει, Ές Δαύματ' έλθειν δαπρύων έμων πέρι Έγω δ, ίδουσα τούσδ Απόλλωνος δόμους, Μνήμην παλαιάν άνεμετρησάμην τινά: Οίκοι δε τον νουν έχομεν, ενθάδ ούσά που.

260 (250)

Postquam aspexisti Apollinis templa. Curnam in istam solicitudinem venisti, O mulier? Ubi omnes alii, penetralia cornentes Dei, Lætantur, hic tuus oculus lacrymas fundit.

#### CREUSA.

250 O hospes, hoc quidem tuum non est absurdum, Quod in admirationem veneris ob meas lacrymas. Ego vero, contemplata hanc Apollinis ædem, Memoriam antiquam remensa sum quandam, Domi autem mentem habui quamvis hic essem præsens.

# 254. vour lexer ist.

248. Oi, ubi. Emendatio est Piersoni. [Veris, p. 9.] quam veram esse ostendit sequens trazida. Alioqui xaiqua accusativum regere potest: Hippol. v. 1336. Rhes. v. 387. huj. fab. v. 361. Musg.

O máses] O in hoc loco pro ses, per Æolicam apocopen, de qua vide Eustath. in Homer. fol. 187. lin. 27. et fol. 1049. in Homer. fol. 187. lin. 27. et fol. 1049.
lin. 1. Sic Homer. Iliad. σ'. ν. 119.
Γεω δ' Αΐας κατά θυμάν ἀμύμωνα βίγησεῖν τι
"Εργα θιών δ' ρα πάγχυ μάχην ἰπὶ μάρια
κείου Ζεὐς ὑψιζεριμίτης: ubi δ pro δτι δη,
κίται et διὸ et καθό pro διότι et καθότι, quod
recte δι' δ, et καθ δ' scriberetur. Barnes.
250. a. ΓΩ ξίνι, τὸ μὸν σὸν οὐα ἀσαιδιύτως
ἔχυ, Εἰς θαύμασ' ἰλθὸν] Scaliger hac
syntaxi turbatus, lλθὸν legit, ut concorder
cum τὸ σὸν. ego vero vel τὸ μὸν σὸν ρὸν ρὸν.

cum eè eès, ego vero vel eè mis eès per synecdochen sumo, et zarà subaudio, legoque igus, vel concesso, quod vò mòs sòs (pro sò) sit nominandi casus, et igu maneat, per figuram tamen mede ed oumané-miros, la doir retinendum judico, quia ed in er er includitur; ut verum tamen fatear, quia in omnibus libris, post er, comma ponitur, quod separat illud a verbo 120, ego quidem ita sumo, ut primo exposui, hoc videl. sensu: & fin, ed pir, nard ed Barnes.

Aut hoc versu leg. erit izus, si volu-mus versu sequ. ildin (vel potius sis San-µá y ildin) servare. At si izu tuemur, legendum erit deinceps sis Sanpá o' ll-Air. Reisk.

251. iddar Ita MS. E. Alioqui recepissem Scaligeri iddir. Ed. Ald. idlar. Musg.

254. ἐσχες,] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. 1σχεςς. Musg. 256. ἀνήσομες. Musg. 256. ἀνήσομες,] Legendum haud dubie ἀνοίσομες, quo referemus ε i. e. quod prin-

255  $\Omega$  thheores yuraines.  $\tilde{\omega}$  tohuhuata Θεών. τί δητα; ποι δίκην ανοίσομεν, Εί τῶν κρατούντων ἀδικίαις ὀλούμεθα; ΙΩΝ. Τί χρημα δ' ἀνερεύνητα δυσθυμεῖ, γύναι; KP. Οὐδεν. μεθῆκα τόξα. τἀκὶ τῷδε δε 260 Ἐγώ τε σιγῶ καὶ σὺ μὴ Φρόντιζ ἔτι. ΙΩΝ. Τίς δ' εί'; ωόθεν γης ηλθες; εκ ποίας πάτρας Πέφυκας; ὅνομα τί σε καλεῖν ἡμᾶς χρεών; ΚΡ. Κρίουσα μέν μοι τουνομ', έκ δ' Ερεχθέως Πέφυκα, πατείς γη δ' Αθηναίων πόλις. 265 ΙΩΝ. ΓΩ κλεινον οίκοῦσ' ἄστυ, γενναίων τ' ἀπὸ

255 O miseræ mulieres; O facinora Deorum; quid igitur? quo justitiam remittemus, Si dominantium injuriis pereamus? Ion. Quam ob rem occulte despondes animum, mulier? Cre. Nihil. Arcum remisi: cætera vero 260 Egoque taceo, et tu ne cures amplius. Ion. Que vero es? Unde terrarum venis? ex qua patria Es nata? quo nomine te vocari a nobis oportet? Cre. Creuse quidem mihi nomen est, ex Erechtheo vero Nata sum, patria vero est Atheniensium civitas. 265 Ion. O inclytam habitans urbem, et a generosis

256. arferoner. 257. ideipela. 258. Ti genp ang.

ium Justitiæ faciemus? Chrysippus ap. Pintarch. Op. Mor. di reverus evadyas the angl dyadin nal nanin lógen, obs ellens the angl dyadin nal nanin lógen, obs ellens han dezin abrar dutirores, p. 1902. Ed. Steph. Mug e mirar aucirores, eid arapeças,

258. Ti zenu' angeumra] Ita Ed. Ald. Metro succurrit Barnesius legendo: rí χράμά γ' άτιξιύτητα. Mihi magis placet:

Musg. Ti χεῆμ' ἀνιειύνητα δυσθυμῷ, ] Διὰ τί χεῆ-μα ἀνιειυνήτως δυσθυμᾶς; ; Syllaham ά γ' ob versum addidi. Barnes.

Forte, εἰ χρή μί σ' ἀνερωτῷν, τί δυσθυμῷ, si licet me te interrogare. Reisk.

259. persus viça ] Arcum e manibus deposui. Male interpres remisi. Hesychius: µshīras, àpūras, iāsas. De me-taphora vid. ad Troad. v. 442. Musg.

தசிர்கள் சல்கே ] Institutam orationem per-sequi desino. Metaph. a sagittariis ar-

cum remittentibus, poètis frequens. Æs-chyl. Suppl. καὶ γλῶσσα τοξιύσασα μὰ τὰ καίςια. Sæpenumero sermones suos Pindar. βίλη appellat: σολλά μοι ὑπ' Αγκώνος ώπια βίλη, Ινδον Ινοί Φαρίστρας, Φωνάστα συντεύει. Ετ: 141 δ 1060ν άπόνταν ίντα βόμδον. Idem in Isthmiis: γλώσσά μαι τοξιύματ' ίχει στελ κείνον κιλαδήσαι. Menander apud Stobæum: Γλώσση μαraious le acortien Lóyous. Hæc Brodæus. Vide etiam, que nos de hac re ad Troad. v. 442. Barnes. 265. \*Ω κλιοδο οἰκοῦσ' ἄστυ,] Præter

quod ingeniose poëta facit Ionem secreto vel ignotæ patriæ suæ amore inflammari, est pium illius artificium, quoquomodo Athenas suas ornare. Vide infra ad v. 274. et supra ad v. 185. Barnes.

265. 28. 'IΩN. 'Ω πλιινόν είπεῦσ' ἄστυ γινιαίων e' 440

rempuen marien, de er Saucacu, pirai.

Τραφεῖσα πατέρων, ὧς σε Δαυμάζω, γύναι.
ΚΡ. Τοσαῦτα πεὐτυχοῦμεν, ὧ ξέν, οὐ πέρα.
ΙΩΝ. Πρὸς Δεῶν ἀληθῶς, ὡς μεμύθευται βροτοῖς; (965)
ΚΡ. Τί χρῆμὶ ἐρωτᾶς, ὧ ξέν; ἐπμαθεῖν Δέλω.
270 ΙΩΝ. Ἐπ γῆς πατρός σου πρόγονος ἔθλαστεν πατήρ;
ΚΡ. Ἐριχθόνιός γε τὸ δὲ γένος μὶ οὐπ ἀφελεῖ.

Educata parentibus, ut te admiror, mulier!

Cre. Hactenus, O hospes, nec ulterius felices sumus.

Ion. Per Deos dic, verane que memorantur a mortalibus?

Cre. Quam rem interrogas, O hospes? scire cupio.

270 Ion. Pater avus patris tui ex terrane ortus est?

Cre. Erichthonius quidem; sed genus me non juvat.

KP. Τοσεῦτα· πύτυχοῦμιν, Σ ξίτ', οἰ σίçα. Leve mendum in ultimo versu hæret, quod distinctione sublata et una literula paululum immutata sic eximas:

<del>νοσαϋτάς' εὐτυχο</del>ϋμεν, & ξίν', οὐ πίζα.

Similiter in Phoeniss. v. 1224.

لَمْ جَمُّ كَمْ حَمَّ كَانَادٍ ' فَانَا جَمَّو الْحَدِينَةِ.

Jacobs.

267. Videtur constructio esse: τοσαῦ-τα, καὶ οὐ σέρα, ὧ ξέτι, ιὐτυχοῦμικ. Nisi malis: τοσαῦτά γ ιὐτυχοῦμικ. Musg.

268. Pone interrogationis notam ad finem versus. Heath.

269. is µa 9tir 9ila.] Pernoscere cupio. Plus valet, quam simplex µatrir. Musg. 270. De historia Erichthonii videndus Apollodorus, Lib. III. c. 13. sect. 6. Genealogia sic se habet: Erichthonius Pandionem genuit, Pandion Erechtheum, Erechtheus Creusam. Musg.

'En γης πατείς συ πείγους Ιβλαστι πατλεί] Hic Euripides, ut ait Job. Brodseus, Erechtheum Erichthonii fuisse filium (ego potius nepotem velim) opinatur; cum alii eundem putena et Erechtheum et Erichthonium. De hac re videsis Interpretes Homeri ad Iliad. β΄. v. 559. Δημαν Έριχοῦρες μυγαλάτορες, ἔν ποτ' Αθήνη Θείψι, Διές Συγάτης, τείφι δὶ ξιδωσες ἄρουρα. Vide etiam Apollodori Biblioth. Lib. III. c. 13. §. 6. Etymologicum M. in voce Έριχοῦνς, et Cœl. Rhodigin. Lib. XIII. c. 7. et Natal. Com. Mytholog. Lib. IV. c. 5. Hæc vero regum Atticorum successio: 1. Cecrops I.

Egyptius, 2. Cranaus, 5. Amphictyon, Deucalionis F. 4. Erichthonius, 5. Pandion I. 6. Erechtheus, 7. Cecrops II. 8. Pandion II. 9. Egeus, 10. Theseus; Vide Marmor Arundelianum ab Johanne Seldeno editum ac illustratum, et Johannis Marshami Chronic. Canon. Lib. II. Recte igitur hoc in loco 'Eextheus vocatur achivers' Eestheus, quia Pandion erat Erichthonii flius, Pandionis autem Erechtheus: Hic Erechtheus uxorem duxit Praxitheam, (alii legunt Prasitheam, alii Pasitheam, et alii Phrasitheam) Phrasimi et Diogenses, Cephisi filise, filiam, ex qua filios suscepit Cecropem, Pandionem et Metionem, filias vero quatuor, Procrin, Orithylam, Chthonism et Creusam. Apollodor. Lib. IIL e. 14. sect. 1. Quanquam alii duas prasterea memogent, Protogeniam videl. et Pandoram; de quibus mox dicturi sumus.

272. ss. Paulo obscuriora sunt hæc:

ION. "Η καί σφ' Αθάνα γήθου Εξανείλενο; ΚΡ. Είς παςθένους γε χώρας, οὐ σεκαϊσά σω' ΙΟΝ. Δίδωνε διστες δε γεραφή νομέζουσε; ΚΡ. Κέκερονές γε σύζειν σταισθο ούχ δρόμεσο.

Tertio versui hic sere sensus tribuendus est, ut Ion querat, an Minerva Erichthonium ita cistæ inclusum serpentibusque circumdatum, eo denique habitu puellis tradiderit, quo in pictis tabulis conspicuretur? Rem ipsam disertius expossit Euripides in hujus Tragosdiæ prologo, v. 21.

(270)

ΙΩΝ. τη καί σφ' 'Αθάνα γηθεν έξανείλετο; ΚΡ. 'Ες παρθένους γε χείρας, ου τεκουσά νιν. ΙΩΝ. Δίδωσι δ, ωσπες εν γραφη νομίζεται; 275 KP. Κέπροπός γε σώζειν παισίν ουχ δρώμενον. ΙΩΝ. Ήχουσα, λύσαι παρθένους τεύχος θεᾶς. ΚΡ. Τοιγάς θανούσαι σκόπελον ήμαζαν πέτρας.

Ion. Num et ipsum Minerva ex terra sustulit?

Cre. In virgineas manus, quamvis eum non peperisset.

Ion. Tradiditne vero eum, sicut in pictura fingitur?

275 Cre. Filiabus Cecropis servandum, non conspectum.

Ion. Audivi virgines solvisse arcam dez.

Cre. Ideo mortuæ cruentârunt patris rupem.

injiciens inquit

πέρφ γάς, ή Διὸς πέςη Planta autazagueu biyanat ephaset dered demart, anglisus 'Aydaveier Mari ričin.

Ante quos versus, post versum undevicem, unum saltem senarium intercidisse suspicor. Confer v. 1421. et 1426. In Ionis vero verbis, supra positis

# Mari & Bone is ready repaired:

recte monuit Musgravius novissimum vocabulum, quo sensu hoc loco sit positum, non apparere. Putabat ille Euripidem scripsiase — jeθμίζιται; quo verbo ego prime — ja9µ/ζεται; quo verbo ego que poète mentem optime declarari timo. Minori autem literarum diverte, quamvis eodem sensu, corrigendum

## Most & work is ready orthicistus;

Bis codem vocabulo translata significatione usus est Euripides; in Suppl. v. 669. Abrès de III dendre bereduction des. in Ighig. in Aul. v. 254. σεντάμοντα νῆας εδάμαν Σημείως ἐστολωσμένας. Vide Archipar Equitor ierodiepinas. naldum in Animadverss. p. 22. Jacobs.

278. Eis was Sirons yn zuiens,] Connectendum cum verbo, quod præcessit, igani-Sustulit in virgineas suas mas Male Barnesius interpretatur de manibus flierum Cecropis. Nondum enim eo pervenit cratio. De Erichthonii natalibus hac fere tradit Apollodorus: Vulcanum vanit cratic. De Erichthonii natalibus deleri vult.) Beck.
have fare tradit Apollodorus: Vulcanum
quondam, libidine inflammatum, Palladi 9ιᾶι.] De hac sororum temeraria arculæ

ubi Mercurius de Erichthonio mentionem vim intulisse, sed cum es, utpote fortiter reluctante, potiri non posset, semen vene-reum effudisse, ex quo in terram absterso natus est Erichthonius. Hunc Pallas, e terra susceptum, Cecropis filiabus educandum dedit. Non igitur otiosum est sis παρθίτους χυζεις, aut, quod sequitur, οδ σικοδεά τιν. His enim verbis cavet poeta, ne quis Erichthonium e dea natum, ipsamve constupratam putaret. Nonnus Lib. XIII. «αεθινίφ πήχυνι» ἀήθεϊ αεθέρν ἀγοστῷ Ἡφαιστηϊάδη». Μειες.

Eis πας δίνους γε χείζας,] In manus virgineas, i. e. Pandrosi, Hersæ et Aglauri, quarum fidei Minerva commisit cistam, Erichthonium infantem serpentibus involutum continentem, de qua re vide qua nos supra ad v. 23. et 24. et infra ad v. 1426. Barnes. 273-275. Tribuit Reisk. Creuse

Es observatio additur ob Palladis venerationem. Beck.

Leg. es pro y. Reisk.
274. is yeapy sepicera quid sit, non admodum intelligo. An: is yeapy intuitive, in pictura efformatur. Muss.

ir γραφή τομίζεται;] Pulchre et honeste Euripides hic patriæ suæ decus suo more magnificat; quasi Athenarum res gestes apud Delphos essent depictæ: unde et Ioni tantopere innotescerent. Id autem non semel facit in hac fabula, ut et alias sæpissime: Vid. supra ad v. 265.

Barnes.

Δίδωση scribit Reisk. (et forte part. )

**;**;

I. 3 25 Do-

7 A.

ΙΩΝ. Είεν τί δαὶ τόδ'; αξ' άληθες, η μάτην λόγος; ΚΡ. Τί χρημ' έςωτας; καὶ γὰς οὐ κάμνω σχολη. 280 ΙΩΝ. Δατής Έρεχ θεύς σὰς έθυσε συγγόνους; ΚΡ. "Ετλη προ γαίας σφάγια παρθένους πτανείν. ΙΩΝ. Σὺ δ' έξεσώθης πῶς κασιγνήτων μόνη; 290 ΚΡ. Βρέφος νεογνόν μητρός ην έν άγκάλαις. (280)

Ion. Age: quid autem? Estne verum hoc, an falso rumor circumfertur?

Cre. Quidnam interrogas? non enim ocio destituor.

280 Ion. Pater tuus Erechtheus mactavitne tuas sorores?

Cre. Ausus est mactare Virgines victimas pro patria.

Ion. Quomodo vero tu sola sororum servata es?

Cre. Infans recens-nata matris eram in ulnis.

apertione, et illarum pœna, ab irata Pallade inflicta, vid. ad notam proxime sequentem. Barnes.

277. σπόσιλου — πίτρας.] Non defendam ex v. 715. utpote mendoso. Satis forte erit dixisse, σπόσιλοι α σπίσσομαι derivatum esse, idemque valere, quod one riàr, i. e. speculam. Alioqui non displicet ware is: vid. v. 937. et v. 1399. De historia convenit Euripidi cum Pausania, p. 16. l. 5. ut et Hygino Astron. Poët. Lib. II. c. 13. Ab Ovidio aliter narratur. Musg.

Τωγάς θανίσαι σπόσιλοι βραξαι σέτρας.] Σπόσιλοι σίτρας pro σπόσιλοι σιτρήιιτα, vel simpliciter pro wires, quæ valde prærupta et inaccessa erat; quare mihil ego Johannis Brodæi auctoritate commoveor, qui castigandum vult in réress. Quin hæc petra aliquando emphatice Ksacoria rires vocabatur, ut infra v. 936. Axous τοίνυς, οίσθα Κικροτίας πίτρας πρόσβομος Αντρος, et ob mirum et præcipitem descensum et continuationem in plurali numero Mançal wiren, et absolute Mançal et wiu, de qua re vid. Joh. Meursii Athen. Attic. Lib. II. c. 6 et supra v. 11. De hac rupe præcipites se dabant Cecropis filiæ, Erichthonii arculam inspicere ausæ; ita enim Pausanias Attic. fol. 16. lin. 5. "Τπές δι των Διοστούρων το ίεςδη, 'Αγλωύρου σέρενός ίστιν' 'Αγλωύρο δι και ταις 'Αδελ-φαϊς, Έρση και Πανδρότο, δουναί φασιν 'Αθη-των 'Εριχθόνιον, καθισσαν ές κιβωτόν, άπει-สซัฮสง เโร จทิง สธยุลมลานย์ก็มทุง แท้ สองบสยุนๆponis. Nárdesso pir de Algens suivisedas sus de dés (designs gue sofine sels nificeres) paines ui se, de clos ses "Bezydenes, nai

κατά τῆς 'Ακροπόλιως, દેકθα ἦε μάλιστα άπότομος, αυτάς μίψαι. Barnes. Βορούσαι, desilientes, conjicit Reisk.

278. Interpungo: ví la) víl: kg kha-9is. Musg.

279. οὐ πάμου σχολη.] Heath. reddit: Otio non destituor.

280. [Just] Historiam plene enarrant Suidas v. IIaelius. Hyginus Fab. 46. Meminere etiam Demosthenes in Epitaphio, Cicero pro P. Sextio, a 21. et alii

plures. Musg.

Havig Egiz 9 sig edg Wors Prysinos; ]

Demaratus apud Stobeum (ita citat Brodeus, cum tamen in Stobei Excerptis non appareat): 'Abnicius weis Edushwin var Θεμπῶν βασιλία, πόλιμου Ιχόντων, "Εριχ-Ιιὺς, ὁ τῆς 'Αττικῆς προϊστάμενος, χρωσμὸυ Ίλαβιν, ἔτι υπάσει τοὺς Ιχθροὺς, ἱὰν τὰν ιλαμιν, στι υπιστι τούς ίχθους, ίδι τὰν πεισβυνάτην τῶν θυγανίων Πιφειφόις θό-ση. Πιεργιόμινος ἔδ' τἰς 'Αρίπες, Πρασ-δία, τῆ γυναικί, τὰν πυθόχραστον μαντίαν ἀπόγγμλιν, τίθ' οθτω τὰν πόριν προσαγαγών τοῦς βωμοῦς ἀτίλι: καὶ συμβαλών τὸν πό-λιακ, ὑκοικοῦς ἐτίλι: καὶ συμβαλών τὸν πό-λιακ, ὑκοικοῦς ἐτίλι: λιμου, έγκρατης έγεινου της νίκης. Demos-thenes in Epitaphio, Έριχθία τὰς αὐτοῦ ταϊδας, ἀς Τακίνόδας καλούση, εἰς προδαrer Savarer derra dradaras, testis est. Cui M. Tullius pro P. Sextio adhæret, ut paulo post videbimus. Hyacinthise autem cognominate sunt, quod in pago Hyacintho immolatæ tradantur.

Brodens. 281. "Erly wed Tains opágia Hac Siros aranis.] Harum sororum nomina supra memoravi, ad v. 270. videl. Procrin, Orithyiam, Chthoniam et Creusam; præter ΙΩΝ. Πατέςα δ' άληθῶς χάσμαμτὸν πρύπτει χθονός;
285 ΚΡ. Πληγαὶ τριαίνης Ποντίου σφ' ἀπώλεσαν,
ΙΩΝ. Μαπραὶ δὲ χῶρός ἐστ' ἐπεῖ πεπλησμένος;
ΚΡ. Τί δ' ἱστορεῖς τόδ'; ῶς μ' ἀνέμνησας τινός. 295
ΙΩΝ. Τιμᾶ σφε Πύθιος ἀστραπαί τε Πύθιαι; (285)
ΚΡ. Τιμᾶ; τί μήν; ὡς μή ποτ' ἄφελόν σφ' ἰδεῖν;

Ion. Patrem vero tuum verene hiatus terres occultat?

285 Cre. Ictus tridentis Neptuni ipsum perdiderunt.

Ion. Locus vero istic est nuncupatus Macra?

Cre. Quid vero interrogas hoc? ut mihi revocâsti in memoriam quiddam?

Ion. Honorat illum locum Pythius, et fulgura Pythia? [aspexissem.

Cre. Honorat, Quid in memoriam revocas? Utinam nunquam illum locum

# 289. Tipē, रामर्वे, એક मर्व राज्य में के र रोगोर्गेर

Protogeniam et Pandoram; et harum quidem Procris Cephalo, Deionei filio, in matrimonium cessit, Chthonia Butze, Erichthonii filio juniori, Creusa Kutho, Eoli filio; Orithyia vero ad Ilissum amnem a Borea rapta erat. Quare necesse est, ut vingines relinquerentur Protogenia et Pandora dintum, que ultro se jugulandas parti estadariant in Bocotio bello, obsalutation dintum, que ultro se jugulandas parti estadariant in Bocotio bello, obsalutation dintum, que ultro se jugulandas parti estadariant in Bocotio bello, obsalutation dintum, que ultro se jugulandas parti estadariant estadariant estadariant estadariant estadariante es

283. Eumolpum, Neptuni et Chiones alium, prœlio sustulerat Erechtheus, unde pœnas postea a Neptuno luit terræ motu oppressus. Apollodor. Lib. III. c. 14. sect. 4. Musg.

Πληγαί τριαίτης Ποιτίου σφ' ἀπώλισαι.]

Neptunus, Erechtheo iratus, ob Eumolpum, filium suum, ab eo cæsum, tridente suo Macras rupes percusait, unde Erechtheus mari obrutus periit, (ut hoc in loco ostendit poëta) eo videl. ipso in loco, quo Creusa ab Apolline fuerat compressa. De hoc Erechthei interitu ex ira Neptuni ita Apollodorus, Lib. III. c. 14. §. 4. et 5. Γενομίνης δι μενὰ εφαγλι (τῶν παρέλον) τῆς μάχης, Έριχθιος μιν ἀνείλες Εδραλτον) τῆς μάχης, Έριχθιος μιν ἀνείλες Εδραλτον Τος ιδόσετης δι παὶ νὸν Εριχθια καὶ τὸν εἰκαν αὐνοῦ παταλύσαντος, Κίπροψ, ὁ πρωτοβόσετης τῶν Εριχθίως παίδων, ἱβασίλισστος

Barnes.

Mangal Il Xuros lov' lau nindnomises i] De hoc loco vid. supra ad v. 13.

Lectoris acumini commendat hunc et seq. ver. R. P. Præf. in Hecub. clxvi.

288. ἐστρασαὶ Πόθιαι de radiis solaribus interpretantur Brodæus et Heathius. Mihi huc pertinere videntur ἐστρασαὶ δι ἄρματος, de quibus sic Hesychius: ᾿Αδηματος πένοι ἐ ἄτραξινική ἐστρασαὶ δι ἀρματος είνοι ἐ ἀτραξινική ἐστρασαὶ δι ἀναματος είνοι ἐ ἐτραξινική ἐστρασαὶς τοὺς ἐτραξινική ἐπολος τοὺς ἀνορείτους Πυθιαστάς. vid. et Strab. Lib. IX. p. 404. ubi docet, "Αρμα vicuum fuisse in confiniis Atticæ Tanagris vicinum; fulgura autem hæc in urbe observata fuisse ἀπὸ τῆς ἐσχάρας τοῦ ᾿Αστρασαίου Διός: ἔστι ἢ ἀνόλι ἐν τῆς τίχτι μιταξὲ τοῦ Πυθίου καὶ τοῦ ᾿Ολυματίου. De Pythio Suidas: Πύθιος, ἱρὸς ᾿Αστλλασος ᾿Αθήτησο. Pausanias: μιτά ἢ τὸς ταὶς τοῦ ᾿Ολυματίου, πλητείου ἄγαλμά ἐστι ᾿Απόλλανος Πυθίου, p. 17.

290 ΙΩΝ. Τί δέ μπτυγείς συ του Βεού τὰ φίλτατα; ΚΡ. Οὐδέν ξύνοιδ άντροισιν αἰσχύνην τινά. ΙΩΝ. Πόσις δε τίς σ' έγημ' 'Αθηναίων, γύναι; 300 ΚΡ. Οὐκ ἀστὸς, ἀλλ' ἐπακτὸς ἐξ ἄλλης χθονός. (290) ΙΩΝ. Τίς; εύγενη νιν δεί πεφυπέναι τινά. 295 ΚΡ. Ξουθος, πεφυκώς Αίολου Διός τ' άπο. ΙΩΝ. Καὶ πῶς ξένος σ' ὧν ἔσχεν, οὖσαν ἐγγενῆ;

290 Ion. Quid vero? Odisti tu Deo gratissima loca?

Cre. Nequaquam. Dedecus quoddam admissum in illis antris scio.

Ion. Maritus vero quis te duxit Atheniensium, mulier?

Cre. Non civis, sed advena ex aliena terra.

Ion. Quis? nobilem aliquem ipsum fuisse oportet.

295 Cre. Xuthus, ab Æolo Joveque genus trahens.

Ion. Et quomodo peregrinus existens te indigenam existentem habuit?

291. Obbir, Eir's ald Arre.

Veteres fulgurandi potestatem arcui Apollinis tribuisse, colligi potest ex A-pollon. Rhod. Lib. IV. versus finem:

مؤنه دهائب عدارجانه مسانور تهديهم Μαρμαρίτο δ' ἀσίλαμιψε βιλε σερὶ σάντοθο αϊ-"By yab-

In qua re narranda Apollodorus verbo παταστράστων usus est, ut pulchre vidit Galeus, locum Lib. I. cap. 9. sic e-mendans: 'Απίλλον — σεξιώσει σῷ βίλω εἰς σὰν Βάλασσαν πατάστραψεν. Vulgo Apollo Horatio audit fulgente decorus arcus (Carm. Sec.), participium fulgente pro fulgerate accipiendum esse, ut in locis citatis Ernestio Clav. Ciceron. Nec aliter adhibuit Claudianus in Stilichon. III.

Venturi quoties affulget Apollinis arcus.

Ha igitur arcus Apollinei fulgurationes videntur esse Euripidi memoratæ åeresrai Hú9m. Musg.

Arvenzà; II.9. vel ad radios solis allu-me, vel ad fulgura illa, præsagia responsorum, censet Prev. Beck.

289. Versus mendosus, quem sic utcunque restituas :

simil. at 9, thouse he and godge ad, thous Mug.

ĺ

Tipā, vi pu, ú, pá wor upilo op ilu, j Ita, Scaligero præeunte, lego. Olim horrendo errore erat: Tipā, vipā, ú, pá mer' apidés e' cierdir, metro misere luxato, sensu prorsus nullo. De que tamen re nihil omnino Stephanus cum suis MSS. ninii omnino Stepnama cum suis MSS.
Nihil omnino Canterus cum suis conjecturis; ne erroris quidem nos admonuit.
De alia, quod pratermiserint, fibn est miram; Duportus, mum redundare vides,  $\sigma \phi$  har legelist, sicut et Scaliger; sicundum autem  $\tau_{\mu\nu}\bar{\tau}$  solus Scaliger in vertendum duxit; ∑øì autem pro airis ad locum respicit, ut versu præcedenti: 🗝 📭 🗗 🗗 🕳 🖟 c. i. e. 🗡 📆 en.

Reisk. lectionem veterem, Tipe, sipe, probam censet, confertque Homericum illud: "Αρις, "Αρις, βροτόλωγι. Beck.

Olim cum magno versus detrimento le-

gebatur

«بهرة، «بهرة، قد سفوه» قويل و فاهنكن

cujus lectionis depravationem Barnesius non sustulit, sed auxit. Verum tamen videtur, quod in fine versus resosuerunt Scaliger et Duportus — e p' lien. Reiskius veterem lectionem

TIME, SIME -

sinceram esse arbitrabatur, versu Homerico: "Αρις, "Αρις βρισέλωγι ad metri vitium defendendum abusus. Musgravius ΙΩΝ. Πότερα θεατής, η χάριν μαντευμάτων;
305 ΚΡ. Κείνου τε Φοίβου θ' εν θέλων μαθείν επος.
ΙΩΝ. Καρποῦ δ' ὕπερ γης ηπετ', η παίδων πέρι;
ΚΡ. "Απαιδες ἐσμεν, χρόνι ἔχοντ' εὐνήματα.
315
ΙΩΝ. Οὐδ' ἔτεκες οὐδεν πώποτ', ἀλλ' ἄτεκνος εἶ; (305)
ΚΡ. 'Ο Φοῖβος οἶδε τὴν ἐμὴν ἀπαιδίαν.

310 ΙΩΝ. ΓΩ τλημον, ως τάλλ' εὐτυχοῦσ', οὐα εὐτυχεῖς.

ΚΡ. Σὺ δ' εἶ τίς; ως σου τὴν τεκοῦσαν ωλβισα.

ΙΩΝ. Τοῦ θεοῦ καλοῦμαι δοῦλος εἰμί τ', ω γύναι. 320

ΚΡ. 'Ανάθημα πόλεως, η τινος πραθεὶς ὕπο; (310)

ΙΩΝ. Οὐκ οἶδα, πλην εν, Δρξίου κεκλήμεθα.

315 ΚΡ. Ἡμεῖς σ' ἄρ' αὖθις, ὧ ξέν, ἀντοιπτείρομεν.

Ion. Utrum spectator, an vaticinii causa?

205 Cre. Illiusque, Phoebique responsum unum scire cupiens.

Ion. Num pro terre frugibus venitis, an de liberis?

Cre. Sine liberis sumus, quamvis diuturnam lecti consuetadinem habentes.

Ion. Nec quidquam unquam peperisti; sed sine liberis es?

Cre. Phœbus novit meam sterilitatem.

310 Ion. O misera, que centeris in rebus cum sis felix, in hac non es felix!

Cre. Tu vero quisnam es? Ut tuam matrem judico beatam!

Ion. Dei vocor servus, et sum, O mulier.

Cre. Donariumne civitatis, an ab aliquo venditus?

Ion. Non scio, nisi hoc unum, Apollinis vocor.

315 Cre. Nos igitur, O hospes, te quoque vicissim miseramur.

# 313. Tires.

eunias, Kapanias TANOID. Plura de hoc antro vide infra ad notam proxime sequentem in fine. Barnes.

Reisk, vulgatum onnid; tuetur, et explicat oreion laved is onnids, vertit se ad ades. Conjicit tamen etiam lavreion, sverrit quas suo corpore antrum Trophoni.

Inneds 8 โาธรอุ.] Eroszáforan รจั รอบิ Teoponiou ธกหจั. Scholiast.

304. Laudat Ammon. V. Ginges, et legit Hériger. Beck.

305. Risse es Doisse 9 l. Silus madis ares.] Prudentiores homines, ne forte sacerdotum dolis caperentur, non unum modo, sed duo simul, aut plura oracula

consulebant; ut veritatem a pluribus confirmatam haberent, aut ex multorum discrepantia falsa evincerent singula. Ita Crossus apud Herodotum, tentatis non paucis, Delphicum prætulit. Demosthenes tamen et hoë oraculum Φιλινείζων dixit; et exemplum habemus sacerdotis et ipsius oraculi donariis corrupti apud Herodotum Lib. V. c. 63. de Pisistratidis. Item Lib. VI. edit. Stephan. p. 404. De Trophonii autem specu hoc quoque notandum, fuisse ibidem fontem unum, qui diceretur Λάθη, cujus aquam haurirent desoensuri, ut omnium, quæ ante vidissent, obliviscerentur; item alium, qui Mπηροσύνη vocabatur; ut, hausta inde aqua, omnium recordarentur, quæ visuri erant.

ION. ' $\Omega_{\varsigma}$   $\mu \hat{\eta}$  sidó $\hat{\theta}$ ',  $\hat{\eta}$ rıς  $\mu$ '  $\hat{\epsilon}$ rener,  $\hat{\epsilon}$   $\hat{\epsilon}$  őrov  $\hat{\tau}$ '  $\hat{\epsilon}$  $\phi$ vr. ΚΡ. Ναοίσι δ' οἰπεῖς τοῖσδέ γ', ή κατὰ στέγας; 325 ΙΩΝ. Απαν θεοῦ μοι δῶμ', ἵν' ᾶν λάβη μ' υπνος. (315) ΚΡ. Παῖς δ' ὧν ἀφίκου ναὸν, ἢ νεανίας; 320 ΙΩΝ. Βρίφος λίγουσιν οί δοπουντες είδεναι. ΚΡ. Καί τις γάλακτί σ' έξέθρεψε Δελφίδων; ΙΩΝ. Οὐ πώποτ' ἔγνων μαστόν· ήδ' ἔθρεψέ με. 330 ΚΡ. Τίς, ὦ ταλαίπως'; ὡς νοσοῦσ' εὖςον νόσους. (320) ΙΩΝ. Φοίβου προφητις, μητέρ' ώς νομίζομεν. 325 ΚΡ. Ές δ' άνδε' άφίχου τίνα τεοφήν κεκτημένος; ΙΩΝ. Βωμοί μ' έφερβον ουπιών τ' αξὶ ξένος. ΚΡ. Τάλαινά σ' ή τεκουσ', ήτις ποτ' ήν άρα. 335

Ion. Ut qui nesciam, que me peperit, et ex quo natus sim.

Cre. Habitasne in istis templis, vel in aliqua domo?

Ion. Ubivis est mihi domus, ubi me somnus occupârit.

Cre. Puerne existens in hoc templum venisti, an adolescens?

320 Ion. Infantem venisse dicunt, qui scire putantur.

Cre. Quæ vero te lacte enutrivit ex Delphicis?

Ion. Nunquam cognovi mammam: Quæ vero me aluit.

Cre. Quænam, O ærumnose? Ut laborans inveni morbum!

Ion. Phœbi sacerdos, matris loco habemus.

325 Cre. Venisti vero ad virilem ætatem quam educationem adeptus?

Ion. Arm me aluerunt, et semper-accedens hospes.

Cre. Misera, te que peperit, quecunque fuerit tandem.

# 322. # 3' 19e.

Vid. Coel. Rhodigin. Lib. XX. c. 10. ad Barnes.

510. Mallem: ὧ τλημον. ὡς τἄλλα γ' εὐτυχοῦσα, τοῦτ' εὐα εὐτυχοῖς. Prima duo vocabula extra metrum posita sunt.

Reisk. 316. 'Os mà sidio', Est emignes duarum longarum syllabarum, de qua Eustathius in illud Homeri Iliad. λ. v. 349. Η οὐχ ἀλις, ὅττι γυναῖκας ἀνάλκιδας ἡπιροπιύμς; Sic Helen. v. 922. Τά τ' ὅντα, καὶ μὸ, τὰ δὶ δίκαια μὸ ιδίκαι. In quem

icum vide que nos. In quem locum vide que nos. 
ἐξ ἔτω] 'Εξ εὐτισες. Vid. Supplic. v. 
852. Barnes.

318. "Awar Stou mer dan,", ] An legendum

ล์สนารมาย แม วิจัน. Vulgatam certe non admodum intelligo. Musg.

319. åøines saès,] Eis saés. pra ad v. 301. Barnes.

322. ¾ δ let ψί μι.] Abrumpitur hic sermo, deinde v. 324. post Creusæ responsum absolvitur. At matris loco haber Phæbi sacerdotem, quæ me aluit. Male vulgo ήδ' ίθειψί μι. Hæc me aluit.

Musg. Oden wer'] Syllabam en Miltonus et Duportus ad versus commodum addidere, felicius, ut mihi videtur, quam Scaliger vocem riva. Barnes.

cem ens. Barnes. Reisk. conjicit: ໜໍ ຮຜ່ຮວຈໍ ໂγນພາ. Beck,

ΙΩΝ. 'Αδίκημά του γυναικός εγενόμην ίσως. ΚΡ. "Εγρις, δε βίστον; εὖ γὰς ἤσκησαι πέπλοις. 330 ΙΩΝ. Τοῖς τοῦ θεοῦ ποσμούμεθ, ῷ δουλεύομεν. ΚΡ. Οὐδ ήξας εἰς ἔρευναν έξευρεῖν γονάς; ΙΩΝ. Έχω γάς οὐδεν, ὧ γύναι, τεκμήςιον. ΚΡ. (Φεῦ·) πέπονθέ τις ση μητεί ταὖτ' άλλη γυνή. ΙΩΝ. Τίς; είπον εί μοι ξυλλάβοις, χαίροιμεν αν. 335 KP. "Ης ουνεκ' ήλθον δεύρο, πρίν πόσιν μολείν. ΙΩΝ. Ποϊόν τι χρήζουσ'; ως υπουργήσω, γύναι ΚΡ. Μάντευμα κευπτον δεομένη Φοίβου μαθείν. ΙΩΝ. Λέγοις αν ημείς τάλλα προξενήσομεν.

Ion. Fo rtasse fui probrum alicujus mulieris.

Cre. Habesne Opes? bene enim ornatus es vestibus.

390 Ion. Dei donis ornamur, cui servimus.

Cre. Non contendisti ad inquisitionem, ut invenires tuos parentes?

Ion. Nullum enim indicium, O mulier, habeo.

Cre. Heu! Quædam alia mulier passa est eadem cum tuâ matre.

Ion. Quænam? Dic: si mihi operam commodâris, lætaremur.

335 Cre. Illa; cujus causa veni huc, priusquam accedat maritus.

Ion. Quamnam rem cupiens, ut tibi, mulier, inserviam?

Cre. Oraculum occultum ex Phœbo cupiens cognoscere.

- Ion. Dic. Nos cætera procurabimus.

#### 334. ξυλλάβη. 333. ταῦτ'.

324. Barnesii conjecturam 4, contrariam esse iis, quæ v. 316. dixerat Ion, monet Heath. Nec mutatione opus esse. Vertit: Phæbi sacerdos, eam in matris loco ducimus. Beck.

αυτιπικ. Βετκ. τροφήτεις, legit Reisk. Beck. 326. δύσιως 'Ο Ισιώς. Barnes. 327. Τάλωνά σ' η τικοῦσ' ἄς', ητις ης σύτι,] Confer v. 566. Vulgo Τάλωνά σ'

ને જારાવ્યેં તૈયાદ જાવને તેંગ હૈદ્યાં. Por. Tálaná જે ને જારાવ્યેં, તૈયાદ જાવને તેંગ હૈદ્યાં] Scaliger legit: Tálaná જે તૈદ્ય જે ને જારાવ્યેં, Aves wor' iv. Barnes.

528. 'Abirnud reu] Teu pro rirés.

Barnes. Reisk. conjicit: adingua your yurands.

Beck. 334. 1 μω ξυλλάβη,] Si mihi operam tuam commodaveris. Male interpretes: si me juvaret. Musg.

338. rāla Ita MS. G. Ed. Ald. δ äλλα. Musg.

340. n 910s, i. e. Aldes. Cujus aram Athenis fuisse tradit Pausanias, p. 15. l. 12. Musg.

άργος ή Θεός.] 'Η Αίδως δηλονότι. Κατὰ τὸ 'Ομπρικόν. Αίδως οὐκ άγαθη κιχρημένα άνδρι προίκτη. Barnes.

n 9165.] 'H Aldes. Scholiast.

343. varçés.] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. váçes. Musg.

λάθεα πατεός.] Λάθεη Homero, ideoque ultimam habet longam. Nec lora habet subscriptum. Cum casu autem legitur, ut clam Latine : dicimus enim clam absolute et clam patre. Sic supra v. 14. 'Ayres warei quanquam alii volunt ibi ayins, ut sit nomen. Barnes.

ΚΡ. "Απουε δή τον μύθον. — άλλ' αίδούμεθα. 340 ΙΩΝ. Οὖτ' αρα πράξεις οὐδέν ἀργὸς ή θεός. ΚΡ. Φοίβω μιγηναί φησί τις φίλων έμων. 350 ΙΩΝ. Φοίβω γυνή γεγωσα; μη λέγ, δ ξένη. ΚΡ. Καὶ παῖδά γ' έτεκε τῷ Δεῷ λάδρα πατρός. ΙΩΝ. Οὐκ ἔστιν ἀνδρὸς ἀδικίαν αἰσχύνεται. 345 ΚΡ. "Ο φησιν αυτή καὶ πέπονθεν άθλια. ΙΩΝ. Τί χεημα δεάσασ, εί θεώ συνεζύγη; 355 ΚΡ. Τὸν παῖδ', δν έτεκεν, έξέθηκε δωμάτων. ΙΩΝ. 'Ο δ' έπτεθείς παῖς ποῦ 'στιν; είσοςᾶ φάος; ΚΡ. Ούκ οίδεν ούδείς ταυτα και μαντεύομαι.

Cre. Audi jam meum sermonem; sed nos pudet has dicere.

340 Ion. Ergo nihil ages. Dea ignava est verecundia.

Cre. Quædam mea amica dicit se concubuisse cum Phœbo.

Ion. An mulier cum deo? ne dixeris, O hospes.

Cre. Et puerum peperit Deo clam patre.

Ion. Non est: hominis stuprum dissimulat.

345 Cre. Imo quod inquit ipsa, id etiam est passa infelix.

Ion. Quid agens, siquidem deo juncta fuit?

Cre. Filium, quem peperit, exposuit foras.

Ion. Hic filius expositus ubi est? aspicitne lucem?

Cre. Nemo scit; et ob hæc ipsa orsculum consulo.

#### 345. 49 xía. 348. "OF int.

343. s. KP. Kal sailá y' irus vệ Đượ ládiga

sáços. IΩN. Obs 'EXTIN' ANΔΡΟΣ admins alsχύνεται

Sic vulgo corrupte legitur. Fortasse legendum :

## Ouz ier 'O FAP GEOZ adinias alexistras

Non est ut ais. Deus enim ab injuria purus. Hoc est quod Plato ait in Theseteto: Θεὸς εὐδαμῆ εὐδαμῶς ἄδιπος, άλλ' de eles es dixuiérares xul eix teris équieren oudte में दें दें। मेमकेंग करें प्रशासका वेंदा वेंगाबार्ट-

7879; Jacobs. 344. Olz 1879: Non memini, qui sic locutus sit. Legendum forte: 10 2019 arder adiniar — Confer tamen Alcest. v. 555. Musg.

Ova Tran-] Scaliger T; rn'. Nou bene, ut mihi videtur. Barnes. 345. Lego et distinguo:

## " onen, abré na nino du adam

Quod dicit, tale est, vel ejusmodi est. Quin

et passa est calamitosa. Musg. Vulgatam ita exponit Heath.: Quod dicit ipsa, (scilicet hoc est) et miserabilia

etiam passa est. Beck. 346. Ti zena deses, Interpretor, quasi esset sadsusa. Quomodo ficri potest, ut calamitosa perpessa sit, siquidem cum Deo concubuit, πράττω pro πάσχω est apud nostrum Hecub. v. 1007. ubi vide Scholiast. Iphig. in Taur. v. 669. Musg.

i positum hic videtur pro iri), sed mallem is. Reisk.

350 ΙΩΝ. Εί δ' οὐκέτ' έστι, τίνι τρόπω διεφβάρη; ΚΡ. Θηράς σφε τον δύστηνον ελπίζει πτανείν. 360 ΙΩΝ. Ποίω τόδ έγνω χρωμένη τεκμηρίω; ΚΡ. Έλθουσ', εί αυτοι εξέθηκ', ουχ εύς ετι. (350) ΙΩΝ. την δε σταλαγμός εν στίβο τις αίματος;

355 ΚΡ. Ού φησι καίτοι πόλλ ἐπεστράφη πέδον. ΙΩΝ. Χρόνος δε τίς τῷ παιδὶ διαπεπραγμένω; ΚΡ. Σοὶ ταύτον ήβης, είπες ήν, είχ αν μέτρον. ΙΩΝ. 'Αδικεί νιν ο θεός ή τεκούσα δ' άθλία. (355) ΚΡ. Ουκουν ετ' άλλον υστερον τίκτει γόνον.

360 ΙΩΝ. Τί δ, εὶ λάθρα νιν Φοϊβος ἐπτρέφει λαβών; ΚΡ. Τὰ ποινὰ χαίρων, οὐ δίπαια δρά, μόνος. ΙΩΝ. Οι μοι προσφδός ή τύχη τῷ 'μῷ πάθει. ΚΡ. Καὶ σ', ω ζέν', οἶμαι μητές' ἀθλίαν ποθεῖν. (360) ΙΩΝ. Ναί· μή γ' ἐπ' οἶπτόν μ' ἔξαγ', οῦ λελήσμεθα.

350 Ion. Si igitur non amplius superest, quomodo periit?

Cre. Putat bestias interfecisse illum miserum.

Ion. Quonam indicio utens cognovit hoc?

Cre. Cum venisset co, ubi eum exposuerat, non invenit iterum.

Ion. Erantne aliquæ stillæ sanguinis in via?

355 Cre. Negat, quamvis diligenter solum pervestigavit.

Ion. Quod vero tempus ab interfecto puero elapsum est?

Cre. Haberet eandem mensuram ætatis, quam tu, si viveret.

Ion. Injuria-afficit eam Deus: mater vero est misera.

Cre. Nunquam deinde genuit aliam sobolem.

360 Ion. Quid vero si furtim sublatum Phœbus ipsum alat?

Cre. Gaudens de re communi solus, non facit juste.

Ion. Heu! congrua est fortuna mem calamitati.

Cre. Et te, O hospes, existimo matrem miseram desiderare.

Ion. Ne me ad dolorem, cujus obliti sumus, provoces.

# 364. καὶ μή γ'.

351. Θῆράς σφι τὸν δύστηνον ἰλπίζα πτανοῖν.] Hie Ιλπίζω simpliciter pro νομίζω et προσδοκό, ut Mosch. Idyll. IV. v. 54. — 

nos supra ad Supplices, v. 800. et ad

Helen. v. 1592. Barnes.

352. Γγνω] Emendatio est H. Steph.
Ed. Ald. Γγνως. Musg.

357. Σο΄ «καὶντὸ» Κβης, είστις Ϝι, είχ Αν μέτςε».] Hunc locum videtur Virgilius respicere Æn. Lib. IIL v. 490. Et munc æquali tecum pubesceret ævo. "Ηβης μέ-

365 ΚΡ. Σιγω πέραινε δ ων σ' ανιστορω πέρι. 374 ΙΩΝ. Οἶσθ' οὖν, ο κάμνει τοῦ λόγου μάλιστά σοι; ΚΡ. Τί δ' οὐκ ἐκείνη τῆ ταλαιπώς φ νοσεῖ; ΙΩΝ. Πῶς ὁ θεὸς, ο λαθεῖν βούλεται, μαντεύσεται; ΚΡ. Είπες καθίζει τρίποδα κοινον Έλλάδος. 370 ΙΩΝ. Αἰσχύνεται τὸ πεᾶγμα· μη ζέλεγχέ νιν. ΚΡ. 'Αλγύνεται δέ γ' ή παθούσα τη τύχη. 380 , ΙΩΝ. Ούκ έστιν, όστις σοι προφητεύσει τάδε. 'Εν τοῖς γὰς αύτοῦ δώμασιν κακὸς φανείς (370)Φοίβος δικμίως τον Δεμιστεύοντά σοι 375 Δεάσειεν αν τι πημ' απαλλάσσου, γύναι Τῷ γὰς Δεῷ τὰναντί οὐ μαντευτέον. 385 'Ες γάς τοσούτον άμαθίας έλθοιμεν αν, Εί τους Δεους άποντας εππονήσομεν (375)Φράζειν, α μη Δέλουσιν, η προβωμίοις

365 Cre. Taceo: pertexe vero illa de quibus interrogo te. Ion. Scisne igitur, quæ pars tui laboret maxime? Cre. Quid vero non illi miseræ laborat? Ion. Quomodo Deus, quod latere cupit, oraculo deteget? Cre. Si quidem insidet communi tripodi Graciae. 370 Ion. Pudet eum hujus rei, ne exquire ab ipso. Cre. Quæ vero passa est, ob hanc dolet. Ion. Non est, qui tibi vaticinetur ista. In suo enim templo accusatus tanquam turpis Phœbus, juste eum, qui oracula tibi redderet, 375 Afficeret aliquo malo. Discede, mulier. Non enim Deo contraria ex oraculo quærenda sunt. In summum enim dementiæ veniremus, Si deos invitos cogere vellemus Dicere quæ volunt, aut ante aram factis

'Aλλ' ότπο ήβήστα παὶ ήβης μέτρο ϊποιτο. Theogn. v. 1115. "Ηβης μέτρο Ίχυμω Homerus Iliad. λ'. v. 225. Αὐτὰς ἐπτί β Hons igenudios Intro mireon. Eustath. Δάλον h nai δενι του άβημι igundios Inoro mireon, πιρέφεμείς is τι τοῦ άβημες». Barnes. 360. Τί δ' si λάθρα wo] Λάθρα pro λάθη. Vid. supra ad v. 340. Barnes.

364. Kai] Legendum: καί. μή γ' ἰκ'

373. 'E, rais | Male huic versui in Ed. Ald. Creuse persona præfigitur. Musg.

374. Harpocration : Simerivin, der τοῦ χεπεμφδιίτ. Musg.

377. rorover] Videtur huic etiam voci convenire, quod Hesychius de rieres dicit, sc. quod Miyeras nai bri Sasparpas. Re-

380 Σφαγαΐσι μήλων, η δι' οἰωνών στεροῖς.	
"Α'ν γας βία σπεύδωμεν απόντων Sεών,	390
Ουκ όντα κεκτήμεσθα ταγάθ, δ γύναι	
"Α δ' αν διδωσ' έκοντες, ωφελούμεθα.	(\$80)
ΧΟ. Πολλαί γε πολλοῖς εἰσὶ συμφοραὶ βροτώ	,
385 Μορφαί δε διαφέρουσιν. Εν δ' αν εύτυχες	٠,
Μόλις ποτ' έξεύροι τις ανθρώπων βίω.	395
ΚΡ. "Ω Φοϊβε, κάκει κάνθάδ' οὐ δίκαιος εί	• .
Ές την απούσαν, ης πάρεισιν οί λόγοι.	(385)
Σύ γ' ούκ έσωσας τον σον, ον σωσαί σ' έχρην,	-

580 Mactationibus ovium, aut per auguria avium. Quæ enim vi urgemus invitis Diis, Inutilia bona, O mulier, consequimur, Quæ vero volentes dederint, illis juvamur. Cho. Multse profecto sunt multorum mortalium calamitates: 385 Formæ vero ipsarum inter se differunt. Unam vero felicem Vix unquam inveniet aliquis in hominum vita. Cre. O Phœbe, et illic, et hic non justus es In illam absentem, cujus adsunt sermones. Tu enim non servâsti tuum flium, quem oportebat a te servari:

#### 382. ἀνόνητα πιπτήμιθα.

lative certe intelligi locus non patitur. Musg.

378. anerras] Ed. Ald. inérras.

Musg. 380. Reisk. reponit : A sal sierer, aut Sic: milar spayais, i, in Al, sierer serçaïs. Beck.

Rescribendum puto serger; alias particulæ & sua constructio non constat

Heath. 381. "A", yàe] Ita legendum pro & a, stephanic cantelly exemples, complete the bantibus; et ipso etiam poëta paulo post, & 7 å, quæ verba huic loco opponuntur, ut sit hic sensus et ordo: å γλε ήμως å, ζητώμες, ἀικότεων θιών, ἀικότεα μὶν ἀγαθὰ αιατήμεθα. ఓ 8 å, οι θιο διδώσεν λεύττε, ἐξ ຂອ້ານັກ ອ້າງໄຂອົງແລ້ວ. Σສາເພື່ອ autem quod sit ຂະເສລີສະເຫລ້າ aliquando, probavimus ad Iphigen. Taur. v. 1353. et Supplic. v. 172. Vide Henrici Stephani Annotat. in hunc locum. 'Asórear, pro disórear, ideoque priorem producit. Barnes.'

Reisk. præfert, quod est in antiquis edd. ἀ, γὰς. Beck. 382. ἀνόνισα] Emendatio est H. Ste-phani [et Reiskii.] Ed. Ald. ἄμοντα.

aromea] Ita pro azorea Henricus Stephanus recte legebat. Barnes. άνόνητα κικτήμισθα emendat Reisk.

384. Ex incerto, Stob. Grot. quem sequitur Valcken. Diatr. 229. Burn.

384-386. Apud Stob. Grot, XCVIII. p. 409. Burn.

384. Hollai ye wollois, etc. ] Ita vertit Hugo Grotius: Multæ miseriæ genus in humanum incidunt, Varia videri: Nec reperta est hactenus Vita ulla, cujus perpetim felix tenor. Barnes.

385. Is δ & εὐτυχὶς] Stobæus Tit. XCVIII. Is δ ἄτιν τέχτης, pro quo re-ponit Grotius Isa δ ἄτιν τύχτης. Musg.

Heath. monet, ex Stobæi lectione colligi posse, poetam scripsisse:

390 Οὖβ' ἱστορούση μητρὶ, μάντις ῶν, ἐρεῖς,
'Ως, εἰ μὲν οὐκέτ' ἐστιν, ὀγκωβῆ τάφω, 400
Εἰ δ' ἐστὶν, ἔλθη μητρὸς εἰς ὄψιν ποτέ.
'Αλλ' οὖν ἐἄν χρὴ τἄδικ', εἰ πρὸς τοῦ θεοῦ (390)
Κωλυόμεσθα μὴ μαθεῖν, ἃ βούλομαι.
395 'Αλλ', ὧ ξέν', — εἰσορῶ γὰρ εἰγενῆ πόσιν
Εοῦθον πέλας δὴ τόνδε, τὰς Τροφωνίου 405
Λιπόντα θαλάμας, — τοὺς λελεγμένους λόγους
Σίγα πρὸς ἄνδρα, μή τιν αἰσχύνην λάβω, (395)
Διακονοῦσα κρυπτὰ, καὶ προβῆ λόγος,

390 Nec interrogenti matri, vates existens, dices.
Ut si quidem non superest amplius; tumuletur sepulcro:
Si vero vivit, veniat matri in conspectum tandem.
Temere improba omittere decet, si a Deo
Prohibemur cognoscere, que volumus.
395 Sed, O hospes (video enim generosum maritum)

395 Sed, O hospes (video enim generosum maritum Xuthum prope accedentem hunc, (Trophonii jam Relicto Antro) dictos sermoses Taceto apud maritum, ne quod probrum suscipiam, Ministrans arcana, et efferatur sermo

393. 'ALL' if xed + 61, in

ion d' de sérveji Mádic nor illiúga rie delegánes flos

Dook

386. βίφ.] MS. G. βίσ, superscripto βίω. Stobseus ubi supra ἀνθεύπου βίσι. Locum sic restituendum puto:

> — Για δ' Δι εδίτυχῆ Μέλις ποτ' ἐξεύρα τις Διθηύστου βίου.

Musg.

389. Σό γ' οὐα ໂσωσας σὸν σὸν, δι σῶσαί σ' lχεῆτ] Hic versus πολύσιγμος est, ut Medem v. 476. "Εσωσά σ', ὡς ἴσασι 'Ελλάπων ἴσω. Et Iphigen. Taur. v. 766. Τὸ σῶμα σώσας, τοὺς λόγους σώσεις ἰμοί. et v. 785. "Αρτιμις ἴσωσί μ', ἢι 19ως ἰμὸς πατά». Barnes.

ravie. Barnes.

393. 'Αλλ' iệ, χεὰ τάδ',] Emendo levi mutationa ἄλλως lệ, χεὰ τάλα. Injusta penitus negligere oportet. ἄλλως lệ, ut disẽ lệ, Electr. v. 379. Facilis fui lapsus in ἄλλως, quippe quod in MSS. per compendium scribi solet ἄλλ'. τάδιο de

vi Creuss illata nemo, quin recte dicatur, dubitet. vid. v. 375. Quin et de furtivo concubitu dicitur, supra v. 328. et 544. Musg.

344. Musg.

'Aλλ' Δε ἰῷν χεὰ ταῦνά γ'] Olim versus misere laborabat: legebatur enim: 'Aλλ' lῷν κὰν, εἰ πρὸς τοῦ Θεοῦ. Canterus nihil opis tulit, ne notavit quidem. Scaliger notavit, sed nihil auxilii dedit; Duportus legit: 'Aλλ' οῦν ἰῷν μοι χεὰ τάδε, etc. Barnes.

Reisk. conjicit: Δλλ' οῦν (ἰψν γὰς χρή, etc.) Reck.

etc.) Beck.

395. 'AAA', & Ho', siesew yae, etc.] Sensus verborum et ordo est talis: AAA', & Ho', siesew yae, etc.] Kensus verborum et ordo est talis: AAA', & Ho', siesew yae, swyson ween, Bouyen, wiae, da vourou, vou Teopariou Salamas, Amora, où où rous hiyous eiya, xai mi ifinyaen wees widen, etc. In quem sensum et Latinam versionem emendavi. Barnes.

396. ε τὰς Τερφωίευ Λισύντα Ṣαλάμας,] De Trophonii antro vide quæ nos supra ad v. 303. Quod Ṣαλάμη autem antrum significet, et proprie animalis bruti, vid.

Vol. VII.

D

400 Ούχ ήπες ήμεις αυτον έξειλίσσομεν. Τὰ γὰς γυναικῶν δυσχεςῆ πρὸς ἄρσενας, 410 Κάν ταῖς κακαῖσιν αἱ 'γαθαὶ μεμιγμέναι, Μισούμες ούτω δυστυχείς πεφύκαμεν. (400)

# ΞΟΥΘΟΣ.

Πρώτον μεν ο Δεος των εμών προσφωεγμάτων 405 Λαβων απαρχας χαιρέτω, σύ τ', ω γύναι. Μων χρόνιος ελθών σ' έξέπληξ' ορρωδία; 415 ΚΡ. Οὐδέν γ' ἀφίκου δ' ές μέριμναν. άλλά μοι Λέξον, τί Βέσπισμ' έκ Τροφωνίου Φέρεις, (405)Παίδων όπως νών σπίςμα συγκραθήσιται.

400 Non ita, ut nos eum explicavimus. Conditio enim mulierum misera est apud viros: Et bonæ inter malas mixtæ Odio habemur: adeo miseræ sumus.

Primum quidem Deus, meorum alloquiorum 405 Accipiens primitias, salvus sit, tuque, O uxor. Num sero reversus te pavore perculi? Cre. Non; sed in solicitudinem venisti: sed mihi Dic quodnam oraculum ex Trophonii specu feras, Ut nobis satio liberorum succedat.

#### 409. guyna Ságran.

ut Cycl. v. 31. Musg.
Διακονούσε Tè α in Διακονούσε producitur, quia Ionice scribitur dinassione. Sic Cyclop. v. 31. Kúzhari distrar aresiar

Advances Barnes.

398—403. Apud Stob. Grot. Fl.
LXXIV. p. 325. ubi Iphigenia in mar-gine. Barnes. inter Inonis Fragm. p. 473.

400. Ellirogum] Stob. Grot. l. c.

Burn. 402. Δγαθαί] Stob. Grot. l. c. Burn. 404. Πρώτον μέν δ θτές] Cum prius es-set scriptum σχώτον μέν θτές, Scaliger et Doportus legebant σχώτον θτές μέν, levis-

ad Phoeniss. v. 945. Bacch. v. 553. et sima, fateor, flexione; sed i, qui ob emphasin desideratur, excidiase videtur; qua397. Δια ποτούσα] Secundam producit, re id restituendum duxi. Barnes.

407. Reisk. verba áginen sie miene interrogative accipit, et idem significare, ac leieuxis est exteri, consecutume es ea, quæ volebas, intellexistine, quorum causa veneras sciscitatum? censet; Heath. autem interpretatur ea sic: Sed meditationi

cuidam meæ supervenisti. Beck.

408. is. Teoponios] Nass, vel Zenevagios, eleganter subauditur, Latinis quoque ædes, cum Jovis, aut Apollinis, dicunt. Terentius: ubi ad Dianæ veneris. Cicero pro Cluentio: sicut in statuis inauratis, quas posuit ad Juturnæ. Ad ea vero, quæ de Trophonii antro diximus supra ad v. 303. adde etiam Luciani Dialogum,

410 ΞΟ. Οὐκ ἡξίωσε τοῦ θεοῦ προλαρ	LBársir
Μαντεύμαθ. 🖫 γοῦν εἶπεν, οὐκ α	<b>zaiðá με 4</b> 20
Πρός οίκου ήξειν, ουδε σ', εκ χρηστ	neiw.
ΚΡ. 3Ω πότνια Φοίβου μῆτες, εί	
"Ελθοιμεν, α τε νῶν συμβόλαια π	
415 Ές παίδα τον σον μεταπέσοι βελτ	
ΞΟ. "Εσται τάδ · άλλὰ τίς προφη	
ΙΩΝ. Ήμεις τά γ' έξω, τῶν έσω	
Οἱ πλησίον Δάσσουσι τρίποδος, ὧ	
$\Delta$ ελφῶν ἀριστεῖς, οθς ἐκλήρωσεν $\pi$	έλος.
420 ΈΟ. Καλῶς ἔχω δὴ πάνθ, ὅσων	
Στείχοιμ' αν είσω και γας, ώς ές	

410 Xu. Non voluit antevertere Dei Oraculum: unum tantum dixit, me non sine liberis Domum rediturum esse, neque etiam te ab oraculis. Cre. O veneranda Phœbi mater, utinam feliciter Venerimus huc: utinam nostra commercia, que antea fuerunt,

415 Cedent meliora in filium tuum.

Xu. Fient hec. Sed quie est hic propheta Dei? Ion. Nos quidem, quæ extra, sunt, interna vero alii curant, . . Qui prope tripodem sedent, hospes, Optimates Delphorum, quos legit sors.

420 Xu. Recte est. Habeo igitur omnia, que cupiebamus. 1bo intro. Etenim, ut ego audio,

Menippi, Amphilochi et Trophonii.

Brodæus. 409. svyna9issran.] Legendum, ni fallor, coyneas Herrai, simul donabitur, vel effectum reddetur. conf. v. 467. Mutg.

Heath, legendum suspicatur suyansti-

est. Ed. Aid. µárriuµ. Muss.
Reisk. testatur, in vot. ed. esse µárriuµ.

μι. Ir - unde effici vult: μάντινμ' iμοί Ir yeër. Beck.

414. Hunc et sequentem versum con-sulto, ni fallor, ambiguos fecit poèta, ut alio sensu a Creusa dicerentur, alium vero sudientium animis offerent. Sic cam rộn dicit, seipsum et Xuthum intelligit, cum saida rin ròn, filium quendam Xuthi. Sed here ambo longe diverso sensu accipi possent, presertim si sic interpungas:

— ä es sjis oupplikana selocku fi L saide the ris, peracion fixting.

Secundum hoc, vox 🔊 Creusam et Latonam complectitur, ad Phebum vero, non ad Xuthi filium, pertinet waila vir oir. Hujusmodi ambiguitas audientium auribus, velut algiòr, i. e. omen futuri, accidebat. In augustature enim sita creat ominum divinatio. vid. Cic. de Div. Lib. I. c. 45 et 46. Musg.

Heath. locum its intellexit: Quage commercia nobis prius (cum Trophenio scil.) fuerint, in filium tuum (Apollinem) transferantur successu meliori.

414. a. Ut duplicem sensum, qui inast verbis d' « νῆν ». «. λ. exprimeret, Prev. ita reddidit: " et puisse un fila chéri cou-ronner notre ancienne union!" Beck.

Χρηστήριον πέπτωκε τοῖς ἐπήλυσι Κοινον προ ναού. βουλόμεσ 3' έν ήμερα (420)Τηδ', αίσία γάρ, θεοῦ λαβεῖν μαντεύματα. 425 Συ δ' άμφι βωμούς, ώ γύναι, δαφνηφόρους Λάδουσα κλώνας, εὐτέκνους εύχου Δεοίς 435 Χρησμούς μ' ένεγχεῖν έξ 'Απόλλωνος δόμων. ΚΡ. "Εσται τάδ, έσται. Λοξίας δ' έαν θέλη Νῦν ἀλλὰ τὰς πείν ἀναλαβεῖν άμαετίας,

Per sortem cecidit advenis oraculum Commune ante templum: volumus die Hac, fausta enim est, dei capere oracula. 425 Tu vero circa aras, O mulier, laureos Accipiens ramos, pete a diis, ut prole-felix Oraculum ego referam ex templo Apollinis. Cre. Erunt hæc, erunt: si velit autem Apollo Nunc saltem priora sanare peccata,

418. 3 give, Duporti emendatio est. In Ed. Ald. deest 3.

De Pythia quædam habent Aristid. Tom. III. p. 20. Lucian. Hermotimo.

Muss.

Muss.

γείποδος, Σ Επ.] Quum antehac excidiaset Σ, Scaliger legebat τοῦ τρίποδος, ut versum sic sanaret, qui melius cum Σ stabit; et Duportus ita legit. Barnes.

422. Χεριστήριο πίπτωκε] Tempus appetit, quo Pythia advenis respondeat. Ne-

que enim semper responsa dabat, neque diebus nefastis. Quare poëta mox ait: βυλόμισθ' is ήμίρα τηδ', αίσία γάς, θεοῦ λαβιῖν μαντιύματα. Hinc Plutarch. in Alexandro: Bestáuties di τῷ ઉલ્ફ χεήσωσθαι «τε) τὰς στεπτίως, ἄλθιν εἰς Δελφούς, καὶ κατὰ τύχην ήμερον ἀποφεάδων οὐσῶν, le αῖς

οῦ πούμισται θιμιστιύιν. Barnes. 425. Κωτὸν πεὶ ταιῶ ] Commune ante templum. Docuimus supra ad v. 91. Pythiam semel tantum in mense oracula edidisse etiam iis, qui, hostia immolata, facultatem templum ingrediendi adepti ceditur, ut ante templum stantes, adeoque hostiam nullam mactantes, Deum per interpretes (vid. v. 372. 416.) consulerent. Jam quod majus erat, etiam rarius fuisse credibile est, ut, si semel tantum in mense divitibus oraculum responderit, pronum sit suspicari, non serpius, quam se-

mel in anno, psuperibus respondis diem (sive plures uno fuerint) sorte de-signatum fuisse indicat vox cievass. Merito autem, imo peculiari jure, aisia a Xutho vocatur, v. 424. siquidem inter reliquos dies oraculares tam insigniter eminebat. Musg

nebat. Muss.

Heath. explicat: Oraculum, quod in anteriori templi parte editur, omnibus advenis commune, obtigit. Beck.

424. Tři, sieis yate.] Pythia certis diebus, præcipue festis, responsa dare solebat. Vid. notam præcedentem. Beck.

426. κλώνας,] Intellige non serta capiti circumdata, sed ramulos, quos manu gestabant, qui vel Deos, vel homines, supplicandi causa adibant. 'Ικναίως κλάνως vocat Sophocles Œd. Tyr. v. 3. Confer Virg. Æneid. XI. v. 101. ibique Ruæum.

ພັχໜ ຈະທັງ Deos venerare, non Apol-linem sc. sed reliquos, quotquot alibi per urbem Delphicam colebantur. Paret huic mandato Creusa, nec prius ad templum revertitur, quam Xuthus, Ione comitante, ad sacra facienda discessit. Quo artificio cavet poëta, ne Creuse odium in Ionem Xutho ante tempus innotescat. Musg. 427. Xuthus nunc templum intrat. Si-

militer Creusa mox scenam relinquit, in quo Prev. artificium poetæ invenit. " C'est une adresse du poëte, inquit, de faire

- 430 "Απας μεν ου γένοιτ' αν είς ήμας φίλος. "Οσον δε χρήζει, Δεος γάρ έστι, δέξομαι. 440 ΙΩΝ, Τί ποτε λόγοισιν ή ξένη προς τὸν Δεον Κευπτοϊσιν αξί λοιδορούσ αίνίσσεται; (430)τΗ τοι Φιλούσα γ' ής υπες μαντεύεται, 435 "Η καί τι σιγῶσ', ὧν σιωκᾶσθαι χριών; 'Ατάς Δυγατρός της 'Ερεχθέως τί μοι 445 Μέλει; προσηπε δ ουδέν. άλλα χρυσέαις
  - 430 Non totus quidem erga nos erit amicus: Quantum vero vult, est enim deus, accipiam. Ion. Quid vero verbis hac hospita in deum Tectis semper convicia jactans obscure significat? An amans pro qua consulit oraculum? 435 An etiam tacens aliquid corum, que taceri convenit? Sed filia hec Erechthei quid mihi Curse est, nulla cognatione juncto? quin aureis

#### 437. Teorinu t' oBas.

sortir Créuse, afin qu'occupée à invoquer les autres dieux, elle ne revienne au temple d'Apollon, qu'après que Xuthus en est sorti." In sequente scena Chorum forte in erchestra stare, its ut es exaudire nequest, que los dixerit secum ipes, monequest, quie lon dixerti secum ipse, mo-net Prev. Ion vero post v. 419. et ipse scenam relinquit, ut reliquis muneris offi-ciis fungatur. Itaque tum Chorus solus remanet. Id colligit Prev. e verbis v. 512. ss. ed quem locum tamen ipse sibi hase objicti: "Ce sont ces paroles qui me font penser qu'il a quitté la scène à la fin de l'acte précédent. Il seroit possible cependant, que la disposition de la scène permit au choeur de voir une porte par laquelle Xuthus devoit sortir, et qu' len, occupé des soins de son ministère, n'auroit pas pu observer constamment, même en le supposent sur la scène et sous les yeux des spectateurs. Cette scène et la suivante sont écrites en vers trochaiques, equ'au moment où le choeur prend la parole et où les iambes recomencent. On voit assez que la vivacité des sentimens que Xuthus doit exprimer e engagé le poite changer ainsi le mouvement.

Beck. 434. φιλουσά γ', As] Ed. Ald. et MSS. Paris. pilore 7%, quod non intellectum in causa fuit, cur ex MSS. Steph. reci-

peretur φυρούσα γπε. Musg. Forte sic legendum: που φίλης ψυχής שרוב אמירוטורמו בודצפיי דו סטיץיוסטר ביי procul dubio suimet ipsius causa consulit oraculum turpis alicujus facinoris sibi con-

scia, qualia præstat tuceri. Lectionem Steph. pvysões vitiosam esse, demonstrat inprimis Heath. qui comjecit: "Hru φίλη 'υσα (φίλη εὐσα) τῆς
ῦπες μεκετώντει. τῆς ὕπες, in hujus gratiam. Beck.

437. προτήπι σ' εὖδας.] Propius vero
est προτῆπι μ' εὐδη, ut citat Justinus in li-

bro wiel monegains. Legendum videtur:

drde Buyurede the Egizdine ti mu μέλει, προσέποιτ' οὐδέν;

At cur ego Erechthei filiam curo, nulla necessitudine conjunctus? Musg.

Miau; merennu e' obdas.] Apud Justinum Martyrem, in opusculo wiei Merneχίας citantem hos versus, p. 169. legitur pro προσάμω σ' οδόμε, προσάμε μ' ουθές. Que certe lectio convenit cum eo, quod præcedit: 🕫 μω μίλυ <u>:</u>

Henricus Stephanus. Reink. rescribit: προσήπω γ' αὐδίν.

Πεόχουσιν, έλθων είς απορραντήρια, (435)Δρόσον καθήσω. νουθετητέος δέ μοι 440 Φοϊβος, τί πάσχων, παρθένους βία γαμών, Προδίδωσι, παϊδας τ' έπτεπούμενος λάθρα 450 Θνήσκοντας άμελεί. μὴ σύ γ' άλλ' ἐπεί κρατείς, 'Αρετάς δίωκε. και γάρ, οστις αν βροτών (440)Κακός πεφύκη, ζημιουσιν οί Βεοί. 445 Πῶς οὖν δίκαιον, τοὺς νόμους ὑμᾶς βροτοῖς Γράψαντας αυτούς ανομίαν οφλισχάνειν; 455

Gutturniis, profectus ad aspersoria, Asperginem emittam. Sed castigandus mihi 440 Phosbus, quid patiens, virgines per vim comprimens, Prodat, et liberos suscipiens clam, Morientes negligit. Ne tu hæc facias, sed quando rerum es dominus, Cole virtutem. Etenim quisquis mortalium Improbus est, illum dii puniunt. 445 Quomodo igitur sequum est vos, qui leges mortalibus Scripsistis, ipsos injustitise reos esse:

## 440. márxi. 441. r' deest.

438. Πείχουση,] Barnesius sine causa weexissen. Sic rects judicat Piersonus ad Mozid. v. πείχους. [p. 296.] Musg. 439. ss. Lego et distinguo:

um is soi<del>rrec</del>ture – Φαβος, τί κάσχω, καιβίνους βίφ γαμών προδίδωσι, παιδάς τ' ἐπτιπνούμενος λάθρα, Ανήσκοντας άμιλο. μή σύ γ'

πάσχων pro πάσχυ Canteri emendatio est. Sequenti versu dederat Ed. Ald. παιδας rassossusses, omissis (propter repetitionem, ut videtur) literis tribus τ, ε, π, MSS. Steph. παίδας παὶ τιπουόμινος. Proxime vero Justinus Martyr, ubi supra, παίδας LETERTOÚMETOS.

έμιλιι, negligit, cum accusativo, offendisse interpretes videtur. Sic tamen Herodot. σαυτην μίν την δλον ημίλησι, p. 498. Ed. Steph. Plutarchus in Demosthene: ம் வி க்டிப் வரக்சாயா, p. 1553. Ed. Steph. Idem Op. Mor. apilir evolv, p. 608.

Musg. ἀμιλιι reposuerat jam Heath. qui fere eodem modo distinxit et scripsit, et tantum «ászu retinuit, at «' ante la esassépu-

441. Ugedidore waides inventedutres Ad-Ses] Cum olim reservines caset scriptum, Hugo Grotius presiixit so, ut versus ful-Scaliger, sed tum quoque arealegit, ut et Scaliger, sed tum quoque arealegic et legendum: melius Canterus cum Justino Martyre legit la respectator. Quem videsis Novar. Lection. Lib. V. c. 11.

Reisk. scribit: rediburt waidas vobs

τιπουμένους. Beck.
442. άμίλει μὰ σύ γ'·] 'Αμίλει, ἰσίβήσμα
βιβαιωτικὸν, οία δήσου, σάντως, δαλαδά. Vide
Hesychium, Phavorinum et Bustathium, fol. 1407. lin. 12. Apollinem autem alloquitur Ion. Potest et legi: 3νάσμοντας άμιλι, i. e. υπιριές. De hoc loco, ut gentilium deorum vitia malorum hominum excusatio et æmulatio fuerint, vid. exemplum in Eunucho Terentiano, Act. III. Scen. 5. Cyprianus Epistola 2. Deos suos, quos venerantur, imitantur. Fiunt miseris et religiosa delicta. Vid Hugonem Grotium de veritate Christia-

	Εί δ' (οὐ γὰς ἔσται, τῷ λόγῳ δὲ χρήσομαι,) Δίκας βιαίων δώσετ' ἀνθρώποις γάμων, Σὺ καὶ Ποσειδῶν Ζεύς Β', δς οὐρανοῦ κρατεῖ,	(445)
450	Ναούς τίνοντες άδικίας κενώσετε.	
	Τὰς ἡδονὰς γὰς τῆς πεομηθίας πάρος	460
	Σπεύδοντες, άδικεῖτ'. οὐκέτ' ἀνθρώπους κακῶς	
	Δέγειν δίκαιον, εί τὰ τῶν Βεῶν κακὰ	(450)
	Μιμούμεθ', άλλα τους διδάσποντας τάδε.	• •
455	ΧΟ. Σε, τὰν ἀδίνων λοχιᾶν	(στεοφή.)

Si vero, non enim erit, sed utar sermone,
Posuas dabitis hominibus violentorum connubiorum,
Tu, et Neptunus, et Jupiter, qui in coslo dominatur,
450 Templa vacua reddetis stupra luentes.
Voluptates enim ante modestiam

Voluptates enim ante modestiam Studiose sectantes injuste facitis. Non amplius homines Accusare justum est, si deorum vitia Imitamur, sed eos qui docent hæc.

Cho. Te, partuum obstetrix, et

## 450. riveress & 22. 455. Lexian

ne Religionis, Lib. IV. Ebriosus Bacchus, inclierense Herendes, impius in fratrem Remaius, in patrem Jupiter, etc. et Annotata in locum. Rarnes.

. 455

Annotata in locum. Barnes.
442. s. Reisk. conflich: &AA' lenniuris
kerris haun, studio virtutum vincis attines. Beck.

443. s. sal γλο δοτις ἐι βροτῶι Kandy san, ρόπη,] Ita Justini exemplar emendatius legit, cum olim in nostris pro ἀι legebatur ἀι, et αιφύπι pro αιφύπη. Vide Gulielm. Canteri Novar. Lection. Lib. V. c. 11. ad finem. Barnes.

444. στορύπη.] Ita Justinus M. ubi supra. Ed. Ald. στορύπι. Plato: μουνικὰ στορύπη, p. 906. C. Kenophon: Γτα μὴ καὶ σὰ λοιδοςευμίνη Ιοίκης, p. 893. Musg.

ed λαιδορουμίτο Ισίανης, p. 893. Musg. 446. ἀνομίαν] Stobseus, teste H. Stephano, ἀδικίας legit: nec aliter Clem. Alex. admonit. ad gentes. Musg.

ampine Stoberus legit aliasias, sed puto per errorem, eo quod ea vox quarto abhine versu occurrat. Barnes.

447. λόγφ] Ita MSS. Steph. Clem. Alex. et Justinus, ubi supra. Ed. Ald. λωσφ. Idem Justinus εὐ πάριστι pro εὐ γὰρ ἴσται. Musg.

τῷ λόγφ δὶ χερίτομαι,] Cum λωνῷ olim male aderet, versuique et sensui nocivum, ex veteribus codicibus et Justini exemplari restituit nobis Henricus Stephanus λόγφ, monetque, legi apud Justinum ει-χερίτομα. Certe λόγφ, nocesse est, legamus. Ita quoque Scaliger legit. Barnes.

Reisk. retineri vult antiquam lectionem, etsi metro prorsus contrariam: τῷ λωπῷ δὰ χράσομαι, tum illa, quæ sola adhuc superest, utar ratione. Beck.
448. Δίπας βιαίων δώσιτ'] Δίπας δώσιτε

448. Δίπας βιαίων δώσιτ'] Δίπας δώσιτα ἀνθρώπως, jus reddere sustinebitis hominibus. Hic sensus loci: Εἰ δὶ ὑμιᾶς (οὐ νὰρ ἔτσαι τι τοιοῦτοι, ἔμως ἰγὰ λόγφ χρήσομα) δίπας δώσιτα καὶ ὑποστήσιτι τοῖς ἀνθρώπως, καιὸς ὑμιτίχους πάντων τῶν θπαυκρίν ἐπεινώτει τίνοντις χρήματα, ὡς ἄνθρωπω αναιῶν ἐἰώθαση. Ετ in hunc sensum, quem nemo hactenus interpretum vidit, Latinam versionem emendavi. Barnes.

450. \*(191715, δ) Ita Ed. Ald. Barnesius omittit δ. Præstiterit fortasse \*(191715) γ. Beck.

Naevs σίνοντις] Quod τίνω communem habet priorem syllabam, supra probavimus ad Iphigen. Taur. v. 340. Δίκας

'Areideiduiar, imar 465 Αθάναι ίκετεύω, Προμηθεί Τιτανι λοχευ-(455)Эείσαν κατ' ἀκροτάτας Κορυφας Διός. δ πότνα Νίκα, 460 Μόλε Πύθιον οίκον, . 470 'Ολύμωου χευσίων Βαλάμων

Lucinæ expertem adhue, meam Minervam obsecro, Quæ a Prometheo Titane In lucem products es in summis Verticibus Jovis, O veneranda Victoria, 460 Veni ad Pythicam domum, Olympi ex aureis thalamis

456. Eldigmar er ipán. 460. Kappág.

rissora τῆς la Λέλεθε σφαγῆς. Nec Euri- 468. Τὸ nal mai; Λασυγευλς, λόο Sual, pides solus hoc facit: nam et Æachylus. λόο σπεςθένει. Quare Brodseus somnist, Agamem. v. 1591. Xıçıs warçças inri-1997α μαχανάς. Barnes. 453. κακὰ] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. καλὰ. Murg. 484. διδάσκοντας] Justinus M. διδάζαν-

τος. Musg. 456. Εἰλιθνιάν τι ἰμάν] Ita Ed. Ald. Barnesius pro τι emendabat καὶ, quod cansum percommodum efficit, nec cui-quam forte displiceret, nisi ex Suida et Eustathio constaret, Euripidem alicubi rhi avano, eam. quar prolis espers esset, anuasi sums dixisse. Id autem ad hone locum pertinere, probabiliter sané colligunt Viri docti ex Hesychio, cujus glossa est: άν είλειθμαν, άνὰ τίπου. Εδρισίδης "Ιωνι. Ergo, nisi error sit Veterum Criticorum, repenendum et hic analisoner. Quid si legamus :

> Il mar, adiren Aoxi', deuduldum e' ie' imme 'ASásas —

màs pro sàs, quia frigidus erat eo loco articulus. Hesychius: Λοχία, μαΐα. Malo nihilominus, quod dat Barnesius. Musg. ElasiSmav nai luav] Ita cum Duporto

lego pro vi inèr: aperte enim poèta dis-tinguit inter Lucinam, i. e. Dianam, et suam, i. e. Atheniensem, Minervam. v.

cum dicit: Hic Euripides Dianam candem cum Minerva credit. Barnes.

Reisk. suspicatur legendum: silasi900

as, σi σ' iμὰτ. Beck.
458. Περιπθαΐ Τισᾶν] Male Barnesius de Vulcapo interpretatur, vide Apollodor, Lib. I. c. δ. sect. 6. Hemsterhusium ad Lucian. Dial. Deor. VIII. Τισὰλ Τισμάδιος exstat et in Phoen. v. 1138.

Musg.

Houngi Tirān Aogusticas] Vulca-mm designat, qui Jovis cerebro laboran-ti aurea securi obstetricabat; neque Песun Sti hic est nomen proprium, sed appel-lativum, ut in Latina versione nunc emendatum dedimus. Περομαθείς sutem dicitur, ut ««λύφω» et ««λύμω»: Homeri, ob peritiam in arte fabrili, et quia ferrum igni primus emollitum elaboravit. Nota est fabula de Vulcano Jovi obstetricante ex Luciano et aliis. Barnes.

460. Niza, Colebatur a Gracis Minerva quædam, Victoria dicta. Pausan. p. 40. zai ferçor israu9a lico A9ini gracinea, naloucives vine. vid. infin v. 1529. Soph. Philoct. v. 134. Pro eriesa, quod habet Aldina, recentiores Edd. worvin, metro repugnante. vid. Troad. v. 292.

L norma Ninn,] Colebatur (inquit Co-

	I $\Omega$ N.	57
	Πταμένα πρὸς ἀγυιὰς, Φοιβήϊος ἔιδα γᾶς	(460)
465	Μεσόμφαλος έστία Παρά χορευομένο τρίποδι Μαντεύματα πραίνει,	475
	Σύ καὶ παῖς ά Λατογενής Δύο Βεαὶ, δύο παςθένοι	(465)

Volitans ad plateas, Ubi Phœbeia terræ Domus in medio sita, 465 Circumsaltata tripode Oracula perfecta reddit. Tu, et Latone filia Diana, Due des, due virgines,

464. γã. 466. Παςαχαριωμίνη una voce.

lius Rhodiginus Antiqu. Lection. Lib. XIV. c. 18.) Athenis Minervæ Nings simulacrum arrigor, i. e. sine alis, habens in dextra malum punicum, in sinistra leam; quod in primo de Acropoli Heliodorus scribit. Locum respexit vir magnes lectionis Harpocrationis: Nine βίσου δετερο, 1χου μιν is τη λέμη 'Poiks, is bi τη δυσόμο πρόπος, Ιτιμάτο. Στι δι Ιτιμάτου πας' 'Αθηπαίως, δεδίλωκε 'Ηλιδωρος δ Περαγοτλε, is τη πρώτη στο! 'Απροπέλιως. Vide plura de hac το apud Johannem Marristum Corponine. c. 8. Romes. Meursium Cecropiæ, c. 8. Barnes.
464.  $\gamma \tilde{s}$ ] Valde incommodum est  $\gamma \tilde{s}$ ,

præsertim post åynas. Lego: yas, vid, Orest. v. 325. lphig. in Taur. v. 1259. (Ita jam Reisk.) Musg. 465. Musinal De Delphis,

umbilico orbis, vide que nos supra ad. v.

223. Barnes.
466. Haça zeçimpiny] Ad quem Chori mittuntur. De more Choros ad templa longinqua mittendi vid. Callimach. in Delum, v. 279. ibique Spanhemium. Sophocles: obxies vir Adantes tien Pas le indepartes. Ed. Tyr. v. 916. Malim tamen sterzagusaires. Himerius: Aslesi μοραλος. (Bd. 19τ. v. 916. Maim tamen στειχοςιομείος. Himerius: Δελφολ
δεα, διεὰ σόλις 'Απόλλοπος, λατειύουσο
μεν ἀλι τὰ θιὰς, παὶ στειχοςιύουσο μετὰ
σπιώνων τὸν τρίστολα. apud Photium, p.
602. Ed. Hossch. Musg.
Παραχοςιομείος τρίστολι] Modus oracula edendi et ex tripode vaticinandi a Lon-

gino petendus, seel "Thou, Edit. Tan. Fabri, p. 53. Kal vin Italian dépos leu Teisrodi stancidouran, Irla inquá tern yig, anarrien, de gasu, dradi Irlus adrádus, nal lynúposa rãs dasposiou nadiscaplism durántus, παραυτίκα χεπεμοδείν κασ' leter-russ- Hue adde Lucian. bis accusat. fol. 743. "Ενθα de ή Πεόμαντις στούσα τοι. 743. "Ενθα &ν ή Πεόμαντις στούσα του είρου νέματες, και μασσκαμένη τής Δάρης, και τον Τείσοδα διατισκμένη, κελείει αποεύναι, διατου χχά αθσίκα μάλα σαφοτάκει (pid. τὸν Θιὸν) συνείροντα τοὺς χρησμούς. Isaac Tzetzes in Lycophron. Φασίν, Τοι ἐν τῷ Τρίσοὸι χάος ἄν μέγα, Τθισ τὰ μαντιύμικα, ἀστις ἱι τοῦ ἄλου, ἀνάς χοντο, ἀτις ὁ ᾿Απόλλων ἐσαφείζε. Barnet. Forte, σποὰ τοκυμένω, αυτά trinodom

Forte, rueà recupire, apud tripodem rorte, ταξα τοξιομιός, apua tripodem clare et perspicus sententias suas prodentem, Reisk.

Heath. dividit vocabulum ita: παξὰ χοξιομίνο τείποδι. Brck.

468. ὁ Αυτογενής] Ita Ed. Ald. Ex sequentibus Edd. articulus λ non sine

metri detrimento excidit. Musg.

Ex conjectura restituerat articulum Heath., ut versus esset glyconius wellσχυμάτιστος. Beck.

469. s. Ita constitui jubet Heath :

Afe Brai, die engliss, na- trochnions dimeter.

spondaions toesprijses espesad roji Galfan trameter;

. 44

470	Κασίγιηται σεμιαί του Φοίβου.	
	Ίκετεύσατε δ', δ κόραι,	480
	Τὸ παλαιὸν Έρεχ Θέως	
	Γένος εὐτεκνίας χρονίου καθαροῖς	(470)
		(410)
	Μαντεύμασι κύρσαι.	
475	Υπεςβαλλούσας γας έχει	( ઢેઝરાઇર૪. )
	Θνατοῖς εὐδαιμονίας	485
	'Ακίνητον άφοςμαν,	
	Τέκνων οίς αν καςποτρόφοι	(475)
	Λάμπωσιν έν Βαλάμοις	•
480	Πατείοισι νεανίδες ήβαι,	
•	Διαδέκτορα πλούτοι	490
	'Ως έξοντες γ' in πατίρων	
470	Caste sorores Phoebi.	
	Supplicate jam, O virgines,	
	Ut antiquum Erechthei	
	Genus seram fœcunditatem puris	
	Oraculis consequatur.	
475	Eximias enim præbet	
	Mortalibus felicitates	
	Certum præsidium	
	Liberorum, quibus fœcunds	
	Accendunt in thalamis	
. 480	Paris floride juventutes; Hereditarias divitias	
	Tradituros porro ex parentibus	

et in antistropha:

Başılızısı Falapın r' ilir tçe-**64)** #4800 #18100 +1#100-

Beck.
475. 88. 'Τωιεβαλλεύσας γὰς ἔχιι Θυανοῖς ιδαιμονίας 'Ακίνητος ἀθαιμο Τίπων] Ĥunc locum de laude prolis egregium sane Hugo Grotius in Excerptis eleganti Latino carmine donavit. Huc refer Joh. Stobei Florileg. Titulum LX X V. ἔνι καλὸν τὸ ἔχιιν ακιδας. item Tobiæ Magiri Polymnemon in Titulo Liberi, ubi Liberos habere bonum. Item Psal. cxxvii. v. 3. 'Ἰδεὸ, ἡ πλαφονομία Κυρίου, νίοὶ, ἡ μισθός τοῦ παραῦ τῆς γαστρός 'Ωσιὶ βίλη ἰν χυρὶ δυκανοῦ, οὖτως οἱ νίοἱ. Adesa, si libet, Beck.

Apollinarii et Duporti metricas versiones loci. Nos alio properamus. Barnes.

Reisk. conjicit Ixuur, quod cum nám-dis disu risuur coherent. Beck.

477. 'Animum époquèn.] Ita Ed. Ald.
MSS. Steph. énimus époquèn, quod a
correctore profectum arbitror. époquèn
regitur a verbo Aépum, transitive hic accipiendo, ut Helen. v. 1130. Musg.

cipiendo, ut Helen. v. 1130. Musg.

Heath. structuram verborum instituit hanc: Οις ἐν νιάνδις ήζαι παςποτρόφοι τίπποτι λόμωνουν ls θαλάμως πατρίωσι, τοῦτο τὸ 
σεραμα ἔχω ἀπίσητον ἀφορμὰν ὑπιεβαλλούσης εὐδαιμονίας θνατοῖς. Quibuscunque 
enim florida juventus, frugibus nutrita 
splendet in thalamis paternis, ea res fun-

	Έτέροις έπὶ τέπνοις.	(480)
	'Αλκά τε γὰς ἐν κακοῖς	•
485	Σύν τ' εὐτυχίαις φίλον,	
	Δορί τε γα πατρία Φέρει	495
	Σωτήριον άλκάν.	
	Έμοι μεν πλούτου τε πάρος	(485)
	Βασιλικών Βαλάμων τ' είεν	, ,
490	Τροφαί κήδειοι κεδνών τέκνων.	
	Τὸν ἄπαιδα δ ἀποστυγῶ	500
	Βίον ῷ τε δοκεῖ, ψέγω	
	Μετά δε πτεάνων μετρίων βιοτάς	. (490)
	Εὖπαιδος ἐχοίμαν.	` '
495	Ω Πανὸς θακήματα καὶ	( i

Aliis adhuc liberis.

Præsidium enim in adversis,

Et in prosperis oblectatio,

Armisque solo patrio fert

Salutarem opem.

Mihi quidem et præ divitiis,

Et regiis thalamis fuerint

490 Educationes sedulæ bonorum liberorum.

Odi vero orbam

Vitam: et si cui placet, hunc reprehendo.

Cum mediocribus vero facultatibus vitam

Prole-felicem habeam.

O sedes Panis, et 495

485

damentum præbet stabile eximiæ felicitatis

damentum præbet stabile eximiæ felicitatis mortalibus. Beck. 478. κας σεντρόβω] Legendum κουροτρό-φω. Exstat vox Bacch. v. 414. Hesiod. Op. et D. v. 226. Mug. 480. πάνδες δβαι,] "Ηγουν πανίαι ἡζών-τις, 191ν καὶ Κουτις, διὰ τὸ σχὸς τὸ Σημαι-νόμενον. Βατιες. 481. Λωβίσσος.

181. Διαδίατος πλύτοτ] Το in διαδο-χής προσγούμινοι. Barnes. 482. 'Ως Γεοντίς γ'] Legi potest Γεοντας, ut Γεοντας referatur ad παίδας, latens in απίστοι άφορμαν τίπου. Græci vocant σχήμα σρὸς τὸ σημανόμινο: estque aliud exemplum ejus infra v. 1138. Quibus hoc non satisfacit, legent forte mecum:

deignes y' in suriem

# irigas irs rimas.

a Patribus acceptas (divitias) aliis perre

liberis tradituros. Musg. Pro es lgerres Reisk. conjicit «mesgere», et yerba ita struit: «mesgere» «λουνο διαdiareca la marieur riarus, iri brique rinrus, i. e. rinter rintes. Beck.

484. 'Aluá es yag is zazoi; Huc refer illud Psalm. cxxvii. v. 5. de multorum liillud Faaim. exxvii. v. 5. de muiterum in-berorum parentibus: Μακάριες, δε πλαρώ-συ της τειδυμίαν αυτού ξε αυτών. Οὐ κα-ταισχυνθήσευται, δεαν λαλώσε τοῦς ἐχθροῦς αὐτών ἐν πόλαις. Euripides igitur mares liberos columnas familiæ vocat, Iphigen. Taur. v. 57. Στύλα γὰς εῖκαν εἰσὶ ταιδες ἄρσευμς. Et Cicero pro Cluentio filium 500

Παραυλίζουσα πέτρα	<b>505</b>
Μυχάταισι Μακραῖς,	
"Ινα χοςούς στείδουσι ποδοίν	( <del>49</del> 5)
'Αγεαύλου πόεαι τείγονοι	
Στάδια χλοεςὰ προ Παλλάδος	
Ναῶν, συρίγγων	<i>5</i> 10

Vicina petra Cavernosis Macria. Ubi choreæ pulsant pedibus Agrauli triplices puelle Viridia stadia, ante Palladis templa, Fistula modulatorum ad varios

497. pozel dauri pangais.

vocat spem parentis, memoriam nominis, subsidium generis, hæredem familiæ, designatum reipubl. civem. Barnes. 490. Reisk. mavult: न्दृब्क्यो प्रावेश्यो प्रावेश

Beck.

500

491. Tèr avaida d' averreya Bier] Huc refer illud Posidippi: Digweis, anais Barnes.

495. De Panis Sacello sub Acropoli vid. Herodot. VI. cap. 105. Pausan. p. 26. l. 36. Ed. Sylb. Aristoph. Lysistrat. v. 726. Infra hujus fab. v. 938. Lucian.

Bis Accusat. Musg.

<sup>9</sup>Ω Πανὸς Θαπάμασα] Ad Macras respicit ubi Panis spelunca, adytum et ara, aparti, that Tains spectures, adjunt et aus, ut infra v. 936. Οίσθα Κιπροσίας σίτρας, Πρόσβοβου δίντρου, δε Μαπράς πικλόπομείν; Οίδ', Ισθα Πανός άδυσα, παὶ βωμές σίλας. Vid. etiam supra ad v. 8. Quin rupes, et montium culmina, atque antra, fere Pani sacra semper habita. Hinc illud Antholog. Lib. II. Παι) ζιλοσπάλυγγο καὶ οὐχιοφοιτάσι Νύμφαις. Hinc κημιοδάτης, παρωρείτης, et πιτροδάτης, βουνίτης, &c. Panis epitheta passim leguntur. Quin et Oppianus Halieut. Lib. II. Kaginier illum vocat, ab antro Corycio in monte Parnassi, in quo simul cum Baccho et Nymphis colebatur: Пай ві Кыриκίφ βυθίην σαρακάτθεο τίχνην. Hinc Pausanias Phocic. fol. 349. lin. 30. de antro Corycio loquens : 'Isede d' abrè el reel rèv Παρταστόν Κωρυπίων τι είναι Νυμφών παὶ Πανός μάλιστα ηγηνται. Vid. quæ nos de Corycio antro ad Bacch. v. 551. Barnes.

497. pozed danet] MSS. Steph. pozed dock. Optime his Tyrwhittus: " Pro monstro, sive monstris, μοχεί δειεί, legendum credo μοχείδειε. Qua scilicet analogia a περιμνός fit περιμνοδού, a μύθος μυθώ. δη, α ψάμμος ψαμμούης, cadem a μοχός derivetur μοχώδης, casernosus. Quod sane epithetum ταϊς Μαπραϊς optime con-Quod venire ex plurimis hujus tragordis locis constat." Mug. Mwg.

μυχοί δαισί μαπραϊς, ] Henricus Stepha-nus pro δαισί legebat δυσί ex Codice vetusto; puto legendum rairi Mazenii; ut in principio superioris notes, videl. ad v. 495. Nihil enim dassi loci sic habet.

Barnes. Heath. conjicit: Muxei es raise pa-

Reisk. " Munnanies mançais, petra vicina Macris sonoris, proprie mugientibus, in quibus ventus mugit, aut posabless, humidis, quæ imbre stillant." Beck.

Mactais, ] 'Ovenara reren. Scholiast. 498. Non me fugit, στιδιο χορίο exemplis non valde dissitalibus defendi posse, ut Homeri (ne alios nominem) Odyss. S'. v. 264.

# stady of the same of the same

Sit autem legitimum zegede ereibur: non tamen sequitur, srádia ad xogoùs per ap-positionem referri posse. Non invenuste emendaveris χεροῦ, ut constructio sit: χεροῦ στάδια χλοιρά, virens Chori stadium.

'Υπ' αἰόλας ἰαχᾶς υμνων, "Οταν αυλείοις συρίζης, (500)ο Πάν, τοίσι σοίς έν άντροις, "Ινα τεκοῦσά τις Παρθένος — ω μελέα. — βρέφος Φοίζω 515 Πτανοίς έξωρισεν Βοίναν

Modos hymnorum: Quando vespertinus fistula canis, O Pan, tuis in antris, Ubi pariens quædam Virgo, O misera, infantem Phœbo, Exposuit epulum volucribus,

505. abling.

Sic ovalus máxes, Herodian. Lib. III.

505

505

c. 12. Musg. Reisk. legit: χοροῖς, desultationibus or-bicularibus, ad στιδοσι refert substanti-vum στόλια. Beck.

499. 'Ayesthee' Male MSS. Steph.

### Ayesthee De Agraulo, Cecropis uxore,
vid. supra ad v. 25. Aglauros, filia ejus,
ich habuit sub Acropoli, teste Herodoto,
Lib. VIII. c. 53. ubi situm loci accurate depingit. vipures vocat Pausanias, p. 16. L 5. ut intelligas, aream circa templum fuisse. Per Pandroson jurabant Atticæ mulieres Lysistrat. v. 440. unde liquet, et eam quoque divinis honoribus cultam fuisse. Idem de Hersa constat cultam fibisse. Idem de Hersa constat ex Suida, v. 'Ajjapoja, cui et reliqui grammatici consentiunt. De Aglauro rursus vid. Hesychium, v. Πλυντάρια. Quod hic traditur de Cecropis filiabus choreas post mortem agentibus, comparari potest cum fabula Protesilai, quem aiunt post fata in Chersoneso Thracica cursu post fata in Chersoneso Thracica cursu sees exercuisse: Philostrat. p. 634. D. Ed. Morell. Strabo, p. 595. D. Ed. Par. Videnda etiam, quæ de Achillis δρίμφ habent Geographi, quibus adde Tzetz. ad Lycophr. v. 192. Musg.

'Αγεπόλου] Scaliger 'Αγλαύρου legit. Vide, quæ nos supra ad v. 23. Barnes. 500. Σνάδια] Κανὰ σνάδια. Barnes. 500. Σνάδια] Κανὰ σνάδια. Barnes.

501. evelyyan] Lego evelutür. evelu δ) δρευ sunt numeri hymnorum, quos fistula aliquis modulatur. Theocrit. Epigr.
 έ παλὰ εύργγι μελίσδου Βουπολιποὺς δμους. Musg.

502. δμιστ,] MSS. Steph. δμιστ. Musg. δμιστ,] Henricus Stephanus ex veteri codice δμιστ legit, et sequi vult στηίζης. Ego James retineo et ab lazas regi puto.

Post ingü; comma ponit Reisk. et mox legit sanon, quod refert ad Panem, athim; autem conjungit cum arreos.

Heath. præfert sanon, quod a onity; pendeat. Beck.

503. aikliss [Emendabat Scaliger aikliss. Vulgatam forts defendat aliquis ex Apollonii Rhod. versu: ill sai aikliss ärren iπωτυμίην παλίουν, Lib. II. v. 912. Ed. Steph. Verum ibi sensus est: αn-Ed. Steph. Verum ils sensus est: anterum illud peculiari nomine aθλων vocitatum fuisse. Hujus igitur loci alia ratio est. Lego: αθλως, vespertinus. Quum vespertinus in antro Tuo fistula ludis. Sic Hesperus Apollonio αθλως άντης distinut Lin IV. citur, Lib. IV. v. 1629. ubi vide Scho-

Martialis IX. 62.

liesten.

Sepe sub hac madidi luserunt arbore Fauni, Terruit et tacitam fistula sera domum.

Pro vulgata faciunt, que dedimus ad

Helen. 2. Muss.

sitains I ta pro sitains scribo, Scaliger ita quoque legendum monet, et concordat cum sergus. Barnes.

507—511. Dividit hos versus, metri legibus monitus, Heath. sic:

Hranien ifégen periodus catal.

510

510

Θηρσί τε Φοινίαν δαϊτα, πιαρών γάμων (505)"Υόριν. οὐτ' ἐπὶ κερκίσιν, ούτε λόγοις Φάτιι ἄϊοι, εὐτυχίας μετέχειι **520** Osoder renna Bratois.

Et feris cruentam dapem, exorsi connubii Probrum. Nec inter radios textorios, nec cantilenis Famam audivi, felicitatis esse participes Liberos a Diis genitos mortalibus.

508. períar.

#### ARGUMENTUM ACTUS SECUNDL

Xuтнus, ex oraculi adytis regressus, Ionem, primo illi occurrentem, ex Apollinis responso ut filium salutat. Hac re inopinata ac nova, planeque, ut videbatur, absurda, commotus Ion, istam salutationem respuit; erroremque putat ex oraculo perperam intellecto natum-Tandem vero post multas altercationes patrem illum agnoscit, et optata ei permittit oscala. Xuthus Ionem, ut filium suum, blande tractat, eumque Athenas ad regnum et ampliesimes opes invitat. Ion, illuc se conferre noleus, elegantissima oratione probet, se lenge vitam humilem, quietam, etiouem, periculis et molestiis carentem, preserve principum et regum divitiis et invidiose felicitati. Xuthus Ionem ad natalium celebrationem et egulas publicas, quas ipsius nomine instructurus erat, deducit. Chorus, Dominæ Cresssee misertus, calamitates, quas ex nova hac sobole superinducta profluxuras videt, abominatur, Xuthique perfidiem detestatur.

# ΙΩΝ. Πρόσπολοι γυναΐκες, αι τῶνδ ἀμφὶ κρηπίδας (510)

Ing. Ancilla, que circa besim bujus templi

nds, Imei es quies pherecratous. iins, nugli répen éleu idem. Ole' in meniem, der tipus para dactylione tetrameter.

"Aior, obroxias basis anapastica. Meriger Seifer einen Sonnig. paremincus. Beck.

509. "Tien, contumeliam. Sic vocat puerum per vim et contumeliam genkum, parl iteattia, ac Eubulus partum clande-stinum, sactisos àsárseças dixit apud Pol-luc. Lib. III. sect. 21.

obre λόγος] An legendum obr' ἐλέγος. Nec inter textrices, nec in cantibus. He-sychius: Ιλεγο, μόδο, φίδοί. Μαιχ.

ຄົວ ໄຮ) ຂະເຂດເອກ, ເພື່ອ ໄຮ) ໄດ້ງາຍເ] Non in picturis, ubi historiæ effinguntur, observavi, neque fando audivi, deorum filios solida felicitate frui; nam et Hercules et Theseus et Castor et Pollux, multis laboribus exercitati, misere tandem periese. Kięnis autem, radius textorius, pro ipso opere texto ponitur; ita Enripidis sche-lium alibi: Kięnis vd öpasna ivanida arc roll musteres er musimisen. Kients ynde nietes d Kreaners, to d opalimien. Vel: obe ten nighten, obe ten doyus paris Kien, dyron, ober word ten vall nighten obem nat teyrale-mina, den dall nighten sullandere the λίλου, etc. Barnes.

δίτι χορού, neque in choreis audivi, scribit Reisk. Beck.

Θυοδόκων Φρούρημ' έχουσαι δισπότην Φυλάσσετι, Έκλελοιπ' ήδη τον ίερον τρίποδα και χρηστήριον

515 Εουθος, η μίμνει κατ' οίκον ίστος ων απαιδίαν; ΧΟ. Ἐν δόμοις ἔστ', ὦ ξέν' οὖπω δῶμ' ὑπερδαίνει τόδε. 'Ως δ' ἐπ' ἐξόδοισιν όντος, τῶνδ' ἀπούομεν πυλῶν (515)

Δούπον, εξιόντα τ' ήδη δεσπότην όραν πάρα. ΈΟΥ. Τάκνον, χαῖς το γὰς ἀςχὴ τοῦ λόγου πρί-

πουσά μοι. 520 ΙΩΝ. Χαίρομεν σὺ δ εὖ φρόνει γε, καὶ δύ ὅντ' εὖ πεάξομεν.

 $\Xi O \Upsilon$ .  $\Delta$ ὸς χεςὸς φίλημά μοι σῆς σώματός τ' ἀμ-Φιπτυχάς.

ΙΩΝ. Εὖ φρονεῖς μεν, ή σ' έμηνε θεοῦ τις, ω χένε, βλά6η; (520)

cri custodiam habentes dominum Xuthum observatis, Reliquitne jam sacrum tripodem et oraculum

515 Xuthus? an manet in æde interrogans de orbitate? Cho. Intus est, O hospes, nondum egressus est ex hac domo. Sed tanquam jam egrediatur, harum portarum audimus Strepitum: atque adeo exeuntem jam dominum videre licet. Xu. O fili, salve: nam hoc exordium loquendi mihi convenit.

590 Ion. Salvi sumus: at tu sapiens esto: tumque ambo bene agemus. Xu. Da manus tuæ mihi osculum, et complexum corporis. Ion. Sanusne es, an, O hospes, vertit te in furorem aliqua dei noza?

## 520. sipeinu.

512. Ixeren ] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. Ixeren. Musg.

514. IΩN. 'Endirum' fidn vào lição rejevão nai χεηστάςιοι

चलिक, वे µíµम दवर बैंदल रिस्स्में देववारीक. XO. EN ΔΟΜΟΙΖ 'EZT', & ξίν', οῦτο δῶμ' bacelaine ride

Mihi quidem parum elegans videtur hæc ejusdem verbi in eodem versu repetitio, presertim cum tam facili negotio evitari potuisset. Quare verisimile est librariis basc deberi, et Euripidem dedisse :

'ENΔON' 'EZT' 'ET', Z ξίρ', οὖπω δῶμ' ὑπις-Caire ride

Helena. 466.

worten inric #'s dipaie. TP. Oin tides. Jacobs.

518. τάρα.] Πάριστι. Barnes. 521. άμφιστυχάς (una voce) legunt Valck. nd Phom. 1665. et Reisk. Beck.

522. El penus] Scaligero placet si peniis. Musg.

Es penis | Scaliger legit Os penis, non, si mihi credis, seque bene; est enim interrogative positum, Mar subaudito. Barnes.

ION. ES ocernis mir, & o' impre Desi rie, & Eire, BLECH;

MOY. Zaperia và pirval siçàr, el pires ipiquas-

Alterum versum gravi corruptela liberavit Canterus, qui pilir substituit inepta, qua ΕΟΥ. Σωφεοιώ, τὰ φίλταθ εὐρών εἰ φιλεῖν ἐφίε μαι.

ΙΩΝ. Παῦς, μη ψαύσας τὰ τοῦ θεοῦ στέμματα ρή ξης χερί.

525 ΞΟΥ. "Αψομαι· ποψ ρυσιάζω, τάμα δ ευρίσπο Φίλα ΙΩΝ. Ουπ απαλλάξει, πριν είσω τόξα πνευμόνο

 $\Xi$ ΟΥ.  $\Omega$ ς τί δη φεύγεις με, σαυτοῦ γνωςίσας τι φίλτατα; (52)

ΙΩΝ. Οὐ φιλῶ φρενοῦν ἀμούσους καὶ μεμηνότα ξένες.

ΕΟΥ. Κτείνε καὶ πίμπρη πατρός γάρ, ἢν κτάνης εσει Φονεύς.

590 ΙΩΝ. Ποῦ δέ μοι πατης σύ; ταῦτ' οὖν οὐ γέλω πλύειν ἐμοί; 54

Xu. Sanus sum, charissima nactus, si cuplo contingere.

Ion. Desine. Ne me contractans Dei coronas rumpas manu.

525 Xu. Contingam neque vi abduco, sed invenio quod mihi est charissimum

Ion. Non recedes a me, priusquam intra pulmones tuos meas sagittas recipi

Xu. Quare vero fugis me, cum agnoscas tua charissima?

Ion. Quia amo ad sanitatem revocare ineptos et insanos hospites.

Xu. Interfice, et crema: patris enim tu, si me occideris, eris infector. [

590 Ion. Quomodo vero tu mihi pater es? hoc igitur an non ridendum mil

524. βάξως. 527. φιύγως Ιμί. 528. δφιίλω φε.

olim obtinebat lectioni prysin. Præterea autem corrigendum suspicor

Oi क्रूक्ट को क्रिक्ट कांट्रेन, वे क्रिक्ट देवीपाल ;

Insenire me sis, cum insentis, qua mihi carismus sunt, est exoculari cupism? Idem plane orationis color est in Electra, v. 568. Ubi cum Electra dixisset ad sensem psedagogum:

a rahan diluna  $\mu h$  or  $\gamma'$  sin it' of equific. ille respondet:

و معالی معالی می المالی 
Jacobs. 523. (112) Ita MSS. Steph. Ed.

Ald. ¢eyris, unde facias etiam 3

si φιλιῖν ἰφίμμαι.] Henric. Step Canterus et Scaliger pro φυγν male obtinebat hactenus, φιλιῖν st dum probant. Vid. Canteri No tion. Lib. II. c. 21. Barnes.

525. jweidzw.] Proprie: bor tanquam jórier, i. e. pignus, Homerus Iliad. X. v. 673. jw voc. i v apinus jei bóitor, cum propter debitum rapitur, jweidziedai dicitur. Coriolan. p. 392. Ed. Step transfertur ad omnia, quae licet non obsidum aut pi Æschyl. Suppl. v. 430.

ΙΩΝ. Σὸν γεγῶτ', ή δῶρον ἄλλως; ΕΟΥ. Δῶρον, οντα δ έξ έμου.

540 ΙΩΝ. Πρώτα δητ' έμοι ξυνάπτεις πόδα σόν; ΕΟΥ. Ούκ άλλω, τέκνον.

ΙΩΝ. Ἡ τύχη πόθεν ποθ' ήπει; ΕΟΥ. Δύο μίαν Βαυμάζομεν.

ΙΩΝ. "Εα τίνος δέ σοι πέφυπα μητρός; ΞOΥ. Ουκ έχω φεάσαι. (540)

ΈΟΥ. Τερφθείς τοῦτο, IΩN. Oude Φοίδος είπε; κεῖν' οὐκ ἡρόμην.

ΙΩΝ. Γης άξ' εκρεφυκα μητεός. ΕΟΥ. Οὐ πέδον TIZTEL TEXYO.

545 ΙΩΝ. Πῶς ἂν οὖν εἶην σός; EOY. Our old, ava-Péga d' és tòn Seón.

ΙΩΝ. Φέρε, λόγων άψωμεθ άλλων. ΕΟΥ. Ταῦτ' בוניסי, בו דבציסי.

Ion. Ex te natum, an donum simpliciter? Xu. Donum, natum tamen ex

540 Ion. Primum ergo mihi gressum tuum adjungis? Xu. Non alii, O fili. [me.

Ion. Undenam venit hec fortuna? Xu. Uterque miramur eandem fortunam.

Ion. Age: ex qua vero matre tibi natus sum? Xu. Dicere non possum.

Ion. Neque Phœbus dixit? Xu. Delectatus hoc illud non interrogavi. Ion. Et terra igitur matre sum natus. Xu. Terra non gignit liberos.

545 Ion. Quomodo igitur essem tuus? Xu. Nescio, ad deum autem refero.

Ion. Age attingamus alios sermones. Xu. Hoc erit melius, O fili.

#### 539. luger irra d' lE L

Reisk. corrigit: el, neutiquam, (scil. risus et jocus boc est) reixes l mides, procedens serme rem omnem pandet.

Beck.

Beck.
534. γ' inμαθότ] Barnesius, lectore non
monito, μαθότ. Musg.
Μαρτυρίε σαυτῷ.] D. Johan. c. viii. v.
13. Σὸ στρὶ σταυτοῦ μαρτυρῶς ἡ μαρτυρία
σω εὐα ἴστο ἀληθής. Barnes.
laμαθότ tuetur Heath. commatis tro-

531. Ob reigen, &c.] De duplici do tumne ex te an donum simpliciter? Devide que nos ad Helen. v. 947. Barnes. inde in Xuthi responsione:

daçor, örra d' iğ imen.

Donum quidem, sed ex me natum. Musg. 542. eiguna parçès: Ed. Ald. parçès

wiθpune. Musg. 548. τώντ,] Ita MS. E. ut jam editi. Ed. Ald. τούτφ. Vide citata supra ad v.

239. Musg. 544. wiles] "Elages proprie, nunc ya. sus sin I ero άλαθή. Barnes.

Ita vox Latina solum. Ut. philosophus loquitur hic, non ut poëta; quis enim nescit causes.

539. Non assequor, quid hic faciat ἄλ-λω, legendumque puto ἐπλῶς. Creatique en terra haud nascitur; figurate t 555 ΙΩΝ. "Εμφεον', ή κάτοινον όντα; EOY. Baryiou προς ήδοναίς -

ΙΩΝ. Τοῦτ' ἐκεῖ νυν ἐσπάρημεν. ΈΟΥ. 'Ο πότμος σ' έξευρεν, τέπνον.

ΙΩΝ. Πῶς δ' ἀφικόμεσθα ναούς; EOY. Έχβολον κόρης ἴσως. (555)

ΙΩΝ. Έππεφεύγαμεν το δοῦλον. EOY. Hariea νῦν δέχου, τέκνον.

ΙΩΝ. Τῷ Δεῷ γοῦν οὐκ ἀπιστεῖν εἰκός. EOT. EJ Peoreis dea.

560 ΙΩΝ. Καὶ τί βουλόμεσθά γ' άλλο; — ΕΟΥ. Νῦν όρας, α χρή σ' όραν. 570

ΙΩΝ. "Η Διὸς παιδὸς γενέσθαι παῖς; EOY. Th. σοί γε γίγνεται.

555 Ion. Sobrium, an ebrium existentem? Num. Bacchi captum voluptate.

Ion. Secundum hoc tibi tunc sati sumus. Xu. Fatum te invenit, O fili.

Ion. Quomodo vero in hac templa venimus? Xu. Fortasse expositus a puellà.

Ion. Effugi igitur conditionem servilem. Xu. Patrem nunc accipe, O ali.

Ion. Non convenit igitur non obsequi deo. Xu. Recte profecto sentis. [dere. 560 Ion. Quid igitur præteres volumus aliud? Xu. Nunc vides quæ convenit te vi-Ion. Quam Jovis filii filium me esse? Xu. Quod tibi quidem accidit.

τοῦ διὰ φανοῦν καὶ λαμιτάδον ἰστοιλιῖο Saι τὰ τούτου μυστάρια. Confer Aristoph. Nub. v. 603. ibique Scholiasten. Soph. Antigon. v. 1139. et seq. Altero quoque an-no hac orgia celebrata fuisse tradit Pau-sanias, p. 139. l. 17. Ed. Sylb. Musg.

parás ys Banxíou.] Bacchi orgiis interfui, que facibus accensis noctu agitari mos erat. Lycophron. Δαίμων διόρχης φηγαλιδή φαωντάριος (de Baccho) Tzetzes in locum: Φαωντάριος δι λίγιται, άπὸ τοῦ διὰ φακῶν καὶ λαμπάδων Ιπισιλίδοθαι τὰ πούτου μουπάρια. Aristophan. in Nebulis: Παρασίας 9' δι κατίχων σύτρας σύν σιώ-καις σιλαγίζ, Βάπχαι: Διλφίσι Ιμσρίκως. Ex Brodæi notis. Vid. que nos ad Rhes. v. 940. Barnes.

v. 940. Barnes.
φανάς] Τόσος αι Φάναι, οὖ μίμνησαι καθ
δ Καμικός. Scholiast.
554. 'E9ίασίν σ',] Legendum 19ιάσιω'.
Exstat verbum 9ιασιόω, Bacch. v. 75.

Manden et] Legendum Manden yt, Manadibus utique. Alioqui distinctio erit

inter Delphicas puellas et Mænadas.

Ediaris e', f mus rat abbies;] Scaliger legit linara, quasi a Suarija, quod tamen an exstet dubito; Suarijana agnosco: pu-to ego, Suaja pro Suaja legi alicubi, un-de Suara, certe Hesych. Suara, Xiguara, a 9:4% 19:4000 autem s addito acripal ob versum. 9:4000 quid, vide Phoenias. v. 809. et Bacch. v. 56.

Manders et Bazzios] Bacchis, Liberi patris Menadibus, que et Thyades et Le-ne et Bassarides et Mimallones dictes. Quod autem Bacchi orgia Delphis aliquando celebrarentur, ostendit poeta in Bacch. v. 302. "Er' aurir &fu nam' Ach-Pierr vireau Hadiren ein vidumer dizigeψου πλάπα, Βάλλοντα καὶ στίοντα Βάπχιου πλάδου. Hinc Aristoph. Scholiast. Bánχαις Διλφίσι, ταϊς την Διλφικήν χώραν παυ-οπούσαις. Pausan. Phocicia, fol. 319. lin. 17. Al δι Θυάδις, γυναϊκες μέν είσου 'Αττιπαί' φωτώσαι δι είς τὸν Παριασσόν πα

ZOΥ. ΤΩ τέκνον, ές μεν σην ανεύρεσιν Αεός 'Ορθως έχρανε, καὶ συνήψ' έμοί τέ σε, (570) Σύ τ' αὖ τὰ Φίλτοιβ' εὖρες, οὐκ εἰδὸς πάρος. Ο δ ήξας όρθως, τοῦτο κάμ' έχει πόθος, 575 Όπως σύ τ', ω παι, μητές ευρήσεις σέθεν, 585 'Εγώ Β', οποίας μοι γυναικός έξέφυς. Χρόνω δε δόντες ταῦτ, ίσως ευροιμεν άν. (575) 'Αλλ', έκλιπων θεου δάπεδ' άλητείαν τε σήν, 'Ες τας 'Αθήνας στείχε ποινόφρων πατρί, 580 Οὖ σ' ὅλβιον μεν σεῆπτρον ἀναμένει πατρὸς, **590** Πολύς δε πλούτος ούδε, Βάτερον νοσών Δυοίν, κεκλήσει δυσγενής πένης Β' άμα, (580)

Xu. O fili, quoed tuam inventionem deus Recte decrevit, et junxit te mihi: Tuque vicissim charissima invenisti, nesciens antes. Ad quod autem incitatus es, ad hoc ipsum me quoque fert desiderium, 575 Ut et tu. O fili, invenias matrem tuam. Et ego ex qua mihi muliere natus sis. Tempori vero permittentes hac, eam fortasse inveniemus. Verum relinquens dei templum, et tuum exilium, Athenas eas, eodem cum patre animo utens, 580 Ubi te beatum sceptrum expectat patris, Et magnæ opes: neque utrovis incommodo laborans Ex duobus, vocaberis ignobilis, pauperque simul,

tur dactylus, 18 8/411165. [monuit jam bis Homerus in unico versu, Odyss. g. v.

Heath.] Musg. 567. side de deraineSa.] Ita MS. G. a prima manu, cui corrector sidir de 7 substituit. In Ed. Ald. deest dr. Legendum, ni fallor: مَنْهُ بَنْهُ كَاسِمَوْهِ كَانِهِ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ nunc quidem poterimus. Musg.

oids de desaius da.] Nos de ob versum inservimus; At Codex Heinsio-Scaliger-ianus legendum monet in margine, هناكاء, வீ வ்வியிக, scribendum autem erat etiam sic iraimsa.

sic ivaiusa. Barnes. Forte, sidis issaviusa, nobis nesciis sed non satisfacio mihi in h. l. Reisk.

572. Inean, Alias Ineam, sed non seque bene; est enim Ineam, pro Inegus, a açaisa, acristi primi, cum penultima lon-ga, ut et συνή. Καὶ συνήψ ἰμοί οί σε, ήγουν καί οί σε συνήψει ἰμοί. Καὶ enim simul cum es frequenter apud poetas. Ita

465. Καί 9' ἀναλὸ γελάσαι, καί σ' ἐρχή-σασθαι ἀνῆκεν. Barnes.

Particula es non est hic otiosa, sed con-nectit pronomina lus et es. — Minus ple-

Adeo wides per appositionem additur ve

'Αλλ' ευγενής τε καὶ πολυκτήμων βίου. Σιγάς; τί προς γην όμμα σον βαλών έχεις, 585 Ές φροντίδας δ' απηλθες, έπ δε χαρμονής 595 Πάλιν μεταστάς, δείμα προσβάλλεις πατρί; ΙΩΝ. Οὐ ταὐτὸν είδος φαίνεται τῶν πραγμάτων, (585) Πρόσωθεν όντων έγγύθεν θ' όρωμένων. Έγω δε την μεν συμφοράν άσπάζομαι, 590 Πατέρα σ' ἀνευρών· ὧν δε γιγνώσκω πέρι, 600 "Ακουσον. είναί φασι τὰς αὐτόχθονας Κλεινάς Αθήνας οὐκ ἐπείσακτον γένος, (590) "Ιν εσπεσουμαι δύο νόσω κεκτημένος, Πατρός τ' επακτοῦ καυτὸς ῶν νοθαγενής.

Sed nobilis et amplarum dives opum. Taces? cur in terram dejectos oculos habes? 585 Et ad cogitandum convertis Te, et ex letitia Iterum mutatus metum injicis patri. Ion. Non eadem species videtur esse rerum, Que procul sunt, et que ex propinquo spatio spectantur. Ego certe, hanc quidem fortunam libens amplector, 590 Quod te patrem invenerim: de quibus vero cogitem, Audi. Dicunt indigenas esse Inclytas Athenas, nec aliunde adductum genus, Quo incidam duobus morbis laborans, Patre inquilino natus, et ipse nothus existens.

ruro. Alim ruide pro ruire legendum, ut at pro ruires. Vel denique ele ruire, ut at: 3 od mail lemis rures Carus, (ruire pale rd Mas ommaine) ele ruire and imb ruiles Barnes.

Constructio est: Eis 3 le Has igans, sis

vedro nal mides Ixu lul. Reisk. legit: "O " ulfan hodis — ulfan pro ulfano muro mides accipit pro reines z. quia scilicet interdum substantivum regit cundem casum, quem verbum, a quo substantivum ductum est. Beck.

578. aluriar] Reponunt viri docti la

equias, vel Servias. Sed non movendum àlarrias. v. 53. et v. 1070. Musg. Reisk. Marsla, Anreiar et. Anreia, i. q. Aurysia. v. Hes. et Schol. Soph. Œd. Col. p. 521. ed. P. Steph. Beck.

580. Heath. cum Porto mavult Arapi-

581. Reisk. censet, Sársçer duen et aua

sibi contraria esse, -– igitur 🚧 inárces legi jubet; sope enim ladrices pro dupé-

587. Ob rabris 1705] Olim male locabantur hæ ipsæ literæ, magno sensus do-trimento; legebatur enim eler aler insley. Ingeniosiasimi et summæ spei juvenia, Thomæ Stanleii, sagacitas locum restitula in suo ad Æschylum aureo Commentarie ad Agam. v. 1378. Nec Scalig. oculos, nec Grotii, fugit. Barnes.

nec Grotii, fugit. Barnes.
589. συμφερώ Nove dictum: plerumque enim in malam partem accipitur συμosed, hic in bonam: Est itaque vox mien. Id Eustathius vidit fol. 647. lin. 37. Kail ή συμφορά δε, οὐ μόνον ἀποσχόσπιος, άλλά και ἀγαθή, ὡς δηλοῖ σὺν ἄλλως και ὁ εἰσὼν in Lyadu, ci, En supposais ysyndis igus lángur impárus ans. Barnes. 890. Reisk, scribit: eñið á yssásnu ni-

595 Καὶ τοῦτ' ἔχων τοῦνειδος, ἀσθενής μεν ῶν,	605
Ο μηδεν ων κάζ ουδένων κεκλήσομαι.	
*Ην δ' ές τὸ πρώτον πόλεος όρμηθείς ζυγόν	(595)
Ζητῶ τις είναι, τῶν μὲν ἀδυνάτων ὕπο	, ,
Μισησόμεσ 3α. λυπρά γάρ τὰ πρείσσονα.	
600 Οσοι δε χρηστοί δυνάμενοί τ' είναι σοφοί	610
Σιγώσι, κου σπεύδουσιν ές τὰ πράγματα,	
Γέλωτ' εν αὐτοῖς μωρίαν τε λήψομαι,	(600)
Ουχ ήσυχάζων έν πόλει ψόφου πλέφ.	

595 Et hoc habens probrum, infirmus quidem manens, Et nihil movens, nullius pretii vir vocabor. Si vero in primum civitatis ordinem properans, Aliquid esse contendam, a tenuioribus quidem Odio habebimur: odiosa enim sunt potentiora. 600 Qui vero boni existentes, et sapientis capaces, Tacent, nec ad negotia properant, Risum inter ipsos, stultique nomen consequar, Qui non quiescam in civitate calumnia plena.

596. p. nal oille ar nend.

591. s. εναί φαει τὰς αὐτόχ 9ους Κλιοὰς 'Αθήνας] Vide Meursii de Athen. Fortit. Lib. I. c. 1. Et que nos supra ad v. 29. Barnes.

595. s. In hac oratione versus sunt hi, quorum alter in codd. mutilus legitur:

na) rour' izer resoudes, destris pie de padir na) . . . eidir de nunifespan

In priori versu amplector emendationem Musgravii — & v3+++; #ison, honores et magistratus non ambiens. In posteriori, quamvis multi codd. lacunam explere consti sunt, nondum tamen vidi, qui certam emendationem expromeret. Omnes lacunam post verba \*ibi #. suspicati sunt, qua mihi eo loco fuisse videtur, quo eam algnificavi. Fortasse scribendum est:

pageje zar. [कृष्ट्या] श्री, होन्न सध्यम्स्टर्धायाः

In ejusmodi tamen locis facilius est multa conjicere, quam rem ad certum finem perducere. *Jacobs*.

perducere. Jacobs. 596. Reisk. legit: mulis nal sidls, ma deris de, amháranas. Heath. autem ita

supplet versum: Madis Teanofo, a' obdis

Barnes

597. Longissime videntur a vero aberrasse viri sane acuti et eruditi, qui hunc locum tractarunt. Si quis enim hac cum sequentibus diligentius conferat intelliget, ni fallor, Ionem ex duplici suppositione argumentari, quarum alteram in proximis versibus exponit:

Των δ' αὐ λογίων τε χρωμένων τε τη πόλει 605 Ές αξίωμα βας, πλέον φρουρήσομαι 615 Ψήφοισιν. ουτω γὰς τάδ, ο πάτες, φιλεί. Οι τας πόλεις έχουσι κάξιώματα, (605)Τοῖς ἀνθαμίλλοις εἰσὶ πολεμιώτατοι. 'Ελθών δ' ές οἶκον άλλότριον, ἔπηλυς ών, 610 Γυναϊκά Β' ώς άτεπνον, ή ποινουμένη 620 Τὰς συμφοςάς σοι πεόσθεν, ἀπολαχούσα νύν, Αύτη καθ' αύτην την τύχην οίσει πικεώς — (610)

Rursus vero clarorum, et rempublicam administrantium sirorum, 605 Ad dignitatem si ascendam, magis observabor Suffragiis. Sic enim hac accidere solent, O pater; Qui respublicas, et dignitates tenent, Ægsulis sunt infestissimi. Veniens vero in domum alienam advena existens. 610 Et ad mulierem non habentem liberos, que socia cum fuerit

Tuæ calamitatis prius, frustrata nunc sua spe, Ipsa apud se casum hunc acerbe feret,

🕹 d' sic rè resiron rédesc iquadale Çupès Garii est dias — —

Debet igitur altera esse: si privato loco stentus, nikil novi moliatur. Atqui boc non incommode exprimetur, si locum, de quo agitur, ita constituamus:

sal roor ten roombe, dostrik phon, म्ब्रोरं रा कार्का, क्षेत्रे के प्राथ्मेदन्या

Dissentit ab his Tyrwhittus, et sic potius emendandum putat :

musehana medite elle lan ellen

Musg. σέλως] Ita scribo pro Attico σέλεως ob

versum. Barnes. 598. Zลงตังเล เกิดเก] Aliquis esse, pri-mas obtinere. Ita Demosthenes: กิวอังเด The Deliberation of the state o quem. Hæc Brodæus, quibus addo illud quemin των Βιουσευς quinus auto mun Act. viii. v. 9. 'Arig di τις, δόματι Σί-μας, προϋπάρχει bι τη πίλυ μαριώνι παλ Ερτών το 1910ς της Σαμαριίας, λίγων, δικά τικα laurin μίγαι. Βατπες.

599. Aured yde an neisenn.] Aured

pro Austich, quod plus semel reperitur: sic Med. v. 598. Má μω γένωνε λυποὸς κον τοῦ δυσιώς. Scholiast. Λυποὸς κον τοῦ Αυστοὸς κον τοῦ Αυστοὸς κατὰ Τλλινήσι τοῦ ῦ. etc. Semsus dicti: Invidia obnoxii sunt potentiores; et urunt inferiores præ dolore. Barn

600. Reisk. conjicit: อียาล์มเรอร์ ซ เรียรรัง சூர்க், aut alias சூர்கி accipiendum pro pro-

ceres urbis. Beck. 603. Vépen Ita MSE Steph. Legendum forte ψόγου. Theogn. v. 287. is γάς vu πόλιε όδι παποψόγο άνδανε ούδικ. Ed. Ald. φόβου, unde facias etiam σνοβού, maledicentia. Hesychius: στοβός, λοιδορία, inides. Musg.

önios. Mug.
604. Anapæsti vitandi caussa Heath.
scribit: Τῶν δ αδ στι λογίων. Beck.
Τῶν δ αδ λογίων] Metri causa legendum τὸγιῶν τι, quod et sensum præbet bonum. Fachse.

605. Φρουφέσρμα] Observator, custodiar. Plato Alcibiad. II. υπό συποφαντών πολιορικό πούμινοι πολιορκίαν ούδιν ήττω τῆς ὑπὸ τῶν πολιμίων διατίλωσαν, p. 454. Ed. Ficin.

607. Oi vas wodus Trovers, akimud ve,] Ita legendum pro 0?—12000 nationara, ex Stobeco p. 510. (173. Grot.) ubi ad Glaucum referentur hic et sequens versus. 74

Πῶς δ' οὐχ ὑπ' αὐτῆς εἰκότως μισήσομαι, "Οταν παραστῶ σοὶ μὲν ἐγγύθεν ποδὸς, 615 'H δ', οὖσ' ἄτεχνος, τὰ σὰ Φίλ' εἰσορά πιαρῶς, 625 Κάτ' η προδούς σύ μ' ές δάμαρτα σην βλέπης, \*Η τάμὰ τιμῶν, δῶμα συγχέας ἔχης ; (615)"Οσας σφαγάς δη φαρμάκων τε Δανασίμων Γυναϊκες εύρον ανδράσιν διαφθοράς. 620 "Αλλως τε την σην άλοχον οἰκτείρω, πάτερ, 630 "Απαιδα γηράσκουσαν ου γάρ άξία,

Quomodo ei non invisus ero, Quando assistam quidem ad pedem tuum,

- 615 Illa vero sine liberis existens tuas res charas acerbe intuebitur? Deinde aut tu me negligens, respicies tuam uxorem, Aut res meas honorans, domum vero confundens habebis, Quotcunque neces et venenorum letalium Mulieres invenerunt viris exitia.
- 620 Præterea etiam tuam conjugem miseror, pater, Absque liberis senescentem: non enim est digna,

613. deest 7.

618. deest es.

610. Porainá 9' ús ävissen,] Hic iterum ús pro sis, vel weis. Vid. que nos ad Bacch. v. 1277. Barnes.
613. Hūs siz la ta potime Canterus. Ed. Ald. wüs 8' obz. Musg.
Hūs siz ba' abris 1 70 8, quod male irrepserat inter wüs et siz, extrusimus iterum. Vid. Gullelm. Canter. Novar. Lect. Lib. V. c. 11. Bronnes. Lect. Lib. V. c. 11. Barnes.

614. wells, non incommode explicari potest. Cogitavi tamen walis, multum

et frequenter. Beck.

618. Nec metro satisfacit Sameiner, nec sensui, quod reponit Piersonus Verisim. p. 11. Surarnojeen. Ratio est, quod sopen de beneficiis nunquam usurpetur, ntum de morte ferro illata. Legendum, ni fallor:

ð τάμὰ τιμών, δώμα συγχίας Τ', ίχης lous opayas da, quepanen TE Sarasipen उभावीमा केंद्रण केन्द्रेहरः केव्यक्षीन्द्रवेदः

Interpretor: aut me magni faciens, domum vero conturbans, in omne genus cædis et veneficii incidas, quæcunque a faminis in maritorum perniciem excegitata sunt. Tyrwhitto locus integer fore videtur, si, inserto es ante Savaripar, duo posteriores versus interrogative accipiantur.

"Osas spayas] "Oss hic pro wises usur-patur, indefinitum pro interrogativo, ut Theocrit. Idyll. 4. v. 55. 'Ossigm isel es τόμα, καὶ ἀλίκον ἄνδρα δαμάσδου. Barnes. Heath. metri causa reponit pagadase or Savaciner, ut hic genitivus a sequente supplement, ut hic genitivus a sequente supplement. Sed jam Struchtmeier. Anim. Crit. p. 143. docuerat, Savaciner apud Eurip. habere secundam syllaham

longam. Beck. Leg. "Osas payàs (i. e. Seusus), quot bucellas venenalas invenerunt mulieres in

exitium maritorum. Reisk.

692. Aradiar recir.] Quia dicimus potest, per appositionem, vel alias a priori gubernatus, ut vices vecus, 'Armidias da-Assori; atque ita deradias mecis, subaudi ver. De hoc accusativo sugrum verborum vid. quæ nos ad Iphigen. Aul. v. 1182. Distinguitur autem aradia, orbitas, et aradua, idem quod aradusia, igno-

Είποις αν, ώς ο χρυσος εκνικά τάδε, Πλουτείν τε τερπνόν ου φιλώ ψόφους κλύειν, (630)Έν χερσὶ σώζων ὅλβον, οὐδ ἔχειν πόνους. Είη γ' έμοὶ ζην μέτρια μη λυπουμένω. 635 "Α δ' ένθάδ' είχον ἀγάθ', ἄπουσόν μου, πάτερ 645 Την φιλτάτην μέν πρώτον ανθρώπων σχολην "Οχλον τε μέτριον ουδέ μ' έξεπληξ' όδοῦ (695)Ποιηρός ούδείς. κείνο δ' ούκ άνασχετόν,

Sed fortasse dices, quod aurum hæc superat, Et dulce est habere divities: non amo audire opprobris, In manibus servans divitias, neque habere labores. Sit mihi vivere mediocriter sine tristitis

635 Quæ vero hic habuerim bona, audi, pater: Primum quidem gratissizuum hominibus ocium, Turbamque mediocrem; neque me deturbavit de via Improbus quisquam: illud autem non tolerabile,

Lia y' had fin pireus ph durupine.]

Quum olim deesset vocula inter ind et mirque, Scaliger ζην inserendum judicabat; potest et và bene stare. Duporti lectio frigidior aliquando: την ' Ιμοί γι μίτρια. Grotius et Canterus nihil hic notarunt; de Stiblino itaque et Porto nil mirum.

Rarnes. Reisk. ex ed. vet. vult : sin y' imol mis

μίσημα. Beck. 635. R. P. Præf. ad Hecub. p. clxxiii. et elxxiv. ubi ἀπουί μου, si ea MS. bonæ

et cixxiv. ubi anovi 1000, si en MS. bonze 2000, accipiendum. Burn.
639. Elnur 1000] Conferendus sermo Charmidis apud Xenophontem in Convivio, in quo dicit, sibi, ad paupertatem redacto, brasicraves 100 9 dans, nal 100 liferareas si erasicraves 100 scilicet jubebat speophantiarum metus. Muss. cophantiarum metus. Musg.

640. MSS in hoc versu non variant. Legendum videtur :

Delie & is abgain & history & -

d, erast, pro de, ut Aristoph. Plut. v. 77. ubi vide Berglerum. λέγει Βιῶι interpre-

632. ψόρους] Alii, Brodzo teste, ψόγους. Μαιχ.
634. ζῆν μίτρια] Scaligeri supplementum est ζῆν. In Ed. Ald. et MSS. imperfectus est versus. Μαιχ.

700 μεται καιχείναι του πουτικό επίθων το πουτικό επίθων vide ad Phoen. v. 1555, iterumque ad Suppl. v. 1165, ubi tres MSS. γίων pro λόγους. Ionem denique inter preces et sermones de Diis setatem fere egisse, ca-que in vitas sua descriptione conjunxisse, quod alioqui minime absurdum foret, quod alioqui minime absurdum foret, verisimillimum facit Calasiridis da se ipao testimonium: Heliod. Æthiop. p. 108. Ed. Bourdelot. ἢ γὰς «ρὸς ἰκροῖς ἄη, ἄ ἐν Θυσίαις ἔξυναζόμην, ἀς «κλλάς καὶ σταννίας ἀνὰ στανα ἡμίςαν ξίνος τι καὶ ἐγχάρως λαὸς «ῷ Θτῷ χαριζόμινα δρῶντη, ἄ φιλονοφοῦνι διτίχος καὶ τοῦ κλίγος δὶ ἐ ταιδίνες βίος σκήριῦ στοὶ τὸν πὸν τοῦ Παθίου. Setisme hase indicant, quid post κὲνωῖε anud Επ. hac indicant, quid post suxais apud Euripidem desideretur? Sequentia sic lego:

> βξοτῶτ imagerin zgelauen, ei yeywilees.

bangeras zgiais, ut apud Josephum rais rais ilburnesveiv xesiaus, Lib. XIII. c. 3. sect. 1. vid. et Act. Apostol. cap. v. MSS. Steph. ad hunc versum burnesses et younus dant pro vengerus et younisus.

Θεών 8 to εύχαϊς Αγον αίων, Α βροτι Olim hic versus misere se habebat, videl.

Κρείσσω νομίζω τάνθάδ, ή τάκει, πάτερ. (645)"Εα δ' έμαυτῷ ζῆν ιση γὰς ἡ χάςις, Μεγάλοισι χαίρειν, σμικρά 3' ήδεως έγειν. 650 ΧΟ. Καλῶς ἔλεξας, εἴπερ, οῦς ἐγὰ Φιλῶ, 660 Έν τοισι σοισιν εύτυχήσουσιν λόγοις. ΈΟΥ. Παυσαι λόγων τωνδ', ευτυχείν δ' έπίστασο. Θέλω γάς, οὖπές σ' εὖςον, ἄςξασθαι, τέκνον, Κοινής τραπέζης δαϊτα πρός ποινήν πεσών, 655 Θυσαί Β΄, α σου πείν γενέθλι ουκ έθυσαμεν. 665 Καὶ νῦν μεν ώς δη ξένον άγων σ' έφεστιον, Δείπνοισι τέρψω της δ' Αθηναίων χθονός (655)\*Αξω Βεατήν δήθεν, ώς ούκ ὅντ' ἐμόν. Καὶ γὰς γυναῖκα την έμην οὐ βούλομαι

Meliora existimo que hic sunt, quam que illic, pater. Sinas igitur me mihi vivere, æqualis enim est gratia, Magnis gaudere, parvisque jucunde frui. 650 Cho. Recte dixisti, si modo illi, quos ego amo, His tuis verbis felices sint futuri.

Xu. Mitte hos sermones; et felix esse disce: Volo enim ibi, ubi te inveni, auspicium facere, fili,

Communis mensæ convivium ad commune veniens,

655 Sacrificioque facto tua natalia celebrare, que prius non celebravimus, Nunc autem te, sicut hospitem ducens domesticum, Exhilarabo convivio, et Attice terre Ducam velut spectatorem, tanquam non existentem meum filius. Meam enim conjugem non volo

bus eram occupatus, nec tristis lætis, i. e. hominum precibus atque sacris, eorumque rebus et tristibus et lætis aderam lætus atque volens. Fachse.

641. Tongerar et yampinus ex ed. vot. profert Reink. Beck.

650. ἐἶσις οῦς ἰγὰ φιλῶ,] Chorus famu-larum Creusæ, qui semper illius partibus favere introducitur, videtur hic Xutho et Ioni bene velle, at revera domine sue stuens, hac ait, cui, ut hac res sit grata futura, secum dubitat. Usitatum autem est iis, qui tecte et ænigmatice loquuntur, vel seipsos, vel alium aliquem, singularem personam plurali numero designare. Vidinfra ad v. 751. et v. 877. et v. 1056.

es; ἰγῶ φιλῶ,] Ambiguitatem horum verborum Prev. in versione sustnlit, et ad Creusam retulit. Xuthus opinari

potuit, ea ad se quoque pertinere. Beck.
655. γινίθλια] Diem natalem, que
Juno praccipue, Jupiter, Genius coleban-Servius: Antiqui natalem tantum dicebant, juniores natalem diem. Ridi-culum. Plautus: Non meministi, me in aurem ad te afferre natali die? Lucretius: Quapropter neque natali privata videtur esse die natura anima. Horat Carmin. Lib. IV. Od. 11. Jure solennis mihi sanctiorque Pæne natali proprio; quod es hac Luce Macenas meus affluentes Ordinat annos. Vid. de natalibus conviviis infra ad v. 804. Barnes.

Barnes.

660 Λυπείν άτεκνον ούσαν, αύτὸς εὐτυχῶν.	670
Χρόνω δε καιρον λαμβάνων προσάξομαι	
Δάμαςτ', έαν σε σκήπτεςα τάμ' έχειν χθονός	. (660)
"Ιωνα δ' ονομάζω σε, τη τύχη πρέπον,	
"OS' อบารส สิธิบรษท รัฐเองรา นอเ Seoบ	
665 Ίχνος συνήψας πρώτος. άλλα τών φίλων	67 <i>5</i>
Πλήςωμ' άβερίσας, βουβύτω συν ήδονή	
Πρόσειπε, μέλλων Δελφίδ' έκλιπεῖν πόλιν.	(865)
Υμίν δε σεγάν, δμωίδες, λέγω τάδε,	
*Η θάνατον είπούσαισι πρὸς δάμαρτ' έμήν.	
670 ΙΩΝ. Στείχοιμ' αν έν δε της τύχης απεστί	μοι. 680
Εί μη γάρ, ήτις μ' έτεκεν, εύρησω, πάτερ,	
'Αβίωτον ήμεν εί δ' επεύξασθαι χρεών,	(670)

- 660 Tristitia-afficere existentem sterilem, cum ipee eim felix.

  Tempore vero occasionem accipiens adducam

  Conjugem, ut sinat te habere mea sceptra terra.

  Ionem vero nomino te, nomine fortume conveniente,

  Eo quod egredienti mihi ex templo Dei
- 665 Tu primus occurristi. Quare amicorum Costum congregans, jucundo sacrificio Saluta, relicturus Delphicam civitatem. Vobis vero, ancillæ, edico ut taceatis hæc: ' Aut si uxori meæ dixeritis, denuncio mortam.
- 670 Ion. Proficiacar ego: sed unum mihi ad fortunam deset. Nisi enim inveniam, quæ me peperit, pater, Insusvis vita nobis erit: Si quid vero votis est expetendum,

660. αυτὸς εντυχῶν.] Οὐα Ττ' ἄταμ ὅνἀταιδίαν γὰς οὐ εμικρὸι ἀτύχημα οἰ παλαιοὶ ἐνόμεζοι. Barnes.

isémico. Barnes.
664. "OS' σίσικα] Horum vocabulorum alterutrum redundat; Synonyma enim sunt, et la σεραλλάλου poni grammaticis dicuntur: eleganter tamen Atticis utraque simul usurpantur. Ita Soph. Electr. v. 46. "Αγγιλλι δ' ἔραφ σεραστιθιές, ἔδ' σίσια Τίδικα' 'Ορίστας. et Eurip. Helen. v. 590. "Ελίτη σεραφιφά ἔδ' σίσια" εί. Eodem modo dictum volunt συχὸν Γσως, et διώτερεν αὐδις.

Barnes.

665. ss. λλλά τῶν φίλων Πλάρωμ ἀδρείσες, βιαθύτο τὸν ἡδοιή Πρόσυσε, μύλλων Διλφίδ ἐκλιστῶν σύλικ.] Mos erat apud Veteres, ut, qui peregre profecturi essent, vino et con-

viviis amicos suos exciperent, sacrificiis autem Deos colerent: aliquando etism, ut domi manentes, presertim si digniores paulo essent, profecturos mensa et poculis honorarent, honi ominis gratia. Quia et peregre profectos, et post diutinama absentiam redeuntes, amici, aut parentes et cognati, laute illos excipere solebant. Hinc et hodiernus academiarum nostrarum mos obtinet; et convivium illud viaticum dicitur a Foy, a Gallico, ut puto, voy, unde soyage, iter pedestre; ut Anglice, per mare factum iter denotat. Barnes-

668. Austites, Olim dustites acriptum erat, manifesto errore: nec dubium erat, legi debere vel dusties, vel dustites, que vox ultima cum propius ad veteris acrip-

#### 80

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Έπ τῶν Αθηνῶν μ' ή τεποῦσ' εἴη γυνή,	
"Ως μοι γένηται μητρόθεν παρρησία.	
675 Καθαράν γάρ ην τις ές πόλιν πέση ξένος,	685
Κάν τοῖς λόγοισιν ἀστὸς ἢ, τό γε στόμα	
Δούλον πέπαται, κούκ έχει παρρησίαν.	(675)
ΧΟ. 'Οςῶ δάκςυα μὲν καὶ πενθίμους	στροφή.
"Αλλας γε στεναγμάτων είσδολας,	•
680 "Όταν εμά τύραννος εὐπαιδίαν	690
Πόσιν έχοντ' ίδη,	
Αύτη δ απαις ή και λελειμμένη τέκνων.	(680)

Utinam sit Attica mulier quæ me peperit, Ut mihi sit a matre libertas loquendi. 675 Si quis enim hospes inciderit in puram civitatem, Quanquam nomine civis sit, tamen os Servile obtinet, et non habet loquendi libertatem. Cho. Video quidem lacrymas, et alia lugubria Luctuum exordia,

660 Quando mea domina sobolem

> Maritum suum habere sciet. Ipea vero sterilis fuerit, et carens liberis:

#### 679. ersneymär.

tionis vestigia perveniret, in textum a no-

bis ideo admittitur. Barnes.
673. 'Ez var 'ASniar p' n vizour' iln yord,] En! iterum pium poètes artificium, qua omnem suas Athenas ornandi occasionem arripit; et hoc tamen non sine causa valde probabili; Athenis enim victurus Atheniensem mulierem sibi matrem potius optat, ut sic saltem ex materna uto caset indigena et yváros 'Arrixós. Hoc autem pulchrum præterea est #20raçasnivasua, ad futuram superisuas explicandam; quando nempe apparet, Ionis matrem non Atheniensem modo, sed Erechthidarum pobilissimam.

Erechthidarum nobilissimam. Barnes. 677. aianea. } Ita MSS. E. G. ut jam emendaverat Canterus. Ed. Ald. ai. warran Hæret Barnesius in quantitate vocis wiwara, sed immerito. Penultimam enim producit eadem analogia, qua στοίδολο σίσαστα, καὶ
τασα, presteritum verbi συτάμια. Μαις.
Δολο σίσαστα,] Gulielmus Canterus
Novar. Lection. Lib. VII. c. 3. pro σίσασconstitui vult Heath.

rai legendum putat mimarai, imo contendit; affirmans, risseres hoc in loco sensui pæne repugnare. Nos e contra rimeras versui non pæne, sed omnino, repugnare contendimus, quia penultima brevis est, ut ex conjugatione colligitur: a «ίσαμαι enim simplici μ' dicitur; quanquam et in Anthologia «ίσαμμαι legitur, sed hoc πίσανται facit, quod et poètice et metri necessitate dicitur pro rienen. Hoc probat insuper Aristophanes in Avibus, fol. 405. O; iparesiiner iede, ei cicarat Jam vero ut wireves sensui nihil repugnet, audias hunc locum ita verbatim a nobis explicatum: "Ho yáę ess fines sal lenionares do sis estas utin sallação sal dirán Jone, nal estáres primens, nal deres di estáres primens, nal deres di estáres estáres, es als alves eripa destar és ninnocus, si alveis nach es eripa destar ninnocus, nal inni Alyun, nal esta destar ninnocus, nal inni Alyun, nal esta Tzu wajjasian. Barnes.

678. s. Ita metrum horum versuum

	Τίν, ω παϊ πρόμαντι Λατοῦς ἔχρη- σας ὑμνωδίαν;	•
68 <i>5</i>	Πόθεν ο παῖς οδ άμφὶ ναοὺς σέθεν	695
	Τρόφιμος έξέζα, γυναικών τίνος;	-,-
	Ου γάς με σαίνει Βέσφατα,	(685)
	Μή τιν έχη δόλον.	` '
	Δειμαίνω συμφοράν,	
690	'Εφ' ο ποτε βάσεται	700
	"Ατοπος άτοπα γας παςαδίδωσί μοι,	(690)
	Τωδί ποτ' εΰφημα.	, ,

O fili Latonæ vaticine, quod tu Oraculum edidisti? Unde adolescens iste circa tua templa 685 Nutritus adolevit, ex qua muliere natus? Non enim mihi arrident oracula, Ne quem habeant dolum. Metuo casum hunc, Quorsum sit evasurus 690

Insolens: inamœna enim denunciat mihi,

Huic vero auspicata.

#### 684. się dan. 691. Arona pin

Togue le cos promiseurs.

Beck. 679. ys ermayuör] Metrum postulare videtur ermayuáran, deleto ys. Muss. 680. iud récarne; 'O sal à récarne; iud licerane. Barnes. 681. By] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. By.

Forte, yngéparris, i. c. yngées parries,

Reisk.

proclamans vaticinium. Reisk. 684. sis ipropiari] Delendum sis, quod ost. If spayous if the continue it is the sententian sque at metrum corrumpit. [momente jam Heath.] Mug.
il spayotan; Es spayota. Quod oraculum, metro constana, edidisti? Tels spayota.

Vol. VIL.

'Οςὖ λάπερου μέν του, παὶ ποθέμους asynartetus ex dochmaicis, μένοςους είναι. Pausanias in Phocicis: Μενίνος του παὶ στος αντικογμών εἰσθελές antispasticus diserby, δε περίμαντες γένευν δε Φημονέη δέξε δενίνη, δε περίμαντες γένευν δε Φημονέη τοῦ δενίνη καὶ περίντη τὸ Ἐξέμεντες τῶν ετ in antistropha:

Φίλαι, πότις ἐμεῖ διοντέιρ τάδι
Ταςῶς ἐκ δε γνηνικότεμεν.

Ταςῶς ἐκ δε γνηνικότεμεν. 1095.—ubi olim: Kal lex: Rassádus, sal

1095.—uni olim: Kai leχi Kasranio, nai Φημίνο, δι φαι) ατώτοι Έξαμίτοι χεθεσι. Lego Φημονίνι, δι. Barnes.
687. s. Ο ν γάρ μι σαίνιι Βίσφανα, Μή τνὶ Ίχη δίλοι.] De craculorum fraudibus vid. que nos supra ad v. 305. et Antonii Van Dalen Dissertationem de Oraculis Ethnicorum. Barnes. 689. Versus est Ionicus a minore dime-

ter catalectus ex molosso et trochaica nava-มมเรีย. Similis acatalectus est, v.717. Heath. 690. Plene distinguendum ad finem

versus. Heath. 691. &reres ] Ad Pheebum refero.

695

"Εχει δόλον τύχαν Β' ό παῖς "Αλλων τραφείς άφ' αίμάτων. 705 Τίς οὐ τάδε ξυνοίσεται; 695 Φίλαι, πότες εμά δεσποίνα durinte. (695) Τάδε τορως ές ούς γεγωνήσομεν, Πόσιν, εν ῷ τὰ πάντ' έχουσ' ελπίδων Μέτοχος ην τλάμων; 710 700 Νῦν δ ή μεν έρρει συμφοραίς, ό δ εὐτυχεί, Πολιον είσπεσουσα γηρας, πόσις δ' (700)

> Habet vero opes, et felicitatem hic puer, Ab alio nutritus sanguine. Quis non his assentietur? O amice, utrum mes domins Hac aperte in aurem clara voce dicemus De marito, in quo omnia habens reposita, spei Particeps erat misera?

700 Nunc enim illa quidem obruitur malis, hic vero felix est, Ad canam senectam perveniens. Maritus vero

697. sis obs.

"Avores ag' avora ple iambicus dimeter brachycatalectus.

Heath.

692. voll potest esse pro volt, ut Suppl. 165. Herc. Fur. 665. Nisi malia volt i sievier itopaa. Musg.

693. Έχυ δόλος, τύχας S.] An legendum ίχυ δ΄ δίλου τύχας S. Hippol v. 1113. τύχας μετ' δίλου. Tyrwhitto placebat δόμοι, τύχαι 9', quod non deterius.

Musg. 695. Eurastras ;] MSS. Steph. Eurastu. Malim guieras ab elemas, opinor. Nec spreverim: vis, 5, vis Euriciva; Quis hac gratulabitur? Muss.

696. 28. Didas, nóreg lug diensing rádi regus le sie pipantroure, Nórej 'O Rouse d Tagus es ous proponatouts, Moore of Receiver dealer Gilau, afergoriques auva añ Receiver dealer Loropus, eis destre veoplesures véen, Apour ad naad ado véen, lo of ad lavaïs vára Loropu, Unidon válas nalos nal vadorniós periozes, à ser rainer, nal laine affa. Scaliger, qui constructionem res rien non

Ut antithetico respondeat, legendum vidit, legendum putabat pro cali, raide, et pro wien, quasi idem esset, ac widen, vel wien, quod affirmare vix ausers ag arme patro cali immi quum potius wien sit corruptio, a พช่วิต, corrumpo; et raro tamen occurrat. Sed manum de tabula. Barnes

698. Post hunc versum excidit aliquid. Accusativus réses non habet, a quo regatur. Reisk.

'Arures] Ita Ed. Ald. M88. 702. Steph. arres. άτημετος, a τάπω, liquefacio, quod verbum ad animorum conjunctionem significan-dam non raro adhibetur. vid. Orest. v. dam non raro admoetur. vid. Ores. v. 796. Suppl. v. 1039. Fragm. Incert. v. 320. suppeditatum a Clem. Alexandr. p. 620. Hesychius: συντίστακα, αξοσακάκωμαι. Cicero Epist. ad Atticum, Lib. X. Ep. 8. sit στοργλ, sit summa σύνταξε. Plura dat Barnesius ad Anacreont. v. 1027. Μπορ.

1283. Musg.
where y 'Anlywes piters.] Cum olim
defires scriptum esset, omnes omnino id vocis monstri loco reputabant, Scaliger obelo notat; sed dubius animi, nihil de suo profert. Jam vero sensus hujus loci omnino hic esse debet: Misira Creusa

T	^	
	1)	

83

Ατίετος Φίλων. Μέλεος, ος Δυραΐος ελθών δόμους Μέγαν ες όλβον ούκ έσωσεν τύχας. 715 Όλοιτ', όλοιθ ό πότνιαν Έξαπαφον εμάν 🤻 (705)Καὶ Δεοίσιν μη τύχοι Καλλίφλογα πέλανον έπὶ Πυρί παθαγνίσας το δ' έμον είσεται 720 Τυραννίδος, τυραννίδος (710)

Ab amicis non emollitur. Miser, qui veniens externus in domus Magnas opes, non servavit felicem. Pereat, pereat ille, qui dominam

705

705

710

Decepit meam, Et diis nunquam

Leta-flamma-consumptam placentam In igne consecret. Meam vero sciet utique

710 Regni, regni

704. Trues. 705. "Olar" S, w. 710, 11. \* \* \* Pilu eng. eng.

perit; Maritus ejus, Xuthus, adeo potens est, ut ab amicis ejus reprehendi, in judi-cium vocari, aut puniri, ac in ordinem redigi, nequent. Quare pro àrises ego anitemen antepenultima ut Euripidi solitum in suzánu (vid. Alcest. v. 433. et Halen. v. 597.) Et sic ad amussim respondet suo pari in stropha: "Excest, ile. usphian. Barnes. Lectionem árisres illustrat Abresch. ad

Esch. I. p. 394. Reisk. mavult arrers, incurius, ab ariça. Beck.
703. Mendi mihi suspectus est et hic

et proxime sequens versus. Lego:

μίλεις, & Βυχαΐος Ελθυ δόμι pelyar is inlen, oix iras strogge.

Musg. 704. Heath. metri causa scribit iguette. tum etiam réxas mavult in accusat., qui ab leuese regatur.

Reisk. conjicit : obs lebesu rézas, non respicit casus fortuna. Beck. 705. Odor 5] Ita Ed. Ald. Annotat

Stephanus: " in vet. non 3 legitur, sed Musg.

708. Kalliploya] Pulchra flamma piciis vide citata ad Phoen. v. 1271.

709. Hiatum sic supplet Barnesius:

rd d' imbe sierras [ Distance tistis to pasi es pudadissesses. τῆς γὰς τάλαι πύςυ] φίλα Tuçamidos, Tuçamidos.

Musg.

ed d'init sleven] Cum post hec verba tres toti versiculi desiderarentur, ut Canterus observat, et cum illo Scaliger, aliique; nos pro more nostro lacunam quo-quo modo supplevimus respectu semper ad sensum et phrasin poètæ et metri leges habito; ut per omnia respondeant suis paribus in stropha præcedenti; hoc tamen nequaquam divino nostro poetæ ausim adscribere; quare, ut profaniores paulo, cancellis quibusdam separatos, un-cinis nimirum inclusos, exhibeo. Jure autem expostulare possumus, cur Hen?. Stephanus, qui tot Manuscriptos veteres

\* \* \* Φίλα.

"Η δη πέλας δείπνων πυρεῖ
Παῖς παὶ πασηρ νέος νέων,

"Ινα τε δειράδες Παρνασοῦ πέτρας
715 "Εχουσαι σπόπελον οὐράνιόν 3 εδραν,

"Ινα Βάπχιος, ἀμφιπύρους ἀνέχων πεύπας, λαιψηρὰ πη-

iπμδές. ` 725 (715)

Nempe jam accedens ad convivium vadit
Filius et pater novus novum,
Ubi juga Parnassi speculam pro termine
Halsent, aëriasque sedes :
Ubi Bacchus ardentes tollens

Tædas celeriter salit

712. miláras. Ab hoc v. incipit laplis. 714. es deest.

Codices in levioribus multo negotiis passim citare solet, nihil hic ad supplendam hanc lacunam viderit, ne notarit quidem; licet aperte sensus damnum patitur: Ut nihil dicam de versibus, quia nondum in eum ordinem a Cantero fuerant redacti. Quare non ego nimium ignotis Manuscriptis tribuere soleo, nisi nomine notentur et bona fide designentur, aut omni dubio procul satis noscantur, et etiamnum consulenda videantur, ut nostrum toties in tribus prioribus tragodiis laudatum Manuscriptum Collegio Corporis Christi Cantabrigise etiamnum reservatum.

Barnes.
Reisk. repudiat supplementum Barn., sensumque esse dicit: Meum vero pectus sciet amica regina; i. e. ero ejus amicus.

709. a. Non reddidit Prev. ob lacunam, quæ hie conspicitur. Beck.
711. a. Δίσπωνα πωτόν τι, Νόου τι φίλο-

711. s. Alexana mario et, Nios et pilobismero: Tas yag málas saçã] Hac omnia ad sensum implendum ex meo, ob Manuscriptorum penuriam, addidi; de qua re in nota præcedenti. Vid. Helen.

v. 1474. Barnes. 712. Legendum "Hồn, et nόρυ, a nόρω palori longa, metri causas. Reisk.

714. a. rivees Exercis Ita Ed. Ald. Bernestus, lectore non monito, Ixees dedit, quod altero non deterius. Lego:

riças iχουν σπότελου ubi juga Parnassi specula terminantur, vel in speculam desinunt. Apicem hunc sic describit Pausanias: ἀτό τοῦ τοῦ Κωροπίου χαλιτέὸ θὰ παὶ ἀνδρὶ εἰζόνο τρὸς τὰ ἄπρα ἀφιπίσθαι τῶ Παριασσῶ τὰ δὶ πρῶν τι ἐτοὶ ἀνωτίρω τὰ ἄπρα, p. 349. Hinc, credo, Euripides sequenti versu συράποι θραν vocat. Μεκες.

716. ἐμφινύρων] Emendatio est H. Stephani. Ed. Ald. ἐμφινύρων, Μτιες. 716.88. Ἰνα Βάπχιος ἐμφινύρωνς ἀνίχων ανόπαις, λαι/νηὰ ανθρίνων τόλως ἀμα τομεθάπχων. Hic locus ad Φανὰς illas Bacchicas respicit, de quibus nos supra ad v. 552. et Rhes. v. 940. Quibus adde, quas illis congrua huc apposuit Brodesus: Mons Parnassus non tantum Apollini sacer est, verum etism Baccho. Lucanus: Mons Phoebo Bromioque sacer. Fatetur libro Saturnalium primo, capite decimo octavo, Macrobius. Hec ille, quem tamen et nos locum tetigimus ad Bacch. v. 404. Vide etiam supra hujus Fabulas, v. 554.

718. σὸν Βάπχαις.] Barnesius, errore typographico, συμβάπχαις. De re Pausanias, ubi supra: παι αὶ Θυάδες le? στότας σῷ Διονόσφ παὶ σῷ Απόλλωνι μαίνονται.
Μαιχ.

720. Niav-auicas] Juventutem. vid. ad Phoen. v. 550. Musg.

1

	δα νυκτιπόλοις αμα σὺν Βάκχαις. Μήποθ ὅδ εἰς ἐμὰν πόλιν ἵκοιΒ΄ ὁ ταῖς,	730
<b>72</b> 0	Νέαν δ' άμεραν άπολιπών Βάνοι. Στενομένα γάρ άν πόλις έχοι σπήψιν Έενικον είσθολάν.	(720)
	"Αλις άλις ὁ πάρος ποτ' άρχαγὸς ὧν 'Ερεχθεὺς ἄναξ.	795

Noctivagis una cum Bacchia. Utinam hic puer nunquam veniat in meam civitatem : 790 Forte moriatur relinquens setatem juvenilem. Gemens enim civitas haberet prætextum, Peregrini invectionem. Satis, satis est qui olim princeps fuit Rex Erechtheus.

# 719. W doest. 723. "Alus, as i mages age. an.

Mas dules de nova fortuna interpretatur Gronov. Obs. 1, 2. Beck.
721. Σνικμίκα] Interpretor: βαρυκμίτα έν. Mihi posto legendum videtur τὸ κα, oppressa. Quo sensu σνικίμικος bis spud Homerum legitur. Musg.
721. sa. Constituit Heath. ita:

723. "Αλις d̄ς] Tyrwhitti emendatio est pro ἀλίσες. Idem pro ἀν optime reponit κα Μίκι posto legendum videtur τὸ καρος εξενονὸς εξενονὸς δενος εξενονὸς δενος 
Irminum pès de milus izu eniițee asynartetus ex dochmaicis.

Rossès sir Calán. "Ales, äles è méçes idem. 'Accepte de Estados dest. antispasticus dimeter hypercatalectus. Beck.

Sensum, quem lectio codd. offert, non satis esse clarum monet Prev. stque adeo ipsam lectionem suspectam. Vertit ita, ut maxime probabile videbatur: "Athènes le recevroit avec douleur dans son sein; le recevroit avec douieur dans son sein; et les mânes du grand Erenchtée s'indigneroient de voir un étranger usurper les droits de son sang." Beck.
722. Minado includo] Scaliger legit gousdo, nulla necessitate; est enim grando Atticum pro codem. Barnes.

& Epix Debr draf.

Pro alieus emendabat Scaliger: ales,

Pro ålica; emendabat Scaliger: ålis, ålis. Mug.

Alis, ålis] Ita cum Scaligero legimus pro ålicas, quod nullo cum sensu prius aderat. Canterus legendum voluit, ålis lest, pro älis lest, non, ut mihi videtur, æque bene, quod ad versum, aut emphasin. Hæc dicta sunt eodem modo, quo Theocritus de Homero dixit Idyll. XVI. v. 20. "Alis wássisses" Opiases. Ita Erechthidarum familiæ amans Chorus, et superinducti hujus peregrini Kuthi pertæsus, inquit emphatice: "Alis, ålis, å wássis Arrayis ås Reix Sis äsat. Aus, o ades 'Aexayds do 'Beix Dids dough densi ulo rois 'Admaius o antands 'Beix-Dids unl oi dudinu abroi. Barnes. Reink. conjicit: das d roi ráges.

#### ARGUMENTUM ACTUS TERTIL

Camusa, adhuc ignorans, quidnam spei de sobole procreanda accepisset, Pardegogum ve tulum, Erechthidarum antiquum alumnom, excitat, ut una cum illa vellet Apollinis oracula sciscitari. Tum vero Chorus famularum tristis intervenit, ex quibus tandem accipit Creuen, marito suo novum filium ab Apolline datum. Hinc luctus, ira et lacrymes. Dolet doi cum sene et famulis. Pædago gus Ionem hunc a Xutho olim susceptum furtivo concubitu conjectat, simulque in eum ut domine proditorem invehitur, quem itaque dolo una cum adolescentulo interficiendum suadet, ne generosorum Erechthidarum hæreditas ad illegitimos successores deveniat. Creusa, jam pro certo se habere putans, fidem a viro proditam, et ipea corporis sui labem ex stupro contractam, natumque inde puerum crudeliter expositum, non sine accusatoria in Apollinem querela, palam fatetur. De hac re apertius senex quaerit. mozque de adolescente interficiendo cum domina consultat, atque ipee sibi hujus cædis patrationem ultro deposcit. Chorus his Creuse consiliis lætum precatur successum, Xuthumque ut peregrinum et adulterum detestatur. Phœbum quoque ipsum oblique perstringit, qui horum scelerum auctor et firmator exstitit. Fæminas denique, quibes licentius homines adulterii probra inurant, defendit, cum non minus hoc vitio, imo etiam perditius, laborent viri; id quod Xuthi exemplo satis declarat.

725 ΚΡ. ΤΩ πρέσδυ παιδαγώς 'Ερεχθέως, πατρὸς Τουμοῦ ποτ' ὅντος, ἡνίκ' ἦν ἔτ' ἐν Φάει, "Επαιρε σαυτόν πρός Δεού χρηστήρια, " $\Omega$ ς μοι συνησ $\mathfrak D$ ης, εί τι  $\Lambda$ οξί $oldsymbol{a}$ ς  $oldsymbol{a}$ ν $oldsymbol{a}$ ξ

725 Cre. O senex psedagoge Erechthei patris Mei quondam existentis, dum esset adhuc in hac luce, Attolle teipsum ad Dei oracula, Ut mecum læteris, si quod Apollo rex

725. Hic Erechthei pædagogus tum ad inimum centum annos habuit. Beck.

727. "Ewaies suvrès weis Gioù genorhess,] Ex hoc loco patet, ad Oraculum non nisi per adacensum perveniri; ut mox magis etiam confirmatur, v. 739. Airuré pas paseria. Et sane Delphicum templum stetit ad radices montis Parnassi. Barnes. 730—732. Apud Stob. Grot. cxiv.

469. ubi φίλωση ή - Barnes. Fragm. Inonis, p. 472. Burn. 730. Stobeus Tit. CXIV. sir sus pi-

uru, omisso yèc.

Σὸν τῶς φίλως γὰς] Duportus in mar-gine suo notat, ad τῶς; vel τῶς; male; que seis enim hic locum haberet. Quod nacte σως emin inc nocum materia. «μοτο Stobeus legit, Σὸν σως βίλωση, omison γλε, hoc non fit ex diversitate exemplarium; sed quia γλε, quod in hoc loco erat necessarium, cum sola citatur sententia, tuto abesse potest. Quod vero apud Stobseum medius horum trium versuum alias legatur, et alius plane sit: Ei 3 aça συμβαίνω τι δυεχιείστιςου, et alias nos obervavimus, sensum unius alicujus versus diversim exprimi, sive id a poeta, sive ab aliis post factum. Vid. Phœniss. v. 929. Henr. Stephanus ex memoria dicit Plutarchum in tertio pro εἰσβλίψαι legere ἐμβλίψαι, quare inter varias lectiones re-Barnes.

731. O mì, Stob. Grot. exiv. p. 469.

"A μλ γίνωτο] Hujus versus loco sequentem exhibet Stobæus, ubi supra:

Muss.

740

732. εἰσβλίψαι] Malim ἰμβλίψαι: quæ Stobæi lectio est, ubi supra, et Plu-

	Θέστισμα ταίδων ές γονάς έφθέγζατο	
730	Σύν τοῖς φίλοις γὰς ἡδὺ μὲν πράσσειν καλῶς,	(730)
	Ο μη γένοιτο δ', εί τι τυγχάνοι κακον,	` '
	Ες όμματ' εύνου φωτὸς ἐσβλέψαι γλυκύ.	
	Έγω δε σ', ωσπες και συ πατές' έμον ποτε,	745
	Δέσποιν όμως οὖσ' αντικηδεύω πατρός.	

# ΠΑΙΔΑΓΩΓΟΣ.

735 τ Βύγατες, άξι άξίων γεννητόρων	(735)
"Ηθη φυλάσσεις, κου καταισχύνασ' έχεις	•
Τοὺς σοὺς, παλαιοῦ γ' ἐκ γένους αὐτόχθονος. Ελχ', ἔλκε πεὸς μέλαθεα καὶ κόμιζέ με.	750
Αιτεινά μοι μαντείου του γήρως δε μοι	750

Oraculum de liberorum genitura dixerit. 730 Cum amicis enim dulce est esse fortunatum. Contra vero si quid acciderit mali, quod absit, Dulce est intueri in oculos hominis benevoli. Ego enim te, ut tu quoque olim meum patrem, Quamvis domina sim, colo patris loco.

# PÆDAGOGUS.

735 O filia, dignos claris majoribus Mores servas, neque dedecoras Tues antiques majores Aberigines. Trahe, trake me ad ædes et duc me, Ardua enim mihi oracula: senectutis igitur men

737. Tobs rous walauds layéress aboly Sones. 789. Aiw. H par

737. inyowes] Qui sulue erant tem-

turchi Op. Mor. p. 119. Ed. H. Steph. rit ortus, ac proinde αἰνόχ 9ω, probatum Musg. dabimus infra ad v. 1426. Barnes.

Reisk. emendat siryeris. nam ingis

T37. layóusej Qui σαλαιδ erant tempore Creusen, quomodo layous ejus erant?

An layous melius conveniat, non dixemin: Grammatici enim et boc de sobole, vel posteria, accipiunt. Videndum igitur, an legi debeat byyssüs, que certe vox consanguiseos omnes complectitur. vid. supra v. 63. Soph. Antiga v. 670. Muss. layóuse abróχθους dicti fuerint, et quare, ostendimus supra ad v. 432. Quod vero Erechtheus, vel Erichthonius, (vid. supra v. 270.) quem præcipue hic notat posta per layóuses abróχθους, e terra fueposta per layóuses abróχθους abróχθους abróχθους, e terra fueposta per layóuses abróχθους abróχ

740 Συνεκπονοῦσα κῶλον ἰατρὸς γενοῦ.

ΚΡ. Ἔπου νυν ἔχνος δ' ἐκφύλασσ', ὅπου τιῶῆς.

ΠΑΙ. ['Ιδού.] τὸ τὰ ποδὸς μὲν βραδὺ, τὸ τὰ δὲ νὰ ταχύ.

ΚΡ. Βάκτρω δ' ἐρείδου περιφερῆ στίβον χῶσιός. 756

ΠΑΙ. Καὶ τοῦτο τυφλὸν, ὅταν ἐγὼ βλέπω βραχύ.

745 KP. 'Ορθως έλεξας' άλλα μη πάρες πόπω. (745)
ΠΑΙ. Οὔπουν έπων γε, τοῦ ở ἄποντος οὐ πρατώ.
ΚΡ. Γυναῖκες, ἱστῶν τῶν ἐμῶν παὶ περκίδος 760

740 Adjuvans pedem sis mihi medica.

Cre. Sequere nunc, observaque vestigium ubi ponas.

Pard. Ecce! Pes quidem tardus, animus vero promptus.

Cre. Baculo innitere in flexuosum iter terras.

Pard. Et hoc cacum est, quando exiliter ego video.

745 Cre. Recte dixisti: sed ne fatiscas lassitudine.

Pard. Non quidem volens; sed quod abest, non possideo.

Cre. Mulieres, mess telss et radii

741. "Er. 101 - ribūj. 748. pa 'angerni are.

Su plyas, sal isuráru roi arres levi. Justinus Lib. XXIV. c. 6. Templum Apollinis Delphis positum est és monte Parnasso, in rupe undique impendente — Media sasi rupes in formam theatri recessit — In hoc rupis anfractu, media ferme montis altitudine, planities exigua est, atque in ea profundum terra foramen, quod in oracula patet. Conferri potest et Livius Lib. XLII. c. 15. Musg.

740. iarçis 3110î.] Statius de Laii umbra ex vulnere claudicanti: medica firmat estigia virga. Lib. II. c. 11. Musg. Reisk. conjicit: συνσυτρόνουσα. Bock.

Reisk. conjicit: emergremes. Beck. 741. v.948.] Secunda persona a v.946. v. 740. Ed. Ald. v. 940. MSS. Steph. v.93c. Mass.

vid. ad. Herc. Fur. v. 710. Ed. Ald. vi-Suly. MSS. Steph. viSijs. Muzg. Irus viSuls.] Ita repono pro viSuls, verbum pro participio. Ita Brodzeus legit, ita Scaliger, ita sensus postulat legi. Duportus viSijs scribit, graviori variatione; quod tamen Henr. Stephanns ex Vet. Codicibus confirmatum dedit. Fit autem a viSis her? vis viSupu. Vid. Scholia ad Estheram nostram v. 2.

Barnes.

His pro endus et v. 1545. pro essevendus, cod. Reg. exhibet endus, essevendus, auctore Br. ad Lys. 895. tanquam participia essent. Beck.

742. '1λε΄.] Quoed carmen hoc vocabulum otiosum est in hoc loco; ut alia alibi ejusmodi, nempe: φεῖ, ὅ μᾶτης, etc. et ἄ, ά, sicut abunde patet in hisce tragosdiis; uti prius observavimus ad Hacub. v. 1098. Barnes.

Reisk. scribit: τè Ν τοῦ τόσε. Beck.
743. τη τρομές τέβου Interpretor, callem flexuosum: quales utique esse solent in locis clivosis. Musg.

πιειφιεῦ στίβου χ. Θεοίς.] Codex Heinsio-Scaligerianus adscriptum habet in margine: παραφιεῦ στίβου ποδός. Barnes.

Bauren & iguiles supper orifor x 2 mic.

in hac explicando interpretes trepidant, miror neglectam esse a recentioribus lectionem libri Heinsio-Scaligeriani, a Barnesio in notis expromtam

— вицифија отави води.

Ultimum certe verum existimo. Xvísos wobo, pedis est vestigium, sive planta pedis; quae periphrasis nihil differt ab ea, qua Euripides usus est, v. 791. vý σνήψ Ίχνος wobo. Vocabulum σνίδος hoc sensu adhibet Sophocles in Philoct. v. 29. — σνίδου γ΄ οὐδου τόσου. Idem verbum pro Ίχνος, tanquam ejus synonymum, ponitur ap. Kenoph. in Exp. Cyri. Lib. I. 6. 1. 'Εντώθει προϊόντων Ιφαίνικο Ίχνη Ίπωνο παὶ

Εἶεν· τί δρῶμεν, θάνατος ὧν κεῖται πέρι;
ΚΡ. Τίς ηδε μοῦσα, χῶ φόβος τίνων πέρι;
ΤΟ ΧΟ. Εἴπωμεν, η σιγῶμεν, η τί δράσομεν;
ΚΡ. Εἴφ'· ὡς ἔχεις γε συμφοράν τιν' εἰς ἐμέ.

760 ΧΟ. Εἰρήσεταί τοι, κεὶ θανεῖν μέλλω διπλη. (760)
Οὐκ ἔστι σοι, δέσποιν', ἐπ' ἀγκάλας λαβεῖν
Τέκν', οὐδὲ μαστῷ σῷ προσαρμόσαι τάδε. 775
ΠΑΙ. "Ω μοι, θάνοιμι, θύγατερ. ΚΡ. "Ω τάλαιν'
ἐγώ.
Συμφορᾶς ἕλαβον, ἔπαθον ἄγος,

Esto: quid agemus de rebus, de quibus mors nobis proposits est?

Cre. Quanam est ista cantilena? et de quibus hic metus est?

Cho. Dicemus, an tacebimus, aut quid agemus?

Cre. Dicito; quippe habes aliquid triste de me.

760 Cho. Dicetur, etiamsi bis mihi moriendum sit.

Non licet tibi, domina, in ulnas capere

Liberos, neque uberibus tuis applicare unquam.

Prod. Hei mihi! utinam morerer, filia. Cre. O me miseram!

Accepi calamitatis, patior dolorem,

### 765. 'Αβίωτον, & φ.

versus Creuse tribuendus sit, et ad bunc modum legendus:

KP. 'Add' & re Suspáreuse duscorile nosule ; KO. Eliot sé dejune —

Musg.

'Aλλά γι τί] Cum olim 'Aλλὰ τί, versu claudicante, legebatur, Scaliger γι inserendum duxit: unde satis carmen suffulcitur. Barnes.

fulcitur. Barnes. Reisk. rescribit: မိုမမိုး 9 ၁၈ ရန် ၁၈၈ နှင့် sævis præceptis domini. Beck.

761. Οδα Ιστί σει, δίστειν', ἐσ' ἐσχαλλαις λαβιῶν τίπι' εὐδὶ μαστῷ σῷ προταρμόσαι ΤΔΔΕ Non sic scripsisse videtur Euripides, sed

potius

— eili par-f eft stesathica HOTE

Memini hac opportunitate Fragmenti Euphorionis ap. Stobeum. S. LXXVI. p. 451. Gesn. 333. Grot. qued medicam manum implorat:

Timm på ob 30 parele da' ded quiens desfers

'Hikiose ήτης σε τριμασίους έφέρμσα, Τίπου, ύπο ζένη φοβιολε δ' άδδοσε δυύτλου Είς φώτε έρχημένου λαιρό έας χύλιου αφέση μαστήλ ἐσισχορώτου λουαβ ΔΕ Σ' ΕΔΟΙΧΑ γά-

Gesnerus conjecit: c'1924. quod Gretius in textum recepit. Et certe sie loquuntur poëtse. Euripides in Troad. v. 760.

apā jirand ir Graffiji ziraen ir anakspara

Cum tamen hac emendatio longius absit a vulgatæ scripturæ ductibus, quam ut librarios tam graviter aberrasse verisimile sit, veram Euphorionis manum a Gesnero restitutam esse dubito. Tu mecum scribe:

λαφτο δ' led χείλεσι αςθετη μποσθο ἱσισχομίνη λευκό Σ' ΕΠΛΗΣΑ γά-

Βίοτοι, ω φίλαι.

ΠΑΙ. Διοιχόμεσθα, τέπνον.

(765)

KP. Ai ai ai ai.

Διανταίος έτυπεν όδύνα με πνευμότων τῶνδ ἔσω.

770 ΠΑΙ. Μή πω στενάξης —ΚΡ. Αλλά πάρεισι γόοι. ΠΑΙ. Πεὶν αν μάθωμεν — ΚΡ. Αγγελίαν τίνα μοι;

ΠΑΙ. Εί ταὐτὰ ωράσσων δεσπότης τῆς συμφορᾶς 785 Κοινωνός έστιν, η μόνη συ δυσταχείς.

765

Per vitam, O amica. Pad. Periimus, O filia.

Cre. Va, va, va, va.

Penetrans dolor sauciavit me

Intra pulmones hosce. 770 Pad. Nondum ingemiscas. Cre. Verum adsunt luctus.

Pad. Priusquam discamus. Cre. Quem nuncium mihi loqueris?

Pæd. An eadem patiens dominus, miseriæ

Particeps sit ejusdem, an tu sola calamitosa sis.

772. ravra.

gemellum est hoc Theocriti Eid. XXVI.

<del>άμφοτίςτες λώσασα καλ ἱμαλήσασα γάλακτος.</del>

In Euphorionis loco, γάλαπτος legas an γάλαπτο nihil interest. Verba enim copiam notantia utrumque casum adecis-cunt, docente Abreschio in Animad. ad

Rach. Lib. II. p. 133. Jacobe.
763. <sup>\*</sup>Ω μμ.] Post hunc versum iteratur in Aldina, v. 759. Musg.
764. Συμφοράς ἴλαβον.] Olim συμφορᾶς legebatur, quod non æque arrisit; si enim genitivi esset singularis, nulla foret aggravatio, sed potius deminutio insignis: Quia λαμβάνω cum genitivo μίρος deno-tat. Quare in accusativo plurali legimus, Brodæo Scaligeroque preseuntibus.

Barnes.

764. s. Dividit Heath. ita:

Συμφοςῶς ἰλαβον, ίσαθου Euripideus. Azes aflierer, à sides inmbicus dimeter. Beck.

Coheret συμφοράς άχος. Ex vet. lectione βίσεν efficio μιαρόν. Reisk.
765. άβίωνον, H. Stephani emendatio est. Ed. Ald. et MSS. βίσνον. Malim etiam ἄχθος pro ἄχος, ut constructio sit ἄχθος συμφορᾶς. Barnesio placebat συμφορὰς accusativo plurali. Muag. 768. s. Constituit Heath. ita:

America lever dita glyconius. Mi srepion viril' iso periodus catal.

770. s. IIP. Méro ormášye. RP. 'Alla magues you.

IIP. IIçh do ma Sumur .

KP. 'Ayyalar TINA MOI.

Inepta lectio, quam miror D.D. V.V. minime suspectam fuisse. Satis quidem commode Latinus interpres: Quem nuntium mihi dicis expectandum? Sed ejusmodi emblematibus nihil est quod explicari nequeat. Nos potius huic loco, cri-

ΧΟ. Κείνφ μεν, δ γεραιέ, παϊδα Λοξίας 775 "Εδωκεν, ιδία δ' εύτυχεῖ ταύτης δίχα. (775)ΚΡ. Τόδ έπὶ τῷδε κακὸν ἄκρον ἔλακες ἔλακες, Αχος έμοι στένειν. 790 ΠΑΙ. Πότερα δε φυναι δει γυναικός έκ τινος Τὸν παιδ', ον είπας, η γεγωτ' εθέσπισεν; 780 ΧΟ. "Ηδη πεφυκότ' έκτελη νεανίαν (780)Δίδωσιν αὐτῷ Λοξίας. παρῆν δ ἐγώ. ΚΡ. Πῶς φής; 795 "Αφατον, άφα**τον**, άναύδητον λόγον έμοὶ Ωροείς. ΠΑΙ. Κάμοιγε. ΚΡ. Πῶς δ ὁ χρησμὸς ἐππεραίνεται; 785 Σαφίστιρόν μοι φράζι, χώστις ίσθ ο παίς.

Cho. Illi quidem, O senex, filium Apollo

775 Dedit: secraim vero beatus est sine hac.

Cre. Hoc vero summum malum supra illud locuta es, locuta es, Dolorem mihi lugendum.

Pad. Utrum vero nasci oportet ex aliqua muliere Filium, de quo dixisti, an jam natum vaticinatus est?

780' Cho. Jam natum, et perfectum adolescentem

Dedit ipsi Phœbus. Aderam autem ego.

Cre. Quid ais?

Infandam, infandam, non dicendam rem narras.

Pad. Et mihi. Cre. Quomodo vero oraculum ad finem perducitur,

785 Clarius mihi dicito, et quis sit hic puer.

### 776. Tò F ist et Thans semel.

Corrigo:

ПР. Педа во работия ---KP. 'Ayythine TIN'; OF MOI.

Voculam alpa huic loco minime alienam, immo accommodatissimam esse, nemo facile dubitabit. Ne vero de metro timeas, versus est choriambicus dimeter estalecticus, qui Bacchium in clausula re-

quirit. Jacobs.

772. «pásza»] Pro «ásza». Et vice versa «ásza», pro «pásza». Vid. Schol. ad Hecub. v. 612. Item que nos ad Supplic. v. 268. et Heracl. v. 241. Barnes.

ticam, qua indiget, adhibeamus opem. monstrativum de quopiam dici. Sic infra Corrigo: v. 806. Ennàs is ligàs curs sus estates 
τις. Barnes. 778. Πότιςα δι φόται δι'] Emendatio est Scaligeri. Ed. Ald. πότιςα διαφύται δλ. Mug.

Horsen & poras del younnes in rues] Hérien pro σύστεν Attice, Scaliger autem legebat λ φόσαι διζ, pro veteri διαφύναι δλ, adeo recte, ut nihil dubitaverim illius lectionem in textum admittere, alia tamen Rarnes. hic pro more nostro reservata.

780. in τιλή τια iar] Adultum Juve-nem. Ita Hesiod. Έπτιλία βείθισ Δημήτιςος ίιςὸν ἀπτήν. Idem Ιντιλής sonat.

775. rasens] 'Arrelanvinës, Reisens. 786. iz Suë] Subaudi varë. Vi Presens enim cum fuerit, sufficit de- que dedit Brodens ad v. 406. Musg.

XO. "OTW EURANTHOSISM, Ex SSOU GUSSIC, 800 Πρώτφ πόσις σὸς, παῖδ ἔδωκ αὐτῷ Δεός. КР. 'Отототогої. Τὸ δ' ἐμὸν ἄτεκνον, ἄτεκνον ἔλαθεν ἄρα βίστον, ἐρημία δ όρφανούς δόμους οἰκήσω. (791)Τίς οὖν ἐχρήσθη; τῷ συνῆψ' ἔχνος ποδὸς 805 Πόσις ταλαίνης; πῶς δε, ποῦ νιν εἰσιδών; ΧΟ. Οίσθ', δ φίλη δέσποινα, τὸν νεανίαν, "Ος τόνδ' έσαιρε ναόν; οὖτός έσθ' ό παῖς. (795)ΚΡ. 'Αν ύγεον άμπταίην 795 Αίθέρα πρόσσω γαίας Έλλανίας, 810 Αστέρας έσπερίους,

Cho. Cui venisset obviam, ex Dei templo egressus, Primo maritus tuus, hunc ipsi filium dedit Deus. Cre. Heu, heu, heu.

Quod ad me attinet, prolis expertem, prolis expertem prehendit

Execratio vitam. In solitudine autem orbas domos habitabo.

Quis igitur significatus est oraculo? cuinam occurrit

Maritus mei miseræ? Quomodo? Ubinam ipsum aspiciens?

Cho. Nôsti, chara domina, adolescentem illum,

Qui hoc verrebat templum? iste est ille filius.

795

Cre. Utinam volitem per humidum aërem

Ultra Græcam terram

Stellas ad Hesperias,

792. was di man von. 795. 'Ar mwaine. 796. meisen.

in Osen orași), Subaudi men. Vid. que nos urra ad v. 406. Barnes.

789. Constructio, siquidem vere scribitur locus, sic instituenda est: eò d' inòr laster desarer dioren, ubi eò inòr elliptice est, pro eò inò piese. Sic Herc. Fur. v. 164. lzu di esbuòr son desalbum. Aristoph. Thesm. v. 111. stoireus di esbuòr dainenas lzu escirau. Barnesius, Brodseum secutus, legit, mutato accentu, àcà. Muss.

see ut ante. Rarnes.

non aça, ut ante. Barnes. 789. s. Heath. ita constituit:

Tì ở lườr, āramer ithyphallicus.
"Exacer āça fiera" iambicus dimeter brachyestalectas. Έργων γ έργανος periodus catal. Δήμους είσηνω dochmaicus.

789. den, ergo reponit Reisk. Beck. 791. vē ernīt Izve volēs 1] Tin ennīte vola; Izve vole, Er did buir. Barnes.

792. sierder: Emendatio est Scaligeri. Ed. Ald. sierder. [quod præfert Heath.] Musg.

Hére rahaires; Hūs di; wũ us sierdir;] Quum olim erat: Hūs di wo us tierdie, nullo sensu, aut certe admodum frigido, video, in Scaligeriano Codice ita interpunctum et scriptum, ut nos dedimus: Hūs di; wũ us dedien, ut ad wies referatur sierdir, quam lectionem, nemo sanus, qui non amplectetur. Barnés.

Οίον οίον άλγος έπαθον. ΠΑΙ. "Ονομα δε ποῖον αὐτὸν ὀνομάζει πατής, (800)800 Οἶσθ, ἢ σιωπῆ τοῦτ' ἀπύρωτον μένει; ΧΟ. Ίων, ἐπείπες πρώτος ήντησεν πατρί. 15 ΠΑΙ. Μητρος δε ποίας εστίν; ΧΟ. Οὐκ έχω φράσαι. Φρουδος δ', ϊν' είδης πάντα τὰπ' έμου, γέρον, Παιδός προθύσων ξένια καὶ γενέθλια, (805)805 Σκηνάς ές ίερας τησδε λαθραίως πόσις, Κοινή ξυνάψων δαίτα παιδί τῷ νέφ. 820 ΠΑΙ. Δίσποινα, προδιδόμισθα-συν γαρ σοι νοσώ-

Qualem, qualem patior dolorem! Paed. Quo vero nomine ipsum nominavit pater, 800 Nôsti? an silentio hoc incertum manet? Cho. Ionis, quoniam primus obviam venit patri. Paed. Matre vero ex qua est? Cho. Non possum dicere: Sed abiit, ut omnia scias, que ego scio, senex, Pro filio sacrificaturus xenia, et genethlia, 805 In sacris tabernaculis clam bacce maritus, Communiter celebraturus epulum cum filio. Paed. Domins, proditi sumus, tecum enim doleo,

799. Orque di moior aurir iropaçu maene,] Hinc constat, apud Veteres patrum fuisse potius, quam matrum, filiis suis nomina imponere; ut etiam ex Zacharise et Johannis Baptistæ historia constat. Præterea hinc colligendum, adoptivis filiis, aut noviter inventis, nomen turn datum esse, cum primo inventi fuerint, aut adoptati; Unde et adoptivi nativitatem suam celebrabant eo die, quo adoptati fuerant. Sic Ælius Spartianus in Adriano: Quinto, inquit, İduum Augusti Legatus Syriæ literas adoptionis accepit, quando natalem adoptionis celebrari jussit. Vide infra ad v. 804. Падді; пердісти Е ma nal TiviShia. Barnes. 800. aniçaves] Nondum ab ipso patre constitutum. Musz.

eonstitutum. Musz.

axégures Inconfirmatum, irritum : Tr

angeres inconstructus, servis it απόρωτος plea mades διομα. Βαντιες.

804. Παθές σχαθόσει Sacrificia μπουτικό, εδχαμονικό, ξίνας, και γινίθλια, jam Diis solvebat Kuthus, ut Αροίλιτις judicium agnoscires, et filii natalem celebraret. Nec novim est, natales et anniver-

saria convivia celebrari; Passim id testantur et Exotice litere et Sacre ; que non modo de Herodis natali memorant, Euripidis atate longe posterius celebrato, Matthei, c. xiv. v. 6. et Marc. c. vi. v. 21. sed etiam de Pharaonis natali, Gen. c. xi. v. 20. 'Episte di is vi infector di in vi infector di in vi infector di invitation di propinatione della consistente di Pagendo, nel τῆ τρίτη, ἡμίρα γινίσιος ἢν Φαραό, καὶ Ιτοίω σότον πᾶοι τοῦς σαιοὺ αὐτοῦ. Et hoc ferme annis mille Euripidis tempore erat antiquius. De gentibus ita Alex. ab Alex. Genial. Dier. Lib. II. c. 22. Nec solum urbis natalem, sed singulorum dies natalitios Pulte fritilla, mero, libis, flo-ribus et thure, sacra a Genio, sine antmali Hostia læti libentesque concelebrarunt. Quibus diebus effudisse cruorem, aut animal mactasse, mali portenti erat et fædi ausjicii: Namque erant hilarita-tis et lætitiæ pleni dies. Vide Andr. Tiraquelli Annotat. ad locum: Vide quæ nos supra ad v. 655. et v. 799.

805. Constructio est: weedveur is enneds lieds, immolaturus in sacris taberna-culis vel tenteriis. Tale est, quod citatur

A tuo viro, et consulto
Injuria-afficimur, et domo Erechthei

810 Ejicimur. Et hoc, tuum non odio prosequens maritum,
Dico, sed quod te magis, quam illum amo:
Qui cum duxisset te veniens hospes in civitatem,
Et domum, et totam-hæreditatem tuam accipiens,
Ex alia muliere pueros procreans

815 Clam deprehenditur: quomodo vero clam, ego dicam. Postquam te sensit esse sterilem, non sat habuit tibi Similis esse, et fortunæ parem conditionem ferre,

bus inumbrationis causa constructum significat, &vi vii vaii, hoc est umbra. Cumque sub hujusmodi tabernaculis Attica juventus, quum adhue vicatim ageret, carmina quædam incondita decantaret, fabulasque ageret, factum est, uf, in urbe collectis Atheniensibus, nomen hoc retinuerit contabulatio illa, quæ inter utrumque theatri cornu erat protensa; in qua a mimis fabulæ edebantur.

vīrēs] Taurns, flystr Ressens. Vide supra ad v. 775. Barnes. 806. šaīra] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. caīša. Musg.

Rus ξεκάψων δαίνα σαιδί τῆ τίφ.] Cum olim per errorem legeretur σαιδα pro δαίνα, nullo omnino sensu, Brodæus legebat σίδα, quæ lectio (licet alias σίδα ξικάστω eleganter pro congredi occurrit) nec versui, nec sensui satisfacit; H. Stephanrecte ex Vet. Cod. δαίνα restituit; nec enim σίδα συάστιο tantum dicitur et σόλιμοι et μάχπο, sed et γάμοι, et hine

laïra. Barnes. 808. μιμηχανημίως] Non novum est Græcis et adject. et adverb. e verbis fieri,

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Λαδών δε δοῦλα λέπτρα, νυμφεύσας λάθρα,	
Τὸν παῖδ' έφυσεν, έξενωμένον δέ τω	(820)
820 Δελφων δίδωσιν έπτρέφειν ό δ' έν 3εοῦ	:
Δόμοιτιν άφετος, ώς λάθοι, παιδεύεται.	840
Νεανίαν δ' ώς ήσθετ' έκτεθραμμένου,	
Έλθεῖν σ' έπεισε δεῦς' ἀπαιδίας χάριν.	
Κάθ ο θεός οὐκ ἐψεύσαθ, όδε δ΄ ἐψεύσατο,	(825)

Sed adjungens sibi aliquam servam, clam congressus Hunc puerum genuit: ablegatum vero peregre alicul 820 Delphorum tradidit educandum: hic vero in Dei Templo dimissus educatur, ut latitaret. Ut vero sensit adolescentem adolevisse, Persuasit tibi ut venires huc sterilitatis gratia. Et Deus non mentitus est, iste vero est mentitus,

ut in hoc loco; sic et ususyuívas, mistim, et didinamunioren alicubi legitur ab interpretibus ad Lucæ c. xvIII. v. 14. sic 1/journieries. Barnes.

813. Παγκληςίαν] Solidam hæredita-

Barnes.

814. 'Εππας στούματος] 'Εξ άλλης γιντών. Brodæus.

817. "Ομωσς είναι] "Ατιπιος, ώς σύ. Barnes.

819. Έξινωμίνου δί τω] In locum pere-grinum ablegatum. Brodæus. Διλφών es pro eni. Barnes. Aut ifinaming, aut ifinaming, aut ifina-

ution leg. factus gives, amicus, aut alicui in amicitiam suam conciliato, aut alicui amicorum Athenas non incolentiam.

822. inredenunirer] Ita MS. E. ut jam editi. Ed. Ald. inrerenunirer.

Musg. 824. To V interes, Canteri ementa-tio est. Ed. Ald. 18 interior. Muss. 824. ss. Senex, Creusæ pædagogus, postquam oraculum Xutho ab Apolline

datum filiumque ab eodem inventum audivit, insignem aliquam fraudem latere nipicatus, Ionem adulterinum Xuthi filium et a patre olim in Apollinis templo eam ipsam ob causam collocatum e contendit, ut eum in posterum a Deo sibi donatum diceret. Hanc vero suspicionem vide quo artificio senex exornaverit:

aff i die sie ihrieuf, ib. d'ihrieum,

mádas reises vis maida, agradas masac معجومي. چهېد شېه چدوفدگې دېد مهه چحواصت. inder it and the rection appearance below, مارهمان، ھېدن عادالوهاي ۋماياي كېزو

Sic v. 827. legitur in Codd. 1292, quod Canterus in law mutavit; speciosa qui-dem conjectura, sed minus certa. Com-parandus est hic locus cum alio, qui hnic nostro appositistimus est, v. 659. aqq. ubi Xuthus inter alia inquit:

na) yès yonaïna, vir luir et fetheuse रेण्यांन, कंत्रास्त्रक कॉडका, कंत्रकेंद्र संस्कृतिक Kiph gi zaily yaheran zenegihan dapaçe', iği or onğurça eğp' ixus xbesh.

quibus versibus lectis haud paucos pute mecum existimaturos esse, olim in Euripidis codicibus lectionem obtinuisse fere hanc:

LaCar di xauçir, politor aprirarbar distan, राष्ट्रवागांवे कांग्स् अक्षारिकासँग दिवस्था अस्ति ।

Temporis opportunitatem nactus, invidia et odii vitandi causa, Athenarum ei reg-num tradere statuit. Prius, quod posui Ascar sauer probabile saltem videbitur iis, qui varias librariorum aberrandi vias et rationes noverint. Quod si cui Asser in lastr mutatum nimium recedere a vulgato ductibus videatur, is licet corrigat:

objár di nayér -

825 Πάλαι τρέφων τὸν παῖδα, κάπλεκεν πλοκάς	
Τοιάσδ' άλους μεν ανέφες ές τον δαίμονα,	845
Έλων δε και τον χρόνον αμύνεσθαι θέλων,	
Τυραννίδ αὐτῷ περιβαλεῖν έμελλε γῆς.	
Καινόν δε τούνομ άνα χρόνον πεπλασμένον,	(830)
830 "Ιων, ιόντι δηθεν ότι συνήντετο.	• •
Οίμοι, κακούργους ανδρας ώς άελ στυχώ,	850

825 Jam olim alens hic suum filium, et nexuit dolos
Tales: deprehensus enim consecravit eum Deo.
Arripiens vero et tempus sibi fore sperans adjumento,
Imperium terræ ei tradere decrevit.
Novumque nomen per ocium fictum,
830 Ion, quod scilicet occurrit eunti,
Hei mihi, ut semper odi viros improbos,

827. Έλθών.

quod et ipsum Euripideum est, in Androm. v. 485. δαίται εὐριῖι Θέλωσι παιρίπ.

Jacobs.

825. Valck. ad Hippol. 34. conjicit

826. ἀνίφις εἰς τὸν δαίμενα,] Interpretor: Deo dedicavit. Xuthus scilicet, si conjugi innotuisset, eum filium Delphos educandum misisse, istum colorem facto prætenturus erat. Musg.
827. 'Eλθώr'] Emendat Canterus (λών,

827. 'Ελθών] Emendat Canterus iλώ, deceptus ille qualicunque inter άλοψ et iλών oppositione, plane tanquam ca vocis άλοψ conditio esset, ut nihil ci, nisi iλών, opponi deberet, cum tamen vel ἰπθυγών, vel λαθών, prout occasio exigit, oppositum habere possit. Et postremum quidem (i. e. λαθών) huic loco multo convenientius esse, quam iλών, ex nota præcedenti patebit.

nei vi zevo anime su Silan, Interpretor: sperans, fore, ut longum temporis intervallum consilium suum adjuvaret. Tempus igitur unum fraudis adjumentum: alterum erat, secundum Pædagogum (si recte mentem auctoris capio) nomen Ioni ab oraculo jam tum inditum. Legendum scilicet, versibus transpositis:

λαθών δί, και τὸν χρόνον ἀμόνισθαι θίλον, καινών τι τοῦνομ', ἀνὰ χρόνον πιτλασμίνου, VOL VII. "lur', iérre δήθα δτι συνήντατο, Τυςαινέδ' αὐτῷ στριδαλῶν ἴμαλλε γῆς.

Musg.

'Exà lì] Cum ix9à olim scriptum erat, Gulielmus Canterus Novar. Lection. Lib. VI. c. xxvii. evicit, legi debere lain, et ex Aristide, Attico scriptore, similem locum produxit: 'AAA' sima, nem poi vires tiel, and dieta neovousir. Tra las pir lausi, रवर्षम् अध्यक्षमार्थमा केंद्राः के के विश्वक्षम् नाह, ίχωση ἀναχώρηση. Sed vide ipsum Canterum. Hic autem sensus loci est: καλ τετικό. Της αινεκή μετικό κοι εκτ. Και δι Μούθος ταυτα τὰ κίρατα Ινοίηση, δίπλοπος Τλιγχος πλίκους φοραθείς, διαφέρειο είς τὸς θεός Ιλών Β΄, και κικρατικώς, χρόοφ πληρογώρος αυτός ποιάτιο τῆς 'Αθηναίων τυρανείδος. Elàr itaque est verbum forense, et in judiciis dicuntur ixii, qui causa non cadunt. Quare Portus ridicule de interficiendo intelligit. Quod vero dixi Kiçara sive argumentum cornutum, pertinet, cu-jus utraque pars adjunctum habet incommodum; aut potius ad bimembrem captiunculam et argutum sophisma. De quibus logici. Barnes.
'Eldèr, scil. Athenas, et rès xeises aub-

'Eλ-9èn, scil. Athenss, et τὸ χείνοι ἐμόνισθαι interpretor alio modo compensare jacturam temporis olim in defectu prolis elapsi. Reisk.

·G

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Οι συντιθέντες τάδικ, είτα μηχαναίς	
Κοσμούσι. Φαύλον χεηστόν αν λαβείν φίλον	
Θέλοιμι μᾶλλον, η κακόν σοφώτερον.	(835)
835 Καὶ τῶνδ ἀπάντων ἔσχατον πείσει κακὸν,	•
'Αμήτος', αναςίθμητον, εκ δούλης τινός	855
Γυναικός, ες σον δωμα δεσπότην άγειν.	
Άπλοῦν αν ἦν γὰς τὸ κακὸν, εἰ πας' εὐγενοῦς	;
Μητρός, πιθών σε, σην λέγων ἀπαιδίαν,	(840)
840 Έσώπισ' οίκους· εἰ δέ σοι τόδ' ἦν πικρον,	-
Τῶν Αἰόλου νιν χεῆν ὀςεχθηναι γάμων.	860

Qui componentes facinora injusts, deinde commentis Adornaut: simplicem, at probum habere amicum Magis velim, quam astutum, et improbum.

835 Et horum omnium extremum patieris malum. Ut eum qui matrem suam ignorat, qui in nullo numero est, qui ex aliqua serva Muliere natus est, dominum in tuam domum ducas. Simplex enim esset hoc malum, si aliqua nobili susceptum Matre, te persuasa, tuam causatus sterilitatem,

840 In tuis ædibus collocasset. Si vero hoc tibi fuisset acerbum, Oportebat ipsum appetere nuptias inter Æolidas.

852. muxaraî; Ita MSS. Steph. Ed. Ald. muxaraî; Musg. 833. Xenerir är dasiñ; Ita MSS. Steph. Ed. Ald. Xenerir äradasiñ. Musg.

Φαῦλος χεμετὸς ἄς λαθοῦς φίλος, &c.]
Φαῦλος aliquando καπὸς, δόλιος, ἀδόκμος,
hoc in loco ἀσλοῦς, simplicem et imperitum, sonat; Hugo Grotius acute locum
vertit, — Amicum malo simpliciter probum, Quam qui malitia condiit sapientiam.

Barnes.

836. 'Auńreg',] 'Auńrega dicit Ionem;

Non quod matre prorsus carebat: id
enim erat impossibile; et ipse quidem
poëta in hoc ipso versu dicit, natum is
sodans ernès yoranès; sed quia mater ejus
nullo in numero habenda erat, videt. nullins, aut mali nominis. Hinc Hesych. Austrue, saneprirue Sependie Haiares. Ita Petrus Ærodius, Juris Civilis Profess. exponit locum de Melchisedeco, Hebr. c. vn. v. 5. 'Ardrug, duirug, &c. quia ipse vir pius ex impiis parentibus Canasnitis ortus erat. Huc refert illud Tiberii

de Quinto Curtio, qui magni nominis ac virtutis, obscuris autem natus erat pasentibus; illius itaque natalium dede lare studens imperator, dicere solebat: Curtius mihi videtur ex se natus. Quem sensum loci quia magnus Scaliger assoqui nequiit, ἀφεήτες legendum voluit; quod nihil huc attinet.

ἀναςίθματος,] 'Αναςίθματος, ignobilis. Vide, quæ nos ad Helen. v. 1678. Τῶν જ ἀναριθμάτων μαλλόν sien oi σόνοι. Barnes.

837. ayun.] MSS. Steph. ayun Muss. ayın.] Recte ayın legimus, nec ayan, quod Henricus Stephanus ex veteribus Codicibus, nescio quamobrem, eruerit, bic ullo modo stare potest. Barnes.

Zyus hic non ducere, sed ire, procedere, incedere, notat. Si autem ayer admittatur, debet v. 835. legi: 🕬 🕬 🏜 🏰 🕹 🕳 legarer ervieu zazér. Reisk. 838. Markl. ad Iphig. Aul. 1199. legi

vult έγγεινος. Beck. 841. Τῶν Αίόλου νιν χρῆν ἐξιχθῆναι γά-μων.] Oportebat eum, ad patris Æoli do-

I	Ω	N	
•		- 3	
		•	

Έπ τώνδε δεί σε δή γυναιπείόν σε δράν· *Η γάρ ξίφος λαβούσαν, ή δόλω σενὶ,	
*Η φαρμάκοισι, σὸν κατακτείναι πόσιν	(845)
845 Καὶ παϊδα, πρίν σοι Δάνατον έκ κείνων μολεϊ	<b>y.</b> ` ´
Εί γάς γ' υφήσεις σοῦδ', Μάλλάξει βίου.	865
Δυοίν γας έχθροιν είς εν έλθονταιν στέγος,	
"Η Βάτερον δεί δυστυχείν, ή Θάτερον.	
Έγω μέν οὖν σοι καὶ συνεκπονεῖν Βέλω,	(850)
850 Καὶ συμφονεύειν παῖό, ὑπεισελθών δόμους,	()
Ου δαϊΒ' όπλίζει, και τροφεία δεσπόταις	870

Exinde oportet te jam aliqued muliebre facines faque Aut enim correpto gladio, aut dolo aliquo, Aut venenis tuum interficere maritum,

845 Et filium, priusquam tibi mors ab illis eveniat: Si enim in hoc fueris ignava, amittes vitam. Duobus enim hostibus in unam domum venientibus, Aut alterum oportet esse infortunatum, aut alterum. Ego certe tecum laborem suscipere volo,

850 Et simul interficere filium, ingressus ædes, Ubi convivium apparat, et præmia-nutricationis dominis

mum reversum, aliquam ex illius nepoti-

mum reversum, alquam ex illius nepoti-bus ducere. Barnes.

843. "Η γὰς ξίψες] Repetendum est λῦ, quod præcessit, ἀπὶ παινοῦ. Barnes.

846. Εἰ γάς γ' ἐφάσως] Subaudi φενή-μανος, τόλμης, ἐργῆς. Barnes.

847. ε. Δοοῦ γὰς ἐχθροῦ εἰς ἐι ἱλίδισηκο στίγας, "Η θάσες» ἐι ἐνονοχοῦ, ἢ βάσημος λονουν parations est alteri infortunium. Εξ πετίο est. quia. paulo post. γ. 1017. Καρῦ ratio est, quia, paulo post, v. 1017. Kano pole le 9 de suppliyeura. Inde Salvator noster in sanctissima Ogushoyin sua, Matth. C. vl. v. 24. Oddie dévaras deci ego letes gantion. & de con fin moden un un Rociot gantion. & de con fin moden un un ἱτέρου παταφρονήσω Οὐ δύνασθι Θιῷ δουλιύων relativis. Barnes. 848. Videtur utroque loco Iriço leg. Reisk. TOLLÚLIT.

850. συμφοπότιν παίδα,] Prev. reddit: filium una cum patre interficere; nam in συμφοτιότο suspendi sensum vult. Beck.

851. daīn' ieraku,] 'Oraku daira et Mews, est phrasis Homerica. Vid. Eu-stath. fol. 688. lin. 36. ubi daakudus

probet derade pro sirenefferdu popi.
and septia | Inniv en espeni bune, Homerus vocat deferes et deservies. Distitut
matem remuneratio pro victoria, vel e hene gesta, 29Ass, Salas, Apercian, Israjan et sunrigues, et Col. Rhodigin. Lib. XIII. c. 30. Pro deductione, zamerges, Euri-pid. Hercul. Fur. Pro judicio aliquo, aut nuntio, Masseys, μένωτρει, είναρχί-λια, de quo nos ad Heraclid. v. 785. Pro eruditione, Δίλακτρα, Theocr. διάκρ-πάλιος, Plut. σαιδιοτάμιος. Pro re inventa Esgerger, Ulpian. Digest. Lib. CXLVI. Pro re visa, Ou rugeer, Ion. v. 1127. Pro vita servata, Zudyguo, eŭergo, euriguo-Pro medicina, jarguio, etc. Hæc vero omnia plurali numero fere usurpantur.

dewiernes] Κριούτη, καὶ γίνα Ἐριχθαδών. Errat itaque Brodæus, qui explicat:

## ΕΥΜΠΙΔΟΥ

'Αποδούς Θανεῖν τε, ζῶν τε Φέγγος εἰσορᾶν.
"Εν γάρ τι τοῖς δούλοισιν αἰσχύνην Φέρει,
Τοῦνομα τὰ δ ἄλλα πάντα τῶν ἐλευθέρων (855)
855 Οὐδεὶς κακίων δοῦλος, ὅστις ἐσθλὸς ἢ.
ΧΟ. Κάγὼ, Φίλη δέσποινα, συμφορὰν θέλω 875
Κοινουμένη τήνδ, ἢ θανεῖν, ἢ ζῆν καλῶς.
ΚΡ. ἸΩ ψυχὰ, πῶς σιγάσω;
Πῶς δὲ σκοτίας ἀναφήνω (860)
860 Εὐνὰς, αἰδοῦς δ' ἀπολειφθῶ;
Τί γὰρ ἐμπόδιον κώλυμ ἔτι μοι;

Reddens, et mori, et salvis lucem aspicere.
Una enim res adfert servis dedecus,
Nomen: in cæteris enim omnibus, liberis

855 Nullus servus est deterior, qui bonus fuerit.
Cho. Et ego, chara domina, calamitatem volo
Partiens tecum, aut mori aut vivere honeste.
Cre. O anima, quomodo tacebo?
Quomodo autem clandestinos aperiam

860 Concubitus, et pudorem exuam?
Quod quim impedimentum obstat mihi amplius?

### 860. deest 3.

Delphis quibusdam civibus. Incogitanter ad miraculum. Pædagogus enim loquitur, Erechtheidarum servus. Barnes. 852. ζῶν τι] Legendum εῶν τι genitivo plurali a εῶι. Volo et pretium alimentorum dominis reddens mortem obire, et its salvis lucem adspicere. Credebat scilicet, Ionem, si in eodem tecto cum Creusa degeret, dolo eam oppressurum. vid. v. 845. Confer etiam v. 857. Suidas: εῶν, μετοευλλάβως, ἐκτὶ τοῦ, εωζαμέ.

853. Es yés es esis bishues alexinas elections esteu, etc.] Vide Macrobium optime disserentem de servorum bonorum laude et dignitate, Saturnal, Lib. I. c. 11. Lege Cheronis illud machber, des marres si rope, Elsisseu. Barnes.

τωτ, όλοπλήςων. V. Σωι. Musg.

854—856. Vid. Stob. Grot. Ivii. p. 237.
Barnes. Fragm. Inonis, p. 473. Burn.
858. Metrum constabit, si deleatur  $\pi \tilde{w}_i$ ante oryánu. Sequentia sic disponenda:

Inoriae åraphou Eiráe; aldois årodup9ii;

Musg.
Post või di ponendum signum interrogationis, delendum contra idem v. 859. et 860. Reck.

860. Beck. 858. m. Ita constitui debent hi ver-

> <sup>\*</sup>Ω ψυχὰ, σῶς σιγάσω; Πῶς δὶ σποσίας ἀναφήνασ Εὐνὰς αἰδοῦς ἀπολυφδῶ.

Pulcherrima conjectura Barn. restituit

άναφήνας.

Convertit orationem ad suum ipsa animum. Reck.

mum. Beck.

859. 8. σποτίας ἀναφήνω ιδνάς,] Importunus hic hiatus suspicionem mihi fecit, ut ita esset legendum: 'Ω ψυχὰ, πῶς στράσω; 'Πῶς δὶ Σποτίας ἀναφήνασ' εὐνὰς Αἰδοῦς ἀνολυφθῶς, Judicent docti. Ego nihil muto. Barnes.

7

Πότηιαι άπται, Οὐκέτι κεύψω λέχος, ώς στέρνων 'Απονησαμένη ράων έσομαι. (875)875 Στάζουσι κόςαι δακςύοισιν έμαλ, Ψυχὰ δ' άλγεῖ, κακοβουλευθεῖσ' 895 "Εκ τ' άνθεώπων εκ τ' άθανάτων, Ούς ἀποδείξω Λέκτρων προδότας άχαρίστους. (880)

Secrum littue. Non amplius occultabo concubitum, ut pectore Amovens levior sim. 875 Stillant meæ pupillæ lacrymis, Et anima dolet malis-insidiis-petita Et ab hominibus, et a Diis, Quos demonstrabo Ingratos proditores lectorum.

### 874. 'Arone apira.

Lib. I. c. 3. sect. 6. Sed de Tritonia Minerva vide Meursium de Regn. Athen. Minerva vide Meursium de Regn. Athen.
p. 17. Est et Trirow nomen Nili fluvii,
ut Apolionii, Lib. IV. v. 269. Kal arrapis Trirow, etc. De Nilo loquitur. Vide
Helen. v. 3. Barnes.
872. Ilierus Sacrum vocat Tritoniae
paludis marginem, quod in eo Minerva
plantas primum posuisset. vide omnino
Lucan. Pharsal. Lib. IX. v. 350. Herodot. Lib. IV. c. 179. Mug.
Ilierus Erritonis vocat; quia primo in eo an-

tas Tritonis vocat; quia primo in eo apparult Minerva, et, ut supra Lucanus, points in margine plantas. Quere Du-portus male vult legi eirrar Emeras. Non enim jam iterum de Minerva lo-quitur, sed de loco, ubi nata est. Barnes.

Forte, worden dineren, aut wormen dineres, venerabilem dominam. Reisk. 878. Leg. I erierur. Reisk.

873. 8. Οὐπίτι πείνψω λίχος, ὡς στίετων 'Arontapin john iropas

Olim conjectram, is erigyist

Aronough Deinde, de Louis

ut, vindicta de re atque facinore atrocis

ut, vindicia de re suque necnore surocessmo sumts, levior sim. Facèse.

874. 'Aσυποκμίπ] Ita Ed. Ald. quod ferri forte posset. Est enim participium aoristi primi ab ἀσυνίζομαι. Sed malo cum Valckenerio [Diatr. 165.] ἀσυσσαμίπη. Hesychius: ἀσυσσαμίτη, ἀσυσσαμίτη, nescio, an hunc locum respieses.

Δύπος.

'Aστουψαμίτη] Olim erat Δστουσμίτη, nullo sensu; Duportus legebat Δτουσμ μίνη, pro ἀπονοπσαμίνη, paulo melius; rem tamen nec illa lectio penitus assequitur. Scaliger: aconfunion, longius a scripturæ vestigiis recedens; sed sensum fere exprimens; licet metaphora sic excidat. Ego sane puto, *knowerskim* le-gendum; quæ lectio et propius ad vete-rem accedit, et figuræ conventiontius consulit: post enim pondera excussa leviores sumus, non post ablutionem; nisi animis forum. Judicet lector. Barnes.

Etiam Reisk. conjectrat & worneamira.

876. nanoβsυλιοθιῖο'] Mallem nanoβsυλιυθιῖο' disjunctim legere; vel saltest nanoβsοληθιῖο'. Composita enim a βουλ Assirvation An der for 'Assirvation? cum prapositione faciunt sou, cum adje

880 12 τᾶς ἐπταφθόγγου μέλπων Κιθάρας ένοπαν, ατ' άγραύλοις 900 Μουσαν υμνους εύαχήτους Κέρασιν έν άψύχοις άχεῖ, Σοὶ μομφάν, δ Λατούς παῖ, (885)Προς τάνδ αυγάν αυδάσω. 885 **6**72007). Ηλθές μοι χρυσῷ χαίταν 905 Μαρμαίρων, εὖτ' εἰς κόλπους

880 O septem fidibus-instructæ ludens Citharæ vocem, quæ agrestibus Musarum hymnos clare sonantes, Cornibus inanimatis sonat. Tibi, O fili Latonæ, reprehensionem 885 Coram hoc luce dicam. Venisti mihi auro comam Fulgens, quando in sinus

> 881. # +. 882, 3. inverso ordine.

887. sã d' sie.

tivis in se desinunt; ut et plurima alia verba. Nominibus derivata, ut Ισιβουλιύω, τροβουλεύω, etc. sed κοιτ**οβουλί**ω et κακο-βουλίω, etc. Mallem tamen Ισιβουλευθεΐο legere. Barnes.

naτaβουλιυθιίσα scribit Reisk. Beck. 877. "Es e' à Dewren | Xuthum innuit, e' à Daváran Apollinem notat. Ita recte loquentes de singulari aliqua persona, plurali numero uti gaudent, ut diximus supra ad v. 648. et v. 751.

Barnes. 880. s. μίλπων Κιθάρας Ινοπάν, ] i. e. eundem sonum voce edens, quem cithars chordis edit. Nec de nihilo est iπταenords coit. Nee de nimo est 1772-Θθόγγου. Septichordis enim erat Apol-liais lyra. vid. Callisach. Hymn. in Delum, v. 253. et que ibi citat Spanhe-mius. Musg.

israe9ippos silves aclique] Veterum lyrse quatuer, sut quinque fidibus constabant, ut ex picturis et historiis conmat; et tamen, ut hi Errandopper no-Nonn. herefross: sic Euripide antiquior Rex David Valencies Assazielos me-minit, Psalm zcii. v. 3. Quare de Sistro Jeidis, nem est, quod nos torquesmus, nec de Apollinis Lyræ imagine σετζαχάςδω.

Nam et hæc ut vetera fuisse agnoscimus, sic nec et illa nova nimis dicenda.

Barnei

B81. & τ', quæ. idem, quod &τις: vid. ad Hecub. v. 445. Mug.

Reisk. scribit: & λιγυρωίλως, suave modulantibus, vel potius & τω τραυλώς, quæ tibi cornubus blæsis, i. e. non clarum, sed subobscurum, ad chordas accinenti-Musg.

882. Μευσῶν mavult Reisk. Beck.
Κέραστο] Pollux Lib. IV. sect. 62.
δόναπά τονα ὑτολύριον οἱ καρμποὶ ἀνόραζου,
ἀς τάλαι ἀντὶ κεράτων ὑτον-Νέμενων ταίς
λέραιε. Paria fere habet Hesychius v.
δόναπα. Locus, quem respiciumt, exstat
in Aristoph. Ranis, v. 295. Şed de lyra qui plura cupit, adeat Philostratum in Amphione Icon. Lib. I. Sed neque omittendus insignis Ciceronis locus, qui cornuum borum usum declarat: Itaque plectri similem linguam nostri solent dicere ; chordarum dentes ; nares cornibus iis, qui ad nervos resonant in cantibus. De Nat. Deor. II. 59. Musg. Heath. fluctuat, utrum plectrum intel.

ligat, an testudinis concham, s. partem concavam. Beck.

acavam. Becr. 885. MS. G. ad hunc versum adscribit

	Κρόκια πίταλα Φάρισιν ίδριπον	
	'Ανθίζειν χρυσανταυγή.	(890)
890	Λευχοῖς δ' έμφύσας καρποῖς	
	Χειρών είς άντρου κοίτας	· 910.
	Κραυγάν, ω ματέρ, μ' ανδωσαν	
	Θεός ομευνέτας	
	Κύπειδι χάειν πεάσσων	
895	Αγες αναιδεία.	(895)
	Τίκτω δ' ά δύστανός σοι	ärriorg. 915
	Κουρον, τον φρίκα ματρός	
	Είς ευ. αν βάλλω ταν σαν,	
	"Ινα με λέχεσι μέλεα μελέοις	(900)
900	Έζεύξω τὰν δύστανον.	

Crocea florum folia vestibus decerpebam, Ornamentum auri splendorem æmulans. Candidis autem inhærens volis 890 Manuum, in antri cubilia

Clamorem me, O mater, clamantem,

Deus stuprator

Ducebas impudenter,

Veneri gratificans. Ego vero infelix pario tibi

Filium, quem metu matris

In antrum projeci tuum, Ubi me tuis lectis miseram miseris

Junxisti infelicem.

895

892. Κρασγάν μ', J. 894, 5. ordine inverso. 896. δύστηνες. 899. μίλιαν μ.

906. le ηδός. Musg.
886. s. χενοῦ χαίναν μαςμαίςων, i. e. χενοκιίμας, iu vocant Noster Troad. v. 258. Aristoph. Avibus, v. 216. Male Brodæus interpretatur de fibula aurea comas revincienti. Musg.
\*\*Hλθές μω χενοῦ χαίναν, etc.] Ad meos amores carpendos venisti flava cæsarie renidens, aureis fibulis devincta. Virgil. Æneid. Lib. X. v. 832. — Comtos de more capillos. In locum Servius: Antiquo scilicet more, quo viri, sicut mulieres, componebant capillos. Horat. Lib. I. Sed

in margine στς. ad v. 898. άντιστς. ad v. 906. ἰσφδός. Μιμς.

886. 3. χευσῷ χαίταν μαςμαίςων, i. e. χευσωόμας, ut vocant Noster Troad. v. 258. Ατίπορη. Ανίδυα, v. 216. Μαίε Βrodæus interpretatur de fibula aurea comas revincienti. Μιμς.

887. ἐστ'] Εὖτα aliquado idem, quod comas revincienti. Μιμς.

δο (. 160) Bort angunno kien, quous ότι et δετρίαπ. Sophocles: ιδε' ἄν μέλη, quando venerit. Hom. Iliad. S'. v. 367. Εδτί μα εἰς ἀίδαι συλάρται σροϋτιμήτε. Est et ιδτι et ἡδτι, pro sicut. Vide lexica. Barnes

888. Hic versus est trochaicus, inter anapæsticos insertus. Beck.

889. 'A.9iζus χευσανταυγή.'] Malim

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Χάριν ου προλαβών Haid sic ofkous oinileis. (915)915 'Ο δ' έμιος γενέτας καὶ σός γ' άμαθής Oimois Epper ouxadeis 935 Οἰκεῖα σπάργανα ματρὸς Έξαλλάξας. Μισεί σ' ά Δᾶλος καὶ δάφνας 920 Ερνεα φοίνικα παρ' άβροκόμαν, (920)\*Ειθα λοχεύματα σέμι έλοχεύσατο

Cum beneficium nullum ab co prius acceperis,

Filium in ædes deducendum dedisti.

915 Meus vero, et tuus filius, ignotus

Periit abreptus a volucribus,

Proprias fascias matris

Mutans.

Odio habeat te Delus, et lauri

920 Rami, juxta palmam molli-coma-præditam,

Ubi fætum venerandum suscepit

914. ic az.

917. µuries

Apde Revolute Sanave Kai yaias perrigus Beas.

Beck.

909. Fains surrieus Bens.] Vide, que nos supra ad hujus fab. v. 223. Barnes. 912. τυμφίτφ] Ita Ed. Ald. formaturque, ut γινίτας mox v. 915. ἐςχίτας, Heraclid. v. 753. et multa alia. Recentiores Edd. legunt νυμφιύτα, quanquam, si Polluci fides, Lib. III. sect. 40. vyupiúrus non erat maritus, sed pronubus, vel paro-

non erat maritus, sed pronubus, vei parochus. Musg.

\*\*supptorij A. Amil. Portus dicit, se malle suppturij. At ego malim, ut erat, \*\*suppturij. At ego malim, ut erat, \*\*suppturij. accentum habet in ultima, γαμένης tamen in penultima signatur; sic γειννίη, ετ γειννίη, ετ γειννίη, ετ γειννίη, ετ γειννίη, ετ μετική, βώτης, quidni et \*\*suppturij. \*\*suppturij. \*\*Barnes.\*\*

\*\*Barnes.\*\*

\$15. yearer] Filius, ut Soph. (Ed. Tyr. v. 478. Aliter est infin v. 1130.

(quod plerumque patrem sonat, ut et yenrès, et yenrèses) filium significat; nec id prorsus sine exemplo: Sophocles enim dixit: 'O Ais yenres, de Jovis filio. Hinc Hesychius: Tenres, sayross. Notandus est autem infrequens usus, (ut hujus verbi profero, quod in hoc loco passire significat, quum alias fere semper active sumatur) sic et roï apa395, quod cum alias indoctum sonet, hic certe inexploratus et ignotus, de quo nihil certi doceri potest, exponitur. Barnes.

916. ss. Disponit Heath, ita:

Ciercie Spies oudandele, Oixua erágyasa pargis Ečalláčac.

Beck.

918. Έξαλλάξας.] Lego: ἐξαιμάξας.

910. "Kallakas.] Lego: Kalakas. 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Metri causa o's o'asse scribit 11. Seco: Malim mesi o' in optati-12. Seco: Malim mesi o' in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Seco: Malim mesi o' in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-13. Proivas J. Metri o's in optati-14. Proivas J. Metri o's in optati-15. Proivas J. Proi

Λατὰ δίοισί σε παρποῖς.

ΧΟ. Οἴριοι, μέγως ઐησαυρὸς ὡς ἀνοίγνυται
Κακῶν, ἐφ' οἶσι πᾶς ᾶν ἐκβάλοι δάπρυ.

925 ΠΑΙ. \*Ω Ͽύγατερ, οὕτοι σὸν βλέπων ἐμπίπλαμαι (925)
Πρόσωπον, ἔξω δ' ἐγενόμην γνώμης ἐμῆς.
Κακῶν γὰρ ἄρτι πῦμ' ὑπεξαντλῶν Φρενὶ, 945
Πρύμνηθεν αἴρει μ' ἄλλο σῶν λόγων ὕπο,
Οῦς ἐκβαλοῦσα τῶν παρεστώτων πακῶν

930 Μετῆλθες ἄλλων πημάτων παινὰς ὁδούς. (930)

Te Latona divinis manibus.

Cho. Hei mihi, quam magnus thesaurus aparitur Malorum, propter que quilibet emitteret lacrymas?

\$25 Ped. O filia, non possum satiari intuens tuam Faciem, extraque mentem meam sum.

Exhaurientem enim me nunc fluctum malorum animo, A puppi obruit me alius fluctus a tuis verbis, Que profundens, a presentibus malis

930 Transiisti ad novas vias alforum malorum.

925. \*Ω deest.

930. nand; A.

logum vide quæ nos, ut et ad Hecub. v. 457. Barnes.

Verba fainus ene affections in constructions sungenda sunt cum la existence sui (so. in liquila Delo) venerandos partus apud malmans edidit Latona; ergo punctum delendum. Reisk.

epud palment edidit Latona; ergo punctum delendum. Reisk.
922. Verba diner nagrais haud dubie corrupta sunt, sed absque meliorum codicum subsidio emendationem vix sperandam puto. Heath.
Sententia flagitat Ark durent nagrais,

Sententia flagitat Aris durods nagrods, geminam Jouls prolem, verba non expedio.

926. s. śnowej; żs świprotus Kanôn, I ta supra in Hippolyto, v. 824. Kanôr rikuyos dixit. De quibus vide Bramman in adagio, mare malorum et themarus malorum. Barnes.

rum. Barnes.
925. 'Ω δύγκτης] Qued vlim exciderat.'Ω, nunc interstruttum uso loco curavimus, versu postalante. Idem infra v.
942. Barnes.

942. Barnes.
927. 8. Kanûr yêş üşri nün' briğarelûr operî, Heipinstr alçu p' ülle Do hac syntaxeos sirabelê, printêr qued nos sapra ad Bacch. v. 1288. Cyclop. v. 531.

Iphigen. Tsur. v. 696. vide etiam, quas Gulielmum Canterum ad Phonius. v. 290. notantem citavimus, Helen. v. 299. Barnes.

Reisk. legit: śrijáyar, i. e. śringoyár. Beck.

929. s. Lego et distinguo:

હિ, દેવમાં કેટલા કરેલા કાર્યા કાર્યા કાર્યો. માર્ગોમીના દેમમાં જાણકાર કાર્યો કેટલા

es, quandoquidem. In reliquis nemo hærebit. Quanquam et ἐκβαλοῦσα tueri videtur ἐκβολὸ λόγου apud Pollucem. Μαιχ.

detur is head doyse apud Pollucsun. Muss.
929. Forte, sis leg. et comma poet infalege delendum. in quibus (verbis), tlessrtis præsentibus malis, ad alias te vertis malas vias (narrationes) calamitatum. Beck.

930. Merik 945 Shar rapatrus ranks sous; Jamdiu est, quod ranks emendaveram, cum hæc verba a librariis inter se permutari scirem. Nunc video, hanc conjecturam, ut plurimas alias, a Musgravio occupatam esse. In versu proxi-

ri ofic : rise AOTON Action marayeque;

Χάριν ού προλαβών Haid' sic ofrous oinigers. (915)915 'Ο δ' έμος γενέτας και σός γ' άμαθής Oimois Epper ouxadeis 935 Οίκεῖα σπάργανα ματρὸς Έξαλλάξας. Μισεί σ' ά Δαλος καὶ δάφνας 920 Έρνεα φοίνικα παρ' άβροκόμαν, (920)"Ενθα λοχεύματα σέμν' έλοχ**εύσατο** 

Cum beneficium nullum ab eo prius acceperis,

Filium in ædes deducendum dedisti.

915 Meus vero, et tuus filius, ignotus

Periit abreptus a volucribus,

Propries fascies matris

Mutans.

Odio habeat te Delus, et lauri 920 Rami, juxta palmam molli-coma-præditam,

Ubi fœtum venerandum suscepit

914. is din.

917. maries

Hede zevelove Sánove Kai yaias purrigus ideas.

Beck.

909. Tales perseque Then: Vide, que nos supra ad hujus fab. v. 223. Barnes. 912. 1040/cq I ta Ed. Ald. formaturque, ut yestras mox v. 915. aexiras, Heraclid. v. 753. et multa alia. Recentios Edd. legunt νυμφιώτη, quanquam, si Polluci fides, Lib. III. sect. 40. 10μφιύτης non erat maritus, sed pronubus, vel paro-

թարգագրի Amil. Portus dicit, se mal-le արգեսող. At ego malim. ut era πισμοσφή Armil. Portus alcit, se mal-beomptorff. At ego malim, ut erat, τομ-φιότη, ex analogia. Ita enim, licet γα-parity, excentum habet in ultima, γαμότης tamen in penultima aignatur; sic γενετής, et γενέτης, et εύπτης, εύπτης, βα-της, quidni et τομφιστής, τομφούτης. Βατασε.

Barnes. 914. Metri causa sis slassos scribit Heath. Book. 915. yesives] Filius, ut Soph. CEd. Tyr. v. 478. Aliter est infra v. 1130.

(quod plerumque patrem sonat, ut et 21-મેરમેલ et બામર્મરાષ્ટ્ર) filium significat; necid prorsus sine exemplo: Sophocles enim dixit: O Aid perivat, de Jovis filio. Hinc Hesychius: Initiat, layres. No. rine riesycnius: 101124, 127005. Retandus est autem infrequens usus, (ut hujus verbi 201628, quod in hoc loco passive significat, quum alias fere semper active sumatur) sic et 201 augusti, quod cum alias indoctum sonet, hic certe inexploratus et ignotus, de quo nibil certi doceri potest, exponitur. Barnes.

916. ss. Disponit Heath, ita:

Ciercie Ufer outabele, Oixin exégrara pargis Efalláfar.

Beck.

918. Έξαλλάζας.] Lego: ἐξαιμάζας..

918. Heanneys, cruentons. Mug.
919. Mori o' Malim puosi o' in optativo. [Sic jam Heath. emendavit.] Mug. 1915. profess | Filius, ut Soph. Ed. Apzinara ofus idoscians Sic Iph.
1915. profess | Filius, ut Soph. Ed. Apzinara ofus idozciones dard Sic Iph.
1915. profess | Filius, ut Soph. Ed. Apzinara ofus idozciones dard Sic Iph.
1915. profess | Filius, ut Soph. Ed. Apzinara ofus idozciones dard Sic Iph.
1916. m. doinar registrara ofus idozciones dard Sic Iph.
1916. m. doinar registrara ofus idozciones dard Sic Iph.
1916. m. doinar registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. m. doinar registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Sic Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Iph.
1916. profess | Indiana registrara di idozciones dard Ip

Λατώ δίοισί σε παρποῖς. 940 ΧΟ. Οίμοι, μέγως Δησαυρός ώς ανοίγουται Κακών, εφ' οίσι κας αν εκβάλοι δάκρυ. 925 ΠΑΙ. ΤΩ Δύγατες, ουτοι σοι βλέπων εμπίπλαμαι (925) Πρόσωπον, έξω δ' έγενόμην γνώμης έμης. Κακών γὰς ἄςτι κυμ' ὑπεξαντλών Φρενί, 945 Πρύμνηθεν αίζει μ' άλλο σων λόγων ύπο, Ους εκβαλούσα των παρεστώτων κακών 930 Μετήλθις άλλων πημάτων παινάς όδούς. (930)

Te Latona divinis manibus. Cho. Hei mihi, quam magnus thesaurus aparitur Malorum, propter que quilibet emitteret lacrymas? 925 Pæd. O filia, non possum satiari intuens tuam Faciem, extraque mentem meam sum. Exhaurientem enim me nunc fluctum malorum animo, A puppi obruit me alius fluctus a tuis verbis, Que profundens, a presentibus malis 930 Transiisti ad novas vias aliorum malorum.

925. 'Ω deest.

930. zanà; il.

losum vide quæ nos, ut et ad Hecub. v. 457. Barnes.

Verba genna «ne' άβρεπόμα» in construction imagenda sunt cum ἰλοχιόσανα.

ubi (us. la lama Delo) venerandos partus apud salman edidi. Latona; ergo punctum deladum. Reisk.

922. Verba δίωνι παρνώς haud dubie corrupta sunt, sed absque meliorum codi-

cum subsidio emendationem vix sperandam puto. Heath.

Sententia flagitat Aris directs sagrets, geminam Jovis prolem, verba non expedio. Reint.

928. s. świawyż, żę świąwora: Kazón, ] Ita supra in Hippolyto, v. 824. Kazów żila-yw dixit. De quibus vide Erasmum in adagio, mare malorum ut thesaurus malo-Tum.

rum. Barnes.
925. \*Ω θέγατη.] Quid třím szciderat, \*Ω, nunc interestations voo loco curavimus, versu postellante. Ithus infra v.

942. Barnés.
927. a. Kando yan digu ni'n' berdareldo peril, Nejaradro aleu n' dillo] De hac syntaxeos aleufolis, printér qued nos supra ad Bucch. v. 1288. Cyclop. v. 531.

Iphigen. Taur. v. 696. vide etiam, quæ Gulielmum Canterum ad Phœniss. v. 290. notantem citavimus, Helen. v. 299. Barnes.

Refak. legit: deskáyan, i. e. desapoyán.

929. s. Lego et distinguo:

છે, દેશ્લેન્ટીએન્સ જ્યાં જાસફાઇજઇજના સનાસોંગ, perilibes haden sequence seemes ideos.

ès, quandoquidem. In reliquis nemo hærebit. Quanquam et inβαλεύσα tueri videtur inβολά λόγου apud Pollucem. Musg.

929. Forte, ale leg. et comma poet inda-Loves delendum. in quibus (verbis), tlesertis præsentibus malis, ad alias te vertis ma-

tis praeentious mais, aa aius te veris ma-las vias (narrationes) calamitatem. Beck. 930. Micrià 915 Allan randous nanàs 8005.] Jamdiu est, quod nanàs emenda-veram, cum hæc verba a librariis inter se permutari scirem. Nunc video, hanc conjecturam, ut plurimas alias, a Musgravio occupatam esse. In versu proxi-1000

τί φής ι τίνα ΔΟΓΟΝ Δοξίαι κατηγορίς ;

Τί φής; τίνα λόγον Λοξίου κατηγορεῖς; Ποῖον τεκεῖν φὴς καῖδα; ποῦ θεῖναι πόλεως 950 Θηρσὶν φίλον τύμβευμ'; ἄνελθέ μοι πάλιν. ΚΡ. Αἰσχύνομαι μέν σ', ὧ γέρον, λέξω δ' ὅμως.

935 ΠΑΙ. 'Ως συστενάζειν γ' οίδα γενναίως Φίλοις. (935)
ΚΡ. "Απουε τοίνυν" οίσθα Κεπροπίας πέτρας
Πρόσβορρον άντρον, ας Μαπρας πιπλήσπομεν; 955
ΠΑΙ. Οιδ', ένθα Πανὸς άδυτα παὶ βωμοὶ πέλας.
ΚΡ. Ένταῦθ' ἀγῶνα δεινὸν ἡγωνίσμεθα.

940 ΠΑΙ. Τίν, ως ἀπαντῷ δάκρυά μοι τοῖς σοῖς λόγοις. ΚΡ. Φοίβω ξυνῆψ ἄκουσα δύστηνον γάμον. (941) ΠΑΙ. Ὁ Δύγατερ, ὧς ἦν ταῦΒ, ἅ γ' ἠσθόμην ἐγω;

Quid ais? Cujus criminis Phœbum insimulas?
Qualem puerum ais te peperisse? quo loco urbis potuisse?
Bestiis gratum epulum? redeas huc mihi.
Cre. Pudet quidem me ob te, O senex: sed tamen dicam.
935 Pæd. Quippe seio generose una dolere cum amicis.
Cre. Audi igitur: novisti Cecropis rupis

Septentrionale antrum, quas Macras vocamus?

Pæd. Scio, ubi est sacellum Panis, et ara prope.

Cre. Ibi certamen triste decertavimus.

940 Pard. Quod? ut occurrunt mihi lacrymæ propter tua verba. Cre. Cum Phœbo conjunxi invita infaustum connubium. Pæd. O filia, num erant illa, quæ ego senseram?

932. wédses.

941. eviñ V.

valde inclinat animus ut corrigam:

τί φής; τί ΔΕΧΟΣ Λοξίου πατηγοςτίς;

Quem concubitum? Que sensu plus semel adhibuerunt Veteres v.  $\lambda i \chi_{\theta f}$  Pindarus Pyth.  $\Theta'$ . 63.

H ja sal is Alzier siigu puhmõia seias

ubi bene Scholiastes: Δείψαι την παρθενίαν αυτής. Suidas v. λίχος, συνουσία. ποίτη, μίξης. Jacobs.

951. τίτα λόγοι] Ponitur pro simplici τί. Emendabat Scaliger τί δ' άλογοι. Sed presetat vulgata. Musg.

rina λόγου Δοξίου] Scaliger legit: τί δ

äλογοι. Potest et exponi: κατὰ τίνα λόγοι, ἢ τρόποι, τοῦ Βιοῦ κατηγοριζε. Barnes.

πατηγορίζ pro πατηγορίν φής. Heath. 932. που θείναι πόλιος] Quanquam in ultimo loco tribrachus stabit satis bene, mendum hic suspicor: neque enim in urbe expositus erat infans, nec exponi putandus; quare βρίρος mallem hic legi. Nihil autem muto. Barnes.

tandus; quare βρίφος mallem hic legi.
Nihil autem muto. Barnes.

πόλιως] Metri causa scribit Heath. et monet, Barnesium, cui hæc lectio suspecta fuit, cogitare debuisse, omnia ad historiam pueri pertinentia pædagogo adhuc prorsus ignota fuisse. Beck.

prorsus ignota fuisse. Beck.
933. σύμβιυμ';] Ita MS. E. ut jam
vulgatæ. Ed. Ald. θύμβιυμ'. Si verum
est σύμβιυμ', non ponitur pro θώσιμα:
Sed ipsa expositio infantis catachrestics

ΚΡ. Οὐκ οἶδ· ἀληθη δ' εἰ λέγεις, φαίημεν ἄν. ΠΑΙ. Νόσον κευφαίαν ἡνίκ' ἔστενες λάθρα;

945 ΚΡ. Τοῦτ' ἦν, ἃ νῦν σοι Φανερὰ σημαίνω κακά. (945)
ΠΑΙ. Κἆτ' ἐξέκλεψας πῶς ᾿Απόλλωνος γάμους;
ΚΡ. Ἔτεκον ἀνάσχου ταῦτ' ἐμοῦ κλύων, γέρον. 965
ΠΑΙ. Ποῦ; τίς λοχεύει σ'; ἢ μόνη μοχθεῖς τάδε;
ΚΡ. Μόνη κατ' ἄντρον, οὖπερ ἐζεύχθην γάμοις.

ΚΡ. Μόνη κατ' ἄντρον, οὖπες εζεύχθην γάμοις.

950 ΠΑΙ. 'Ο παῖς δε ποῦ 'στιν; ἵνα σὺ μηκέτ' ἦς ἄπαις.

ΚΡ. Τέθνηκεν, ὧ γεραιε, θηςσὶν ἐκτεθείς. (951)

ΠΑΙ. Τέθνηκ; 'Απόλλων δ' ὁ κακὸς οὐδεν ἤςκεσεν;

ΚΡ. Οὐκ ἤςκεσ', "Αιδου δ' ἐν δόμοις παιδεύεται.

ΠΑΙ. Τίς γάς νιν ἐξέθηκεν; οὐ γὰς δὴ σύ γε.

Cre. Nescio: sed si vera dicis, vera fatebimur.

Pæd. Quando gemebas clam arcanum morbum?

45 Cre. Hoc erat malum, quod nunc tibi aperte dico.

Pæd. Deinde vero quomodo celâsti Apollinis nuptias?

Cre. Peneri: patienter bæc ex me audi. O sener.

Cre. Peperi: patienter hac ex me audi, O senex. [tulisti?

Pæd. Ubi? Quænam tibi obstetricis officium præstitit? an sola laborem hunc

Cre. Sola in antro, ubi compressa sum.

950 Ped. Puer vero uhi est, ut tu non sis amplius sine liberis?
Cre. Mortuus est, O senex, expositus feris.
Ped. Mortuus est? Apollo vero malus tibi nullam opem tulit?
Cre. Nullam opem tulit. Sed is in sedibus Plutonis alitur.
Ped. Quis vero feris ipsum exposuit? non enim tu saltem.

dicitur τύμβιομ', sepultura, qualem amant Feræ. Magis tamen placet Brodæi Seira-

Ετα. Mags tamen placet Brodze Ssiraμα. Musg.
Θηφείν φίλον τύμβιυμά; ] Τόμβιυμα hic
pro θοίνη, ut ταφτίς pro πόνες: Sophocles
in Electra, ν. 1494. 'Αλλ' ώς τάχιστα
πτίνε, παλ αναπότι, πράθεις παφτίσειη, δυ τόνδι
είπές ίστι τυγχάνει. Scholiast. Αγουν οἰωνοῖς παλ αυσί πράθεις αὐτόν. Lycophron:
"Α σαρκα μιστύλλασ' ἐνύμβιωτιν τάφη.
Commentarius: Ιθαψιν ἡν τῷ τάφη συμβολιαῖς, ἀντὶ νοῦ είπειν, ἴβαψιν. Nec θοίναμα
confodissem. Euripides enim paulo infra, videl. ν. 1495. Οἰωνῶν γαμφηλαίς
Φόνιυμα, θοίναμά τ' εἰς ἀίθαν ἰπβάλλη. Id
est: θοίνη. Idem in Orest. Οἰκτρόνανα
θαιάμανα καὶ σφάγια γυνιαίων τίκνων.

Brodaus. 936. Kingerias riveas] Cecropia rupis. Sic interpretor, non, ut Barnesius, Cecro-

pias rupes. Scholiastes ad Apollon. Rhod. Lib. I. v. 214. ἡ ᾿Απρόσολις τῆς ᾿Αττικῆς Κιπροσία ἐπαλίζτε τὸ σρότιρον. Μυις.

Kingowia; wisyas] Τῆς 'Απροπόλιος. Appollonii Scholiast. ἡ 'Απρόπολις κῆς 'Αντιπης Κιπροπία Ιπαλίσο τὸ πρότερο. Ita Joh. Brodæus; ego vero non genitivo poni, sed accusativo plurali, et per appositionem necti ad ἄντρον, referri autem ad ἄς Μαπράς. De his rupibus, sive potius una magna rupe ex pluribus continuata, quas Macras dixere, vide, quæ nos supra ad v. 13. et v. 495. Barnes.

938. In Par Hard; Elver, etc.] Vid. supra ad v. 13. et v. 495. Barnes.
943. Pains als de.] Conjicit Heath. et confert Dawes. M. Crit. p. 247. Beck.
948. Valck. ad Phoen. 856. reponit

948. Vaick. ad Frien. 856. repoint 'μόχθυι, quanquam, pracedente verbo

## -3.1170 L

ragenérarres sésadois. (955) Tí ¢. בים בים בשלוניו דבונים: Ποῖοι το λανθάνειν μόνον. 975 Ongo seida son direin erdas; KP. το τοματος εκβαλούσ επη. σο εκλμης, ο δε θεος μαλλονσέθεν. 935 **IIA**I. KP. - τυςας εκτείνοντά μοι — 980 Πρόσι τρος αγκάλαις πισείν; ΠΑΙ. कं बंठार रंसबरप्रश है देवाण. KP. γλω ήλθεν επβαλείν τέχνον; 940 NAI. **Σονα** τόν γ' αύτοῦ γόνον. (965) KP. ου όλβος ως χειμάζεται. ΠΑΙ. σες, ω γέρου, δακρυρροείς; בים ביסי סטבדטאַסטידמג בובספָשי. Quid ais Qualem 1 avolventes peplis. Bestiis gr expositionis filii? Cre. Pud. 935 Pad. Qu: Cre. Audi dium tuum relinquere ausa es? Septentrio witis miserandis verbis ore prolatis. a ob audaciam! deus autem durior est quam tu! Pad. Scio. Cre. Ibi cer porrigentem mihi. 940 Pad. Que where, an in ulnes tuas venire. Cre. Cum ! mensit, injusta patiebatur a me. Pæd. O file in mentem exponere filium? parus esset suam sobolem. tum domus agitatur-fluctibus! O senex, fundis lacrymas? g videns agitatos-tristibus-casibus.

valde inclinat animus

ri ogs ; ri AEXOS :

Quem concubitum? mel adhibuerunt Vete rus Pyth. 0'. 65.

> "H in sal is Atyle stiges personalis en

ubt passer sunus siar abrile. Sunus Jacobs Suidas 931. ríva kíyar] Pa rí. Emendabat Scal Sed prantat vulgata. τίνα λόγον Δοξίου]

ubi bene Scholiastes:

957. Pro y Reisk. legit rs. Barnes. 960. Φιῦ.] Φιῦ, in học versu ut sæpe alibi, otiosum quoad metrum. «λήμω» εὐ «άλμης, «λήμω» εὐ ἴνικα εῆς «έλμης.

Barnes. 963. 'EvraüS',] i. e. «pò; èvzádas. Ubi, quod non gestalus sit, injusta ez me patisbatur. Mung. Forte, abrès dinaus és ádus lanszen.

978. fourie sie, ] Ita Ed. Ald. quod m in fourie sie mutaretur, nulla ratio Mileg. 1970: do] Vid. que supra nos ad Trosd.

ΚΡ. Τὰ Эνητὰ τοιαῦτ' οὐδεν ἐν ταὐτῷ μένει.
970 ΠΑΙ. Μὴ νῦν ἔτ' οἴκτων, θύγατες, ἀντεχώμεθα. (970)
ΚΡ. Τί γάς με χρὴ δρᾶν; ἀπορία τὸ δυστυχεῖν. 990
ΠΑΙ. Τὸν πρῶτον ἀδικήσαντά σ' ἀποτίνου θεόν.

ΚΡ. Καὶ πῶς τὰ κεείσσω, Ανητὸς οδο', ὑπερδεμμω;

ΠΑΙ. Πίμπεη τὰ σεμιά Λοξίου χεηστήρια.

975 ΚΡ. Δέδοικα· καὶ νῦν πημάτων ἄδην ἔχω. (975)
ΠΑΙ. Τὰ δυνατὰ νῦν τόλμησον, ἄνδρα σὸν κτανεῖν.
ΚΡ. Αἰδούμεθ' εὐνὰς τὰς τόθ', ἡνίκ' ἐσθλὸς ἦν. 996
ΠΑΙ. Νῦν δ' ἀλλὰ παῖδα τὸν ἐπὶ σοὶ πεφηνότα.
ΚΡ. Πῶς; εἰ γὰρ εῖη δυνατόν ὡς θέλοιμί γ' ἄν.

980 ΠΑΙ. Ξιφηφόρους σοὺς ὁπλίσασ' ὀπάονας. ΚΡ. Στείχοιμ' ἄν· ἀλλὰ ποῦ γενήσεται τόδε; 1000 ΠΑΙ. Ἱεραῖσιν ἐν σκηναῖσιν, οῦ Φοινᾶ Φίλους.

Cre. Res mortalium hujusmodi sunt: nihil in eodem statu permanet.

970 Pad. Ne nunc amplius, O filia, lamentis immoremur.
Cve. Quid enim me oportet facere? Infelicitas enim habet inopiam-consilii.
Pad. Ipsum primum, qui te injuria affecit, ulciscere deum.
Cre. Et quomodo potentiora numina mortalis existens superabo?
Pad. Incende veneranda Phoebi templa.

975 Cre. Metwo, et nunc quidem satis miseriarum habeo.

Pæd. Ausis igitur possibilia, interficere tuum maritum.

Crs. Revereor sonjugium, quod habuimus, cum esset bonus.

Pæd. Nunc igitur saltem puerum contra te ortum.

Cre. Quomodo? si enim esset possibile, quam vallem!

980 Pad. Armans tuos satellites gladiis.
Gre. Vadem; verum ubi flet hoc?
Pad. In sacris tabernaculis, ubi excipit-convivio amicos.

v. 923. Neque tantum Atticum est, ut Æmil. Portus notat, quantum ratione fundatum; mulier enim loquens, non jam de se ut de muliere loquitur, sed ut de mortali, de homine; quare et dignius genus usurpat. Vid. etiam, quæ nos ad Troad. v. 426. et 476. Ut verum autem fatear, in omnibus libris impressis, quos ego vidi, foreis se' legitur. Credendum est vero, Æmilium Portum sine veteris cujusdem exemplaris auctoritate hanc lectionem præferre noluisse, se defendere, ut facit ad Troad. v. 923. Barnes.

975. Am] Ita reote scribitur, quare non

erat, ut Duportus 2000, in margine suo reponeret: quum enim utrumque exstet, 2011, etiam magis huic loco aptum videtur. Vide, que nos ad Helen. v. 619. Barnes.

978. Nör ö álalá Hegendum putem vör álalá, ut supra v. 429. Musg. 979. Hös; si yag iin dorarin, as Silausi y' ä...] Quum in posterioribus exemplaribus claudicaret hic versus, (hoc modo

γ δ...] Quum in posterioribus exemplaribus claudicaret hic versus, (hoc modo enim legebatur: «τῶς; εἰ δυνανὸς, ὡς ἔλλομό γ' ἄ.».) Deportus μὶν post δυνανὸς ἀς ἐκλομό nihil effecit; Sonliger, ατίνομα ante πῶς legendo, versum quidem supplevit. At Canterus, qui Hervagianæ lectionis erat

#### 112 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΚΡ. Έπίσημον ο φόνος, καὶ τὸ δοῦλον ἀσθενές. ΠΑΙ. Οἴμοι παπίζει. Φέρε, σὺ νῦν βούλευέ τι. 985 KP. Καὶ μὴν ἔχω γε δόλια καὶ δραστήρια. ΠΑΙ. 'Αμφοῖν αν είην τοῖνδ' ὑπηρέτης ἐγώ. 1005 ΚΡ. "Απουε τοίνυν οἶσθα γηγενη μάχην; ΠΑΙ. Οίδ, ην Φλέγεα Γίγαντις έστησαν Διοίς. ΚΡ. Ένταυθα Γοργόν έτεκε Γη, δεινόν τέρας. 990 ΠΑΙ. ΤΗ παισίν αυτής σύμμαχον, θεών πόνον; ΚΡ. Ναί· καί νιν έκτειν' ή Διὸς Παλλάς θεά. 1010 ΠΑΙ. Ποιόν τι μοςφης σχημ' έχουσαν άγείας;

Cre. Apertum quid est cædes, et servi infirmum.

Pad. Hei mihi! Timida facta es. Eja igitur tu nunc aliquod ini consilium.

985 Cre. Atqui habeo dolosa et efficacia.

Pæd. Ero minister hujus utriusque rei ego.

Cre. Audi igitur: novisti pugnam terrigenarum?

Pæd. Novi, quam commiserunt in Phlegra Gigantes cum diis.

Cre. Ibi Terra edidit Gorgonem, terribile monstrum.

990 Pad. Num suis filiis Gigantibus sociam, deorum laborem?

Cre. Etiam: et cam interfecit Jovis filia, Pallas dea.

Pad. Quam vero formæ truculentæ figuram habebat?

assecla, quod ibi mancum vidit, ita visus est conjectando resarcire: Has; si yae sin dware, etc. Quæ tamen totidem verba Aldina habet editio; quam tanto viro prorsus ignotam fuisse, vix mihi persuasero. Certe versum nunc plenum habes et sanatum. Barnes.

983. Eximuor i piros, nal ri douder, de-Itris.] Garegis i resoures piros, i dià Espaφόρων όπαίνων, καὶ οἱ όπάονις οὖτω, άργυρώ-νητω όντις καὶ δοῦλοι, μικρόψυχοι, καὶ ἦττον

984. "Ωι μοι, καπίζη.] Καπή φαίνη αὐτή, μαὶ μιπροψυχύσα, ή καὶ λοιδοριῖς καὶ ἀποδο-- Δ Ιωλ Βαυλεύματα. Φίρε οὖν σὺ πιμάζεις τὰ ἐμὰ βουλιύματα φίρι οὖν σὺ βούλιοί τι, καὶ is μίσον ἥνιγκου. Et sane huic ultimes sententiæ videtur ipse poëta suffragari paulo post, ad versum nempe 1022. Obn to ris siras: nal so ràe roiμὸι ψέγως. Barnes.

987- วารางกั ครัฐชา | De Gigantomachia videndus Apollodor. Lib. I. c. 6. Muss. วารางกั ครัฐงา | Bellum Giganteum, ก-วารางครัฐธรรรม De Gigantum cum diis pugna vide que nos ad Bacch. v. 58----

Φλίγεα, σόλις Θεφαης, Αν Εδδοξος μισά ταύτα Παλλήνην φησ) πληθήναι. Stephanus τις) πόλιων. Vide eundem in voce Πελλήνη. Hic Gigantum pugna fuisse perhibetur. Ab aliis memoratur Phlegra, Campaniæ urbs, unde Phlegræus etiam campus, de quo vide Cluverium Ital. Antiq. p. 1144. Phlegra astem Macedoniæ est eadem cum Thracica nostra; es nempe Macedoniæ pars Thracia erat contermina. Vide, quæ nos supra ad Heraclid. v. 849. Barnes.

989. 'Errauda Togyór' irene Tã, durês elas.] Quod Gorgon fuerit Terræ filia, hec fere ita sumenda, ut notavimus de Polyphemo ad Cyclop. v. 641. ubi dici-tur et is Terræ filius, quanquam illum ipse Euripides alias Neptuno satum aguoscat; ob stolidam nempe ferociam et diis con trariam impietatem. Alii autem parentes Gorgonum assignantur, Phorcus nempe et Ceto, de quibus Hesiodus Theogon. v. 270, etc. Vide, que nos ad Bacch. v. 979. ubi et trium Gorgonum nomina.

Barnes. 991. καί να Ιανικ' ἡ Διὰς Παλλὰς ઉκέ.] 988. ἔτ Φλίγες Γίγαντις Ιστισαν Θιοϊς.] Medusam Perseus truncasse fingitur, non

ΚΡ. Θώςαπ' εχίδιης περιβόλοις ώπλισμένου.

ΠΑΙ. Αρ' ούτος έσθ' ὁ μῦθος, ον κλύω πάλαι;

995 ΚΡ. Ταύτης 'Αθάναν δέρος έπὶ στέρνοις έχειν.

ΠΑΙ. "Ην αἰγίδ ὀνομάζουσι, Παλλάδος στολήν; 1015

ΚΡ. Τόδ έσχεν όνομα, θεων ότ' πλθεν ές δόρυ.

ΠΑΙ. Τί δητα, θύγατες, τοῦτο σοῖς ἐχθροῖς βλάβος;

ΚΡ. Έριχθόνιον οίσω; η τί γ' οὐ μέλλεις, γέρον;

1000 ΠΑΙ. "Ον πρώτον ύμων πρόγονον έξανηκε γη;

ΚΡ. Τούτω δίδωσι Παλλάς όντι νεογόνω -

ΠΑΙ. Τί χεημα; μέλλον γάς τι προσφέρεις έπος.

Cre. Thoracem spiris viperæ armatum.

Pæd. Num hæc est fabula, quam audivi olim?

995 Cre. Hujus pelle Minervam pectus munitum habere.

Pæd. Quam Ægidem nominant, Palladis armaturam.

Cre. Hoc adepta est nomen, quando venit in pugnam deorum.

Pæd. Hoc igitur, filia, quid damnum tuis hostibus?

Cre. Erichthonium nosti? aut qui non nosti senex?

1000 Pad. Quem primum vestrûm progenitorem submisit tellus?

Cre. Huic dat Pallas edito recenter -

Pæd. Quid? tardum enim quoddam profers verbum.

tamen sine Palladis auxilio; hic paulo aliter se res habet; et alii Ægida clypeum volunt, noster poëta Thoraca, forte ex Atheniensium patriis traditionibus; quas sape contra vulgatas poëtarum fabuquis sape contra vulgatas poetarum fabu-las militasse Pausanias probat. Ægis autem Jovi præcipue, tum Minervæ et Apollini quoque, tribui solet, ut ex Eustathio liquet. Barnes.

993. ir Lego cum Scaligero ο σελισμένη, ut concordet cum Γεργένα. δέ-çasa intelligo sensu anatomico, non tegu-mentum militare ita dictum. vid. Herc.

Fur. v. 1086, Musg. 995. 'Aférar] Ita MSS, Steph. Ed. Ald. 'Aféras, Musg.

Etiam bic versus videtur non Creusæ, sed Pædagogo, tribuendus esse. Heath. 996. Non solus Euripides air ila pec-toris munimentum facit. Servius ad Vir-gil. Æneid. VIII. v. 435. Ægis proprie est munimentum pectoris æneum, habens in medio Gorgonis caput. Ovid. Metam. Lib. VI. v. 78.

At sibi dat clypeum, dat acute cuspidis he

Dat galeam capiti; defenditur agide pectus.

vid. et Hesychium v. Airis. Martial. Lib. VII. Epigr. 1. Musg.

"Ην Αίγιδ" ονομάζουσι, Παλλάδος στολή»;] Quod Ægis Jovi et Minervæ, et etiam Apollini tribuatur, vide ad versum 951. Nemo autem est, qui Ægida pracipuum Palladis ornatum in picturis non agnoscat: Que tamen plerumque in clypeo pingi solet, non item in thorses, ut pic-toribus vel ex hoc loco notandum est.

999. Epizééner elet ; i ei y' el miller, yiçer; Epizéener mimerau ; i eí y' el miller est domini tui, Erichthonii, nescio, quid memoriter teneas. In hunc sensum Latinam ver-sionem emendavi. Qui μίλιις legunt, et er scire non curant exponunt, quid velint, nesciunt. Barnes.

1000. 'Οι πρώτου ὑμῶν πρόγουν ἰξανῆκε γῆ:] Athenienses omnes pro indigenis se venditare solitos, observatum est nobis supra ad v. 29. Præcipue autem Erichthonium fabula narrat ex Vulcani semine in terram projecto editum, quum de con-cubita cum Minerva contendisset; unde et nomen sortitus est, હંજા જે જેવા દેવાઉંક દેવારેલ

Vol. VII.



### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΚΡ. Δισσούς σταλαγμούς αίματος Γοργούς άπο.

ΠΑΙ. Ίσχυν έχοντ' αν τίνα προς ανθρώπου φύσιν;

1005 ΚΡ. Τον μεν θανάσιμον, τον δ' άπεσφόρον νότων.

ΠΑΙ. Έν τῷ καθάψας ἀμφὶ καιδὶ σώματος; 1025

ΚΡ. Χρυσοῖσι δεσμοῖς ὁ δὲ δίδωσ ἐμῷ πατρί.

ΠΑΙ. Κείνου δε πατθανόντος ές σ' άφίπετο;

ΚΡ. Ναί καπὶ καρπῶ γ' αὐτὸ τῆς χερὸς Φέρω.

Cre. Geminas guttas sanguinis a Gorgone.

Pad. Quam vim habentes erga hominis naturam?

1005 Cre. Aliam quidem mortiferam, aliam vero curatricem morborum.

Pæd. In quo? num appendens circa infantem vasculum?

Cre. Aureis ligamentis: hic autem dedit meo patri.

Pad. Illo vero mortuo ad te pervenit?

Cre. Etiam, et ego illud in manus commissura fero.

1004. Trate' dr. 1009. abrè 'yà.

τότι παὶ χθονός. Vel, ut Apollodorus Bibliothec. Lib. III. c. 13. §. 6. ἀπὸ ἰρίου παὶ χθονὸς, ἔτι 'Αθπα ἰρίο ἀπομάξατα τὸν 'Ηφαίστου γόνοι εἰς γῶν ἔμμιν. ἔθεν 'Εριχθόπος γίνεπα. Idem Natal. Comes, Lib. Nos yisten. Idem Natal. Comes, Lib. IV. c. 5. fol. 306. Nos fabulam alias attingere decernimus, infra videl. ad v. 1426. licet Apollodoro cæterisque rerum poëticarum scriptoribus sit decantatissima.

Barnes. 1002. μίλλον] Malim, sensu non admodum diverso, μιλλον, i. e. tardum. Hesychius : μιλλος, βραδύς. Musg.

riesychius: μέλλος, βερους. Δείες.
μέλλος γάς τι προσφέρεις Ιπος.] Credo
acribendum: μέλλις γάς τι προσφέρεις
Ιπος. Sed et προσφέρεις μέλλος Ιπος in
Latina versione explicavi, ut sit: μόγις

Latina versione explicavi, ut sit: μόγις λαλοϊς, καὶ βερδίως περεφίεμε είς τὸ μέτου, ώτοι μὰ δαυμάζισθαι, καὶ μέγα τι παρὰ σοῦ προσδοκῷν. Βατπες.

δικὸς γὰρ legit Reisk. Beck.
1003. Γοργοῦς ἄπο.] 'Η Γοργοὰ dicitur, ut ἡ Μορμὸ, et Λητὸς, &c. et: ἡ Γοργὸν, όνος, ut supra v. 989. Ἐνταῦθα Γοργὸν ἔτικι Γῆ, &c. ad quem locum vid. qua nos de Gorsone. Barnes.

gone. Barnes.

1004. [zore' & ] Ita Ed. Ald. MSS.
Steph. [zore' & ] MS. E. [zor y' dn. MS.
G. [zorf dn. Lego: lexin [zorus. De
procedia vocis lexin vid. Heraclid. v. 158.

Muss.

'lexès [xeri'] Primo de 'lexès notan-

dum est, ultimam ejus in recto et quarto semper produci debere, ut hic; ita in Πληθύς, ut Homer. Iliad. β'. v. 278. 'Ως páras à Andós: deà di aredirectos Odor-siós. et Iliad. d. v. 305. 'H adades les vias 'Axaise devisore. Ita 'Ixsis, 'Os-pès, 'Idis, denique omnia substantiva et participia in ω, accentu in ultima; sic Ζιωγνω, Όλλω, Homer. Iliad. s'. v. 201. 'Ολλω, 'Αργιώω,' et si qua alia; non tamen adjectiva itidem, licet acuto in ultima zignentur. Nam βραδύς, σολύς, έξθε, εύρδε, γλοπύς, βαθύς, ώπὺς, δειμύς, Θεασύς, Ultimam corripiunt: multo magis nomina tum adjectiva, tum substantiva, in » desinentia, quæ nec in ultima signantur, ut: πίλεικη, πόρος, Homer. Iliad. τ'. v. 181, 'Ασπὶς ἄς ἀσπίδ' ἰριδι, πόρος πόρος, ἀκίρα δ' ἀκής. Jam de altero verbo, "Εχοντ': po-nitur hoc in loco pro ἔχοντ duali, et concordat putative cum σταλαγμούς, quia dum erant guttulm; Δισσοὺς σταλαγμοὺς vocat poëta. Olim erat male scriptum Txur' pro Txort', simplici latere voë y' col-Hoc non vidit Henricus Stephalapso. nus, ideoque ex veteribus suis MSS. Trans' de ries eruebat. Sed fuerit (inquit) Trans' de, pro Trans de, quod rarum est. Ita ille. Et tamen media vocis poulit esse izare, quod rarum non est fieri. Scaliger vero izare reponit; cui omnino assentior. Barnes.



1010 ΠΑΙ. Πῶς οὖν πέπρανται δίπτυχον δῶρον Ֆεᾶς;

ΚΡ. Κοίλης μεν όστις φλεβος απέσταξεν φόνου - 1030

ΠΑΙ. Τί τῷδε χρῆσθε, δύνασιν ἐκφέρει τίνα;

ΚΡ. Νόσους ἀπείργει καὶ τροφάς έχει βίου.

ΠΑΙ. Ο δεύτερος δ' άριθμος, ον λέγεις, τί δρά;

1015 ΚΡ. Κτείνει, δρακόντων ίδς ων των Γοργόνων.

ΠΑΙ. Είς εν δε πραθέντ' αυτον, η χωρίς φορείς; 1035

1010 Ped. Quomodo igitur se habet geminum donum dem?

Cre. Qui sanguis quidem stillavit ex cava vena.

Pad. In quem usum hac utimini? quam vim habet?

Cre. Arcet morbos, et habet alimenta vitæ.

Pad. Altera vero species, quam dicis, quid facit?

1015 Cre. Interficit, venenum existens draconum Gorgonum.

Pad. In unumne commixtum istum cruorem circumfers?

1011. φότος. 1016. αὐτὸι ἰχῶς' εἰσφορεῖς.

Zorus rina emendat Reisk. Reck. 1006. appì waidi supares;] An legendum :

Ει τῷ; καθάψασ' ἀμφὶ ααιδίο κύτος ;

In quo? an circa infantem vas ligans? néves de parvo vase habet Æsch. Agam. 330. Musg.

S30. Musg.

Vulgata verba ita struit Heath. Is τῆ τῶμωνος (i. e. lo τίνι σώματος μίξει) καθά-ψως ἐμφὶ καθί; in qua corporis parte puero appendens?

Reisk. conjicit: μίτων καθάψαθ ἐμφὸ καθὸ ἔμμασι. nam de Pallade sermonem

το divime μίτων δισμοῖς χευσοῖς pro esse, et dixisse μίσων δισμοῖς χεροσῖς pro μίσων χεροσῖ δισμοῖς. Beck.
1010. δῶρος] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. δίρος, unde Reiskius γίρας. [aut τίρας.] Μασς.
1011. Κοίλης φλιδὸς] Αpollodorus,

Lab. III. c. 10. sect. 3. erağ yağ Abrasa Labar (Chiron) es in est plusier en for-péres juit alua, es ult in est aquerças juit σρός εδοράν άιδρόσταν ίχρησο, νό δί la σύν διξών, σρός σωντηρίαν, παί διά νούνου νούς νιδνιπόντας άνήγυρς». Memoratæ Apollodoro φλίβις sunt ex dextra parte, vena cava (Κοίλη φλίψ) ex sinistra aorta. Aristoteles Hist. Anim. Lib. III. c. 3. hás philis sleir ir en Bágan: — nai h mìr pailm ir eus delais mahden, h di tháreur ir eus descripts, hr nahosoí erus 'Aserúr. Magnam hanc venam ποίλην φλίβα dictam quis nescit? vid. Polluc. Lib. II. sect. 225. Hinc patet, ποίλης φλιβός te-mere a Barnesio sollicitatum esse, quod autem reponebat Amini, cum auctoris mente ex diametro pugnass

póres] Emendatio est Canteri. Ed. Ald. porou, quod frustra tuetur Barnesius.

Musg. Keilns μίν δοσις φλιβός ἀσίσταξεν φόνου] Suspicor legendum λαιῆς pro κείλης, quia traque gutta ex vena quadam fluxit; sa-atifera autem ex læva, letifera ex dextra, De vena cava dicta lubens acciperem; si modo alia aliqua vena nominaretur, ex qua et altera flueret gutta. Cum lævam autem prius nominaveris, dextram ctiam nomine notasse non erat opus. Canterus pro poren mavult pores. Ego ad seris, ryμός intelligendum renr, et φόνου, pro aluares, sic, ut sæpe alias, sumendum.

Etiam Heath. Barnesio repugnat.

1014. 'Ο διότερος δ' ἀριθμός, ] Eleganter dicitur pro δ δεότερος. Sic Helen. v. 409. πολλιὸς ἀριθμοὺς άγυνται ναυαγίοτ. Isocrates in Busiride: πάντας δι τοὺς ἀριθ-

μιος αιριλαδών. Μυτης.

'Ο διώτερος δ' άρθμός.] 'Ο διώτερος σταλαγμών άρθμός, pro i διώτερος σταλαγμώς. Hic άρθμός eleganter redundat;

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΚΡ. Χωρίς κακώ γαρ έσθλον ου συμμίγνυται.

ΠΑΙ. ΤΩ φιλτάτη παῖ, πάντ' έχεις, όσων σε δεῖ.

ΚΡ. Τούτω Δανείται παίς συ δ ο πτείνων εσει.

1020 ΠΑΙ. Ποῦ; καὶ τί δράσας; σὸν λέγειν, τολμάν δ' εμόν.

ΚΡ. Έν ταῖς 'Αθήναις, δῶμ' ὅταν τούμὸν μόλη. 1040

ΠΑΙ. Οὐκ εὖ τόδ εἶπας καὶ σὺ γὰς τουμὸν ψέγεις. ΚΡ. Πῶς; ἄς ὑπείδου τοῦθ, ὁ καμ' εἰσερχεται;

ΠΑΙ. Σὺ παῖδα δόζεις διολέσαι, κεί μη κτενεῖς.

1025 ΚΡ. 'Ορθώς. φθονείν γάρ φασι μητρυιάς τέκνοις.

ΠΑΙ. Αυτού νυν αυτόν ατείν, ίν άρνήση φόνους. 1045

Cre. Seorsim. Cum malo enim bonum non miscetur.

Pad. O charissima filia, omnia habes, quibus est tibi opus.

Cre. Hoc morietur puer Ion: tu vero interfector eris.

1020 Pard. Ubi, et quid faciens? tuum est, imperare, meum vero obsequi.

Cre. 'Athenia, domum cum venerit meam.

Pæd. Non recte hoc dixisti: nam et tu meum consilium vituperas.

Cre. Quomodo igitur? suspicaris, quod etiam mihi in mentem venit?

Pæd. Tu filium videberis interfecisse, etiamsi non interfeceris.

1025 Cre. Recte, dicunt enim novercas invidere privignis.

Pæd. Hic ipsum interfice itaque, ut negare-possis cædem.

### 1026. Autau run.

mès, alter autem liquor, fluxus, gutta. Beck.

1015. Ex præcedd. edd. Heath. et Reisk. reponunt is pro is. Beck.

1016. açafirê abrên, ] Ita recte Barnesius. Constructio est: alein di (i. e. ein districto estadayun) sis le açafirea ixüque siepoçus; Ed. Ald. açafir emerin.

Legendum, auctore Cl. Snapio Collemii Realis anud Contebrinismes di

gii Regalis apud Cantabrigienses olim Præposito:

Eis le di zeabire aurie, n zweis, coque:

Cujus perelegantis sane emendationis notitiam Viro eruditissimo Thomæ Morell

S. T. P. debeo. Musg.

Els le di neadire' abrès ixue' sispecus |
Scaliger pro le legit les, non recte; dici-

nec exemplo caret. Male itaque Brodæus: Placet ἄμρομος. Barnes.

Reisk. emendat: ἐδιύνικος Υ αδ ἡκονque producit, et est Homerica dictio, divorum quasi sanguinem notans. Barnes.

1016. s. Eis in — suppers.] De industria hos duo versus preserit Prev., forte,

quia spurios esse censuit. Beck. 1022. παὶ συ γιὰς τοϋμὸν ψέγχες.] Τοἰμὸν, ψγουν βούλευμα. Respicit locum supra v. 983. ubi Creusa illius consilium rejecerat. ut ille nunc Creusæ: Quare proximo νετευ, nempe 984. dixit: Ο΄ μω' κακέζη\* φίρι σό του Βούλιοί τι. Βαταει. 1023. αξ΄] Τὸ αξα πρὸς τὰν χριίαν τοῦ μίτρου καὶ δίχα τοῦ Ιρωτῷν καὶ πιρωτῶνται καὶ δέψευται. Scholiast.

1025. Φροντίο γάς φαι μητεριάς ετίπους.] Huc refer illud Callimachi: Σενίλη» Μη-τεριίζε, μιπεὰν λίθον, ἴστιφι ποῦρος, 'Ως βίσο, ἀλλάχθαι τὸν τεύτον οἰόμινος: 'Η δὶ τάφφ άλλάχθαι τὸ τρότοι εἰόμινος 'Η δε τάφ Αλιθείτα, κατίκτανι παϊδα πισούσα: Φιύχει Keasier' autem pro seasieru recte Can- re puto illud ortum, et de noverca su-

ΚΡ. Προλάζυμαι γοῦν τῷ χρόνω τῆς ἡδονῆς.

ΠΑΙ. Καὶ σόν γε λήσεις πόσιν, α΄ σε σπεύδει λαθεῖν.

ΚΡ. Οἶσθ οὖν, ο΄ δρᾶσον; χειρὸς ἐξ ἐμῆς λαθων

1030 Χρύσωμὶ 'Αθάνας τόδε, παλαιὸν ὄργανον,

Έλθων, ἵν ἡμῖν βουθυτεῖ λάθρα πόσις,

Δείπνων ὅταν λήγωσι καὶ σπονδὰς θεοῖς

Μέλλωσι λείδειν, ἐν πέπλοις ἔχων τόδε,

Κάθες βαλων ἐς πῶμα τῷ νεανία,

1035 'Ιδία δὲ, μὴ γὰρ πᾶσι, χωρίσας ποτὸν

Cre. Anticipo certe tempore voluptatem.

Pad. Et tuum latebis maritum in iis, in quibus te studet latere.

Cre. Scis igitur quid facias? ex mea manu accipe

1030 Aureum opus hocce Palladis, vetus vasculum.

Proficiscaris, ubi nobis clam sacrificat maritus,

Cumque comse finem fecerint, et libamina diis

Volent libare, habens hoc in veste,

Dimitte conjiciens in poculum adolescentis:

1035 Privatim vero, non tu omnibus, separans potum,

Illi, qui futurus est dominus mese domus.

Τῷ τῶν ἐμῶν μέλλοντι δεσπόζειν δόμων.

### 1035. pà mão.

mendum: Mulieri ne credas, ne mortuca quidem. Exstat autem illud epigramma inter Callimachi Opera, et in Anthologia, Lib. L. 20. Rornes.

Tib. I. c. 20. Barnes.

1026. serii\*,] Ita Barnesius, anapasti
vitandi causa. Ed. Ald. seriivo. Musg.
Abroii vo abriv serii\*, It' deviey \$60000.]

Ita vo, non vi, legendum ob versum, et
serii\* melius, quam seriivo, hic facit.

Burnes.
Αὐτοῦ του] Νὸυ ἱνταῦθα ἀντὶ τοῦ παρακληρωματικοῦ στοδίσμου. διὰ τοῦτο γὰς καὶ
βραχὸ αὐτὸ παραλάγιται καὶ ἰφιίλι ἰξύτισfas. Scholiust.

1098. λαζώ».] Ita Ed. Ald. MSS. Steph. λαβώ», quod Edd. deincepe receperunt sensu frigido, ne dicam inepto, quod et hic male remansit. Legendum fortasse:

zal ele 31 vieus eten, ä er erubu rabūr. Et maritum Trum ulcisceris, qua Te pati cupit. Muy. λαβιῖν etiam Reisk. probat, et constructionem esse vult: ααὶ λήσως (sc. λαδοῦσα) σὸν σόσιν, ἄ σι λαβιῖν (h. e. ἀφιλῶν) σπόλω. Beck.

1029. Olef 37, 3 deser; Attica phrasis, de qua vide que nos ad Helen. v. 1232. Barnes.

1030. Distinguo: χεύαωμ' Αδάνας τῶι, σαλαϊν ἔργανον. Quæcunque ex auro conficiuntur vascula, vel alia, χευνώματα vocantur. vid. Polluc. Lib. VII. sect. 103. X. sect. 174. Plut. in Æmillo Paullo, p. 488. Ed. H. Steph. Athenæum, Lib. V. c. 7. infra v. 1451. Musg.

Χρύσωμ' 'Αθάνας | Attici phialas aureas χρυσίδας, argenteas άργυρίδας νοcant. Demosthenes Κατά Τιμοκράτους: Οὐδὶ χρυσίδες σύσκαμς. Pindarus in Olympiac.
Μίνω άγώνα πρωβωτίρων άμφ' άργυρίδωσου-

'Addess | Quicquid affabre factum est, id Minervæ, aut Vulcano, tribui solet. Ita Joh. Brodssus, nec inepte: Hic vero

Κάνπες διέλθη λαιμον, ουποθ ίζεται Κλεινάς 'Αθήνας, κατθανών δ αύτοῦ μενεί. ΠΑΙ. Σὺ μέν νυν είσω προξένων μέθες πόδα.

1040 'Ημεῖς δ', ἐφ' ῷ τετάγμε Β', ἐκπονήσομεν. Αγ', δ γεραιέ πους, νεανίας γενου \*Εργοισι, κεί μη τῷ χρόνῷ κάρεστί σοι. Έχθρον δ΄ επ' άνδρα στείχε δεσποτών μέτα, Καὶ συμφόνευε καὶ συνεξαίρει δόμων.

1045 Την δ΄ ευσέβειαν ευτυχούσι μέν καλον Τιμάν, όταν δε πολεμίους δράσαι κακώς Θέλη τις, ουδείς έμποδών πείται νόμος. ΧΟ. Είνοδία θύγατες Δάματρος, α των

στροφή α΄.

1065

1060

Et si modo transierit guttur, nunquam veniet Ad inclytas Athenas: sed mortuus liic manebit. Pad. Tu quidem mitte pedem intra domum hospitum; 1040 Nos vero id faciemus, ad quod ordinati sumus. Age, O senilis pes, juvenis fias Pactis, etiamsi tempore non possis. Hostilem autem ad virum perge cum dominis, Et simul interfice, et simul eum tolle ex ædibus. 1045 In rebus enim secundis bene se habet pietatem Colere: quando vero hostibus nocere

Aliquis vult, nulla lex obstat. Cho. O Trivia filia Cereris, quæ

χεύσωμ' 'Aβάνως dicitur, quod a Minerva donabatur Erichthonio. Barnes. 1031. βουθυσεί ] Τὰς βόως Θύω. Barnes. 1035. μὰ σῶσι, ] Supplet Barnesius: μὰ γὰς σῶσι. Malim: μὰ σὰ σῶσι.

Musg. 'ldia di, μὰ γὰς σᾶσι] Cum hactenus inter μὰ et σᾶσι deesset syllaba, ego γὰς addidi; Scaliger μπδὶ legit. Judicent Barnes.

1039. De proxenis Delphicis, quorum erat, hospites oraculi gratia ventitantes domo excipere, hæc intelliguntur. Quod II é-Eissa autem publice designabantur etiam alfis in locis, ad legatos et insignes viros excipiendos, item de Proxenis, Astoxenis, Doryxenia et Idioxenia vide Eustathium in Homer. fol. 405. lin. 11. et deinceps, preclare disserentem. item fol. 485. lin.

15. et ex illo Cœl. Rhodigin. Lection. Antiq. Lib. XI. c. 10. Barnes. 1045—1047. Vid. Stob. Grot. Lib.

IV. p. 207. Burn. 1045. ss. The d' Ebrißman, Ebrezawei ale, παλόν Τιμήν' όταν δι πολιμίους δράσαι παπός Θίλη τις, οίδελς Ιμποδόν πιίται νόμος.] Hunc locum ex H. Grotii versione ita loquentem audisis: In Sorte lata colere pietatem decet: At hostibus nocere si cupias tuis, Lex nulla prohibet, nullus hic obstat pu dor. Non hæc ex Euripidis mente dicta scies, si compares cum illa sententia, Phœniss. v. 534. Elwie yae adiniir zen, To-enrides wiei Kandieren adiniir randa ? ροέτα, τε τόν. Quæ tamen verba ipse poèta, ut impia, mox damnat, sub Chori persona: ut ad eum locum probavimus. Virgiliua fere idem nobiliori personæ affigit, Corcebo nempe, heroi Trojano,

Νυπτιπόλων έφόδων ανάσσεις Καὶ μεθαμερίων, όδωσον 1050 Δυσθανάτων κρατήρων πλη-1070 εωματ', έφ' οἶσι πέμπει Πότνια, πότνι έμα Χθονίας Γοργούς λαιμοτόμων Από σταλαγμών 1055 1075 Δόμων έφαπτομένω. Μηδέ ποτ' άλλος άλλων ἀπ' οίκων Πόλεως ἀνάσσοι 1060 Πλήν των ευγενεταν Έρεχ βειδαν.

Nocturnis insultibus dominaris

1050 Et diurnis, ducito

Tristem ferentium-mortem poculorum

Plenitudinem ad cos, contra quos mittit

Veneranda, veneranda mea domina,

Terrigenæ Gorgonis gutturis

1055

Secti ex guttis,
Adversus ##um, qui Erechthidarum
Invadit familiam,

Nec unquam alius ex aliena familia

Imperet urbi,

1060 Præter nobiles Erechthidas.

En. Lib. II. v. 390. Dolus, an virtus, quis in hoste requirat? At certe hoc neque Christianis, neque hominibus Philosophis, prudentibusque et piis, fuit usquequaque comprobatum; quicquid poète nobiles, qui naturam imitantur, nonnullis personis pro characteris illorum ratione aliquando affigere placuerunt. Barnes.

alquando amgere piacuerum. Barnes.

1048. Εἰνδία δύγαντε Δάμαντρι,] Quod
poèta Proserpinam hic, Cereris filiam,
Εἰνδίαν vocat, hoc est Triviam, quod nomen Hecatæ competit, ut ostendimus ad
Helen. v. 569. id fit, quia unica dea
Luna tot desrum personas induebat;
nempe aliquando Juno, Hecate, Trivia,
Proserpina, Luna, Diana, eadem erat
res. De qua re videsis Cœl. Rhodigin.
Lib. XX. c. 6. Hecaten autem nunc
præcipue vocat, quod veneficiis ea dea
præficiebatur, et ad ejus lucem veneficas
herbas colligere solebant sagæ, unde He-

cateides herbæ dicebantur tales; et Ovidius dixit de Minerva, Arachnen in venenosam araneam transmutante: Postea discedens succis Hecateides herbæ Sparsit; et estemplo tristi medicamine tactæ Deflusers comæ, etc. Nunc autem Chorus optat successum venifico seni contra Ionem, qui malis artibus in dominæ suse hæreditatem videbatur immissus. Barnes.

tem videbatur immissus. Βατηκεί.
1049. Auctor Libri σερί ἰερῆς τούσου: ἐπίσα δὶ διέματα τυπτὸς σαρίσταστας, παὶ φίβαι, παὶ σταποδήσεις ἐπ τῆς πλίτης, παὶ φίβητερα, παὶ φιθείς τῶς, Ἐπάτης φασὸν (εἰ ἰπηδοί) τίπει ἐπίβουλὰς, παὶ ἀρώνον ἰφῶρους. Confer Helen. v. 568, 9. Suidam v. "Επάτην et v. "Εμπουσα. Musg. 1055. Versus est Ionicus a minore dimeter actaloctus ay promot territo. Cui in

1055. Versus est Ionicus a minore dimeter acatalectus ex pæone tertio, cui in antistr. opponitur Ionicus, et ditrochso.

H 4



### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Εί δ' ἀτελής βάνατος σπουδαί τε δεσποί-वेशराहरह. वं. νας, ο τε καιρός άπεισι τόλμας, 1081 "A TE VŨV PÉPET' EXTES, À SAκτὸν ξίφος, ή λαιμών έξάψει βρόχον άμφι δειρήν, Πάθεσι πάθεα δ έξ-1085 ανύτουσ' είς άλλας βιότου Μοςφας κάτεισιν

Si vero mors imperfecta, conatusque dominsa, Et successus incepto defuerit, Ut nunc se habet opinio nostra, vel acutum Gladium, vel jugulo Innectet laqueum circa collum suum. 1065 Perturbationes autem perturbationibus Finiens, ad alias

Vitæ formas deveniet.

1064. 5. δαίμων ἐξάψων. 1065. δίρην.

1056. Tថ ເພື່າ 'Eeາຊຽນໄດ້ສາ] Hic apertissime constat de illa re, qua de supra toties monuimus, videl. v. 648. 751. et 876. nempe quod tecte loquentes de aliqua persona, aliquando plurali numero utimur; ita enim cum v. 1052. ie' sīci sīusu dixit, per vē nunc idem explicat; Ion enim solus utrinque designatur.

Barnes. 1063. "A er vor piete' ilwis,] Hanc scripturam nemo facile expediat. An legendum:

\$ 24 võr pişte ideis :

Ut nunc se habet opinio nostra. 'Elale, opinio, cum verbis motum significantibus recte conjungi, testatur simile in Helena exemplum, i. e. sis vairo aspusi diga xu-

eū, v. 757, 8. vid. et Hecub. v. 116.

Que sequuntur, Criticos jamdudum exercuerum. Pro δείμων Scaliger λαιμών, quod non recipit sententia, cum idem jam per diene exprimatur. Fortas-se verum fuerit:

120

1065

-4.5-

et Hippol. v. 770. et seq. Pro igá yur viderat Reiskius legendum esse igá yu.

1064. s. ἢ λειμῶν ἰξάψων] Quum olim δείμων scriberetur, Canterus τλέμων legebat, sed longe felicius Josephus Scaliger λειμῶν, quod in textum recepimus.

Barnes Post Saurio deest futurum aliquod, μάςψιι, aut σχοσπισώται, aut simile.

1065. difen metri causa Heath. repo-suit, et verbs its struenda docuit: d di idals vor Pierru Keinem f Inurde Lipes did daipar dour, f ikafen febore in daipar ampi driene, nal abrit i Keteura ifaroroura vádia vádien zárien ils ällas pegpès βώτου. Hoc etiam nunc exspectandum est, ut vel gladium acutum per guttur adigat, vel ut gutturi laqueum aptet circa collum. Illa vero cum dolores doloribus terminavarit, ad alias vites formas descen-det. V. Dorvill. ad Charit. p. 394. ss.

Beck. Reisk. scribit : ἐμφιδίνων, στόδων restis vincientem et stringentem undique. Beck.

Leg. ἰξάψα, scil. Creuse. Quodel ἰξάπεθρίτετε Enchiridion, Ed. Heyn. Confer με νεν φίψα λλεθε, spes me fert, cam esse

### IΩN.

Non enim suæ domus alios
Dominos alienigenas
Vivens unquam oculorum in lucidis
Tolerabit splendoribus,
Quæ ex nobili familia nata est.
Pudet me propter hymnis celeberrimun

Pudet me propter hymnis celeberrimum Bacchum 1075 Deum, si circa fontes Callichori Facem spectatricem Eicadum,

aut stricturam gladium, aut innodaturam sibi restim; aut post φίριναι comma potendum, et sic legendum: ε νι νῖν φίριναι, et quæ nunc machinationes turbidæ dolique commiscentur et consuntur, ὶλ νὶς, tunc est spes, ἡ θηκνόν νη συμμέρψιη (vel βάψω) ἔψερ. Reisk.

1066.s. Ἐκνύνους'] Idem, quod Ἐκνόνος'.

1070

1066. s. iξειύτουσ'] Idem, quod iξειύουσ', ab ἀνύτω, idem, quod ἀνύττω et ἀνύσω et ἀνύσω. Vide, quæ nos ad Bacch. v. 1089.

Harnes.

1067. a. sis ἄλλας βώτου Μοςφὰς κάτωση Hic Scaliger φοςὰς pro μοςφὰς legit, ex aliquo MS. ut credo: nam versui convenientius est. Canterus μοτὰς legebat, loco non animadverso, nec loquendi more. "Αλλας βώτου μοςφὰς, hic pro Sάπατο, mortem υία contrariam usurpat poĕta, eleganter sane; De qua tamen loquendi consustudine videsis ejusdem Canteri Novar. Lection. Lib. I. c. 10. Barnes.

1068. ἄλλας βιόνου Μοςφὰς] Mortem interpretatur Barnesius; quam philosophi forte aliud vitæ genus esse tradiderint, aliam vitæ formam vix, credo, dixerunt. Legendum, ni fallor: εἰς ἀπλᾶς βιόνου μομφὰς, ad simplex vitæ odium. Musg.

φλs, ad simpler vitæ odium. Musg. 1074. a. Λίσχύνομαι τὸν — Θιὸν, ] Verto: Pudorem mihi incutit Deus. Sic αἰσχύνομαι μέν τ', δ. γέρον, SUDTA V. 952.

roman μέν σ', δ΄ γέρον, supra v. 952.

τὸν πολύμενο. Ι. δ. τὸν πολυύμενονο, qui
cantibus multum celebratur. Quo sensu
Venus πολύμενος dicitur Orpheo Hymn.

LIV. 1. Bacchum hoc loco intelligi, recte monet Barnesius, ab Homero jam ante σελόϋμενε vocatum, Hymn. in Bacchum, v. 7. Bacchum vero pres reliquis Diis sibi pudorem incutere dicit, quod is in Mysteriis Eleusiniis conjunctim cum Cerre colebatur: Unde Scholisstes Aristophanis: στοθευται τῆ Δάματρι ὁ Δώνωνος. ad Ran. v. 326. Μαικ.

αd Ran. v. 326. Μυας.

τὸν πολύϋμουν Θιὸν] Bacchum notat, quem Πολυώνωμου νοcat Sophocles in Antigone: quippe qui Bacchus, Iacchus, Lyœus, Euius, Dionysius, Dichyrambus, etc. cognominetur. Η σε notavit Johann. Brodæus recte; ita enim et Homerus in Hymno εἰς Δόνουνο Bacchum πολύϋμουν νοcat, v. 7. Αὐντὰς ἐπιῶν τόνδι βιαὶ πολύϋμουν νοcat, v. 7. Αὐντὰς ἐπιῶν τόνδι βιαὶ πολύϋμουν Τος τολυώνωμος et πολύϋμους 18ρευμαν. Αροllo etiam dicitur Εδύμους, πολυώνωμος et πολύϋμους in eodem sensu. Homerus de Apolline, Hymn. Apoll. v. 19. et 207. Πῶς γὰς ὁ ὑμονίσω πάντως ιδύμουν ίδντα. Et Callim. Hymn. Dian. v. 6. Δός μω παρθεύμων καίνως απολών τος καὶ πολυωνομένην ἴεν μόνωμα πουλύ etc. Sed de Apolline nunc poëts non loquitur; Chorus enim dicit, se erubescere, ai quis externus ibi regnaturus veniat, ubi Bacchi et Cereris sacra mysteria tantopere celebrentur, videl. Athenis suis. Barnes.

"Οψεται επύχιος άθπιος ώ, "Οτε καὶ Διὸς ἀστερωπὸς 'Αιεχόςευσει αίθης, Χορεύει δε Σελάνα 1080 Καὶ πεντήποντα πόραι Νηρίος, αί κατά πόντον

1100

Sit visurus nocturnus, ignobilis existens, Quando et Jovis stellatus Choris celebrat æther, Choris vero Lune, 1080 Et quinquaginta filis Nerei, que in Ponto,

1081. meren,

Per welliegen 910 designatur Phoebus.

1075. see ] Its Ed. Ald. Barnesius waen, lectore non monito. wie peine habet Micander Theriac. v. 486.

Καλλιχόςωσι] Meminit Callimachus Hymn. in Cererem, v. 16. ubi vide Span-

hemium. Mus. Heath. confert verba Pausan. 1. p. 95.

Gelag er nadobutvor naddizogor, irda ngū-rer Ediversior al yeraints Zogdr Tornsan, nad Hour tis rur Iton. Beck.

1076. 9 weer] Malim Dinges. Si Ion Sweet faces mysticas spectaverit.

Mysteriorum Dies. Plutarchus in Phocione, p. 1383. Ed. H. Steph. sieáh yèg ή φρουρά Βοηδραμώνος εἰνήχθη, Μυστηςίων διτων, ή τὸν "langer iξ άστεις 'Ελιυσίναδι σύμπουσι. vide et in Camillo, p. 251. Adde Scholia in Aristoph. Ranas, v. 326. Musg.

Augurala Stuger einabur] De facibus in his sacris vide ad notam proxime sequen-

his eacris vide ad notam proxime sequen-tem. Otagès in hoc loco significat spec-tatrix. De alia illius significationibus vide qua nos ad Hippol. v. 792. sladier] Eindis, proprie vicesime lu-nas, sive vicesimi dies cujusque mensis; Unde Elanievai Epicurei dicebantur, quod illum diem uniuscujusque mensis in honorem magistri sui solennem habebant. honorem magistri sui solennem habebant, qui vicesima luna natus habebatur. De qua re videsis Cœl. Rhodigin. Lib. XX. c. 32. Hoc vero in loco exponendum

est, ut recte notat Joh. Brodseus, Elmalon Mysteriorum Baccho et Cereri con nium, que vicesimo quoque Augusti mensis die celebrabant Athenienses. Plumenus die centratum anti-montant in Phocione: Einád yde d ferega Radonnious civár. In Movemeine desta, \$ Bonderpuons cienzon, Morraeion della, rie lazzo il aerio: Edineinali niparenei Demosthenes 'Odordianar y'. Kai pork τομβαιών, Μιταγιτνών, Βοηδεμμών, τόστα τοῦ μηνὸς μίλις μιτὰ τὰ Μυστάρια δίμα καῦς ἀπιστιίλατι. Plutarchus in Camillo: Kai pirà ravra Peopen' ADonain Mausde-ner l'ifarro niei avrès rès Einada rov Boqδριμιώτος, ή τὸν μιστικό "Ianger ἐξάγουση. Scholiastes Aristoph. Ranis: Μία τῶν Mustneim Eluás isten, in & ron lange layever. Attice autem plurali numero effertur; et emphatice, ob Iacchi productionem hac die factam, tota solennitas magnorum mysteriorum dicitur Einades, quanquam et quinque ante dies et tres post durabat; hinc Aristoph. Nubibus, v. 16. 'Όρῶν ἄγουσα, τὴν σιλήνην Εἰπάδας. Sed de singulis hujus festi novem diebus videsis Johan. Meursium Eleusin. c. 21.

Augusta Solita Artesta fuerit, cum mysteria spectaret. Legendum arbitror: Aidrès, ignotus, in tenebris natus. Athenienses ad mysteria ne peregrinos quidem, nedum vero nothos, admittebent. Apollodorus Lib. II. c. 4.

'Αενιάων τε ποταμῶν  $\Delta$ ίνας χοςευόμεναι Τὰν χευσοστέφανον πόεαν 1085 Καὶ ματέρα σεμνάν "Ιν' ελπίζει βασιλεύσειν, Αλλων πόνον είσπεσών,

> Perenniumque fluviorum In gurgitibus educantur, Aurea corona decoram Proserpinam, Et matrem venerandam; Ubi sperat se regnaturum, Et aliorum labore parta occupaturum,

1085. χευσιοστίφ.

1088. wérer e' elemente.

sect. 12. Schol in Homer. Iliad. 9'. v. 368. confer et Plutarch. in vita Thesei, p. 28. Himerius de Xerze: οὐ λαμβάνω σα-20. Anges vir valvis vivo, δε είχνε τῆς τλετῆς τῆς καινίες τῆς τηλετῆς τῆς καινίες τὸ εκίμνημα. apud Phoṭium, p. 590. Ed. Hœsch. Plura dat Spanhemius ad Callimachi Apollinem, v.

1085

"Oversi inexis] Noctu hac sacra peragi solebant cum facibus, unde versu præcedenti λαμπάδα θιωςὸ Εἰπάδων dixit poëta, et Aristophanes in Ranis: "Εγωςι φλογίας λαμπάδας το χιρί γὰς διαις τούς φλογίας λαμπάδας το χιρί γὰς διαις τούς σως Ταπχε Μπάρου σελιτάς φωφάρος άσ-σὰς Φλογό, φέργησου διλιμών. De hac re vide Mouraista Lib. XXI. c. 26. et

äveros] De pervigiliis Bacchanalibus vide que nos ad Bacch. v. 133. et Helen. v. 1354. et 1364. Barnes.

Ad hæc subaudiendus est Ion, vel po-

tius a v. 1084. repetendus δ Φοίβιιος ἀλά-THE. Heath.

Forte, oùs iferas. Reisk.

1078. ástiguris] 'Astgási Tivunilμίτος, η άστίρας φαίτων παλ οὐ πρύστων, ώς ηχιος. Ita Hippolyt. v. 852. Καὶ Νυανδς dorsewads osháva.

τιρωτός σιλάνα. Barnes. ἀστιρωτός αἰθής Markl. ad Suppl 1003. explicat astra, que in ethere sunt. Beck.

1079. s. 'Arexégeners - Xegeres] Ab his verbis regi puto accusativos siças et parties, v. 1085, s. Neque exemplo caret bæc constructio. vid. Bacch. v. 1142.

Pind. Isthm. I. antistr. 1. Sophoclis Antigon. v. 1168. Fingit poëts, quo magnificentior videatur Mysteriorum cele-britas, eorum participes esse Lunam, Astra, Nereidas. Metro subveneris legendo Warziewern. Musg.

1081. S. TITTÁROTTA ROUÇAI NAÇÃOS] DO quinquaginta Nerei filiabus vide que nos ad Iphigen. Taur. v. 428. et Iphigen. Aul. v. 1059. Barnes. 1081. Metri causa zées scribi vult

Heath. Beck.

1089. Versus est antispasticus hemiolius ex antispasto pentasyllabo et antispasto. Nam vocabuli dirrar syllaba secunda brevis est - in antithetico autem antispasto opponitur epitritus quartus pentasyllabus. Heath.

1084. χοςινόμεναι] Parum venuste hic ponitur, cum post πούραι (v. 1081.) subandiendum sit χοςιύουσε. Malim igitur ποςινόμεναι, educatæ. Sic ποςιυθήση, Alcest. v. 323. Musg.

Reisk. dubitat, an zegivis Sai uspiam significet, choreas agere, itaque conjicit yvesvoussan Beck.

1087. "1s'] Ubi. Refertur autem ad fontem Callichorum supra v. 1094. Minime igitur necessarium est cum Cantero legere als.

βασιλιύσων,] Potest esse vel, ut plerumque, regnare, vel sensu rariori, mysteriis præesse. βασιλιό, enim Athenis vocabatur, qui mysteriis Eleusiniis præsidebet.

'Ο Φοίβειος αλάτας. 'Ορᾶθ', όσοι δυσκελάδοισι 1090 Κατά Μουσαν ίόντες ἀείδεθ' υμνοις `Αμέτερα λέχεα καὶ γάμους Κύπριδος αθέμιτας ανοσίους,

artiore. B. 1110

Phœbeius erro. 1090 Videte, quotquot maledicis Musam dimittentes canitis hymnis Nostros thalamos, et congressus Veneris illegitimos, impios:

1090. iene9'

Pollux Lib. VIII. sect. 90. Hesychius

voce βασιλιός. Musg. "15' ἐλσίζω βασιλιόσως] Canterus legendum putat α΄ς, quasi ipsis deabus, Cereri et Proserpinse, imperaturus erat; ego potius h', ut olim scriptum erat, retineo, et Athenis in Latina versione addo; locum enim designat poèta, in quo he desseults erant, ubi et regno inhiare notat

Ionem. Barnes.
1087. s. Ut antitheticis respondeant, Heath. emendat:

"Isa γ' ἐλσίζυ βασιλώσυς anapæstica hephthemimeris.

"Aller réses sierres lonicus a majore dimeter catalectus.

Reck.

1088. "Aller mores] Erechthei scilicet, qui Atheniensium ditioni Eleusinios bello subjecerat. Pausan. p. 36. l. 26. Metrum porro postulat sierusien, deleto e'.

Muse "Aller wiver of tiercette,] Quasi nihil agendo incidere in hæreditatem, quam aliorum labores auxerunt in immensum : ita nostræ literæ loquuntur. Deuteron. c. vi. v. 10. Kai levan črav tisavávy st Kú-C. V. V. 10. Καὶ ἐσται, σταν ισταγαγη σε Κυμιος, δ Θιός σου, εἰς τὴν γῆν, ἢν ῶμοσε τοῖς
πατράσι σοῦ, τῷ 'Αβραὰμ, καὶ τῷ 'Ιστάκ,
καὶ τῷ 'Ιακὰβ, δοῦκαί σει πόλεις μεγάλας
καὶ καλὰς, ἐς οἰκ ἀκοδόμησας, οἰκίας πλήρυς
πένταν ἀγαθῶν, ἀς οἰκ ἰνίπλησας, λάκκους
λελατομαμένους, οἶς οἰκ Ἱξελατόμησας, ἐκταιο
λελατομαμένους, οἶς οἰκ Ἱξελατόμησας, ἀποτεί
πους καὶ Ἱλακῶνες, οἶς οἱς ποτεί
πους καὶ Ἱλακῶνες, οἶς οἱς ποτεί
πους καὶ Ἰλακῶνες, οἶς οἱς ποτεί
πους καὶ Ἰλακῶνες, οἶς οἱς ποτεί
πους καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
καὶ ἐκταιος
κα λόνας καὶ ἱλαιόνας, οῦς οὐ καντό τιυνας, etc. δηλοιόνι, ἄλλων πόιφ πάνου ταῦνα προπαρισκιόαστο αὐνοῖς. Barnes.

1089. Φείβιος ἐλάνας.] 'Αλάνας dicitur Ion a Choro Atheniensium ancillarum, ob incertos illius lares et familiam; quia visus est olim ex ignota aliqua terra Delphos venisse, et hinc jam Athenas iturus. Non autem recte olim Latina versio explicavit Φοίβεως per Phosbi filius: id enim licet revers esset, nondum Choro imotuerat; quare ego filius deleo et minister substituo; ut sit Dossus allaras, è solvenares red Dosso dianores nal russiones and russiones and russiones. Barnes.

1090. 'Oçã9',] Ita MS. E. Ed. Ald.

ição 9. Musg.
1091. livres Malim livres. Musam deprimentes maledicis cantilus: Kalivers σαν δυσκιλάδοις ϋμνοφ.

Legendum: Mirà Maisen livris. Sic presises rès espies Lexica ex Kenophonte habent. Julian. p. 207. B. chr beréStess ที่ มะหลุ่น. Nonnus : มะหลัก โอชอ์ A9สำสุด, p. 416. Musg. Reisk. conjicit: มสชล Mosean โดยจร

i. e. ous Burous Apitet nurk eur Mourur, aut, si quis ioris velit retinere, et interpretari, quibuscum, hymnis scil. itis adversi Musis, saltem zara Mossão legi de-

1092. 'Apirica] Male Scaliger apirea. Pro ligue an reponendum metri causa liurge. Musg.

λίωτρα. Muss.

'Αμίστρα] Josephus Scaliger legit ἄμιστρα, non usquequaque recte, licet id fere smadere videatur eð ἐδίμιστας et ἐνοείνος ράμους: nec enim ἐμίστρα sensui nocet, (et versui necessarium est) ut ex bac nostra paraphrasi apparebit: 'Ορᾶστ καὶ ἀδράσκατ, δμιῖς, δ Πιαταὶ καὶ μυθοπαιὸ, δου

"Οσον ευσεβία κεατουμεν "Αδικον άροτρον άνδρῶν. Παλίμφαμος ἀοιδὰ Kai Movo' sic ardeac iru Δυσκέλαδος περί λέκτρων.

1115

1095

Quantum pietate superemus Injustam libidinem virorum. Contrarium jam carmen, Et Musa in viros eat, Maledicum de thoris.

1094. ιὐσιβιία.

1097. Kal Moveros andeas ferm.

1098. ἀμφὶ λ.

marà Moveas nal vàs Moveinas nal Noisπατά Μουσαν και την Μουσικής και Ποη-παξι όδο βαίουντις, ήγουν Ιμμίτερο και παθική λόγγο χρώμενοι, άιδεστ και δι όδαις δυσφάμως λίγιστ να ήμετερα, συστέστι γυ-καικία λίχη, και τὰ παλλάγματα, και γαμοκλοσίας άθιμίστους, και άνοσίους: Αθράσατε, δ΄ όμεις οι Ποιηταί, δου τὸ ελικου σπόρου καὶ γύνος τῶν ἀνδρῶν νενικήκα-μεν τῷ σωφροσύνη. Τωγαροῦν παλινφδία Ιστω, καὶ Μοῦσα ἡ δύσφημος εἰς τοὺς ἄνδρας ἱντάσθω, καὶ καναστρατινοάνω τῆς λαγγείας αὐτῶ. Καὶ γὰς ὁ Βοῦθος, ὁ τοῦ Διὸς Φαιδός, Αίόλου, Φαῖς, τῆν ἐαυτοῦ ἀγνωμοσύνην διίκτυσε, καὶ δὴ τῆν τῶν Φοιητῶν ἀμνημοσύνην, d μλι τών κακών γυναικών προδύμως καὶ προχώρως μνημενεύουσε, τών δλ άνδρών άδικη-σάντων είσὶν άμνήμορες. Barnes.

Τεχχίρως μημονιουση, των οι ανορων ασιπ-εάντων είοι άμνήμους. Barnes. &βίλτερα λίχια acribit Reisk. Beck. 1093. &θίμετας] Αδ Εθιμες, ε απὶ ἡ, δθίμετος τοῦ, pro ε δθίμετος, idem, quod δθίμετος et δθεμέτειος; et ex hac Euri-pidis phrasi, χάμους δθίμετας, 'Αθιμετο-juridicum illud verbum factum, 'Αθιμετο-

γαμία, in Justinian. Constit. Barnes. 1094. s. κρατώμων "Αλικο άροτον Κρατίω communiter genitivo gaudet, sed et ali-quando accusativo, ut Demosth. Κρατώ τη, μάχη, et Plutarch. in Alexandro: πεπτήσωντις τοὺς 'Ρωμαίους: item cum dativo modi, vel cause, vel instrumenti, ut hic: εὐσεβείς πρατώ τινα, et Thucyd. Κρα-τεῦσε μάχη τοὺς Σιπανούς. Barnes. Reisk. conjicit: ἔσον εὐσεβία πρατώ τας

Boxon, aut leer siestife nedres was abinen, sed omnino censet, multos versus hic in fine esse mutilos, a librario forte amputatos. Beck.

1095. Leorger] Barnesius Leores, nullo, quod sciam, auctore. Verum tamen videtur; nam acerces, quod apud poetas vere-

cundiores membrum virile designat, minus

cundiores membrum virile designat, minus hic convenit. Musg.

"Αλιποι δεροτοι ἐνδρῶν.] "Αλιποι σπόροι, καὶ φύλοι, καὶ γίνος. De hac figura, videl. metaphora ab agricultura ad generationem ducta, vide quæ nos ad Iphigen.
Taur. v. 3. Male olim δροτροι. Barnes.
1096. Παλίμφαμος Εποπαλείο est Η.
Stephani. Ed. Ald. παλίμφαιος. Musg.
Παλίμφαμος ἐκιδὰ] Εῦφημος διλούτι,
ἐντὶ τοῦ δυσφήμου. Παλίμφαμος ἐκιδὰ est elegans periphrasis pro παλισφέκο.

Βαταεε.

Forte, leg. «alimpamo, vel «alimparo; kulà èvoius èvicies «asiovava». cantus enim posterior a superiori diversus adstat viris impiis. Reisk.

1097. [res] Quod reponit Canterus pro [ress., procul dubio verum est, siqui-dem cum ἀωλὰ, βοὰ, et similibus solem-niter adhibetur. Ion Chius apud Athenæum, Lib. II. p. 463. B. valzumir, Tru dià runrès deudé. Aristoph. Avibus, v. 858. διά νεντές δειόλ. ΑΓΒΙΟΡΙ. ΑΥΙΘΊΑ, V. 858. Ττω, Ίτω ἢ Πωθίας βεὰ τῷ θιῷ. vid. Æschyl. Sept. c. Theb. v. 972. Soph. Trachin. v. 211. Eurip. Iphig. in Aul. v. 1469. Elect. v. 879. Neque obstat xovem in stropha, quod facile mutatur in

In præcedentibus minime cum Cantero probaverim: nai Mave' si; andens fra. Nam issas sis essa, ut ponamus in rei bellicæ enarratione dici posse, hic certe locum non haberet. Non incommodum videtur:

> غومت بمبلعهمارده narkeries ardear ira-

Epithetum avageus quod hic cum anda

Δείκνυσιν γάρ ὁ Διὸς έκ Παίδων άμνημοσύναν, 1100 Ου ποινάν τεπέων τύχαν Οίποισι Φυτεύσας Δεσποίνα προς δ' Αφροδίταν "Αλλαν θέμενος χάριν

1120

1105

Ostendit enim ille ex Jovis Filiis natus, ingratitudinem, Non communem liberorum sortem Domui procurans Cum domina: ad Venerem vero Aliam animum applicans,

Spurium filium adeptus est.

Νόθου παιδός έπυρσεν.

1105

1100

1099. Δείπτυσι.

conjungimus, tibiæ sono a Sophocle tri-.

conjungimus, tibiæ sono a Sophocle tribuitur, v. 651. Musg.

Kal Musg. sis årdens loru ] Ita legendum omnino doctis viris videtur, Cantero nempe, Scaligeroque, cum olim μεύσιος scriptum erat, quod Duportus vel μέσιος, nullo sensu, vel μεύσιος haud satis aperto, emendare conabatur. Idem legit irus, sensu satis salvo, sed carmine non item; quare vel lorus legendum, vel lorus pro quare vel "era legendum, vel "era pro lerás de cum aspero ponatur, quam vocem in paraphrasi nostra superius posita explicavimus, ut et in Latina versione, quam misere hic babitam restitui. Burnes.

Etiam Heath. legit "ru: nam "rru nunquam pro irráelu poni, nec repugnare correctioni antitheticum versum, si ibi legatur négas. Versum esse glyconium πολυσχημάτιστου ex molosso et cho-

rismbo. Beck.
1098. ἀμφὶ] Metrum postulat σιςὶ.
Ex Heath. Musg.
1099. Διίπισσι γὰς] Metrum postulat

diasve's γ'.

1099. a. δ Διὸς la Παίδων] Xuthum intellige: vide supra v. 63. Musg.

Reisk. corrigit: δείνωσε γὰς εδὶ, exemplo, documento, est hic, Xuthus, ες εὐ παθών. aumporénas eripyu, vel anaguitan, qui beneficiis a Creusa ornatus maluit ea beneficiis dare co, quod domi non communes cum uzore liberos procreavit, sed furtiva iniit conjugia. Beck.

1100. auroporirar,] Malit Canterus ayumorium, quod certe, si MSS. haberent, alteri anteponendum esset. Musg.

ἀμημοσύναν,] Canterus mavult άγνω-μοσύναν. Ego utramque lectionem in paraphrasi modo memorata retinui et exposui. Barnes.

1106. Reisk. zhunèr scribit; nam famulas, quibus constabat Chorus, non recte

mulas, quibus constabat Chorus, non recte appellari posse πλιινές γυναϊπας. Beck.

1108. ἰξίσλησα,] Emendat Scaliger ἰξίσλιζα, quod verti debet: commoui pedes. vid. Hesychium v. πλίζαντα, et Hom. Odysa. Z. v. 318. Legi etiam potest ἰξύτλησα, i. e. ἰξιμάχθησα, ab ἀτλία, laboro. Musg.

ἰξίσλησα,] Scaliger et hic ingeniose satis legit ἰξίσλησα, perambulavi, ut supra quoque ad Helen. v. 1569. pro σλάσσσα legerbat σλίζασα, in quem locum vide quem

legebat «λίξασα, in quem locum vide quæ nos. Barnes.

Heath. vulgatum retinet, et ad iğiran-

σα, explevi, supplet ζήτημα.

σα, explevi, supplet ζάτημα.

Forte, Ιξίστιωσα, pane ad animi defectum cucurri. Si vulgata retineatur, subintelligendum σὸ σερστασσέμεση, aut σὰν δωλείων, τὸ ἴεγνο, vel simile quid. Heck.

111. αἰ ἀνιχώριω] Ita optime Scaliger.

Ed. Ald. αἰ δὶ ἐπιχώριω. Musg.

ἐεχαὶ δ αῖδ Ἰενιχώριω χθονὲὶ] Ita Italice, podestate, ut ᾿Αεχὰ Græce. At vero Scaliger legit αὶ ἀνιχώριω, tutius sane, quanquam et anapæstum aliquando in quarto

## ARGUMENTUM ACTUS QUARTL

Famulus quidam Creusee, Choro patefactas domines insidias et ejusdem damnationem nuntiat, longaque et eleganti narratione totum Xuthi convivium, adeoque rem omnem, uti acta erat, ordine persequitur. Chorus itaque, novo hoc malo perculsus, infelicem herse m consiliorum eventum exponit. Creusa, ad suos ægre fugiens, ut mortem evadut, Phobi aram amplectitur. Ion illam isthinc abstrahere constur frustra.

## ΘΕΡΑΠΩΝ.

Κλειναί γυναίκες, που κόρην Έρεχθέως 1125  $\Delta$ έσποιναν εύςω; πανταχη γὰς ἄστεος Ζητών νιν έξέπλησα, πούπ έχω λαβεῖν. ΧΟ. Τί δ' έστιν, ω ξύνδουλε; τίς προθυμία 1110 Ποδών έχει σε, καὶ λόγους τίνας Φέρεις; ΘΕ. Θηρώμες άρχαι δ' αί πιχώριοι χθονός 1130 Ζητοῦσιν αὐτὴν, ὡς Βάνη πετρουμένη. ΧΟ. Οίμοι, τί λέξεις ουτι που λελήμμε θα Κευφαίον ες παίδ' εκποείζουσαι φόνον; 1115 ΘΕ. Έγνώσμεθ' έξ ίσου καν υστάτοις κακοῖς.

## FAMULUS.

Inclytæ mulieres, ubi filiam Erechthei Dominam invenero? passim enim per urbem Quærens eam ivi, nec possum eam invenire. Cho. Quid hoc rei est, O conserve? quæ festinatio 1110 Pedum habet te, et quos sermones adfers? Fam. Investigamur, et magistratus indigenæ Quarunt eam, ut moriatur lapidata. Cho. Hei mihi! quid dicis? anne deprehense sumus Molientes claudestinam cædem puero? 1115 Fam. Deprehensi sumus, et juste in extremis malis versamur

poni supra plus semel probavimus.

1112. reresunira.] De scopulo præcipitata. Heath.

1113. λελήμμεθα] Α λαμβάνω, magis Atticum ιἴλημμαι. Barnes.

Heath. conjicit: H σι σου λιλήμμιθα, anne deprehense sumus? Beck.

1115. it lesu nas vertarus nancis.] Sententiæ et metro laboranti non male succurrit Reiskius, legendo : 1209' . voτάτοις nancis, scito, te in summo discrimine versari. Musg. "Εγνώσμι": 'Εξες οδο' lo λοχάτοις nancis.]

ΧΟ. "Ωφθη δε πῶς τὰ κευπτὰ μηχανήματα; 1135 ΘΕ. Τὸ μη δίκαιον τῆς δίκης ήσσώμενον Έξευες ο Βεός, ου μιανθήναι Βέλων. ΧΟ. Πῶς; ἀντιάζω σ' ἰπέτις έξειπεῖν τάδε.

1120 Πεπυσμέναι γάρ, εί Βανείν ήμας χρεών, "Ηδιον αν Βάνοιμεν, είθ' οραν φάος. ΘΕ. Έπει θεου μαντείον ώχετ εκλιπών

1140

Cho. Quomodo vero detecta sunt arcana consilia? Fam. Injustum inferius Justitia Effecit deus, nolens eam pollui. Cho. Quomodo? supplicans rogo, ut dicas ista: 1120 Cum enim audiverimus, sive oportest nos mori, Sive videre solis lumen, libentius moriemur. Fam. Postquam abiit oraculo dei relicto

Ita Josephus Scaliger legit, pro corrupto illo, quod prius obtinebat, it iron min: hoc enim nullo modo per versum stare potuit; mer enim ob contractum et latentem diphthongum natura longum est, quo in loco necesse est, ut sit syllaba brevis. Ne quis vero miretur de syntaxi lectionis Scaligerians, nonnibil de ea dicendum. Dicitur id quidem Grammaticis 'Azarakληλία et 'Ετίρωσις numeri: nec tamen classicis auctoribus ignota figura: de Græcis sæpe probavi supra ; de Latinis, etiam Latinissimis, adsunt Catullus et Tibullus, Ciceroque, qui eadem periodo: insperanti nobis, mercnti nobis, præsenti nobis, etc. dixerunt. Sed et mirum sane videtur, quum mascula sit persona loquens, à Oicanur Kessiens videlicet, fæmininum genus in per Έναλλαγην Συντάξιως, et διὰ σχημα πεὸς τὸ σημαινόμινον, clariora fieri. Primo enim servus loquens tecte de domina sua plurali utitur numero, secundum quod notavimus supra ad v. 1056, etc. Deinde rem plenius aperiens, ut dominæ periculum exponat, seque non de seipso, sed de illa loqui, Nea addidit. Sic et advocati clientum suorum personas solent induere, quoties cum adversariis contendunt. Obres obs à seus: quess pis byséepa9a, hyses à Alexana ques obra lyseeras is beráres nausis. Barnes.

Enallagen, que est in verbis 'Eyréepul' «Je', nullo modo defeudi posse, multis do-cuit Heath. Ipse emendat: 'Eyréepus'.

iğiş sör ir berárus nansıs, deprehensi sumus: dehine igitur in malis versamur.

Olim Reisk. conjecerat: 13765413' 17-

χιιρούντις ύστάτως παποίς. Βεck. Έγνώσμιθ ίξης οδο 'iv ύστάτως παποίς.] Quum aliorum studiis, quod ego sciam, res necdum transacta sit, liceat meum qualecunque apponere:

## Erraspus' iliens is & n.

Fackse.

1116. \*Ωφ9η] Veteres editiones \*Εφ4η habebant, et tum Brodzi expositio recte se habuit; Quo pacto astutiis nostris obviam itum est? Sed Henricus Stephanus dicit, se vetera sequi exemplaria, in quibus legitur son. Et exinde Canterus, aliique post eum, "ρ5η legebant; quanquam et «ỹ "Εφ5η debetur nonnihil. Barnes. "Ωφ5η] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. 164η.

Muse.

1120. \*µã; ] H. Stephani emendatio est. Ed. Ald. \*µã; . Musg. 1121. \*i\$' \*ieā' ] Ita Ed. Ald. Recentions

1121. ald seary and tiores, errore typographico, \$9' sea.

Musg.

"Hour] De media syllaba talium vocum producta, vide, quæ nos ad Bacch. v. 475. Barnes.

Heath. legit 479' (i. e. 4741), et supplet Alies de Bigues - aut si vivere concessum

Nec in hac emendatione commodum sensum reperit Reisk. Debuisse enim sic disserere: postquam audiverimus, quid et Πόσις Κρεούσης, παΐδα τον καινον λαβών,
Προς δεΐπνα Δυσίας Δ΄, ας Δεωίς ωπλίζετο,
1195 Εοῦθος μεν ψχετ', ένθα πῦρ πηδά θεοῦ
Βακχεῖον, ώς σφαγαῖσι Διονύσου πέτρας
Δεύσειε δισσὰς παιδὸς ἀντ' ὁπτηρίων,
Λέξας σὺ μεν νῦν, τέκνον, ἀμφήρεις μένων
Σκηνὰς ἀνίστη τεκτόνων μοχθήμασιν.

1145

Maritus Creuse; filium novum secum ducene,
Ad convivium et sacrificie, que parabat diis,
1125 Kuthus quidem abiit illuc, ubi ignis emicat dei
Bacchius, ut cassarum victimarum sanguine Bacchi saxa
Rigaret gemina, pro agnitione filii,
Praefatus: tu quidem, O fili, nunc manens circularia
Tabernacula statue fabrorum operia.

1125. 32. σῦς σπὸς Στοῦ Βαπχαῖο, ός εφαγαῖο: Διενότου σίνεμε Διύσιε λιασὰε] De Apolline et Baccho, et utrisque sacro 
Parnasso, bicipiti monte, satis monuiums 
supra ad v. 551. Addendum est autem, 
in his natalibus Bacchum semper honorari una cum illo, quisquis foret ille Deorum, cui sacra facere decretum, aut placitum. Barnes.

1126. s. víves; — lova; De his rupibus vide Scholia ad Phoen. v. 234. Musg.

1127. our ne far, Plerumque our neus est, quod videndi causa datur, ut Callimach. Hymn. in Dian. v. 74. Sed recte bic Barnesius ipsam filli agnitionem significari putat, plane ac si 540, non our neus, dixiaset. Similis in voce Sesuration confusio est. Plerumque enim alendi mercedem notat; Sophocli vero ipsum alimentum. vid. Œd. Col. v. 1327. Mug.

radic àve bretique,] 'Orregia nunc vocat Euripides ipsam filii agnitionem, quem filium Xuthus agnitum adspiciebat, summaque cum voluptate spectabat. Alias bretique vocantur ea, que in spectacula impenduntur; et pecunia, que spectaculorum spectandique causa datur. Callimach. Hymn. Dian. v. 74. 'Hραίστου καλίστου, δπος δετέρια δοίη. Schol. 'Or-

າກຸເຂ] Tà ມາໄຊ າທິ ມີເກົາ ໄດ້ຊະ. Sic etism ຂ່າຍຂອມການກຸເຂ dicuntur munera, que sponsus sponses dat, quem in ejus conspectum sponsa primum venit, et retecto vultu se conspiciendam ei prabet.

Æmil. Portus.
1128. ἀμφάρως μίνως Prior vox H.
Stephano debetur, posterior Cantero. Ed.
Ald. ἀμφάρως μίν, MSS. Ε. G. ἀμφάρως
μίνω. Interpretor autem ἀμφήρως σκηνάς,
αδ οποιί parte exstructa tabernacula. Sic
ἀμφάρως Κάρω, Herc. Fur. v. 242. Μαςς.

άμφήση ξύλα, Herc. Fur. v. 242. Musg.

Λίξας: σὸ μὶν τῶν, τίανον, ἀμφήσως μίνων]

Olim vacillabat versus una syllaba; ita
enim legebatur in omnibus hucusque editionibus: Λίξας: σὸ μὶν τῶν, τίανον, ἐμφήσως
μὸν. Quem versum Johannes Brodsus
ut expleret, dixit tantum: σίανον, forte ἄ
σίανον: ac proinde duplex μὸν admisit, et
in sexto loco spondeum; adeo metri rationum ignarus erat, et excepto, quod egregius erat philologus, parum, aut nihil,
in Euripide prospexit, aut profecit, aut
profuit. Canterus legebat μίνων, adeo
aperto sensu, ut mirer, id Henr. Stephano
non visum, qui hærens in hoc loco fatetur:
quid pro μὰν reponi debeat, ut plenus sit
versus, id vero in dubio manet. Xuthus
autem dicit: ego quidem abeo tui gratia
diis sacrificaturus, tu vero hic manens
alias res age. Qui hæc non videt, nescio,
qua parte sit acuminatus. Scaliger itaque
μίναν quoque legebat, sed et μάν νυν in priori
versus parte, non forte æque feliciter; κῶν
emint tempus hic designare videtur. Barnes,

Vol. VIL

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1130 Θύσας δε γενέταις Δεοίσιν ήν μακρον χρόνον Μένω, παρούσι δαίτες έστωσαν Φίλοις. Λαβών δε μόσχους, Αχεθ. ό δε νεανίας Σεμνῶς ἀτοίχους περιβολὰς σκηνωμάτων 'Ορθοστάταις ίδρύεθ' ηλίου Φλογός, 1135 Καλῶς Φυλάξας, οὖτε πρὸς μέσας βολάς,

1150

1130 Postquam autem sacrificavere genitalibus diis, si diutius hinc Abfuero, epulæ præbeantur præsentibus amicis. Acceptis vero vitulis abiit. Adolescens vero Religiose ambitus tabernaculorum carentes-parietibus Erectis columnis erigebat, solis flammæ 1135 Diligenter cavens, ne vel ad medios ictus,

1131. Mma.

130

Heath. & poper explicat: spatium undique includentes. Beck.

1130. yrrivas Stoi] Videntur esse Dii ververaveges dicti, de quibus Garidinus; operin, des passes Sécure sai vizera abrais del professes accion, apud Etymologum v. Terroraveges. Commemorantur et Stoi yrvivas, Eschyl. Suppl. 80. Mug.

Goens di yerirus ficien Oi yeriru fici, pruter Bacchum, qui, ut ad v. 1125. notavimus, una cum quibusvis diis honorari solebat, sunt Juno præcipue, Jupiter et Genius, ut supra observavimus ad v. 655. Proprie autem ywiras fiei, et Genios et Deos, deasque, natalium præsides notat, ysvieres ipiesus. Dese quidem iste Teverudadis Atticis dicuntur, Ionibus Tevlin. 3. Inter has præcipue memoratur Ilithyiia. De Geniis autem natalibus notum est illud Menandri : "Agarti Aaimora area company and the state of the state de Angelo Custode inscriptum. Barnes.

1134. Octoraras Intellige trabes erectas. niona; Evilines; vocat in simili re de-pingenda Athenacus Lib. V. c. 6. Con-fer Vitruvium, Lib. I. c. 7. II. c. 8.

Musg. Octovávase] De orthostatis, sive ar-rectariis pilis, tignis, aut fulcimentis, vide Vitruvii Architectur, Lib. II. c. 8. ubi tamen male in aliquibus codicibus ortho-

stratis scribitur. Italice dicuntur Speroni, Pilastri e Contraforti. Octoválas, vel ictor rádis, longe aliud, de qua re vide qua nos ad Helen. v. 546. Barnes.

1136. Varie hunc locum tentarunt vir doctus Observ. Miscell. Vol. II. p. 96. postque eum Piersonus et Reiskius. Mihi omnium rationes plus minus contortæ videntur. Legendum puto:

> — this phopic nadus cudatas ours reds pienes Badas Auriras, eur' au mede redwrusas, idun

Pro anticas, quod habet Aldina, Barnesius, Scaligero auctore, azvisos dedit.

'Antivet] Olim antivat. Scaliger an-Johannem Brodæum, qui disjuncta jungit hoc modo, φυλάξες ἐπτῖκες ἡλίου φλογὸς, haud multum damno. 'λατῖκ autem pro sole non est novum; ut nec radius: nam et apud Latinos radius solaris pro sole ponitur. Radius pro radii per synecdochen numeri, radii autem pro sole, per metonymiam, qua effectus pro causa notatur.

σελευτώσας βίου,] Audaci metaphora hic poëta utitur, radiis solaribus vitam tribuens; et tamen ipsum nomen occidens tale quid sonat: quotidie enim sol vide-tur mane nasci, meridie vigere, vesperi interire; πρός βολλς νολιονώνας βίνη, ad radios occidentes, i. e. ad occasum, ubi nempe sol occidere videtur. Barnes.

4

'Ακτίνας ουτ' αὐ πρὸς τελευτώσας βίον, 1155 Πλέθεου σταθμήσας μῆχος είς εὐγώνιον, Μέτεημ' έχουσαν τουν μέσφ γε μυείων Ποδών αριθμών, ώς λέγουσιν οί σοφοί, 1140 'Ως πάντα Δελφων λαδν ές θοίνην καλων. Λαβών δ ύφάσμαθ ίερα Δησαυρών πάρα, 1160

Vel contra ad occiduos, radios spectarent, Jugeri longitudinem rectangulam dimensus, Que mensuram habebat in medio decem millium Pedum numerum, ut dicunt periti, 1140 Tanquam omnem Delphicum populum ad convivium vocaturus. Accipiens vero aulæa sacra ex thesauris,

In Obss. Misc. Vol. II. p. 96. conjicitur τελιονώσες βίων, ad punctum istud, ubi sol vires suas ponit. Sed alius V. D. ibi-dem negat, τελιονῷν βίων Græce dici, et vulgatam defendit ex opinione veterum, qui solem quotidie mori, et altero die vitam recuperare putaverint. Pierson. Ver. p. 11. scribit ridiordeus, Biar, Vim solis flagrantis diligenter cavens, neque ad meridiem, nec ad occidentem.

Heath. retineri jubet lectionem veterem 'Aseries, ut structura verborum sit: Επλώς φυλάξας, ώστι οὖτι εἶναι πρὸς μίσας βολὰς φλογὸς ἡλίου, οὖτι αὖ πρὸς ἀπτῖκας τιλιοτώσας βίου. Εodem modo Reisk.

Reck.

1137. μετράσες. Burn.
Πλίθεο] Vocis «λίθεο» duplex usus est: vel enim certam longitudinem degnat, vel certam superficiem. Longitudo signat, vei certam superniciem. Longitudo Plethri, teste Suida in v. σλίθρον, centum pedibus sequalis est. De altero, sive superficiali, sic Hesychius: πίλιθρον, μίσχεν γᾶι, δ φαιν μυρίων σόδας ἔχινν. Hinc colligitur, plethrum superficiale quadratum esse plethri linearis. 100 + 100 = 10,000. Jam de Ionis tabernaculo, illud saltem ex hoc Euripidis loco, licet subobscuro, colligere licet, longitudine Plethro sequale fuisse, in area vero decem millia pedum quadratorum habuisse. Fuit igi-tur plethrum quadratum: i. e. figura quadrilatera, rectangula, cujus singula la-

quantisters, rectanguis, cujus singuis intera centum pedibus æqualia eraut.

Porro, ut descriptio hæc geometricam ἐκρίβων habeat, anguli definiantur necesse est. Definivit autem Euripides, siquidem recte docent Lexica, sbymer idem

valere, quod igéopines. Potest enim els thywner poni pro thywning, ut tie zalès pro nalus, ils naiges pro naigius. Mihi tamen valde dubium est, an unquam hanc potes-tatem habeat suyánus. Kenophontis cer-te locus: igéal di ai avixu vão distean, su-yánus di márra rahas sin: Écon. p. 484. Ed. H. Stepl. nihil tale ostendit. In Euripide igitur legendum suspicor:

- באולפט פינשל אונים ואים אולפט שאלואפי

Longitudinem plethri dimetiens rectangu-

m. Musg. ils svywnst,] Feauphy subaudi, sive สังคาน, aream, ut cui referatur ออ๋างกละ รัฐออสละ alii autem สมหรัก intelligunt. Rectangula autem linea dicitur quia anguli perfectio est rectitudo, et synymum est vý 'Oedoyános. Barnes.

Respici Prev. credit ad Parthenona, s. spłum Minervæ Atheniensis, cui fuerit eadem dimensio, quæ h. l. tentorio, quod ab Ione conficitur. Beck.
εὐγώνιον] Σκηνήν δηλαδή. Scholiast.

1138. [Xoveas] Refero ad examo, latens in πιριβολάς συηνωμάτων, ut sit σχήμα πρὸς τὸ σημαινόμινον. Confer v. 482.

Miretur fortasse lector, magnitudinem hujus tentorii adeo studiose a poeta defi-nitam esse; quod ideo factum puto, quia templum Minervæ in Acropoli, sagonios dictum, eadem et forma et mensura erat-Etymologus : Enaripeider, mis lert ens Afnias, moder tauror la muens masueus. dia τοῦνο γὰς παὶ ἀνόμασται. παλῶν. γὰς αὐνόν τους Παρθιοῦνα. Confer Harpoctat. v. Ἑπατόμπιδον. Μusg.

Κατεσχίαζε, Βαύματ' ανθρώποις όραν. Πρώτον μεν ορόφο πτέρυγα περιβάλλει πέπλον, 'Ανάθημα δίου παιδός, ους 'Ης απλέης 1145 'Αμαζόνων σχυλεύματ' ήνεγχει θεώ. 'Ενην δ' ύφανταὶ γεάμμασιν τοιαίδ' ύφαί. 1165 Ούςανος άθεροίζων άστε εν αίθέρος πύπλφο «Ιππους μεν ήλαυν είς τελευταίαν Φλόγα

Prætendit, mira hominibus visu: Primum quidem alam peplorum tecto circumjecit, Donarium Jovis filii, quos Hercules 1145 Attulit Des spolium Amasonum. Erant autem bujusmodi texturæ in textis picturis, Cœlum congregans stellas in ætheris orbe; Equos quidem agebat ad ultimam flammam

Mirgan' i yourse voir pier ye purier "Excesso referri debet ad yeappe, quod in voce siyones intelligebatur, de qua re vide ad versum præcedentem. Tein plen, in spatio medio, in area: perior 31 veder and pair de numero indefinito dicitur, ut excentorum in Latina versione; supputatur enim hæc area quadrangularis, ex quetuor jugeribus consum, aquadadel. ex omni parte uno jugere delineata, continere pedes 409,600, si recte matheatuor jugeribus constans, sequaliter vimeticorum filii calculos ferunt; 👸 λίγονon oi copol, inquit Euripides. Barnes. Izeerus legit Reisk. Beck.

1143. στίρογα σταβάλλυ σίσλαη,]
Tectum his stragulis inumbrat; ducta
metaphora ab avibus fœtus suos alis et
plumis operientibus. Πίσλαη, Hom. Iliad. ζ'. v. 299. "Ε-9" lean οἰ σίσλα σαμweiniden - Eustathius in locum: "Oga & nal, fr: viwlog nal leraüda obn lei ipa-viou, állá ávlög lei épásparog. Barnes 1144. 'Hemalins Anachronismus: Ion

1144. Heantain | Ancaronismus: 10n enim Hercule antiquior erat. Musg.

λίου σαιδές, ] Herculis, Jovis filii: Δῖος non hic idem, quod θαῖος, sed quasi λίῖος, a Ζυὸς, λιᾶς, ut Homer. Dianam vocat λῖος ρίοος, i. e. Jovis filiam: sic Æschyl. ˙Ω.

λῖος αἰθὰς καὶ ναχύνντευ σναῖ. Barnes.

1144. ss. Hercules Ione junior est.
Ergo vel hinc intelligitur, poĕtam describers tellulas nictsus tum notes et mublico.

bere tabulas pictas tum notas et publico,

nescio quo, loco propositas. Beck. 1145. 'Analówo enskiénar' finyan 9:ñ-] De pugna Herculis cum Amazonibus

vide Apollodori Bibliothec. Lib. II. c. 5. vide Apollodori Bibliothec. Lib. 11. c. 5. sect. 9. De Amasonibus vero vide Eustath. in Homeri illud (Iliad. y'. v. 189.)
"Huare rij, Jen r' jabre 'Amageng dernámena, fol. 403. lin. 35. I tem in Dionya. regelyner. Dictas autem volum grammafia da ä, quod misser sonat, quasi mediang, quia dextra mamma ultro careband, ut arcubus sufficerent. Nos etiam de recenticribus Amasonibus veram historiam centioribus Amazonibus veram histori tractavimus poètice, episodii loco, in Franciados nostres libris quarto et quinto, quarum regina, Valasca, floruit sub Priquarum regina, vaisaca, floruit sub Pri-mislao, Bohemize primo rege, et Libys-se marito, de quibus etiam Papa Pius Secundus, sive Æneas Sylvius, in Histo-ria sus Bohemica; item Jacobus Ponta-nus Attic. Bellar. Pars 2. c. 44. Vola-terranus, aliique. Barnes.

1146. γεάμμασι»] Hesychius: γεάμμασι» — τὰ ζαγεαφήματα. Esto autem, γεάμματα picturus significare, non tamen aulem significabit, nisi epitheto adjuncto. Legendum :

## im d'écarroit réappaon -

Inerant autem in picturis textilibus hujus-

modi texta. Musg.

Ένη, δ΄ ὑρανταὶ γεάμμαση τυαίδ ὑραί·]
Γεάμμαση hic per picturis exponendum,
ut in Latina versione scribi nunc curavi, et Hesychius: Γεάμματα, τὰ Γιγεαμμίτα, καὶ συλλαβαί, καὶ τὰ ζυγεαφίματα.

"Ηλιος, εφέλαν λαμπρον Έσπέρου φάος. 1150 Μελάμπεπλος δε Νύξ ἀσείρωτον ζυγοῖς "Οχημ' επαλλεν άστρα δ' ώμάρτει Βεά. Πλειάς μεν ήει μεσοπόρου δι αιθέρος, "Ο τε ξιφήρης 'Ωρίων' υπερθε δε \*Αρατος στρέφουσ' οὐραῖα χρυσήρει πόλω. 1155 Κύπλος δε πανσέληνος ηπόντιζ άνω

1170

Sol, trahens secum clarum Vesperi lumen. 1150 Atris vero vestibus amicta Nox, nullis astrictos jugis, Equos agitabat: stellse vero comitabantur Deam: Pleias quidem ibat medium per æthera, Atque ensifer Orion. Desuper vero Ursa circumvolvens se cauda aureo polo obversa. 1155 Orbis vero plenæ-lunæ superne radiabet,

## 1154. objaía.

1148. a. "Iewee, μὶν ἄλαυν εἰς τελευναίαν ἀλόγα "Ηλιος,] De Solis equis, et corum nominibus, vid. Scholia ad Estheres nostre v. 739. et 1144. Barnes.

1149. Ιφίλεων λαμιτρόν Έστείρου φάος.] Apparet enim Hesperus occidente Sole, et mane quidem Lucifer dicitur, sero sutem Hesperus; reliquis autem stellis est paulo rutulantior, unde Catullus: Hespere, quis calo fulget te clarior ignis?

1150. èsuigures] Nullo func connerum : a sugà, funis, vel lorum, unde suquise fer-ere et sugadies. Pari modo in pictuale hodie videas Aurore eques, non loris cus-rui connexos, sed frænis tantum retentos.

1151. "Oxne"] De equis, non de curro, intelligendum. vid. Phom. v. 338. Rhes. v. 617. fragmentum Pheëthontis apud Longinum, sect. XV. Lucan. Phareal. Lib. VII. v. 570. Musg.

\*\*Longinum of the control

1152. IIAsids] Synecdoche numeri pro Πλαάδις, de quibus vid. supra ad v. 3.

1155. °O, σε διθήςης 'Ωςίων'] Nota est Orionis fabula, de qua Apollodorus, Na-talis Comes, Eustathius, Hyginus, Ovidi-us, aliique; quiet ad hunc locum spectat, sciendum est, Orioneus, stallam, tristum

tempestates excitare, quare ci balteum et ensem fabulæ assignant

Barr 1154. χευτέρυ] Emendatio est H. Stephani. Ed. Ald. χευτέρη στόλη, unde legendum conjiciebam:

"Açures orique" idçaia xeuriça uixas.

Ursa stabilis coronans aureum Pols Nunc satis placet vulgata lectio. Quip-pe seguia xeories ride nihil vetat inter-pretari cauda Polum auratum spectanti : que, ut notum, positura est Uras. Ara-

> — aid di sarapádou periores, iparako els ápeas esteappioas —

Musg. "Actors στράφου" οδοαΐα χρυσάρυ πόλφ.] Arctos, sive Ursa Major, septentrionali polo, velut axe, nixa, resupinato capita Ursam Minorem spectat, cauda vero Bootem et stellam ideo Arcturum dictam. Cum autem olim obeasa et zeorsen legebatur, non est, quod e contra nostram lectionem acriter defendamus: Et versus enim ratio et docti viri pro nobis stant. Noc differmur tamen, Xevrien dici posse Attice pro Xevrieu. Huc referatur re-Atties pro Kewfeu. Huc referatur re-gule, quem nos olim in tractatu nostro de accentisus possimus: Nomina primes de-clinatisus contractorum in às desinentia esse orth et occasu suo, et nasrume, et habent accentum in ultima, ut alabbi, ٠.

Κατεσείαζε, Βαύματ' ανθρώποις δράν. Πρώτον μεν ορόφω πτίρυγα περιβάλλει πέπλων, 'Ανάθημα δίου παιδός, ους 'Ηςακλέης 1145 'Αμαζόνων σχυλεύματ' ήνεγχεν θεφ. 'Ενην δ ύφανταί γεάμμασιν τοιαίδ' ύφαί. 1165 Ούςανὸς άθροίζων άστρ' έν αίθέρος πύπλω. «Ιππους μεν ήλαυν' είς τελευταίαν Φλόγα

Prætendit, mira hominibus visu: Primum quidem alam peplorum tecto circumjecit, Donarium Jovis filii, quos Hercules 1145 Attulit Des spolium Amasonum. Erant autem hujusmodi texturæ in textis picturis, Cœlum congregans stellas in ætheris orbe: Equos quidem agebat ad ultimam flammam

Mirgan' I yourse voir pier ys purier "Externs referri debet ad yeappe, quod in voce servicer intelligebatur, de qua re vide ad versum præcedentem. Toir piere, in spatio medio, in area: purier ys reder Acionis de numero indefinito dicitur, ut xcentorum in Latina versione; supputatur enim hæc area quadrangularis, ex quatuor jugeribus constans, æqualiter videl. ex omni parte uno jugere delineata, continere pedes 409,600, si recte mathemeticorum filii calculos ferunt; 🛶 λίγουon el copel, inquit Euripides. Barnes.

1143. wrierys weefsikku wierken,]
Tectum his stragulis inumbrat; dusta
metaphora ab avibus foetus suos alleres plumis operientibus. Mírlas, Hom. I-lind. J. v. 289. "Ev9' Ione oi révelu rap-roinelo. — Eustathius in locum: "Oca M na), fer siwas, nad brenida sin bed ipaτίου, άλλὰ ἀπλῶς ἐπὶ ὑφάσματος. Barnes.

1144. 'Heanting] Anachronismus: Ion enim Hercule antiquior erat. Musg. dies wardes, ] Herculis, Jovis filii:

non hic idem, quod Sues, sed quasi dies, a Zivs, des, ut Homer. Dianam vocat des ives, i. e. Jovis filiam: sic Æschyl. \* Ω rios, i. e. Jovis Buam: διο Δεσσιή.

διος είθης καὶ ναχύντερα σναί. Barnes.

1144. ss. Hercules Ione junior est.

Ergo vel hinc intelligitur, poëtam descri-

bere tabulas pictas tum notas et publico, nescio quo, loco propositas. Beck. 1145. Δμαζίνων επυλεύμαν ἄνυγκεν Ṣιῷ.]

1145. 'Aμαζόνων σπυλεύματ' ένιγκεν 9:ψ.' De pugna Herculis cum Amazonibus

vide Apollodori Bibliothec Lib. II. c. 5. sect. 9. De Amazonibus vero vide Eustath. in Homeri illud (Riad. y. v. 189.)
"Huar: vi, Irs v. ILDer Auafins derrant-ea. fol. 403. lin. 55. Item in Dionys. erectyarm. Dictas autem volunt grammatici ab ä, quod minora sonat, quan monipales quia dextra mamma ultro carebant, ut arcubus sufficerent. Nos etiam de recentioribus Amazonibus veram historiam tractavimus poëtice, episodii loco, in Francisdos nostre libris quarto et quinto, quarum regina, Valasca, floruit sub Primislao, Bohemiæ primo rege, et Libys-sæ marito, de quibus etiam Papa Pius Secundus, sive Æneas Sylvius, in Histonia sua Bohemica; item Jacobus Pontanus Attic. Bellar. Pars 2. c. 44. Volaterranus, aliique. Barnes.

1146. γεάμμασι»] Hesychius: γεάμμασι» τα ζαγεαφάμασα. Esto autem, γεάμμασα picturus significare, non tamen aulæs significabit, nisi epitheto adjuncto. Legendum:

iris d' étarrois yétupasm —

Inerant autem in picturis textilibus hujusmodi texta. Musg.

Ένην δ΄ ύφανταὶ γεάμμαση τωαίδ΄ ύφαί ] Γεάμμαση hic per picturis exponendum, ut in Latina versione scribi nunc curavi, et Hesychius: Γράμματα, τὰ Γιγραμμί-τα, παὶ συλλαβαὶ, καὶ τὰ ζωγραφήματα. Βατπες.

"Ηλιος, εφέλαν λαμπροι Έστερου φάος. 1150 Μελάμπεπλος δε Νυζ ασείρωτον ζυγοίς "Οχημ' επαλλεν άστρα δ ώμάρτει 3εα. Πλειας μεν ήει μεσοπόρου δι αίθέρος, "Ο τε ξιφήρης 'Ωρίων' υπερθε δε "Αρχτος στρέφουσ' ουραΐα χρυσήρει πόλω. 1155 Κύπλος δε πανσέληνος ηπόντιζ άνω

1170

Sol, trahens secum clarum Vesperi lumen. 1150 Atris vero vestibus amicta Nox, nullis astrictos jugis, Equos agitabat : stellæ vero comitabantur Deam : Pleias quidem ibat medium per æthera, Atque ensifer Orion. Desuper vero Ursa circumvolvens se cauda aureo polo obversa. 1155 Orbis vero plenæ-lunæ superne radiabat,

## 1154. objaía.

1148. ε. "Ισωνος μλι δλασι' εἰς τελευταίαν ελόγα "Ηλιος,] De Solis equis, et corum nominibus, vid. Scholia ad Estherm nos-tres v. 739. et 1144. Barnes.

1149. ipiluse laparele Esrices páes.]
Apparet enim Hesperus occidente Sole, et mane quidem Lucifer dicitur, sero sutem Hesperus; reliquis autem stellis est paulo rutulantior, unde Catullus: Hespere, quis carlo fulget te clarior ignis? Barnes.

1150. àsuiçores] Nullo fune connerum : a supà, finnis, val lorum, unde suquies fer-ere et supubies. Pari modo in picturis hodie videas Aurore equos, non loris cun-rui connexos, sed frænis tantum retentos.

Muss.

1151. "Oxne"] De equis, non de curru, intelligendum. vid. Phom. v. 338. Rhes. v. 617. fragmentum Phaëthontis apud Longinum, sect. XV. Lucan. Pharsal. Lib. VII. v. 570. Muss. & Free 7 interval Sec. J. Vide Tibullum Lib. II. Eleg. 1. Beck.

1152. IIAule ] Synecocche numeri pro

Illudes, de quibus vid. supra ad v. 3.

tempestates excitare, quare canent balteum et ensem fabulæ assignem

1154. χευσύρυ] Emendatio est Η. Stephani. Ed. Ald. χευσύερ σώλρ, unde legendum conjiciebam:

# "Agures origens" idenia mprin aba-

Ursa stabilis coronans a Nunc satis placet vulgata lecio. Q pe sienia zessieu stap nihil wat h pretari cauda Polum auratum peta que, ut notum, positura est Una. Am-

Μηνος διχήρης, Υάδες τε ναυτίλοις Σαφέστατον σημείον, ή τε φωσφόρος "Εως διώχουσ' ἄστεα. τοίχοισιν δ' έπι "Ημπισχεν άλλα βαςβάςων υφάσματα, 1160 Εὐηρέτμους ναῦς ἀντίας Ἑλληνίσιν, Καὶ μιξόθηρας φῶτας ἱππείας τ' άγρας, Έλαφων λεόντων τ' αγείων Απεάματα.

1175

1180

Mensis divisor, et Hyades nautis Signum certissimum, et lucifera Aurora pellens astra. In parietes vero Injecit alia aulæa, barbaricas 1160 Naves instructas-remis contrarias Gracis. Et semiferos viros, et equestres venationes Cervorum, et leonum ferocium captas prædas.

άβλαβλι, άμμαγλι, etc. Excipe primo substantiva et propria nomina, ut Δημοσθίνης, Σωχεάνης, etc. Excipe secundo et adjectiva in sons desinentia, facta ex sudis, ut Investidis, Investidis. Excipe tertio ut Ornreadis, Sonradus. Excipe tertio composita ab ที่จึงs, ut สักจิทร, เข้าจิทร, ผลnoádne, ipcoádne, sumídne: item composita ab Ires, ut rerentens, einertens, remnerτούτης, pro τειακοντοίτας; item composita a είλχος, ut εὐτείχης Homer. si recte acribitur: item composita ab ἀκὺς, ut சுவீக்கார். item composita quædam ab க்ட www.ng. ten composita quae item com-posita ab ἀκλης, τι στερίνακης, ταιονίκας, άμ-φάκης : item desinentia in άρης, et deri-vata ab άρω et Ιρίσσω, τι πλάρης, άλιάρης, εράρεις, πιντάρεις, ποδάρεις, μοτάρεις, χαλπά-ρεις, χερατάρεις, Θυμέρεις. Scd Θυμαρίς Ho-mero scribitur. Barnes. 1156. διχάρεις,] Medius, sive, ut Bro-dams vocat, sector mencis. Quum Græ-

ci (verba sunt Brodæi) menses suos Lucursu metirentur, clarum est, cos ... quales in partes Plenilunii diem divisisse.

Maries dixiens, Mensis sector. Quum Græci menses suos Lunæ cursu metirentur, clarum est, eos æquales in partes Plenilunii diem divisisse. Johannes Brodaus. Mensis autem apud Gracos trifariam erat divisus: 'Iστάμινος μὰν ἰκαλιῖon the reports to stadens: Mires it and to a stadens to stadens. Mires it and it and the stades of the stades. Osion it and the stades to stades. Vide Gassendum de Mense, etc. Barnes.

1156. s. 'Tábic es papeidos Sabiornes ອານະເຄົາ,] De Hyadibus vide Eustathium in Homer. fol. 1155. lin. 44. ad lin. 58. et deinceps. item Joh. Tzetze Scholia in Hesiod. "Fεγ. β'. v. 1. fol. 92. Ab aliis autem quinque, ab aliis septem numerantur stellæ in capite Tauri; quæ ideo nautis observantur, quia, quoties nascuntur, aut occidunt, pluvias creant, unde et nomen sortitæ putantur: "" enim pluo. Alii ab Hyante fratre dictas volunt, alii a Baccho, quem et Hyam nominant. larum nomina memorat Hesiodus in poemate de stellis, cujus hoc fragmentum Tzetzes protulit: — Nóupai zagiersen ö-poia, Paieŭn, sid Kogonis, lövripais er Kliua, Paio S' ipigisva, nal Eidoga ra-vierses, "As 'Tadas nalisven iri' zooi Gul' ingisva. Notandum est vero, pri-mam hujua vois aullaham communication. mam hujus vocis syllabam communem esse: nam quum Homero et Hesiodo semper sit brevis, hoc saltem in loco longa esse deprehenditur, et Theoguis sane primam voi so similiter producit: Oost yae i Zivi Oos son savas ardan, ost

\*\*iχων. Barnes.
1157. «ημίο»,] Non utique cursus, sed tempestatum. Musg.
1159. Constructio est: ημπισχιν έλλα

ύφάσματα, εὐπείτμους βαεβάξων ναῦς ἀντίας Έλληνίσει Recte judicat Barnesius, pugnam Salaminiam per prolepsin hic re-

spici. Musg. 1160. Εὐπρίτμους καθέ] Penultima syllaba τοῦ Εὐπρίτμους communis est, de qua

Κατ' εισόδους δε Κέπροπα Δυγατέρων πέλας Σπείρας συνειλίσσοντ', 'Αθηναίων τινός 1165 'Ανάθημα, χρυσέους τ' έν μέσω συσσιτίω Κρατηρας έστησ. έν δ άπροισι βάς ποσί Κήρυξ ἀνείπε τὸν Βέλοντ' έγχωριον Ές δαϊτα χωρείν. ώς δ' έπληρώθη στέγη, Στεφάνοισι ποσμηθέντες, εύόχθου βορᾶς

1185

Ad januam tabernaculi vero Cecropem prope filias, Spiras convolventem; id quod cujusdam Atheniensis 1165 Donarium erat: aurea autem in medio convivio Pocula collocavit. Summis vero pedibus incedens, Praco proclamavit, ut quicunque vellet indigena Ad convivium veniret. Postquam autem impletum est tabernaculum, Coronis ornati, lauto cibo

## 1166. Kenrnens.

re vid. que nos ad Phœniss. v. 19. Per banc autem naumachiam Greecorum cum Barbaris videtur poëta velle illam ad Salamina designare; non modo quod mag-nam Græcis gloriam peperit, sed quod et ipse eodem die natus fuerit, qua hæc vic-toria a Græcis reportata. Præterea mos erat victoribus, in peplis pugnas texere, decrumque templis consecrare; et hos-tium spolia iis dicare; ut de Hercule memoratur supra v. 1144. 'Asa Sama Sieu rados, ous Hennlins Aungéeur envlique e

inyss Osi. Barnes.
Per prolepsin Atheniensibus gratam victorias de Persis reportatas, inprimis Salaminiam, indicat. Beck.

1161. a. Kai μιξίθηςας φώτας, ίστείας τ' ἄγρας, Έλαφων λιόντων τ' άγρίων θηράμα-τα.] Videntur hæc ad Herculis labores pertinere, nempe ad Centauros ab illo debellatos, ad Diomedeos equos, ad æripedem cervam et Nemeœum leonem. Et credibile est, tanti herois acta texturis elaborata deo fuisse suspensa dicataque. Barnes.

1163. s. Κίπροπα θυγατίρων πίλας Σατίρας συνωλίσσοντα,] Spiras convolventem, ut in Latina versione scripsimus. Fuit enim, ut nugantur, Cecrops, superne homo, in serpentem desinens: 🔞 கிம க்றிம்கம், கக் li κάτο Δεάποντος είχιν, ut ait Tzetzes-Quin Demosthenes in epitaphio: Ηίδισαν Quin Demouneum in Spanyon, ra pir os 1 Kençonidas vir lauvūr aegunyon, va pir os 1 I 4

ter) Δράπων, τὰ δ' ός terir de 9ροστος. Hac fere Brodzeus. His adde: Apollodorus Bibliothec. Lib. III. c. 13. sect. 1. Kí-Bibliothec. Lib. 111. C. 10. mood it meet abort Sur, συμθυός Τχων σύπακ άνδοξο καί δρακίλιους αφώνος. Hinc et Διφυός dictus. Talem et Erichthonium fuisse fabulantur; catera erat homo, pedes draco: qui cum pedum deformitatem cuperet celare, primus currus usum invenit, ut Servius notat ad illud Virgilii Georg. Lib. III. v. 113. Primus Erichthonius currus et quatuor ausus jungere equos, rapidisque rotis insis-

Ald. evices: De Cecrope, partim homine, partim serpente, videri possunt Apollodor. Lib. III. c. 13. Tzetses ad Lycophron. v. 111. Fabulam inde organizationing and Company and tam crediderim, quod Cecrops primus Atticorum barbariem exuere coepit, nec

tamen penitus exuit. Musg.

Exuges; defendit Reisk., or exuges; lliererra vult idem esse, quod etr essignis ίλίσσοτα Ιαυτόν, μόγις και βραδίως σίου Εξιλκόμινου και κινούμινου, και έςστοτα.

1166. i. 7] Malim in X. egrediens au-

tem præco.

anguer wori] Summis pedum digitis. quod anguer bantuluer vocat Iphig. in Taur. v. 267. Cur id fecerit preco, nemini, credo, obscurum erit. Musg.

1170 Ψυχήν ἐπλήρουν. ώς δ ἀνεῖσαν ήδονήν, \* Παρελθών πρέσθυς ές μέσον πέδον, Έστη, γέλων δ' έθηπε συνδείπνοις πολύν, Πεόθυμα πεάσσων εκ τι γας κεωσσων ύδως Χεροίν έπεμπε νίπτρα, κάξεθυμία

1170 Animum implebant. Ut vero voluptatem remiserunt, . [Coense] progressus senex quidem in medium solum, Constitit: risum vero movit convivis magnum, Officiose ministrans illis. Namque ex hydriis aquam Manibus fundebat lavacra, et adolebat

1170. drijear.

1169. Dripárues noemn9ireis,] Veteren coronatos bibere observavimus supra ad Cyclop. v. 555. Etiam coronatos epu-lari hine constat: et Aristophanis Scholinsten: Tois yae เบ้อมขอบน้ำทธ สายเก็นเทรอ อ่ สายตาย, กลรามปุ่นของราร จริ มอุตก์อา ลิสริ จริร

ชาติ ด้างข วิจัยหลุง. Broderus. 1170. ด้าติระบ Legendum ล้วเรียน. vid. supra v. 254. Iphig. in Taur. v. 554. et

1182. Bacch. v. 651. et 684. Musg. if I divisor identity.] Æmil. Portus ait, pro divisor per metathesin divisor, et Attice divisor, acribi debere. Quidni diffen pro diffen, ut ilores pro ilones.

Barnes. Locum ex Musgr. emendatione ita red-didit Prev.: "Déja leur faim étoit appaisée, et l'on enlevoit les mets dont les tables étoient couvertes, lorsque le vieux gouverneur entre, etc. Risum vero excitasse senem eo monet, quod partes ju-nioris ministri in se susceperit. Beck.

1171. Itiarus, quam uncinis hic inclusi, in Aldina et MSS. deest. Minus placet ennif, quod Barnesii supplementum est. Imo, nostram emendationem veram esse, liquido ostendit distinctio Veterum, non tamen perpetua, inter differen et districts opinicas. Alexis apud Athenaum, Lib. XIV. c. 12.

> ούδο φιλέδευστός είμε, μός τὸν 'Ασκλησιός, <del>- دمدنس الا مارس کرستان سورس کرستان کی درستان کرد درستان کی درستان کرد درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کرد درستان کی درستان کرد درستان کی درستان کی درستان کار کرد درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان کی درستان</del>

Et paullo antes : disem leces sugarific-

excidisse videbatur. Æmilius Portus præfigit alaş pro γαίας, Duportus rίως, ut respondent τῷ ώς, alii ὁ μίν. Βατπες. Heath. supplet ὁ μίν, Reisk. βορᾶς, vel

1190

daurés. Beck.

1172. yilar & 79nni] Menso ministrans ac vinum fundens, quod puerorum fuit, non grandsvorum hominum, munus. xalus el sbymeruru raides. Cicero in Pisonem: Seri sordidati ministrant, nonnulli etiam Benes. Brodæus.

yidan d' Ibant ourdistrus madin,] Quia hoc puerorum erat ministerium, non grandevorum hominum. Athenæus Deigansoph. Lib. Χ. Ωινοχίων παρὰ τοῦ ἐρχαῖως οἱ ιὐγινίστατοι παῖδις. Cicero in Fisonem: Servi sordidati ministrant, nonnulli etiam senes. Barnes.

1173. In v. và e neuvra Bue] E vasis aquariis. Athenaus Deipnosoph. Lib. IV. Kal νιψάμινω τὰς χείζας, ἐστιφανούμιδα. Brodœus. Et nos quoque in Esthera nostra de Ahasueri convivio, v. 812. 'AAA' čes davedo Txos opinkudes sikammarend, zeigas weder Thomas is there. Barnes.

1174. sireça,] Veteres, statim post dixror, [an mensam priorem?] manus abluebant. Athenæus, Lib. XI. c. 11. METANIII IPON, à parà vò divres, ivus àrmhfarras, paraddopina núlif, vid. et Hespeh. v. parasierops.

neftelepia Sufferdi causa adolebat. Atheneus Lib. XIV. [c. 11.] # 74 viv vallàr dawing ir ross deserous wastrousa σει τρογάματα, c. 11. Hug. σελλη δασάτη is τοῦ δείστους σαρίχουτα Σπητός σπρελθής] Verbum συκτός σχ ποετο addidmus, quod vidal. vetustate καὶ μόρα καὶ θυμιάριατα. Βτοάτουε.. 1195

1175 Myrrhæ succum, et aureis poculis

Præerat ipse, sihi ipsi vendicans hoc ministerium.

Postquam vero constitum ad tibias venit, et ad poculum

Commune, senex dixit, oportere auferre

Parva pocula vinaria, et magna adferre,

1178. Kausés. 1179. Ols. entém

1175. Suberns Rewrs.] Plinius Lib. XII. c. 15. Sudant autem sponte, priusquam incidantur, Stacten dictam, cui nulla profertur. Broduus. Confer Dioecorid. Lib. I. c. 78. Muss.

la prefertur. Brodeus. Confer Dioscorid. Lib. I. c. 78. Musg. 1177. αὐλοῦς] Ita Ed. Ald. MSS. Steph. ἄλλοῦς. Finito convivio, introducti vulgo tibicines. vid. Xenoph. Sympos. Platonis comici fragmentum Athensię, Lib. XV. c. 1.

Eundem morem tangit Philo Jud. p. 185. Ed. Turneb.

Jan] Scil. ed newyna. Quum res ad tibias venisset. Musg.

Evil 8 is αδλοδι δαιν ] Δηλοιόνι δαϊς, δ συμπόσιου. Its olim Aldi editio recte, ut puto; nec satis causas video, cur posteriores άλλουν legerent pro αδλοδι; plurimum autem, cur αδλοδι retineatur, quicquid Henr. Stephanus de Veter, suis Codicibus jactet. Et sane Suidas in voce Βαςζά. Λι μουνουργοί βάφβαρα οδοκι γονείτεις διομα αιδαϊκό μετρόφου Βαςζά. Καὶ νούνων αὶ μὶν αὐλοῦσιν, αὶ δι ψάλλουν στικό και δι ψάλλουν στικό και δι ψάλλουν στικό και δι διομανώντα, αὶ δι λόγοντικό κου συνοῦ τῷ βασιλιῦ καὶ δι μὸλ ἐρνεκούντο, ἐνόντο δὶ ἰγχίαι ειλλούντιν, αιδις ἄρχοντο εδδιν καὶ ψάλλου. De musica autem convivis adhibits vide ad notam sequentem. Βανπες.

1178. Kanèr, ] Legendum zerèr. Commemorat seurige zerèr, Aristides Isthmica, p. 54. vid. Spanhem. Epistol. ed Morell. p. 59. Claudianus Præfat. in Nuptias Honorii et Mariæ, v. 5. Præberetque Jovi communia Pocula Chiron. ilet.] Ed. Ald. ileten Ms. E. ilet.

nuned, μυγάλα γ είσθερω, ] Quannis Socrates apud Platonem in Protagora musica usum in conviviis improbet, illamque Euripides Medea, v. 193, &c. funeribus magis convenire, ad luctum mitigandum, asserat, quamvis et ipee eodem tempore agnoscat usurpari magis in conviviis; tamen et Xenophon in epulis eam admittit, et Phemius apud Homer. et Demodocus quoque, et regum Persicorum exempla, de qua re vide Esther. nostram, sive λλωνικάνου γεν, αλ. 144. Οδό λαιό φόρμογος καλάς διαθήματα δαινός, &c. Et ibi ad exemplum Demodoci et Phemii Tersimbrotus a nobis proponitur. Cum sutem ad Chordas et cantum convivantes accederent, minoribus poculis remotis, majuscula poscebant. Ut Diogen. Lactius in Anachars. Καὶ βαιμάζειο ψησί, πῶς "Ελληνις, ἐξεξέρεισε μὲν ἐν μαιρείς σίνουν, κληνένονες δὶ ἐν μαγάλως. Ηπος miram ex hoc Euripid. loco lucem accipiumt. Notandum est vero, quod majusculus κρονλε, καινὰ hic dictus, qui in convivio circumferri solebat, φὸὸς appellaretur, quod abque cantu propinare, vel excipere, non liceret; ut videre est apud Tryphonem grammaticum in "Ονεμασνική. Barnes.

1179. Heath. probat lectionem & Steph. allatam sawis. Beck.

Ologeà ontón opinesi,] Hesc adducit Musgravius ad Hippolyt. 1845. ut exemplum vocalis ante EK correptss.

In Sophoclis Ajace 1077. pro gerrien

1180 'Ως Δάσσον ελθωσ' οίδ' ες ήδονας φρενών.

"Ην δη φερόντων μόχθος άργυρηλάτους Χρυσεας τε φιάλας" ό δε, λαδων εξαίρετον, 'Ως τῷ νέῳ δη δεσπότη χάριν φερων, "Εδωπε πληρες τεῦχος, εἰς οἶνον βαλων, 1185 "Ο φασι δοῦναι φάρμαπον δραστήριον Δέσποιναν, ὡς παῖς ὁ νέος ἐπλίποι φάος Κοὐδεὶς τάδ ήδειν. ἐν χεροῖν ἔχοντι δὲ Σπονδὰς μετ' ἄλλων παιδὶ τῷ πεφηνότι

1205

1200

1180 Ut citius veniant hi ad voluptatem animorum.

Erat tum labor adferentium argentea

Atque aurea vasa. Ipse vero capiens eximium,

Tanquam novo hero utique gratificaturus,

Dalit plenum vas, jaciens in vinum

1185 Efficax venenum, quod dicunt ei dedisse

Dominam, ut novus filius lucem reliaqueret;

Et nemo hoc nôrat: habenti vero in manibus

Libationem cum aliis filio nuper invento,

satis inepte arriental conjectrat Brunckius ad Euripid. Orest. 1208. Quod tamen ipse postea et metro esse contrarium, et sensui minus necessarium agnovit. Exemplum autem violatæ regulæ unicum profert, neque remedium tentat. Ipsi igitur tentemus. Locus est Ion. 1179. Olineà estion epunçà — Tu vero repone Olineà estim epunçà — Alterum enim est vulgi verbum, a Tragicis nusquam adhibitum; alterum vero probum et Euripidi familiare: Hec. 607. (sc. edit. Musgr.) Androm. 167. Iph. Taur. 168.

Cycl. 88. 208. 226. Ion. 144. 276. in hac ipsa scena 1184. Electr. 140, 360. 496. Por.

Olongh ension σμικολ,] Porsonus ex Hesychio restituit σιύχη, et metrum sanavit.

Brunckius ad Soph. Ajac. 1077. p. 172. T. II. postquam ostendit, nuspiam apud Atticos scenæ poëtas vocalem ante litteras se, es, es, corripi, ne quidem in diversis vocibus, sed vocalem brevem ante illas litteras semper produci, ad-

dit hæc: "Rata est hæc prosodiæ lex, a qua discessionem nunquam fieri licuisse ostendunt cum alii, tum Markland. ad Eur. Suppl. 656. Succurrit tamen Euripidis senarius, qui virum doctissimum fugit, in quo si nihil a librariis pecessum, culpam ipse poèta commeruit. Sed exemplum unicum est, quo lex non labefactatur. Versus est: singà saiún, &c. Verum est, quod ait Marklandus, ab Homeri versibus hexametris ad tragicorum senarios argumentum metricum non recte transferri." Beck.

1182. φιάλως.] Pocula, ex quibus bibebant convivæ. Pollux, Lib. VI. sect. 59. Musg.

1187. [Dun.] Sic scribendum, quanquam tertia persona, recte monuit Piersonus ad Mœridem, p. 174.

ir Riegir] Ita MS. E. Ed. Ald. ir Riegir. Mung.

χιφείν ἐκχίστει δὶ] Olim cum scriberetur: ἐν χιφείν ἔχιστει δὶ, aperta et insigni versus jactura, Scaliger et Canterus χιριοι legebant, id putantes sufficere; sed ἐχιστει erat verbum suspectum; et importunus videbatur hiatus ad βδι: quare Duporti lectionem hac in parte amplector, Βλασφημίαν τις οἰπετῶν ἐφθέγξατο·
1190 Ὁ δ', ὡς ἐν ἱερῷ μάντεσίν τ' ἐσθλοῖς τραφεὶς,
Οἰωνὸν ἔθετο, πἀπέλευσ' ἄλλον νέον
1210
Κρατῆρα πληροῦν· τὰς δὲ πρὶν σπονδὰς Ֆεοῦ
Δίδωσι γαία, πᾶσί τ' ἐπσπένδειν λέγει.
Σιγὴ δ' ὑπῆλθεν. ἐπ δ' ἐπίμπλαμεν δρόσου
1195 Κρατῆρας ἱεροὺς Βιβλίνου τε πώματος.
Κὰν τῷδε μόχθω πτηνὸς ἐσπίπτει δόμοις
1215
. Κῶμος πελειῶν· Λοξίου γὰρ ἐν δόμοις

Dixit aliquis ex domesticis vocem inominatam:

1190 Ille vero, ut qui nutritus fuisset in templo, et inter peritos vates,
Omen esse duxit, et jussit alium novum
Craterem impleri: priorem vero libationem dei
Dat terræ, omnibusque edicit ut effundant,
Silentium vero successit. Implemus autem rore

1195 Crateras sacro, et vino Biblino.

Et in medio hoc labore, irruit in domum volucre Agmen columbarum. Apollinis enim in templo

χιφολο laxloor: λ, et in textum admittendam reor. Barnes.

Δαπ του. Βατητε.

1188. Στοιδάς] Vinum, quo diis libarent. Athenæus Lib. IV. ἄτις καὶ Πλάτων φολάσει κατὰ τὸ ευμπίσιον μιτὰ γάς τὸ διανίσια στοιδάς τι φαιὸ τοιδται, καὶ τὸ θὰς τὰ καιδταις.

1189. Βλασθαμέα: Plato legum Sep-

1189. Μασφιμίαν] Plato legum Septimo: Θυσίας γενομένης, παὶ ἰμοῦν παυθέσταν πανὰ νόμον, εί τος τὸς θαμόν είδις και πὰς τὸς Βομοῖς το παὶ είροῖς νεὸς, κ̄ παὶ ἀδελφὸς, βλασφιμεί σᾶσαν βλασφιμείν, ἀς εἰπ ἀς κὰ κὰ εἰπτίος φθίγγωταν τοι Ισπείε. Βαντιες.

το isτεθείς. Barnes.
1193. Δίδισει γαίφ.] Ergo, nisi aliquis male ominata verba edidisset, non in terram fudisset, sed in mensam. Musg.

ram tudisser, seu in mensam.

1195. ineoù j Malim inës, sacri reris.
Plutarchus de fonte quodam Delphico:
ἐἐν ἰχρῶντο πρός τι τὰς λακλὰς τῷ ἐλακι
τούτρ. Op. Mor. p. 716. Ed. Steph.
ubi plura.

Becaines] De vino Biblino, vid. Hesiod. Op. et D. v. 207. in eumque grammatices, Athenseum, Lib. I. p. 31. Hesychium, v. Είμβλινε, Theocrit. Idyll. XIV. v. 15. Musg.

Βιβλίνου τι πώματος.] Hesiod. "Εργ. β'. V. 207. Ein wireain et enin nai Beblios of-Proclus in locum: "Ors overs & al-706. νος, ώς ὁ Θάσιος, εὐδοπίμει, λίγει παὶ Εὐρ-สเกิดร. hunc nimirum respiciens locum. Moschopulus: Biches, 25 фись, потамов, ที่ สอังเร ออล์ทร. Iterum Proclus: Bichός καὶ Πράμντιος, ἢ σόλις Θρακικά. Item Tzetzes in locum: Καὶ οἴνον Βόζλιοον σῖνε, der Buβλίας, charitou Θρηπίας, fi ltaspeis nal idaridh, nar' lul, der rön 'Assrelan rün erej ehr Biβλου nal Λίβαιου inil yde ชมา ชาย ชาง Βίβλο παὶ Λίβανο laŭ γλο ข้องกรังเล. Theocritus Idyll. XIV. v. 15. 'Διώξα δὶ Βόβλινοι αὐτώς Εὐώδη, τιτέρων ἐτίων, σχιδὸι ὡς ἀπὸ λαιοῦ. Scholia: ΟΙ-२०० ठेमरेक्टर छिट्ट्यार्रक में क्वरण समर्थकार्यामा रस्र του σηλουστι Θεραιιστ' η ουνα παλουμίτης της άμπίλου ἀπὸ τῆς Θεραιις, &c. De hoc vino vide Athenæum Deipnosoph. Lib. I. c. 24. Hesych. βίμβλινος, (lege βί-βλινος) είδος είνου παὶ γίνος ἀμπίλου ἱν Θεράμη παὶ ὁ ἀπαλὸς είνος. Ἐπίχαρμος δι τὸν ἀπ' ἐρίων βιβλίκον, ἔστι δὶ Θεράμης. Εὶ sane Βιβλίκον διβλίκον, ποτι ἐλ θεράμης. loco modo laudato, et Æschylus in Prometheo, v. 810. Quare Hesychium supra emendavi, legendo ås όμων Βιβλίνων, pro ἀσό μων βιβλίνων. Est etiam urbs Ægyp-ti Βύβλος dicta: Scholiastes Æachyli ad "Ατριστα ναίουσ'. ώς δ' ἀπίσπισαν μίθυ,

Κείς αὐτὸ χείλη πώματος κεχρημέναι
1200 Καθήκαν, εἶλκον δ΄ εὐπτέρους ἐς αὐχένας.
Καὶ ταῖς μὲν ἄλλαις ἄνοσος ἦν λοιβὴ θεοῦ·
"Η δ' ἔζετ', ἔνθ' ὁ καινὸς ἔσπεισεν γόνος,
Ποτοῦ τ' ἐγεύσατ', εὐθὺς εὖπτερον δέμας
"Εσεισε κάβάκχευσεν, ἐκ δ' ἔκλαγξ' ὅπα
1205 'Αξύνετον αἰάζουσ'· ἐθάμβησεν δὲ πᾶς
Θοινατόρων ὅμιλος ὅρνιθος πόνους·

Secure habitant; postquam autem vinum effuderant,

Tum vero in ipsum rostra potus cupidæ

1200 Demiserunt, et traxerunt pennata in guttura :

Et cæteris quidem erat innoxius potus dei :

Que vero consederat, ubi novus filius vinum effuderat,

Et gustârat potum, statim corpus pennigerum

Concusait, et bacchari cæpit, et cum clangore vocem emisit

1205 Obscuram, gemens ; obstupuit autem totus

Convivarum cœtus ob columbæ labores.

1902. 'H & Tor.

locum: 'H & Bibles will both Alybrese.

Barnes.

Reisk. legit ises, scil desse. Beck.
Reisk. dises improbet, quod non credibile sit, columbes in tentorium hominibus planum convolasse, igitur suspicatur desse legendum. Beck.

1197. Kömeş wilian Multitudo columbarum. Euripides in Hippolyto, v. 54. Heldy Tan abrū meerrélan drie Séries Kömes itaque quamvis turbam sonat. Vide, ques nos ad Supplic. v. 400. et Cyclop. v. 39. Fuisse porre sacras hoc in templo columbas, auctor est libro decimo sexto Diodorus. Brodams.

1198. is 8 externess pite, Male Interpres: postquam gustaverunt vinum: Vertendum: postquam vinum in terram effudissent, convive sc. Musg.

"Arguera saisor.] Legendum Reguera, saisor inquit Brodarus, miserando errore: sic enim spondeus esset in secundo loco. Quare maneat omnino Reguera, quod est

Atticum pro degueres, et mutrum adjectivum ponitur pro adviditoj degleres.

deferues. Si de convivis sumatur,

1220

1225

άνίσσισαι Si de convivia sumatur, recte άσίσσισαι manet, tum vero in sequenti versu Canteri lectio necessaria erfi: Κιῦται τὰ χιίλη. Sin de columbis, cum Scaligero legendum ἀσίσσισκη, et deincepa: Κιῆς αἰντὰ χιίλη. Que lectio Brodeo, Scaligero et Porto placet. Βυπεε.

Vulgatum deformess contra Scaligtnetur Heath, sed pro self scribit els.

Reisk. putst, versum excidisse, hujus fere sententise: postquam årforman alfo, affadisent vinum, Delphici puts in teritas, redibet quisque ad pristinam sedem, et vacuum spatium relinquebant, in quo considerent columbe. Sic autem supplet lacunam: drà ple izágen, al i surem serias, atís abri zágen, al surem serias, atís abri zágen. Beck.

1199. K' tis abri] Abundat hic aal,

vel potius significat actionis celeritatem. vide ques citavimus ad Iph. in Aul. v. 151. Confer etiam Heraclid. v. 170. Ed.

Ald. n' sis mòrn. Musg.

Θτήσκει δ ἀπασπαίρουσα, Φοινικοσκελεῖς
Χηλὰς παρεῖσα. γυμτὰ δ ἐκ πέπλων μέλη
Ὑπὲρ τραπέζης ἦχ' ὁ μαντευτὸς γότος,

1210 Βοᾶ δέ· τίς μ' ἔμελλεν ἀνθρώπων κτανεῖν,
Σήμαινε, πρέσβυ· σὴ γὰρ ἡ προθυμία,
Καὶ πῶμα χειρὸς σῆς ἐδεξάμην πάρα.
Εὐθὺς δ ἐρευτᾶ γραῖαν ἀλένην λαβὰν,
ὙΕπ' αὐτοΦώρῳ πρέσβυν ὡς ἔχονθ' ἔλοι.

1215 ΠΦθη δὲ, καὶ κατεῖπ' ἀναγκασθεὶς μόγις
Τόλμας Κρεούσης πώματός τε μηχανάς.

Moritur autem palpitans, et purpureos

Pedes demittens. Nuda tum ex vestibus membra
Supra mensam misit vaticinio declaratus filius.

1210 Clamatque: quis hominum voluit me occidere?
Indica, O senex; tuum enim fuit hoc studium,
Et poculum a tua accepi manu.
Statim vero inquirit senile brachium prehendens,
Ut in ipso facto caperet venena gestantem.

1215 Deprehensa sunt autem, et coactus vix declaravit
Facinus Creuse, et machinationes poculi.

## 1209. Jun i

πώμανος πεχευμέναι] Πόμα hoc in loco pro σέμα dicitur, et potus significat: ale supra v. 1195. Βιβλίου τι πόματος dixit, ut et in Cyclope. Alias significat operculum, ut σύμα σίθου, Hesiod. Item fπσωμα, poculum, ut mox v. 1212.

Barnes. 1204. αφβάαχισσι»,] Ita MS. E. ut jam vulgatm. Ed. Ald. αφαβάαχισσι». Ματος

1205. Heath. scribit : αἰάζουν ἰθάμβη-

1207. Orienu d'] Ita MS. E. ut jam vulgate. Ed. Ald. Orienesen J. Musg.

Oriens l'émacraigeura, pannocrathis]
Quum olim scriptum erat: Orieneura l'émacraigeura, etc. Canterus recte legebat: Svieras l', etc. Cui accessit Scalig. Cateri male. Barnes.

Costeri male. Barnes.

1200. γυμνὰ δ' is σύσλον μίλη] Dilaceravit utique vestes, more antiquorum, cujus meminit et Barnesius. Exempla

vide in notis ad Diod. Sic. Lib. XVII. c. 35. quibus adde Æschyl. Pers. v. 199. et 468. Musg.

γυμιά δ' is σίσλεν μίλε Ου tunicas disruptas; quod ad horrida facinora, blasphemias et ærumnas, facere solebant veteres. Barnes.

1209. 'Trie rearitas] In mensam scil. unde audiri et conspici ab omnibus posset.

osset. Jan i] Barnesius in margine IX' L Musg.

"Twie reser. ##.] Prev. sic intelligit: il monte sur la table; ut scilicet conspiceretur et audiretur. Beck.

1214. Leg. is alirr' Ixu, vel is thir Sire, occideret. Reisk.

1215. "Ωρ9η] Conspectus est. Hoc si de sene intelligitur, parum sibi constat Euripides, qui nunc demum conspectum Θεῖ δ εὐθὺς ἔξω, συλλαβῶν θοινάτοςας, Ὁ πυθόχρηστος Λοξίου νεανίας, Κάν ποιράνοισι Πυθιποῖς σταθεὶς, λέγει 1220 τΩ γαῖα σεμνή, τῆς Ἐρεχθέως ὕπο Είνης γυναιπὸς Φαρμάποισι θνήσπομεν. Δελφῶν δ' ἄναπτες ῶρισαν πετροβρίφη Θανεῖν ἐμὴν δέσποιναν οὐ ψήφω μιᾶ, Τὸν ἱερὸν ὡς πτείνουσαν ἔν τ' ἀναπτόροις

1240

Currit vero statim foras secum ducens convivas

Apollinis vaticinio renunciatus filius,
Et stans inter proceres Pythicos dixit:
1220 O sancta terra, ab hac Erechthide
Peregrina muliere, venenis extinguimur.
Delphorum vero principes decreverunt, ut de rupe præcipitata
Moriatur mea domins, uno suffragio:
Ut que virum sacrum interficere voluerit, et in templo

tradit, quem v. 1213. ab Ione apprehensum dixerat. Sed hanc inconstantiam peperit, ni fallor, mendosa in versu præcedenti lectio. Scribo:

is' adropágy páguaz' ás izon?' ida.

Ut ipsum venena gestantem offenderet. Reperta autem sunt [venena], et ipse coactus ægre tandem declaravit.

Quantam vim in judiciis habuerit depreliensio veneni, luculenter docebit Cic.

pro Cluentio, c. 18. Muss.

1222. στερεβμφη Πιετεριφής, λ.9έβλητος, και i in σίτερα άστακημισθείς, quam
significationem hoc in loco præfero;
usitatum enim erat Delphis, noxios de

rupe dejicere, quo mortis genere Æsopum affecerunt. Vide infra ad v. 1236.

Barnes.
1222. a. In his versibus vitium inhærere videtur:

ποῦ φύγω δῆτ'; ἐπ γὰς ἄπων πςοῦλαβου μόγις πόδα,

મને ઝેલાવા જોલાવું કે લેવાગુમલા, કેલાવુપગ્રહેલ્લ વાર્તા-માંભાર-

Sic in antiquis editionibus legitur. Barnesii autem lectio — is sesso yèe se, ex quo fonte manaverit, ignoro. Propius ad corrupta lectionis vestigia accesseris corrigens:

τώ φίγω δζτ' — in γὰς ἴζακο πχοῦλαβοι μόγις τίδα — μὰ 3-ανῦν

Vix tandem ex insidiis huc pedem proripui. De voce <sup>7</sup>[επος vide quæ notavimus cap. xv. (Em. Cr.) Junge ποι φύγω δήτα (ὥστι) μὴ Θακίν. Jacobs.

1923. εὐ ψήφφ μιξί,] Interpretatur Barnesius: communibus suffragüs, non uno tantum calculo. Sed huic sensui melius conveniret ψήφφ μιξί sine negativo. Videndum, an legi possit [ut Reisk. emendavit] is ψήφφ μιξί, ubi is redundabit, ut in phrasi is λυναίς, Philoctet. v. 61. Is χυρῶν νήμφ, Pollux Lib. II. sect. 149. Συρῶν νήμφον μιᾶς, quod habet Aristoph. Lysistr. v. 270. alio sensu dicitur. S. Paul. Ep. ad Rom. xv. 6. ἐμωθυμαλὸν ls isl στάπατο. Μασσ.

μετι. Murg.

οὐ ψόρφ μιξ.] Communibus suffragiis;
non uno tantum calculo, sed omnibus, ut
quæ aperte capitali supplicio digna videretur, quod antistitem Dei veneno tollere
decreverat, idque in ipso templi collimnio.

1929. Obs ler', obs lers Sandree] Concinnius erit metrum, si legas lern, ut versus sit glyconius πολυσχαμάνιστος ex dispondeo et chorismbo. Heath.

1231. 28. çançà yàç, çançá ráð' rðn

1225 Φόνον τιθείσαν. πάσα δε ζητεί πόλις Την άθλίως σπεύσασαν άθλίαν όδόν. 1245 Παίδων γὰς ἐλθοῦσ' εἰς ἔςον Φοίβου πάρα, Τὸ σῶμα κοινη τοῖς τέκνοις ἀπώλεσεν. ΧΟ. Ουκ έστ', ουκ έστιν Δακάτου 1230 Παρατροπά μελέα μοι: Φανεςὰ γὰς, Φανεςὰ τάδ' ήδη, 1250 Σπονδάς έπ Διονύσου βοτρύων Βοᾶς

1225 Cædem committere conata sit. Tota vero quærit civitas Illam, que huc maturavit miserum iter: Liberorum enim desiderio ad Phœbum profecta, Corpus suum una cum liberis perdidit.

Cho. Non est; non est mortis

Effugium mihi misers: 1230

Manifesta enim sunt, manifesta sunt hec jam Libationes ex Bacchi racemis cum perniciose

1227. Φοίβου πάρα. 1229. Obn Tore San.

σχοιδάς in Διούσου βοτζύων ΘΟΔΣ ιχίδιας στάγοσι μιγιυμίνας ΦΟΝΩ...

In Sent, quod sensum impedit. Codices variant, quorum alii 90%, alii 20% exhi-bent. Illud ineptum, hoc ad veram scripturam ducit. Suspicor enim Euripidem scripsisse

exadds in Ambrau Borgian 'OAOA' izidras erayes payropiras PONIOIZ.

Sic hase verba expeditum sensum habent. Omnia jam aperta sunt ; perniciosam libationem vini cum cruentis viperæ gultis k. cum viperæ sanguine, esse commiztam. In sweetes state poëtarum animadverte usum, qui nonnunquam epithetis utuntur, ex re subsequenti natis et derivatis. ut exemplum laudem, Lentulus Gæt. Epigr. VI.

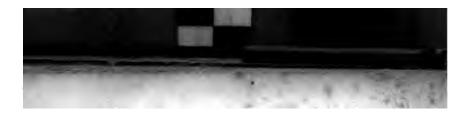
Zina við 'Agxidóxes sugastiones, is sori 2 mely Μοϋσαι έχιδιαίφ εςύτος ίβαψι χίλμ.

ubi Musa nullam ob aliam causam minen vocatur, nisi quod Archilochus eam primus felle imbuisse dicitur. Alia exempla dili-

gentibus antiquorum lectoribus sponte occurrent. Jacobs.
1232. Saās J Ed. Ald. Saàs. MSS. Steph. χολς. Musg.
1232. s. Σποσλάς ἐπ Διονόσου βοτρόων Saãs Έχιδιας σταγώνι μεγνυμίτας φύνφ. Henricus Stephanus inquit: Pro Saàs habent Vet. Cod. χοδε. At Brodaus Sahe mustot Vet. Cod. Zohe. At Brodmus John mutat in Jone, cui assentior. Et ego quoque; atque hunc loci sensum æstimo: paned ral Abn gigon, dudorier ras exercias sirneas rou Banger ene Jone 'Exident und ene effine παὶ όλιθρίου Γοργόνος φόνη παὶ φονίαις σχα-γόσι μεμιγμίνας. Γοργόνα autem et hic et alibi sæpe "Εχιδναν, aut viperam, emphatice vocat, quia habuit thoraca viperis se-minatum, Θώςκα. Έχιθνης στιμβόλως ώσιλω-μίνος, ut ipse poëta loquitur, supra v. 993.

Ita hæc metra constituenda: Σσουδάς in Διουύσου pherecrateus. Bergies Sens ixidens trochaicus dimeter. Σταγότι μιγνυμένας φότο periodus.

Heath. qui etiam conjicit posou, ut constructio sit; erapies posou ixidas, guttis sanguinis vipera. Contra Barn. etism monet, fuisse hoc venenum revera vipera sanguinem. Beck.



# 144

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Εχίδνας σταγόσιν μιγνυμένας φόνμ, Φανερά Βύματα περτέραν, Συμφοραί μεν έμφ βίο, 1235 Λεύσιμοι δε παταφθοςαί. 1255 Δίσποινα, τίνα Φυγάν πτερόισσαν, ή Χθονός ύπο σχοτίων μυχών πορευθώ, Θανάτου λεύσιμον (1240)"Αταν ἀποφεύγουσα, τεθείππων 1240 1260 'Ωκίσταν χαλάν ἐπιβᾶσ', ἢ Πρύμνας έπὶ ναῶν; Ουκ έστι λαθείν, ότε μη χρήζων

Echidnæ gutta mortifera mixtas esse : Manifesta ment sacrificia mortuis parata, 1235 Calamitates quidem mese vitæ, Et exitium per lapidationem. O domina, quanam alata fuga, aut Sub tenebricosos secessus terræ ibo, Mortis lapidibus-allatum Exitium fugiens? an quadrijugorum equorum 1240 Celerrimam ungulam conscendens, aut In puppi navium?

Non licet cuiquam latere, nisi volens

1233. 6609.] Emendat Reiskius 6600, quod mihi subtrigidum videtur. Lego:

## ביים אשניענינען וופינים פייני.

σταγότα in singulari pro humore quovis libenter adhibent. Sic μαζῶτ ἡμιτίρων σταγότα, Antholog. H. Steph. p. 238. σταγότα στοιδίτιο, ibid. p. 420. Διανώτων σταγότο φοιώς, ut χείζα φοτία, Iphig. in Taur. v. 587. ξίφος φοτίας, Soph. Ajac. v. 1050. Μαςς.

Taur. v. 36 i. είφους φοτιας, πυραι αιμαν.
v. 1050. Musg.
1234. Sύμανα νιενίεων,] Sic άγκο νὰ
Sύμαν' εἰς έδου νῶι, Herc. Fur. v. 450.
Lycophron: έδη — Sυμάνων, 1188. vid.
et Herc. Fur. 450. Musg.
1236. Λιένιμω παναφθοριά.] Lapidatio.
Et tamen Creusam e rupe Delphica άντοποιασταστά τοροκονα urbis, conf.

neumo Sines justerant processes urbis. conf. v. 1992. et v. 1967. Ego vero cum Barnesio lapidationem, utpote notius mortis

genus, non absurde a Choro commemo-

ratam arbitror. Musg.
Λιύσιμω δι πασαφθοραί.] Ut ex versu
1222. Dejectionem e saxis apud Delphos usitatam probavimus; sic ex hoc loco, ut et versu 1239. ubi Saráres Asierper aru, apparet, Chorum lapidationem formidasse. Neque tamen ha res inter se pugnant. Quamvis enim reis usitatum et solenne esset id mortis genus, Chorus tamen potuit et aliud sibi notius formidare. Quin de saxo hanc dejiciendam mox aperte Ion affirmat, v. 1267. "Osis wa-reaiss d'apa diensus/festas. Barnes. 1238. Reiss. emendat pudds wiretie-

oas (lustrum, antrum saxeum), i zŠosie

δποσκότιοι μυχόν. Beck. 1944. λαδών.] H. Stephani emendatio est. Ed. Ald. λαβών. Musg.

1245. s. μίλυ ψοχή σε ακόν;] Ita Ed. Ald. MSS. Steph. μίλλυ. Sed le-gendum cum Æmil. Perto μένω. Æschyl.

# Θεὸς ἐππλέπτει. (1245) 1245 Τί ποτ', ὦ μελέα δέσποινα, μένει 1265 Ψυχῆ σε παθεῖν; ἆςα Δέλουσαι Δρᾶσαί τι παπὸν τοὺς πέλας αὐταὶ Πεισόμεθ', ὧσπες τὸ δίπαιον. (1249) ΚΡ. Πρόσπολοι, διωπόμεσθα Δανασίμους ἐπὶ σφαγὰς, 1250 Πυθία ψήφω πρατηθεῖσ', ἔπδοτος δὲ γίγνομαι. 1270 ΧΟ. Ἰσμεν, ὧ τάλαινα, τὰς σὰς συμφορὰς, ἵν εἶ τύχης. ΚΡ. Ποῖ φύγω δῆτ'; ἐπ γὰρ οἴπων προϋλαβον μόγις πόδα,

Deus ipsum surripiat.

1245 Quidnam, O misera domina, manet
Anima te pati? Anne volentes
Afficere aliquo malo alios, ipsue
Patiemur hoc ipsum, ut justum est?

Cre. Ministræ, investigamur ad funestam necem,

1250 Pythio suffragio damnata: dedor autem ad supplicium.

Cho. Scimus, O misera, tuas calamitates, ubi sis infortunii.

Cre. Quo fugiam igitur? vix enim abstuli pedem extra mala,

1945. μίλι. 1946. Een. 1950. Πυθίφ. 1959. in nanor γάρ.

Pers. v. 809. sử spīr nanūr I hise' lauppini stalin. Soph. Ajac. v. 694. slav st pini stalin. Soph. Ajac. v. 694. slav st pini stalicai stalik dispozer ātas. Musg.

1245. t. Τ΄ σοτ', ὅ μιλία δίστωνα, μίλλω Υσχὰ σὰ παθῶν:] Ita legendum arbitror, pro μίλω ψοχῷ σε παθῶν. Ψοχὰ autem σὰ est idem, quod σὰ, licet personam induit tertiam, ut sit: Τ΄ σοτι, ὅ μιλία Δίστωναμίλλως σὰ παθῶν: Alius sensus frigidior paulo: Τ΄ σοτι μίλω σω σὰ παθῶν: nam et sic ψοχῷ pro σὰ stabit. Vide ad Helen. v. 52. Barnes.

Heath. reponit: Τί σοτ',  $\ddot{o}$  μιλία Δίστανα, μίλει  $\psi v \ddot{y}$ , σὰ σάθες; i. e. μίλει  $\psi v \ddot{x}$  μμη, τί σοτι σὰ σάθες. Beck.

1249. Citat R. P. Præf. ad Hecub. p. clxxviii. Burn.

1250. Πυθίφ] H. Stephani emendatio est. Ed. Ald. «υθίφ, quod male retinet contextus. Musg.

1251. "" τ΄ τύχτε.] Scaligeri emendatio Vol. VII. est. Sic "i' si nano", Soph. Œd. Tyr. 421. I' "µuv arn; ejusd. Electr. 942. Ed. Ald. I' sbruz àr, unde Canterus, non pro solita felicitate, sin sbruz îs. Musg.

"Iσμιν, δ τάλαινα, τὰς εὐς ενμφοράς, 1' εἰ τύχης.] Olim erat: 1' εὐνυχῆς. Canterus in hac re certe subfrigide: εὐκ εὐνυχῆς. Canterus in hac re certe subfrigide: εὐκ εὐνυχῆς. Quem sensum Latina versio post hausit, antequam et ipsa a nobis nitidior facta. Scaliger itaque solus hic recte scripsit: 1' εἰ τύχης, ubi sis infortunii, ut nunc exposuimus: 1 τα τῆς τύχης εἶ, ἤγων ἔπων τῆς λυνευχίας ἤλλης. Ita Sophocles: 1' εἰ κακῶ. Ita ipse Euripides Helen. v. 1444. 1' ἐλδιῖν βουλίμεσθα τῆς τύχης. Vid. quas nos in eum locum. Barnes.

1252. In yaz ann recollasse pique wila, l'En name, yaz recentes edd. In yaz aren Musgrav. Lege in yaz elner. Pherecrat. Polluc. VI. 60. (Vid. ad Med.

44.) Por. '
la zanër yrig] Ita jamdudum, nescio
quo monente, ediderunt. Ed. Ald. la



## 146 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Μή θανείν κλοπή δ' άφιγμαι, διαφυγούσα πολεmious.

ΧΟ. Ποῖ δ αν αλλοσ', η κὶ βωμόν; ΚΡ. Καὶ τί μοι Theor Todes

1255 XO. Izérir où Bépuis Porsueir. KP. To rópho de y δλλυμ**α**ι.

ΧΟ. Χειρία γ' άλουσα. ΚΡ. Καὶ μὴν οίδ άγωνω-Tai TIRPOI

Δευρ' επείγονται ζιφήρεις. ΧΟ. Ίζε νυν πυράς επι. Καν Βάνης γας ένθαδ' ούσα, τοῖς ἀποκτείνασί σε Προστρόπαιον αίμα Δήσεις οἰστέον δε την τύχην. (1260)

1260 ΙΩΝ. Ω ταυεόμος φον όμμα Κηφισού πατεός, 1280 Οίαν έχιδναν τήνδ΄ έφυσας, ή πυρος Δράποντ' ἀναβλέποντα Φοινίαν Φλόγα; τι τόλμα πᾶσ' ἔνεστιν, ουδ ήσσων ἔφυ.

Ne morerer: furtim autem Auc perveni, elapsa ex manibus hostium. Cho. Quonam alio, nisi ad aram? Cre. Quid vero mihi proderit hoe?

1255 Cho. Non est fas occidere supplicem. Cre. At lege pereo. Cho. Manibus quidem capta. Cre. Atqui illi sevi ministri Huc festinant strictis ensibus. Cho. Sede nunc ad aram. Etiamsi enim hic moriaris, tamen interfectoribus tuis

Piaculum ex tua cæde conciliabis: ferenda autem est fortuna-

1260 Ion. O taurina facies Cephisi patris, Qualem viperam hanc genuisti: aut ignis Draconem ex oculis emittentem lethalem flammam, Cui omnis audacia inest: neque minus dira est

yan diser: in que sic annotat H. Stephassus: "malo nanor pro diser, ut habent vet. codices" unde colligas, ejus MSS. assor habuisse. Alioqui legi posset: in

pàe arun. Musg. Si aanur recte babet, debet ad mi Sarur referri, ne morerer ex malis, a malis casi-Cogitavi aliquando la errein, aut

is Margan. Book.
1253. Citat R. P. Pref. ad Hecub. p. clauniii. Burn.

1960. σαισέμερφο:] Vid. ad Iphig. in Aul. v. 275. Mug.

'Ω σαισέμερφο: διμα Καφού σαισείς,] Cophisus erat pater Diogentus, quas Phrasimo nupta poperit Praxideem Escenthei uxoram, ex quibus perentibus unta Cre

sa, ut Apollod. Bibl. Lib. III. c. 14. sect. 1. Vid. quæ nos supra ad v. 260. Cephisas autem fluvius erat Atticus, de quo, et quod plures sint Cephisi, Schol. ad Orestem et Strabo Lib. IX. in Phocide, ad finem. Quare Tanginagon vocat, quia fluviis Tauri sacri, de qua re vide quare de la la contrata del contrata de la contrata de la contrata del contrata de la cont nos ad Iphigen. Aul. v. 275. et Scholi ad Orest. v. 1373. Quin hoc poetis est soltnne, ut fluvios tauris similes effing soltane, ut fluvios tauris similes eminge-rene, etiam Latinis: ut Horatius, Lib-IV. Od. XIV. Sic tauriformis coluitur Aufdus. Et hoc, ut volunt, fit ob ana-legiam quandam; quonism hi fluvii, cum impetu erumpentes, tausis similem edunt gemitum; vel, ut Hellemicus satuit, quia terrem sulcare, tanquam boves aratores,

# IΩN.

147

	Γοργούς σταλαγμών, οίς εμελλέ με ατανείν.	(1265)
	Λάζυσθ', "ν' αυτης τους απηράτους πλόπους	1285
	Κόμης καταξήνωσι Παρνασού πλάκες,	
	"Οθεν πετραίον άλμα δισκευθήσεται.	
	Έσθλοῦ δ΄ ἔκυρσα δαίμονος, πρὶν ἐς πόλιν	
	Μολείν 'Αθηνών χύπο μητευιάν πεσείν.	(1270)
	Έν συμμάχοις γάς άνεμετεησάμην Φεένας	1290
	Τὰς σὰς, οσον μοι πημα δυσμενής τ' έφυς.	
	Είσω γὰς ἄν με περιδαλοῦσα δωμάτων	
	"Αρδην αν εξέπεμψας είς "Αιδου δόμους.	
	'Αλλ' ούτε βωμός, ούτ' 'Απόλλωνος δόμος,	(1275)
1275	Σώσει σ', ο δ' οίπτος ο σος εμοί πρείσσων πάρα	1295

Gorgoneis guttis, quibus me voluit interficere.

1265 Prehendite eam, ut ejus pulchros cincinnos Come lucerent saxa Parnassi,

Unde saltu de saxo dejicietur.

Bonam autem fortunam nactus sum, priusquam ad civitatem

Athenarum venirem, et sub noverca essem.

1270 Inter socios enim expertus sum mentem

Tuam, quantum malum mihi sis, et quam inimica.

Accipiens enim me intra tuam domum,

Confestim sublatum demisisses in Plutonis domum.

Sed nec ara, nec Apollinis templum

1275 Servabit te. Miseratio vero tua mihi potius debetur,

## 1266. Пастой.

videntur; vel, ut aliis placet, quia circa ripes fluminum tauri magis audiantur zeigire, ob uberiora pascua. Et sane pictores ita fluvios fingere solebant, alipictores ita fluvios ingere solebant, ali-quando Taurina, aliquando quoque hu-mana specie, sed et sic etiam humano capiti nonnunquam cornua affigebant: de qua re, ut de tauriformibus fluviis, et pracipue de Cephiso, vide Cœlium Rho-diginum Lection. Antiq. Lib. XVII. c. Barnes.

1261. 10wm, ] Vel quia Cephisus, secundum Apollodorum Lib. III. c. 14. sect. 1. abavus erat Creusse: vel eo sensu, quo Athenienses omnes, utpote ad Cephi-sum nati, ejus soboles dici possent. 1262. ἀναβλίστοτα — φλόγα i] Talia de serpentibus commenta apud Veteres non penitus fide indigna judicata sunt. Diod. Sic. Lib. III. c. 37. ἀποφαίνοται ἄφως διὰ राग्रें कार्यकार्य राग्रे नेविस्त्रोत्रीत वेटस्टबर्ने कवहबτοῦ συρωσου των ορνακμικό του χρ. τ. λ. «Χησίως ἐστοσυφλοῦν τὴν δρασιν κ. τ. λ. Μusg.

1263. [φν] H. Stephani emendatio est. Ed. Ald. [φη. Musg. 1267. "Οδιν αιτραϊον άλμα δισκινθάρισα.] Vide supra ad v. 1236. Barnes. 1270. άνμιστρισάμην] Εσωρισάμην.

1273. 115 "Ander depreug. Post lime verba inserendos arbitror versum 'làsets duobus sequentibus. Nam quod dicitur, v. 1274. nec altare, nec templum, Creu-

· K 2

Καὶ μητεὶ τῆ 'μῆ. καὶ γὰς εἰ τὸ σῶμά μοι "Απεστιν αυτης, τουνομ' ούκ απεστί πω. "Ιδεσθε την πανούργον, έκ τέχνης τέχνην Οΐαν έπλεξ ου βωμον έπτηζεν θεοῦ,

(1280)1300

1280 'Ως οὐ δίκην δώσουσα τῶν εἰργασμένων; ΚΡ. 'Απεννέπω σε μή κατακτείνειν έμε

'Υπέρ τ' έμαυτης του Δεού Β΄, "ν' έσταμεν.

ΙΩΝ. Τί δ' έστι Φοίζω σοί τε ποινον έν μέσω;

ΚΡ. Ίερον το σωμα τῷ Δεῷ δίδωμ' έχειν. 1285 ΙΩΝ. Κάπειτ' έχαινες φαρμάχοις τὸν τοῦ θεοῦ; 1305

Et matri mese. Etsi enim mihi corpus Ejus absit: tamen nomen nunquam abest. Videte hanc veneficam, dolum ex dolo Qualem nexuerit: non reverita est aram dei, 1280 Tanquam non datura pænas factorum suorum. Cre. Interdico tibi ne me interficias, Et meo ipsius, et dei nomine, ad cujus aram stamus. Ion. Quid vero rei tibi et Phœbo commune est? Cre. Corpus hoc deo sacrum do habendum. 1285 Ion. Et tamen interfecisti, qui Dei erat?

1279. ίπλιζ, εὐ β. 1280. εἰςγασμίτων. 1285. ἴκτανες.

sæ saluti fore, manifeste respicit opinionem ejus, quam versu is ei dinn discoura — enunciat poëta. Musg.

1275. i ris] Ita optime Aldina. Sensus est: miseratio, quam Tu commovere cupis, mihi et matri mez potiori jure debe-

tur. Scaligero placet 1805. Musg.

18 18-18-19 11a Scaliger legendum recte statuit pro 18 18, ut sit mens loci: 18 18 18-18-19, 1805 [pub Irdunvios, ngiónσων πάριστο ίμαυτῷ, καὶ τῆ μητεὶ ίμοῦ, Πτις Ισείν, ἢ σοὶ, τῷ ἀνδροφόνο. Barnes. 1279. οὐ βωμὸν ἔστηξιο Θιοῦ,] Scaliger

pro sė legit ή, non bene; 'O γὰς νοῦς: καὶ κακότιχος οὖσα καὶ «αιδοφένος οὐκ αἰδιῖται τὸς ἄγγοῦ Βιἔ βωμός. "Αλλως: ή πεὸς βωper larente. Barnes.

Reisk. scribit: ἴσλιζ ὑτὸ βωμόν. Heath. emedat: οῦ βωμόν ἴστηξιν Ṣιῦ. Ad βωμόν subaudit πρὸς, ut sensus sit: Videte, quo in loco prope dei aram se ab-diderit. Beck. derit. Beck. 1285. Kørur' Izrans] Pro Izrans

Duportus maluit inams, quod verbum de veneficiis vix puto adhibitum esse. Lego igitur: nar' invanis ps. Musg.

Kårtir' fartinas Pacpiános ròs ros Stos ;] Olim erat larasts, quod per versum stare mequibat. Scaliger emendavit lasses, a saira, quod tamen haud magis stare potest; nisi forte velit Inant, ut Duportus legit. Lego itaque Invene, quod paulo post, v. 1290. iterum eadem vox occurrit: Envira d' sera weliques diques impis. Vel certe legas invirus. In hac autem voce prior syllaba est communis, de qua re vide ad Phœniss. v. 19. Sic infra v. 1341. Has eis inquares. Barnes.

Heath. dubitat, an inverse possit et soleat primam corripere. Propterea innne reponit.

Reisk. scribit : ##### Turans ar paguánus, et nihilominus tamen me occidisses v neno, si successus voluntati tua respondis-Beck.

ΚΡ. 'Αλλ' οὐκέτ' ἦσθα Λοξίου, πατρὸς δὲ σοῦ. ΙΩΝ. 'Αλλ' έγενόμεσθα, πατρὸς οὐσίαν λέγω. ΚΡ. Οὐποῦν τότ ἦσθα· νῦν δ ἐγω, σὰ δ οὐπέτ' εί. ΙΩΝ. Οὐκ εὐσεβεῖς γε, τάμὰ δ εὐσεβῆ τών ἦν. (1290) 1290 ΚΡ. Έπτεινα δ΄ όντα πολέμιον δόμοις έμοῖς. ΙΩΝ. Οὐτοι σὺν ὅπλοις ἦλθον ἐς τὴν σὴν χθόνα; ΚΡ. Μάλιστα καπίμπρας γ' Έρεχθέως δόμους. ΙΩΝ. Ποίοισι πανοῖς, ἢ πυρὸς ποία Φλογί; ΚΡ. "Εμελλες οἰπεῖν τάμ', ἐμοῦ βία λαζών. (1295)1995 ΙΩΝ. Πατρός γε γην διδόντος, ην επτήσατο.

Cre. Verum non amplius eras Apollinis, sed patris tui.

Ion. Aliter ejus fuimus: patris enim adoptionem non dico,

Cre. Fueris ergo tunc: nunc autem ego sum Deo sacra, tu non amplius.

Ion. Non pie facis, ego vero tunc pius eram.

1990 Cre. Interfeci enim te existentem hostem mess familis.

Ion. Non sane armatus veni in tuam terram.

Cre. Maxime: incendisti quoque jam domum Erechthei.

Ion. Quibus facibus, aut qua flamma ignis?

Cre. Eras habiturus mes, me invita occupans.

1295 Ion. Patre concedente terram, quam armis acquisivit.

1287. zaręde d' obeian. 1291. Tadosen. 1293. a. dadose.

1287. Versus mendosissimus, quem sic and rön póseu mariçon impálus adrin, åll. tte restituss: forte restituas :

## Litter lympused of margic ofen high

Alio modo ad Deum pertinebam ; jam de Patris adoptione loquor. Apolli-nem utique, cui alimenta debebat, patrem adoptaverat, i. e. ut patrem coluerat, Ion. confer v. 136. Verum quo tempore Xu-zarges di sev. Reponit Ion: atqui, alio modo ad Deum pertinebam, i. e. si non filius, minister certe eram Dei: non enim de eo nunc, ut de patre adoptivo, loquor.

"Alles, quod pro &ll' non raro in MSS. per compendium scribitur &XX.

Novar. Lection. Lib. V. c. 11. autem, ne hic locus aliquo modo laboret; non enim sensum loci perspicuum video, licet obeias pro divitias, aut possessiones, vel aliud denique, capiam. Æmilius Portus putat, Canterum hic re warges, ut vocem superfluam, rejecisse, et mire nuga-tur; quum satis constet, Canterum es ? tantum respicere; ut de eadem voce plus semel in eodem loco idem statuit.

Forte, waries & sor o' lar hiye, suadco igitur, hanc de patre contentionem omittas.
Ex veteri scriptura vareis d'obsias hiya, Heath. efficit: 'Ahh' lyssépuséa vd
vácos, obsias hiyas. At prius hujus fuh,
partem ejus rei familiaris me fuisse dico; per compendium scribitur αλλ.

9ίσις sensu forensi est adoptio. Diod.
Sic. in Excerptis, p. 583. Ed. Wess. πάρες, εδείαν λίγω. At prius hujus fui, legs nærð θίσι πάσσον τὸν Σεισίωνα. partem ejus rei familiaris me fuisse dico;
Philostr. Vit. Apoll. Lib. VI. c. 6. εδε aut, distinctione post δγενάμεσθα posits,

Κ 3

ΚΡ. Τοῖς Δίόλου δε πῶς μετῆρ τῆς Παλλάδος; ΙΩΝ. "Οπλοισιν αὐτην, οὐ λόγοις, ἐρρύσασο. ΚΡ. Ἐπίπουρος οἰπήτως γ' αν οὐκ είη χθονός. ΙΩΝ, Κάπειτα τε μέλλειν μ' άπεκτεινες φόζος (1300) 1300 ΚΡ. 'Ως μη βάνοιμί γ', εί σὺ μη μέλλων τύχοις. 1320 ΙΩΝ. Φθονείς, άπαις οὖσ', εἰ πατής έξευρέ με; ΚΡ. Συ των ατέχνων δητ' αναρπάσεις δόμους; ΙΩΝ. Ἡμῖν δέ γ' ἀλλὰ πατρικῆς οὐκ ἦν μέρος; ΚΡ. "Οσ' ἀσπὶς ἔγχος Δ' ήδε σοι παμπησία. (1305) 1905 ΙΩΝ. "Εκλειπε βωμόν και θεηλάτους εδρας.

Cre. Quod vero jus est Æoli posteris in urbe Palladis?

Ion. Armis eam liberavit, non verbis.

Cre. Auxiliator, non fuerit terre dominus.

Ion.- Ergo occidisti me metu ne idem cogitarem?

1300 Cre. Ne morerer, si tu non morereris.

Ion. Invides, quod pater invenit me, cum tu careas liberis?

Cre. Tu ergo corum, qui carent liberis, diripies domos?

Ion. Nobis igitur saltem hæreditatis paternæ nulla erit pertio?

Cre. Quacunque clypeus, hastaque: hac tibi universa pessentio.

1905 Ion. Relinque aram, et numine plenas sedes.

## 1304. Tyzes 9', # di en a.

vertendum: At fuimus: de conditione mea priori loquor.

Hujus versus, qui corruptus est, sensum utcunque ita expressit Prev.: "Je dûs à l'un la vie, à l'autre le moyen d'en jouir." Beck.

1289. Reisk. scribit: sin siericas er ys. Beck.

1292. πρίματας γ'] Ita MSS. E. G. Ed. Ald. πρίκιματας δ'. Musg. 1293. δαλοίς :] MS. G. ατανοίς (puto

pro warnis) et in margine dadnis. Musg.

1296. KP. Tois Aidan di will perme vie Hadλάδος;

IΩN. "Onluge aurie, OY' ΛΟΓΟΙΣ, ij**ἐύσ**ατο.

Hec, pro meo quidem sensu, perquam inficeta sunt. Id enim simpliciter quæritur, quo jure Xuthus Athenis regnet? Ad hanc questionem si ita respondet Ion,

eum optimo jure regnare, quippe qui ur-bem ab hostibus liberaverit, optime respon-det; male autem, ut mihi videtur, si Xuthum non verbis sed armis pro Atheniensibus pugnasse ait. Quare non verbis? aut quorsum hace spectant? Valde same vereor, ne librariis putidum boc embl debeamus. Quid multa? Euripides scrip-

Onlasm airin, 'ON AETOYN', iffice

Recte, is alyown at ferunt. Nihil enim ejus scire poterat puer innocentissimus, nısi quod fama ad aures suas pervenerat.

1299. 8. ΙΩΝ. Κέσυτα τοῦ μίλλο μ' ἀσοnreinue póly ;

KP. 'Oc mi Dánapel y', al rò mà μέλλαν τύχους.

In altero horum versuum verbum μίλλων

ΚΡ. Την σην όπου σοι μητές εστι, νουθέτει.
ΙΩΝ. Σὺ δ οὐχ ὑφέξεις ζημίαν, πτείνουσ ἐμέ;
ΚΡ. Ἡν γ ἐντὸς ἀδύτων τῶνδέ με σφάξαι θέλης.
ΙΩΝ. Τίς ήδονή τοι θεοῦ θανεῖν ἐν στέμμασιν; (1310)
1310 ΚΡ. Λυπήσομέν τιν, ὧν λελυπήμεσθ ὕπο. 1330
ΙΩΝ. (Φεῦ.) δεινόν γε, θνητοῖς τὰς νόμους ὡς ἐ παλῶς Εθηπεν ὁ θεὸς, οὐδ ἀπὸ γνώμης σοφῆς.
Τοὺς μὲν γὰς ἀδίπους βωμὸν οὐχ ἔζειν ἐχρῆν,
᾿Αλλ ἐξελαύνειν οὐδὲ γὰς ψαύειν παλὸν
1315 Θεῶν πονηςὰν χεῖςα, τοῖσι δ ἐνδίποις

· Cre. Erudias tuam matrem, ubicunque est.

Ion. Num tu non dabis poenas me interficiens?

Cre. Siquidem intra hæc adyta velis me interficere?

Ion. Que voluptas tibi est, mori inter corollas Dei?

1310 Cre. Afficiemus dolore quendam corum, a quibus dolore fuimus affects.

Ion. Proh! Mirum certe est, quod hominibus non recte leges

Posuerit Deus, neque sapienti consilio:

Injustos enim ad aram sedere non conveniebat,

Sed depellere inde: neque enim honestum est attrectari

1815 Deos manu injusta: sed justos

u precedente temere repetitum esse suspieer. Fortasse scribendum:

ώς μη θάναμί γ', εί ου μη βλίπου τύχας.

Ut scilicet te interfecto, ipsa ne interficerer. Blissur tum simpliciter, tum adjunatia vocabulis páss, piryrs, imágas et aliis, pro vivere positum sexcenties apud tragicos occurrit. Jacobs.

1309. is erimpass: i. e. super aram: aras enim sertis redimire mos erat. Ovidius Trist. Lib. V. Eleg. 5. v. 9.

Araque gramineo viridis de cespite fiat, Et velet tepidos nexa corona focos.

Archies in Anthol. H. Steph. p. 77.

— οδο' ἱσιδανί Εΐαςος Δ.θχάσεις βουμόν ἱμόν στεφάνου-

Musg.

1910. Avericopis est, Apollinem in-

Pro J. Valck. ad Hippol. 725. emendat J. Beck.

1311. Φιῦ.] Τὸ φιῦ hic etiam otiosum in carmine occurrit; de qua re plus satis monuimus. Vide Iphigen. Aul. v. 666.

δικόν γι θτηνοῖς τοὺς κόμως, &c.] Hic locus de asylorum privilegio, neucio, an ullibi alias acutius et copiosius tractetur, quam ab illustri illo Domini Thomes Mori tagento, in Anglica sua Rdwardi quinti regis historia, quam fere ad finem Johannia-Harding Metrici Chronici habemus; quamque in Johannis Speedi historiam suo loco insertam videas. Barnes.

1313. Τοὸς μὶν γὰς ἐδίπους βωμὸν οὺχ ἴζιν ἰχςῶν,] Queritur itaque supra, quod Creusa, ἄδιπος οδοα καὶ πανῶςγος, οὸ βωμὸν ἴστηξιν Θιοῦ, v. 1279. Βανπαι.

1314. a. old pàg duoin nalis Gian concàs giga,] Ordinatio loci hac est: old pàg nalis, cir conçès giga, dyes conçès degences, duoin Sias, à cas flusio abcon. De gig autem pro asquess vide ad Holem. v. 1523. Barnes.

## 152

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Ιερά καθίζειν, όστις ήδικεῖτ', έχρῆν, Καὶ μὴ 'πὶ ταὐτὸ τοῦτ' ἰόντ' ἔχειν ἴσον Τόν τ' ἐσθλὸν ὄντα τόν τε μή θεῶν πάρα.

Ad sacras aras sedere oportebat, quicunque injuria-afficeretur, Non tamen in eundem hunc locum venientes par commodum impetrare A diis et justum et injustum virum.

## ARGUMENTUM ACTUS QUINTI.

Cum jam nulla alia ratione vis et periculum a Creusa amplius depelli poterat, subito Pythia prophetissa, Ionis nutrix, adest, arculam illi proferens, in qua erat is olim cum quibusdam symbolis expositus et Delphis repertus: Nempe ut per hæc signa matrem suam exquireret. Dum hæc Ion venerabundus scrutatur manibusque versat in omnium conspectu, ut certissima sui generis indicia; Creusa statim arculam agnoscit, et proinde Ionem filium suum eese colligit, quod et illi,ipsi evidentissimis tandem probat argumentis. Hinc subito mutua oscula et complexus. Creusa filio exponit, quomodo et unde illum pepererit; quod cum adolescens præ dubitatione ad ipsum Apollinem referre vellet, Minerva subito adest, rem totam expositura, quæ et Creusæ sermones confirmat, Apollinisque absentiam excusat, illius vero amicam providentiam aperit, et in posterum Ionem et res Atheniensium Diis curse fore dicit. Ion ergo et Creusa, repente rebus mutatis, ad gratins benigno Numini agendas excitantur.

## ΠΥΘΙΑ.

Έπίσχες, ὧ παῖ· τείποδα γὰς χεηστήςιον 1320 Λιπούσα, Βειγχού τοῦδ' ὑπες Εάλλω ποδὶ

(1390)

•

## PYTHIUS.

Contine te, O fili, tripodem enim fatidicum 1320 Ego relinquens, septum istud supero pede,

admodum rara est constructio.

1315. isdinar;] Regitur ab izen, quadmodum rara est constructio. Musg.
1316. 'Irea nadizur,] Olim male iea criptum erat; nullo enim modo trochæus in iambico versu stabit, dactylus autem in primis, tertiis et quintis sedibus haud dif-ficulter: quare isea lego dactylice; miror autem. neminem prius hoc vidisse. Ordi-natio loci ita se habet : ἐχρῦν δὶ τοῦς ἐδό-πους, δοτας, ἄγιον πότῶν, ἐδιπιζέο, ἰκὰ παθί-

Eun. Barnes. 1317. a. Kal ph 'al rabrd rove' live' Ixur less Tis e' kethèr örra, vir er ph, Isan

wáęu.] Repetendum ex præcedenti versu ίχρη, ut sit: καὶ ίχρη, μὰ σόν σε ἰσθλόν, καὶ σὸν μὰ ἰσθλόν, δηλονόσι, ήγουν σὸν κακόν, tel ed abed estes there [duinus] waga Seur les their, ens eiuns dudories. Barnes. रिका रिद्धान, क्लंड काम्प्लेंड वेसर्रेकार्वका.

1324. λιγώμισ? ] Ita Edd. recentiores, nescio, quo auctore. Ed. Ald. λιγώμισ?.

1325. ü, p' lavuru 'O; lul avisur 49:22:, lvuçăre. De hac loquendi forma variasque instantias vide in Æmil. Porti Notis ad Andromach. v. 810. et que nos ad eundem locum. Barnes.

Φοίδου πεοφήτις, τείποδος άεχαῖον νόμον Σώζουσα, πασων Δελφίδων έξαίρετος. ΙΩΝ. Χαῖς', ὦ φίλη μοι μῆτες, οὐ τεκοῦσά πες. ΠΥ. 'Αλλ' οὖν λεγώμε Β'· ἡ φάτις δ' οὖ μοι πικρά. (1345) 1825 ΙΩΝ. "Ηχουσας, ως μ' έκτεινεν ήδε μηχαναίς; ΠΥ. "Ηπουσα καὶ σύ γ', ωμὸς ῶν, άμαςτάνεις. ΙΩΝ. Ου χεή με τους κτείνοντας άνταπολλύναι; ΠΥ. Προγόνοις δάμαρτες δυσμενείς αεί ποτε. IΩΝ. Ἡμεῖς δε μητευιαῖς γε, πάσχοντες κακῶς. (13:00) 1830 ΠΥ. Μή ταῦτα λείπων ίερα καὶ στείχων πάτραν ΙΩΝ. Τί δή με δρασαι νουθετούμενον χρεών; ΠΥ. Καθαρῶς 'Αθήνας ἔλθ' ὑπ' οἰωνῶν παλῶν. ΙΩΝ. Καθαρός άπας τοι, πολεμίους ός αν κτάνη. ΠΥ. Μη σύ γε πας ημών δ εκλεβ' ους εγα λόγες.

Phœbi sacerdos, antiquum ritum tripodis Servans, electa ex omnibus Delphicis mulicribus.

Ion. Salve, O chara mihi mater, quamvis me non pepereris.

Pyt. Sed tamen dicamur, hæc enim appellatio mihi non est ingrata.

1325 Ion. Audivisti, ut hæc me interfecit suis dolis?

Pyt. Audivi; et tu crudelitate peccas.

Ion. Nonne decet me interfectores meos vicissim perdere?

Pyt. Semper sunt infestæ uxores privignis.

Ion. Et nos novercis, quum maleficiis inficimur ab ipsis.

1330 Pyt. Apage hæc, relinquens templa et proficiscens patriam -

Ion. Quid me facere convenit abs te admonitum?

Pyt. Vade purus Athenas bonis avibus.

Ion. Purus est certe, quisquis occidit hostes.

Pyt. Ne tu sic facias; a nobis, quos habeo sermones, accipe.

## 1329. MATE. TL.

1326. apl. Ita recte; cum in non-nullis apl. olim. Barnes.

1328. Προγότοις δάμαρτις δυσμενιζ λεί συτι.] Δάμαρτις, ἀντὶ τοῦ μπτρυκαὶ, αἰ μὶν γάρ εἰσιν αὐτῶν σατράσι δάμαρτις. De novercis autem vide quæ nos supra ad v. 1025. Barnes.

1329. μητευιαίς τι,] Legendum μη-

τευιαϊς γι. Musg. Pro τι jam Reisk. reposuerat γι. Beck. 1330. Mit raven ] Apage hac. Interpungendum enim post ravra.

στίχων σάτεων,] Proficiscens patriam, nempe Athenas. Atqui Ion patriam hac-tenus ignorabat, suspicabatur autem, se Delphis, non Athenis, natum. vid. supra v. 549. An igitur legendum eraxii saee), comitans patrem. De verbo eruziu, vide Jo. Alb. Fabric. ad Sext. Empir. p.

255. Mug. Μή σαύσω-] Μή σύ οδσω ποία, δυσμενής Βι αθσή σέ τότι, δος άδη λείσας Δελφούς, παί πάσχαι αθσής, Κγουν 'Αθήνας, Ιφικινόμενος

1935 ΙΩΝ. Λέγοις αν εύνους δ' οὖσ' έρεῖς, οσ' αν λέγης. [1895] ΠΥ. 'Ορᾶς τόδ άγγος χερὸς ὑπ' ἀγκάλαις ἐμαῖς; ΙΩΝ. 'Ορῶ παλαιὰν ἀντίπηγ' ἐν στέμμασιν. ΠΥ. Έν τηδέ σ' ελαδον νεογόνον βρέφος ποτέ. ΙΩΝ. Τί φής; ὁ μῦθος εἰσενήνεκται νέος. 1360

(1340)1840 ΠΥ. Σιγή γας είχοι αύτα, κυι δε δείκνυμεν. ΙΩΝ. Πῶς οὖν ἐκρυπτες τόδε, λαβοῦσ' ἡμᾶς πάλαι; ΠΥ. Ὁ Βεός σ' εξούλετ' εν δόμοις έχειν λάτριν. ΙΩΝ. Νου δ' ουχὶ χρήζει; τῷ τόδε γνῶναί με χρή; ΠΥ. Πατέρα κατεικών τησδέ σ' εκπέμπει χθονός. (1346)

1985 Ion. Dicas; benevola enim existens dices, quecunque dices.

Pyt. Vides hoc vas sub meæ manus ulnis?

Ion. Video arculam antiquam involutam coronis.

Pyt. In hac te atrepi infantem olim recens-natum.

Ion. Quid ais? Hic sermo novus affertur.

1340 Pyr. Clam enim habui hac: nunc vero ostendimus.

Ion. Quomodo igitur occultâsti boc, cum acceperis nos dudum?

Pyt. Deus te voluit in templo habere ministrum,

Ion. An nunc non vult? Unde hoc possum scire?

Pyt. Indicans patrers dissittit te ex hac terra.

τυγχάτως. Scaliger σὰ pro μὰ male.

1332. Kalagis 'Alipas ill' in' elevie nalir. Καθαςὸς ἄπας τοι, πελεμείους ἐς ἄν ατάνη.

Vulgo natagus. Sic dinases, non dinases, Æschyl. Theb. 424. (414. ed. Glasg.)

1334. Μη σύ γι·] Δηλούσι, ούσω παθαρός ώναι θίλε, μη σύ θίλε αύσην πσείνει.

Barnes. 1335. is a ligns.] Quacunque enim dicis, bono animo dices. Nihil hic impediti, neque adeo necessarium est cum Piersono legere to as 121 Musq. Verisim. p. 12. Musq.

1336. Sententiam turbet vox χεςὶς. An legendum: ἐςῆς τοῦ ἄγγους σλίαες — ἄγγους σλίαες idem scil. valebit, quod πλιεσεὸ ἄγγος, i. e. υας υπιπειωπ. Hesychius: «λίπος, «λίγμα. Exstat vox apud Aristophanem, pluribus locis. Musg.

Vulnere laborat versus hic ubi Pythia ait:

'Oeffe vel' ayrec XEPOZ in' ayrahan inaic:

Ineptæ lectionis ineptior etiam explicatio Latini interpretis: Vides hoc vas sub mea manus ulnis? Facili conjectura corrigo:

'Οςμε τόδ' ΑΓΤΟΥΣ ΚΥΤΟΣ ὑπ' ἀγπάλαις ἰμαϊς.

Versu 37. nostræ tragœdiæ

- starie Epper mbros.

et propius adhuc ad nostram emendationem in Cycl. v. 398.

τὸν μὸν λίζητος εἰς πύτος χαλαύλατα.

Alcman. ap. Athen. Lib. X. p. 416. C.

um) when ou discu reinodos núros.

Vide Markland. ad Suppl. v. 1212. Abresch. in Æschyl. Lib. II. p. 281.

1837. årrieny']'Arrienya. Hesychius; erienya, zierm, Edgreideg"Loor hyses åy-im. Vide supra ad v. 19. Barnes. γũm.

1345 ΙΩΝ. Σὰ δ ἐκ κελευσμῶν, ἢ πόθεν, σώζεις τάδε;
ΠΥ. Ἐνθύμιόν μοι τόδε τίθησι Λοξίας.
ΙΩΝ. Τί χρῆμα δράσειν; λέγε, πέραινε σοὺς λόγους.
ΠΥ. Σῶσαι τόδ εὕρημ' ἐς τὸν ὄντα νῦν χρόνον.
ΙΩΝ. Εχει δέ μοι τί κέρδος, ἢ τίνα βλάβην, (1500)
1350 ΠΥ. Ἐνθάδε κέκρυπται σπάργαν, οἶς ἐνῆσθα σύ.
ΙΩΝ. Μητρὸς τάδ ἡμῖν ἐκφέρεις ζητήματα.
ΠΥ. Ἐπεί γ' ὁ δαίμων βούλεται, πάροιθε δ' οῦ.
ΙΩΝ. Ὁ μακαρίων μοι φασμάτων ἢδ ἡμέρα.
ΠΥ. Λαβών νυν αὐτὰ, τὴν τεκοῦσαν ἐκπόνει. (1500)

1345 Ion. Tu vero an jussu alicujus, aut unde servas hæc?

Pyt. In animo mihi hoc posuit Apollo.

Ion. Quam rem ut ageres? Dic, perfice tuos sermones.

Pyt. Ut servarem hoc inventum ad præsens usque tempus.

Ion. An autem lucri, aut damni aliquid mihi fert istud?

1350 Pyt. Hic occultates sunt faccier, in quibus tu situs fnisti.

Ion. Matris hæc nobis profers inquirendæ indicia.

Pyt. Quando deus hoc vult: antea enim minime.

Ion. O hase dies, faustas res mihi moustrat

Put. Accipe itaque hac, et sedulo quare matrem.

# 1850. σπαργάνωση: «ἴσθα σύ ; 1854. νῦν.

1340. Reisk. legit airi, quod ad äy-

70 pertinent. Beck.

1341. Hūs ob lagowess Primam syllabam lagowess hic communem habet; de qua re vide supra, ad v. 1285. Kāwur lagung. Barnes.

1346. 'E. Súμισο] Pluribus exemplis illustratum vide ad Herc. Fur. v. 722. Quibus adde ls Súμισο συσσάμισος, Aristid. Vol. I. p. 284. Ed. Jebb. is Súμισο εί λρίστος, Herodot. Lib. VIII. c. 54.

Till] Non deterius viri, quod habet MS. G. superscripto vili. Musg.

1347. deásur i] Malim deãsus, ut max susus. Musg.

1350. E.Sált zingveres erngyássen? őrás sú.] Musgrav. Exercitat. II. 15. p. 190. orngyássen elef ő en; Legendum Estált zingveres ernégyas, és intela sú. Eachyl. Choigh. 758. ernő le ő i erngyásse. Agam. 1615. eurtis őri is erngyásse. Por.

Quidni vero noverit, quod ab ipsa paullo ante audierat. vid. v. 1358. Itaque pro xixev\(\psi\_a\), quod ex MBS. Steph. prolatum est, reponendum, quod dederat Aldina, xixev\(\psi\_a\), legendumque prateres \(\psi\_a\)' d' \(\psi\_a\):

indádi ningurrai oragyárason dod. A ou;

Nostin', que hic Tibi in fasciis occultantur? Musg.

Reiskius emendst: h9áðs ningveren ordagyar, de isinda oh hic (in hac arcula) condita jacent fasciæ pueriles, et crepundia, in quibus olim situs fuisti tu, vel de onnoda. Beck.

1354 Anfler von advä, ] Ita Scaliger von pro no veteri legit; et ita necessario legi debere, ipea versus ratio ostandit. Barnes. 1355 Πᾶσαν δ' ἐπελθών 'Ασιάδ' Εὐρώπης θ' ὅρους, Γρώσει τάδ αὐτός. τοῦ Θεοῦ δ εκατί σε \*Εθενψά τ', ὧ παῖ, καὶ τάδ ἀποδίδωμί σοι, Α κείνος ακέλευστόν μ' έβουλήθη λαβείν Σῶσαί 3' ὅτου δ' ἐβούλεβ', οὐκ ἔχω λέγειν.

1380 (1360)

1360 "Hidei de วิงทุรณึง อบัรเร สิงวิยูล์สลง รล์ปิย \*Εχοντας ήμᾶς, οὐδ' εν' ήν κεκευμμένα. Καὶ χαῖς' ἴσον γάς σ' ώς τικοῦσ' ἀσπάζομαι. "Αρξαι δ', όθεν σην μητέρα ζητείν σε χρή. Πρώτον μέν, εί τις Δελφίδων τεκουσά σε

1385 (1365)

1365 Ές τούσδε ναούς έξέθηπε παρθένος, \*Επειτα δ', εί τις Έλλάς εξ ήμων δ' έχεις "Απαντα Φοίβου Β', ος μετέσχε της τύχης.

1355 Totum vero percurrens Asiam, Europæque fines, Nosce quomodo hac sint ipse. Propter deum vero te Alui, O fili, et tibi hæc reddo, Quæ ille voluit me accipere a nemine jussam, Et servare: cujus vero rei causa hoc voluerit, dicere non possum.

1360 Nullus vero mortalium hominum sciebat hac Nos habere, nec ubi essent recondita. Sed vale: perinde enim ac mater diligo te. Incipias vero unde oportet quærere te tuam matrem. Primum quidem, si quæ Delphica parens te,

1365 In hoc templum exposuerit puella; Deinde vero, an aliqua Græca: ex nobis vero habes Omnia, et ex Phœbo, qui est rei hujus particeps.

1355. 'Arian.

1355. 'Ariar] Legendum cum Scali-gero'Arias'. Musg. 'Arias' Everans S' Seaus, Cum olim

'Arias male legebatur, magno versus de-trimento, idem Scaliger 'Arias' legebat pro 'Ariada, quod vel yaïa, adhibito, vel intellecto, idem significat. Exstant igitur pro 'Asia communi hac poetica: 'Asis, ides, 'Asias, ades, ut hic, 'Asiñτις, árides, Dionys. Perieg. singulis subauditur γñ.

Barnes. 1356. yrásy futurum indicativum pro imperativo hic accipiendum videtur. Sic Horatius: Arcanum neque tu scrutaberis illius. Musg.

1359. From δ' iβούλιτ',] Ita hic edi debuit, ut legendum recte monuit Miltonus, cum in Aldina esset έτου δ' ἰβούλοθ' ούνεκ'. Subaudiri utique Torre non infrequent. vid. Hesiod. Öp. et D. v. 329. Nostri Orest. v. 742. quæque alia dat Lamber-

tus Bos. v. Ivina. Musg. Zaraí 3'. Trov d' iboulis', oun tom la γεν.] Quum olim inter ἐβούλος' et οἰπ redundaret οῦνικ', ita recte Joh. Miltonus notabat ad marginem sui libri: Ofras' rejiciendum puto, nam versus respuit; et potest et solet subintelligi. Et same verissime loquitur; et omnino necesse est, ita fieri, ni süsuí 3' per se stare putemus, et

ΙΩΝ. Φεῦ, φευ, κατ' ὅσσων ὡς ὑγρὸν βάλλω δάκρυ, Έχεισε τὸν νοῦν δοὺς, ὅΞ΄ ἡ τεκοῦσά με, (1370) 1370 Κευφαΐα νυμφευθείσ, απημπόλα λάθεα, Καὶ μαστον ούχ υπέσχεν άλλ άνώνυμος Έν θεου μελάθροις είχον οίχετην βίον. Τὰ τοῦ Δεοῦ μεν χρηστά, τοῦ δὲ δαίμονος 1395 Βαρία χρόνον γας, ον μ' έχρην έν άγκαλαις (1375)1375 Μητεος τευφησαι καί τι τεεφθηναι βίου, 'Απεστερήθην φιλτάτης μητρός τροφής. Τλήμων δε χή τεκοῦσά μ', ως ταυτον πάθος Πέπονθε, παιδός ἀπολέσασα χαρμονάς. 1400 Καὶ νῦν λαβών τήνδ ἀντίπης, οἶσω Δεῷ (1380) 1380 'Ανάθημ', ϊν' εύρω μηδεν, ὧν οὐ βούλομαι.

Ion. Heu, heu, ab oculis ut humidas emitto lacrymas, Illud animo cogitans, quod mater mea .

1370 Clam nupta vendidit me clam, Et non præbuit ubera: sed ignotus ego In dei templo habui vitam servilem. Dei quidem consilia fuerunt bona; Fortuna vero Mala: tempore enim, quo me oportebat in ulnis

1375 Matris deliciari, et aliquam voluptatem percipere vitæ, eo Privatus sum charissimæ matris nutritione. Misera etiam est mater, quandoquidem eandem miseriam Tulit, filii amittens gaudia. Et nunc accipiens hanc arcam, feram deo

1380 Donarium, ut nihil inveniam corum, quæ non cupio-

1380. μηθέν. 1377. Th. H S' # ris.

versum, quasi ex laune Dúriús enus, rursus incipere ab 3rev; tum enim erit spa-tium pro 3resa. Barnes.

1361. "Εχοντας ἡμᾶς,] Hic apertissime masculinum genus pluralis numeri usurpatur de singulari persona sequioris generis; Pythia enim sacerdos formina hic loquitur. De qua re vide que nos supra ad v. 955. Barnes.

ad v. 955. Barnes.

1363. ζητίν σι χρή:] Emendatio est
Canteri. Ed. Ald. ζητινόθωι χρή. Musg.

1366. 'Ελλές'] i. e. 'Ελληνική, subaudi
γυτά. Vide infra ad v. 1372. Musg.

1367. Verba δε μετέσχε τῆς τόχης vertit Heath.; qui hujus eventus quodammodo

auctor fuit, scil. quando in animo Pythiæ posuit, ut et infantem tolleret, et involucra ejus conservaret. Beck.

1372. elatera Bier.] Servam vitam, pro rvilem. Nec infrequens est, appellaservilem. tivis et substantivis propriis pro possessivis uti, ut 'Ellà; parà, pro 'Ellaria, et paulo supra, videl. v. 1366. 'Ellà; pro EAAssan, subaudi yusi. Ogis eveseds, Euripid. Rhes. v. 426. Vide, ques
nos ad Rhes. v. 427. ex Eustathio de hac
re plenius. Male itaque Scaliger hic

vult slaires legi. Barnes. 1379. slew] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. sleer. Musg.

1355 Πασαν δ' ἐπελθων 'Ασιάδ' Ευρώπης 9' δρους, Γνώσει τάδ αὐτός. τοῦ Δεοῦ δ΄ ἔκατί σε \*Εθενψά τ', ὧ παῖ, καὶ τάδ ἀποδίδωμί σοι, Α κείνος ακέλευστόν μ' έβουλήθη λαβείν Σωσαί 3' ότου δ' έβούλεβ', οὐπ ἔχω λέγειν.

(1360)

1360 "Hidei de มิงทุรณึง อบัรเร ลงมิยูผัสผง รล์ปะ \*Εχοντας ήμᾶς, ουδ' εν' ήν κεκευμμένα. Καὶ χαῖς' τσον γάς σ' ώς τεκοῦσ' ἀσπάζομαι. \*Αρξαι δ, όθεν σην μητέρα ζητείν σε χρή• Πρώτον μέν, εί τις Δελφίδων τεκουσά σε

1385 (1365)

1365 Ές τούσδε ναους έξέθηκε παρθένος, \*Επειτα δ', εί τις Ελλάς εξ ήμων δ' έχεις "Απαντα Φοίβου Β', δς μετέσχε της τύχης.

1355 Totum vero percurrens Asiam, Europæque fines, Nosce quomodo hac sint ipse. Propter deum vero te Alui, O fili, et tibi hæc reddo, Que ille voluit me accipere a nemine jussam, Et servare: cujus vero rei causa hoc voluerit, dicere non possum.

1360 Nullus vero mortalium hominum sciebat beec Nos habere, nec ubi essent recondita. Sed vale : perinde enim ac mater diligo te. Incipias vero unde oportet quærere te tuam matrem. Primum quidem, si quæ Delphica parens te,

1365 In hoc templum exposuerit puella; Deinde vero, an aliqua Græca: ex nobis vero habes Omnia, et ex Phœbo, qui est rei hujus particeps.

1355. 'Ariav-

Barnes.

1355. 'Asías] Legendum cum Scali-gero 'Asías'. Musg.

'Aridd' Rugarus 9' Jeous, Cum olim 'Arias male legebatur, magno versus de-trimento, idem Scaliger 'Arias' legebat pro 'Ariasa, quod vel yaias adhibito, vel intellecto, idem significat. Exstant igitur pro 'Asia communi hac poetica: 'Asis, ides, 'Asiàs, ádes, ut hic, 'Asiñeis, heides, Dionys. Perieg. singulis subauditur γñ.

1356. 7-609 futurum indicativum pro imperativo hic accipiendum videtur. Sic Horatius: Arcanum neque tu scrutaberis illius. Musg.

1359. From Y iβούλιτ', Ita hic edi debuit, ut legendum recte monuit Miltonus, cum in Aldina esset seus & isonas ores ores. Subaudiri utique Trees non infrequens. vid. Hesiod. Öp. et D. v. 329. Orest. v. 742. quæque alia dat Lamber-

tus Bos. v. Isan. Musg. Encai 9's Fron d' iboulis, oun tom la γω.] Quum olim inter ιβούλος' et obs redundaret ούνικ', its recte Joh. Miltonus notabat ad marginem sui libri: OFree' rejiciendum puto; nam versus respuit; et potest et solet subintelligi. Et same veris-sime loquitur; et omnino necesse est, ita fieri, ni susul 3' per se stare putemus, et

ΙΩΝ. Φεῦ, φευ, κατ' ὄσσων ὡς ὑγρὸν βάλλω δάκρυ, Έχεῖσε τὸν νοῦν δοὺς, ὅΞ΄ ἡ τεχοῦσά με, (1370) 1370 Κουφαΐα νυμφευθείσ, άπημπόλα λάθοα, Καὶ μαστον ουχ υπέσχεν άλλ' ἀνώνυμος Έν θεοῦ μελάθροις είχον οἰκέτην βίον. Τὰ τοῦ Δεοῦ μεν χρηστά, τοῦ δε δαίμονος 1395 Βαρέα χρόνον γάρ, ον μ' έχρην έν άγκάλαις (1.375)1375 Μητρός τρυφήσαι καί τι τερφθήναι βίου, 'Απεστερήθην Φιλτάτης μητρός τροφής. Τλήμων δε χή τεκοῦσά μ', ώς ταὐτὸν πάθος Πέπονθε, παιδός απολέσασα χαρμονάς. 1400 Καὶ νῦν λαβών τήνδ ἀντίπηγ, οίσω θεῶ (138th 1380 'Ανάθημ', ϊν' εύςω μηδεν, ὧν οὐ βούλομαι.

Ion. Heu, heu, ab oculis ut humidas emitto lacrymas, Illud animo cogitans, quod mater mea . 1370 Clam nupta vendidit me clam, Et non præbuit ubera: sed ignotus ego In dei templo habui vitam servilem: Dei quidem consilia fuerunt bona; Fortuna vero Mala: tempore enim, quo me oportebat in ulnis 1375 Matris deliciari, et aliquam voluptatem percipere vitæ, eo Privatus sum charissimæ matris nutritione. Misera etiam est mater, quandoquidem eandem miseriam Tulit, filii amittens gaudia.

Et nunc accipiens hanc arcam, feram deo 1380 Donarium, ut nihil inveniam corum, quæ non cupio.

## 1377. Th. di 9' 4 718. 1380. μηθέν

versum, quasi ex lwave Súrsús emes, rur- auctor fuit, seil. quando in animo Pythia sus incipere ab Frov; tum enim erit spa-

tium pro vina. Barnes.
1361. "Exerras inas,] Hic apertissime masculinum genus pluralis numeri usurpatur de singulari persona sequioris generis; Pythia enim sacerdos formina hic loquitur. De qua re vide que nos supra ad v. 55.5. Barnes.

1863. ζατών σι χεή·] Emendatio est Canteri. Ed. Ald. ζατώσθαι χεή. Mug. 1366. 'Ελλάς'] i. e. 'Ελληνικ, subaudi γυή. Vide infra ad v. 1372. Mug.

1367. Verba de perioza rue rézus vertit Heath.; qui hujus eventus quodammodo

posuit, ut et infantem tolleret, et involu-

cra ejus conservaret. Beck.
1372. einten βίου.] Servam vitam, pro servilem. Nec infrequens est, appellativis et substantivis propriis pro possessivis uti, ut Ελλλές φωτό, pro Έλλητικό, et paulo supra, videl. v. 1366. Έλλλές, pro Έλλητικό, subaudi γυτό. Θεός στου-σός, Euripid. Rhes. v. 426. Vide, que nos ad Rhes. v. 427. ex Eustathio de hac re plenius. Male itaque Scaliger bic

vult sinives legi. Barnes. 1379. des ] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. des. Musg.

Ε΄ γάς με δούλη τυγχάνει τεχοῦσά τις, Ευρείν κάκιον μητέρ, η σιγώντ' έφν. το Φοϊβε, ναοῖς ἀνατίθημι τήνδε σοῖς. Καίτοι τι πάσχω; του Δεού προθυμία (1986) 1985 Πολεμώ, τὰ μητρος σύμβολ' ος γ' εσωσέ μοι. 'Ανοικτέον τάδ' έστι καὶ τολμητέον. Τὰ γὰς πεπεωμέν οὐδ ὑπες βαίην ποτ άν. Ω στέμμαθ' ίερα, τί ποτέ μοι κεκεύθατε,

Si enim serva me peperit aliqua, Deterius esset invenisse matrem, quam omittere tacentem. O Phœbe, templis hanc dedico tuis. Sed quid facio? an dei studio 1585 Obluctor, qui indicia matris servavit mihi? Aperienda sunt hæc, et audendum; Fatum enim nunquam præterire potuero.

O sacra serta, curnam mihi abscondita fuistis, Et vos vincula, in quibus ipse custoditus sum?

Καὶ σύνδεθ', οἶσι τἄμ' ἐφρουρήθη φίλα;

1382. Ebeir naner] Media syllaba ees námes hic producitur, de qua re vide su-Barnes.

1385. is y' irwes] Ita legendum monet H. Stephanus. In Ed. Ald. deest Musg.

is γ' Iruri μα.] Quum olim erat Os Truei µu, Duportus legebat u, nequa-quam bene; Scaliger irri; rectius multo, sed & y' erit rotundius, leviorique varia-tu opus habet. Barnes.

1387. ἐπτεβαίον] Ita recte Barnesius.

Ed. Ald. δσιεβαίη. Musg.
Τὰ γὰς σιστεμιίν οὐδ ὑσιεβαίην σος ἄν.] Ita sane pro veregain legendum veregain, vel certe eve mutandam erit in vis, nulla erit media via. Quare priorem eligo, ob leviorem variationem. Barnes.
1389. Kai rirides, Ed. Ald. nai rir

Musg.

1390. negarnya'] Ambitus. Male interpres operculum. Musg.
'Idod negarnya' derinnyo; sinuinkus.]
Ikojarnyan, alii operculum cistm ita vocari putant, alii negarnyan derinnyo, pro menoroyaira abras kreimaya, bri rai Lang inhasir. De voce derimg vide su-pra ad v. 1337. et v. 19. Quod in voce sénéndos, rè as sit syllaba communis, no-

tandum. De qua re nos plenius ad Phœniss. v. 19. Barnes.

(1990)

Heath. intelligit fascias, quibus arce involuta erat. Beck

1391. in τινος Διηλάτου,] Subaudi rú-κης, vel βουλής. Vel το Βιήλατον et Βιήλατόν τι, pro σιστωμίνου, idem quod sinag-

uivn. Barnes. 1394. Lorsqu'Ion a parté à la Pythie, il étoit éloigné de l'autel. Il s'en est rapproché dans l'instant, où il vouloit y déposer son berceau. Il sort ce berceau de son enveloppe. Créuse alors le voit de près, à découvert, et le reconnoît subitement. Prevost.

1395. Σιγάν οὺ πολλά — αίσθα] Επ hoc taciturnitatem accusantis, cum Creusæ responsione appareat, earn ob lo-quacitatem reprehensam fuisse:

où le oueğ tâpá. pá pe souditu. Itaque legendum:

अक्षा के किए एट प्रकृतिक विकार हरिया के विकार

φαύλη στηφη, ut φαύλους μάχεσθαι, Iphig. in Taur. v. 306. Musg. Hunc versum non Choro, sed Ioni, tribui vult Heath. et Ionem, cum hae dicit, mum respicere putat. Beck.

1390 'Ιδού σερίστυγμ' ἀντίσηγος εὐκύκλου, 'Ως ού γεγήρακ' έκ τινος Δεηλάτου, Ευρώς τ' άπεστι πλεγμάτων ο δ' έν μέσφ Χρόνος πολύς δη τοϊσδι Δησαυρίσμασιν. ΚΡ. Τί δητα φάσμα των ανελαίστων όρω;

1895 ΙΩΝ. Σιγάν συ πολλά παι πάροιθεν οίσθά μοι. ΚΡ. Οὐκ ἐν σιωκῆ τὰμά· μή με νουθέτει. 'Ορῶ γὰρ ἄγγος, ὁὐξίθηκ' ἰγώ ποτι, Σέ γ', ὧ τέχνον μοι, βεέφος ξτ' έντα νήπιον,

1390 Ecce involucrum arculæ rotundæ, Quomodo non consenuit Dei fato quodam? Et caries abest a nexibus : quod vero interfuit Tempus, longum jam est istis thesauris. Cre. Quodnam insperatarum rerum spectaculum video? 1595 Ion. Tacere tu sæpe etiam antea novisti mihi. Cre. Mihi non est amplius silendum, ne me moneas, Video enim arcam, in qua ego exposui ofim, Te, O fili, infantem adhuc tenerum existentem

1397. J Zi9na'.

Græca verba hic depravata sunt:

Σηφο οὸ ταλλά καὶ πάραθτο αίσθά μαι.

Just cum per se inepta sunt, tum inprimis Doëte menti contraria. Quare Hea-chius hunc versum non Choro sed Ioni Doëte menti contraria. Pribuendum esse censebat, conjectura pawum felici; Musgravio vero emendan-≪lum videbetur:

בויקה כי קשנאין מבו בענשלים קרשל עם.

que lectio, specie non destituta, ut tamen genuinam Euripidis scripturam præstet, vereor. Nulla enim, quantum intelligo, in totius actionis cursu pars est, unde Creu-sam loquacitate sibi malum peperisse ap-Nisi tamen hoc est, non video, quomodo Chori reprehensio locum habeat. Altius latet ulcus et gravius, quam præ-stantissimi viri suspicati sunt, idem tamen leni medicina sanandum. Vulgata lectione

राम्कि को कार्राके बढारे कर्वत्वाचेक व्यक्तिक व्यक्त paulo curiosius considerata, non improba-biliter mihi emendame videor: राप्न्डिंग रो स्थापे क्यो क्यंत्या है है देवव्योगी.

Et antea tibi tutius erat, qued emnine tacebas; et nunc tibi suadeo, ut tacesa, ne hominum ora iterum in te converta. Quibus aptissime Creusa subjicit hasc

obs is owell thuck my me soudists.

Non ea est rerum mearum conditio, ut tacere possim; ne mihi hoc suadeus.
Quantillum intersit inter utranque lec-

aning smargarine ragaduareaks.

monere nihil attinet. Plane vero Euripideum σιγῆν σι — ir ἀσφαλιῖ. ut apparebit comparanti Hippol. v. 785.

જો સ્થોડોએ સફર્સનજકાર કહેલ है। હેન્દ્રવારે**ઈ કિં**ન્સ ubi vide Valckenærium, p. 247. C. qui eandem locutionem cum similibus illuseandem locutonem cum similous inus-travit ad Herodotum. Lib. IV. p. 275. 25. Noster in Hecuba, v. 967. is despa-lui yae at lengua. Jacobs. 1397. \$\tilde{\pi} \tilde{\ti

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Κέπροπος ές άντρα και Μακράς πετρηρεφείς. 1400 Λείψω δε βωμον τόνδε, πεί θανείν με χρή. ΙΩΝ. Λάζυσθε τήνδε . Δεομανής γὰς ήλατο, Βωμοῦ λιποῦσα ξόανα. δεῖτε δ' ἀλένας. ΚΡ. Σφάζοντες οὐ λήγοιτ αν ως ανθέξομαι Καὶ τησός καὶ σοῦ τῶν τ' έσω κεκρυμμένων. 1405 ΙΩΝ. Τάδ' οὐχὶ δεινά; ρυσιάζομαι λόγω. ΚΡ. Ούχ άλλα σοῖς Φίλοισιν ευρίσκει Φίλος.

Ad antra Cecropis, et ad rupibus cinctas Macras:

1400 Relinquam igitur hanc aram, etiamsi nunc mihi moriendum sit. Ion. Prehendite hanc: divinitus enim in furorem acta desiliit, Relinquens simulacra aræ: vincite brachia. Cre. Jugulare me ne desinatis, quia corripiens retinebo Et hanc arcam, et te, fili, et res intus reconditas. 1405 Ion. Annon sunt hæc atrocia? sermone quodammodo asseror. Cre. Non; sed amicis tuis inventus es amicus.

#### 1404. Tar TI Far BIRE.

1397. ຮ. ່ຽເພັ ງ ລໍເ ຂ້າງຈະ, ຈໍ ່ ເງິ່ງສະ ເວົ້າ ວ່າ ເວົ້າ ວ່າ,] Ita ego scribendum assero, quanquam solus, nec ab unico sdjutus, nec ideo doctis hoc persuasum facere despero; quomodo enim, si su 'ξίθηπ', pro s iξίθηπ', ut ante, legamus, rò si y aliquis expediat? Hic itaque sensus: êçã yaç âyyor, ş, hyor lo s, lçiSnaá se, s ciaros. Miror, hoc nemini antehac in mentem venis-Sed et acutissimo visui aliquando nebulæ sunt offusæ, et de rebus maximis solliciti nequaquam ad parva solent attendere. Nobis quoque metuendum est, ne et nostram diligentiam nonnulla effugiant, qua certe lectoris candorem exercere possunt. Nos igitur Veniam dabimus, petimusque vicissim. Barnes.

1399. Kingower is aveen, nai Manaas wirenespiss.] De hoc antro sub arce sito et de rupibus Macris nos plus semel, ut supra ad v. 936. et 495. et 13. Dicitur autem Cecropis antrum, quia in Cecropia erat, hoc est sub acropoli. Et Plinius: oppidum Cecrops a se appellavit Cecro-piam, que nunc est Athenis. Hinc v. 936. Kingowing wirgen vocat. Historie-puis rects Johannes Brodmus vertit, petra concemeratas, ubi caverna est rupem suspendena. Barnes.
1404. vão es eso Scribendum cum

Tyrwhitto: σῶν τ' ἴσω πιπευμμίνων. Musg. 1405. ρυσιάζομαι] De hoc verbo vide, quæ diximus ad v. 525. ρυσιάζομαι λόγφ videtur esse allusio ex foro petita, ubi, qui alicujus rei possessionem petebant, ficta vi utebantur, i. e. formula verborum, non manus injectione, sibi vindicabant. Sic certe Romani. Heinecc. Antiq. Sic certe Romani. H Lib. IV. Tit. 6. sect. 24.

1490

(1400)

1105

(1406)

Legendum forte: ἡυσιάζομαι λοχῶν. Hesychius: λοχῷ, Θηριύι. Dum akum custodio (vel ne evadat, assideo), ipse com-

prehendor. Musg.

ενειάζομαι λόγφ διντικχυεάζομαι. Manus in me injicit astuta et mendax mulier, illiusque sermone opprimor. Metaphora a rebus in pignus datis, quæ in jus alterius transeunt. Barnes. Forte, ἐνσιάζομαί γ' ἰγὼ,

nam velut mancipium injecta manu abducor. Reisk.

τάδ' ούχὶ δυνὰ ; ρυσιάζομαι λόγο. haud scio an melius legatur:

#### — δυστάζομαι δάλου

trahor, teneor dolo. Verbum βυτιάζειν prima sua potestate nihil aliud significa nisi trakere, lanus, apparet ex Hesychio in

ΙΩΝ. Έγω φίλος σός; κῷτά μ' ἔκτεινες λάθρα; ΚΡ. Παῖς γ', εἰ τόδ ἐστὶ τοῖς τεκοῦσι Φίλτατον. ΙΩΝ. Παῦσαι πλέκουσα λήψομαί σ' ἐγὼ καλῶς. [1430] 1410 ΚΡ. Ές τουθ' ικοίμην, τουδε τοξεύω, τέκνον. ΙΩΝ. Κενον τόδ' άγγος, ή στέγει πλήρωμά τι; ΚΡ. Σά γ' ἔνδυβ', οἶσί σ' εξέθηκ' εγώ ποτε. ΙΩΝ. Καὶ τουνομ' αυτών έξερεῖς, πρὶν εἰσιδεῖν; ΚΡ. Καν μη φεάσω γε, κατθανείν υφίσταμαι. (1415)

Ion. Egone amicus tuus? et tamen me clam interfecisti?

Cre. Imo filius es: siquidem hoc est parentibus charissimum.

Ion. Desine dolos nectere. Coarguam enim ego te probe.

1410 Cre. Utinam eo venerim, O fili; in hoc collineo.

Ion. Vacuane est hæc arca, an tegit aliquid, quo sit plena?

Cre. Tua indusia, quibus te exposui ego.

Ion. Dicesne nomen ipsorum, priusquam inspicias?

Cre. Et si non dicam, mori lubens volo.

#### 1409. λήψομαι δ' ίγώ.

Poeráčereis: josiáčereis: inzoeáčereis: Ix-noreis. Eodem etymologia ducit. Quod si quis tamen eam verbi explicationem, quam Musgravius proposuit, magis pro-baverit, non equidem refragabor, cum vel sic conjectura mea locum habere possit. Vulgaris certe lectionis sensus mihi parum expeditus videtur. Jacobs.

1407. Ιπτυνις] 'Ηθίλησας πτιίνυν παὶ ἐστίρω. Vide supra v. 1325. Barnes.
1408. Παῖς] Οὐ μόνον ἰμὸς φίλος τἶς, ἀλλὰ παὶ σαῖς, ἔ φίλοστόν ἰστι τοῖς τοπιῦσν ὅσομα. Refertur ad Ἑρὰ φίλος σός; quod præcessit. Barnes.

1409. λήψομαι δ'] Recte Tyrwhittus λήψομαι σ'. Μυιg.
Παῦσαι πλίπουσα:] Παῦσαι τιχνωμίνη,
παὶ μηχανὰ; πλίπουσα. 'Εγὰ γὰς παλῶ; σι λήψομαι, παὶ ἐμδίως ἰξιλίγζω. Barnes.

> Παθσαι πλίπουσα. λήψομαι Δ' έχω ΚΔ-ΑΩΣ.

Fortasse corrigendum:

Παῦσαι πλίχουσα, λήψομαι Ζ' ίγλ, ΠΛΟ-

Pro Y emendandum esse , Tyrwhittus Vol. VII.

vidit. Πλίπιο «λοκὰς vero ab usu loquendi Euripideo non abhorret. v. 824.

- 581 d' i fiveare

नवंत्रेया पर्दांका प्रकेश नवाँ वेस नवाँ पर्तांत्रध नरेकावेद THE REAL

Andromach. v. 66.

Toine phyarms Thinner 1011;

Jacobs. 1410. roğiów,] Ita MSS. E. G. Ed. Ald. roğiórai. Musg.

Eis τουθ' inelune, τουδι τοξιύσαι,] Είθι देह क्लीक रिकामिया, को क्लीरिक्स क्लीवेर, प्रसी दिला-लीक रिप्राण काही क्ली रिकार क्लीड प्राप्तिकक्ली क्लार्थ-Çur zal dantulodenarus. Toğivin risos, pro regivier zara rives : alias enim regiver re, vel potius estitus es, ferio aliquid jaculando, sed estitus esis, volo ferire aliquid, hoc est, Collimo oculis, et rem aliquam feriendam designo. Barnes.

Reiskius suspicatur legendum: oò di roifiráon (i. e. ro lfiráon) risso, tuum autem opus nunc est, fili, explorare institutis quæstionibus, verumne dicam.

Beck. 1412. \(\Sigma a' \) idu3', \(\Sigma a' \) indord, ut supra v. 1389. \(\Kai \) evide3', pro evidera.

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1415 ΙΩΝ. Λέγ'· ὡς ἔχει τὶ δεινὸν ἡ τόλμα γέ σου.

ΚΡ. Σκέψασθ', ὅ παῖς ποτ' οὖσ' ὕφασμ' ὕφην' ἐγώ.

ΙΩΝ. Ποῖόν τι; πολλὰ παρθένων ὑφάσματα.

ΚΡ. Οὐ τέλεον, οἶον δ' ἐκδίδαγμα κερκίδος.

ΙΩΝ. Μορφὴν ἔχον τίν': ὡς με μὴ ταύτη λάβης. (1480)

1420 ΚΡ. Γοργὼν μὲν ἐν μέσοισιν ἡτρίοις πέπλων.

ΙΩΝ. Ὁ Ζεῦ, τίς ἡμᾶς ἐκκυνηγετεῖ πότμος;

ΚΡ. Κεκρασπέδωταί τ' ὄφεσιν, αἰγίδος τρόπον.

ΙΩΝ. (Ἰδού.) τόδ ἔσθ' ὕφασμα δέσμα θ' ὡς εὐρίσκομες.

1415 Ion. Dic; quia ista tua fiducia habet aliquid singulare.

Cre. Videte texturam, quam ego puella quondam existens texui.

Ion. Qualem nam? multe enim sant texture puellarum.

Cre. Non absolutam, sed veluti rudimentum radii.

Ion. Quam habet figuram? ut me non hic capias.

1420 Cre. Gorgon quidem est in medio stamine peplorum. Ion. O Jupiter, quod fatum nos venatur?

Cre. Et oram cincta est serpentibus, ægidis in modum.

Ion. Ecce! Hesc est textura, ut invenimus, et fascie.

1420. nreim. 1423. Sirpas, is.

1420. ήτείων σίσλω».] Legendum haud dubie ήτείως σίσλων, peptorum staminibus.

Musg. Γοργών μέν, etc.] Subaudi ἐστίν, ὑφαίνιται, ἃ σοιοῦτό τι- Barnes.

ήτείων σίσλων.] Εὐήτηςιον ἰμάτιον.

Scholiast. 1421. [xxvmyrrii] Διώκυ, μιταφορικώς.

Barnes.
1422. Kingasvidurai v'] Emendatio est
Barnesii. Ed. Ald. x'anzensvidur'. MSS.
E. G. nizzensvidur'. Musg.

Κιπεραστίδωταί τ' δύισι, Αίγίδος τεόποι.] Κεάσσιδο, ora, fimbria vestis proprie, quasi πειμάμενοι είς στόσος hinc πραστιδώ eleganter, pro fimbria circumdo; hinc in loc loco ego πισεραστίδωτα omnino legendum quavis mercede contendam, pro corrupto illo περασστίδες τ', quod prius magna grammaticæ et prosodiæ injuria obtinebat. Βαπει.

obtinebat. Barnes.
1423. SiσφαS'] In MS. E. ita scribitur SiσφαS', ut simul appareant ductus litterse μ. Lego: róð is 9. üpaspa dispa 9. —

Hesychius: σπάςγανα, δίσμα. Musg. 1425. εὐτυχεῖς:] Optime Piersonus εὐστοχεῖς, bene conjicis. Verisim. p. 13.

1426. Δράποντι μαρμαίροντι σάγχρουσο γίου.] Hunc in modum insigni felicitate correxit Porsonus vulg. lectionem, δράποντις άρχαϊόν τι παγχρύσο γ. et referri jussit ad v. 23. Multby.

Δράπεντες Hunc et duos sequentes versus recte Creusæ tribuit, deleta Ionis persona, Piersonus, ubi supra. Addit Toupius, ad Suidam v. δεπέμασε, pro σαγχρότο γίνο legendum esse σάγχροτοι γίνο, quod altero certe elegantius.

1426. 38. Δράποντις, etc. 'Εριχθούου γε σοῦ σάλαι μμούμασα. Hus refer illud Antigoni Carystii Hist. Mirabil. c. 12. 'Αμελα-συγόρας δὶ ὁ 'Αθηναϊος, ὁ τὰν 'Ατθίλα συγγηγραφώς, οῦ φυσι Κορώνην σερούστασθαι στὸς τὰν 'Απρόπολικ. οὸδ' ἔχοι ἄν εἰστῦν ἱουραπὸς

ΚΡ. ΓΩ χρόνιον ίστων σας θένευμα των έμων. (1425) 1425 ΙΩΝ. Έστίν τι πρὸς τῷ γ', ἢ μόνφ τῷδ ἐὐτυχεῖς; ΚΡ. Δεάποντες άρχαϊόν τι πάγχευσοι γένυν. ΙΩΝ. Δώρημ' 'Αθάνας, η τέπ' έντρέφειν λέγει; ΚΡ. Έριχθονίου γε τοῦ τάλαι μιμήματα. ΙΩΝ. Τί δεάν, τί χεῆσθαι; φεάζε μοι χευσώματα. 1430 ΚΡ. Δέραια παιδί νεογόνω φέρειν, τέπνον. ΙΩΝ. Ένεισιν οίδε τὸ δε τρίτον ποθώ μαθείν. ΚΡ. Στέφανον ελαίας αμφέθηκα σοι τότε,

Cre. O vetus virgineum opus mearum telarum.

1425 Ion. Estne signum aliquod præter hoc, an hoc solo felix es?

Cre. Dracones aurei genas antiquum quoddam

Ion. Donum Minervæ, quæ liberos inter serpentes ali jubet,

Cre. Ad imitationem antiqui Erichthonii.

Ion. Ad quid faciendum? in quem usum (dic mihi) aurea ornamenta.

1430 Cre. Ut ferret puer recens natus hac monilia, O fili.

Ion. Insunt isti; tertium autem signum cupio cognoscere.

Cre. Coronam ex illa olea imposui tibi tum,

#### 1426. שמץ צפטרש צווש.

obdiig. 'Amdilburi di von alvian pubinug.' ondu des Houses grait abana die , vading? "Høaveren, tig ynn selvista, seetiedau tè ostiqua: the di ynn votique avrip áradeirau "Equedinen, de retque the Adnain, aad sig nierns nadujejus, nad wagadiedas rais Kineeren nacuegus, une magaciecul tul li-ngemes musir, 'Ayaupen, nal Handesen, nal 'Egen, uni bereates pai desigue win nieun, las ar aven 1294. 'Apenquiren di sis Hel-Atens pique does, ira loque moi ens 'Angento-Acus musico; ens di Kangenes Suparteus ens Listano de la Kangenes Suparteus ens λέος τοιπος τας οι αικευτή συγιστής.
Δύο, "Αγλαυροι καὶ Πάπδροσος τὰν είστυν
Δυσίξεις καὶ ἰδιῖ Λράκουτας δύο, στὸ τὸν
Έριχ Θόπος, etc. Vid. Ovid. Metamorph.
Lib. II. Fab. 12. Vid. Hyginum Lib. II. et quæ nos supra ad v. 23. Notandum vero hic est, Pausaniam cum hoc suctore non convenire, fol. 16. lin. 7. Ibi enim ille reliquas duas cistam aperuisse ait, Pandrosum autem nequaquam.

μον νοcat ν. 20. Προγόνων νόμου σώζουσα, νοῦ νι γηγινοῦς Ἐριχθονίου, etc. Barnez. Heath. legit γίνω, et cum Barn. ξ. Reisk. conjicit: πάγχευσον γίνος, tota aurea fætura, ver aureum. Beck.

1428. Έριχθονίου μιμόματα.] Vid. supra v. 24. Musg. 1429. χεωτώματα.] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. χεωτώματα. Vide supra ad v. 1030. Musg.

1431. "Evuen albi.] Misero errore Brodaeus B. vult corrigi; quod versus nequa-quam admittet. Barnes.

1432. s. Στίφανο Ιλαίας ἐμφίθηκά συ τότι, ἐν πρῶτ' Αθάνας σκόπιλος είσηνίγ-κατο.] Neptunus et Minerva de Cecropia certabant, utri urbs dicaretur et cujus ferret nomen. Neptunus tridente scopulum percussit, unde mare erupit; Minerva cuspide tetigit, unde nata est tum primum olea; que fere immortalis habebatur, et De aureis vero serpentibus, Erechthidarum filiis innutritis, ex veteri quadam religione et consuetudine, que ab hoc
Erichthonio ortum cepit, vide que nos
Erichthonio ortum cepit, vide que nos
ad v. 24. Et hune morem Herrinar noterior de la more de



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ 164

"Ην πρῶτ' 'Αθάνας σπόπελος έξηνέγκατο. 1455 "Ος, είπερ έστιν, ούποτ' έκλείπει χλόην, (1435)1435 Θάλλει δ έλαίας έξ απηράτου γεγώς. ΙΩΝ. "Ω Φιλτάτη μοι μητες, ασμενός σ' ίδων Πρός ἀσμένας πέπτωκα σας παρηίδας. KP.  $\Omega$  réxion,  $\tilde{\omega}$   $\tilde{\varphi}\tilde{\omega}_{s}$   $\mu\eta\tau \tilde{e}$   $\tilde{e}$   γγνώσεται γάρ ο θεός — έν χεροίν σ' έχω, (1440) "Αελπτον εύρημ", δν κατά γᾶς ενέρων Χθόνιον μετά Περσεφόνας τ' εδόχουν ναίειν. ΙΩΝ. 'Αλλ', ω φίλη μοι μητες, εν χεροΐν σέθεν Ο κατθανών τε κού θανών φαντάζομαι. 1465

Quam primum Palladis edidit scopulus. Que, si adhuc adest, nondum folia virentia amisit, 1435 Sed viret, cum ex non marcescente olea sit facta. Ion. O charissima mihi mater, ut lubens te aspicio, Et ad tuas genas libenter accido. Cre. O fili, O lumen matris, præstantius sole, Ignoscet enim mihi deus, in manibus te habeo Insperatum inventum: quem sub terra mortuorum Mortuum, et cum Proserpina existimabam habitare. Ion. At, O chara mihi mater, in manibus tuis Mortuus, et non mortuus imaginatione aspicior.

#### 1433. cienviyante.

sex coelestes, medio Jove, sedibus altis Augusta gravitate sedent: sua quemque Deorum Inscribit facies: Jovis est regalis imago. Stare Deum pelagi, longuque ferire tridente Aspera saxa facit; medioque e vulnere saxi Essiliisse fretum; quo pignore vendicet ur-bem. At sibi dat clypeum, dat acutæ cuspidis hastam, Dat galeam capiti, defenditur Ægide pectus, Percussamque sua Bacchis feetum canentis olivæ. Vide Apollodor. Biblioth. Lib. III. c. 13. sect. 1.

Johannis Meursii Cecropiæ, c. 19. Scaliger legit: Eniyaaro. Quum esiralor Aldina editio habeat, et nonnulli 'A9ima legant, quid si ita legamus: "Ho wesir' 'A9ima esiralor si shiyaaro. Nihil statuo. Similem vero locum habemus infra v. 1480. "Α σχοπίλως Ιπ' ίμως τὸν ίλαυφυῆ πάγον Θάσου. Barnes.

1433. exércias] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. exércites.

Ald. σποτίλου.

«Ισπόγναστο.] Optime Scaliger: ἰξπόγαπτο. Μίκις.

1494. οὐστο.'] Emendatio est Barnesli.

Ed. Ald. οὐστο. Μίκις.

"Ος είτης Ιστον, οὐστο.' Ιαλείστα χλόπη.]

Cum olim οὐστο legeretur, ego οὐστο.' omnino restituendum censui: ob præcedens nino restituencium census. De principali nin evere De hac autem olea semper virenti, pre ter quod nota præcedenti diximus, addantur et hæc, quæ Joh. Brodæus nobis citata dedit: Theophr. 3. 4161 poras, 200 cium dedit: 'Πεορητ. δ. ατρί φυτου, περ.

ιδ. Τόν δι μαπροβιόντατα μαφατρούσευ από
γι στούν, παλ διμέρων, παλ διγρίων, παλ
αλ αταραδιδερίναι φύρων ατρά τών μοθυλόγων 'Ελαίαν μεν γιλο λίγουσε τόν 'Αθέσρου,
Φοίνικα δι τὸν ἐν Δάλφ, Κότικο δι τὸν ἐν
'Ολυμαία, ἀψ' οῦ ἐ στέφανος, etc. Plinius

ΚΡ. Ιω ίω, λαμπρᾶς αίθέρος άμπτυχαί, (1445)Τίν αὐδαν ἀύσω.

1445 Βοάσω; πόθεν μοι

Συνέπυρο άδόκητος άδονά; πόθεν

'Ελάβομεν χαςάν;

1470

ΙΩΝ. Έμοι γενέσθαι πάντα μᾶλλον αν ποτε, (1450)

1450 Μητες, παρέστη τωνδ', έπως σός είμ' εγώ.

ΚΡ. "Ετι φόβο τεέμω.

ΙΩΝ. Μῶν οὐκ ἔχειν μ' ἔχουσα; ΚΡ. Τὰς γὰς ἐλπίδας ἀπέβαλον πρόσω. 'Ιὰ γύναι, πόθεν πόθεν έλαβες έ-

1475

Cre. Io, io; splendentis ætheris expansiones,

1445

Quam vocem sonabo? Clamabo? unde mihi

Occurrit insperata voluptas? unde

Accepimus hoc gaudium?

Ion. Omnia citius mihi eventura esse,

1450 O mater, in mentem venit, quam hoc, quod tuus sim ego.

Cre. Adhuc metu tremo.

Ion. An, ne non habeas me, quem habes?

Cre. Has enim spes procul abjeceram.

Io, mulier, unde unde accepisti

1444. ἀναστυχαί.

1454. vi9: semel.

Lib. XVI. c. 44. Athenis quoque olea durare traditur, in certamine edita a Min-

durare traditur, in certamine edita a Mineroa. Here ille. Barnes.

1435. Ιλείας ἐπαράνου] Theophrastus
Histor. Plant. Lib. IV. c. 14. την πι μαιροβιόνορτα μαρυσρούσα τοί για στούα παλ πρίων παθ δυχίων, παὶ αὶ συαραδιδομέναι φίμεω σαρά σῶν μυθολόγων. Έλείαν μὶν γὰρ λίγουν: την 'Αθάνησι.— Plinius Lib. XVI. c. 44. Athenis quoque olea durare credita in certamine edita a Minerou.

Here Brodenus, quibus adde Sonb. Ced. Hec Brodesus, quibus adde Soph. Œd.

Col. v. 725. et seq. Mug.

ilains il innérves De hac immortali
eles supra duabus notis præcedentibus.

ilasiyaare legit Reisk. Beck. 1438—1509. Vid. aliam horum ver-suum distributionem apud Hermann. Doctr. Metr. ed. Glesg. p. 492. s.

1440. narà γã; hiệun] Legendum sarà χάσμ' hiệun Χθόκου. Noster Pirithoo apud Athenæum, p. 496. χάσμ' εἰς χθόnor. Musg.

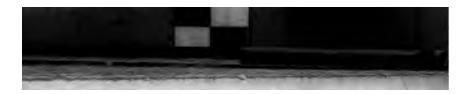
1440. s. Locum ita distingui vult Heath.:

> "Or zarà yar, iriem X3 min plea, Asprophet e' idénour rains.

1441. Χθόνων] Θανόντα, πανὰ χθανὸς τιθαμμένου. Βαντιεε. 1444. ἀναστυχαλ,] "Η πύπλω αἰθίρω, ἃ ἀπτίνις, διὸ παὶ λαμπραὶ παλούνται. Vid. infra ad v. 1516. Barnes.

1445. aven,] Ita MS. E. Ed. Ald.

kören. Mug.
1451. s. KP. Er: φόζη τζίμαι ΙΩΝ. Mör
οἰα Τχινιρ' Τχινσα:] In duo versus dividit
Heath.:



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

μῶν βρέφος ἀγκαλῶν; 1455 Τίν ἀνὰ χείρα δόμους εβα Λοξίου; (1455)ΙΩΝ. Θεῖον τόδ' άλλὰ τἀπίλοιπα τῆς τύχης Ευδαιμονοίμεν, ώς τὰ πρόσως δυστυχή. ΚΡ. Τέχνον, οὐκ ἀδάκρυτος ἐκλοχεύη, 1460 Γόοις δε ματρος εκ χερων ορίζη· 1480 Νου δε γενειάσιν παρά σέθεν πνέω, (1460)Μακαριωτάτας τυχοῦσ' άδονᾶς. ΙΩΝ. Τουμον λέγουσα και το σον κοινώς λέγεις. ΚΡ. Απαιδες ουκέτ' έσμεν ουδ άτεκνοι. 1465 Δωμα δ έστιουται, τάδε δ έχει τυράννους. 1485 'Ανηβα δ' Έρεχ θευς,

1455

Meum infantem ulnarum?

Per quam manum venit ad domum Apollinis? Ion. Dei opus hoc. At in cæteris fortunæ rebus Beati simus, quia res priores fuerunt infelices. Cre. Fili, non sine lacrymis editus es,

Et cum lamentis ex manibus matris dimissus. Nunc vero ad tuas genas vivo,

Beatissimæ compos facta voluptatis.

Ion. Meum fatum commemorans, tuum etiam dicis pariter Cre. Sine liberis non amplius sumus, neque orbæ:

1465 Et mea domus colitur, et habet terra adhuc dominos. Repubescit autem Erechtheus,

1461. yszuás.

1462. ndoras.

KPE. Έτι φίβμ τείμα. dochmaicus. IΩN. Mās sin iχus μ' fgwra; hephthemime-

ris iambica. Reck. 1453. ἀπίβαλον] Ita jam olim editum

est, nescio, quo auctore. Ed. Ald. leí-falos. Conferri meretur Anytæ phrasis Anthol. H. Steph. p. 263.

- dul is) same.

Exaides extension per instruct seton.

Mug.

Ut constet metrum asynarteti ex doch-maicis, legendum est iλν/λας γ'. Beck. 1454. s. ἰμῶν βείφος ἀγπάλωνι] Lego: ἰμὸν βείφος ἀγπάλων. Μυις.

Ita disponit Heath.

72 you basis iambica.

Hoder thatte their beiges o' armater asynartetus ex dochmaicis.

Beck.

(1465)

1454. s. Hæc ad absentem Pythiam converti censet Prev. nam ipsam dudum ante scenam reliquisse. Beck. 1461. yvvuken metri causa scribit Heath.

Beck. 1465. váli ř izu] Emendabat Scali-ger véri ř izu. Sed legendum haud du-bie yā ř ir izu ruginos terra autem reges adhuc kabet. Mug. adhuc habet.

Hunc versum Heath. ita dividit:

Ο τε γηγενέτας δόμος ουπέτι Νύκτας δέρκεται,

Αλίου δ' αναβλέπει λαμπάσιν.

1470 ΙΩΝ. Μῆτες, παρών μοι καὶ πατηρ μετασχέτω

Tre ndovne rnod, ne edwy vuiv eyw. 1490

ΚΡ.  $^{7}\Omega$  τέχνον, τί φής; οἶον οἶον ἀνελέγχομαι. (1470)  $I\Omega$ Ν. Πῶς εἶτας; ΚΡ.  $^{8}\Lambda\lambda$ οθεν γέγονας ἄς, ἄλλο-

ΙΩΝ. "Ωμοι νόθον με παρθένευμ' έτιπτε σόν. [θεν.

1475 KP. Ούχ' ὑπὸ λαμπάδων, οὐδε χορευμάτων 1495 Υμέναιος εμὸς, (1475)

Τέπνον, έτιπτε σον πάρα.

ΙΩΝ. Αὶ αί πέφυκα δυσγενής, μῆτες, πόθεν;

Et terrigena domus non amplius. Noctem aspicit,

Solis vero faces rursus intuetur.

1470 Ion. Mater, pater mihi præsens esto socius

Hujus voluptatis, quam præbui vobis ego.

Cre. O fili, quid ais? Quomodo, quomodo arguor.

Ion. Quid dixisti? Cre. Aliunde enim natus es, aliunde.

Ion. Hei mihi! tua virginitas peperit me nothum.

1475 Cre. Non sub facibus, non cum tripudiis,

Hymenæus meus,

O fili, peperit tuum caput.

Ion. Heu, heu. Undenam ignobilis ego, mater, natus sum?

1469. λαμπάσι. 1472. Verba: των — et rel. dantur Ioni. 1473. Totus.
τ. datur Creusse. Ιb. γίγουας γάς.

Aupa d' iorieirai ithyphallicus. Tádi d' igu réganes idem.

Reisk. conjicit: yā 8 12u, terra (At-

tica) vero habet tyrannos ruos. Beck.
1467. δίμες γηγιείτες] Erichthonii e terra geniti domus; de Erichthonio autem terrigena vide supra ad v. 1000. et v. 1426. Barnes.

1472. Optime Tyrwhittus: "Turbantur persone, quæ sic forte ordinandæ sunt:

ΚΡ. <sup>4</sup>Q τίπου, τί φής ; οἴοι, οἴοι ἀνιλίγχομαι. ΙΩΝ. Πῶς οἴτας ; ΚΡ. <sup>\*</sup>Αλλοθα γίγουας γὰς. ἄλλοθα.<sup>79</sup> 1472. s. Heath. its distinguit et emendat:

KPE. <sup>\*</sup>Ω vissor. IΩN. Ti φής; penthemimeris trochaica.

RPE. Olo, elo ànλίγχομαι; Euripideus. IΩΝ. Πῶς εἶπας; RPE. "Αλλοθει γίγουας ἔς', ἐλλοθει. senarius iambicus.

Verba eles — ἀκλ. adhuc Creusæ, κῶς d'κας Ioni, ἄλλ. — ἄλλ. Creusæ tribuit Prev. secutus judicium Musgr. et Tyrwhitti. Beck.

1476. 28. Oby bird Amerikan, shill yastemicror 'Tainass ines, etc.] De muptialibus
facibus et Hymensi tæda vide ad Helen,
v. 638. Barnes.

Musg.

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΚΡ. Ιστω Γοργοφόνα - ΙΩΝ. Τί τοῦτ' ἔλεξας;

ΚΡ. "Α σχοπέλοις ἐπ' ἐμοῖς 1480

1500 (1480)

Τὸν ἐλαιοφυῆ πάγον βάσσει.

ΙΩΝ. Λέγεις μοι δόλια, κου σαφη τάδε.

ΚΡ. Παρ' απδόνιον πέτραν Φοίβω -ΙΩΝ. Τί Φοῖβον αὐδᾶς;

ΚΡ. Κευπτόμενον λέχος ηὐνάσθην. 1485

1505

ΙΩΝ. Λέγ ως έρεις τι πεδνόν εὐτυχές τέ μοι. (1485)

ΚΡ. Δεκάτω δέ σε μηνός εν κύκλω

Κρύφιόν γ' ωδίν' έτεκον Φοίβω.

ΙΩΝ.  $^{5}$ Ω φίλτατ' εἰποῦσ', εἰ λέγεις ἐτήτυμα.

Cre. Sciat Gorgonis interfectrix - Ion. Quid hoc dixisti?

·1480 Cre. Que scopulis in meis

Rupem oleas ultro ferentem incolit.

Ion. Dicis mihi obscura, nec manifesta hæc.

Cre. Ad rupem lusciniis celebrem Phœbo -

Ion. Quid narras Phœbum?

1485 Cre. Furtivo lecto juncta sum.

Ion. Perge, quia dicis aliquid gloriosum et faustum mihi.

Cre. In decima vero revolutione mensis

Occultum partum peperi Phœbo.

Ion. O gratissima locuta, si modo vera dicis.

#### 1488. deest 2'.

1477. Teures oir nagen.] i. e. te. Vid. v. 979. Duplex enim narratur historia.

avrès icipiones, rieus "Hens. Scholiast. Truenteu, págros leru. Sophocles: "Ieru Ziùs, à mán9 deun àti. Theocritus: Ieru Theoretius: Tree
γλη πάις τη και εύτονος Δημάτης. Εν Joh. Brodesi notis. Ponitur autem pro
λεάνω per syncopen. Γαργοφίκε autem
Pallas dicitur, vel quia ipsa Gorgonem
interemit, vel quia ejusdem consilio Perseus, ut et alias observavimus, ad Bacch.

1480. "A snowikus le' lusis] Vide si-milem locum supra ad v. 1433. Barnes. 1481. Τὸ ἱλαιοφυῆ πάγοι Θάσσει.] Πάγοι ໄລເອຍທີ່ ຕ້ານ 'Angiwahn ສລໂປີ, ອີດເ ຫລົ້ນຕະ ໄຈລີຢີນ ຊີ່ໄລເຂ ໄຊ້ຄ່ານ. Vid. Eustath. in Homer. fol. 1095. lin. 25. Barnes. 1482. Reisk. scribit: ອາລໂພ, turbida.

1485. Κευστόμινο λίχος αὐνάσθην.] Quia dicitur τύνὰν τὐνάζομαι, etiam λίχος εὐνάζομαι dicendum, quia λίχος et εὐνὰ sunt synonyma: aic quia vitam vitare, et atta-tem vitere, dicitur; et similia licet sex-centa observare. Vid. ad Iphig. Aul. v. 1182. et hujus fabulæ, v. 622. Barnes. 1486. schrir] Ed. Ald. schrig. MS, G. nanir. Musg.

## 1494. xiçoin. 1497. àidan.

Animam perdidi, fili,

1488. Malim πρόφιος γ΄ ἀδῖτ, ut metrum anapæsticum sit. Heath.
1490. ἐμᾶς ματίρος] Barnesius dubitat, annon legendum sit ἰμοῦ. Mihi locus ne sic quidem integer fore videtur. Patet enim ex v. 1416. non fuisse proprie orace. yasa, i. e. qualia vulgo infantibus circum-dabant, sed telam ab ipsa diverso usui contextam. Hinc non debebant appellari παςθίνα σπάςγανα. Lego:

raedina d' ley', de maries στάγγαν', ἐμφίβολά σει — Scripsisse videtur auctor:

1500

Nachenzäs d' diasun zepés.

Callimachus Fragm. 244. Más para Págus άζχλι, quod et poèmati suo inseruit Non-nus, p. 119. Musg.

1491. Σπάργαν ἀμφίβολα] 'Αμφίβολα, άγουν ἀμφιβιβλημίνα, ἐπιθινικώς. Male igitur Brodæus και inserit, quasi necessario esset pro ἀμφιβλάματα, substantive. Barnes.

1492. 'Ernya,] MS. E. arnya. «λάνως.] Errores. i. e. rudimenta, tiro-cinium: vid. v. 1418. Musg. κιρείδες ἰμᾶς] Ita pro ἰμὰς scribo, ita et Scaliger et sensus postulat. Barnes. 1494. Valckenserius ad Phoen. v. 45.

negat, respiis de alimentis dici. Sed contra stat hic versus, et Sophoclis Œd. Col.

v. 353. Musg. Xigais, ] Malim Xugiis, ut versus sit sena-rius iambicus catalectus similis præceden-Heath.

Reisk. scribit: στροφεία, i. e. στροφία. Strophia mamillis constringendis mem ma-



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Έκτεινά σ' ἄκουσ'. (1500)ΙΩΝ. Έξ ἐμοῦ τ' οὐχ ὅσε' ἔθνησκες. ΚΡ. Ιώ δειναί μεν αι τότε τύχαι, Δειλαιά δε και τάδ' ελισ-1525 σόμεση έχειθεν ένθάδε δυστυχίαις 1505 (1505)Ευτυχίαις τε πάλιν, Μεθίσταται δε πνεύματα. Μενέτω. τὰ πάροιθεν άλις κακά. νῦν δ 'Εγένετό τις οὖζος ἐκ κακῶν, ὧ καῖ. 1530 1510 ΧΟ. Μηδείς δοπείτω μηδεν άνθεωπων ποτέ (1510)"Αελατον είναι πρός τὰ τυγχάνοντα νῦν. ΙΩΝ. ΤΩ μεταβαλούσα μυρίους ήδη βροτών

> Et occidi te invita. Ion. Et a me non pie moritura eras. Cre. Heu, misera quidem tunc fuit fortuna, Misers vero et hæc erant.

1505 Volvimur illinc huc ærumnis,

> Secundisque rebus rursus: Mutantur enim auræ.

Maneat vero: sufficiant superiora mala: nunc Vero quidam secundus ventus ex malis ortus est, O fili.

1510 Cho. Nemo putet quidquam hominibus unquam Insperatum esse, considerans ea, quæ nunc accidunt. Ion. O quæ jam mutâsti innumeros mortales,

> 1503. deest ai. 1504. ίλισσόμιθ' — δυστυχίαισιν-

tris non adhibui lacti, quo id reprimerem - unam rem duobus expressit vocabulis, yálanti, sudi mastě. — vult dicere: clam matre enixa fui. Beck.
1496. Seirana] Geirn, durrer, idieter.

Vid. supra ad v. 933. Barnes.

1501. "Essué o' Essues.] Tantum non interfeci te; quod in me enim fuit, perdere volui: licet id nollem omnino, quia filius es. De hac voce autem, series, pro lengues series, vel 9/2s, vide supra ad v. 1325. et v. 1407. Barnes. 1502. 'Eğ luss' e' siy, 'Er' 19-nesis.] Tu

nim a me prater fue pane interenta es.

Oix iem Attice pro eix lein, hoc autem
leur pro ieim. Et in literis pro Sanir
[malle.] Ita in literis postris Isaacus dicitur σαςαβολικώς immoletus, eo quod

pater ejus revera ipsum immolationi designasset, Hebr. c. xi. v. 17. Πίστι προσιτίνος: Αβραλμ τὸν Ἰσκλα πιραζόμιτος, καὶ τὸν μιτογινῆ προσίφιρι ὁ τὰς ἰταγγιλίας ἀναδιζάμετος, πρὸς ἔν ὶλαλάθη, ἔνι ὶν Ἰσκλαληθήςιται στα σπέρμα, λογισάperos, der und la muent bycieur dumeros d Diés: iDer abrèr nat ir angabeda inomicare. Rarnes.

1504. Δωλαωέ] Sic plerosque Brodæus jam tum legisse testatur. Nec spernere debuit Barnesius. Ed. Ald. Julia. Musg.

Δυκά δὶ καὶ κάδι] Olim Julia male scriptum erat, pro quo dudasa nonnulli, haud multo melius; duda Scaliger paulo tutius; nos, ob precedens dural, et hic

1509. Malim weis y', ut fulciatur syl-

Καὶ δυστυχήσαι καὖθις αὖ πρᾶξαι καλῶς, Τύχη, πας οίαν ήλθομεν στάθμην βίου, 1535 1515 Μητέρα Φονευσαι καὶ παθεῖν ἀνάξια. (Φευ.) Αρ' ἐν φαενναῖς ἡλίου περιπτυχαῖς \*Ενεστι πάντα τάδε καθ' ήμέςαν μαθείν; Φίλον μεν οὖν σ' ευξημα, μητες, ευζομεν, 1540 Καὶ τὸ γένος οὐδεν μεμπτὸν ὡς ἡμῖν τόδε 1520 Τὰ δ' ἄλλα πρὸς σὲ βούλομαι μόνην Φράσαι. Δεῦρ' ἔλθ' ες οὖς γὰρ τοὺς λόγους εἰπεῖν θέλω, Καὶ περικαλύψαι τοῖσι πράγμασι σκότον. Ορα σύ, μῆτερ, μη σφαλεῖσ', ά παρθένοις 1545 'Εγγίγνεται νοσήματ', ές πρυπτούς γάμους,

Ut essent infelices, et rursus valde felices essent, Fortuna, ad quale punctum vitæ venimus, 1515 Ut matrem fere cæderem, et indigna ipse paterer! Heu! an in lucidis solis circumvolutionibus Inest qui has casus omnes expertus est? Charum igitur inventum te, mater, invenimus, Et genus nihil culpandum nobis utique: 1520 Cætera vero ad te solam volo dicere.

Huc accede. In aurem enim hos sermones dicere volo, Et offundere tenebras his rebus. Vide tu mater, ne, cum lapsa fueris, qui virginibus Inesse solet morbus, in occultos congressus,

1513. naudig eb. 1517. µmdeiv; 1523. opadeisa magding 1524. nochpar' eig.

laba catalectica. Versus enim asynartetus est ex dochmaicis. Beck.

1511. πρός τὰ τυγχάιουτα νῦν.] Si comparatur cum his, qua nunc acciderunt.
Sic solent Graci πρός adhibere, quod etiam Lexica vulgaria non omiaerunt, adducto ex Platonis Ep. VII. loco: σμαρὰ κίν Viror.

1512. μείως legit Reiak. Beck.
1513. κ' αὐθης νίθ. Βεκκ. Βιστικών βίος.] Legendum στιγαμικόν βίος. Vir punctum abfuimus, quin et Žr iln πρὸς ταῦτα μοὶ βλάβη. vu. et v.g... Idiotism. c. IX. sect. 8. reg. 13. Male igitur Barnesius πρὸς τὰ τυγχάνοις' ὁρῶν. Musg.

"Αιλατοι είναι, σεὸς τὰ τυγχάιοιτα ιῦι.] Mallem equidem, si per exemplaria lice-ret, legere: σεὶς τὰ τυγχάνοιδ' ἐρῶν, ut sic referatur ad μπὸιις: sine ἰρῶν enim expres-so, vel intellecto, difficulter σεἰς ad synta-xin conciliabitur; Jam vero hic sensus: Μηδείς τομιζίτω τι έν άνθρώποις άιλατοι, πρὸς τὰ τῦν τυγχάιοντα έρδο. Ταῦτα γὰρ

matrem occideremus, et ipsi indigna pateremur. Musg. 1516. pairmas] Ita MSS. E. G. Ed.

Ald. ¢auraïs.

στριστοχαίς] Interpretor: στριυλιγμαίς, circumcolutionibus. Musg.
Φιῦ "Αρ' la φαιπαίς ἡλίμυ στριστυχαίς]
Εχίτα versum φιῦ ponitur. Πιριστυχαί δὶ ἡλίου λίγιται, ὡς καὶ ἄλλως ἀναστυχαί. Scholiast. ad Hippolyt. ἡλίου ἀναστυχαί Al durine, mudò rò entres domerréses κριίο δηλούσι τὰ πάντα διὰ τοῦ φωτός. Hesy-

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1525 Επειτα τῷ ઝિલ્બ προστιδής την αίτίαν, Καὶ τουμον αἰσχρον ἀποφυγεῖν πειρωμένη, Φοίβω τεκείν με Φής, τεκούσ' ούκ έκ Δεού. ΚΡ. Μά την παρασπίζουσαν αρμασίν ποτε 1550 Νίκην 'Αθάναν Ζηνὶ γηγενεῖς έπι, 1530 Ούκ έστιν όστις σοι κατής Δνητών, τέκνον, 'Αλλ' όσπες έξεθες ψε Λοξίας άναξ. ΙΩΝ. Πῶς οὖν τὸν αύτοῦ παῖδ' ἔδωκ' ἄλλω πατρὶ, Ξούθου τέ Φησι παϊδά μ' έκπεφυκέναι; 1555

1525 Deinde deo tribuas culpam: Meum vero pudorem effugere conans, Peperisse me dicas Phœbo, cum non pepereris ex deo. Cre. Non, per eam, quæ quondam curru vecta tulit opem, Victoriam Minervam, Jovi adversus terrigenas, 1530 Nullus mortalium est tibi pater, O fili: Sed qui te educavit Apollo rex.

Ion. Quomodo igitur suum filium dedit alteri patri, Ex Xuthoque dicit me natum esse filium?

> 1525. προστιθιίς 1527. Prs, 1529. 'ASmar

chius: ἀναστυχαί, ἀνασολαί. Πιειστυχαί vero hoc in loco pro δεόμος ήλιακός, vel

πιοιβολαί, και τροπαί ήμιρινκί. Barnes. 1517. καθ' ημίραν] Locus aperte mendosus, quem sic restituendum puto: "Evisτι, πάντα τάδι πάθη πιίρη μαθών; Estne aliquis uspiam, qui omnes hos casus expe-rientia cognovit? Musg.

1523. În constructione expedienda frustra laborant interpretes. Legendum vide-

હુલ કો, μમેંτાર, μη σφαλώς, (& παςθίνως **δγγίπτα**: το κματ') είς αξυπτούς γάμους Musg.

1523. S. μη σφαλείσα παςθίνος, Έγγίνεται veriματ, sis πρυττούς γαίμους, ) Insignis hic mutatio syntaxeos, si modo recte se ha-bent exemplaria. De qua re nos supra bent exemplaria. ad v. 927. Æmil. Port. ad Atticismum na v. 521. Επ. Π. Γουτ. 20 Αταιακτιμη refert, pro: έρα, μὸ, σοῦ σαρδίου σφαλιίσης, νοσύματα ἐν εφυστοῖς γάμως ἐγγύνηται, vel ἐγγύνηται. Vide, ne, te lapsa, dum adhuc esses virgo, morbus aliquis in clandestinis nuptiis fuerit. Ne peccaris in clandestinis nuptiis. Έγγύνηται autem metri causa, pro ἐγγύνηται. Quanquam τὸ ἴκε

et vò un sæpe cum indicativo apud poëtas junguntur, ut et vò sæus. Ita ille. Henr. Stephanus locum suspectum habet. Josephus Scaliger equation magSimp legit. Barnes.

> "Οςα σὺ, μᾶτις, μὰ σφαλύσα παςθίνος, ippireras resignari dis neverede paperes. रियान रहें केहें प्रश्वाक्तिक क्षेत्र बोर्सका καὶ τουμόν αἰσχεὸν ἀποφυρών πυεριμένη, Φοίβφ τικίν με ¢ής, τικούσ' οἰκ ἐκ Διού-

In prioribus versibus cum verborum structura laboret, legendum puto et distinguen-

όζα οὺ, μᾶτις, μὰ σφαλίσα παςθίνος, & pinter sorquer, els neustade papaus, हैज्यान्य रस् प्रेरस् बहुक्ताप्रेम् रहेर बारांबर-

Vide, mater, ne cum virgo in clandestinas nuptias delapsa sis, qualia nonnunquam virgines peccata admittunt, nunc in Deum

erroris culpum conferas. Jacobs. 1524. Reisk, suspicatur: si yéynen. nionná es sis ngorrois yánsos, vel si yéyne-em nionná es ngorrois yánsos, postegnam con-tigisset error circa clandestinas municas.

Reck.

ΚΡ. Πεφυπέναι μέν ούχλ, δωρείται δέ σε 1535 Αύτοῦ γεγώτα καὶ γὰς ἂν φίλος φίλω Δοίη τὸν αύτοῦ παῖδα δεσπότην δόμων. ΙΩΝ. 'Ο θεὸς άληθης, η μάτην μαντεύεται, 'Εμου ταράσσει, μητερ, εἰκότως Φρένα. ΚΡ. "Απουε δή νυν, 'ἀμ' ἐσῆλθεν, ὧ τέπνον. 1540 Ευεργετών σε Λοξίας ές ευγενή Δόμον καθίζει τοῦ θεοῦ δε λεγόμενος, Ούκ έσχες αν ποτ' ούτε παγκλήρους δόμους,

Cre. Progenitum quidem ex eo te non dicit esse, sed ei donat te 1535 Ex se natum. Etenim amicus amico Dare queat suum filium hæredem domus. Ion. Deus quidem utrum verax sit, an frustra vaticinetur, Meam merito, mater, mentem perturbat. Cre. Audi igitur nunc; quæ mihi in mentem venerunt, O fili: 1540 Cum velit tibi deus benefacere, in regiam Domum te collocat. Dei enim filius si dicereris, Nunquam universam hæreditatem haberes,

1539. 34 10,

1525. seeres is MSS. Steph. seersindicativo conjungi. vid. ad Phœn. v. 91.

1529. Ninn 'Almar] Vid. supra ad v.

460. Muss.

Niasy 'A9mas' De Minerva Victoria
vide que nos supra ad v. 460. Quibus
addatur illud Eustathii in Homer. Iliad. nunrindr usau, nard ri Oi yde Oceneris 18, nearedre warezei. Et Sophocles: Ninn r' 'Adnië wolde, d odzu p' dil. Et Pausanies fol. 40. lin. 30. Kei Ireer irseriauocan carpiorus rinca' régi acuar

Ning.

Zasi nagasailowan pappanis lai, ] Kard
propheno angasailowan sā Ail. Phurnutus sagl sās "Admās in fine: Málwea dl
and sās Nings sā "Admās adgedges didenses,
dou mās sā atgopenation soni. — Kal is sā
negs sods popuratus papp sagadidosas ho-

στιυποῖα ή 'Αθητᾶ, καὶ γιγαντοφέντη ἱπου-μάζεται. Idem, ibidem, de eadem : inavi

ραίτου Αυτό, Πουσία, δε αυτό το παραγορούς, ίξ οδ και Νίκα προπογοριώνται. Βατας.
1537. Heath. reponit, sensus causa, οδ μάτας μαντιώται, sed Reisk. 1/ 91δε άλη-

934 — Beck. 1538. ragássu,] Ita optime MS. G. (ut jam Reisk. conjecerat) Ed. Ald. sa-

eáseur. Musg. εἰπότως] Εὐπιθάνως, άλλὰ μάτην, nai ψιυδος, αμα τιθανίτητι πολλή μαντινόμινος και δη ψιώλα λίγου, ώς 'Ησίοδος, Ιτύμοσου ėµoia. Scaliger legit sinaios, id est sina, στωτύμως τῷ μάτη, quod præcessit: quare minus probo, cum ex εἰκότως satis commodum licest sensum elicere. Barnes.

1599. a p' isña9m; Ed. Ald. ap' isña, 9m. Barnesius auctore Scaligero, as p'

 The Darresus authore Scangero, ων μ lenλ9ι. Musg.
 "Asset δή νη, ων μ' lenλ9ιν, ω viuvor' "Λιου συόνων, ω μ' lenλ9ιν, η ων μι μινήμη lenλ9ιν, η quia vero dicitur dasses συόνων, ideo quoque J. scribitur; frequenter enim relativum et antecedens in eodem casu pomuntur: potest etiam & "" pro d'ini per contractum stare, quia sic longum es-

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Ουτ' ονομα πατεός. τῶς γὰς, ου γ' ἐγὰ γάμους 1565 "Εκευπτον αύτη καί σ' άπεκτεινον λάθεα; 1545 'Ο δ' ώφελων σε προστίθησ' άλλω ωατρί. ΙΩΝ. Ούχ ώδε φαύλως αυτ' έγω μετέςχομαι, 'Αλλ' ίστοςήσω Φοϊβον είσελθων δόμους, Είτ' είμὶ Δυητοῦ πατρός, είτε Λοξίου. 1570 "Εα· τίς οίκων θυοδόκων ύπερτελής 1550 'Ανθήλιον πρόσωπον ἐκφαίνει θεῶν; Φεύγωμεν, ω τεκουσα, μη τα δαιμόνων 'Ορῶμεν, εἰ μὴ καιρός ἐσθ' ἡμᾶς ὁρᾶν.

Neque nomen patris. Quomodo enim, cujus ego nuptias Occultavi ipsa, et te interfeci clam?

1545 Ille igitur te juvans alteri patri attribuit. Ion. Non ita segniter ea ego persequor: Sed interrogabo Phœbum, templum ingressus, Utrum sim filius hominis, an Phæbi. Ehem! quis supra sacras ædes exoriens,

1550 Deorum ostendit faciem solis instar splendentem? Fugiamus, O mater, ne deorum numina Spectemus, quando non convenit ea videre.

set. At potius hic cum Scaligero & lego; legal: autem necessario legendum, non เคลื่มใน, et sic Aldi editio legit. Duportus hunc versum minus rotunde vult legi: "Anous di voisus, L m' siender, vinses.

Barnes. 1543. Oid orous wareos.] Sed quasi spurius nomen conditionemque matris.

1545. 'Ο δ' ώφιλῶν σι] Ita recte Aldi

editio. Barnes. 1546. Oux Sis ex ed. vet. restituit Reisk. Beck.

1549. Suedinar] Sic optime emendat Piersonus ad Mœrid. p. 271. vid. supra

v. 513. Ed. Ald. Sudiran

οπιφτιλής] Exstat vox Soph. Trachin. v. 14. et in Turnebiana Æschyli editione v. 14. et in Turnebiana Æschyli editione Agam. 294. ubi reliquæ editiones vitiosissime habent ὑνιὸς Ἑλλης. Ab ὑνητήλλω fluere nihil prohibet, eadem sc. analogia, qua ἀμφθαλὸς α ἐκλλω, ἐνιοψαλὸς α εφάλλω, ενιοπικός α επίλλω. Quod eo probabilius est, quoniam ὑνητήλλων non raro eadem potastate legitur, quam hic habere debet ὀνητηλής. vid. Hecub. v. 996. Orest. v. 6. et v. 832. Musg.

"Ea. rie einer tedener] Olim tederer, sed Scaliger restituit tedener, quod certe magis congruum est templi epithetum: & yae sais tion was dixtra, hoc est, illius sedes dicitur, ibi ejus nomen et cultus: quod deus autem revera incomprehensi-bilis sit, diximus ad Troad. v. 878. Et hine rais Nonno dicitur διοδίγμων, et διηδό-πος, et Θιηδόχος, et διουδόχος. Vox autem διοδότων hic locum non hahet. Barnes. dudénar jam Heath. legi voluerat, Reisk.

Oterénus, nut fieléres.

Pro υπιρτιλής Pierson. ad Mærid. p. 271. legit υπὶς τίγος, aut υπιρτικής, i. e. Hesychio interprete, υψηλή. Beck.

1550. 'Ανθάλιου] 'Ανθάλιοι apud Sophoclem in Ajace τὸν ἀντιποὺ τῆς ἀνατολής τοῦ ἀλίου aignificat. Hoc in loco: Solis ad instar fulgens; sic Homero ἀντίθιος pro θεοιξακλος. Barnes.

1551. 2. μὴ τὰ δαιμότων 'Ορῶμιο,] Vid. Callimach. Hymn. in Lavacrum Pallad. v. 101. ibique, si vacat, Spanhemium.

րդ và ծարմոտ 'Օբորու,] Semper Dei, aut angeli, conspectus putabatur a natu-res viribus ferri non posse, atque ideo

## AOHNA.

Μη φεύγετ' οὐ γὰς πολεμίαν με φεύγετε, 1575 'Αλλ' τι τ' 'Αθήναις κανθάδ' οὖσαν εὐμενῆ. 1555 Έπωνυμος δε σης αφικόμην χθονος, Παλλας, δρόμω σπεύσασ 'Απόλλωνος πάρα, "Ος ές μεν όψιν σφων μολείν ούκ ήξίου, Μη των πάροιθε μέμψις ές μέσον μόλη, 1580 Ήμᾶς δε πέμπει τους λόγους υμίν Φεάσαι, 1560 'Ως ηδε τίκτει σ' έξ 'Απόλλωνος πατρός, Δίδωσι δ΄ οίς έδωπεν, ου Φύσασί σε,

#### MINERVA.

Ne fugite: non enim hostem me fugitis, Sed amicam vobis, et Athenia, et hic existentem. 1555 Veni autem tuæ terræ cognominis Pallas festinans cursu ab Apolline; Qui in conspectum quidem vestrum venire noluit, Ne veniat in mediam reprehensionem præteritorum facinorum. Nos vero mittit, ut hos sermones vobis dicamus, 1560 Quod hac peperit te ex Apolline patre; Dat autem te quibus dedit, non quod te genuerunt,

#### 1558. μίμψιν.

mortis prænuntius; ita enim Deus ipse Israelis, Exod. c. xxxiii. v. 20. Kal eletά δονάση ίδιδι τὸ πείσωπόν μου ά γκε μὰ ίδη Ενθεωπος τὸ πείσωπόν μου καὶ ζάσιται. Et Judic. c. xiii. v. 22. Καὶ εἶπε Μανού πεὸς कोर γυναϊκα αὐσοῦ: Эανάτφ ἀποθανούμιθα, όσι Θιὸι ιίδομιν, etc. Barnes.

1553. Μὰ φιώγιτ' ] Hic videtur poëta noster personarum numerum frustra et sine causa augere; quia Mercurius, qui prologum egit, potuit quoque huic epilogo sufficere, et forte magis decore, quam Minerva, quæ virgo erat. Sed dicendum, magis bæc Minervæ convenire, cui domus Erichthonii præcipue cordi erat, et Athe-nis præcipue ipsa colebatur, et Apollinis erat paulo amantior. Gratior autem erat Atheniensium theatro Divæ patriæ adspectus; et recte Apollo per se non jam ap-paret, utpote quem pudor retraheret.

Barnes 1558. μίμψη] MS. Ε. μίμψη. Sed magis placet minter sis mires miny. Musg.

Mà τῶν πάρωθε μίμψη εἰς μίσο μάλη,]
Miσο pro μίση, Attice, ut sit: μίμψη εἰς
μίση. Duportus legit μίμψω. Barnes.
Leg. aut μίση, aut μίμψω, aut μίμψω,
aut tandem μάλη pro μάλη. Reisk.
1561. οὐ φύσων στ., I ta MSS. Steph.
Ed. Ald. οῦ φωοί στ. Musg.
οὐ φύσων στ., Οὐ τῷ φύσων στ., i. e.
Xutho. De plurali numero pro singulari posito vide supra ad v. 1056. Hæc
Duportus pon intelligens. sed putans. Duportus non intelligens, sed putans, Creusam quoque hic intelligi una cum Xutho, legi voluit: κὸ τρίφωνί τι, quia Creusa quidem illum peperit, non autem educavit. Sed Minerva de Ione ab Apolline Xutho dato loquitur; neque enim is Creuse datus cret and revers invite re-Creuse datus erat, sed revera ipsius repertus. Barnes.

Reisk conjicit: didasu, o o dansu ob puravi su Pro extremis posse quoque conjici o nal pari su, cujus te quoque filium aiunt, verum illi non quadrare sequens all' os. Beck.



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Αλλ' ώς κομίζης οίκον ευγενέστατον. Έπει δ ανεφχθη πραγμα μηνυθέν τόδε, 1585 Θανείν σε δείσας μητρος έκ βουλευμάτων 1565 Καὶ τήνδε πρὸς σοῦ, μηχαναῖς ἐρρύσατο. "Εμελλε δ', αυτά διασιωπήσας αναξ, 'Εν ταῖς 'Αθήναις γνωριεῖν ταύτην τε σην Σέ θ', ως πέφυκας τησδε καὶ Φοίβου πατρός. 1590 'Αλλ' ώς περαίνω πρᾶγμα καὶ χρησμοὺς Βεῷ,

Sed ut domum accipias nobilissimam Postquam vero res hæc est aperta, indicio declarata, Metuens ne tu morereris matris insidiis, 1565 Neve hæc abs te, consiliis-liberavit. Hæc autem rex Apollo statuerat reticere, Et Athenis declarare hanc esse tuam matrem, Et te ex hac, et Apolline patre, natum esse. Sed ut finiam rem, et dei oracula,

1562. nomičus.

1563. شبريع ٩٨.

1562. πομίζως] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. νομίζως. MSS. E. G. νομίζως. Legendum fortasse: ἀλλ' είσπομίζων σ'. Confer v. 1540, 1. Musg.

Reisk. suspicatur legendum: is remity ils, uti referreris ad domum, et fama te

1563. Έπιὶ δ' ἀνώχθη περίνμα] Sc. cum proditum esset, Creusæ Ionem Apollinis oraculo filium Xutho datum esse. Restriction picit enim enunciationem Chori, quæ su-

pra legitur a v. 774. ad v. 709. Musg. 1565. Kal τήνδι πεδε σοῦ μηχαναϊ ἰβόσατο.] Καὶ ταύτην ἀτὶ τῶν χιιρῶν σου μηχαναϊ καὶ βουλη περιοπτική ἰβόσατο, τὴν χαιαίς και βουλη περιοστική τέρδοκτο, την Ποθίαν περθήτιν τρομάσας, ήτις την ειβωτόν Εριούση ἀνίδιοξεν, όδιν τὰ πάντα ἀνιγνωρίοδη. Cave itaque, πε μηχαιαίς alio referas, quam ad τὸ τἰρύσατο. Ion enim machinis usus est nullis, sed aperto jura. Barnes. 1566. Εμιλλε δ' αὐτὰ διασωπάσας Δίδιομος αντίσους συνίδιος και δικάτα διασωπάσας Δίδιομος συνίδιος και διασωπάσας Δίδιομος και συνίδιος και διασωπάσας Δίδιομος και συνίδιος και διασωπάσας Δίδιομος και διασωπάσας διασωπάσας με διασωπάσας και διασωπάσας και διασωπάσας με διασωπάσας και διασωπάσας διασωπάσας και διασωπάσας κα

qui consilium ei fuerat, hasc reticentem.

Musg. Aug.

Aug.

Aug.

Apolline aperte hoc in loco dicitur, quare autem, vide, que nos ad Iphigen. Aul. v. 1481. Male Brodæus de Kutho capit, qui harum omnium rerum ignarus fuisse putatur. Barnes.

1567. γωνειῖτ Attice pro γωνείων vid. grammaticas vulgares de polysyllabarum

βωηθίως. Sic Euripid. Heraclid. v. 148.

quartæ conjugationis futuro primo.

Barnes. 1569. 919,] Scaliger legit Ouv. Sed et Ois stabit, si illius vice exponas, vere Ten Oten. Barnes.

1570. icivers'] MSS. E. G. icives'.

Utrumque bonum. Musg.
'Eo' of, iguicas' Aguar', siennessenros
Quum Aldina editio etiamnum aguar' retincat, deleo corruptum illud Lenas, et authenticum depar' restituo; cujus absenauthenticum appear restituo; cujus saucitia tot doctos viros erroribus implicuit. Scaliger legebat: ip sien l'sur appear, quasi de deo diceretur; cum de Xutho et Creusa dicitur in hunc sensum: [14] à रकेर सव्वतिका प्रको रमेंड राप्तराव्यकांवड, देक् टॉर वैत्विहर landúSurer aguarnameeurris, es es mal Βούθος, χρησόμινου λαβούσα τούτον τον άλη-Θώς σον παίδα, άποχώρησον Επ δε τούτου rierages l'erreu visi. etc. Barnes.

Heath. monet, sententiæ et metro consuli emendatione Scalig. 'Eo' alon Kask deματ, tisansissares, quorum causa currus equis junzi; melius tamen fore tisansissa-του. Beck.

1570 Έφ' οις έζευξαθ' άρματ', είσακούσατον. Δαβούσα τόνδε παϊδα, Κεκροπίαν χθόνα Χώρει, Κρέουσα, κείς Βρόνους τυραννικούς "Ideugor ex yae rar Eery Deus yeyus, Δίκαιος ἄρχειν τῆς γ' ἐμῆς ὅδε χθονός. 1575 Έσται τ' ἀν Ἑλλάδ' εὐκλεής οἱ τοῦδε γὰρ Παΐδες γενόμενοι τέσσαρες ρίζης μιᾶς,

1570 Propter que currus junxistis, audite; Accipiens hunc filium ad Cecropiens terram Vade, Creusa, et in thronis regiis cum Colloca. Nam ex Erechthei posterie natum, Hunc sequum est imperare mess terres. 1575 Eritque per totam Graciam clarus. Hujus enim Filii quatuor ex una radice nati, Cognomines terræ, distributique in tribus seminis

'Επώνυμοι γῆς κἀπιφυλίου χθονὸς

#### 1570. Kickers'

Δίκαιω δ' lephs εἰκοῦνεις πόλη, Λόνε) καθ' αὐνῶν κυρίας κραίνω δίκας. Item v. '776. Οἱ γὰς ἰμῷ γ' ἀρινῷ Δίκαιὸς εἰμὶ ἰκατειῦν μελάθρων. Βατπεκ.

1577. a. χθουὸς Λαῶν] Legendum, ni fallor, γουῆς λαῶν. Tribus Atticas ab Ionis filis nomina accepisse, cum Euripide tradit luculentus auctor Herodotus, Lib. V. c. 66. eumque forte secuti, Polity Lib. VIII. c. 111. et Sechenus Br. Lib. V. c. 66. eumque forte secuti, Pol-lux Lib. VIII. c. 111. et Stephanus By-santinus v. Aiyraefas. Favet porro huic opinioni ipaum Hopletis nomen, cujus fi-liam Ægoo nupsisse tradunt Apollodorus Lib. III. c. 14. sect. 6. Tzetzes ad Ly-cophron. v. 494. Fuere tamen etiam priscis temporibus, qui traderent, populum Atheniensem secundum vitæ instituta ab Ione distributum fuisse, atque inde desumta esse nomina, Tilioreis, Orlavis, Reyalsis, Aiyaseiis. Docent hoc Strabo Lib. VIII. p. 383. et Plutarchus in So-lone, p. 166. Ed. Steph, quanquam in expositione vocis Aiyusquis dissentientes, quam Plutarchus Pastores interpretatur, Strabo Sacerdotes. Rectius Strabo, quod et hic ipse Euripidis locus ostendit, et traditio de Ione: Athenienses ab eo, plane ut Romanos a Numa, religione Vol. VII.

imbutos fuisse. Plutarch. adv. Coloten, Op. Mor. p. 2062. Reliqua nomina, Plutarcho auctore, sic exponenda sunt: Jahress, vel, ut ille vocat, iahiras militares, levadus, operarii, relieves, agricola, quibus aquipollent Strabonis oblasse, denaueysi, ysaeysi. Nulla hic quoad orda-rus et leyadir, difficultas: ridior an agri-colom unquam significaverit, valde dubito: videturque id nomen melius convenire rois is riku, iis, penes quos summa imperii erat, i. e. sivravellass, ex quibus omnes magistratus, saltem usque ad Thesei et Solonis tempora, Athenis electi. Plutarch. in Theseo, p. 20. in Solone, p. 160. Verum si singulæ tribus, ex Ionis descriptione, ex totidem hominum generibus constabat, mutata est postea reipublicæ forma. Testatur enim Pollux, singulas tribus priscis temporibus ex tribus phratriis constitisse phratrias vero in tribus secundum vitæ instituta descriptas fuisse, in unaquaque enim tribu unam εὐτατρίδο phratriam fuisse, aliam γιωμέρω, tertiam denique δημιουργώ. Pollux, Lib. VIII. sect. 111. quocum confer Hesychium in έ-γιώνας et δημιουργού. Diod. Sic. Lib. 1. c. 28. Plutarch. in Theseo, p. 20.



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Λαών εσονται, σπόπελον οδ ναίουσ' έμόν. 1600 Τελέων μεν έσται πρώτος. είτα δεύτερον 1580 "Οπλητες 'Αργαδεῖς τ' έμῆς τ' ἀπ' Αἰγίδος "Εμφυλοι έξουσ' Αίγικορείς. οί τωνδε δ' αῦ Παίδες γενόμενοι συν χρόνω πεπρωμένω Κυπλάδας εποικήσουσι νησαίας πόλεις 1605 Χέρσους τε παράλους, ο σθένος τη 'μη χθονί 1585 Δίδωσιν. αντίποςθμα δ ήπείροιν δυοίν Πεδία κατοικήσουσιν, 'Ασιάδος τε γης

Populorum erunt, qui rupem mem habitant. Geleon quidem primus erit: deinde secundum, 1580 Hopletes, et Argades, et denominatum a mea Ægide Ægicorus habebunt tribulem. Horum autem Liberi progeniti tempore fatali, Cycladas incolent insulares regiones, Orasque maritimas, quod robur agro meo 1585 Dabit. Opposita vero littora duarum continentium Inhabitabunt, et campos Asiaticse terrae,

#### 1580. 'Egyadiii.

Fieri pot-Sed ut, unde abii, revertar. st, ut Ionis liberi revera audierint Teleon, Hoples, Ergades, Ægicoreus, licet ea nomina a diversis vitæ institutis desum-ta sint. Quid enim credere vetat, si post descriptam ab Ione reipublica formam nati sunt, talia nomina ipsis ad rei memoriam utcunque conservandam imposita esse? Musg.

1579. Tiliar] Ita scribunt præter Euripidem Plutarchus et Pollux, confirmatque Apollodorus, qui Tidiores quendam commemorat, Lib. I. c. 9. sect. 16. Plures quoque ejus nominis novit Apollon. Rhod. Lib. I. ubi videndus et Scholiass. Tilistra vocant Herodotus et Steph. Byzantinus.

– eľra debregor, "Ondares, Egyadus e', ipine e' du' Alyidos impudes ikme' Alyenegüs —

Sic emendo, præeunte Cantero, præterquam quod Appadus legit, non Ecvadus. Sensus est: Secundum deinde Hopletes, alium Ergades, ultimum ab Agide mea denominati Agicorenses tribulem habebunt. illustrass omnia, præter morem

ount. (Attoring omnia, paster morem Euripidis. In Ed. Ald. sic legitur: εἴτα διώτιρος 'Ο πώνεις ἀργολῆς τ' ἐμῆς ἀπ' Αἰ-γίδος Ἑμφυλον ἔξους' Αἰγιπορῆς. Musg. 1579. 83. Γιλίων μὸν ἔσσω πρῶνος: εἴτα διώτιρο "Οσλατις, 'Αργαδες τ', ἰμῆς τ' ἀπ' Αίγίδος "Εμφυλον ἔξους' Αἰγιπορεῖς.] Ita hunc locum restituo ex Canteri Scaligerique sententia. Ita enim Herodotus in Lib. V. Terpsichore dicto, c. 66. Msrà δι τετραφύλους Ιόττας Άδημαίους δικαφόλους Ισώησι, του "Innes stailor Γιλίοντος, καὶ Αίγικόριος, καὶ 'Αργάδιο, καὶ "Ονλητος, &c. Huc refer illud Stephani στοὶ σύ-Atur ; Alyinipius, Corrige: Alyinipiis. Ould malaid, pia cur receipen cur derd "lures. Tierages d' le airun, Alymagus, 'Agyadus, relieres, lego l'elieres, 'Ouli-ras, lego 'Oulures. 'H puld reires Alymages. Here Canterus primus nobis indi-citatis memoriales. gitavit, quem videsis Novar. Lection. Lib. V. c. 19. Æmil. Portus locum Plutarchi in Solone et Pollucis ex eodern Cantero notatum habuit. 'O song oreoge Textos pils levas, if of Textosves nandsov-vas: Elva dióveços Ownava of Ownaves la-



#### I $\Omega$ N.

179

Εὐρωπίας τε τοῦδε δ' ὀνόματος χάριν

Ἰωνες ὀνομασθέντες εξουσιν κλέος.

Εούθω δε καὶ σοὶ γίγνεται κοινὸν γένος,

1590 Δῶρος μὰτρένθεν Δωρὶς ὑμνηθήσεται
Πόλις κατ αἶαν Πελοπίαν γ' ὁ δεύτερος
᾿Αχαιὸς, ὅς γῆς παραλίας 'Ρίου πέλας
Τύραννος ἔσται, κἀπισημανθήσεται
Κείνου κεκλῆσθαι λαὸς ὄνομ ἐπώνυμος.

1595 Καλῶς δ' Απόλλων πάντ' ἔπραξε πρῶτα μὲν

Et Europees. Ob hujus vero nomen
Iones nominati habebunt gloriam.
Xutho vero et tibi commune liberorum genus erit,
1590 Dorus quidem, unde Dorica celebrabitur
Regio. In agro Pelopio alter
Achæus, qui maritimæ terræ prope Rhium
Dominus erit, et insigniter gloriabitur
Populus se de illius nomine cognomissan appellari.
1595 Recte vero Apollo omnia fecit: primum quidem,

Φολοι καὶ διοματοθίτην Έξουσιν' 'Αργαδια το 'Αργάδια τον τρίτου, καὶ τέταρτου οἱ Δίγικορια, δηλούτι του Λίγικόρηυ, ἀπὸ τῆς ἰμῆς Αἰγίδος διομασθίτσα. Barnes.

Talás cum Musgr. legit Prev. idemque hac adnotavit: "Ces noms aont significatifs et peuvent avoir du rapport avec les diverses occupations de ces premiers tribus de l'Attique; car Strabon et Plutarque rapportent que dans l'origina les Athéniens-furent divisés suivant leurs genres de vie ou leurs professions diverses. Les Hopletes ou hommes armés, étoient les guerriers, les Argades ou Ergades, les ouvriers; les Téléonites étoient, dit on, agriculteurs, quoique ce mot semble désigner les chefs ou magistrats, mais ailleurs il est écrit différemment; enfin les Egicores étoient bergers ou plutôt sacrificateurs. Cependant ces rapports de noms ne doivent pas contredire la tradition historique qu'Euripide suit ici et qu'Hérodote a conservée. Beck.

torique qu Euripide suit ici et qu Herodote a conservée. Beck. 1583. Κυπλάθας ἱ σωπήσουσι πισαίας σόλως | Nonnulli hac de Insulis Cycladibus dictis sumunt, alii vero referunt ad Ἰωνιπὰς τὰς δάδικα πόλιως ἱν τῆ παραλία τῆς Καρίας καὶ τῆς Λοδίας, quas ipse poëta mox notare videtur per Χίρσους τι παράλους. Thucydides, Lib. I. Καὶ "Ισνας μὶν 'Αθηναϊοι καὶ Νησιωτῶν τοὺς παλλοὺς ψεισαν. De his vide Strabon. Lib. VIII. et Lib. XIV. et quæ nos supra ad v. 74.

1590. Δω̃ees] De eo vide Strabon. p. 383. Musg. Δω̃ees μετρ. &c.] Strabo, Lib. VIIL

Δυξος μίν, &c.] Strado, Lib. VIII.
'Ωι Δύξος μίν τοὺς πιξί Παριαστέν Δυμίας
συνικίσας, κατίλιπτι Ιπωνόμως αὐτοῦ.

1591. Eustath. in Dionys. 403. IInderic yn. Burn.
alar Melowins] Melowirmers. Barnes.

alar Πελονίας] Πελονίστασο. Barnes. 1592. γ̄ψ̄ς] MS. E. σῆς. Mug. 'Aχαιδς,] Achæus, Xuthi shter filius, homicidio imprudenter facto, in Laconiam secessit, unde Achæi dicti, qui oram maritimam incolunt, juxta Rhium, promontorium Peloponnesi in Achaia ad fauces sinus Corinthiaci ad Antirrhium promontorium; ut sequitur: 'Ρίου σίλας' Strabo, Lib. VIII. in Peloponneso — Προϊόναι λι πλίος, τελίως συμπίστουν: πατὰ τὸ 'Ρίου παι' Αντίβρον Ιστι δὶ τὸ μὸ 'Ρίου, τῶς 'Αχαιῶν Τὸτος τὰ τὰ τὰ ὑ 'Ρίου, ἐπρωτέρου ἰστι τῆς Πελοσοπέσου, Ιναντίως τῷ παλοομίσους



"Ανοσον λοχεύει σ', ώστε μη γνώναι φίλους. Έπεὶ δ΄ ἔτικτες τόνδε παιδα κάπέθου Έν σπαργάνοισιν, άρπάσαντ' ές άγπάλας 1620 Ερμήν κελεύει δεύρο πορθμεύσαι βροφος, 1600 Εθρεψέ τ', οὐδ εΐασεν έκπνεῦσαι βίον. Νῦν οὖν σιώπα, παῖς οδ ὡς πέφυκε σὸς, "Ιν' ή δόπησις Εοῦθον ήδίως ἔχη, Σύ τ' αὖ τὰ σαυτῆς ἀγάθ ἔχουσ' είης, γύναι. 1625 Καὶ χαίρετ' εκ γὰρ τῆσδ ἀναψυχῆς πόνων 1605 Ευδαίμον υμίν πότμον έξαγγέλλομαι. ΙΩΝ. ΤΩ Διὸς Παλλάς μεγίστου Δύγατερ, οὐκ άπιστία

Sine dolore parere-te-fecit, ut non rescirent amici. Postquam vero peperisti hunc puerum, et imposuisti Fasciis, arreptum in ulnas Mercurium jubet ferre infantese list, 1600 Illumque aluit, nec passus est animam efflare. Nunc igitur tace, quod hic puer sit tuus, Ut hac opinio Xuthum delectet, Et tu vicissim tua bona habeas, O mulier. Et valete: ex hac enim laborum levatione 1605 Denuncio vobis magnas felicitates. Ion. O Pallas maximi Jovis filia, non incredule

ry 'Arriffe rereaussies. Ex Johannis Brodesi notis. Barnes.
1594. πεκλῶνθα.] Emendatio est H. Steph. Ed. Ald. πεκλῶνθε. Musg.
1596. 'Ανεσεν λεχεύει σ',] Λεχεύω proprie pario, hoc in loco, more Hebreo-rum qui rerbe in Kal propriis paribi. Il. rum, qui verba in Kal pro verbis in Hiphil utuntur, parere facio. Non hoc dico Euripidem ex Hebræis duxisse; sed cer-te eodem modo plus semel verbis utitur, ut observavimus ad Hecub. v. 526. Rhes. v. 443. Bacch. v. 147. Sic D. Matth. C. v. ver. 45. "Hais deserialu exponitur άνατίλλων σοιί. Sic βασιλιύω apud τοὸς Ο΄, pro βασιλιύων σοιί. 1 Sam. c. VIII. v. 22. Barihiwer aurus Barihia. Sic Sejapβιόν pro Υριαμβιόνιν σειδ, 2 Corinth. c. 11. v. 14. Τῷ δὶ Θιῷ χάρις, τῷ σάντοτι Υριαμβιόντι ἡμᾶς ἐν τῷ Κριστῷ. Duportus, qui de hac re nihil cogitabat, legebat ἄνο-

σος λοχιύεις, cui tamen lectioni et suus

debetur honos. Barnes. 1601. Reisk. reponit: w de core. ani, authe en alpone ede, tu igitur, O Ion, noli Xulho verum tui patris nomen

Ion, not Auto verum tus pasus nomene edere. Beck.

1605. Σν τ' αῦ τὰ σαντῆς] Tu autem vicissim, Creusa, legit Reisk. Back.

1605. ὑμῶς] Ed. Ald. ἡμῶν. Muag.

1607. ὑτὰξόμετθα") Indecori aliquid habere hie videtur tempus futurum. Legundum forte: ὑτὰξόμετθα, accepismus Muag.

1. Στέπωτα Baink legi vult. Back.

indiğinista Reisk. legi vult. Back. 1608. sin ävisvo in Cur iğitur Ioni adeo incredibile videbatur? Legendum

Action and rived less uple and old aba batteres to :

Confer Heraclid. 511. Musg.

Σους λόγους ενδεξόμεσθα πείθομαι δ είναι πατρός Λοξίου καὶ τῆσδε καὶ πρὶν τοῦτο δ' οὐκ ἄπιστον ἦν. 1630 ΚΡ. Τάμα νον άπεσον αίνω Φοίδον ούπ αίνθσα πρίν,

1610 Οΰνεχ', οῦ ποτ' ἡμέλησε παιδὸς, ἀποδίδωσί μοι. Αίδε δ ευωποί ωύλαι μοι καὶ θεοῦ χρηστήρια, Δυσμενη πάροιθεν όντα. νῦν δε καὶ ρόπτρων χέρας Ήδεως εκκεημνάμεσθα, καὶ προσεννέκω πύλας. ΑΘ. "Η ινεσ', ουνεκ' ευλογείς θεον μεταβαλουσ' αεί

1615 Χρόνια μέν τὰ τῶν θεῶν πως, ἐς τέλος δ' οὐκ ἀσθεκή. ΚΡ. ΤΩ τέπνον, στείχωμεν οίπους. ΑΘ. Στείχεθ', έψομαι δ' έγώ.

ΚΡ. 'Αξία γ' ήμῶν όδουρὸς καὶ φιλοῦσά γε ωτόλιν.

Tuos sermones recepimus. Credo vero me esse filium patris Apollinis, et hujus; prius enim hoc non erat incredibile? Cre. Mea verba nunc audi: laudo Phoebum, non laudans antea,

1610 Quod quem antea neglexit filium, nunc reddit mihi. Hæ vero portæ mihi nunc amænæ, et dei eracula, Que prius erant infesta. Nunc igitur etiam ex marculis manus Libenter suspendimus, et saluto aras.

Min. Laudo, quod deum laudes meliora discens. 1615 Tarda quidem quodammodo sunt deorum auxilia: sed in fine non sunt infirma. Cre. O fili, earnus domum. Min. Ite, sequar vero ego.

Cre. Fausta certe nobis comes-vise, et amana civitatis.

Non probare emendationem verborum ية من عراب سية, a Musgr. propositam, et ex qua contrarius plane oritur sensus, vide-

tur Prev. Beck.

1610 Mallem auiagen. Noverat enim Creusa, modo a Pallade edocta, Phœbum quidem filium sussa minme neglexisse, quamvis eum neglexisse olim sibi visus fuerat; ipsa autem procul dubio ejus cu-gam abjecerat, quando cum avibus et feris

dilaniandum exposuit. Heath. 1613. innequeramenta,] Ita Ed. Ald. Vulgo ninequeramenta errore typographi-

σύλαις.] Legendum forte σύλας, ut est in margine Barnesianæ, nisi malis πύρας. Sic Hercules προσιατών Έστίαν jubetur,

Herc. Fur. v. 598. Musg. Reisk. ἐκαριμπάμισθα rescribit. Beck. 1614. μιταδαλούν ἀιί που] Lego: μι-

rapator dustrou, meliora discens. Mutg.
"Here, obra ebloyus Seir peralakor dideias Olim erat peralakor dei res, quod
alii legendum voluere: dei rore, recte, quod ad versum attinet; sed nihil hic loci habebat au sa, vel au sors: tale verbum desideratur, quale posui, ut kileias, Ionice et poètice pro kileias, et proxime ad priorum literarum vestigia accedit, et puraballus ras meeriens aideins est sopere, et resipere, et resipiscere, quod quia jam facit Creusa, ideo illam laudat Dea Pallas. Hugo Grotius periodum facit ad μιταδαλών. Et ai vers ad sequentem versum jungit, haud inepte. Barnes.

Heathio placet conjectura Grotii distinguentis post μιταδαλοῦσ', et legentis así γι του, ut hæc cum seqq. cohareant. Reisk. mavult: μιταθαλούσα των προ

vee, exutis pristinis moribus. Beck.

ΑΘ. Ές θεόνους δ' ίζου παλαιούς. ΚΡ. Αξιον τὸ κτημά μοι.

ΧΟ. Ω Διὸς Λητοῦς τ' "Απολλον, χαῖε' . ὅτω δ έλαύνεται

1620 Συμφοραίς οίκος, σέβοντα δαίμονας Δαρρείν χρεών Ές τέλος γάς οἱ μὲν ἐσθλοὶ τυγχάνουσιν άξίων, Οἱ κακοὶ δ', ώσπες πεφύκασ', ούποτ' εὖ πράξειαν άν.

Min. Ut thronos priscos insideam. Cre. Æterna tibi ea possessio est. Cho. O Apollo Jovis et Latonæ fili, vale. Cujus vero agitatur 1620 Domus calamitatibus, si deos colat, illum confidere oportet: Tandem enim boni quidem consequentur digna, Mali vero, ut digni sunt, nunquam felices erunt.

#### 1618. y' 7600.

1617. 'Ažía] Lego: aleia, prospera,

fausta. Musg.
1618. Quia responsio Creuse non satis clara aut commoda videtur, lego primum: ως θρόσους γ' τζω σελαιούς.— Insidere dicuntur Dii locis, que maxime colore putabantur. vide supra v. 1483.

Soph. Œd. Tyr. v. 168. Deinde in fine Versus: apsiror rd nrnua ru: quo quid

versus: appirer es nema sus quo quiu aptius dicere potuit poëta, ad popularium favorem conciliandum? Musg.

Ioni hac tribui vult Heath. Beck.
1619. ss. "Ora d' llauforent Beupequis elles, ellesta diamens Inflit zetà, etc.]

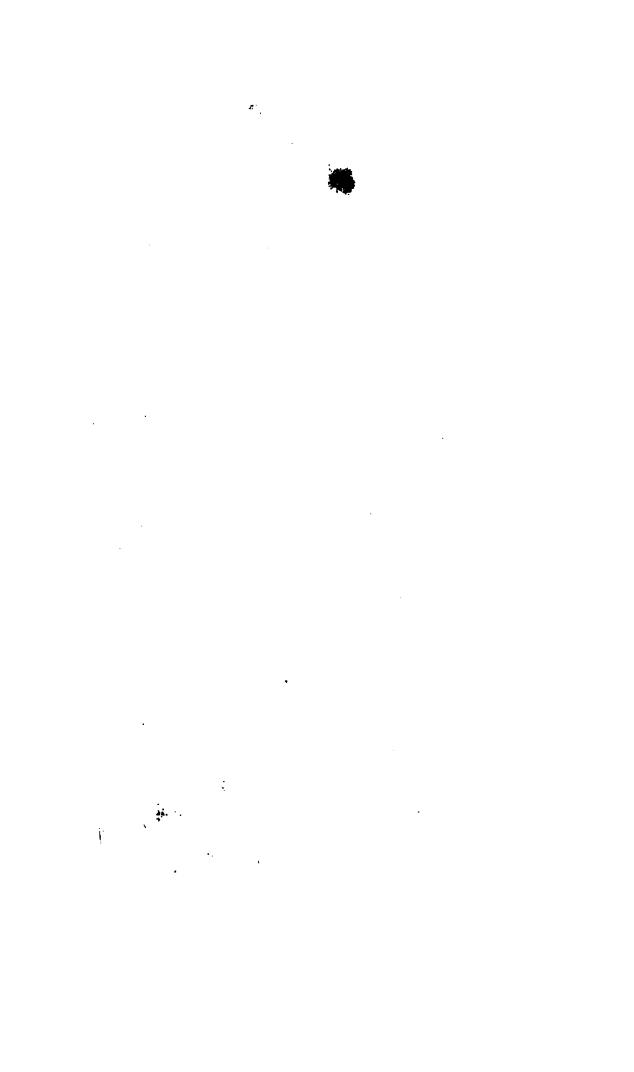
Hanc vere auream totius fabulas Kegenda et corollarium Latine exhibebimus, ex nostra versione, quia Grotii hic minus placet; Cui domus, Fortunæ fluctibus pulsa, Diis fidem reservet integram, nec Mens cadat; Digna tandem nam Piis solent remunerarier; At Malorum nulla

prorsus permanens felicitas. Locum pilesimum certissimæque fidei paraphrad ter pingemus. Ille, cujus spes, vita fortuna in summo videntur esse periculo, modo Deum revera colat ametque, et illius arbitrio lubens se suaque omnia committat, nec bonitati, nec prudentiæ cjus omnino dissidat, aut correptionem ejus impatienter ferat; Is sibi hoc certissimo persuadeat, quod tales Deus O. M. tandem amicus so-let respicere, et in suo tempore lætiori fortuna beare; imo post hanc vitam cumulatiori beatitudine remunerare: mali autem et infideles, uti neque nunc revera beati esse possunt, ita neque in posterum felices sunt futuri. Huc refer illud, Psalm. xxxvII. v. 37. Φύλασσι άπαπίαν, παὶ ΐδι ιὐθύτητα: ν. 37. Φύλασσι άπαπιαν, παι .ν. δτι έστὶν ໂγπατάλιιμμα άνθρώση ιξηνική. Barrics-

1622. Reisk. reponit: εἔποτε πεάξι.αν

ΤΕΛΟΣ ΙΩΝΟΣ.





## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ - ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.





## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.



# 

-···

•

· ·

## ΥΠΟΘΕΣΙΣ

## ΉΡΑΚΛΕΟΥΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΥ.

ARGUMENTUM EX ED. BECK.

Η ΡΑΚΛΗ Σ, γήμας Μεγάραν την Κρέοντος, παϊδας έξ αὐτης ἐγέννησε καταλατών δὲ τούτους ἐν ταῖς Θήβαις, αὐτὸς εἰς Ἄργος ἤλθεν, Εὐρυσθεῖ τοὺς ἄθλους ἐκπονήσων. πάντων δὲ περιγενόμενος, ἐπὶ πᾶσιν εἰς ἄδου κατηλθε. καὶ πολύν ἐκεῖ διατρίψας χρόνον, δόξαν ἀπέλιπε παρὰ τοῖς ζῶσιν, ὡς εῖη τεθνηκώς στασιάσαντες δὲ οἱ Θηβαῖοι πρὸς τὸν δυνάστην Κρέοντα, Λύκον ἐκ τῆς Εὐβοίας κατήγαγον. [\* "Ον Ἡρακλέους τέκνοις, γυναικί, καὶ πατρί θάνατον διαγνόντα αὐτὸς ὁ Ἡρακλῆς αἴφνως ἐπερχόμενος ἀντίλεν. 'Εντεύθεν κατὰ ζηλον Ἡρας μακείς αὐτὸς αὐτοῦ τά τε τέκνα καὶ τὴν γυναῖκα κατετόξευσεν ἔτι δὲ καὶ τῷ πατρί μέλλων χεῖρας ἐπιβαλεῖν, ὑπὸ τῆς ᾿Αθηνᾶς βολῆ λίθου σωρρονιστῆρος κατακοιμᾶται. Μετὰ βραχὺ δ΄ ἀνανήφων ἐλεεινῶς δλοφύρεται διὰ τὸ συμβεβηκὸς, ἐπὰ αὐτῷ τῷ βίῳ δυσχεράνας. 'Αλλ' ἐπελθὰν ὁ Θησεὺς αὐτόν τε παραμυθεῖται καὶ δὴ καθαρῶν ᾿Αθήναζε προάγει.]

HERCULES, cum uxorem duxisset Megaram, filiam Creontis, liberos ex ea procreavit: quos cum reliquisset Thebis, ipse profectus est Argos, ut certamina ab Eurystheo proposita conficeret. Superatis autem omnibus, tandem ad inferos descendit: et cum longum ibi tempus moratus fuisset, apud vivos opinionem reliquit, quod obiisset. Thebani vero, seditione commota adversus Creontem principem, Lycum ex Eubœa in urbem reduxerunt. [\*Qui cum Herculis liberos, uxorem, patremque neci tradere decrevisset, subito ille superveniens, Lycum obtruncat. Hinc a Junone ad insaniam redactus uxorem suam et liberos ipse telis confecit, patri vero manus jam injecturus a Minerva lapidis Sophronisteris conjectu sopitur. Mox ad se rediens miserandum in modum suum hoc facinus luget, lucemque odit; cum Theseus adveniens illum solatur et expiaturus demum Athenas ducit.]

<sup>•</sup> Que Greeca et Latina inter uncinos inclusa sunt, ad imperfectum vetus argumentum addidit Josua Barnes. Beck.

## ΤΑ ΤΟΥ ΔΡΑΜΑΤΟΣ ΠΡΟΣΩΠΑ.

AMPHITRYON.

MEGARA.

ATEOX. LYCUS.

IPIX. IRIS.

ATEXA. LYSSA.

ATTEAOX. NUNCIUS.

'HPAKAHI. HERCULES.

GHIETI. THESEUS.

XOPOZ OHBAION FEPONTON. CHORUS SENUM THEBAN-

ORUM.

Πεολογίζα δι δ'Αμφιτεών. Prologum autem agit Amphitryon.

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

## ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.\*

#### ARGUMENTUM ACTUS PRIMI.

AMPHITAYON, cum Mogara et ejus ex Hercule liberis ad aram Jovis Soteris sedens, queritur de Lyci crudelitate, qui jam Herculese stirpis excidio inhiaret. Hujus querelis suas jungit Megara, socerumque appellat de effugio et vitando presente periculo. Quam senez consolatur, jubetque bono esse animo: Fortunam enim ne malam quidem esse constantem, at suas etiam vices habere. Chorus senum Thebanorum, audita Herculis morte, illius families labascentis afflictas fortunas plangit. Lycus ingressus Herculis sanguini et familise, Choroque illius gratia extrema minatur, Herculisque gesta vituperat, verbisque elevat. Amphitryon e contra Herculis benefacta memorat, nomen et famam defendit; et tyrannum ab illius liberorum nece dehortatur, nec Thebanorum ingratitudinem intactam relinquit; qui tot beneficiis ab Hercule affecti, illius jam familiam neglectui et despectui habeant. Chorus inexorabilis tyranni impia crudelitate offensus, negat, se diutius illius tyrannidem laturum. Megara fortiter se ad mortem parat, senemque socerum confirmat, vix a tyranno impetrata licentia, ut funebri prius ornatu convestirentur; ad quem induendum intro se recipiunt. Chorus interim commemorandis Herculis gestis occupatur.

## ΑΜΦΙΤΡΥΩΝ.

 $\mathbf{T}$ Ι΄ Σ τὸν Διὸς ξύλλεπτρον οὐπ οἶδεν βροτῶν,

#### AMPHITRYON.

Quis mortalem non novit ejusdem tori cum Jove participem

Similis in multis, que natura rei ipea postulat, Hercules Furens est Oresti insunienti; sed sunt, in quibus uterque discrepet, ob diversitatem ingenii, morum,

\* Vide Senecæ tragediam ejusdem cum hac nominis et argumenti; Hercules Furens dictur. Et in ea quidem cum Euripide nostro de palma certasse Seneca videtur; ut non-nullis placet: de qua re nos infra fusius ad v. 140. Hic vero notandum, quod Seneca de argumenti ratione nihil mutavit; easdem personas servavit. Variavit tamen nonnihi economiam, idque summo ingenio, ac summa arte. Hæc autem Euripidis fabela nequaquam cæteris inferior, sive elegantem œconomiam, sive miras peripetias, sive II 430, sive "H.30, spectemus. Barnes.

'Αργείον 'Αμφιτρύων', ον 'Αλκαίός ποτε "Ετιχβ' ὁ Περσέως, πατέρα τόνδ 'Ηρακλέους; Ος τάσδε Θήβας έσχεν, ένθ ό γηγενής 5 Σπαρτών στάχυς έβλαστεν ών γένους Αρης "Εσωσ' άριθμον ολίγον, οι Κάδμου πόλιν Τεπνούσι παίδων παισίν, ένθεν έξέφυ Κρέων, Μενοικέως παῖς, αναξ τησοδε χθονός.

Argivum Amphitryonem, quem olim Alcæus Filius Persei genuit, patrem hunc Herculis? Qui tenuit has Thebas, ubi terrigena virorum 5 Satorum seges est nata, quorum generis Mars Parvum numerum servavit, qui Cadmi urbem Fecundam reddunt liberis liberorum. Hinc natus est Creon filius Menœcei, rex hujus terræ.

(Oreste, Iphigenia Taur., Bacchis, et nostra) homines insanientes eorumque furorem et hujus causam sive suctorem exhibere potuerit ita, ut miserationis affectus excitaretur. In nostra actio ipsa cau-sa est furoris Herculis. Eam vero per se minorem vim habere, (une telle action d'elle même a peu d'intérêt), cum a Ju-nonis ira oristur, et nullum adsit obstaculum, quod vinci possit. Jam cum poeta senserit, hoc argumentum non posse evolvi et exornari latius, præcedere ipsum jussisse aliam actionem, ab hac distinctam; in qua etsi sermo sit de Hercule et liberorum ipsius sorte, tamen unitatem actionis tolli. Quod vitium texisse poëtam monet Pr. pictura morum et sensuum suavissima, et orationis elegantia singulari. Idem Pr. contendit, Lyci consi-lium, quod ab initio exponitur, multo magis fuisse tragicum argumentum, quam Herculis furorem. Cæterum poétam utrumque conjungere voluisse, et hanc utriusque actionis conjunctionem non care suis virtutibus, quas ita exponit Prev.: "Le contraste de la tendresse d'Hercule our ses enfans et des fureurs auxquelles pour ses entans et des tureurs auxqueiles il se livre, augmente la pitié, que ce hé-ros inspire. Son caractère est grand et interessant tout à la fois. On a regret seulement de le voir user de ruse pour surprendre Lycus. Ce moyen répugne aux grandes ames et n'honore pas celui, είκεδμω πόλιπ qui l'emploit." Beck. πυργοῦσι παίδων παισί. 1. βροτῶν,] Malim βροτῶν. Quis nes-cit mortalem, Διὸς σύλλικτρον? Multo plus qui Cadmi urbem filiorum filiis firmant ει

acuminis habet hoc, quam si dicat: Quis

mortalium nescit Διὸς σύλλιπτρου? Mung.
2. 'Αμφιτρόυν', δυ 'Αλπαϊός wors Danaus, Hypermnestræ pater; Illi ex Lyn-ceo, Ægypti filio, natus Abas, huic Acri-sius, huic Danaë filia, huic ex Jove Perseus, huic Alcæus, pater Amphitryonis, ut et Electryon, pater Alcmense, unde Hercules. Barnes.

3. Vulgo irares i Περτίως. Deinde Ἡραπλίευς pro vulgato Ἡραπλίες hic et alibi dedi. Vide Pors. ad Med. 675.

Hermann.

"Erizess ] Vel "Erix 9' est tibi hic legendum, vel metiendus versus, ut amphibra-chys sit in principio. Barnes.

"Ετικο" ὁ Πιρείως, vitandi anapæsti causa, scribit Heath. Beck.

4. Prisci Thebarum incolæ commemorantur, ad antiquissimam de Cadmo fabulam respectu habito:

P. 9 surenys Leagres oraque y' iblastu, es yiras Ague towe' delibude shiper, at Kadpan while राष्ट्राकोटा सम्बद्धिक समार्थः

Non immerito novissimi versus lectio suspecta visa est Musgravio, qui rélo rriverius mihi videtur, non unam ob causam, quod mihi in mentem venit

Κρέων δε Μεγάρας τησδε γίγνεται πατήρ, 10 "Ην πάντες υμεναίοισι Καδμεῖοί ποτε Λωτῷ ξυνηλάλαξαν, ἡνίκ εἰς ἐμοὺς Δόμους ο κλεινός Ήρακλης νιν ήγετο. Λισων δε Θήβας, ου κατωκίσθην εγώ, Μεγάραν τε τήνδε, πενθερούς τε παῖς ἐμός, 15 'Αργεῖα τείχη καὶ Κυκλωπείαν πόλιν

Creon vero pater est hujus Megaræ, 10 Cujus olim omnes Cadmei in nuptiis Tibiæ acclamarunt, quum in meas Domos inclytus Hercules ipsam duxit. Relictis vero Thehis, quo ego migravi, Et Megara, et affinibus, filius meus 15 Muros Argivos, et urbem Cyclopicam,

ad insignem altitudinem evehunt. Suidas V. wveyouras byourar Aapaenies. vois θαὶ μάμιστοι τὖ μάλα πυργώσας: τὴν φιλοσο-φίαι. et in Πυργώσας: ὑψώσας: αὐξήσας. με-γαλύκας: ἐπὶ τὸ σιμιόσιροι ἀγαγὰν τὰ ποιέματα. 10; Έπιγεάμματι (Antipatri Thesa. LVII. Anal. V. P. T. II. p. 124.)

O searudo pórqua zai ipeviroas desdir कारुश्वेदका दश्विवर्ते हर्वेदल हे। व्यव्हांक

que ducta sunt magnam partem ex Arisτορματία Ranis, v. 1004. Δλλ' ὁ σεῶντος τῶν Ἑλλήπον στοργώτας βόματα στρικά καὶ ποτράσεις τραγικόν λῆρον. Noster in Sup-plic. v. 1005. ἡνίπα γάρων τῶν ἰμῶν τόλις Αργους ἀκδὰς εὐδαιμούας ἐπύργωσι. ubi mi-bi arridet conicent hi arridet conjectura Musgravii amais legentis. In hac ipsa Tragordia, v. 475. τοιί δ΄ όττας όμας τριστύχοις τυρατοία Πα-της ισύργου. Vide plura ap. Spanhemium ad Julian. p. 135. Abreschium in Æs-chylum. Lib. I. p. 181. Nostra igitur emendatione admissa, Sparti dicuntur progenerasse sobolem, quæ Thebas defenderet ejusque civitatis dignitatem sustineret augeretque. Qui aliis præsidio sunt, et tanquam murus adversariorum impetus excipiunt et retundunt, everys appellantur, cum apud alios poëtas, tum apud Nostrum, in Alcest. v. 322. and ταϊς μὶν άφολν πατίς ἔχυ πύργον μίγαν. in Medea, v. 391.

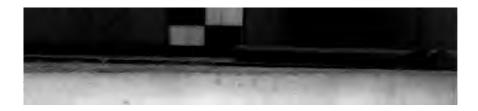
di rin curneian rieyon iniquaeu. Confet Eustathium ad IA. Z'. p. 474. 19. Jacobs. 5. στάχυς γ'] Particulam γ' recte addidit Barnesius; ultimam enim corripit στάχυς: vid. Theocrit. Idyll. X. v. 47.

Σπαρτῶν στάχυς γ' ἴβλαστιν'] De Spartis, sive seminatis, Thebanis, vide, quæ nos ad Bacch. v. 532. Ego vero inter στάχυς et ιβλαστι, inserui γι, ut versui consuleretur, qui alias laboraret; quod ultima syllaba sit brevis, in erages, ob accentum. Vide, que nos ad Ion. v. 1004. Alias leg. στάχυς βλάστησι».

Reink. στάχυς ἀνίβλαστιν. Beck. 6. ἐριθμὸτ ἐλίγον,] Quinque sc. quos re-censent Nostri Scholiastes ad Phosn. v. 680. Apollodorus Lib. III. c. 4. sect. 1. Scholiastes Apollon. Rhodii ad Lib. III.

Musg. "Εσως' ἀξιθμὸς ὁλίγος,] Bene paucos dicit a Marte servatos: nam ex innumeris fere terra ortis, Mars omnes mutuis cadibus, exceptis quinque, sustulit, quorum nomina vide ad Bacch. v. 532. item Pausan. Besotic. fol. 285. lin. 24. item Apollodor. Bibliothec. Lib. III. c. 4. §. 1. ubi Πίλως corrigendus est in Πίλως of tem Apollonii Argon. Scholiast. ad Lib. III. Barnes.

7. Tanoso: Similis locutio nuspiam mihi occurrit. An legendum eripeves, ornant, coronant. Sic et andlianda αντί τοῦ ἐχύρωμα σωτηρίας παταχρηστικῶς στίβανο infra v. 835. Confer Iphig. in



#### 190 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Ωρέζατ' οίκεῖν, ην έγω Φεύγω, κτανών Ήλεκτεύωνα συμφοράς δε τάς έμας 'Εξευμαρίζων, καὶ πάτραν οἰκεῖν Βέλων, Καθόδου δίδωσι μισθόν Εύρυσθεῖ μέγαν, 20 Έξημερωσαι γαΐαν, είθ' ήμας υπο Κέντροις δαμασθείς, είτε του χρεών μέτα.

Incolere expetiit, ex qua ego exul sum, propterea quod occidi Electryonem: meas autem calamitates Lenire studens, et volens habitare in patria, Reditus Eurystheo dat præmium 20 Orbem terrarum pacare, sive a Junonis Stimulis vexatus, sive fato aliquo simul eum urgente.

Aul. 194. Hesychius: στίφα, ποσμαΐ.

10. Reiskius et Tyrwhittus &. Non

opus. Hermann.

\*Ho] Reiskius et post eum Tyrwhittus ທີ່. Recte quidem; nam ຂໍໄຂໄຂ້ໃນາ ເກຂີ Græce vix dicitur. Musg.

14. Reposui Mayácas es pro M, ex conjectura; sibi flagitante linguæ ratione hanc emendationem. Facillime aberrant in his particulis librariorum manus; et Beckius me docet idem et Reiskio placuisse." Wakefield. Porsonus, quem credimus intellexisse discrimen inter 31 et es non minus recte quam Wakefieldius, to-tam hujus emendationis gloriam Reiskio attribuisset, seu magis editoribus duarum editionum vetustiorum, et ed. Brubach. que minime obscure Miyáças es emils legunt. In hac re aliam legem sibi statuit Wakefieldius. Videtur existimare, emendationem ejus propinatori non minorem laudem conciliare, etsi eam bis, terve jam proposuerunt priores Critici. Toupium sequitur qui, postquam dimidiam paginam acumen ostentando complesset sæpius subsistit monendo lectorem,

eum nunc demum correctionem eeu explanationem eandem in Notis Musgravii, invenisse, aut alio quovis libro, quem editor vulgarioris note inspicere non prætermitteret, anteaquam notationes suas prelo subjiceret. Alterum priori exemplo simillimum addimus, que adnotavit ad v. 1396. Ζιῦγός γι φίλιν, ἄτιρος δὶ δυντυχής.
" Inveni in libris ζιῦγος δὶ φιλίου quod eruditis auribus sat scio intentius auscultantibus statim vitium sonabit. Saltem requirit locus (virgos de polior: at hanc vocem metrum respuit: et nihil tertium Vera igitur restat conjectura nosest. Vera igitur restat conjectura nos-tra." Quibus hæc verba subjungit: "Post-liminio ex Beckio didici Reiskium quo-que similiter statuisse: nam Reiakii li-brum in meis non habeo." Pro garrulitate hacce infrænata quanto melius Hermannus. Sic Reiskius. Pulgo ζιῦγος δί.

Pro 3) Reisk. scribit es. Beck. 15. Kunharian] Vide que diximus ad

The state of the

\* Eurip. Phon. 55. Tieve 21 sailes suid, die pir açeues, Erienlia, shuris et Halmeises fler, Kêşes er deress. Ante oculos legentium ponemus que in hunc locum adnotavit Wakefeldius (Critical Review, April, 1801. p. 578.); "Propria rerum visu facillima homines in re critica seguciasimos et ornatissimos eludant, inde humillimi modestiam observare discansus. Nihil clarius in crisi emendatoria, quam necessitas substituendi Kêşes 2 derevas." Qua observatione nihil verius, sed eadem ad Orestis hunc locum seque partinet, cujus tragedise editio Porsoniana, ante tres menses, a Wakefieldo recensita fuit. V. 22. "De sagdies più più figum is puis Kestâque i leptinia e' l'hâisres e' lpà, 'Agete e' voievre. Que loca neque Schen nec Mathæus in suis editionibus emendavit. Nobis videbamur in similem errorem offendisse in v. 837. tragusdim pras manibus, quo in loco tacite legit Hermannus, Má3-y es riv luis. Lectio hac tumen typographi vel librarii mendum cese videtur, propterea quod editiones omnes priores legunt, Má3-y èt riv luis. Elust.



Καὶ τοὺς μὲν ἄλλους ἐξεμόχθησεν πόνους Τὸ λοίσθιον δέ, Ταινάρου διὰ στόμα Βέβηκ' ἐς "Αιδου, τὸν τρισώματον κύνα 25 Εἰς φῶς ἀνάξων ἔνθεν οὐχ ῆκει πάλιν. Γέρων δὲ δή τίς ἐστι Καδμείων λόγος, 'Ως ἦν πάρος Δίρκης τις εὐνήτωρ Λύκος,

Ac certeros quidem labores exantlavit.

Postremo autem per fauces Tænari

Ivit ad Plutonis domum, canem illum telessporem

25 In lucem educturus, unde non redit.

Est autem quidam vetus Thebanorum sermo,

Antea Lycum fuisse quendam, maritum Dirce,

Vide Wesseling. ad Diod. Sic. IV. 58. HERMANN. Corregerat jam Barnesius, ni, tamen, 'Hassessors retinet Alc. 855. Non tam accuratus est Hermannus, ut par est, in referendo emendationes ad auctores suos. Ille lector Herc. Fur. qui omnem ejus notitiam de textu ex Notis editionis hujusce hauriat, multas editori adscribet emendationes, quæ illius non sunt. Sed monendum est, Hermannum longe a suspicione plagiarismi removeri; et culpam cujus eum redarguimus, inter editores tam universalem esse, ut in excessum ejus tantum animadver-tendum est. Si quis certiorem faceret Hermannum de vituperatione nostra verisimile est, sese excusaret, dicendo, ejus editionem nimis festinanter comparatam Præ se fert indicationes quasdam alias solicitudinis auctoris, opus suum ad finem ducere properantis, ut venale pro-stet nundinis librariis Leipsiæ. Elmsl. 'Haurevara] Vide infra ad v. 1250.

Musg. 'Hλιπτρόωνα'] Amphitryon invitus Electryonem, Alcmense patrem et amicum, occidit, de qua re videsis Apollodorum Bibliothec. Lib. II. c. 4. sect. 6. Homeri Scholiast. ad Odyss. λ'. v. 265. Καὶ 'Αμφυτρίων ἀναιτώνας ἀποιστώνς 'Ηλιπτρώννα, φώγω εἰς Θάβως. Barnes.

ριέγου is Θήβας. Barnes.

19. παθώνο Ita verissime emendant Reiskius et Tyrwhittus. Ed. Ald. et MSS. παθώνο. Mutg.

21. tīrī vas zgain pāra.] Lege tīrī vēi. Por. 23. Tandess kai svipa.] De Herculis ad inferos per hunc locum descensu ita

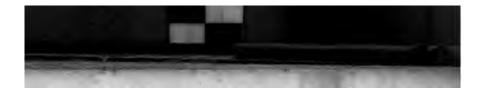
Vol. VII.

Apollodorus Biblioth. Lib. II. c. 5. sect. 12. Kai angayssimuses ini Tainages viis Aanunniis, oš viis "Adou naraßárias vi evimis levi, dià reúres ánju. Barnes.

Barnes.

27. Δίρεπς τις] Ita MSS. E. G. ut legendum conjecerat Piersonus. In Ed. Ald. deest τις. Prioris hujus Lyci historiam enarrat Apollodorus Lib. III. c. 5. sect. 5. Musg.

'Ως π' ο Δίρας τοτάρος εὐνήτως Λύπες,] Hic Lycus primus, bujus Lyci pater, erat Nyctei frater, et filius Chthonii Spat-



# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Την επτάπυργον τήνδε δεσπόζων πόλιν, Τὰ λευποπάλω πεὶν τυεαννησαι χθονός, 30 'Αμφίον' ήδε Ζηθον, επγόνω Διός. Οὖ ταυτὸν ὄνομα καῖς κατρὸς κεκλημένος, Καδμείος οὐκ ών, άλλ' ἀπ' Εὐβοίας μολών, Κτείνει Κρέοντα, καὶ κτανών, ἄρχει χθονός,

Dominum hujus urbis, quæ septem turres habet, Priusquam terræ dominarentur, in-equis albis-equitantes, 30 Amphion et Zethus filil Jovis. Cujus filius, codem quo peter nomine vocatus, Non existens Thebanus, sed ex Eubœa profectus, Occidit Creontem: quo interfecto, ipse imperat terræ,

tæ, Dircæ maritus, quem Amphion et Zethus occiderunt. De qua re Apollo-dor. Bibliothec. Lib. III. c. 5. sect. 5. Cum autem male hic versus se prius habebat: scribebatur enim: 'Ως ¾ν σάρος Δίζαπς εὐνήτως Λύπος: Josephi Scaligeri lectio hec erat, quam nos admisimus; quanquam nec illa Duporti erat contem nenda: ita enim is legit: Δίρκης ὅτ' ἦν πά-

guidir idratus Λύεος. Barnes.

Reisk. vult: ὡς ἢν ἀτζος Δίραης ὁμισήςτως, aut συνιστάτως.

Struchtmeier. An. Cr. p. 148. vel μὶν
τῶν. quod ext in ant. edd. retineri, vel

eurunntue scribi vult. Beck.

29. λιυποπώλω] Idem epitheton exstat Phœn. v. 615. ubi recte Valckenærius de Amphione et Zetho intelligit, hujus maxime loci subsidio usus, nec tamen negligens Hesychium v. Aifereuges. Barnesius, non inepte, honoris indicium apud Veteres fuisse putat Equis albis vectari, unde Jason apud Pindarum: Aivaireus dipass, saricus peaseri pu. Pyth. IV. Stroph. 6. confer Lib. Judicum, c. v. ver. Musg.

Τὰ λιυποπάλω πείν τυραννήσαι χθονδς 'Αμφίον, άδι Ζήθον, ἰπγόνω Διάς Candida Διαστικών το Δίας το Δ equi, et muli, et asini principibus et tyrannis et victoribus, præcipue ovantibus et triumphantibus, semper in usu esse solebant; Castorique et Polluci xxx' içe-An tribuuntur a veteribus; ut diximus ad Helen. v. 639. Sed nec iis solis, ut vel ex hoc loco patet: verum Amphioni etiam et Zetho, qui λινκόσωλω quoque dicuntur et 12/000 Δίες; erant enim et illi Διες 25/20, Jovis nempe et Antiopæ filli, unde et illi etiam Gemini, ut Castor

et Pollux, vocati; sic enim Horat. Epist. Lib. I. 1. Epist. 18. v. 41. Gratia sic fra-trum Geminorum, Amphionis atque Zethi, dissiluit. Quod vero Δies saijest et alië dicantur, vide Eustathium in Homer. fol. 1333. lin. 57. Quin et hi Castorum titulo in hoc loco insigniti, λινποσώλω νοcantur; unde Hesychius recte: Διόσπου-ρω, οἱ Ἑλίνης ἀδιλροί. Καὶ Ζῦθος παὶ ᾿Αμφίων λυπέσωλα παλούμινα παὶ ἀστίχις, etc. Palmerius errat, dum studens hunc locum corrigere, magis implicat, dicendo: Pro Zãos nai Auciar repone Kásrae nai Πολυδιύκης. Incogitanter certe hæc nei 11 Abeturni. Inciguature certe nei scripsiti Hesychius. Ita ille. Salmasius, ut nos, legit, Diog. Laërt. 123. Nunnes. in Phrynich. p. 47. Neque aliud in Hesychio desiderabatur, quam vocula nei 279st, etc. Quod et de Phavorino quoque dicendum. Sed, ut ad vocem lassandes revertamur, etiam inter Hebraros. candor erat nobilitatis insigne, tam in vestibus, ut probavimus ad Helen. v. 1186. quam in equis, mulis, aut asinis, ut supra diximus; et jam nunc probeturi sumus. Ita Judicum, c. v. ver. 10. Principes et Judices populi Israelitici designantur per hæc verba, equitantes asinas nitidas, i. e. candidas; ita vertit Anglicana nostra versio: Speak ye, that ride on white asses. Quin et Ingenius, ut et no-biles et regii juvenes, albis equis inve-hebantur; unde Pindarus Jasonis paren-tes vocat λευκίσσους, Pythionic. Od. 4. Stroph. σ'. Λευκίσσου δι δίμους στανίζευ. Κιδιοί πολίται φράσσατί μω σπφίως. Unde et nos in Franciados nostræ Lib. VIL de Nigri Principis equo ita veteribus con-formiter canimus — Hic longe cygnes can-

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

193

Στάσει νοσούσαν τήνδ έπεισπεσών πόλιν. 35 'Ημῖν δε κῆδος εἰς Κρέοντ' ἀνηγμένον Κακον μέγιστον, ώς ξοικε, γίγνεται. Τοῦ τος γὰς όντος παιδος έν καιχοίς χθονός, Ο εχεινός ούτος τησδε γης άςχων Λύπος Τους Ἡρακλείους παϊδας έξελεϊν Βέλει

Irruens in hanc urbem seditione laborantem. 35 Nobis vero affinitas cum Creonte contracta Maximum, ut apparet, malum est. Nam dum in penetralibus terra est filius meus, Ille inclytus hujus terræ dominus Lycus Liberos Herculis vult perdere,

denti corpore vincat, Idem aquilas oculorum acie, cursuque fatiget. Quin et in historia nostra, quam de vita et gestis Ro-gis Eduardi Tertii quinquennio fere ab-hine edidimus, ubi post pugnam Pictarianm, in qua rex Gallorum, Johannes de Valois, ab Eduardo Principe captine e ejusdem principis triumphalem in urbana Londinum ingressum describimus, ita dicimus, Histor. Ed. III. Lib. III. c. 2. sect. 1. " Rex Johannes, regalibus vestimentis indutus, arduo candidoque equo invehebatur; majestatis id erat emblema et honoria. At generosus ille Princeps Walliss lateri ejus adequitabat nigro astercone vectus, ut qui ne minimam qui-dem triumphi speciem præ se ferret." Non abludit hinc vetus triumphantium apud Romanos mos: Hi enim curru Quatuor albis equis propter amnem Clitumnum pastis protracto capitolium ad-cendebant; veluti dignos hinc se proba-ent, qui propter fortitudinem rerum po-trentur. Et de Camillo herc Livius, Lib. V. Maxime conspectus ipse est, curru quis albis juncto urbem invectus, pa-umque id non civile modo, sed huma-Tum etiam visum. Jovis Solisque equi equiparatum dictatorem in religionem tiam trabebant. Et paulo post: Camil-us meliore multo laude, quam cum trium-Phantem albi per urbem invexerant equi. Hine Ovid. Art. Aman. Quatuor in niveis aureus ibis equis. Et Horat. Barros ut equis pracurreret albis. De Per-sarum vero albis equis, qui Nesaei dicebantur, Solique erant sacri, vid. quæ nos in Ablanenavéweye nostro ad v. 1504. no-tavimus. Huc adde Hadriani Junii Animadvers. Lib. I. c. 12. ubi hunc ipsum locum expendit. Barnes.

50. Vid. Pors. ad Hecub. 327. Herman. 31. wais h. l. non propria poni significatione, sed indicare unum e posteris (descendant) censet Prev. Beck.

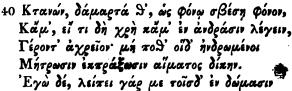
35. arnymirer] Amicus quidam Musgravii recte in ampaine mutare videtur. Herman

Musgravii amicus jure ad v. 476. refert. Proximo versu ancipites hæremus inter anxòs piqueres, permagnum malum, et κακῶν μίγιστον, mulorum maximum. Absque dubitatione legimus, κάκιστοι έπλων, v. 161. Legimus etiam σπαιδι άγουμαι βροτών, loco βροτέν, v. 283. Quam emendationem, ut dicere solet Wakefieldius, præripuit nobis Porsonus Adversar. p. 271. Elmsl.

άνηγμένου] Malit amicus άνημμένου, ut v. 476. Musg. 38. 'Ο κλικός οδύος υποδε γτης Ερχων Λόπος] v. 540. Λόπος σφ' ὁ κλικός γτης Εναξ διώλιστο. v. 764. Βίδακ ἄναξ ὁ κλικός, ὁ Η παλαίτιρος Κρατιϊ, λιμίνα λισών γι τὸς Αχιρόντιου. Mirum nobis videtur, Hernum in horum tertio locorum, Piersoni emendationem samis pro samis respuisse, quæ, judicio nostro, primo et secundo reciperetur. Conf. v. 566. non multum abest quin legeremus nani, in omnibus locis a Piersono citatis (Verisim. p. 233.) Vid. etiam Eurip. Suppl. 1065. Hel.

nauris ] Ionice, ut nauri, v. 1294.

39. lgani) Ita recte edunt, ex conjectura H. Stephani. vid. infra v. 60. Ed. Ald. Eindig. Musg. N 2



45 Τροφον τέχνων οἰκουρόν, ἡνίκα χθονὸς Μέλαιναν ὄρφνην είσέβαινε, παις έμος Εύν μητεί, τέχνα μη βάνως 'Ηραχλέους, Βωμον καθίζω τόνδε σωτήρος Διός, Ον καλλινίκου δορός άγαλμ' ίδρύσατο,

40 Necans et conjugem, ut cædem cæde extinguat, Et me: si modo inter viros numerare quoque convenit Senem inutilem, ne aliquando illi, postquam ad virilem ætatem pervenerint. Postas exigant cædis Avorum maternorum. Ego vero (reliquit enim me in his ædibus 45 Nutritorem liberorum et custodem domus, quando terræ

Obscuram caliginem ingressus est filius meus,) Cum matre, ne liberi Herculis moriantur, Ad aram hanc Jovis servatoria sedeo, Quam statuit ut monumentum easet victricis hastæ.

40. δάμαςτά 9',] Conjectura Canteri at, quam recte receperunt Editi. Ed. Ald. δάμας . Μυς. δάμας . ) Ita lego pro δάμας . , ut versus expleatur, qui defecit una syllaba.

Auctores Canterum et Scaligerum habeo.

43. Múrçuen] Pluralis pro singulari, ut infra v. 455. Confer Longinum, Sect. XXIII. Unum quippe hic Creontem reapicit, Megaræ patrem, liberorumque ideo avum. Notandum enim, vocem Mirgus, que plerumque avunculum sonat, ab Euripide, et solo forte Veterum, ad avum maternum indicandum adhibitam esse. Pollux Lib. III. sect. 16. Mnreds warne, rover de Ebereidns untreum droumer.

Márques Avis maternis. Pindarus Olymp. IX. Stroph. III. ubi Scholiastes: พัท ὁ Πίνδαρος τὸν ἐκ μητρὸς πάπ-που μήτρακ ὁνομάζει. Μυκς.

Márques.] Ita omnino pro márques acribendum; Creon enim, quem Lycus ceciderat, et cujus cædis vindictam ab Herculis liberis metuebat, erat illis Miτεως, hoc est in hoc loco μητειτάτως: ita

enim Eustathius fol. 971. lin. 38. Eal Fre του οι της μητεὸς Γοιύς Μάτεους εξευτεκ. Ita ipse poèta infra explicat, v. 546. Μά τοτι Κείοιτι Θάνατοι inτισαίατο. Quod non cernentes interpretes, nescio quid de avunculis delirabant; nos jam Latinam quoque versionem in hac parte sanavimus

Uberius Reisk. docuit, pluralem sic pro singulari poni, sed monuit etiam, posse in marques præter avum maternum intel ligi fratres matris, s. avunculos. Beck.

45. Locum hunc non observavit Cons anonymus in Vol. VII. p. 447. libri cui titulus, The Quarterly Review, qui negat, pari. Lege Tespia rinur sinsuein Cuju mutationis in tidem, monendum erit, MS Philoctet. Soph. in Museo (Harl. 5743. Britannico, legere, respis pro respis, v 344. Vid. Porson. Advers. p. 203. Elma 47. Vide Pors. ad Hecub. v. 1141.

Herm

Reisk. scribit : mit Samen andens. Becan 48. συτῆρο Διὸς,] Statuam Tropasi moss crexit Hercules Thebis, in honorem Jours



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 195

- 50 Μινύας πρατήσας, 'ούμος εύγενης τόπος. Πάντων δε χρείοι τάσδ έδρας Φυλάσσομεν, Σίτων, ποτών, έσθητος, αστρώτω πέδω Πλευξάς τιθέντες. Επ γάς έσφεαγισμένοι Δόμων καθήμεθ' απορία σωτηρίας.
- 55 Φίλων δε τους μεν, ου σαφείς όρω φίλους, Οί δ΄ όντες ὸρθῶς, ἀδύνατοι προσωφελείν. Τοιουτον ανθεώποισιν ή δυσπραξία. \*Ης μήποθ', όστις και μέσως εύνους έμοί, Τύχοι, φίλων έλεγχον άψευδέστατον.
  - 50 Cum vicisset Minyas, generosus filius meus, Has autem sedes servamus inopes rerum omnium, Cibi, potus, vestitus, in non strato solo Latera ponentes. Etenim exclusi E domo sedemus, inopia salutis.
  - 55 Amicorum vero alios quidem video non esse veros amicos, Et qui vere sunt, non possunt nos adjuvare. Ejusmodi inter homines res est calamitas: In quam utinam nunquam, qui vel mediocriter mihi sit amicus, Incidat, certissimum indicem amicorum.

Sospitatoris; quæ Asyli instar erat. De Tropæis nos ad Heraclid. v. 937. De Asylis ad Ion. v. 1311. Barnes.

49. "Or manhoines desis ayaha ideware.]

yahan desis mahhoines, periphrasis apta

copei, de qua re vide nota præcedente.

50. Maving] Orchomeni incolas, quibus um Thebani vectigales essent, Herculis operatem recuperarunt. vid. Apollod. ib. II. c. 4. sect. 11. Diod. Sic. Lib. V. sect. 10. Mug. Maving agardene, De Herculis cum linyis pugna et Ergino, eorum rege, le Apoll. Bibl. Lib. II. c. 4. sect. 2. Polysenum Strategem. Lib. I. Minye.

Polyænum Stratagem. Lib. I. Minyæ et ab Argomutis diversi, qui et ipsi Minyæ dicti.

Rarnes 51. Sic Heathius et Musgravius. Vulgo Aguai. Herman.

zein Adjectivum zein, de quo non cogitarunt interpretes, exstat infra a 1328. Esch. Suppl. v. 210. et in fragmento Andromedæ apud Stobæum Tit. XCI. Philo Judans de Cosmoposis: 100 3de zelis dorn, ş sasın bukusa.

χειία, indigi, jam Heath. reposuerat.

Beck. 53. Reisk. lurgenyigur vult esse excludere aliquem domo, ceris velut et signis appositis arcere. Beck.

55. rapiis] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. 57. Non opus est ut confugiamus aut

ad hoc genus interpretandi aut ad e-mendationes ab aliis interpretibus propinatas. Accusativus floyzor non respicit ad duoneation, and ad infinitivum subauditum duoneating ruzur. Sie v. 425. rór et waddangen Extend ig Adan, woner ritteren. Iph. A. 231. Nair d' sig δουθρό πλυθος, Και θίαν άθισφατος, Τός γυναικίας όψις δημάτως 'Ως «λόταμα, μιίλιος άδοιάς. Hel. 1432. «άσας δι χρής Γαΐας βοάσθαι μαπαρίαις όμιγδίαις, 'Τμί-Taiar Beardas panagiais burpdiais, rater Exing namer, is Entweet & Locis his, accusativi, wither relativity, million aborde,

υμίναιον Έλίνης κάμον, non pendunt ab ullo uno vocabulo, sed tota actione a verbis antecedentibus descripts. Elmsl. num Tit. 59. Temere tentatur hic versus. Mu-tata est constructio, quod in mente habe-Mileg. hat, ή, μήπνοι λάχοι. Hermand

# MELAPA.

60 τ πρέσβυ, Ταφίων ος ποτ' έξειλες πόλιν, Στρατηλατήσας πλεινά Καδμείων δορός, 'Ως ουδεν ανθρώποισι των θεων σαφές. Έγὸ γὰς οὕτ΄ εἰς πατές' ἀπηλάθην τύχης, "Ος ούνεκ' όλβου μέγας εκομπάσθη ποτέ, 65 Έχων τυραννίδ, ής μακραί λόγχαι πέρι Πηδῶσ' ἔρωτι σώματ' είς εὐδαίμονα, \*Εχων δε τέχνα, κάμ' ἔδωκε παιδί σῷ,

#### MEGARA.

60 O senex, qui Taphiorum olim cepisti urbem, Gloriose exercitui Thebanorum imperans, Quam Deorum nullum consilium certum est hominibus! Ego enim quod ad patrem, non fortuna carui; Qui propter opes olim valde superbus erat,

65 Habens regnum, propter quod longæ hastæ Saltant ob cupiditatem, in beata corpora principum: Habens insuper liberos; filioque tuo me dedit,

τλεγχεν] Ita Aldina, nec ulla ratio est, 

Φιλών. Ovid. Scilicet ut fulvum spectatur in ignibus aurum, Tempore sic duro est inspicienda fides. Malim, inquit Brodown, flagges, ut sit: ή δυσπραξία τωνῦ-τόν ἐστη Τλεγχος. Eustathius: 'O δὶ Ἡρω-Tir iern They zes. Eustathius: δαινός λίγιι, δει, παθάστη δ σπότος, παὶ τὸ σπότος, δι δμοίφ παταλάξει, οῦτω παὶ δ Τλιγ-χως, παὶ τὸ ἴλιγχος. Barries. χω, καὶ τὸ ἴλιγχω. Barnes. Heath. ctiam legit Ιλιγχο; ἀψιοδίστα.

eros, sed 1λιγχος non pro neutro, verum pro masc. habet, ut sit index, vel argutentum, et constructio: σωνθτον πεχγμα d description to river de θρώστουση, δηλούστι έλιγ-χου άψ. φιλων. Beck. Aut έλιγχος άψινδίστατος, ut ad doc-

weath redeat, aut ilingou alistorares, at ad if, et τύχω. Si autem Πλεγχοι Διβαδύστατοι retheatur, debebit il et lagu

60. De Taphiis ab Amphitryone sub-actis vide Apollodor, Lib. II. c. 4. sect. 7. et Flautum Amphitryone, passim.

Ταφίων ες ποτ' ίξιτλις πόλι»,] Taphiorum et Teleboarum urbes excidit Amphitryon juvenis, in vindictam Alcmenæ fratrum ab iis cæsorum. De qua re vide Apollodor. Bibliothec. Lib. II. c. 4. §. 6. et interpretes Hesiodi ad illud Scut. Hercul. v. 18. μαλιρφ δε παναφλίξαι συρί πώμας 'Ανδρών ἡρώων Ταφίων ίδε Τηλε-Boden. Item Joh. Brodæum in Antholog. Lib. V. Barnes.

1. 10. V. Barnes.

63. ἀνηλάθη, τύχης.] Espers eram fortunae. Isocrat. Evagorat.

τῆς σολιστίας. Maxim. Tyr. Dissert. XXL.

ἀντληλαμίνη, τοῦ ὑγκακο. Idem Dissert.

XXXIII. βάναυσος ψοχή, ἀντληλαμίνη

λόγου: vid. et Dissert. XL. in fina. X6κα
noph. p. 7. Themist. p. 90. C. Plutarcha
Agesil. p. 1125. Ed. H. Steph.

εδεν ἐξι καντίο' Νου ανακολ παίνεκα. Οπο

Agesil. p. 1125. Ed. H. Steph.

sir is πακίς ] Nec quead patron. Opponi debuit in sequentibus sir is σέστα nec quoad maritum. Sed hoc videtur lamtere in πέμι ίδωπι παιδί σῦ. Μαιχ.

64. 'Ος είναι ὁιβου. Ια MSS. Stephen Ed. Ald. ὡς είναι ὁιβο. Μαιχ.

69. Νανίντ ] Legendum, ni fallor, είναι . Illa quidem prius (i. a. vivantibus nobis) andarunt. Μαιχ.

Reick. reponit: ακὶ οῦν ἐκαῖνο μὸν Νο-

Ä.

'Επίσημον εύνην 'Ηρακλεί ζυνοικίσας. Καὶ νῶν ἐκεῖνα μὲν Βανόντ' ἀνέπτατο. 70 Έγω δε και συ μέλλομεν Ανήσκειν, γέρον, Οι Β' Ἡράκλειοι παϊδες, ους ύπὸ πτεροῖς Σώζω νεοσσούς, όρνις ώς, ύφειμένη. Οί δ', είς ελεγχον άλλος άλλοθεν πιενών,  $^{3}\Omega$  μῆτες, αὐδα, ποῖ πατὴς ἀπεστι γῆς; 75 Τί δρά; πόθ' ήξει; τω νέω δ' εσφαλμένοι Ζητούσι τὸν τεκόντ' έγω δε διαφέρω Λόγοισι, μυθεύουσα, θαυμάζω δ, όταν

Nobilem conjugem Herculi jungens matrimonio. Et nunc illa quidem mortua avolaverunt.

- 70 Ego vero, et tu senex, moriemur, Et liberi Herculis, quos sub alis Pullos, veluti gallina incubans, servo. Ipsi autem ad sciscitandum alius aliunde accedens, O mater, inquit, ubinam terrarum abest pater?
- 75 Quid facit? quando veniet? ob teneram ætatem autem decepti, Quærunt patrem: ego vero prolecto Verbis, fabulans. Admiror vero quando

me' diserrero, aut: xai võr luitra pir Davirres (nempe Creonte) à rirrare, illa gloria audani, Creonte mortuo. Beck.

69. s. sal di ixuna perà Sarier' deferare

iya di nai od middamır Arhonur, yiçon

Priorem versum in mendo cubare primus intellexit Reiskius, cujus tamen conjecture prostant ejusmodi, quibus nemo facile Calculum adjecerit. Musgravius 69 migr driarere legendum suspicatus, voculam reliquit pare, huic loco, si quid video, rninime accommodatam. Videsis an corrigi debest

na) ivi india párti äpart' åilerare.

Illa nunc quidem avolarunt, neque ullum sui vestigium, nullum fructum ad præsen-tem hanc ritam reliquerunt. In Oreste v. 1506. Helena percussorum manibus elapsa et inter Deos recepta is Suláner lyines de redimer "Apares. et v. 1574.

ed Tidymute Add' Apartus alzeras

in Helena autem, v. 604. illud simulacrum, cujus causa Gracci multos per annos

bellum gesserant, βίβικο σεδε αίδίεις στό-χας 'Αρδιίσ' άφαιστο. Æschylus Agam. 668. naves ψχεντ' άφαιστο, συμίνος κακοῦ στεόβο. Plura huc pertinentia congessit Abresch. in Annotationibus ad N. T. p. 595. sq. Quod ad μάτη, attinet, quod facile permutari potuit cum perà per compendium scripto, illud minime abundat, sed eum sensum habet, quem in Lati-na versione exprimere consti sumus. Eodem sensu positum legitur in Medea, v. 1257. μάταν μέχθος ίξευ τῶν τίπνον.

71. Ex emendatione Piersoni. Vulgo

ονοντίρους. Herman.
ονοντίρους] Recte Piersonus ονο πνιενίς, conferens Heraclid. v. 10. Musg.

71. s. ύποστέρους Σάζω τιοσσύς, δρις ώς ύφιμώτη.] Vide ad Andromach. v. 441. et Troad. v. 753. Barnes. 73. äλλες] Ita Edd. recent. monente

13. anne june dissentium MSS. E. G. Ed. Ald. \$229c. Muss.
75. ep rig] Tr nieur. To ries, pro h nieus, vid. ad Androm. v. 183. et v. 601. et Ion. v. 547. Barnes.

Πύλαι ψοφωσι· πᾶς τ' ἀκίστησιν πόδα, 'Ως πρός πατρώον προσπ**εσού**μενοι γόνυ.

- 80 Νῦν οὖν τίν ἐλπίδ ἡ πόρον σωτηρίας Έξευμαρίζει, πρέσβυ; πρός σε γάρ βλέπω-'Ως ούτε γαίας όρι' αν εκβαϊμεν λάθρα· Φυλακαί γας ήμων κεείσσονες κατ' έξόδους. Ουτ' έν φίλοισιν έλπίδες σωτηρίας
- 85 "Ετ' είσιν ημιν. ηντιν' οὖν γνώμην έχεις, Λέγ' είς τὸ ποινόν, μη Βανείν ετοιμον ή, Χρόνον δε μηχύνωμεν, όντες ασθενείς. ΑΜ. ΓΩ θύγατες, ουτοι ράδιον, τὰ τοιάδε Φαύλως παραινείν σπουδάσαντ' άνευ πόνου.

Fores strident, et unusquisque attollit pedem,

Ut ad paternum se projecturi genu.

- 80 Nunc igitur quam spem, aut viam salutis In promptu habes, O senex? ad te enim respicio. Nam neque terminos terræ clam egredi possumus: Sunt enim custodiæ in exitu nobis potentiores, Neque in amicis spes salutis
- 85 Nobis est amplius. Sententiam igitur quam habes, In medium profer, ne mors sit expedita nobis: Sed tempus producamus, existentes infirmi. Am. O filia, non facile est talia deliberantem decernere Tanquam levia sine fluctuatione.

80. Ald. # wider. Barnesius ex Canteri conjectura, probata Æm. Porto, edidit vii correctionem. Herman.

ลี สเรื่อง] Canterus ในสเรื่อง. Legendum ที่ สร์ดูอา. สร์ดูอร สมาทอุร์ตร est apud Josephum Lib. XX. c. 3. sect. 1. et de vita sua, sect. 3. Musg.

ເມສະມີຄາ] Ita cum Cantero pro ຄື ສເມືອ lego, et ad ໄລສະມີສ refero. Vox Homeri-Rarnes.

Reisk. conjicit: il wides ourușies, aut vinculum, ansam salutis. Beck. Ferri poterat antiqua lectio il wides, aut

Aundamentum salutis. Heath.

Aundamentum zelutis. Healt.

81. Eğsunaji(3, ] Ebryeri(3,1, raçasısısı (3,1, raçasısısı)

6(11, felbes resis, nal raçi(3,1, inin thanh, felbes, reji(3,1, raçası)

7 iles. Vid. supra v. 18. suppeçàs liquasi(4).

86. Videntur dura verba sic exponi de-

bere: dic, annon expeditum et consultum? sit mori, et annon tempus tantummodo trahamus absque fructu, quum non vale-amus cædem arcere. Reisk.

88. s. raçainis] Optime Reiskius (et Heath.) reçainus reçainus rà ruids idem plane est, ac erenisus neisus erel counde. Sed præterea legendum putem :

— oŭru jádur tà tuádi, paul' és, signisus sumitésant' <del>aou</del> sitésan

Non utique facile est, hujusmodi res, tanquam levia quadam, sine ulla hasitatione aut errore mentis discernere. ès postpositum adjectivo vide Suppl. v. 331. Musg. 89. Reiskius et Heathius supairen.

Non sollicitanda vulgata. Herma

90. Vulgo veeste o'] Emendavit Mus-gravius. Herman. veester,] Male vulgo, quod et habet

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

90 ΜΕ. Λύπης τι προσδεῖς, ἢ φιλεῖς οὕτω φάος; ΑΜ. Καὶ τῷδε χαίρω, καὶ φιλῶ τὰς ἐλπίδας.

ΜΕ. Κάγω δοπεῖν δε τάδοπητ' ου χρη, γέρον.

ΑΜ. Έν ταῖς ἀναβολαῖς τῶν παπῶν ένεστ' ἄκη.

ΜΕ. Ὁ δ' ἐν μέσφ με, λυπρὸς ἄν, δάπνει χρόνος. 95 ΑΜ. Γένοιτό τἂν, ὧ Βύγατες, οῦριος δρόμος

95 ΑΜ. Γένοιτό ταν, ω θύγατες, ούςιος δεόμος Έκ των παρόντων τωνδ' έμοι και σοι κακών Ελθοι τ' έτ' αν παῖς 'ουμός, εὐνήτως δε σός. 'Αλλ' ἡσύχαζε και δακευρρόους τέκνων Πηγας αφαίρει και παρευκήλει λόγοις,

100 Κλέπτουσα μύθοις άθλίους πλοπάς όμως. Κάμνουσι γάς τοι καὶ βςοτῶν αὶ ξυμφοςαί,

90 Meg. Quid tristitiæ tibi deest? aut amas tantopere lucem?
Am. Ego vero et lætor ea, et spem amo.
Meg. Et ego: sed non oportet sperare non speranda, O senex.
Am. In ipsa mora insunt remedia malorum.
Meg. At tempus interjectum, cum sit triste, mordet me.

95 Am. Forte, filia, contingat secundus cursus Ex præsentibus malis mihi, et tibi, Ac veniat aliquando filius meus, tuus maritus. Verum quiesce, et lacrymosos liberorum Fontes aufer, et ipsos delini verbis,

100 Commentis fallens, quamvis miseram deceptionem. Laborant enim etiam ipsæ mortalium calamitates,

contextus, meerdie's'. Vid. Iph. in Aul. v.

41. Troad. v. 799. Musg.
Petit. Miscell. Lib. III. c. 20. reponit:

Eλτίς τί στοσδεί τ', sed repugnat ei Heath. Beck. 95. Erfurdtii emendatio est γένουτό τὧν.

95. Erfurdtii emendatio est yisaeri eds. Vulgo yisaeri ds. Herman. Malim, Tisaeri ds. Iri ds., & Siyaere.

Malim, l'isur' de le' de, & Séparte.
"Ers, nobis videtur, magis sententise consentaneum quam res. Elmsi.

Recte, ut videtur, Barnesius versum per μοι supplevit, uncinis hic inclusum. Vide, citante ipso, Orest. v. 124. Iphig. in Aul. v. 613. Iphig. in Taur. v. 871. Troad. v. 1073. Musg.

1 road. V. 1073. Mug. 95.a. Γίνωτ' ἄν, ἄ μω δύγαντε, οῦριος δρόμος 'Επ νῶν παρόντων τῶνδ' ἰμοὶ παὶ σοὶ παπῶν'] Olim μω ante Θύγαντε aberat, non sine versus jactura; restituitur nunc cum elegantia; sic Orest. v. 124. '19', ἄ νίκον

μω. Iphig. Aul. v. 613. Σὸ τ΄, ὧ τίανων μω. Iphig. Taur. v. 871. τΩ μων σύγγγου. Demum Troad. v. 1073. τΩ φίλος, ὧ πόσει μω. Nec obest, quod in versu sequenti iμωὶ iterum occurrat: prius enim μων pro μων ponitur, alterum ad γίνωνν refertur. Τῶνδ vero, quod in secundo versu post παρόντων aberat in nonnullis exemplaribus, ex Aldina editione restitui.

Rarnes.

Quia in ed. vet. est, yisser do, & Súyarış, Reiak. scribit: yisser do ağ, & S. Reck

97. "EASa e' le' do] Ita MS, 2714. Vulgo l'ASa ei ser' do. Musg.

In vulgata particulam es ejici jubebat Heath. locumque reddidit sic: Fieri potest, O filia, ut, secundante fortuna aura, effugium obtingat ex prasentibus malis,

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καὶ πνεύματ ανέμων ούκ αξι ρώμην έχει, Οί τ' εὐτυχοῦντες διὰ τέλους οὐκ εὐτυχεῖς. Μεθίσταται γάς πάντ' άπ' άλλήλων δίχα. 105 Οὖτος δ' ἀνης ἄξιστος, ὅστις ἐλπίσιν Πέποιθεν ἀεί· τὸ δ' ἀπορεῖν ἀνδρὸς κακοῦ.

Et flatus ventorum: neque semper robur habent, Et qui felices sunt, non sunt perpetuo felices, Omnia enim a se invicem in diversa abcunt. 105 Hic autem optimus est vir, qui spei

Semper confidit : at desperare, hominis est ignavi.

quæ me et te circumdant ; veniat modo filius meus tuusque maritus. Bcck.

98. Ald. rizrer, reliquæ rizrer, sic citavit etiam Pors. ad Phoen. 381.

Herman. 101-106. Apud Stob. Grot. CXI. p. 461. ubi ξυμφοςεί. Burn. Elegantius foret:

101. S. záprost vág rei zai Szerőr ai suppigai, aai नार्ध्यवन केर्ग्यका कोठे केर्र विव्यक्त दिया Musg.

101. Κάμτουτι γάς τα και βροτών αι συμφοlosophia plenum citat Stobaus in capite สระที่ ไมสเรื่อง, totidem verbis, excepto, quod in v. 104. Mi Dierarai pro Egierarai legit. Hugo Grotius ita vertit in sua Stobai editione: "Etiam calamitas ipsa lassari solet. Nec semper aër tristibus flabris gemit, Nec cui beate nunc, et olim sic crit. Perpetua rebus imminent divortia. longe Optimu, qui sperat: at qui ignavia Despondet animum, nullius pretii est homo." Hine Ovidianum illud in omni fere consilio a me usurpatum: Sed quid tentare nocibit? Et sane, qui varias, miras, subitas et inexspectatas fortunæ vices novit, de nihilo unquam desperabit; audeat modo, et exspectet. Certe desperatio multis nocuit, heroica spes et fiducia sæpe felicem sortitur exitum. Quare recte Theocritus: 'Elwidis ir Conien, anilowen di Saniren, Idyll. IV. v. 42. Latine: Spes est in vivis, sed spes est nulla sepultis. At vetustissimus poëta, Linus, optime: "Edwieden Led mart's toul our for oddir Eldwen Palle marte Gig ridical, nad arisores sidis. Non hæc ego de ambitiosorum, aut amatorum, aut avarorum spe vana; de his enim rectius Plato statuit,

Τὰς Ιλπίδας ἰγεηγορόταν ἀνθρώπων ὀνείρους uva. Barnes.

103. Οί τ' ιθτυχοῦντις, διὰ τίλους οὐπ ιὐ-ואנאין.] In hanc sententiam vide quæ nos

ad Iphig. Aul. v. 161. Barnes. 104. Stobei lectio est misieraras tit. 111. Grot. Euripidis libri içieraras.

Herman.

Elierara Stobaus Tit. CXI. Ed. Grot. μιδίσταται, quod non deterius.

Ețierarai] De Stohwana lectione in margine notavimus. Nostra vero potior videtur, ut sit hic sensus: Non eundem semper cursum tenoremque servant, sed ab invicem separari et mutari solent. Ita Thucydides Lib. II. Kai iyo pir o auros timi, nai oun igioramai umtis di mirabaddi-

105. s. Obres d' avne aperen, dere idaie. Nivelle aisi Dorés ieres da defesia re nai estiq madiera pir ivanerès. deres ci-Σαρτής καὶ ιδιλαις αρξι τὰ τῆς τύχης ἰκί-και γίνται. Spei autem laudem vide supra ad v. 101. Barnes. 106. Reisk. reponit: ἀπερίν, i. e. ἀπερ-

rais, despondere animum. Beck.

107. s. Vulgo ἐπώριφα et ἐπλίμων. Sic Orest. 147. Hæret interpretatio in vocabula quinque priora que, si modo solito conjungamus, necessario signant locum, ad quem Chorus proficiscitur. Sic Med. 666. Τό δμεμελο γκε θιστικό στάλης; Hæc verba tamen, ut jure monent interpretes, locum significare ex quo venit Chorus, intelligenda sunt. Barnesius, causa nulla illata, in textum recepit Arràr. Musgravius vult ierakny in igakon mutare. Quas emendationes metri ratio non fert, has igitur Hermannus rejicit, qui addit: " At μίλαθχα καὶ δίμαι' ίςυσμα δί-

# XOPOZ.

Υπώροφα μέλαθρα Καὶ γεραιά δέμνι άμφι βάπτροις "Ερεισμα θέμενος, έστάλην, ίηλέμων

στροφή.

#### CHORUS.

#### Ex bene tectis atriis

Et senili lecto, baculis Innitens, egressus sum lugubrium

Misos idem est ac si dixisset, μίλαθες καλ δίμμα εὐν βάπτροις διαποινόμειος. Sic in Ione 743. Βάπτρο δ' ἰρείδου πιριθερῆ στίδου χθενός." Nobis non arridet interpretatio heac, quem locum si quis emendare nos rogaret, legamus: iţica, seu magis iţica, pro iováln. Omnia hac mutatione recta evadent. Verbum infaim accusativum regit in hujus tragedize, v. 82. \(\Omega\_t\), often pains sei de incanner haspen. Attamen libere fatemur, išicae pro ieralne, audacius mutari. Mirum est, quod in versus Medeze supra laudato, Aldus habet žnávus loco ie τάλης. Elmsl. 107. ss. Hæc Ode in editis omnibus

tanquam monostrophica exhibetur, sed revera antistrophicam esse, monuit me Tyr-whittus. Strophe et antistrophe sic constitui possunt:

#### Ergopá.

ΧΟ. Ψψέρφα μέλαξια, καὶ γεραά كنيساء, غيبها المستوسد içurpa Alperer, ifride balpan yéan r' daible, livre matiès lepis Iora pásos, nai dóxuna sunsegundo brúzen drigen, <del>τζομιζά μέν, άλλ' έμως π</del>χόθυμα. là rissa, rissa statels હેક્લંજરું, ઢે જુલ્લો, નં જ τάλανα μάτις, હै τὸ ἀΐδα δόμος zien kraevničus.

#### Αντιστροφή.

μη πίδα πρικέμητι, βαρύ τι κάλου, Bert sedt streater hivne Coynpiges wades defense de Básas Pigar Teoxniáras Báisa habit yeçir aad rishar, irse hihasi

क्रावेश केमकार्थे रेशावर. ગાંદ્રમાં ગાંદ્રમાત જન્દ્રવાનોમાદ્રાં, I firerka diçara via حديثومو أه إسماليوه whose the Eurice wor', shakesvaras surgidos súa incida-

Descripsi, ut legendum puto. Rationes emendationum nunc exponam.

ementationum nunc exporam.

Pro ἐντέςερε, quod metro adversatur, legi potest non incommode ἐνξέςερε. Vox Homerica est, Plutarcho etiam adhibita Themistocl. p. 217. Ed. H. Steph. λιτέρ, quod præbet in fine versus Barnesiana, additamentum est Scaligeri.

మాపు deleri vult Reisk. alloqui Chorum ades suas et urbem totam. Heath, sic versum dividit:

'Yriqoqu pikalça antispasticus hemiolius. Kal yward Austr penthemimeris trochaica.

108. Barnesius ex Scaligeri conjectura ost yseeis addidit herin Musgravio ໄດຈາກໍລາ in ເຮັກໂຄາ mutandum videbatur. At μίλαθρα και δίμεν Ιρυσμα Θέμενος idem est ac si diximet, μίλαθρα και δίμενα σύν βάπτρος διαποριούμενος. Sic in Ione 743. Bázrey & lecilio siespien svico x9000.

109. ἐντάλη»,] Et metro repugnat hæc vox et sententiæ. Sententiæ scilicet, quia Amphitryon, non intra ædes, nedum in cubiculo, versabatur, sed foris sub dio ad aram Δοὸς σωνῆρος. vid. v. 53. Non igitur ad stragula senilia properabat Chorus, sed es tum maxime reliquerat Legendum forte ifil. Der, egressus eum, quod non semper genitum alle siect, sed sliquando semper genitum alle sette de la liquando semper genitum alle se la liquando etiam accusativum. Herodot. Lib.



# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Γόων ἀοιδός, ώστε σολιὸς ὄρνις, 110 \*Επεα μόνον καὶ δόκημα νυκτερωπόν Έννύχων δνείρων, Τρομερά μέν, άλλ' όμως πρόθυμα. τίκια πατρός ἀπάτος, ὧ 115  $\Gamma$ εραιέ, σύ τε, τάλαινα μᾶτερ, α τὸν Αΐδα δόμοις πόσιν αναστενάζεις. Μη πεοκάμητε, πόδα

वेभगावन्तृ.

110 Carminum cantator, ut cana avis, Verba tantum, et species obscura Nocturnorum somniorum. Tremula quidem, sed tamen prompta. Io liberi, liberi patre carentes, O 115 Senex, tuque, mater infelix, Quæ Plutonis in ædibus agentem Maritum deploras. Ne defatigemini pedem,

λυθούτά μιν φυλάξας Εξιλέντα το άστυ Σα-λαμινίων δ 'Οτάσιλος. Polyb. p. 586. Β. τὴν σύλην οἰδείς Εξίναι Θαϊρίσσιι. Idem, p. 630. Δ. ἰπαρισήμιος τὸ βουλιστόριο. Dionys. Halicarn. p. 252. l. 44. τὸς τύ λος. Εξιλημβάν. Ανίσιδε (Pres. Sacr. Ang lithuhabler. Aristid. Orat. Sacr.
III. lithere di pan ch mentham. Musg.
110. wahit sense] i. e. cygnus. Musg.
111. s. Hos versus ita constituit

Heath.

Erra pino, sal disqua periodus. Nunsteuris inúxus inúçus trochaicus trimeter brachycatalectus.

déagus surrequerès recto casu ponitur, et a senibus de se dictum accipi debet. Beck. Vid. Hecub. 72. Burn.

113. Τεριμεὰ μἰν, ἀλλ' τρως σείθυμα.]
V. 126. Γίρων γέροντα παρακόμιζε. Quoniam quemque horum versuum sequuntur iambici tres dimetri, perducimur ut lega-

ismbici tres dimetri, perducimur ut lega-mus, weispar et enganique. Elmil. Tequaçà pis,] Emendatio est Tyrwhitti pro requipà pisso. Musg. Pro pisso Heath. legit pis sis. Beck. 114. Vulgo iò rinsa, rinsa. Herman. 114—116. Versus hi tres sunt ismbici dimetri area carriera identalizza. dimetri quos sequitur ithyphallicus. Vul-go legitur: 'lè rissa, rissa. Brevis est

secunda syllaba γιραίὶ, ut in vv. 444. 896. Legit Hermannus, 'Ω τίπια τα-τρὶς ἀπάτερε, δ΄ Γιραίὶ, σύ τι τάλαιτα μᾶ. πατρὸς ἀπάτερα, locutionem portentosam esse clamat Wakefieldius, et legit, 'là τί-πια, μίλια πατρὸς, 'Ατάτερ'. '' Quam aia, μίλια πατείκ, 'Ανάττε'. " Quam emendationem," ait Wakefieldius, "utro-que pollice sine dubio laudabunt eruditi, cum sit ex intimis veterum venustatum thesauris deprompta." Quoniam σατρός ἀπάτοςα, nobis videtur, Græce dici æque ut σπίδων ἄσαιδας, Ληθοποι. 610. ἄπαιδας τίπτων. ibid. 712. Εφιλος ζίλων. Hel. 524. et viginti aliæ locutiones passim apud tragedias, propterea quod emendationem Wakefieldio utroque pollice laudare roganti morem gerere nolumus. Elma.
118. In editis est μλ σχοπάμητε σόδα.]

Sed voces πόδα et πεσκάμητι propter me

trum transposui. Musg.

Comma post \*\*\*senémen\*\* ponendum.
nam \*\*\*se coheret cum avivrs; remittentes, de cursus vigore scilicet. Beck.

118-123. Hec Amphitryoni tribuenda censeo, quæ vero inde sequuntur, i terum Choro. Heath. rum Choro.

120. Vulgo ζυγηφόρο τῶλοι ἀτίντις.] Metri indicio primam vocem correxi. Ante drivers syllaba deest. Fortasse igarivre scribendum. Rarior est remittendi

Βαρύ τε κώλον, ώστε πρὸς πετραίον 120 Λέπας ζυγοφόςον πῶλον, .. ἀνέντες, ὡς Βάρος Φέρω τροχηλάτοιο κώλου. Λαδοῦ χερῶν καὶ πέπλων, ότου λέλοιπε Ποδὸς άμαυρὸν ἴχνος. Γέρων γέροντα παραπόμιζε, 125 Τὸ πάρος έν ηλίκων πόνοις 📆 Ωι ξύνοπλα δόςατα νέα νέμ Ξυνην πότ', ευπλεεστάτας

Et lenta membra; tanquam ad saxeum 120 Clivum jugales equos incitantes: ut Onus gesto tremuli pedis, Apprehende manus, et vestes, cujuscunque deficit Imbecille pedis vestigium. Senex senem deduc, 125 Qui, sociæ hastæ juveniles Ante inter æqualium-labores, juniores Una fuerant, laudatissimæ

Sophocles in Philoct. 705. Sensus est: ne fatigemini, pedem senio gravem remittentes, velut equum jugalem in loco ac-clivi. Herman.

Chivi. Herman.

Reisk. scribit ζυγηφόρω πῶλω. Beck.

121. Vulgo φίρων. Scripsi φίρω,

tt Heathius, qui tamen errat, quum id

Vult conjunctivi modi esse, Κώλων pro

Aldino πώλων præbuerunt MSS. Ste
phani. Intelligitur pes titubans. Eam
clem rem similiter in Ione v. 743. per συρι-

vera τροχήλατος est, i. e. rota circumactus. Sic Xenarchus apud Athen. Lib. II. c. 23. patinam fictilem τροχήλατοι κόρηι vocat, quod rota figulina circumacta fuisset.

βῶλος aliquando lapidem aignificat, ut in Orest. v. 976. Strabo de lapicidina διγικού το 3/0. Οκταιο de Infricdina δγγικούς: πατ' ἀρχώς μόν μιπράς βώλους ἐκλλόντες τοῦ μιτάλλου, διά δΙ τὰν νου) πο-λυτίλιαν τῶν 'Ρωμαίων κίστις Εξαιροῦνται μονέλλοι. Lib. XII. p. 577. B. Musg.

Reisk. reponit: βαρυσφόρου τροχηλάτου πόλου, equi currum trahentis, cui onere

currus et longo itinere pes gravis et tardus factus est. Beck.

Pro oiças malim legere oiça, forma subjunctiva, ut constructio sit: λαθώ χεεωθραίτανα, τα constructed sit: Απέσε χέ-εων πάλων νέντε αυνίματείε pedis. Heath. 122. Ιτου, cujuscumque. Legitur etiam Ιτου, sed, ut opinor, perperam.

Heath. 125. Elisio in voc. raeanome flagitat ordinem vv. 125. 126. mutari, cum prior duorum horum versuum, ordine quo fere semper stant, a consonante incipit. Mutationem hanc, Musgravio judice, senten-

tia ipsa postulat. Elmsl.
Τὸ πάρος] MSS. Steph. τὸν πάρος. In MSS. pariter ac editis hic versus ante versus a ¿¿ó›saˈλas exhibetur, quod constructionem impeditam facit. Transponendos fuisse, metro Odes invento, dubitari non potest.

L'et in edd. iota subscriptum ha-bent, quasi dativi singularis essent. Mihi videntur nominativi dualis esse, ut ipsi commiltones Everthe départs vocentur. vide, quæ dedimus ad Suppl. v. 708. Iphig. in Taur. v. 141.

Pro Eventinue, quod hic dedi, MSS. habent åtinue. Musg.



130

135

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Πατρίδος ουπ ονείδη. "Idere, πατρος ώς iawòis. Γοργώπες αίδε προσφερείς 130 'Ομμάτων αυγαί. 130 Τὸ δὲ δή κακοτυχές οὐ λέλοιπεν ἐκ τέκνων, Ου δ' αποίχεται χάρις. Έλλάς, Ε, ξυμμάχους Οίους, οίους όλέσασα 135 Τούσδ αποστερήσει. 135 'Αλλ' είσοςῶ γὰς τῆσδε ποίςανον χθονὸς

Patriæ non probra. Videte ut truces

Patris similes sunt hi

Oculorum fulgores.

Infortunium vero nondum a liberis discessit,

Neque abiit ob venustatem.

O Græcia, belli socios

Quales, quales amittes,

Cum hos perdideris.

Sed enim video dominum hujus terræ

Leg. τὸν πάρος συήλικ' (aut εὐήλικ') ἐν πόνοις, illum, qui in laboribus conulem me-cum (aut bene) ferebat ætatem. Beck. 126. Vulgo δούρατα. Emendavit Tyr-whittus, licet ille non uno modo in de-

scriptione metrorum hic falsus. Herman.

128. ebz ènidu.] Non in opprobrium tria. Reisk.

129. Hic versus in duos dividendus: "Iders marçès és penthemimeris trochaica.

Γοςγώτις αίδι προστιεμές. iambicus dimeter. Heath.

132. Hæc sensu carent. Scribendum videtur:

rè di dà nanorunis où didesen in wareis τίκτοις, οὐδ' ἀποίχιται χάρις.

At nimirum infortunium paternum non destituit liberos, neque exstinctus est de-

cor. Oris scilicet paterni. Herman. Hosth. vertit: Surs vero iniqua patris noquaquam cos reliquit etiam a puerilia. Beck.

133. 05 8 Arrixuru xáen.] Sic etiam in Sophoel. Electr. 139. Herman.

133. zágis'.] i. e. Xágisi. Propter fornæ venustater a. non zágu, nominativo

mas venustatem. non χάρις, nominativo singulari. Muss.

138. σιρώττα] Ita MSS. E. G. et 2714. Ed. Ald. σαρόντα. vid. infra v. 701. et Bacch. v. 208. Muss. Λύποι] Homeri Scholiastes ad Odyss. v. 268. 'Η Μιγάρη, θυγάτης Κρίοντος, τοῦ Θηθῶν βασιλίως, γημαμίνη ''Ηρακλίη, πατδας Τοχιι Θηριόμαχοι καὶ Κριοντάδην. Βαδίζον-Tox 11 Ongichanor nad Keterriadny. Badifer-Tog 31 avrov tig goov, the veryon and tig "Hea, Avnos, & Tar Onfaier Bariatie, murtig "Hea, Λύπος, ό τῶν Θηθαίων βασιλιυς, στιστιις πισταστρίφει τοὺς 'Ηραπλίους σαϊδας, Ἰνα Σύση, οὺ γιὰς αὐτόν ἐσανήξειν φίττο. Παρα-γιόμενος δὶ 'Ηραπλής, ἀναφεῖ αὐτόν παὶ τοὺς ἐκείνου σαϊδας. Μανιὶς δὶ διὰ τὴν "Ηρακ, ——— Πίους. Joh. Brodæus. Non artini vers Miers. Joh. Brodæus. Non autem hic Lycus crat legitimus regni Thebani successor et hæres, quanquam et ex Thebano sanguine procreatus: erat enim filius veteris Lyci, Nyctei fratris; sed ex Eubera a seditiosis Thebanis ad regnum vocatus contra Creontem, dum met Hercules: illo autem mox redeunte, oppressus et cum liberis occisus.

Rarnes.

Λύχον περώντα τώνδε δωμάτων πέλας.

# ΛΥΚΟΣ.

Τὸν Ἡράκλειον πατέρα καὶ ξυνάορος,

140 Εἰ χρή μἰ, ἐρωτῶ· χρὴ δἰ, ἐπεί γε δεσπότης
 Ὑμῶν καθέστηχὶ, ἱστορεῖν ἃ βούλομαι· 140
Τίν εἰς χρόνον ζητεῖτε μηκῦναι βίον;
Τίν ἐλπίδὶ, ἀλκήν τὶ εἰσορᾶτε μὴ Βανεῖν;
 Ἡ τὸν παρὶ "Αιδη πατέρα τῶνδε κείμενον

145 Πιστεύεθ ης ειν; ὧσθ ὑπερ τὴν ἀζίαν

Lycum accedere prope hanc domum.

#### LYCUS.

Herculis patrem, et uxorem,

140 Si mihi convenit, interrogo: convenit autem, siquidem dominus

Vester sum, interrogare quæ volo.

Quam diu quæritis prorogare vitam?

Quam spem, aut quod auxilium videtis, ne moriamini?

An patrem horum jacentem apud Plutonem

145 Venturum creditis, ut ita præter dignitatem

139. Tè 'Heánλιω'] Recte ab hoc versu Lyci jūco orditur Barnesius, quœ in reliquis edd. a versu sequenti incipit. Musg. 139. a. Tè 'Heánλιω «ανίω παὶ ξυνόσει Εί χεἡ μ', ἰωντῶ'] Hæc ego verba primus Lyco tribuo, et rectissime, licet olim versus Tè 'Heánλιω, &c. in Choro continuabatur; unde Scaliger νό 9' legendum putabat. Amphitryon autem et uxor Herculis cum Choro in scena manserant; nec una cum Lyco nunc intrant; quare ad Lycum hæc oratio incipit; in hunc sensum: Si fus est, Herculis patrem et uxorem quæstionibus exercere; illos interrogo; at ego sum dominus et rez vester, ergo certe fas est: Quousque igitur et qua spe freti vitam vestram certissimæ morti destinatam producere conamini? Sed hic necessitatem mihi impositam video, Euripidis causa et hujus loci pauca prælibandi. Magnus enim ille Scaliger, ubi de Senece fabula loquitur, cui nomen Hercules Furens, hæc habet: "Apud Euripidem tragedia est huic affinis et argumento et nomine. Œconomia partim similis, partim dissimilis." Palmam autem ille vir

magnus in hoc fere opere, pracipue in hac scena, ab Euripide detrahit, Seneci que capiti imponit, et decorum in Amphitryonis persona melius a Seneca obser tum, quam ab Euripide, contendit: Est, inquit, Euripides in decoro Personæ Amphitryonis longe inferior Seneca; ut in multis alüs. Ego neque Scaligero, neque Senecæ quid detractum volo: Criticorum vero totam gentem appello, utrum Senecæ œconomia et judicium per omnia linguæ nitori respondere soleat; et num illi πιθανότητος par semper sit cura et τοῦ meimorros: et uter in hac ipsa fabula divinius spirat, an Seneca, qui Herculem desperatione victum manus sibi inferre fixum statuit, vel Euripides, qui id ipsum consilii, ut imbellis animi indicium, ab Hercule rejectum fortiter et prudenter facit. Vide infra ad v. 1137. et 1338. Non est hujus loci, comparationem inter eos instituere; Euripides certe, si in omnibus non sit melior, hoc saltem præferendus est, quod in multis etiam ipsi Senecæ sit auctor et exemplum. Et sic utrique salva sit sua laus. Quanquam, ut supra salva sit sua laus.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Τὸ πένθος αἴρεσθ', εἰ θανεῖν ὑμᾶς χρεών, 145 Σύ μεν καθ' Έλλάδ' έκδαλών κόμπους κενούς, 'Ως ξύγγαμός σοι Ζεύς τέκοι νέον βεόν· Συ δ', ώς αξίστου φωτος εκλήθης δάμας. 150 Τί δητα σεμιών σῷ κατείργασται πόσει, "Υδραν έλειον εί διώλεσε ατανών, ΤΗ τον Νέμειον Αῆς, ον έν βρόχοις ελών,

Lugetis, quod mori vos oportest? Tu quidem, spargens per Græciam inanem jactationem, Quod particeps tui conjugii Jupiter novum Deum genuerit: Tu vero, quod præstantissimi viri uxor vocata sis. 150 Quid vero præclari gestum a tuo marito,

Quod palustrem Hydram interfectam perdiderit? Aut Nemeseum leonem? quem, retibus captum,

ad Trosdas observaverim, proxime post argumentum Actus Primi, Thomas Farnabius et Daniel Heinsius suis ad Scaligerum sententiis accedant. Cujus rei causam sicut haud usquequaque explora-tam habeo, nisi quod Heinsium in magistri verba paratum jurare scio, ita neque prorsus comprobare possum. Barnes.

146. Reisk. scribit: + + + # # # # fiduciam, confidentiam, aut etiam ed erendés.

148. Addidi Sièr ex conjectura Erfurdtii. In Bacchis 459. Ziùs & ler' inu ris, de rione rivru Rione, Jam Wakefieldius Rion addidit, sed

male hoc ordine verborum Sièr rier.

Herman. Non male hunc versum supplet Reiskius legendo:

is σύγγαμός σα Ζήνα Ζιὰς τίπα τίσο

Magis hoc arridet, quam Barnesianum waida Ziùs rina vier. Musy.

'Ως σύγγαμός σα σαίδα Ζιὺς τίχα νέον.] Olim quum in omnibus exemplaribus legeretur, ως σύγγαμός σω Ζινς τίκω νίω, uno pede absente; videbatur παιδα defuisse; idque mihi et nonnullis aliis placuit. Nec vero supprimenda Scaligeri lectio, licet et novo vocabulo insolens videatur, nec alias usquequaque placeat; illa igitur est hæc: 'Ως σύγγαμές συ Ζέξ σε samèr i ρυ. Ad quam confirmandam rejicit nos infra ad v. 340. Marno di was-

des numer (ita enim et ibi pro en mer le-

git) Ικλήζομι». Judicet lector. Barnes. Vetus scriptura est: 'Ως σύγγαμός σω Ζιὺς τίπω τίον, Scaliger reposuit Ζιὺς τα πωτίων ἔφυ, sed Valck ad Phoen. 431. τύπων τι ξυτίων. Heath. mavult: ὡς σύγγαμός σα Ζιὺς, τίανου τι κανίων. Beck. 150. Reiskius τί δήτα. Vulgo τί δὰ τὸ

espiès. Herman.

Τί δή τὸ σιμιὸν σῷ. κατιίγγασται πόσυ,] Lege Ti dira supiés. Ti dira emendat Reisk. Beck.

153. Βεαχίστος — ἀγχόναιστη Graphice depingit Theocrit. Idyll. XXV. v. 266. Muse.

Βεαχίους φησ' ἀγχόναιση ἰξιλεί»;] Petrus Victorius Variar. Lection. Lib. IV. c. 22. Cum pictorum natio priscis etiam temporibus sibi omnia licere existimarit, nostræ adhuc ætatis artifices majore licentia utuntur: Quod enim veteres plerumque servabant, ut a re ipsa, eoque, quod institutum esset, non temere discederent, Nostri sæpe negligunt, ut cum Herculem pingunt Nemeæum leonem necantem. Neque enim divulsis malis ipse interfectus est a fortissimo viro, sed faucium pressu strangulatus. Quod accurate narrat Apollodorus Atheniensis in Bibliotheca: Carteris enim expositis, quæ in hoc certamine antecesserunt, inquit (Lib. II. C. 5. §. 1.) Rad starDits who guiga wh span-guly, navisogue diggae, las levile nad Di-perse led was apar induser als Mangras. Id tetigit etiam Euripides, in fabula, quam



Βραχίονός Φησ' ἀγχόναισιν ἐξελεῖν;
Τοῖσό ἐξαγωνίζεσθε; τῶνδ' ἄρ' οὕνεκεν
155 Τοὺς Ἡρακλείους παῖδας οὐ Βνήσκειν χρεών;
"Ος ἔσχε δόξαν, οὐδεν ὧν, εὐψυχίας
Θηρῶν ἐν αἰχμῆ, τἄλλα δ' οὐδεν ὧλκιμος
"Ος οὔποτ' ἀσπίδ' ἔσχε πρὸς λαιᾶ χερί,
Οὐδ ῆλθε λόγχης ἐγγύς, ἀλλὰ τόξ' ἔχων,

Strangulatione brachiorum se interfecisse dicit?
Hisne freti certatis? Horum igitur causa

155 Non oportet mori liberos Herculis?
Qui habuit existimationem fortitudinis, cum nihil esset,
In certamine ferarum fortis, caeteris in rebus minime,
Qui nunquam clypeum habuit in sinistra manu,

Neque venit prope hastam: sed arcum habens,

de illo insano fecit, inducens Lycum ita loquentem, cum criminaretur Herculem. fortiaque ipsius facta contemneret: το Nipaus Sug', δε is Βρόχους Ιλόν, Βραχίο-νίς φαι ἀγχόσαυνο ἰξιλιϊο. Sed Cicero quoque in 2. Quæstione Tusculana, ubi vertit ejulationem illam Herculis e Tra-Inquit enim — O Lacertorum tori, Vestrone pressu quondam Nemeasus Leo Frendens efflavit graviter extremum halitum? In numismate præterea argenteo imago est hominis leonem suffocantis. quem Herculem esse ex clava ante posita intelligere licet, nec non ex pharetra. Leintur autem illic verba hæc : C. POguntur autem illic verba hæc : C. PO-BLICI. Q. F. Ita ille. Quin idem ipse testatur Hercules apud Theocr. Idyll. αι. v. 262, &c. Τὸν μὸν ληθο δόσαιου παρα-φρούοντα βαριίαις Νουάμανος, πρὶν αύθης υπόντροπου Αμπνιυθήναι, Αύχίνος ἀξήθαντοιο παρ' ινίον ήλασα προφθάς, 'Ρίψας τίξον Ιραζε, πολύβραπτόν τι Φαρίντρην' Ήρχειν δ΄ γχρατώως, στιβαφὰς σὰν χεῖρας ἰςιώσας ἘξέστΩν, μὰ σαφαίς ἀποδρύξη με ἐνόχεστ, etc. Gra-phice sane; unde pictores normam sibi capiant. Puto vero, illos ex Sampsonis leonem lacerantis imagine primitus decep-Barnes.

155. 'Ηρακλείους scribunt Reisk. et Heath. Beck.

156. 'Og Toxs] Ψόγος 'Hemalious is roξότου. Scholiast.

159. ร. ลัมมิลั ซซ์รี โรลก, Kánseres จัตมิลก,] Aristoph. Schol. fol. 290. Ein ฮี ลัก ผล ผับงาท์ร: อิเจิ ผลป์ จะสู้จาก ลอ้ของ หลมิเมื, เรื่อง อัตก-Vor. VII

είτην. δαβάλλιτο γλε ή ταξία, ώς εδτελής. Et Sophoel. Ο τοξότης Ιωπίτου σμακελ φεσ-κώ. Et Eustathius: "Οτι δί οί "Αβαντις aix unral, onlai ult à icroja circire, aic-zeit ilsu rae aireis rè retiun. Joh. Brodæus. Præterea de hac quæstione Eustath, fol. 851. lin. 32. ad illud Ho-Eustath. fol. 851. lin. 32. ad 11110 ταυmer. Iliad. λ΄. ν. 385. Τοξότα λωβατάς,
etc. Τὸ δὶ ταξότα λωβατάς, οὐχ ἀπλῶς

ββει ἱντίτ Τοξότας γὰς παὶ Απόλλον παὶ
Απότλον παὶ τὰν Ἡράων οἱ πράτιστοι, Ἡραπλῆς, "Ιδας, Εθευτος, παὶ πατὰ Τειίαυ Φιλαπτάτας, Τεῦπρος, Μηριόνης, etc. Ut vero Asarriens, Tunges, Magistus, etc. Diomedes damnat timiditatis Paridem sagittantem apud Homerum, sic et Ajax arcus vituperat apud Q. Calabrum, Lib. arcus vituperat apun co. Canancum, amilII. a v. 436. ad v. 442. Et ut Eustatius bildem: Daels, son is yemaion citestau rode nalambe ris referer did nal fliene pais referius el heureu, nestripaire di ris eradaine paigne. Ita tamen et Herculis eradaine paigne. Ita tamen et Herculis continuis de faithe de la la la continuis de la la continuis de la co exemplum in viris fortibus hunc usum arcuum commendabit; quod et Amphitryon mox strenue defendit, a v. 187. ad v. 202. Et Saxonum, Normannorum et Anglorum nostrorum exemplum insuper pro arcubus stabit, qui ante bombardarum usum segittando plurimas victorias sunt adepti, ut præcipue sub Gulielmo Normanno, sub Eduardo Tertio et Henrico Quinto. His autem semper ex patribus in usu arcus erant; Saxones itaque arcu, et patres eorum, Gothi, et Getse et Massagetze valebant, quos Dionysius Afer sagittarum emissores emphatice vocat:

155

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Τὸ πένθος αίρεσθ', εἰ θανεῖν ὑμᾶς χρεών, 145 Σὺ μὲν καθ' Ἑλλάδ' ἐκδαλών κόμπους κενούς, 'Ως ξύγγαμός σοι Ζεύς τέκοι νέον θεόν Σύ δ', ώς αξίστου φωτός εκλήθης δάμας. 150 Τί δητα σεμνον σω κατείργασται πόσει, "Υδραν έλειον εί διώλεσε πτανών, "Η τον Νέμειον Αης', ον έν βρόχοις έλων,

Lugetis, quod mori vos oportest? Tu quidem, spargens per Græciam inanem jactationem, Quod particeps tui conjugii Jupiter novum Deum genuerit: Tu vero, quod præstantissimi viri uxor vocata sis. 150 Quid vero præclari gestum a tuo marito, Quod palustrem Hydram interfectam perdiderit? Aut Nemeseum leonem? quem, retibus captum,

ad Troadas observaverim, proxime post argumentum Actus Primi, Thomas Farnabius et Daniel Heinsius suis ad Scaligerum sententiis accedant. Cujus rei causam sicut haud usquequaque explora-tam habeo, nisi quod Heinsium in magistri verba paratum jurare scio, ita neque prorsus comprobare possum. Barnes.
146. Reisk. scribit: rò mūSos, fiduciam,

confidentiam, aut etiam ed erenides.

148. Addidi Sièr ex conjectura Erfurdtii. In Bacchis 459. Ziù; à lor lau ris, ês sions riuru 9ions; Jam Wakefieldius 9sòs addidit, sed

male hoc ordine verborum Sièr rier.

Herman. Non male hunc versum supplet Reiskius legendo:

is obygaph on Tiva Ziùs rizes vien

Magis hoc arridet, quam Barnesianum maida Ziùs Tiza rior.

uida Ziùs Tizu vior. Îsfusg. 'As c'ryyapis en Taïda Ziùs Tizu vior] Olim quum in omnibus exemplaribus legeretur, às còpyanis on Zib; vinu viso, uno pede absente; videbatur mails de-fuisse; idque mihi et nonnullis aliis pla-Nec vero supprimenda Scaligeri cuit lectio, licet et novo vocabulo insolens videatur, nec alias usquequaque placeat; illa igitur est hæc: 'Ωι σύγγαμός σει Ζεύς σε αστιών ίψε. Ad quam confirmandam rejicit nos infra ad v. 340. Μάσπν δὶ σαιdes numer (ita enim et ibi pro en ner legit) Ιπλήζομι». Judicet lector. Barnes. Vetus scriptura est: 'Ως σύγγαμός τοι Ziùs τίπω τίσι, Scaliger reposuit Ziús τε πωτίων ἴου, sed Valck ad Phœn. 431. τύπου τε ξυτίων. Heath. mavult: ὡς σύγγαμός σω Ζιὸς, τίπνου τι κωτίων. Beck. 150. Reiskius τί δῆτα. Vulgo τί δὰ τὸ

μιδι. Herman. Τί δὰ τὸ σιμιδι σῷ: πατύργασται πόσυ,]

Lege Ti dira ospois. Por.
Ti dira emendat Reisk. Beck.

153. Beaxing — Lyxinasıı] Graphice depingit Theocrit. Idyll. XXV. v. 266.

Βεαχίους φησ' άγχόναιση ίξελεῖν :] Petrus Victorius Variar. Lection. Lib. IV. c. 22. Cum pictorum natio priscis etiam temporibus sibi omnia licere existimarit, nostræ adhuc ætatis artifices majore licentia utuntur: Quod enim veteres plerumque servabant, ut a re ipsa, eoque, quod institutum esset, non temere discederent, Nostri sæpe negligunt, ut cum Herculem pingunt Nemeæum leonem necantem. Neque enim divulsis malis ipse interfectus est a fortissimo viro, sed faucium pressu strangulatus. Quod accurate narrat Apollodorus Atheniensis in Bibliotheca: Cateris enim expositis, quae in hoc certamine antecesserunt, inquit (Lib. II. C. 5. §. 1.) Kal sterbus vir rules vi rearkhy, unvirre in gran, las laufer and Si-utres in vir apar induces its Montres. Id ptros lei cor upor monero or tetigit ctiam Euripides, in fabula, quam



# AKAHΣ MAINOMENOΣ. 207

Βραχίονός φησ' ἀγχόναισιν ἐξελεῖν;
Τοῖσό ἐξαγωνίζεσθε; τῶνδ' ἄρ' οὕνεκεν
155 Τοὺς Ἡρακλείους παῖδας οὐ Βνήσκειν χρεών;
"Ος ἔσχε δόξαν, οὐδεν ἄν, εὐψυχίας
Θηρῶν ἐν αἰχμῆ, τἄλλα δ' οὐδεν ἄλκιμος."
"Ος οὕποτ' ἀσπίδ' ἔσχε πρὸς λαιᾶ χερί,
Οὐδ ῆλθε λόγχης ἐγγύς, ἀλλὰ τόξ' ἔχων,

Strangulatione brachiorum se interfeciese dicit?

Hisne freti certatis? Horum igitur causa

155 Non oportet mori liberos Herculis?

Qui habuit existimationem fortitudinis, cum nihil esset,
In certamine ferarum fortis, caeteris in rebus minime,
Qui nunquam clypeum habuit in sinistra manu,
Neque venit prope hastam: sed arcum habens,

de illo insano fecit, inducens Lycum ita loquentem, cum criminaretur Herculem, fortiaque ipsius facta contemneret: "H τὸ Νίμιου Θῆς, ὁ τι βρόχοις Ιλὸν, Βεαχίο-νός φης ἀγχίναιστι ἰξιλιῖ. Sed Cicero quoque in 2. Questione Tusculana, ubi vertit ejulationem illam Herculis e Trachinis. Inquit enim - O Lacertorum tori, Vestrone pressu quondam Nemeasus Leo Frendens efflavit graviter extremum kalium? In numismate præterea argenteo imago est hominis leonem suffocantis, quem Herculem esse ex clava ante posita intelligere licet, nec non ex pharetra. Le-guntur autem illic verba hæc: C. PO-BLICI. Q. F. Ita ille. Quin idem ipse testatur Hercules apud Theocr. Idyll. τρικ τεκιατι Hercules apud Theor. 10911.

αί. ν. 262, &c. Τὸν μὸν ἐγὸν ἐδύναων παραφρούστα βαρείαις Νονάμενος, πρὶν αὐθην
ἐπότροπον ἀμπτουθύναι, Αὐχίνος ἀἰβήμενου
παρ ἐνίον ὁλασα προφθάς, Ρίψας τίξον ἔραξε,
πολύβματόν τι Φαρίτρον Ἡρχον δ΄ ἰγκρατίως, στιβαράς σὸν χτίρας ἰριόπες Εξόπιθη,
μὰ σαραὸς ἀποδρύψη μὸ ἐνύχισον, etc. Graphice sane; unde pictores normam sibi
caniant. Puto vero, illos ex Sampsonia capiant. Puto vero, illos ex Sampsonis leonem lacerantis imagine primitus decep-Barnes.

155. 'Heanhaises scribunt Reisk. et Heath. Beck.

156. 'Os legs] Wéyes 'Hennlieus de re-

159. s. ållå vig i zun, Känserer örlen,] Aristoph. Schol. fol. 290. Ein d än nal äysmir did nal referne abrde nalti, eles bun-Vot. VII.

eiene διβάλλιτο γδο δ ταξιία, ώς εδτιλής. Et Sophoel. 'Ο τοξότης Γαικιτού σμικού Φρο-νιϊ. Et Eustathius: "Or: H of "Aβαντις πίχμηταὶ, δηλοϊ μὶν ἡ ἰστορία εἰστοῦσα, αἰσ-χρὸν είναι στας αὐτεῖς τὸ τοξεύει». Joh. Brodæus. Præterea de hac quæstione Eustath. fol. 851. lin. 32. ad illud Homer. Iliad. λ'. v. 385. Τιξότα λωβατάς, Asserient, Teinest, Musicins, etc. Ut vero Diomedes damnat timiditatis Paridem sagittantem apud Homerum, sic et Ajax arcus vituperat apud Q. Calabrum, Lib. III. a v. 436. ad v. 442. Et ut Eustathius ibidem: Dasis, obn is ysmales vilesen rolg παλαιούς ris refirm di nal fluras μίν τεξεύων οἱ ἄξωντα, προιτιμώντο δὶ τὰν οναδαίαν μάχηκ. Ita tamen et Herculis exemplum in viris fortibus hunc usum arcuum commendabit; quod et Amphi-tryon mox strenue defendit, a v. 187. ad v. 202. Et Saxonum, Normannorum et Anglorum nostrorum exemplum insuper pro arcubus stabit, qui ante bombardarum usum sagittando plurimas victorias sunt sdepti, ut præcipue sub Gulielmo Normanno, sub Eduardo Tertio et Henrico Quinto. His autem semper ex patribus in usu arcus erant; Saxones itaque arcu, et patres eorum, Gothi, et Getze et Massagetæ valebant, quos Dionysius A-fer asgittarum emissores emphatice vocat:

155

o

160 Κάκιστον οπλοι, τη φυγη πρόχειρος ήν. Ανδρός δ΄ έλεγχος, ουχί τόξ, ευψυχίας, 'Αλλ' ος μένων βλέπει τε κάντιδέρκεται Δορός ταχείαν άλοκα, τάξιν εμβεθώς. \*Εχει δε τουμον ούα άναιδείαν, γέρον, 165 'Αλλ' ευλάβειαν. οίδα γάς κατακτανών

160

Κρίοντα, πατίρα τησδε, και βρόνους έχων. Ούπουν, τραφέντων τωνδε, τιμωρούς έμους Χρήζω λιπίσθαι των δεδραμένων δίκην.

165

160 Ignavissimum armorum genus, ad fugam paratus. At viri fortitudinis indicium est non arcus, Sed qui manens aspicit, et vicissim intuetur Hastæ fortuitum sulcum, in acie constitutus. Habet autem factum meum, O senex, non crudelitatem,

165 Sed cautionem: scio enim quod interfecerim Creontem patrem hujus, et regnum habeam. Haud igitur, educatis his, ultrices mei Volo relinquere, factorum meorum punas-

Segittarius, et Schieten Belgicum perti-

seu scie, constitutus rania est a ranis, longe protensus, paneis. Adoi sive abdat day's est unaqueque series militum, sive marà ζυγό, in frontem, sive πανὰ στίχο, in agrum. Apparet ex his, comma post deridiçairai esse ponendum. Reisk.
'AAA' & pisses] "Estatos derhicos.

163. vazuis) Ita MSS. E. G. et 2714. ut jam Barnesius. Ed. Ald. vazuiss. Sed legendum vazuiss, fortus-

Fortitudo militis in eo maxime cernitur, si quis hastam ex adverso venientem rectis oculis intueri potest. Quod et Eu-ripides hoc loco indicasse videtur, sic pro-

— zdorodięzorac Δορός ταχύαι αίκα

Hesychius: alus, ignai. Nonnus, p. 389.

Marcopicae salose Solis jurijes lievās. "Eyzus irvantsus veraissem ledas da Quin vox Scytha ad Saxonicum, Scytta,

Δορὸς ταιχεῖαν ἄλοπα,] Male olim χείας, cum δορὸς sit neutrins generie; q ταιχεῖαν lego et ad άλοπα refero. — autem idem, quod αδλαξ, å, et ab Eu thio exponitur, ἡ τοῦ ἀρότρου με μεῖους μεῖ. Est itaque metaphora: δορὸς α μή. Est itaque metaphora: ἄλοξ, i. e. hastarum gladiorum plage sunt ac vulnera; Æschylus i amemnon. "Owyes Khou weris Brodseo. Nos vero in Franciados tres Lib. V. hac etiam metaphora sumus, et ad proprietatem de x queri λόγου retulimus; v. 364. At Maledo Althemium dum viderat alta rubenti Fultem: Hinc, ail, aut fume messis m surget opime; Aut has ille mee rera sungeine sulcos. Barnes.

164. Araibuar, crudelitates dar. Olymp. X. in fine seadie every
Antholog. p. 47. seadie step. Emen.
Piersonus donderen. Mihi nullo me
necessarium videtur, ut Lycus erimi ignavie seee purget, princquem objicis-tur; cum preserim consilium ejus pri-ma facie non tam ignaviam indicet, quem crudelitatem. Nam quod postes timi-

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

209

ΑΜ. Τῷ τοῦ Διὸς μεν Ζεὺς ἀμυνέτω μέρει 170 Παιδός το δ είς εμ', Ἡράπλεις, έμοὶ μέλει Λόγοισι την τοῦδ άμαθίαν ὑπὶς σίθεν 170 Δείξαι κακώς γάς σ' οὐκ ἐατέοι κλύειι. Πρώτος μεν οὖν τάρρητ' (ἐν ἀρρότοισι γὰς Την οπο νομίζω δειλίαν, Ἡράκλεες) 175 Ευν μάρτυσιν θεοίς δεί μ' ἀπαλλάξαι σέθεν. 175 Διὸς περαυνὸν δ ἡρόμην, τέβριππά τε, 'Εν οίς βεξηχώς, τοίσι γης βλαστήμασιν,

Am. Jupiter quidem Jovis partem tueatur 170 In filio: quod enim ad me pertinet, O Hercules, curs mihi erit: Ut verbis hujus stultitiam pro te Ostendam: neque enim sinendum est ut male audias. Primum igitur indicta (inter indicta enim Tuam ignaviam ponendam arbitror, Hercules) 175 Testimonio Deorum, me a te oportet amovere. Interrogo autem Jovis fulmen, et quadrigas,

ditatis ejus mentio fuit, peperisse hoc videtur Lyci ipsius professio, se idcirco in domum liberosque Herculis animadverdomum liberosque ractions tere, ne postea cadem Creontis ulciscan-tur, confer etiam v. 546. 554. Musg. Dainbine. russage lusig. Sed

In quibus vectus, terræ filiis,

167. s. Reiskius: rungent han. Sed ex bac lectione sequeretur, alios fuisse Hereulis liberos, alios autem ultores Lyco formidatos. Non incommodum fue-

कंद्रका स्वक्रंत्रक रचन्द्रेर सम्बद्धके देवकी zejtu derieba vär didention dinas.

repensed dinas, ut repensed dinas, Electr. v. 680. Pro didension, Ed. Ald. didensions. Muss.
168. dinas, paraam, vid. v. 783. 752. Electr. 42. Heath.

169. Forte, el es duls ple, Zels apertes suel endis, quantum ad Josis quidem par-

tes attinet, tueatur ille filium. aut saltem, salvis reliquis, σεμὶ leg. loco μέρω. Reist.
169. 2. Τῷ τοῦ Διὰς μὶν Ζοὸς ἐμυνίνω μέρω Παιδές ] Mollius flueret sermo, si legeretur atque distingueretur :

> Tò حت کمکو بعلم کے شہ پسلود Hardler od & the Spi's 'High Speak politics.

Quod ad Jovem attinet, Jupiter -Quod vero ad me.

Faches.

173. Plutarch. in Cat. Min. p. 1459. ed. Steph. σεωνα et δ' Ηράκλιις. V. Pors. ad Med. 675. Herman.

Τὰν σὰν ναμίζω διελίαυ, Ηρακλίες. δ' Ἡράκλιις, Plutarch. I. p. 785. Por.

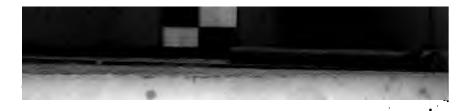
176. ἀρίμαν,] Imperfectum pro presenti, ut infra v. 1230. Androm. v. 488.

176. ε. Διζε περαυνόν δ΄ δρόμαν, σίδουστά σε, Έν δε βιβανική. Pindari Schol. ad Nemeonic. Od. 1. Φλίγχα δι σέσες iν Θρόμαν, πιδα οι γέγμαντες άνηρίδυσαν ότα Θεών. Των δι Ιχόνσων σύν μάχαν σχές σύς γέγμαντες, παι μιά στεργευρείνων στις μάχης, φαείν είραμέναι σύν γέν, μιά διλλος δλώναι στόσος, εί μιά συμμαγήσειμαν πίνους κάλοναι στόσος, εί μιά συμμαγήσειμαν πίνους πάνως edform, ingárnous oi Osoi rus ysyár-Tar. Historia est apud Diodorum, Lib. V. Brodans

Τ ἀράμης] Forte, λιῦρό μω, huc mɨλɨ
adesto, fulmen Jovis, provoco ad fulmen

Lorin Baid. Reisk.

177. βιβακώς,] Jupiter, non Hercules. Reisk.



#### 208 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ



160

165

- 160 Κάκιστον οπλον, τη φυγή πρόχειρος ήν. 'Ανδρός δ' έλεγχος, οὐχὶ τόξ', εὐψυχίας, 'Αλλ' δς μένων βλέπει τε κάντιδέςκεται Δορός ταχείαν άλοπα, τάξιν έμβεθώς. " $\mathbf{E}_{\boldsymbol{\mathcal{X}}}$ ει δε τούμον ούκ άναιδείαν, γέχον,
- 165 'Αλλ' εὐλάβειαν οἶδα γὰς κατακτανών Κρέοντα, πατέρα τησδε, καὶ βρόνους έχων. Ούπουν, τραφέντων τωνδε, τιμωρούς έμους Χρήζω λιπέσθαι των δεδραμένων δίκην.
- 160 Ignavissimum armorum gamus, ad fugam paratus. At viri fortitudinis indicium est non arcus, Sed qui manens aspicit, et vicissim intuetur Hastæ fortuitum sulcum, in acie constitutus. Habet autem factum meum, O senex, non crudelitatem, 165 Sed cautionem: scio enim quod interfecerim Creontem patrem hujus, et regnum habeam. Haud igitur, educatis his, ultrices mei

Volo relinquere, factorum meorum pumas.

Macrayleas valores Sens juriles tierus. "Eyzus israplinus reraineas le Sus tent. Quin vox Scytha ad Saxonicum, Scytta, Sagittarius, et Schieten Belgicum pertinere putatur, unde et Scoti. Barnes.

162. βλίσω et ligueras idem est. ergone βλίστες κάντιδίςκιται existimo quidem. deinde lego deed variar alena, vatr, lu-Bilde, in longo Martis sulce, ordine inquam, seu acie, constitutus rania est a ravis, longe protensus, maneis. Alek sive ablak dagis est unaquæque series militum, sive sarà ζυγὸν, in frontem, sive savà στίχον, in agrum. Apparet ex his, comma post άντιδίζειται esse ponendum. Reis
'Aλλ' δς μίσου] "Επαιος δπλίτου. Reisk.

Scholiast. 163. σεχιῖεν] Ita MSS. E. G. et 2714. ut jam Barnesius. Ed. Ald. σεχιίες. Sed legendum συχείεν, fortui-

Fortitudo militis in eo maxime cernitur, si quis hastam ex adverso venientem rectis oculis intueri potest. Quod et Eu-ripides hoc loco indicasse videtur, sic prode emendando :

> – ndoroblensen Aseis raguas alsa —

Hesychius: alass, ignal. Nonnus, p. 589.

Δορίς ταχιΐαν Ελουα,] Male olim τα-χιίας, cum δορίς sit neutrius generius; quare σαχείαν lego et ad äλεκα refero. autem idem, quod ailai, i, et ab Eusti thio exponitur, à res égérges els mines re-ns. Est itaque metaphora: degle enim élog, i. e. hastarum gladiorumque sulcus, plages sunt ac vulnera; Eschylus in Agamemon. "Ouzes alem un viene. Ex
Brodeo. Nos vero in Franciados nostres Lib. V. hac etiam metaphora usi sumus, et ad proprietatem de xquarieres Noyov retulimus; v. 364. At Malada Althemium dum viderat alta rubenti Vulnera spargentem gladio, mortemque serentem: Hinc, ait, aut fames messis mihi surget opimes; Aut hos ille meo rerabit sanguine sulcos. Barnes.

164. Antibus, crudelitatem. Sic Pindar. Olymp. X. in fine dendia réspect. Antholog. p. 47. dendii dyep. Emendat Piersonus dendeias. Mihi nullo modo necessarium videtur, ut Lycus crimine ignavis seec purget, prinsquam objicia-tur; cum presertim consilium ejus prima facie non tem ignavism indicet, q crudelitatem. Nem quod postes timi

...)

ΑΜ. Τῷ τοῦ Διὸς μὲν Ζεὺς ἀμυνέτω μέρει 170 Παιδός το δ' είς έμ', 'Ηράπλεις, έμοὶ μέλει Λόγοισι την τουδ άμαθίαν ύπες σέθεν 170 Δείξαι κακώς γάς σ' οὐκ ἐατέον κλύειν. Πεωτον μεν οδι τάρρητ' (εν άρρητοισι γάς Την σήν νομίζω δειλίαν, Ήρακλεες) 175 Ευν μάρτυσιν Δεοίς δεί μ' ἀπαλλάξαι σέθεν. 175 Διὸς περαυνὸν δ ἡρόμην, τέθριππά τε, 'Εν οίς βεξηχώς, τοῖσι γῆς βλαστήμασιν,

Am. Jupiter quidem Jovis partem tueatur 170 In filio: quod enim ad me pertinet, O Hercules, cura mihi erit: Ut verbis hujus stultitiam pro te Ostendam: neque enim sinendum est ut male audias. Primum igitur indicta (inter indicta enim Tuam ignaviam ponendam arbitror, Hercules) 175 Testimonio Deorum, me a te oportet amovere.

Interrogo autem Jovis fulmen, et quadrigas, In quibus vectus, terræ filiis,

ditatis ejus mentio fuit, peperisse hoc vi-detur Lyci ipsius professio, se idcirco in domum liberosque Herculis animadverture, ne postes codem Creontis ulciscan-tur, confer etiam v. 546. 554. Musg. 167. s. Reiskius: «unaçuis lusis. Sed

167. s. Reiskius: equaguis lusis. Sed ex hac lectione sequeretur, alios fuisse Herculis liberos, alios autem ultores Lyco formidatos. Non incommodum fue-

कंद्रका स्वकृतिका क्वेन्ट्रेर सम्बद्धेर देवके neffen derletten van dedenation dinne.

rumpeds dinas, ut rumped dinns, Electr. v. 680. Pro didention, Ed. Ald. dideny-Musg.

168. Vinn, panam, vid. v. 788. 752. Electr. 42. Heath.

169. Forte, τὸ τοῦ Διὸς μὸν, Ζιὸς ἀμυνίτω regi sauðis, quantum ad Jovis quidem parattinet, tueatur ille flium. aut saltem,

salvis reliquis, evel leg. loco pieu. Reisk. 169. a. Të evë dub pit Zib; thurieu pi-gu Radis ] Mollius flueret sermo, si le-guretur atque distingueretur :

Tò với đườa pile, Z. de piệc Hardle od & sie in', 'He ine plan.

Quod ad Jovem attinet, Jupiter -Quod vero ad me.

Fachse.

173. Plutarch. in Cat. Min. p. 1459. ed. Steph. weww. et & Hednhus. V. Pors. ad Med. 675. Herman.

The riv rapifes διελίας, 'Hemakis. δ 'Hes-nλια, Plutarch. I. p. 785. Por. 176. ἀρίμας, | Imperfectum pro pra-senti, ut infra v. 1230. Androm. v. 488.

176. s. Aids negarit & heinar, ridentes ve, Er de fichning, Pindari Schol. ad Nemeonie Od. 1. Oblege il viros ir Desing nal noine, isda si piparres argelineus but Gian. Tan il letrum who magno meds but Gian. nal ma urepysonium vis robs piparens, and mit regresonisme μάχης, φασίτ είρατευι την γίν, μη άλλος άλδητι τοότους, εί μη συμμαχήσειαι αυτώς δύο τῶν 'Ημόξων. 'Ηραπλίος τοίνον παὶ Διονό-σου συνελδίντων, Ιπράτησαν εί Θεοί τῶν γυγάν-τον. Historia est apud Diodorum, Lib. V. Brodaus.

d' åçέμην,] Forte, δεύςό μω, huc mihi adesto, fulmen Jovis, provoco ad fulmen Jovis. Reisk.

177. βιβακώς,] Jupiter, non Hercules.

Γίγασι, πλευροῖς πτήν ἐναρμόσας βέλη,
Τὸν καλλίνικον μετὰ θεῶν ἐκώμασεν.
180 Τετρασκελές θ' ὕβρισμα, Κενταύρων γένος,
Φολόην ἐπελθών, ὧ κάκιστε βασιλέων,
'Εροῦ, τίν ἄνδρ' αριστον ἐγκρίναιεν ἄν,
"Η οὐ παῖδα τὸν ἐμόν, ὅν σὺ Φὴς εἶναι δοκεῖν.
Δίρφυν δ ἐρωτῶν, ἥ σ' ἔθρεψ', 'Αβαντίδα,

180

Giganteis lateribus infigens volucria tela,
Præclaræ victoriæ triumphum cum Diis celebravit.

180 Quadrupedem etiam contumeliam, Centaurorum genus,
Ad Pholoen profectus, O pessime rex,
Interroga, quemnam virum præstantissimum judicarint,
An non filium meum, quem tu dicis videri tantum fortem esse?

Dirphynque si interroges Abantidem, quæ te nutrivit,

178. Sic malui interpungere, quam cum Musgravio et Porsono ad Phoen. 1038. γίγαει πλιυροῖς jungere. Herman-Legebat Scaliger λιυροῖς pro πλιυροῖς, offensus, credo, duplici substantivo. Sed

Legebat Scaliger λιυροίς pro πλιυροίς, offensus, credo, duplici substantivo. Sed neque Barnesius commode id concoxisse videtur, unde γίγασι α πλιυροίς distinctione sejungit. Mihi γίγασι αdjectivi vim habet, ut νιανίαν infra ν. 1086. νιανίαν, Helen. ν. 1561. Hinc γίγασι πλιυροίς interpretor lateribus giganteis, ut sit synecdoche partis pro toto, velut cum mucro dictur pro ense, aut puppis pro navi. De Gigantibus Herculis ope profilgatis videndi Diod. Sic. Lib. IV. sect. 15. et Scholisstes ad Pindari Nem. I. Musg.

Scholastes an Findari Nem. 1. Musg.
Γίγασι, πλιαφίε] Miror, quid hic Scaligero in mentem venerit, qui legit λιωεως: hoc autem nullum hic locum habet,
πλιαφίς optimum; ut hoc modo: 'Ηραπλίε, iν τιδείσποις Ζπνὸς βιβπαὸς, τῶς γίγωσιν, ἦγουν τῶν γιγόντων πλιαφώς, ἐπαρμόσας πτηκὸ βίλη, παλλίκατον Ιμόμμασιν.

Barnes.
179. Τὸν παλλίνικου μιτὰ Θιῶν Ικώμαστι·] Cum Diis victoribus ipse victor παλλίνικου saltavit. Est autem Καλλίνικος
Όςχάστως είδος παὶ Αυλάστως διομα Athenaso. Observavit Brodæus. De qua 
voce vide insuper quæ nos infra ad v. 
681. Barnes.

180. Tirçarsilis Tirçaron. Centauri enim semiferi, semivirique erant, inferiori parte equi, superiori homines; de quibus

vide Palæphatum capite engl Knormigen.

Barnes.

Distingue post εβρισμα, non post Κιν-

180. ss. Terçaenilés S' l'heispia, Kuralças péres.
Oalém istilder, & nánove hasilias, "Eças, vís àsde àquere dynasisan às: i si saida và ipide, às eò pàs idas de-

Ineptam novissimi versus lectionem ab omnibus Euripidis editoribus, uno Reiskio excepto, concoqui potuisse miror. Primum non dubito, quin hac Amphitryonis verba referenda sint ad ea, quæ v. 156. impudentissimus hominum Lycus de Hercule dixerat

ίσχι δέξαι, οδδίν δει, εὐ-ψυχίας, Ανηθεί δι αίχμη, τάλλα δ' οδδίν "ΑΛΚΙΜΟΣ, δε ούποτ' άσπεδ' ίσχε πρὸς λαιφ χιρέ α. τ. λ..

Quibus inter se comparatis probabiliter mihi emendasse videor

ör eð eðs áraksíða.

Erunt fortasse, qui hanc conjectursm eo nomine improbandam existiment, quod a vulgatæ lectionis ductibus nimis abesse videatur; his itaque breviter respondere suscipiam. Primum in Codicibus simil-

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

185 Ούκ ἄν γ' ἐπαινέσειεν. οὐ γὰς ἔσθ' ὅπου 'Εσθλόν τι δράσας μάρτυρ' ᾶν λάβοις πάτραν. 185 Τὸ σάνσοφον δ' εύςημα, τοξήςη σάγην, Μέμφει αλύων νῦν τὰπ' ἐμοῦ, σοφὸς γενοῦ. 'Ανης όπλίτης δοῦλός έστι τῶν ὅπλων, 190 Καὶ τοῖσι συνταχθεῖσιν οὖσι μὴ 'γαθοῖς Αύτὸς τέθνηκε, δειλία τη των πέλας. 190

185 Non laudârit te. Non est enim ubi Preclaro aliquo facto, ejus testem patriam accipere possis. Inventum autem sapientissimum, sagittiferam armaturam, Vituperas. At nunc rationes meas audiens, sapiens fias. Vir graviter-armatus servus est armorum,

190 Et quando qui simul in acie stant non sunt strenui, Ipse quoque occumbit propter ignaviam sociorum:

lima sunt inter se u et a; de ta; deinde litere a, a decimi inprimis et undecimi seculi librariis, sæpissime linea appingebatur, quæ efficit, ut a simillimum sit diphthongo a.. Jam vides, quomodo factum sit, ut, cum quidam in codice suo reperisset, aut sibi saltem reperisse videretur wanhaid, se præclare emendare pu-taret, si wan donwe in depravatarum sylia-

barum locum succedere juberet. Hæc ad conjecturam meam defendendam dici 181. Φελίκε] Montem Arcadiæ, ut do-

st Strabo Lib. VIII. p. 388. D. Herculis ad hunc locum pugna consulendus Diodor. Sic. Lib. IV. sect. 12. et quos citat Rittershusius ad Oppiani Cyne-

get. Lib. II. v. 5. Mug.

• Φιλίη, tenhalo,] Ad Herculis cum Centauris pugnam in Pholoi sylva respicit; de qua vide Apollod. Bibliothec. Lib. II. c. 5. sect. 4. Hunc locum igitur et Ovidius Herculese virtutis testem facit, Fastorum, Lib. II. Testis erit Pholoë, tes-

tes Stymphalides under. Barnes. 183. Leg. ir rv pis r' vidir (h. e. ru vidir) donnir. Cf. v. 156. et 206. ubi r' soutis) dentis? Cl. v. 150. et 200. und σ ħ est pro σει ħ. aut ἐν σὸ φὴς μόνεν (aut ñλλως, aut εἰπῆ) δεκῶν. Reisk. 184. Vulgo Δίρφην σ'. Brub. Δίρκην σ'. Musgr. Δίρφυν σ'. Herman.

Δίςφην] Legendum Δίςφυν. Simonides in Antholog. p. 205. Δίςφυν, Ψμήθημα, ύπὸ πτυχί. Stephanus Byzantinus, citatus hic a Barnesio: Δίςφυς, έχες Εὐ-

βοίας. Cæterum pendet in hoc versu vox ieures, nova sententia in sequenti inchosta. Simile exemplum vid. Hippol. v. 23.

Δβανείδα, Ruboicam. Strabo de Euboea, Lib. X. initio: εὐ μόνο Ν Μάπρος

λαλάθη ἡ νῆνος, ἀλλὰ καὶ 'Αβαννίς. Rationem pete ex Scholiasta Homeri ad IL

211

b.' v. 546. Musg.

Δίρθη τ' ἰρωτῶι, ἢ τ' ἔθριψ', 'Αβαντίδα,]

Dirphe est mons Eubceæ, ubi Lycus educabatur; Eubcea autem quod dicitur 'Acarris, et quare, vide Eustathium et Ste-phanum σερ σόλεων in 'Aβαντίς. Idem, quem locum Euripides hic Δίρφην vocat, Δίρφην paulo aliter flexo nomine vocat: Δέφου, ξοι Εὐβοίας, ὡς Εὐφαίας 'κ' ἐθυπὸς, Δίφους, απὶ Διφόα ἐ "Ηςα κιμάντα.
Nec Brodæi nota hic negligenda: Dirphen, Eubose montam, juxta quem Œchaliam oppidum expagnavit Hercules.
Addo, qui cum Lyco esset patrius, et
ipse Herculis famæ testis non esse non Barnes.

Reisk. legit içurun (i. e. içururra), te interrogantem, te, si Dirphen interrog Reck.

185. sin är e' imanieun legit Reisk. Beck.

186. deársi,] Malim deársa. Muss. 188. yeső.] Ita lego pro yíssa, metri gratia. Prior enim syllaba in voce yíssa. mas præsentis temporis, semper longa.

rer est particula enclitica hic loci, igitur. Reisk.

Θραύσας τε λόγχην, οὐκ έχει τῷ σώματι Θάνατον αμύναι, μίαν έχων αλκήν μόνον. "Οσοι δε τόξοις χεῖς εχουσιν εύστοχον,

195 Εν μέν το λώστον, μυρίους οίστους άφεις \*Αλλοις, τὸ σῶμα ῥύεται μὴ κατθανεῖν Εκάς δ' άφεστώς, πολεμίους άμύνεται, Τυφλοίς δρώντας οὐτάσας τοξεύμασιν, Τὸ σῶμά τ' οὐ δίδωσι τοῖς ἐναντίοις,

200 Έν εύφυλάκτω δ έστί: τοῦτο δ έν μάχη Σοφον μάλιστα, δρώντα πολεμίους κακώς, Σώζειν τὸ σῶμα, μη 'κ τύχης ὡρμισμένους.

200

195

Et ubi fregerit hastam, non potest a corpore Mortem depellere, virtute solum opponens. Quotquot vero manum habent, arcu jaculandi peritam, 195 Unum quidem optimum, mille sagittis emissis Aliis corpus defendit a morte: Et procul stans, hostes ulciscitur, Cacis videntes saucians sagittis, Neque corpus hostibus exponit,

200 Sed est in loco tuto. Illud autem in pugna Sapientissimum est; si, dum hostes malis affligis, Serves corpus, non ex casu pendens.

189. 'Arhe dall'eng] 'En voi bravelou tenui ferar. Ubi ultima syllaba voi inthyos behieve Scholi

195. Recepi emendationem Tyrwhitti. Legebatur apiran y' de ixare Male Toup. ed Suid. II. p. 43. Herman.

Versum manifeste corruptum emendat Piersonus legendo: τήτδ ίχων άλκλι μό-Tyrwhitto placet μίαν έχων έλεψν Malim minori mutatione :

Θάνατοι άμθιαί γ', άντίχου άλκην μόνου Mortem amoliri, fortitudinem tantum opponens.

Soph. Ed. Col. v. 1717. χῶς ἀντίχοντα πρώτος. Hom. Odyss. χ΄. v. 74. ἀλλ' ἀντίσχωθι τρατίζας Ἰῶν ἀπυμόρων. Vid. et Themist. p. 357. Musg. Θάνατοι ἀμινικί γ' ἄν, ἴχων ἀλκὸν μόνοι.]

Versus aliquo modo hic laborat: 4, enim breve est, quo in loco longa syilaba requi-ritur. Sed nonnunquam in medio versus ultima syllaba communis est, ut etiam in fine, quasi senarius ex duobus ternariis constaret. Sic Horat. Non usitata aut usitata nequaquam eliditur. Non des-runt exempla curioso indagatori. Barnes.

Reisk. cum Piers, emendat em 1200. å, ά,ίχων scribit Struchtmeier. An. Crit. p. 151. Beck.

Nunquam in senario iambico ultima syllaba tertii pedis, natura brevia, produci potest, quod volebat Barn. Legendum

aμόναι γ' ἀν Ιχων, et post μόνον interpun-gendum. Heath. 194. "Ονα δι τέξας χῶς Ίχουνο εδονο-χον.] De laude et vituperio arcuum vide que nos supra ad v. 159. Barnes.
"Ora di Eranes referes. Scholiast.

202. Frustra hæc tentantur. Numero mutato posuit separatros, quomam berra ena idem est, ac si destras dixisset. Hoc, inquit, in procho prudentissimum est, dum hosti noceas, temet ipsum tutum præstare, non consistentem extra stationem a bona fortuna oblatam. Persimile illud est in Iph. Taur. 908. 1000 yaç de-



Λόγοι μεν οίδε τοϊσι σεῖς ἐναντίαν
Γνώμην ἔχουσι τῶν καθεστώτων πέρι.
205 Παῖδας δε δὴ τί τούσδ ἀποκτεῖναι θέλεις;
Τί σ' οἴδ ἔδρασαν; ἕν τί σ' ἡγοῦμαι σοφόν, 205
Εἰ τῶν ἀρίστων τἄκγον, αὐτὸς ὧν κακός,
Δίδοικας ἀλλὰ τοῦθ' ὅμως ἡμῖν βαρύ,
Εἰ δειλίας σῆς κατθανούμεθ' οῦνεκα,
210 Ο χρῆν σ' ὑφ' ἡμῶν τῶν ἀμεινόνων παθεῖν,
Εἰ Ζεὺς δικαίας εἶχεν εἰς ἡμᾶς φρένας. 210
Εἰ δ' οὖν ἔχειν γῆς σκῆπτρα τῆσδ αὐτὸς θέλεις,
"Εασον ῆμας φυγάδας ἐξελθεῖν χθονές,

Hec quidem oratio contrariam tue

Sententiam habet de rebus propositis.

205 Verum liberos hosce cur queso vis occidere?

Quid hi tibi fecerunt? Una in re te sapientem existimo,
Quod prolem optinorum virorum, cum ipse malus sis,
Metuis: sed tamen hoc nobis est grave;
Si propter tuam timiditatem moriemur:

210 Quod sequum erat, ut a nobis, qui meliores sumus, tibi contingeret,
Si Jupiter justum erga nos animum haberet.

Si ligitur tu imperium hujus terres vis habere,
Sine nos exules exire ex hac terra.

δρών ταύνα, μὰ 'αβάντας τύχης, καιρὸν λαβόντας, όδουὰς άλλας λαβείν. Non est autem la τύχης ἀφωσμένος idem quod ίξως μυγμένος τύχης, sed quoniam verbum ός ματοκού και etiam motus notionem continet, la τύχης dici potuit pro ίξω τύχης, ut in Androm. 84. χενος οὐο' in δωράτων.

Herman.

hepuspis-se.] Vel legendum hepuspis-se.

t denra versu præcedenti, vel enallage
est numeri. Mens auctoris utique est,
militem non debere in fortuna spem omnem reponere, i. e. in rings iquifusion.
Phrasis eadem fere est, qua in Medea v.
768. Muss.

768. Musg.
μα' α τύχης ώςματμίνος.] Ita prima omnium Aldina editio, quam suo calculo confirmat Grotius, ut sit hic sensus: Τεῦτο Ν is τῷ μάχη μάλιτ κ sορὸι ຝη, τὰ ζευ τικὰ ἱαστοῦ τὸ σῶμα, ἄγου ἱαυτὸ, λρῶτα τοὸς πλιμίως κακῶς, μὰ κἰτὰ ἱα τύχης ὡςμαμίνος, ἀλλ' in βαῦλης ἄπαθυ ὁτ' αἰτοῦ τιτςωσπαμίνου. Alii lagunt μὰ 'ντό-

χης άρματρίνως: Ne incides in eos in te irruentes: nam et hoc corruptum putant pro άρμημένω. 'Όρμίζω enim in portum appello significat, quod hie locum son habet. Scaliger legit μὰ ἐδτοχῶς, quem in hac parte non laudo. Bernez.

Si scripturam veterum codd. μὰ 'ντόχης, que mea quidem sententia melior est, retineas, tunc cum Æmil. Porto ἀγμαμίνος legendum opinor. Sia vero juxta Ald. cum Grot. legas μὰ 'a τύχης, potius ἀρμαμίνος, vel ἐρκάμενος, reponendum existimo. Heath.

Leg. ¿¿µurµiror. redit enim ad præcedens ¿¿ūrva, non eo ex loco, in quem casus aliquis te compulerit, coërcuerit et manere coëgerit vedut navem in portu e terra religatam. Reisk.

206. Sic Reiskius et Dawesius. Legebatur vi eu 7. Herman.

Ti o' old ] Ita optime Dawesius Miscell. Crit. Vulgo male vi on I. Musg.



# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Βία δε δράσης μηδέν, η πείσει βίαν, 215 "Όταν Βεός σοι πνευμα μεταβαλών τύχη. Φέυ.

215

τα γαῖα Κάδμου, καὶ γὰς εἰς σ' ἀφίξομαι, Λόγους ονειδιστήρας ένδατούμενος, Τοιαυτ' ἀμύνεθ' Ἡρακλεῖ τέκνοισί τε, 220 "Ος είς Μινύαισι πᾶσι διὰ μάχης μολών, Θήβαις έθηκεν όμμ' ελεύθερον βλέωειν;

220

Ουδ' Έλλάδ ήνεσ', ουδ' ἀνέξομαί ποτε Σιγών, κακίστην λαμβάνων είς παϊδ' εμόν, "Ην χεῆν νεοσσοῖς τοῖσδε πῦς, λόγχας, ὅπλα

Per vim vero nihil facias nobis, aut patieris vim,

215 Cum flatus dei mutatus tibi fuerit.

Prob!

O terra Cadmi, ad te enim veniam, Verba probrosa in te congerens, Itane opem fertis Herculi, et liberis ejus? 220 Qui solus pugna cum omnibus Minyis congressus, Fecit ut Thebæ libero oculo cernerent lucem. Neque Græciam laudo, neque potero patienter unquam Tacere, pessimam experiens in filium meum, Quam oportebat pueris istis, ignem, hastas, arma

Tí o' o'l' ileann scribunt Reisk. et Dawes. M. Crit. p. 343. Beck. 214. Ex Reiskii et Tyrwhitti emenda-

tione. Ald. Biar di decens undir, nacion Herman.

Recte hunc versum emendant Reiskius et Tyrwhittus legendo:

tip di descrip pudde, ë suion fiar. Musg. Aut βίφ, aut μηδίν pro μηδίνα, legendum puto. Heath.
Reisk. emendat: βίφ δι δράσης μπδιν,

h στίση βίαν, per vim vero nihil agas, aut

experieris vicissim vim. Beck.

215. 9ελς] Ita MS. G. Ed. Ald. 9εκζ, quod editi retinentes μεταβαλὸν (quod male manet in contextu) pro μεταβαλὸν ex conjectura H. Stephani dederunt.

Musg. 218. Verba exprobratoria dividens. Sic interpretatur Kusterus ad Hesychium v. isdavovatos, ubi videndi interpretes. Musg.

Λόγους όναδι λεδατούμετος, convicia dividens, est convicus incessens. Illustravit hunc verbi isdarue Sas et formulæ ipsius usum Brunck. ad Soph. Trach. 791. p. 237. b. T. I. Beck.

220. Vide Pors. Suppl. Præf. ad Hec. p. clavi. Herman.

De hoc anapæstorum genere; Vide vol. XIX. pp. 59, 70. libri cui titulus, The Edinburgh Review, Censor legere proponit, Μουωειν είς ές σῶν. Melius fortasse, Μουωειν είς ές σῶν. Melius fortasse, Μουωεις ές είς ἄσκου. Sic v. 60. hujus dramatis, 'Ω πείσβο, Ταφίων ές σον ἰξιίλες σόλο. v. 422. Βέλισί τ' ἀμφίβαλλι», Ιτὸν τροσώματον οἶσιν Ι΄ μτα βοτῆς Έρυθείας. Είπιλ.

sīs] Si voluit auctor, unum Herculem ah universis Minyis victorism reportem an universis Minyis victoriam repor-tasse, adstipulantes Historicos non habet. Tradunt enim ii, Herculem privatum quidem Orchomenios fudisse, sed non solum. vide Diodor. Sic. Lib. IV. sect. 10. Atque hoc, credo, est quod voluit Euripides, Herculem non publica aucto-

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

- Φέρουσαν, ἐλθεῖν ποντίων καθαρμάτων
   Χέρσου τ' ἀμοιβάς, ὧν ἐμόχθησεν χάριν.
   Τάδ' οὐ, τέκν', ὑμῖν οὔτε Θηβαίων πόλις,
   Οὔθ' Ἑλλὰς ἀρκεῖ πρὸς δ' ἔμ', ἀσθενῆ Φίλον,
   Δεδόρκατ', οὐδὲν ὅντα πλην γλώσσης ψόφον.
- 230 'Pώμη γὰς ἐπλέλοιπεν, ἣν πεὶν εἴχομεν,
  Γήςα δὲ τεομερὰ γυῖα, πἀμαυρὸν σθένος.
  Εἰ δ' ἦν νέος τε, πἄτι σώματος περατῶν,
  Λαβῶν ᾶν ἔγχος, τοῦδε τοὺς ξανθοὺς πλόπους
  Καθημάτωσ' ἄν, ῶστ' Ατλαντιπῶν πέρα
  235 Φεύγειν ὅρων ᾶν δειλία τοὺμὸν δόρυ.
  - 225 Ferentem, aurilio venire, marinarum purgationum, Terræque purgatæ mercedem ob labores, quos exantiavit, Hæc vobis, O liberi, neque Thebanorum civitas, Neque Græcia præstat: ad me vero amicum imbecillum Respicitis, qui nihil sum, præter strepitum linguæ.
  - 230 Defecerunt enim vires, quas prius habuimus:
    Senectute autem tremula sunt membra, et evanidum robur.
    Quod si essem juvenis, et adhuc valerem corpore,
    Arrepta hasta flavum hujus capillum
    Cruentarem utique: ut ultra Atlanticos
  - 235 Terminos metu fugeret meam hastam.

ritate ducem electum, sed propria virtute impulsum, raptim congregata amicorum et æqualium manu, patriam liberasse. Musg.

\*Os ιξε Μενάμει «ᾶσι διὰ μάχης μελέν,]
De Minyis, quos cum Ergino, illorum
rege, Thebani Creontis gratia vicit Hercules, vide supra ad v. 50. et Apollodor.
Lib. I.L. c. 4. §. 11. Barnes.

224. viereis ruires Puerulis hisce. De voce viereis pro filiolus, vide, que nos ad Heraclid. v. 240. Barnes. 225. viereis managuarus Herculis in mari egregia facinora tangit auctor in-

225. averier na Paguarer] Herculis in mari egregia facinora tangit auctor infra v. 400. et 354. Sophocles Trachin. v. 1029. Senec. Herc. Fur. v. 270. Mirum tamen, quæ ea fuerint, neminem diserte prodidisse. Solus Pindarus docet, 9ñças, á logalizas, in mari ab eo interfectos, Nemeon. I.

Quid Hercules in mari præstiterit, vide apud Schol. Pindar. Nem. I. antistr. 4. et III. stroph. 2. Musg.

225. s. ameim naBagnarus, Xieren e'

άμωβὰς] Ita Pindarus de eodem Hercule, Nemeonic. Od. I. "Οσσους μίν ὶν χίρος πτανὰν, "Οσσους δὶ Πόντφ Θῆςας ἀιδροδίαας. Barnes.

226. Leg. χίρσω τ' ἀμωβὰς ὅν ἡμόχ Ͽτστάς. Constructio hase est: ἀμωβὰς (h. e. σεὸς ἀμωβὰς) ποττίων παθαρμάτων, παὶ ταψτων, παὶ ταψτων, παὶ ταψτων (μ. e. i» χίςτος, μ. ε. ε. κ. ε.

is. Reisk. 227. Lege, và V, å vizr', vµïs. Elmsl.

234. 2. δετ' 'Ατλαντικόν πίχα — τζων] Alias vocat τίχμονας 'Ατλαντικόν, ut Hippolyt. v. 3. "Οσω τι πόντου, τιζμόνων τ' 'Ατλαντικόν Αλαντικόν κ' 'Ατλαντικόν Αλαντικόν κ' 'Ατλαντικόν Αλαντικόν Αλαν



### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΧΟ. 'Ας' οὐκ ἀφοςμὰς τοῖς λόγοισιν οἱ 'γαθοὶ 👚 Θιητών έχουσι, καν βραδύς τις ή λέγειν; ΑΥ. Συ μεν λέγ' ήμας, οίς πεπύργωσαι λόγοις Έγω δε δράσω σ' αντί των λόγων κακώς. 240 "Αγ', οἱ μὲν Ἑλικῶν', οἱ δὲ Παρνασσοῦ ωτύχας Τέμνειν άνωχθ' έλθόντας ύλουργούς δρυός 240 Κορμούς επειδάν δ είσκομισθώσιν πόλει, Βωμον πέριξ νήσαντις αμφήρη ξύλα, 'Εμπίμπρατ' αὐτῶν καὶ πυροῦτε σώματα 245 Πάντων, εν είδωσ, ουνεκ ούχ ο κατθανών

Cho. An non occasiones dicendi boni Homines habent, etiamsi tardus sit aliquis ad dicendum? Lyc. Tu quidem dicito contra nos verba, quibus tumes; Ego vero tibi pro tuo sermone malefaciam. 240 Agite, alii quidem in Heliconem, alii vero in Parnassi valles Lignatores profectos jubete secare quercum Ramos: postquam vero in urbem importati fuerint, Circum aram cumulantes utrinque constructa ligna, Incendite, et cremate corpora ipeorum

Mauritania. Item que nos supra ad Ion.

245 Omnium, ut sciant, quod mortuus ille non

236. Præfigunt personam Chori Edd. recentes, quo auctore, nescio. Certe non dissentiunt MSS. G. et 2714. Musg. Musg.

238. Post lóyus tacite supplendum e 169. versu zaző;, tu quidem male dic nobis verbis, quibus exaggeratus es; ego te non verbis, sed ipsa re, affligam. Beck. 241. ἄνωχθ'] "Ανωχθι pro ἀνώχθητι. Ita Rhes. v. 984. in quem locum vide quæ

nos, item ad Troad. v. 1251. ubi similiter είταχθι, pro ειτάχθητι. Barnes.

ένωχθι pro ἀνώχθησι forma passiva nequaquam hic stare potest. Ponitur autem pro Διώγισε, ut Διωχθε pro Διώγηθε. V. Not ad Truad. 1251. et Rhes. 984. Heath. 243. Βωμών] Ita Edd. recent. ex conjectura H. Stephani, nec variant MSS. G. et 2714. F.d. Ald. βωμών.

Δμφής»] Undecunque aram cingentia. Exetat vox Δμφής», non dissimili sensu Ion. v. 1128. De more ignem admovendi ils, qui ad aras confugissent, consulto agit Turnebus Lib. IX. c. 12. non negligens Andromach. v. 256. Musg.

Bundo wiest rásarre: Mos erat antiquis, quandoquidem Asylorum sanctitas intemeranda videbatur, ubi sine Deorum offensione aliquem ab aris voluerunt ex-torquere, flamma et incendio illum inde propellere. Ita Andromach. v. 256.
Πῦς σει προσείσει. Schol. "Εθος ἢν σῶς εἰς
βωμὸν παταφτόγρους, πῆς προσφέρεια. Hinc
et Seneca in hunc ipsum locum, quem tamen vident non catal insullation. men videtur non satis intellexis totum ille templum incendio potius absumere velle Lycum ait, quam vindicta suæ excidere; cum revera æstu santum Supplices absterrebant: ita, inquam, Seneca Hercul. Fur. v. 506. Congerite Sylvas; templa Supplicibus suis Injecta flagrent: Conjugem et totum gregem Co sumat unus igne subjecto regus. Vid. infra ad v. 285. De igni autem iis ad-moto, qui ad aras confugissent, vide pres-teres. Turnebi Adversaria Lib. IX. c. Barnes.

245. oby è nar9anòr] Ita superscriptum habet MS. G. et sic Barnesius ex con-jectura Canteri. Ed. Ald. ob nar9anòr.

Musg.



#### 217 ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

Κρατεί χθονὸς τῆσδ, ἀλλ' ἐγὼ τανῦν τάδε. 245 'Υμείς δε, πρέσβεις, ταίς έμαίς έναντίοι Γνώμαισιν όντες, ου μόνον στενάξετε Τοὺς Ἡρακλείους παῖδας, ἀλλὰ καὶ δόμου 250 Τύχας, όταν πάσχη τι μεμνήσεσθε δε Δούλοι γεγώτες της έμης τυραννίδος. 250 ΧΟ. ΤΩ γης λόχευμα, τους Αρης σπείρει ποτέ, Λάβρον δράποντος έξερημώσας γένυν, Ού σχηπτρα, χειρός δεξιᾶς έρείσματα, 255 'Aesirs, zai roud' ardeog arostor zaea

Imperat huic terras, sed ego nunc. Vos vero, senes, qui adversarii meis Consiliis estis, non solum lugebitis Liberos Herculis, verum etiam familia vestra 250 Calamitates, quando aliquid patietur: recordabimini vero, Vos servos esse mess tyrannidis. Cho. O partus terræ, quos Mars seminavit olim, Nudans amplas genes Draconis, Non, bacula dextræ manus fulcimina, 255 Tolletis, et viri hujus impium caput

247. Lectionem Wakefieldii Prépars livre, que notatu digna nobis videtur, risers, ques notatu cigna notas vicetur, salentio preteriit Hermannus. Observandum est, hoc loco poëtam σείσθως sensu γίροντες usurpare. Sic etiam Æsch. Pera. 842. 'Τρωϊς δλ, σείσθως, χείχεν', is κακαϊς δρως. Sola sunt hæc exempla pluralis hujus, que in tragediis notavimus: bene notum est, ut in comædia Græca, et oratione soluta, meissus semper lestes denotet. Elmsi. 248. Heathius et Musgravius ornsig-

Vulgo ervázien Herman.

renégers] Legendum haud dubie ersráfier in futuro, ut mox pupadereds. (Sic Heath.) Musg.

248. 5. οὐ μότον στινάζοτι Τοὺς Ἡραπλιίους παίδας, άλλά καὶ δόμου Τύχας, δταν πάσχη τι∙] Ουτος ὁ νοῦς∙ 'Τμεῖς, ὧ πείσβεις, οἱ πολυπραγμότως συμπαθόττις τους τούτων πάθισι, ού μόνος στενάζετε αύτοὺς, άλλὰ και ὑμᾶς και τοῦ ὑμιτίρου δίμου διστυχίας, ὅτας ὁ δύμος πάσχη τι κακὸς Ἡ ὑμοῦς ἄλλως, πάσ-χητι, δηλοιότε ὑμεῖς. Similis illa locutio, χατι, δηλονότι όμεις. Similis illa locutio, licet in sensu dissimili, D. Luc. c. xxiii. v. licet in sensu distimili, D. Luc. c. xxiii. v. 'O 3763 dixtouat, vod Aens ortigu work,]
28. Argapili A wyds abrds d'Insos, tirs. 'O Gustaïo, d's wartes lu ortigu fur

Osyariçış İlçessaldu, pê alaises be' ipî, alês lê lasedç alaises, sai be' eê eissa spās. Notandum est vero, sesséfses non esse hoc in loco imperandi modi: is enim nunquam cum si legitur, sed cum sa; at indicativi, et est árudarism, hoc modo : vos quidem hos pueros et illorum casum lugere vobis videmini; at id quidem non singulare facitis; lugetis en ut brevi apparebit, etiam vestras calamitates, quas vobis familiisque vestris infli-

gendas pronuntio. Barnes. 249. Non intelligo, δόμου quid sibi ve-lit. f. leg. ἀλλὰ καὶ δρόμους τύχας Ιταν

main seg. and and sequence vices, quando adverse patiemini. Reisk.

252. Recte hanc jποι Choro tribuunt MSS. Steph. male in Aldina Amphitryoni assignatam.

λόχιυμα, τοὺς] Reponit Piersonus λοχιύμας, οὐς. Pendet hujus emendationis veritas ex quæstione nondum dijudicata, sc. an i pro i, in tragicis retineri debeat. Musg.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καθαιματώσεθ, όστις οὐ Καδμεῖος ὧν, 255 Αρχει, κάκιστος των νέων, ἔπηλυς ων; 'Αλλ' ουκ έμου συ δεσπόσεις χαίρων ποτέ, Οὐδ 'ἀπόνησα, πόλλ' ἐγὼ καμών χερί, 260 "Eğeiç awebben d, erder Adbec erdade, "Υβριζ' έμου γάρ ζωντος οὐ κτενείς ποτέ 260 Τους Ήραπλείους παϊδας. ου τοσόνδε γης \*Ενεςθ' έκείνος κρύπτεται, λιπών τέκνα. Έπεὶ σὺ μεν γην τήνδε διολέσας έχεις, 265 'Ο δ ώφελήσας άξίων ου τυγχάνει. Κάπειτα πράσσω πόλλ' έγω φίλους έμους 265 Θανόντας εὖ δεῶν, οὖ Φίλων μάλιστα δεῖ;

Cruentabitis? qui, cum non sit Thebanus, Imperat junioribus improbus, advena cum sit? Verum tu non imperabis mihi unquam latus, Neque, quæ ego multo labore manibus meis comparavi,

260 Habebis, sed cum tua pernicie discedens, unde venisti, illic Jacta te. Nam me vivente nunquam occides Liberos Herculeos: non tam procul terram Subter latet relictis liberis.

Nam tu quidem hanc terram perdidisti:

265 Ille vero cum profuerit ci, non consequitur digna præmia. Deinde multa facio ego, amicos meos Beneficiis afficiens mortuos, ubi amicis maxime opus est.

ñr "Agues è Kádpes il opies 'Agies iderrer ierių. De qua re vide quæ nos supra ad v. 5. Barnes.

254. ieieuara,] Ita MSS. Steph. Ed. ld. ieieuara. Musg.

Ald. δείσματα. Musg. Ex δείσματα Reisk. efficit δεμίσματα, ea, super quibus ¿¿µíζιται, quiescit velut,

navis ad rudentem. Beck.

257. rūn vian.] Male Piersonus iyyivūn, Verisim. p. 222. putsns scil. advenam Lycum indigenis Thebanis opponi. Oppositio est inter juventutem Thebanam, quæ Lyco se in clientelam dederat, et senes, ex quibus Chorus constat, qui imperium ejus detrectant. ἄρχει τῶν νίων, ἀλλ' οὐπ ἰμοῦ σὸ δισπόσεις. Übi si quem offendit mutatio personarum, legere potest:

βασιλίων, ultimis duabus syllabis in unam contractis. Beck.

Conjeci aliquando rus irus, i. e. rus க்சான், sed suspecta fieri cœpit conjectura, postquam vocab. viu pro civibus militaris postquam vocato sia pro civitus manaras setatis usque ad quinquagesimum annum a Diodoro Sic. ampius usurpari vidi, ut T. I. p. 729, 90. II. p. 51, 6. 52, 25. et Polyanus, p. 468. c. fin. siass pro civibus dixit. Reisk.

260. ἀπίξμως Περγολία Φραρίο, ἀπορθείρως πορίου μετὰ φθαρίο. Μιες. ἀπίξμως Ιτα docti viri censent legendum innetim. cum prius ἀπ' tiles legendum innetim. cum prius ἀπ' tiles legendum innetim.

dum junctim, cum prius هُمَّ ٱلْمُعَانِينَ legeba-Barnes.

262. a. ob voronde yng "Engy"] Juxta illud: Toren Ingy" with Tag, dem objanis les' es Lains. Barnes.

iere potest:

Leg. εδε, liberos, quos adhuc parmulos,
είνα, ιμαϊ εν διαπότυς —

Δλλ' εὐκ ιμαϊ εν διαπότυς —

Musg.

Struchtmeier. An. Crit. p. 151. legit

Leg. εδε, liberos, quos adhuc parmulos,
είνα, ille postquam retiquit, latet sub terra tanto tempore.

Reisk.
εὐ τυγχάνι est i. q. εὐ τιὐξιται, ποπ οδtinebu l' effertur cum ironia et indigna-

ΤΩ δεξιὰ χείρ, ὡς ποθεῖς λαβεῖν δόρυ,

Έν δ' ἀσθενεία τὸν πόθον διώλεσας.

270 Ἐπεί σ' ἔπαυσ' ᾶν δοῦλον ἐννέποντά με,

Καὶ τάσδε Θήβας εὐπλεῶς ἀνήσαμεν,

Στάσει νοσοῦσα καὶ κακοῖς βουλεύμασιν.
Οὐ γάρ ποτ' ᾶν σὲ δεσπότην ἐκτήσατο.

275 ΜΕ. Γέροντες, αἰνῶ· τῶν Φίλων γὰρ οῦνεκα

'Οργὰς δικαίας τοὺς Φίλους ἔχειν χρεών.

275 Ἡμῶν δ' ἔκατε δεσπόταις θυμούμενοι,

Πάθητε μηδέν· τῆς δ' ἐμῆς, 'Αμφιτρύων,

Γνώμης ἄκουσον, ἥν τί σοι δοκῶ λέγειν.

O dextra manus, quam cupis sumere hastam, Sed per imbecillitatem amisisti votum tuum.

270 Alioqui te compescuissem, ne me servum appellares, Et Thebas has gloriose adjuvissemus, In quibus tu lataris: neque enim recte sapit civitas Seditione laborans, et malis consiliis. Nunquam enim alias te dominum sibi comparasset.

275 Meg. Laudo vos, O senes: amicorum enim gratia
Amicos iram justam habere convenit.
Sed propter nos irati dominis
Nihil patiamini: sed meam, Amphitryo,
Sententiam audi, si quid tibi videar recte dicere.

tione, quomodo etiam afrura, et nihilominus tamen videri possum tibi, vel alicui, curiosus alienarum rerum et male sedulus esse. Reisk.

266. s. Hæc interrogative dicta puto, et πράσσω πολλὰ eandem vim habere, ac πολυπραγμοτῶ. Heath.

267. si pinar pánera di;] De pietate et caritate in Mortuos hic locus agit; qui quidem mortui fere ex hac luce remoti oblivioni traduntur, nec illorum merita, aut beneficia amplius a vivis memorantur. Quod mortuorum gratia cito perit, consulantur locorum communium scriptores; praecipus Stehanus capita Elorilerii ulti-

Quod mortuorum gratia cito perit, consulantur locorum communium scriptores; pracipue Stobaus capite Florilegii ultimo: δει τῶν πλείστων μετὰ Θάνατον διαβρίι ταχίως ἡ μνήμη. Barnes. 269. Ald. πόσμο. MS. E. et Plutar-

269. Ald. wormer. MS. E. et Plutarchus, in quassione an seni gerenda sit resp. c. 18. p. 793. C. Herman.

சுல்ல] Ita MS. E. ut jam ex Plutarcho (Op. Mor. p. 1420. Ed. H. Steph.) emendavit Piersonus. Ed. Ald. சர்துமா.

"Eν δ άνθινιές] Διὰ τὴν ἐνθίνειαν, is τοῦ ἄγαν γήςως ἐφθεντονταν. Senex Chorus brachium suum alloquitur, cui vellet maxime jam pristinas juventæ vires restitui; ut contra Lycum tyrannum pugnaret. Barnes.

271. Legebatur ผู้นท์สมุขา, quod interpretabantur incoleremus, repugnante aoristo. Herman.

Interpretari debet, incoluissemus, potiusve administrassemus. Hujusce verbi posterior sensus nimis notus est quam ut explicare necesse est. Conf. Hippol. 188. El. 386. Antiop. Fr. 12. Quod Hermannus emendat probare vix possumus. Elmst.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

280 Έγω φιλω μέν τέχνα, (τως γάρ οὐ φιλω "Ατικτον, 'άμόχθησα;) καὶ τὸ κατθανεῖν 280 Δειτόν νομίζω. τῷ δ ἀναγκαίψ τρόπφ «Ος αντιτείνει, σχαιον ήγουμαι βροτόν· Ήμᾶς δ', έπειδή δεῖ θανείν, θνήσκειν χρεών 285 Μή πυρί καταξανθέντας, έχθροϊσιν γέλων Διδόντας, ούμοι του θανείν μείζον κακόν. 285 'Οφείλομεν γάς πολλά δαίμοσιν παλά: Σε μεν δόκησις έλαβεν ευκλεής δορός. "Ωστ' οὐκ ἀνεκτόν, δειλίας Δανεῖν ῧπο•

280 Equidem liberos amo: quomodo enim non amarem Quos peperi, quos enixa sum? et mortem Miseram judico: sed necessitati Qui resistit, eum hominem stultum existimo. Nos autem, quando mori necesse est, mori convenit, 285 Non igne consumptos, et hostibus risum Moventes: quod mihi morte ipsa majus malum est. Debemus enim multum decus nostræ familiæ. Te quidem fama gloriosa belli cepit,

Quare non est ferendum, ut moriaris cum timiditate:

Videtur post Oáßas unus et alter versus deesse, quorum sententia fuerit: non paterer servum a te appellari meque hasque Thebas, quas utinam tranquille, con-corditer, et absque illis turbis, quæ tibi lætandi et ferociendi caussas præbent, coluissemus? aut si tranquilli fuissemus, tu non imperares.

Forte, is als, scil. nanais. Sed intutum est in loco lacunoso conjicere; quid enim? ni raganais forsitan processerit? Reisk. 280. Malimus, was yag et pila.

Elma. 281. 'A" einres, d'μέχθησα;] Pro d'iein-res, d'iμέχθησα: necesse est enim omnino, ut posterius & producatur; quod ali-ter non fieret, sine coalitione. Sic supra ter non fieret, sine coalitione. v. 259. Barnes.

Forte, & Biennen, quos alui et educi πιτ à μογίωνα, α mascul. μογίω. Reisk. 282. α. τῷ δ ἀναγκαίφ τρότφ 'Ος ἀντιτί-τι, σκαιὸ ἀγαϊμαι βροτέι. Logo βροτώ.

285. Mè suel naragas Sirent, De igne aris admoto, ad terrendes et fugandes supplices, vide supra ad v. 243. Nisi vero igni huic cederent illi, ad mortem

usque torrebantur. Adeo ingeniosa erat crudelium hominum impietas, ut sic se Deorum aras violaturos non putarent, nempe si supplices ab iis vi non abstrahe-rent: id enim esset sacrilega in Deos injuria; at igni tantum vel ad mortem co-gerent, si aras ejus metu voluntario coacti relinquerent, vel ad mortem usque torrerent. Barnes.

286. iiµii] O iµi, clausula præcedens loco antecedentis. Barnes.

287. Reiskii conjecturam Jaipeses rece-. Vulgo δώμαση. Herman. Leg. πολλά δαίμοση, debemus diis mul-

Reisk. ta bona.

289. 9anir /] Ita MS. E. Ed. Ald. Musg.

290. Anagróguros Etiam testimonio non ornatus. Dio Chrysostom. nagrughosorus abrio orne nal louniosorus, p. 615. A. Uhi παρτουντικό και transmentry, μ. 610. h. dia παρτουίν τατο exemplo accusativum adacia-cit. Hine Phitarcho μαρτομίνθω εκτ collaudari testimonio : μαρτομίνθω μάλλος, παραπαλιάνθω, λίξινι, Op. Mor. p. 849. Εd. Steph. iterumque, p. 1106. βοδλουνω γὰς ὁπ' άλλων μαρτομίνθω. Μειες. 'Οδμὸς δ' άμαρτύρητος ιδαλιός πόσης,] 'Ο

# 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

221

290 'Ουμος δ' άμαςτύς ητος εύπλεης πόσις, ΄ Ως τούσδε παϊδας ούκ αν έκσωσαι βέλοι, 290 Δόξαν κακήν λαβόντας οί γας ευγενεῖς Κάμνουσι τοῖς αἰσχροῖσι τῶν τίπνων υπερ. 'Εμοί τε μίμημ' ἀνδρὸς οὐκ ἀπ**ωστίον.** 295 Σκέψαι δε την σην ελπίδ, η λογίζομαι. "Ηξειν νομίζεις παϊδα σον γαίας υπο; 295 Καὶ τίς Δανόντων ήλθεν έξ "Αιδου πάλιν; 'Αλλ' ώς λόγοισι τόνδε μαλθάξαιμεν αν; "Ηπιστα· Φεύγειν σπαιον άνδε' έχθεον γεεών,

290 Meus vero maritus vel sine testimonio est gioriosus, Qui liberos hos haud servari velit. Malam famam adeptos: nam generosi Male audiunt ob infamiam liberorum. Mihique exemplum viri non est rejiciondum.

295 Verum considera, quomodo spem tuam reputem. An putas filium tuum e terra venturum? At quis mortuorum ex Plutonis ædibus rediit? An verbis hunc delinire posse nos? Minime; convenit virum stultum hostem fugere,

luis & miere, i Heandis, nal las lyd obn alexeuer, et vertendum: Laborant infamia abrij rabrns vis paerselas paersepuas, Ipos striksis lovs, ini vis ipokosympines niem streptias, nainte is letpos nai apae-

regions are asyminas. Barnes.
Forte, Apagrégares, incontestabile, ad quod evincendum testibus non opus est. Constructio est: ἐμαρτύρητον ἐς ἐ ἰμὸς σώσες ἐ τὸπλοὰς οἰα do Siλα Ιασώσαι. Beck.
291. 'Ωε] Sic bene Aldina. Edd. re-

291. 'Ω<sub>i</sub>] Ste Dute Annual I<sub>i</sub>.
cent. ex conjectura H. Stephani I<sub>i</sub>.

Musg.

Mug.

"Os vededi muidas] 'O sous is mins, i
'Heanlis dulosivi, i marke advair, is soin, i
'Heanlis dulosivi, i marke advair, is soin
os di dode nad musvilüs miguliyazas,
müllo Silas vode muidas advoi di idulusa
Sastii, d dosulus vi fios maninus. Male
itaque Scaliger si legit, pro i; melius
puulo Aldina editio ii legedut. Barnes.

293. aiszevisi Ita MSS. Steph. Ed.
Ald. ly desir. Mug.

Reisk. prusferre videtur lectionem ixSois, quam ita explicat: hectantur adver-

Spier, quam ita explicat: luctantur adversis (casibus, vel hominibus) ob liberos, ut

eos servent. Beck.
Prespositio Jele dativo juncta nunquam reperitur. Igitur distinguendum pos

propter liberorum facta. Heath.
296, γαίας δεν reponit Reisk. Beck.
298. Διλως, frustra, una voca, scribi
jubet Reisk. Beck.

Egregia est in boc loco oratio Megaræ, qua Amphitryonem, nihil sibi nimortem relictum esse edocet. Quid enim? ait, Herculemne ab inferis, unum e tot millibus, rediturum esse speras? Sed nemo unquam defunctorum e tene-bris in lucem emersit. Aut a generoso Lyci animo expectas veniam mortis?

'Δλλ' ός λίγωσι των μαλθάξουμει άν; "Hairra DETTEIN runds hole ig Seis genis, cipari d' unu nal redepupiros natific

Medium horum versuum Barnesius sic explicat: Minime opus est ineptum et stultum virum, quem nobis inimicum esse contigit, fugere; sapienti vero et generosi ani-mi inimico cedere fas est. Sed fugimus (φίσγομεν) hostem, quem timemus; inep-tum vero (εἰσ εκαὐν) spernimus; sapienti vel ultro cedimus (εἰσμαι). Quod cum permicaret Reiskius, emendari voluit: "Haiseus φείννων, ut sit: stultum adversa-

### **220**

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

- 280 Έγω φιλω μεν τέκνα, (πως γας οὐ φιλω "Ατιατον, 'άμόχθησα;) καὶ τὸ κατθανεῖν 280 Δεινον νομίζω. τῷ δ ἀναγκαίῳ τρόκῳ Ος αντιτείνει, σχαιόν ήγουμαι βροτόν Ήμᾶς δ', ἐπειδή δεῖ Βανείν, Βνήσκειν χρεών 285 Μή πυρί καταξανθέντας, έχθροϊσιν γέλων Διδόντας, ουμοί του θανείν μείζον κακόν. 285 'Οφείλομεν γάς πολλά δαίμοσιν καλά. Σε μεν δόκησις έλαβεν ευκλεής δορός. "Ωστ' οὐκ ἀνεκτόν, δειλίας θανεῖν ῧκο•
  - 280 Equidem liberos amo: quomodo enim non amarem Quos peperi, quos enixa sum? et mortem Miseram judico: sed necessitati Qui resistit, eum hominem stultum existimo. Nos autem, quando mori necesse est, mori convenit, 285 Non igne consumptos, et hostibus risum Moventes: quod mihi morte ipsa majus malum est. Debemus enim multum decus nostræ familiæ. Te quidem fama gloriosa belli cepit, Quare non est ferendum, ut moriaris cum timiditate :

Videtur post Θήβας unus et alter versus deesse, quorum sententia fuerit: non paterer servum a te appellari meque hasque Thebas, quas utinam tranquille, concorditer, et absque illis turbis, quæ tibi lætandi et ferociendi caussas præbent, coluissemus? aut si tranquilli fuissemus, tu non imperares

Forte, is als, soil. sassis. Sed intutum est in loco lacunoso conjicere; quid enim? si eneuxai, forsitan præcesserit? Reisk. 280. Malimus, was yag et pian.

Elmal. 281. "A" τιπτου, α' μόχθησα: ] Pro d l'euros, a Ιμόχθησα: necesse est enim omnino, ut posterius a producatur; quod aliter non fieret, sine coalitione. Sic supra v. 259. Barnes.

· 2005. Επετεί.
Forta, δ βόσιμετα, quos alui et educusi,
sut à μογόσετα, a mascul. μογόσι. Reisk.
282. s. τῷ δ ἀναγκαίφ τρόσφ \*Ος ἀντιτείκι, σπαιὸ ἡγῶμαι βροτέκ. Loge βροτέκ.

285. Mì wel navagasirens, De igne aris admoto, ad terrendos et fugandos supplices, vide supra ad v. 243. Nici vero igni huic cederent illi, ad mortem

usque torrebantur. Adeo ingeniosa erat crudelium bominum impietas, ut sic se Deorum aras violaturos non putarent, nempe si supplices ab iis vi non abstraherent: id enim esset sacrilega in Deos in-juria; at igni tantum vel ad mortem co-gerent, si aras ejus metu voluntario coacti relinquerent, vel ad mortem usque tor-Barnes

286. iiµil] O iµil, clausula præcedens loco antecedentis. Barnes.

287. Reiskii conjecturam daipasus rece-Vulgo Supasiv. Herman

Leg. wolld duipern, debemus diis mul-ta bona. Reisk.

289. 9anir /] Ita MS. E. Ed. Ald. Musg.

Sanin. Musg.

300. haagevignes] Etiam testimonio non ornatus. Dio Chrynostom. magenghanens abeis erus sal lemoteures, p. 615. A. Uhi magengis raro exemplo accusativum adaciscit. Hinc Plutarcho magengis su maliacitestimonio: magengis su maliacitestimonio: magengis su maliacitestimonio: p. magengis su maliacitestimonio: p. 100. Mor. p. 849. Ed. Steph. iterumque, p. 1106. soblorus yèg èn' dilla magengis su. Musg.

'Obmòs è haagengeres sindans résus,] 'O



# 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

221

- 290 'Ουμος δ' άμαρτύρητος εύπλεής πόσις, ΄ Ως τούσδε παϊδας ούκ αν έκσωσαι θέλοι, 290 Δόξαν κακήν λαβόντας οί γας ευγενεῖς Κάμνουσι τοῖς αἰσχροῖσι τῶν τέκνων ὑπερ. Έμοι τε μίμημ' ἀνδρὸς οὐκ ἀπωστίον. 295 Σκέψαι δε την σην ελπίδ, η λογίζομαι. 295
- "Ηξειν νομίζεις παϊδα σον γαίας υπο; Καὶ τίς θανόντων ήλθεν έξ "Αιδου πάλιν; 'Αλλ' ώς λόγοισι τόνδε μαλβάζαιμεν αν; "Ηχιστα' Φεύγειν σκαιον άνδε έχθεον χειών,
  - 290 Meus vero maritus vel sine testimonio est gioriosus, Qui liberos hos haud servari velit, Malam famam adeptos: nam generosi Male audiunt ob infamiam liberorum. Mihique exemplum viri non est rejiciondum.
  - 295 Verum considera, quomodo spem tuam reputem. An putas filium tuum e terra venturum? At quis mortuorum ex Plutonis adibus rediit? An verbis hunc delinire posse nos? Minime; convenit virum stultum hostem fugere,

lpd, di more, o'Heandus, nat làs lyà còn abrų ratrus vir pagruotas pagrogapas, špus ekulets tore, did vide dipologaptinas vien ekugažine, naintę is tętuos nai dpag-

regives wareauptims. Barnes.
Forte, Apagricero, incontestabile, ad
quod evincendum testibus non opus est. quod evincendum testinus non opus vo. Constructio est: Apageréperes de à lais sri-es à sinhels sin de Plan lariens. Beck. 291. 'O.; Sie bene Aldine. Edd. re-cent. ex conjectura H. Stephani &. Musg.

Musg.

'Os τούσδε παίδαε] 'Ο νοῦς: δε πέσες δ 'Ηραπλῆς δηλούση, ό πατὰς αὐτῶη, όε γηφ-τιες ὧν ἀνὰς παὶ παυτελῶς μεγαλύψυχος, μᾶλλοι βίλαι τοὺς παίδας αὐτοῦ δι' εὐπλειαν Santis, 4 dornais vis Bies panirem. Male Sastin, 4 toraktor ero piro pastrin. Male itaque Scaliger il legit, pro \$\( \text{i}\_1 \); melius paulo Aldina editio \( \text{i}\_2 \) legebat. Barnes. 293. airxenio Ita MSS. Steph. Ed. Ald. \$\( \text{l}\_2 \) \$\( \text{spair}\_1 \). Musg.

Reisk. praferre videtur lectionem ix-\$\( \text{spair}\_2 \), quam ita explicat: hectantur adversis (casibus, vel. hominibus) ob laberos, ut

eos servent. Beck. Prespositio Jede dativo juncta nunquam reperitur. Igitur distinguendum pos

alexeñes, et vertendum: Laborant infamia

propter liberorum facta. Heath. 296, γαίας δεν reponit Reisk. Beck. 298. Δλλες, frustra, una voca, scribi jubet Reisk. Beck.

Egregia est in hoc loco oratio Megaræ, qua Amphitryonem, nihil sibi nisi mortem relictum esse edocet. Quid enim? ait, Herculemne ab inferis, unum e tot millibus, rediturum esse sparas? Sed nemo unquam defunctorum e tene-bris in lucem emeratt. Aut a generoso Lyci animo expectas veniam mortis?

'All' is thruot this range is in the "Haiora DETTEIN onaid aide' ix Sedi Rende, જાંફલાના છે' હોંગલા ત્રહો જાઈનુદ્ધાનુર્ધાંજના ત્રહો સ્ટિ.

Medium horum versuum Barnesius sic explicat: Minime opus est ineptum et stultum virum, quem nobis inimicum esse contum turum, quem notes institutum case con-tigit, fugger; sapienti vero et generosi ani-mi inimico cedere fas est. Sed fugimus (φίνηνων) hostem, quem timemus; inep-tum vero (τὸν σπαιόν) spernimus; sapienti vel ultro cedimus (είπορων). Quod cum perspicaret Reiskius, emendari voluit; perspiceret Resserus, un sit: stulium adversa-

### 222

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

300 Σοφοίσι δ' είκειν καὶ τεθραμμένοις καλώς. 'Ράον γας αίδους, ύποβαλών φίλ', αν τύχοις. "Ηδη δ' έσηλθέ μ', εί παραιτησαίμεθα Φυγάς τέκνων τωνδ' άλλα και τόδ άβλιον, Πενία ξυν οἰκτρά περιβαλείν σωτηρίαν. 305 'Ως τὰ ξένων πρόσωπα Φεύγουσιν Φίλοι,

300 Sapientibus vero et honeste educatis cedere : Facilius enim grata faciens clementiam consequaris. Sed venit mihi jam in mentem, utrum deprecando impetraremus Exilia liberorum horum: sed hoc quoque miserum est, Salutem miserabili cum paupertate adipisci :

305 Quia amici fugiunt vultum hospitum;

rium minime timere fas est. Sed ne hoc quidem contextui satis aptum videtur. Lycumne forsitan verbis aggrediamur commovere? At minime decet stultum inimicum timere - Nullum hic video sententiarum nexum, nec ulla est cognatio verborum mad Sássur et peiseun. Quæ cum ita sint Euripidem scripsisse suspicor:

'Αλλ' ώς λόγοισι τόνδι μαλθάξαιμεν αν ; "Haiera ZAINEIN exaids ande ig Bede zeide, कांदेशका १, स्वास्त्र प्रमा क्ष्म क्षितिकार प्रमाण्डे

Hæc eum in finem a Megara dicuntur ut deterreatur Amphitryon a vana spe, quam conceperat animo, fore ut Lycus verbis deliniri possit. Respondent sibi invicem madéasur delinire et sairur blandiri.

Jacobs. 299-301. Stob. Grot. IV. p. 29. ubi "Ηπιστα. Φιύγων. Burn. 299. s. "Ηπιστα φιύγων σπαιν ἄνδς" ίχθεδν

χριών, Σοφοίοι δ΄ ίπιο παὶ τυθεμιμίτοις πα-λώς.] Ό τους: Απιστα χριών φιύγιον, ἱν τῷ είπιο, τοὺς σπαιοὺς παὶ δυσομιλήτους παὶ παραϋντους ἀνθρώσου, Αν δ΄ ίχθος τις σοφὸς ή καὶ ιδ τιθραμμίνος, μάλιστα τούτφ ιϊκιν χρώ. Similem fere sententiam habemus supra ad Heracl. v. 459. Enaiss yac aine rois copiis d' sunter copi "Extent conduction, mi madel penimare Hoddie yae aldeses αφτυχής τις ἄν τύχη. Quorum ultimo versui similis et in hoc loco: 'Ρῷν γὰς al-δοῦς ὁπολαβὸν φίλ' ἄν τύχος. Vicissim se loci σχίζους οδός σπελαρατ γιλ αν τοχας. Λειπαία 'Περαλής σαρά Στοβαίφ λόγφ σβ'. Περί Φιλαθελφίας: (Exstat inter Fragmenta Hieroclis ad p. 232, etc.) "Εσωτα αξι έντως σωύνος ξ (ὁ Σπαιός δηλεούτι, παὶ δον-

ομίλητος) άδιλφός, άλλά σύγε, φαίαν αν, άμείνων εθείθητε, καὶ νίκησον αθτώ την άγ-ειότητα ταϊς εθποιίαις: έπεὶ τοίχε οθδί πολλή χάρις, σοῖς εὐγνώμοσι σροσενιχθῆναι μετρίως, άλλ' άνδρὸς ἔργον, καὶ σολλῆς ἄξιον ἐσοδοχῆς, τὸν ἀβίλτιρον καὶ σκαιὸν πρηθναι τῶς ἰς aurer rearrenises. Et cætera in hanc rem gravissime, pæne dixeram, nisi hos-tis esset cruci, Christianissime. Hæc autem præcipue huic loco affixi, ut quis sit ennis hostis sciatis, ex hoc ennis fratre; quodque cum tanta exasérns in fratre to leratu sit difficilis, in hoste multo difficilius feretur. Barnes.

Plenius distinguendum post "Hueva, tollenda vero distinctio post in the leath.

φιύγω:] Forte, φείττω. Reisk.
299. 8. "Insera φιύγω σκαιο διδε λχέρο χειώ, Σοφώει δ΄ είκω κ. τ. καλώς.] Mihi videtur ita distinguendum:

"Haisva: Minime. Qua voce Megara ipsa sibi respondet. Virum stultum, pergit, oportet fugere, nec cum eo agere

Fachse. Emendavit 301. Vulgo ὑπολαβών. Brunck. ad Androm. 114. sed idem male

v. 304. scribit σιριλαβιϊν. Herman. σύχως.] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. cum MSS. E. G. et 2714. σίλως, adscripcum MSS. E. G. et 2714. «ίλως, adscripto etiam in margine MS. G. «ίμως. Pro υπολαβόν legendum putem ἐντλακόν, L. e. ὑπικόν. Constructio est: ἔμπ γλη αθούς ἄν «ύχως, ὑπολακόν φίλα. Geminum locum vide Heraclid. v. 461. Μαιας. 'Ρῷν γλὴ αθούς, ὑπολαβόν φίλ', ἄν «ύχως. 'Ρῷν γλὴ εἰδούς, ὑπολαβόν φίλ', ἄν «ύχως ἀν αθούς, καὶ ἰλίους, ἐπιλαφὸς «ὰ φίλα «πρ' αὐνού. Συριπναὶ γλη φείνες ἐνθλόν. Juxta Homerum Iliad. «. v. 203. 'Η «

300

«Εν τ' ήμας ήδυ βλέμμ' έχειν φασίν μόνον. Τόλμα μεθ' ήμων θάνατον, ος μένει σ' όμως. Προκαλούμες δ' εὐγένειαν, δ γέρον, σέθεν. Τὰς τῶν Δεῶν γὰς ὅστις ἐκμοχ Δεῖν τύχας 310 Πρόθυμός έστιν, ή προθυμία γ' άφρων. Ο χρη γάρ, ούδεις μη χρεών Δήσει ποτέ.

310

Unumque diem solum jucundush aspectum habere dicunt. Ausis nobiscum mortem oppetere, quæ utcunque te manet. Provocamus generositatem, O senex, tuam. Quisquis enim calamitates deorum laborando superare 310 Studet, amens est hoc studium.

Quod enim fleri necesse est, id nullus deorum unquam irritum faciet.

parasteistus; Ergista) pis et Opins ir 3-don Scholiastes in locum: Ergistai Ei-parasteitus, ištistus (lego ištustu) iis ed dyndin. Vide notam ad v. 290.

Barnes. φίλων τύχως.] Legit Reisk. et reddit: facilius enim experiaris in aliis mores commodos erza te, si prius initium feceris reverentiæ, sa prior institueris eos reverenter tractare.

Brunck. ad Androm. 114. hic scribit ອັສເβαλώ», ct v. 904. σεριλαβεί». Beck. 301. ss. Non dubitat Br. ad Euripid. Androm. 114. quin hic scribendum sit:

iffer yae aiders, broßadar gid, ar rugers,

et mox: πειίφ ξ. εἰκτρῷ περιλαβιῖι εωτηρ. pro vulgatis ἐπελαβιὰι et περιβαλεῖι. Beck. 304. Περιβαλεῖι εωτηρίαι.] Ad verbum: Salutem vestis modo inducre. Insignis metaphora, nec optimis auctoribus ignota, nec Euripidi singularis: idem enim Iphigen. Aul. v. 934. Torewres elector στιριβαλών καταστελώ. Sic Tacitus Annal. Lib. XII. Quorum rex Izates societatem Meherdatis palam induerat. Sic Cæser Lib. VII. Se ipsi acutissimis vallis indue-bant. Sic Virgil. Æn. Lib. X. v. 681. An sese mucrone ob tantum dedecus amens Induat. Hinc et nos Franciados Lib. IV. v. 497. Nam gratos apibus flores et dulcia tempe Induerat, veterum patrimonia lenga parentum. Cujus dictionis manifestius exemplum habes, Jeremiæ c. xliii. v. 12. Induet se Ægypto, i. e. possidebit eam. Quin Homerus, omnium elegantisrum pater, μεγάλην διτειμένες άλειδη, codem modo dixit. Barnes.

Vol. VII.

306. Er e' spag] Ita MSS. Steph. In Ed. Ald. deest e'. Musg. 309. Vulgo, ràs rur 9iur yag serus in-

μιχθεί τύχας, πείθυμές lorn: à πεοθυμία δ άφεων. Mutavi δ in γ'. Reliqua jam Musgravius correxerat. In Heraclid. 615. Μόροιμα δ' οδοι φυγιό: Θίμις: Οὐ σοφία τις άπώσιται, 'Αλλά μάταν ὁ πρόθυμος ἀι) πό-190 Ιξιι. Herman.

Legendum, ut jubet Reiskius:

रकेद रक्क प्रेर्क्क रुकेद वैंडरम विश्ववद्रप्रेक्क र्राप्ट्रकट zeádupás iern -

deinde autem, quod ab illo prætermissum

— ń sęcdupia y' äcem.

laμοχθών, depellere, ut infra la monico, v.

580. Mug.
inμοχθί] Perdurat. Sensus loci est
hujusmodi: "Οστιι, etc. Quicunque in apertis et inevitabilibus periculis positus, etiamnum spe perdurat et Deorum fata mutari tandem aliquando exspectat, is quidem homo valde promti animi esse agnoscitur; sed ea quidem promtitudo stulutia non caret. Quod enim fato statutum est; id nemo unquam Deorum irritum faciet : Oidus Sias Sisu word più yigorisas. Barnes.

311. Recepi emendationem Porsoni ad Phoen. 5. xeren pro 9ten. Sic in versu illo apud Plutarchum in Cons. ad Apoll. ποιώ. Θ. τό ται χειών εόπ Ιστι μά χειών συώ. Herman.

Reisk. reponit: εὐδις μαδί θιῶν σχάσιι (aut φθάσιι) ποτί. Beck.

P





#### 224 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΧΟ. Εί μεν σθενόντων των έμων βραχιόνων Ήν τίς σ' υβρίζων, ραδίως επαύσατ' αν. Nur & auder eamer. con ge' Lontengen exoceir, 315 "Οπως διώσει τὰς τύχας, 'Αμφιτεύων. ΑΜ. Ούτοι το δειλόν, ουδε του βίου πόθος 315 Θανείν έρύπει μ', άλλα παιδί βούλομαι Σῶσαι τέκν άλλως δ' άδυνάτων έοικ έρᾶν. 'Ιδού, πάρεστιν ήδε φασγάνω δίρη 320 Κεντείν, Φονεύειν, ίξυαι πέτρας άπο. Μίαν δε νών δος χάριν, αναξ, ίπνούμε θα. 320 Κτεινόν με καὶ τήνδ' άθλίαν παίδων πάρος,

Cho. Si valentibus quidem meis brachiis Injuriam quis faceret, facile compescuissem. Nunc vero nihil sumus: tuum igitur est posthac considerare, 315 Amphitryo, qua ratione repellas has calamitates.

Am. Non timiditas, neque desiderium vitæ, Prohibet me, quin moriar, sed volo filii Liberos servare, caterum impossibilia videor affectare. En adest hæc cervix ensi.

320 Ut pungatur, ut cædatur, ut de saxo deturbetur: Unam vero nobis ut hanc gratiam, O rex, des, precamur: Interficias me, et miseram hanc antequam pueros,

312. s. Εἴ μὶν σθινόντων τῶν ἰμῶν βραχιόνων ΤΗν τίς σ' δβρίζων, ραδίως ἱπαύσατ' ἄν.] Εχhibet Hermannus, nulla mentione facta, editiones omnes, ante ed. Musg. habere trochæum, primo loco; in the ilenter. Lec tionem recentiorem primo Dawesius et Reiskius receperunt, quam postea Musgra-vius reperit in uno MS. Pariss. Quibus lectionibus rejectis, non dubitamus esse ita legendum: Εί μὶ εθνώτεν τῶν ἰμῶν βρα-χώνων "Ηντης", ἐξείζων ἐμδίως ἐπαίσας ἀν. Νῦν δ' εἰδίν ἰσμιν. Si Lycus, dicit Chori-phæus, sub meum brachium venisset, dum ei vis ineral, facile ejus insolentiam com-primisset; sed nunc sumus inutiles. Ver-non. Aj. 432. Nos yag valgeres nal bis aid-Çun ipai Kai vejis. vantrus yag nanais isray-zano. In prioribus his locis, emenda-tionem Triclinii papere devitou nando pra-

ve recepit Brunckius. Idem occurrit Herodot. II. 119. Ral ξωνίων δίντων ε μεγάλων. Fortasse Attice legatur, καὶ ξίνων Γνυχι μιγάλων. Loco sequente non est obvium, hoc verbum regit genitivum an dativum. Æsch. Suppl. 34. isβάδε λαίλατι | χυμωνοτύτα, βροτή στιρατή σ', | ἐμβροφέρωσι σ' ἀνίμοις ἀγρίας | ἀλὸς ἀν-πάσαντις όλωντο. Nobis videtur ita constitui et interpungi. Plura de verbo hoc congesserunt Damm, et alii lexicographi,

congesserunt Damm, et alii lexicographi, ad quos adeat cui placet. Elmal.

313. "Hr vi, v'] Ita MS. E. ut recte Dawesius Miscell. Crit. p. 343. (et Reisk.) Pro ivaivar' legendum putem Ivanva, vel Ivanvá v, ut exhibere videbatur MS. 2714. Musg.

"Hr vi ibellor, Quia putabat, vig aliter corrigi debere; sed nec ea lectio bic necessaria, eo quod vig produci potest regulariter, ob sequens asperum. Bernes.

316. Odm. vi Raini I. I. k. h. pro vi

quens asperum. Barnes. 316. Orçu vi duhin] Ti duhin, pro s

# 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

'Ως μη τέκν' είσίδωμεν, ανόσιον θέαν, Ψυχορραγούντα, καὶ καλούντα μητέρα,

325 Πατρός τε πατέρα. τάλλα δ', εί πρόθυμος εί, Περαστ' ου γας άλκην έχομεν, ώστε μη Βανείν. ΜΕ. Κάγω σ' Ιπνουμαι χάριτι προσθείναι χάριν, Ήμιν ίν αμφοίν είς ύπουργήση διπλα. Κόσμον πάρες μοι παισί προσθείναι νεπρών,

330 Δόμους ἀνοίξας· νῦν γᾶς ἐκκεκλήσμεθα, ΄ Ως άλλὰ ταῦτά γ' ἀπολάχωσ' οἴκων πατρός. 330 ΑΥ. Έσται τάδι οίγειν κληθρα προσπόλοις λέγω Κοσμείσω, έσω μολόντες ου φωρονώ πέπλων.

Ne liberos intueamur, spectaculum impium, Animam efflantes, et vocantes matrem, 325 Et patrem patris; reliqua vero, si lubet tibi, Facias: non habemus enim auxilium, quod a morte nos liberet. Meg. Et ego te supplex rogo, ut addas gratiæ illi gratiam : Ut nobis ambobus unus rem grata facias dupliciter. Permitte mihi, ut liberis addam ornatum mortuorum,

330 Ædibus apertis: nunc enim exclusi sumus: Ut saltem hæc consequantur ex ædibus patris. Lyc. Erunt hec: dico igitur ministris, ut aperiant claustra: Ornemini intro profecti: non invideo vobis vestes.

Fisher. Vide, que nos supra ad v. 75.

Barnes. 320. σίσησε] Ita Edd. recent. ex conjectura Brodzei, nec variat MS. G. Ed. Ald. σάσησε. Musg. 325. Lege, ή σχίθυμος ι, ut vis.

328. 'Hair le appar] Ita MSS. E. et 2714. In Ed. Ald. deest april. Versum suppleverant adjiciendo Barnesius aller, Scaliger ravrav: neuter, meo judicio,

υπουργήσης] Ita MSS. G. et 2714. [ut Reisk. conjecit] Ed. Ald. ὑπουργήση. Musg.

Ταύτην, Ίν' ἀμφοίν, etc.] Quum antehac prima vox deesset in omnibus, magno versus et aperto detrimento; Johan. Miltonus miss in limine ponit, cujus ta-men ultima brevis est aute vocalem; nisi المكلم hic legendum, vel cum Scaligero raires, quam lectionem in textum admitto, Aller inter Varias repono. Barnes.

225

529. was?] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. mud). Musg.

Κόσμοι πάρις μει παισί προσθίδαι νιαρώ»,] Κόσμοι νιαρών, θγουν πόσμοι νιαροστίλου, Ισθήτα δηλοιότι μίλαιναν. Barnes.

351. raūvá y' árolázor'] Ita super-scriptum habet MS. E. ut jam ex con-jectura dedit Barnesius. Ed. Ald. raūv' ἀπελάχως. Musg.

' ב בּאַא בשנידה ץ' בשניאה צעש מבער שברeis] Hoc in loco alla præter solitum pro saltem, sic: 'Alla ys, all vor ys, at certe, saltem; sic Hesych. 'Alla, not, is is salten. Sape hac voce Euripides ita utitur; sicut non semel testabimur.

raura y'] Ita vero hic scribo versus causa; cum olim raur' tantum legeba-tur; quanquam et alies posset stare veforte ob apperum; nec ideo rejicio, sed quod μίαν praccesit v. 325. et jam de tur; quanquam et alies posset stare ve-alia gratia loquitur poëta. Quare vel tus lectio, si s in ἐντολέχωνει producere-



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

226

"Οταν δε κόσμον περιβάλησθε σώμασιν,
335 "Ηξω πρὸς ὑμᾶς νερτέρα δώσων χθονί.
ΜΕ. "Ω τέκν', ὁμαρτεῖτ' ἀθλίω μητρὸς ποδὶ 335
Πατρῶον εἰς μέλαθρον, οὖ τῆς οὐσίας κ
"Αλλοι πρατοῦσι, τὸ δ' ὄνομ' ἔσθ' ἡμῶν ἔτι.
ΑΜ. "Ω Ζεῦ, μάτην ἄρ' ὁμόγαμόν σ' ἐπτησάμην,
340 Μάτην δε παιδός τοι νεων ἐπλήζομεν.
Σὺ δ' ἦσθ' ἄρ' ἤσσων, ἢ 'δόκεις εἶναι, Φίλος. 340
'Αρετῆ σε νικῶ, θνητὸς ὧν, θεὸν μέγαν.

Ubi vero ornatum corporibus indueritis,

335 Veniam ad vos, terræ inferorum daturus.

Me. O liberi, sequimini matris miserum pedem

In domum paternam, in qua facultates vestras

Alii tenent; nomen vero nobis adhuc restat.

Am. O Jupiter, frustra ergo te ejusdem-tori-socium habui;

340 Frustra etiam filii ultorem celebravimus.

540 Frustra etiam filii ultorem celebravimus.
Tu enim es amicus minus quam videbaris esse.
Virtute igitur te supero Deum magnum ego mortalis:

tur ob λ sequens, quæ est litera ἐκτατική.

Barnes.

335. déren Ita Canterus ex conjectura, confirmantque MSS. G. et 2714. superscripto tamen in priori, quod præbet Aldina, déren. Scaligero placebat Séren.

Musg.

diren 2901.] Canterus diren, Scaliger Siren. Sed et diren stabit; nam et active aliquando usurpatur, et mergo, vel immergo significat Theophrasto: Nec ut proprie subco, sed et subire facio; de qua forma Hebræis conformi vide supra ad Ion. v. 1596. Barnes.

100. v. 1596. Barnes.

340. Ald. σωλές τοι τιὰν ἐκλήζομενTres Musgravii Codd. τὰν τιὰν, supra scripto τεὶ. Inepte Reiskius σωλὸς τοῦ γροκὸς ἐκληζόμην. Scaliger κοινιὰν ἐκληζόμην. Musgravius σωνεῶν. At auctoritate hase verba carent. Mihi quidem, proxime ad litterarum vestigia, sensus exigere videbatur, σωλὸς γονία νῆν: nobis, inquit, i. e. mihi et Alemena. Γονία brevi ultima, ut alibi φονία. Vide Porsonum ad Hec. 876.

Herman.

rel nèr] An legendum remôr, i. e.
rendreça. Eadem certe analogia a rem's
formatur remêr, qua a λύμη λυμιόν, ab
àrárn àrarsón. MSS. E. G. et 2714.

τὸν τιὰν, superscripto tamen τολ. Emendabat Scaliger πουτὰν ἐκληζόμπ, particeps vocabar. Sed καινὰν, particeps, auctore caret, neque recte ex analogiæ regulis formatur. Musg.

Mάτην δὶ παιδός τοι νιὰν ἰκλήζομεν: ] Vid. supra ad v. 148. ubi de savièn, et Scaligeri hujus loci lectione, quæ hæc est: Μάτην δὶ παιδός κανιὰν ἰκληζόμην: Et illam sane in textum recepissem, si Amphitryon esset κοινὰν παιδός dicendus, nepotius Ζυνὸς κανιὰν, cujus et supra δμόγαμος et σύγγαμος dicitur. Quanquam et in hoc sensu dicendus videtur Amphitryon, Jovis filii, Herculis, καιτὰν, quia habuit commune cum Jove nomen illius patris. Hæc habui pro hac lectione dicenda. Judicet lector. Barnes.

Forte, raidis son yonibs ludgiann.

Reisk. 341. že' pro vulg. že' scribi vak Struchtmeier. An. Crit. p. 152. Beck.

344. 4 vierus] Enieruma, ablemm, scio: Imperfect. 'Herevima, invierum, Ionice invierum, Attice invierum, in secunda persona. Barnes.

347. Vide Pors. ad Orest. 393.

Herman.

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 227

Παΐδας γὰς οὐ προύδωκα τοὺς Ἡρακλέους.
Σὰ δ' εἰς μὲν εὐνὰς κρύΦιος ἡπίστω μολεῖν,

345 Τὰλλότρια λέκτρα, δόντος οὐδενός, λαβών
Σώζειν δὲ τοὺς σοὺς οὐκ ἐπίστασαι Φίλους.
 'Αμαθής τις εἶ θεός, ἢ δίκαιος οὐκ ἔφυς.

ΧΟ. Αἴλινον μὲν ἐπ' εὐτυχεῖ

Μολπᾶ Φοῖβος ἰακχεῖ,

350 Τὰν καλλίφθογγον κιθάραν
Ἑλαύνων πλήκτρω χρυσέω:

350

Neque enim prodidi liberos Herculis.
Tu quidem clam noveras venire in cubilia,
345 Occupans alienum lectum, nemine concedente:
At non novisti servare tuos amicos:
Imperitus aliquis es Deus, aut non es justus.
Cho. Ælinon quidem læto
Cantu Phœbus resonat,
350 Pulchre-sonantem citharam
Pulsans aureo plectro.

Reisk. legit: εἰ δίκαιος, εἰ justus non es. Beck.

348. Athenœus XIV. p. 619. C. λίνος δι καὶ αἴλινος, εὐ μόνος ἰν πίεθτου, ἀλλὰ καὶ ἐσ' ἰστυχεῦ μολπῷ, κατὰ τὸι Εὐριπίθην. Et inde Eustathius, p. 1164, 8. Mirati rei insolentiam, temere corrigunt critici. Hoc dicit Chorus: quemadmodum lugubre carmen Phœbus canit, felicem eventum ominans, sic ego quamvis ad inferos profectum Herculem laudabo, non prorsus de reditu ejus desperans. Exemplum talis αἰλινος ρεθεθεί illud Æschyli in Agamemnone, αἴλινος, αἴλινος εἰπί: τὸ δ' εὖ πκάτω.

Terrina.

Terrina.

Terrina.

Terrina.

Athenæus Lib. XIV. c. 3. Ét tamen mirum videri debet, omnes præterea Veteres Αΐλισι ut cantionem quam maxime lugubrem commemorasse; vid. Spanhem. ad Callimachi Apoll. v. 20. similem quippe iis olim, quibus Lini interitus deflebatur; unum vero Euripidem aliud λίλισι genus novisse, in rebus lætis celebrandis occupatum. Ego vero ut hoc credam, ne Athenæi quidem auctoritate permoveor, cum præsertim hujusmodi observatio ad Herculis laudes nihil quidquam faciat, sitque hoc saltem in loco in-

eptissima. Pro ιὐτυχιῖ igitur lego ιὐτυκιῖ, putchre elaborato. Hesychius, emendante Kustero: ιὐτυκὶς, ιὐιεγίς. Mentem auctoris sic concipio: Phæbus quidem etiam canendi peritiam et elegantiam dignam censet, quam λὶλίω lugeat, i. e. Linum luget sola Musicæ peritia clarum: Ego vero Herculem, non Musica, sed rebus gestis et virtute, celebrem, prædicare oggrediar. Musg.

is is τουχά] Cum in veteribus omnibus excusis libris legeretur junctim Ιστυσυχά monstro vocabuli, pro quo nonnulli legendum putabant ἀστυσυχά, quasi id monstri infelix significaret: Nos disjunctim lσ' ιὐσυχά scribimus in Græco textu, et lælo exponimus, non modo quod iστυσυχός verbum sit nullius sensus, aut auctoritatis, sed etiam quod ita legit Athenæus Lib. XIV. p. 619. Λίνος δὶ καὶ Αἴλινος οὐ μένον ἱν σίνθιση, ἀλλὰ καὶ ἰσ' ἐὐνυχά μολπὰ (ita corrige pro μολπῷ) κατ' Εὐφτοίδη». Quam notam nos Æmilio Porto acceptam libenter damus, æquiores in illum, quam ille in Henricum Stephanum.

In «ἴλοον latet nomen alicujus numinis, aut herois. Num Αῖκο? deinde leg. ἰπιστυχεί, cui verba bene composita, πιτυγμίτα, Έγὰ δὲ τὸν γᾶς ἐνέρων τ' ἐς ὄρφιαν Μολόντα, παῖδ ἐἴτε Διός νιν εἴπω, Εἴτ' Αμφιτεύωνος ἶνιν, 355 'Υμνῆσαι, στεφάνωμα μό-χθων, δι' εὐλογίας θέλω. Γενιαίων δ' ἀρεταὶ πόνων Τοῖς θανοῦσιν ἄγαλμα. Πρῶτον μὲν Διὸς ἄλσος 360 'Ηρήμωσε λέοντος.

**3**55

Ego vero in terræ, et inferorum caligin em
Ingressum, sive natum Jovis ipsum dixero,
Sive Amphitryonis filium,
355 Celebrare, laborum coronam,
Laudibus volo.
Laudes enim generosorum laborum
Sust decus mortuis.
Ac primum quidem nemus Jovis
Viduavit leone.

sunt, aut bene succedent. leverenyping auch en leve, cantus, in quo verborum delectus et numerus regnat. Reisk.

349. iazii,] Scribendum ianzii. vid. ad Helen. v. 485. Musg. 350. aallistooyyor] Ita alter MSS.

350. παλλίφθοργον] Îta alter MSS. Stephani. In altero erat παλλίπιου. Ed. Ald. et Parisienses παλλίπιου. Ed. Ald. et Parisienses παλλίπιου, tude facit Τργανίτια παλλίπιου, pulchrichordam. μίσες enim citharæ chorda est. Vide Antholog. H. Steph. p. 437. bis, et p. 454. In antistropha legi potest τρών τόξωι φοιώς. Εξυπολοίχων ν. Εξίτρω, et simplex Γερν habet et compositum iξίσεω. Mini tamen satisfacit παλλίφθοργου. Μως.

351. In hoc versu glyconio πολοσχημανίονψ choriambus in secunda sede in molossum contrahitur; in antithetico autem opponitur choriambus. Heath.

354. [In ] Ita cum circumfiexo scribo, quia penultima producitur, 'In; i, filius, et i, filius, (ut ab Euripide alicubi usurpatur) ab ls, inis robur. Vid. ad Troad. v. 572. Barnes.

pattir) as is, iver rooms. The management of the second series of the second series of the second s

culis autem laboribus vide Virgilii Æn. Lib. VIII. v. 288. — Ut prima noverca Monstra manu geminosque premens eliserit angues: Ut bello egregias idem disjecerit urbes, Trojamque Œchaliamque; ut duros mille labores Rege sub Eurysthes, fatis Junonis iniquæ, Pertulerit, etc. Item Apol-lonii Scholiasten ad Argon. Lib. IV. hem Senecæ Herc. Fur. ad v. 527. et Ovidii Metamorph. Lib. IX. Fabul. S. Ergo ego fædantem peregrino templa cruore Busirin domui? etc. Item Ovidii Epist. Heroidum, in Epistola Dejaniræ ad Herculem. Græce et Latine memoratos habes apud toties mihi laudatum Nicolaum Lloydium in lexico suo poetico, titulo Hercules. Denique Lilius Gyraldus vitam Hercules opera haud segni conscripsit. Sed ut Virgilius Georg. Lib. III. v. 5. Quis aut Eurysthea darum, Aut illaudati nescit Busiridis aras? Quis de Alcida laboribus nec fando audivit? Nos quoque ad Heraclid. v. 949. et ad Ion. v. 1161. attigimus, et in hoc ipso Choro a v. 359. ad finem usque Chori ab Euripide enu-

merantur. Barnes.

557. s. Pirmin & Levral winer Tois Sarvier ayadaa, Defunctis docus addit, Mertis needs virtus. its nos vertimus, quum

<b>5</b> 70	Και Πηλιάδες Βεράπιαι,	
	Σύγγωςτοι 5 Ομώλας εναυ-	370
	λω, πεύκαιση έθει χέρας	
	Πληρούντες, γθώα Θεσαλών	
	Irreiais edapalor	
375	Τάν τε γρυσοχάρανου	
	· Δόρχαι τοιχιλόνωτοι,	375
	Συλήτειςαν άγρωσταν,	
<del>3</del> 70	Peliacaque hospitia,	
	Vicinaque Homolæ speluncæ,	
	Pinahus unde manus	
	Armentes, terram Thessalorum	
	Equitationibus domabant.	
37 <i>5</i>	Aureoque decoram capite,	
	Carren dono megulosam	

Pradatricem rusticorum,

etc. Apollod. Biblioth. Lib. II. c. 5. §. 4. Item, que nos supra ad v. 182.

Barnes.

366. "Errower scribit Reisk. Beck.
Mirade] Nescio, an mens suctoris sit,
Herculem in vicinia Penei Centauros fugasse. Factum hoc quidem a Pirithoo et
Lepithis, quorum socios enumerans Nestor,
Iliad. A.'. v. 263, 4. de Hercule tacet.
Alia est pugna ad Pholoén, Arcadise
montem, cujus meminit supra v. 181.
Sed videtur Euripides diversam ab Homero traditionem sequi, et cladem Centaurorum Thesselicam Herculi imputare.
Certe [freek Innuis non commode dicertur, nisi de re ad Peneum gesta. Musg.
Ilnuis] Fluvius Thesselie. Barnes.

1 Massaig | Fluvius Themsalia. Barnes. 370. Sepáwras, ] Recte ita Ed. Ald. et M88. vide, quæ notavimus ad Iphig. in Aul. v. 1498. Quod dicit Barnesius, unum Codicem habere σεράσναι, si de M88. dicitur, falsum est. Μυχρ. Καὶ Πηλιάδες σ' Ιρίσναι: quia, quod ad Θεράσναι attinet, ad Pelium montem nul. se servas legis its met diciture a latit.

Ka) Πηλιάδις Θιράσναι, Mallem ego: ααὶ Πηλιάδις σ' Ιρίσναι: quia, quod ad Θιράσναι attinet, ad Pelium montem nullus unquam locus ita est dictus, et levi mutatione opus est, si legas σ' Ιρίσναι: presertim cum in uno Codice σιράσναι occurrerit. Error autem primo hinc ortus, quod plus semeti ocum eo nomine dictum Euripides memoraverit. De Therapnis vide quan nos ad Troad. v. 213. 'Ερίσναι autem sonat Præruptæ et confra-

gone rupes, et est verbum poitis familiare: nisi pro valle cum Brodeso sumas; et sane Hesychius et Phavorisus: Oquiosu, ablisus, svalpai. Kai va sutem qued simul sumi possint, vida, que nos ad Lon. v. 572. Barnes.

371. Legebatur « Ὁρόλας. Herman.
Σύγχορτα] Contermini: ut Androm. v.
17. Sec certe interpretatur Hangchius in
χύρτος, ubi vide Kusterum.

'Ομόλας] De hoc monte sic Pausanius: 'Ομόλη, όρῶν τῶν Θεστελιαῶν παὶ εδγασι μάλιστα, παὶ ἐδασι ἐπὶρισμένη, p. 238. l. 36. Ed. Sylburg. Hinc Theocritus 'Ομόλας ἱρατὸν σέδον vocat Idyll. X. v. 103. Musg.

Σύγχωςτος] "Ομωςος, vicinus: σπεὰ τοῦ χόςτος, area, locus spatiosus et apertus, ut Homer. Iliad. λ'. v. 773. Αὐλῆς ἐν χόςτος. Vid. Eustath. fol. 883. lin. 44. et Turneb. Advers. Lib. XXI. c. l. fol. 721. Certe idem nos Anglice dicimus, a court and a court-yard. Vid. supra ad Androm. v. 17.

'Ομόλας] 'Ομόλη vel 'Ομόλη, vel 'Ομολος, mons Thesseliæ. Apollonii Scholiastes: 'Ομόλη, δρος Θεσσαλίας. Pausanias in Brooticis: Τρατόμεναι δι ξε Θεσσαλύς, καναμαβάσουσε 'Ομόλη». Τheocriti Scholiast. 'Ομόλος δι Θεσταλίας δρος. Strabo: Τὸ μὲν οδν 'Ομόλος, καὶ τὸν 'Ομόλος, λίγεται γὰς ἀμφύτες», ἐπαδοτίο πότοῦς. Ego apud

στροφή β.

380

# 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

Κτείνας, Απροφόνον Αεάν Οἰνωᾶτιν ἀγάλλει. Τεθρίππων τ' επέδα, Καὶ ψαλίοις ἐδάμασε πώλους Διομήδεος, αι φονίαισι φάτναις Αγάλιν εθόαζον Κάθαιμα σίτα γένυσι, χαςμοναϊσιν ανδεοβεωσι δυστεάπεζοι.

385

380

Cum occidisset, ferarum interfectricem deam

Œnoatidem decorat.

380

Et ascendit quadrigas, Et frænis domuit equos

Diomedis, qui ad lethalia pressepia

Sine-frænis furentes vorabent

Cruentos cibos genis, gaudiis

385

Viros-vorantibus tristibus mensis adstantes.

Strabonem ita legendum puto: ei µì

Strabonem ita legendum puto: vo por Opéden, d vir Opéden. Broderus.

375. h. Tártz χεωνοκάςανοι Δόρκαι] Apóllodorus Bibliothec. Lib. II. c. 5. sect. 3.

Teleor "ASAo luricago ανώς, vir Κεςάστην δορκαι de Μυκάνας Εμπτουν Ινιγκεία. Τη δί Thaper ils Mondras Improor breynis. He di & Ihapes ir Olión Zeorer Iese, Acrimides inca. Did nal Boulómires avrir Heanhis εέρα. Διο παι βουλομινος αυτην πραπλης μότι άνελείν, μότι τερύσα, συνδίαξει Ιλον Inaurón bard di πάμιου τό θαρίου τή διόξει, συνέφυγεν είς όρος τό λεγόμενου 'Αρτεμίσιου, πάπειθει kal συνταμόν Λάδουια. Καl ταύταν διαξαίτων μίλλουσαν συξιύσας συνίλαβιν, καὶ Diurres led ein dum, did ens 'Agnadius Letigres Mied 'Ariddanes d'Agresses ourruxeven abageiter, nai ed liede द्रव्यन abens

ลาบักษาสม มองานบันดุบาง, etc. Barnes. 377. ล่วงอองาลัก, Interpretor rustico-rum, ut Rhes. v. 262. non venatorum, quod in mentem venit Barnesio. Vide Interpretes ad Hesychium in voce. Musg.

378. Sneopisos] Ita Edd. recent. ex H. Stephani conjectura. Ed. Ald. Sneo-

φέρου. Musg.
379. Οἰνωᾶτιν] Hesychius: Οἰνωᾶτιν
"Αρτιμιν, τὰν ἰν Οἴνη τῆς 'Αργιίας. Rectius
Οἰνόην hunc locum, non Οἴνην, vocat Pau-

olisin nunc locum, non olisin, vocat Fau-sanias, p. 67. l. 16. Ed. Sylb. vide etiam Steph. Byzantin. in olisi. Musg. Olisiāris] Ita dicta Diana, quod in Œna, vel Œnoa, Argiva urbe, coleba-tur. De quo loco Apollodorum mentio-nem fecisse, nota ad v. 375. vidimus.

Stephanus reel rédien hac memorat : Olon, rédis "Appens 'Enarales lerselles rec-re-re l'Onnès, Olonles, elonle, elonles. "Apes οι Creammarines ris Oirain, airain. Προς δε (Γερμματικές ris) Οίνουν αθτάν λέγιμ δε το Ιδικαίν Οίναστης, και δηλυπόν, Οίναστ τις "Αρτιμις, ή ε Οίνου της 'Αργείας ίδρυμένη έπό Προίτου. Ετ Henychius: Οίναστη "Αρiri Nesires. Et Hesychius: Olosters Agress, cir is Olos riis Agresius. Hacc fere ab Henrico Stephano primo observata, dein ab Æmilio Porto. Quere Salmasius et Palmerius frustra hic sunt, dum corrigunt Hesychium, ubi nihil errat. Ubique autem scribendum Oimaris, ob metri quantitatem, et accentus pariter rationem. Brodæus ad hunc locum de Œneo, Dejaniræ patre, plane delirat. Barnes.
381. idánas súlos] Prætulerim idá-

μασσι, ut sit versus logoœdicus. Respondebit antitheticus, si legamus lσσιείαν ls aula, pro lewiger. Malthy.

381. a. πώλους Διαμάδιος, Diomedes hic, Martis et Cyrenæ filius, Bistonum, Thraciæ populi, rex inhospitalis equos habuit hominivoros, quibus Hercules dominum suum dedit ultimo devorandum. De qua re videsis Apollod. Lib. II. c. 5. sect. 8. Hoc Herculis certamen attigit Euripides in Alcest. v. 499. et deinceps, in quem locum vide que nos. Barnes.

383. 'Azáhn'] Pro azahínus, ut supra ahuna pro ahunus, v. 61. Musg. 384. Kádama eira, cibos cruentos. eira in plurali cibaria cujuscunque generis sig:0

70

COME -Siarrie The Date. "s = farm ma LINEUS SER STREET Les à succe They ware will

on on against suit busines Basses. Japan a sum. La frame enter jets wie "years magazine lan partie. bear

Marc 467. Mary 7 proper

brighten , he all a ighein, en rerue ! Ph. Adas onglis.

Muoj. Mag.

180, e "P.Lyo, hr. Y was verso in alliproghes engineles progress suprendes
light resent, il fabrit, square to prese eparthesis prin "P.Lyo I serizaren ir/pri.
Veron fabrit square vertendate formanper tina sorte inversos, author la coura,
last a late fabrit square post tin film. that a pulp destroine work in first, we on, a sirry way to the purel.

A without an exercise respective was tense, at executation making committee, justice the transfer is larger.

lingur d' by printform

Hernton. 

PARTIES R DR. T. ADMINISTRATION DE L'AUTONNE

Legender. zi falor

'A There's area American separation

'10 pm '100 Durine vii. Co D'aceste Durine, cont. Co. Annesse compium lader Spe (Minuch Hymn n Di Calimach. Hymn. in Disc. v. totoria monta sio Hercite di que en ratione aquis Paradian anno dessites facta, videnti Dini. Se. La IV. sect. 15. Senec. Hore. For a con-

et 104. Mag. 25). Ald. vitas. Tres codé. Mas-gravii vitas. Unus recue vysas.

Bones "Physical grant 1/200.

Heck. MS. E. 1888. G. et 2714. wider.

MS. E. 1889. Sed verum est wider.

MS. E. 1889. Sed verum est wider.

Philostr. p. 800. Ed. Puis. wider.

While the property of the contract of

Heath. dubitabat, an erian dici posset

395

**3**95

ας οἰκήτος ἄμικτον. 'Υμνωδούς σε κόρας άντιστε. β. "Ηλυθεν έσπέριον ές αυλάν, Χρυσέων πετάλων άπο μηλοφόρον 395 Χερί καρπον αμέρξων, Δεάκεντα πυεσόνωτον, ός σφ \*Απλατον ἀμφέλικτος έλικ έφρούρει,

Habitatorem inhospitalem. Et ad puellas musicas Venit, in aulam Hesperiam, Aureis a foliis pomiferum

Fructum manu decerpturus: Dracone rubrum-habente-tergum, Qui inaccessum circumvolutus surculum servabat,

Essoluiurus] Duportus legit Essoluirus male: non enim cygnus ille hospites sorabat, quod vult Essoluirus; sed cardebat tantum, hoc est Essoy ibdičis; unde Esso-luiurus, hoc in loco sine Aundérsus nota; de qua re vide supra ad v. 387. Barnes.

392. 'Αμφαναίας] Stephanus Bysantinus in voce duplicem 'Αμφαναίαν agnoscere videtur, alteram urbem Doricam, alteram vero Thessaliss regionem. Utra herum hic intelligatur, non constat. Pinclarus enim, quo vix alius locupletior testia, Cycnum Locris Episephyriis conci-vem facit, Olymp. X. v. 19. Ex He-miodo contra, Scut. Herc. v. 70. colligas licet, locum pugnæ circa Pagasas fuisse. Diodorus etiam tradit, Herculem, cum a monte Olympo Trachinem reverseratur, cum Cycno congressum fuisse. De Cycni morte vid. et Pausan. p. 25. l. 40. Muss.

'Δμφαικίας] Stephanus στο σύλευν: Αμφαικί, σόλις Δυρική 'Επαναίος lo σχώτη Γεναλογίδι. Θιότομπος Δμφαναίαν αὐτὰν παλίζ, ἐν σίμπτος Φιλιππικάν. Έρτι καὶ χωcier Ottalias. denven et Ennis, Ap-

φαναίες, καὶ 'Αμφαναιώς. Barnes. 393. ἄμικτοι.] Δοσομίλητοι, ἄξινοι, ἀτη-Barnes. 394. Vide Valck. ad Hipp. 739.

Herman. 'Τμιφλούς es πόρας] Hesperidas vir-gines notat, qua juxta draconem aurea mala servantem cantabant, et post ejus cædem plorabant. De quibus Hesiodi

Schol. ad Theogon. v. 27. 'Eszaviñ we's vurve, ji 'Eswaviñ zhyúsene. Vide Apollodor. Lib. II. c. 5. sect. II. uhi illarum nomina, Ægle, Erythia, Vesta et Arethusa. Item Apollonii Argon. Lib. IV. 'Ausi di Néusea: Eswayês; we'srow thisseon. Eurip. Scholiast. Ai 'Eswayê lêş Synsösi ve's Agásovra vir salvebêlana, vir viasve) ôp' 'Heanlieu; sons Sivra. Aià voïve yès kuleh abrit lâyu, lià ed te's Syéres; siva. Barnes.

396. Wakefieldius ze'eris virâlan âwê unlasseon. Non videtur displicuisse vulgata Valckenario. Errat van Staveren ad Hygin. p. 88. Herman.

398. Addidi op'. Mon àustiurus pro vulgato àusilares Scaligero debetur.

vulgato ἐμφίλικτον Scaligero debetur.

Herman. 598. s. Metrum ita constituit Heath.

Δράποντα ποςσόμετας, & iambicus dimeter. "Απλατον αμφίλικτος ίλικ' έφεσες idem senarius catalectus.

399. ἀμφίλιστος] Ita optime Scaliger.
Lucretius de hoc ipeo dracone: Arboris
empleus truscum. Lib. V. v. 35. Ed.
Ald. ἀμφ' ἱλιατόν. Μικες.
ἀμφελιατός] Ita cum Scaligero lego,
pro ἀμφ' ἱλιατόν, quod prius obtineber.

Barnes

Pro lana Reisk. censet sensum postulare diriger, aut eridages. Beck.

405

Κτανών ποντίας Β΄ άλὸς μυχούς 400

Eiré Caire, Brasois

Γαλανείας τιθείς έρετμοῖς. Ούρανοῦ Β΄ ὑπὸ μέσσαν 'Ελαύνει χέρας έδραν,

Ατλαντος δόμον ελθών.

'Αστρωπούς τε κατέσχεν οί-Rous Evarogia Dear.

Τὸν Ἱππευτάν τ' ᾿Αμαζόνων στεατὸν

στροφή γ΄.

400

405

Interfecto. Æquoreique maris sinus 400

> Ingressus est, mortalibus Tranquillitatem faciens remis. Cœlique sub mediam

Sedem immittit manus,

Atlantis domum accedens: 405 Stellatasque sustinuit domos

Deorum fortitudine eximia.

Et ad exercitum equestrem Amazonum

400. s. μυχοὺς Εἰσίβαινι,] Logendum metri causa εἰσίβαινι μυχοὺς. Μειες. 401. s. Reisk. scribit: Θυατοῖς στάλου

aleas eideis lesemas, ponens columnam, qua mortalibus esset meta navigationum. Beck.

Taxarias reduis igerpais-

Multa sunt, quæ sagacitas virorum doctissimorum excogitavit ad nitorem hujus loci pulcherrimi nativum restituendum. Quantum profecerint, penes alios sit ju-dicium. Mihi videtur locus ita sanari posse :

### Grareif aut Grarer

KaS' àsias vistis iesquois.] Mortaliumque remis habenas injecit et frenum, ostenditque, ultra columnas, quas posuisset, viam non patere, nec fas esse, navigare. Cf. Pindar. N. III. 35. sqq. Fachse.

402. Sic Heathius et Musgravius pro

vulgato radasias. Herman. Tadasias] Legendum, quod et vidit Heathius, γαλανίας, tranquillitates. Sic τὸι ἄπομοι βίστοι, infra v. 698. De rebus

ab Hercule in mari gestis vide, quæ citavimus ad v. 224. Musg.

Talavias] Æmilius Portus ranias, i. e. fascias, et pro nimes, columnas, sumi oportere, multis nititur probare; sed illam lectionem, utut sana aliter sit, versus non admittet. Quid si per rahavias intelligamus στήλας, columnas Herculis, sic dictas nova et poetica audacia, vel ob materiæ duritiem, vel quod ταλαηζόμινος Hercules eas erexerit? An rakarraias legendum, i. e. ponderosas, subaudiendo ernas? Certe enharenos seque exstat, ac enhar-THUS. Et certe quævis ingentis et gravis ponderis dicuntur radarraia, non es solum, que talenti unius pondus equant; ut lexicographi testantur ex Polluce, Lib. IX. Et magis etiam hæc vox versui est accommoda. Barnes.

Heath. Talarias, tranquillitatem et securitatem stabiliens navigantibus. Beck.

406. Sæpius Euripides 'Arrqueris habet. 'Arrqueris suspectum habeo. Non male Reiskius årrqueris. Possis etiam

derector. Herman. 406.s. Aerewerby et nariez ir eineur] Quomodo Hercules aliquando cœlum sustinuerit pro Atlante, vide Apollod. Lib. II. c. 5.

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

235

Μαιῶτιν ἀμφὶ πολυπόταμον "Εβα δι' Ευξεινον οίδμα λίμνας, 410 Τίν ούκ ἀφ' Έλλανίας 410 \*Αγοςον άλίσας Φίλων, Κόρας 'Αρείας πέπλων Χευσεόστολον φάεος, Ζωστηρος όλιθρίους άγρας. 415 Τὰ κλεινὰ δ Ἑλλὰς ἔλαβε βαςβάρου κόςης Λάφυρα, και σώζετ εν Μυκήναις. 417

Circa Mæotim fluviis-abundantem

410 Ivit per fluctus Euxinos maris.

Quem non ex Græcia

Coetum amicorum colligens,

Et puellæ Martiæ sustinuit

Auro-intextum pallium

Baltei raptum exitialem.

Græcia vero accepit inclyta spolia puellæ barbaræ, Et servantur Mycenis.

sect. 11. Oin autem non ad Einneig, sed ad sinous, referri debet. Barnes. Reisk. legit 'Aerqueri's, astris insignes.

Beck.

407. Star.] Regitur ab elseus, non ab

415

λίμνας, quanquam has duo vocabula in v. 446. Hecub. junguntur, legere Μειώντι — λίμναν nullus dubito. Sic Aristoph. Nub. 273. "Η Μωιώτι λίμετε ίχιτ', ε σεύ-σελο πρόευτα Μίμαστος. Interponere hac tria verba, δ. Εύζωνο δίδμα, inter iβα et λίμεσε, durum est, sed non inusitatum. Elmsl.

408. 'Αμαζένων στζατέν']; De hac re, nempe Herculis cum Amazonibus pugna, de Hippolytæ Balteo, etc. idem Apollodorus ibidem sect. 9. Barnes.
410. Heath. emendat Eifilien, quod

cum lipsas jungatur. Beck.

411. s. Hæc interrogative dicta sunt, et parenthesi includi debent. Heath.
412. Edd. vett. 'Ayeen. Barnesiana

ayeean Herman.

"Aysess] Edd. recent. sine auctore aysess. Exstat vox aysess, Iph. in Taur. v. 1097. Electr. v. 724. Hesychius:

άγερε, άθερσμα, στρατός. Musg. 413. Hunc locum plures ob causes mendosum arbitror. Primo, nemo Græcorum dixisset σίσλου φάρος: deinde de-sideratur verbum, a quo regi possit ἄγρας. Videndum, an legi possit:

> **πόςας ἀςτίας τ' ἔτλα** χευσιόστελου φάξος देवनमाह्य केरानेश्वा केन्द्रवार.

Pallium autem auro-intextum puellæ Marte-genitæ raptum exitialem zonæ sustinuit. Metaphoram non admodum dissimilem vide Ælian. de Animal. Lib. VII. c. 13. Ovid. Metam. VIII. v. 292.

- Area frustra,

Et frustra exspectant promissas horrea me

sieden, forte, sunden, raptum, ablatum, ibal gestamen puellæ Martiæ. aut serdên, inde arcessitum, aut winwer, eodem sensu, si metrum patitur. Reisk.

Tar es pugiongaron Πολύφονον κύνα Δέρνας, 420 algen ikennene, Βέλεσί , αμφέβαλλεν, Tor resourator offir &. RTA BOTHE Egudsias. Δεόμων τ' αλλων άγάλματ εὐτυχη arriorg. 7 . 425 DIANDS. TON TE MONUGARQUON Exyend et Vigar, Rosan Aventar,

Et innumera-capita-habentem Canem Lernse, qui multos interfecit, Hydram igni delevit, Et telis circumdedit,

Tricorporem quibus

490

Occidit pastorem Erythese.

Cursuum etiam aliorum præmia felicia Partitus est. Lacrymosum autem Ad Plutonem navigavit, laborum finem,

425 414. \* \*\* \*\*\* Communiter prior hujus voce syllabs producitur, et circumflex um habet: hic acuitur et corripitur. Hessalius phoci. Trachin. v. 996. Vide Schol. ad phoci. Trachin. v. 1097. et aus nos ad Susplic. Phospies. v. 1097. et aus nos ad Susplic. Phonis. V. 1097. et que nos ad Supplic.

8 August 1097. et que nos ad Supplic.

8 August 1097. et que nos ad Supplic.

10 August 1008. House et finant vorsus. House. 415. Tolle interrogations notam, et Heath. plene distingue ad finem versus. Hrank. 1416. Legebatur \*\*\*es\*\*ituendam putavi. Communem formam restituendam putavi.

Hermon.

119. Holuginor] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. et Perisienses webúpares. zóra com-Aid. et l'arisienses ««λύφων». «ένα com-mode illustrat Brodæus ex epigraumate Antipatri Antholog. H. Steph. P. 55. ubi Antipatri Antholog. mortale vulnus inflixe-ares, qua puero mortale vulnus inflixe-rant. «ένα γαναστέτε» scriptionem et occisionem ab Hercule factam fuse memorat Apollodorus Bibl. Lib. II. c. 5. sect. 2. Elizi di "Tiles irregulyabri coma, riparde ilica ivis, etc. Kriss autem vocat hic poeta, ob importu-Késa autem vocat hic poëta, ob importu-nam ferociam, ut Antipater apes vocat zésat, qua infantem aculeis ad mortem usque pupugissent: The felos: Egasésas usque pupugissent: Médasses, Médasses, ejus ez diszésások, Médasses, ejus Polymestor Hecubam et ancillas ejus

canes vocat, Hecub. V. 1155. Διάσια «λά Hazμαιφένενε αύναι. Τα Apollonius de Hazpylis loquens: Θίλγι δι κηθεί denique de 
Homerus denique de 
l'is θράς κύτος (Ν. 35. ) Ικέσθας 
Ulysis procis, Odyss. Κ΄ Ν΄ 35. Ικέσθας 
Ulysis procis, Odyss. Κ΄ Ν΄ 35. Ικέσθας 
διαθένει Βεσακοί ποιίκ.
Εχ Johannis Brodzei notis. Ty locared reference and late see less than the locared restriction of the locared reference and late see less than the locared restriction of the locared reference restriction of the locared restriction of the

Harnes.

421. Vulgo žapibeli. Henthius et

Musgravius žapibeli. e. fel Hydre saBilesi r šapibeli. l. c. 4.

Bilisi illevit. Apollodorus Lib. I. c. 4.

Materia rozen neginlet žaskiesla. Sect. 2. Metrum porto postulat applicada. கும்கிக்கில், metri causa scribit Heath. Beck.

Beck.

492. Τὸν «κισώματο»] Quibus quidem sagittis Geryonem, Erythese passorem, tria habentem corpora, confodit. Brottis habentem corpora, and Theogen. Theogen. The De hoc its Hearden πλατού Ωκαποί 231. Χροσάνες δ΄ Ιτικί «κισάς» πλατού Ωκαποί Μιχθώς Καλλιρόν, πούρη πλατού Τὸν μὸν δς ἰξινόριξι βίπ Ἡραπληιίπ Βοι Τὸν μὸν δς ἰξινόριξι βίπ Ἡραπληιίπ Βοι

#### 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 237

"Ιν' εκπεραίνει τάλας Βίοτον, ουδ έβα πάλιν. Στέγαι δ' ξεημοι Φίλων. Τὰν δ' ἀνόστιμον τέπνων 430 Χάρωνος έπιμένει πλάτα Biou zideudor adeor, adizor eig de cas Χέρας βλέπει δώματ' ου παρόντος. Ei d' iya odinos now, 435 Δόρυ τ' έπαλλον έν αίχμα,

Ubi miser finit Vitam, nec inde rediit: Domus autem sine amicis est. Hunc vero sine-reditu liberorum Charontis expectat cymba Cursum vitæ impia, injusta. In tues vero Manus respicit domus non presentis. Quod si ego pubescerem viribus,

435

430

435

430

Et hastam in pugna vibrare possem,

Tag' tiλισόδισσι, στριβόσου tiv Έρυθείη, Ήμασι σῷ, ὄσι στρ βοῦς έλασιν τὐρυμισώ Tag Tigmd' tig itgàn, διαβάς σόρου Ωπισνοίο, Octor et retires, nel Bounisor Eugerione. In quem locum vide Scholiastas, item Apollodori Bibliothec. Lib. II. c. 5. sect. 10. De Erythea hac insula, que et Gadir, vid. Plinii Lib. IV. c. 22.

Barnes. Barnes.
424. ἀγάλματ' εὐτυχῆ] Lego: ἰλίγραπτ' εὐτυχῆ, flerus felices. Sie Iph. in
Γαυτ. v. 81. δρίμευς παμτίμευς. Pindarus
Isthm. I. Stroph. 4. ἐν γιαμτιτοῖς δρόμως.
Nonnus, p. 207. δίαυλος Ἰλξ δρόμος.
Vide et Hesychium v. πάμτιση δρόμος.
Vel, si hoc displicet, legi potest διίλι
pro δίῆλθε, sensu, quem in versione dedic.

Recé.

425. Legebatur welledangeren

Herman-Oportet Hermannum dixisse Lege-Oportet Hermannum dixisse Lege-batur vin voludaneuro. Vide que notavimus ad v. 17. Elmsi. woludaneuro: Metro satisfaceret wolv-daneur det. Mutg. Di post vir addi jubet Struchtmeier. An. Crit. n. 149. Reck.

Herculis ad Inferos ad Cerberum extrabendum describit Apollodorus ibidem sect. 12. Barnes.

427. Legebatur la eseány. Emendavit. Heathius. Herman.

"lo' in reçaine rálas] Metri gratia Heath. Beck.

428. Ut metrum strophico respondent, legendum: βίον, εἰδ' Ϊβα σάλι». Ionicus est a minore ex pasone tertio et mare-natidi trochaica. Pasoni opponitur in strophico Ionicus pentasyllabus. Heath.

430. Locus mendosus, in quo consti-tuendo nondum mihi plane satisfacio. Neque tamen, si pro £910, £3100, lega-mus £910, £3100, multum ei ad integritem defuturum arbitror. Musg. 432. s. Et hæc quoque mendosa hand tatem defuturum arbitror.

dubie sunt. Legendum:

— is d'imàs xiças Blieu dépar' et raférres Sic - δωμ' ἀτίβλιπ', Bacch. v. 1298. Musz. Vix dubito, quin poëta scripserit:

· -- ile di ode ziças Crit. p. 149. Beck.
426. 'Erdier' le 'Allen] Descensum Oculi vero (tuorum scil. filiorum) ad tuas Bismo' super' et regérres.

440

Καδμείων τε σύνηβοι, Τέπεσιν αν παρίσταν 'Αλκά· νῦν δ' ἀπολείπομαι Τᾶς ευδαίμονος ήβας.

'Αλλ' έσοςῶ γὰς τούσδε, φθιμένων 440 Ενδυμ' έχοντας, τους του μεγάλου Δήποτε παϊδας τὸ πρὶν Ἡρακλέους, Αλοχόν τε Φίλην, υπο σειςαίοις Ποσίν έλκουσαν τέκνα καί γεραιόν Πατές 'Ηρακλέους. δύστηνος έγώ, 445 Δακεύων ώς ου δύναμαι κατέχειν Γραίας όσσων έτι πηγάς

· 445

Et Thebanorum cozvi. Adessem liberis Auxilio. Nunc autem destituor Felici juventute. Sed enim video hos mortuorum

Vestitum habentes filios magni Quondam antea Herculis: Et charam uxorem trabentem juxta adjunctos Pedibus liberos et senem

Patrem Herculis. Me miserum! 445 Qui non possum continere lacrymarum Amplius seniles oculorum fontes.

manus, qui non ades, respiciunt, I. e. salu-tem a te, qui abes, exspectant. Beck. 432. ii; di ch; l'iças] Si textus non mutatus est Coryphaus alloquitur socios.

and 'Tale Siar boccourson. Barnes. 433. Recepi Musgravii emendationem pro vulgato σώμα σοῦ σαςόνσος. Σάς. Her-Herman.

494. #Ber] Pro #Beer. Imperf. temporis. Barnes.

439. Sic Barnesiana. Veteres rai ibdaiporas. Herman.

440. 69 (piner) Ita Edd. recent. ex H. Stephani emendatione, nec variat MS. E. Ed. Ald. OSimmon Musg.

441. Hunc versum Hermannus silentio praeterivit, Heathius et Musgravius emendaveruns (1200 rase, quod probe Wakefieldius recepit. Elmsl. "Erlop".] Legendum, metro et sensu postulante, "rlor". Sic jam Heath.

443. ved sugaios Conjunctim scribendum berettenius. berettene sunt Amphi-tryon et liberi Herculia, quos, debilitate et mœrore fatiscentes, Megara, tanquam

rest merore ranscenes, megara, tanquam vinculis adstrictos, trabit. Muss.

συραίως] Non est putandum, Megaram catenis vinctam; sed ponitur pro συρασιέρως, et est metaphora ab equis jugo simula datara junctis. Vid. ad Orest. v. 1016. et Iphig. Aul. v. 223. Barnes.

443. ε. ωτὸ συραίως Ποσὸ Ίλεισ] Επ

secum tardo incessu trahere alium. Reisk. Pictoris iságyuas hic æmulatur poëta. Habitus enim et actio Megaræ et filiorum ad mortem prodeuntium its ad vivum exprimuntur, ut eos oculis quasi cernere existimemus. Procedit scil. Megara, filis

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

### · ARGUMENTUM ACTUS SECUNDI.

MEGARA cam Amphitryone et Herculis liberis, jam funebri cultu expedita, in Scenam progreditur, nibil puster mortem exspectans, suique et suorum casum luget, et absentis Herculis opem implorat. Amphitryon vocem intendit. Chorum autem senum Thebanorum suo exemplo monet, ut, praecisa omni vitæ longioris spe, id evi, quod datur, suaviter et laste transigant, cum viderent res humanas tam lubrico in loco positas. Hercules, praeter spem ab inferis reversus, miratur, suos omnes pullatos soli luctui vacare; et ex Megara resciscit rem omnem, videl. injurias et vim Lyci, Thebanique populi ingratitudinem et perfidiam. Unde graviter commotus vindictam parat. Hujus impetum et ferociam moderatur cautus pater, monens eum, ne temere se in periculum præcipitet, sed caute ac tuto agat. Cujus consilio parens Hercules intro se recipit, occasionem Lyci interimendi praestolans. Chorus senectæ incommoda vituperat, Juventutis excelentiam laudat, Deos praestera incusat, quod nullum inter bonos et malos discrimen posuerint, sed utrisque bereve vivendi spatium concesserint. Dein Herculis victoriam et optatos reditus se hymnais prosecuturum dicit.

ΜΕ. Εἶεν, τίς ἱερεύς, τίς σφαγεὺς τῶν δυσπότμων,

\*Η τῆς ταλαίνης τῆσδ' ἐμῆς ψυχῆς Φονεύς;

451

50 "Ετοιμ' ἄγειν τὰ θύματ' εἰς "Αιδου τάδε.

Τῶ τέκν', ἀγόμεθα ζεῦγος οὐ καλὸν νεκρῶν,

'Ομοῦ γέροντες, καὶ νέοι, καὶ μητέρες.

Τῶ μοῖρα δυστάλαιν' ἐμοῦ τε καὶ τέκνων

455

Meg. Age; quis sacerdos, quis mactator miserorum,
Aut miseræ meæ animæ occisor;
450 Ut ducat paratas hasce victimas ad inferos?
O liberi, ducimur non pulchra copula mortuorum,
Una senes, et juvenes, et matres.
O fatum miserum meum, et liberorum

eam utrinque circa medium corpus amplexantibus, et ita ab ea pendentibus, ut Pedes ejus progredientes eos reluctantes una attrahere, sicut equi jugales currum, viderentur. Heath.

447. Leg. λίνσονη; hoc videns non posnun amplius continere, ne erumpant, vetulus lacrymarum fontes: potest tamen rulgata sic quoque construi: οὐ δύναμου κατίχει» τὰς γεαίας τῶν ἔσονν πηγὰς (ἀτὸ) τῶν ἔακεύων, non possum vetulos oculos, qui instar fontium sunt, a lacrymis cohière; sed hoc coactius. Reisk. 448. δυσπόσμων,] Media syllaba est

448. δυστέτμων,] Media syllaba est communis. De qua re nos plus satis ad Phoeniss. v. 19. Barnes.

449. H vis valaims vis luis vozis penies: More Hebracorum à vozà pro

seipso ponitur; ita Theocrit. Idyll. XVI. v. 24. 'Αλλὰ σὰ μὶν ψυχῷ, σὰ τὰ καί στα λύναι ἀμδῶν. Vid. de hac re Sebastian. Pfochenii. Diatrib. de Græcæ Linguæ N. T. Puritate. c. 34. sect. 4. p. 11. Rarnet.

T. Puritate, c. 34. sect. 4. p. 11. Barnes.
449. s. Post ponis ponenda interrogationis nota, et ad versus alterius finem
plene distinguendum; is enim vertendus:
Victima ha parata adsunt, ut ad inferos
ducantur. Heath.

450. Ēγιο] Legendum puto Ēγιο, quanquam et alterum retineri potest, interrogationis nota post φοιώς posita. Sequetur enim κανηγορικώς:

тин адин та Эбрат.

Parata sunt duci victima. Musg.

Τωνδ', ους πανύστατ' ομμασιν προσδέρπομαι. 455 "Erezor pier upac, rodepiois & engerapm Τβεισμα, κάπίχαςμα, και διαφθοράν.

ΤΗ πολύ με δόξης εξέπαισαν ελπίδες, "Ην πατρος ύμων εκ λόγων πότ ηλπισα. 460 Σοί μεν γάς Αργος ένεμ ὁ κατθανών κατής, Ευρυσθέως δ' έμελλες οικήσειν δόμους,

Horum, quos postremum oculis aspicio. 455 Peperi quidem vos, hostibus vero educavi Contumeliam et ludibrium et exitium.

Admodum sane meem opinionem delusit eventus, Quam ex patris vestri verbis olim speravi. 460 Tibi enim pater defunctus Argos tribuebat: Eras autem habitaturus in esdibus Eurysthei,

"Rente, Lyun en Johne,] , Hune guyunger nal ed ciara. Barnes.

454. Tank, I Ita superscriptum exhibet MS. E. ut jam Edd. recent. ex emenda-tione H. Stephani. Ed. Ald. votes.

neusg.

ranverur' Havernra. Sophocles Ajac.
v. 869. Kal red tabeturin Alles meserinka.
lanverure dit andrew alles berten.
Schol. Harverures 'Arr) rev Verares. Tab.
Blunen kret. re meser him rac batelure. Unitan fact to after hiter ton names. 192 most before transfers, our paraces, animearn agures, garagures. Brodaus.

457. Ow Hee vocula extra versum ponenda. De qua re nos ad Ion. v. 1911. Barnes.

458. Musgravius, ne quis vulgatam e v. 773. (Musgr.) defensum eat, illum quoque locum corruptum esse pronunciat. quoque locum corruptum esse pronunciat.
Hic quidem legendum censet, \$\vec{q}\$ solution for the probability of the probability o verbo, quod nusquam invenitur. Sensus est idem ac si dixisset, [Arilis as Invenitur.] Marie spes mes frustrats est opinionem mesm. Herman.

Mer Kirmer lander, Defendi posse videtur ex v. 773. Sed iste etiam locus vioeur ex v. 113. Oeu 1800 eusem fuerit, mendosus est, ut cum eo ventum fuerit, ostendemus. Legendum hic, ni fallor:

Lange in adopte fficances frager. Word-459. He] Ad Mes refertur. Bernet.
466. Reisk. mavult: srdin yes hais,
467 seisk. mavult: srdin yes hais,
eit. Reisk.

1

460

sit. Beck.

467. Legebatur Eisuss. Id servens.
Heathius or in an mutabes. Creamen intelligens. Scaliger Effenson. Sic eisem.
Reiskius, vel Eisuss. Pierussa. & &R.
Isuss, probente Musgravio. Ego Eisusisuss, probente Musgravio. Herman.

94 scribendum judicavi. Herman.
itisuss; Hermannus legit Eisuss.
vera lectio. Puer putatur dicere: Fac,

igistudi | Hermannus legit Eistudis i vera lectio. Puer putatur dicere : Fac, Pater, ut Thebis reguem. Rissa. 'Os Eistudi Assentior Piersono legen-ti de de Istudi. Scaligero placebet: de l'internation. Montage.

ti de det summer. Muss. i Lade, il litaude (De [Ejande] 'Or i Lade, il litaude els aurice. Bornet.

garies. Barnes. Etiam Reisk. Eigender scribat, vol Ei-Forte leg. vis navasaniquera pa, Cregues. Beck.

onten scilicet. Heath.
468. Eis Minh A oh) Ex particula M
colligi posset, Herculam alli liberorum coung posses, riercussus an american regnum; unde sequereur, eum quatuor ex Megara suscepisse liberos, quod falsum esse ostendit, v. 474. Legendum igitur of profit. Muss. A 469, Vulgo Ambéhou Vulgo Ambéhou Vulgo Ambéhou Vulgo A



## ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

Τῆς καλλικάς που κράτος έχων Πελασγίας. Στολήν τε θηρός αμφέβαλλε σῷ κάρα, 465 Λέοντος, ήπες αυτὸς έξωπλίζετο. 465 Σὺ δ ἦσθα Θηβῶν τῶν φιλαρμάτων ἄναξ, \*Εγκληρα πεδία τάμα γῆς κεκτημένος, 'Ως έξέπειθες τὸν κατασπείραντά σε Είς δεξιάν δε σην άλεξητήριον 470 Εύλον καθίει δαίδαλον, ψευδή δόσιν.

Imperium habens fertilis Pelasgia: Spoliumque feræ circumjiciebat tuo capiti, Leonis, quo ipse armabatur.

465 Tu vero rez eras futurus Thebarum, ques currus ament, Possidens meos agri campos harreditarios; Ut spes persuaseras tuo patri. In dextram vero tuam propulsatoriam Clavam tradebat fabrefactsm, donum simulatum.

nec tradidit quisquam, a Dædalo Herculi detam clavam esse, neque, si data fuis-set, dici potuisset Vasdig dors. Itaque desdense scripsi, interpunctionemque muestate scripet, interpencementale intervi. Nam esti a quibusdam traditum est, rude lignum fuisse esm clavam, ut a Theocrito XXV. 207. sq. et a Pindaro, si is de Hercule loquitur, Hyporch. Fr. S. p. 40. alios tamen arte elaboratam existimasse e Diodoro Sic. IV. 14. intelligentation and Vulceni decount fuisse. tur, qui eam Vulcani donum fuisse tur, qui eam vuican donum nuisse re-fort. Huc pertinet etiam illud, quod ab Apollonio Rh. I. 1196. χαλικβαρίς βό-παλον vocatur, ubi Scholiastes: χαλικβα-ρῦ δὶ, τῷ ἰσχυρῷ, ἢ τῷ πρὸς τῷ τίλει χαλ-αῷ βεβασμείνο. Πείσανδρος Ϝὶ ψησιο, ἐλό-χαλιον είναι τὸ βόπαλον Πρααλίους.

Que emendavit Hermannus, multis causis rejicimus. Primo, daldalos apud poétas Atticos legi minime putamus; interdum δειδέλεες. Dein, clava Herculis, ut in picturis et statuis apparet, Dædalio opere non eminet, quæ vis quidem δείδα-λει nobis esse videtur. Postea, observandum est, quod in loco ubi duo hi versiculi inveniuntur, videmus Herculem sese oblectantem, apud tres filios ejus res suas

Eurytum urbem debellavit. Obvium e Euripidem in animo habulsee, ut pellis leonis et arcus Argos et Œchaliam rectu-ris dona conveniant. Quum res ita sese habet, poëtam aliquid et Thebis et clava commune aut reperire aut fingere minime est dubitandum. Que res et textui vulgato et emendationi Hermanni deest. Elmel.

241

dalo Herculi dono datam nemo Veterum Neque, si ita proditum caset, lam interpretationem admitteret commodam Voluit hand dubie auctor: clavam, rude donum et nullis artificiis ornatum. Erat enim, teste Theocrito, truncus oleastri, quem radicitus evallerat Hercules, et cortice munitum gestabat. Idyll. XXV. v. 208. et seq. An legendum:

#### — daudákan Yukin diren

Hesychius: \$\psi\lambda is, \$\delta\congress \text{ Inilaba} and Homero et Q. Calabro calatura suut. Constructio est, ut in \$\psi\cdot\delta\congress and Themistium Orat. XV.

Clava Herculis donum Vulcani dicidistribuendo. Filio natu maximo regnum Argorum et Nemet Isonis pellem dat, alteri Thebas et clavam ejus dat. Minimo natu premittitur Œchalis, et arcus quo quem quidem Dædekum Vulcani filiam tur a Diod. Sic. Lib. IV. Quid vetat,

470 Σοί δ', ην έπερσε τοῖς έκηβόλοις ποτέ Τόξοισι, δώσειν Οίχαλίαν ὑπέσχετο. Τρείς δ' όντας ύμας τριπτύχοις τυραννίσιν Πατής επύργου, μέγα φρονών επ' ανδρία. Έγω δε νύμφας ήπεοθινιαζόμην,

475

470 Tibi autem eam, quam olim vastavit longe jaculantibus Sagittis, Œchaliam daturum se promisit. Tres vero vos existentes triplici regno Pater decorabat, valde elatus magnitudine animi. Ego vero deligebam eximias sponsas,

facit, Plato Alcib. I. p. 440. Hoc si probetur, duplici modo constitui potest versus :

Μύλου παιδία Δαιδάλου, ψαιδή δόστι-

Ut clava, quam ipsi Dædalus dono dederat, ξύλου Δαιδάλου idcirco audiat; sed ψωδής δίσις vocetur, utpote filio Herculis incassum legata. Altera ratio est:

Miles madie, Amidalas, Judie, diere.

ψινδός, falsus animi, ut Orest. 1625, 6. De Herculis clava quædam habet Apol-lon. Rhod. I. 1196. Musg. Εύλεν παθίω, Δαθάλου ψινδή δέσιν] Cla-

vam hic vocat poëta Dædali donum, et in hac parte Apollodoro contra statuit; qui cum reliqua Herculis arma memorat, et unde esset iis donatus, addit: ρίπαλοι μὶν γὰς αὐνὸς ἔντμεν ἐκ Νεμέπε, Biblioth. Lib. II. c. 4. sect. 11. Forsan in capite ferro muniebatur a Dædalo. Barnes.

ปุ๋ยงิติ ได้สา clavam forte dici posse conjicit Pr. quod in ultimo labore Herculem non juverit. Beck. ψινδή δόσι».] Quia Herculi ad inferos profectio nihil, ut putabat, profuisset.

Heath. 471. οἰχαλία»] Ut Hercules Eurytum, regem Œchaliæ, vicerit, illamque tum, regem Echaliæ, vicerit, illamque urbem debellaverit, Iole capta, vide Sophoch in Trachiniis, Act 2. Item Apollod. Biblioth. Lib. II. c. 6. sect. 1. et c. 7. sect. 7. Strabo Lib. X. "Evri di aal digitali illamque urbem debellaverit, Iole capta, vide Sophoch in Trachiniis, Act 2. Item Apollod. Biblioth. Lib. II. c. 6. sect. 1. et c. 7. sect. 7. Strabo Lib. X. "Evri di aal digitali illama, sia digitali

Strabo Thessalicam unbem putat, Lib. VIII. fol. 339. Quin Homerus putatur scripsise poëma Οίχαλίας \*Αλωσι» dictum, quod Creophylo Samio dono dedit; de qua re idem Strabo Lib. XIV. Item Callimachus: Τοῦ Σαμίου σύνος είμὶ, λίμος σοι θτῶν "Οίμος» Δεμμίου" πλαίω " σοτό θιῖον "Ομπρου Διξαμάνου" αλαίω δ' Εύρυνου, δεν' ἰσαθια, Καὶ ξαιθὰν Ἰόλικαι Τράμμα. Κριωφόλη, Ζιῦ φίλι, σοῦνο μέγα. Barnes.

472. ὅντας ὑμᾶς] Recte Barnesius, Cantero jubente, ὑμᾶς additit, quod in Ed. Ald. et MSS. deest. Muss.

Τρῶς δ' ὅντας ὑμᾶς] Quod tres tantum filios ex Hercule suscepit Megara, probamus infra ad v. 994. "Τμᾶς autem, quod virus deepat Sonsu Cantero, Scalignon.

prius deerat, Sensu, Cantero, Scaligeroque susdentibus, addere non dubitavi

473. Putamus voc. issein non Graccam esse, saltem non Atticam; vera leccio est ένδρια, penultima acuta, similiter ac βασιλία, δουλιία, νοθιία, παρθινία, ππαυχιία. Aristoph. Nub. 510. 'Αλλ' Τοι χαίραν, Elmsl.

475 Κήδη ξυνάψουσ' έκ τ' 'Αθηναίων χθονός, Σπάρτης τε, Θηβῶν Β΄, ὡς ἀνημμένοι κάλος Πευμνησίοισι βίον έχοιτ' ευδαίμονα. Καὶ ταῦτα φεοῦδα· μεταβαλοῦσα δ' ή τύχη 480 Νύμφας μεν ύμιν Κήρας αντέδωκ έχειν,

475 Affinitates contractura, et ex Atheniensium agro, Et Sparta, et Thebis: ut religatam pulchris Retinaculis, vitam haberetis beatam. Hec tamen sunt evanida: Fortuna vero mutata Sponsas quidem vobis Parcas dedit habendas,

τιοταγάγητε χωλόν, η ἄἰρωστον, οὐ παπόν ; Πεωτάγηνε δη αὐτό τῷ Ἡγουμένο σου, εἰ odiketai or, el dáferas rejouris ou, di-

γυ Κύριος σαντοπράτως. Barnes. 475. ε. Αθηναίων χθονός, Σσάρτης τι, Θη-Bir S'] Hæ tres, quas enumerat poeta, ci-vitates, fuerunt ejus seculo totius Græciæ nobilissimæ. Et sicut Athenas, urbem patriam, suo more primo loco ponit poëta piissimus, ita Spartam, licet Athenis tunc temporis infensam, secundo loco memorat, æquus homo, qui et hostem sua laude nequaquam privandum præcipit.

Barnes. 476. Vulgo πάλως. Heathius πάλος. In Modea 768. la τοῦν ἀναψόμισθα σουμ-τάτην πάλων. Vide ibi Schol. Herman. Legebat olim Tyrwhittus:

#### – એક હેરસમમાં ૧૦૧ ગ્રહ્મોશક πευμοησίαισι βίου Ιχαιτ' -

Mug 476. s. ἀνημμίνω κάλως Πευμνησίωσι] Translatio a navi funibus alligata, quæ jam Translatio a navi funibus alligata, quæ jam nihil maris tempestatem metuit. Ita in Medeæ, v. 766. Οδνος γλε δύνλε βμάλιστ ικάμεσμε, Λιμήν σέφανται τον Ιμόν βουλισμάτων, Έπ τουδ ἀναψόμιστα σερμεύτην πάλων. Apollonius Argon. Lib. IV. Περιμεία είνες ἄσο σείσματ Ιποψε. Βνοδετικ. Ησειλ Ιωσία κλιμο αλιών ο Νιμοϊί το Ησειλ Ισσία κλιμο αλιών ο Νιμοϊί το Εποσετικ.

Heath. legit xáles dativo plurali, ut

cum σενμησίωσι jungatur. Reisk. καλώς, aut saltem καλώς, poui vult. Beck.

478. Megara cum Herculis liberis in scenam prodiens, multa de puerorum sorte, qui a summa spe dejecti ad miserrimam mortem ducuntur, flebiliter profert. Jam, inquit, præclaras circumspiciebam nuptias, quibus summorum in omnibus terris regum affinitatem vobis pararem.

Καὶ ταῦτα φεοῦδα: μοταδαλοῦσα δ' ἡ τύχ rombar mir pinis nijear arridan' ixur-

Nisi hoc per ellipsin explicandum est: pro iis, quas spe conceperam, virginibus κῆρας νόμφας Τχικι όμῶν Τωκεν; levi forsitan mu-tatione legendum:

Νύμφου μέν ὑμῖν κῆζας ἀντίδως' ίχειν.

ut τύμφων pendeat ab ἀντίδωκι. Iphigen. in T. v. 28.

'Δλλ' ἰξίκλεψω, ἴλαφος ἀντιδοῦσα μα "Δετιμιε 'Δχαιοίς.

Orco sive morti nubere dicuntur puella, que ante justas nuptias diem supremum Sophocl. Antig. v. 814. obierunt.

> — eğt, femelntigeri שם של דוג טעוסב **Εμοησιο, άλλ' 'Δχίζοντι πυμφιύσι**.

Meleager Epigr. CXXV. Anal. V. P. T. I. p. 56.

Où yaper, All' Albar impupides Klugista δίξατο, σαςθυίας ἄμματα λυομίνα.

Anyte Epigr. XVII. Anal. T. I. p. 200.

Oi જ્જો દુધાંગ્યામ સૌમય જે દેશકરાવિદ, એકે દેર્ધાત્યાન τόμερου, άλλ' 'Δίδην αηδέμον' αλέμεθα.

cum quibus Anytee versibus comparari potest quod sequitur apud Euripidem

film repullar arribedr, müdes arméir

Sic enim cum Reiskio legendum est pro eo quod vulgatur: sides s'arrés. Cf. Med. v. 400.

480 Έμοὶ δὲ δάκευα λουτεά. δύστηνος Φενών.
Πατής δὲ πατεός ἐστιᾶ γάμους όδε,
"Αιδην νομίζων πενθεεόν, πήδος πικεόν.
"Ωμοι, τίν ὑμῶν πεῶτον, ἢ τίν ὕστατον
Πρὸς στέρνα δῶμαι; τῷ πεοσαρμόσω στόμα;
485 Τίνος λάθωμαι; πῶς ἀν ὡς ξουθόπτερος

**4**85

485 Τίνος λάβωμαι; πῶς αν ὡς ζουθόπτερος Μέλισσα συνενέγκαιμ' αν ἐκ πάντων γόους, Εἰς εν δ' ἐνεγκοῦσ', ἀθρόον ἀποδοίην δάκρυ. Π φίλτατ', εἴ τις φθόγγον εἰσακούσεται Θητῶν παρ' "Αιδη, σοὶ τάδ', 'Ηράκλεις, λέγω

**4**90

480 Mihi vero lacrymas, lavacrum: O me miseram
Avus autem hic prebet convivium nuptiale,
Plutonem socerum judicans, affinem patris.
Heu me, quemnam vestrum primum, aut quem ultimum,
Ad pectus admovebo? cni adhibebo os?

485 Quem complectar? quomodo, ut varias-alas-habens
Apis, ex omnibus decerpam luctus,
Et in unum conferens, uberes lacrymas reddam?
O charissime, si quis modo vocem exaudit
Mortuorum apud Plutonem, tibi hac, Hercules, dico:

Πιαφούς δ' δρώ σφιν καλ λύγςους θήσω γάμωυς πιαφόν το κήδος,

Jacobs.

479. ลุ๋มเ๋า, quod dat Barnesiana, error

typographicus est pro هُبِيَّة.

หลังส์] Male Interpres Parcas. Distinguit a Parcis Hesiodus Theogon. v. 217. et Parcarum quidem officium, v. 218, 219. describit, หลุงจัง vero v. 220, 1, 2.

Masg.

480. λοντιά:] De lavatione nuptiali vide Phœniss. v. 356.

λάπρυπ, λουτρά ] Sic λουτρά illa nuptialia, toties a poètis memorata, balneum designarent, cui sponsa totum corpus immergere deberet, lacrymas Megaræ cum tali balneo comparare ineptum esset et παπόζολο. Verum docet Porphyrius, λουτρά aquam esse, quam sponsæ infundi mos erat: 33π παὶ τὰς γαμουμίνας 13ος, ἐς ἀν είς γίνεσεν ευνιζευγμίνας νέμφας τι παλών, παὶ λουτράις ΚΑΤΑΚΕΙΝ ἐπ τηγῶν, ἡ ναμάνων, ἢ περιῶν, είλημμίνος. De antro Nympharum, p. 63. Μειες.

Epol di danqua, Acorca- Eleganter ad

nuptias hanc mutationem transfert; Parcas tres, pro trium filiorum sponsis, jam adesse ait misera mater; sibi ipsi pro balneis, quibus utebantur matres ante nuptias, lacrymas profundi; avum Amphitryonem avorum more nuptiale epulum exhibere, moriendo nempe; Socerum enim nullum esse, præter Plutonem.

Heath. distinctionis notam post opener tolli vult, ut distinctionis notam post opener tolli vult, ut distrates opener jungatur cum warde wareis. Sed Reisk verba illa accipit, tanquam posita pro si iya distrates opener, O ego misera od meos spiritus.

482. Πιπρὸν ex Reiskii conjectura Acce. Vulgo πατρός. Similis corruptela, v. 547. Herman.

ander] i. c. anderen. Kudered enim, Hesychio auctore, sunt omnes utrinque van yangeren cognati. Hercules igitur anderen; erat Plutonis, filiis ejus Kaças ducentibus. Muss.

ducentibus. Musg.

zilos varelis] Ex affinitate Herculis,
qui nunc apud Plutonem detinetur.

Brodaus.

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

245

490 Θνήσκει πατής σὸς καὶ τέκτ, ὅλλυμαι δ ἐγώ,

"Η πςὶν μακαςία διὰ σ' ἐκληζόμην βροτοῖς.

"Αρηξον, ἐλθέ, καὶ σκιὰ φάνηθί μοι.

"Αλις γὰς ἐλθών ἰκανὸς ᾶν γένοιο σύ.

Κακοὶ γὰς εἰς σέ γ', οἷ τέκνα κτείνουσι σά.

495 ΑΜ. Σὺ μὲν τὰ νέρθεν εὐτρεπῆ ποιοῦ, γύναι.

Έγὰ δέ σ', ῷ Ζεῦ, χεῖς' ἐς οὐρανὸν δικών,

Αὐδῶ, τέκνοισιν εἴ τι τοισίδ ἀφελεῖν

Μέλλεις, ἀμύνειν, ὡς τάχ' οὐδὲν ἀρκέσεις.

500

Καίτοι κέκλησαι πολλάκις· μάτην πονῶ·

490 Moritur pater tuus, et liberi: pereo et ego, Que antea felix ab hominibus propter te vocabar. Opem feras, veni, et vel umbra mihi appareas: Satis enim eris nobis vel imagine veniens, Quippe timidi sunt qui tuos liberos occidunt.

495 Am. Tu quidem, mulier, infera parata reddas. Ego vero te, O Jupiter, manus ad cœlum tendens, Compello, ut liberis, si quid eos juvare Velis, opem feras, quia brevi nihil proderis: Quanquam asspe vocatus es: frustra laboro,

Reisk. emendat xãdes suzede, affinitatem acerbam. Beck.

488. s. il vi p Sérgyes ileaneles va Onver Interpretatus est Barnesius: Si quis modo vocem exaudit mortuorum. Vulgata lectio mortalium, sententia mortuorum flagitat. Sensu posteriore, credimus, Euripidem, pro Sireir, maluisse Systèm. IZImsl.

493. Legebatur lussin. Sensus est:

493. Legebatur lassès. Sensus est: satis erit, etiam si nihil aliud, quam veneris. Herman.

Ratio in boc versu reddenda erat, cur vel Herculis umbram adesse sibi cuperet. Eam sic fortasse auctor enunciaverat:

عد ومورد قائمة والعام وهو المرادية

Idem de loci corruptione sentit Tyrwhittus, sed aliam medelam exhibet:

suif yas ideal inaids yires ou

Muss.

Dan. Heinsius ad Senecæ Troad. 684.
corrigit: "Alss yde: lands lands de yésus
sú.

Reisk. conjicit: alase (aut alass) yde tur autem fere usurpari in acristo secun-

ia. Din nam veniens fias miki auxilium, presidium adversus calsmitates idonoum.

494. els el 9',] Piersono placet elsí 9'. Mihi non liquet, annon els el 9' explicari possit: adversus Te, Tecum comparati.

495. εδνεινώ συκώ.] Quomodo Megera, ques ad inferos pertinebant, expadire posset, nemo dixerit. Legendum haud dubie εδμετά συκώ. Τα quidem, ut inferi nobis propitii sint, cura. Fuit utique Græcorum mos, ut, qui brevi se morituros scirent, precibus sees Diis inferis commendarent. vid. Soph. Ajac. v. 848. Trachin. v. 1102. Socrates apud Platonem, Phadon. c. 66. εδχισθαι γί σου τοῦς Sτοῦς Προτί τι καὶ χεὴ, τὰν μιτοίκηση τὰν Ινδίνὰι εδναχῶ γεινέθαι. Hujusmodi preces εδχὰς dictas fuisse notat Etymologus, ut et Suidas. Musg.

thressy state, Ebreisure. Barnes.
496. habn, Báhlar, rainer. Que de verbo line notanda sunt, diximus ad Bacch. v. 590. et Phonies. v. 650. Videtur autem fere usurpari in acristo secun-

500 Θανείν γάρ, ώς ξοικ, αναγκαίως έχει. 'Αλλ', ὧ γέροντες, μικρὰ μὲν τὰ τοῦ βίου· Τοῦτον δ' ὅπως ἥδιστα διαπεράσετε, 'Εξ ήμέρας είς νύπτα μη λυπούμενοι. **505** 'Ως ελπίδας μεν ο χρόνος ουπ επίσταται 505 Σώζειν, τὸ δ' αύτοῦ σπουδάσας, διέπτατο. 'Ορατέ μ', όσπερ ήν περίβλεπτος βροτοῖς, 'Ονομαστὰ πράσσων, καί μ' ἀφείλεθ' ή τύχη, "Ωσπερ πτερον προς αίθερ', ημέρα μια. 510

500 Mori enim nos, ut apparet, necesse est. Verum, O senes, parva certe sunt hujus vitæ commoda: Hanc igitur jucundissime transigatis, A die ad noctem non dolentes. Quia tempus non novit spes

505 Servare: suum enim negotium curans, avolat. Videte me, qui suspiciendus eram hominibus, Preclare agens: et tamen fortuna mihi eripuit, Ut avem avolantem in aërem, uno die.

do, quare hoc in loco βαςυτονίναι in ulti-

ma. Barnes.
497. Toreis Pro rairis. Communiter dicitur rairis, poètice di transposito; ideoque circumflexus est in prima; quia Is adscititium ratione accentus non consideratur, vel etiam transfert: sic Serioue, elevien, quia dicimus er viver, els viens in rairis autem, quod regulare est, aperta est accentuum ratio. Vid. de hac re ad Helen. v. 443. Scaligero itaque non opus erat, ut ad marginem suum notaret, ewirder. Barnes.

500. ἀναγκαίως ἔχιι.] Isocrates: ἀναγκαίως ἔχιι wag ὑμῶν τῶν δικαίων τυγχάνιν τυμᾶνθαι. Dicunt Latine necessum habeo; nescio, an id Græcis in usu sit. Certe ego audacter dicerem: drayzaius ไซน ขอบาง ซอแก้ร, ut: ล่าลวหลานร ไซน ขอบิขอ με ταθών. Cicero έχω άναγκαίως vertit: sic jubet necessitas. Vid. infra v. 855. Barnes.

تَّه legit Reisk. Beck. Hic Prev. ad transitum faciendum subintelligi jubet: Vos vero, O senes, instruite vos nostris malis. Brevis enim

vita est, etc. Beck. 501. 'Αλλ', δ γίροντε, etc.] Hunc lo-cum totum vertit H. Grotius in Excerp-

tis, eleganter sane; at nimis prolixum est,

huic ut adscribem chartuls. Barnes.
502. harteáret.] Ita legradum, non
harteárari. vid. Aristoph. ecclesiaz. v.
949. et quæ dedit Dawesius affatim ad

949. et que acut Barrena mana 1949. Nub. v. 822. Mug.
Toëres d'aras sidera diaricáeser., Ocare, sous sidera diaricáeser., d'aras, dere roi, ús, sidera. Barnes.

507. s. aφείλιτο — τρὸς aiSiga,] Lucianus : Sánaris γε sis ilius speias aφείλιτο, in Jove confutato. Musg.

508. πτιεδή Non pennam hic intelligo, sed avem, ut sit synecdoche partis pro toto. Sic πίττας, μιμπλὸς βιίτου πτιεδή. Anthol. H. Steph. p. 107. iterumque κά στιροι άγρινω, p. 377. denique, p. 431.
σοι γὰς άτο στιρύγων ταῦτα φίρυ. Εαdem comparatione utitur Noster Hippol. v. 829. Musg.

511. Πανόστατο De hac voce vide supra ad v. 454. Barnes.

515. Forte, 16911 (i. e. unu) nnovoμεν. Cf. v. 550. Reisk.

516. 88. 'Ο δ' έστιν δι γζι τίς θα είσημούομεν, i mà y' örnger ir pau yr Athereiur. र्चा क्यार्था; वर्जे केंग्रह्म क्रम्बर्गकार केंद्र्ये;

Ό δ' ὅλδος ὁ μέγας, ἥ τε δόξ' οὐπ οἶδ' ὅτῷ 510 Βέβαιός ἐστι. χαίρετ' ἄνδρα γὰρ Φίλον Πανύστατον νῦν, ἥλιπες, δεδόρπατε.

ME. "Eα,

΄ Ω πρέσδυ, λεύσσω τὰμὰ φίλτατ'; ἢ τί φῶ; 515 ΑΜ. Οὐπ οἶδα, θύγατερ· ἀφασία δε πἄμ' ἔχει. ΜΕ. "Οδ' ἔστιν, δυ αῆς νέρθεν εἰσπούρωση

515 ME. "Οδ' έστιν, δι γης νέρθεν είσηπούομεν, Εἰ μή γ' ὅνειρον ἐν Φάει τι λεύσσομεν. Τί φημι; ποϊ ὄνειρα πηραίνουσ' ὁρῶ;

Opulentia vero magna, et gloria, haud scio cuinam 510 Stabilis sit. Valete; virum enim amicum Postremum nunc, O vos æquales, vidistis. Meg. Ebem.

O senex, videone mea charissima? aut quid dicam?

Am. Nescio, filia: stupor enim me quoque tenet.

515 Meg. Hic est, quem audiebamus infra terram esse,

Nisi in luce somnium aliquod videmus.

Quid loquor? quale somnium video delirans?

Tertium borum versuum variis conjecturis tentavit Musgravius, quamvis in ipsis verbis nihil omnino video, quod corruptelæ suspicionem facere possit. Sensit tamen, puto, vir acutissimus allenum esse hunc versum ab eo, quo nunc legitur loco, in quem ex margine irrepsisse videtur. Mox Hercule, spectaculi, quod oculis videt, novitate perculso quid esset quærente, quod liberos hoc tam lugubri habitu instructos videret, iteratis eum exclamationibus excipit, ut vulgo quidem putatur, Megara, ut equidem arbitror, Amphitryon:

Σ φίλτατ' ἀιδρῶν, ὧ φάος μολών πατςὶ, ἥπως, ἰσώθης εἰς ἀπμὴν έλθών φίλεις.

Quamvis ad perturbatum animum significandum poëtas et oratores verba ejusdem fere notionis nonnunquam ita, ut copulam omitterent, accumulasse, non ignoro, hoc tamen loco Euripidem scripsisse existimo

Σ φάος μολών πατς) τίπνος τ', Ισάθης είς άπμθη Ιλθών φίλοις. Jacobs. 517. zneaissos'] Ad hunc vel similem locum pertinet Hesychii interpretamentum: Rneasso:— durdamenti. Innuit enim Megara, mentem sibi fortasse mortis terrore concussam esse, atque inde natum esse hoc de Herculis adventu somnium. Nec tamen nolim 3neaissos.

Si Megara falsa specie, vel somnio, per aliquod tempus decepta, postea errorem intelligere et agnoscere inciperet, recte hinc diceret:

- su' bruga angaireur' beü ; '

Quæ somnia errans video? Verum hic omnia contraria sunt. Quod somnium et inane simulacrum esse crediderat, nunc demum verum esse intelligit. Legendum igitur, sensu contrario:

Tí onul; roll buça, ançaisour, éçüs;

Quid dico amens? qua somnia me videre? Verbum sagairo, apud alios auctores perrarum, valde frequentat Philo Judæus. Apud eum semper fere τῷ νονίν æquipollet. Μικε.

let. Musg.
Pro içã malim içã, ut sententia sit: qualia dico somnia consternata? i. e. de

Οὐκ ἔσθ' οδ ἄλλος ἀντὶ σοῦ παιδὸς, γέρον. **520** Δεῦς', ὦ τίκι', ἐκκρήμνασθε πατρώων πίπλων, 520 "Ιτ', έγκονείτε, μη μεθητ', έπεὶ Διὸς Σωτηρος υμιν ουδέν έσθ οδό υστερος.

### ΉΡΑΚΛΗΣ.

📆 χαῖςε, μέλαθςον, πρόπυλά Β΄ έστίας ἐμῆς, 'Ως ἄσμενός σ' έσειδον ές Φάος μολών. 525 \*Εα, τί χρημα; τέκν όςῶ ποὸ δωμάτων 525 Στολμοίσι νεκρών κράτας έξεστεμμένα, "Οχλφ τ' έν άνδεῶν την έμην ξυνάοςον, Πατέρα τε δαπρύοντα συμφοράς τινός. Φέρ, επτύθωμαι τωνδε πλησίον σταθείς. 530

Non est alius ille, quam tuus filius, O senex. Huc, O liberi, pendete ex paternis vestibus. 520 Ite, festinate, ne dimittatis, quonism Jove Servatore nihil hic vobis est inferior.

#### HERCULES

Salve, O domus, tuque vestibulum domus meæ, Quam libens te aspicio, postquam in lucem veni. Hem? quid rei est: video liberos ante domum 525 Coronatos capita ornatu mortuorum, Et meem uxorem in turbe virorum, Et patrem lacrymantem ob aliquam calamitatem. Age, prope hos stans interrogabo:

somniis nunc non agitur, somnia certe non sunt, que video, non est hicce homo alius, scribere volumus. Sed et Eustathies sunt, qua video, non est hicce homo alius,

sunt, que video, non est hicce homo alius, quam tuus filius. Heath.

519. langharari Frustra hanc vocem in suspicionem trahit H. Steph. Exstat enim, notante Barnesio, Ion. v. 1613. et simplex ngharana apud Aristophan. Nub. MSS. Steph. langharan. Musg. langharan Bequor, inquit H. Stephanus, Vet. in quibus legitur langharan, quum usus verbi langharan si nullum exemplum reperiam. Ita ille. Et tamen ngundu Galenus utitur pro ngundu, et pro ngundu exstat vox ngharan. Et ro acundo exstat vox aciumu. Et ciusanas pro aciuanas et aciumus Aristo-hanis Scholiastes dici tradit. Quare nos, paulo mutata voce, pro inneánme9:, quod

scribere voluimus. Sed et Eustathius ຂຄຸ້ນຄາມແລ deducit a ຂຄຸນຄອ້, unde prover-bialis locutio, ຂຄຸ້ນຄອ້, unde prover-bialis locutio, ຂຄຸ້ນຄອ ຄາລອະໄກ, suspende teinsam, ຈຸດອອ້, (ut idem inquit) δηλαλίν τοῦ ε ε ε, καὶ σλεοποράρ τοῦ τ. Quod et Phavorinus testatur. Et Aristophanes Κρηνοάμεναι ειφίλαι dixit in Nubbus, fol. 82. Scholiast. Κρηνοάμεναι Κερμόμεναι in τοῦ ἀξρος οἶσο ἐππερμόμεναι Δλάλαις καὶ ἐπεραφόμεναι. Idem Phavorinus totidem verbis in πρημοάμεναι ειφίλαι. Quare ma-neat omnino Atticum verbum langdavasofu et H. Steph. cum suis veteribus pro has saltem vice valeat. Eadem vox occurrit, Ion. v. 1615. 'Ηδίως κεπαρισάμεσδα, &c. Ion. v. 1615. 'Bliss nengaprámesta, &c.

Γύναι, τί καιδον ήλθε δώμασιν χρέος;
530 ΜΕ. ΤΩ φίλτατ' ἀνδρῶν, ῷ φάος μολῶν πατρί,
"Ηκεις, ἐσώθης, εἰς ἀκμὴν ἐλθῶν φίλοις;
'ΗΡ. Τί φής; τίν' εἰς ταραγμὸν ἤκομεν, πάτερ;
ΜΕ. Διολλύμεσθα· σὺ δὲ, γέρον, ξύγγνωθί μοι, 535
Εἰ πρόσθεν ἤρπασ', ᾶ σὲ λέγειν πρὸς τόνδ' ἐχρῆν.
535 Τὸ θῆλυ γάρ πως μᾶλλον οἰκτρὸν ἀρσένων'
Καὶ τἄμ' ἔθνησκε τέκν, ἀπωλλύμην δ' ἐγώ.
'ΗΡ. "Απολλον, οἴοις φροιμίοις ἄρχει λόγου.
ΜΕ. Τεθνᾶσ' ἀδελφοὶ καὶ πατὴρ 'οὐμὸς γέρων. 540
'ΗΡ. Πῶς φής; τί δράσας; ἢ δορὸς ποίου τυχών;
540 ΜΕ. Λύκος σφ' ὁ κλεινός, γῆς ἄναξ, διώλεσεν.
'ΗΡ. "Οπλοις ἀπαντῶν, ἢ νοσησάσης χθονός;

O mulier, que res nova accidit domui?

530 Meg. O charissime vir, O lumen patri veniens,
Venis, salvus es, opportune veniens ad amicos!

Her. Quid ais? in quem tumultum venimus, O pater?

Meg. Periimus: tu vero, senex, veniam des mihi,
Si preripui, que te loqui ad hunc conveniebat:

535 Mulieres enim quodammodo sent viris miserabiliores,
Et liberi morituri erant, et ego peritura.

Her. O Apollo: quo exordio incipis sermonem?

Meg. Perierunt fratres, et pater meus senex.

Her. Quid ais? quid faciens, aut qualem hastam expertus?

540 Meg. Inclytus Lycus dominus terræ ipsos perdidit.

Her. Utrum occurrens armis, an concitata terra seditione?

μιθήν, ] MS. G. a prima manu μιθύν.
520. a. Διὸς Σωντῆρος ] i. e. ejus, cujus aram tum insidebant: vid. v. 48. Muag.
522. Vid. Pors. ad Orest. 470.

Herman.

525. Ershmiss Prohmis, pro ershmis, per syncopen, ershi, et exstat Andromach, et apud Æschylum. Barnes.

527. vises.] MSS. G. et 2714. visus, et in margine vises. Eadem hic constructio esse videtur, que in Separiçes Sepsoiuses, Orest. v. 742. ubi Lamb. Bos V. Cl. Issus subaudiri arbitratur. Sic walls Δλγιϊκ, Hecub. v. 1238. Musg.

άλγεϊν, Hecub. v. 1238. Musg. Forte, συμφερείε στυγιόν, vultu a calamitatibus mæste. Beck.

590. Δ φάος μολλο σωνεί, et Herculis responsum cogunt nos ut credamus, duos versiculos, qui fere semper Megaras tribuuntur, Amphitryoni deberi adjudicari. Sed hoc vulgaris lectio ver. 529. oppugnat, quam esse corruptam facile credamus. Si scripsisset poèta Γύναι, profecto legerat τῶνδι pro τῶνδι versu antecedente. Elegantius si τ΄ κακοῦν κ. τ. λ. forent juncta cum lawῶνμαι. Sic Cycl. 94. ᾿Αλλ΄ ἄνυχω γίγνων ἢ, 7΄ ἰκτυθώμιθα Πόθιν πάρμει κ. τ. λ. Fortasse scripsit poèta, Φίς ἰκτυθώμια τῶνδι πλακοῖν ταιθυίς, Τ΄ κακοῦν ἄλθι ταιδοῦ λόμανη χρίος. Si animum inducamus credere ταιδια præteriisse librarium codem modo quo 9 κὸν aut aliud verbum v. 148. ἐμπ,

ΜΕ. Στάσει το Κάδμου γ' έπταπυλον έχει πράτος.

ΉΡ. Τί δῆτα πρὸς σε καὶ γέροντ' ἦλθεν Φόβος; 545

ΜΕ. Κτείνειν έμελλε πατέρα, κάμέ, καὶ τέκνα.

545 'HP. Τί φής; τί τας βων ος φάνευμ' έμων τέκνων;

ΜΕ. Μήτοτε Κρέοντος θάνατον εκτισαίατο.

ΉΡ. Κόσμος δε πέπλων τίς όδε νερτέροις πρέπων;

ΜΕ. Θανάτου τάδ ήδη περιβολαί ανήμμεθα. 550

ΉΡ. Καὶ πρὸς βίαν ἐθνήσπετ'; ὧ τλήμων ἐγώ.

550 ΜΕ. Φίλων έρημοι σε δε Δανόντ' ήπουομεν.

Meg. Seditione regnum Cadmi tenet, quod-septem-portas-habet.

Her. Quid vero ad te, et senem pervenit hic terror?

Meg. Interfecturus erat patrem tuum, et me, et liberos.

545 Her. Quid ais? an metuens orbitatem meorum liberorum?

Meg. Ne aliquando ulciscantur mortem Creontis.

Her. Quis vero est iste vestium ornatus mortuis conveniens?

Meg. Mortis his vestibus jam sumus induti.

Her. Et per vim moriebamini? O me miserum.

550 Meg. Amicis orbi: te vero mortuum audiebamus.

v. 528. šµži, v. 472. ščei, v. 775. ríeλωτ, v. 1150. qua de causa non credamus Γερα, addi versum claudere? *Elmil*.

542. Kálpov ngáves.] Thebanum imperium sic vocat, quod Cadmus illud primus fundarit, de qua re vide Euripidis Scholiasten ad Phæniss. v. 647. et auctores a nobis laudatos ad eundem locum.

iστάσυλο: De septem turribus et portis urbis Thebanæ, vide, quæ nos ad Phœniss. v. 1120. Hæ portæ cum turribus muniebantur ab Amphione et Zetho, de quibus Homerus in Odyss. λ'. v. 262. ΟΙ σχώτα Θάβης Πος Ιατασα Ιατασύλοιο. Ηίπο passim hæc urbs apud poëtam nostrum ἰστάσυλος et ἰστάσυχος vocatur; quæ duo nomina idem sonant, aliquando autem male sibi invicem mutant locum; ut in veteribus hujus libri editionibus apparet. Hinc ad hunc ipsum locum Brodæus legit ἰστάσυλο, prius ἰστάσυχον. Quam tamen lectionem in nulla editione hoc in loco offendi. Barnes.

Forte, τὸ Κάδμου πιρισυλών Ίχιι. Reisk. 545. τί ταεβών] Ita Ed. Ald. et MSS. Vulgatum πεοταεβών conjecturæ debetur. Musg.

Τί φάς; πεοταεβών ἐεφάνιυμὶ ἰμών τίκ-

των:] Quum olim ante ταρβῶν syllaba brevis deesset, sine qua versus stare nequihat, Scaliger legebat, ut versum suppleret: Τί ρῶν Su; ταρβῶν, etc. Duportus hac in re melius, ut mihi quidem videtur, στοταρβῶν unica voce, ut metum futuri significet: Quam lectionem et ego laudo, licet, ut verum fatear, vetustissima omnium editio, Aldina, legit: Τί ρῆς: τ<sup>i</sup> ταρβῶν ἐρβάνινρὰ ἰμῶν τίκιον: Quæ lectio potuit quidem sufficere; Duportianam vero hic præfero. Barnes. 546. Μὰ στον Κρίονει βάνατοι Ιανισαίατο.]

546. Má wort Keiser. Sánaros lavisaísera.]
Má wort lavisacientes Sánaros voi Reiseros, ved roi Avisou Sanaros Síres. Vide que nos supra ad v. 43. Encremiaro autem pro lavisacro, Ionice. Sic verba contracta in in et din faciunt in perfecto passivo, pro communi, inn side, nera, et in plusquam perfecto pro communi inn home, nero, ut wissineras et levisaísero, pro missinsias sides et missineras fore. Sic Eurisagairos lonice pro invesigeros, hoc pro missinsias sides et missineras, et algunas, apud Josephum. Quod dico, non modo quod in hac parte grammatica vulgares sileant, sed ut docto viro morem geram: qui putabat, #250000 imperfecti

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

251

555

560

ΉΡ. Πόθεν δ' ές ύμᾶς ήδ' έσηλθ' άθυμία;

ΜΕ. Ευρυσθέως κήρυκες ήγγελλον τάδε. ΉΡ. Τί δ έξελείπετ οἶπον, έστίαν τ' έμήν;

ΜΕ. Βία πατής μεν εππεσών στρωτοῦ λέχους.

555 'HP. Κουκ έσχεν αίδῶ τὸν γέροντ' ἀτιμάσαι;

ΜΕ. Αἰδώς γ' ἀποικεῖ τῆσδε τῆς Βεοῦ πρόσω.

ΉΡ. Οΰτω δ' ἀπόντες ἐσπανίζομεν φίλων;

ΜΕ. Φίλοι γάς είσιν ἀνδεὶ δυστυχεῖ τινές;

ΉΡ. Μάχας δε Μινυών, ας έτλην, απέπτυσαν;

Her. Unde vero vos invasit hac animi dejectio?

Meg. Eurysthei nuncii nunciaverunt ista.

Her. Sed quare reliquistis domum et meos lares?

Meg. Per vim quidem pater ejectus erat ex lecto strato.

555 Her. Nec puduit ipsum contumelia-afficere senem?

Meg. Pudor procul habitat ab ista Dea, Vi scil.

Her. Sic igitur absentes inopia-laboravimus amicorum?

Meg. Quinam enim viro calamitoso sunt amici?

Her. Prælia vero, que contra Minyas sustinui, respuerunt?

temporis, vel ah ἄχθημι, vel ah ἴχθημι, cum neutra vox exstet; et si utraque exstet, scribendum foret, vel #291070, al a prima conjugatione, vel #292070, si a secunda verborum in un duceretur.

Barnes. 547. selvan; ] Ita MS. E. in margine, ut jam Edd. auctore H. Stephano. Ed. Ald. sishan. Musg. 550. Scribendum videtur: pilan y' len-

Herman.

556. τῶτὸι τῆς Θιῶ] Intellige βίας, ut recte Barnesius. Favet Hesiodus, Κράτος et Βίαν inter immortales recensens, Theogon. v. 385. Fuit etiam templum Bing Corinthi, teste Pausania, p. 48. L 18. Ed. Sylburg.

άποικιῖ πρόσω.] Sic Plato: πόρίω που ἐσπήνωται, p. 759. A. Musg.
Αίδώς γ' ἀποικεῖ σῆσδε σῆς Θεοῦ πρόσω.]

Aidas deusti eiffa ens Bins. Hossaweruti. Scaliger legit, quasi per repetitionem ex præcedenti versu: Aida y': 'Aeusti ensis τῶς Suố σρόσω, ut sit hic sensus: 'Ερωτῷς, εἰ ἱ Λύκες αθὸ ἔσχεν; Πίξρω οὕτος ἀτωκῦ ταύτης τῆς Stâs, Αθοῦς δηλούσε. Barnes. 559. Μινωῖη] Vide supra ad v. 50.

Hanc historiam Minyarum ab Hercule victorum, Thebanorum causa, ita narrat Apollodorus Biblioth. Lib. II. c. 4. §. 11. Κλύμινον, τον Μινούν βασιλία, λίθψ 11. Κλόμινο, τὸν Μινών βασιλία, λίθφ βαλλιν Μισωχίως ἐνίσχος, ὅνομα Πιρείφης, ἐν Ογχατοῦ, Πισειδώνος τιμίνει, τετρώσειε. Ὁ Ἡ περισθείς εἰς Ὁρχαμινὸν ἡμιθακός, ἐπισκήπτει τελιυτών Ἑργίνα, τῷ απόλ, ἐπλαπατι τελιυτών Εργίνα, τῷ απόλ, ἐπλαπατι τελιυτών ἀρώμες το Ετργίνα ἐπὶ Θάβας, πείνας εὐπ ἐλόγους, ἐστισπου μεθ ὑρκείσπος μεθ ὑρκείσπος μεθ ὑρκείσπος μεθ ὑρκείστος ἐπισκόν ἀραπατικός ὑρκείστος ἐπισκόν βάσς. Ἐπὶ τοῦνον τὸν λασμόν εἰς ἐπλάπος κανίστος ἀλθας ἐπλάπος κανίσκος ἀρωπατικός Ἡπατιλία ἐπλάπος κανίσκος ἀρωπατικός Ἡπατιλία ἐπλάπος κανίσκος ἀρωπατικός Ἡπατιλία ἐπλάπος κανίσκος ἀρωπατικός Ἡπατιλία ἐπλάπος κανίσκος ἀρωπατικός Ἡπατιλία ἐπλάπος κανίσκος κανικός ἐπολιμίας ἐπλάπος ἐπισκούς Ἡπατιλία ἐπλάπος Θάβας ἐπόντας συντυχών 'Heandis ໄλωβά-σατο· ἐποτιμών γὰς αὐτίδη τὰ ἄνα καὶ τὰς σπε: δπετιμών γάς αθεύν τά όνα και τάς μίνας, και διά σχουίαν τάς χείρας δάσας in σών τραχήλου, ίθη, τώντον 'Εργίνο και Μενίαις δασμέν πομίζεν. 'Εφ΄ οῖς άγανακτών Ιστράτευτεν ίπ' Θάβας. 'Ηρακλής δι λαβόν δπλα πας' Αθνιάς και πολεμαςχών Έργινον μίν Ιατεινη, τοὸς δι Μενίας ἱτρίψατο, και τὸν δασμόν διπλούν - ἡτάγκαστ Θηβαίους φίρευν. Hate jam Hercules Thebanis objicit bene-her, and home ab illo offorti tanto incorpaficia, qui bene ab illo affecti, tama ingrai Auns, albà lezus; Ilifia săres aranzi.
iurns rus Pig, Nies, Albais Indonéra. Barnes.
559. Mirair, Vide supra ad v. 50.
Muss.
Máxas d Mirair, de Irdan, aristrosas;
Máxas d Mirair, de Irdan, aristrosas;

560 ΜΕ. "Αφιλον, "ν' αὖΔίς σοι λέγω, τὸ δυστυχές. ΉΡ. Οὐ ρίψεθ' "Αιδου τάσδε περιβολάς πόμης; Καὶ φῶς ἀναβλέψεσθε, τοῦ κάτω σκότους Φίλας αμοιβας ομμασιν δεδοςκότες; 565 Έγω δέ, νῦν γας της έμης έργον χερός,

565 Πρώτον μεν είμι και κατασκάψα δόμους Καινών τυράννων κράτα δ ανόσιον τεμών, 'Ρίψω κυνών έλκημα. Καδμείων δ' όσους Καπούς έφευρον, εὖ παθόντας έξ έμοῦ, Τῷ καλλινίκο τῷδ ὅπλο χειρώσομαι.

570 Τους δε πτερωτοίς διαφορών τοξεύμασιν, Νεχρών άπαντ' Ίσμηνον έμπλήσω φόνου,

560 Meg. Calamitas, ut tibi dicam iterum, est sine amicis. Her. Non abjicietis Plutonis istum amictum a coma, Et lucem aspicietis, infernarum tenebrarum Charas vicisaitudines oculis cernentes? Ego vero, nunc enim opus est mess manus,

565 Primum quidem vadam, et evertam domum Novi tyranni: caput autem impium abecissum Abjiciam canibus lanienam: quoscunque vero Thebanos Malos deprehendero, beneficiis a me affectos, Hoc præclaris-victoriis-insigni telo subigam.

570 Alios vero dissipans alatis sagittis, Cæde mortuorum implebo totum Ismenum,

dum putabant. Vide etiam ad v. 220.

561. Notandum, glos a stecholde regi. Sie supra physican Iriot', v. 440. erolmae. nugen, v. 525. Bandrou stechilata, v. senção, v. 525. Sasáros σεριβόλαια, v. 548. Contra πόμης α βίψετε regi puto, ut constructio sit: βίψετε [άπὸ] πόμης τάσδε βδου σεριβολάς. Musg.

567. Aut l'auspa, aut l'angua, le-

567. Aut i λευσμα, aut i λευδμα, legendum. Reisk.
570. διαφερῶν] Distrahens, dividens, ut διεφερόσεμες, Bacch. v. 1199.
Aristophanes: διαφεροῦνειί S' ὑρ' ἡμῶν.
Αν. 358. Philostrat. Heroidis: ὁ Αἴας λίγοται ταῖς ἀγίλαις ἱματοῶν διαφερίσεω τρῶς, p. 653. C. Adde Aristoph. Equ.
394. Μαιες.
571. 'Ισμουλο διασλάσω πόσεω.] Ιπποτικο.

571. 'Ir μητο Ιμπλάτο φίνου,' Ismenus, fluvius Thebanus, ab Ismene, filia Asopi, vel ab Ismeno, ejusdem filio, quorum no-

mina Apollodorus notat : alii ab Ismeno, Pelasgi filio, dictum volunt; Pausanies denique in Bœoticis fol. 289. ab Ismeno, Apollinis filio, dictumque antea Ladona; cujus nominis fluvius quoque Arcadise dicebatur.

570

φέτου,] Αϊματος. Vid. ad Ion. v. 1011.

572. Δίζαης τι καμα] Dirce, ut non-nulli, Acheloi erat filia, Lyci prioris conjux, que ab Amphione et Zetho occisa, in fontem ejusdem nominis erat conversa. De hac re vide quæ nos ad Bacch. v. 507.

574. Xaugireur] Attice pro xaugireurar.
Barnes.

575. vend apagray, Horum jacturani si fecero, hoc si mea negligentia perire ero. Reisk.

576. sing ell onie nurgis, ] Supple :

# 'HPAKΛHΣ MAINOMENOΣ.

Δίςκης τε νάμα λευκόν αίμαχθήσεται. Τῷ γάρ μ' ἀμύνειν μᾶλλον, ἡ δάμαρτι, χρή, 575 Καὶ παισί, καὶ γέροντι; χαιρόντων πόνοι. 575 Μάτην γὰς αὐτοὺς τῶνδε μᾶλλον ἤνυσα: Καὶ δεῖ μ' ὑπὲρ τῶνδ', εἴπερ οἴδ ὑπὲρ πατρός, Θιήσκειν αμώνοντ, η τί φήσομεν καλόν, "Υδεα μεν ελθείν είς μάχην, λέοντί τε, 580 Εύρυσθέως πομπαῖσι, τῶν δ ἐμῶν τέκνων 580 Οὐκ ἐκπονήσω Βάνατον; οὐκ ἄς' Ἡςακλῆς ΄Ο καλλίνικος, ώς πάροιθε, λέξομαι; ΧΟ. Δίκαια, τους τεκόντας ώφελεϊν τέκνα, Πατέρα τε πρέσβυν, τήν τε ποινωνόν γάμων. 585

Et limpida aqua Dirce cruentabitur. Etenim cui me magis, quam uxori, opitulari convenit, Et liberis, et seni? Valeant labores! 575 Frustra enim illos potius, quam hos exantlavi. Et convenit me pro istis, si quidem illi pro patre, Propugnantem mori. Aut quid? dicemusne honestum, Pugnare quidem cum Hydra, et leone, Missu Eurysthei? a meis vero liberis 580 Mortem non depellam? non igitur Hercules Præclaris-victoriis-clarus, ut ante, dicar. Cho. Justum est, ut parentes adjuvent liberos, Et patrem senem, et participem nuptiarum.

Taulder Irhonen. Sensus loci: Kal elerg Ainaun pro dinaun bene illustrat Berne-elle el dendel oraldes derle hass, warzels ab-sius ex Hesub. v. 1232. Phombs. v. war, Iradden, when and description of the product of t dele abrës kubsora Drhonus, làs dip; A ri; Aça Párque revro naldo, rois Ingles rois Allor leun adzieba, rd di haurev rinu Infonera drigegit, "Allos: "Aça Páro-per, ráde nald that delgaya Sapara, de dress tiel; Tor d'hair rinus dez hadas ύσιςμαχούμαι; za) izerodou, hyoor σοκοαι ἀσοστρίψω τὸι Ιάνατοι αὐτῶι; Barnes. 580. incentro] Prestiterit incentral in

infinitivo, ut supra ladar. 582. Chori notam Tyrwhittus apposuit.

Herman. Citat Stob. Grot. LXXIX. p. 339.

Burn. Aísaus,] Optime Tyrwhittus hunc versum cum sequenti, qui Herculis sermoni male assumtur, Choro reddendos suadet.

253

Ainaia,] 'Arri rov dinaire. Sic Hom iliada e'. v. 107. Aisí est eta nás' levi ejas ejest pasestradas. Otas pro ejas Sophoel. Ofess épaset- levi veix asepaspisos. Aristoph. Researcie levi est nai ett egya. 'Arel est épasetes nai estraceries. Johann. Brodisus. Histo forma est Iliad. a. Atticis usitatissima. Sic Hecub. v. 1089. Labornou ununumum. oic riocille v. 1089. Topyrous', foru eu neuter, il héeur, nand, na's, sa's, Scholiast. Topyrous's fou iterür lahleu N Alasourinoi, 'Arvinois nal rosses (penis shekeut mah na'ar nal manerais nal lopusus, En! exempla. Hecub. v. 1999 'A. Labornois (m. 1886). 1992. 'Az Sund pir per eddliegen neiress nand. Pro az Sunio. Phomies. v. 1008. End carrieray his Lifeses. espies & eptil ΑΜ. Πρὸς σοῦ μὲν, ὧ παῖ, τοῖς φίλοις εἶναι φίλον, 585 Τά τ' ἐχθρὰ μισεῖν ἀλλὰ μὴ 'πείγου λίαν. 'ΗΡ. Τί δ' ἔστι τῶνδε θᾶσσον, ἢ χρεών, πάτες; ΑΜ. Πολλοὺς πένητας, ὀλβίους δὲ τῷ λόγῳ Δοκοῦντας εἶναι, ξυμμάχους ἄναξ ἔχει, 590 Οἳ στάσιν ἔθηκαν, καὶ διώλεσαν πόλιν 590 'Εφ' ἀρπαγαῖσι τῶν πέλας τὰ δ' ἐν δόμοις Δαπάναισι φροῦδα, διαφυγόνθ' ὑπ' ἀργίας. "Πφθης ἐπελθών πόλιν ἐπεὶ δ' ὥφθης, ὅρα, 'Εχθροὺς ἀθροίσας, μὴ παρὰ γνώμην πέσης. 595 'ΗΡ. Μέλει μὲν οὐδέν, εἴ με πᾶσ' εἶδεν πόλις.

Am. Tuum quidem est, O fili, amicis esse amicum,

585 Et inimicos odisse. Sed ne nimium festines.

Her. Quid vero in his, O pater, citius fit, quam convenist?

Am. Multos pauperes, sed qui sermone divites

Videntur esse, auxiliarios habet rex,

Qui seditionem concitarunt; et perdiderunt civitatem,

590 Propter rapinas proximorum: Res enim familiaris eorum

Sumptibus profusa est, negligentia aufugiens.

Conspectus es accedens ad urbem: postquam vero conspectus es, vide,

Ne congregatis inimicis præter opinionem tuam pereas.

Her. Non est mihi cura, etiamsi tota me civitas viderit.

595 Conspicatus autem avem quandam in sedibus inauspicatis,

Barnes.

582. s. Ainam — yaman.] Hac a Choro, non ab Hercule, dici censet Pr. Beck.

585. mà isriyov Ains.] Huc refer pro-

585. μὰ ἐντίγου λίων.] Huc refer proverbium: Σντινόι βραδίως, festina lente, de quo vid. Erasmum. Item quæ nos ad Phomiss. v. 607. Barnes.

587. Πολλος σίνασες.] Hic optime ostendit poëta, seditiosi qui sint maxime, et qui Rerumpublicarum turbis magis inhient, nempe qui divites apparent, revera autem pauperes sunt, quiqué otio et luxuria res suas penitus disciparunt, ut Catilina. Hunc locum ita H. Grotius: Plebs magna, fama divitum, re pauperum, Adest tyranno; turbidus quorum furor Rem penitus omnem Publicam evertii: Bona nam-

que appetunt aliena, prodactis suis Susatu immodesto pariter et segni otio. Barnes. 591. un écyins, soi Bendirorres.

Scholiast.

595. aleins Teass, Locus, in quo avis considens auspici sees contemplandam præbet, vocatur Teas. Vide Aristopham.

Av. v. 276. ibique Scholiasten, Hesychium et Suidam v. Titlen. Is locus, si boni ominis erat, vocabatur alees. Sed que ad auspicia Veterum pertinent, affatim collegit Spanhemius ad Callimach.

Lavacrum Palladis. v. 129. Muss.

Lavacrum Palladis, v. 123. Muag.
"Ogus V ibir esi' sin is aisissi figus,]
Hoc probabiliter poèta in hoc loco fingit:
alias enim nunquam crederemus, Herculem inognitum in suam urbem redire
velle, nisi malo augurio prius observato;
unde potuit viro magno de rebus domesticis suspicio oriri, licet ipse auguriis parum
tribuisset. De Romanorum augurii lo-



# 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

255

Έγνων πόνον τίν εἰς δόμους πεπταπότα:
"Ωστ' ἐπ προνοίας πρύφιος εἰσῆλθον χθόνα.
ΑΜ. Καλῶς προσελθών νῦν, πρόσειπέ θ' ἐστίαν, 600
Καὶ δὸς πατρώοις δώμασιν σὸν ὅμμ' ἰδεῖν.
690 "Ηξει γὰρ αὐτός, σὴν δάμαρτα παὶ τέπνα
"Ελζων, φονεύσων, πἄμ' ἐπισφάζων, ἄναξ.
Μένοντι δ' αὐτοῦ πάντα σοι γενήσεται,
Τῆ τ' ἀσφαλεία περδανεῖς: πόλιν τε σὴν
605
Μὴ πρὶν ταράξης, πρὶν τόδ εῦ θέσθαι, τέπνον.

605 'HP. Δράσω τάδ· εὖ γὰρ εἶπας· εἶμ' εἴσω δόμων· Χρότω δ' ἀνελθών ἐξ ἀνηλίων μυχῶν "Αιδου Κόρης ἕνερθεν, οὐκ ἀτιμάσω

Intellexi aliquam calamitatem incidisse in domum:
Itaque de industria clam ingressus sum terram.

Am. Recte accedens nunc saluta lares,
Et paternis Diis da tuum vultum, ut videant.

600 Ipse enim veniet tuam uxorem et liberos

Tracturus, interfecturus, et me una mactaturus, rex,
Manenti vero hic omnia tibi succedent,
Et lucrifacies securitatem; et urbem tuam
Non prius turbaveris, quam hoc bene confeceris, O fili.

605 Her. Faciam ista; recte enim dixisti: vado intra domum. Tandem autem reversus ex sole-carentibus recessibus Plutonis sponsæ sub terra degentis, non dedignabor

Nevio, qui novacula cotem discidit, in artis sua assertionem. Vide etiam sis Dionys. Halicar. Lib. II. Plutarch. in Parall. et Problem. Ciceron. de Divin. aliosque. Notum illud Catonis, mirari se, si augur augurem adspiciens a risu temperaret; nempe quia occulto syncretismo colludebant inter se, ad populum decipiendum, probe interim sibi fraudis ac imposturæ conscii. Vide qua nos de irrisa a Mossolano Judaeo Augurii Vanitate ad Helen. v. 745. Barnes.

598. Kalū; aperalbėn vin, aperavi 9'
irrian,] Mos erat apud Veteres, ut peregre
redeuntes terram ipsam et topicos Deos,
Geniosque loci, tum vestibula domuum
suarum, salutarent primo; deinde introëuntes, Deos domesticos, Vestam, Laresque alloquebantur salutantium more, et

congratulantium eorum adspectum sihi; quod felix iis faustumque videbatur. Sic Hercules supra ad v. 522. τΩ χαῦς, μελαθρο, πρόπυλά θ΄ Εστίας Ιμπη, Ως ἄσρικος σ' ἐστῶσο Ις Φάος μολών: ubi salutat vestibulum. Nunc tandem pater hortatur eum, in interiora ad Lares salutandos se recipere. Hujus moris infiniti auctorum loci instantias exhibent. Sic Æschyl. Agamemn. v. 819. Agamemnon ex Troja reversus domum ait: Πρῶνον μὶν Αργος καὶ ἐκοὺς ἐγχωρίους δίκη προσυπείν, etc. Sic Senec. Agamem. v. 687. Delubra et aras Casitum, et patrios lares, Post longa fessus spatia, vix credens mihi, supplex adoro. Nobis non licet hisce immorari. Barnes.

599. lémann Eleganter emendat Reiskius laimenn, vide infra v. 608. Quanquam et vulgata retineri potest, vide Æschyl. Choëph, v. 807. et seq. Confer

Vol. VII.

ΑΜ. Πρὸς σοῦ μὲν, ὦ παῖ, τοῖς Φίλοις εἶναι Φίλον, 585 Τά τ' ἐχθρὰ μισεῖν' ἀλλὰ μὴ 'πείγου λίαν.
 'ΗΡ. Τί δ' ἔστι τῶνδε θᾶσσον, ἢ χρεών, πάτες; ΑΜ. Πολλοὺς πένητας, ὀλβίους δὲ τῷ λόγῳ Δοποῦντας εἶναι, ξυμμάχους ἄναξ ἔχει, 590 Οἱ στάσιν ἔθηκαν, καὶ διώλεσαν πόλιν 590 'Εφ' ἀρπαγαῖσι τῶν πέλας' τὰ δ' ἐν δόμοις Δαπάναισι Φροῦδα, διαφυγόνθ' ὑπ' ἀργίας.
 "Πφθης ἐπελθὼν πόλιν' ἐπεὶ δ' ἄφθης, ὄρα, 'Εχθροὺς ἀθρόσας, μὴ παρὰ γνώμην πέσης. 595 'ΗΡ. Μέλει μὲν οὐδέν, εἴ με πᾶσ' εἶδεν πόλις' 595 "Ορνιν δ' ἰδών τιν' οὐκ ἐν αἰσίοις ἕδραις,

Am. Tuum quidem est, O fili, amicis esse amicum,

585 Et inimicos odisse. Sed ne nimium festines.

Her. Quid vero in his, O pater, citius fit, quam convenist?

Am. Multos pauperes, sed qui sermone divites

Videntur esse, auxiliarios habet rex,

Qui seditionem concitarunt; et perdiderunt civitatem,

590 Propter rapinas proximorum: Res enim familiaris eorum

Sumptibus profusa est, negligentia aufugiens.

Conspectus es accedens ad urbem: postquam vero conspectus es, vide,

Ne congregatis inimicis præter opinionem tuam pereas.

Her. Non est mihi cura, etiamsi tota me civitas viderit.

595 Conspicatus autem avem quandam in sedibus inauspicatis,

enyyminn 1χu. Meden v. 491. Σύγγρων do no ou Utrobique pro συγγρωνώ. Hippolyt. v. 873. "Asημα δ' οἰπ 1ς levin, n φθίνα σύχα. Pro äsημε.

582. s. Δίπαια — γάμων.] Hæc a Choro, non ab Hercule, dici censet Pr. Beck.

585. ph levieve Man.] Huc refer proverbium: Swide Speakins, festina lente, de quo vid. Erasmum. Item que nos ad Phomies. v. 607. Ravaez.

Phoniss, v. 607. Barnes.
587. Поллов evineras, Hic optime ostendit poeta, seditiosi qui sint maxime, et qui Rerumpublicarum turbis magis inhient, nempe qui divites apparent, revera autem pauperes sunt, quique otio et luxuria res suas penitus disciparunt, ut Catilina. Hunc locum ita H. Grotius: Plebs magna, fama divitum, re pauperum, Adest tyranno; turbidus quorum furor Rem penitus omnem Publicam evertit: Bona namtus omnem Publicam evertit: Bona nam-

que appetunt aliena, prodactis suis Sumtu immodesto pariter et segni otio. Barnes. 591. ὑπ' ἀργίας, σοῦ βραδύνοντος.

Schottat.

595. aleiss Teass, Locus, in quo avis considens auspici sese contemplandam præbet, vocatur Tea. Vide Aristophan.

Av. v. 276. ibique Scholiasten, Hesychium et Suidam v. Teiles. Is locus, si boni ominis erat, vocabatur aless. Sed quæ ad auspicia Veterum pertinent, affatim collegit Spanhemius ad Callimach.

Lavacrum Palladis, v. 128. Muag.

"Oçur d' idér en' sin le micion Ment,]
Hoc probabiliter poëta in hoc loco fingit:
alias enim nunquam crederedua, Herculem incognitum in suam urbem redire
velle, nist malo augurio prius observato;
unde potuit viro magno de rebus domesticia suspicio oriri, licet ipse auguriis parum
tribuisset. De Romanorum augurii lo-



# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

255

Έγνων πόνον τίν' εἰς δόμους πεπτωπότα:

'Ωστ' ἐπ προνοίας πρύφιος εἰσῆλθον χθόνα.

ΑΜ. Καλῶς προσελθών νῦν, πρόσειπε θ' ἐστίαν, 600 Καὶ δὸς πατρώοις δώμασιν σὸν ὅμμ' ἰδεῖν.

690 Ἡξει γὰρ αὐτός, σὴν δάμαρτα παὶ τέπνα

Έλξων, φονεύσων, πἄμ' ἐπισφάξων, ἄναξ.

Μένοντι δ' αὐτοῦ πάντα σοι γενήσεται,

Τῆ τ' ἀσφαλεία περδανεῖς: πόλιν τε σὴν 605 Μὴ πρὶν ταράξης, πρὶν τόδ εὖ θέσθαι, τέπου.

605 ἩΡ. Δράσω τάδ': εὖ γὰρ εἶπας: εἶμ' εἴσω δόμων Χρόνω δ' ἀνελθών ἐξ ἀνηλίων μυχῶν

Αιδου Κόρης ἔνερθεν, οὐπ ἀτιμάσω

Intellexi aliquam calamitatem incidisse in domum:

Itaque de industria clam ingressus sum terram.

Am. Recte accedens nunc saluta lares,
Et paternis Diis da tuum vultum, ut videant.

GOO Ipse enim veniet tuam uxorem et liberos
Tracturus, interfecturus, et me una mactaturus, rex,
Manenti vero hic omnia tibi succedent,
Et lucrifacies securitatem; et urbem tuam
Non prius turbaveris, quam hoc bene confeceris, O fili.

GOS Her. Faciam ista; recte enim dixisti: vado intra domum.
Tandem autem reversus ex sole-carentibus recessibus
Plutonis sponsæ sub terra degentis, non dedignabor

o vide Livii Histor. Lib. I. ubi de Accio Navio, qui novacula cotem discidit, in tris sua assertionem. Vide etiam sis Dionys. Halicar. Lib. II. Plutarch. in Parall. et Problem. Ciceron. de Divin. aliosque. Notum illud Catonis, mirari se, si augur augurem adspiciens a risu temperaret; nempe quia occulto syncretismo colludebant inter se, ad populum decipiendum, probe interim sibi fraudis ac imposturæ conscii. Vide qua nos de irrisa a Mossolano Judæo Augurii Vanitate ad Helen. v. 745. Barnes.

598. Καλῶς αςοσιλθών νῶν, αςόσιανί 9' iστία»,] Mos erat apud Veteres, ut peregre redeuntes terram ipsam et topicos Deos Geniosque loci, tum vestibula domuum suarum, salutarent primo; deinde introëuntes, Deos domesticos, Vestam, Laresque alloquebantur salutantium more, et

congratulantium eorum adspectum sibi; quod felix iis faustumque videbatur. Sic Hercules supra ad v. 592. \*Ω χαῖσ, μιλαθος, πρόπολά θ' Εστία; ἰρᾶς, 'Ως ἐσμινός σ' ἰσιδον ἰς φάος μολών: ubi salutat vestibulum. Nunc tandem pater hortatur eum, in interiora ad Lares salutandos se recipere. Hujus moris infiniti suctorum loci instantias exhibent. Sic Eschyl. Agamemno v. 819. Agamemnon ex Troja reversus domum ait: Πρώτον μίν 'Αργος καὶ διοὸς ἰγχωρίους δίκη προσυπείν, etc. Sic Senec. Agamem. v. 687. Delubra et aras Calitum, et patrios lares, Post longa fessus spatia, viz credens mihi, supplex adoro. Nobis non licet hisce immorari. Barnes.

599. Jopason Beleganter emendat Reiskius Jopason. vide infra v. 608. Quanquam et vulgata retineri potest. vide Æschyl. Chosph. v. 807. et seq. Confer

Vol. VII.

R



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Θεούς προσειπείν πρώτα τούς κατά στέγας. 610 ΑΜ. Ἦλθες γὰς ὅντως δώματ' εἰς "Αιδου, τέπνον; 610 ΉΡ. Καὶ Αῆρά γ' είς Φῶς τὸν τρίπρανον ἤγαγον.

ΑΜ. Μάχη εςατήσας, η Βεᾶς δωςήμασιι; ΉΡ. Μάχη τὰ μυστῶν δ' ὄργι' εὐτύχησ' ἰδών.

ΑΜ. ΤΗ και κατ' οίκους έστιν Εύρυσθέως ο θήρ; 615

Primum deos domesticos salutare.

Am. Verene igitur descendisti in domos Plutonis, O fili?

610 Her. Quinetiam belluam tricipitem in lucem eduzi.

Am. Pugna victam, an munere dem?

Her. Pugna: fortunatus autem fui qui viderim sacra sacerdotum.

Am. Estne in ædibus Eurysthe' hæc bellua?

favet. Musg.

Forte, δείμεση, vid. v. 608. Reisk. 607. Forte, Κόρης τ' ἔνιρθιν. Reisk. 608. Θιούς προσυπείν — τοὺς κατὰ στί-γας.] Eos, qui intra tectum erant. Antea enim, quo tempore in conspectum venit, ædes suas et σχάτυλα Έστίας salutaverat, v. 522. Morem Deos Penates salutandi illustrat Barnesius ex Æschyl. Agam. v.

819. Senec. Agam. v. 687. Musg. 610. Piersonus reinemer. Vulgo reine

256

างา. Herman. ชุงเหล่งกางา] Piersonus, anapæsti vitandi causa, reponit veineavos, quæ forma com-positi est v. 1268. confertque v. 418. Bacch. 1005. Musg.

612. ἔϵγια] Intelligo non mysteria Eleusinia, sed ea, quæ εἰ μιμυημίνα apud inferos celebrare credebantur. confer Scholia ad Aristoph. Ran. v. 158. Barnesius cum Brodeo interpretatur de Sacris Elousiniis, quibus Hercules, cum ad inferos descensurus erat, initiari se fecerat. Æschines Socraticus Axiocho, sect. 20. Sed alterum magis memorabile erat, dignius-

que adeo, quod patri enarraret. Musg.
τὰ μυστῶν δ΄ ἔργι' ιὐτύχησ' ἰδῶν.] Nam
ante suum ad inferos descensum Eleusiniis sacris initiatus est Herc. Sic Tzet-zes: Δώτι Ιμυήθη ὁ Ἡραπλῆς ἐν Ἑλιυσῖιι, τὰ δι αὐτὸν λιγόμενα Μιπρὰ Μυττάρια. Plato στρὶ θανάτου: Καὶ τοὺς στρὶ Ἡραπλία σι παι Διόνωσο, πατώντας Ις ήδου, πρόστρου λόγος Ισθάδι μυσθήκαι. παι το θάρος τῆς Ιπιῶτι σοριίας παρὰ τῆς Ἑλιωτιίας Ιναύσας-θαι Joh. Brodmus. Huc addo Apollo-dor. Bibl. Lib. H. c. v. §. 12. Μίλλαν

etiam Agam. v. 527. et seq. qui quidem 🐉 [i ˈHeaulii; ] loi viiro [vòr Kießreor] an.i. locus non magis uni lectioni, quam alteri, 👊 κίδι πρὸς Εθμολπος, πρὸς Ἑλιυνίνα, βυτης πάθε περές Εύμελπος, περές Έλιμοῖνα, βω-λόμινος μυπθήτει. <sup>\*</sup>Ην δὶ οἰν ξένε ξένος εύεν μυτῖσθει. Vid. interpretes in locum, Plu-tarch. in Theseo, et Schol. Hom. in Il. 1. v. 378. ubi hic ipse Apoll locus correctior paulo legitur. Barnes.

Hoc loco intelliguntur mysteria, apud

ipsos inferos celebrata. Beck.

614. XIvia hæc non est Hecate, sed Ceres, peculiari nomine zénia dicta. vid. Pausan. in Corinth. p. 78. Ed. Sylburg. ubi multa de hoc templo, a quo non longe aberat hiatus terræ, per quem Hercules Cerberum ab Inferis traxisse credebatur. Xfoiar, ut hic, simpliciter vocat Plu-

τατ. Ανειως με τις επιμετείτες το τατ. Και πόλις.] Χθενίας νε άλεις, 'Ερμών τ' '(χιι πόλις.] Κθενίας, Hecatæ; ita Theocr. Τῷ χθενίας Γ' Επάτα. Schol. τὸν 'Ετάτην χθενίαν Φαν) fiar, nai rieriem revrann. Joh. Brodæus. Recte quidem hæc; at huic loco non congrua. Quamvis enim Hecate 29 sissa dicebatur, et Ceres quoque ipsa aliquan-do, utpote quæ eadem cum Hecata fuerit, item Proserpina, de nulla harum jam 29 mia dicitur; dicendum igitur, hic Chthoniam, Colontæ filiam, intelligi, cui Hermionenses templum et sacra dederint, vel certe ex illa Ceres quoque Chthonia dicitur; ut Paus Corinthiacis, fol. 78. lin. 2. Tổ đi λέγου μάλιστα digar ited Δήμα-τρός lστιν lưi τοῦ Πρώνος. Τοῦτο τὸ 'Ικοὸν Ερμιονίες μὰν Κλύμινον, Φορονίας απέδα, καὶ άδιλθην Κλυμίνιυ, Χθονίαν, τοὺς ίδρυσαμίνες φασίν είναι. 'Αργιῖο δὶ, ὅτε ἰς τὰν 'Αργολίδα ἄλθι Δημάτης, τότι 'Αθίςαν μὶν λίγουσι καὶ Μυσίον ὡς ξινίαν παρασχόντας τῷ θιῷ. Κο-λόνταν δὶ, οὕτι οἵκφ δίξασθαι τὰν θιὸς, οῦτι

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

ΉΡ. Χθονίας νιν άλσος, Έρμιών τ' έχει πόλις.

ε15 ΑΜ. Οὐδ' οἶδεν Εύρυσ θεύς σε γης ήποντ' ανω;

ΉΡ. Οὐκ οίδεν ελθών τάνθάδ είδείην πάρος.

ΑΜ. Χρόνον δε πῶς τοσοῦτον ἦσθ' ὑπὸ χθονί;

ΉΡ. Θησέα πομίζων έχρόνισ έξ Αιδου, πάτερ. 620

ΑΜ. Καὶ ποῦ στίν; η γης πατρίδος οίχεται πέδον;

Her. Nemus Chthoniæ, et civitas Hermion ipsam habet.

615 Am. An non scit Eurystheus te rediisse in terram?

Her. Non scit: veni ut scirem prius quomodo se hic res haberent.

Am. Quomodo vero tamdiu fuisti sub terra?

Her. Reducens Thescum, ab inferis cunctatus sum, O pater.

Am. Ubi vero is est? utrum ivit in solum terras patrise?

αποτίραι τι άλλο ὶς τιμόν. Ταῦτα δὶ οὐ πατὰ γτόκην Χθοιός τῷ θυρατρὶ ποιῦι αὐτος. Κολόνταν μὰν οὖν φασὶν ἀνεὶ τούτων συγκαναψησθήκωι τὰ οἰκίς· Χθοιίαν ὁι καρωσθώσαν ἱς 'Ερμόνα ὑπὸ Δήμητρος, 'Ερμόνα ὑπὸ Δήμητρος, 'Ερμονιῦνοι καιῶτα κλοιία δ' οὖν ἡ θιὸς κοῦν παλιῦται. Ûrbs autem Hermion, et Hermione, in Peloponneso sita, templum babuit Cereri et Proserpinæ sacrum, ad quod qui confugerent, tuti crant propter loci religionem. Unde natum proverbium 'As9' 'Ερμόνος, Hermiones vice, apud Zenobium, id est, Asyli adinstar: vide Erasmum in adagio, Hermiones vice. Ad hunc locum Herculem ex Inferis Cerberum in lucem protulisse testatur l'ausan. ibid. lin. 32. 'Οπισθει δὶ τοῦ καιῶ τῆς Χδοιίας χωρία ἱστὸς, ἀ παλοῦσει 'Ερμονίς, τὸ σρίτοι δὶ αὐτῶν, λίμνην 'Αχιφονίαν' περιείργεται μὸ δὶ πόντα θειγιος τὸ δὶ Πλούτωνος, τὸ σρίτοι δὶ αὐτῶν, λίμνην 'Αχιφονίαν' περιείργεται μὸ δὶ πόντα θειγιος κότος δὶ τοῦ τοῦ θὶ 'Ερμονίαν τὸ Κύνα, πατὰ τὰ λιγόμεια ὑτὸ 'Ερμονίαν. Βατπες.

616. Male interpretes: veni, ut scirem prius, quomodo se hic res haberent. Hoc dicit: reversus, rei domesticæ statum prius cognoverim. Ut ilië est cognoscam, sic ilišin est cognoverim. Fefellit hac optativi significatio etiam alibi viros doctos, ut in Sophoclis Ced. Col. 1172. zai ejs verireiri, ši v 'lvè Višanú ri, et quis est ille, quem quidem ego reprehenderim? Ubi Brunckius quum a vero sensu loci aberrasset, non potuit non addere ži. At in Platonis Euthydeno, p. 292. E. zai, šing lidu i ilei zilivas, evi sese haŭ lidu i ilei zilivas, evi sese haŭ lidu i ilei zilivas, evi sese livelo à laverana lasina, il

πμῶς ἐνδαίμονας ποιόσια, quem locum citavit Matthiæ in Gr. Gramm. p. 753. acribendum est ποιόσια, quod etiam Heindorfius vidit, qui quidem fallitur, quum etiam optativum intellecto å defendi posse putat. Particula enim ista non diserte addita sensus esset: quæ sit illa scientia, quæ nos beatos reddiderit. Herman-

257

Si per cognov.rim Hermannus intelligit, scire volo, sine questione recte interpretatur. Sed tempore quo Hercules hac edit, suarum domesticarum status probe cognoverat, et ulciscendi non quærendi studio ardebat. Vid. locum qui incipit v. 565. Εγώ δι, νῦν γὰς τῶς ἰμῆς ἔργον χιεζε. Legit Wakefieldius, Οἐκ αδιν ἄλθον τὰνθαδ τὰ θαίμαν πάρος. Fortase scripsit poëta ἰλθὸν τὰνθαδ τὰ θαίμαν πάρος. Volo res hic constituere, prius quam certior factus fuerit me reverti. Paucos ante versus Herculi ait Amphitryon, v. 604. πόλιν τι κὴν Μὰ πρίν παράξης, πρὶν τὰδ τὸ δίσθαι, νίπου. Confer vv. 931. 939. Tota quæ verba adponemus suo in loco. Confer etiam Iphig. Aul. 672. Σπιῶδ la Φρυμόν μω, θίμανος τῶ τὰκτῖ, πάντις. Βαcch. 48. τὶς δ΄ ἄλλην χθόκα, Τὰνθιολ θίμινος τῷ, μιτασνήσω πόλα. Εἰπκί.

ເປັນໂທງ Infrequens locutio, quæ fortasse tamen defendi potest ex Alesst. v. 1023. Alioqui legendum: ຈັລອິກ ເຂົາສີຜົ້ ເປັນເຂດ.

Sic Pindarus ἐκοντίσαμμ, Isthm. II. Stroph. 9. Idem: σιγῆμι «έμπαν apud Aristid. Tom. III. p. 90. Mug.

618. l. "Ados.] Optime meo judicio

620 'ΗΡ. Βέβηκ' 'Αθήνας, νέςθεν ασμενος φυγών. 'Αλλ' εί, όμαρτείτ', δ' τέκν', είς δόμους πατρί. Καλλίονες τάς είσοδοι των εξόδων Πάρεισιν υμιν άλλα Βάρσος ίσχετε, Καὶ νάματ' όσσων μηκέτ' έξανίετε.

625 Σύ τ' ὧ γύναι μοι ξύλλογον ψυχῆς λάβε, Τρόμου τε παυσαι, καὶ μέθεσθ΄ έμων πέπλων. Ού γὰς πτερωτός, οὐδε Φευξείω Φίλους.

620 Her. Ivit Athenas, gaudens se fugisse ex locis subterraneis. . Sed eja, sequimini patrem, O liberi, in domum. Introitus profecto amoenior exitu Adest vobis. Quare fiduciam habeatis, Et rivos oculorum ne amplius effundatis;

625 Tuque, O mea conjux, animum recollige, Et desine tremiscere; et meas vestes dimitte, Non enim sum alatus, neque fugere-cupio amicos.

Canterus it Dow, ut constructio sit; Oncia le dios sopiées legisses, πάτις. Muss.
Θασία πορίέως legisse' is 'Αιδου, πάτις.]
Guil. Canterus, hoc in loco minime solita usus felicitate, dicit, se malle it 4300, quasi necesse esset in hunc sensum verba exponere: Θησία iξ άδου πομίζων iχεόνισα, πάτες: cum æque bene saltem ita sumi possent: Excinea is Goo, warie, Oneia πομίζων, καὶ Ικιΐθιν άνάγμιν βουλόμινος· iv Φου, ύσακουστόν, δόμεις. Nec versus ratio aliter postulat; si tribrachium in quarto loco ponas. Barnes.

624. Vide Pors. ad Phœn. 381. et 462.

Herman. Earing.] Legendum igarirer ab igaringi. Idem vitium est Iphig. in Taur. v. 1461. Ed. Ald. igavista

Verum esse igeniers ostenuit i inio a papud quem enyrhi dangiun annie legas, p. 359. Ed. Turn. Vide et p. 380. Muss. Kal saguer beens unnier igeniert. Mêre ra dannus Irs naraemirbiers. Vel conce-Verum esse igaviere ostendit Philo Jud.

rà danqua îr; narasmisdiri. Vel concedendum est, s in aissu produci aliquando, quod certe fit non semel apud scenicos poëtas, vel iganorenen, aut iganosenen, legendum. Scribitur autem â.vu, âvvru, âvvru et âvveu, ut observavimus ad Bacch. v. 1089. et Ion. v. 1067. Barnes.

igasises, effundatis, conjecerat jam Heath quià ésous nunquam ultimam propucit. Beck.

625

625. Ev e', & youn ma De ma pro mas, vide supra ad v. 95. Barnes.
626. Teimas et auven, nai midiod' immo et auven, mai midiod' immo et aven midiod. Kal ed auven reinas, mal eva en i midiod, i inalkayès imagnas, dui en hasset, ev et miene mai è en des, midiod. Barnes.

627. prožića jam ante Piersonum Æm.

Portus pro vulgato φινέιῶ. Herman. πτιρυτὸς,] Subauditur Ιγώ. Sic 9τήσ-πιο Ιτομος, Phoen. v. 983. 9τήσπιο Ιτοίμα, Heraclid. v. 503.

φινξιώ] Scribendum φυξιίω, monente

Piersono ad Mœridem, p. 14. Musg.
Οὐ γὰς στιμοτὸς, εἰδὰ φιεξώ φίλευς.]
Æmil. Portus ad hunc locum, novitate verbi puçus attonitus, hæc ait: Fortasse φινζείω, fugere cupio, ut a futuro φιίζω verbum desiderativum formalum dicas, ut a rúfu, öfu, redepásu, beúsu, formantur τυψιίω, εψιίω, πελιματίω, βρωτίω, etc. φινειάω, ω, non reperitur, quod saltem le-gerim, sed si reperiatur, dicetur ad similitudinem rou Bararide, e, ro Barare. Bavarğı di zal Savarığı, roll Sandron imiSupui, ut docet Suidas, cupere mori. Quod observandum. Ita quidem ille. At nos ita putamus hoc verbum resolvi posse, φιύγω, futurum φιύξω, Dorice φιυξώ, et pro φιύξομαι, Dorice φιυξοῦμαι. Pro φιυξῶ autem per Ionicam lais Sten est i, etiam otrξιῶ, ad formam verborum polysyllaborum,



#### 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 259

A,

Οιό ουα άφιᾶσ', άλλ' ἀνάπτονται πέπλων
630 Τοσῷδε μᾶλλον' ὧδ' ἔβητ' ἐπὶ ξυροῦ;
"Αξω λαβών γε τούσδ' ἐφολαίδας χεροῖν,
Ναῦς δ' ὧς ἐφέλξω. καὶ γὰρ οὐα ἀναίνομαι
Θεράπευμα τέανων. πάντα τἀνθρώπων ἴσα.
Φιλοῦσι παῖδας οι τ' ἀμείνονες βροτῶν,
635 Οι τ' οὐδὲν ὄντες χρήμασιν δὲ διάφοροι

63**5** 

#### Ah!

Non dimittunt hi, sed pendent ex vestibus
630 Tanto magis; adeo in acie periculi stetistis:
Capiens ducam: hos autem scaphulas manibus
Sicut navis attraham: etenim non recuso
Curam liberorum: omnes homines in hoc sunt sequales.
Amant enim liberos et illi, qui sunt præstantissimi mortalium,
635 Et illi, qui nihil sunt. Opibus autem inter se differunt:

in iξω, quæ Attici semper fere in futuris efferunt per ω, pro ίσω, ut τομίζω, communiter τομίσω, Attice τομιώ, γτωρίζω, γτωρίσω, et γτωρίω, et sexcenta hujusmodi.

628. A.] Hoc quidem redundat extra versum, est autem vox miserantis in hoc loco, aliquando etiam indignantis, nonnunquam dolentis. Barnes.

629. ἐφῶσιν.] Penultimam producit. Legere igitur debent ἐφιῶσ', qui anapæstum in secunda sede non ferunt. Sequentia sic distinguo:

Tanto magis ex vestibus pendent, quanto magis animum addere cupio. Musg.

Oi δ' εὐα ἀφιᾶειν, ἀλλ' ἀνάπτονται σίσλαι] Mallem ἀφιᾶε'. Media enim syllaba i producitur; sin, erit Bacchius in secundo loco, quod ægre ferendum.

Barnes.
630. ss. Τονηδε μάλλον, ηδ Τβην' ον Τερικ.
'Αξωλαβών γι' νόνδ' ἰφολαίδας χερικ Ναϊν θε, 
ιφίλξω] Ita scribendum et distinguendum 
recte monet codex Heinsio-Scaligerianus.
'Ωλι autem non adverbialiter sumendum, 
alioquin subscriptum , non haberet, at fere 
pro τογ, cui respondet νόνο. Ad εν ξοεν subintellige ἀκμάν: sic Homer. Iliad.

a'. v. 173. ใช) รู้บอง โรรนาน สิมพัท. Vide Erasmi Adagium: In acie novacula.

Barnes.
Verba II Ihne' les Espoi interrogative sunt efferenda: adeone prope fuistis exitio? Reisk.
651. robs I ipolnifies] Tocross II Augelo

651. rody d'ipodaistas] Toérony di Aspeld lojiago się imaurio, dy i Nasy wds lodaistas padidam sinden. Ita infra v. 1417. Gnesi samidus lydpurd'i lodaistas. Barnes. Post ys punctum delendum. Reink.

633. sa. σάντα τὰνθρώσων ἴσα' Φιλοδει σαῖδας εῖ τ' ἀμιίνους βρετῶν, ΟΙ τ' εἰδλο ἔντις Κράμασιν ἢ διάφοροι, Έχουσιν, εἰ δ' εῖ τὰν ἢ θιλότικου γίνες.] Hanc sententiam cum neque apud Stobsum quærens repererim, nec in H. Grotii Excerptis, paraphrasi et versione ornare non gravabor; Sensus loci: Πάντα τὰ τῶν ἀνθρώσων ὶν τοῦν ἀρλοδει τὰ τοῦς ἄλλος ἄνακ. Οἱ μὶν γὰρ ἰσθλοὶ καὶ εἰ καις ἄλλος ἄνακ. Οἱ μὶν γὰρ ἰσθλοὶ καὶ εἰ καις χράμασι διάφορα εἰσὶν, καὶ εἰ μὶν τὰ χράμασι διάφορα εἰσὶν, καὶ εἰ μὶν τὰ χράμασι ἔχουσι, εἰ δ εῦ. 'Αλλ' ἔμως εἰ πλούτια καὶ εἰ πίνητις ἐμείως περὶ τὰν Φιλοτικίαν ἔχουσι. Πάντις γὰρ φιλότιανοι. Ita locum vertimus: Cuncti in hoc similes sumus: magnique prolem diligunt suats. Opibus haut pares licet florentque egenique; ast similis utriusque est amor. Barnes.

635. Plene interpungendum post did-

**R**. 3

"Εχουσιν, οί δ' ού παν δε φιλότεκνον γένος. ΧΟ. 'Α νεότας μοι Φίλον αχθος δε το γηρας αίεί Βαρύτερον Αίτνας σποπέλων Έπὶ κρατὶ κεῖται, Βλεφάρων σποτεινόν Φάος ἐπικαλύψαν.

στροφή α΄. 640

Alii habent, hi vero non: omne autem genus amans-prolis. Cho. Juventus est mihi gratum aliquid; Senectus vero onus semper Gravius scopulis Ætnæ 640 Supra caput jacet, Palpebris obcsuram Lucem operiens

φορι. In sequenti ellipsis est, per ol μὶν supplenda, οἰ μὶν ἔχουσο, οἰ δ' οῦ. Hi quidem divites sunt, illi non. vid. ad Iph. in Taur. v. 1351. Musg. 636. Abresch. Auct. Dil. Thuc. p.

358. scribit: 120001 of 8 ob. Beck.

mine chorico. Itaque hanc formam etiam v. 653. reposui, ubi ¿iì legebatur.

γτιστες μου φίλον τ = χεις, το δί γτιστ πίελ = βαρύτερον Αίτνας σποσέλων = Το πρατλ πεϊσσει 637. 55. 'Α νιότας μω φίλον ἄ = χθος, τὸ δὶ

Rear) suren, ]
Ita citat J. F. Gronovius ad Plaut. Mil. Glor. 111. i. 88. F. Ursin. ad Cic. de Senect. 2. Sed M. A. Murctus Var. Lect. v11. 15. legit: 'A πίστας μου φίλου. Τὸ δὶ γῆςας ἄχθος αἰκὶ Βαςύτιςον Αίστας. — Quod metrum pessundat. Melius Musgravius, 'Α νιότας μοι φίλον Επχείς τὸ δὶ γῆςας. — Sed nihil opus. Rhes. 373.
'Αλλά νιο Εδι γᾶ Καταφείμενον Θεκκὶ μόρφ ΦΙΛΤΑΤΟΝ ΑΧΘΟΣ ΟΙΣΕΙ. Por.

Legendum, di et và transpositis:

å miras mer Ciser àz Dos di re rigas -

Musg.

'A nóras moi Çidor äz 305] 'H viórns xoũφόν μει άχθες, και εὐβασσακτον το δι γῆ-εας, δ άιι δοκεί τοις Τχουσιν αὐτο Λίτνης σκο-πίλων βαφύτερον, ἐα' ἐμῷ πρατὶ πείται, ctc.

Cicero hunc locum exprimit libro de Senectute circa initium: Quæ (Senectus) plerisque senibus sic adiosa est, ut onus se Etna gravius dicant sustinere. Locum indigitavit Gaspar Stiblinus, produxit et citavit Johannes Brodæus, deinde Henricus Stephanus. Hanc totam stropham et antistropham totam eleganter vertit Hugo Grotius in Excerptis; quod nimis operosum esset huc adscribere; nisi laborem pensaret elegantia: "Dulce quam onus est juventa! Sævit Æinæis scopulis senectus, Pejor et nostro capiti minatur, Induens nigris oculos tenebris. Non ego insignes spoliis et auro Illitos postes Asiaque regna Flore permutem melioris ævi. Divitis fatt decus hoc; Egeni Dulce solamen. Pereat senectus, Sæva, crudelis, pelagi vel undis Hausta, vel cœlo volitans aperto; Unde non urbes iterum revisat, Non domos. superi labores Cernerent nostros sapiente cura, Præmium ferrem duplicem juventam Integri mores. Bis ad hac veni-rent Astra, bis Phochi jubar hoc viderent, Quos celebrarct generosa Virtus. Improbis contra fluitaret Æus simplici cursu: Nota que Bonorum vera discretrix foret et nocentum: Qualiter nautis iter indicantes Nubibus stellæ mediis relucent. Nulla nunc segnes posuere Divi Certa virtuti vitioque signa: Sed ruens Ævum sine lege novit Nil nisi gazas cu-mulare gazis." Barnes.

## ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

261

645

Μή μοι μήτ' Ασιήτιδος Τυραννίδος όλβος είη, Μή χευσοῦ δώματα πλήξη Τᾶς ήβας αντιλαβείν, 🧚 καλλίστα μὲν ἐν ὄλβῳ, Καλλίστα δ' έν ωενία. Τὸ δε λυγεὸν Φόνιόν τε γῆ-

650

Ne mihi nec Asiatici Regni opes sint, Nec auri domus plena, Ut has pro juventute accipiam: Que pulcherrima quidem in divitile, Pulcherrima etiam est in paupertate: Molestam enim lætalemque senectutem

639. Airras exeriamo] Cicero de Senect. c. 11. quæ plerisque senibus sic odiosa est, ut onus se Æina gravius dicant tustinere. Musg. 640. 'En' agari] Expressit Auctor

645

645

Mimnermum:

— tò ở đeyahin xai đụ opon yaças bak nışadış abriz' briçneimeni.

nurus,] Ita MSS. Steph. Ed. Ald.

641. Βλιφάς», aut βλιφάςων dativo dua-li, legit Reisk. Beck.

642. Ald. et MSS. páges. Stiblini emendationem pass recepit Canterus et inde alii, injuria improbatam a Musgravio. Ad lernahíyar intellige en nearí.
Bhipáges eneruses páss dicit vultum tris-tem et morosum. Herman.

Φάρει] Edd. recent. sine auctore φάρε. Sed multo elegantius est φάρει, quod ex-hibent cum Aldina MSS. omnes. Ισιααλύψαν φάρος βλιβάρων est oblendens pal-lium palpebris. Metaphorse occasionem dedisse videtur, quod palliis oculos obte-gere in usu fuit. Vid. Suppl. 296.

Musg. Φάος] Ita recte omnes præter Brodæum: ille vetus φάρος retinuit et expo-nit: φάρος ίπικολύψαν, oculorum tunicam obtegens, palpebris procidentibus. Sed et φάες aciem sonat. Barnes.
643. s. Μά μει μήσ' 'Ασιήτιδες Τυςανίδες όλβος ιΐη,] Regum Asiaticorum, ac præci-

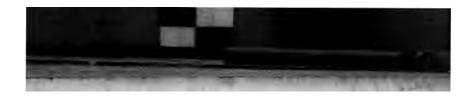
pue Persicorum opes notat et Phrygum; de quibus Horat. Carm. Lib. II. Od. 12. Num tu, qua tenuit dives Achamenes, Aut pinguis Phrygia Mygdonias Opes, Permutare velis crine Licymnia? Plenas aut Arabum domos? De Persicorum re-gum divitis vide que nos ad Esthera nostræ v. 399. Χευσίη ὑπὸ πλασανίστο છે άμπίλη αίγληίσση, in Scholiis. In universum autem tanta Asiæ ubertas rerum omnium atque fertilitas fuit, ut omnibus terris antecellere videretur. Cicero pro Q. Ligario: Asia tam opima est et fertilis, ut et ubertate agrorum, et varietate fructuum, et magnitudine pastionis, et multitudine carum rerum, qua exportantur, facile omnibus terris antecellat. Eadem Mithridates apud Justinum ad milites per-orans affirmat. Ait enim: Neque celo Asia esse temperantius aliud, nec solo fertilius, nec urbium multitudine amanius: magnamque temporis partem, non ut militiam, sed festum diem actures. Vide Reverendissimum Jacobum Usserium, Armachanum haud ita pridem archiepisco-pum, in Tractatu de Asia Minore; et lexicographos in voce Asia, et Asia Minor. Barnes.

644. Leg. δλβον. Constructio est: μὰ ιῖη μω λαβοῖν δ' βον — μάτι δώματα — ἀντὰ τῆς ἄβης. Reisk.

645. Vide Pors. ad Med. 542.

Herman. 646. Versus est glyconius πολυσχημό-

R 4



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

εας μισῶ κατὰ κυμάτων δ 650 Ερροι μηδέ ποτ Δφελεν Θνατών δώματα καὶ πόλεις Έλθεῖν, ἀλλὰ κατ' αἰθές' αἰεί πτεροίσι φορείσθω. Ei de Seois Ar Eureois 655 artisteofh a'. Καὶ σοφία κατ' ἄνδρας, Δίδυμον αν ήβαν έφερον 650 Odi: sub fluctus autem Peritura vadat. Debuit nunquam Ad sedes hominum et civitates Venire, sed in sëre semper Alis ferri. Si vero diis esset prudentia, 655 Et sapientia erga homines,

Haberent geminam juventutem,

reres ex molosso et choriambo. Similes rorsus sunt v. 648. 675. omniumque

horum antithetici. Heath.

649. φίνών τι γῆςας] Legendum, ni fallor, Κρίνών τι, i. e. hebes, effætum.

Musg. 653. &ii] Metrum postulat aii.

Musg. 654. popis 9w] Legendum popus 9au in infinitivo, ut paullo ante id 9av. Musg. 655. B. El di Bioïe no Eurese, und sopin une άνδρας,] Εί δι θεοίς ήν σύνισες, και σορή πρόνοια κατά τοὺς άνθρώπους, δις άν οί κα-λοπφγαθοί της ήβης λάχουν, και δίς νίου λόποργαθοί της ήβης λάχοιι, και δίς τίω γίνωντο, ία του γάρως ἐκαιάζοντις αύθης και άκτιάζοντις αύθης και του και του και του χαι του και ρέρων λαβόντις, διο φαιρό τινα χαρακτήρα της 'Λειτης, διους μίτιστι αὐτης, δηλοιότι της άρτης. Και θημτοί, δηλοιότι, ωίς άρτης και θια και μέτου και διους δι έξησαν. Το δίος δι έξησαν. 'Η δι Δυσγίνια, και ή πακία, τουτίστι, ωί και διθησαν, και άπλου βίοι ίζου. Βεγπες. 657 Νοπίναιτης νενόι Ιδιουν contine-

657 Nominativus Beck. tur sequentibus senes piera. Beck. Herman. 657 Nominativus verbi 1910 contine-

658. Legebatur Agera, Herman.
650. Legebatur Agera, Herman.
660. Legebatur Sasioris, Perfect emendationem Musgravius. Herman.
Mieus MSS. Steph. previ.
and Sasiol Hoc cum manifeste vitio-

sum esset, emendabat Piersonus Verisim. præcedentes. Beck.

p. 222. zajya9sl, quod, ut ferri posset, tamen minime necessarium est, cum scnsus vocis aya9a) sit in membro pracedenti, seus ager) uira. Et mihi quidem non Svarei tantum, sed duo præterea displicent; primo syllaba finalis si sequente vocali producta; deinde et articulus [ras] sine emphasi positus, quod in Odis Cho-ricis raro invenias. Hoc igitur deleto, reliqua sic malim emendare:

655

Eis abyès máter átim Δισσούς ων ίβαν διαύλους.

Heathio debetur Savirris. Legi etiam potest and Surrel, ut dedi in Exercitatioribus, vel etiam ridrasers, et, si quis majorem in metricis azgisuar desiderat. De articulorum usu vid. Plutarch. Op Mor. p. 1848. Musg.

Leg. mira, nai Sanieres sie (vel eçès) airrás. et (probi scilicet, de quibus antea poita dixerat) mortui (post semel trans-actam mortem) altera vice redirent ad solis lumina. Si vulgata retineatur, debet h. L Inered pro Savéres; accipi, revera mortui, non adhuc mortales.

Versus ex emendatione Heath. persis et Saviere est Ionicus a minore hemiolius ex paone tertio et trochao, sicut et duo



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 263

Φανερον χαρακτῆς 660 'Αρετας, δσοισιν Μέτα, καὶ θανόντις 660 Είς αὐγὰς πάλιν άλίου Δισσούς αν έβαν διαύλους. Α δυσγένεια δ' άπλοῦν ᾶν 665 Είχε ζωᾶς βιοτάν, Καὶ τῷδε τούς τε κακοὺς ἄν 665 Manifestum signum

Virtutis, quibus virtus Adesset: et morientes Ad splendores solis iterum Irent geminos cursus c Sed degeneres simplicem Haberent vitæ cursum. Et hoc modo et malos

zai Gravel is حقد منعقد حقلت فلاها dirrois as ibas diamens. d duryfrua d' dekour dr بآيرد ريستي هنوسف، हको रक्षी, रर्भंद्र रा हबसकेंद्र केंद्र भूग्वेश्वा प्रको रक्षेत्र केभूकानेक्ष्र.

660

665

Quum in his versibus imago ducta sit a stadiodromis, qui idem spatium repetito cursu conficiunt, non improbabilis est docti viri in editione Lipsiensi conjectura ພວດໄດ້ ທຳ ຄັ້ງ ເຊື່ອເຊື່ອ ກໍອົກສາຣ. quod sensum certe fundit, qui ex vulgata scriptura nullus existit. Musgravius ຂໍຽເກວ reponendum censebat, quod hariolantis est. Quid? si legamus

> à despissa d' àthai as دآيرد ڏسٽود جونهن ٿي لا aŭ rudi reés et zameùs de भागिता प्रको रह्येड केंभ्रकतिर्हर.

Pravi tum semel tantum vitæ spatium decurrerent, et liceret hac ipsa re malos a bonis dignoscere. Zwas reißes semita vitæ, ut ap. Horatium. I. Ep. XVIII. 103. Secretum iter et fallentis semita vitæ.

Jacobs. 663. 'A dweyisum] 'il manin. Vide ad notam precedentem. Sic Infra v. 806. 'H dweyisu' asansa. 'H dusyiru' dránsor, nama dránsor, Pro ei durywis avantes. Barnes.

664. Temere βώταν sollicitant. Vide Pors. ad Hec. 302. Herman.

ζωᾶς βιστάν,] Suspicor, quod et Reis-kio in mentem venisse videtur, βιστάν glossema esse figuratæ cuidam locutioni superscriptum. Forte dederat auctor:

> à duryisua d' àndeus às دآير وسقع الرددف.

iχινὶς est rivus ex fluvio ductus ad agros hortosve irrigandos. Hujusmodi rivuli, ubi planities circa fluvium est, magno numero esse solent; quo minus displicere debet ἐπλοῦν ἐχινὰν ζωᾶς, i. e. simplicem vitæ rivulum. Julianus Imp. ζωὴν ἔχρων του καὶ καθαφὰν — ἐνοχινιών. Hymn. in Solem. p. 149. Ed. Spanh. Vita Isidori: ἀινάνυ ζωᾶς ἐχινοῖς apud Phot. p. 546. Ed. Hæschel. Comparationem temporis cum fluvio vid. Ovid. Amor. Lib. I. Eleg. 8. v. 49. Id. de Arte A. Lib. I. Eleg. 8. v. 49. Id. de Arte Amandi, Lib. III. v. 62.

Julianus : ἐποχιτιύων αὐτῆ τὴν ζωὴν, p.

Julianus: ἐσεχετικον κοτη την ζωτι, ρ.
137. D. Musg.
ζωᾶς βιστὰρ, ερ. λιὰ λοιῦν. Vel ζωὰν
enim, vel βιστὰν, per se singulæ sufficerent Barnes.

βιστά»,] Sententia flagitat στάδιο, aut δρόμου. Quid si ἀσλᾶν et νίσσαν legannus? degener autem vita haberet simplicem vita

metam. Beck.
665. Vulgo epbi. Porsonus ad Med.



670

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Γιώναι καὶ τοὺς άγαθούς, "Ισον ατ' έν νεφέλαισιν αστρων ναύταις άριθμός πέλει. Nor d' oudeis ogos ex Seav Χρηστοίς, ουδε κακοίς σαφής, 'Αλλ' είλισσόμενός τις αίων πλουτον μόνον αυξει. Ού παύσομαι τὰς Χάριτας Μούσαις συγκαταμιγνύς

στεοφή β. 675

670

Et bonos cognoscere liceret Pariter, sicut in nubibus stellarum Numerus nautis est notus. Nunc vero nulla a Diis nota Certa est bonorum et malorum : Sed æstuans quoddam ævum Auget solum divitias. Non cessabo Gratias Cum Musis commiscere

670

157. corrigit 📆 👬 Sic & non ad 👯, sed ad winner pertineret. Si opus est correctione, mireris, cur poëta sic, ut Porsono placet, maluerit, quam zei 🗝 🕉

சல்ர ரா ககால்டி கிர ஒல்லை. Herman. சலி] Notandum est, Atticas dictiones in f et d' superfluum desinentes ultimam in 'et di superitum destinente attimam vi, vodi, τουτοί, δίι, τοδί, ταυτί, όδί, &c. Sic Aristophanes in Pluto: "Οστις συτ ίστιν οὐτονί, παί τιν χάριν. Et ibidem: Τουτί δί τὸ παπὸν σῶς ἔσαθες, κάτωσί μω. Item: Ταυτί λίγουσι σάττες, κόπ ἀν δί μου. Et sexcenta hujusmodi invenias exempla apud scenicos poetas, præsertim apud Aristophanem. Vide quæ nos supra ad Supplic. v. 165. Barnes.

667. Reisk. legit "ren ir' et wiles (pro iridir): et hoc modo posset quis improbus, quis probus, haud secus agnosci, atque grez stellarum in nubilrus. Beck.

673. Tzetzes ad Hesiodi Theog. 64. nal Eigenföng: nal più mavraipne ràg Káge-rag raïg Meisaug svynarapnyrism. Sic MS, sed ed. Trincav. fol. cxx. (quod per errorem numero cxviil notatum est) b. συγκαταμιγνόσαων. Heinsiana συγκαταμιγνόσιω, tit. LXXXI. ut in codd. Euripidis, nisi quod vais Mulierum, p. 243. A. sid ais zintas vais Μούσαις τὰς Χάρινας συγκαταμιγούς καλ-Aierns eugusias, de Eugenione Oneis.

Herm 673. s. Οὐ σαύσομαι τὰς Χάριτας Μούσαις συγκαταμιγνύς] Plutarch. H. p. 243. A. Dio Chrysostom. XXXII. p. 393. C. Wyttenbach. Ep. Crit. p. 14. Stob. LXXXI. p. 343. Schol. in Hesiod. Theog. LXV. p. 236. Por. 673—677. Apud Grot. LXXXI. p. 343. ubi in tribus versibus leguntur hi

quatuor. Burn.

Où envereu cas Xaeres Hunc locum habet Stobæus in Florilegii Sermon. LXXXI. Πιεί Γεαμμάτων, excepto, qued in margine notamus, pro il ζήνεν μις τιμουσία;; ibi legitur: μιλ ζώνεν μις ἀμευσία;.
Eodem autem res recidit; Velle vivere
cum Musis, et Nolle vivere sine Musis.
Hunc vero locum ita ibidem versum ab H. Grotio habemus: Nec cessabo Veneres doctis jungere Musis fudus amicum; Ah!

ne vivam Carminis espers. Barnes. 674. Meirauf Stobwus Tit. LXXXI.

675	Ήδίσταν συζυγίαν·	
	Μη ζώην μέτ' αμουσίας,	
	Αίει δ' έν στεφάνοισιν είην.	
	Έτι τοι γέρων ἀοιδὸς	680
	Κελαδεί Μναμοσύναν	
680	"Ετι τὰν Ἡρακλέους	
	Καλλίνικον ἀείσω.	
`	Παρά τε Βρόμιον οινοδόταν,	
	Παρά τε χέλυος επτατόνου	688
<b>6</b> 75	Jucundissima conjunctione.	
	Ne vivam Musarum expers,	
	Sed semper inter coronas verser:	

Celebrat adbuc Mnemosynen. 680 Adhuc Herculis Triumphale carmen canam, Tum apud Bacchum largitorem vini, Tum apud chelyos septem fides habentis

Poëta etiam senex

675. 'Hdieras eυζυγίαν:] Citat Plu-Tarchus Op. Mor. p. 432. Ed. Steph. Tabi legit παλλίετην ευζυγίαν. Musg. 676. Sic Stobæus l.c. nisi quod Trincav.

noorias. Ald. et duo codd. Musgravii ζώην μιτ' εὐμουσίας. MSS. Steph. εἰ ὑην μετ' εὐμουσίας. Herman.

Ann μας άμμονείας. Herman.

Mà ζώην μες άμωνείας, ] Ita optime Stoneus loco citato. Ed. Ald. et MSS. E.

G. ¾ ζώην μες εύμωνείας. MSS. Steph.

i ζώην μες εύμωνείας. Musg.

Si retinetur vulgatum μες εύμωνείας, de
bet pro εί legi ἀεὶ, semper νίναπ νιίαπ πιι-

sicam, elegantia conditam. In vet. ed. est ή ζώη, unde posset effici ή σθίη. Beck. In vet. ed.

678. Attici sæpe scripserunt futurum tempus verbi átíðu, seu, áðu, átíssum vel атерия. Sed locus hic est excipiendus, si lectio sit vera. Præsens kille verbis ante-cedentibus rectius convenit. Elmsl. cedentibus rectius convenit. Elmal. 679. Kilalii Ita Ed. Ald. nec aliter

citat Athenœus, p. 608. ubi ut proverbia-lem locutionem adhibet. Sensus utique est: Poëla, eliam cum senez est, Mnemosynen celcbrare solet, i.e. Mnemosynen, Musarum matrem. MS. Steph. x12850, quod male receperunt editores. Musg.

680. "Er: vàr] Legendum putem ir: +ตุ๊งั, adhuc hac ratione. Musg.

681. Καλλίνικου ἀτίσω ] Callinicus Her cules ob insignes victorias; et etiam genu 'Οςχήσιως cujusdam, quæ ad tibiæ modu los fiebat. Eustathius, ut et Hesychius Item Hymnus Archilochi, de quo Pin darus Olymp. Od. IX. Cujus princi pium: Trintala Kallinni, zaie, dont Hed alus, Abrés et ani libaes, alguned des Vide Scholiast. Aristophanis ad finen Acharnens, item quæ nos supra ad v 179. Hoc vero in loco dicitur Kallinss cantio quædam Herculi dicata, et ad معمد màr, v. 684. refertur, vel jõh, vel šennes potius subauditur. Hinc Kallinses di διο, pro victoriam quamvis reportare Vide Jacobi Nicolai Loensis Miscellar Epiphyllid. Lib. V. c. 7. et M. Anton Mureti Variar. Lection. Lib. III. c. 11 Præterea Καλλίνινος est victoria quævi reportare, ut Mcd. v. 45. Et potest al solute dici, pro παλλ νίπη, ut παλλίχαρη pro παλλή Χορός. De qua re vide infra w v. 690. Non autem necesse est subaudir hoc in loco vel zeiea, vel zeeine, ut Bro daus ait, quis zallinner potest referri, u jam diximus, ad molarde tribus post versibus; vel certe desdee, aut molarde, pote multo melius intelligi; ut swpe fit; ve

5

' at : #



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

685

Μολπάν και Λίβυν αυλον Ούπω καταπαύσομεν Μούσας, αι μ' έχόρευσαν. Παιανα μεν Δηλιάδες Υμιοῦσ' ἀμφίπολοι τὸι Λατούς εύπαιδα γόνον

arriore. B. 690

685

Strepitum, et tibiam Libycam, Nondum tacebimus Musas, que me choris erudierunt. Pseana quidem Deliades Hymnis circum ares Felicem prolem Latonæ,

etiam iexness, in hoc loco pracipue, ob Cerberum ex inferis eductum; ita enim Hesychius: Καλλίνικος, διομα κύριον, καλ είδος δρχάσιως έπε τη του Κιςβίρου άναγωγή. Barnes.

Ad zzhhinzer subaudiendum esse بالمراقبة contra Barn. monuit Heath. Beck.

683. xilves is ravious] De hac re vide que nos ad Ion. v. 882. Barnes.

684. Ailer ailder Que he tibise ex lo-to erant factse, et ideo Libycse dictse, quia optima lotus in Libya nascitur, satis nos supra ad Troad. v. 546. Unde Theo-phrastus στεὶ φυτῶτ, l. 4. Ἐν Αιβώη δὶ ἰ

λωτός πλιίστος και κάλλιστος. Barnes. 686. Ιχόρισσκ.] Similem usum vocis χοριόιο, vide infra v. 867. et v. 874.

Musg.

Mooras, al a ixéewear.] Xeewe proprie salto, hoc in loco saltare facto aperte significat; de qua re nos fusius ad Ion. v. 1596. Barnes.

Reisk. mavult: inégueur, parvulum nutriverunt.

Significationes verbi zequiur, incitare aliquem ad celebrandas choreas (h. l.), et per consequentiam, agitare, turbare, emo-

were mente, illustravit Brunck. ad Soph.
Ant. 1151. p. 229. T. I. Beck.
687. Locus mendosus, quem sic constituendum arbitror, partim metro, partim sensu jubente :

> Παιάνα μίν Δηλιάδες "Ypone âppî svede vi Латоў фемда уфи uhiesus: nahlinçeres.

Si burove' retinetur, accipiendum erit pro Addam tantum, andlingoros, vel etiano

έμνουσαι, cantantes; nam είλίσσουσε legendum esse, v. 690. ostendit metrum. Mihi tamen potius videtur Jums, ut constructio sit upras sixieroves, hymnis circurunt. συςὰς malim pro σύλας, quia et Cullunachus Hymno in Delum, v. 321. et Apollon. Rhod. Lib. I. v. 538. περί βωμέν saltationes peractas tradunt. Quid quod tationes peractas tradunt. συρά, βωμός, circuiri saltando potest, σύλαι vero minime, ut dicendum adco fuerit -co τυλῶν τίλίστουτι, non ἀμφὶ τύλα;. στος α, altare, exstat Iphigen. in Taur. v. 26. Troad. v. 485. Ion. v. 1257. Musg.

690. Elaissous] Sic legendum esse ostendit metrum. Ab hoc autem verbo, non ab vurrivea, si quis ita legere malit, regi puto accusativum γόνον. Ita noster iλίσ-σττ' "Αστιμιν, Iph. in Aul. v. 1479. Cal-limachus βομιν Ιλίζαι, Hymn. in Delum, v. 321.

καλλίκειτοι Et hanc quoque emenda-tionem metri ratio suadebat. Sed nec sensus repugnat. Notabile enim est, qui Deliacam hanc saltationem commemorant, pulsationem soli non omisisse. Sic Callimachus, v. 306.

– त्रोर्ड्डकारः प्र**स्थानिक केर्ड्**कोडेड काँठेव:

iterumque v. 321.

— ६७५३० वेस्रहे ड्रायक्ष्म्याः शिक्ति

Apollonius Rhod. de eadem re Lib. I. v.

— sider fürrum midum.

#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 267

Είλίσσουσαι καλλίχοςον. 690 Παιάνας δ' έπὶ σοῖς μελάθροις, Κυπνός ως γέρων ἀοιδός, Πολιᾶν έκ γενύων 695 Κελαδήσω το γάς εδ Τοῖς ὑμνοῖσιν ὑπάρχει 695 690 Circumeunt pulchro in throno sedentem. Pæanas etiam in tuis atriis, Sicut cygnus, senex cantor Ex canis genis Sonabo. Quod enim bonum, Sospes hymnis est 695

aλλίχων, si quis retineat, adverbialiter ccipi debere. Musg.

688. Legebatur ἀμφὶ σύλει. Musgra-ins ἀμφὶ συρὰς, de aris, affertque Callim. Pr. Del. 321. Apoll. Rhod. I. 538. Sed quum de una Apollinis ara sermo sit, certe singularis præferri debebat. Facilior tamen visa est Reiskii correctio ἀμφίπολοι, quam firmat antiquissimus auctor de his σμαπ firmat antiquissimus auctor de his macris, Homerus in Hymno Apollinis, 157. πεῦρει Δηλαδίες, Ἐπατηδιλίται διράσται. Ad reliqua apte comparat Musgravius Iph. Aul. 1479. ἐλίσειτ' ἀμβὶ παίν, ἀμφὶ πόλας. ἀμφὶπολω, famulæ, ancillæ, reponit Reisk. Beck.

690. παλλίχοροι'] 'Αντί τοῦ παλὸτ χορόν. Sic ταχώστιροι, unico vocabulo, pro ταχὶ στιρὸ, ut Euripid. Bellerophon. "Αν' δ΄ στιρό».

reiger, ut Euripid. Bellerophon. "Αγ" & φίλου μει Παγάσου ταχύστις». Sic nonnulli ιὔνταχος pro παλὰ στάχος ab Eurip.
dictum volunt Hecub. v. 591. quanquam
ibi nos divisim legimus. Sic παλλίναις
pro παλὰ νίπη, vid. supra ad v. 681. Sic
παλλίναις de Proserp. dixt Eurip.
Sic παλλίναις de Proserp. dixt Eurip. allinelarn, Homer. stierer, Epig. in Plutarch. weel waiden ayerne, &c.

Barnes.

691. 58. Haiaras d' ini rus pelábeus Kúzres ås, pigar daidès malian iz yerém πελαδήσω. ΤΟ ΓΑΡ ΕΥ rūs ūpmen inėgzu

voluit: 📆 xalò xal àquilur; neque profecto in Musgravii emendatione acquiescere possum, qui eus il moners conjecit, hoc sensu: Hercules sospes Hymnis materiam præbet. Fortasse:

> MARAGON F. EYTAPYX τῶς Εμιώσι καταςχή Διὸς ὁ παῖς.

Gratum enim et dulce hymnorum initia Jovis filius præbet. Versus est anapæsticus cui respondet in strophe:

#### ire ras Heastines

ubi legendum 'Hearliss.—Ad ver. 698. Plutarchus respexisse videtur De Animi Tr. T. II. p. 464. ed. Reisk. II. γα δη πεδς άλυσίαν ψυχής και βίον άκύμο-να χεημάτων έφελος. Jacobs.

κα χεημάνων δρίλος. Jacobs. 692. Κύπνες Δε, γίεων ἀωδὸς,] De Cygnicantu vidue quæ nos ad Helen. v. 1108. Quibus adde quod Socrates ipse moriturus de hac re dicat, in Platonis Phædone, §. 25. p. 124. Ed. Cantabr. Item hoc Martialis: Dulcia defecta modulatur cartinalis. mina lingua cantator cygnus funeris ipee sui. Barnes.

694. જે જુમેર હોં] Tό હોં pro જે સમરે જે મારે જે સંદુધકોના. Sensus: ό 'Heandis ઇંજર્સરૂદ્ધા જ્હોદ દ્રિયાનાદ જે દઈ, જનાજરિજના, નિર્દેશ જ રેફ્સિંગ સારે દેજાનુrerde breatiuses. Sie dicimus i mare de excellenti viro, et vò vám de re excellen-Articulus cum adverbio locum nomi-

nis habet. Barnes.

Διὰς ὁ παῖς.

Non facile mihi persuadere possum, verba τὰ γὰς ιὖ id significare, quod Barnesius μαχθάνας πανάπυμα Θῆπικ. Ita leg. est



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Διὸς ὁ παῖς τᾶς δ' εὐγενίας Πλέον ύπες δάλλων ..... Μοχθήσας τὸν απυμον Θηχεν Βίοτον βροτοίς, Πέρσας δείματα Αηρών.

700

700

Filius Jovis. Nobilitatem enim Longe superans virtutibus, Laboribus suis tranquillitatem hanc Vitæ dedit mortalibus, Domans ferarum terrores.

700

hic locus. δυσγίνεια idem, quod μοχθηςία, ut v. 663. Reisk.

ut v. 663. Reisk.
695. Tais Hussar valexu] Vertendum, si quidem sana est lectio: hymnis patrocinatur, hymnos juvat. Confer Heraclid. v. 182. et v. 352. Verum et sic quidem sensus subfrigidus est. An legendum: sus impraste hymnis. Muss.
696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Leochatur 22. Verum et sic quidem 696. Verum

696. Legebatur ras d' ibyinias.

Herman. Tás svymas. Malim, metri causa, Se segunias. Legendum ctiam wais, non weis. Musg.

Prev. secutus conjecturam critici cujusdam reddit: Il a surpassé de loin sa no-

blesse par sa vertu. Beck.
697. Recte, puto, Tyrwhittus judicat
excidisse iguezis. Herman.
Optime Tyrwhittus: "Manifestum est,

huic versui tres syllabas in fine deesse. Si legamus:

#### πλίου ὑπεςδάλλων ἀςεταῖς,

sensui, opinor, seque ac metro, non parum opitulabimur." Musg.

Jam Heath. observarat, tres syllabas deesse: versum scilicet esse glyconium σολυσχημάτιστοι ex epitrito primo pentasyllabo (cui in stropha opponitur anus-pastus hexasyllabus) et choriambo. *Beck*-698. Reiskius \*\*\*\*\* mulc, ob sen-

sum. Articulus sic intelligendus est, ut significet hanc vitam, quam nunc degunt vacuam turbis. Vide que dixi ad Hecub. 781. Herman.

vòr Ensper] Nuspiam legitur Essa unde formari posset accusativus masculini generis *ānum*. Lego:

μοχθήσας τόδ' άπυμοι

Sant Bieren Beereit.

Laborando hanc vitæ tranquillitatem mor-talibus præstitit. Musg.

or, si modo vere scribitur in vetustis

μοτα, si modo vere scribitur in vetusus libris; de qua re vide qua nos ad Hippolyt. v. 1168. Barnes. 
11es. ἀχύμονα: ἀτάραχον, ubi Wessel. (Probab. 5. p. 39.) legit ἄχυμον, et huc respici putat. Beck.
700. Πιερακ] Proprie dicitur de agro-

rum, aut urbium, vastatione. Sed eleganter dicitur pro perdere, pessumdure, ut Soph. Ajac. v. 1222. ziños yae irseou

ανθρώσους. Musg. Πίρσας διίματα θηςών.] Πίρθω, proprie Πίρσας διίματα Υπέων.] Πίρδω, proprie vasto, hoc in loco non de locis, sed de personis, usurpatur, ut et Rhes. v. 239. Δισπότου πίρσαντος 'Αχαιών άρα, et v. 450. Πίρσας 'Αχαιών, Barnes.

701. Heathio auctore πιράς dedi pro πιρά. Herman.

Deest persona Lyci in Ed. Ald. sed

recte cam exhibebant MSS. Steph. et hic, et per reliquam scenam, ubi male Aldina

Auer. Musy.
Malim 11025. Nominativus enim pro

vocat. Attice sæpe ponitur. Heath.
702. δαρδε,] Δηρδε, unde δηρδε et δην. Barnes.

706. Legendum, metri gratia:

نه مآه فيتزميه عنيته غيريكه كعيقه

Musg.

beiernel o' abenedyysken] An beie-

rue averséyyetess. Barnes. Reisk. monuit, in ed. Brubach. jam legi, quod Barn. conjecerat, i p° se info-rue averséyyetess. Beck.

#### ARGUMENTUM ACTUS TERTII.

Lycus in scenam progreditor codem Herculis familie festinantius facturus: dumque intro ad id opus se recipit, ignorans, Herculem advenisse, incidit inopinato in medios gladios, et, quas aliis paraverat, casses. Dum vero ab Hercule trucidatur, insultat interim plauditque Chorus. In Herculis laudes excurrit Chorus, invitatque non modo cives Thebanos, sed ipsas quoque Nymphas et Musas, ad lætitiam ac cantus, propter oppressum tyrannum, collaudatque Jovem, quod cum Alcmena concumbens operam dederit tam beroico filio seminando. Iris hinc a Junone cum Furiarum maxima in scepam missa ad Herculis rationem disturbandam, dominæ mentem Furiæ aperit. Illa vix tandem persuasa Herculem furore correptum in suos armat. Chorus hanc calamitatem lamentis prosequitur, illiusque vicem deplorat; qui cum nuper omnium mortalium gloriosissimus fuerit, jam canc in sucrum perniciem armatus tendat, mente captus, nec sui amplius compos.

ΑΥ. Είς καιροι οίκων, Αμφιτρύων, έξω περάς. Χρόνος γαρ ήδη δαρος, έξ οπου πέπλοις Κοσμείσθε σώμα, καὶ νεκρών άγάλμασιν. 705 'Αλλ' εία, παϊδας καὶ δάμας Β' Ἡςακλέους 708 Έξω πέλευε τωνδε φαίνεσθαι δόμων, 'Εφ' οίς υπέστητ' αυτεπάγγελτοι Βανείν. ΑΜ. "Αναξ, διώπεις μ' άθλίως πεπραγότα, "Υβειν Β΄ υβείζεις έπὶ θανοῦσι τοῖς έμοῖς, 710 "Α χεῆν σε μετείως, κεί κεατεῖς, σπουδήν έχειν. 710 Έπει δ ἀνάγκην προστίθης ήμιν θανείν,

Lyc. In tempore extra domum egreditur Amphitryo: Tempus jam longum est, ex quo vestibus Et ornatu mortuorum corpus induimini. Sed age, liberos et uxorem Herculis 705 Juhe extra has ædes apparere Quia promisistis vos ultro morituros. Am. O rex, insectaris me miserum, Ac insuper præter meorum mortem afficis contumelia, Quibus oportebat te modice, etiamsi imperium habes, studere. 710 Quoniam vero mortis necessitatem nobis imponis,

709. <sup>a</sup>A zewi] Ka? & ewoddw azin es bus in weser. 9% mutatum. v. Theogu. v. zew. Scaliger legit să pro ă. Barnes.
710. Legebatur weseristă. Vide Pors.

710. Legebatur weseristă. Vide Pors.

Ab inusitato 7,94, pro Su pro leíSu Homer. Vid. ad Orest. 141. Herman.

ad Orest. 141. Herman.

τροστιθώ] Ab antiquo τιθίω. Aliud que nos ad Αύλικοπάτοστερι, sive Estheexemplum vide Heraclid. v. 690. tertium ram nostram, v. 2. 'Ως πρὶν '1ιστιάδαο
Ιοπ. v. 1525. male a recentibus editori
τίθιμη ἐδεῖαν ἀκδάν. Barnes.

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Στέργειν άνάγκη δραστέον δ α σοι δοκει.

ΑΥ. Ποῦ δῆτα Μεγάρα; ποῦ τέκι 'Αλκμήνης γόνου;

ΑΜ. Δοχῶ μεν αὐτήν, ώς θύραθεν εἰκάσαι

ΑΥ. Τί χρημα; δόξης τησδ έχεις τεκμήριου

715 ΑΜ. Ίχέτιν προς άγνοῖς έστίας Βάσσειν βάθροις,

ΛΥ. 'Ανόνητά γ' ίκετεύουσαν έκσωσαι βίον.

ΑΜ. Καὶ τὸν θανόντα γ' ἀνακαλεῖν μάτην πόσιν.

ΛΥ. "Οδ' οὐ πάρεστιν, οὐδε μη μόλη ποτέ.

ΑΜ. Ουκ, εί γε μή τις θεων αναστήσειέ νιν.

720 ΑΥ. Χώρει προς αυτήν, και κόμιζ εκ δωμάτων.

Necesse ast boni consulere: facienda vero, qua tibi videntur.

Lyc. Ubinam est Megara? ubi proles filii Alcmenæ?

Am. Videtur mihi, quantum foris stans possum conjicere-

Lyc. Quam rem opinionis hujus habes argumentum?

715 Am. Supplex sedere ad sanctas sedes laris.

Lyc. Frustra supplicans, ut conservet vitam.

Am. Et frustra vocat mortuum maritum.

Lyc. Ille vero non adest, neque veniet unquam.

Am. Non: nisi deus aliquis excitaverit eum.

720 Lyc. Vade ad eam, et e domo ducas.

712. Ad scenicam rationem bene Pr. notavit hæc: " Lycus impatient s'avance à la porte du palais. Il n'y voit point Mégare, et s'en étonne. Amphitryon, qui veut l'engager dans le piége où Hercule l'attend, prétend qu'il apperçoit Mégare dans l'enfoncement du palais. Lycus, qui ne la voit pas ou ne la distingue pas, demande ce qu'elle fait, soit pour s'assurce qu' Amphitryon la voit en esset, soit pour la chercher luimême des yeux. Ce jeu de théâtre ne paroît pas avoir été compris par les éditeurs et interprêtes Latins; ils ne l'ont du moins pas expliqué. Reck.

713. Δοκῶ μὶν αὐτὰν,] Imperfecta sententia, quam post brevem Lyci interruptionem, continuando implet : 'Izien well

Ayreis, etc. Barnes.
714. Posui signum interrogationis post

714. Posus signa.
τί χεξικα. Herman.
715. βάθρου,] Ita MSS. Steph. Ed.
Ald, et Parisiens. omnes βίθρου. Musy.
Τ-reshatur ἀνακαλιῖ. Herman.
- Liệ.

717. Legebatur dianali. Herman. 718. Quod in vett. quibusdam édit. est, sé yàc ph, recte emendavit Æm. Por-tus sòll ph. Et sic jam Aldina. Herman.

'Ο δ' οὐ πάγιστη εὐδὶ μὰ μόλη ποτί.] Ita recte Aldi editio; notula vero pro di per errorem facta est nie in aliis editioni-bus: unde viri docti frustra se torserunt. Canterus legendum voluit: • v yae • v. Scaliger et Duportus #1 720 00, quorum ultimus #620 quoque legit. Æmil. Portus veram lectionem conjectando est assecutus. Barnes.

Voculas οὐ μὰ vel cum fut. indicat. vel cum aoristo altero conj. construi, egregie ostendit Dawes. M. Crit. p. 222. Non erat igitur, quare Duportus pro μόλη reponeret μόλω. Heath.

720. Putamus Euripidem scripsisse, nännéμιζι δωμάτων. Elmsi.

722. Ivaupuer, formido interna. Sic Antiphon: spir meeere muse & der Sandr obn ferau, spir di hosping genderen, p. 106. Ed. Ald. vid. et p. 108. Idem in Some o malai die 91, p. 112. Confer Ion. v. 1346. Soph. Trachin. v. 111. Hinc 

725. «χολά» λόσωμι»] Cantero placet



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

271

ΑΜ. Μέτοχος αν είην του Φόνου, δράσας τόδε. ΑΥ. Ήμεῖς, ἐπειδή σοι τόδ ἔστ' ἐνθύμιον, Οι δειμάτων έξωθεν, εππορεύσομεν 725 Έυν μητρί παϊδας. δευρ' έπεσθε, πρόσπολοι, 725 'Ως αν σχολήν λύσωμεν ασμενοι πόνων. ΑΜ. Σὺ δ΄ οὖν ἴβ΄. ἔρχει δ' οῖ χρεών τὰ δ' ἄλλ' ἴσως Αλλώ μελήσει προσδόκα δέ, δρών κακώς, Κακόν τι πράξειν. δ γέροντες, είς καλὸν 730 Στείχει βρόχοισι δ άρκύων γενήσεται 730 Ειφηφόροισι, τους πέλας δοχών κτενείν,

Am. Particeps essem ceedis, si facerem hac. Lyc. Nos, siquidem hoc tibi religioni est, Qui sumus extra terrores, educemus Liberos cum matre. Huc sequimini, famuli, 725 Ut otium tandem videamus libentes ex laboribus. Am. Tu igitur eas. Vadis autem, quo sequum est: alia vero fortassis Alteri curæ erunt. Expecta autem, cum male feceris, Te quoque malum aliquod passurum. O senes, ad certamen It; plagarum vero laqueis stringetur

730 Ensiferis, qui sperat se proximos interfecturum

λιόσσωμικ. Non deterius esset λάβωμικ

726. J zerán.] Ita MSS. E. et 2714. ut conjecerant quoque legendum Reiskius et Tyrwhittus. Ed. Ald. εί χειῶν. Musg. Σὰ δ' οἶν 13'. 1εχη δ', εί χειῶν.] Tu itaque abi: Vadis autem, si modo futa non

obstiterint, etc. Hac anigmatics loquitur Amphitryon, de morte ejus, ad quam certo nunc illum ire pronuntiat. Quare non est, ut hic Scaligeri lectio locum me-reatur: "Exxo ", J xeim, neque etiamsi Duportus 12xo quoque legat, et Canter-us J. Quanquam et hanc lectionem Æmilius Portus probet. Ita quidem nobis videtur; at nec illorum judicio detractum volo, nec lectionem istam incommodam puto: sed non opus est, ut vetus monestur. Barnes.

Heath. et Valck. cum Cantero scribunt lexy & of zeron, Reisk. 11; zeron, aut of xe. Beck.

Xe. Beck. 728. Menda in hoc et sequenti versu sic fortasse tolli possunt :

— S rigores, ele Ethor Vol. VII.

στύχυ, βρόχωσι δ' άγκύνο Ιιδήσιται Equalcus: -

Piersonus ad Morridem, v. Mileren, [p. 124.] legendum autumat 3:940:va σιδάσιται, vel, quod ipsi maxime placet, διδάσιται, affatim illustrans phrasin is βίδηστου, analini interacts pattern of veteria de veteria de veteria paullo propius accedere videbatur. Musg. 788. a. il; καλό Στίχα] Καλός, com-

mode. Xenophon: εἰς παλὸ ὑμῶν συννι-τύχναα. Sophocl. in Œdipo Tyranno: 'AAA' sie nadêr ev e' siwae. Scholia: Kad μὰν παλώς παὶ πατὰ τὸν προσίπουτα χρόνο. Hoc in loco siς παλὸν ironice. Ex Jo-hannis Brodssi notis. Έν παλῷ idem sonat. Barnes.

nande derroredtur, mala vicissim fortuna uti, scribit Reisk. Beck. 729. Scribendum videtur heexas de densor perforence. Reiskio et Piersono ncuit heizaus d' denius deSciercu val de-rerus. Barnes. Silentio preseniit Hermannus inissrus,

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Στέργειν ανάγκη δραστέον δ α σοι δοκει.

ΑΥ. Ποῦ δῆτα Μεγάρα; ποῦ τέκι 'Αλκμήτης γότου;

ΑΜ. Δοχῶ μεν αὐτήν, ὡς Δύραθεν εἰκάσαι

ΑΥ. Τί χρημα; δόξης τησδ έχεις τεκμήριον

715 ΑΜ. Ίκετιν προς άγνοῖς εστίας Βάσσειν βάθροις,

ΑΥ. 'Ανόνητά γ' ικετεύουσαν έκσωσαι βίον.

ΑΜ. Καὶ τὸν θανόντα γ' ἀνακαλεῖν μάτην πόσιν.

ΛΥ. "Οδ' οὐ πάρεστιν, οὐδὲ μὴ μόλη ποτέ. 720

ΑΜ. Ούκ, εί γε μή τις Βεων αναστήσειε νιν.

720 ΑΥ. Χωρει πρὸς αὐτήν, καὶ κόμιζ ἐκ δωμάτων.

Necesse est boni consulere: facienda vero, que tibi videntur,

Lyc. Ubinam est Megara? ubi proles filii Alcmenæ?

Am. Videtur mihi, quantum foris stans possum conjicere -

Lyc. Quam rem opinionis hujus habes argumentum?

715 Am. Supplex sedere ad sanctas sedes laris.

Lyc. Frustra supplicans, ut conservet vitam.

Am. Et frustra vocat mortuum maritum.

Lyc. Ille vero non adest, neque veniet unquam.

Am. Non: nisi deus aliquis excitaverit eum.

720 Lyc. Vade ad cam, et e domo ducas.

712. Ad scenicam rationem bene Pr. notavit hæc: "Lycus impatient s'avance à la porte du palais. Il n'y voit point Mégare, et s'en étonne. Amphitryon, qui veut l'engager dans le piége où Hercule l'attend, prétend qu'il apperçoit Mégare dans l'enfoncement du palais. Lycus, qui ne la voit pas ou ne la distingue pas, demande ce qu'elle fait, soit pour s'assurcr qu'Amphitryon la voit en esset, soit pour la chercher luimême des yeux. Ce jeu de théâtre ne paroît pas avoir été compris par les éditeurs et interprêtes Latins; ils ne l'ont du moins pas expliqué. Beck.

713. Δεκώ μὶν κύτἢτ,] Imperfecta sententia, quam post brevem Lyci interruptionem, continuando implet: 'Ικίτιν αζὸς ἀγνοῖς, etc. Barnes.

714. Posui signum interrogationis post

τί χεῖμα. Herman. 715. βάθεως,] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. et Parisiens. omnes βάθεως. Musy.

717. Legebatur sinanalı. Herman.
718. Quod in vett. quibusdam êdit.
est, si yaş mi, recte emendavit Æm. Portus sidi mi. Et sic jam Aldina. Herman.

'O δ' οὐ πάριστο: οἰδὶ μὰ μόλη ποτί.] Ita recte Aldi editio; notula vero pro δi per errorem facta est γὰρ in alia editionius: unde viri docti frustra se torserunt. Canterus legendum voluit: οὐ γὰρ οῦν. Scaliger et Duportus μὰ γὰρ οἱ, quorum ultimus μόλο quoque legit. Æmil. Portus veram lectionem conjectando est assecutus. Barnes.

Voculas οὐ μὰ vel cum fut. indicat. vel cum aoristo altero conj. construi, egregie ostendit Dawes. M. Črit. p. 232. Non erat igitur, quare Duportus pro μόλη reponeret μόλω. Heath.

720. Putamus Euripidem scripsisse,

722. is Súper, formido interna. Sic Antiphon: hair resergirans à des Saràr sha foras, hair à is Súper ganteres, p. 106. Ed. Ald. vid. et p. 108. Iden is Súper éradifes 9s, p. 112. Confer Ion. v. 1346. Soph. Trachin. v. 111. Hinc etiam explices Hesychium in hSúpas.

Musg.

725. σχολάν λόσωμω Cantero placet



## ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

271

ΑΜ. Μέτοχος αν είην του φόνου, δράσας τόδε. ΑΥ. Ἡμεῖς, ἐπειδή σοι τόδ ἔστ' ἐνθύμιον, Οι δειμάτων έξωθεν, εππορεύσομεν 725 Έυν μητεί παϊδας. δευς επεσθε, πρόσπολοι, 725 'Ως αν σχολήν λύσωμεν ασμενοι πόνων. ΑΜ. Σὺ δ' οὖν ἴΑ'. ἔρχει δ' οἶ χρεών τὰ δ' ἄλλ' ἴσως \*Αλλω μελήσει· προσδόκα δέ, δρων κακώς, Κακόν τι πράξειν. δ γέροντες, είς καλὸν 730 Στείχει βρόχοισι δ άρχύων γενήσεται 730 Ειφηφόροισι, τους πέλας δοκών κτενείν,

Am. Particepe essem cædis, si facerem hæc. Lyc. Nos, siquidem hoc tibi religioni est, Qui sumus extra terrores, educemus Liberos cum matre. Huc sequimini, famuli, 725 Ut otium tandem videamus libentes ex laboribus Am. Tu igitur eas. Vadis autem, quo aquum est: alia vero fortassis Alteri curæ erunt. Expecta autem, cum male feceris, Te quoque malum aliquod passurum. O senes, ad certamen It; plagarum vero laqueis stringetur 730 Ensiferis, qui sperat se proximos interfecturum

#### λεύσσωμεν. Non deterius esset λάβωμεν.

726. J zerén.] Ita MSS. E. et 2714. ut conjecerant quoque legendum Reiskius et Tyrwhittus. Ed. Ald. ii zewn. Musg. zv 8 obr 13'. 1ezn 8', ii zewn.] Tu itaque abi: Vadis autem, si modo fata non obstiterint, etc. Has amigmatics loquitur Amphitryon, de morte ejus, ad quam certo nunc illum ire pronuntiat. Quare non est, ut hic Scaligeri lectio locum me-reatur: "Eexoo d', f Xesoo, neque etiamsi Duportus lexoo quoque legat, et Canter-Quanquam et hanc lectionem Æmilius Portus probet. Ita quidem nobis videtur; at nec illorum judicio detractum volo, nec lectionem istam incommodam puto: sed non opus est, ut vetus monestur. Barnes.

Heath. et Valck. cum Cantero scribunt Tezn & Zeron, Reisk. ils zeron, aut d' ze. Beck.

ze. Beck. 728. Menda in boc et sequenti versu sic fortasse tolli possunt :

— કે જાંદુસ્તરા, એ હૈંકેરસ Vol. VII.

στύχυ, βρίχωσι δ' άγεύνη ἰνδήστται Equations: --

Piersonus ad Moridem, v. Mileren, [p. 124.] legendum autumat di Sárvas, widisiras, vel, quod ipsi maxime pla didástras, affatim illustrans phrasis βρόχφ διίσθαι. Mihi lidáreras ad vet ctionis vestigia paullo propius accedere videbatur. Musg. 728. s. iis zahir Triixu] Kahiis, com

mode. Xenophon: εἰς καλὸ ὑμῖν ευννι-τύχηκα. Sophocl. in Œdipo Tyranno: 'All' sis nalès es e' siens. Scholia: Kal μὰν παλώς καὶ κατὰ τὰν αγωτάκωντα χρότοι. Hoc in loco εἰς καλὸν ironice. Ex Jo-hannis Brodssi notis. Ἐν καλῷ idem sonat. Barnes.

anado derrozedžus, mala vicissim fortuna uti, scribit Reisk. Beck.

729. Scribendum videtur Beigus & in núm yanksaran placuit fiézeur d' denius de fraction de de-direct. Barnet. Silentio prateriit Hermannus iniereu,



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Ο παγκάκιστος είμι δ', ώς ίδω νεκεόν Πίπτοντ' έχει γας ήδονας Δνήσκων ανής Έχθρός, τίνων τε των δεδραμένων δίκην. 735 ΧΟ. ὁ α΄ καὶ β΄. Μεταβολά κακῶν μέγας ὁ πρόσθ΄ Πάλιν ύποστε έφει βίοτον είς "Αιδαν. [άναξ στροφή α΄. XO. o y' nai d'. 'Iù iù Δίκα καὶ θεῶν παλίρρους πότμος. ΧΟ. ὁ έ. ΤΗλ θες, χρόνω μέν, οῦ δίπην δώσεις θα-"Υβρεις ύβρίζων είς άμείνονας σέθεν. Γνών, σύστημα α.

Pessimus. Ibo autem, ut videam mortuum Cadentem: affert enim voluptates moriens vir Inimicus, et persolvens pœnas factorum.

Cho. Mutatio malorum fit. Qui magnus rex antea erat,

Iterum flectit vitam ad Plutonem. 795

272

735

Cho. Io, io,

Justitiam, et Deorum fatum refluens! Semi. Venisti sero quidem eo, ubi morte pœnas lues, Qui te præstantiores injuriis afficiebas.

quod Wakefieldius emendavit, nec, ut verum fateamur, memoratu sit dignum. Dicit noster Phen. 575. 'Οδυτηςὸς δς ὁ «λόψεος, ὁ ζητις ἔχει», Γινήσεται Θέδαιο, φιλότειος δὶ σύ. In quos versus sequentia adnotavit Porsonus: "Et hunc versum spurium judicat Valckenærius, dissentiente Brunckio. Equidem non inficior, languidulum esse, sed eo resecto, nimis abrupta erit sententia. Vide igitur an legendum sit, Κιαλήσιται Θήζαισι. In Suppl. 923. pro yisse Sas veram lectionem servavit Stobæus, p. 3. zizlīje Sas. In loco sub oculis eandem emendationem recipere animus fert. Veram lectionem cone credimus, βρίχωσι δ' άρκύσι πικλήσι-τας Conf. Androm. 502. "Αδ' ίγο χίρας van coni. Antoni. 302. As 1922 χερς aliants | είμετομα: narà γρίας. (vera scriptura esse videtur senλημίνα, ut in Hel. 976. "Οςπος πεπλήπεθ, ός μάθης, δ σαςθίκι.) Conf. et Soph. Aj. 1274. Έρπιστ σόδ όμας οὐτος iyninduspisous (iynindypisous.) Futurum nindysquai vel nindissusa usurpavit etiam Aristoph. Lyn. 1071, ubi vulgo legitur nandiérveu. Mozris dicit, p. 226. Kundei-erens pérses Arvenies. Glossenna sibi velit, nostro saltam judido, Atticos scriptores

pro futuro sæpius usitato αλισθήσεται ma-luisse πεκλείσεται. Elmsk.

βρόχεισι] Subaudi in Barnes. Pro γινάσισαι Valck. ad Herod. p. 442. reponit λιλήψιται, vel διδήσεται.

Reisk. conjicit: denour de Surren, vel ivezhestas. Beck.

733. 'Ex Seos, river et Hic iterum eine priorem habet brevem, ut et paulo post v. 751. Καὶ γὰς διάλλος · ἀνείστωνα δ inσίων. De qua re vide quæ nos ad Iphig. Taur. v. 340. et Ion. v. 450. Barnes.

734. De hac scena vide præfationem.

736. 'I≥ semel tantum legebatur. In cod. E. hic versus cum sequente post versum 740. collocati, perperam, ut antistropharum ratio docet.

736. s. Hi versus in MS. E. alio loco leguntur, sc. post v. 740. Muss.
737. «alijies] Contractum pro sualij-

761. waxiepos) Contractum pre waxiejost. Barnes.
758. Hic et sequens versus Amphitryoni in eld. tribuebantun. Hermess.
Optime Tyrwhittus: Manifestum est,
Amphitryonis personam hetic versui male
prafigi. Ille enim post v. 758. abiit,
et Chorum solum in Scena reliquit. Eo-



## 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

740 ΧΟ. ὁ στ' καὶ ζ'. Χαρμοναὶ δακρύων έδοσαν ἐκβολάς. στροφή β'. 745

Πάλιν έμολεν, α πάρος ούποτε δια φρενός επήλπισεν wadsir yas arak.

ΧΟ. ὁ ή 'Αλλ', ὦ γεραιέ, καὶ τὰ δωμάτων ἔσω ἐπισώνημα ά. Σποπωμεν, εί πράσσει τις, ώς έγω θέλω.

ΛΥ. ιδώ. Ιω μοί μοι. 745

ΧΟ. ο Β΄ καὶ ί. Τόδε κατάρχεται μέλος έμοὶ κλύ-देशराज्यह. वं.

Φίλιον έν δόμοις. Βάνατος ού πρόσω.

740 Cho. Gaudia lacrymarum dederunt miki rivulos. Venerunt rursus, que prius nunquam animo speravit Se passurum dominus kujus terra. Sem. Sed, O senex, quid intra domum fiat Videamus, si quis rem agit, ut ego cupio. Lyc. Hei mihi, mihi!

Cho. Incipit hoc carmen, mihi auditu Jucundum in sedibus. Mors non procul abest;

rum igitur, quæ sequuntur, τὰ μέλη Choro universo tribuenda sunt; iambi sutem (v. 738. 759. — 743, 44. — 751, 52. — 756, 57, 58.) Coryphæo."

Musg. Prev. monet, fingendum esse Amphitryonem hac dicere, dum palatium intrat, Lycumque jam in Herculis manibus con-spicit. Idem tamen non alienus est a probanda critici conjectura, qui Amphi-tryonis persone Coryphasum vel Semi-chorum substitui maluit. Beck.

1

Leg. Χεότο μότνα (vel μὶν οὐν) δίπην δώσον (vel δώσει») Reint.

739. Lege, "Τβρισμὶ ὑβρίζων. Sic Heracl.

18. "Τβρισμὶ ὑς ἡμῶς ἡξώσειν ὑβρίζων. Vide vol. vii. p. 450. Ebri cui italias, The Quarterly Reiner.

vol. vol. p. 200. mori cui tunnui, 2 ne unatterly Review. Elmel.

iis huisvas I ta MS. 2714. In Ed.
Ald. deest iis. Vulgo ex emendatione
H. Stephani vol. huisvas. Mass.

Theus ibeilar rois aprinous other.] 'Tβρίζω, verbum activum, regit accusativum personse, et ob singulare omnium verborum privilegium, casum summ; de qua re vide quae nos ad Iphigen. Aul. v. 1182. Πλέντε στ σληγάς, et dosse te doctrinam, Ego te kanc rem admonso, et

sexcenta hujusmodi licet in utraque lingua

273

observare. Barnes.
Leg. Sanir ölgene, ölgifan rais - quod si autem vulgata lectio et distinctio retinestur, putem, il reponendum loco refe-

740. Kagussal langúar Born intilás-1 Notum est, aliquando lacrymas a gaudio exprimi; unde Xenophon. Ellamair, Lib. VII. Oben nuió er ága Empi nel lómy lánguá levr. De hac re et raisons ac causa lacrymarum tam mœrentibus, quam gaudentibus, vide Cod. Rhodigin. Antiqu. Lection. Lib. XII. c. 4. hom Scholia ad Abhaenáverrees, sive Estheram nostram, v. 1760. ad hesc verba: aiτὰς ὁ 'Δμὰτ Δάπρο ἀσ' 169πλμῶτ γι Side-even dus χαμαζε, Márers los Surárese σχε-άγχιλετ. Item que nos ed Iphigen. άγγιλο. Îtem quæ : Taur. v. 838. Barnes.

Taur. v. 833. Barnes.
741. Legebatur ilven. Metri caussa dedi bridense. Vulgatam qui servare vult, legere debebit associ. Herman.
743. Apparet, hec dici a Semichoro ad alisam Semichorum. Bock.
744. al spásou vu. Heteru hoc in loco pro-stárzu: Lycam com insuit, quem videre vult Cherus patientem, que cupit,

ΧΟ. ὁ ια' καὶ ιβ'. Βοᾶ, βοᾶ Στενάζων Φροίμιον αναξ Φόνου.

755

750 ΑΥ. τώ.. ΣΩ πᾶσα Κάδμε γαῖ, ἀπόλλυμαι δόλφ.

ΧΟ. ὁ ε΄. Καὶ γὰς διώλλυς ἀντάποινα δ ἐπτίνων

Τόλμα, διδούς γε των δεδραμένων δίκην. ΧΟ. ὁ ιγ΄ καὶ ιδ'. Τίς ὁ Δεους ἀνομία γραίνων, Δνη-

Αφρονα λόγον ουρανίων μακάρων κατίδαλ',

'Ως αξο' οὐ σθένουσιν θεοί;

XO. ò is. l'égortes, ouxer sori duvoebns avne. Amour. s.

Cho. Clamat, clamat,

Gemens procemium cædis, rex.

750 Lyc. O tota Cadmi terra, dolo pereo.

Cho. Etenim alios perdidisti: vicissim igitur pœnas persolvens,

Perfer facinorum pœnas luens.

Cho. Quis mortalis existens Deos polluens injustitia

Stultum sermonem contra beatos cælites effutit,

Quod dii nihil possint?

Cho. Senes, non est amplius impius vir.

hoc est mortem. Πεάσσω autem pro waszu, et vicissim waszu pro wężeru, a poëtis usurpantur mutuo, de qua re vide poetis usurpantur mutuo, de qua re vide Scholiasten ad Hecue v. 612. et Orest. v. 531. Item que nos ad Supplic. v. 268. et ad Heraclid. v. 241. Barnes. 745. s. ΛΤ. Ἰώ μω, μω. ΧΟ. Τόν κανάς— χυνω] Ita hunc versum supplet et dividit Heath.

'là, 16 μα, μα, Του πατάχχιται,] penthemimeres trochaics.

Reck.

747. ss. Heath. scribit:

Charte of sgire penthemimeris trochaica. Boff, βoff στινάζου hephthemimeris iambica. Ocelpuis y' trat circo. Ruripideus.

749. Legebatur φρόμμος γ΄. Herman. 780. Responsum Chori facit ut legamus: <sup>\*</sup>Ω στατα Κάλμου γῆ, λύλλυμαι δίλη. Composita hac inter se aspius permutantur. Partem Porsoni notæ ad Suppl. 495. subjicimus. Διώλισιν pro brédien metrum postulat in senario apu Dion. Cass. citato a Gatakero A. M. P. X.

p. 528. D. Διολλύναι in hac tragedia decies occurrit. Elmsl.

751. διώλλυς:] Ita scribendum, non διώλλως, ut editi, quod esset pro διώλλως.

751. s. Καὶ γὰς διάλλος · ἀντίσοπα δ ἰατί-τον Τόλμα, διδούς γε τῶν δεδεαμίτων δίατι.] Διάλλοσο, media vocis ab δλλαμι. · Communiter dinasses. Subaudi allors.

Aprinous] Homerus diceret arriva leya.

Arrivans] Homerus diceret arriva leya.

Izrivan] Media syllaba brevis. Vide
supra ad v. 733. Barnes.

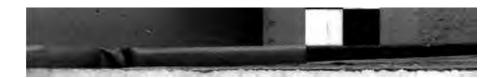
Verba nal ydo—dinur Prev. conjicit,
dicta ab Amphitryone in palatio esse, et
Chori verba a v. 753. incipere. Beck.

751. izrivan leg. et comma delendum;
authe dare popula, i. e. sustine, tolera.

aude dare pænas, i. e. sustine, tolera.

752. didois ys rus didemplous dinne. Ita supra ad v. 733. Tirus es rus didemplous dinn. Barnes

758. St. Tie & Drove aropiq Regisor, Druves ο, "Αφορια λόγοι οὐφατίου μαπάφου παντί-caλ', Ωι ἄς οὐ σύινου θιοί j Hunc locum, a Grotio immerito omissum, non mihi temperare possum, quin Latine vertam: Quis ille, falsis qui rationibus Sermone



# ΉΡΑΚΛΗΣ MAINOMENOΣ. 275

ΧΟ. ὁ ή. Σιγά μέλαθεα πεὸς χορούς τεαπώμεθα. Το Φίλοι γὰς εὐτυχοῦσιν, οῦς ἐγὰ θέλω.

ΧΟ. Χοροί, χοροί καὶ Βαλίαι μέλουσι Θήβας είρον 760 Κατ' άστυ. στοφή α. 765

Μεταλλαγαὶ γὰς δακςύων, Μεταλλαγαὶ συντυχίας "Ετεκον ἀοιδάς. Βέβακ' ἄναξ ὁ κλεινός 'Ο δὲ παλαίτερος

770

. . . . . .

765

Cho. Tacent atria: ad choros nos vertamus.

Amici enim, quos volo, felices sunt.

Cho. Chores, chores et convivia agantur Thebarum

760 Per sacram urbem.

Mutations onim lagramanum.

Mutationes enim lacrymarum, Mutationes fortune Peperunt cantus.

Abiit inclytus ille rex:

765 Ille vero prior

stulto Numina polluit, Mortalis ipse; nec Deorum Vim recolit vigilesque curas? Usitatum est melioris notæ auctoribus, dum res improborum nimium florent, dubitare videri de divina providentia, animo autem rursus confirmari, ubi digna illos et inopinata affici pæna viderint. De boc loco perquam optime tractat Psaltes Divinus, per totum Paalmum xxxvII. to-tumque Paalmum LxxIII. Claudianus quoque in Ruffinum Lib. I. principio: Sæpe mihi dubiam trazit sententia mentem, &c. Abstulit hunc tandem Ruffini pana tumultum, absolvitque Decs. Præteres hoc argumentum tractat Seneca libro, qui inscribitur: Cur bonis Viris mala ac-Et Josephus ita Hamanis infortunio divinitus illi accidenti accinit: "Ο Θιν Ισίρχισαι μοι τό Θεῖο Θαυμάζειν καί την σοφίαν αυτούπαι ίως που παταμανθάτιν, μὰ μόνος τὰν ᾿Αμάνου πολάσαντος πονήείαι, άλλὰ καὶ τὰν κατ' ἄλλου μιμηχαιο pinn rupeias, rairen latiren rantesres il-sa. Quod Epiphonema et nos Veterum more, et ex Christianæ philosophiæ doctrina, adjecimus Hamanis prostrati narratrini, asjectutes transans protes and trini in Ethera nostra, v. 1285. "Ως 'Αμάν βούλιον: πακήν παὶ ἀικία βουλήν Μαςδοχίψ λαῷ τυ Θιοῦ δ' ὑπάτοιο Ιπατη, "Εφθασιι εἰς ἀίδην, Βάνατοι γ' ἄλλοιοι φυτιόous: 'Ω 'Astes, ἀγεῦντ, nal le setel rusers retire: Φάνικε δ', ἀνδερμίων θεὐν είναι leiouser leyen. Ita Euripides post Pentheum, Deorum contemtorem, decerptum ait, Bach. v. 1815. El δ' levis, δονικ Δαιμέναν διεύς. Ει από ἀξεξας Νάνανο, 
λγείο να θεώς. Ετ ante omnes Homerus senem Laërtem inducit Deos fatentem 
cum magna exsultatione, quod audivisset, 
improbos Ulyssis procos fuisse occioa, 
Odyss. ω'. v. 350. Ζεῦ κάνες, ἡ με le' levi 
Θεό κανὰ μακείν 'Ολεμενο, Εί levi» μανα-

senem Laërtem inducit Deos fatentem cum magna exultatione, quod audivisset, improbos Ulyssis procos fuisse occisos, Odyss. a. v. 350. Ziū wārte, ā fa le' berð Ossa sarà pangðs "Oksassen, El briðs panerāges krásskala ößen leves». Barnez.
759. pikssen! Legendum, ni fallor, pikses, curæ sint, ut att subjunctivus pro imperativo. Sic zaigesn, Hecub. v. 427. Ed. King. quod verum esse ostendunt 72a, Hippol. v. 868. lawisapa hujus fab. v. 528. et multa alia. Muse.

v. 528. et multa alia. Musg. µilaser] Vide infra ad v. 768. Prior syllaba producitur, ut Perseo: Pegaseium melos. Barnes.

Syntaxeos ratio, ut opinor, postulat, ut rescribatur Offan; casu dat. ut a v. µillosoı pendeat. Heath.

764. Legebatur βίβακιν. Piersonus pro κλικός scribendum censebat κακός, eleganter: sed non necesse est: vide v. 734.

Herman.

Βίβακι: Lege ob metrum βίβακί» γ'.

ETPINIAU-

Reater, Vilvera Vixon de ton, Tiebontion. Pornharm & extor hyder evale. Osois Seoi ron adinon personel nai

Tar ociar excisiv.

· O Xendos, & F. suruxia Ogoreir Beorous exayerais

770

Regust, Acherontio portu relicto. Venit autem letitia præter opinionem. Dii, Dii baud dubie impice et Pice animadvertunt.

Aurum et felicitas

negationis, angustas eliquando adhibe-tur, sine ulla faturi significacione. Hom. Odvs. z.' v. 134. Homines incitat meditari Odyss. M. v. 134.

770 alurer Optime Piersonus asarer, quod on I the philamet when weight of showing join bei bertige igtens --

werum esse oppositio votas seakeives ose confer etism v. 566. Senec. Confer etism v. 566. Senec. Rur. v. 347. Nec obstat, quod. verum esse oppositio vocis raksiriges oscience.

tendit. Confer etiam v. 566. eene.

Herc. Fur. v. 347. Nec obstat, quod

Lycus, v. 38. et v. 540. ironice skurse

Lycus, v. 38. et v. 540. ironice skurse

Lycus, v. 58. et v. 540. ironice shussif vocetur, quemadmodum alibi Ægishus Electr. v. 527. 776. Soph. Clarissi. 802. que omnia loca indicat V. Clarissi.

302. ques omnia loca indicat V. Clarissi. mus. Muss. Bißans: Bißans, dXres, ßißars. ei-Bißans v. 961. Bißans vac, ßißars. ei-Xeras rinser Réseara yiven Hilores. Rarman. Barnes

Heath, Albana, & Suck, Reick, mox legit sand cum Piers Beck. mox legit sand cum Piers Are) es salastres ob Aniquier dicitur dominus Hercules, ob Antiquior dicitur dominus Hercules, ob e antiquiorem prosapism, et jus regni, quod i antiquiorem prosapism, et jus regni, quod i antiquitus ad illum peris filism, durisset.

Megaram, regis Creonis filism, durisset.

Nescio, quid sibi velit Brodseus exponendescio, quid sibi velit Brodseus exponendes de doc iu loco «sassires» per cuatior ac de doc iu loco «rassires» per versus, quem de doc iu loco «rassires» per versus, quem l'arudentior Hercules.

Inudentior advocat. nihil tale asserit.

do noc in 1000 \*\*ansiver per persus, que l'entre versus, que l'ent Barnes. 766. 'Axeeverse Oh metrum dicitur

766. 'Axeireur. Oh metrum olustum.
Pro 'Axeireur. Pro quo et 'Axeireur.
Vide Stephanum est nomen flurii TarAcheron autem est nomen flurii Tar-Adheron autem est nomen flurii Tar-taret, ut Cocytus et Phlegethon. Barnes. 767. Addidi 8.

brieft d. 775

At ejus cutem jandudum canes vokucresque ab ossibus detraxerunt. ibid. V. 322. subab ossibus detrazerunt. ibid. v. 322. aul-lan ee pilling egannen multanden pilling catus es. Quere non mutanden pillings, larius quod omnes MSS. bic retinent, sed interpretandum: procui dubie cudi aut. Muse.

re potest. parnes. Etiam Heath, revocari justit acripturam
Aldinam: Allinami lateito quia verbum
Aldinam: Allinami lateito quia verbum
Aldinam: Allinami lateito quia sun nominativo personse, subjungitur.
Locum sutem vertit: Dii et de fossitisti
cum autem vertit: Versum sees socum autem vertit: Versum hypercatanet choriambicum trimetrum hypercatanet choriambicum trimetrum hypercatastere potest. Barnes. cognascent, et de pus.

versum esse monte chorismbo, diismbo chorismbo, diismbo et spandar.

Rock

et spondeo. Beck. " et structus insertius, 770. s. 'O Xerès, " et structus insertius, " A et structus per trajectionem insertius, and insertius and insertiu \*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troad.

\*Assance alias dixit, si vera lectio est, Troa

757

# 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

277

Δύνασιν έφέλκων. Χρόνου γάρ ούτις έτλα Τὸ πάλιν είσος αν,

780

775 Νόμον παρέμενος, ανομία χάριν διδούς. \*Εθεαυσε δ' όλδου κελαινόν άξμα. 'Ισμήν', ω, στεφανοφορίαν,

στροφή β'.

Potentiam afferens. Temporis enim nemo sustinuit Vicissitudinem respicere, 775 Sed legem negligens, et iniquitati obtemperans, Fregit insignem opulentiæ currum. Ismene O, serta gere,

φίλειονα, quasi necessario ad εὐτυχία 
pectaret. Barnes.

771. Φροτών Εξάγιται,] Verbum Εξάγιν, equente infinitivo, non significat, averters sb aliqua re facienda, sed contrarium, A. e. impellere ad faciendam. Plutarchus
In Demetrio: ai καὶ τοὺς φύσω μετείους
Εξάγους τελμῷς καὶ ἀὐκεῦς, p. 1671. Ed.
Steph. Noster Alcestide, v. 1099. ἀλλ' Tem τ's μ' ἰξάγιι, i. e. στίνιν, quod e ver-su præcedenti advocandum. Xenophon Hierone: wollde luipeleine ifayeras ar-Sewen, ubi ikáyıraı est evocat, prodire fa-cit. Interpungo igitur hic post dinası:

> pensis Beorode idáneras dinage -

Homines de dominatu cogitare facit. Sequitur alun, von metro contraria, pro qua legerim aluna, amara, ingrata. Trahens post se amara. Nec nolim anno, si bonus auctor præberet. Musg.

Φροτών βροτούς εξάγεται.] Έπ τοῦ φροτών, καὶ turės τοῦ, ἄγιι. Barnes. 772. Delevi Ainer, quod post δόπαση

legebatur. Herman.

Δύνασις Δύνασις pro δύναμις est dictio Euripidea. Ita Ion. v. 1012. Τί εφδι χερισίε; δύνασιν λαφίρα σίνα. Hesych. Δέ-

Metrum dochmaicum esse debet, et restitui potest scribendo: Δύναιν ἀντίδιπον, potentiam retributricem. Heath.

773. Sensus est: non audet temporum vicissitudines respicere vir injustus. Ferri posset etiam tireçur, quod in cod. G. supra scriptum. Herman.

Χρόσου Ita MS. E. ut et hic edi de-buit. MS. G. χρόσου γλη εδειμ Ιελα. Lo-gendum cum Reiakio, faventibus etiem MSS. vestigiis:

Rition has on eags vò málo slovejir.

Temporis enim (seu fortunæ) vicissituames non curans respicere. Χρόνου hic pro μείρη, vel σύχη, usurpatur. Sic Pindarus Olymp. VI. antistroph. 5. μλ βραίσει χρόνος έλρβου. Leontius in Antholog. Η. Steph. 238. χρόνοι — παλάμη βαιν όπ αὐτοφόνη. Pro είσερξη in MS. G. superscribitur είσερξη. Pro χρόνου, Ed. Ald. χρόνου Μισος.

773. s. Χρόνον γὰς ἴτλα Τοπάλιν εἰσαρξος] Scaliger legit χρόνο. Barnez. 773. ss. Integrum b. l. ex suis emen-dationibus Heath. vertit its: Ad tempus enim sustinuit (Lycus scilicet) id, gued iterum vel postea futurum erat, retributio-nem nempe, contemplari (i. e. circa initia tyrannidis et ad tempus moderatius se gessit, quippe fortune mutationem veritus) legem cum contemsisset, et iniquitati ni omnia gratificatus esset, nigrum fo-

cu felicitatis currum. Beck. 775. ėranią I Ita MSS. E. G. ut recta Raiskius. Ed. Ald. siropią. Legendum;

τόμου παζίμενος δ', άτομέμ χάζεν διδούς.

zágo didede, ut Kúwedd zágo wędoran, Ion. v. 894. dryj zágo dode, Soph. Ed. Col. v. 901. Musg.

εδικρίφ] Scaliger et Canterus legunt ἀναμέφ, et sane, si de Lyco sententia su-

Εισταί θ΄ έπτάπυλοι πόλιως 'Αναχοζεύσας αγυιαί, Digna 3' à naddigisagos,

Zur ? Armaiades nogai Margos üdug Bare hixou-

rai . . ouvacidois Núppai, son Heardsous

Et urbis septem-portas-habentia Vici, saltate.

Et Dirce pulchre-fluens, Et una, Nympha Asopica,

Ite, patris Asopi squa Relicts, ut simul canatis

mitur, its omnino legendum. Vide Emil. Ismeno, Bosotise flurio, vide que nos su-Portum in hunc locum. Barnes. Fortum in hunc locum.

76. Pro 19 cours scripsi 19 cours tentare, quum boc tentare, quum boc epitheton ed scelera spectare posit. Vide Rachel. Summl. 570.

epitheton ed scelera spectare possit. Vide
Rechyl. Suppl. 539. Herman.
Pro salvania suppl. 539. Herman.
Pro salvania suppl. 539. Herman.
Pro salvania suppl. 539. Herman.
Pro salvania suppl. Pro salvania suppl. Pro salvania suppl. Pro salvania suppl. Pro salvania suppl. Talem certe vocem in Lexicon. retulit Hesychius. [conf. Pinin Lexicon. Pyth. IV. 498. V. 25. IX. 28. laudante Hesshio.] Muss.

\*Edyanas 51800 salvania suppl. Translatura salvania salv

tes, currus impingendo frangunt. Nigrum sutem divitiarum currum vocat, quod-Plutus, divitiarum deus sit cœcus, quoddie obes pominum mentes occescent; ant que opes communi menes concern; aus quod ex terra eruantur, et sub seris, in arquod ex terre eruantur, et sub seris, in arquod ex terrebris, recondi soleant. Barnes.

Alnor Sens scribit Reisk. Beck. 777. Tyrnhitus, 18 pm. 3, 000 pm. 18 pm. 3. Wihil mutandum putavi, præter vulgatum

O Ismene, coronis redimi te. Musg.

O Ismene, coronis redimi Sedulis: est Ostilemin, serbandosim. Ispanio est Anticolor, issue archandosia did en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosia di en Xarianto, issue serbandosi di en Xarianto, issue serbandosi di en Xarianto, issue serbando

785

790

Pra ad v. 571. Barnes.
Reiskius reponit: "1944", S ortharnfie,

is. Beck.

778. isracidas Muss. Steph. Ed.

778. isracidas Muss.

778. a Eureni f isracidas cidas 'Asaxonidas ir include ir isracidas cidas 'Asaxonidas ir include ir include ir include ir include ir include ir include ir include ir include ir consideration and isracidas cidas (include ir include 
Quare Thebarum urbs dicta sit bereiers.

Ast, vide supra ad v. 543. Bernes.

780. Δίεπε S' & πελλείεθρος.] D. Dir.

780. Δίεπε S' & πελλείεθρος.] D. Dir.

8 cvide que nos supra ad v. 571. item sel.

Bacch. v. 507. Barnes.

Versus est glyconius σολεσχαμέσσος.

γενικός πελλείεθρος productur. v.

secunda τοῦ πελλείεθρος productur. v.

εκτικός πελλείεθρος productur. v.

781. Legebatur λεσστίδες πέρει]. Hermes.

γενικός το καρστίδες πέρει]. Hermes.

Στο σ' λεσστίδες πέρει]. Hermes.

Στο σ' λεσστίδες πέρει]. Ladonis flurin rus et Neptuni, vel, ut alii, Jovia et Eu
1 τus et Neptuni, vel, ut alii, Jovia et Eu
1 του ποπε. qui ex Meropa, Ladonis flurin flies, quarum una,

flies, duos habuit flios, Ismenum et Pe
flies, duos habuit flios, Ismenum et Pe
flies, duos habuit flios, guarum una,

π lagonem, et viginti filias, quarum una,

π lagonem, et viginti filias, quarum una,

π lagonem, et viginti filias, quarum una,

π lagonem a Jove compressa; quas omnes

π lagonem a Jove compressa; russ.

π lagonem a Jove compressa; russ.

π lagonem a Jove compressa; russ.

π lagonem a Jove compressa; russ.

π lagonem a Jove compressa; russ. fluvio Asopo nomen dedit, qui ex Cithanuviu asupo nomen ucun, qui ca chissentino monte profitiens, agrunque Thebannin irrinana a Plasmani, Amisia (man roue monte pronuens, agrumque Theba-num irrigans, a Platzensi decidit, ipsas-que Thebas præterluens, Platzes et Ta-nagram, inter Ormum onnidum at Coque ineces præserueus, rinsæss et l'a-negram, inter Oropum oppidum et Cynosuram promontorium mari excipitur.



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ. 279

Καλλίνικον άγων δ 785 Πυθίου δενδεωτι πέτρα, Μουσων Β' Έλικωνίαδων δώματα, "Ηξετ' εύγαθεῖ κελάδω 'Εμάν πόλιν, έμὰ τείχη, 790 Σπαρτών ίνα γένος έφάνη, Χαλκασπίδων λόχος, δε γαν

795

Præclara-victoria decorum certamen. O Pythii nemorosa rupes, Et domus Musarum Heliconiadum, Venite læto cum strepitu In meam urbem, et meos muros,

790 Ubi satorum hominum genus apparuit, Agmen armatorum, quod terram

sum ita supplet Heath.

Ibs t' 'Asanidus ya nişas.

Beck.

782. Constructio est: Auribeau wareds υδως βατι συνακδοί τύμφαι του 'Heanlieus παλλίτικου άγιντα. Ratineri igitur potest oracido), sed malim oracidus, vel oir dadij. Musg.

There's The fact his deal Bart, & value.

There's The fact his deal Bart, & value of the fact of the f Barnes.

783. Videtur سه vel بتن excidist

Reisk. scribit emailien, aut vocabulo set, quis verbum àsidus cum acc. construitur.

Etiam Heath. accusativum sallinser eyens putat referendum esse ad svando), quod pro evenilerres positum sit. Beck.

Versus pherecrateus ex antispesto et

784. Glyconius σολυσχημάτωτος ex palimbacchio et choriambo. Heath.

786. direger miren,] Hiren hoc in loco pro 1011 mons, ut sepe apud poëtas. Parnassum alloquitur, arboribus consitum et lucis, utpote deo Apollini Musisque et Baccho sacrum. Parnassus autem erat mons Bosotise altissimus, biceps, arbori-

Vide de Asopo Apollodor. Biblioth. Lib. bus densus, et lauro praccipue florens, III. c. 11. sect. 6. Barnes. unde et Nonno audit 1851 1861. De Parnas-III. c. 11. sect. 6. Barnes. unde et Nonno audit 1871 des De F Ut metrum antithetico respondeat, verso vide que nos ad Bacch. v. 551.

787. 'Ελικωνιάδων] Barnesius pro 'Ελι-Herman.

'Exmeriter] Legendum metri causa 'Ελικονάδων, ut scribit Hesiodus Theogon.

v. 1. Nec aliter Barnesius. Muss.

Muser S' Elmenider lépare, J'Elmenider, lego pro Elmenider, ita versu
postulante; ipsum autem montem Heliconem notat per lépare Muser Elmenider.

Helicon vero est mons Besotie ness. Relich vero es mois Bablan haud procul a Parnasso. Hesiodus The-ogoniam suam ita incipit: Mouréan Ba-namálus έχχώμι3' ἐιδικ. Barnes. 788. "Hζιτ'] Futurum indicativi pro indicativi pro indicativi pro indicativi pro

547. Referes ergo hac et nuncius ibis. Nisi malis ob metrum agar. Musg.

"Hgir' siya Dil nikaly An ilges' legendum, ut respondent vo Kessesor in antistropha; siya9si Dorice pro siya9si. Sed notandum, ut in hoc versu pes prior est trochæus, secundus spondeus; ita vicissim in antistropha pes prior est spondeus, secundus trochæus; quare tempora sunt utrinque sequalia. Barnes.
Versus est glyconius σολωχημάσωσος

ex epitrito secundo, cui in antistropha respondet epitritus quartus, et choriambo. Non enim pes pedi opponitur. Heath. 789. Cum Heathio 71 post had delevi.

Herman



#### 280 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Τέχνων τέχνοις μεταμείβει, Θήβαις ίερον φῶς.  $^{3}\Omega$  Liktem dúo suppereis 795 Eurai, Svatoyevous te zai  $\Delta i \delta \varsigma$ ,  $\delta \varsigma$   $\tilde{\eta} \lambda \Im s v$   $\tilde{s} \varsigma$   $s \tilde{u} v \tilde{\alpha} \varsigma$ Νύμφας τᾶς Περσείδος καὶ Πιστόν μοι τὸ παλαιὸν ήδη λέχος, δ Ζεῦ, τὸ σὸν οὐκ Έπ' ἐλπίδι φάνθη. 800

антистроря В. 800

805

Liberorum liberis permutat, Secrum lumen Thebis. O lectorum duo cognata 795 Cubilia, mortalis et Jovis, qui venit ad cubile Nymphæ Perseidis, et Credibilis mihi jam vetus Concubitus tuus, O Jupiter, 800 Præter spem apparuit.

ind vi,] Dele ob metrum vi. [Ex Heath.] Musg. 790. Legebatur Ioan. Herman.

γίνει [φαν.] Metrum non convenit. An legendum: Για γ' 19νες [φν. Μ.μ.g. 791. Χαλασστίδον λίχες.] Ita Spartos vocat, quia ex Draconis dentibus seminatis proruperunt armati; de qua re vide que nos supra ad v. 5. Notandum est, quod horum Spartorum posteris lancess nota erat naturaliter expressa in singulorum corporibus, perque plurimas genera-tiones durabat, teste Plutarcho de scra Numinis Vindicta, et quod ex quinque supersitibus Spartis, quorum nomina pro-tulismus ad Bacch. v. 532. regia apud Thebanos prosapia in hadezii, et nobilio-res familie diutissime continuabantur, qui est sensus horum verborum: & yar rinner rinnes perapeiste, Onbait iteb pot.

795. Hoe versus sic dividi oportebat:

cha Iranymii 11, sai Air, le Mar le cirée.

Muss. Surveyeres: ] Genroyeris, idem, quod Senris, opponiturque Deo in hoc loco.

Sic metrum horum versuum constituit Heath qui monuit, primum esse glyco-nium, secundum pherecrateum. Ante illum idem observarat Struchtmeier. Anim. Crit. p. 153. Beck.

797. Legebatur II seenides. Herman Númpus rus Megenides. nui mierie] Hic versus et contra metrum peccat, et sensum non optimum habet. Lego:

Núpeque Hegenidos, de ristór.

Musg. Musg. Νύμφας τᾶς Πιροηίδος:] Alcmenæ; quæ-patrem habuit Electryonem, avum Per-sea. Tzetzes: Πιροίως Ἡλιαντρύων, Ἡλια-τρύωνες ᾿Αλαμώνα. Unde Theocritus Idyll. αδ. v. 72. Θάρσι, άριστοτέπια γύναι, Πιρ-σάιον αἴμα. Brodæus. onios સોમ**ન**. Brodaus.

797. s. Heath. constituit ita:

Núppas vás Historidos, na) Hierer par ed seakanin 404

Versus prior est glyconius enhanguarieres ex dispondeo et epitrito ascundo, cui opponitur choriambus, alter idem ex epitrito quarto et secundo pentasyllabo, cui etiam opponitur choriambus.

loco. Et hunc versum metro accommodes Barnes. legendo: De mi ri redmin. Musg.



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 281

Λαμπεαν δ΄ έδειξ΄ ο χεόνος Τὰν Ἡρακλέος ἀλκάν, "Ος γᾶς ἐξέβα θαλάμων, Πλούτωνος δωμα λιπών νέρτερον. 805 Κεείσσων μοι τύε αννος έφυς, \*Η δυσγένει ανάπτων "A vor soogar paires Ειφηφόρων ές άγώνων "Αμιλλαν, εί τὸ δίπαιον

Tempus vero ostendit splendidam Virtutem Herculis, Qui ex penetralibus terræ rediit, Relicta domo infernali Plutonis. 805 Melior mihi est qui nascitur, rex, Quam ignobiles domini. Quod nunc intueri copiam dat Ensiferorum in certaminum

Contentione; si Justitia

Harri ut glossema delet Struchtm.

Ainrei ut glossema delet Struchun. Anim. Crit. p. 153: Beck.

800. Lege præcedentium edd. fidem secutus: Οὐκ ἰσ' ἰλπίδι φένθη, nisi quod malim ἰλπίδ ἰφάνθη. Heath.

803. "Ος γῶς] Legendum metri causa γῶς ἐς. Μαις.

Βαλαμῶν,] Ita cum circumflezo scribo, quia a Ṣπλάμη venit, non a Ṣάλαμος, de cua ra vide num noa ad lon. v. 396.

qua re vide que nos ad Ion. v. 396.

805. engares 1000,] Hoc si de Hercule dicitur, non multum laudis habet. Malim igitur emendare, ut nobilitatis com-mendatio sit:

nçticeon um riçames è **ç**ès, i docyine decume.

Muse.

806. Canteri emendatio est pro illis yi-

The Hercule to the transport of the state o

Je crois que le chosur prévient cette remarque, et qu'il oppose a dessein le droit de la vertu à celui de naissance. Il dit qu'Hercule est un tyran meilleur qu'un chef légitime mais dégénéré." Beck.

Bene se tueri potest vet. ed. lectio: Bene se tuen potest vet. ed. 1800: ἐδὸς γίνι ἀνάκεω, melior tu miki es (ab ipao ortu tuo) dominus (quam Lycus, aut alii) gratus et acceptus ob genus dearum, ideo quod deos sanguine attingis, Jove satus. Id qued (deorum te sanguise cre-

visse) nunc apparet. Reisk.

807. "A est pro δί δί. Herman.
"Δ νῦν ἰσοςῷν φαίσει] "Α μάμωσα, δεν αχιίσσων τοῦ Λύπου Ἡρακλῆς ἰστι. Barnes.

Ut versus strophico respondent, legendum:

#### 'A nie elecçie çani Euripideus;

à ponitur pro à, et cum duryisus jungi debet. Heath. 809. il] Ita Edd. recent. nescio, que auctore, nec dissentit MS. E. Ed. Ald. sis si pro les illustrat Devarius de Parti-

culis cap. 9. Musg.
il el diname Ita pro corrupto sis legimus si, quod Canterus et alii faciunt.

810

815



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

810

Θεοίς έτ' αρέσκει. ΧΟ. ὁ α΄. "Εα, κα,

Αρ' είς τον αυτον πίτυλον ήπομεν φόβου,

Γέροντες, οἶον φάσμὶ ὑπὲς δόμων ὁςῶ; XO. ὁ β΄. Φυγῆ, φυγῆ

815 Νωθές πέδαιζε κώλον, έκποδών έλα.

ΧΟ. ὁ γ΄. ΓΩ ναξ Παιάν,

'Απότροπος γένοιό μοι τῶν πημάτων.

# στζοφή. 820

προψδός.

άντιστροφή.

#### IPIΣ.

# Θαρσείτε, Νυπτός τήνδ όρωντες έπγονον

810

Diis adhuc placet.

Cho. Hem, Hem?

An in idem discrimen timoris venimus? Senes, quale spectrum video supra domum?

Cho. Fuga, Fuga

815 Segnem ex solo tolle pedem, e medio abi.

Cho. O rex Apollo.

Averruncus sis mihi malorum.

Animum recipite, videntes filiam hanc Noctis

811. Hæc tribus Chori senibus tribuen-

da judicavi. Herman.
"Ba, la,] Ad subitam apparentiam Furiæ et Iridis ex alto hæc Chorus exclamat. Barnes.

812. πίτυλος] , Quid sit πίτυλος, vide ad Iphigen. Taur. v. 308. πίτυλος φόβου hic dicitur, ut wiredos parias ibi. Barnes.

πίσυλος] Ποοσβολλη, σύρλαζη. Scholiast. 815. Ναθής πίδαις πάλεη, Πιδαίρα pro μεταίρα, α πίδα Æolico pro μετά, de qua voce nos supra ad Rhes. v. 368. Quare Hesychius recte se habet: Ilida: µsra, # 74. Palmerius autem, qui hunc illius locum exagitat, hallucinatur ipse; dicit enim; Delendum et men, qua vox irrep-sit ex inferiore linea, ubi pluries repetita est. Ita ille. Itile autem, yñ, est plu-ralis numeri pro sides. Est et side Dorice pro wiln, pedica, cujus ultima longa est. Barnes.

Valcken. ad Phoen. emendat Na 94; 7'

124.] Unum e Choro alloquitur. Beck. 818. Nunrès — Inyeses Lyssum inter Noctis sobolem non numerat Hesiodus

Theogon. v. 210. et seq. nisi, quod verisimillimum, una fuit Κήφων. Musg.
818. s. Θαφείντι, Νυπτὶς τόνδ ὀρώντις Ιπγονο, Λύσσαν,] Erinnyas, hoc est Furias, ex sanguinis guttis, quae de exsectis Cœli genitalibus profluebant, natas refert Hesiodus, Theogon. v. 185. Et Apollodorus Biblioth. Lib. I. c. 1. sect. 3. 'Es & vār σταλαγμῶτ βίστος «Ίματος 'Ερστός Ιγίνοτο, 'Αλακτώ, Τωιθότα, Μίγαιρα: Akii autem auctores longe plures, illas ex Nocaticat Abstractic security. tis et Acherontis concubio natas ferunt : Euripides ex Nocte Colique sanguine; vid. infra v. 839. unde et nos olim versus Anglicos, quos schola existentes quinde-

# 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

288

Λύσσαν, γέροντες, κάμέ, την Βεων λάτριν, 825 820 Γειν πόλει γὰς οὐδεν ηπομεν βλάβος, Ένος δ' ἐπ' ἀνδρος δώματα στρατεύομεν, "Ον φασιν είναι Ζηνὸς 'Αλκμήνης τ' ἄπο. Πείν μεν γαε άθλους επτελευτησαι πιπεούς, Το χρην νιν εξέσωζεν, ουδ' εία πατής 880 825 Ζεύς νιν κακῶς δρᾶν ουτ' έμ', ουθ "Ήραν ποτέ. Έπει δε μόχθους διεπέρασ' Ευρυσθέως, "Ήρα προσάψαι ποινόν αξμ' αὐτῷ θέλει, Παϊδας κατακτείναντι· συνθέλω δ' έγώ. 'Αλλ' εί', ἄτεγκτον ξυλλαβοῦσα καεδίαν, 835

Lyssam, O senes, et me Deorum ministram 820 Iridem. Nullum enim urbi venimus damnum, Sed militamus adversus domum unius viri ; Quem Jovis et Alcmenæ filium esse dicunt. Nam priusquam absolveret dura certamina, Fatum ipsum servavit, neque permisit pater 825 Jupiter ei malefacere, neque me, neque Junonem unquam : Sed postquam confecit labores Eurysthei, Juno vult communem cædem ei affigere, Interficienti liberos; et ego assentior. Sed age, inexorabile cor assumens,

cennes pueri ad Noctem V. libris lusimus, ita induximus loquentes ad invidos, Furiarum nomine tectos, lectores hypercriticos: Come, sister-furies, bear to us no spite: we also are the daughters of the night. Vide de hac re Scholiasten Euripid. ad Orest. v. 37. item que nos ad Iphig. Taur. v. 964. et Troad. v. 459. Item Eustathium in Homer. fol. 763. lin. 26. usque ad 41. et Cœl. Rhodigin. Lib. X. c. 9. Barnes.

Hic actus quarti initium Prev. constituit, et actum quintum incipit a v. 904. ώ λιυκά κ. τ. λ.

λισμά z. τ. λ. Beck. 821. σώματα] Legendum cum Scali-το δώματα. Non enim ad unum Hergero lónara. Non enim ad unum Her-culem, sed ad universam ejus domum, pertinebat calamitas. Musg

'Eris δ' le' άνδος σώματα στρατύσμις,] Scaliger pro σώματα legit δώματα, nequa-quam, ut mihi videtur, recte: σώματα enim pro supe ponitur per synecdochen

numeri; nec contra Herculis domum militabant, nisi familiam per liquera intelligas, quod raro invenias, licet bipos id aliquando significet; (Aõpus enim ipsum sedificium plerumque sonat) sed illius corpus invadere jam Furor parabat, ut sic animum turbaret. Barnes.

Leg. supe surrearinges, aut audiendus Scal. Reisk.

823. Helv pilv yde #30.000 kerikturijona wingeby,] Fde, quod ex hoc versu in ali-quibus editionibus exciderat, restituimus ex Aldina et aliis, quibus recte aderat. Barnes

824. χεώτ] Ita MS. G. a prima manu, et in margine γε. χεῦτ. Ed. Ald. χεῦτ. Barnes.

Τὸ χεῖ»] Scaliger hic legit χειὸν, sed et κὸ χεῖ» ponitur pro χεῖνω, ut Eustathius fol. 1647. lin. 36. ubi illud Hecube profert: Horien ed Rein of ledywy disten-

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

830 Νυπτός πελαίνης ανυμέναιε παρθένε, Μανίας τ' έπ' άνδεὶ τῷδε καὶ ωαιδοκτόνους Φρενών ταραγμούς και ποδών σκιρτήματα Ελαυνε, πίνει, Φόνιον έξίει πάλων, 'Ως αν πορεύσας δι' 'Αχερούσιον πόρον

840

835 Τον καλλίπαιδα στέφανον αυθέντη Φόνω, Γνῷ μὲν τὸν "Ηρας οἶός ἐστ' αὐτῷ χόλος, Μάθη τε τον έμον, η θεοί μεν ουδαμοῦ, Τὰ Βνητὰ δ' ἔσται μεγάλα, μη δόντος δίκην.

## ΛΥΣΣΑ.

Έξ εύγενους μέν σατρός, έκ τε μητέρος

845

830 Noctis obscurse innupta virgo, Insaniam in virum hunc, et interfectricem-filiorum, Mentis perturbationem, et pedum saltationem, Injice, commove, cruentum immitte funem: Ut transmissa per Acherontium fretum

835 Illa pulchra liberorum corona, propria manu, Cognoscat, qualis in ipsum sit Junonis ira, Et discat meam. Alioqui dii nihil, Res vero mortalium erunt magnæ, si pænas iste non dat.

LYSSA.

Ex generoso quidem patre, et matre

waspayan. Est et χερι, pro lχερι. Κειώ autem et χειώ idem, quod χερία. Barnes. Τὸ χειώ: Τὸ χερι, ὁ ταυτὸ μέι ἰστι τῷ χερώ», ἀνακίκονται δὶ ἰκ τοῦ χερικα.

Scholiast. 827. Sic Wakefieldius pro acción. Vide Sophoel. Antig. 201. Herman. 829. ##192707] Ita optime Ed. Ald.

Edd. recentes ariyares. Musg. 'All' il', ariyares El' pro da interjectio bortantis. Areynvos o nai ú, avel est ande-guars, de este danguers ob repyerus. Scaliger legit Errynter nación, utrique autem potest referri, vel Furiæ ipsi, vel etiam Herculi. Barnes. Barnes.

Hervan. Barnes.
In Cod. Rog. A. est Evrynne sin laßeine (i. e. sunlaßeine) neglia. v. Murkl.
ad Iphig. Aul. 407. Beck.
830. Neuroje atlantin despairant was Sin.

Cur virgines Farias finxerint veteres poëte, nempe quod deposeráleres fee, cur nigras et Noctis filias, cæteraque hujusmodi, consule Eustathium in Homerum, fol. 763. lin. 26. etc. Vide etiam quænos supra ad v. 818. et infra ad v. 839. et v. 874. Barnes.

834. ποριύσει] Ita MSS. E. G. ut jam emendaverat Canterus. Pindarus Pyth. XI. Stroph. II. πόριυ 'Αχίροντος ἀπτὰν πας εύσπιον. Ed. Ald. φονιώσες. Eadem ade institute of pro sis, sed a vulgatis non discre-pant MSS. Mug.
'Ως & φονώνες δι' 'Αχιρούσων αφρο] Canterus legit αρχώνας, haud male: pot-

est tamen et possoras stare, si di 'Azreoivar viçer de Herculis ipsius descensu ad Inferos sumatur, unde dis tanta orta est indignatio. Nescio, quid Scaligero in mentem venit, qui scriptum habet equivar, nini forte arquivar, voluit. Æmilius Portus nihil explicat, nec difficultatem visus est vidisse; at in rebus minime dublis explicandis ridicule occupatur. Bernies. Reiskips emendat: "In An emandame 1."

Reiskius emendat: 'n, de arquiene &

840 Πέφυπα Νυπτός, Ουρανοῦ τ' ἀφ' αιματος, Τιμάς δ έχω τάσδ ουκ άγασθήναι φίλοις, Ουδ ήδομαι φοιτῶσ' ἐπ' ἀνθρώπων φίλους. Παραινέσαι δέ, πρίν σφαλείσαν είσιδείν, "Ηρα Βέλω, σοί τ', ην πίθησθ έμοῖς λόγοις. 850 845 'Ανής όδ' ουκ άσημος ουτ' έπι χθονί, Ουτ' έν βεοισιν, ου γέ μ' είσπέμπεις δόμους. "Αβατον δε χώςαν καὶ Δάλασσαν άγςίαν Έξημερώσας, Δεῶν ἀνέστησεν μόνος Τιμάς, πιτνούσας ανοσίων ανδεών υπο 855 850 "Ωστ' οὐ παραινῶ μεγάλα βούλεσθαι κακά.

840 Nata sum, ex Nocte, et Cœli sanguine: Honores vero hos habeo, ut non invideam amicis; Neque lætor vadens adversus homines amicos. Sed admonere, priusquam errantem te videam, Junonem, teque volo; si obtemperaveritis meis verbis.

845 Vir hic non est obscurus, neque in terra, Neque inter Deos, in cujus domum me mittis: Regiones autem inaccessas, et ferum mare Cum pacârit, solus in integrum restituit Deorum Honores ab impiis viris labefactatos:

850 Itaque tibi suadeo, ut gravia mala non cupias.

Excession when, aut de En westheus webs 'Αχιρούσιο πίρο. Beck. 836. Vide Pors. ad Hecub. 1038.

839. s. 'Et' sépasois pèr rargès, în re pariges Riépusa, Nouvès, Objenné e' à p' alpares,] De persona hic loquinte, quod non Lycus sit, sed Lyssa, hoc est Furia, vide infra ad v. 854. De Erinnyum, sive Eumenidum, Furiarum et Dirarum (tot enim nominibus vocantur) parentibus supra nonnibil attigimus, ad v. 818. et 830. Euripidis vero ingenium hic non landare nequeo, qui diversa auctorum veterum figmenta simul jungit, et hanc Furiam no modo Nocte satam cum Neotericis, sed et Cœli sanguine, cum Veteribus, asserit. De qua re nos supra. Notundum est vero, nos Latinam versionem paulo tutius infexion, et pro er sanguine Noctis et Cali, magis ex binorin fide vertises, ez Nocte et Cali statguine. Barnes. 841. Ald. et prima Hervag. 1966 v'.

Relique riad; V. Sensus est: hoc munus, de quo Iris dixit, habeo, non invidendam

amicis. Herman.

Δημαθίνω φίλως, Sententiam minime
commodam facit, sive irascendi sentum, sive contra admirandi, verbo tribusa. An legendum à yas bina espain, delectori malis, vel admirari. Hesychius: espain, nano. Nisi malis espain, i. e. espaine, viris e statu dejectis.

Maximo nunc placet: obn dyac Ninas nalais, non invidere rebus pulchris, vel honestis. Musg.

Heath. vulgatum vertit: ut amicis meis non succenseum; hac scilicet de causa illam neque Herculem libenter infestanc, quia is decrum apud homines honores et

quia is deoram apud nomines nonores et cultum restituerat. Beck. 845. Legebatur à rhe. Horman. 846. το γίγ μ' είσν ίμνως Κμους.] Puto, ex hoe loco Scaligerum ductum, ut υπρτα ad v. 821. σύματα verteret in λόματα. Sed dicendum quidem, Furiam immitti

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

830 Νυπτός πελαίνης άνυμέναιε παρθένε, Μανίας τ' έπ' άνδεὶ τῷδε καὶ ωαιδοκτόνους Φεινών ταραγμούς καὶ ποδών σκιρτήματα Ελαυνε, πίνει, φόνιον εξίει πάλων, 'Ως αν πορεύσας δι' 'Αχερούσιον πόρον

840

835 Τὸν καλλίπαιδα στέφανον αὐθέντη Φόνω, Γιῶ μεν τὸν "Ηρας οἶός ἐστ' αὐτῷ χόλος, Μάθη τε τον εμόν, η θεοί μεν ουδαμού, Τὰ θνητά δ' έσται μεγάλα, μη δόντος δίκην.

#### ΛΥΣΣΑ.

Έξ εύγενους μεν σατρός, έκ τε μητέρος

845

830 Noctis obscurse innupta virgo, Insaniam in virum hunc, et interfectricem-filiorum, Mentis perturbationem, et pedum saltationem, Injice, commove, cruentum immitte funem: Ut transmissa per Acherontium fretum 835 Illa pulchra liberorum corona, propria manu,

Cognoscat, qualis in ipsum sit Junonis ira, Et discat meam. Alioqui dii nihil, Res vero mortalium crunt magnæ, si pænas iste non dat-

LYSSA.

Ex generoso quidem patre, et matre

marpayun. Est et zen pro izen. Xeid Tapayun. Est et χερινιο ιχεριν ας autem et χερικ idem, quod χερία. Barnes.
Τὸ χερία: Τὸ χερία, ὁ ταυτὸι μει Ιστιτῷ χερία, ἀποκέκοσται δὶ ἐκ τοῦ χερία.
Scholings

Scholiast. 827. Sic Wakefieldius pro zarie. Vide

Sophocl. Antig. 201. Herman. 829. Zesyster] Ita optime Ed. Ald.

and artyster) its opume Ed. Ald. Edd. recentes άτιγκτος. Musg.

'Aλλ' εΓ, άτιγκτος ΕΓ pro εία interjectio bottantis. άτιγκτος ὁ καὶ ἡ, ἀντὶ τοῦ ἀτιλι-ἐκων, ἔς τοῦ ἀτιλι-ἐκων, ἔς τοῦ ἀτιλι-ἐκων, ἔς τοῦ ἀτιλι-ἐκων καθέω, utrique autem potest referri, vel Furiæ ipsi, vel etiam Harcall. Βατκου.

Hercan. Barnes.
In Cod. Reg. A. est arrywres où labeira (l. e. sulabeira) naclia. v. Markl.
ad Iphig. Aul. 407. Beck.
830. Nearly salaung drophens rachin.

Cur virgines Furias finxerint veteres poëtes, nempe quod dequeueilarra der, cur nigras et Noctis filias, cateraque hujusmodi, consule Eustathium in Homerum, fol. 763. lin. 26. etc. Vide etiam quæ nos supra ad v. 818. et infra ad v. 839. et v. 874. Barnes.

854. ποριύσας] Ita MSS. E. G. ut jam emendaverat Canterus. Pindarus Pyth. XI. Stroph. II. πόριυ 'Αχίροντος ἀπτὰν πας εύσχιον. Ed. Ald. φονιώτας. Ededem

mag' είσκιου. Ed. Ald. φοτώσεις. Eadem editio ε΄ς pro ὡς, sed a vulgatis non discrepant MSS. Musg.

'Ως ἐν φοτώσεις δι' 'Αχτρώσιου σώρου]
Canterus legit σοριώσεις, haud male: potest tamen et φοτώσεις stare, si δι' 'Αχτρώσιου σώρου σόρου de Herculis ipsius descensu ad Inferos sumatur, unde diis tanta orta est indignatio. Nescio, quid Scaligero in mentem venit, qui acriptum habet φορέσεις, niκί forte σοριώσεις voluit. Æmilius Portus nibil explicat, nee difficultatem visus tus nibil explicat, nec difficultatem visus est vidisse; at in rebus minime dublis explicandis ridicule occupatur. Barnes-Reiskius emendat: 'Ω, do auguéras, de



#### 'HPAKAHZ MAINOMENOZ. 285

- 840 Πέφυκα Νυκτός, Ούρανοῦ τ' ἀφ' αϊματος, Τιμάς δ έχω τάσδ ουκ άγασθηναι Φίλοις, Ουδ ήδομαι φοιτωσ' έπ' ανθεώπων φίλους. Παραινέσαι δέ, πρίν σφαλείσαν είσιδείν, "Ηρα θέλω, σοί τ', ην πίθησθ εμοῖς λόγοις. 850 845 'Ανής όδ ουκ άσημος ουτ' έπι χθονί, Ουτ' έν θεοισιν, ου γέ μ' είσπεμπεις δόμους. "Αβατον δε χώςαν καὶ Θάλασσαν άγςίαν Έξημερώσας, θεῶν ἀνέστησεν μόνος Τιμάς, πιτνούσας άνοσίων άνδρων υπο. 855 850 "Ωστ' ου παραινώ μεγάλα βούλεσθαι κακά.
  - 840 Nata sum, ex Nocte, et Cœli sanguine: Honores vero hos habeo, ut non invideam amicis; Neque lætor vadens adversus homines amicos. Sed admonere, priusquam errantem te videam, Junonem, teque volo; si obtemperaveritis meis verbis.
  - 845 Vir hic non est obscurus, neque in terra, Neque inter Deos, in cujus domum me mittis: Regiones autem inaccessas, et ferum mare Cum pacârit, solus in integrum restituit Deorum Honores ab impiis viris labefactatos:
  - 850 Itaque tibi suadeo, ut gravia mala non cupias.

Αχιρουσίων πόρων, aut ώς ἄν πυριώσας πρὸς 'Αχιρούσιον πύρου. Beck. 836. Vide Pors. ad Hecub. 1038.

839. s. 'El' abyeroïs als emegis, în es anriços Πίθυπα, Νυπτὸς, Οὐςανοῦ τ' ἀφ' αἴματος,] De persona hic loquente, quod non Lycus sit, sed Lyssa, hoc est Furia, vide infra ad v. 854. De Erinnyum, sive Eumenidum, Furiarum et Dirarum (tot enim nominibus vocantur) parentibus supra nonnihil attigimus, ad v. 818. et 830. Euripidis vero ingenium hic non laudare nequeo, qui diversa suctorum veterum figmenta simul jungit, et hanc Furiam non modo Nocte satam cum Neotericis, sed et Cœli sanguine, cum Veteribus, asserit. De qua re nos supra. Notandum est vero, nos Latinam versionem paulo tutius inflexime, et pro ex sanguine Noctis et Cæli, magis ex historine fide vertisse, ex Nocte et Cali sanguine. Barnes

841. Ald. et prime Herveg. rinde v'.

Relique ripas 7. Sensus est: hoc munus, de quo Iris dixit, habeo, non invidendum amicis. Herman.

άγασθηνω φίλεις,] Sententiam minime commodam facit, sive irascendi sensim, sive contra admirandi, verbo tribusa. An legendum à yar Sinai espluis, delectori malis, vel admirari. Hesychius: espluis nanés. Nisi malis epaluis, i. e. epaluis, viris e statu dejectis.

Maxime nunc placet: de Lyas Squas malois, non invidere rebus pulchris, vel Musg.

Heath. vulgatum vertit: ut amicis mels non succensenm; hac scilicet de causa illam neque Herculem liberiter infestasse, quia is deorum apud homines honores et cultum restituerat. Beck.

845. Legebatur ame. Herman. 846. süyi a sleviperus Masse. Puto, ex hoc loco Scaligerum ductum, ut supra ad v. 821. rupara verteret in lique Sed dicendum quidem, Furiam immitti

ΙΡ. Μή σὺ νουθέτει τά 3' "Ηρας κάμὰ μηχανήματα: ΛΥ. Είς το λώστον εμβιβάζω σ' έχνος αντί τε κακε. ΙΡ. Ουχὶ σωφεονείν γ' έπεμψε δεύεδ σ' ή Διὸς δάμας. ΛΥ. "Ηλιον μας τυς όμεσθα δρώσ, ά δράν ε βέλομαι. 855 Εί δε δή μ' "Ηρα Β΄ υπουργείν, σοί τ' αναγκαίως έχει Τάχος επιρροίβδην Β΄ όμαρτείν, ώς κυνηγέτη κύνας,

Iris. Ne tu Junonis et mea consilia arguas.

Lys. In optimam semitam, pro mala, te duco.

Iris. Conjunx Jovis non misit te huc, ut moderate agas.

Lys. Solem testor me facere, que non cupio facere.

855 Si igitur me Junoni tibique inservire necesse est,

Celeriter, et cum impetu te sequi, ut venatorem canes sequi solent,

in Herculis quidem domum, ut illum furore corriperet, non autem contra domum illius militasse, sed contra corpus, i. e. ipsum Herculem, quem insigni clade jam afflixit. Figurate tamen etiam mara legi potuit, nisi σώματα melius hic staret; ita enim infra v. 860. Kal zarajβάξω μίλαθεα, και δόμους Ισιμβαλώ, etc.

Rarnes. 849. Tipas जानार्थनाइ केर्काका केर्येट्वा रॉजर ] Prior syllaba in surveyers communis est de qua re vide quæ nos ad Phæniss. v. 19.

ล้างต่อง ล่าง้อตัว] โงๆลังรอง De Gigantum impietate in Deos vide quæ nos ad Bacch. v. 535. Quod vero Hercules et Bacchus pro Deorum partibus steterint contra Gigantes, vide supra ad hujus fabulæ, v. 177.

Barnes. Per averious aviens non intelliguntur Gigantes, sed viri impii et facinorosi, qui terram et maria latrociniis et cædibus infesta reddiderant, quibusque sublatis, restituti diis et corum legibus honores dici poterant. Heath.

850. Recepi Musgravii emendationem Ser' sử pro vulgato esí v' sử. Herman.

Supervacuum et ineptum est 🐗 👈, cum antea dixiaset "Hea — osí v', v. 844. Lego igitur: sov so maçaro. Musg. 851. manà] Optime Reiskius nanà. Confer 836. et v. 844. Musg. mahà] Quum olim manà male aderat,

nec sine magna versus jactura, Gul. Canterus and legebat, quem sequor. Scaliger minus attentus ad literarum vestigia, nación Barnes.

Post molieu punctum delendum, et

aut comma ponendum, aut abesse debet omnis distinctio; deinde pro ana legi nimà, Junonis et meas machinationes. (Sic quoque Heath. qui ad μηχανήματα supplet έμφὶ, circa machinationes.) Ita debebat refingi e vet. ed. lectione zazá. vid. v. 849. Ιμβιβάζουσ' est ἰμβιβάζουσα, non Ιμβιβάζουσι, immittens in viam bonam, quæ pravam debent ire. Reisk. 852. Hic versus Iridi continuabatur,

versus 853. Lyssæ erat, 854 Iridis. Emendavit Musgravius, cui etiam iμβιβάζω σ' pro iμβιβάζουσ' debetur. Herman. iμβιβάζουσ'] Haud dubie est pro iμβιβά-

quam et ἐμβιβάζουσα vitiosum esse suspicor, legendum vero, Lyssæ persona præfixa:

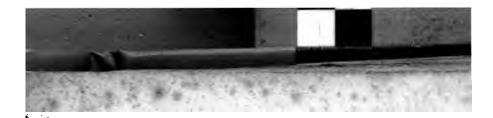
ΑΥ. Εἰς τὸ λῷστος ἐμβιβάζω σ' ἔχοςς, ἀστὶ τοῦ

Alioqui dicet Iris, meliora esse, quæ Lyssa monet, quam quæ decreverat Juno. Nec nullam vim habet, quod in Aldina proxime sequens Lyssæ tribuatur, alter Iridi, tertius iterum Lyssæ; quæ nomina si singula uno versu superius apposita essent, existeret ea, quam probo, personarum dis-tributio. Musg.

854. Vide Pors. Suppl. Pref. ad Hec.

claviii. Hernas au Frec.

"Hλω μαςνυήμωθα] Quam Lycus, in
Choro præcedenti, ab Hercule fuerit occisus, unde et ipse clamaverit: "Α σῶσο Κάδμου γαϊ, άπόλλυμαι δόλφ, et de eo



## 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

287

Είμί γ' ουτε πόντος ουτω πύμασι στένων λάβρως. Ούτε γης σεισμός, περαυνού τ' οίστρος, ωδίνας πνέων, Οι έγω σταδιοδραμούμαι στέρνον είς Ήραπλέους, 865 860 Καὶ καταρρήξω μέλαθεα, καὶ δόμους ἐπεμβαλῶ, Τέκν αποκτείνασα πρωτον ο δε καιών ουκ είσεται Παίδας, ους έτικτ', εναίρων, πείν αν έμης λύσσης υφή.

Vado: neque pontus adeo violenter fluctibus ingemiscens, Neque terras motus, et fulminis impetus dolores spirans, Ut ego curram in pectus Herculis, 860 Et rumpam tecta et domum injiciam, Interficiens primum liberos: qui vero occidet, nesciet Liberos se, quos genuit, occidere, priusquam liberatus fuerit a mea rabie-

ibidem Chorus pronuntiaverit: Tigoress, ούε le' lev' δοσειβάς ἀνής· miror, quid hac in re passus Henricus Stephanus, quæ Lyssæ, id est Furiæ, recte olim tribuebantur, nunc sine ulla ratione, imo contra omnem rationem et veterum codicum rational rational et veerum concum fidem, (quicquid ille de iis prædicet) hæc tamen Lyco tribuit; ut et alia supra ad v. 839. 'Eξ ινγινοῦς μὶν πατρὸς Γκ νε μαντίρος. Ad hunc locum hæc ille: Hæc se Aśny in veteribus tribuuntur; et in fine paginæ kic versus: Oùzi eupemir y' Isruψ, etc. continuatur sub Iridis persona. At proxime seguens hic: "Ηλων paernémeda, etc. a Lyco profertur, una cum sequentibus, ad illum usque locum, unde verba Chori incipiunt. In versu au-tem, qui incipit : Ei di di a, reponendum esse di pro di, controversum esse non pot-est. Ita ille, nimis infelicitar; etiam in hoc quod extra controversiam di legendum sit, ut olim: non der nt is fatebitur, qui verba donynaine l'au in hoc versu viderit; ita enim is locus ordinandus: Ei & 34 ps τῆ τι "Học xaì τοὶ ἀναγκαίως ἔχυ ὑπουργιῖο κατὰ τάχος, καὶ ἰπιβρόβδην ὁμαρτίῖο του, ὡς πύτα τῷ ποτηγίτη σορίζουτ, Εἰμί γε, π. λ. Non hec ostentationis causa notamus, sed quia vulnera, a tam docto viro impacta, magis remedium poscebant. Barnes. 855. El i i i i j j De hoc loco vide in nota ad v. 854. Barnes.

105. Et al al al problem for the income and v. 854. Barnes.

856. Τάχει] Pro sarà τάχει, ut Rhes.

v. 983. Sic εἰχὶ τάχει μίψει; in Epigr.
Incerti. Antholog. H. Steph. p. 86.

αὐτει,] Ita MSS. tres, et, si scripture compendium recte capio, Aldina. Vulgo

íra. Musg. i xipfoloður, foiZudór. Scholiast.

Von VII.

857. Brub. Láßers. Herman. Lege, Eine, nobre n. r. A. Elmsi. Constructio postulare videtur, ut scribatur láses. Non pontus fluctibus ingemiscens adeo est impetuosus.

Jacobs Spec. Emend. p. 10. conjicit:

858. Wakefieldius eieres.

859. Sic libri, neque aliter citavit Porsonus ad Med. 675. Quo auctore, quave analogia hoc defendi possit, nescio. Fort. อาล์งิเน ออุนนเอียนเ. Herman

860. Kal zarajišto pilanja, Wide su-pra ad v. 846. Barnes. 861. š N naror obn deren Brodens reponendum putat arasis pro sasis, in qua emendatione (inquit idem Henricus Stephanus) rationem eum habuisse puto mensuræ versus duntaxat; quum alioqui saire, a quo est sarèr pro serire accipi satis notum sit. Ita ille. Miror autem, illum dicere, se putare, Brodssum mensu-rse duntaxat versus habuisse rationem, quod legeret अन्याके pro अवनके, quum aperte अवनके sit vox versui commodior, अन्याके अपtem etiam adversetur; ut cuivis, cui trochaici versus ratio nota est, patebit.

Rarnes Et same et sesses per versum stare potest, judice Struchtm. An. Crit. p. 154. Beck

862. Legebatur luas déssus apis. cillimum erat, scribere luas. At noc ass ras numero plurali facile invenietur, et Aprima rectius furor Herculem, quam Hercules furorem dicitur. Quare țais Assen; soți scripsi. Herodot. I. 156.

## 288

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

\*Ην ίδού, καὶ δη τινάσσει κρᾶτα βαλβίδων ἄπο, Καὶ διαστρόφους ελίσσει σίγα γοργώπους πόρας, 870 865 'Αμπνοὰς δ' οὐ σωφρονίζει, ταῦρος ῶς ἐς ἐμβολήν, Δεινά μυπάται δε, Κήρας άναπαλών τας Ταρτάρου. Τάχα σ' έγω μᾶλλον χοςεύσω και καταυλήσω Φόβω. Στεῖχ' ες Οὔλυμπον πεδαίρουσ', Ίρι, γενναῖον πόδα. Είς δόμους δ' ήμεῖς ἄφαντοι δυσόμεσθ' Ήραπλέους. ΧΟ. ὁ α΄. 'Οτοτοτοί, στέναζον ἀποπείρεται προφόός. 870

En, ecce. Et jam quatit caput a carceribus, Et distortos truculentos oculos tacite volvit. 865 Anhelitum vero moderatur, ut taurus sub impetum: Mugit vero dira invocans Furias Tartari. Ego te mox magis incitabo, et terrore personabo: Vade in Olympum, O Iri, tollens generosos pedes: In ædes vero nos invisibiles penetrabimus Herculis.

Cho. Eheu, cheu, geme : detondetur

buris rus deyns. Wakefieldius avn. Herman.

865. is ἐμβολὴν,] Malim ὑπ' ἐμβολὴν, sub ipsum insultus tempus. Deinde, Can. tero preseunte, Δυνά μυπαται δί. Musg. 866. Δινὰ] Cantero debetur pro δινὸς præcedentibus juncto. Herman.
Tollenda distinctio post Δινὸς, et le-

gendum Διικά μυκάται δι (ct sicut taurus impetum facturus terribiliter mugit); aliter de metro actum est, quod jam monuit Canter. — Ex Heath. Etiam Reisk. idem observarat. Beck.

867. παταυλήσω] MS. G. παταντλήσω. Sed præstat vulgata. Sic παταυλουμίνους πρὸς Χιλωνίδος. Athenœus, p. 527. F.

Musg. 868. Erfurdtio placebat eigavés.

Herman. ad v. 815. Legitur autem vel simpliciter pro molas alea, vel cum accusativo mola, aut ander, ut in loco modo laudato et hic.

Barnes. 870. De hoc carmine vide præfatio-Legebatur irorororoi. Awaniesras Canterus pro Arensieses. Herman. க்கைய்வான்] Canteri emendatio est, quam cum Barnesio recepi. Ed. Ald. க்-

wiλis, i Δiès Înyoros. Miλios 'Ελλάς, etc.]

Olim cum legebatur: Drivator, aufonuel es rèv antes, πόλις, è Διès inyones μίλεος, Scaliger interseruit post layeres vocem ayeres, subaudito ieri, et periodum ad médie po-suit, anieuse et autem retinuit. Duportus, ut sensum impleret, pro i scripsit id. Nostra vero lectio, quam Canterus probavit primus, multo naturæ convenientior videtur, certe minus violenta. tem poëta Herculem florem Thebarum, quemadinodum (inquit Guliel Canterus Novar. Lection. Lib. V. c. 1.) Æschylus de Persicis ducibus dixit: Tuínd ando Megidos aías oixeras abgon. Que figura Latinis etiam et Gallis est usitata. Ita ille. Barnes.

872. vir sitericar] Ita quidem veteres bellatores et heroës, humani generis benefactores vocabantur, Hercules autem præcipue Græciæ dicebatur Evigyiens, ob innumera beneficia patriæ illata ex bene collatis illius viribus, in tyrannis, bestiis, aliisque terrarum pestibus opprimendis. ainsque terrarum pesutous opprimeratis. Sic Ptolemeus ille, Ægyptiorum rex, qui Philadelpho successit, Euergetes cogno-minabatur a Graccis, ob maxima ejus in Graccas civitates merita. Sic Arimaspi, populus Scythiæ, quod benefici fuerint in Argonautas, tempestate maris ad corum terram appulsos, Euergetæ dicebantur. Stephanus riel rédier in voce Ricerira. Item Coel. Rhodigin. Lib. XVI. c. 22.



# ΉΡΑΚΛΗΣ MAINOMENOΣ.

**2**89

Σὸν ἄνθος, πόλις, ὁ Διὸς ἔπγονος. ΧΟ. ὁ β΄. Μέλεος Έλλάς, ἃ τὸν εὐεργέταν Αποβαλεῖς, ὀλεῖς μανιάσιν Λύσσας 880 Χορευθέντ' έν αὐλοῖς.

875 ΧΟ. ὁ γ΄. Βέβακεν ἐν δίφροισιν ὰ πολύστονος, "Αρμασι δ' ενδίδωσι πέντρον, 'Ως έπὶ λώβα, Νυχτός Γοργών έχατογχεφάλοις

> Tuus flos, O civitas, filius Jovis. Infelix es, O Græcia, quæ benefactorem Amittes, perdes Lysse furoribus Agitatum in ædibus.

875 Discessit in curru vecta hac multorum gemituum autor. Equis autem subdit stimulos, Velut in perniciem

Noctis Gorgon, centicipitibus

whi a Cyro ita vocatos ob frumentum opportune ipsi ab illis suppeditatum ex Al-exandri historia probabilius ait. Hic enim mos a Persis ortum habuit, apud quos amici regis benefactores dicebantur; ita Herodotus in Urania: Φύλαπος δι Εύιργίτης βασιλής ἀνιγράφη. Vide que nos ad Αὐλιπουάτοστρο, sive Estheram nostram, v. 1577. in Scholiis cumulavimus.

873. Sic emendavi vulgatum μανίαισι

nomen proprium pro Eemis, quia Furias hujus erat officium insaniam injicere Herculi; dicuntur itaque Furiæ variis nominibus, non pro ratione loci, ut nonnulli dicunt, alia iis nomina in cœlo, alia in terra, alia denique in orco, sed pro ratione potius officii, ut, quum homines ter-refaciant, ex Deorum ira ob scelera commissa, Diræ vocantur, et Erinnyes, et Furiæ, et scelerum vindices; cum ob severitatem coluntur, siphang dicuntur our ռան Өмм, Εὐμινίδις, etc. cum ad insaniam impellunt, Аύσσω, et Furiæ. Servius ad illud Virg. Æn. Lib. XII. v. 845. Dicuntur geminæ pestes, cognomine Diræ, &c. Diræs easdem facit cum Furiis, et in cœlo quidem Diras ait vocari, in terris Furias et Eumenidas, apud inferos autem Sty-gias Canes. Vide quæ nos de iis supra

ad v. 839. 830. et 818. item ad Troad. v. 459. item ad Iphigen. Taur. v. 964. Denique Scholiasten ad Orest. v. 37.

Barnes Reisk. scribit: ἐλοαῖς μανίαισι. 874. Cur emendationem Tyrwhitti Wakefieldius, ut nos certiores facit, n assecutus erat? Conf. loca ab illo citata. Elmsl.

iναύλεις] Frigidum sane epitheton. Quis enim alio, quam interno, furore agitur? Quid quod isasses internum significare nemo hactenus ostendit? Legendum cum Tyrwhitto ἀναύλως, tibiarum experti-bus. Sic Phœn. v. 802. Martis πῶριος

dicitur άναθλότατος. Musg. Ιναύλοις μανίαισι] 'Ενδομύχοις, internis furoribus, qui in animo inspirantur.

Barnes. ivaύλοις] Heath. vertit intus perstrepentibus, et monet, videri veteres existima musice maxime viribus homines ad insaniam adigi. Beck.

876. "Aguari] Recte interpretes: Equis currum trahentibus. Sic ertespiem i xu
µarer in fragmento Phaëthontis apud

Longinum. Musg.

Heath. ita hunc versum dividit:

Aquari d'indiduri nisses trochuicus dime-

'Οφέων ιαχήμασι, Λύσσα μαςμαςωπός. ΧΟ. δ δ. Ταχύ τὸν εὐτυχῆ μετέβαλεν δαίμων, 880 Ταχύ δε πρός πατρός, τέπι, εππιεύσετε. ΧΟ. ὁ έ. Ἰω μοι μέλεος, ὶω Ζεῦ, τὸ σὸν

Serpentum sibilis Lyses ardens oculos-

Cito Deus commutavit felicem. 880

Celeriter vero animam expirabitis a patre, O liberi-

O me infelicem! O Jupiter, tuum genus statim sine liberis erit.

'Ως isì λέβφ. dactylicus trimeter.

Reck.

878. Ita Reisk. pro inarèn nepahais. Herman.

Assentior Reiskio legenti:

— izaroyaspádus

"Opun laxipus: Abera paquaqueic. Musg.

Nouris Tagyon, inaris nepalais Nouris Soydeng Egoris, Tagyon ngorquoia, dià ràs inaris nepalàs iquidus, erel as al Hanral lalaistes, 'Oquerlanduses miràs nalaist. Unde Virgilius loco paulo supra citato ad v. 878. Quas et Tartaream noz intempesta Megeram Uno codemque tulit partu paribusque revinzit Serpentum spiris, ventosas-que addidit alas. Valde autem terribiles dispectu erant Furiarum personæ, seu arvæ, in scenam productæ; adeo ut his toria tradatur, Æschylum exinde maximum toti senatui populoque Atheniensi terrorem incussisse, fœminis autem tan-tum, ut nonnullæ præ metu exstinguerentur, multæ abortum sint passæ. mirum; cum capitibus serpentibus crinitis, vultibus tetricis et horrendis, cruentis et flammantibus, alis coriaceis, cruribus longis, macris, et macilentis, fœde exsertis spectabantur, facibus san-guineum quid rubentibus, et tortis ex serpentibus flagellis armatæ, palla denis que sanguinea vestitæ. De quibus passim poëtæ tragici. Barnes. Reisk. scribit: ἱκατογκιφάλων, aut ἰκα-

τογκιφάλως. Beck.

879. μαςμαςωπός.] Διθοποιός, in της Meduszei capitis objectu homines in lapides vertente. Eadem vis tribuitur Furiarum adapectui, quarum capita serpentibus involuta erant, Medusse in morem. Hinc Hasychius illustrandus: μαςμάς», λιθο-πυψ, lege μαςμαςυσφ, λιθοσωψ. Quan-

quam nec omnino inepte Salmasius, qui, μαςμάςψ retinens, λίθψ σωψ legit.

Heath. ita dispontt:

"Opun laxiques: pherecrateus. Afore paquagards ithyphallicus.

et v. 882. ita:

'Ιό μαι, μίλιος' 🕍 Ζεῦ glyconius. rd site piece kysses atrina idem.

Beck.

880. Legebatur perificale. Hermon. 881. Ita Æm. Portus et Barnesius pro Herm lagriéeuri.

882. Editt. Aldin. et Hervagiann. priores legunt lemisers. Putamus veram lectionem esse, Taxò di seès sareès μαι vel συισεύμαι. Prima forma utitur Euripides Androm. 552. Heaver ple obv zar' oleon, derte ierieu, 'Eprendenau vid'. Secunda Aristoph. Rau. 1221. To Ar-มย์ชิงค yag รอธิรง ซาเบรนิสม สอได้. Gim Currere, sin nature whin navigare, sin fluere, futura sua, eadem ratione, qua win formant. Exempli gratia, alie seu altieμαι seu πλιυσώμαι dat, nunquam πλιόσω. Formatio activa quidem, secundum Ed-Brunck, in loco Sophoclis sequente, obfert se, Phil. 380. Kai rair inuli and Alyus Squareronio, Ob mirer is riv Raiee inskiesus Izen. Lectionem hanc tamen primus proposuit Heathius, eam
postes recepit Brunckius, secundum Dawesii regulam, quæ edocet subjunctivum aoristi primi activi seu medii nunquam particulis 💰 🚧 subjici. Vulgo legitur 🜬 Thisons. Elmsl.

izeniere. Ita optime Barnesius. Ed. Ald. cum MSS. G. et 2714. invisere.

izeniere.] Ita lego, cum olim male aderat izenierer. Barnes.



## 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 291

Γένος άγονον αὐτίκα λυσσάδες ὡμοβςῶτες ἀποινόδικοι δίκαι κακοῖσιν ἐκπατάσσουσιν. 890
ΧΟ. ὁ στ΄. Ἰω στέγαι,
στροφή α΄.
Κατάρχεται χορεύματ ἀτες τυπάνων,

Genus statim sine liberis erit. Lysse autem eum crudelis, Sevæ vindictæ malis affligent.

885 O domus,
Inchoat choream sine tympanis,

883. Sic emendavi vulgatum λώσει Γ, Σαίβεωτος. Et ἀμοθεῶτις quidem etiam Wakefieldius. Hic quoque versus e duobus dochmiis constat. Herman.

885

884. MSS. Stephani ann dina, quod ille probat. Mim est Schneideri conjectura annochim in Lex. Gr. Vulgatam recte tuetur Barnesius. Intelligitur vindicta Junonis. Deinde MSS. Steph. nanas, lumaras como. Ald. Brub. et alim vett. nanas, lumaras como. Herman.

άπαιοδικα] MSS. Steph. άπαιδικα, qued ex analogiæ regulis formatum negat Barnesius. Neque tamen temere repadiandum, saltem ob analogiam, άπαιοδικα, codem quippe modo formatum, ac ψευδύματατε, άπαιβλίνες, άπειβοδίκαιος.

Monendus est lector, particulam τε, quam post ἀτονόλικο, in Barnesiana occurrit, ipsius additamentum esse. Idem Barnesius male ἀμάβρωτος ut nominativam interpretatur, cum sit genitivus ab ἀμαβρωί, confer Troad. v. 438. hujus fab. v. 384. Lego:

Averas de o duskçüres adinbrana dinas —

invaráceoucu.] Ita MSS. Ed. Ald. invaráceocu. Musg.

άπωνδικω Δίκω! Δίκωι άπωνδικω dicuntur, ai διὰ τῶν τημομῶν δίκας ἀπωνοδικω εμικε, καὶ ἀπωνα, καὶ ἀμωδὰν τῶν κακιῶν. Quare non est, ut hic cum Henrici Stephani codicibus fictis ἀπωνόδικω legamus; cum vox ista sit Græcæ linguæ peregrina, næc regulariter facta. Nec enim regulare est, deriværæ ab adjectivis primæ contractorum, eodem modo, atque ab adjectivis tertim simplicium; quasi esset ἀπωνόδικος. Sed ab ἀπωνὰς canonice fit ἐπωνδίκος et Ionice ἀπωνιδίκος, si recte vox formarctur. Quare qui àlansimaris apud Philonena de Vita Mosis, Lib. III. legunt, vel falluntur, vel Judeum hominem in vocibus Græcis formandis lapsum agnoscent. Nec tamen ignoro, 'Alansis's apud Hesyeh. legi, et nomina quoque imparisyllabica aliquando parisyllaborum more componi. Hoc tamen assero, etiam si concedamus, istam lectionem esse veram, pauca ejusmodi reperiri, nec ea certe imitanda, quia contra regulam militant, quam linguas congruitas stabilivit. Barnes.

Reisk. scribit: all e airibines, et rigides panarum exigendarum justities. Beck.

885. Extra versum ponenda sunt verba ιὰ στίγαι, et ιὰ δόμαι. Heath.

Reisk. conjicit: luviliúveven, exagitabunt. Hesych luviliúv leust. Bock. 886. Sic scripsi pro vulgato χώρυμα τυματάτων άτις. MSS. Steph. χωρίψματα. Ηστικου.

χόριυμα] MSS. Steph. χοριύματα, quod melius cum πιχαρισμένα congrueret. Potest tamen vulgatum χόριυμα retineri, modo πιχαρισμένα adverbialiter accipiatur, ut πλισὰ v. 61. ἄπραντα v. 894. Μαιχ.

895

890

895

Ου Βεομίω κεχαεισμένα Δύεσω. ΧΟ. ὁ ζ'. Ἰω δόμοι,

वैभाजारुक्को वः

Προς αίματ, ούχὶ τὰς Διονυσιάδας

Συν βοτρύων επιχεύμασι λοιδάς. 890

ΧΟ. ὁ ή. Φυγη, τέκν, έξοςμᾶτε δάιον τόδε, στς. β. 895 Δάϊον μέλος έπαυλείται.

ΧΟ. ο θ΄..... Κυναγετεί τέπνων διωγμόν. στρ. γ΄. Οὔποτ' ἄκραντα δόμοισι Λύσσα βακχεύσει. 900 XO. ò i. Ai ai zazw. στροφή δ.

ΧΟ. ὁ ια΄. Αἶ αἶ, σὲ δῆτα τὸν γεςαιὸν ώς στένω στς. ε΄. . Πατέρα, τάν τε παιδοτρόφον, α μάταν

> Non grata thyrso Bacchico. O domus,

Inter cades, non ad Bacchicam

Libationem, cum racemorum poculis.

Fuga, liberi, abite: hostile hoc, Hostile carmen accinitur,

Ducitque persecutionem liberorum:

Non sine effectu in ædibus Lysea bacchabitur.

Heu, heu mala!

Heu, heu profecto! quam lugeo te senem Patrem, et liberorum nutricem! cui frustra

imperativi, non indicativi modi.

887. zixaeispina] Interpretor: non in honorem Bacchici thyrsi, non thyrsi colendi

λοιποτεπ Βαεταιει επιχτεί, που επιχτεί εταιεια. Musg.
889. Ald. τᾶς Διουσειάδος βοτρώσε ἐπὶ χιόμασι λώθας. MSS. Stephani Διουσείαδας. Τὰς Stephano, ἐπιχτίμασι λοιβὰς Musgravio debetur, quum Barnesius λωβᾶς conjecisset. Ego σύν addidi.

Herman.

Herman.

a ματ', ] Intelligo a ματα. Usus præpositionis idem est, qui in πρὸς λύραν

βιας, apud Suidam, πρὸς αὐλὸν Archiloch.

ap. Athen. p. 180.

Διουντάδας ] Ita MS. Steph. Ed. Ald.

Διουντάδας . Constructio est: πρὸς αἴματα, εὐχὶ πρὸς τὰς Διουντάδας λαιδάς.

βία enim lego, Barnesio præeunte, pro
λάβας. Ματα. λάβας. Musg.

τῶς Διουσιαίδος] Ita ex Aldino libro lego, Scaligero etiam probante, et λωβας, pro λώβας contra Stephanum, et illius

larvatam codicum veterum auctoritatem. Vide hanc lectionem explicatam ad notam præcedentem. Barnes

Dividi hunc versum Heath. vult:

Πρὸς αϊματ' εὐχὶ penthemimeris iambica-Tas Aimerades eadem dactylica.

et v. 893. ita :

Kurayeru es

penthemimeres iambice-

890. βοσχύων ἐπιχτύμασι] Sic scribo njunctim pro ἐπὶ χτύμασι. Interpretor conjunctim pro led χυίρμου. Interpretor autem de ista meri affusione, qualiscunque demum fuerit, que pedestri oratione leixum dicitur, de que loca nonnulla congessi ad Theocrit. Idyll. II. v. 152. βοτεύων igitur, secundum hanc interpretationem, poetice pro angaless dicetur.

Musz.



## HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

293

Tinsa yemarai. 905 ΧΟ. ὁ ί. Ἰδού, ἰδού. वंग्राज्य ह. ठ. 900 ΧΟ. δ ιβ΄. Θύελλα σείει δωμα, συμπίπτει στέ-ΧΟ. ὁ ιγ΄. "Η ή, τί δρᾶς, ὧ παῖ Διός; στρ. στ΄. ΧΟ. ο Β΄. Μελάθρω τάραγμα ταρτάρειον, ως έπ' αντ. γ΄. Έγπελάδω ποτε Παλλάς, είς δόμους πέμπεις.

# ΑΓΓΕΛΟΣ.

 $^{\circ}\Omega$  λευκά γης $\tilde{a}$  σώματα. वेशरावररू. वर्. 905 ΧΟ. ὁ ιδ. ᾿Ανακαλεῖς τίνα με, τίνα βοάν; στρ. ζ'. ΑΓ. "Αλαστα τὰν δόμοισι.

> Liberi gignuntur. Ecce, ecce,

900 Turbo concutit domum, concidit tectum.

Heu, heu, quid agis, O fili Jovis?

Perturbationem tartaream in atrium, ut

Olim Pallas adversus Enceladum, in domum mittis.

#### NUNCIUS.

O senio cana corpora.

905 Cho. Quo clamore me, quo vocas?.

Nun. Atrocia sunt, que in ædibus flunt.

893. Lacunæ signum posui, metri indicio, et es delevi, quod erat post amays-Herman.

Reisk. conjunctim scribit: Konsystüre, venamini liberos, studete celeri succursu liberos eripere. Beck.

894. "Απεαιτα] 'Απεάιτως, μάτην, ἀπηpérus. Barnes.

λόμως mavult Heath. ut versus sit pen-themimeris dactylica. Beck. 895. Al, al κακῶτ] Subaudi Iκικα.

Barnes. 896. Addidi A, ut versus antistrophico responderet. Herman.

897. Addidi 4, auctore Musgravio.

897. s. Lego, vocula adjecta:

rás ra saudorgápos, é páras rísta ymišras.

1,-

897. radercion.] Marica. Barnes. 900. souwieru eriya.] Hoc dicit fra-gorem audiens tecti, quod Hercules vec-tibus et ligonibus moliens adjecerat. vid. v. 994. Musg.

Θύλλα είω δῶμα, ευμπίπτυ ετίγπ.] Chorus jam illam domuum horrendam concussionem audire videtur, quam Hercules ad furoris finem fecit, cum matrem Megaram persequendo, cum suo unico filio, fores perfregerat, de qua re posta infra a v. 991. ad v. 995. Legitur autem et à στίγη et τὰ στίγη, a στίγη.

902. a. 'Ως in' Eyushale word Παλλάς,] Ut olim in bello Giganteo Minerva Enceladum deturbavit, tota in eum conjecta Sicilia, ut scribit Q. Calaber. Johannes Brodæus. Locus autem exstat libro ultimo: Eš er erágos proyáloso nær 'Eynsláðus šaípgar Hallás árgapin Xi-



# **294** ΕΥΡΊΠΙΔΟΥ

ΧΟ. ὁ ιδ'. Μάντιν οὐχ ετερον αξομαι. ἀντιστς. ζ. ΑΓ. Τεθνασι παϊδες. ΧΟ. ὁ ιδ'. ΑΙ αΙ.

ΧΟ. ὁ ή. Στενάζεθ, ως στενακτά δάιοι φόνοι, τως. 915 Δάιοι δε τοκεων χείρες.

ΑΓ. Οὐz ἄν τις εἴποι μᾶλλον, ἢ πεπόνθαμεν. ἀντ. ε΄. ΧΟ. ὁ ιά. Πῶς παισὶ στενακτὰν ἄταν, ἄταν

Πατέρος ἀμφαίνεις; 920

ΧΟ. ὁ ιε΄. Λέγε, τίνα τρόπον έσυτο Βέοθεν επωδώς. Έπὶ μέλαθρα κακὰ τάδε, τλήμονάς τε παίδων τύχας.

Cho. Vatem alium non arcessam.

Nun. Mortui sunt liberi. Cho. Heu, heu!

Lugete, quia lugubria; diræ cædes,
910 Diræ etiam parentum manus.

915

915

Nun. Nemo posset majora dicere, quam passi sumus, Cho. Quomodo liberis lamentabilem noxam, noxam

Patris edis?

Dic, quomodo venerint divinitus

In domum hee mala, et miseri

Casus liberorum.

πελήν δαιαάββαλε νήσου "Η ή δαι καίεται αίδι δα άκαμάτοιο Γίγαντος Λίδαλότι ανείσ-

795 leu χθούς. Barnes.
902. Leg. μιλάθεων ἄεμγμα. Reisk.
904. In Ald. Brub. Herv. Brod. nulla est ante 917. nuncii nota. MSS.
804. Brod. nuncii nota. MSS.
911. Non ubique hic recte distinxerant
personas Tyrwhittus et Musgravius.

910. Personarum notes ab hoc versu usque ad v. 912. MSS. Steph. debentur; nam in Ed. Ald. omnes desunt. Verum ne sic quidem recte se habet locus, quem hoc modo constituendum puto:

"App. Thush yége sépara-Ko. doanaküs pu rira flota; "App. ühasra si de dépasa-Ko. pérra siy iriga üfapasıradrüs: saidis- al, ai — "App. sreaklid-, de ermanın — Ko. déin géne, δάϊα δὶ τακίω χῶρι. "Αγγ. οἰπ ἐν τις ὕσα μᾶλλοι, ἢ σισίοθαμιο. Χο. σῶς σαισὶ —

Continuandum est al, al cum δαΐαι φόνοι, quod proximam Chori μῆσιν inchoat, codemque modo στενακτά cum εδε αι σις. στεναζετι, ἐις εδε αν τις είσει μᾶλλον στενακτά, ἢ στισύνβαμεν. Si Nuncius hæc omnis loqueretur, Megaræ quoque interfectæ mentionem fecisset; Chorus nondum quidquam de morte ejus suspicatur. Distributionem v. 913. et sequentis (ed. Musgr.) emendavit et Tyrwhittus; reliqua non attigit. Musg.

αια non attigit. Μειες.

\*Ω λιυπὰ γήρα σύματα] Γήρα, in dativo, γήρατι, γήρα, γήρα. Sic αρίας, αίρας, πάρας στό κατα indeclinabile et πάρηνο, et αίρας, παράστος, caput. Sic in Phomisa. v. 1173. Περιπλήμενος απίς, λάπει μεβαλλο πάρα. Sic Med. v. 1368. ΟΙδ΄ είσλη, εδ μαλαγορες. Ετ Electr. v. 55. Έν β στοδ άγπος στοδ θριδρεύου πάρα. Item, v. 108.



# 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

#### ARGUMENTUM ACTUS QUARTI.

NUNTIUS Choro exponit miseranda Herculis Furentis parricidia, qua post Ltyci cadem in uxore et tribus filiis commiserat. Nam ne quid tot defuncto laboribus et periculis in hac vita sincerum ac liquidum esset, in conjugem carissimam et dulcissima pignora sævire eum coëgit implacabile Junonis odium. Quod tamen Dares Phrygius, si bene memini, Herculis zelotypiæ tribuit; quandoquidem Lycus moriturus, mentitus esset, se cum Megara concubuisse. Chorus et Amphitryon hujus facinoris immanitate attoniti plorant ac gemunt, Hercule interim in somnum gravem prolapso; quodque summis in malis fieri solet, prae dolore stupent. Hercules expergefactus, ac priori menti redditus, nec rerum modo gestarum conscius, multa secum miratur, cum et tela sua sparsim jacere et scipsum vinculis implicatum videret. Tandem coram adspicit et cæsos filios et uxorem, et harum rerum auctorem quoque esse seipsum ex Amphitryone cognoscit. Hinc querelam acerbissimam orditur, et gravi pœnitentia urgetur, ac dolore, pudoreque simul plurimo. Advenientis itaque amici, Thesei, conspectum pro more male consciorum fugit, oculosque velat mæstus et infelix Heros.

> ΑΓ. Ίερὰ μεν ην πάροιθεν εσχάρας Διὸς Καθάρσι οίκων, γης άνακτ έπει κτανών Έξεβαλε τῶνδε δωμάτων Ἡρακλέης.

925

295

Nun. Sacra quidem erant ante Jovis aram Ad lustrationem ædium, postquam cæsum hujus terræ regem Ejecit ex his ædibus Hercules.

Τιηγαίου Εχθοι ίγεικαςμίνη πάςη. Vide Supra ad Medeze locum prædictum.

Barnes. 904. ss. Ita potius constitui hos versus wult Heath.

Ay. I don't rige comera ismbicus dimeter. Χο. 'Aranaλώς με την βούν; Euripideus.

Ay. "Alasen rås dipuser hephthemimeris iambica.

Márro siz ireço áfana. periodus.

Reisk. conjicit: viva nadiis pe, viva

βιάν; Beck. 905. Sic scripsi pro vulgato ἀνακαλιῖς μι τίνα βοάν ; Herman. 907. Μάντιν ούχ Ιτιρον Αξομαι scribit

Reisk. Beck.

912. s. Legendum puto: ara wariges ἀμφαίνυ. Quomodo patris calamitas miandum filiorum casum edit. Musg.

913. aupainis;] 'Arapainis. Barnes.

914. Legebatur leeves. Hac epodus e trochais et Creticis constat. Herman.

Terero Siélio] A diis profecta sunt hac mala, sed vi quadam et subito impetu et inopinato, hoc est lesves. Técnes, vel l'ornan, estivox Homerica, idem, qued suinan, sonans, de qua voce vide que acs ad Helen. v. 1132. Exstat et sienas pro eodem, Æschyl. Pers, v. 25. Unde siin, vox communis. Barnes.

915. Lego: eláporis es mailas régas, ut constructio sit: viva veiros naud, ele-posis ve raidos vizas Itidis levovo les pl-ladea vása. Musg

917. Spectant hune locum schol. Ven. ad Iliad. a'. 418. Etym. M. p. 384, 13. Eustathius, p. 815. 11. Herman.

'Isea'] Intellige ineria, victima, quo sensu citatur ex Xenoph. Hellen. Lib.

IV. loam aven en lied alasa. De re confer Eschyl. Agam v. 1065. Muse.

iezágus] Quod iezágu non focum m ed et aram significat, vide ad Heracl.

v. 128. Barnes. 919. 'EğiCakı'] Factum hoc ex more Veterum, confer Androm, v. 1146.

Musg.

Έπχεῖτε πηγάς, ρίπτετ' ἐπ χειρῶν πανᾶ· Τίς μοι δίδωσι τόξα; τίς δ' ὅπλον χερός; Προς τὰς Μυκήνας είμιο λάζυσθαι χρεών 945 Μοχλούς, δικέλλας Β', ώς τὰ Κυκλώπων βάθεα, 940 Φοίνικι κανόνι καὶ τύκοις ἡεμοσμένα,

Effundite fontes, et abjicite canistra e manibus. Quis mihi dat arcum? quis arma manus? Ad Mycenas vado: oportet capere Vectes, et ligones, ut sedes 940 Rubra regula, et cælis Cyclopum aptatas,

bro: simul manibus pedibusque incessens. Musg.

'Egl.] Absolute dicitur, de qua re vide ad Iphig. Taur. 1089. Barnes. 985. ayını Attice pro ayılısı.

supra ad v. 624. Barnes. 936. jimrir'] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. jimrir'. Musg.

wara 1 Vide supra ad v. 921. Barnes. 937. Barnesius addidit &. Herman.

Tis "Thes] Barnesius Tis & Taken, in quo acquiescendum. همکو، پروون clavam vocut, quia hanc manu gestahat Hercules, arcum et pharetram in humeris. Musg.

ris d' enter zeget: Touriere negurne, clavam. Cum autem olim d'excidisset, ad versum implendum, restituunt docti viri; quanquam et asperatio in 🌇 🚓 potuit 🕉

ris producere. Barnes. Reisk. censet, 7 male a Barn. esse in-

sertum; nam; in fine cassure satis producere syllabam. Beck.

938. λάζωσθαι] Ita Edd. recent., auctore H. Stephano, nec variant MSS. Paris. Ed. Ald. Auguest. Musg.

939. Scripsi de rà pro ders, et ante me sic Wakefieldius. Herman.

Animadvertendum, Kuzlávar non a βάθρα regi, sed a κατόν et τύκως. Musg. Κυπλώνων βάθρα,] Argos, aut Mycenas, Eurysthei sedem, a Cyclopibus olim munitam. Vide supra ad v. 15. Barnes. 940. Ald. τύχως. MSS. Stephani στοί-

Brodzei conjecturam rénus recepi, quod jam fecerant Barnesius et Musgra Copiose de hoc vocabulo disseruit Hemsterhusius ad Pollucem X. 147.

Herman மெல்கம் கலைய்] Interpretandum putaveram: Phænicia norma, non purpurea, vel rubra. Phœnicum utique inventum

fuit architectura. Nonnus Dionysisc. p. 90. Ed. Falkenb.:

καλ πάλις 'Δονίη Τυρίης ποικίλλετο τέχνης máddi dairím

Favet Clemens Alexandr. qui sic Lib. I.: Kaldμος γαρ & Φείνιξ λιθοτομίαν ίξιῦρι. Plinius Nat. Hist. Lib. VII. C. 56. Lapicidinas Cadmus Thebis (invenit.) Sed retinet me Leonidæ Tarentini Epigramm. apud Reiskium, p. 23. κατότα, regulam, μίλτη inquinatam fuisse docens. Ait enim:

#### - παὶ μίλτφ φυζόμενοι πανότες.

τύκως] Conjectura est H. Steph. pro τύχωι, quod dant MSS. Tzetzes ad Lycophron. v. 349. τύπες, σιδηροῦν ἰργαλιῦν τιπτοικὸν, ῷ τοὺς λίθους πιλιμῶνι καὶ ἀτο-ξίουνι. Paria fere dat Scholiastes Aristophanis ad Aves, v. 1138.

Aristoph. ir vailor ai neints rois suyxtmodi instrumentum fuerit rézes, et quem

usum præstiterit. Musg.

Φοίτικι κατότι καὶ σύκοις ἡςμοσμίτα,] Τῷ διὰ τῆς μίλτου στάθμη. Rubra enim regula ex milto utchantur Veteres, ut et hodie aliquando, licet plerumque creta. Doing pro onnains, substantivum pro To φωτικειές, substantivum pro adjectivo, Attice et Dorice. vide que nos ad Rhes. v. 427. et Ion. v. 1372. Τύπως] Eustathius, τύπος ἰργαλεῖον οἰποδομικόν, δ καὶ τυπίον λίγεται. Barnes.

Reisk. mavult: yélos, lapidibus quadratis. Beck.

941. Ald. eurremenéeur. MSS. Stephani. entreausses. Héan Scaliger in walte mutatum sequentibus jungebat. Reiskio, etiam præcedentibus jungi posse videba-tur. Musgravius quid sibi voluerit,



## 'HPAKAHE MAINOMENOE. 299

Στρεπτῷ σιδήρῳ ξυντριαινώσω πόλιν.

Έπ τοῦδε βαίνων, ἄρματ' οὐπ ἔχων, ἔχειν

Εφασπε, δίφρου τ' εἰσέβαινεν ἄντυγα, 950

Κάθεινε, πέντρω δηθεν ώς θένων χερί.

945 Διπλοῦς δ' ὀπαδοῖς ῆν γέλως, φόβος θ' ὁμοῦ,

Curvo ferro evertam moliens.

Postea discedens, cum non haberet currum, habere se
Dicebat, et ascendit in summam sedem currus,
Et verberabat eam, manu tanquam stimulo verberans.

945 Duplex vero ministris erat risus metusque simul.

quum σολῶν conjecit, non intelligerem, nisi in Latina interpretatione moliens posuisset. Fortasse poöta μολῶν scripsit. Defendi tamen vulgata notest. Herman.

Defendi tamen vulgata potest. Herman. Στειστῷ ειδιές: ] Male Brodæus hoc de grandi terebra interpretatur, cujus meminit Vitruvius Lib. X. c. 19. quippe post Euripidis tempora inventa. ετειστὰ porro non valet ad instar terebra circumactus, sed curvaturam (etiam lenem) habens. Sic στριστῷ παρώτη habet Theocritus Idyll. XXV. v. 212. de curvatura in fine arcus. Pariterque Dionys. Perieg. ετειστὰ ἄλμας, v. 122. et 384. ετειστῆς θιὰς v. 878. ετειστὸς είδηςς hoc in loco est ligo ipse, leniter utique incurvatus, uti quidem perpetuum est in eo genere ligonum, quod supra caput elevatur, ut deinde in terram cum impetu impingatur. Hine idem Dionys. v. 115:

фацию гозоанатую кахабооты наабкую.

Tryphiodorus v. 199. ἐὖγνάμπτων μακίλ-

συντεμινώσω] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. συντεμινώσων. Μοχ ωολών lego pro πόλιν. Musg.

Στριστή σιδάρη συτημακόσιο πόλο.]
Στριστή σιδάρη, tortis ferramentis, aut grandi terebra, qualis meminit Vitruvius, Lib. X. c. 18. Polyænus Stratagem. 6. Athenocles oppugnaturus, adversus arietes et terebras, trabes plumbeas comparavit. Ita Josephus Judœus laneos saccos trypariorum et arietum insultui opposuisse, dicitur. Diades hujus tryparii inventor dicitur eidem Vitruvio ex Athenseo. Συντραποών igitur, est grandi trypano, sive corvo demaliare, ut Vitruvius vocst, quasi tridenti eventere. Triden-

tem autem quare Neptuno tribuerint veteres, audi. Æschylus Prometh. v. 924. Tejanes aignin vin Horuböres entőg. Scholiastes: Tejanes di Nivesor neavir vir Heruböres, ri ba vi rejanes di Nivesor neavir vir Heruböres, il ba vi rejanes de Nivesor neavir vir Heruböres, il ba vi rejanes de Nivesor neavir vira abed, il ba vi vi, rejanes de Nivesor, neal sis Aumaion Phurmutus, viel Horuböres; de de Nivesor de N

Recte vidit Scaliger, σάλν legendum esse, quod sive cum συντραπώνω jungas, et puncto interposito a cæteris sejungas, sive punctum ante πάλν ponas, et hoc cum is τώθε jungas, perinde est. Reist.

945. Dion Chrysost. Or. xxxii. p. 591. C. hujus loci lectiones præbet non contemnendas: εἰσίβαινων ἄντυγας Κήθνος, αίντρου δύθνι ός Ίχων χιρί. v. Valcken. ad Hippol. 1189. Beck.

944. Valckenarius ad Hippol. 1189. ex Dion. Chrysost. Or. xxxii. p. 391.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καί τις τόδ είπεν, άλλος είς άλλον δρακών Παίζει πρὸς ήμᾶς δεσπότης, ή μαίνεται; 'Ο δ' είρπ' άνω τε καὶ κάτω κατά στέγας. Μίσον δ ες ανδρών είσπεσών, Νίσου πόλιν 950 "Ηπειν έφασπε, δωμάτων είσω βεβώς. Κλινθείς δ' ές οῦδας, ώς έπεῖ, σπευάζεται Θοίνην διελθών δ΄ είς βραχύν χρόνον μονής,

955

Et quidam hoe dixit, alius in alium intuitus, Ludit nobiscum dominus, an furit? Ille vero gradiebatur sursum et deorsum in domo-Veniens vero in medium conclave virorum, in civitatem Nisi

950 Venire se dicebat, ingressus intra aggerem. Recumbens autem in solo, quasi illic esset, parat Epulas: sed breve tempus moræ agens,

C. lectiones affert non contemnendas, C. lectiones miere. III. Trevyas, et nivezer dadir de izar zizi. Herman.

945. Διπλούς] MSS. Steph. διπλώς.

946. Sic Hel. 1588. Kai 715 +60' clari, ຮ້ອມອງ ທີ່ ກອນກລາງຄຸເຂ. Fortasse utroque in loco legere debemus, Καί τις τότ εἶν Conf. Alcest. 529. Elmil. δεππών:] Διδορπώς. Thema Δέρπομπ. iit.

Barnes.

948. 'O 3' tlen' don et uni nato] Ita lego sięm pro sięms. Barnes. 949. święw, notante Barnesio, conclave

erat, in quo convivia celebrari solebant. Vitruvius Lib. VI. c. 10. Græci enim ardennes appellant œcos (i. e. o'nous), ubi convivia virilia solent esse, quod eo mulieres non accedant.

Nieso will Megaram sc., quæ, partitione inter Pandionis filios facta, Niso in imperium cessit. Pausan. p. 37. Ed. Sylb. Apollodor. Lib. III. c. 14. Musg.

Miser d' is deden' sienten, l'Ardeur et Arden conclave virili sexui proprium. Describit Herculem jam furore correptum, qui in virorum conclave irruens, dixit se jam Megarensium urbem devenisse. Recte autem Euripides, ut omnia, Herculem in androne convivium parantem inducit; ita enim Vitruvius, Lib. VI. c. 10. Graci enim 'Asseras appellant œcos (i. e. sisses) ubi convivia virilia solent esse, quod eo mulieres non accedant. Nicou vilu vocat urbem Megarorum; Strabo Lib. IX. Kai viis 'Arrisiis sis rieraga mien diangediéns, è Nicos en Miγαρίδα λάχοι. Pindarus in Nemeonicis. Od. v. Νίσου τ' le εὐαγκεῖ λόφφ. Scholiast. repriero is Mayagus. Theorit. Idyll. 16'. v. 27. Nieulos Miyaenis. Fabulam Nisi, Scylleque, et de purpureo illius regis capillitio, tractat Ovid. Metamorph. Lib. VIII. Fab. 1. item Apollodor. Biblioth. Lib. III. c. 14. sect. 8. Barnes.

950. dupárus Malim zupárus, intra aggeres. i. e. intra muros, quibus vulgo agger, ab interiori utique parte, adstrui-tur. Musg.

953. 'εθμοῦ ναπαίας] 'Ισθμός, ὡς Γα-ληνός φησι, στιναί είσι γῆς διέξοδα, μεταξὺ δυοῖν θαλαττών. Deducitur per figuram hæc vox a parte humani corporis ob similitudinem: '109mic enim proprie est ea pars, quæ μιταξύ τοῦ στόματος καὶ τοῦ στομάχου interjacet, teste eodem Galeno, sic dicta, ut Criticis placet, 371 & avrev Tirai và rivia. Ita enim, quemadmodum cibi per faucium angustias in ventriculum deferuntur; sic per isthmum maris, quasi per collum ex continenti ad insulam peninsulamve itur. Plurimi itaque sunt isthmi, sed omnium fere celeberrimus est Corinthiacus, ubi et Ludi Isthmiaci ab Hercule, vel, ut alii volunt, a Theseo, alii a Sisypho, instituti, de qui-bus abunde Pindari interpretes in Isthmi-Notandum onicis, aliique lexicographi. est, ubi Isthmus est, ibi Chersonesum fieri. De Chersonesis autem vide quæ nos breviter ad Hecub. v. 8. Barnes.

954. Male Toupius ad Suid. I. p. 71.



## 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

301

'Ισθμοῦ ναπαίας ἔλεγε προσβαίνειν πλάπας' 960 Κάνταῦθα γυμνὸν σῶμα θεὶς ποςπαμάτων, 955 Πρὸς οὐδέν' ἡμιλλᾶτο, πἀπηρύσσετο Αὐτὸς πρὸς αὐτοῦ παλλίνιπος, οὐδενὸς 'Αποὴν ὑπειπών' δεινὰ δ' Εὐρυσθεῖ βρέμων, 'Ήν ἐν Μυπήναις τῷ λόγῳ πατὴρ δέ νιν 965 Θιγὼν πραταιᾶς χειρός, ἐννέπει τάδε·

Dicebat se accedere ad rupes nemorosas Isthmi:
Et ibi nudum corpus a chlamyde faciens,
950 Cum nemine certabat, et tamen renunciabatur
Ipse a se victor, nullius a se victi
Nomen proferens; dira vero Eurystheo minans,
Erat Mycenis, ut aiebat; pater autem illius
Attingens validam manum, sic alloquutus est;

ος τημάτω. Immo in Rheso 439. lege Μεndosus est hic locus,

πάνταύθα γυμοδυ σύμα θτὶς ποςπαμάτου πρὸς ούδι ήμιλλάτο, πέπηςύσσιτο αύτὸς πρὸς αύτοῦ παλλίκικος, ούδικὸς ἀποὴν ὑπίπων δικὰ δ' Εύρυσθιῦ βρίμων, ἦν δ' ἐν Μυπήναις τῷ λόγφ — —

Recte Tyrwhittus distinctionem posuit post εὐδινές. Hercules se ipse renuntiavit εἰτιστεπ, cum hostem superasset nullum. Passim enim νος. καλλίνικες secundum Casum adsciscit. Noster in Medea ν. 763. τῦν καλλίνικω τῶν ἰμῶν ἰχ Ͽρῶν, φίλω, γινησόμισθα. in Phœnias, ν. 1063. Œdi. Dus καλλίνικες αἰνγμάνων. In reliquis εἰτιστία το εἰτιστεποί α νετο aberravit νἰτ alioqui longe sagacissimus. Nam dubitari non debet, quin ulcus literat in verbis ἀκεὸν ἐντίνων, quod et Musgravius et Heathius procul dubio agnovissent, i medicina ipsis in promptu fuisset. Corrigendum enim

લાંગ્લેક જરૂરેલ લાંગ્લાં સલ્લોત્રોલાસ્કર **નાંકેશને**ક, કેક્સણે ઇંજકાંજમા-

Δοκήν δόκησιν. Hesychius. Noster in Electra v. 747. βοῆς ἐπούσκε' ἢ δοκὰ κτὰ ὑτῆλθί με, ubi nostram verbi formam restituendam existimat Heathius. Si quis tamen hanc formam insolentiorem existimaverit, quam quæ in castigatisaimi poëtes senarium recipiatur, is reponat verbum vere Euripideum;

#### gente, pariane

In hac ipsa Tragosdia senum Chorus de infirmitate, qua laboret, conquestus v. 110. se nihil esse, ait, nisi lésagus variques de infirme que comparanda sunt cum versibus ex Æolo servatis apstobæum. Tit. CXV. p. 588. ed. Gesn.

955. Veram lectionem esse putamus nanngéveures. Conf. Soph. Éd. C. 1605.
Trach. 769. Eurip. Alcest. 185. Elmal.
nangéveure] Kai ingéveure. Ita nimirum legendum pro natingéveure, quod
metrum destruit. Barn. in textu habet
nangéveure, quod augmentum, contra
leges scenicas, omittit. Sensus loci practerea hanc emendationem postulat; et
renunciabatur victor. Sed innagéveures
aliud prorsus denotat. Vid. Steph. Thes.
Tom. ii. c. 202. E. Malthy.

κάπεπεύσσετο] Piersoni emendatio est. Ed. Ald. κάξιπηεύσσετο. Musg. κάπεπεύσσετο] Ita corrigo pro κάξιπηεύσσετο, ob versum. Barnes.

Reisk. scribit: nangueure, i. e. nal

lunguerere. Beck.

955. Tyrwhittus interpungit post sodose, et versu sequenti legit & Leño dwurden, quæ dici oportuit, subjiciens. Mihi dusin nomen hie significare videtur. Auctor Incertus: δυμαίνοντες τοῦ εὐνούχου Εθνεροίου τὰν ἀκολο, apud Suidam v. δυμαίνου. In præconiis utique nomen victi addebatur, ut patet ex Plutarch. Op. Mor. p. 957. Ed. H. Steph. Musg.

## 300

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καί τις τόδ είπεν, άλλος είς άλλον δρακών Παίζει προς ήμας δεσπότης, ή μαίνεται; 'Ο δ' είξα' ανω τε και κάτω κατά στέγας. Μίσον δ΄ ες ανδρων' είσπεσων, Νίσου πόλιν 950 "Ηπειν έφασπε, δωμάτων είσω βεβώς. Κλινθείς δ' ές οῦδας, ώς έπεῖ, σπευάζεται Θοίνην διελθών δ' είς βραχύν χρόνον μονής,

955

Et quidam hoc dixit, alius in alium intuitus, Ludit nobiscum dominus, an furit? Ille vero gradiebatur sursum et deorsum in domo. Veniens vero in medium conclave virorum, in civitatem Nisi 950 Venire se dicebat, ingressus intra aggerem. Recumbens autem in solo, quasi illic esset, parat Epulas: sed breve tempus moræ agens,

C. lectiones affert non contemnendas, 

945. Διπλούς] MSS. Steph. διπλώς.

946. Sic Hel. 1588. Kaí 715 767 1171, λίλιος ὁ ναυκληφία. Fortasse utroque in loco legere debemus, Καί τις τότ είτι. Conf. Alcest. 529. Elmil. δρακόν: Διδορκός. Thema Δίραμος.

Barnes. 948. 'O d' sien' ave es nei nére] Ita

lego τίςπ' pro τίςπεν. Barnes. 949. ἀιδρών, notante Barnesio, conclave erat, in quo convivia celebrari solebant. Vitruvius Lib. VI. c. 10. Græci enim andennas appellant œcos (i. e. o'neus), ubi convivia virilia solent esse, quod eo mulieres non accedant.

Niesu wolu Megaram sc., quæ, partitione inter Pandionis filios facta, Niso in imperium cessit. Pausan. p. 37. Ed. Sylb. Apollodor. Lib. III. c. 14. Musg.

Miser d' is diden' tienten, l'Ardein et Arden conclave virili sexui proprium. Describit Herculem jam furore correptum, qui in virorum conclave irruens, dixit se jam Megarensium urbem devenisse. Recte autem Euripides, ut omnia, Herculem in androne convivium parantem inducit; its enim Vitruvius, Lib. VI. c. 10. Graci enim 'Assera; appellant œcos (i. e. sisses) ubi convivia virilia solent esse, quod eo mulieres non accedant. Niew wike vocat urbem Megarorum; Strabo Lib, IX. Kai wie 'Arring sie

σίσσαρα μίρη διαιριθείσης, ὁ Νῖσος σὰν Μι-γαρίδα λάχοι. Pindarus in Nemeonicis. Od. v. Νίσου σ' ἱν εὐαγαεῖ λόφφ. Scholiast. σουσίσσεν ἰν Μεγάροις. Theocrit. Idyll. 15'. v. 27. Nicain Miyachic. Fabulam Nisi, Scyllaque, et de purpureo illius regis capillitio, tractat Ovid. Metamorph. Lib. VIII. Fab. 1. item Apollodor. Biblioth. Lib. III. c. 14. sect. 8. Barnes.

950. douaros Malim zonaros, intra aggeres. i. e. intra muros, quibus vulgo agger, ab interiori utique parte, adstruitur. Musg.

953. le Juou varaine l'Ie Jude, de l'alante per ligite principal de l'alante per figuram Deducitur per figuram hæc vox a parte humani corporis ob simi-litudinem: 'Is 9µic enim proprie est ea pars, que μιταξύ τοῦ στόματος καὶ τοῦ στομάχου interjacet, teste eodem Galeno, sic dicta, ut Criticis placet, ετι δι' αὐτοῦ ειται τὰ σιτία. Ita enim, quemadmodum cibi per faucium angustias in ventriculum deferuntur; sic per isthmum maris, quasi per collum ex continenti ad insulam peninsulamve itur. Plurimi itaque sunt isthmi, sed omnium fere celeberrimus est Corinthiacus, ubi et Ludi Isthmuse est Corinnacus, un et Luai Isan-miaci ab Hercule, vel, ut alii volunt, a Theaco, alii a Sisypho, instituti, de qui-bus abunde Pindari interpretes in Isthmi-onicis, aliique lexicographi. Notandum onicis, aliique lexicographi. Notandum est, ubi Isthmus est, ibi Chersonesum fieri. De Chersonesis autem vide quæ nos breviter ad Hecub. v. 8. Barnes.

954. Male Toupius ad Suid. I. p. 71.



## 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

301

'Ισθμοῦ ναπαίας έλεγε προσβαίνειν πλάκας. 960 Κάνταῦθα γυμνὸν σῶμα θεὶς πορπαμάτων, 955 Προς οὐδεν ἡμιλλᾶτο, κὰκηςύσσετο Αύτος προς αύτοῦ καλλίνικος, ούδενος 'Αποήν υπειπών δεινά δ' Εύρυσθεῖ βρέμων, Ήν εν Μυκήναις τῷ λόγῳ. πατής δε νιν 965 Θιγων κραταιάς χειρός, έννέπει τάδε.

Dicebat se accedere ad rupes nemorosas Isthmi: Et ibi nudum corpus a chlamyde faciens, 950 Cum nemine certabat, et tamen renunciabatur Ipse a se victor, nullius a se victi Nomen proferens; dira vero Eurystheo minans, Erat Mycenis, ut aiebat; pater autem illius Attingens validam manum, sic alloquutus est;

τος τημάτων. Immo in Rheso 439. lege

Mendosus est hic locus

nárravila jupido súpa lie segnapára περς ούδλο ήμιλλάτο, πρίπηςύσσετο बर्ग केंद्र सर्वेद बर्ग क्ये सब्बोर्ग सबके अंद्र को विक्र åκοὴ ὑπτίκαι· δινά δ' Εὐςυσθεῖ βςίμαι, ην δ' in Μυκήναις τῷ λόγψ -

Recte Tyrwhittus distinctionem posuit post sidivés. Hercules se ipse renuntiavit victorem, cum hostem superasset nullum. Passim enim voc. nellines secundum casum adsciscit. Noster in Medea v. 763. viv nallines vir laŭr la 9çûr, \$(las, yarnesate 9s. in Phoeniss. v. 1063. Œdi. pus καλλίνικος αίνιγμάτων. In reliquis Integritati restituendis a vero aberravit vir alioqui longe sagacissimus. Nam du-bitari non debet, quin ulcus liteat in ver-Dis ἀκοὴν ὑπτίπων, quod et Musgravius et Heathius procul dubio agnovissent, si medicina ipsis in promptu fuisset. Corrigendum enim

> αὐτὸς πεὸς αύτοῦ παλλίνιπος οὐδιοὸς, donie batiane.

Δοπήν· δόπησιν. Hesychius. Noster in Electra v. 747. βοῆς ἡπούσατ' ἤ δοπὼ πινή ຍ້າກີລອາ μι. ubi nostram verbi formam restituendam existimat Heathius. Si quis tamen banc formam insolentiorem existimaverit, quam que in castigatisaimi poi-te senarium recipiatur, is reponat verbum vere Euripideum:

#### dánga' úmtímus

In hac ipsa Tragordia senum Chorus de infirmitate, qua laboret, conquestus v. 110. se nihil esse, ait, nisi désque rearteuris imizas iniças. que comparande sunt cum versibus ex Æolo servatis ap. Stobæum. Tit. CXV. p. 588. ed. Gesn.

955. Veram lectionem esse putamus sasangússitas. Conf. Soph. Œd. C. 1605. Trach. 769. Eurip. Alcest. 185. Elmd. กลักภาย์เราะง | Kai โกกุย์เราะง - Ita ni-mirum legendum pro กะตั้งเกกุย์เราะง quod metrum destruit. Barn in textu habet กลักกกุย์เราะง quod augmentum, contra leges scenicas, omittit. Sensus loci praterea hanc emendationem postulat; et renunciabatur victor. Sed lasapéreras renunciabatur victor. Sed inaugiorica. aliud prorsus denotat. Vid. Steph. Thes. Tom. ii. c. 202. E. Maltby.

zazneurerer Picrsoni emendatio est. Ed. Ald. zaginneurerer. Musg. nangenerere] Ita corrigo pro naffina-

Reisk. scribit: zangueerre, i. e. sal

inneverere. Beck.

956. Tyrwhittus interpungit post sidenis, et versu sequenti legit & zen bruran, quæ dici oportuit, subjiciens. Mihi anon quæ dici oportuit, subjiciens. Mihi anom nomen hic significare videtur. Auctor Incertus: διμαίνοντις σοῦ εὐνούχου Εθσησ-σίου τὴν ἀποῖή, apud Suidam v. διμαίνει. In præconiis utique nomen victi addeba-tur, ut patet ex Plutarch. Op. Mor. p. 957. Ed. H. Steph. Musg.



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 303

Πόρευμα δεινόν ποδός έναντίον σταθείς, 980 Βάλλει προς ήπαρ. υπτιος δε λαίνους 975 'Ορθοστάτας έδευσεν, εππνέων βίον Ο δ ηλάλαξε, κάπεκόμπασεν τάδε. Είς μεν νεοσσός όδε θανών Εύρυσθέως, "Εχθραν σατρώαν έκτίνων, σέπτωκέ μοι, 985 "Αλλω δ' έπεῖχε τόξ, ος αμφί βωμίαν 980 "Επτηξε κεηπίδ', ώς λεληθέναι δοκών. Φθάνει δ' ό τλήμων γόνασι προσπεσών πατρός, Καὶ πρὸς γένειον χεῖρα, καὶ δέρην βαλών, Ω φίλτατ', αὐδα, μή μ' ἀποκτείνης πάτες. 990 Σός είμι, σὸς παῖς οὐ τὸν Εὐρυσθέως ὁλεῖς. 985 'Ο δ' άγειωπὸν όμμα Γοργόνος τρίφων,

Diram profectionem, adversus pedem pueri stans, Ferit in hepar: supinus vero lapideas

975 Columnas irrigavit expirans vitam. Ille vero jubilavit, et gloriabundus hæc protulit: Unus quidem hic pullus Eurysthei mortuus, Pænam persolvens paternæ inimicitiæ jacet mihi. Arcum vero in alterum intendit, qui ad altaris

980 Crepidinem trepidans confugerat, sic latiturum se sperans. Prævenit autem ad genua patris accidens,

Et manu ad mentum et collum extensa O charissime, inquit, pater, ne me occidas;

Tuus sum, tuus filius; non perdes Eurysthei filium.

985 Ille vero, truces oculos ceu Gorgonis habens,

in constructione its ordinat: & H lessis-sur xégique durès modes niones niulas, ben-vier sembles séalun mede fram. Vide, ip-so citante, Trond. v. 2. Musg.

Tienum dunit Henricus Stephanus dicit, veteres codices habere wiesona. Alii régiuma legunt, ut fere omnes libri, et exponunt de sagitta tornata; potest et de vulnere capi, et de vibratione pueri in Herculis manu raptati per pedem, ante-quam sagitta feriretur. Barnes.

Reisk. corrigit: «visume, O diram sa-gitationem, crudele et insuditum genus exercendo artis sagittarise. Beck. 975. Ald. ig9serding. Mutarunt viri

docti. Herman

'Ocosváras Wid. ad Ion. v. 1134. Ed. Ald. icosvářas. [conf. Arnald Lect. Græc. p. 107. Musg.

'Ocheráras] Ita pro 'Ocherádus emnino legendum, ob versum et alias ra-tiones: est enim Anison masculini generis: 'Os Sorrádas autem forminini, et ultimam habet brevem, et 'Oe Serráds; placen-tæ dicuntur, de qua re vide quæ nos ad Helen. v. 546. 'Ochoráras autem est masculini generis, et ultimam in accusativo plurali longam habet, et de columnia proprie sumitur, de qua re vide que nos

978. lavison, Hic etiam vise priorem habet brevem, ut nos supra monuimus plus semel ad v. 751. et 733. hujus Fab. et ad Ion. 450. etc. Barnes.

979. Lego άμφαθωμίας, νοι άμφαθώμας, uno verbo. Sie Ion. 1278. "1διοθε στο παιούργος, la σίχνης σίχνης Οίας Ισλίξε. βωμός διστηξεν θεοῦ, 'Ως οὐ δίαση δώνουσα

Vot. VII.



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ. 305

995 Δάμαςτα καὶ παῖδ ένὶ κατέστρωσεν βέλει. Κάνθένδε πρός γέροντος ίππεύει φόνον. 'Αλλ' ήλθεν, είχων ως όραν, έφαινέ τε Παλλάς, πραδαίνουσ' έγχος, ὑπὸ λόφω πάρα, 1005 Κάρριψε πέτρον στέρνον είς 'Ηρακλέους, 1000 ος νιν φόνου μαργώντος έσχε, κείς υπνον Καθηκε πιτιεί δ' είς πέδοι, πρός κίονα Νῶτον πατάξας, ος πεσήμασι στέγης Διχορραγής έχειτο κεηπίδων έπι. 1010

995 Uxorem et filium uno telo prostravit. Inde properat ad necem senis. Sed venit, imago ut cernere, et apparuit Pallas, manu vibrans hastam, caput sub crista, Et jecit saxum in pectus Herculis,

1000 Quod prohibuit ipsum a furiosa cæde, et in somnum Immisit: cecidit autem in solum, ad columnam Tergum allidens, que in ruina tecti Disrupta jacebat super crepidinem,

finem, Ælian. de Animal. Lib. VI. c. 2.

Agathias Scholast. p. 45. Musg. 997. Legebatur in edd. veit. åll. ål. Str sindr, de jege i painere, Hallde neadainere i yxee ivi light neide. Canteri conjecturam, ivileyxee xee, probatam Æm. Porto, recepit Barnesius. Musgravius, servans ivi hipp, legebat nien, quod saltem debebat nien eme. MSS. H. Steph. tem debetat πόρη eme. MSS. H. Steph.

ἐψὶ λόφη πέρα, et ἐντὰ λόφη πέρα. Hoc
postremum respi, correctis, que in præcedente versu impedita erant. Herman.

998. ἐνὶ λόφη πέρα, ] Profert ex MSS.

H. Stephanus ἐνὶ λόφη πέρα, et ἐνὰ λόφη
πάρη. Legendum levi mutatione:

#### Παλλάς πραδαίτους' έγχος έπὶ λέφμ Κέρα.

Παλλάς Κόρα, ut Κάρας ἔργα Παλλάδος, Troad. v. 562. Κούρα Παλλάς, Pindar. Olymp. XIII. Epod. 5. Mug. ἐπίλογχον χερὶ,] Lagebatur olim, ἰνὶ λάρφ κίας, quod nihii hic omnino signi-

ficat, quare deleo; et uti Canterus recte posuit, inflavyzer χερί substituo: Quod veñs, λάσν μβαλών πάρς π. σ. λ. In hoc verbum nostro pošta usitatum, ut Hiplocogenitivus φίνων per μαργώντα non per polyt. v. 232. δείλογχον Ιχωνό Ιν χαρί Ισχι regi videtur. Sic Soph. Aj. 50. Καλ βίλος. In quem locum vid. qua nos. «κός δείκχι χεῖρα μαιμώναν φίνων. Quem

Vid. etiam Canter. Nov. Lection. Lib. VI. c. 13. Barnes.

999. Lapidis hujus, Supeonernes dicti, sminit Pausanias, p. 290. l. 16. Ed.

Sylburg. Musg.

wiree: Xupenovies vocabant. Vid.
que nos supra ad Heraclid. v. 920. item Pausaniam in Bœoticis, fol. 290. lin. 14. Onfaco di nai radi tribipereje, de Hennie pag and ann viden au ymbiadnau imryve gasaanninan abearton si ulu nanot fatywet mpag ang hungu si pag ang hungu si धीमा को रिक्मियांका में को भीक क्रिका क्रिका, हिन्सम Σωφρουστήρα διομάζουση. Idem Coel. Rho-dign. Antiq. Lection. Lib. XVII. c. 4. Illud porro adjecisse nihil obfuerit, Her-culem insania vehementius agitatum, quum vel Amphitryonem interfecturus videretur, lapide a Minerva impacto esse consopitum, ac lapidem Συθρευσνίμε nuncupatum. Barnes.

1000. Malumus, "Ος να φόνου μαργώντά «' Ισχι. Sic Phoen. 1172. 'Αλλ' Ισχι μαργώντ' αθεύν Ιναλίου Βιοῦ Πιρικλόμινος «' ακλόμινος καρ κ. «. λ. In hoc

'Ημεῖς δ' έλευθεροῦντες ἐκ δρασμῶν πόδα, 1005 Σύν τῷ γέροντι δεσμά σειραίων βρόχων 'Ηνήπτομεν προς πίον', ώς λήξας υπνου Μηδεν προσεργάσαιτο τοῖς δεδραμένοις. Εύδει δ' ὁ τλήμων υπνον οὐκ εὐδαίμονα, Παϊδας Φονεύσας καὶ δάμαςτ' έγω μεν οὖν 1010 Ούκ οίδα Ανητών, όστις άθλιώτερος.

1015

Una cum sene, et vincula ferentes, laqueo 1005 Nos vero liberantes a fuga pedem, Alligavimus ad columnam, ut finito somno, Nihil præter jam patrata faceret. Dormit autem ille miser somnum non felicem, Occisis liberis, et uxore. Ego quidem 1010 Haud scio quisnam mortalium sit infelicior.

versum verterunt tali modo Johnsonus et Brunckius: At qui (Qui vero. Br.) in-kibuit manum avidam cadis. Elmel.

1002. στε ματε στίγης] Casu tecti, sc. cum Hercules illud fodiendo et moliendo dirueret, de quo supra v. 1002. Μικς. 1008. Διχομέρογης] MSS. Steph. διχομέρογης. Μίκες.

ραγούς. Μαις.

1004. sa. 'Ημιζε δ' iλιαθιρούντες la δρασμόν πόδα 'Ανάπτομε πρός πίεν', ] 'Ο τός: άμεις δ), οἱ πρὶν πιθρούντες, άπιχείμεια τόν παθλε λιαθούντες πόδα la δρασμόν παὶ Φυγᾶς, δε είχομε φίδω τοῦ ματίντες 'Ηραπλίους, ότα παθεόδουνα αὐτὸν βαθίως ἱωράπαμε, ἀνανουτώντες la τὰς Φυγᾶς, βρέχως αὐτὸν ἀντάματε πρὸς τὸν πίονα. Quare Scaligeri lectio non hic admittenda laδρασμός, quia non, jam somno correpto Hercule, se fuga servi liberabant, sed fuga prius elapsi, nunc denuo ex fuga pedem liberarunt, hoc est, redierunt iterum ad Herculem vinculis constringendum. Et in hunc sensum Latinam versionem, prius male sensum Latinam versionem, prius male

ae habentem, correximus. Barnes.
1005. Hic versus ante v. 1004. positus erat, ct legebatur σιερίδων (MSS. Stephani σπρείδων) βρέχφ. Emendavere certatim Heathius, Piersonus, Reiskius.

Horum versuum sedes recte intermutat Piersonus, reliqua minus commode, meo judicio, emendat. Legi autem vult:

> — δισμά συςαίου βείχου હેર્જાજ્યમાં જાજુંદ શ્રાંભ'-

Funes ad columnam alligavimus. Atqui non satis erat hoc dicere, cum sermo de Hercule ad columnas alligando erat. Pro espeiso M88. Stephan. espeiso. Forte:

> 'Husis ૪ દેશામાનુક કાં કરવામાં જ સ્થામ Σὸν τῷ γίροντι, δισμά τ' αίζαντις, βρίχρ 'Arteropus seès also' —

algerens, ferentes, afferentes. vid. Soph. Ajac. v. 545. ibique Scholissten. Mutg.

Ajac. v. 545. ibique Scholiesten. Musy.
erupiser) Eurès eradin, ela dellis seixe.
Vox Euripidea. Barnes.
Reisk. quoque transponi versus voluerat ita: apprisor in. 'Haus & Lus seiverts in dearage eile ein en figure desput erupiser seixe seive eile seiver desput erupiser seixen seiverts erupiser seiver desput erupiser seiver desput erupiser seiver desput erupiser seiver desput erupiser seiver desput erupiser.

Heath. autem hoc ordine versus scribi jussit:

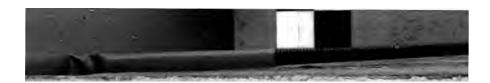
alla mange zi prementi 'e mull' Tùo việ piệcove despud sugaion fiçêzon 'Arhavopur zede nier' -

vertitque: Nos vero a fuga liberantes pe dem, cum sene vincula ex loris jugalibus

columnæ alligamus. Beck.

1011. 1χιι τάτρα,] Imo αὐχιὶ πάτρα,
ut in Phœn. v. 1155. 'Αργιῶν αὐχαμ'.
Vide et quæ dedi ad Electr. v. 1. Musg.

'O pine in, is 'Acyelie izu warea.] De hac Ægypti quinquaginta filiorum ex Danai totidem filiabus facta cæde, deque juvenum et puellarum singulis nominibus cæterisque ad hanc historiam perti-nentibus, consule Apollodorum in Bibliothec. Lib. II. c. 1. sect. 4. et. 5. Vide



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 307

ΧΟ. ὁ α΄. 'Ο φόνος ην, ον 'Αργολίς έχει Tátpa. asomgee. Τότε μεν περισαμότατος και άπιστος Ελλάδι, τῶν Δαναοῦ παίδων. 1020 Τὰ δ' ὑπερέβαλε, παρέδραμε τὰ τότε κακά. 1015 ΧΟ. ὁ β΄. Τάλανι Διογενεί πόρω μονοτέπνου Πρόπνης Φόνον έχω λέξαι Δυόμενον Μούσαις.

Cho. Cardes erat, quam terra Argolica habet, Tunc quidem celeberrima, et incredibilis Gracia, filiarum Danai. Hec vero mala superarunt, et cursu presterierunt mala illa. 1015 Misero sed generoso filio Prognes unicum filium habentis

Codem Musis mactatam dicere possem.

etiam Scholiast. Euripidis ad Orest. v. 876. "Apores vero dictur pins hic repre-nivares, non quod res ista poète probe-tur, sed ob immanitatem et excellentiam tur, sed ob immanitatem et excellentiam quandam sceleris istius; qui enim optimus est nebulo, pessimus est homo. Scaliger, qui hanc rem minus consideravit, legebat živves, quae vox est plane contraria vē wagevapéraves. Danaus autem erat rex Argivorum, unde lucem habet istud, ¢ivos, ži 'Aeyeklis Izu wáręa. Barnes.

Hoc Chori soliloquium vidit Prev. ideo priète eses compositum, ut compus Heratonia.

a poëta esse compositum, ut somnus Herculis produceretur. Beck.

Chori persona huic systemati prasfi-genda est, quod in edd. vett. factum est.

1012. Pro lleures dedi e Musgravii et Reiskii conjectura lleures. Herman. lleures Malim: lleures, incredibilis. [Sic jam Reisk.] Olim hoc incredibile crat; nunc facto recenti superstur.

Mug. 1013. Legebatur τῶν τῶ Δαναοῦ. Alterum articulum et dictionis poètice caus-sa, et ob metrum delevi. Versus a dactylo in dochmium transit, ut alii in hoc carmine. Proodi solent metra habere, que deinde in antistrophicis redeant.

Herman. 1014. Legebatur vál. Herman. Hunc locum olim monuit me Tyrwhittus sic corrigendum esse:

rà d' benefifakt, maeliteapet rà rir: sauà rálm' idestri miçe moistans Apiana . pira iza xija: -

Facinus Herculis, secundum hanc emer dationem, scelus Danaidum superat, quod hic liberos suos interfecerit, illa non adeo arcta necessitudine conjunctos: cadem vero Ityos, quod Procne unicum tantum filium trucidaverit, Hercules contra tres.

Ποργικί μόρη, patria nece, ut Θραλ μόρη, Rhea. v. 574. Μαις. Τὰ δ' ἀπείβαλι, απείδραμι, etc.] Ταῦνα, δηλούνι τὰ ἀπό Ἡραπλίους πατὰ νηών από τότι παπά τιστραγμίτα τῷ τάλπι άλλ Ἰμας λογινίῖ παὶ ιδγινίῖ πέρψ τῆς μοτοτίπιος Πρέπτης, ἄγιστ "Ιτσί, Τηςίως παὶ Πρέπτης μοτρινίῖ σαιδί. De Procna, Philomela, Tereique et Ityos historia vide Apollod. Bibl. Lib. III. c. 15. sect. ult. item Ovid. Metam. Lib. VI. Fab. 8. Scaliger pro τὰ δ' legit ἄδ', Duportus, τὸ δ', neuter mi-hi placet. Parane. hi placet. Barnes.

Tál casu accus. ponitur, et Dansi-dum facinus designat, quod ab Ityos cæde facti atrocitate superatum testatur poëta. Heath.

1016. Videtur lectio sana esse, modo 1016. Videtur lectio sana esse, modo aliter, quam a Barnesio factum, explicatur. Hoc dicit, opinor: Itye hostism possum dicere mactatam, ut a Musis celebraretur. Brodseus videtur λίξει Μεόνεις junxisse, quod ut ad constructionem durum est, ita sensum turbet. Hermon.



#### 308

1020

ç

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Συ δε τέκνα τρίγονα τεκομένος, ώ δάιε, Λυσσάδι συγκατειργάσω μοίρα. ΧΟ. ο γ'. Ές τίνα στεναγμόν,

\*H your, n odirar adar, n ror 'Aiδα χορον ιαχήσω; ΧΟ. ὁ δ. Φεῦ Φεῦ,

"Ιδεσθε, διάνδιχα κλήθεα Κλίνεται ύψιπύλων δόμων. erecen a'. .

1025

Tu vero tres filios, quos genuisti, O infelix, Rabioso confecisti fato.

Ad quem gemitum

1020 Aut luctum, aut defunctorum carmen, aut Plutonia

Chorum resonabo?

Heu, heu,

Videte, bifariam claustra Altarum ædium panduntur.

9υόρινου] An legendum τιόμινου, cele-bratum. Mug. Φότου Ϊχω λίξαι θυόμινου Μούσαις'] Hanc cædem Musis factam dicit poëta, quia exinde factas crant canoras aves, ut Duport. notat: Procne enim hirundo, philomela, luscinia, Tereus factus upupa. Philomela autem præcipue est Musis sacra avis, ob dulcissimam cantilenam ejus; unde et 'Andòr quasi ab ἀιδω, dici videtur. Hinc Eurip. Helen. v. 1108. Σὶ τὰν ἰπαύλοις ὑπὰ δινδροπέμοις, Μαυνία παὶ θάπους ἰνίζουσαν, ἀναβοάσω, Σὶ τὰν ἀναδοτάταν ἔξειθα μιλφδὸ 'Αηδόνα δαπρώσσαν. Βοσπαε.

Ποσπαε.

Fleath. Seigning acribit codem sensu, cædem — a Musis celebratam. Beck.

1017. Prave emendatur, quia & dáis non usurpant tragedise scriptores. Complures aliorum conjecturas videre licet in notulis Barnesii ad h. l. Veram lectionem esse putamus δ σάλας. Hac lectio nec sen-sum nec versum lædit. Similitudo quidem inter AAIX et TAAAX minime obvia. Sed bec tragedia de rebus minutis fastidire nos vetat. In ed. Ald. wider pro σόχοι invenimus, v. 80. σότμοι pro σόθοι, ν. 369. ετλοῖς pro σύχως, ν. 301. 3εῶν pro χειῶν, 311. σύλως pro συγῶς, ν. 390. σατρὸς pro σιαςὧν, ν. 482. σίσλων pro σείσων, ν. 547. λόσωμων pro λάβωμων, ν. 725. φοιώσως pro συγιώσως, ν. 834. σίσλων

pro σίστων, v. 920. 9ερφ pro 9έων, v. 931. 49λίου pro άγχίου, v. 1586. Et menda ejusmodi haud minus miranda. Etmel.

อังได้เร.] Canteri conjectura est, quam non dubitavi recipere. Valet autem: 0 miser. Sic อังไลโล Tรถูกต์ตอน, Soph. Ajac. v. 795. ubi Scholiastes: deier, Ruids ed relimo, 'Arrinds di, ed dormon. Ed. Ald. d dais, quod varie a variis tentatum est. Musg.

Σὸ Ἡ σίανα σείγονα σπάμενος, ο σαι Διός,] Παι Διός restituo pro λαίς, quod prius obtinebat; Canterus legebat λάις, idem Scaliger et Duportus, sed non usquequaque literarum vestigiis servatis. Æmilius Portus aliam lectionem esse, zemnus Portus anam recuonem esse, videl. & Ads, et certe ex das, et his fit vañ dis. Henricus Stephanus ait: Pro dais sunt qui reponendum putent & Ads raï. At Brodavus & dais legens, exponit & filiorum carnifex Hercules. Quid si vero scribamus. & vañ, et & vañ, ut Chorus Senum Herculem vocet filium, utens compellatione senibus usitata ad natu inores. Barnes. Heath. praefert H. Stephani emenda-

tionem & wa?. Beck.
1019. 'E; wise, in quemnam, in occisosne, an in oran. qui occidit. Herman.
Non recte hic procedit sententia. Lego:

di tim ettapuòn d pion,



#### 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 309

ΧΟ. ὁ έ. "Ω μοι, 1025 देशराज्यम्. व. "Ιδεσθε τὰ τέχνα πρὸ πατρὸς "Αθλια κείμενα δυστάνου. 1035 ΧΟ. ὁ στ΄. Ευθοντος υπνον δεινόν έκποδων Φόνου. ἐπωδές. ΧΟ. ο ζ. Πέρι δε δεσμά και πολύβροχ άμστροφή β'.

1030 Έρείσμαθ' Ἡράπλειον ... Αμφὶ δέμας τάδε λαίνοι-

1025 Heu me!

Videte miseros istos liberos ante patrem Miserum jacentes.

Qui dormit gravem somnum seorsim a strage.

Circa autem vincula, et ex multis laquels compacta nodorum

1030 Retinacula circa corpus Herculis Hæc lapideas alligata

,مفان شنجو پ d ròr Aiba xegàr laxheu;

Quibus quem gemitum, aut luctum, aut inferorum insocationem, aut Plutonis Chorum, resonabo?

har present MSS. G. et 2714. Ed. Aldina ablas, pro quo Scaliger kabás. Xegis álla, ut Xegis vis flas olfas, Suppl. v. 86. Offendat forte aliquem xegis laxuis. Sed videntur Græci x equi et xequias nonnunquam de carminibus adhibuisse. Apollon. Rhod. Lib. II.

### - no de Xobre merten gengêr

Ubi Scholiestes: vij merd zwei deponte μίδη. Sic et Philo Judasus cygneam Mosis cantionem χαριίας vocat, p. 477. Ed. Turneb. Sic et Aristophanes χαριίας λογδάμασδα, Ran. v. 250. et vicinsim χαριία.

sopiamera, Ran. V. 250. et vicionim χαρείστασται βελο, Theomoph. v. 109.
Plato de Legg. II. χαρεία γι μὰν ἔρχυσίς νι παὶ ψίδι νὰ σύναλοι ἴονα, p. 788. A. Idem: χαρεία δι νὶ ἔρναμφίστρου πλαθεία, p. 795. C. Clemens Alexand. χαρείαν inter poëmatum species recenset, p. 308.
C. Μαιχ.
1024. Κλίνιναι] Male MSS. Steph.
πλίναστα. Μενετ.

ndisora. Mug.

Κλίσσαι] Ita restituo ex Aldina optima editione, pro alimera, quam vocem Hen-

ricus Stephanus ex Veteri Codice, nescio quo, male, ut mihi videtur, restituit. Idque satis docto lectori apparebit, quod elisio nulla fit, ut fieri certe deberet, si nalimore legeretur, ante vocem i doridan. Recte itaque Brodeus nalimore retinet, vertitque prostrata jacent; de foribus loquens, quas cum Megara, unico filiolo secum abrepto, contra Herculem clauserat, ille eo furens amplius, suo robore rat, ille eo furens amplius, suo robore adeo diffregit, ut etiam cum cardinibus insis et postibus humi prostrarit. Ut supra apparet ad v. 996. 'AAA addus! un i rahan' ileu dipun Mérne desualmidism ad ahin suhas: 'O T, de le' abraig & Kundustionen de, Endert, pogalish, de perçes adalbades oradhad, dec Barnes.

1025. Legebatur in pa. Herman.

1026. Legebatur vall, quod ut ferri possit correpta prima sequentis vocabuli syllaba, non puto tamen a poëta scriptum Herman.

1026. s. Lego "But & rians sel vareis. Elmsi.

1028. ESS. — come.] Hace Prev. red-dit its: il dort d'un sommeil effrayant hors de l'encainte souillée de sang; adji-citque hane notam: Ca mot (lassolie) me paroit placé là pour indiquer que le lieu de la scène ne devoit pas être souillée de sang. Il paroit capendant qu'on devoit

## 310

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

σιν ανημμένα τ' αμφί πίοσιν οίκων. 1040 XO. δ η'. 'O δ', ως τις δενίς, απτερον καταστένων λαμβοί. 'Ωδίνα τέκνων, πρέσβυς, ύστέρω ποδί 1035 Πικραν διώκων ήλυσιν, πάρεσω όδε.

ΑΜ. Καδμείοι γέροντες, οὐ σίγα σίorgoph y. γα; τὸν ὖπνω παρειμένον ἐάσατ' ἐκ-1045 λαθέσθαι κακών.

ΧΟ. ὁ Β΄. Καὶ σέ γε δακρύοις στένω, πρέσβυ, zaì στροφή δ.

Circa columnas ædium. Hic vero, veluti avis, gemens implumem Partum liberorum, senex tardo pede 1035 Acerbum iter conficiens, adest hic. Am. Senes Thebani, non tacite, tacite

Somno resolutum sinetis Oblivisci malorum? Cho. Et te gemo lacrymis, senex, et

appercevoir les corps dans l'enfoncement; #\u00e4\u00fan, quod hic edi volueram. Sic #\u00e4\u00fan du moins le chasur les voit. Beck.

1029. Legebatur esel diepa di nai.

Πιεί δι δισμά] Ita MS. E. Ed. Ald. πιεί δισμά δι. Musg. 1030. Lacunæ signa metri indicio po-

sui. Herman.

'Ερισμαθ'] Duportus legit συρήμαθ', sed vox σιέρημα vix satis authentica est, et απέιδισμα recte vocantur αυλύβουχα έρισμαdeliberat, nai decidópiros rois Itarais reodeinvoras. Barnes.

1031. Legebatur λαίνως ἀνημμίνα ἀμφὶ nissi quod Ald. Brub. Herv.

prima sixus. Herman.

Altero &μφ) amisso, proximi versus metrum idem ac illud vv. 1023. 1069. Versus antecedens conferri posset cum vv. 1024. 1067. Notavit Wakefieldius Tà als subaudiri ante 'Heánhues, et perti-nere ad v. 636. Ellipsis ejusdem alium exemplum vide v. 569. Elmst.

The N. alia autem. Sic scribendum,

rà di, alia autem. non rádi, hac. Mus n vals, hac. Musg. 1032. siner.] Its Edd. recent. monente

H. Steph. nec variet MS. E. Ed. Ald.

1035. viv Morn,] Optime Canterus

σιν προτιθώσα, Hecub. v. 67. βαίνων άλυσιν, Phœn. v. 859. Miner, urgens, accelerans, ut disease' arques rola, Æschyl. Eumen. v. 406. vid. et Sept. c. Theb. v. 377. Pers. v. 84. Musg.

Πιπραι διώπων άλυση, σάρισ9' δδι.] Cum olim scriptum esset διώπων σην λύσνη Canterus dixit: Puto, Euripidem scripsisse ได้เหลา ที่โมชาก, quo vocabulo in Phœnissis ctiam de Tiresia utitur. Locus exstat Phœniss. v. 859. กามทำ ได้ ดิสเทลา ที่โมชาก mális riçã. Notandum autem est, Amphitryonem non jam de solvendo Hercule cogitare; sed tardo gressu Chorum accedere: quare nihil en hiers, sed mul-Barnes. tum ἄλυσιν, i. e. βάσιν, valet.

1096. M. Kadpilos yierres, où (elya, el | ya) rir Vary maçupirer lárer' la | habirtas Hoc modo hi versus adhiberi lebent. Vulgo legițur lásses habis bas. debent. tios re Barnesius, tala Sio Sas Hermannus, emendavit. Conf. Æach. Theb. 256. où (લાંગુલ) હાલોક વહેરતે દ્વાર સહાર **વર્ષ્ય**ા;

Hinc sextum actum inchest Prev.

1037. Nisi, ut Wakefieldius, post sīya interrogationis signum posueris, cum Barnesio legendum erit idorre. 'Enlasiosas



#### 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 311

Τέκεα, καὶ τὸ καλλίνικον κάρα. 1040 ΑΜ. Έπαστέρω πρόδατε, μη πτυπείτε, μη στροφή έ. 1050 Βοᾶτε, μη τον ευ διαύοντα υ-

πιώδεά τ' ευνας έγείρετε.

XO. ò i. Oïpoi, orgogo ot'. 1045 Φόρος όσος όδ ΑΜ. Α ά, διά μ' όλειτε. ΧΟ. ό ί.

> $K_{\xi\chi\nu}$ μένος ἐσαντέλλει.

Liberos, et præclaris-victoriis insignem virum. 1040 Am. Longius abscedite, ne strepitum faciatis, ne Clametis, ne tranquille agentem Et somniculosum ex somno excitetis,

Cho. Heu me,

1045 Quanta hac est cades! Am. Ah, ah, discedite. Cho. Iratus Vultum attollit;

pro vulgato An9is9as scripsi. In Oreste 319. vir 'Ayanineme yéner lásar' lahabis-las hissas. Musg. lásari] Legendum cum Barnesio lá-

eter, quod et superscriptum habet meum Aldine exemplar, puto, ex MS. Mug.

1059. Addidi ys. Herman.
Legit Hermanus, Ral ei ys daneius.
Leginus, Kará es daneius erisu, i. e. nararius es daneius. nararius ter in hac tragedia occurrit, vv. 1033. 1106. 1132.

1041. Ald. μὰ ατυστίτι, ατυστίτι, μὰ βοᾶτι. Alterum ατυστίτι reliqui omittunt. Deinde pro so diagorea, MSS. Stephani indiagorea. Graviter hanc stropham corruptam esse etiam metra indicant, que non modo longe ab antistrophicis recedunt, sed plane sunt insolentia. Indiget hic locus, si quis alius, codicum auxilio. Si tamen conjecture locus est, ita fere scribendum suspiceris:

> izarτίςυ εγίζατι, μὰ ατυπύτι, μὰ Beiers vis 18 delyon9' i-جينهم ع الإصفادة

ut mi Bours if chies sit pro mi Bon if chies lysiques, et ita lysiques ex interpretatione ortum putetur. Nisi malis, μα βος το τον tytigers, et au ynder yn de βοῦ es eis tổ διάγος δ' ἐντιδεί ἐγείρες μοι. In εδ διάγοντα etism Seidlerus incidit. Herman.
1042. εὐ διαύστα] Emendat Scaliger เข้ ในข้องาน, Barnesius, codem sensu, เส้ ในสตัดงาน. Sed num Amphitryon proximo versu somnolentum duntaxat dixisset, quem hoc versu bene dermientem dixerat. Lego: sidiáerra, i. e. le sidia lera, argeiloren. Sic edder Berer, Oppian. Halia Lib. I. v. 25. et v. 156. MSS. Steph.

lobasiera, quod non juvat. Muss. suspas.
lobasiera quod non juvat. Muss.
lobasiera I Ita pro lusieres repono.
Scaliger legit lusieres, sed mihi composita
vox magis placet, ob hiatum vitandum.
An lobasiera pro 18 lusieres. Barnes.
Reisk. legit 18h lusieres, id est, 18ha,

Heath, probat lectionem codd. Steph. islavorra, meridiantem, sed versus ita comstituit:

Tàr isdiatori, terudia ri periodus. Einde iguigers immbieus dimeter brachycatalectus.

Beck.

1044. s. Versum ita Heath. disponit: XO. Of per, piece sere se; inmbicus dimeter brachycatalectus. idem. AM. TA, &, Mapaluri

v. 1047. s. idem ita:

áču Z rígovuc. ithyphallicus. Mà diem' ampuehmes. Procediacus.

Reck.

Προς Έριννύσι Β' αίμα σύγγονον έξει. XO. ò is . Tors bareir o' exeñr, ors dapagri oa ar. s.

070 Φόνον δμοσπόρων

"Εμελλες εκπράζειν Ταφίων περίκλυσον άσυ πέρσας. ΑΜ. Φυγᾶ, φυγᾶ γέςοντες, ἀπόπεο δωμάτων Διώπετε, Φεύγετε μάργον

"Ανδε' έπεγειεόμενον. 1075

Τάχα δὶ φόνον ἔτερον ἐπὶ φόνω βαλών "Οδ αναβακχεύσει Καδμείων πόλιν.

Et præter Furies habebit cædem cognatam. Cho. Tunc te mori opportuit, quando conjugi tus

Cædem fratrum 1070

> Ulturus eras, eversa insulari urbe Taphiorum. Am. Fuga, fuga, senes, procul ab ædibus

Currite, fugite furiceum Virum excitatum.

1075 Mox codem alteram ad codem addens, Bacchabitur per urbem Thebanorum.

omissa putetur apodosis. Aliter apodosis hoc versu incipienda esset, scribendo «çès

vies es. Herman.

siodus Scut. Herc. v. 15. de Amphitryone loquens: Ob yale of his web lexter lachana turqueso 'Hanremirus, agir ye pisupermu tu-θρύφου Ήλλαντρούνης, στο γι φό-ναν τόπωντο πακεγγάντων μυγαθύμων "Ης άλδα-χου, μαλλεφό δι παναφλίξαι στος πόμας "Ανθρόν δρώνο Ταφίων δι Ταλλβοάων. Vide supra ad v. 60. item Apollonii Rhodii Scholiasten et Hesiodi Scholiastas ad Herculis Scutum, et Apollodori Biblio-trochaicis. Heath.

thec. Lib. II. c. 4. §. 5, 6, 7. Eustathium in Odyss. a'. et in Dionysii Periegesin, Stephanum seel suktar et lexico-

graphos. Barnes.

1070. Oine insertion] Fratrum ac.
Alemena, qui a Taphiis predio occisi
sunt. Apollod. Lib. II. c. 4. sect. 6.

έμιστέρω»] Hesiod. Scut. Herculis v. 17. Καστγάτων μιγαθύμων. Barnet. 1070. s. Φόνοι έμιστέρων "Εμιλλις Ιασχά-ξως] "Εμιλλις hic secundam corripit. Versus enim est asynartetus ex penthemimeri

trochaica, et dochmaico. Heath.

1071. Epithai largágur Cum ulcisci parares, i. e. antequam Hercules genitus esset, quod factum est, expeditione in Taphios finita. Apollod. Lib. II. c. 4. sect. 

Musg.
1073. Διώπιτι,] Hesychius: λιώπιτι —
μεθ' ἐρμῆς φτύγιτι, ubi vide, qua in notis
citantur. Musg.
1075. Addidi λί. Herman.
1076. Addidi λί. Herman.

1076. Addidi ee. κατιπολίτος 'Αναβαι άναβαιχτύτι Καθμίων σόλο.] 'Αναβαι his monducik. Versus ε

## 'HPAKΛHΣ MAINOMENOΣ.

ΧΟ. ΤΩ Ζεῦ, τί παιδ' ήχθηρας ὧδ' ὑπερπότως Τὸν σόν, κακῶν λε πέλαγος εἰς τόδ ήγαγες. 1090 'HP. "Εα,

1080 Έμπνους μέν είμι, καὶ δέδορχ' άπερ με δεί, Αίθέρα τε καὶ γην, τόξα θ' ήλίου τάδε. 'Ως δ' εν κλύδωνι καὶ Φρενών ταράγματι Πέπτωκα δεινώ, καὶ πνοάς θερμάς πνέω, 1095 Μετάρσι, ου βέβαια, πνευμόνων απο. 1085 'Ιδού, τί δεσμοῖς, ναῦς ὅπως, ὡρμισμένος

Cho. O Jupiter, quare odisti adeo immodice filium Tuum, et induxisti in mare hoc malorum? Her. Hem.

1080 Spiro quidem, et video que me oportet, Aërem et terram, et radios hosce solis. Ut in tempestatem, et mentis perturbationem Incidi gravem, et spiritus ferventes duco, Sublimiter, non æqualiter, ex pulmonibus. 1085 Eheu, quid vinculis, ceu navis, devinctus,

1077. Hunc et sequentem versum, qui in libris Herculi tribuebantur, Scaliger Amphitryoni, Heathius et Tyrwhittus Choro adscribendos censuerunt. Herman.

Legit Wakefieldius bergainer, et laudat Heath. ad Æsch. Agam. 476. tacet Hermannus. Elmsi.

Hoc distiction sub persona Amphitryonis continuandum censet Scaliger. Rectius, meo judicio, Tyrwhittus [et ante eum Heath.] Choro tribuit. Ab Hercule certe non enunciari, ostendit v. 1105. Musg.

<sup>\*</sup>Ω Zi,] Hoc distichum Scaliger sub ersons Amphitryonis continuat, Herculemque facit loqui incipere ad "Ea.

1078. எப் ] MSS. Steph. எஸ். Musg. παπῶν σίλαγος] Vide Eresmum in Ada-gio, Mare malorum. Ita Hippolyt. v. 824. Καπῶν δ ὁ τάλας σίλαγος εἰσεςῶ. Ita Ion. τ. 923. Οἴ μα· μίγας θασαυςὖς άγνυ-

10n. v. 923. Of μα: μιγας σποπερος σηνν-ται κακών. Barnes.
1079. "Εα,] Extra versum ponitur.
Vide ad Iôn. v. 1511. Barnes.
1081. τόξα 9' ἡλίου τάδι:] Τόξα ἀκτίνας
καλιῖ, μιταφορικώς. Ita radii solis Apollinis dicuntur sagittæ; radios enim sol,
ut sagittas, in terras jaculatur, atque spar-

git ex inexhausta sua lucis pharetra, ut orbem collustret. Hinc Apollo Tellas colitur in Sicyone. Hesychius: Tellow βουνός: τοῦ ᾿Απόλλωνος, τοῦ ἐλ Σικιώνα. Ideo et implides, inarnhides, inarnhidirus, ind-seyes, Apollo a Poëtia dicitur, ut et Diana iogianea, et reférse, et utrisque arcus et sagittse tribuuntur, ob hanc nimirum radiorum jaculationem. Barnes.
1082. 7 ab Reiskio et Wakefieldio ad-

tum. Herman. Reisk. scríbit és 8 le ob præcedens pís. Boch.

1085. જ્જા. 'ક્રિકં. જાં કેન્દ્રમાર્કેક, જાઈક કેન્દ્રમાન, હેન્દ્રમાન 1005. Μ. 10ι. « ε εκραις, κασς στους, αρμεκρίνος Νιανίαν δάραπα παὶ βραχίονα Πιρόνυμα γράνονας δάπασς Τχω.] " Friget, vehementer friget, nec loci granditatem spirat, humilis locutio, αρόνυμε συχίσμανε. Liquido mihi constat Euripidem non adeo negligenter venustam figuram administra nec ad hunc quodammodo morem non scripsisse versus pulcherrimos: '1300'. vi oïs, raïs Tarus, Èquespiros Neaviar Dúg πα παὶ βεαχίουα, Θεαυντή στοσήμμαι λαί-τα συχίσματι; Muro alligatus sum υπου-lis, ut in portu navis. Wakefield. Ele-gantia verba magis quam emendationis accuratio hanc totam notam adocribamus faciunt. Legimus, Ilede apudeavere

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Νεανίαν θώρακα καὶ βραχίονα Πρόσειμι Βραυστώ λαίνω τειχίσματι; Ή μην νεπροίσι γείτονας Βάπους έχω, Πτερυτά δ΄ έγχη, τόξα τ' έσπαρται πέδω, 190 "Α πεὶν παρασπίζοντ' ἐμοῖς βεαχίοσιν "Εσωζε πλευράς, εξ εμοῦ τ' εσώζετο. ΤΗ που πατηλθον αυθις είς "Αιδου πάλιν

1100

Juvenilem thoracem, et brachium, Adsum ad fractam lapideam columnam? Sedeo, vicinas mortuis sedes habens. Alatæque sagittæ, et arcus sparsi sunt humi, 1090 Quæ antea meis brachiis adjuncta, Servabant latera, et a me servabantur. Numnam redii iterum ad inferos,

dainy suzispasi, "Hpai, nagoisi yiismas λαιση τυχισματη. Ημαι, νιπρωτι γείσσας Θάπους, Ιχων; quod hic ἀμίθησωντον τω-χίσμα, supra διχήμογής πίον appellatur, ν. 1003. In secundo versu, emendatio-nem Musgravii recepimus. Hermannus, quem vim ¾ μφν rectius habere oportuit, cum Wakefieldio legit: Ἡ μὰν καιρείοι γεί-τους Θάπους Ιχων. Qui emendationem nostram versus antecedentis laudant ini-Seasoros loxicis suis addent. Elmsi.
'lòsò, Malim, isò. Neminem enim

hactenus adome animadverterat v. 1097. Mug.

1085. ss. 'Idob, of despuis, rais incue depuspuises, nasias Bugána nai feaziosa **rzisum Beneri** daine ruzismarı H ple naguer mirem Bénes ign

Tentavimus olim:

σχόσυμι Βραυστῷ λαίτφ Γ' ΈΡΕΙΣΜΑΤΙ in Specimine Emendd. p. 110. quod ad columnam alligatus erat Hercules;

केर्भरस्थाः व्होर शंकक

v. 1006. Certe verbum «τίχισμα de co-lumna usurpatum insolens videri debet. In seq. versu hæremus in "Η μὶν quod Musgravius felicissime correxit in

"H**um stagnö**r zsirnas Sánus izm. Mihi in mentem venerat:

Kai più nacioi ytirmas Sános izu.

v. Hogeveen Doctr. Part. Grace. p. 599. ed. Schiis. Jacobs.

1067. Jacobs Spec. Em. p. 109. s. id quod hic Adires esigueme vocatur, supra v. nies erat. Quare forsitan legere pos-

steam ztanech rajiń 2, jścieloser

1088. Libri آ بانم "H بيان jam Wakefieldius. Musgravius ine — Igos.

Haud dubie mendesum est "H als-Legendum forte:

"Huar, staçõer refense Sánus Izm.

Mug.

\*H μὶν τεπροῖοι γείνους Θάπους] Hunc versum Scaliger extra sedem putat et dis-poni vult inter versum 1091. "Εσωζε σλευ-ράς, etc. atque versum 1092. "Η σου αριν-πλθου, etc. Scd nulla hujus dispositionis mihi videtur necessitas; nou enim hic per vingeier manes notat, sed occisorum cadavera, nempe uxoris et trium liberurum; quos nondum agnoscit Hercules, sed mi ratur, juxta mortuos se positum, et eagit-

ratur, juxta mortuos se possinis, et asgutas suas hinc inde sparses, etc. Bernes.
Reisk. conjicit: vi μὴν υπρών. Beck.
1089. Ald. Brub. Herv. prima στερωτὰ vi ἔγχα, σἔμ ř. Herv. secunda, rell.
ατιροτὰ vi ἔγχα, σἔμ κ. Herman.
1092. σάλιν et μελὸν in edd. Commelin. Paulli Steph. et Barn. permutatis

#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 317

Εύρυσθέως δίαυλον είς "Αιδου μολών; 1105 'Αλλ' ούτε Σισύφειον είσορῶ πέτρον, 1095 Πλούτωνά τ', οὐδὶ σχῆπτρα Δήμητρος πόρης. "Εχ τοι πέπληγμαι· που πότ' ων άμηχανω; 'Ωή, τὶς ἐγγύς, ἢ πρόσω Φίλων ἐμῶν,

Δύσγνοιαν όστις την έμην ιάσεται; Σαφώς γάς ούδεν οίδα των είωθότων.

Eurysthei reciprocam viam ad inferos profectus? At neque Sisypheum intueor saxum, 1095 Neque Plutonem, neque sceptra filia Cereris. Obstupui certe. Ubinam sim ignoro. Eheu; quis prope, vel procul est, meorum amicorum, Qui mez ignorantiz medeatur? Nihil enim certo agnosco consuetorum.

Herv. Brod. Probanda videtur conjectura Piersoni in Verisim. p. 224. lvvolai, pro 11; "Allov restituentis, quod tamen non, ut illi placet, v. 1095. sed v. 1092. faciendum est. Herman.

"Hwee Ita MSS. Steph. Ed. Ald. of-

1092. s. Sic constituendi, adjuvantibus vet. edd. अंडम प्रवासिश्रेश करिना होंड देरेक, सन-The Edge-New Large, of oradist, parks. Some est nontrum ich bin doch wohl nicht etwan. Reisk.

1093. Merito Piersonum offendit if

sane magnam speciem habet:

#### Eigurding diander breaking meden

Eiger Sies irredais, ut infra v. 1269. Male in Edd. recent. waln hunc versum terminat, policy vero pracedentem, intermutatis sedibus, quas in Aldina et MSS. obtinent. Musg.

1094. Ut valgo legitur, hujusce loci sensus est, Herculem, non Sisyphum lapidemque ejus, sed Plutonem, videre. Sic Æachylus Prom. 244. iγὰ γὰς εδις ἄτ εἰσδιῖτ τάδε "Εχρηζοι, εἰσδιῖτά τ' ἀλγύνθητ πίπρ. Ibid. 260. "Ημπρεις. ἀς δ' ἄμαςτις, εδις ἱμα λίγιο Επθ' ἐλούν, σεί τ' άλγοι. Euripides Heracl. Επὶ μήτε πο-

sedibus leguntur. Musgravius recte suis locis restituit e MSS. et edd. Ald. Brub. Herv. Brod. Probanda videtur conjectura Piersoni in Verisim. p. 224. levelais. cum igitur facile corrigamus. 'All' offer cum ignur iacue corngamus. 'Aλλ' οδει Συτόριοι τίσος σίτερο, Πλούτωνά τ'. Potest etiam legi οδει επίψειρα, servante οδει Συτόριου. Emendationem priorem malumus. Οδει sæpius ponitur post Δλλλ. Vid. Vol. XIX. p. 482. libri cui titulus The Edinburgh Review. Fortasse stiam μλὶ επίψειρα cum Wakefieldio legare depenus. Elmel.

riren,] Ed. Ald. resein. Muss.

Nerthur tieses wiver, Pindari Scholiat. Nerthur is wiver physores is dedorn vives napifor, nal inive is anno 1290 vision, dwaler anno 1290 vision, dwaler anno 1290 vision. Apollodoras Bibliothec. Lib. L. c. yan. Apoliotoria Billiothee, Iah. L. c. 9. §. 3. Keldževa il Tieupe, ir Ade, winger vai zveje in Ade, winger vai zveje in al vii aspalj nalian, nal viiven briefallus Silam vives di advisum si abrai, advisum vain il voivien. Hinc Horat. Optat supremo collocare Skryphus in monte annum. Partim ex Partim calia la calia la calia. Brodzi notis. Barnes.

1096. என் எசு' மீச க்டிருமாய் ] Ubi tandem positus, locum ignoro? Male inter-pres: et, ubinam sim, ignoro. Musg.

Valck. ad Hippol. 938. hunc versum corrigit ita: "En voi wiwdaypai woo wor ilp' apagano. Beck.

1097. Male legebatur eis igyés.

Herman.

1110

## 318

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1100 ΑΜ. Γέροντες, έλθω των έμων πακών πέλας;

ΧΟ. Κάγωγε συν σοί: μή προδώς τας ξυμφοράς.

ΉΡ. Πάτες, τί κλαίεις καὶ ξυναμπίσχει κόρας,

Τοῦ φιλτάτου σοι τηλόθεν παιδος βεβώς;

ΑΜ. ΤΩ τέχνον, εί γὰς καὶ κακῶς πράσσων ἐμός.

1105 'ΗΡ. Πράσσω δ' έγω τί λυπρόν, οῦ δαπρυρροείς;

ΑΜ. "Α και θεων τις εί πάθοι, καταστένοι.

'ΗΡ. Μέγας γ' ὁ πόμπος την τύχην δ' οὖπω λέγεις.

ΑΜ. 'Οράς γάρ αὐτός, εἰ Φρονῶν ήδη πυρείς. 1120

ΉΡ. Είπ', εί τι καινον υπογεάφει τῷ μῷ βίῳ.

1100 Am. Senes, num ibo prope mea mala?

Cho. Et ego tecum, non prodens calamitates.

Her. Pater, quid ploras, et tegis oculos,

A charissimo filio tuo longe discedens?

Am. O fili; es enim meus, tametsi infelix sis.

1105 Her. Quid vero ego mali patior, quamobrem plores?

Am. Quæ, si quis vel Deorum pateretur, gemeret.

Her. Magnum sonans vox est: sed casum nondum dicis.

Am. Vides enim ipse, si jam mentis es compos.

Her. Dic, si quid novi criminis vitæ meæ intentas.

1100. Hic demum Chorus ex orchestra prodit in scenam ipsam. Beck.

1101. #colous I Ita MSS. Steph. Ald. #colous. Muss.

1102. \$. Πάτις, τί πλαίως. παὶ συναμπίσχη πένας

Τοῦ φιλτάτου σα τηλόθει παιδός βιβώς.

#### Videsis an scribendum sit

#### nal evapetelezy náca.

ut v. 1226. Heraclid. 540. Ion. 1476. Electra 108. et passim. Jacobs. 1106. Emendatio hujus versus Cantero

1106. Emendatio hujus versus Cantero debetur. Ed. Ald. Ann Dior vis ilvas, ol

naraerine. Musg.

"A n' de Suir ve; il m'asu, navarerine.] Ita rectissime hunc versum, distinguendo male olim juncta, legit Canterus Novarum Lection. Lib. V. c. 1. Henr. Stephanus, cum non valeret mentem loci assequi, falsis codicibus iterum se venditabat, et frivolis conjecturis impeditiorem reddebat; de quo idem Canterus: Stephani quidem, hoc de loco misere se tor-

quentis, valde me miseret. Scaliger et Æmil. Portus hanc lectionem laudant. Duportus äyav legit, haud adeo feliciter, cætera prohat. Vetus lectio ita se habebat: 'Azav9siv eis siwas', si azwarina. Qua nihil absurdius. Joh. Brodæus de äzav exponendo mire nugatur. In hac re Canterus primus recte vidit. Barnes.

1107. Miγα, γ'] Ita MS. 2714. In Ed. Ald. deest γ', metro laborante. Ultimam certe corripit μίγα, Soph. Ajac. v. 205. Musg.

1109. ὑτογράφη] Vox, ut videtur, forensis. Themistius Orat. XV. τὰν ἀντωμο-

ensis. Themistius Orat. XV. τὸν ἀντωμοσίαι ὑμῖι ἀναγνωστίοι, ἢι ὑπογράφωσαι κας' ἡμῶι οἱ κομψοὶ κατάγωρο. Verte igitur: Dic, an novi criminis alignid vita meæ intentas.

όνογεαφὶ habet Plato Themtet. p. 126. F. όνογεαφαὶ Scholiasta Aristoph. ad Nub. 57. videntur case tabula corum, qua arario debentur. Muag.

Forte, συττράφα, succremit. Reisk. 1110. Musgravius, El μυπέθ "Adou βάκχος ε΄, φράσαμειν δυ. Non opus vide-

#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ. 319

- 1110 ΑΜ. Εί μηκέθ' "Αιδου βάκχος, έκφεάσαιμεν αν.
  - ΉΡ. Παπαί, τόδ' ως υποπτον ηνίζω πάλιν.
  - ΑΜ. Καί σ', εί βεβαιώς εὖ φρονεῖς ήδη, σποπῶ.
  - ΉΡ. Οὐ γάς τι βακχεύσας γε μέμνημαι φρένας.
  - ΑΜ. Λύσω, γέροντες, δεσμά παιδός, η τί δρω;
- 1115 'HP. Καὶ τόν γε δήσαντ' είπ' αναινόμεσθα γάρ.
  - ΑΜ. Τοσούτον ἴσθι τῶν κακῶν, τὰ δ' ἄλλ' ἔα.
  - ΉΡ. 'Αςκεί σιωπη γας μαθείν, ο βούλομαι; 1129
  - ΑΜ. ΤΩ Ζεῦ, πας "Ηρας ᾶς ὁρᾶς θρόνων τάδι;
  - ΉΡ. 'Αλλ' ή τι κείθεν πολέμιον πεπόνδαμενς
  - 1110 Am. Si non amplius Ditis famulus es, dicam.
    - Her. Pape? ut hoc suspectum obscure dixisti iterum.
    - Am. Et te jam considero, an constanter animi compos sis.
    - Her. Atqui non memini me mente captum fuisse.
    - Am. Senes, solvamne vincula filii, aut quid agam?
  - 1115 Her. Dic etiam eum, qui ligavit : moleste enim hoc ferimus.
    - Am. Tantum scias malorum: cætera vero omitte.
    - Her. Sufficitne enim silentium, ut discam que cupio?
    - Am. O Jupiter hec (videsne) a sede Junonis profesta sunt.
    - Her. An aliquid ab illa mali passi sumus?

datio est. Herman

Docui ad Hippolytum v. 551. legen-

### એ મામલાં કે' કેંગ્રેસ્ટ βάνχος તી, **વ**ર્લ્ડલામાં સેન્ડ

Siquidem non amplius Ditis famulus es, dicam. Viderat Canterus, pro pi nas' scribendum case parais', sed alterum non

attigit. Musg.
Εί μὰ καθ' Aλδου βάπχος, Βάπχος, μανία, λύσσα, ἢτ ἰμαίνιτο ἰξ βδου ἀπὸν ἄρτι.
Canterus legendum putat: Εἰ μπκίθ' βδου Scaliger legit naradou pro narasidou, hoc pro narasidou, ab desdu, cano, nescio, qua mente. Certe Bacchus hic pro furore, qualis Bacchantibus adesse solebat, qualemque modo Hercules ostenderat, sumi-Barnes.

Reisk. mavult: Ei mì 'neatu sou Ban-zos, nisi te teneret furor, nisi tibi domina-

1111. ἡνίξω] Ab Ἡνιξάμην, thema aἰνίντομαι, tecte loquor. Hine anigua, Αἴνημα, ab αἴνη, parabolica locutio. Ab 'Hengapan, thema Vol. VII.

tur. Manis' pro mi nas' Canteri emen- Airigeman vero laudo, Homer. anel yde es βροτών αλνίζομ' ἀπάντων. Barnes. 1113. Aut τι leg. cum vet. ed. loco το,

aut ο γλε βιβαπχισπός. Reisk.

1115. άναινόμιο θα j Defendat forte aliquis ex Theognid. v. 710. hujus fab. v.
1219. Mihi vix dubium est, quin acripserit suctor kripupus da, infames reddimur. Musg. 1117. Recepi Heathii emendationem.

Vulgo άςκιῖ. σιωνή γὰς μαθεῖν οὐ βούλομαι.

Levi mutatione emendaveris, quod et vidit Heathius:

#### बंद्रमाँ जानको उत्तेद मकानेमाँ, है [vol &] हन्धिनमका :

Silentiumne ergo sufficit, ut discam, que cupio? Idem in Andromeda, quanquam aliis verbis, dixerat : siyas; siami d' areess igunnes λόγων. Tyrwhitto placet σωσή γάς παθείο οὐ βούλομαι. Musg. 'Αρκί] Τοῦτο ἀρχείοθω σοι, πάτες, ὅτι

σέντα τρανός λίγιοθαί με θίλες, καὶ οἰ βούλομαι σωσή ταῦτα μαθιῦ. Barnes. Forte, μιθεῖναι βούλομας, volo enim si-lentio pratermittere. Reisk.

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1120 ΑΜ. Την θεον εάσας, τὰ σὰ περιστέλλου κακά.

'ΗΡ. 'Απωλόμεσθα' συμφοράν έξεις τινά.

ΑΜ. Ίδού, Δέασαι τάδι τέχνων πισήματα.

ΉΡ. Οϊμοι, τίν όψιν τήνδε δέρχομαι τάλας;

ΑΜ. Απόλεμον, ω παϊ, πόλεμον έσπευσας τέπνοις.

1125 'HP. Τί πόλεμον είπας; τούσδε τίς διώλεσεν;

ΑΜ. Σύ, καὶ σὰ τόξα, καὶ θεῶν ος αἴτιος.

'HP. Τί φής; τί δράσας; δ κάκ' άγγελλων πάτερ.

ΑΜ. Μανείς ερωτάς δ' άθλι ερμηνεύματα.

'HP. [Η και δάμαςτός είμ' έγω φονεύς έμῆς;

1120 Am. Missa Dea, cura tua mala.

Her. Periimus! aliquam calamitatem occultas?

Am. Ecce, aspice liberorum cadavera hæc.

Her. Heu me, quale spectaculum video miser?

Am. Infelix, O fili, bellum studiose fecisti liberis.

1125 Her. Quid bellum narras? quis perdidit hos?

Am. Tu, et arcus tuus, et deorum quisquis est autor.

Her. Quid ais? quid feci? O pater mala nunciana

Am. Insaniens: quæris autem miserabilem narrationem.

Her. An et uxoris meæ sum ego interfector?

1118. Musgravius: " D Ziv, wae "Heas (de' bege i) Debrur rade. Non opus.

Herman.

Distinguendum:

& Zw, rag"Hear (&c' ègés) Sebar rádu

Musg. Leg. dea dese persor rade, num considis (suasu, instigatu) Junonis facisti hac? aut raentas a raeéya, aut reenvilas, prospiciens. Reisk.

1121. Legebatur Eus viva. Brodeus Aigus pro igus; inde alii. num interrogationis recte omisit Wake-fieldius. "Eğuş non mutandum. Vide Orest. 248. Suppl. 1038. Ion. 1354.

Herman. ίξως | Certatim emendant viri docti λίξως. Mihi magis arridet στίγως. Phoen. docti v. 1229. nanés vs niédus, nai oriyus émè onérq. Mung. "Eur] Brodaus, Canterus, Scaliger,

λίξως legunt, quæ vera videtur lectio.

Rarnes λίξω, aut leus, etiam Reiak. Bock. 1122. αισήματα.] Πτόματα, cadavara,

que et riese dicuntur, a rè riess. Phœniss. v. 1715. <sup>\*</sup>Ω φίλι &9λίου πατχός. Barnes. 'Ω φίλα στοήμας' άθλί

Ασόλιμον σόλιμον illustrat Brunck. ad Æschyl. Prom. 912. Beck.

1126. sai Siar & alreg.] Junonem innuit, sed cum non ausit eam nominatim citare, ne ira magis inflammetur, ιέφημοriçon ait: quisquis fuit ille Deorum, Sun, 8, alres. Barnes.

1131. στιναγμών γάς με συςβάλλα νί-φος.] Sic Homerus: νίφος είστο στζών. Sic Euripides Phoenies. v. 257. 'Αμφί λί wider ripes dewiden. Barnes

1133. Sie libri. Nihil afferunt critici, quod vel commemoratione dignum sit. Si quid video, scribendum est, δ γλε ξενήκαξ είπεν ἰπβάπχιυμα μέσ. Non est in lexicia ἰπβάπχιυμα, sed ejus vocabuli interpretatio fuit ἡ βάπχιυσις, cujus vestigia in textu habemus. Mor Ald. Herv. pr. Brub. Borrozu. Cat. Borrozu. Hermi

d'Adaguse'] Legendum cum Reishio Phanguis, seint Bacchus. Nota sunt vel ex Horatio tecta Prathess a Baccho dis-



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 321

1130 ΑΜ. Μιᾶς ἄπαντα χειρὸς ἔργα σῆς τάδε.

'HP. Αι αι στεναγμών γάς με πεςιβάλλει νέφος.

ΑΜ. Τούτων έκατι σας καταστένω τύχας.

'HP. 'Ή γὰς συνήςαξ' οἶκον, ἢ βάκχευσ' ἐμά 1145

ΑΜ. Ουπ οίδα, πλην έν πάντα δυστυχεί τὰ σά.

1135 'HP. Ποῦ δ' οἶστρος ημας ἔλαβε; ποῦ διώλεσεν;

ΑΜ. "Ο άμφὶ βωμον χείρας ηγνίζου πυρί.

ΉΡ. Ο μοι τί δή γε φείδομαι ψυχῆς εμῆς,

Των Φιλτάτων μοι γενόμενος παίδων Φονεύς,

Κούκ είμι πέτρας λισσάδος προς άλματα,

1130 Am. Heec omnia sunt unius manus tue facinora.

Her. Heu, heu! circumdet enim me nubes luctuum.

Am. Propter hac deploro tuas calamitates.

Her. An etiam confregi meam domum, ut furore percitus?

Am. Haud scio præter unum hoc, omnia tua sunt infelicia.

1135 Her. Ubi vero furor nos invasit? ubi perdidit?

Am. Quum ad aram manus expiabas igne.

Her. Heu me! quid igitur parco vitæ meæ

Cum factus sum interfector meorum charissimorum liberorum?

Nec ad politi saxi saltus eo!

aram torrem ex altari flammant turus esset in aqua lustrali, v. 925. Μίλ-Lur de dulis zuei detiff fleur, eis ziens de sach de faut Aluniums renes, Torn owni, etc. Barnes.

1157. Non repugnem, si quis malit ei puto, nec debebam particulas M ye improbare ad Aristoph. Nub. 67. 785. Apud Euripidem inveniuntur in Iph. Taur. 944. Suppl. 173. quo in loco non stentia, Porsonus ad Hecub. 13. Mera legit. Herman

Ti ders est certa lectio quod in tex-tum intulit Schaferus. Sie Zach. Prom-

jecta non levi ruina, de quo vid. nostri Bacchas v. 623. Musg.

Heath. emendaverat: ἢ βάαχινο΄.

Beck.

1184. De industria, et religione motus, loquitur Amphitryo obscurius. Nam numen fuerat, quod ipsum compelleret.

Beck.

1186. "Οτ' ἀμφὶ βωρὰν χῶρικ ἡρῆζον καρί.] Ita supra Nuntius dicit, Herculem tum primum furore correptum, quum ad aram torrem ex altari fiammantem tinc
μολῶν κάνμος μικό το ἀντικό καλ στός καλ στος το ἀντικό καλ στος κ Ex hisce quinque exemp tria adscripsit Elmsleius (ad Herael. 805.), et hoc in loco ei dira præfert. Elm leius quoque signum interrogandi ante periès poni deberi dicit, et verba sequentia novam sententiam novamque question incipere debere: Din sint wirens Aurentes incipere depere: Ουα είμι στερες λοσαδος σερς άλμασα, "Η φάσγαιοι σερς δισας ξε άκουτίσες, Τίκους δικαστός είματος γινόσο-μαι, "Η σάρια την ξιών αυτιματώτως συς), Δύσκλικα, ή μένει μ', άσώσομαι βίες τ Nonne ibo meipsumque de rupe pracipitabo, &cc. Sic Androm. Οὐ σπαράξομαι πόμαν ; "sửn ἐψιθάσομαι ἐμῷ πάρη πού-πημα χερὲς ἐλοὸν; Nonne capillos vellicabu,

1150

1140 "Η φάσγανον προς ήπας έξαποντίσας,
Τέχνοις δικαστής αϊματος γενήσομαι;
"Η σάρχα την έμην κατεμπρήσας πυρί,
Δύσκλειαν, η μένει μ', ἀπώσομαι βίου;
'Αλλ' έμποδών μοι Βανασίμων βουλευμάτων
1145 Θησεύς ὅδ' ἔρπει, ξυγγενής, φίλος τ' ἐμός.
'Οφθησόμεσθα, καὶ τεκνοκτόνον μύσσ

.1155

1140 Aut gladio in hepar adacto,
Vindex fiam sanguinis liberorum:
Aut carnem meam cremans igni,
Infamiam vitæ, quæ me manet, repellam?
Sed impedimento mihi letalium consiliorum,
1145 Venit Theseus hicce, cognatus et amicus meus.
Conspiciemur ab eo, et cæsorum liberorum piaculum

&c. Hel. 550. Οὐχ ὡς δρομαία τῶλος, ἢ Βάπχα Θεοῦ, Τάρφ ξυνάψω αῶλος; Med. 874. Οὐα ἀναλλαχθήσομαι Θυμοῦ; Conf. Æsch. Suppl. 845. Οὐα οὖς, οὐα οὖς (supplendum ἔσονται) τιλμοὶ, τιλμοὶ, παὶ στιγμοὶ, σελυαίμαν φόνιος | ἀντικοπὰ πρανός; Nonne crines evellam. Cujus loci vim minus recte interpretes intellexerunt.

τί δή γε φιίδεμαι ψυχῆς ἰμῆς,] Videbi-mus postea ad v. 1338. quod Hercules, quanquam nunc de morte sibi inferenda malis suis distractus deliberat, voluntariam mortem, seu Auroporias, timiditatis dam-At quod etiam impium sit, de vita, velut ex arce nobis nostræque fidei tradivelut ex arce nobis nostræque fidei tradi-ta, duce invito egredi, testatur in Platoni-Phædone, sect. 5. Socrates, ita loquens: 'O μλτ οδι in ἐπορβάτως πιρὶ αὐτῶν (ἀνθρώ-καν) λόγος, ὡς ἐν τοι Φρουρὰ ἐπριτ οἱ ἐπθρω-ποι, καὶ οὐ διῖ διὶ ἱαντὸν ἰα παύτης λύινη, κοῦ ἀπολλομάτκινη, μύγκς τι τίς μια Φαίνισται καὶ οὐ βάδος διαδιῖν. Ita quoque post So-cratem Cicero de Somnio Scipionis: '' Quare et tibi, Publi, et piis ocrationalus est animus in custodia corporis. retinendus est animus in custodia corporis, nec injussu ejus, a quo ille est nobis datus, ex hominum vita migrandum est, ne munus humanum a deo assignatum defugisse videamini." Idem in primo Tusculan. Quest. Vetat enim dominans ille in nobis deus, injussu hinc nos suo demigrare. Idem Ciceronis locus a Macrobio bene tractatur in Somnii Scipionis, Lib. I. c. Barnes.

1139. λισσάδος] Ita bene emendat Brodeus. vid. Androm. v. 531. Apollon. Rhod. Lib. II. Theocrit. Idyll. XXII. v. 37. Ed. Ald. λυσφάδος. Musg. Κούμ τῆμα τίτρας λυσφάδος. Μματα.] Androm. Λισσάδος ὑς τίτρα. Scholinst. Δεθ λιίας στίτρας. . Apollonius Argon. Lib. II. — τῆδ ὅνα σίτραι Δισσάδος ἰρῆσζαινο ἀλίβοςχοί. Theocritus: Εὄρο ἀίνων πράπο τοὸ λυσφάδο τίτρα. Βνοδευι. 1142. κατιμερώσες] Ita MSS. Steph. Ed. Ald. ἰμπερόσας. Musg.

πατιωτρίσεις] Duportus legit ἀστρωτρίσεις, sed κρτιμωτρίσεις ex vetustis Codicibus eruisse se Stephanus dicit, et hoc jam in Lexico receptum; quare maneat per me licet. Aldina editio una syllaba deficiens ἰμπερίσεις tantum habuit. Barnes. 1145. Θησείν δδ Ἰρσι, συγγενλε, φίλες τ' ἰμές.] Quomodo Theseus et Hercules consanguinitate erant inter se juncti, supra ostendimus ad Heraclid. v. 210. et v. 37. Quod autem Theseus amicus erat Herculis, æque ac Pirithoi, utpote ab eo magnis beneficiis constrictus, ut etiam illius gestorum æmulus, testatur Plutarchus in Vita Thesei. Barnes.

1147. Fortior evadet locutio, legendo cum Reiskio, φιλνάτφ ξίων Ιμών. Sic Soph. El. 15. Νῦν οῦν, ὑς ἐντῶν, παὶ σὰ φίλνατς ξίων Πυλάθη, νὶ χρὰ ἐρῶν ἐν σὰχ μ βυνλιστίεν. Emendationem hanc plane neglexit Hermannus. Είπωί.

glexit Hermannus. Elmsi. φιλτάτων] Optime Reiskius φιλτάτω. Nihil certe libentius audituri erant Athe-



#### 323 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

Είς όμμας ήξει φιλτάτων ξένων έμων. Οίμοι, τί δεάσω; ποῦ κακῶν ἐξημίαν 1160 Εύρω; πτερωτός, η κατά χθονός μολών; 1150 Φές', εν πεπλοισι πρατί περιδάλω σπότος. Αίσχύνομαι γάς τοῖς δεδεαμένοις κακοῖς, Καὶ τῷδε προστροπαῖον αἶμα προσδαλών, Ούδεν χαχῶσαι τοὺς ἀναιτίους Βέλω. 1165

Veniet in conspectum charissimi meorum hospitum. Hei mihi, quid faciam? ubi malorum solitudinem Inveniam! alatusne, an subter terram vadens? 1150 Age, quid si vestibus tenebras offundam capiti? Pudet enim me scelerum, quæ patravi, Et huic piacularem sanguinem irrogans, Nullo malo-afficere volo innocentes.

nienses, quam Theseum sic reliquis Herculis hospitibus anteferri. Musg.

1148. Legebatur wa. Herman. 1150. Edd. vett. Ou. Z., omisso wir-lass, quod e MSS. Stephani receptum. Heathius z. in is mutavit. Herman.

Φίς ἐν τίτλως:] Vox τίτλως, MSS. Steph. debetur. Musg.

Φίς' జీν πίπλοισι κρατί περιβάλω σκότος.] Henricus Stephanus primus restituit risapta videtur, ut neque Duporto, qui legit si dr, pro pie dr et "Es: non enim satis sibi in hac re constans videtur. Quid si in hac re constant violetur. Quid to γίς aδ legamus? Nec tamen å, omnino ineptum habeo. Barnes.

Heath. mavult: φίς is σίσλωσι, quia å, hic nullum locum habeat,

Solebant Veteres semper in gravissimo luctu caput tegere peplo. Beck.
1152. Vulgatum προσλαβόν Canterus in προσβαλόν mutavit. Τήδι est miki.

Herman. σεοσλαβών,] Recte Canterus σεοσβαλών. Sed neque sic persanatur ulcus. Legen-

> καὶ τῶνδι, περστεβπαιον δμιμα περσθαλών, sidir nandom reis demerieus Dilan

Constructio est: nal sidir nancem Bila τους τῶνδι ἀναιτίους, προσβαλών ὅμμα προσ-

τρόσαιον. Quippe inquinari credebant Veteres, quoscunque adspexisset tantum homo magno aliquo scelere implicatus. vid. Hippol. v. 951. Confer etiam huj. Fab. v. 1224. 5. προσυρόσαιον αίμα προσ-λαβών convenit quidem illud Herculis conditioni, sed ita convenit, ut hic saltem otiosum sit. Musg.

προσβαλόν,] Hactenus προσλαβόν lege-batur, sed Canterus recte sensit, προσβα-المن legi debere; facilis enim error ex transpositione literarum; ut et facilis correctio. Dicimus itaque armias en mesβάλλιη, non autem προσλαμβάνια. Προσλαμβάνια της λαμβάνομες γλε ήμες άνημας εξ άλλος το-νές. Similiter προστρόπαιο αίμα έτίρο προσβάλλο, alter; cædis reatum irogo, hie dicitur: Scaligero hoc quoque visum.

πεοσβαλώς,] Vid. Abresch. ad Æschyl. J. p. 61. Beck.

προστροπαίο, μυσαρόν. Scholiast. 1153. κακώσαι] Contaminare. Prisci sane parricidam impium, quique id genus facinoris detestandi commississet, fugicbant, ejusdem consortio se pollui existimantes; inquit Joh. Brodæus; quasi et modernis id esset inauditum. Certe pii ac modesti homines sanguinarios, blasphe

mosque atheos, ut pestes humani generis solent vitare. Barnes.

#### ARGUMENTUM ACTUS QUINTL

TERSEUS, rex Athenarum, comes Herculis et amicus, audito, quod Lycus regnum The-barum invasisset, cum exercitu Thebas venit, Herculi amico opem, si res postulet, laturus-Hic jam recens actum facinus videt; cædem puerorum et Megaræ miserandam; Hercalem acerbo casu attonitum, obstupidum plane, et fere de manibus aibi inferendis cogitantem, nec in os illi oculos tollere præ conscelerata conscientia sustinentem. Vix itaque Theseus hoc tandem extorquet, ut aperto vultu se adspici coram patiatur. Hercules totius vitm suæ miserias recolit, labores, et ærumnas; hoc demum infandum, indignum, abominandum facinus, ignominius summæ, summæ turpitudinis plenum: quare nec amplius aibi vivendum videri, ubi hontibus sit derisui, amicis terrori et exsecrationi, nec Junonis iniquum odium præterit. Theseus jucentem et pæne desperantem heroa oratione consolatoria erigit, incitatque ad scelus expiandam; etiam in regni Athenarum consortium. Herculos utcanque animum tandem recipit, ac deosculatus carissima sobrum cadavera, patri sepelicada commendat; post longam denique querelam, afflictam et parricidio funestatam domum seni Amphitryoni iterum committit, unaque eam Theseo messus proficiscitur.

#### ΘΗΣΕΥΣ.

"Ηπω ξὺν ἄλλοις, οἱ πας' ᾿Ασωποῦ ροὰς
1155 Μένουσιν ἔνοπλοι γῆς ᾿Αθηναίων πόροι,
Σῷ παιδὶ, πρέσθυ, σύμμαχον Φέρων δόρυ.
Κληδών γὰς ἦλθεν εἰς Ἐρεχθειδῶν πόλιν,

#### THESEUS.

Venio cum aliis, qui ad fluenta Asopi
1155 Armati juvenes terræ Atheniensium manent,
Tuo filio, O senex, hastam auxiliatricem ferens.
Venit enim fama in urbem Erechthidarum,

### 1154. Vide Pors. ad Phoen. 1644.

Herman'Asuro' joàs] De Asopo, Beotiæ fluvio, supra diximus ad v. 781. Est et alius ejusdem nominis fluvius Asiæ, Laodicam præterfluens. Item Tertius Corinthiacm provinciæ, de qua ita Pausanias in Corinthiacis, fol. 48. lin. 27. 'Ο δι
'Asuro's οδνος Εχειται μὶν la τῆς Φλιασίας,
με διὰ τῆς Σικυνίας, καὶ Ιαλίδοσοι ἰς τῆν
ταύτης Θάλασσαι. Barnes.

Scenam tertiam actus sexti facit Prev. Chorum idem monet non exisse, sed abiisse tamen in orchestram, neque se sermonibus immiscere. Beck.

1157. Khybar] 'H Khybèn, zhinbèn, et ahnsèn, fama, rumor, omen, unde zhyben-Çonai, ominor, et zhetevenau, v. 1279. a κλίζω, quod et κλείζω, Ion. pro κλείζω, thema κλείω, laudo et claudo. Ibid. 'Εριχ Συλών σέλυ! Athenienses dicti Erechthidas ab Erechtheo, sorum sexto rege.

Vide que nos ad Ion. v. 299. Barnes.

1160. vañeţir 'Hennlüi,] 'Tañeţir hoc in loco pro Vanezos brivera. Sic Rhes. v. 629. Obneŭ vañezos brivera sic Rhes. v. 629. Obneŭ vañezos vañezos sanabastra zen de la comparta d



## 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ. 325

'Ως σκηπτεα χώεας τησδ' άναεπάσας Λύκος 1170 Είς πόλεμον ύμιν καὶ μάχην καθίσταται. 1160 Τίνων δ' άμοιδας ων υπηςξεν 'Ηςακλης, Σώσας με νέρθεν, ήλθον, εί τι δεί, γέρον, \*Η χειρὸς υμας της έμης, η ζυμμάχων. \*Εα· τί νεκρων τωνδε πληθύει πέδον; 1175 Ούτοι λέλειμμαι, καὶ νεωτέρων κακῶν 1165 "Υστερος άφιγμαι; τίς τάδ επτεινέν τέπνα; Τίνος γεγώσαν τήνδ όρω ξυνάορον; Ού γὰς δορός γε παϊδες ιστανται πέλας. 'Αλλ' άλλο τοί που καινόν εύρίσκω κακόν. 1180 ΑΜ. Τον ελαιοφόρον όχθον έχων .... στροφή α'.

Quod Lycus occupato sceptro hujus regionis, Ad bellum et pugnam contra vos processit.

1160 Ut enim referrem gratiam pro beneficiis, que in me contulit ultro Hercules,
Quod me salvum ex inferis reduxerit, veni si quid opus sit, O senex,
Vobis, aut manu mes, aut sociis.
Hem, quare solum repletum est cadaveribus hisce?
Num frustratus sum, et malis recentibus

1165 Posterior veni; quis liberos hos occidit?
Cujus seri conjugem hanc existentem aspicio?

Non enim in acie steterunt pueri,
Sed aliquod aliud novum malum invenio.

Am. O qui tenes collem oliviferum.

χιίρας δριγοι, ός άναστασμικοι διά τῆς Ιαιίτου βίας. 'Ο Η Θησία μέν λαβίμιτος τῆς χιρός ήγερь. Barnes.

χυρός βγυρω Barnes.

1161. s. sl en du, γίνος "Η χυρός όμας της Ιμπς.] Δω οι στος dicitur, δεί σεί στος, et δεί σεί στι, ut l, δεί μέτος μω. Que variæ constructiones notandes. Barnes.

1162. Reisk. scribit ouis. Beck.

1164. Libri δεν τι λίλυμμα. Male Musgravius Barnesii conjecturam ἐρνο probat. Istud τι nihil aliud est quam τω pro correctione ad πω adscriptum. Herman.

Οθσω τι λίλιμμαι,] Its Ed. Ald. Sed legendum cum Barnesio: #στο λίλιμμαι. Μυχς.

Reisk. conjicit: ὖτ' ἐπολίλυμμαι, vel ὖΘ' ὑπολίλυμμαι. itane vero sero venio ? Beck. 1165. ἀφῖγμαι;] Ita MSS. Zd. Ald. ἀφυμαι. Musg.

1169. Excidit fortasse dest in fine versus. Ita Creusa in Ione v. 1480. d onewilaug in lusig vio lausopañ máyon Susrus.

1169—1205. Dialogus hac inter Amphitryonem et Theses, quæ ex triginta sex tantum versibus constat, a Hermanno in decem strophas, decem antistrophas, et μεσφλού duas, divisa est. Ordinem diversam et, ai fleri possit, vitiosiorem Hermanni sequitur Seidlerus, pp. 358. 361. Seidleri lectiones quædam laudari sunt dignæ, præsertim ἐπατογπιφάλων pro ἐπατογπιφάλων, v. 1200.

1169. \*Ω σὐτὶλ εισφέρον ἔχθον ἔχον ] Collem oleis consitum, i. e. Arcem Athenarum, in qua primum oliva visa est. Ælianus:

### **32**6

Ą.

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1170 ΘΗ. Τί χεημά μ' οἰπτροῖς ἐπάλεσας προοιμίοις; στρ. β. ΑΜ. Ἐπάθομεν πάθεα μέλεα προς θεών. ἀντ. α.  $\Theta H$ . Oi  $\pi \alpha i d \epsilon \epsilon$  oide  $\pi i v \epsilon \epsilon$ ,  $\epsilon \phi$  oi $\epsilon$  da  $\pi e u \dot{\rho} \dot{\rho} o \epsilon i \epsilon$ ;  $\dot{\alpha}_{i r}$ ,  $\beta$ . ΑΜ. "Ετεπεν, έτεπεν ουμός ίνις τάλας, στρ. γ. 1185 Τεκόμενος δ' έκτανε Φοίνιον αξμα τλάς.

ΘΗ. Ευφημα φώνει. 1175 ΑΜ. Βουλομένοισιν έπαγγέλλει.

отрофі д. στροφή ε'.

1170 The. Quamobrem me vocas miserabili isto procemio? Am. Passi sumus gravia mala a diis. The. Quinam sunt hi pueri, propter quos ploras?

Am. Meus quidem miser filius genuit genuit eos, Sed postquam genuit, interfecit, funestam cædem facere ausus.

1175 The. Bona verba quæso.

Am. Volentes jubes.

le 'Aθήσεις εύριθηται λίγουσι πρώτον την Ιλαίαν. Herodotus in Terpsichore: λίγουσι παιλ. ώς ελαίαι Ισαν άλλοθι γης εύδαμαϊ πατ΄ επίνες το χρόσος, π΄ Αθησησι. Joh. Brodæus. Poèta itaque noster ita cecinit, Ion. v. 1432. Στίφαιος ελαίας άμφίθηπα σα τίτι, "Ης πρώτ' 'Αθάνας σπάταλος είσκιγχατος in quem locum vide συμπ nos. Rarnes. que nos. Barnes.

Hunc versum Heath. ita dividit:

Ω τοι ελαιορό- penthemimeris trochaica. en iz 3 er izer eadem iambica.

et v. 1171. sic :

Έπάθομα πάθια]
Μέλια πρὸς Βιῶν]
penthemimeres trochaicse-

Beck.

1170. Τί χεμμα] Διὰ subaudi. Barnes. Causam hujus interrogationis bene Prev. explicat sic: "Depuis le premier mot, que vient de dire Amphitryon, jusqu'au moment, où Thesée s'adresse à Hercule, le poëte emploie le mêtre lyrique, il est donc probable qu' Amphitryon, en s'adressant à Thésée, chante avec un accent tres-douloureux. C'est là sans doute ce qui motive la question de Thésée." Beck. 1173. Scripsi Irises Irises pro vulgato

1173. Script terms strait pro vingato ferns μίν. Herman, "Erus μίν ούμές Γως τάλας, | τεπόμετες δ' Ιπτανι φοίων αίμα τλάς.] Pro Iran μίν legit Hermannus: Ιτικιν, Ιτικιν. Νοε

suggerimus, "Ereze pér ur sipais lus ralas, TINOMETOS D' ENTERS, PONOT RIME TARS.

Ins ] De hac voce vide supra ad v. 354. Rarnes.

Inc. miec. Scholiast. 1175-1180. Ita constituit Heath.

Θη. Εὔςημα ςώνυ penthemimeris iambica. Αμ. βωλομέτοιστι έπαγγέλλη hephthemimeris dactylica.

Θη. \*Ω δυτὰ λίξας penthemimeris iambica. Αμ. Οἰχόμιθ', οἰχόμιθα σταιοὶ hephthemimeris dactylica.

On Ti che; ri decrae; penthemimeris iam-

Αμ. Μαινομένο σιτύλο. eadem dactylica.

1176. Βουλομένοισιν έσταγγέλλη.] Σὸ μὶν ἐπαγγιλλη εξθημα Φωνιζι ἡμῖν τοῖς μαλισ-τα βουλομίνοις, ἀλλὰ μὰ ἐνκαμίνοις οὐ γὰς εξθημα πάσχομι». Bene autem ominan-tia verba nos sane valde optaremus proferre, si res pateretur; at nullo nunc mo-

do possumus. Barnes. 1178. Ald. Brub. Herv. Brod. Barn. siχόμισ9', siχύμισ9a. Cant. P. Steph. siχόμισ9a, siχύμισ9a. Commelin. Musgr. elzopie, elzopieda. Correxit Heath-Herman.

Οἰχόμισθα σταιοί] Legendum forte εἰχόμισθ' ἀμπτάμινα. Sic Androm. τ.

ΘΗ. Τι δεινὰ λέξας. μισφόδς.
ΑΜ. Οἰχόμεθ, οἰχόμεθα πτανοί. ἀντιστεροφή δ. ΘΗ. Τι φής; τι δεάσας; ἀντιστεροφή δ΄.
ΑΜ. Μαινομένω πιτύλω πλαγχθεὶς στεροφή στ΄. 1190 Έκατογκεφάλου βαφαῖς . . . ΰδεεας.

φαις . . . . υσεας. ΘΗ. "Ήρας όδ 'άγων. τίς δ όδ ουν νεκροῖς, γέρον; στροφή ζ.

The. O quam indigna dixisti.

Am. Periimus periimus sublati in aërem.

The. Quid ais? quid faciens?

Am. Furioso certamine in furorem actus

Venenis Hydræ Habentis-centum-capita.

[ senex?

The. Hoc est quoddam maleficium Junonis; quis autem hic mortuus, O

1208. άμπτάμινα πάντα φρούδ' άνείται.

1180

1180

Musg. sixómic Sa aravsi.] Ita Supplic. v. 1152. Horavsi d' divear ris áldan. aravsis, et aravsis, pro aravsis et acravsis, volucria, ávri raxios, diá rè raxò rüs lariqualium simum. Barnes.

1180. στεύλο] Ut in hoc loco μαινομίνο στεύλο dixit, sic ad Iphig. Taur. v. 308. μανίας σίτυλον habet. in quem locum vide quæ nos. Monendus autem est lector, in eo loco ad notæ finem male verba locata eese, in hunc igitur ordinem redigi dehere; Figurate autem hic poëta μανίας σίτυλον υοcat furiosum illum, quo Orestes stimulabatur, motum. Ita Alcest. v. 814. σίτυλον σπόφου υοcat liberam compotationem: Scholiastes autem in locum ait: σίτυλος ή συναχής φορά τοῦ συναχίου. Quod tamen alti ad Κίνταβον referunt. Metaphora sumta ab agitatione et impulsu remorum.

πλαγχθείς] Παραφρονών. Ex Homero autem hanc phrasin sumsit, qui dixit, Odyss. ν'. ν. 346. παρίπλαγξεν δι νόημα. In eundem sensum dixit idem Odyss. ν'. 326. Είνει τάλαν, νό γι τις φρίπας ίπιστανμίνος ίσσι. Εt Theocr. Idyll. β'. ν. 19. Πῷ τὰς φρίπας ἱπιστόνασαι; Ib. Έπατογαιφάλου] Vel est numerus certus pro incerto, ut sit pro συλοκιφάλου, νel

quod in eum numerum tandem per excisionem multiplicabantur: novem enim tantum capita primo habuit Hydra; vel quod ex Typhone genita erat, qui et ipse laseroyai@ale; dicitur Aristophani aliisque. Barnes.

1182. Metri indicio lacunæ signa posui. Herman.

1183. Sic Reiskius. Libri vett. els

Sélas ragais. Herman.
Corruptissimum hunc versum sic non
male emendat Reiskius:

"Heat 38 do un vie d' 58 où 'n nague, piece où 'n nague pro à in nague. Sed multo concinnius est, quod reponit Tyrwhitens:

"Hear od abor vie d'od où renede, bigon

Quæ sic illustrat Vir elegantissimus: "Manifestum est," inquit, "in verbis posterioribus contineri interrogationem, cui respondet Amphitryon, v. 1184.

نسخر فين قاد منه ---

Theseus scilicet ingrediens puerorum cadavera primum videt v. 1163. et de illorum morte sciscitatur, v. 1165. et v. 1172. Mox hominem capite involuto projectum, sed plane vivum, conspiciens, Amphitryonem interrogat:

Quis autem hic non mortuus, O Senex?"

"Heas 38 kyws vis zolovuims, viesi.] Pro zolovuims olim legebatur dilov vi-



## 328

1185

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΑΜ. Έμος, έμος όδε γόνος ο πολύπονος, στροφή ή. \*Ος έπὶ δόρυ γιγαντοφόνον ήλθε σὺν θε-1185 οῖσι Φλεγεαῖον εἰς πεδίον ἀσπιστάς.

ΘΗ. Φεῦ φεῦ, τίς ἀνδρῶν ὧδε δυσδαίμων ἔφυ; ἀπιστρορή ζ. AM. Our ar y' sidsing

"Ετερον σολυμοχθότερον

Πολυπλαγατότερόν τε Δνατών. 1190

1200

ΘΗ. Τί γὰς πέπλοισιν αθλιον κρύπτει κάρα; στροφή 9.

Am. Meus, meus hic filius ærumnosus, Qui ad bellum, quod Gigantes delevit, venit cum diis Phlegræum in campum scutatus. The. Heu, heu! quis vir adeo est infelix?

Am. Non facile cognosces Alium miseriorem hominem,

Et magis errabundum. 1190

The. Cur vero tegit miserum caput veste?

neois, nullo sensu: nec enim lédes hic tantum videbatur, quantum zólos Junonis, the viocontur, quantum χολος Junonis, et præteres πικειός male aderat. Gul. Canterus Novar. Laction. Lib. III. c. 11. its totum versum legebat: "Hear "δ' λογόν" μὰ χολοῦ πικειός, γίξον. Sed longe magis placuit Scaligeri lectio, χολουμίνης, quam neque dubitavi in textum admitters. Quad autem prior sellaba ..." tere. Quod autem prior syllaba rei 'Agrès aliquando producatur, vide qua nos ad Phoeniss. v. 597. Barnes. Heath, reponit: "Heas "" & 'yar' vis "

Il is singuis, γίρος;

Hase verba (Ἡρας π. τ. λ.) Tyrwhitti
conjecturam secutus ita reddidit Prev.: " C'est Junon qui à frappé ce coup cruel. ... Mais ò vieillard, quel est cet homme que la mort a épargné? Scilicet Theseum, dum intrabat, spectaculo plurium corporum, quæ extensa jacebant, percul-sum, non attendisse ad Herculem, qui immotus veloque involutus erat. Ad extremum ipsum adesse sentit et ex motu ipsius conjicit, eum adhuc vivere. Beck.

"Hear of down our colsumious, vices.

Olim legebatur dides susçeis, quod paulo audacius ita mutatum est. Forte hæc ferenda:

"Heas 50" L'yén vis dikeu vingde, yísen. Fæhse. 1184. St. 'Emis The yéros i waliwares, is'

δόρυ γιγαιτεφόνου ήλθι σύν θιώς Φλιγρών τές στδόν άσσιστάς] Quod Hercules in campo Phlegræo diis contra Gigantes suppetias tulit, vide supra ad v. 177. et 849. Nullam autem ego necessitatem hic video cum Cantero supplendi & ante lai, nec, ut puto, ille ita putasset, nisi per oscitantiam 231 pro 331 scriptum putasset. Quid enim magis naturale, quam hac lectio, iμèς δδι (i. e. ουτες) γένες ὁ πολύπονος ίπὶ δόςυ γιγπιτοφόνοι ήλθι, &c. Barnes.

Heath. cum Cantero scribit Os Talúwores, structuræ verborum caussa.

1185. "Of in libris omissum addidit Canterus, non, ut Heathius, et ex hoc, sive e Lipsiensi editione Euripidis refert Wakefieldius, ante πολύπονος, sed post

hoc vocabulum. Herman. Legebatur 9105. Herman.

210. Barnes.

1186. derieras, sidria. Scholiast.

1192. Legebatur alloqueros. Herman. 1199. Και φιλίαν δμόφυλον] Οὐ γὰς μένον διὰ φιλίαν ἐκώθηκαν δ, τι Ἡςακλᾶς καὶ ὁ Θηστὺς, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν συγγένικαν. Vide supra ad v. 1145. et Heraclid. v. 37. et

1194. Alpa er endopino Merurupunus παίδον τοῦ φοτινθίτενο μέτος τοῦ φίνου τῶν καίδον τῶν φοτινθίτενο μέτο. Ατ supra v. 1185. Δέρο γγγραντορίου, active, τὸ τοὺς γίγραντας φοτιῦν. Επίδ. Portus.
1195. Wakefieldius conjecit, ἀλλ' ώς



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 329

ΑΜ. Δίδόμενος τὸ σὸν όμμα καὶ Φιλίαν δμόφυλον,

वेगराहरू १०११ हर.

4

Αίμα τε παιδοφόνον.

'Αλλ' εἰς ξυναλγοῦντ' ἦλθεν. 1195 OH. έππάλυπτέ directeops) S'. 1205

ΑΜ. ΤΩ τέχνον, πάρες ἀπ' ὁμμάτων derioteops of. Πέπλον, απόδικε ρέθος αελίω δείξον βάρος δ' ἀντίπαλον δακρύοισιν άμιλλαται. Ίχετεύομεν γάς άμφὶ σὰν . . . . . OTECON 1.

Am. Quis reveretur tuum conspectum, et Amicitiam cognatam,

Cædemque filiorum.

1195 The. Atqui una doliturum nactus est : detege eum.

Am. O fili, dimitte ab oculis

Vestem, rejice, ostende faciem soli. Altitudinem animi lacrymas cohibentem revoca. Supplico ad

erralyer y' สิโรง. Mihi satius videba-tur สิโรง in ลีโรง mutare. Herman.

Al Accipio tertia persona plurali. Alder ils suralyeuren pro leuxer suralyeveres, nacta sunt, qui simul doleat.

Musg. 1197. s. Legebatur βάρος ἀντίσαλου δα-αρύως στιαμιλλάται. Sensus est: certat açum emanularan. Sensus est: certa-cum lacrimis tuis pondus non minus grave: i. e. si dolor facit, ut nolis conspi-ci, at amicitia in te Thesei postulat, ut retegas faciem. Herman.
Versus corruptissimus, qui sic fortasse

emendari potest :

#### βάθος ἀντίσαλοι δακείως ἀναμελένα.

Iterum compara meditando tranquillita-tem illam animi, lacrymis coercendis parem. Erat enim inter Herculis laudes non infima, mala quæcunque sine gemitu tolerasse: vid. Soph. Trachin. v. 1089. βάθος sive βαθύσης, altitudo, i. e. serenitas animi. Plutarch. Parallel. p. 83. Ed. H. Steph. τὰν σερίτητα καὶ τὸ βάθος αὐτοῦ τῆς ψυχῆς: iterumque p. 559. φεί-τημα καὶ βάθος ψυχῆς.

Plato: BaiDes et Ixun, p. 134. D. Ed.

Mug. Picin.

άπθιει·]'Απθίεω et δίεω, pro ἀπιβάλ-λω et βάλλω, vox Euripidea; de qua videsis supra ad v. 496.

jides dirin duter Cond jides communiter ed mires, quodvis membrum conat, Eolice autem ed seiseusen, vultum, ut hoc in loco, Eustathius nos docet, fol. 1090 lin. 27. et fol. 1257. lin. 21. Apol-1090. im. 37. et 101. 1297. im. 31. Apolicalionius Argon. Lib. II. Abria' disasχόμετω fisian προπαίρωθε βαρείας χώρας.
Sic Moschus Megar. v. 2. — Τὶ σρίο δί
τω οὐω Ττ' Γριωθος κάξιτ' lui fisiance. item
Sophocl. Antigon. Νιφύλη δ' δρράων δτας
αίματάιν fises αἰσχύνω. Ubi jao vultu
et genis τὰ fises usurpatur. 'James.

Bácos avrivados dancious ounquiddaran] Auctorits mes tantum apud te ponderis habere debet, quantum si cum lacrymis obsequerer. Brodeus.

Vulgatam, donec meliora afferantur, ita vertendam censet Heath.: Senectutis mea gravitas, qua lacrymas aversatur, nunc tamen cum iis simul hoc a te contendit. Beck.

1199. Addidi γλε et lacunæ signa po-ι. Videtur ταλαίναι excidime.

Herman.

Travelingue | Barnesius, auctore Scali-gero, interior pir. Sed potest esse enal-laga numeri, no support age numeri, ut supra v. 854. Muse.

'Inserée μὶν ἀμφὶ] Olim inseréeμεν, quod ob sequens messarier Scaliger emenda-vit in insersio plr, licet mutatio mumeri مبور:

1200 Γενειάδα καὶ γόνυ καὶ χέρα προσπιτνών, 1210 Πολιόν τε δάπευον επβαλών, ιω παϊ, वेभाजारुक्ने रं. Κάτασχε λέοντος όπως άγείου θυμόν. Βρόμον έπι φόνιον ανόσιον έξαγει, · ἀντιστεοφή γ΄. 1215 Καπά θέλων παποῖς ξυνάψαι, τέπνον.

1205 ΘΗ. Είεν, σε τον Δάσσοντα δυστήνους έδρας Αυδώ, φίλοισιν όμμα δεικνύναι το σόν. Ουδείς σπότος γας ώδ έχει μέλαν νέφος, "Οστις κακῶν σῶν ζυμφοράν κρύψειεν ἄν. 1220 Τί μοι προσείων χείρα σημαίνεις Φόνον;

1200 Mentum tuum, et genus, et manum advolutus, Et canas lacrymas emittens. O fili, Cohihe animum sævi leonis, ne Cursum ad letiferum impium instigeris, Mala volens malis addere, O fili.

1205 The. Age! Te, qui sedes miseram sessionem, Jubeo amicis vultum tuum ostendere. Nulla caligo enim adeo nigram nubem habet, Que melorum tuorum calamitatem poesit occultare. Cur mihi protendens manum ostendis necem,

non sit prorsus nova apud poëtas. Vide que nos ad Ion. v. 1115. Barnes.

1501. S. 'Ιὰ σεί, | κάτασχι λίοντος ἀγρείου θυμόν γ', όσως | βρόμον ἰπ' φόνιον, ἀνόσιν ὶξάγη, | κακὰ θίλων κακοῖς συνάψαι, τίκιον.] Sie in edd. vulg. versiculi hi scribuntur et dividuntur. Scripsit Hermannus: Κάτασχε λίοντος όπως άγχίου Βομόν, cum sequente nota, " Non ausus Orest. 1330. dubitat, an sit in zarieze mutandum. Ordinem verborum mutavi. Vulgo enim λίεντες αγείευ θομέν γ', επως, ita ut irus sequentibus jungatur. y', nisi metricis debetur, ex eo videtur ortum esse, quod librarius, quum scripsisset άγρίου θυμόν όσως, appositis numeris β' γ' α' errorum corrigere voluit." «' errorem corrigere voluit." Non dubitandum est, nobis saltem judicibus, quin litera y' causa efficiendi iambi-cum trimetrum illata est. Conf. v. 753. semper esse zarászis. Elmsleius (ad Œd. T. 663.) hoc modo legit et dividit: 'là vai, ravá | «XIII hinros äyein Dupin,

ώς | δρόμον Ιπὶ Φίνιον, ἀνδειον, Κάγει, | παπά Siλων παποῖς ξυνάψως, τίπου. Δρόμου est Reizkii emendatio. Elmsl. iπβαλών,] Ita MS. G. ut jam Scaliger. Ed. Ald. iμβαλών. Mutg. 1202. Non ausus sum mutare πάτασ-

xi, quod Porsonus, probatum ad Hecubam. v. 836. tamen ad Orest. 1330. dubitat, an sit in serieze mutandum. Ordinem verborum mutavi. Vulgo enim λίοντος άγείου θυμόν γ', έσως, ita ut όσως sequentibus jungatur. Illud γ', nisi mesequentibus jungatur. Illud 7', nisi metricis debetur ex eo videtur ortum esse, quod librarius, quum scripsisset ἀγείου Βυμὸν ἔπως, appositis numeris β΄ γ΄ κ΄ errorem corrigere voluit. Herman

อัสพร [ผหิ]. Quod uncinis hic inclusi, μλ, Scaligero debetur. Musg.

Pro záraszi vitandi anapæsti causa

Heath. reponit κάτιχι. Beck. 1203. Βρόμον] Bene Reiskius δρόμον. Eadem allusio est in βαλβίδον άνο ν.

Section 1 Muse.

Versum, ut sit senarius iambicus, ita constituit Heath.: Βείμεν ἐνὶ φόνιον ἀνόσου μά σ' ἰξάγη. Βεεκ.

# ΉΡΑΚΛΗΣ MAINOMENOΣ.

1210 'Ως μη μύσος με σῶν βάλη προσφθεγμάτων;
Οὐθεν μέλει μοι ξύν γε σοὶ πράσσειν παπῶς.
Καὶ γάρ ποτ' εὐτύχησ' εκεῖσ' ἀνοιστέον,
"Οτ' εξέσωσάς μ' εἰς φάος νεπρῶν πάρα.
Χάριν δε γηράσπουσαν εχθαίρω φίλων,
1215 Καὶ τῶν παλῶν μεν ὅστις ἀπολαύειν θέλει,

1215 Καὶ τῶν καλῶν μὲν ὅστις ἀπολαύειν Θέλει, Ευμπλεῖν δὲ τοῖς Φίλοισι δυστυχοῦσιν οὔ. ᾿Ανίστασ', ἐκκάλυψον ἄθλιον κάξα, Βλέψον πρὸς ἡμᾶς· ὅστις εὐγενὴς βροτῶν, Φέρει τὰ Θεῶν γε πτώματ', οὐδ' ἀναίνεται.

1210 Ne me piaculum tuorum alloquiorum feriat? Nihil recuso tecum infelix esse. Etenim fui aliquando felix: illuc mens est referenda, Quum me salvum ex inferis in lucem eduxisti. Odi enim gratiam amicorum senescentem;

1215 Et eum, qui bonis quidem rebus frui vult,
Sed non una navigare cum amicis calamitosis.
Surge, detege miserum caput,
Intuere nos. Quicunque mortalium generosus est,
Casus deorum fert, nec recusat.

1207. Oidsits subres Conjectura est Canteri. Ed. Ald. if si subres. Musg.

Obbeis Olim "13" si, nullo sensu; quare Canterus et Scaliger obbeis legebant, Duportus "13" ob subres. Est autem hic subres masculini generis, quod Euripides etiam facit primo Hecubes versu. Barnes.

1208. Forte, is imparer ser supeçer, qui ab oculis arceat, occultet tuam calamitatem. Reisk.

tatem. Reisk.

1209. Reiskius ingeniose, sed imperite prysis vel prysis scribendum putabat. Mihi satius visum est comma in signum interrogationis mutare. Herman.

προσίων] Α πρὸ et σίω. Barnes. φόνοι ;] Optime Reiskius φυγών.

Musg.
Reisk. scribit: «nµaívus poyà», aut
poyiv, jubes me signo dato fugere.
Prev. admisit Reiskii conjecturam po-

Prev. admisit Reiskii conjecturam φγλν pro φόνον, sed vulg. tamen explicari
posse monet de ipsis corporibus cruentis.

Beck. 1210. Sic Scaliger. Vulgo βαλιῖ. Herman. βαλιῖ] Scaliger βαλῆ, quod dubium sal-

tem reddunt, qua congesait Dawesius Miscell. Crit. p. 229. Musg. 1212. abτύχησ':] Reponit Heath.

Bec

1215. Kai τῶν καλῶν μὶν] Olim in aliquibus exemplaribus erat κακῶν μὸ, versu et sensu at pariter laborantibus; ast illud erat erratum præli. Aldina enim editio recte habuit καλῶν μὸ, et ita legendum vidit Scaliger, Portus et Duportus.

Mug

331

1225

1216. Συμπλεῖ] i. a. συμποιτῖ, συστυχεῖι, καὶ συγκοδοπόνω. Ita Cicero in Epistolis Familiaribus, in eadem esse navi, pro in communi esse periculo, usurpavit. Brodæus.

1219. Edd. vett. và vũ 9ιũ γι. Non Barnesius, ut Musgravius refert, vũ delendum censuit, sed omissum jam in ed. Brod. Cant. Commelin. P. Steph.

Herman

Ed. Ald. φίρι τὰ τῶν 9ιῶν γι στώματ', ubi recte Barnesius delet τῶν potius, quam γι. Musg.

Reisk. 7s potius deleri vult. Beck.

1220 'HP. Θησεῦ, δέδορχας τόνδ ἀγῶν ἐμῶν τέχνων;

ΘΗ. "Ηπουσα, καὶ βλέποντι σημαίνεις κακά.

'HP. Τί δῆτά μου κρᾶτ' ἀνικάλυψας ἡλίω;

ΘΗ. Τί δ; οὐ μιαίνεις Ανητός ῶν τὰ τῶν Δεῶν. 1235

ΉΡ. Φεῦγ', δ΄ ταλαίπως, ἀνόσιον μίασμ' έμόν.

1225 ΘΗ. Οὐδεὶς ἀλάστως τοῖς Φίλοις ἐκ τῶν Φίλων.

'HP. 'Επήνεσ' εὖ δεάσας δέ σ' οὐκ ἀναίνομαι.

ΘΗ. Έγω δε πάσχων εὖ τότ, οἰπτείρω σε νῦν.

ΉΡ. Οἰκτρὸς γάρ είμι, τἄμ' ἀποκτείνας τέκνα.

1220 Her. O Theseu, vidistine hanc stragem meorum liberorum?

The. Audivi, et videnti mala indicas.

Her. Cur igitur meum caput detexisti soli?

The. Quid ni? polluisne Deos, cum sis homo?

Her. Fuge, O miser, impiam contagionem meam.

1225 The. Nullum contagium amieis ab amicis.

Her. Laudo; quod autem tibi benefecerim, non inficier

The. Ego vero cum beneficio sim a te tum affectus, misereor nunc tui.

Her. Miserandus enim sum, qui occiderim meos liberes.

1220. cód.] Ita MSS. E. et 2714. Ed. Ald. cód. Musg. d. Ald. rand. Musg. Reisk. emendat: rond alan, hunc acer-

vum, meorum liberorum, hanc velut aream stratam meorum liberorum.

Herculem a Theseo coactum esse se re-

tegere monet Prev. Beck.

1225. Aut signum interrogationis in fine versus delendum erat, aut cum Barcio et Musgravio interpungendum 🕫 a di mairus Sontès do eà eus Sius; Herman.

Tí d' el ; muisus Imrès de rà ra Sian.] Ita interpungendum statuo, non, ut olim, र्ल हैं; की maines Grates के रहे रहे प्रश्निः; Vidit et hoc Duportus. Tà रहे प्रश्निः quis dixit Hercules, non se audere soli vultum ostendere, pudore suffusus ob scelera commissa, reponit Theseus: Quid non, hoc est, ostenderes vultum? Num putas, te, mortalem existentem, deos contagio tuo attingere posse? aut solem pol-Rarnes.

1226. deáras MSS. Steph. dearan

Mug. Earfred. 20 dearus di e' obn araironus.] Hic Henr. Stephanus, suo more falsa chtrudens, dicit: " Pro deáeus scriptum est dearu in Veteribus." At bona illius magni viri cum venia, recte dicitur Grace deseas sha desimpas, seque ac dearas our avairquas, imo longe elegantius et 'Arrinorseon. Quare valeant hac tius et 'Arrinéries. in parte illius veteres libri. Bornes.

Distinctionem ante sus tollendam mo-

net Abresch. ad Æsch. I. p. 318. Beck. 1227. Hunc et sequentem versum inverso ordine exhibent Ald. Herv. prims Brub. Jam antequam H. Steph. c MSS. verum ordinem restitui juseerst, factum id erat in Hervag. secunda. Herman. 1227. s. In editione Aldina precedit

versus sizegis, qui nunc est v. 1228. equitur versus 170 H, qui nunc est 1227. personis interea verum ordinem obtinentibus. Sed hunc errorem sustulit ex MSS. H. Stephanus. Musg.

1228. γάς είμι pro «άςυμι Piersonus in Veris. p. 245. et Reiskius. Herman.

Contrarii vitii exempla duo subjicimus. Soph. Aj. 634. Ketieren 720 Aufe nie Sun, Lege me 'Ady et mae' dain. Elmes.

"Ady et mae' dain. Elmes.

"deupl Recte Reiskius [et Pierson.]

yae dan. Muse.



# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

- ΘΗ. Κλαίω χάριν σην έφ' ετέραισι συμφοραίς.
- 1230 ΉΡ. Εύρες δε γ' άλλους εν κακοῖσι μείζοσιν;
  - ΘΗ. "Απτει κάτωθεν οὐρανοῦ δυσπραξία.
  - ΉΡ. Τοιγάς παςεσκευάσμε Β΄ ώστε κατ Βανείν.
  - ΘΗ. Δοπείς ἀπειλών σων μέλειν τι δαίμοσιν; 1245
  - ΉΡ. Αύθαδες ο θεός πρός δε τους θεους έγω.
- 1235 ΘΗ. Ίσχε στόμ', ως μη μέγα λέγων, μείζον πάθης.
  - ΉΡ. Γέμω κακῶν δή, κοὐκέτ' ἔσθ' ὅπη τεθῆ.
  - ΘΗ. Δράσεις δε δή τί; ποι Φέρει Δυμούμενος;
  - The. Lamentor tua causa ob alias calamitates.
  - 1230 Her. Invenistine alios in majoribus positos malis?
    - The. Mera infra cœlum infelicitas est.
    - Her. Ergo parati sumus mori.
    - The. Putasne tuas minas Diis aliquo modo curse fore?
    - Her. Deus est arrogans, et ego erga Deos.
  - 1285 The. Comprime os; ne superba loquens, majora patiaris.
    - Her. Plenus sum jam malorum, neque est amplius locus ulli malo.
    - The. Quid igitur facies? quo iratus ferris?

1229. Non intellexerunt hunc versum interpretes. 'Ετίραι συμφοραl sunt, quod alibi ἔτιρος δαίμων. Vide Valcken. Diatr. p. 112. Lennep. ad Phalar. p. 112.

Herman

Distinguit Heath. post Karis, ut verba vertantur sic: Te lamentor ex gratia tua in aliis meis calamitatibus, i. e. gratia erga me tua in aliis calamitatibus (quando scil. apud inferos detinebar) copiam mihi fecit, te nunc vicissim lamentandi.

1231. "Arry] Mira in huac locum commentati sunt viri docti. Legendum:

#### ástá násudu sięmsű dossęmlím.

Mera infra cœlum infelicitas est. Musg.

"Αστη κάτωθιν εύφακοῦ δυστραξία.] Guliam. Canterus legit, ἄστη κάτωθιν εὐρακοῦ λυστραξία, οὐρακοῦ λοτανοῦς, Δυστραξία, quem videsis Novar. Lection. Lib. VII. c. 13. quasi esset: Σὶ, ὧ Δυστραξία, ἄστη τοῦ εὐρακοῦ κάτωθιν la τῆς γῆς σροθορώνα. Sin ad Herculem dicta sint verba, ut ego quidem puto, ita sunt exponenda: Σὸ, ὧ 'Hράκλως, ἄστη, δηλονότι θιία τοῦ εὐρακὸν προθορώνη, τῆ λιὰ τῆς 'Πρας σω ἰμβλαθλίση. Quarre non erat, quod Canterus adeo fastuose rejiceret

priorem interpretationem; Laderis innecta ceditus calamitate; quum minus forte insolens videatur ea, qua sit is usus, quanquam nec ejus interpretationem prorsus respuo. Barnes.

Heath. vulgatam ita explicat: voluisse

Heath, vuigatam ita explicat: volumee postam hoc: Herculis infortunia adeo esse magna, ut a terra ad coelum uaque pertingere dici possent.

Nullam emendationem horum verberum sibl satisfacere docet Prev. Itagise sensum utcunque expressit sic: "On ne voit sous les cieux que des infortunés."

Deed Deed

1233. daruhān cān] Ita MSS. Parisiens, ut jam Canterus. In Ed. Ald. deest cān. Musg.

Δεκῦς ἀστιλῶν σῶν μίλιν τι Δείμοσν ;]
Recte σῶν a Cantero interseritur suo loco.
Simile illud Virgil. Æneid. Lib. IV. v.
34. Id cinerem aut manes credis curare sepultos? Barnes.

1294. Aladiş i Gib; ]. O Gib; aladiş vi tiş lat torn. İyd di didmalır medş redş Sedş, daladır abadaş ilat. Barnes.

1335. Ίσχε στέμ',] Ita MSS. E. et 2714. Ed. Ald. Ίσχε τὶ στέμ'. Musg. "Ισχε τὶ στέμ',] Scaliger melius legit



## 334

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'HP. Θανών, οθεν πες ήλθον, είμι γης υπο.

ΘΗ. Είξηπας ἐπιτυχόντος ἀνθρώπου λόγους.

1240 'HP. Συ δ' έπτος ών γε συμφοράς, με νουθετείς.

ΘΗ. 'Ο πολλά δη τλάς 'Ηραπλης λέγει τάδε;

ΉΡ. Ουκουν τοσαυτά γ' εν μετρω μοχ Αητέον.

ΘΗ. Εὐεργέτης βροτοῖσι καὶ μέγας φίλος;

'HP. Οιό ουδεν ωφελουσί μ', αλλ' 'Hea zearei.
1845 ΘΗ. Ουκ αν σ' ανασχοιθ' Έλλας αμαθία θανείν.

Her. Mortuus sub terram vadam, unde veni.

The. Dixisti verba hominis vulgaris.

1240 Her. Tu vero cum extra calamitatem sis, me mones.

The. Hercules queso ista dicit, qui tam multa jam passus est?

Her. Nequaquam tanta, si metienda sunt mala.

The. Benefactor hominum, et magnus amicus?

Her. Illi vero nihil juvant me, sed vincit Juno.

1245 The. Non patietur Græcia te per impentiam mori.

μὰ μίγα λίγων, μείζον πάθης.] Vide E-smum in Adagio, Ne grandia loquaris, item in Adagio, Adrastea Nemesis. nique quæ nos ad Rhes. ver. 338.

Rarnes. 1236. Apud Plutarchum de Repugn. Stoic. p. 1048. F. legitur and our ico. รัสเอ รเวิที, et apud eumdem de Comm. Not. p. 1063. D. สล) อ่น โดว รัสเอ รเวิที. Apud Longin. s. 40. editur ut in edd. Euripidis: sed ex codd. lectione a Weiskio indicata ເຈັນ ຈະມີກໍເ, colligas fuisse qui legerent, sera er 9 ns, in qua lectione certe รัชม solocismum contineret, ut in So-phocl. Œd. Col. 23. vulgata lectio, รัฐมร มิที่ผู้สม รีท์ มา, รัชม หลวิจ์ชาสมุมา, ad quam defendendam non adhibendus erat a Brunckio Baccharum versus 180. Mireria, etiam Porsonum ad Hec. 1070. in horum adverbiorum usu explicando falli. Neque enim recte constituit differentiam Scholiastes Aristophanis, 🕬 quietem notare, சல் motum ; சுர் in utramque partem sumi dicens. Nam va, nihil nisi motum no-tans, est ad quem locum versus; võ autem, motum simul succedentemque ei quietem indicana, est in quem locum. Hinc dijudicari potest, quid σῶ μόλω ab his differat, σῷ στῶ; σῆ βῶ; σῷ πάμψω; quidque ait, quare Euripides utrumque jungere po-

Σχὶς τὸ στίμ', sed et vetus lectio stabit, si tuerit in his: πῶ, πῷ Φίρομαι; Illud vero recte animadvertit Porsonus, ὧ et ἔπω interdum pro insies of dici: sed quod addit, wei cum verbo elem se non tolerandum arbitrari, illud Aristophanis Av. 9. respi-ciens, ἀλλ' οὐδ' ἔτω γῆς Ισμίν οῖδ' Ίγωγ' ἔτι, in hoc certe et similibus locis et ἔτω et in jure defendi poterit. Vide supra v. 74. et Androm. 84. Herman.

Tium naum da, noinir' led' dan erda.] Longin. 40. ubi ed. Rob. MS. Par. Jest. Fun Plutarch. II. p. 1063. D. Fun p. 1048. F. Ovid. de Pont. IV. 16, 51.

Laudat Toupius ad Longin. p. 223. Reck.

1238. Gardy, ISer wer Alden, upu yas Uwo.] Similis locus Genes. c. iii. v. 19. Er idears roi reseaures con paya rès agra-ses, lug roi desergitus et els rès yan, it de laighys: les yai el, sai els yai detalues. Vide que nos ad Suppl. v. 543. et v. 1150. Item Heraclid. v. 529. et Helen. v. 1013. Barnes.

1239. Elennas ierruzieres de Peieres de γους.] 'Eστουχών hoc in loco pro τοχών, ό τοχών, ότοις δουχε, i. e. quinis, quilibet, plebeius; ό ἐστουχών ἀνὰς, aliquis ex plebe, nulla philosophia instructus, nulla animi magnanimitate supra vulgarem sortem cvectus. Hic poëta desperationem vul-garibus animis dignam docet, magnis viris



# ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

ΉΡ. Απουε δη νῦν, ως άμιλληθω λόγοις Πρός νου βετήσεις σάς άναπτύζω δέ σοι 'Αβίωτον ήμιν νῦν τε καὶ πάροιβεν ὄν. 1260 Πρώτον μέν, έκ τοῦδ' έγενόμην, ὅστις κτανών 1250 Μητρός γεραιόν πατέρα, προστρόπαιος ών, "Εγημε την τεκουσαν 'Αλκμήνην έμέ. "Οταν δε πεηπίς μη παταβληθή γένους 'Ορθώς, ανάγκη δυστυχείν τους εκγόνους. 1265

Her. Audi nunc, ut verbis contendam Contra tuas admonitiones: explicabo autem tibi, Non vivendum mihi neque nunc, neque autea fuisse. Nan primum quidem ex eo natus sum, qui occiso 1250 Sene patre matris, cum esset cæde pollutus, Duxit Alcmenam, quæ me peperit. Cum autem fundamentum generis non jactum est Recte, necesse est infelices esse liberos.

tolerantiam proponit. Vide quæ nos ad

v. 1338. Barnes. 1240. Legebatur réy'. Occupavit emen-dationem Wakefieldius. Herman.

dationem Wakeheldius. Herman.
Σύ γ', ixτὸς ὅν γν συμφορᾶς, με 1009τῶς.] Huc spectat, quod Æschylus in
Prometheo Vincto, v. 263. Έλαφρὸς, ὄστις
πημάτων Ϊξω πόδα "Εχει, παραινών, 1009τῶν τι τοὺς πακῶς πρώσσοντας. Dio Cass.
Lib. XXXVIII. 'Ρῷον παραινώναι ἐτίρους leris, à airès maSérra nagriesses. Quod en illo Euripidis mutuatus est, Alcest. v. 1097. Per agamir, i salires sagriçui. Huc refer Erasmi Adag. Chiliad. 1. Centur. 6. Adag. 68. Facile, cum valemus recta consilia agrotis damus. Terent. Andr. Facile omnes, cum valemus, recta consilia agrotis damus. Ovid. Eleg. Drusi, Hei mihi / Quam facile est, quamvis hoc contigit omnes, Alterius luctu fortia verba loqui? Barnes. 1241. Affert Plutarchus de Differentia

Amici et Adulatoris, p. 72. C. Herman. 1242. Sic emendavi vulgatam lectionem, sünte resaura y', il pirçe poxenties. Herman.

Heath. reddit: Non sane tam multa pertulissem, si mala ultra certum terminum, aut supra modum, ferre non opor-Beck.

1243. Eingyieus Speraios] Vide supra ad v. 872. Barnes. 1245. Sic edd. Barnes. Musgr. Vete-

es c'omittunt. Herman.

Confer Hel. 1044. Oùs as e' asaexur', sidi σιγήσειει de Μίλλοντ' άδελθή ξύργουσ παταπτακί». Ubi etiam editiones ante Barnesianam pronomen omittunt. Elmsl. In Ed. Ald. deest . Musg.

1247. mudicijous pro mudicias debetur Piersono ad Mœr. p. 270. Herman. Huc respexit Suidas v. America.

335

verdirias rás.] Legendum cum Piersono, ut vitetur anapostus: susserious edicid. not. ad Morrid. p. 270. Barnesius, lectore non monito: susserios rás edic.

1249. s. seris zravàr Margès y tenir sarí-ea,] Electryonem invitus occidit Amphitryon. Vide supra ad v. 17. Barnes.

1250. Marçàs stariça,] Matris mess patrem: sc. Electryonem. vid. supra v. 7. Historiam enarrat Apollodorus Lib. II. c. 4. sect. 6. Musg.

προστρόσπιος, μιμιασμίνος. Scholiest. 1251. "Εγημα] Ita recte ex Aldima Barnesius. Plerique editi habent iγώνα-το, errore insigni. Musg.

"Εγημι] Cum olim in nonnullis exemplaribus erat iyinare, miror, solum Scaligerum vidisse illud errati monstrum, et cripsisse Тупи: cum res sit notissima, Amphitryonem non patrem Alcmense, sed maritum. Quin Aldina editio 17 4444 habut, que certissima est lectio. Burnes.

1252. Hunc et sequentem versum affe-

Vot. VII.



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ 386

Ζεύς δ, οστις ὁ Ζεύς, πολέμιον μ' έγείνατο 1255 "Ηρα· συ μέντοι μηδέν άχθεσθης, γέρον Πατέρα γάρ ἀντὶ Ζηνὸς ἡγοῦμαι σ' ἐγώ. Ετ' έν γάλακτί τ' όντι, γοργωπούς όφεις 'Επεισέφεησε σπαεγάνοισι τοῖς έμοῖς Ή τοῦ Διὸς ξύλλεπτρος, ώς ολοίμεθα.

1270

1260 Έπεὶ δὲ σαρκὸς περιβόλαι ἐκτησάμην Ήβωντα, μόχθους, ους έτλην, τί δει λέγειν; Ποίους πότ' η λέοντας, η τρισωμάτους Τυφωνας, η Γίγαντας, η τετρασπελείς,

1275

Jupiter vero, quicunque ille sit Jupiter, genuit me inimicum 1255 Junoni. Tu tamen ne quid moleste feras, O senex: Nam te judico patrem ego pro Jove. Et cum adhuc lactarem, truculentos serpentes Clam immisit in cunabula mea Conjux Jovis, ut periremus.

1260 Postquam vero carnis amictum adeptus sum Pubescentem, labores, quos pertuli, quorsum attinet me referre? Quales nam aut leones, aut tri-corpores Typhones, aut Gigantes, aut quadrupedes feras,

άγωγῆς. Est autem metaphora, κεναίς, basis, fundamentum, pro origo, initium.

Brodaus. 1254. Vide Pors. ad Orest. 412.

Herman. 1257. z. "Er' is yálazzi r' sort, prepurde sous 'Emusidens, etc.] Huc refer illud Idyllium Theorriti elegantissimum, quod 'Açandiene; inscribitur, ubi omnis hæc fabula graphice describitur; ex ejus autem initio hic locus lucem mutuatur : Ἡραπλία διαάμανον Ιόννα ποχ' & Μιδιάτις 'Αλαμάνα, nal sunel sideress 'İbinlün, 'Apportessy led-onon nal hurldonon yalantsı, Kalniíns nari9nus in dowlda, ntc. Barnes.

1938. 'Esurippers] Φρίω, φρώ, unde inφώ, eleφρώ et isueφρώ per transpositio-nem åsed esü φίρω natum videtur, vel po-

runt Plutarchus de Puer. Educ. p. 1. B. et Stobwus tit. 90. Herman.

1252. s. Apud Stob. Grot. LXXXV.

p. 827. et XC. p. 363. Burn.

1252. "Oran di nensia] Hanc sententiam Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter

Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter

1252. "Oran di nensia] Hanc sententiam Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter

1252. "Oran di nensia" Hanc sententiam Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter

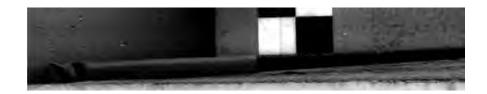
1252. "Oran di nensia" Hanc sententiam Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter

1252. "Oran di nensia" Hanc sententiam Plutarchus usurpat in libello, Tiej waiter Aristophanis Vesp. 'Ω, ຄຳເລ ຂາ λίγωνιν, ούν είσφεήσομεν. Demosthenes in Leptin. Eiripeou ed erenena. Euripidi frequens est, ut Alcest. v. 1075. Kai wur imurben ring aufreg Algu. Item Electr. v.

1033. Λίπτρος isrurippens. Burnes. 1261. μόχθους, οδε Ιτλην, οί δει λίγιοι] De Herculis laboribus vide quas nos supra ad v. 355. Barnes.

μίχθους,] 'Αναςίθμασας τῶν 'Ηςακλίους ἄθλων. Scholius: 1263. Non invenuste Relakius στορασ-πελῶ. Et hoc et vulgata defendi potest e v. 180. Herman.

Anteponimus expansită. Pro Tropines, Elmsleius (ad Aristoph. Ach. 1082.)
Fagoiras lagere vult. His vero nominibus nil fere commune; sed ingenium nostius per syncopen a pagis. Certe pris trum superat idoneam causam proferre vox Attica est, et ubi occurrit, semper significationem habet vië pige, pagis et pige-



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

Κενταυροπληθή πόλεμον, ουκ εξήνυσα; 1265 Τήν τ' άμφιπρανον καὶ παλιμβλαστή κύνα, "Υδραν Φονεύσας, μυρίων τ' άλλων πόνων Διηλθον άγελάς, πείς νεπρούς άφιπόμην, "Αιδου πυλωρόν πύνα τρίπρανον είς Φάος 1280 "Οπως πορεύσαιμέ, έντολαίς Εύρυσθέως. 1270 Τον λοίσθιον δε τόνδ ετλην τάλας φόνον Παιδοπτονήσας, δώμα Δειγχώσαι κακοίς. "Ηχω δ ἀνάγχης είς τόδι ουτ έμαϊς φίλαις Θήβαις ένοικεῖν οσιον ήν δε καὶ μένω, 1285

Prælium Centauris refertum non confeci: 1265 Et utrinque habentem capita, et repullulantem canem Hydram interfeci? et infinitorum aliorum laborum Greges percurri, et ad inferos perveni, Plutonis janitorem canem tricipitem in lucem Ut educerem, Eurysthei jussu.

1270 Postremam vero cædem hanc miser sustinui patrare, Liberis cæsis, domum ut coronarem malis. Venio autem in eam necessitatem, ut neque in meis charis Thebis habitare fas sit: si vero maneam,

strum appellatum sit resrapares. Idem tivas es et au junctis, connecti debet. est Geryonis appositum seu epitheton, v. 423. Têr τρισώματοι είσι: Ίπτα βοτῆς 'Εςυ-9ιίας. Sic etiam Æachyl. Agamem. 879. Τρισώματος τὰν Γαριών ὁ διύτιρος π. 879. Τρισύματος τὰν Γαρούν ὁ διύτιρος π. τ. λ. Necnon Cerbero et Chimeres τρίσupares. Elmsl.

Leg. errearus, scil. rédipo, bellum cum monstris quadrupedibus. Reisk. 1264. Ad Kivrangowan n rédipo Heath. repetit reion. Beck.

1265. kupingano Novem habentem capita, quatuor ex utraque parte mortalia, unum in medio immortale, Παλιμέλασ-าที ลยาล "Thear] Quare Hydra dicta sit canis, diximus supra ad v. 419. Dicitur autem παλιμβλαστής, ob capita: ubi enim aliquod eorum exscindebatur, duo continuo succrescebant. De qua fabula vide Erasm. in Adagio, Hydram secas. et Apollod. Biblioth. Lib. II. c. 5. sect. 2.

1266. Tollenda interrogationis nota post ตุการ์ตาส, et minus plene ibi distin-guendum. Participium enim illud cum verbis seqq. ได้จิ.5%, สตุการ์ตสา, per copula-

337

1270. Hermannus præterivit silentio Reiskii ceterorumque emendationem: Leie Ber - rieer, ultimum laborem, qued, ut nobis rieetur, locum dubitandi non relinquit. Confer v. 22. Kal von pl. 41. reinquit. Conter v. 22. και γιος με γελ. λεος ίξιμός θυστι σύσου, Τό (f. στ) λείστου η, Ταιτάρου διλ στήμα Bίθηοι is Arden. Τλξ-και σύσους (seu μόχ.θους) locutio est sarpius usitata. Est hujus fabulso locus, qui lectionem h. v. vulgatam firmat, v. 836. 'Eru di mizgloss davigas' Edger Sios, "Hea wyosátjas nandr ala' nörő Sidu, Naidas naranszívasza. Hic, tamen, Hermannus cum Wakefieldio legit servir ais. Elmal.

eréver] Ultimum laborem, scribit Reisk. Pro giver Lennep. ad Phalar. Epp. Ep. 102. p. 295, 1. legi vult wow, quod frequenter dicatur white vel description wirens. Beck.

1271. Saymāna zanāj.] Ut domum mean melis circumvallarem et undique sepirem. Planius Euripides in Oreste: Kānla yak silazdiāna Adlias nanāj Or

Είς ποῖον ἱερόν, ἢ πανήγυριν Φίλων

1275 Εἶμ', οὐ γὰς ἄτας εὐπροσηγόρους ἔχω.
 ᾿Αλλ Αργος ἔλθω; πῶς, ἐπεὶ Φεύγω πάτραν;
 Φέρ', ἀλλ' ἐς ἄλλην δή τιν ὁρμήσω πόλιν;
 Κάπειθ' ὑποβλεπώμεθ', ὡς ἐγνωσμένοι,
 Γλώσσης πιαροῖς πέντροισι πληδουχούμενοι.

1280 Οὐχ οὖτος ὁ Διός, ὅς τέπν ἔπτεινέν ποτε,
 Δάμαρτά θ'; οὐ γῆς τῆσδ ἀποφθαρήσεται;
 Κεπλημένω δὲ Φωτὶ μαπαρίω ποτὲ
 Αὶ μεταβολαὶ λυπηρόν ῷ δ ἀεὶ παπῶς

1295

Ad quod templum, aut costum amicorum

1975 Ibo? nec enim Atas affabiles habeo.

Sed Argos proficiscar? quomodo, siquidem fugio patriam?

Age, an in aliam aliquam civitatem me conferam?

At postea limis oculis aspiciemur, utpote noti,

Lingua amaris stimulis exagitati:

1980 Nonne hic est filius ille Jovis, qui filios olim interfecit,

Et uxorem? an non ex hac terra in malam rem abibit?

At viro, qui aliquando dicebatur beatus,

Acerba est mutatio: at cui semper male

rager' iller μαλλος άλλης ierias. Hec Brodens. Aliud autem quid elegantius hec vox notat: significat enim consummatum quid facere, ut sit ex hoc ultimo facinore omnium Herculis malorum consummatio. Sic supra dixit ad Troades, v. 491. Τὸ λοίσθιος δὶ θριγκὸς ἀθλίως κακῶς, in quem locum vide quæ nos. Barnes.

1974. a. Είς στοι είρος, ἢ στοιγουρι φίλων ΕΓμι,] E templis enim arcebantur parricideo, athei, sacrilegi, quique se immanibus sceleribus adstrinxissent; etiam amicorum proditores, juxta illud oraculi, quo talis vir e templo exire jubebatur, apud Simplicium in Epictetum, c. 39. 'Ανδεὶ φίλλο Βνώτονονο στρώτο τίλας οὐα Ισαμύνας, 'Πλυθες οὐ καθαρές στρικαλλίος ίξιθι σηκύ. 'Καλογίους καιώ δι χέριν, φαντόρων στοις δημίος; ανία δὶ χέριν, φαντόρων στοις δημίος; ανία δὶ χέριν, φαντόρων χεριβων είργίοδω, (ἀνδροφύνος δηλονίνι) στονδών, πραντήρων, άγορῶς, ἰμῶν. Abunde hæc res patet ex Eurip. Oreste et Æschyli Eumenidd. Partim ex Joh. Brodæi notis. Barnes.

1275. Constructio est: Ixu yàc arus

neo, in quibus nullum compellare me licet. Contagio utique sceleris contrahi etiam colloquio credebatur. vid. supra v. 1210. Orest. 75. Nec aliter Brodeus. Musg.

sh γὰς ἄτας εἰντζοσηγόςους ἔχω.] Tales enim calamitates sustinco facinorous, in quibus nulli me compellere licet. Sicut enim neque diis accepti erant hujusmodi homines, ita ab hominibus quoque velut polluti vitabantur, neque alloquiis honorati. Euripid. Orest. Πεοσφθίγμαση γὰς οὐ μιαίνομαι σίθην. Brodæus.

1278. Reisk, corrigit: læus' læus lv τλώμιθα, quomodo patiar me a maledicis linguis lacerari. Beck.

1279. Injurh verbum κληδουχείν suspectum est Marklando ad Iph. Taur. 1464. Sed hic quidem quomodo illud defendi possit non video. Reiskii λοιδο-ρούμενω, quod etiam Musgravio in mentem venit, nimis vulgare est, quam ut ita corrumpi potuerit. Alteram Musgravii conjecturam, κληφουχέφ, non intelligo. Scribendum videtur καλιδούμενο, quo verbo paullo post usus est, v. 1309. Et ut Græci poitte ampissime



# 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

339

"Εστ', οὐδεν ἀλγεῖ, συγγενῶς δύστηνος ὧν.

1285 Εἰς τοῦτο δ' ἥξειν ξυμφορᾶς οἶμαί ποτε'
Φωνὴν γὰρ ῆσει χθών, ἀπεννέπουσά με
Μὴ θιγγάνειν γῆς, καὶ θάλασσα, μὴ περᾶν,
Πηγαί τε ποταμῶν καὶ τὸν ἀρματήλατον
'Ιξίον' ἐν δεσμοῖσιν ἐκμιμήσομαι.

1300

1290 Καὶ ταῦτ' ἄριστα, μηδέν' Ἑλλήνων μ' ὁρᾶν,
Ἐν οἶσιν εὐτυχοῦντες ἦμεν ὅλβιοι.
Τί δῆτά με ζῆν δεῖ; τί πέρδος ἔξομεν,
Βίον γ' ἀχρεῖον ἀνόσιον πεπτήμενοι;

1305

Est, nibil dolet, qui miserias habet cognatas.

1285 Ad hanc autem calamitatem venturum me aliquando puto.

Etenim tellus mittet vocem, interdicens mihi

Ne attingam terram, et mare, ne trajiciam,

Et fontes fluminum, et eum, qui rotatur,

Ixionem, in vinculis, imitabor.

1290 Et hoc est optimum; ut nemo Gracorum me videat, Inter quos bona fortuna utentes eramus beati. Quid igitur opus est me vivere? quod lucrum habebimus, Si vitam inutilem et pollutam habeamus?

verba in eodem loco iterant, ita nonnumquam etiam rariora vocabula intra breve spatium repetunt: cujus rei multa possent exempla congeri. Quare conjectura nostra tantum abest, ut ob v. 1509. excusatione indigeat, ut inde aliquid etiam confirmationis nanciscatur. Herman.

firmationis nanciscatur. Herman.

πληδουχούμετω: ] Vox non intellecta, pro
qua Scaliger πληδουσύμετοι, vocem æque
ignoratam, reponit. Non spernerem, quod
etiam a vestigis literarum non longe abit,
[et Reisk. conjicit] λοιδορούμετοι. Sed maxime placet πληφουχούμετοι, οδποπίι calumnia, tanquam πληφουχίφ. Musg.

nie, tanquam πληςουχείη. Musg.
πληδονούμεω:] Ita Scalig. rectissime
pro corruptissimo illo, quod Æmil. Portum aliosque tantopere fefellit, πληδουχούμενοι. πληδονήσωι, άποθέσω. Hesychius.
Fit autem a πληδον, fuma, rumor, et est
vox media, ac in utramque partem sumitur; de qua voce nos supra ad v. 1157.

Barnes. 1282. Vide Pors. ad Orest. 228.

Herman. 1282—4. Apud Stob. Grot. CIV. p. 427. Burn.

1283. 7 Stob. Grot. l. l. Burn.

1284. Ald. Brub. Herv. Brod. συγγικόν. Canterus et reliqui συγγικός, quod
Musgravius non dixisset nullo auctore
receptum esse, si Brodseum consuluisset,
qui sic apud Stohseum tit. 104. στερὶ κακολειμονίας legi adnotavit. Accipit hinc
lucem redditque Sophocles in Œd. R.
1082. Herman.

συγγιών] Ita Ed. Ald. pro quo συγγιών dant, nullo auctore, recentiores, qui non temere sequendi. Potest enim έλνω ταπαίτε accipi pro cura vel dolore afficit. Sic z' εὐ μα σουί, Pind. Pyth. IV. Antistroph. ?. σιριαλγεῖ τὰν ὑκὰν ψυχλη, Schol. in Medeam, v. 895. Quo posito, εὐδίν, i. e. εὐδίνα, legendum erit. εὐδίνα συγγιών έλγεῖ, neminem cognatorum dolore afficit. Musg.

1288. Recte Musgravins ἐρματίλατο

1288. Recte Musgravius έρματήλατοι pro vulgato έρματηλάτη». Herman. έρματηλάτη»] Omnino legendum έρ-

άρματηλάντη: Omnino legendum άρματήλαντη. Rotæ perpetuo circumactæ alligatum tradunt, κατ' ἄρτυγα δρομάδα δίσμιο, ut verbis Sophoclis utar Philoctet. v. 696. ubi vulgo male ἄματωα. Μυες.

v. 696. ubi vulgo male āprena. Musg. Quia āgnarnhamīr sit etiam curru vehi, Heath. censet, āgnarnhārur denotare

Χορευέτω δη Ζήνος ή αλεινή δάμαρ, 1295 Κρούουσ' 'Ολυμπίου Ζηνός αρβύλη πόδα. "Επραξε γάρ βούλησι», ην εβούλετο, 'Ανδε' Έλλάδος τον πρώτον αυτοίσιν βάθεροις "Ανω κάτω στεέψασα" τοιαύτη Δεῷ Τίς αν προσεύχοιω, η γυναικός ούνεκα 1300 Λέκτρων Φθονούσα Ζηνί, τους ενεργέτας Έλλάδος ἀπώλεσ', ούδεν όντας αἰτίους; ΘΗ. Οὐκ ἔστιν ἄλλου δαιμόνων άγων όδι,

1310

Tripudiet igitur inclyta illa uxor Jovia, 1295 Pulsans Olympii Jovis pedem sandalio. Fecit enim voluntatem, quam voluit, Virum in Greecia principem ab ipsis fundamentis Sursum atque deorsum evertens. Talem Deam Quis adoraret? que propter mulieris 1300 Thalamum invidens Jovi, benefactores Gracia perdidit, qui extra omnem culpam sunt. The. Non est alterius Dei molimen istud,

quoque posse curru vectum; currum auquoque posse curris sectum; currim satum per synecdochen pro rota peni. Beck. 1289. 'Eje' is bequier la pupisequa...]
De Inione, et ejus apud inferos supplicio, quomodo rotar fuerit ferrese alligatus, videsis Natalis Comitis Mytholog. Lib. VI. c. 16. Eustathium in Homer. fol. 102. lin. 20. Apollodorum, aliosque Mythologos et Scholiastas. Barnes. 1298. Heath. et Reisk. malunt Bier y

Beck.
1294. A) in M mutavi. Herman.
1295. Servavi veterum librorum lectionem, quamvis vitiosam. Brodæi conjecturam wiles pro wide, Cantero, Portoque probatam, a Barnesio autem etiam textum receptam, temere adscivit Heathteatum receptum, temete amourts avantum, temete amourts expected ins. scribens necessary or arrive departum erat, facilitus etiam scribi potuisset necessor 'Ολύμπου Ζητάς ἀρβάλη ατδάς. Sed ατδία Τακίας εξαιώς έξεδελη συδές. Sed σύδε sanum case intelligitor ex Iphig. Aul. 1048. Electr. 180. Quare, nisi gravior hic corruptela latet, fortusee scribendum ant. η ενόνου ' Ολίμουν Ζυτός ἀεβόλη τόθα, χλαίταις, πότης και ματι ααλ ind τὰς ἀεβόλη ταθακή το με με και χαλᾶσθαι. Σεφουλίς it Τεωίλη.

Jove se genere dicatur. Herman.

καθα.] Emendat Brodaus πίθν, assentiente Cantero. Locus sic constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitutus interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution interpolatrice manu profectam esse, verticated and the constitution essential ess

Junonem fingit sandelio Jevis indutam, et choreas agentem. Mihi non deterior videtur vulgata, ut constructio sit: αρού-σουπ ἀρβύλη πόδα 'Ολομανίου Ζητός. Græci enim, ne alios nominem, pro contumetiose tractare libenter dicunt inambulare din, vel insultare. Plutarchus: harie-wurde eş Blure nal nuruyyolusoc. Op. Mor. p. 98. Ed. Steph. Musg.

Κενίουν 'Ολυμπίου Ζανός Αξβάλη πίδου.] Cum πόδα olim scriptum erat, recte Brodæus, Canterus, et Portus, wiles legebant. Vel autem 'Olopeiso per sonifeson legendum, ut Virgil. Æn. Lib. K. v. 1. Panditur interea Domus omnipotentis Olym-pi. Vel certe Διὰ legendum, ut versus sibi constet. 'Αςβάλη est genus quoddam colceamenti, muliebris pressertim, ut testatur Euripidis Scholiastes ad Orest. v. 140. Σίγα, σίγα, βιαντό Τχνος άρβυλης στο Βείνε] 'Αρβύλη Ιστίν είδες δικόδιματος γυναικίου ποίλου παὶ βαθέος. Hine Sophocles dixit in Troilo, καταρβόλους χλαίνας, pro σοδήςτις. Hesychius: Κασαρθύλως χλαίναις, σοδήςτεν, ώστε nal lud σας άρβύ-λας χαλάεθαι. Σοφοαλάς ir Τρυίλφ.



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 341

"Η τῆς Διὸς δάμαρτος εὖ τόδ' αἰσθάνει.

1315

Παραινέσαιμ' αν μαλλον ή πάσχειν πακώς. 1305 Οὐδείς δε Δνητών ταῖς τύχαις ἀπήρατος, Ου Δεων, αοιδων είπες ου ψευδείς λόγοι. Ου λέπτρα τ' άλλήλοισιν, ων ουδείς νόμος, Ευνήψαν; ού δεσμοίσι διά τυς αννίδας Πατέρας εκηλίδωσαν; άλλ' οἰκοῦσ' ὅμως 1310 'Ολυμπον, ήνέσχοντό Β' ήμαςτηπότες.

1320

Quam uxoris Jovis. Hoc recte sentis.

[Facilius te monere, quam ipee mala pati.] 1305 Nullus autem mortalium est illæsus a fortuna. Neque deorum, ai modo non sunt falsa poetarum carmina. An non matrimonia inter se, quæ nulla lege permittuntur, Contraxerunt? nonne propter tyrannidem vinculis Patres ignominiose affecerunt? et tamen habitant 1310 Cœlum, et sua peccata tulerunt æquo animo.

sum forte sic restitui posse: Κειώνω' mihi videtur, si modo sic capias: Εδ τώ 'Ολύματοι στιμιδι άξβύλη πίδοι nam vulga- αίσθάνη, Παραχίσαι μ' ἀν μάλλοι, ἡ πάσ-

tæ repugnare metrum.
Reisk. scribit: "Ολυμπον, et quum in vet. ed. pro πίδον sit πίδα, conjici quoque posse: προύσος" "Ολυμπον Ζηνός άρβυλη posse: neovove' munici. Beck.

1296- βούλησις,] Βούλημα et βοόλησις, idem, quod voluntas, θίλημα, a βούλομαι, ອິເລພ, volo. Beran, consilium. Barnes. 1298. "Arm ຂອງເພື່ອ Vide Erasmum in

Adagio, sursum ac deorsum. Rornes

1299. yonanis obsana] Quod Jupiter matrem meam Alcmenam amasset.

Barnes. 1900. vois Eingviras] De hac re vide quæ nos supra ad v. 872. et 12434 Barnes. 1302. Wakefieldius 'dyon pro dyon.

Herman. 1304. Legebatur waqaafaa p' ante Commelin. Aliquid ante hunc versum excidisse, primus vidit Scaliger. Herman.

excinsse, primus vidit Scaliger. Aerman.

Vere statuit Scaliger, ante hunc versum aliquid deesse; nec audienda, quæ opponit Barnesius. (Sic et Heath. atque Reisk. censent.) Musg.

Περευίσει μ. ἔν μᾶλλον, ἄ πάσχων κατώς.] Scaliger huc notat λώσω, defectum putans hic esse aliquem. Sed nullus

min videtir, a modo ac capias: Εδ σόδ air 3άγη, Παρακίται μ' ἀν μαλλει, ά πάρ-χυν πακός. Ét occurit illi dicto Herculis, v. 1240. Εὐ γ' ἐπτὸς ἄν γι συμφοράς με νοθετείς. Sin εδ πόδ air 3άγη referatur ad superiorem sententiam, οὐα ἴστις ἄλλου Δαιμόνου ἀγὰν ἔδε, 'Η τῆς Διὸς δάμας-τος, tum vel 'Ελιξάς subauditur, si σταρασricas legamus, vel si cacasticase le uno verbo, tum ad σάσχια subauditur δυνήσαιμι, neque enim hæc ellipsis est inusitata. Utrovis modo locus explicatur.

Prev. cum Scal. et Musgr. judicat, aliquem hic esse defectum. Itaque ipse supplet: Je scais. Beck.

supplet: Je sçais. Beck.

1306. Aris ob, ut nobis videtur, est soloccismus, Soph. Œd. C. 626. Kodror' Oldinon levis 'Azerior sinuvigea likerina: rémor Tor is lab. Ares pà stal qui stal qui soci pu. Lege igitur, Anse à quadris lévas. Similis varietas apud Esch. Prometh. v. 185. occurrit, uhi ed. Turneb. et MSS. habent où magapus son, loco damajus son. Scite Butlerus notat magapus non esse adiectivum. Elmsi. adjectivum. Elmsl.

1907. Reiskius scribit: Οὐ λίωτςα γ' 1310. Reisk. legit : sangrasorus. Beck.



## 342

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καίτοι τί Φήσεις, εί σὺ μὲν Βνητὸς γεγώς, Φέρεις υπέρφευ τὰς τύχας, θεοί δε μή; Θήβας μεν οὖν εκλειπε τοῦ νόμου χάριν, "Επου δ' ἄμ' ἡμῖν πεὸς πόλισμα Παλλάδος.

1315 Έχει χέρας σας άγνίσας μιάσματος, Δόμους τε δώσω, χρημάτων τ' έμῶν μέρος. "Α δ' έκ πολιτῶν δῶς ἔχω, σώσας κόρους Δὶς ἐπτά, ταῦρον Κνώσσιον κατακτανών, Σοὶ ταῦτα δώσω πανταχοῦ δέ μοι χθονὸς

1330

1920 Τεμένη δέδασται ταῦτ ἐπωνομασμένα Σέθεν το λοιπον έκ βροτών κεκλήσεται, Ζωντος Βανόντος δ', εὖτ' αν εἰς "Αιδου μόλης,

> Sed quid dices? si tu quidem cum sis mortalis, Nimium immoderate feras vitæ casus, Dii vero non. Thebas igitur relinque propter legem, Sequere vero nos ad urbem Palladis:

1515 Ibi purgatis tuis manibus a piaculo, Dabo tibi domum, et partem opum mearum. Munera vero quæ habeo a civibus, servatis adolescentibus Bis septem, interfecto tauro Gnossio,

Hec tibi dabo: ubique vero regionis mihi 1320 Agri sunt consecrati. Hi denominati

> A te deinceps ab hominibus vocabuntur Vivo: cum vero mortuus ad inferos veneris,

1312. Φίρις ὑστεροῖο] Legendum sensu contrario στίτις ὑστεροῦ. Lexicon Phrynichi Coislinianum: μπδὶτ ὑστεροῦ. Κρατίνος, iwi του μπδιν άγαν. Hinc certo stabilitur vis vocis adhibitæ, Phœn. v. 560.

\*\*Eschyl. Pers. v. 822. Musg. 

\*\*Σεκριν] De hoc verbo vide Phœniss. 

\*\*Σεκριν] De hoc verbo vide Phœniss. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σεκριν] δα μπισ. 

\*\*Σ Παλλάδος.] Athenæ præcipue ob laudem pietatis et clementiæ nobilitatæ erant: de earum pietate et humanitate vid. quæ nos ad Supplices, v. 536. De earum erga dece pietate vide quæ nos ad Heraclid. v. 902. De earum clementia, ne dicam totas fabulas, Supplices et Heraclidas, ejus magna esse argumenta, ita Callima-chus in Ætiis, de Athenis: Officase oisrigur olds nom molten. Bars

1517. S. ruen, nigor, Als lara raver

Krássier zavazvarán.] Taŭţer, årri Miréval εσι, Κιώσειοι, άντ) Κρητικόν Ενωσσός γάς, η Γνωσσός, πόλις Κρήτης, τὰ τοῦ Νίνωος Ωα-σίλια, όθιν Κιωσσόν Μινώϊον παλιί "Ομηρος. Κιώσσιος, πτητικόν. De Minotauro et Androgeo cesso ab Atheniensibus, deque septem pueris, totidemque puellis quotannis ab Atheniensibus Minotauro in cibum missis, donec a Theseo ille cæderetur Ariadnæ ope, Plutarchus in Theseo: item Isocrates in Helena; item Apollodorus Bibliothec. Lih. III. c. 14. §. 8. Item Natalis Comes Mytholog. Lib. VI. c. 5. et Lib. VII. c. 9. Catulius Ariadnæ Historiam complexus est, Oridius attingit Metamorph. Lib. VII. Fab. 25. Virgilius quoque et Propertius, etc. Præcipue Joh. Meursius de Regn. Atten. Lib. III. qui et librum singularem scripsit Thesei nomine dictum. Rarnes. sit Thesei nomine dictum. Barnes.

1325



#### 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ. 343

Θυσίαισι λαΐνοισί τ' έξογκώμασιν 1335 Τίμιον ἀνάξει πᾶσ' Αθηναίων πόλις. 1325 Καλὸς γὰς ἀστοῖς στέφανος Έλλήνων υπο, \*Ανδε' ἐσθλὸν ώφελοῦντας, εὐκλείας τυχεῖν Κάγω χάριν σοι της έμης σωτηρίας Τήνδ άντιδώσω νυν γάς εί χρείος φίλων. 1340 Θεοί δ' όταν τιμώσιν, ουδέν δεί Φίλων 1930 "Αλις γάς ὁ Δεὸς ἀφελῶν, ὅταν Δέλη.

ΉΡ. Ο μοι, πάρεργά τοι τάδ έστ' έμῶν κακῶν. Έγω δε τους Δεούς ούτε λέκτε, α μη Βέμις, Στέργειν νομίζω, δεσμά τ' έξάωτειν χεροΐν **184**5 Ουτ' ήξίωσα πώποτ', ουτε πείσομαι,

Sacrificiis, et lapideis tumulis, Tota Atheniensium civitas te celebrabit. 1325 Pulchrum enim civibus est ornamentum, a Græcis Gloriam consequi, virum bonum dum adjuvant. Et ego tibi gratiam pro mea salute Hanc referam: nunc enim es indigus amicorum. Quando autem aliquem dii honorant, non opus est amicis:

1330 Deus enim satis est ad juvandum, cum vult. Her. Hei mihi, aliena enim sunt hæc a meis malis. Ego vero Deos neque connubia illegitima Amare puto, et vincula manibus injicere Neque existimavi unquam, neque credam,

1328. zewes] Vid. supra ad v. 51.

πος γὰς εἶ χειῖος φίλων.] Χειῖος học in loco est adjectivum idem significans, quod ειχεηείνος, et χεῆζων, ut ἀχειῖος contrarium sonat. Sic Philo de Vita Mosis, Lib. I. σαςασκινής εδδιμιάς ίστι χρίος δ βοηθός. Sic Eustath. in Homer. fol. 218. lin. 7. ex quodam citat: 'Arie sis sidir zeuies. Est enim utilis, æque ac egenus; ponitur quoque substantive pro Scaliger legeret: No vàc à zeud piam. Barnes.

Reisk. emendat: Nor rag le zeif (i. c. χειίφ) de (vel d) φίλου, nunc enim es in penuria amicorum. Beck.

1329. Jacobsius in Additam, Animady.

uxxiv. et ad Orest. 659. et recte, sensu loci postulante. Herman.

1331. Recte MSS. Paris. va addunt, in edd. vett. omissum. Hágigya diait in-

m edt. vett. omissim. Inagieya dien in-crementa. Herman.

πάριογά τα] Ita MSS. Parisiens. In Ed. Ald. deest τα. Musg.

Οἴ μα, πάριογα γὰς τάι ἰντ' ἰμῶτ κα-κῶτ.] Cum olim claudicarit versus una syllaba deficiens; ego γὰς suo loco inser-ui. Scaliger ταιδί legebat. Barnes.

1333. Tollenda distinctio post zuer, ut hac cum seqq. connectantur. Heath.

1854. Hunc versum post sequentem collocandum putat assentiente Mugravio Piersonus in Veris. p. 151. Non negaverim, facile fieri potuisse, ut versuum

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

344

1835 Οὐδ άλλον άλλου δεσπότην πεφυπέναι. Δείται γάς ὁ Δεός, είπες έστ' όντως Δεός, Ουδένος αοιδών οίδε δύστηνοι λόγοι. 'Εσκεψάμην δέ, καίσες εν κακοίσιν ών, Μή δειλίαν όφλω τίν, επλιπών φάος.

1350

1340 Τὰς ξυμφοράς γὰρ όστις οὐκ ἐπίσταται, Θυητός πεφυκώς, οι τρόποι χρεών, φέρειν, Ούδ ανδρός αν δύναι Β΄ ύποστηναι βίλος. Έγκαρτερήσω Βάνατον είμι δ είς πόλιν Την σήν, χάριν τε μυρίων δώρων έχω.

1355

1335 Alterum alterius dominum fuise Nam Deus, qui quidem revera Deus sit, indiget Nullius: poëtarum vero sunt he misere fabule. Et quanquam in calamitate sum, tamen cogitavi Ne timiditatis alicujus accuser, si relinquam lucem.

1340 Quisquis enim non sustinet adversos casus, Mortalis existens, ut decet sustinere, Is no viri quidem telum poterit sustinere: Fortiter-expectabo mortem. Ibo autem in civitatem Tuam, et gratiam habeo pro donis infinitam.

ordo permutaretur. Vulgatam etiam versu 1334. sequentibus juncto defendas. Vide Erfurdtii Addenda ad Secund. ed.

Sophoel. Antig. 5. Herman. ດສ້າ ຕໍ່ຊັບເສີ Hunc versum post se-quentem, ເພີ່ ຂັກກາງ, collocandum censet Piersonus, cui facile assentientur, qui

elegantize gustum habent. Musg.
1336. Hunc et sequentem versum affart Plutarchus de Repugu. Stoic. p.
1052. E. omittens de post dedor, quod sola Aldina habet. Herman.

Auras pae & Dees, Hoc maxime facit ad proverbium, Nullius indiget Deus. Joh. Brodesus. Ita Hugo Grotius hanc sententiam vertit: Deus aut eget nullius, aut on est Deus; Quare ista Vatum misera

sunt mendacia. Barnet.
Spanbern. ad Callim. p. 26. emendat
irem Juis, rerum deus; cui repugnat

Hasth. Beck. 1357. livenes | Non assentiendum Rahakenio meo legenti livenes. [Ep. Crit. II. p. 21.] livenes, el Polluci idea, Lib. V. ect. 163. hominem nihili, i. e.

edio et contemtu diguissimum, sonat.

Pariterque Sophocles Electr. v. 120. Clytæmnestram derneráras vocat, quod recte Scholiastes per ignasorárus exponit. Euripidi Suppl. v. 372. diermes dicitur, qui se parentibus non morigerum præstat, i. e. turpis, vilis, abominandus, non, ut 1. e. turpus, vata, acommanaus, acom, acomale Interpres, infelix. Hinc discrete histor. Hinc discrete infection and sermones discrete financia (apud Lucianum Symposio, et Socratem Histor. Ecclesiast. f. 171. p. 2. Ed. Rob. Steph.) detestanda verbula. Musg. Pro ésdor Plutarch. T. II. p. 1052. E. male airūr. Valck. ad Hippol. p. 184.

1338. s. Ἐσκιψάμαν δὶ, καίσις iv n ών, Μὰ διιλίαν όρλω τω ἱπλιπὰν]φάος.] Ηπο Euripidis sentantia ex Herculis ore pro-lata Stoicis ansam dedit asserendi, palspier ver fine linywy ir siloyes. Quin Aristoteles Lib. III. Nicomacheorum ad Aristories I.B. 111. Nicomaciscum at Euch hise scribit philosophico nostro postre consentanea: Tè di àrisvirian pasyonea annian, il leura, il et haragin, cha àrigeise, allà gallor duloi. Malania yèse rè quiveu rà lairesa. Vid. et hac et plura in hanc sem in M. Anton. Muret.

Ť



## ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

50 Είτη γεραίτ, τὰς τμὰς Φυγὰς ὀρᾶς,
'Ορᾶς δε παίδων ὅντα μ' αὐθεντην τμῶν· Δὸς τούσδε τύμβω καὶ περίστειλον νεκρούς, Δακρύοισι τιμῶν, (τμὲ γὰρ οὐκ τὰ νόμος) Πρὸς στέρν ἐρείσας μητρί, δούς τ' ἐς ἀγκάλας 1365

1345 At gustavi jam labores innumeros,
Quorum nihil recusavi, neque ab oculis
Stillavi *lacrymarum* fontes, neque putavi me unquam
Eo perventurum, ut emitterem ex oculis lacrymas.
Nunc vero, ut apparet, fortunes serviendum *est*.

1350 Esto! O senex, vides meum exilium, Vides etiam me proprium-interfectorem meorum liberorum. Hos manda tumulo, et orna cadavera, Lacrymis honorans (lex enim me non sinit.) Admovens ad pectus matris, et dans in ulnas

Var. Lection, Lib. IV. c. 2. Vide etiam Joh. Guillimardi de Champdenier in Duello inter Hominem et Mortem, Argum. 18. Object. 5. Hunc locum supra stitgimus, v. 1128. Et certe, quod ad v. 139. leviter attigimus, in hac pare, longe felicior Euripides Philosophis viris videbitur, qui hace tam digna eua prudentia et Herculis magnanimitate illi attribust; cum Seneca ipsum Herculem inconsolabiliter desperationis morbo succumbentem, non prius ab impio necem sibi consciscendi consilio abstinere facit, quam idem patri quoque Amphitryoni ea lege fixum videret. Barnes.

1340. Edd. vais ouphagais yèg iorus
oux informeus, omisso sequente versu.
MSS. Stephani vàs ouphagàs, ut Stohæus
tit. 108. ex quo etiam loioravau et sequentem versum recepi, quod faciendum
monuerat Marklandus ad Suppl. 200.
Mirer secus visum esse Musgravio, qui
hos versus, ut apud Stohæum scripti sint,
afferens, male posuit v venu.
afferens, male posuit v venu, et deinde siù
àrigis de divado deversus filos, nisi Trin-

cav. sòð didgis dómuð diðvæssvænu files. Herman

Taï; συμφοραῖς] MSS. Steph. τὰς συμφοράς. Utraque constructio proba. Stobeus quidem Tit. CVIII. locum uno versu auctiorem exhibet:

rds onapoęds ydę čoru obn informen "gę Dręcis wapunds, ž ręśny zgedr plęno, oboł drógie do dórandi —

Sed præstat meo judicio vulgata. Musg.

Tais εκμιθερείς γιὰς δενις είχε είβεναντας.]

Non erat, quod Henricus Stephanus rais ενωθερελε legendum hic putaret, vel in proximo versu pro βέλες dativum quoque βέλες, cum et ipse ibidem utrumque casum huic verbo assignandum fateatur, et dativum quoque ex Thucydide probet. Hanc sententiam Grotius et Stephanus in Excerptis Latinam fecere. Barnes.

1344. Wakefieldii conjectura useiss si cui blandiatur, monendus est, ut rects hunc locum consideret. Herman.

1354. δούς σ'] Recte δούς legitur et copulatur cum leises et refertur ad σιείστυλου. Miltonus igitur frustra corrigit δές. Barnes.

#### 846

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

1355 Κοινωνίαν δύστηνον, ήν εγω τάλας
Διώλεσ' ἄχων' γῆ δ' ἐπὴν κρύψης νεκρούς,
Οἴκει πόλιν τήνδ', ἀθλίως μέν, ἀλλ' ὅμως
Ψυχὴν βιάζου τἀμὰ συμφέρειν κακά.
΄ Ω τέκν', ὁ φύσας χώ τεκων ὑμᾶς πατὴρ
1370
1360 'Απώλεσ', οὐδ' ὥνασθε τῶν ἐμῶν καλῶν,
΄ ' Αγώ παρεσκεύαζον, ἐκμοχθῶν βία
Εὔκλειαν ὕμιν, πατρὸς ἀπόλαυσιν καλήν.
Σέ τ' οὐχ ὁμοίως, ὧ τάλαιν', ἀπώλεσα,
΄ Ωσπερ σὺ τὰμὰ λέκτρ' ἔσωζες ἀσφαλῶς,
1375

1355 Conjunctionem miseram, quam ego miser
Invitus perdidi. Postquam vero terra mortuos occultaveris,
Habita hanc urbem, misere quidem, sed tamen
Coge animum ad ferendum mecum una mea mala.
O liberi, qui procreavit et tuebatur vos, pater
1360 Perdidit, neque fructum percipitis ex meis honestis,
Quæ ego comparavi ex laboribus per vim,
Gloriam vobis, honestum ex patre fructum.
Teque non similiter, O misera, perdidi,

1365 Μακράς διαντλοῦσ' ἐν δόμοις οἰκουρίας.

Ut tu fideliter servåsti meum thalamum, 1365 Longam domus custodiam in ædibus tolerans.

1355. Vide Pors. ad Phoen. 16.

Herman.

1356. Legebatur i κὰτ. Horman. 1859. χ΄ ὧ τικὸτ,] Supervacuum est post ἐφύσας. Αn legendum χ ὧ στίγων, et protegerus. Modestius certe hoc, quam Reiskii, εὐχ ἰκώτ. Musg.

Reiskii, 10% inder. Musg. Vulgatam defendit Brunck. ad Orest. 544. ubi similia redundantise Tragicorum

exempla congessit.

i φύσες χεί τιπόν] Talem pleonasmum Tragicis fuisse in deliciis, neque adeo a Musgr. sollicitandum, observat Br. ad Or. 544 Reck.

Or. 544. Beck. 1361. Heath. pro in μόχθων scribit inμοχθών. Sed codem modo jam Reisk. Beck.

1362. ἐπόλανση] Conjectura est Canteri, quam non dubitavi recipere. πατζές ἐπόλανσις est, quicquid commodi a patre, vel patris opera, percipiunt liberi. Ed. Ald. ἐπόλλανσι. Parem fere errorem ad Helen. v. 76. errarunt librarii. Μιας.

ἀπόλαμοι καλή».] Ita recte pro corrupto ἀπόλλμοι legebat Canterus, ejus lectionem probavit Scaliger, nos indubitatam ducimus. Barnes. 1367. Commelin. P. Steph. Barnes.

1367. Commelin. P. Steph. Barnes. πίπραγμαι. Lectionem Ald. Brub. Herv. Brod. Cant. πίπραγα, revocavit Musgravius. Herman.

πίσεαγα,] Ita Ed. Ald. Edd. recent. errore typographico, πίσεαγμα.. Muss. 1369. Legebatur λυγεκί τι. Herman.

1971. Arma dicit ingredientis succussu latus pulsantia. Unde ne egentirolita requiras, observandum, licuisse egentirolita, non licuisse egentirolita dicere. Graci non temere, ut putare videtur Buttmannus in Gr. Gr. p. 171. 194. ed. quint. gravare et prolongare formas presentium amabant, sed ista formarum varietate tenues quasdam significationum diversitates verbis adjungebant: quod ut in plurimis verbis manifestissimum est, ut in éleu, éclu, in rásu, riyyu, in rásyu, sursíu, ita



# 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

347

Ο ἴμοι δάμαςτος, καὶ τέκνων ο ἴμοι δ' ἐμοῦ,
'Ως ἀθλίως πέπςαγα, κἀποζεύγνυμαι
Τέκνων, γυναικός τ' ὧ λυγςαὶ Φιλημάτων
Τέςψεις, λυγςαὶ δὲ τῶνδ' ὅπλων κοινωνίαι.
1380
1370 'Αμηχανῶ γάς, πότες' ἔχω τάδ', ἢ μεθῶ,
"Α πλευρὰ τἀμὰ προσπιτνόντ' ἐςεῖ τάδε·
'Ημῖν τέκν' εἶλες καὶ δάμαςθ' ἡμᾶς ἔχεις
Παιδοκτόνους σούς· εἶτ' ἐγὼ τάδ' ὼλέναις
Οἴσω; τί Φάσκων; ἀλλὰ γυμνωθεὶς ὅπλων,
1385
1375 Εὐν οἶς τὰ κάλλιστ' ἐξέπραξ' ἐν Ἑλλάδι,
'Εχθροῖς ἐμαυτὸν ὑποδαλών, αἰσγρῶς θάνω;

Heu meam uxorem, et liberos! heu me!
Quam misere egi, et jam avellor
A liberis, et uxore. O acerbæ osculorum
Delectationes, et tristis societas horum armorum.

1370 Dubito enim, utrum hæc retinere, an dimittere debeam,
Quæ ad latus meum accidentia hæc dicent:
Nobis perdidisti liberos, et uxores: habes nos
Liberorum-interfectores tuorum: deinde ego ulnis ea
Feram? quid dicens? sed nudatus armis,

1375 Quibus res præclarissimas gessi in Græcia,
Objiciens me hostibus turpiter moriar?

in plerisque negligi solet. Quæ formarum mutationes cur plerumque in solo præsente inveniantur, quærenti non latebit. Ac verbum vistus non debebat Buttmannus, p. 304. ex reduplicatione quadam verbo visus addita deducere, quum 1 longum sit, ut grammatici, v. c. Etym. M. p. 678, 8. observant, quod in reduplicatione breve est. Nam ne quis visiones et visiones destructures, cavit Etymologus, p. 478, 49. 480, 64. Immo, ut idem p. 673. docuit, visus pro Æolico visus dictur, quod una cum visus, ibidem commemorato, et inison addi poterit verbo historium, quod tamquam singulare notavit Buttmannus, p. 191. Intrui camdem rationem habet ad visus, quam poesis ad visus. Utrumque enim continuationem significat. Itaque visus et labi, et sæpius convenit cum nostro sinken. Hinc Sophoeles in Ed. Col. 1732. maluit de Edipo Isvess, quam isus dicere. Sie intellige Æschyl.

Sept. c. Th. 765. Eurip. Med. 859. Iph. T. 48. Hæc significatio facit, ut participium aoristi usurpari possit, ubi de repetito casu, qui peractus intelligi debeat, sermo est. Æschylus Pera. 460. «δέμης τ' ἀπό δώμηγος isi προσπιστόντες ἄλλοσαν. Ununquodque telum προσπιστόν δλοσαν. Ununquodque telum προσπιστόντες δλοσαν ilicuisset, præsens adhibendum fuisset προσπίστοντες; nam προσπίστοντες, quod libri quidam et Brunckius, non semel ille hac in re falsus, habent, barbarum est. De exercitu vero, qui uno impetu facto, deinde stragem edidisset, dicaretur προσπιστόντες άλλοσαν, ut apud Eurip. Phoen. 1483. Contra ibidem v. 1485. Τήμι γ αΙ-μα μαφίσι υπρώτ, λόγχαις συνώντων, οἰιο post alium corruente. Et in Suppl. 701. τῶν μὶν συνώντων, τῶν τι, δρεωσίνευν δίφον, εἰς πρῶντα στὸς γῆν ἱπουβιστώντων βίφον, εἰς πρῶντα βίφον, εἰς πρῶντα βίφον, εἰς πρῶντα βίφον.



#### 348

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Οὐ λειπτέον τάδ, άθλίως δε σωστέον.
"Εν μοί τι, Θησεῦ, ξύγκαμ' ἀθλίω, κυνὸς
Κόμιστς' ἐς "Αργος ξυγκατάστησον μολών,
1380 Λύπη τι παίδων μὴ πάθω μονούμενος.
"Ω γαῖα Κάδμου, πᾶς τε Θηδαῖος λεώς,
Κέροστε πρωσενθάσες" Ελθες εἰς πάθον

Κείρασθε, συμπενθήσατ, ελθετ' εἰς τάφον Παίδων ἄπαντας δ' ενὶ λόγω πενθήσατε, Νεπρούς τε, πάμε πάντες εξολώλαμεν,

Νεαρούς τε, αἀμέ· πάντες έξολώλαμεν, 1385 "Ηρας μιᾶ πληγέντες ἀθλίφ τύχη.

ΘΗ. 'Ανίστασ', δ δύστηνε δακρύων δ' άλις.

ΉΡ. Οὐκ αν δυναίμην αξθε γας πέπηγέ μου.

ΘΗ. Καὶ τοὺς σθένοντας γὰς καθαιςοῦσιν τύχαι. 'ΗΡ. Φεῦ,

Non relinquenda hæc sunt: sed misere licet servanda.

In una quadam re me adjuves, Theseu: immortalis canis
Adducti-præmia ad Argos euns mecum constitue,

1380 Ne quid ob liberorum dolorem mihi soli accidat.
O terra Cadmi, et universus populus Thebanus,
Tondemini, simul·lugete, ite ad sepulturam
Liberorum, omnes vero uno ore lugete
Mortuos, et me: omnes periimus,

1385 Junonis una percussi misera calamitate.

The. Surge, O miser: satis enim est lacrymarum.

Her. Non possum: nam artus mei obriguerunt.

The. Etenim et robustos dejiciunt calamitates.

1978. Piersoni emendationem in Veris. p. 228. recepi. Vulgo £9λίου 2006. Wakefieldius ἐγχίου. Herman. Non immerito Piersono displicet ἐ9-

Non immerito Piersono displicet &9-\[ \lambda \text{surfix}, \quad Verum quod reponit \( \delta \lambda \text{i.9}, \)
mutata distinctione, ut a \( \delta \cdot \text{2.8} \text{a.0} \)
regatur,
otionum hoc in loco et frigidum est. Legendum, ni fallor, \( \delta \text{8} \text{free} \text{sevis}, \quad canis

immortalis. Musg.

1378. v. delvis novie Kipurre le Appes] Hesc de Cerbero omnino sunt sumenda, quem nuper ex Orco ductum, necesse erat Herculi Argos portare et Eurystheo in manus dare. Vide supra ad v. 23. Quare Brodai me miseret, qui hace ad hunc locum dicit: Canem se vocat Hercules, quasi indignus esset hominis appellatione. Barnes.

1379. Kimore'] Pramia adducendi, cadem analogia, qua Scierca, osorea, minurea, a Scierci, casrie, marsei, nec aliter Pollux Lib. VII. sect. 138. et Lib. IX. sect. 159. Italligo autem patrimonium Herculia, quod ei promissum erat, hoc ultimo labore exantlato. vide supra v. 19. ad v. 22. Musg.

1390

1395

1982. Leg. raph, ad emequias. Reist. 1985. Scripsi Swavens. Legebatur Swaves. Herman.

in λόγφ] Ut uno verbo dieum. Amphis spud Athensum: δ συστες διλεοφίσει γάς είσα isl λόγφ. Demosthen. in Olynth. 3. feβισε είς σ' αὐσιλ στάοδ', δεα βούλεσεί στε, άθχείσευσα έκὶ λόγφ. δία enim scribendum est, non is δλίγφ. Brodæus.



#### 'HPAKAHΣ MAINOMENOΣ.

349

1390 Αύτου γενοίμην πέτρος αμνήμων κακών.

ΘΗ. Παυσαι δίδου δε χείς υπηρέτη Φίλο.

'HP. 'Αλλ' αίμα μη σοῖς ἐξομόρξωμαι πέπλοις.

ΘΗ. "Εχμασσε, Φείδου μηδέν οὐκ ἀναίνομαι.

ΉΡ. Παίδων στερηθείς, παϊδ όπως έχω σ' έμών. 1405

1395 ΘΗ. Δίδου δέρη σην χεῖρ' οδηγήσω δ έγώ.

ΉΡ. Ζεῦγός γε φίλιον άτερος δε, δυστυχής.  ${}^3\Omega$  πείσδυ, τοιόν ${m \delta}$  άνδεα χε ${m \eta}$  πτ ${m lpha}$ σ ${m d}$ αι Φίλον.

ΑΜ. Ἡ γὰς τεκοῦσα τόνδε πατείς, εὖτεκνος.

ΉΡ. Θησεῦ, πάλιν με στρέψον, ὡς ἴδω τέκνα. 1410

1400 ΘΗ. 'Ως δη τί φίλτρον τοῦτ' έχων, ράων έσει;

ΉΡ. Ποθώ· πατρός τε στέρια προσθέσθαι θέλω.

ΑΜ. Ἰδού, τάδ, ω παῖ τάμὰ γὰς σπεύδεις Φίλα.

1390 Utinam flam hic lapis immemor malorum.

The. Cessa; da vero manum amico ministro.

Her. Verum cave, ne sanguinem abstergam vestibus tuis.

The. Absterge, ne parcas: non recuso.

Her. Orbatus liberis, habeo te nihilominus loco filii.

1395 The. Da collo tuam manum: ego enim te ducam.

Her. Par sane hoc est amicorum: sed alter infelix est.

O senex, talem virum amicum oportet comparare.

Am. Patria enim, quæ procreavit hunc, est prole-felix.

Her. Theseu, convertas me retro, ut videam liberos.

1400 The. Tanquam hoc quoddam solatium habens, levior futurus sis.

Her. Cupio; volo applicari ad pectus patris.

Am. Ecce hæc, O fili: que enim mihi grata sunt studes.

1396. Sic Reiskius. Vulgo (1970) di.

Reisk. scribit: ζιῦγός γι, aut ζιῦγος τῶι, φίλιου. Paullo post Heath. ὡ τιξος. Miratur Br. ad Arist. Vesp. 841. Heathium scribi voluisse, ὡ τιξος, osten-

ditque multis exemplis, arress Attlcis usurpatum esse pro i l'erges. Beck.
1398. 'H yèg rancien virès margis tirra-ses.] Heec brevissims vox, quod poète nostri singulare est artificium, quo pieta-tem in patriam monstraret, magnas Athenarum urbis laudes complectitur; natuseum habuit, Alcibiadem, Themistoclem, Miltiadem, Sophoclem, Euripidem, Aristophanem, Socratem, Phocionem, Aristidem, Demosthenem, Isocratem, Xeno-

dem, Demosthenem, Isocratem, Kenophontem. Burnes.

1399. s. 'HP. Oseriö, σάλιν με ενγίψει, ός Τω νίκνα. ΘΗ. 'Ως δά νι φίλιγει νεῶν' Ιχων, μάων Ιεη.] Ita exemplaria vulgata. Hermannus, causa illata nulla, post Musquavium legit, 'Ως δὰ εἰ φίλιγει νεῶν' Ιχων, μάων Ιευ. Legimus, 'Ως δὰ εἰ φίλιγει νεῶν' Ιχων μέων Ιευ. Quasi tibi prodesset hoc gratificari. Hanc vim aspissime ἐς δὰ habent. Sic Androm. 239. Τό εμωνωβαϊς, κεἰς ἀνων' Ιργα λέγονη, ὁὲ δὰ κὸ σῶν-μαραϊς, κεἰς ἀνων' Ιργα λέγονη, ὁὲ δὰ κὸ σῶν-μαραϊς, κεὶς ἀνων' Ιργα λέγονη, ὁὲ δὰ κὸ σῶν-

ΘΗ. Ουτω πόνων σων ουκέτι μνήμην έχεις; ΉΡ. "Απαντ' ἐλάσσω κεῖνα τῶνδ' ἔτλην κακά. 1415 1405 ΘΗ. Εἴ σ' όψεταί τις Βῆλυν ὅντ', οὐα αἰνέσει.

The. Itane malorum tuorum non amplius memor es?

Her. Omnia illa minora his mala perpessus sum.

1405 The. Si viderit aliquis te effœminatum, non laudabit.

1400. "De de et places rose" l'an fonte. les l'écrit l'an, ut s'arc' de actres l'au. in Hecuba. 27. Kal mal. ASA in Japan in Hecuba. 37. Kai pal.
ASA in Japan in Orest. 289. v. Brunck.
V. C.L. ad Bacchas, v. 805. Jacobs.
1401. suspess ys svigna] Malim: suspess ys svigna] Malim: suspess ys svigna. Mutg.
1403. Legebatur sirus. Herman.
Fortasse lectio vera est, sires, heus tu.

Sic Alc. 769. Ούτες, τί σιμιδι καὶ πτφεοταιλή βλίστις; Med. 918. Αύτη, τί χλοenis dangées; τίργιε πέρας; Aristoph. Eq. 821. δτά σε φιλά; παῦ παῦ σύσος, <sup>9</sup> παὶ μὸ σπίρδολλε ποτηρά. Οῦτος compellationis formula est paulo inurbanior, propteres quod haud raro usurpatur, quum midvia incivilius est dicendum. In hoc quidvis incivilius est dicendum. In hoc versu Herculi ait Theseus a fortitudine qua labores confecit hanc animi dejectionem maxime abhorrere. Hujusce loci sensum Portus et Barnesius non tenuerunt, qui hoc modo vertunt: Itane matuorum non amplius memor cs? Héres laborum, non malorum sonat.

Personarum distributio vulgata, quam et hic sequimur, ex MSS. Steph. depromta est. In editione Aldina Amphitryoni tribuitur hic versus, cum tribus proximis, eorum sc. quibus Thesei nomen præfigi-

tur. Musg.
πόνη, h. l. non mala, sed labores Herculis. Heath.
1405. Legebatur εἰσόψεσαί τις Ͽῆλιν.
Βarnesio εἴ σ' ἔψεrai, Musgravio, oùn airirei debetur.

Herman.

Editio Aldina: al e' aleral vie Salor irra, soin ar sirien, quod retinent etiam MSS. Lego:

i' o' öhrrai rıç İüdu örr', eka abteri. Muş.

El o' bieraí en Sadon, obn de airion] Ita lego, certissimis fretus rationibus, pro veteri mala lectione, Eiriferai en Salar örra, noin är airien, cum örra ex margine irrepsit et secum ex necessitate quada induxit; prior autem versus vocula ex tribus male juncta erat, quam itaque iterum resolvo. Miror, hoc nemini antehac visum, cum verissimum esse quovis pignore vellem asserere. Barnes.

Reisk. legit: non evanion, et non de-dignaberis, fastidies, hoc, ut tua fama in-ferius, te flentem conspici. Beck.

1405, 89. Oll. El e' allerai etc Seden, ain at airiog.

'HP. द्रिष्ट का रक्षणानेत क्षेत्रके स्टूक्ट प्रियास वेटस्क. OH. 'Ayar y' i nhurir Heanhir, moi nuide ür; 'HP. Yo rais; his av, richte in nanaen ar. ΘΗ. "Ως εἰς τὸ λημα σαντὸς το τίσσου ἀνής.

In his versibus quot verba tot fere librariorum aberrationes. Primus statim versus ante Barnesium sic legebatur: Ei e it. raí ris 9 na vi ora n'oun av airion. Neminem fore arbitror, qui post Barnesii emendationem meliorem aliquam circumspiciat. Orra a grammatico lineze suprascriptum facile in textum irrefere potuit. Proximus versus sensu omnino cassus. Latinus

\* Pro sav sav stree, MSS. et edd. vett. legunt sav sireei. Brunckius legit save \* Pro σωῦ σωῦ οδνος. MSS. et edd. vett. legunt σωῦ εἰνος. Brunckius legit σωῦνως ς εἰνος. Πωῦ σωῦς formatum est a νωῦς σωὰ illa pronunciandi rapiditate, qua σὰς ἀρωῦς il πυχωρωῦς convertit. Photius: Πωῦς κὶ εἰνος μονονλάδῶς. Rodem modo, σωῦ τωῦν videtur fuisse contractum in τωῦ σωῦ. Aristoph. Pac. 1119. Πωῖ σωῦς, τωῦς κὰ θὲ Βῶκον μας-νέρειω. Prima hajus versus syllaba, que exemplaribus valgatis deest, Davisio, qui eam prius introduxit, pro vocativo τωῦ proposita. Vertit Brunckius: Percente, percute, percute ειτωπ Βαcin. MS. Ravenn. legit τα τωῦς τοῦς δείνος Εκ conjectura fortasse hæc emendatio. Respectu σωῦς τωῦς Græcarum elegantiærum saporem modulitus percipienti salivam sat scio morebit emendatio nostra facillima pariter et speciosa; qua nikil verius e trip de. &c. Hæc verba, sublato auctore, citamus. &c. Hæc verba, sublato auctore, citamus

# ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΈΝΟΣ.

351

ΉΡ. Ζῶ σοι ταπεινός· ἀλλὰ προσθεῖναι δοκῶ.

ΘΗ. "Αγαν γ'· ο πλεινός 'Ηςαπλης που, πείνος ών; ΉΡ. Σὺ ποῖος ἦσθα, νέρθεν ἐν κακοῖσιν ὧν;

Her. Vivens humilis, an videor tibi laborum præmia prodere?

The. Sanequam: inclytus ille Hercules dolore agrotans.

Her. Qualis tu eras, cum in malis apud inferos eras?

interpres: Vivo tibi abjectus; sed spero me promotum iri. Que neque per se sum habent, neque Græcis verbis respondent. Musgravius emendare conatus est:

#### Çûr ou rusurde Lika seochûras donû:

Quod ipse sic interpretatur: Obscure vivens numquid videor tibi præmia laborum vendere. h. prodere. Hæc emendatio quamvis solitam doctissimi viri sagacitatem minime dedeceat, a veritate tamen abcsse videtur. Primum enim voculam eu importuno loco positam Euripidis elegantia respuit. Deinde hæc Herculi tri-buta verba neque præcedentibus Thesei verbis neque omnino rei respondere vi-dentur. Non enim nunc agitur de obscura humilique conditione vitæ, quam Hercules amplexurus erat, quæque ne anteactorum gloriam splendoremque of-fuscet ferendum erat, sed potius de nimia luctus contentione, quæ tanto viro parum digna videbatur. Theseus dixerat: Si quis te tam abjectum et luctui tanquam mulierem indulgentem conspiceret, certe te non laudaret. Fac Herculem respon-

## "Odar' İsanoc L'İda sços-Türai dexür.

Laudent vituperentve parum interest! Quin pereant laudes, que me ad novos semper labores suscipiendos impulerunt; nihil puto ad verborum connexum desi deraretur. Ipsa sententia autem nibil verius. Qui enim laboribus consequuti sunt ut laudarentur, non facile in media via consistunt, sed, ne parta gloria persat, strenue pergunt et ad novos semper la.

bores properant. Jacobs.

1406. Scribendum puto: ζῶ τω τωτυκέτι ἐλλὰ τρέκθην εί, λοκῶ. Eamdem
viam, sed non sine piaculo, ingressum
esse Jacobsium in Additam. Animady. ad Athen. p. 90. postea vidi. Herman.

Vol. VIL

Nihil hoc versu mendosius. An legendum:

#### Çür sol rusundı Adda szosdiümi danüş

Obscure vivens, numquid videor tibi præmia laborum vendere, i. e. prodere. Hesychius: ອາວອາວັນລະ, ຈາ ອາຊະລອີເກັດເ ຈຖິ ໄດ້ຄາ ແກ້ວຍຸ ທ້າວ ສາຊະລະເ Eamque vim vocis illustravimus ad Androm. v. 1007. Deinde, sequenti versu:

#### ayar y' é ndurês 'Heandis, anu resuite

Maxime celeberrimus ille Hercules ægritudine contabescens. Hoc saltem melius, quam quod dant vulgatæ. . Musg.

Heath. corrigit: Zā sa rasunis alla weis? Inas donā. Vivo equidem tibi, i. e. quoniam tu ita via, at humilis prorsus et abjectus hine progredi mihi videor. Beck. Forte, Çā vis vasunis, lapses una sere

Reisk.

1407. Nulla erat distinctio post apar y', et male ante mon distinguebatur. "Ayar. ye spectat ad verba ¿ ou ramunis. Herman.

σεῦ κιῖιος. f. σασικὸς, et constructur cum ἄγαν γι. Reisk. Hunc versum sic emendavaram :

#### "Ayar y' é ndurês Heandis norii rosiis.

Quod a vero proximo abesse nullus dubito, cum Musgravius quoque emendaverit:

## 'Ayan y' કે સમયાનેક 'Heanhiis હેઝૂર્યો ૧૦૮૨માં.

Judicent alii. — Insigne hoc distractorum verborum exemplum invitat, ut uni et alteri loco, quem simili vitio laborare sus cor, medicam manum admoveam. Orphei Argonaut. v. 1192. legitur:

Airàe leud', & un Ilduride munifreigne l'e-

жони А ОТАКНВАПА<sup>\*</sup> прове

"Agrahas d' speşes ded népares dryvyérese

# 352 ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΘΗ. 'Ως είς το λημα, παντος ην ησσων ανής. 1420 1410 'ΗΡ. Πως ουν ετ' είπης, ότι συνέσταλμαι παποίς; ΘΗ. Πρόβαινε. 'ΗΡ. Χαίς', ω πρέσδυ. ΔΜ: Καὶ σύ μοι, τέπνον.

The. Animi fortitudine profecto vir eram quovis inferior.

1410 Her. Quomodo igitur adhuc dicis me malis fractum esse?

The. Procede. Her. Vale, O senex. Am. Et tu, fili mi.

baipess also esset Jovis voluntate. V. Mitscherlich. V. D. ad Hymn. in Cerer. p. 126. Mihi admodum probabile est, Pasudo-Orpheum scripsiane

Zeeffense nobem 'EHEBHRAG' 'OMAIMO-NOR alors

Cf. Hymnum in Cerer. v. 77.

س منكة ديد شككود

Δίτως Δθανότου, εί μιλ πορεληγερίτα Ζώς "Θη μιο Θασι" Δίδη θαλερθο πεαλάσθαι άπευτι» Δύταπαστρτότομ

Ex eodem canone emendandus corruptissimus Platonis Comici locus apud Athenaum. Lib. X.V. p. 666. D. Ille in Comosdia, cujus titulus Zaio fuit \*\*sasoinasses, coquum induxerat, qui, dum ipse cibos pararet, convivas ut cottabo tempus fallerest, adhortabatur.

Uçès névrales raifus las às spār iyà và dianes des sundsen, nám finlequat. 'All' 'ANEMOX EXTAREIX Sules HAIX GEON

क्रिंश क्लेन अर्धीकर कर्ति, १९९०), सन्दर्भशक सक्किअस्टर

Emendavit magnus Animadversor: &\lambda\lambda

\$\frac{\partial p}{\partial p} \text{ pictor pucer aquam infunde in pilam.}

Age igitur pucer aquam infunde in pilam.

In cottabi enim ludo pelvi opus erat, in quam aqua infundi solita est, docente

Casaubono ad h. l. p. 945. Hec pelvis

\$\frac{\partial p}{\partial p} \text{ sive } \text{ \$\sigma v} \text{ coente}

Casaubono ad h. l. p. 945. Hec pelvis

\$\frac{\partial p}{\partial p} \text{ sive } \text{ \$\sigma v} \text{ so coente}

convivis, quartum denique iterum coquo

tibusadum puto. Totum autem locum

ita scribendum suspicor:

A. મિટ્રેડ પ્રકંતવાદિક ક્યાંટ્રિયા, પિડ સેંગ કર્ફોંગ કેન્સે. જો કેવેંક્સના હેરેર ક્યાપ્લંકલ કર્લામ ફિક્કોન્ડ્રાના. MIN' ATEIXAT EQ' EQA 37A' 'KA' B. JONITEIAII

A. piet vin Svino nie üder. m. v. d.

Minima est literarum diversitas et una tantum syllaba adjecta, verbo lovaλus in ως ακχανα mutato. Sepissime enim factum est, ut, ultima verborum syllabacum supra lineam ponerentur, negligerentur a librariia. Scribi tamen possit quoque ως «κχος. Utramque dicendi formulam attigit Valckenar. ad Hipp. v. 493. Indicem Sophocl. V. «κχος. Ceterum similem versum legimus in Aristophan. Eqq. 120.

δός σύ μει το ποτόρου ταχίν

Eandem medelam adhibeam Fragmento Æschyli, quod legitur in Etymologico Gudiano, a cl. Kulenkampio edito in Specimin. Emend. in Etymol. M. p. 36. Kinn: à dinagus. 'Arallilages inpás.

LIX' où yaç el le' h is iperdes où? les ninus. And rei dennimber

τολύς **δ' ἀ**νι*πίπυυ ίδηδη.* 

nal Λίσχυλος is Σισύφος παι Βανόντων είση έπ 'ΕΝΕΣΤΙΓΜΑΣΕΙ ΤΑ ΣΟΙ Δ' οἰα Ισίστε πίπος, οἰδ' αἰμόζισται φλέβες. Βασόσταιο φικόν ἀψόχος. Schneiderus V. C.L. in Fragm. Pind. p 106. legendum putst: είσα οἰα ϊκονε φθίγμα. Optime ad sensum. Hymnus Homer. in Venes. v. 238.

raï d4 ru par) fiï dessau eld' in slave leS' an saçot lesse ist-proparaïa paltores.

Propius tamen nos ad literarum ductus; and Sanivers clere.com 'ENEX' 'I'MA ERE-ILASTR A' che inious sinos. Mortes, quibus neque son neque munita asptaque omni

# 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

'HP. Θάφθ', ωστερ εἶτον, παῖδας. ΑΜ. Ἐμὲ δὲ τίς, τέπνον; 'HP. Ἐγώ. ΑΜ. Πότ' ἐλθών; 'HP. Ἡνίπ' αν βάψης τέπνα.

Her. Sepelito, ut dixi, liberos. Am. Sed quis me, fili, sepeliet?
Her. Ego. Am. Quando veniens? Her. Ubi sepelieris liberos.

ez parte vis inest. Ίγμλ, βοή. Hesychius. Ejusdem Æschyli Fragmentum legitur ap. Scholiast. in Sophocl. Œdip. C. 1043. zal Αἴοχυλος:

أودول أومد كا حقاكه بسحتسن خذكميد.

Ubi legendum suspicor:

iητέ των τοῦδι μωντικοῦ τίλος. ut Sophocles in Ajace. v. 693.

ifeit feuri attixueft 9, quareman.

quem locum excitat Eustath. p. 473.
Rom. Kai zágan di nors onpains voi opioossa si sioni fedicare in luongas navarraossa sis vi lopeta lesse orizzagas d'ansernas. — In poëta, Æschylo equali, Pindaro Olymp. V. 36. corrupte legitur:

'Atl δ' άμφ' άργιαϊσι πόσος δαπάτα τι μάριαται, πρὸς άργοι πισόσορ πιααλυμένου' αδ δ' έχουτες ΣΟΦΟΙ ΚΑΙ πολίταις Ιδαξαι έμμευ-

Sensus horum verborum satis quidem expeditus est. Ad magna periculique plena perficienda corporis animique contentione, divitisque opus est, quæ virtutem h. studium perficiendi enitendique in altum, adjuvent. Qui vero scopum, quem ipsi sibi fixerant, altigerunt, civibus suis sapientes audiunt. Hæremus in copula sal, quæ ordinem verborum implicat. Tu mecum lege:

ed 8 igente 20012TAl seditene idefen innen.

Antiquo enim et Pindari adeo sevo requencia honesta sapientum fuit aut in quavis arte excellentism adpellatio, ut verbis utar Valckensrii ad Hipp. v. 925. quem vide. Quare poëtas inprimis, apud quos omnis fere scientiarum cognitio fuit, hoc

nomine adpellatos fuisse constat. Pindarus Isthm. V. 36.

353

μελίταν δὶ σοφισταϊς Διὸς ἴμασι πρόσδαλλον συδιζόμενου-

ubi Schol. Σοφιστάς δι καὶ συφούς Πλογου τοὺς ποιητάς. Diogen. Laërt. Proum. Segm. XII. Oi δι συφοὶ καὶ συφισταὶ ἱκαλοῦντα. καὶ οἱ μόνου ἀλλά καὶ οἱ ποιηταὶ συφισταί. ubi v. Menagium. T. II. p. 9. Αthensous. Lib. XIV. p. 652. C. 'Ορφία σοφώτατον Ιαςινοι. Καὶ πάντας τοὺς χρωμίνους τῷ τἱχνη ταύτη σοφιστάς ἀντικάλους, διστις καὶ Λίσχυλος ἱποίηστο.

ut, on estatift rays estatates Xiyar

Coronidis loco adponam conjecturam de corruptissimo Pindari Fragmento, quod legitur ap. Athenæum. Lib. XIII. p. 801. Schneideri Collect. Fragm. Pind. p. 15.

> 'Αλλ' Ιγωγ' 'ΕΚΑΤΙ ΤΑΣ αφὸς ὧς ΔΑΧΘΕΙΣ Ιλιαςῶν μελίσεων τὰπεμωι, ὧτ' ἔν Τὸυ παιδῶν νευγούν ἐς ἄζην.

Alii aliter. Mihi in mentem venit:

'AAA' hay' 'EII' 'ARTINAZ zugès üs 'IANGEIZ μιλιχεῖ» μιλίσσα» τήπομαι, οὖς' ἄν π. τ. λ.

Ut cera, apium opus, ad solis radios liquefacta, sic ego liquesco puerorum conspecto flore. Lucretius de N. R. VI. 815.

Nubila

Mittunt humorum pluvium, stillantque, quasi igni

Cera super calido tabescens multa liquescat.

De usu verborum iniredus et rinsedus; v. Tib. Hemsterh. ad Hesych. Vol. II. g. 4. 5. Jacobs.

'HP. Είς 'Αθήνας πέμψομαι Θηβων AM. Ilas; άπο.

1415 'Αλλ' είσκόμιζε τέκνα δυσκόμιστα γη. Ήμεις δ' αναλώσαντες αίσχύναις δόμον, Θησεί πανάλεις εψόμεσθ' εφολκίδες.

Am. Quomodo? Her. Athenas usque a Thebis audiam. 1415 Verum liberos, vix toleranda piacula, intus fer. Nos vero, qui perdidimus domum dedecore, Sequemur, ut perdits scaphuls, Theseum.

1408. Sic scripsi pro vulgato ne de vie-Herman.

1411. acidam scribit Reisk. Heck.
1412. Odar?, Some dwe, mailes, Interpres: Sepelito, ut diri, liberos. Annon melius foret: Liberos sepeli, eo, quo diri, medo. Vid. supra ad v. 1354. Musg. ede. Vid. supra ad v. 1354. Musg. Oder S' ex edd. vett. pro SépS' restituit

Heath. Beck.
1414. vin on an animal since preteris:
Athenas ipse deducar, Amphitryonis quastioni non quadrat. Si accipias pro: Ipse te Athenas deportari curabo, contra historiam peccat. Thebis sepultum fuisse Amphitryonem tradit Pausanias, p. 39. Ed. Sylburg. Ibi saltem usque ad diem fatalem commoratum esse innuit Euripides supra v. 1357. Ut has salebras expediamus, legendum suadeo esérepas, audiam, i. e. nuncius mortis tuze Athenas ad me a Thebis pervenlet. Sic widding page Kingerds, Hom. Iliad. A. 21. Musg.

αίμψομαι Heath. et Reisk. reddunt accersam, et hic addit: " Oblitus sui poëta contradicit iis, quæ v. 1365. dixe-

th" Beck. Eis 'AS. w. O. Awa Hoog verba Prev. ignificare censet: Nunciabitur tua mors Thebis Athenas. Itaque reddidit: "Je sçaurai, quoiqu'absent, quel est en ces lieux le sort de ceux qui me sont chers.

Hercules hoc versu non sepeliri jubet liberorum cadavera, quod antea plus semel inculcaverat, sed intus deferri. Pansæ enim portæ fuerant, v. 1023. ut cum ipso spectaculum fierent. δυσχόμιστα γῆ non male interpreteris terræ solum pollu-

entia. vid. Œd. Tyr. v. 1426. Musg. 1415. Pro 27 Prev. mavult 31 vel 34 legi, et reddit verba sic: "Mais portez

dans l'intérieur du palais ces corps, dont on ne peut soutenir la vue. Nimirum antea palatii portas fuisse apertas, nunc eas forte claudi, aut si corpora sublata non fuerint, machinam, cujus ope spectatorum oculis sunt exposita, conversam esse.

Reck. 1417. Ogen vanúdus hyáptes ifedzíis.] Παπώλης, παπόλιθους, ἰξόλης, ἀπολλό-μειος. Sic Eurip. Electr. v. 60. Heisy-chius. Sic Sophoel. in Œdip. Colon. v. 1259. 'A 'γω «πώλης ἔψ' ἄγαν ἰπμαπάσω. Vide de voce ἰφολπέδες et de hac meta-

γιούν, Ναῦς δὸς, ἰφιλείος Τοὸς δ΄ ἰφολαίδος χιρούν, Ναῦς δὸς, ἰφίλξω. Βατπετ.
1418. "Οστις δὶ «λούτον, π σθίνος, μπλλετ φίλων 'Αγαθών, etc.] Hanc optimam sententiam, pondus et medullam, et e ASinde totius Fabulæ, ita Hugo Grotius vertit: Quicunque ponit ante amicorum fidem Pecunias, aut regna, non recte sapit. Quorum tamen posterior versus magis ex fide ita legeretur: Pecunias, aut robur, haud recte sapit. Et hujus quidem sententiæ veritas patet ex eo, quod Hero-dotus in Terpsichore dicit, दिन सन्दाहर्यकार πάντων έστε τιμιώτατον άνης φίλος, συνιτός ระ ะส) เข้างครู. Quod ad me sane attinet, licet semper ego amicitiæ sanctissimus fuerim cultor, nullum unquam fere re-peri, (uno aut altero excepto, præsertim mox excipiendo) qui vel mihi non falsus, vel qui de me non falsa tandem aliquando facile crediderit. Illud certe ante alios jure optimo usurpare possum, Herc. Fur. v. 55. किंद्रिया की पर्वाह मारेर की वसक्रीह केवी कीं-Heu! quos amicos habeo, pars certa fide Non sunt amici, pars opem ferre haud valent. Ex Grotti Versione. Socrates in Phædro dixit, ώς οὐχ εἵμαςται



## 'HPAKΛΗΣ MAINOMENOΣ.

355

"Όστις δε πλούτον, ή σθένος μᾶλλον Φίλων
'Αγαθών σεπάσθαι βούλεται, παπώς Φρονεί. 1430
1420 ΧΟ. Στείχομεν οἰπτροὶ παὶ πολύπλαυτοι,
Τὰ μέγιστα Φίλων ὀλέσαντες.

Quicunque vero divitias, aut potentiam, magis quam amieos Bonos habere cupit, male sentit.

1420 Cho. Imus miserabiles, et valde-lugentes Amissis maximis amicis.

Rando Ranque φίλου είναι, οὐδ ἀγαθὸν ἀγαθὸν ἀγαθος μὰ φίλου. De eligendis amicis consule Hieroclem in Pythagorica Carmina, p. 56. Isocratem ad Demonicum, et ad Niccolem. Penes me jam habeo MS. vetus Anglicum, quod de amicitia colenda et de amicis eligendis copiose et docte tractat; quod et aliquando in lucem edere meditamur aliqua parte auctum et niti-dius paulo expurgatum. Quatuor autem capita complectitur; c. 1. De Amicitia. c. 2. Præcepta continet de dignoscendis, eligendis et colendis amicis. c. 3. De calumnia tractat. Caput 4. Imaginem calumniæ, quam Apelles finxerat, describit. Quem ego libellum siquando edidero, accuratius adornabo in gratiam amici mei optimi, Caroli Cox de Battlebridge apud London. in Southwark, cujus insignem fidem et benevolentiam quotidie re-colo. De colenda amicitia vide Hierocl. ad xeven len, \$1.60. Marci Tullii Officia; Isocratem ad Demonicum, item Ciceronem de Amicitia; Luciani Toxarin, sive de Amicitia. Sed ut in viam redeam; Sallustius in Catilina Oratione: Nam idem velle, atque idem nolle, ea demum firma amicitia est. Cicero pro Plancio: Vetus enim est lex illa justa veraque amicitia,— ut idem amici semper velint; neque est ullum certius amicitiæ vinculum, quam consensus et societas consiliorum et voluntatum. Q. Curtius, Lib. VII. Firmissima inter pares amicitia. Lucianus in Toxari decem habet exempla optimorum smicorum parium optima. Amicitia regum et magnorum virorum qua arte sit obtinenda, docet Horat. Epist. Lib. I. Epist. 17. et 18. de qua re idem: Prin-

cipibus placuisse viris non ultima laus est. Sed hæc res, quanquam æque rara est, vix recte amicitia dicitur, ob personarum discrimen. Barnes.

1419. Πιστασίω | Possedisse. Thema στίω, στῶ, et στίωμαι, id est, testante Eustathio, ατῶμαι, in perfecto passivo, στίσταμαι et στίσταμαι, unde στετῶσίαι in infinito; de hac voce nos aliquid ad Ion. v. 677. Euripides in Orest. μίθις στιστῶσθαι. Scholisst. ἀντὶ νῶ ἀνολαύιο. Barnes.

liast. ἀντὶ τοῦ ἀπολαύτον. Barnes. 1420. Στιίχομεν] MSS. Steph. στιίχωμεν, quod leges metricæ non admittung.

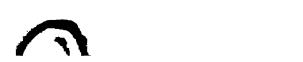
Στίχεμεν] Henricus Stephanus στώχωμεν potius legi putat, ideoque iterum vetera exemplaria profert, et simili loco confirmat ex Supplicum conclusione, idque versu anapæstico; sed nihil mihi probat. Fateor ego, recta στίχωμεν ibi legi, et scio, στίχεμεν non minus recte hic legi debere: Quare nihil muto.

Barnes.

1421. Τὰ μίγιστα φίλου ἰλίσαντη. ] Hasc.
Chorus Thebanorum senum, de Hercule, amicissimo principe, et duce calamitathus jam oppresso, et modo abeunta, acenam claudens loquitur. Τὰ μίγιστα φίλου pro μίγιστα σῶν φίλου dicitur, ut Hecul. v. 782. Fulymestor ab Heculs primus amicorum dicitur: Μείνας τ' ἐμιδμῷ φεῦντα τῶν ἰμῶν φίλου: uhi πρῶνα pro πρῶντο. Sic Lucretius, Lib. I. Ductores Danaum delecti primus virorum, pro primi. De qua re videsis Turnebi Adversar. Lib. XX V. c. 29. Ita Euripides τὰ ὑπιῶνο pro αἰ ὑπίῶνοντη dixit. Iphigen. Taur. v. 328. In quem locum vide quæ nos. Barnes.



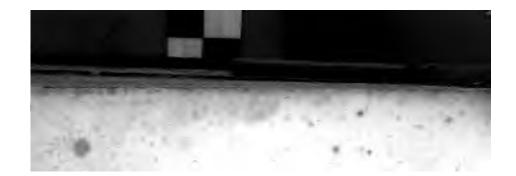
, .





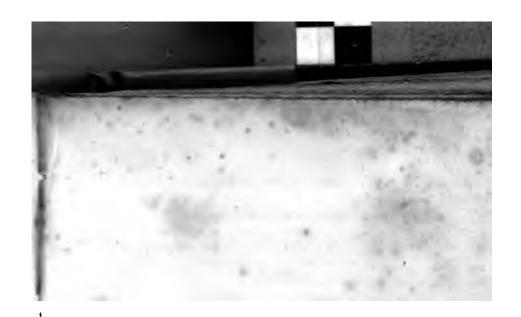
# TO THE BINDER.

The Binder is requested to notice that signature Z is only one half sheet, because it completes the Play.





•



# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΗΛΕΚΤΡΑ.

Vo. WIT

.

## 352

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΘΗ. 'Ως εἰς τὸ λῆμα, παυτὸς ἦν ἥσσων ἀνής. 1420
 1410 'ΗΡ. Πῶς οὖν ἔτ' εἴπης, ὅτι συνέσταλμαι κακοῖς;
 ΘΗ. Πρόβαινε. 'ΗΡ. Χαῖς', ὧ πρέσδυ. ΔΜ: Καὶ σύ μοι, τέκνον.

The. Animi fortitudine profecto vir eram quovis inferior.

1410 Her. Quomodo igitur adhuc dicis me malis fractum esse?

The. Procede. Her. Vale, O senex. Am. Et tu, fili mi.

dalusses aloy esset Jovis voluntate. V. Mitscherlich, V. D. ad Hymn. iu Cerer. p. 126. Mihi admodum probabile est, Pasudo-Orpheum scripsisse

Zadámos notem 'EHEBHER' 'OMAIMO-NOZ alen.

CL Hymnum in Cerer. v. 77.

— odší tu čilos

Afens dBurbren, el più repluyegéra Ziès "Ge pur Van" 'Aldy Salsyde nandis-Sac anares Alemanterica

Ex eodem canone emendandus corruptissimus Platonis Comici locus apud Athenaum. Lib. XV. p. 666. D. Ille in Comodia, cujus titulus Zièr fuit κακούμενος, coquum induxerat, qui, dum ipse cibos pararet, convivas ut cottabo tempus fallerent, adhortabatur.

Hede nierulos raifus lue às spās iyò và diares die sundsu, rám fedicapae. 'Add' 'ANEMON ENTAAEIN Suias HALN GEON

क्रांट्र क्रोह अर्थाकः ब्रॉट्ट् एठेक्ट्र प्रवर्णहास स्मान्त्र

Emendavit magnus Animadversor: àll' âys pines vel The eval i is Suine madies. Age igitur puer aquam infunde in pilam. In cottabi enim ludo pelvi opus erat, in quam aqua infundi solita est, docente Casaubono ad h. l. p. 943. Hæc pelvis Suin sive Suin vocabatur. Primum equidem et secundum versum coquo, tertium convivis, quartum denique itsuum coquo tubusadum puto. Totum autem locum ita scribendum suspicor:

A. Unit nierales auther, les de equis byà.

vò deixes de environ miss fathepes.

B. 'ALL' 'AFE AOZ 'GZ TAXIZTA Seige HOJITZIAU

A. pies vin Svins nie üdag. m. v. d.

Minima est literarum diversitas et una tantum syllaba adjecta, verbo levalus in ως ναχιονα mutato. Sapissime enim factum est, ut, ultima verborum syllaba cum supra lineam ponerentur, negligerentur a librariia. Scribi tamen possit quoque ως νάχως. Utramque dicendi formulam attigit Valckenar. ad Hipp. v. 493. Indicem Sophoel. V. νάχως. Ceterum similem versum legimus in Aristophan. Eqq. 120.

#### δός σύ μει τὸ ποτίχου ταχίι.

Eandem medelam adhibeam Fragmento Æschyli, quod legitur in Etymologico Gudiano, a cl. Kulenkampio edito in Specimin. Emend. in Etymol. M. p. 36. Kínus: à birapus. 'Ausallinges la-

dad of the of it in it immites and in mixus.

TODE & AMRÍMUM BOGG.

nal Αἴσχυλος in Σισύρος παὶ θαιόντων τίολι ἐκ 'ENEΣΤΙΓΜΑΣΕΙ ΤΑ ΣΟΙ Δ' οἰκ ἰκόσοι πίσος, εἰδ' αἰμάβροτα Φλίβες. Θαιόντων φικό κ πλύχως. Schneiderus V. Ck. in Fragm. Pind. p 106. legendum putat: εἶσσ εἶκ ἴνεσν: φθίγμα. Optime ad sensum. Hymnus Homer. in Venes. v. 238.

rai di ra quei fii dessas add in slave led' an sugar leur in)-praparain pilsaran

Propius tamen nos ad literarum ductus; nat Surivent clore cin 'EHEST' ITMA EKE-ILAZIH: A' cin inimu ninu. Mortui, quidus neque son neque sumita septaque omni



#### ΉΡΑΚΛΗΣ ΜΑΙΝΟΜΕΝΟΣ.

ΉΡ. Θάφθ', ώσπες είπον, παίδας. ΑΜ. Έμε δε TIC, TEXPOP; 'HP. Έγω. ΑΜ. Πότ' ἐλθων; 'HP. 'Ηνίκ' αν Βάψης τέχνα.

Her. Sepelito, ut dixi, liberos. Am. Sed quis me, fili, sepeliet? Her. Ego. Am. Quando veniens? Her. Ubi sepelieris liberos.

ex parte vis inest. Ίγμλ, βού. Hesychius. nomine adpellatos fuisse constat. Pin-Ejusdem Æschyli Fragmentum legitur darus Isthm. V. 36. ap. Scholiast. in Sophocl. Œdip. C. 1049. zal Alexukes

تَجُورَوُ \* تُرْهِم كَا تَحْتَكُمُ لِيسَاءَ يَعْمُمُ \* يُخْمُونُ الْمُعْمِدُ \* يُخْمُونُ الْمُعْمُدُ

Ubi legendum suspicor:

تهوية أوسد حدثكه يسحنعن حثكمي ut Sophocles in Ajace. v. 693.

ippit terr steinagit d' anteripar.

quem locum excitat Eustath. p. 473. Rom. Kai zágas di wors onpains rò peis-ous ani desti deduon in Lungüs ancantú-ous ús rò logika leurs useszagus d'ánutí-peas. — In poëta, Æachylo equali, Pin-daro Olymp. V. 36. corrupte legitur:

'Δεὶ δ' ἀμφ' ἀριταῖσι πόνος δαπά-अस रा धर्महासरसा, जाहेड έςγοι παιδύνφ πεπαλυμένου of Figure 2000! KAI estirace ideğas inper

Sensus horum verborum satis quidem ex-Peditus est. Ad magna periculique plena 3> erficienda corporis animique contentione, Civitisque opus est, que virtulem h. stu-Cium perficiendi entlendique in altum, ad-Tavent. Qui vero scopus, quem insi sibi Exerant, attigerunt, civibus suis sapientes audiunt. Hæremus in copula zai, quæ Ordinem verborum implicat. Tu mecum lege:

> of 8 ignest 20012TAI soll-TRIS IDEEN IMMU.

Antiquo enim et Pindari adeo zvo sopo-The honesta sapientum fuit aut in quavis Arte excellentium adpellatio, ut verbis utar Valckenarii ad Hipp. v. 925. quem vide. Quare poëtas inprimis, apud quos omnis fere scientiarum cognitio fuit, hoc

353

سكذته كأ دمهندها Διὸς Ένανι πρόσδαλλαι σιδιζόμεναι-

ubi Schol. Soporale di nal ropole l'Asym role womrale. Diogen. Laërt. Procum. Segm. XII. Of di ropol nal roporal inasegm. A.11. Oi di σοφοί καί σαφονταί ina-λούντο. καί οἱ μένον άλλά καί οἱ πειηταί στο ψενταί. ubi v. Menagium. T. II. p. 9. Athensems. Lib. XIV. p. 652. C. 'Ορφία σοφώναντον Ιπρινό. Καί πάννας τοὺς χρω-μένους τῆ τέχτη ταύτη σοφωνιάς ἀντικάλους, διστές καὶ Λίσχυλος ἱποίηστο.

હોંને એક જન્મુજન્મેલ સલદેલે જન્મફનાયાંના ઝૂરિઝન

Coronidis loco adponam conjecturam de corruptissimo Pindari Fragmento, quod legitur ap. Athenæum. Lib. XIII. p. 801. Schneideri Collect. Fragm. Pind. p. 15.

> 'AAA' iyoy' 'ERATI TAZ magis de ΔΑΧΘΕΙΣ ίλιαςἄν μιλίσσαν रफ्रभूका, छेर' है। हिंध रक्षाविक suguios is Alms.

Alii aliter. Mihi in mentem venit:

'All' ipey' 'EII' 'AKTINAZ angès äs 'IANGEIZ μιλιχεῖι μιλίσσαν τηκομαι, ευτ' άν π. τ. λ.

Ut cera, apium opus, ad solis radios liquefacta, sic ego liquesco puerorum conspecto flore. Lucretius de N. R. VI. 515.

Nubila

Mittunt humorum pluvium, stillentque, quasi Cera super calido tabescens muita liguescat.

De usu verborum laine Sas et chase Sas, v. Tib. Hemsterh. ad Hesych. Vol. II. g. 4. 5. Jacobs.

'HP. Είς 'Αθήνας πέμψομαι Θηβων AM. Ilag;

1415 'Αλλ' είσκόμιζε τέκνα δυσκόμιστα γη. 'Ημεῖς δ' ἀναλώσαντες αἰσχύναις δόμον, Θησεί πανώλεις εψόμεσθ' εφολπίδες.

Am. Quomodo? Her. Athenas usque a Thebis audiam. 1415 Verum liberos, vix toleranda piacula, intus fer. Nos vero, qui perdidimus domum dedecore, Sequemur, ut perditse scaphulse, Theseum.

1411. véclain scribit Reisk. Beck.
1412. Odar 3, Soure vivo, vailes. I Interpres: Sepelito, ut diri, liberos. Annon melius foret: Liberos sepeli, eo, quo diri, medo. Vid. supra ad v. 1354. Musg.

ede. Vid. supra ad v. 1354. Musg. Oán9' ex edd. vett. pro 9469' restituit Heath. Beck.

1414. rin Janus Si interpreteris:
Athenas ipse deducar, Amphitryonis questioni non quadrat. Si accipias pro: Ipse to Athenas deportari curabo, contra historiam peccat. Thebis sepultum fuisse Amphitryonem tradit Pausanias, p. 39. Ed. Sylburg. Ibi saltem usque ad diem fatalem commoratum esse innuit Euripides supra v. 1357. Ut has salebras expediamus, legendum suadeo στύσομαι, αυdiam, i. e. nuncius mortis tuæ Athenas ad me a Thebis perveniet. Sic πιώθιτο γλε Κύπεονδι, Hom. Iliad. λ΄. 21. Musg.

σίμψομαι Heath. et Reisk. reddunt accersam, et hic addit: " Oblitus sui poëta contradicit iis, quæ v. 1365. dixe-

L' Beck.
Eis AS. v. O. Eva.] Here verba Prev. significare censet: Nunciabitur tua mors Thebis Athenas. Itaque reddidit: "Je sçaurai, quoiqu'absent, quel est en ces lieux le sort de ceux qui me sont chers.

Hercules boc versu non sepeliri jubet liberorum cadavera, quod antea plus semel inculcaverat, sed intus deferri. Pansee enim portæ fuerant, v. 1023. ut cum ipeo spectaculum fierent. δυσπέμμετα γῆ non male interpreteris terræ solum pollu-

entia. vid. Œd. Tyr. v. 1426. Musg. 1415. Pro yā Prev. mavult li vel li legi, et reddit verba sic: " Mais portez

1408. Sic scripsi pro vulgato vi d' vie dans l'intérieur du palais ces corps, dont on ne peut soutenir la vue. Nimirum antea palatii portas fuisse apertas, nunc eas forte claudi, aut si corpora sublata non fuerint, machinam, cujus ope spectatorum oculis sunt exposita, conversam esse.

> 1417. Onou wardlug iffantog' ifelni-1417. Θηνίε πανόλιος Εγέριστος έφελαι-βες.] Πανόλας, πανέλεθος, Εβέλας, άπολλό-μενος. Sic Eurip. Electr. v. 60. Heisy-chius. Sic Sophoel. in Œdip. Colon. v. 1259. "Α 'γὰ πανόλας ἔψ' ἄγων Ιαμανθένω. Vide de voce ἰφολαίδες et de hac meta-phora supra ad v. 631. Τοὺ 'ἐ ἰφολαίδες χερού, Ναῦς ἄς, ἰφέλξω. Βατπες. 1418. "Οστις ἐὶ πλούτος, ἢ «Νέος, μάλ-με (ἐ) ων 'λου βία, ετα ! Ηπος στείταση.

> λου φίλων 'Αγαθών, etc.] Hanc optimam sententiam, pondus et medullam, et 🖚 หัวเหล่ง totius Fabulm, ita Hugo Grotius vertit: Quicunque ponit ante amicorum fidem Pecunias, aut regna, non recte sapit. Quorum tamen posterior versus magis ex fide ita legeretur: Pecunias, aut robur, haud recte sapit. Et hujus quidem sententiæ veritas patet ex eo, quod Herodotus in Terpsichore dicit, in nemperor narrar tori rimiararer arize Piles, sureris es and surens. Quod ad me sane attinet, licet semper ego amicitiæ sanctissimus fuerim cultor, nullum unquam fere re-peri, (uno aut altero excepto, præsertim mox excipiendo) qui vel mihi non falsus, vel qui de me non falsa tandem aliquando facile crediderit. Illud certe ante alios jure optimo usurpare possum, Herc. Fur. V. 55. Φίλων δι τους μέν ου σπρείς έςω φί-λους, Οί δ' όντες έςθως, άδύναται περσαφε-Heu! quos amicos habeo, pars certa fide Non sunt amici, pars opem ferre haud valent. Ex Grotii Versione. Socrates in Phædro dixit, ώς οὐχ εἴμαςται



### 'HPAKAHZ MAINOMENOZ.

"Όστις δε πλούτον, ή σθένος μᾶλλον Φίλων
'Αγαθών πεπᾶσθαι βούλεται, παπώς Φρονεί. 1430
1420 ΧΟ. Στείχομεν οἰπτροὶ παὶ πολύπλαυτοι,
Τὰ μέγιστα Φίλων ὀλέσαντες.

Quicunque vero divitias, aut potentiam, magis quam amieos Bonos habere cupit, male sentit.

1420 Cho. Imus miserabiles, et valde-lugentes
Amissis maximis amicis.

nanêr nanê φίλοι tîrau, οἰδ ἀγαθὲν ἀγαθὲν ἀγαθεν μὰ φίλοι. De eligendis amicis consule Hieroclem in Pythagorica Carmina, p. 56. Isocratem ad Demonicum, et ad Nicoclem. Penes me jam habeo MS. vetus Anglicum, quod de amicità colendat de micità colendat de micità colendat de micità colendat de micità de la consultat de la colendat de la da et de amicis eligendis copiose et docte tractat; quod et aliquando in lucem edere meditamur aliqua parte auctum et nitidius paulo expurgatum. Quatuor autem capita complectitur; c. 1. De Amicitia. c. 2. Pracepta continet de dignoscendis, eligendis et colendis amicis. c. 5. De calumnia tractat. Caput 4. Imaginem calumniae, quam Apelles finxerat, describit. Quem ego libellum siquando edidero, accuratius adornabo in gratiam amici mei optimi, Caroli Cox de Battlebridge apud London. in Southwark, cujus insignem fidem et benevolentiam quotidie re-colo. De colenda amicitia vide Hierocl. ad xewā ira, \$1.60. Marci Tullii Officia; Isocratem ad Demonicum, item Ciceronem de Amicitia; Luciani Toxarin, sive de Amicitia. Sed ut in viam redeam; Sallustius in Catilina Oratione: Namidem velle, atque idem nolle, ea demum firma amicitia est. Cicero pro Plancio: Vetus amicisa est. Cicero pro Plancio: Vetus enim est lex illa justa veraque amicitiæ,— ut idem amici semper velint; neque est ullum certius amicitiæ vinculum, quam consensus et societas consiliorum et voluntatum. Q. Curtius, Lib. VII. Firmissima inter pares amicitia. Lucianus in Lucianus in Toxari decem habet exempla optimorum smicorum parium optima. Amicitia regum et magnorum virerum qua arte sit obtinenda, docet Horat. Epist. Lib. I. Epist. 17. et 18. de qua re idem: Prin-

cipibus placuisse viris non ultima laus est. Sed hace res, quanquam seque rara est, vix recte amicitia dicitur, ob personarum discrimen. Barnes.

355

1419. Πιστάσθα: Thema στος, στος et στόμας, id est, testante Eustathio, ανώμας, in perfecto passivo, στόσαμας et στοσμας, unde στοσάσθαι in infinito; de hac voce nos aliquid ad Ion. v. 677. Euripides in Orest. μίθις στοσάσθαι. Scholiast. άντὶ νοῦ ἀσολαύιν. Barnes.

liast. έντ) τοῦ ἐπολαύιο. Barnes. 1420. Στίχομι»] MSS. Steph. στίχωμι, quod leges metricæ non admittung.

Στίχομι»] Henricus Stephanus στίχωμι» potius legi putat, ideoque iterum vetera exemplaria profert, et simili loco confirmat ex Supplicum conclusione, idque versu anapassico; sed nihil mihi probat. Fateor ego, recta στίχωμι» ibi legi, et scio, στίχωμι» non minus recta hic legi debere: Quare nihil muto.

Barnes.

1421. Tà μίγιστα φίλων ἐλίσαντη.] Hasc
Chorus Thebanorum senum, de Hercule,
amicissimo principe, et duce calamitatius
jam oppresso, et modo abeunte, acenam
claudens loquitur. Τὰ μίγιστα φίλων pro
μίγιστα σῶν φίλων dicitur, ut Hecub. v.
782. Polymestor ab Hecuba primus
amicorum dicitur: Ἐκινίας σ' ἐριθμῷ ψεῦτα τῶν ἡμῶν φίλων: uhi σρῶντα μτο πρῶνος.
Sic Lucretius, Lib. I. Ductores Denaum
delecti prima virorum, pro primi. De qua
re videsis Turnebi Adversar. Lib. XXV.
c. 29. Ita Euripides τὸ ὑπῶνον pro ἀ
υτιίαντις dixit. Iphigen. Taur. v. 328.
In quem locum vide quæ nos. Barnes.



. .

.

•



r.

## TO THE BINDER.

The Binder is requested to notice that signature Z is only one half sheet, because it completes the Play.



.

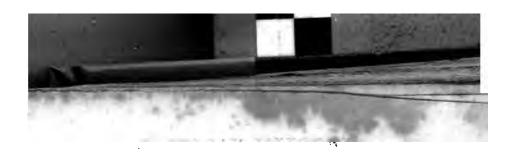
.

•

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΗΛΕΚΤΡΑ.

Vol. VII.

Aı



## ΥΠΟΘΕΣΙΣ ΤΗΣ ΗΛΕΚΤΡΑΣ

THO INSOT TOT BAPNESIOT.

Ο ΑΙ"ΓΙΣΘΟΣ, συμπραξάσης αὐτῷ τῆς Κλυταιμνήστρας, ἐδολοφόνησε τὸν 'Αγαμέμινονα, καὶ τὴν αὐτοῦ βασιλείαν ἐπιλαβών, τὸ γένος αὐτοῦ παιτελῶς ἀναιρεῖν ἐζήτει. 'Ο δὲ 'Ορέστης, παῖς ῶν ὡσεὶ ἐνδεκαέτης, ἐκ τοῦ πυρὸς σωβείς ὑπ' 'Ηλέκτρας ἀδελφῆς εἰς Φωκίδα πρὸς τὸν Στρόφιον, Πυλάδου παιτέρα, ὑποτέμαται. Τὰς μὲν δύο θυγατέρας 'Αγαμέμινονος, Κρυσθεμιν δηλονότι καὶ 'Ηλέκτραν, ἡ Κλυταιμνήστρα αὐτὴ θανάτου ὑφήρπασε, πείσασα τὸν Αἴγισθον. Καὶ τὴν 'Ηλέκτραν ἀγριαίνουσαν καὶ ἐπὶ φόνφ παιτρός ἀγανακτοῦσαν ὁ Αἴγισθος ἀνδρὶ πένητι εἰς γάμον ἔδωκεν, αὐτουργῷ, ὅμως δὲ γενιαίφ τὴν φύσιν, ὡς ἀσθενεστέρφ εἰς τὴν τιμωρίαν ἐσομένφ. Οὐτος δὲ αὐτὴν, ὡς βασιλικὴν παρθένον οὕσαν, ἄθικτον είχεν, ἢ σωφρονῶν, ἢ ἐαυτὸν ἀπαξιῶν, ἢ δεδιὼς τὸν 'Ορέστην. Καὶ ταῦτα μὲν δὴ τῷ Δράματι προπαρασκευαστικά ἃ καὶ προλογίζων ὁ αὐτουργὸς δηλοῖ. 'Ο δὲ 'Ορέστης ἢδὴ ἡβήσας, καὶ δι 'Απόλλωνος χρηστηρίων εἰς τὴν τοῦ παιτρὸς ἐκλίκησοι ἐρεθιζόμενος, εἰς τὸ "Αργος ἐπαιτέχεται λάθρα. Τῆ δὲ ἀδελφῆ 'Ηλέκτρα συττυχών, πάντα τὰ περὶ τὸν Αῖγισθον μανθάνει δν αὐτίκα βουθυτοῦντα διαχειρίζει, ἐκδικησάμενος τὸν φόνον τοῦ παιτρὸς, καὶ ὕστερον τὴν μητίρα Κλυταιμνήστραν, τῆς ἐκδικησάμενος τὸν φόνον τοῦ παιτρὸς, καὶ ὕστερον τὴν μητίρα Κλυταιμνήστραν, τῆς ἐκδικησάμενος τὸν φόνον τοῦ παιτρὸς, καὶ ὕστερον τὴν μητίρα Κλυταιμνήστραν, τῆς

Ægisthus, consentiente Clytæmnestra, Agamemnone per dolum cæso, regnoque Argivorum occupato, stirpem ejus radicitus evellere voluit. Orestes, puerulus quasi undecennis, a sorore Electra ex igne ereptus, in Phocidem ad Strophium, Pyladæ patrem, summittitur. Duas Agamemnonis filias, Chrysothemin nempe et Electram, ipsa quidem Clytæmnestra morti surripuit, persuaso Ægistho. Et Electram ferocientem et ob patris cædem indignantem Ægisthus viro pauperi nuptum dedit, colono, veruntamen indolis generosæ, ut ad vindictam impotentiori futuro. Hic vero illam, utpote regiam virginem, intactam habuit, vel modeste agens, vel indignum se ratus, vel Orestem veritus. Et hæc quidem Fabulæ præparatoria; quæ et prologum agens Colonus declarat. Orestes vero, jam adultus, et Apollinis Oraculo ad patris ultionem stimulatus, ad Argos clam redit. Electram itaque sororem conveniens, de rebus Ægisthi et statu illius fit certior. Quem statim sacrificantem opprimit, necem patris ultus, et postea



'Ηλέπτρας αμεβαιλευούσης αὐτῷ. Μητροπτοιήσαι δὲ τολμήσαντες αταραχρήμα μεττινικήπειστες χρόδρα, συμπαθόττες αὐτῆ. 'Επιφαιέντες δὲ οἰ Διόσπουροι ἀπὸ μηχαιζε αύχαμιθεύση αὐτούς, παὶ, τί πραπτέοι αὐτοῖς, ὑποτιθέμετα, τὴι ἀθυμέαι αὐτῶῦ ἀραιρίδα.

Ή Στηνή του Δράματος υπόπειται ἐι ὁρίως τῆς Αργαίας γῆς. Ο μὲι Χορὸς συάστηκει ἐξ ἐπιχωρίωι, τουτέστιι, ἀγρώκωι, γυναικῶι. Προλογίζει δὲ, ὡς πραθρηται, ὁ Αὐταιργός.

Clytæmnestram, Electra illi simul consulente. Ausos vero matrem interficere, statim ipsos pœnituit vehementer, ejus misertos. Apparentes autem Castor et Pollux ex improviso, consolantur eos, et, quid factu opus sit, docentes, eorum mæstitiam tollunt.

Scena hujus Fabulæ in finibus Argivæ terræ fingitur. Et Chorus quidem ex mulieribus indigenis, hoc est rusticis, constat. Colonus vero, ut supra dictum est, prologum agit.



#### PETRUS VICTORIUS

#### NICOLAO ARDINGHELLO CARDINALI

S.

VIGET adhuc in me, Ardinghelle amplissime, studium illud, quo superioribus annis valde flagravi, bonos auctores adjuvandi: nec cesso, quum per occupationes licet, alíquid operæ, diligentiæque, huic etiam parti literarum dicare. Qui mei labores aliquando foras prodibunt, et aliquid utilitatis, ut spero, studiosis bonarum artium adportabunt. Nunc quusa in manus meas venerit Euripidis Electra, quæ adhuc in tenebris latuit, ac situ pene, carieque confecta erat, visum mihi est illam ad te mittere: quem, quamvis multis magnisque negotiis distentum esse sciam, tamen toto animo literarum studia, et ingenuas artes amare cognovi. Arbitror enim hoc munusculum tibi, et ob poëmatis excellentiam, et ob auctoris nobilitatem

debitur, aliis etiam legendam, ac formis quoque excudendam dabis. Quod, quia te cunctis in rebus publicorum commodorum studiosum cognovi, omnino puto esse facturum.

non parum gratum fore. Tu vero quum ipse diligenter legeris, si tibi vi-

E tenebris autem illam primum eruerunt ingeniosi, eruditique adolescentes, cives nostri, Bartholomæus Barbadorus, ac Hieronymus meus, quum vetera hujus poëtæ exemplaria, ut jam editas Tragosdias mukis mendis acatentes cum illis conferrent, undique conquirerent, ac sedulo illa pertractarent, statimque ad me attulerunt, quo duce illi in studiis literarum usi sunt. Ipse postea accurate lectam, et non paucis locis purgatam, (præcipue autem personæ perturbatæ erant) quæ a te quoque legeretur, dignam esse existimavi. Quin autem illa Euripidis sit, dubitari non posse arbitror. Præterquam enim quod inter medias ejus poëtæ fabulas in vetustissimo codice interjecta est, testimonio antiquorum scriptorum id liquido confirmatur, qui inde exempla sæpe sumunt. Stilus quoque id et elegantia sermonis manifesto declarant. Unde autem hoc boni, quicquid est, manaverit, significare etiam tibi, aliisque non inutile existimavi: ne et illis sui laboris merces eriperetur, et ut quotidie magis magisque ad laudem ea degustata excitarentur.

Nam quod tibi eam mittendam statui, non dici potest quantopere illi gavisi sint. Sunt enim mirum in modum amplitudinis, dignitatisque tuæ amantes, et incredibiles animi tui dotes (ut debent) admirantur. Quod quum sua sponte faciant, cui enim cognita non est eruditio, probitas, humanitas, admirabilis quædam naturæ tuæ comitas, qua omnium animos, eorum etiam, qui te semel viderunt, tibi concilias? faciunt etiam hortatu meo, ac crebra tuarum illarum præclarissimarum virtatum prædicatione. Ipse sane, quum semper te dilexerim, nunc vero tantis honorum gradibus merito auctum colam, ac nonnulla, quæ non omnino vacua consilio mihi fuisse videntur, aliquando fecerim: nihil unquam mihi sapientius fecisse videor, et in quo mihi magis placeam, quam quod mature ingenii tui divinitatem perspexi, et exorientes laudes tuas, quantum potui, celebravi, demumque te mihi unum precipue semper observandum esse duxi. Sed nimis provectus am, quum tamen parvam partem tuarum virtutum attigerim: amor autem idem ille, et ingens admiratio tui, me ultra quam nunc oportebat abripuit, atque asportavit. Vale et me ama. Florentiæ pridie Calend. Martii MDXLV.

#### VICTORII ARGUMENTUM ELECTRÆ.

Caso per dolum Agamemnone, regnoque Argivorum occupato, Ægisthus filios quoque ipsius interimere voluit. Orestes infans e media cæde a sorore Electra ereptus, servo in aliam terram asportandus traditur: feminis vitam socia facinoris Clytæmnestra ab adultero impetravit. Quarum alteram ferociorem quum jam nubilem Ægisthus videret, periculum sibi inde creari existimans, nobili alicui dare nuptum recusavit, nec domi grandem jam tenere, metuens furtivas nuptias, tutum esse credens, colono cuidam conciliavit, qui se indignum eo matrimonio intelligens, integram eam servavit. Orestes adultus, et patris ulciscendi, et regni recuperandi cupidus, clam in agrum Argivum se contulit, sororemque, quam extra urbem vivere audierat, invenit: a qua quid fieri oporteret admonitus, ususque opera veteris sui conservatoris, manuque fidelis amici comitisque Pyladis, Ægisthum primum in agro immolantem necavit; deinde Clytæmnestram, tractam in insidias ab Electra, interfecit. Quo parricidio perpetrato, statim ipsos vehementer pænituit, quod toto pectore expetiverant, fecisse.



#### VICTORII ARGUMENTUM.

363

filios ægritudine, ac se sceleris damnantes, affines ipsis sanguine Castor ac Pollux adventu suo consolantur; et quid e re nata facere illos opus sit docent, cunctaque plena maximarum perturbationum componunt.

Exitus igitur fabulæ ἀπὸ μηχανῆς, ac similis admodum dissolutioni Orestis. Quod enim hic faciunt Dioscuri, illic Apollo præstitit. Utriusque autem finis, quum minime tristis sit, (non male enim actum est cum superstitibus, ac voti pene compotes omnes facti sunt) magis proprius esse comœdiss, quam tragædiss, videtur: nam quod in argumento hic fingit poëta, colonum illum a virgine, quam domi diu habuerit, se abstinuisse, non verisimile est: quod tamen vitium ipse purgare summo studio conatur, quum eum, quamvis pauperem hominem, nobili stirpe natum dicit, ut generositas animi iniquitate fortunæ extingui non potuerit. Præterea cum reformidasse eum Orestem narrat, si quando revertisset, ne pœnas illi daret violate sororis, sed etiam secum quoque illum cogitasse demonstrat, non habuisse jus in alienam filiam Ægisthum, ut ratæ nuptiæ illæ ullo pacto esse potuerint. Si quid aliud hujuscemodi est in coagmentatione rerum, quod ratione careat, nec satis belle cohæreat, id eruditi ac ingeniosi viri videbunt. Neque enim nunc nobis propositum est id accurate ostendere. Utinam ut hæc fabula partes quasdam habet elegantissimas, summoque artificio confectas, necnon optimarum verissimarumque sententiarum tota plena est, ita reprehensione hac, culpaque vacaret, ac rectam oixovoµiav haberet.

'Η μέν σχηνή τοῦ δράματος ὑπόχειται ἐν ὁρίως τῆς 'Αργείας γῆς. 'Ο δε Χόρος συνέστηχεν ἐξ ἐπιχωρίων γυναιχῶν

## ΤΑ ΤΟΥ ΔΡΑΜΑΤΟΣ ΠΡΟΣΩΠΑ.

ATTOTPION MTKHNAION.

COLONUS MYCENÆUS.

The state of the s

HARKTPA.

ELECTRA.

OPENTES.

ORESTES.

HTAAARI, Kufir Ileisuum.

PYLADES, muta Persona.

XOPOX.

CHORUS.

KATTAINNHETPA.\*

CLYTÆMNESTRA.

HPERSTR.

SENEX.

ATTEAOZ.

NUNCIUS.

ΔΙΟΣΚΟΥΡΟΙ.

GEMINI, id est, Castor et Pollux.

Προλογίζα δι δ Αυτουργός.

Prologum autem agit Colonus.

Omittit hanc personam Victor. Addendam esse monuit Æm. Portus. Stiblinus, qui quo ordine in Brubachiana personæ legendæ essent, non perspiceret, non modo confudit personas, sed etiam πωφὸν πρόσωπον et Πυλάδης tanquam diversas personas diversis locis posuit. Seidler.



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΗΛΕΚΤΡΑ.\*

#### ARGUMENTUM ACTUS PRIML

Colorus Mycenzus, prologum agens, Agamemnonis lamentabilem cædem narrat, et Clytemnestree ac Ægisthi impiam crudelitatem, quomodo Orestes sit neci surreptas, Electra sutem sibi, viro ignobili, in matrimonium data; quam tamen ille sanctam et inviclatam habuerit; et hinc occasio et ratio omnis presentis Argumenti pendet. Electra, sub crepusculum aquam haustura, sidera testatur, se indignissime a matre regia domo ejectam, simulque Colonum, cui tradita erat, revocantem illam a sordido illo labore, ut pium hominem et verum in adversis amicum commendat. Interea Orestes cum fidissimo laborum et serummarum socio Argos clam redit, quesitarus sororem et patris necem ulturus. Chorus Electram ad deorum festa et lactitiam hortatur; illa negat, se solennibus gandiis aptam; patris itaque codem deplorat, fratrisque Oreste, qui solus in tantis malis solatio esse possit, presentiam optat, ut postea desideratior et exspectatior ejusdem adventus videater-

#### ΑΥΤΟΥΡΓΟΣ.

Ω ΓΗΣ παλαιον "Αργος, 'Ινάχου ροαί,

#### COLONUS.

O TERRÆ antiquum Argos, Inachi fluenta,

Multi Critici, ut Voltarius (in libello, qui inscribitur: Dissertation sur les prin-cipales tragédies qui ont paru sur le sujet d'Oreste, par M. du Molard, sub quo nomine Voltaire latet) monet, dubitarunt, utrum Electra Euripidea esset fabula nec ne, idemque conjicit, forte eam ab aliquo Alexandrino poeta e fragmentis deperditæ fabulæ Euripideæ esse compositam. Prev. contra observat, non ea reperiri, que in talibus consarcinatis opusculis de-

prehenduntur. On y remarque, inquit, bien des défauts, mais non ceux que bien des défauts, mais non ceux que devroit entraîner une telle réunion: Il y a de la suite dans le plan, on n'y voit
pas ces inégalités, ces disparates, ces fausses liaisons, ces transitions forcées que
n'auroient vraisemblablement pas sçû
éviter ceux qui se seroient chargés d'une entreprise aussi délicate. Enfin il me paroît qu'on ne peut nier que cette pièce ne soit d'Euripide, quelqu'inférieure

\* Electra citatur Stob. Grot. Flor. III. p. 25. v. 296. junct. ad Fragm. VI. Antiop. Tit. XCVII. p. 399. v. 37. ubi Incertus in marg. — Tit. XLIX. duo versus en Electr. qui in illo dramate non leguntur Musgravius falso citat II. Plutarch. Vol. II. 296. Bura. Idem Argumentum tractat Sophocles in Electra, licet economia nonnihi diversa. Ad hanc materiam pertinent et aliæ fabulæ, Æschyli nempe Agamemnon, Choëphori et Eumenidea, Senecæ quoque Agamemnon, Euripadis Orestes. Diversa autem fabulæ ejusdem dispositio, et economia alia, non modo diversis poëtis frequens est; sed etiam idem aliquis poëta idem aliquando argumentum diversis modis tractat, ut variatione voluptas augeatur.

#### 366

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Οθέν ποτ' ἄξας ναυσὶ χιλίαις "Αξην, Εἰς γῆν ἔπλευσε Τερράδ' Αγαμέμνων ἄναξ. Κτείνας δε τον πρατούντ' εν Ίλιάδι χθονί 5 Πρίαμον, ελών τε Δαρδάνου κλεινήν πόλιν,

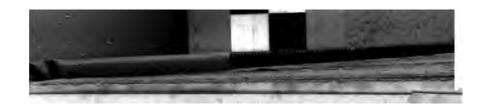
Unde quondam, ducens navibus mille Martem. In agrum Trojanum navigavit Agamemnon rex. Interfecto autem, qui regnabat in Iliaco solo, 5 Priamo, captaque Dardani inclyta urbe,

qu'elle soit à l'Electre de Sophocle, et à la plupart des autres pièces d'Euripide lui-même. "Idem correxit aliquot locis comparationem inter Sophocleam et Euripidesm a Voltario institutam et judi-cium inde ductum. Ipse potius ita cen-set:" Le style, inquit, d'Euripide (in hac fabula nempe) a besucoup des charmes, il a souvent de l'élévation et de la magnificence, il est toujours pur et harmonieux et il est peut-être fort difficile de ne point commettre injustice en comparant la manière d'écrire de deux poëtes qui ont joui d'une égale célébrite, et dont la langue n'est plus parlée. C'est moins le style, à ce qu'il me semble, qui distingue pour nous l'Electre de Sophocle de celle de ses deux rivaux, que l'art admirable avec lequel la pièce est conduite la sagesse de l'ordonnance, et la régularité du dessein, la grandeur, la simplicité de l'action, la force et la constance des caractères. ne voit dans ce chef-d'œuvre nitraits informes et grossièrement ébauchés, comme dans les Choéphores d'Eschyle, ni ornemens frivoles et ambitieux comme dans l'Electre d'Euripide. Tout y porte l'empreinte du génie, et tout y annonce la perfection de l'art. "Addidit idem Prev. judicium feminæ cujusdam doctæ, quæ singulas quasdam scenas fabulæ Eurip. satis movere animum, sed totam fabulam non satis magnam habere vim, ostendit. Eadem conjicit, Euripidem post duo illos poëtas Electram scripsisse, et, ut hos superaret, novam quandam ingressum esse viam, sed minus feliciter. Assentitur Prev. et sub finem hæc adjicit: " Euripide est inférieur à Sophocle dans la manière dont il a traité ce sujet. Il en a négligé les parties principales. Mais il a sçu l'em-bellir par d'intéressans épisodes, et animer la scène par un spectacle nouveau. C'est loin de palais et au milieu des champs

qu'il nous transporte pour nous offrir le tableau des mœurs simples et pures de leurs paisibles habitans. Le cultivateur, le vieux governeur d'Agamemnon, Electre même, au milieu de leurs occupations rustiques, plaisant par leur simplicité et par les souvenirs que réveille toujours l'image de la vie champêtre. Le caractère de Clytemnestre à une teinte de douceur qui rend sa mort plus touchante. On trouve enfin dans quelques scènes de cette pièce des traits d'une sensibilité profonde, de beaux monumens, des sentimens nobles et heureusement exprimés; et, malgré de nombreux défauts, on y reconnoît encore l'auteur d'Hippolyte et d'Iphi-

Cæterum ex eodenn Voltarii libro Prev. excerpsit indicem præcipuarum tragoediarum veterum et recentiorum, quarum argumentum Electra est. Addidit Electram Rochefortii, a. 1782. editam. Beck.

1. "Aeyes, Legendum sexes, gloriatie. Sic το χος Τόνων, Antholog. p. 277. Hesychius: το χος, παύχημα. Alibi autem ab Euripide commemoratur Argivorum de historiis antiquis gloriatio: vid. Phœn. v 1153. Herc. Fur. v. 1011. Neque id temere et nullo consilio fecisse eura crediderim, sed potius, ut Argivorum causam deprimeret, qui soli inter Gracos cum Atheniensibus de antiquitate urbis et donis deorum contendebant. Pausan. p. 13. l. 16. Ed. Sylb. Musg.



### Н Л Е К Т Р А.

'Αφίκετ' είς τόδ' "Αργος υψηλών δ' έπὶ Ναῶν τέθεικε σκῦλα πλεῖστα βαρδάρων. Κάπει μέν, εὐτύχησεν έν δε δώμασι, Θιήσκει γυναικός πρός Κλυταιμιήστρας δόλω,

In hanc urbem Argos rediit: excelsis autem in Templis posuit spolia plurima barbarorum. Et illic quidem, rem feliciter gessit: in ædibus vero, Moritur uxoris Clytamnestra dolo,

Reiak. emendat: ὧ τρισπάλαιον, 0 ter antiqua urbs, i. e. valde antiqua. Beck.

ΤΩ γῶς σαλαιὸν "Αργος,] Idem fere significare videtur, ac si dicas ὧ "Αργος, σαλαιὰ τῆσὸι τῆς γῶς σύλις, sive ὧ κτῆμα τῆσὸι τῶς καιλοικ. Το ποτε κίπιο. τῶς γῶς, ταλκοῦ Αργος. Ex parte similia sunt Phoeniss. 1073. Ιστάπυργα κλώ-Θρα γῶς, et Soph. Œd. Col. 297. τα-τρῶν ἄστυ γῆς ἔχω. Musgravius pro "Αργος conjicit. ἐδχος, Reiskius τριστώ. dans pro yas wadans. Notandum autem est hoc genus compellationis per vocativum, ad quam in sequentibus non amplius respicitur. Exclamationem verius dixeris quam compellationem. Pari modo noster in Andromachæ initio:

'Ασιάτιδος γῆς σχῆμα, Θηβαία πέλις, "Οθει ποθ' ίδιαι σύν πολυχεύσιμ χλιδή Πείαμου τύςαννον έστίαν άφικόμην.

ubi fallitur Brunckius, qui σχημα et σόλις nominativos putat, omisso leri. Nam Alcestidis quoque initium non multum dif-

ω δώματ' 'Αδμήτω', is ale îτλης ίγω Beren reánicas aistras, Irós ne dis Ziùs yàg, etc.

Cf. etiam nostræ fabulæ, v. 55. sqq. et

432. sqq. Seidl.
2. "OSıv συν' deus ναυν' χιλίαις "Λεη,]
Agamemnon mille naves bello instructas contra Trojam duxit, unde Græci in illa expeditione dicuntur χιλιόνων; στζετός.
De qua re lege Homerum in Bœotia,
sive Navium Catalogo, Iliad. Lib. II.
Et Euripidis Iphigen. Aul. Chorum totum actus primi. Rarnes. tum actus primi. Barnes.

"Aen, editur vulgo "Aen. Illud dedi Porsonum secutus ad Phoeniss. v. 134. 950. 1020. Seidl.

"Agr, ed. Viet.

6. s. ifnan 7 ist Nan ridust suita «λείστα» βαρβάρων:] Ita infra v. 1000. Σπόλου μὶν γλο θεῶν πεπόσμηται δίμα. Mos erat apud Veteres, ut victores hostium spolia templorum tholis suspenderent, gratitudinis in Deos, victorias auctores, signum et memoriæ causa. Hinc Valerius Maximus Lib. VII. c. 6. Opera M. Junii Dictatoris, Rempublicam administrantis, spolia affixa templis, Deorum numini consecrata. Pulchre hunc ritum describit Silius Italicus Lib. 1. In foribus sacris, primoque in limine templi, Cap-tivi currus, belli decus, armaque rapta Bellantum ducibus, savæque in Marte secures, Perfossi clypei, et servantia tela cruorem, Claustraque portarum pendent. Quin et Horatius hujus moris meminit, Carmin. Lib. IV. Od. 15. Et signa nostro restituit Jovi Direpta Parthorum superbis postibus. Idem Christianis mos nune placuit; et frequenter apud historicos legimus, insignia fusorum hostium templis Christianorum suspensa, cum victo-res laudes suas Deo publice agendas duxerint. Nobis hic non est diutius im-

morandum. Barnes.
'Αφίκιν'] Verbo ἐφικνιῖοθαι similiter
de redeuntibus utitur Noster Hec. v.
954. Æschyl. Pers. v. 15. Agam. 515. Idem usus est verbi μολείν, ut infr. v. 48. aliorumque verborum ejusdem significa-tionis. Vid. Heindorf. ad Platon. Protag. 4. p. 462. Seidl.

7. Naws] Intellige cum Barnesio templorum, non navium. vid. infra v. 1000.

Æschyl. Agam. v. 588. Musg. Contra Heathius vañv accipit de navibus. Defuisse enim Agamemnoni opportunitatem Trojanorum spolia templis deorum Argivis consecrandi, cum statim sub ipso appulsu ab Ægistho fuerit interfectus. Beck.

#### 368

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

10 Καὶ τοῦ Θυέστου παιδὸς Αἰγίσθου γερί. Χώ μεν παλαιά σεηπτρα Ταντάλου λιπών, "Ολωλεν Αίγισθος δε βασιλεύει χθονός, "Αλοχον εκείνου Τυνδαρίδα κόρην έχων. Ους δ' έν δόμοις έλιπεν, ότ' είς Τροίαν έπλει,

15 "Αρσενά τ' 'Ορέστην, δηλύ τ' 'Ηλέπτρας βάλος, Τον μέν πατρος γεραιός εκκλέπτει τροφεύς, Μέλλοντ' 'Ορέστην χερός ύπ' Αίγισ Δου Βανείν, Στροφίω τ' έδωπε Φωπέων είς γην τρέφειν: 'Η δ' εν δόμοις εμεινεν Ήλεπτεα πατεός.

10 Et Ægisthi, filii Thyestis, manu. Et ille quidem antiquis sceptris Tantali relictis Periit. Ægisthus vero terræ regnum obtinet, Uxorem illius, Tyndari filiam, habens. Quos vero domi reliquit, quum ad Trojam navigavit,

15 Maremque Orestem, formineumque Electras germen, Hunc quidem patris senex nutritor surripit, Orestem, cum Ægisthi manibus jam prope esset ut moreretur, Strophioque dedit in Phocensium agro alendum: Hæc vero Electra in patris ædibus remansit.

Nacro] Recte de templis, non de navi- ti, Testav l'alu. Elegantiores nu bus, intelligit Barnesius, coll. infr. v. restitui ad exemplum Orest. v. 63. 1000.

suldus: pilo yaz Itas undspenta: dipa-

Nimis argutatur Heathius. Seidl. 9. Θνήσκιι γυναικός σζός Κλυταιμνήστζας

δόλφ.] Lege γυναικός έπ. Por. Θνήσκιι γυναικός πρός Κλυταιμνήστρας δό-کبر,] Quomodo Agamemnon, Troja reus, domi fuerit cæsus uxoris et Ægisthi insidiis, vide Homer. Odyss. A. v. 408. Άλλά μα Λίγισθος σεύξας θάνατόν σε μάρου τι, "Επτα σὺν οὐλομίνη ἀλόχψ οἶπόνδι παλίσσας, etc. Et Scholinstæ Æschyli argumentum ad fabulam Agamemnon dictam. Barnes.

11. Xú] Male scribunt  $\chi'$  ý sive  $\chi'$  ú. Vid. Excurs. ad Troad. v. 399. p. 147. Seidl.

12. "Odesdar Alyiedus di Amerdadu Xde-vis,] Ita Seneca, Agam. v. 915. Pater peremitus ecolore materno jacet: Comes paterna quaritur Natus neci. Ægisthus arces Venere quasitas tenet. Amil. Portus.

14. Vulgo: els Y in depos Theren, Te

Elegantiores numeros

ηីν γάς κατ' ακους ίλιφ', ότ' sis Τράκν ίσλυ.

18. De hoc versu vid. ad Rhes. v. 925.

19. "H "] Vulgo legunt i " et punctum ponunt post wareer. Sed conf. Orest v. 63. seq. quem modo citavimus. Neque enim illud potissimum narraturus est, domi esm remansisse, sed qualem ibi sortem habuerit. Seidl.

22. Ita hunc et sequentem versum edidit Schæferus ex emendatione Porsoni ad Med. v. 5. Vulgo:

disac di, má sp saidac 'Agrico sinu, 'Δγαμίμισος σανάτοςας, δχω δο δόμους-

Disputat Porsonus ita: "Corrupta vox 'Appier sensui repugnat, et cum waida; prioris versus metro necessarium fecieset, anapsestum in quartam sequentis sedem invexit, auntareas." Seidl. 23. Piersonus Verisim p. 67. ne ans-



#### HAEKTPA.

20 Ταύτην, επειδή Βαλερός είχ' ήθης χρόνος, Μιηστηρες ήτουν Ελλάδος πρώτοι χθονός. Δείσας δε, μή τω παϊδας 'Αργείων τέποι, 'Αγαμέμνονος ποινάτοςας, είχεν εν δόμοις Αίγισθος, οὐδ ήρμοζε νυμφίω τινί

25 Έπεὶ δε καὶ τοῦτ' ἦν Φόβου πολλοῦ πλέων, Μή τω λαθεαίως τέπνα γενιαίω τέποι, Κτανείν σφ' έβουλεύσατ' ωμόφεων ή δ' όμως Μήτης νιν έξέσωσεν Αιγίσθου χερός. Είς μεν γαρ ανδρα σκηψιν είχι όλωλότα,

- 20 Hanc, postquam florens pubertualitempus ipsam habuit, Proci petebant Graces principes terras. Metuens vero, ne cui Argivorum liberos pareret, Agamemnonis ultores, eam continebat domi Ægisthus, nec ulli sponso despondebat.
- 25 Cum vero hoc etiam magni metus plenum esset, Ne cui generoso viro liberos clam pareret, Interficere ipsam statuit crudelis. Quantumvis autem mala Mater ipsam servavit ex Ægisthi manu. Quoad enim maritum occisum habebat speciosam causam;

'Αγαμίμεσος σωνάτοςας, σφ' είχ' ἐι δόμως.

Ego vero anapæstos in paribus locis nec libenter a tragicis positos, nec penitus repudiatos, censeo. Exemplum vide Troad. v. 352. Musg.

Heath. emendat: ชมห์สหสุด y' เไซ' is

dopus. Beck.

39μας. ΒΕΕΚ.
27. Κετιῦν σφ' ἰβουλιύσειτ' ἀμάθρων ἡ δ' ἔμως.] Ita Ed. Victor. MS. a. seanῦν τ' ἰβουλιύσειτ' ἀμάθρων δ' ἔμως, consentientibus MSS. β, γ, nisi quod σφ' pro τ' exhibent. Æmilius Portus sic emendat:

zrarur eğ ifendir' muiqeen zani d' sum.

Sed minus a MSSorum vestigiis recedit:

xτανίν σφ' ἰβούλωσ' αυτις' ώμόφεου δ' έμως.

Musg. Κταντίν σφ' ιβούλιτ' ωμόφρων Κακά δ' iums] Ita pro corrupto illo, quod prius, Κταντίν σφ' iβουλιύσατ' ωμόφουν ή δ' όμως, legimus; Canterumque, Portum, et Miltonum laudatores habeo. Scaliger legit

pæstus in quarto loco sit, scribendum statuit:

Krassīs ἰβούλεων ἀμάφεων κνν ἐ δ τρως,
quod minus laudo; quia longius a veteris lectionis vestigiis recedit. Duportus nihil omnino ad hanc fabulam notat.

Rosses Reiskius conjicit: πτανών σφ' ἰβούλοτ' ώμόφουν, à δ οδν Ιμως. Beck.

Kravas τφι βουλιώταντος ἀμόφεστ ἄμως] Ita emendavimus hunc versum librorum vestigia secuti. Ed. Victorii:

#### mī, oģ ikmiseau, ņiņēša, ģ g, giad

Virorum doctorum conjecturas, qua ad unam omnes a librorum lectione magno-pere recedunt, nihil attinet referre. Vox Boulsvenros in libris MSS sic fere exarari solet, βουλιύσαντ. cf. Ind. ad Greg. Corinth. Schæf. litteris .. Atque hoc superscriptum o sæpe cum littera, cui superscribitur, connectitur, (vid. ad eun-dem Gregor. Tab. Æn. IV. Num. 18. v. σύνδισμος) ut facillime pro apostropho haberi potuerit. Particulam autem γ post ώμόφεων inserere debuerunt, qui male le-gissent antecedentia. Ceterum cf. An-

- 30 Παίδων δ' έδεισε μή Φλονηθείη Φόνω. Έκ τῶνδε δη τοιόνδ ἐμηγανήσατο Αίγισθος δς μεν γης απηλλάχθη φυγάς 'Αγαμέμνδιος παῖς, χρυσον εἶφ', ος αν κτάνη. 'Ημῖν δε δη δίδωσιν 'Ηλέκτραν έχειν
- 35 Δάμαρτα, πατέρων μεν Μυκηναίων απο Γεγωσιν, ου δη τουτό γ' έξελέγχομαι.
- 50 Sed timuit, ne liberorum cæde sibi conflaret invidiam. Ob has igitur causas tale quid machinatus est Ægisthus: qui quidem ex hoc agro discessit exul, Agamemnonis filius, aurum promisit ei, qui interfecerit ipsum. Nobis vero jam dedit Electram, where habeamus
- 35 Uxorem, qui ex parentibus quidem Mycenseis Nati sumus. Nec enim hac in parte redarguor.

drom. 798. 'Ανδορμάχεν ανανίζι ακὶ εκάδα Testamenti Puritate, Ş. 79. 49. p. 57. βουλεύσωσα. Seidl. Barn

29. Els selv yac dodes ennither elx' ideale-rus] Cattann habuit et prætextum, quare se defenderet Clytamnestra; quod nem-pe Agamemnon filiam ejus, Iphigeniam, set, et hoc prætextu se armat impudica viricida apud Æschylum Agamemn. v. 1421, etc. Et infra hujus fabular v. 1011, etc. Et Sophocles eodem modo se excusantem Clytemnestram inducit, Electr. v. 596. Harne als, sodie Alle ou wederma' del, 'Os if hav resemble if have nalos "Efuda: vor d' aproce ou Inori pa. 'H yae dinn no the, noin lyw póm. Barnes.

90. Ad @9ern9sin Victorius adscripsit μεμφθείη ex gloma, ut videtur. Scidl.

32. Constructio est: ilein zeveln daour tation, de an actin course, de Ayantu-Nam Brumoy male locum sic exponit, ut Orestes Ægisthi caput proscripsisse

intelligatur. Heath. 53. arám.] Temporum ratio postulare videtur arám. Musg.

"Αγκαίρευνος παις, χευσον είπεν, ος αν πτάνη.] Alias legitur χευσον είφ', ος αν, etc. Sed salvum erit metrum, si in quinto loco anapæstum admittimus; quare nil muto. Sed de hac rou irre significatione, et quod dico simpliciter pro promit-to usurpatur, videsis Sebastian. Pfochenium in Diatriba de Linguæ Græci Novi

το, "Χερούν τός bene versum aurum promisit. Sepius enim Græci verba dicendi usurpant de pollicitationibus. Lu cianus Reviv. c. S. T. I. p. 573. Homerica parodia:

μά δά μω φύξη γι, παπηγέςι, βάλλιο Δομή, χευσό στις λίξας, έσεὶ ἵπιο χύζας δε άμάς.

Herodot. VI. c. 23. pur 9ès di ei fir sienμίνος ίδι, merces autem ei promissa erat hæc. Sic dicitur inprimis verbum ἐνομά-Zum Homerus Il. IX. v. 515.

દાં મારે જે જે મારે કે કેંદ્ર ફાંડ્સ, જે કે કેંદ્રાક છે' કેંગ્યા હેંદ્રા

Pro quo mox v. 519.

ου δ' αμα τ' αὐτίκα παλλ**λ διδοϊ, τὰ δ' δαν**εθεν

Longus p. 87. sq. ed. Villois. mifere yac η κατά σωμαίνουσαν κόρην δώρα ώνομάζετο σας εκάστου. Præstantissimus Villoisonus ad h. l. p. 208.: " 'Oropaisero. Sic supra, Lib. I. p. 14. Ed. Moll. Dryas in re simili τὰ 'ΟΝΟΜΑΣΘΕ'ΝΤΑ δῶςα παςητήσατο. Apud Hesychium διομήναι et διομάσαι explicantur Ισαγγιίλασθαι; nempe Hesychius, quod a nemine huc usque animadversum est, respexit Od.  $\Omega'$ . v.

> econs de mon ag, queminar Acietty engéments.



### Η ΛΕΚΤΡΑ.

Ααμπροί γάρ είς γένος γε χρημάτων δε δή Πένητες ένθεν ἡυγένει ἀπόλλυται. 'Ως, ἀσθενεῖ δούς, ἀσθενῆ λάβοι φόβον.

40 Εί γάς νιν έσχεν άξίωμι έχων άνης, Εύδοντ' αν έξέγειςε τον Αγαμέμνονος Φόνον, δίκη τ' αν ήλθεν Αιγίσθω τότε. "Ην οῦποθ' 'ἀνης ὅδε, σύνοιδε μοι Κύπρις,

Clari enim genere quidem sumus: pecuniis vero jam Pauperes sumus; hinc nobilitas perit: Ut tenui dans, tenuem haberet metum. 40 Si enim ipsam habuisset dignitate præditus vir, Sopitam excitâsset Agamemnonis Cædem, pænasque Ægisthus tunc dedisset. Quam Electram nunquam vir hicce (conscia est mihi Venus)

Et Il. 1'. v. 121.

Υμίο δ' το πάντισσι πιρικλυσά δώς' διομήνω Hoc sensu et τὸ ἐνομάζων dicitur in Iliade 1'. v. 511.

Ei pir ràg pà doga gigu, tà d'omos' isopá-Čas.

Et IL T'. v. 449.

nal nottà artintata gue, potrecca-

Ubi vides ἐννμάζισ Βαι δῶςα hic esse, promittere dona." Hactenus egregie; sed nollem addidisset: " caque cum emphasi recensere" et quæ sequuntur. Nam in hoc talium verborum usu nihil est emphatici. Suidas T. III. p. 427. Τάλις — ἡ ἐνεμασθεῖσα τιὰ τύμφη. Hesychius composito verbo usus T. II. c. 1342. Τάλις, ἡ μιλλόγαμος σαςθίνος, καὶ κατονο-μασμίνο τού. quod interpretes miris mo-dis vexarunt. Ejusdem familiæ est ai-งถัง cum compositis, โซสเหกี et ลสายหนึ่ง: quod verbum cum primaria vi significaverit generaliter dicere, causa apparet, cur usu haud ita raro valeat specialiter pro-mittere, politiceri. Sophocles Philoct. v. 1398. sq. Brunck.

å ð' "mrás µu dižiās lµijs Ingdo, यांमिका बहोर बॉबकर, रवाँगर्क मान बहुवाँहैंस, गाँवान, Euripides Alcest. v. 12. sqq.

> prerar di pun 3 sai, "Adutes alm the sugartie introfit,

केरोक वेक्सरेस्ट्रेंबरस्य गाँउ वर्षस्य अवर्षः "

Schæfer. Ceterum ad ile' intellige laine. et ad arán abrèn, scilic. Le pae denalaz-9n. Musgravius mavult aráne. Male. 94. Os de arain valet ide res arden, si quis illum occidisset. Seidl.

37. s. Citat Stob. Grot. xevii. p. 389.

ubi χε· γι μών. Burn. Intellige ἐσμέν. Rarior est hæc ellipsis primæ personæ. Sophoel. Antig.

नै रबे प्रकेर नेक्षार अकरत्वरूपे ठेरूकेरच्छ दिकाः Vid. Schæf. Melet. Crit. p. 114. Nostri Cycl. 500. «λίως μὶν οίνευ, γάνυμαι λί λαιτος ηβης. Soph. Œd. Col. 207. δ ζίνα, ἀπόστολις. Nostri Hercul. Fur. 627. οδ άπόντολη. Nostri riercui. σων γλε στεροτός. Different ab his exem-plis illa, in quibus ad Ιτομος sive πρέθο-μος intelligitur είμε. Vid. Scheff, ad μος intelligitur siμί. Vid. Schæf. ad Lamb. Bos. Ellips. p. 696. Seidl. 38. ἡ τὸγ/τοι'] Stob. Grot. xevii. p. 889.

39. 'Ω; år9inī, etc.] Spectat ad v. 34. nūī diburu dapagra. Sensus est, ut, ku-mili viro eam collocans, metum sibi minu-

Gramm. Grac. sect. 518. p. 734. Seidl.

41. ξέγιψι] Sic recte edition antique. Barnesius ἰξίγιψι. S.idl.

Recte vet. ed. ignyugs. Reisk. 42. Pro rors malim erri. Reisk. 43. 4th Th., Ego, ut recte Barnesius, citans Soph. Ced. Col. v. 1323. e 1467. Trachin. v. 308. Muss. "Η σχυνεν εὐνῆ παρθένος δ' ἔτ' ἔστι δή.
45 Αἰσχύνομαι γὰρ ὀλδίων ἀνδρῶν τέπνα
Λαδών, ὑδρίζειν, οὐ κατάξιος γεγώς.
Στένω δὲ τὸν λόγοισι κηδεύοντ' ἐμοὶ
"Αθλιον 'Ορέστην, εἴποτ', εἰς 'Αργος μολών,
Γάμους ἀδελφῆς δυστυχεῖς εἰσόψεται.
50 "Ος τις δὲ μ' εἶναί φησι μῶρον, εἰ λαδών
Νέαν ἐς οἴκους παρθένον, μὴ θιγγάνω,
Γνώμης πονηρᾶς κανόσιν ἀναμετρούμενος

Cubili polluit, sed adhuc virgo manet.

45 Erubesco enim beatorum virorum liberos
Nactus, violare eos, cum non sim dignus.
Deploro sutem verbis affinitate junctum mihi
Miserum Orestem, si unquam Argos reversus,
Nuptias sororis infelices aspiciet.

50 Quicunque vero me stultum esse dicit, quod cum receperim Juvenam virginem in ædes, non attingam, is Mentis pravæ regula se metiri

si Pot sibi, colonos reperiatur aliquando, qui generodode si præditus, fideli et casto ingeroiro,
di getolias certe non ausus fuerit; præsertim cum ex
illius virginis familia supersit, ut in hac
saime.

rails, inimicis reposcat. Certe nos legimus

jugii voluptate abstinuerint. Et sane Josephus ille Justus, Marie virginis maritus, ex Gregorii Nysseni atque Epiphanii sententis, virginitatis illius custos habebatur. Quare non est, ut hoc nomine Euripidis esconomia damnetur vel

etiam inter Christianos reges, qui in summa fortuna positi, ultro a concessa con-

Adscripsit Victorius: duneinas drei rei

44. "Hισχυνιν ιὐνῆ·] Victorius in margine: γε. ἄσχον ἰν ιὐνῆ, quod valet, opinor, ἄσχον ἰν ιὐνῆ, quæ lectio vulgatæ certe non præstat. Seidl.
50. 8s. "Οστις δί μ. ἐναί φανι μῶρον, εἰ λα-Cὰν Νίαν ὶς είκοις σαρθίνος μὰ θιγγάνω, &c.] Hæc Euripides sagaciter in suam profert defensionem. Vidit enim ille vir undi-

quaque magnus, quantas hec res intercriticos turbas erat excitatura. Quid



### Η ΛΕΚΤΡΑ.

373

Τὸ σῶφεον ἴστῶ, καὐτὸς αὖ τοιοῦτος ὧν.

#### ΗΛΕΚΤΡΑ.

 ${}^{\mathbf{r}}\Omega$  νὺξ μέλαιν $\mathbf{s}$ , χρυσέων ἄστρων τρο $\phi$ ε, 55 Έν ή τόδ άγγος τῷδ ἐΦεδρεῦον κάρα Φέρουσα, πηγάς ποταμίας μετέρχομαι, (Ου δή τι χρείας είς τοσόνδ' άφιγμένη, 'Αλλ' ώς ΰβειν δείζωμεν Αἰγίσθου θεοῖς,) Γόους τ' ἀφίημ' αἰθές' εἰς μέγαν πατςί.

Continentiam sciat, seque talem esse.

#### ELECTRA.

O nox atra, aureorum astrorum mater, 55 In qua hoc vas huic incumbens capiti Ferens, fontes flumineos peto, (Non quidem quod ad tantam inopiam sum redacta: Sed ut Ægisthi contumeliam ostendamus diis,) Et lamentationes in amplam ætherem emitto patri.

frigiditatis, vel improbabilitatis, vel incoharrentia; quanquam nec ipse Petrus Victorius illum etiam volens ausus sit defendere. Dionis enim sententia, quam protulimus ad Troad. v. 688. ad ejus defensionem in hac parte sufficiet. Vid. infra ad v. 259. Barnes.

ph 3-pyydra Terent. Note illa prima

un Serryana] Terent. Nocie illa prima virginem non attigit, MS. Not. ed. Victor. Seidl.

52. γιώμης τουηρώς καιόσιν] Legendum, ni fallor, γιώμης τουηρώς. Μεις. γιώμης τουηρώς επιόσιο] Πουηρώς in τουηρώς mutavit Musgravius, quem sequitur Porsonus ad Hec. 606. (ubi memorize tur is a single sequitary cites του με πορωμένου βαση που σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του σε πορωμένου και του και του σε πορωμέν lapsu citat "eru vò eupeen.) Sed non as-sequor, cur damnanda ait librorum lectio, quæ mihi quidem etiam magis poética vi-detur. Sensus est : is sciat, se prava mentis, (statuendi, judicandi) regula metiri sive estimare continentiam, i. e. se perperam judicare de continentie laude. Assaisos saviras dixit Noster Fragm. Belleroph. VI. 5. Seidl.

yrums wornens narioss Ed. Victor. 53. Reisk. conjicit: nativis et rumves, et se ipsum talem non esse, sc. súpera, modestum, bonis moribus præditum. Beck. nairis as Reiskius proponit si pro as. Sed sana vulgata. Verte: ipsumque contra talem esse, scil. qualem me dicat, mager.

Magor etiam supplet Heathius. Scidl. Vor. VII.

Comma post εῶρεο posuit Victor.
54. ἄστεων τεοφί,] Tibullus Lib. II.
Eleg. 1. v. 87.

Ludite, jam Nox jungit equos, currumque sequuntur

Matris lascivo sidera fulva choro.

Mug.

Prev. pro respis posuit matrem, secutus auctoritatem Tibulli El. 2, 1. Beck.

55. sées ed. Victor. 57. s. Hi duo versus uncinis includendi sunt; ut μισίχερμαι et åφίημι per ap-positionem cohercent. Mug. Forte, si liven, aut cum vet. ed. si li v. Confer v. 268. ubi libe pro libes,

quod neque hinc alienum est. Possit etiam sử bấ ys reponi. Beck.
Oử bấ vi Ita recte Victorius. In Bar-

nesiana legitur 🐠 🍇 🖏 fortasse typothetæ SeidL

58. διίξωμεν 910ίς,] Docet Grævius ad Hesiod. Op. et D. v. 730. Antiquorum sententiam fuisse, noctu deos versari in terra et hoc orbe nostro inter homines, interdiu sedes superas colere. Stat. Lib. I. Sylv. 1.

Huc sub nocte silenti, Cum superis terrena placent, tua turba relicto Labetur codo.

Quintilian. Declamat. X. omnis religio Rb

#### 374

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

60 'Η γας πανώλης Τυνδαείς, μήτο έμη, Έξέβαλέ μ' οίκων, χάριτα τιθεμένη πόσει. Τεκούσα δ΄ άλλους παϊδας Αίγίσθο πάρα, Πάρεργ' 'Ορέστην καμέ ποιείται δόμων. ΑΥ. Τί γὰς τάδ, δ δύστην, έμην μοχ βεῖς χάςιν,

65 Πόνους έχουσα, πρόσθεν εὖ τεθραμμένη, Καὶ ταῦτ' ἐμοῦ λέγοντος, οὐκ ἀφίστασαι; ΗΛ. Έγω σ' ίσον Δεοίσιν ήγουμαι Φίλον Έν τοῖς έμοῖς γὰς οὐκ ένύβρισας κακοῖς.

60 Illa enim perniciosa Tyndaris, mater mea, Ejecit me ex ædibus, gratificans marito suo. Quia enim alios liberos apud Ægisthum peperit, Orestem et me, alienos a domo ducit. Col. Cur vero, O infelix, heec in meam gratiam laboras,

65 Labores sustinens, prius delicate nutrita, Et hæc me jubente non desistis? Ele. Ego te diis æqualem amicum duco: In meis enim malis non insultâsti contumeliose.

templorum, omnis religio lucorum, cum tacuere mortalia et profani procul, errare sedibus totis, solitudine frui, et de suis dici-tur exire simulacris. Hinc intelligendus

Euripides. Musg.
59. ἀφίημ. ] Its optime Reiskius, pro ἀφίην. Musg.

άρίην] Imperfecti temporis, licet alii Aprine in optativo legant.

ἀφίην] Reliqui librorum lectionem quamvis vitiosam. Reiskium corrigentem apian' secutus est Musgravius, qui duos antecedentes versus uncinis inclusit. Sed versor, ut aptus hic sit parentheseos locus. Idem sensisse videtur Heathius, qui corrigit ἀφίω γ', et Schæferus, qui ἀφῶμιν edidit. Sed nimis tamen Schæferi lectio a libris recedit. Quid si scripserit Euripides, quod Portus voluit, aprino, ad Homeri exemplum conjunctivum cum optativo copulans. Sensus tamen utriusque paululum erit diversus. Verte: ut Ægis-thi injurias diis ostendam, et ut querelas fundere possim (non fundam) in magnum sethers. Vid. Matth. Gramm. Greec. sect. 519. p. 735. ubi non assentior viro doctissimo, in Soph. Electr. v. 760. præ-ferenti ἰκλάχη. "Own: ἰκλάχα est ut ferenti lalázy. "Orus lalázu est ut naucisci possit, non ut nanciscatur. Ver-

nacule: damit er erhalten könne. rum erit : damit er erhalten soll; sive, damit er erhalte. Afferunt Orestis cineres, non ut in patrio solo sepeliatur, (hoc enim pendebat ab Ægisthi et Clytæmnestræ arbitrio) sed, ut his, si velint eum sepelire, ejus rei potestatem faciant. Pari modo omnes hujus generis loci, quos Matthise l. l. affert, etiam Homerici, videntur explicandi esse, neque in eadem Sopho-clis Electra v. 57. mutari debet librorum lectio drus — pienus. Seidl.

60. 'Η γὰς παιώλης] De voce παιώλης vide Hercul. Fur. v. 1417. Barnes.

62. Alyie's w wien, Ita libri. Schaferus edidit Alyie's w wien. Sed nihil magnopere differt, utrum dicas, genuit liberos ex Ægistho an apud Ægisthum, in Ægisthi domo, i. e. conjuncta cum illo. Plane aic Plutarch. Pericl. p. 165. c. îran di nal supe vi Hipundu Aárdiswar nai Hápeden. Seidl.
63. Hápegya — binan] i. e. rider. Vid. Hesych. v. superper. Seidl.
66. Kai vair — âpirvaru i] Construe nal eiu âpirvaru, huei Myerres vairu, sive nairu phù Myer vairu, acil. dir es âpirvardu. Seidl. liberos ex Ægistho an apud Ægisthum, in

## Н ЛЕКТРА.

375

Μεγάλη δε Δνητοίς μοίρα συμφοράς κακής 70 Ίατρον εύρεῖν, ώς έγώ σε λαμβάνω.  $\Delta \epsilon \tilde{i}$  dn  $\mu \epsilon$  rankleuston,  $\epsilon i \varsigma$  oson shere, Μόχθου 'πικουφίζουσαν, ως ράον φέρης, Ευνεπερμίζειν σοι πόνους. άλις δ έχεις Τάξωθεν έργα· ταν δόμοις δ΄ ήμας χρεών 75 Έξευτρεπίζειν είσιόντι δ' έργάτη Θύραθεν, ήδυ τάνδον ευρίσκειν καλώς. ΑΥ. Εί τοι δοκεί σοι, στείχε και γάρ ου πρόσω

Magna vero mortalibus est felicitas, adverses fortunes 70 Medicum invenisse, ut ego te accipio. Oportet igitur me vel injussam pro viribus Labore te levantem, ut facilius feras, Una tecum tolerare negotia; satis enim habes Operum foris. Domesticas vero res nos oportet

75 Parare: intranti enim operario Ab extra, jucundum est res domesticas invenire recte se habentes. Col. Si igitur ita tibi placet, vade: etenim non procul sunt

69. Μιγάλη μώζα i. e. magna felicitas. Meies vocabulum est pier; loci igitur nexus significationem regit. Nam μιγάλη mare eodem jure de magno infortunio dici possit, ut slavės miyas, Orest. 779. pro slavės nanės, et Iph. Aul. 453. ras meyisτας συμφοράς pro τὰς καπίστας. Scidl. 71.88. Δεῖ δή με κἀκίλιυστου, εἰς δσου σθίνω,

Μόχθου 'σικουφίζουσαν, ώς έξον φίρης, Συν-εκκομίζειν σοι σύνους:] Vide hunc locum explicatum in note ad v. 74.

73. Συτεκκομίζειν σότους·] Confer Hip-

pol. v. 467. Musg.
Συππερμίζιν i. e. ευμποτίν, ευμβαστά-ζιν, ut explicant Scholiastæ ad Orest. 678. et Hippol. 467. Videtur hoc verbum nostro proprium esse. Idem Euripidi significant emunerour et emunfique.

74. s. và 'r dónus quas xeiòn 'Eğurçırı'-çur etc.] Cum eleganter copioseque lau-des agricolarum vitæ persequeretur Horatius (Epod. 2.) et quot quantaque illic bona forent, ostenderet; in ils etiam posuit voluptatem, quam capiunt, cum ab opere redeuntes, laboreque ac fame enecti inveniunt domi a diligente uxore parata omnia, quibus et reficere vires et desideria

naturæ satiare queant. Inquit igitur: Et horna dulci vina promens Dolio dapes inemtas apparet. Addit etiam, majorem illis suavitatem afferre viles eas escas, quam inertibus ac delicatis exquisitæ epulæ faciant. Euripides quoque in Electra hoc tetigit, qui de voluptate hac, potius animo comprehensa, quam usu cognita, ita induxit summo loco natam, magnique animi virginem cum viro suo loquentem: amim virginem cum viro sao soquemem. Τὰ το διρμέν κμῶς χειῶν Ἐξιυτειείζων εἰσιόν-τι δ ἰργῶνη Θόραδιν, κὸῦ τῶνδιν εἰφισκιν καλῶς. Nam quod Latinus poëta supra dixerat: Quad si pudica mulier in partem juvet domum aique dulces liberos, Græcus quoque ante hæc verba eidem personæ affinxit; Illa nam, quid sui officii sit, oetendens, inquit: Διι δή με πήπίλευστον, είς όσον σθένω, Μέχθου «πανυφίζουσαν, ως έμξον φίρης, Συτιπαμίζων σει πότους. Quibus in verbis animadvertendum est, συνιπαραίζων idem valere, quod in partem juvare : nificat enim manifesto una cum aliquo ferre, ac partem aliquam laboris illius in se suscipere. Hase Petrus Victorius Variar. Lection. Lib. XI. c. 6. Vide plura ad Hippolyt. v. 467. Quod autem rà ir binas muliari affinzit Euripides, hoc est, muliebria officia tractare, id explicaΠηγαὶ μελάθεων τῶνδ ἐγὰ δ ἄμὶ ἡμέρα Βοῦς εἰς ἀρούρας εἰσδαλών, σπερῶ γύας. 80 ᾿Αργὸς γὰρ οὐδεὶς, θεοὺς ἔχων ἀνὰ στόμα, Βίον δύναιτ ἀν ξυλλέγειν ἄνευ πόνου.

#### ΟΡΕΣΤΗΣ.

Πυλάδη, σε γὰς δη πρώτον ἀνθρώπων εγώ Πιστον νομίζω και φίλον, ξένον τ' εμοί· Μόνος δ' Ορέστην τόνδ' εθαύμαζες φίλων,

Fontes ab sedibus hisca. Ego vero prima luce Boves in arva agens, seminabo jugera. 80 Nullus enim ignavus, deos habens in ore, Victum poterit colligere sine labore.

#### ORESTES.

Pylades, te namque jam præ cunctis mortalibus ego Fidum judico et amicum, et hospitem mihi: Solus enim ex amicis Orestem hunc colebes,

tur a Kenophonte in (Econom. Hagesnesares d Ithe, is fael denti, où pir vie yonande bri và tides leyn nal bespetafaerafiyn plr yde nal Islawn, nal bespetafen, nai vegaring veë driget và copa nal vir yughr pähles désardu nagregis navionisars, store và the brivates abris leyn. Schlinge

Gaspar Stiblinus.

vås] Ita Victor. Aliæ vå 's. Seidl.

79. åeségas] Barnesius in margine ägsgas. Musg.

eleβάλλω, nostro est aut introire aut agere in locum, ut hic et Iph. Taur. 262.

Scial.

So. a. 'Aeyde yde eidele, Sude İzur ard erfus, Birr divare' de fullique anna fine. ]
Petrus Victorius Lib. XII. c. 14. Verissimam quandam vitzeque nostre maxime utilem sententiam in ore gravissimi viri, M. Catonis, posuit Sallustius; cum enim varlis de causis in maximo periculo civitatis cunctantum senstum excitaret ad passam capiendam de n'efariis civibus, ita increputi illos, qui diis immortalibus confist, humana præsidia non adhibebant:
Non votis, neque suppliciis muliebribus, causilia deorum parantur: vigilando, agendo, bene consulendo, prospera omnia cedumi. Idem etiam longe minori in re pronuntiari fecit a Colono illo Euripides,

quem induxit in fabula Electra: cum enim nobilissimam virginem ab illiberali indignoque ipea labore revocare non potuisset, potestatemque tandem ei feci ut pergeret, quo coeperat, cum ferri posse illum etiam a delicato corpore in umbraque nutrito laborem vidisset, quo magis am consolaretur, addidit: ego enim, cum dies illuxerit, bubus in arvum compulsis, semen spargam: 'Aey's yêc sible, Stoby 1\text{Xer did crissa, Bios diract' de fallalyto fine misse. Hoc enim verbis poète exponere placuit, cum id sit, quod a Latino scriptore pasne expressum esse significare volui. Idem etiam brevius his verbis przecipiebatur; quze jubebant, implorato auxilio Minervæ, oportere etiam manum movere, negotioque, quod confici quis vellet, adplicare. Hec ille. Quo tamen in loco puto magnum virum, leviter memoria lapsum, respicere ad apologum illum Æsopicum, quo rusticus Herculis opem imploraverat ad plaustrum como hærens submovendum, quem deus ille votis suis conatus adjungere jubet, et manus atque humeros plaustro fortiter admovere, tum demum illius opem imploraret, nec suc-cessu cariturum. Memorabilis autem bic locus, inquit Gaspar Sciblinus, contra otiosos. Nam: nil sine magno sita labore

#### $H \Lambda E K T P A$ .

377

- 85 Πράσσον Β' α πράσσω, δείν υπ' Αίγίσ Βου παθών, "Ος μου κατέκτα πατέςα, χή πανώλεθεος Μήτης ἀφίγμαι δ έκ Δεού χρηστηρίων Αργείον ούδας, ούδενος ξυνειδόπος, Φόνον φονεύσι πατρος άλλάξων έμου.
- 90 Νυπτός δε τησδε πρός τάφον μολών πατρός, Δάκευά τ' έδωκα, καὶ κόμης ἀπηεξάμην, Πυρά τ' επέσφαξ αίμα μηλείου φόνου, Λαθών τυράννους, οἱ κρατοῦσι τῆσδε γῆς.
- 85 Utentem ea fortuna, qua utor, atrocia ab Ægistho passus, Qui meum interfecit patrem et perdita una Mater. Venio nunc ex Dei oraculis In Argivum solum, nemine conscio, Cædem interfectoribus patris mei redditurus.
- 90 Et bac nocte profectus ad tumulum patris, Lacrymasque dedi, et primitias comæ ei obtuli, Pyramque sanguine ovis jugulatæ imbui, Clam tyrannis, qui tenent imperium hujus agri.

dedit mortalibus, etc. ut ait poëta. Gravissima sententia adversus otiosos exstat Hesiod. "Egyar aal 'Hasçar, Lib. I. v. 306. etc. Barnes.

Seede izur and erépu, i. e. quantumois dees habeat in ore. Proxime Bis intellige victum. Seidl.

'Agyès γὰς οἰδιὶς ἀπὸ μότου ζῆ τοῦ ἰππαλίσθαι θιούς, πρὸς τοῦτο δὶ παὶ τὰ τὸτ
'Αθητῆ καὶ χεῖρα πίνι. Scholiast.
82. Πυλάδη,] Hinc patet, Pyladem adesse, ut mutam personam; nihil enim hic

esse, ut intum personam; man enim me vicissim loquitur. Barnes.

84. 'Ogiovar visi'] Addidisse visit videtur poëta, ne auditor forte nomen loquentis ignoraret. Musg.

'Ogiovar visit] De se loquitur Orestes, dunvinsis ponitur visit, de qua re vide supra ad v. 43. Barnes.

Rote Museuming demonstrations visit.

Recte Musgravius demonstrativum vis de poëtam putat addidisse, ne auditores forte nomen loquentis ignorarent. — iduéμαζις. Θαυμάζων h. l. est colere, amare, state of the state

Beck.

87. µverneim] Barnesius zenerneim quod procul dubio verum. Musg.

χειστηείωτ] Its pro μυστηείωτ lega, quod prius male aderst. Barnes. Is 9ων μυστηείωτ] Videntur hac refs-renda ad sequentia εὐδικὸς ξυκεδότος, πεπίne sciente secundum arcanum dei praceptum, quare comma post ellas delevi. Etymol. M. p. 595. 48. μυστήρια, μυθάρια μύθος γὰς ὁ λόγος. Clemens Alex. Cohort. ad g. p. 12. l. 12. Pott. πάριση Conort. an g. p. 12. 1. 12. Pott. παρεσω δ) παὶ ἄλλως μοθάμα σαι τοῦν ἀντωνταιχούν-σων τῶν γεμιμάσων, τὰ μιστάρια, ubi, ut ex Etym. patet, recte fictam vocem μυθά-ρια Sylburgius defendit. Confer. etiam Zonaras, p. 1378. Seidl. 89. άλλάξων, i. e. ἀμείψων, ut rependam.

91. zópas áragtápan,] Sectionem intelligit capillorum. Nam solenne fuit, sectos crines mortuis inferri a proximis. Ovid. Metamorph. Lib. III. Fabul. 6. planzere sorores Naiades, et sectos fratri imposuere capillos. Hujus rei crebra est mentio apud Æschlyum, Sophoclem et Euripidem. Vide Job. Kirchman. de Funerib. Romanorum Lib. II. c. 15. et Hadriani Junii Commentar. de Come, c. Barnes.

Πηγαὶ μελάθρων τῶνδ΄ ἐγὰ δ ἄμ' ἡμέρα Βοῦς εἰς ἀρούρας εἰσθαλῶν, σπερῶ γύας. 80 ᾿Αργὸς γὰρ οὐδεὶς, θεοὺς ἔχων ἀνὰ στόμα, Βίον δύναιτ' ἄν ξυλλέγειν ἄνευ πόνου.

#### ΟΡΕΣΤΗΣ.

Πυλάδη, σε γας δη πρώτον ανθρώπων εγώ Πιστον νομίζω και φίλον, ξένον τ' εμοί· Μόνος δ' 'Ορέστην τόνδ' εθαύμαζες φίλων,

Fontes ab sedibus hisce. Ego vero prima luce Boves in arva agens, seminabo jugera. 80 Nullus enim ignavus, deos habens in ore, Victum poterit colligere sine labore.

#### ORESTES.

Pylades, te namque jam præ cunctis mortalibus ego Fidum judico et amicum, et hospitem mihi: Solus enim ex amicis Orestem hunc colebes,

tur a Kenophonte in (Econom. Hageractaers & Suls, is fact deau, ord als vies yomands but out todes loya and bespetafaneurflyn als yde and Schum, and Bestageles, and vegating ved andels or eight and the Auxis pähles désaudu nagregis navienisaess, dore ou l'és letrates abrê leya.

Schlings

Gaspar Stiblinus.

chs] Ita Victor. Alize ch's. Seidl.

79. deséeus] Barnesius in margine açu-

sieβάλλω, nostro est aut introire aut agere in locum, ut hic et Iph. Taur. 262.

80. s. 'Λεγδε γὰς εὐδιές, Suòs ἔχων ἀνὰ στήμα, Bier δύναιτ' ἀν ξυλλίγιν ἄνιυ πόνα.] Petrus Victorius Lib. XII. c. 14. Verissimam quandam vitseque nostræ maxime utilem sententiam in ore gravissimi viri, M. Catonis, posuit Sallustius; cum enim variis de causis in maximo periculo civitatis cunctantem senatum excitaret ad posnam capiendam de nefariis civibus, ita increpuit illos, qui diis immortalibus confisi, humana præsidia non adhibebant: Non votis, neque suppliciis muliebribus, austilia deorum parantur: vigilando, agendo, bene consulendo, prospera omnia cedunt. Idem etiam longe minori in re pronuntiari fecit a Colono illo Euripides,

quem induxit in fabula Electra: cum enim nobilissimam virginem ab illiberali indignoque ipes labore revocare non potuisset, potestatemque tandem ei feci ut pergeret, quo corperat, cum ferri pos illum etiam a delicato corpore in umbraque nutrito laborem vidimet, quo magis eam consolaretur, addidit: ego enim, cum dies illuxerit, bubus in arvum compulsis, semen spargam: 'Agyàr yàg siblit, Stob;

lixer à và evina, Bier divase' de fallique

änu vinu. Hoc enim verbis poète exponere placuit, cum id sit, quod a Latino scriptore pasne expressum esse significare volui. Idem etiam brevius his verbis przcipiebatur; quze jubebant, implorato auxilio Minerva, oportere etiam manum movere, negotioque, quod confici quis vellet, adplicare. Heec ille. Quo tamen in loco puto magnum virum, leviter memoria lapsum, respicere ad apologum illum Æsopicum, quo rusticus Harculis opem imploraverat ad plaustrum como hærens submovendum, quem deus ille votis suis constus adjungere jubet, et manus atque humeros plaustro fortitar admovere, tum demum illius opem imploraret, nec successu cariturum. Memorabilis autem hic locus, inquit Gaspar Stiblinus, contractions. Name and income in the contractions. tiosos. Nam: nil sine magno vita labore

- 65 Πράσσον Β΄ α πράσσω, δείν ὑπ' Αἰγίσθου παθών, "Ος μου κατέκτα πατέςα, χή πανώλεθςος Μήτης ἀφίγμαι δ ἐκ θεοῦ χρηστηρίων Αργείον ούδας, ούδενος ξυνειδόπος, Φόνον φονευσι πατρος αλλάξων έμου.
- 90 Νυπτος δε τησδε προς τάφον μολών πατρος, Δάκευά τ' έδωκα, καὶ κόμης ἀπηςξάμην, Πυρά τ' επέσφαξ αίμα μηλείου φόνου, Λαθών τυράννους, οδ κρατούσι τησδι γης.
- 85 Utentem ea fortuna, qua utor, atrocia ab Ægistho passus, Qui meum interfecit patrem et perdita una Mater. Venio nunc ex Dei oraculis In Argivum solum, nemine conscio, Cædem interfectoribus patris mei redditurus.
- 90 Et bac nocte profectus ad tumulum patris, Lacrymasque dedi, et primitias come ei obtuli, Pyramque sanguine ovis jugulatæ imbui, Clam tyrannis, qui tenent imperium hujus agri.

dedit mortalibus, etc. ut ait poëta. Gravissima sententia adversus otiosos exstat Hesiod. "Egyar and 'Hassar, Lib. I. v. 306. etc. Barnes.

9 sobs 1χων άνὰ στόμα, i. e. quantumvis dess habest in ore. Proxime βίον intellige victum. Seidl.

'Agyès yès eidils derè méses Çi esi ier-nalus du diesi, egès reure di nal rè sir 'Aduri nal xues niru. Scholiast. 82. Nohâde,] Hinc patet, Pyladem ad-esse, ut mutum personam; nihil enim hic

vicissim loquitur. Barnes

84. Optern end] Addidine end vide-tur poets, ne auditor forte nomen loquen-

tur poeta, ne auditor torte nomen loquen-tis ignoraret. Muss.

Octorn résis! De se loquitur Orestes, duarines ponitur résis, de qua re vide su-pra ad v. 45. Barnes.

Recte Musgravius demonstrativum résde poëtam putat addidisse, ne auditores forte nomen loquentis ignorarent. — Wasiore nomen inquentus ignorarent. — 1000-μαζις. Saupatζισ h. l. est colere, amare, ut sape. Conf. Musgravius infra ad v. 519. et quem ille citat Markland. ad Hippol. 105. Addit Beckius Valckena-rium ad eundem Hippol. locum. Seidl. 85. Comma pont local poni jubet Reisk.

Beck.

87. μυστηρίων] Barnesius χενετηρίωνη quod procul dubio verum. Musg.

χεηστηςίων] Ita pro μοστηςίων lego, quod prius male aderat. Barnes. la 9τοῦ μοστηςίων] Videntur hac referenda ad sequentia εὐδινές ξυναδένος, ποπώne sciente secundum arcanum dei præcep tum, quare comma post essas delevi. Etymol. M. p. 595. 48. naserigia, past-gia: passes yag è liyes. Clemens Alex. Etymol. M. p. 595. 48. μωντήρια, μανηρια μύθος γλε δ λόγος. Clemens Alex.
Cohort. ad g. p. 12. l. 12. Pott. πάρεσυ
δι καὶ ἄλλως μαθάρια σα καιῦ ἀντωταιχούνσαν τῶν γεμμαίτων, τὰ μωντήρια, ubi, ut
ex Etym. patet, recte fictam vocem μυθήρια Sylburgius defendit. Confer. etiam
Zonaras, p. 1378. Seidl.
89. ἀλλάξων, i. e. ἀμείνων, ut rependam.
Seidl.

91. zópus de nytápus,] Sectionem intelligit capillorum. Nam solenne fuit, sectos crines mortuis inferri a proximis. Ovid. Metamorph. Lib. III. Fabul. 6. planzere sorores Naiades, et sectos fratri imposuere capillos. Hujus rei crebra est mentio apud Æschlyum, Sophoclem et Euripidem. Vide Joh. Kirchman. de Euripidem. Funerib. Romanorum Lib. II. c. 15. et Hadriani Junii Commentar. de Coma, c.

Καὶ τειχέων μεν έντος ου βαίνω πόδα, 95 Δυείν δ' άμίλλαιν ξυντιθείς, άφικόμην Προς τέρμονας γης τησό, ϊν ἐκδάλω ποδὶ "Αλλην έπ' αίαν, εί μέ τις γνοίη σποπών Ζητοῦντ' άδελφην, φασί γάς νιν έν γάμοις Zeun Beiear oineir, oude mag Levor mereir, 100 'Ως ξυγγένωμαι, καὶ Φόνου ξυνεργάτιν - Λαδών, τά γ' είσω τειχέων σαφώς μάθω.

Et intra quidem muros non infero pedem: 95 Geminum vero molimen conjungens, veni Ad fines terræ hujus, ut me recipiam pede Aliam in regionem, si quis speculatorum me cognoverit. Et quærens sororem (aiunt enim ipsam connubio Junctam hic habitare, nec permanere virginem) 100 Ut colloquar cum ipsa, et cadis sociam

Assumens, que intra mænia gerantur cognoscam liquido.

92. μηλείου φότου,] Tentabam μηλείου irov, i. e. agni. Sed non memini, agnum inferis mactatum, malimque adeo μηλιίου Borov, i. e. ovis.

Mortuis sacra ove fieri mos erat. vid.

Αροίου Rhod. II. 842. Μυσς.
φύλου, αυτ γόνου, conject Reisk. Βεςκ.
Ισίσφαζ αίμα μπλιίου φόνου] i. c. 19υσα.
Infra v. 281. ματεὸς αίμ ἰστοφάζασ ἰμῆς. Pro φίνου Musgravius conjicit γόνου sive βοτοῦ. Male. Vulgata genuina. Αἴμα μπλιίου φίνου est αἴμα in μπλιίου φίνου. Ταύριιον φόνου apud Euripidem legimus Hel. 1590. coll. v. 1581. et Æschyl. Sept. ad Theb. 44. Seidl.

94. βαίνω] Sic Ιπβάς σόδα, Heraclid. v. 802. ἀςβύλαν σζοβάς, Orest. v. 1476.

βαίνω σόδα,] Sic infra v. 1173. Βαίνουσιν ig elner πόδα. Sic in Alexandra: Πεί-βανι πόδα. Locutio haud adeo frequens; βαίνω enim hic est μιταβατικόν, et idem sonat, quod βιβάζω, vel βαίνειν ποιώ. Qui mos Hebræis frequens. Vid. ad Herc. Fur. v. 335. Vel certe andi utrobique legendum. Barnes.

βαίνω σίδα,] Citat Musgravius Orest. 1428. ad quem locum vid. Porsonum, qui ex ipsa nostra fabula addit v. 1173. βαίνων εξ είκων σέδα. Confer. etiam Lobeck. ad Ajac. p. 225. seq. Seidl. 95. MS. a. δυοῖν δ' ἀμίλλαις, MS. β.

δουν δ΄ ἀμίλλαν, superscripto δουν. Le-gendum cum Piersono, Verisim. p. 238. δουν δ΄ ἀμίλλαν. [Sic et Reisk. stque Heath.] Μιες. Δυτν] Attice pro δουν, ut infra v. 536. Δυτν ἀδιλφών: quare non erat, ut Scali-

ger dusir scriberet. Barnes.

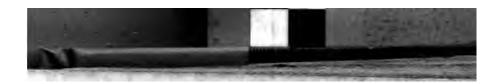
Δυιίν δ αμιλλεν] Victorius έμίλλει». Plerique interpretes legendum esse viderunt duis sive duis d'apalan Eureiglis, duarum rerum certamen, i. e. studium componens. Atticum des hauddubie præstat, frequentissimum illud in Græca Tragodia, et fortasse ubique reponendum. Ad emendationem ಪ್ರಾಮಿಸಿಕ್ಕಾ ducunt etiam Musgravii libri. Nam 15 et 7 facile con-fundi posse et confusa etiam esse docet Bastius ad Gregor. Corinth. p. 726. coll. p. 429. Seidl.

96. laßála] MS. a. in margine laßa-

ubi supra.

nus genitivo plurali a enersi. Musg. "Allar let aler, Sine came Hersonus corrigi valt is aler. Vulgatam tuebuntur Hip. 902. 1125. Iph. T. 436. Scidl.

98. Znrevr'] Optime Piersonus (nrev



#### $H \Lambda E K T P A$ .

Νῦν οὖν, Έως γὰς λευκὸν ὅμμι ἀναίςεται, "Εξω τείζου τοῦδ ἔχνος ἀλλαξώμεθα. "Η γάς τις άροτης, ή τις οίχετις γυνή, 105 Φανήσεται νών, ηντιν ίστορήσομεν, Εί τούσδε ναίει ξύγγονος τόπους εμή. 'Αλλ', είσορῶ γὰρ τήνδε προσπόλων τινὰ, Πηγαΐον άχθος έγκεκαρμένω κάρα Φέρουσαν, έζώμεσθα, κάκπυθώμεθα

Nunc igitur (aurora enim candidum vultum extollit) Extra semitam vestigium amoveamus. Aut enim aliquis arator, aut aliqua mulier ancilla 105 Apparebit nobis, quam interrogabimus, An hæc loca soror incolat mea. Sed (video enim hanc quandam ex ancillis Aquæ fontanæ onus raso capite Ferentem) sedeamus, et interrogemus

r'. Et ut facile evadere also possim - Et licet,) ut facile in aliam terram elabi pos-

sororem quærens. Musg.
Etiam Heath. ζητών τ', sed Reisk. ζητών τ' έλιδη, ut sit: ζητώντα, ώς συγγί-

ระบุคณ ล้งไปชุติ. Beck. Zทรงทรา] Piersonus emendabat (กระตัว รร, vertems: "ob has autem binas præcipuas causas veni ad terminos hujus terræ, et ut facile evadere possim, si quis speculatorum me cognoverit, et sororem quærens, quam dicunt nuptam hic habitare." Callide vertit hic habitare: nam illud hic, quod ejus emendatio necessarium facit, quou ejus emenastio necessarium racti, in Græcis non inest. Approbavit tamen hanc emendationem plerisque. Quod si tali correctione locus indigeret, legerim potius ζητῶ, τ', i. e. τος ζητῶ, mutata constructione, ut sæpe, vel ἢ συγγίωμαι pro ὡς συγγίωμαι. Sed ne litterula quidem mutanda est. Fraudi fuerunt viris destinctions y technical support of the support of th doctis (etiam Lobeckio de Usu Apostr. p. 21.) verba illa δωίν δ' ἄμιλλαν ζωντιθείς, qua perperam interpretati sunt. Illud desir spectat non magis ad sequentia quam ad præcedentia. Nam quo potissimum stu-dio in patriam redierit, paulo ante Orestes dixit, v. 89. φότον φοτίδοι πατρος άλλά-ξων. Jam pergit sic: Recessi autem ad fines hujus terræ, duarum rerum studium componens, (i. e. studium meum ex sim-plici faciens duplex, sive, primario meo studio aliud studium adjungens, hoc sci-

sim, si quis speculatorum me cognoverit quærentem sororem (dicunt enim eam cum viro habitare neque virginem adhuc esse) ut conveniam, etc. Ita optime coherent omnia. Investigare autem sororis sedem etiam in finibus regni poterat, quod regis filize sors etiam hic vix ignorari poterat; sed petere fines regni ad eam investigandam non poterat, nisi ante comperisset, eam hic habitare. Ceterum ἐμιλλεν dicit, (periculum vertit Reiskius,) quod in utra-que re reluctantes habebat inimicos. Si-

que re resuctantes naceout infinicos. Samiliter Sophocles Electr. 495, γάμων άμιλλήματα. Seidl.

98. ε. ἐν γάμως Ζιυχθιῖσαν εἰπιῖκ,] Ita v. 211. μάτης δ' ἐν λίντος φοιίως άλλφ σύγγαμος εἰπιῖ, Hel. 298. μετ' ἀνδρὲς εἰπιῖκ βαβάξου. Seidl.

107. προσπόλων] Malim πρόσπολον.

Sendi.

108. lyπικαεμίνο κάςε] Κάςες pro κάςεις, α κάςεις τὸ, idem, quod κάςεισε, κακάκεις, de qua voce vide, qua nos ad
Herc. Fur. v. 904. Barnes.

lyπικες κάςε Electra raso capite incedebat in tristitize signum, sed Orestes
putavit servitutis esse indicium. Beck.

Schmferus Meletem. p. 78. "cave corrigas verbi dval Aryanisas iyanigas inaclentia forte offensus, is anagaisa adqui ne cavillator feminam te hydropicam fa-

110 Δούλης γυναικός, η τι δεξώμεσω έπος, Έφ' οἶσι, Πυλάδη, τήνδ ἀφίγμεω χωόνα. ΗΛ. Εύντειν, ωςα, ποδός όςμάν. ΤΩ έμβα, εμβα κατακλαίουσα.

στροφή.

115

'Ιώ μοι, μοι. Έγενόμαν 'Αγαμέμνονος Κούρα, καί μ' έτεκε Κλυταιμνήστρα,

110 A serva muliere si quod forte verbum accipere possimus de rebus, Ob quas, O Pylades, in hanc venimus terram.

Elc. Intende, tempus est, pedis impetum: Ingredere, ingredere, O, lamentans.

Hei mihi, mihi?

115

Sum Agamemnonis

Filia, et me peperit Clytæmnestra,

cere criminetur. Etenim suyaño ax 905 nága pieswas dicitur, ut in Sophoclis cognomine fabula, v. 326. aq. irrápia xigaï pigoson: in ejusdem Philoct. v. 655. a Barváta xigañ. Ælian. de Nat. Anim. 7, 12. vý pis nigalý pigoson úlgias pisvañ Thaver." Sed quam ibidem conjecturam proponit as 905 pro ax 905, cam vir doctissimus dudum ipse improbavit. Nam suyaño ax 905 recte vertunt aquas fontana onus. Seidl.

des ed. Victor.

110. Tollenda distinctio post ing.

Heath.

112. Σώντιν, ὅςα, στοὶς ὁςμάν.] Monodia Electræ gravissima, quæ continet perpetuam querelam, ac eam vehementissimam, ab ingenti spiritu profectam, quo Electra prædita, ubique sui similis est. Similis ejudem monodia apud Sophoclem τ. 85. ΓΩ φάος ἀγνὸν, καὶ γῦς Ἰνόμοιρος ἀὰς, ος μω Πολλὰς μὶν Θρόπων γὶὰς, etc.

Gaspar Stiblinus.

Ad scenicam rationem hujus soliloquii Prev. adnotavit hæc: Oreste et Pylade sont cachés et à portée d'entendre. Beck.

Tractavi hoc carmen de Verss. Dochm. p. 258. sqq. Primus versus videtur anapæsticus ex genere spondiaco. Alter quem numerum habest, non audeo definire, nisi fortasse glyconeus est, addito in fine trochso, ut infra v. 174. (ed. Seidl.) De hiatu & (male vulgo &) iµβs iµβs vide de Verss. Dochm. p. 91. Post & ges deest irvì, ut sæpe. Vid. Lamb. Bos. p. 607. Schæf. Alloquitur autem in hoc carmine Electra semet ipsam.

χοριαμιζικά στζο. post v. 111. exhibet

M.S. Not. Vict. [editio princeps stropharum et antistropharum notas nusquam addit.]

Leg. einrun an webb; benan, et sic quoque deinceps v. 128. aut saltem & 'ea, i. e. & dea. Reisk.

113. Iµfa. ingredere. Vox est incitantis aliquem ad viam vel choream anspicandam. Confer Aristoph. Ran. v. 380. Ecclesias. v. 476. Musg.

Ecclesias. v. 476. Muss.

\*\*seranlausses scribi jubet Heath. quod cum 

\*\*ua conjunctum ad Electram referatur. 

\*\*Reck.\*\*

115. ε. Έγμεφμαν 'Αγαμίμεστος Κούρα] Vocem πεύρα, ut ab explicatore profectam, metri causa delendam puto, quæ etiam hinc aliquid offensionis habet, quod proximo versu recurrit πέρα. Noster Hec. 420. πατρὶς εὖκ' ἰλιεθέρω, coll. Androm. 764. Aristoph. Αν. 574.

> ήμως δ' ός έσμεν Εςωτος, πολλώς δήλον.

Tum pro vulgato nai pa vina legerim nai pa vinata, vel nai vinata pa. Postquam hac scripseram, Hermannus aliam emendandi viam mihi indicavit, ut hic nihil mutetur, quam vina in vinata, in antistrophico vero geminetur von vañasa. Qui inde numeri existunt, de his dictum est de Versa. Dochm. p. 348. Scidl.

116. naí pa vina, ed. Victor.

119. Ψολιθναι.] Epica forma uti poëta eo magis poterat, quod numeri sunt ex genere dactylico. Etiam in Æschyl. Pers. v. 554. hanc formam legimus in eodem versu eodemque versus loco. Seidl.

120. τῶν σχιτλίων σύνων,] Ita MS. α.



Κικλήσκουσι δέ μ' άθλίαν
 Ήλέκτραν πολιῆται.
Φεῦ, Φεῦ, τῶν σχετλίων πόνων,
Καὶ στυγερᾶς ζῶας, ὧ πάτερ.
Σὺ δ' ἐν ἄδα δὴ
Κεῖσαι, σᾶς ἀλόχου σφαγεὶς,

Invisa Tyndari filia:

Vocantque me miseram
Electram cives.
Heu, heu propter duros labores,
Et vitam tristem, O pater.
Tu vero nunc in Plutonis domo
Jaces, a tua conjuge jugulatus,

Reck.

MS. γ. τῆς σχιτλίωτ. In Ed. Vict. deest τῶς, quod metro minus convenit. Mug. Ut metrum antistrophico respondent, Heath. legit:

φω, φιῦ τῶν εχιτλίων τένων. glyconius.

121. a. Ut metra strophes et antistrophæ conveniant, Heath. emendat:

Καὶ στυγεζές ζωᾶς penthemimeris dactylica.

\*Ω πάτες σὺ δὶ τι ἄθμ δά, glyconius πολυσχημάτιστος ex ditrochmo et autispasto.

et in antistropha:

120

120

Τζ μιλία λυτής, 
\*Ω Ζιϋ, Ζιϋ, κατςί 9' αιμάτω glyconius τω 
λυσχημ. ex epitrito quarto et diiambo.

ua) στυγιζάς ζωᾶς, Σ πάτις, οù δ' ir φ̃δφ δή

Male post & várie ponunt punctum. De particula di sic posita multa disputat Porsonus ad Orest. 615. Pro 24 Musgravius mavult 274, quod olim pro vero habebam. Jam tamen ipsa hase dativi forma scrupulum mihi injicit. Æachyli Sept. ad Theb. 307. ob Homericam imitationem huc non pertinet. Ac reperiuntur haudraro glyconei in molossum exeuntes, qui quamvis plerumque eundem in antistropha servent, nonnunquam tamen purum glyconeum oppositum sibi habent. Soph. Œd. Reg. 1187.

-pu fo inn noi zāuji zā -āuştepri zavdž el6 antistr.

ταξείστας ἰπράττηστας τοῦ πάντ' εὐδαίματος ἐλβαυ.

Ejusel. Philoct. 1128.

& τάξοι φίλου, & φίλου.

antistr.

ced. Col. 678.

χυμάσου δ' ὁ Βαπχιώ — τας.

antistr.
evigenizm zSorie vid Mon — sär.

Nostri Ion. 469.
360 910), 360 srag9fru.
antistr.

βατιλικῶν θαλέμων τ' δυ-Iphig. Taur. 1098.

ποθούς' "Δετιμιο λοχίαν. antistr.

Stär dupiredes nelges-Hippol. 758.

ràs ilungopalis abyas. antistr.

zdàr sidauporias desir.

Scio equidem, plerosque horum exemplorum facili mutatione ad usitatam responsionem revocari posse, veluti Ced. Col. 678. legendo Βωεχώνες, Ion. 489. transponendo τ΄ εἶν Θελάμων, Iphig. Taur. 1115. scribendo αίραν, et Hippol. 748. 9ιων. Sed multo magis emendatori difficiles sunt duo illi loci, quos primo loco posui, cum hoc, quem tractamus. Quare

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

125

Αίγίσθου τ', 'Αγάμεμνον. "ΙΔι τὸν αὐτὸν ἔγειςε γόον, "Αναγε πολύδακευν άδονάν.

Εύντειν, ωξα, ποδος όξμαν. τΩ έμδα, έμδα κατακλαίουσα. 'Ιώ μοι, μοι.

αντιστροφή.

125

Et ab Ægistho, Agamemnon. Age eundem excita luctum, Repete lacrymosam næniam.

Intende, tempus est, pedis impetum: Ingredere, ingredere O, lamentans. Io, ebeu,

tutissimum puto, ut omnes intactos relinquamus, donec glyconeorum versuum ra-tio accuratius explicata fuerit. Confer infr. ad v. 740. Seidl. 122. \$\$\text{30}\$\pi\$] Metrum postulat \$\$t\$\text{30}\$.

Mug.

123. Kurau, ra; alizev rpayus, Lege rpayus, Sed conf. Orest. 491. Iph. Aul. 1318. Por.

σας άλόχου σφαγώς,] Subaudi ύπό.

eas ἀλόχου εφαγιίς,] Citat hunc locum Porsonus ad Orest. 491.

πληγείε θυγατεός της ίμης ύτλς πάςμ.

Hermannus tamen de Ellips. et Pleonasm. p. 143. qui præpositionem tali modo omitti posse negat, in Oreste corrigit unal pro unie et nostro loco epayais pro reageis. Sed vide, ne in his genitivus eodem modo ponatur, quo ponitur in esnar latives et similibus, que non semper articulum adjunctum habent. Scidl.

125. s. Male hic uterque versus vulgo ad stropham trahitur. Aperte mesodum faciunt, ipsa etiam sententia significante. Ceterum videtur uterque esse glyconcus, prior syllaba finali soluta, alter soluta arsi dactylica. Confer de Verss. Dochm. p. 260. et 44. not. Possit quidem secundus haberi pro iambico, sed altera mesodus, quam paulo post habebimus, etiam tota glyconea est usque ad finem. Seidl.

125. s. 13: và abrès ique pies,

čnejs soluženým čitorés.

Voculæ eir airir non habent quo referantur. Aut indolem orationis lyrice igno-ro, aut epitheton aliquod desideratur, cum yis jungendum, quo concinnitas efficiatur et inter utrumque orationis membrum similitudo. Ejusmodi verbum mihi reperisse videor scribens

#### 1918 anauder trugt ries.

luctum excita tibiarum concentu carentem. i. e. tristem et flebilem. Hujus generis haud pauca apud tragicos reperiuntur. In Phoeniss. v. 802. Chorus Martem asμοτ, ait, άναυλότατον προχοριόμε. unde in Hercule Fur. v. 873. Musgravius eleganter emendavit: ἐλεῖς μανίαισι λύσσας χοριυ-Sίντ' ἀναύλοις. Triste Thebanis auditu Sphingis carmen & Luces moves vocatur in Spinigis carmen aλθεει μωνεν vocatur in Phoeniss. v. 1042. ἀμουνότατον idem v. 820. Utrumque junctum in Iphigen. in Taur. v. 145. τᾶς οὐα ιὐμούτου μολαᾶς βοᾶν 'Αλύξως ἰλίγως. Jacobs. 126. ἀδονὰκ.] Sopingius ad Hesychium v. ἀμλὸκ, legendum statuit ἀπλόκα, et remistis ad hesiones απος στο στουρος. Γερνικός με το στουρος.

mittit ad lectiones suas, que summo lite-rarum damno interciderunt. Virum doctissimum idoneis exemplis hanc emendationem, ut alia omnia, muniturum fuisse, non est, quod dubitemus. Favet certe Callimachus Epigr. II.

ai di real comen daféres -

Incertus Antholog. p. 92. Ed. H. Steph.

## Η ΛΕΚΤΡΑ.

Τίνα πόλιν, τίνα δ οίκοι, ω 130 Τλαμον ξύγγονε, λατρεύεις, Οίπτραν έν Βαλάμοις λιπών Πατεώοις, έπὶ συμφοραῖς 'Αλγίσταισιν, άδελφεάν; "Ελθοις τῶνδε πόνων ἐμοὶ 135 Τα μελέα λυτής, δ Ζεῦ, Ζεῦ, 130 Qua in urbe, aut qua in domo, O Miser frater, servis, Calamitosam in thalamis relinquens Paternis, inter ærumnas Acerbissimas, sororem? 135 Venias horum malorum mihi Miseræ liberator, O Jupiter, Jupiter,

Απλυμελείς τ' 'Αλπμάτος άπδότες -

Utroque loco ândins pro Seños vel îleșos positum videtur. Nec aliter înță avis, in philtris usitata, pro illecebris et gratia venerea.

Versum hunc citat Galenus de Hippocr. et Platon. placitis, Lib. IV. ubi Editt. quidem andina exhibent, sed Galenum adorar legisse ex contextu liquet. Musg.

Sopingius, quod Musgravius monet, ad Hesych. glossam anders nostro loco pro alorar vult anders, sed male. Noster Troad. 610.

#### એક લેતેમે દેવસફાય જ્યાંક સવસ્થાંક ત્રવાફયા/હંકાન

Ceterum quod in Schæferi editione legitur äyays pro äsays, typothetæ vitium est. Seidl.

127. Γαιρῶς φρινὸς Κύπρις ἄλγος] Hunc versum, ob defectum, quem Canterus etiam observavit, ex nostris addidimus, ratione sensus et metri habita. Ex more autem cancellis inclusimus; ne quid mala fide agere videamur. Vide ad Ion. v. 709. Ὁ νοῦς· τῆς γοιρῶς φρινὸς ἡδοτὴ καὶ Κύπρις, ἥ χάρμα μόνοι ἰστὶ τὸ ἄλγος.

Barnes.
130. s. δίποι — λατζεύμε, ] Vid. ad Iph.
in Taur. v. 1116. Musg.
131. Metro hianti subveniendum forte

131. Metro hianti subveniendum forte legendo: σύγγος 17 ἄρα λατεινίας. Mug. λατεινίας, Cum accusativo hoc verbum itidem junxit Noster Iphig. Taur. 1116. Citat ibi ille Suidæ glossam: λατεινία, τὸ

τιμῶ· αἰτιατικῆ, et Vit. Gregor. Nazianz. τριάλε λατριών ἀνθ' 'Ιτραλίων. Sed videtur Suidas nonnisi scriptores ecclesiasticos respexisse. Tota enim glossa hæc est: λατριών τὰ τιμῶ. αἰτιατικῆ. ὡς τὰ, οἰν ἰλάτρινταν τὴν πτίσιν οἱ θιάρρους παρὰ τὰν πτίσιντα. δυτικῆ δὲ, ἰκὶ τοῦ θώω, ὡς τὰ λατριών ζῶντι διῷ. Verum nostro loce nihil mutandum esse persuasit mihi unus ille Iphigeniæ locus. Ac videtur quidem constructio verbi ejusdem significationis διραπιών hunc usum invexisse. De metro hujus versus vid. ad strophicum.

Versus anapæsticus dimeter esse debet, ut antithetico respondeat; legendum igitur puto wors λατζιότις, vel νῶν λατζιότις.

133. Πατεφικ, (π)] Victorius annotavit σατεφικ, (π). Quam lectionem qui probabit, conjunget εἰπτεὰν (π) σατεφικ, συμφεκίς. Sed major vis in vulgata. Tu me reliquisti in paterna domo ad acerbissimam fortunam, i. e. in qua acerbissimam fortunam eram passura. Confirmant hanc explicationem proxima τῶνδι πόνων. Seidl. 134. ἀδιλφιών probat Porsonus.

Por. Advers.

Δλιλφιάν | Eadem forma utitur Sophocles Œd. Reg. v. 160. Œd. Col. 535.

Æschyl. Sept. adv. Theb. 578. ἀδιλφιόν.
coll. v. 976. Neque in Œd. Col. 1056. lectionem plurimorum librorum ἀδιλφιός metri causa rejicere debebat Brunckius.

Dum enim ultimæ syllabæ in unam con-

140

140

Πατεί Β' αίμάτων Έχθίστων επίπουρος, "Αργει πέλσας πόδ αλάταν. Θὶς τόδε τεῦχος ἐμῆς ἀπὸ κρατὸς ἐλοῦσ', ἵνα πατρὶ γόους Νυχίους επορθοδοάσω. Ίαχὰν ἀοιδὰν, μέλος ἀΐδα, πάτες, Σοί κατά γᾶς έννέπω γόους,

έπωδός.

Patrique cædis Odiosiasimæ vindex, Argos Appellens pedem vagum. Depone hoc vas meo a capite Tollens, ut patri luctus Nocturnos edam clara voca Vaciferationem, carmen Plutonia, O pater, Luctus tibi sub terra jacenti cano,

trahuntur, ut in eodem carmine, v. 1073. 'Pier monosyllabon est, in qua contractio-Plas monosylason est, in que contractor ne majori etiam jure hærere poterat, ut nominis proprii. Neque illud offendere debet, si, ut nostro loco, hæc contractio sit in thesi. Eodem loco Soph. CEd. R. v. 178. in unam syllabam coalescit 9100, Œd. Col. 685. Siair, si tamen ibi versus recte disponuntur, nec potius in stropha scribendum 1,9' 'A, ut prior vox ad præ-

acribendum 1.5° A, ut prior vox au prac-cedentem versum pertineat. Seivll.

Aut leg. ἐδιλφὲs, aut duarum ultima-rum syllabarum in ἐδιλφιὰs synizesin fie-ri statuendum est. Heath.

140. ἰμῶς — κρατὸς] Sic in epigramma-te apud Athenaum Lib. I. c. 16. Κρατὸς

la) operiens. Musg.

Hic versus cum utroque proximo male vulgo prægressæ antistrophæ adjungitur, et que sequenter omnis habenter pro epodo. Alloquitur autem Electra semet ipsam, ut paulo post v. 150. δεύπσε κάςα. Adscripsit Victorius hanc glossam: weès inords (sic) rours part à 'Hainren aprais. Seidl.

141. ware) γίους] Hoc ἀντιστείχε, ut a Sopingio emendatum est, neutiquam respondet. Legendum forte γίους πατεί. Mug.

Heath. scribit: ros y' ilsor' l'un murel γόους, periodus. Beck.142. Ισος Θοβοάσω.] Emendat Reiskius

iregenteare, ut et ante eum Tan. Faber.

Non absurde quidem illi, cum propter v. 102. tum quis laments Veteres per dilu-culum libentius edidisse videntur. vid. Eurip. Suppl. v. 987. Troad. v. 183. Soph. Electr. v. 91. Confer etiem hujus fab. v. 909. Sed verbi tva 99e6e7 nullus auctor citatur, nec citari, credo, potest. Lego: ΰπαιθεα βοάνω. Foris enim hæc factitari mos erat, ut patet ex codem Electræ Sophocleæ loco. Sic Iamus apud Pindarum Neptuno et Apollini pro fundit vozeds væzidens, Olymp. IV. Epod. 3.

¿¿Şees noctis partem significat. Confer Platon. p. 995. A. cum 996. B. Ed. Ficin. Theocrit. XXIV. 63. De more Deos hoc tempore invocandi vid. Pind. Schol. ad Olymp. VI. Epod. 3. ubi Scholiastes alter: อัสต์เรือเอร, ซีเลส สหอัง ถ้า สตี สะpali zalópparos. obro yaz ár 1905 cűzer-Musg.

Reisk. etiam conjicit, si prior emendatio minus placuerit, irag Pen Bone. Bock.

iree Seseres ] Non ausus sum hanc lectionem nutare. Reseasch idem significare videtur, quod lesse suffess. confer Eschyl. Pers. 684, 1043. Agam. 29. 1128. Emendatio (1 10 Poletoro) certe est facilis. Sic de Porón et de Poletor jam antiquitus confusa sunt cum de Porón et ię de siete, ut ambigant nonnulli, quomo-do voces illæ acribendæ sint. Vid. In-terpp. ad Hesych. v: ię de pości et Etym. M.

Ois asi to xat huas 145 Διέπομαι κατά μεν φίλαν "Ονυχι τεμνομένα δέραν, Χέρα τε κράτ ἀποκούριμον τιθεμένα Θανάτω σω. \*Ε, ε δεύπτε κάρα. 150 Οία δέ τις κύκιος άχέτας Ποταμίοις παρά χεύμασι

> Quibus semper quotidie Indulgeo, charam Unguibus lanians cervicem, Manumque in caput rasum injiciens, Ob mortem tuam. Ah, ah, lacera caput. Ut autem quidam olor canorus

> > Flumineas ad undas

p. 631. 4, coll. Schæf. ad Apoll. Rhod. Schol. p. 327. Etiam in Nostri Suppl. 987. libri fluctuant inter de Susapius et

145

150

987. libri fluctuant inter işəsəşəisə et işəşəsəsisə, et Rachyl. Agam. v. 29. inter isəşəsişəs et isəşəsişəis. Seidl.
143. 'laxa's daddıs, legi non inepte potest isxa's 'Asaddıs: vid. Iphig. in Taur. v. 179. et que attuli ad Orest. v. 1395. Vel, si malis, laxa's daisı: vid. not. præsidentes. ntem. Beck.

Reisk. emendat : iaxà 'Aila, vociferationem Ditis. Musg.

أهديك فمكك، سنكم خثاكم mary, od máru yas leinu yéws,

Hie et sequens dochmiaci sunt, ut supra v. 121. et 136. Pro iazàs scripsi iazpra v versu sequenti πάτω et inisto pro narà et inseru. Ad lanχàs ἐωθàs confer Nostri Cyclop. 69. ľanχos, ἴanχos ώδὰν μίλτω. Seidl.

148. Non de come tonsura intelligo, sed de manibus inter lugendum capiti impositis. Lego igitur, que melior Bar-nesii emendationum est:

Kiça ve açar' ked aceçipp vedepira.

Et capiti raso manum imponens.

Et capit rass manum imponent. Sie Helen, v. 371. lei di ngari Xigas iSnan. vid. et Hecub. v. 648. Musg. Kiga vi ngari devanospun vidinia] Ita Helen. v. 371. 'Est di ngari Xigas isnan. Ad quem locum vide ques nos de more, quo lugentes manus capitibus imponebant.

Mallem vero ita legere: Xion va neño"
Îst nesejust, vel îst nesejust, reducion. Est
enim neàs à et vá. Vide infra v. 241.
Hadrianus Junius Commentar. de Coms. c. 5. Kierr hic legi vult, exponens de cincinnulis, nempe Homeri exemplo, qui Paridem vocabat πίρα ἀγλαῦς, quod deli-catulos crines habuit; πίρας enim ἰραλαῦς τῶν τριχῶν, quod Attice πράβολος, de qua re videsis Eustathium ad Iliad. λ΄ fol-851. lin. 39. ad l. 51. Sed ista Junii lectio nequaquam hoc in loco mihi placet, quia copula erat necessaria, et aigers in duali vix hic bene diceretur, neque «191
mira duplicem accusativum potest habere, neque à σο πούριμος vox est satis authentica: Nihil tamen quare vellem, ut supra. muto. Barnes.

148. s. Versus hos sic constituit Heath.

Xiça ve nçav' drenebeipes periodus. pherecrateus. Tidiuira darása sã

Pro xien idem mavult xiel.

Reisk. mavult: xiel et, manibus efficiens caput capillis orbum et detonsum.

148. Legitur vulgo χίςα τι πεᾶστ ἀπτακο-ειμου. Heathius legit χιςί. Sed jam de-tonso capite Electra erat, vid. supra v. 108. Prior ratio zeár' in novino, quam Musgravius probat, admitti non potest propter abjectum i dativi. Sed vera est altera. Noster Hec. 648. wolión in zeñ-

Πατέρα Φίλτατον καλεί, 'Ολόμενον δολίοις βρόχων "Ερκεσιν' ως σε τον αθλιον 155 Πατές' έγω κατακλαίομαι, Λουτεά πανύσταβ' ύδεανάμενον χεοί, Κοίτα εν οίχτροτάτα Βανάτου. 'Ιώ μοι, μοι'

Πικράς μέν πελεκέως τομάς σάς, πάτες, 160 Πικρᾶς δ έκ Τροίας όδοῦ βουλᾶς.

> Patrem charissimum vocat, Necatum dolosis laqueorum Septis; sic te miserum Patrem ego deploro, Qui lavacris ultimis abluisti corpus, In funestissimo lecto mortis.

Hei mihi, mihi, Tristem propter tuum ictum securis, pater;

Et propter tristem post Troicum iter cenestionem.

ru — riStrus χίρα. coll. Trond. 279.

δραστε πρῶτα πούρμου. De confusione
propositionum ἐπὶ et ἰπὶ vid. Schaf.

Melet. Crit. p. 93. Seidl.

149. Θακότη σῷ Similiter Æschyl.

Choliph. 51. διαταντο Sanάνωστ. Seidl.

151. Οῖα δί της Κέπνης ἐχίνας ἀχίνας
Dorice, pro ἀχίνης. Huc refer locum
Erasmi in Adagio, (γημασα cantio. De
qua re et nos ad Helen. v. 1108. et ad
Hercul. Fur. v. 692. Barnes.

qua re et nos ad Helen. v. 1108. et au Hercul. Fur. v. 692. Barnes.
ἐχίντες] Disputat de hac voce Abresch. Miscell. Observ. v. 111. sq. Scidl.
152. Legitur χιύμασι. Scidl.
153. De hiatu inter παλιζ et ὀλόμινον conf. Soph. Œd. Col. 1215.

العا مدين الما الما الما العالمة <u>ἀμίζαι πατίθιντο δή.</u>

Œd. Tyr. 1190.

नब्द ध्वेद्यम्कांबद क्र्रंट्य, g recourse see destin

ibid. 1201.

155

160

if of nai Barning naki iuis, etc.

Quamquam hoc postremo loco legi possit lais nadii. Seidl.

155. S; of rir &9λιοι] "Ω; in hoc loco

accentu donandum est, quia sic sonat. Vide ad Bacch. v. 1057. Barnes. Ut hic da — &;, sic dovs — & Bacch. 1057. aqq. citante Barnesio. Adde Sophocl. CEd. Col. 1240. &; re davà — ale-મારિયા, છેદ થયો જાંગ્લેદ — હૈજના સλ**ાર્માન્ટન**.

156. Ut constructio fiat clarior, Heath. scribit were in vocativo. Beck.

157. Auręs Agamemnouem, quo tempore balneum egrediebatur, occisum esse docet Æschyl. Eumen. v. 636.

Λουτεὰ παιώσταθ' Εξενάμενο χευί,] Homerus novit, Agamemnonem in convivio securi cæsum, ut narrat Odyss. λ'. v. 408. etc. Sed Neoterici post balnea, indusio etc. Sed Neoterici pos unium cariami deceptum insutili, ab Ægistho securi per-cussum tradunt. Barnes. 159. Pro ἰώ μοί μοι dedi ἰώ μοι, ἰώ μοι. Seidl.

160. Πικρᾶς μὶν στλίπεως σαμᾶς βub-audi ἴνεκα. Quod autem securi percussus periit Agamemnon, vide supra ad v. 157.

Post maçãs vulgo inscritur pla, quod metri causa delevi. Similiter omissum ent Hel. 660. wingus is dexas Bainus, wingus d'igungs paris. Metrum etiam resti-tueret transpositio wingus als romas rus

### HAEKTPA.

Ού μίτραις σε γυνή Δέξατ', οὐδ' ἐπὶ στεφάνοις, Είφεσι δ άμφιτόμοις λυγεάν Αιγίσθου λώβαν θεμένα, Δόλιον έσχεν αποίταν.

ΧΟΡΟΣ.

'Αγαμέμνονος δ κόρα, ήλυθον, 'Ηoreops a. λέπτρα, ποτί σὰν άγροτέραν αὐλάν.

Non mitris te conjux Excepit, neque coronis: Sed ensibus ancipitibus tristem Ægistho contumelism præbens, Dolosum habuit maritum.

CHORUS.

O Agamemnonis filia Electra, Veni ad tuam agrestem caulam.

milinter, ut milines trisyllabum sit.

Seidl. 161. Πικρᾶς γ in Teslas δοῦ βουλᾶς.] Nihil hic ad sensum facit βουλᾶς. Lego: mugās d' in Teulas idoli nabbas-

waνλα, requies ab itinere: Soph. Œd. Col. v. 88. quali scilicet Agamemnon fruebatur tum, cum a Clytæmnestra in-teremtus est. Musg. Pro βενλᾶε legendum puto ἐβενλίαε,

nefandi consilii, ut verba la Tesia; Dis ex-plicentur post Trojanam expeditionem. Sic Lerra; Dis, Phæniss. 856. surgéas yis

ice artis sos, I tutilis cos wareas γης τόστος, Iphig. Taur. 1067. Scidl.
162. s. μίσεως — στιφάτως,] Qualia in victores conjici a consanguineis solebant. vid. Pindar. Pyth. IX. in fine huj. fab. v.

887. Mug.
Vulgo sh párças; or yorð, deficiente syllaba. Addi etiam possit sð in fine. Hesychius, Photius et Suidas; párça — daffr-

164. Μήσει δ ἐμφινήμως] Synecdoche numeri pro ξίφι, ξίφες autem ἐμφίνεμεν late sumitur pro στλίκα ἐσνήμη, hoc est bipensa. Vel hæc ξίφια de ensibus sumuntur, quibus Agamemonis comites comites comites essi periore. Generatio autem bipensale Generatio autem bipennis, cæsi periere. quali forma Veteres utebantur, fit ex con cursu duorum circulorum in centro tertii

sequalis concurrentium; ubi, rejectis duo-bus istorum duorum circulorum hemisphæriis, quod medium est tertii nempe circuli, hujus bipennis formam exprim

circuli, hujus bipennis formam exprimit; per cujus centri oculum illius manubrium intromittendum. Barnes.
πίρει Τ΄ ἐμφινέμως, repetendum Μέμονο, et distinguendum post ἐμφινέμως. Heath.
Versum hunc diversimode interpretantur Heath. atque Reisk. ille sic: Ksiklalem Ægisthi injuriam approbase, vel retam habens; hic ita: sed huctuses calamitate per Æristhum nevierta. Back. tate per Agisthum perfecta. Beck.

Ad λώβαι ex antecedentibus intelligo

øi. Sic Orest. 1036.

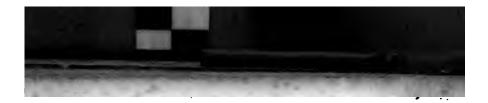
ού τοι μ', άδιλφί, μή τις 'Δεγείου πτάνη, iferous Simus vis Arapipuses river

Postquam te bipenni Ægisthi contumeliam fecerat, duxit illum, quem furtivum markum habuerat. Interpretes locum non intellexerunt. Sensus est : sed post-quem te occisum Ægisthi contumelies obtulit, nacta est illum, quem clam mariti

loco habuerat. Seidl.
168. Apperiens] Plutarchus in Lysandro, hunc locum citans, Apperues legit p. 807. Ed. H. Steph. metrum postulat p. 801. zon .... kyeirten Musg.

165

165



### *3*88

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

\*Εμολέ τις, εμολε γαλαπτοπότας ανής Μυπηναΐος, ούρει βάτας. 170 'Αγγέλλει δ', ότι νῦν τριταίαν Καρύσσουσιν Δυσίαν 'Αργείοι· πάσαι δὶ παρ' "Ηραν Μέλλουσι παρθενικαί στείχειν. ΗΛ. Οὐκ ἐπ' ἀγλαΐας, Φίλαι, 175 Θυμόν, ουδ έπὶ χρυσέοις

orgozin B'.

Venit enim quidam, venit lactis-potator vir 170 Mycenæus, montivagus; Nunciatque quod nunc in diem tertiam Promulgent sacrificium Argivi, omnesque ad Junonem Virgines sint conventure. 175 Ele. Nec vestitus nitore, O amicæ, Animum, nec ob aurea

Immo et numeris aptior est lectio Plutarchi, et exquisitior, quam ut mutari debest. Masculinum excerne infra habebi-mus, v. 463. De metro vide ad antistromus, v. 465. De metro vide ad antistro-phicum. Quam autem hic dicit ἀγχότις, επ. αδλὰς, infra v. 342. vocat ἀγχαύλους σέλας. Ac si quis putet, feminina in αςα desinentin nonnisi de personis, aut qui personarum loco haberi possint, usurpari, ei in mentem revocare licet vocem σίαςα. Conferri etiam potest Hippol. 68. siraríguar ablàr, que lectio tentari non debe-bat. Seidl.

169. γαλαατοσότας] 'Αγοώπος, ή δίκαιος, παὶ ἀπλούς, κατὰ τὸ, μύθος, Όμάρου δηλοτί-τι, Γλακτοφάγων, άβίων τι, δικαιοτάτων ἀν-Barnes.

Metro consulturus Heath. reponit:

"Emekir rie, imohte yahanterere dere-

Qui versus sit asynartetus ex duobus dochmaicis, utroque ex epitrito tertio val quarto hexasyllabo et syllaba constans. L'alastríweres secundam corripit. Beck.

In hoc versu aut dilambus antecedit an noc versu aut chambus antecent glyconeum, aut totas compositus est ex dochmio et glyconeo, ita ut dochmii syl-laba finalis aimul initialis sit glyconei. Hoc modo bene respondet antistrophico, in quo, ut seplus fit cum alibi tum ia hoc ipso carmine, dactylus extremam glyconei sedem occupat. Pro altero imali scripsi Inolin. Seidl.

scrips Ιμολιι. Seidi.

170. δριβάτας:] Ita bene Victorius in margine. Vulgo οδριβάτας. Seidi.

174. De hoc versu cf. de Verss. Dochm.
p. 348. — Πας' "Ηρας, i. e. αγελς "Ηρας καίν. — απερθινικαί, i. e. απερθίνω. Ita Theocritus Idyll. XVIII. 2. Hom. II. '. 567. Od. a'. 39. Hymn. XXX. 14. Herm. Scidl.

Lege μίλλουση, ut antistrophico respondent metrum. Heath.

175. ἀγλαΐαι; ex vet. ed. reponunt Heath. atque Reisk. Beck. ἀγλαΐαι;] Sic Edit. Victor. et anti-quæ omnes. Male quædam recentiores ayhatas. Seidl.

177. inσισόταμα:] 'Επσίσληγμα: Phavorinus. Ita Theocrit. Idyll. β'. v. 19. Πῷ τὰς φείνας Ιαπιπότασαι. Scholinst. Ποῖ ἔχυς τὸν νῶν ἐαπιποπισμίνου. Barnes.

izereirana.,] Hesych. izereirana.lagis Asymu, quam glossam huc refert Abresch. Miscell. Observ. VI. 272. Sed Hesychii explicatio non satis videtur huic loco convenire. Namque inσίσληγμαι de timore potius accipias, ut Noster Suppl. 100. picos a drawrego, quam de gaudio, ut nostro loco, cui conferri potest Æschyl. Choeph. 224.

lypornomoven vi is evilues viik ipsik



# Η ΛΕΚΤΡΑ.

389

🤻 Ορμοις έκπεπόταμαι Τάλαιν, ούδε στᾶσα γορούς 'Αργείαις ἄμα νύμφαις, Ελιπτον προύσω πόλεμον. Δάκευσι χεύω, Δακεύων δέ μοι μέλει  $\Delta$ sıdaia tò zat' huaç. Σχέψαι μου πιναράν πόμαν,

Monilia elevor Misera, nec choros statuens Argivis cum nymphis, Flexuosum pulsabo bellum. Lachrymis fluo, Lachrymæque mihi curæ sunt Miseræ quotidie. Aspice meam squalidam comam,

180

180

केशनराहर्क नेजह, अमेरेक्ट्रियाह बेट्स्ट्रेंग हैमार्थ.

et Soph. Aj. 693.

ippit ipuri, steizatis d' antrouan.

Victorius tamen in margine Jepuses 7676таны, suprascripta littera M, ex quo conjicias, Euripidem scripsisse semento σιπόταμαι. Verbum enim simplex codem modo ponitur, ut Aristoph. Nub. 318. à ψυχή μου πισύσηται, ad quem lo-cum Schol. et Suidas àνίστη, άνιπουφίση, et Av. 1445. ἀνιστιρώσθαι καὶ πισστῆσθαι ràs peiras. Seidl.

τὰς φείνας. Scidl.

178. στᾶσα χορούς] Iph. in Aul. v. 676.
στάσμεν χορούς. participium στὰς transitive accipitur, ut ἰκβὰς, Heraclid. v. 802. προδὰς, Orest. v. 1476. MSS. α, β. χορούς στᾶσα. Emendat Reiskius κῶν ἰστᾶσα χορούς. Μασς.

κοῦὶ στᾶσα χορούς, quam lectionem si quis defendere conetur, aptioribus id faciat exemplis, quam fecit Musgravius. Nostræ

Nostræ plis, quam fecit Musgravius. lectioni favet Iphig. Taur. v. 1144. 20-

eois di σταίη». Scidi. 179. 'Αργιίαις' Ita Edit. princeps et antiquæ omnes. Recentiores 'Αργιίαι. Seidl.

180. σόλεμος ] Offendit here vox ple-neque Interpretes, quorum Canterus em-nent στο Ιμόν. Sed neque desunt, ex qui-

bus σόλιμον probabiliter defendi possit. Chorus enim, in duo agmina distributus, (Pollux Lib. IV. c. 15.) bellicæ «neevéξιως speciem quodammodo præbuit: tusque ejus, priscis saltem temporibus, bellantium motus exprimebant. Athensus, p. 638. E. Är yåg vå vär kænketus yines vär ir vär nogar tönnur värt nad ptyn-dongtade, nad ävand vär ir vär övdans nadσιις ἀστριμεσίμετου, et mox: σχιδο γλς διστις Εξοπλισία σες δε διχοςτία. Μειας πόδ' Ιμόν.] Ita Canterus et Scaliger et Æmilius Portus pro σόλιμου, quod prius

male aderat. Barnes.

προύσω, i. e. προύωνα πινήσω τόδα. V. Markl. ad Suppl. 1215. Beck. τόδ Ιμόν.] Librorum lectionem τόλιμον emendavit Canterus, quam pessimam lectionem admodum miror Musgravium revocavisse. Aliena sunt, quibus eam co-natur vindicare. Seidl.

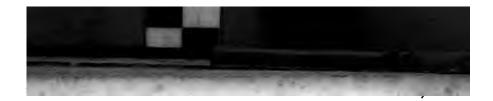
181. Δάκρυτι χιύω,] Lege χοριύο-

χιώ»,] Hesychius: χιώ» με. Metrum porro postulat: Δάπεων, 70, χιώ». Musg. 181. s. Metra Hesth. sic constituit:

Δάπευσι χώω, δα- penthemimeris iambicaκείων δέ μω μέλα. inmbicus dimeter brachycatalectus.

Beck.

Vol. VII.



### **388**

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

"Εμολέ τις, εμολε γαλαπτοπότας ανής Μυπηναΐος, οὐρειβάτας. 170 'Αγγέλλει δ', ὅτι νῦν τριταίαν Καρύσσουσιν Δυσίαν 'Αργείοι πασαι δε παρ' "Ηραν Μέλλουσι παρθενικαί στείχειν. ΗΛ. Οὐκ ἐπ' ἀγλαΐας, φίλαι, 175 Θυμόν, οὐδ ἐπὶ χρυσέοις

Greath B.

Venit enim quidam, venit lactis-potator vir 170 Mycenæus, montivagus; Nunciatque quod nunc in diem tertiain Promulgent sacrificium Argivi, omnesque ad Junonem Virgines sint conventurae. Ele. Nec vestitus nitore, O amicæ, 175 Animum, nec ob aurea

Immo et numeris aptior est lectio Plu- nei sedem occupat. tarchi, et exquisitior, quam ut mutari de-best. Mesculinum eyerne infra habebi-mus, v. 463. De metro vide ad antistromus, v. 465. De metro vide ad antistro-phicum. Quam autem hic dicit ἀγχότιι-çαν αδλὰν, infra v. 342. vocat ἀγχαύλους σέλας. Ac si quis putet, feminina in αςα desinentia nonnisi de personis, aut qui personarum loco haberi possint, usurpari, ei in mentem revocare licet vocem σίαςα. Conferri etiam potest Hippol. 68. sirarieuas ablàs, que lectio tentari non debe-bat. Seidl-

169. γαλακτοπότας] 'Αγρώκος, ή δίκαιος, καὶ ἀπλοϋς, κατὰ τὸ, μύθος, 'Ορκέρου δηλοτό-τι, Γλακτοφάγων, ἀβίων τι, δικαιοτάτων ἀτrus. Barnes.

Metro consulturus Heath. reponit:

"Emodio ric, imodio yadantorore dife-

Qui versus sit asynartetus ex duobus dochmaicis, utroque ex epitrito tertio vel quarto hexasyllabo et syllaba constans. Γαλακτόποτος secundam corripit. Beck.

In hoc versu aut diiambus antecedit glyconeum, aut totus compositus est ex dochmio et glyconeo, ita ut dochmii syllaba finalis simul initialis sit glyconei. Hoc modo bene respondet antistrophico, in quo, ut sepius fit cum alibi tum ia hoc ipso carmine, daetylus extremam glycoPro altero imali

scripsi Ιμολι». Seidl.

170. δειβάτας: ] Ita bene Victorius in margine. Vulgo οδριδάτας. Seidl.

174. De hoc versu cf. de Verss. Dochm.
p. 348. — Πας' "Ηςαν, i. e. πρὸς "Ηςας καίν. — παςθίναι), i. e. παςθίναι. Ita Theoritus Idyll. XVIII. 2. Hom. IL. σ'. 567. Od. a'. 39. Hymn. XXX. 14. Herm. Seidl.

Lege μίλλουσιν, ut antistrophico re-spondent metrum. Heath.

175. ἀγλαῖαις ex vet. ed. reponunt Heath. atque Reisk. Beck. ἀγλαῖαις,] Sic Edit. Victor. et anti-quæ omnes. Male quædam recentiores άγλαΐας. Seidl.

177. inσισόταμα:] 'Επσίσληγμα: Pha-vorinus. Ita Theocrit. Idyll. β'. v. 19. Πῷ τὰς φείνας Ικπιπότασαι. Scholiast. Ποῖ ἔχιις τὸι νοῦν ἱκτιτοπισμίνοι. Barnes.

lastrórapa,] Hesych. lastrórapa: izwiwkayna, quam glossam huc refert Abresch. Miscell. Observ. VI. 272. Sed Hesychii explicatio non satis videtur huic loco convenire. Namque instrument det timore podus accipias, ut Noster Suppl. 100. pilos n' deserviça, quam de gaudio, ut nostro loco, cui conferri potest Æschyl. Choeph. 224.

lypornomovek of it existent role imore



# Η ΛΕΚΤΡΑ.

389

το εμοις έκπεπόταμαι Τάλαιν, ουδε στᾶσα χορούς 'Αργείαις άμα νύμφαις, Ελιπτον προύσω πόλεμον. Δάκευσι χεύω, Δακεύων δέ μοι μέλει  $\Delta$ ειλαία τὸ κατ' ήμας. Σχέψαι μου πιναράν πόμαν,

Monilia elevor Misera, nec choros statuens Argivis cum nymphis, Flexuosum pulsabo bellum. Lachrymis fluo, Lachrymæque mihi curæ sunt Miseræ quotidie. Aspice meam squalidam comam,

180

180

केमररक्ष्यकार, सकेठेंद्रशह बेट्सर हैमां.

et Soph. Aj. 693.

έφειξ' έξωτι, πιξιχαξής δ' άνεττόμαν.

Victorius tamen in margine Temus: \*1 \*6σαμαι, suprascripta littera M, ex quo conjicias, Euripidem scripsisse equation Verbum enim simplex eodem modo ponitur, ut Aristoph. Nub. 318. i ψυχή μου σισόσησαι, ad quem lo-cum Schol. et Suidas ανίσση, ανικουφίοθη, et Av. 1445. बेशवनाह्येतीय मत्रो वाजनमृत्रीया ràs peiras. Seidl.

τὰς φρίνας. Scidl.

178. στῶσα χορούς] Iph. in Aul. v. 676.
στήσομεν χορούς, participium στὰς transitive accipitur, ut laβάς, Heraclid. v. 802. στοδὰς, Orest. v. 1476. MSS. α, β. χορούς στῶσα. Emendat Reiskius και Ιστασα χορούς. Musg.

κοῦὰ στῶσα χορούς, quam lectionem si quis defendere conetur, aptioribus id faciat exemplis, quam fecit Musgravius. Nostræ

plis, quam fecit Musgravius. lectioni favet Iphig. Taur. v. 1144. x-

esis di eraine. Sridi. 179. 'Applies] Ita Edit. princeps et antiquæ omnes. Recentiores 'Applies. Seidl.

180. σόλιμον:] Offendit here vox ple-rosque Interpretes, quorum Canterus em-mant σῶ ἰμόν. Sed neque desunt, ex qui-

bus πόλιμον probabiliter defendi possis. Chorus enim, in duo agmina distributus, (Pollux Lib. IV. c. 15.) bellicæ auguráξιως speciem quodammodo præbuit: motusque ejus, priscis saltem temporibus, bellantium motus exprimebant. Atheneus, pelianium mous exprimentant. Attention, p. 628. E. Αν γλε το τῆς ἐγκῶτιος γίνος τῆς ἐν τοῦς χαροῦς τῶν καὶ μεγαλοπειτές, καὶ ἀνακτὶ τὰς ἐν τοῦς ὅπλοις απότις ἀπομμούμενου. et mox: σχιδον γλε ἄντις ἔρτιλικία τις Αν ἡ χοροῦα. Μίσης πῶῦ ἰμό».] Ita Canterus et Scaliger et Æmilius Portus pro σόλιμου, quod prius male aderat. Barnes.

male aderat. Barnes.

προύσω, i. e. προύσωσε πινήσω πόδα. V. Markl. ad Suppl. 1215. Beok. πῶ ἰμόν.] Librorum lectionem πόλιμον

mendavit Canterus, quam pessimam lectionem admodum miror Musgravium revocavisse. Aliena sunt, quibus eam co-natur vindicare. Seidl.

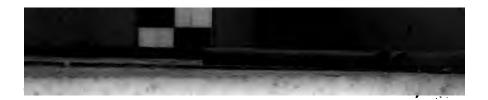
itur vindicare. σειαι. 181. Δάπερικι χεύω,] Lege χορεύω. Por.

χιώ»,] Hesychius: χιύω μα. Metrum porro postulat: Δάκεων, 78ε, χιόω. Μειις. 181. s. Metra Heath. sic constituit:

Δάπευσι χιύω, δα- penthemimeris iambica. iambicus dimeter brachycatalectus.

Reck.

Vol. VII.



### **368**

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

"Εμολέ τις, έμολε γαλακτοπότας άνης Μυχηναίος, οὐρειδάτας. 170 Αγγέλλει δ, ὅτι νῦν τριταίαν Καρύσσουσιν Δυσίαν 'Αργείοι· πάσαι δε παρ' "Ηραν Μέλλουσι παρθενικαί στείχειν. ΗΛ. Οὐκ ἐπ' ἀγλαΐας, φίλαι, 175 Θυμόν, ούδ έπὶ χρυσέοις

5. 6. 60 th

Venit enim quidam, venit lactis-potator vir 170 Mycenæus, montivagus; Nunciatque quod nunc in diem tertiain Promulgent sacrificium Argivi, omnesque ad Junonem Virgines sint conventure. Ele. Nec vestitus nitore, O amicæ, 175 Animum, nec ob aurea

Immo et numeris aptior est lectio Plu- nei sedem occupat. tarchi, et exquisitior, quam ut mutari de-beat. Masculinum eyerne infra habebi-mus, v. 468. De metro vide ad antistrophicum. Quam autem hic dicit άγεότι-ça: αδλά:, infra v. 342. vocat άγεαύλους ear ables, limit v. 372. Vocat Σγρανους σέλας. Ac si quis putet, feminina in υρα desinentia nonnisi de personis, aut qui personarum loco haberi possint, usurpari, ei in mentem revocare licet vocem σίωσε. Conferri etiam potest Hippol. 68. sirasi-guss ablès, que lectio tentari non debe-bat. Seidl.

Dat. Settle.

169. γαλαπτοσύτας] 'Αγροϊπος, ή δίπαιος, αεὶ ἀσλούς, πατὰ τὸ μῦθος, 'Ομάρου δηλοτίτι, Γλαπτοφάγων, ἀβίων τι, διπαιοτάτων ἀνΒρώτων. Barnes.

Metro consulturus Heath, reponit:

"Emakis Tie, iliakis yakantinotos dirige

Qui versus sit asynartetus ex duobus dochmaicis, utroque ex epitrito tertio vel quarto hexasyllabo et syllaba constans. l'alarivers secundam corripit. Reck.

In hoc versu aut diiambus antecedit glyconsum, aut totas compositus est ex dochmio et glyconeo, ita ut dochmii syl-laba finalis simul initialis sit glyconei. Hoc modo bene respondet antistrophico, in quo, ut saplus fit cum alibi tum ia hoc ipso carmine, daetylus extremam glyco-

Pro altero imale scripsi Inolen Seidl.

170. ἐριβάτας:] Ita bene Victorius in argine. Vulgo εὐριβάτας. Scidl. margine.

174. De hoc versu cf. de Versa, Dochm.
p. 348. — Thee "Hear, i.e. wee "Hear, vair. — was Innal, i.e. was Sire. Ita
Theocritus Idyll. XVIII. 2. Hom. IL. '. 567. Od. a'. 59. Hymn. XXX. 14. Herm. Seidl.

Lege  $\mu$ illown, ut antistrophico respondent metrum. *Heath*.

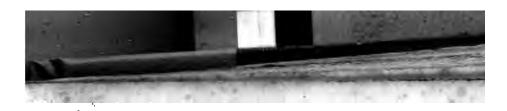
175. aylaiais ex vet. ed. reponunt Heath. atque Reisk. Beck.

(eath, atque Reisk. Beck. ἀγλαΐαις,] Sic Edit. Victor. et anti-æ omnes. Male quædam recentiores quæ omnes. άγλαΐας. Seidl.

177. instreviupae] 'Επτίσληγμα: Pha-vorinus. Ita Theocrit. Idyll. β'. v. 19. Πῷ τὰς φείνας Ιπτισύνασαι. Scholiast. Ποϊ ἔχως τὰν κῶν ἐπτιστοσισμίνου. Barnes.

lastrérapas,] Hesych. lastrérapas inwiwAnymu, quam glossam huc refert Abresch. Miscell. Observ. VI. 272. Sed Hesychii explicatio non satis videtur huic inesycini expicatio non sens vienti unic loco convenire. Namque is sis σίστληγηκα de timore potius accipias, ut Noster Suppl. 100. φίδος μ' ἀναστιζοϊ, quam de gaudio, ut nostro loco, cui conferri potest Æschyl. Choëph. 224.

izverzereñeù e' iv eribuer viis ipais



# ΗΛΕΚΤΡΑ.

389

το εμοις έκπεπόταμαι Τάλαιν, οὐδε στᾶσα χορούς 'Αργείαις άμα νύμφαις, Ελιατόν αρούσω πόλεμον. Δάκευσι χεύω, Δαπεύων δέ μοι μέλει  $\Delta$ ειλαία τὸ κατ' ήμας. Σχέψαι μου πιναράν πόμαν,

Monilla elevor Misera, nec choros statuens Argivis cum nymphis, Flexuosum pulsabo bellum. Lachrymis fluo, Lachrymæque mihi curæ sunt Miseræ quotidie. Aspice meam squalidam comam,

180

180

केम्प्रस्थिता, स्केटिंग्या हेर्सि हैमर्थ.

et Soph. Aj. 693.

έφειξ΄ έςωτι, πιειχαςής δ' ανιττόμαν.

Victorius tamen in margine Temuse Tixóтана, suprascripta littera M, ex quo conjicias, Euripidem scripsisse ¿¿μοισιν яттотици. Verbum enim simplex eodem modo ponitur, ut Aristoph. Nub. 318. å ψυχά μου σισόσηται, ad quem lo-cum Schol. et Suidas ανίστη, ανιπουφίοθη, et Av. 1445. ลักษาเรูอิสม หล) ชาตอาทิสม ràs peiras. Seidl.

τὰς φείνας. Scidl.

178. στάσα χερούς ] Iph. in Aul. v. 676.
στάσμες χερούς. participium στὰς transitive accipitur, ut ἰκβὰς, Heraclid. v. 802. στοστάσε. Orest. v. 1476. MSS. α, β. χαρούς στᾶσα. Emendat Reiskius σόδ ἰστᾶσα χορούς. Musg.
σιδὶ στᾶσα χορούς, quam lectionem si quis defendere conetur, aptioribus id faciat exemplis, quam fecit Musgravius. Nostre

Nostræ plis, quam fecit Musgravius. lectioni favet Iphig. Taur. v. 1144. xe-

eois di oruine. Scidi. 179. 'Aegrius] Ita Edit. princeps et antiquæ omnes. Recentiores 'Aegrius. Seid!

180. σόλιμος.] Offendit here vox ple-seque Interpretes, quorum Canterus em-nent σΤ (μόν. Sed neque desunt, ex qui-

bus σόλιμον probabiliter defendi possis. Chorus enim, in duo agmina distributus, (Pollux Lib. IV. c. 15.) bellicæ raçavátusque ejus, priscis saltem temporibus, bellantium motus exprimebant. Athens p. 628. E. in yae ed ens lexistes yines रमेंद्र के रहाँद्र प्रवृक्षेद्र छिन्द्रमध्या रहेरा प्रको धानुव-रेजन्द्रायोद, प्रको छेन्द्रमारे रहेद के रहाँद्र वेंत्ररेशद्र प्रमान στις ἀσμερούμενο, et mox: εχιδό γλο δεστε ίξουλισία σει δε δε χροεία. Muss. σός έμός.] Ita Canterus et Scaliger et Æmilius Portus pro σόλιμος, quod prius

male aderat. Barnes.

ngobou, i. e. ngobousa ninten vida. v.

Markl. ad Suppl. 1215. Beck.

πόδ ἰμόν.] Librorum lectionem πόλιμον emendavit Canterus, quam pessimam lectionem admodum miror Musgravium revocavisse. Aliena sunt, quibus eam conatur vindicare. Seidl.

181. Δάπευτι χιώω,] Lege χοριύω χιών,] Hesychius: χιών με. Metrum porro postulat: Δάπρον, Τοι, χιών. Μαιες. 181. s. Metra Heath. sic constituit:

Δάκευσι χώω, δα- penthemimeris iambicaκτίων δί μω μίλα. immbicus dimeter brachycatalectus.

Beck.

Vot. VII.



390

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

185

Καὶ τεύχη τάδ εμῶν πέπλ, Είπές ποτ Αγαμέμιοιος Κούρας, τὰ, βασιλεία Τὰ Τροία 3' α μου πατίρος Μέμναταί ποθ' άλοῦσα.

185

Et has scissuras mearum vestium, Quod unquam Agamemnonis Consenescat regnum, Et res gestæ ad Trojam, quæ mei patris Memor est, ab eo quondam capta.

Δάπερου: ἢ χιόω,] Inserui particulam. Nam nexus desideratur cum antecedenti. bus. Perperam de hoc loco judicavi de Verss. Dochm. p. 44. Metrum videtur choriambicum.

184. s. Hi versus dià missu, ut veteres grammatici loquuntur, i. e. per paren-thesin, capiendi sunt. Legendum porro ob metrum σείψαι κόμαν μου σιναςάν.

Versus sunt glyconii σολυσχημάτιστο

ex epitrito quarto et diiambo; antithetici dispondeo et choriambo constant. Heath.

185. τεύχη τάδ' ἱμῶν πίπλων, Τεύχη τὰ μάκη τεωγικῶς. Infra v. 501. Έγω δὶ τεύχιι τῶν ἰμῶν πίπλων, &c. Et Aristoph. in Acharnens. de Eurip. jocans: Τὰ σοια τρύχη, videlicet μάπια, λαπίδας,

zal δυστική τιτλώματα. Barnes. 186. Εἴσιο] Idem hic valet, quod ὅσι: Achill. Tat. p. 473. ἰσιδάπουις, εἴ σοτε τὸ πατά Λιυκίστην Ιγιγόνιι δεάμα. Connectendum autem in constructione cum dancon μοι μίλιι. Lacrymis autem operam do, quod jam Agamemnonis regnum memoria excidit. Metrum porro postulare videtur ilrie dir. Musg.

Natur ting on. Mug.

Reisk. emendat: εἰ πρίσεντ' Αγμμίμνονος (aut εἰ πρίσει 'Αγμμίμνοκος (aut εἰ πρίσει 'Αγμμίμνοκος (aut εἰ πρίσει 'Αγμμίμνοκοί κοθ' ἀλοῦσα. num deceant puellam,
Agamemnonis, cui pristinæ patris regiæ
ædes in memoria adhuc sunt, que adhuc
mominit Trojæ a patre aliquando captæ.

Beck.

Beck. Metri causa nihil mutandum. vRl. ad

v. 169. coll. de Verss. Dochm. p. 353. seq. Seidl.

186. ε. ε πείτοντ' 'Αγαμίμου πούρφ τῷ βασιλτῶφ, ra Tena 9', a um rarien μίμιαταί τοθ' αλούσα.

Ei reiver'] Ita optime Reiskius. Vulgo stree wor'. Scidl.

186. 'Αγαμίμιστος] Λείσει κώλου. MS. not. ed. Vict. Falsa descriptione ductus Victorius de lacuna cogitavit. Seidl. 187. Κούζας τὰ βασίλια] Hæc sensu omnino cassa sunt. Lego:

sirte ret 'Ayaniqueres γηςάσχει βασιλεία, rà Tesia 3'.

Quod jam senescunt, i. e. memoria excidere incipiunt. Agamemnonis imperium, et quæ ille ad Trojam gessit. Sic Herc. Fur. v. 1214.

zágir di yngászwszu iz Baigu gilun.

Athenaus, p. 633. Β. παταγηρασώνταν τῶν τομίμων. Cantero placet τὰς βασιλείας, quod probat Barnesius, insuperque versu sequenti emendat ἀ Τροία 3'. Μυσς. Κούρας τᾶς βασιλείας] Ita pro τὰ βασιλεία legit Canterus; nec de ejus lectione dishiendium.

dubitandum. Barnes.

Metri causa Heath. legit :

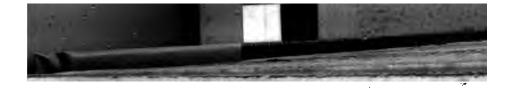
Κουρᾶς हैंग रबेंद βασιλείας anapasticus dimeter catalectus.

Beck.

187. s. Editio Victorii:

πούςας, τὰ βασιλεία, rà Tesis S' auss, cet.

Koćę jam Reiskius voluit, qui tamen



### $H \Lambda E K T P A$ .

190 ΧΟ. Μεγάλα θεός άλλ' ίθι, καὶ πας εμοῦ ἀντιστ. α΄. Χρησαι πολύπηνα φάρεα δῦναι, Χρύσεά τε χάρισαι, προσθήματ άγλαΐας. Δοκείς τοίς σοίσι δακεύοις, Μη τιμώσα θεούς, πρατήσειν

190 Cho. Potens est dea: sed veni, et a me Preciosas vestes induendas mutuare, Aureaque gratiis additamenta nitoris. Putasne tuis lacrymis, Non colentem Deos, te superiorem fore

proxima male et legit et explicat. Të utrobique in margine adscriptum est a Victorio. Ad formam βασιληΐα, cf. supra v. 118. σολιήται, et v. 134. ἀδιλφιάν. Hippol 1276. βασιληίδα τιμάν. Ultima

nippou 1210. paerantou vipan. idem valent, ac si dixisset τῆ Τροίας ἀλώσυ, δυ σαντὰς ἰμὸς είλει. Scidl.

188. 'Α Τροία Β' ἀμοῦ σανίρος] Ita lego pro τὰ Τροία Β' ἀμοῦ, nec magis de hac lectione herendum: Scal. τ' ἀμοῦ, cum tamen aus seque legatur, ac aus, et 3' proinde retineri possit. Sic infra v. 555. Ovres rer auer marie Therver, & gin. Sic Iphig. Aul. v. 1454. Haries ys rès iuis un créyu, rées re ces. Ubi Scatuis μη στόγιι, πόση τι σόσ. Ubi Sca-lig. legit: «ατίρα τὸν ἀμὸν, vel ἀμὸν, ut ad marginem notavi. Et sic sane Sophocl. Electr. v. 589. Harien rès auès ຂຸຍ່ອອີກ ເຊັນແພ່ນເອລະ. Barnes. 189. ປະເທດ MS. not. ed. Victor.

Seidl.

190. Miyála Siós: Intelligo Junonem, non, ut Barnesius, Fortunam. Quasi Quasi dicerct: magna est Dea, quam non tu-

tum fuerit negligere. Mutuo sumere vestes ad festa celebranda non inusitatum erat. Aristides: 00zov ils τι τὰς τομτὰς τὰ χιίριστα Ιχοντις βαδίζημεν ἀλλ' si καὶ μήσω sin οίποθεν, αἰ-τούμιθα, iv ὡς κάλλιστα Ιχοντις ἰμάτια, τὰ πιύη, τοὺς ἴσπους, πᾶη, ἢ, τι πις ἄν ἡ πομ-πὴ δίηται, p. 693. Τοπ. III. Vide et Theocrit. II. 74. Musg. Μιγάλα 9ιός:] Recte Musgravius in-

telligit Junonem, (cf. supra v. 173.) non, ut Barnesius, Fortunam. Seidl.

191. Χερισαι] Pro χερισαι, α χερίζω, volo, est autem aoristi α΄. Vocis mediæ, imperandi modi. Ibidem, πολύπηνα, idem, quod Mens, milchro stamine et pre-tioso contexta, vel elaborate, ob multa stamine, facta. Hára enim et garier, è pires,

stamen, de qua voce vide Eustathium. Barnes.

Xeñous] Recte Reiskius accipe mutuo. In eundem modum vertitur in edit. Stiblini: pallia utenda accipe, quæ induas. Χεμεσ est da mutuo, χεμεσι mutuo accipe. Aristoph. Thesmoph. 250.

شكك أيدفدوه بمقاء يروقهم فهدآء حصدمة ×αὶ στρόφιο» οὐ γὰς ταῦτά γ' ὡς οὐα ἔστ' ἰςῦς. ΑΓ. λαμβάνιτι, καὶ χεῖσθ'. οὐ φθονῦ.

cf. ejusd. fabulæ, v. 219. Male quædam χεῆσαι, quod Barnesius derivat a χεήζα. Antiquæ editiones omnes cum Victoriana Keñoui. Quod metrum attinet, strophico respondebit, si legamus:

uad map' duoù geneau, redunná re págia dinam Notandum autem est simplex de veste, pro indiras. Hom. Il. 4'.739. dienere χιτῶνας. Errat igitur Schneiderus, qui simplex δύων et δύωθαι, Homerum de

vestibus dixisse negat. Scidl. 192. χάρισα,] Lego χάρισ: et χάρισ προσθήμας interpretor gratiarum ad-

ριοι προσθήμας interpretor gratiarum adjumenta. Musg. χάρισα,] Si lectio genuina est, nihil aliud significare potest, quam obsequere nobis. Qua ratione hoc verbum interpunctione a ceteris disjungendum erit. Musgravius tamen eleganter conjicit 26ques, quod metri causa mutatum velim in zágion. Seidl.

Leg. zeñeu, accipe mutuo. f. quoque

προσχήματα. Reisk. 193. τοῦς σοῦσε] Metrum postulat τοῦσε enis. Musg.

Δοπείς σοίς σοίς δαπρύοις, &c.] Ita Virgil. Id cinerem aut manes credis curare sepulios? Locus huic affinis est ille supra v. 80. 'Apple pde sidele, &c. Ita vero hunc locum verto: Lacrymis credis

'Εχθεων; ούτοι στοναχαῖς, 195 'Αλλ' εύχαῖς τοὺς Δεούς γε σεζίζουσે, έξεις εὐαμερία», ώ σαῖ. ΗΛ. Ούδείς Δεων ένοπας πλύει Τᾶς δυσδαίμονος, ου παλαιων πατρός σφαγιασμών.

άντισες. β.

200

Οίμοι τοῦ καταφθιμένου, Τοῦ τε ζῶντος ἀλάτα, Ος που γαν άλλαν κατέχει

195

200

Hostibus? non gemitu, Sed votis dees venerans, Habebis felicitatem, O filia. Ele. Nullus deorum clamores audit Infelicis, neque veteres Patris jugulationes. Hei mihi ob eum, qui periit, Turn etiam propter viventem erronem, Qui alicubi terram aliam tenet

tuctuque tuo hostes spretis superare Divis, Posse aliquando? Non lamentis, prece sed sancta numen adorans poteris sperare quietem. Barnes.

rais saisir] Legitur rais saisi. thius proposuit, raies rais, quod fortasse etiam presstat. Metrum tamen ille non intellexit. Relinquit enim in stropha si-guifáras. Vid. ad v. 185. Scidl.

196. robs Stons ye reciteur, ] Ita MS. In Ed. Vict. deest robs et ye. Musg. Metri causa Heath.

'ALL' was Dies ye sesizes' tetrameter dactylicus.

Beck. ebyaie: Brods erlifoue',] Ed. Vict. 10-ais. Musgravii MS. a. rods Brods ye As. quod 'lle recepit. Sed profectum hoc arbitror ab interpolatore metrico, qui syl-

labas strophicis sequare voluerit. Scidi. 197. εὐαμερίαν,] Hesych. εὐαμερία, 9εοounie, quam glossam huc refert Abresch. Miscell. Observ. VII. 303. Pro 9senmis Albertius conjicit si Invia, vere, ut mihi videtur. Scidi.

199. si, i. e. sirs. Vid. ad Troad. v. 926. Παλαιών σατείς σφαγμασμών bene Heathius explicat sacrificiorum olim a patre oblatorum. Seidl.

tre oblatorum. Secu. 199. a. Andaiûs Anteis epayiaspûs,] Ba. 1

crificiorum olim a patre oblatorum. Heath. 204. s. Uno versu exhibet Victor.

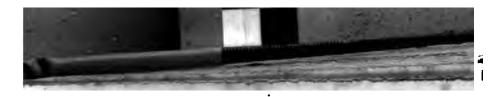
Miltor, diaires sor) Sijesas ierias

205. Mort Succes levier, 'O Suc, oi Su-205. Ποτί Βησεαν Ιστίας, ΤΟ Βής, οί Βη-τις. Θήτις δί, οί όττις Ιλιύθησω μισθού ύστεργούση, ut Eustathius ex Apollonio Grammatico. A βής autem Θήσεα dici-tur, ut a Κρής, Κρήσεα. Ita dixit Θήσεαν τράσιζαν, Alcest. v. 2. de mensa Admeti, ad quam Apollo serviebat. Hinc θητιών, servio. Alcest. v. 6. Barnes.
207. Aireà F iv] Lego ob metrum sirà

δì, et in proximo versu ταπομίνα ψυχάν

Auta d' le xiernes déposs] Rierness dép hic dicitur, ut supra v. 205. Garen ieria. Riginary a Someos, ο χιιρονίχνης και ανό των χιιρών ζών. Και χιρόνεις γυνή, ή δια χιιρών νά Sowra, testante codem Eustathio. Δόμος itaque, is φ sinui χυρήσης διθρωσος, δ χυρήσις γυνή, et ipse per figuram χυρή-σης dicitur. Barnes.

χίρτησι] Ambiguum est, rectius scriba-tur χίρτησι an χιρτήσι. Usitatior est alte-ra ratio, quam præfert Henr. Steph. Thes. T. IV. p. 438. E. comparans yourses. Sed, quonism in Hesychio quoque scriptum reperimus xiques, malui retisere, quod libri offerunt. Cetassum Piersonus Veris. p. 239, pro biques conjicit yaques et



393

205

Μέλεος, άλαίνων Ποτί Αποσαν έστίαν. Τοῦ κλεινοῦ πατρὸς ἐκφύς. . Αυτά δ' έν χέρνησι δόμοις Ναίω ψυχὰν τακομένα, Δωμάτων πατεώων Φυγάς, Ouesias ar seimmas. Μάτης δ' έν λέπτροις Φόνιος \*Αλλφ ξύγγαμος οἰκεῖ.

210

205

Afflictus, errore delatus Ad servilem larem, Ex inclyto patre natus. Ipsa vero in pauperibus ædibus Habito tabescens animo, Ab ædibus paternis exul, Montanas inter rupes. Mater vero in lectis sæva

210

Cum alio nuptiis conjuncta habitat

RARIM pro sain, utrumque sine idonea Philoct. 184. causa. Vid. ad Troad. 285. Seidl. 208. Nain Piersonus Verisim. p. 239. reponendum censet »λαί», nulla alia ratione, quam quod mox in vicinia occurrit vaiese, v. 210. In alterutro haud dubie vitium est. Sed mihi, versus assussations comparanti, manifestum inde fit, mendum ibi in raisso esse, non hic in raiss. Le-gendum utique, ni fallor:

oùguas de igiaras.

209. Offendi potest brevis syllaba in versus fine, que evitari poesit transponen-

### δυμάται φυγάς πατεψαι.

Sed noli lectionem mutare. Eadem enim conditio est horum locorum: Soph. Œd. Col. 132.

> sichum erima cemeilos ilores. sik 20 për ror Amer.

seldà nidendor igariu. κλύνε, Σ σολόμος Β' άλᾶτα.

eriurës 4 daeles parè Ingür' ir r' ddirais spiec. rooti pir ricor dypiar, شكر (حديد المراجع والمراجع المراجع

stroph.

Ibid. 1103.

के प्रान क्षेत्रक्र व कराहक dedção dessien rádas. ούα Ίμιλλον δές, Σ τάλας,

كناب منكة حصر فكما الممل

stroph.

Adde Eur. Suppl. 1017. Herm. et Cyclop. 67. — Minus tamen huc retulerim Philoct. 1127. Antig. 102. Rhea. 23. ubi alloquium est, nec Philoct. 1129. Cd. Col. 688. ubi numeri mutantus. De Philoct. 1111. vide de Verss. Dochm. p. 26. Seidl.

210. Obesins raisve' leiuras, ed. Victor. 211. pinos] Barnesius in margine po-

νίως, quod non spernendum. Musg. Libri φόνως. Sed verum est quod Bar-nesius in margine habet φονίως. Seidl.

C c 3

antistr.

### 394

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

#### ARGUMENTUM ACTUS SECUNDI.

Sumito Oreste et Pylada supervenientibus, primo terretur Electra, moz confirmata, de rerum statu confabulatur, putans, Orestem et Pyladem nuntios a fratre. Inter hos exaggeratur crudelis impietas Ægisthi et Clytemnestræ; Electræ autem et Orestis indigna sors; et vindictee cupidine se invicem accendunt; quando maritus Colonus supervenit, qui singulari fide et simplici pietate hospites Orestes et Electres causa domo excipit. Quem tamen Electra ad Senem amicum pastorem mittit pro ferculis potioribus. Chorus interim expeditionem Trojanam memorat, inde in Achillis laudes labitur, cujus et arma Homeri exemplo describit. Unde Clytemnestre impietas augetur, quæ tantorum, qualis Achilles fuit, heroum dominum ac imperatorem Agamemnonem per dolum adulteri causa occidere sustinuit.

ΧΟ. Πολλων κακών Έλλησιν αἰτίαν έχει Σης μητρός Έλένη ξύγγονος, δόμοις τε σοῖς. 215 ΗΛ. Οίμοι, γυναίκες, έξέθην θεηνημάτων. Εένοι τινές παρ' οίπον οίδ', έφεστίους Εύνας έχοντες, έξανίστανται λόχου. Φυγη, συ μεν κατ' οίμον, είς δόμους δ' έγω, Φωτας κακούργους εξαλύξωμεν ποδί. 220 ΟΡ. Μέν, ὧ τάλαινα μη τρέσης έμην χέρα.

Cho. Multorum malorum Græcis causa fuit Helena tuæ matris soror, domuique tuæ. 215 Ele. Hei mihi, mulieres, omitto jam lamenta: Nam peregrini quidam isti, ædibus carentia Cubilia habentes, surgunt ex insidiis: Fuga, tu quidem per viam, ego vero in ædes, Viros maleficos vitemus pede.

220 Orc. Mane, O misera, ne formides meam manum.

215. Utitur hoc loco Porsonus ad defendendum Phoeniss. v. 1598. Seidl.

214. Conjici potest, Chorum plura dicere voluisse, quæ ad præsentem Electræ statum pertinerent, dum interrumpitur. Forte vero etiam de industria mulieres illæ accusationem Clytæmnestræ in Helenam converterant, quia ipsæ suberant Cly-tæmnestræ imperio. Beck.

215. leibn Sennadron.] 'En roë Sehou is rès pèce maënyau roès fisous écuen ri-has. Barnes.

216. s. loreriou Einas izeres,] Le gendum, ni fallor, aussious, cubilia extra tectum, i. e. sub dio, habentes. Musg.

lφιστίους] Πίλας της ίστίας, ηγου δωμά-Twv. Barnes.

ipserious] Bene Æmil. Portus meis ri ιῶν ἱστίμ ιὐνὰς Ιχοντας. Scidl. 217. Εὐνὰς] Ἐνίδρας, દુ ῆς ἄρτι Εζανίσ-

Barnes.

218. s.  $\Phi_{\nu\gamma\bar{\eta}} - \pi s \delta \hat{h}$ ] Reiskius conjicit eralır pro  $\pi s \hat{h}$ . Sed Noster Orest. 1473.  $\Phi_{\nu\gamma\bar{\eta}}$  il eralı el generariada  $h_{\nu\gamma}$   $\pi_{\nu\gamma}$  il eralı el generariada  $h_{\nu\gamma}$   $\pi_{\nu\gamma}$  il eralı conjectura  $\Phi_{\nu\gamma}$  all  $\pi_{\nu\gamma}$  que non displicuit Porsono, carere possumus. Seidl.

219. Pro woli Reisk. scribit wáln, et verba struit sic: Ladolopus poyo, od pis nar' olpos, iya d nadas. Beck.



- ΗΛ. ΓΩ Φοῖς "Απολλον, προσπιτνῶ σὲ μὴ βανείν.
- ΟΡ. "Αλλους πτάνοιμ' αν μαλλον έχθίους σέθεν.
- ΗΛ. "Απελθε μη ψαῦ', ῶν σὲ μη ψαύειν χρεών.
- ΟΡ. Ουκ έσθ' ότου θίγοιμ' αν ένδικώτερον.
- 225 ΗΛ. Καὶ πῶς ζιφήρης πρὸς δόμοις λοχᾶς ἐμοῖς;
  - ΟΡ. Μείνασ' ἄπουσον, παὶ τάχ' οὐπ ἄλλως ἐρεῖς.
  - ΗΛ. "Εστηκα πάντως δ είμι σή κεείσσων γας εί.
  - ΟΡ. "Ηχω Φέρων σοι σοῦ κασιγνήτου λόγους.
  - ${\rm H}{\Lambda}$ .  ${}^{7}{\Omega}$  φίλτατ', άξα ζώντος,  $\mathring{\eta}$  τεθνηπότος;
- 230 ΟΡ. Ζη πεωτα γάς σοι τάγαθ άγγελλειν θέλω.
  - ΗΛ. Ευδαιμονοίης, μισθον ήδίστων λόγων.
  - ΟΡ. Κοινή δίδωμι τοῦτο νῶν ἀμφοῖν ἔχειν.
  - ΗΛ. Που γης ο τλήμων τλήμονας φυγάς έχων;
  - ΟΡ. Ουχ ενα νομίζων Φθείρεται πόλεως νόμον.
  - Ele. O Phæbe Apollo, supplex te oro, ne moriar.
  - Ore. Alios potius occiderem mihi magis invisos, quam te.
  - Elc. Abi: ne tangas quæ te tangere non oportet.
  - Ore. Non est, quem possim contrectare justius.
  - 225 Ele. Quomodo igitur ensem gestans ad ædes meas in insidiis latitas?
    - Ore. Manens audi, et mox non aliter dices.
    - Ele. Maneo: omnino enim tua sum: es enim me potentior.
    - Ore. Venio ferens tibi fratris mandata.
    - Ele. O charissime, utrum viventis, an mortui?
  - 230 Ore. Vivit; primum enim tibi læta nunciare volo.
    - Ble. Felix sis; mercede jucundissimorum verborum.
    - Orc. Communiter largior hoc nobis ambobus habendum.
    - Ele. Ubi terrarum ille miser miserum exilium tolerat?
    - Ore. Non unam urbis unius legem observans conficitur.

222. **å**v z τ άνωμι, ed. Victor.

226. nal ráz' sòn allus leus.] Scil. # iyé, et statim mecum consenties. Respicit ad en, que modo dixerat, ebn To9' Tres

231. Είδαιμοτείης, μισθέτ] Subaudi λα-βώτ. Vel εὐδαιμοτίαν suppleto, ad quod μιοθό, per appositionem referatur. Barnes.

Estamorains moder, &c.] Explica sidamorins aive potius Izos sidamorias, moder on teomism idioran Lóyan. Similiter Noster Hel. 773. άλιον ίφθείςυ πλάνον. Seidl.

232. τοῦτο, Άγουν τὸ εὐδαιμονίν. Scholiast.

233. Izu. 234. równ. 235. H www omanigu. 236. "Ezu pit, activa d' art p.]

Dio Chrys. XIII. p. 220. Por. i<sub>Zων</sub>; Referri potest participium ad verbum ζη, v. 230. nisi præstat ad σων γη, supplere tori. Seidl.
234. νομίζων — νόμον. i. e. usurpans

non unam unius urbis legem, sed plurium-Henr. Steph. in Lexic. Tom. II. p. 1030. G. ex Luciano affert nai vomove μίζω τοὺς ἰμούς. Cf. Nostri Fragm. Alc-macon. XIII. 2. ubi τομίζειν τίχνην est artem usurpare seu profiteri. Dijerras autem est conflictatur, de qua verbi po-

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

235 ΗΛ. ΤΗ που σπανίζων τοῦ καθ' ἡμέραν βίου;

ΟΡ. "Εχει μέν ἀσθενής δε δή φεύγων ἀνής.

ΗΛ. Λόγον δε δη τίν ήλθες έκ κείνου Φέρων;

ΟΡ. Εί ζης, όπου τε ζωσα συμφοράς έχεις.

ΗΛ. Ουκούν όρας μου πρώτον ώς ξηρον δέμας.

240 ΟΡ. Λύπαις τε συντέτηχας, ώστέ με στένεικ

ΗΛ. Καὶ κρᾶτα, πλόκαμόν τ' ἐσκυθισμένον ξυρώ.

ΟΡ. Δάκνει σ' άδελφος, ό, τε θανών ίσως πατής;

ΗΛ. Οίμοι τί γάς μοι τῶνδέ γ' ἔστι Φίλτεςον;

235 Ele. Num quotidiani victus inopia laborat?

Ore. Habet quidem victum: inops tamen est vir exul.

Ele. Quod vero mandatum ab illo ferens huc venisti.

Ore. Num vivas, et ubi vivens calamitates feras.

Ele. Ergo primum vides, quam aridum sit meum corpus.

240 O.e. Doloribus etiam contabuisti, ita ut ego gemam.

Ele. Et caput, et cincinnos abrasos novacula.

Ore. Cruciat'te frater, et fortasse mortuus pater?

Ele. Eheu; quid mihi enim hisce charius est!

testate disputat vir doctus in Miscell.

Obs. IV. 451. sq. Seidl. 235. Hrou] MS. a. offer. τοῦ καθ' ἡμίραν βίου: ] Quotidiani vic-tus. 'O καθ' ἡμίραν βίος, idem, quod in literis nostris, oratione nempe Dominica, brieveres aeres dicitur. Barnes.

236. dedirns di dn pruyer arne.] Ita infra v. 352. 'A. Stong hidywo dong. Barnes. 237. in neirou Ita MS. 7. ut jam Canterus. Ed. Victor. ineirou. Musg. Adyer di di rie A. Sie in neirou hiewe,

Cum olim intireu magno cum versus de-trimento scriberetur, Canterus in mireu legendum monebat, Novar. Lection. Lib.
IV. c. 29. Ita quoque legit Scaliger.
Vide quoque Æmilium Portum. Ita Rhen. v. 972. Ofou Sarti yaz nai vir in ntirus grain. Barnes. 238. Reisk. et Heath. συμφοράς pro

συμφορλε, δαιο συμφορᾶς ίχως, quibus in calamitatibus versere. Beck.
δαιο — συμφορᾶς | Ita Edit. Princ. Hervag. Stibl. Est hæc loquendi ratio apud Tragicco frequentissima. Vulgo Vulgo eupeces, quod jam reperio in Brubach.

240. corriraza, Optime Reiskius svererunis. Mug.

Vulgo: λύπαις τι συντίτηκας. Sed Reiskius eleganter συντιτηκός, et Heathius ys projes. Utrumque conjunxit Schæ-Noster Med. 687. ferus.

र्ग प्रवेद क्ले क्रिम्मक प्रदर्भत नह क्यानर्रात्मपूर विदेश

241. iezu9iemiror] Hesychius: iezulieμίνης, πεπαρμίνης. ubi vide Interpretes, et Kusterum ad Suidam v. περισκυθέσαι.

Καὶ πράτα πλόπαμός τ' ἐσπυθισμίτος ξ وَّهُ,] 'O عَوْهُ, ut hic, et مَهُ عَوْهُ, aliquando: vide supra ad v. 148.

Ayenz [hong eingebrange en generalen μαι, tondeor, Scytharum more, in luctibus scilicet: nam alias Scythæ promisso ca-pillitio utebantur. Vel, ut nonnulli, a Σπάθης, quod aliquando pro ferro poni-tur, ut Theogn. 'Αλλ' ἐγε τὰ, Σπάθη, πείζε πόμης, ἀπόπανε τὰ πῶμος : inde autem dicitur, quod in Scythia optimum ferrum gigneretur. Hinc Æschylus Prometh. v. 301. Scythiam vocat ednequireça, et Errà ini Θήβαις, v. 823. AnúSne eidnees dicitur, et Stephanus Xxi94, interpretatur ad Alcest. v. 439. Barnes.



# Η ΛΕΚΤΡΑ.

ΟΡ. Φεῦ, φεῦ τί δαὶ σὺ σῷ κασιγνήτω δοκεῖς;

245 ΗΛ. 'Απών έπεῖνος, οὐ παιρών ήμιῖν Φίλος.

ΟΡ. Έπ του δε ναίεις ενθάδ άστεως επάς;

ΗΛ. Έγημάμεσθ', δ ξείνε, θανάσιμον γάμον,

ΟΡ. "Ωιμωξ' άδελφον σόν. Μυπηναίων τινά; ΗΛ. Ούχ ώς πατής μ' ήλπιζεν εκδώσειν ποτέ.

250 ΟΡ. Εἴφ', ως ἀκούσας σῷ κασιγνήτω λέγω.

ΗΛ. Έν τοῖσδ' ἐκείνου τηλορὸς ναίω δόμοις.

ΟΡ. Σπαφεύς τις, η βουφοεβός αξιος δόμων;

Ore. Heu, heu! quid vero tu tuo fratri putas?

245 Ele. Absens ille, non præsens, nobis est charus.

Ore. Unde vero hic habitas procul ab urbe?

Ele. Nuptæ sumus, O hospes, funesto connubio.

Ore. Deploro fratrem tuum. Num Mycensso alicui?

Ele. Non, ut pater olim speraverat fore ut me elocaret.

250 Ore. Dic, ut hoc auditum tuo fratri referamus.

Ele. In his ædibus habito procul ab illo.

Ore. Fossor aliquis aut bubulcus dignus est hac domo?

Conf. Troad. v. 1019. Seidl. 244. ví dai] Vide Helen. v. 1245.

Barnes.

dennis ;] Subaudi es ciras. Beck. τί δαὶ οὐ οῷ πασιγγήτφ δοκτῖς : Si ge-nuina lectio est, intellige sic : τί δαὶ οὐ δοκτῖς τίναι οῷ ἀδιλφῷ ; δ οὐ φίλη ; Fortasse tamen poeta scripsit es pro es: quid vero te fratri putas esse carius? Quod ad particulam dei attinet, ea ex Brunckii quidem sententia, quam Porsonus sequitur ad Med. 1008. e Tragicis est eliminanda. Cui opinioni etsi neutiquam accedam, nostro tamen loco malim legere 3 av. Est enim manifesta sententiarum

oppositio. Seidl. 246. 'En rou esse la rives resymmetes observat Markl. ad Suppl. 142. Beck.

'En rov, quare. Seidl.

247. & give, ed. Victor.

248. vní :] Vulgo ená. Sed Victorius in margine ye. zad vní, íva ý i vsūs, Muzivaiar (sic) vní dyamá9ns. In Nostri Medea, v. 262.

> ür par viços ers payzará v iğayediğ, vion diny värd derevionodur nanör Tès dorra d' abrif Boyarie, fir t' ly huare,

ubi Porsonus legi vult aut n' r' iynmare aut # 7' iynure, fortasse nihil mutandum Posuisse videtur accusativum ob accusativos præcedentes vien et 36

xccusativos pracedentes σοση et δοστα.

Valebit igitur illud ἥτ, αὐτὴν ἢι Seidl.

249. Οὐχ ὡς σατὰς μι ἢλατζεν luδώσειν
σοτί.] Lege cum 2 MSS. οὐχ ῷ. Por.
Οὐχ ὡς] MSS. αι βι οὐχ ῷ. Μαςς.
Οὐχ ὡς] Musgravii libri αι βι οὐχ ῷ,
quod ducit ad οὐχ ῷ. Sed vulgata eodem
redit, estque paulo exquisitior. Seidl.

251. THASE I Ita Ed. Victor. et MSS. omnes. Si pro THASE Scripias, optime

loco convenit. Orest. v. 1319.

πλουχὸς οδσα δομάτου

Androm. v. 881.

- τηλαγά γάς रवांकार' केव्' संप्रकीर जातें।', स्थाद रंग्योर क्रीक

Interpungendum duntaxat sic:

देर नवीनके देश्यांच्या राह्र बहुवेड, नवांच वेवंद्रवाड-

In hisce edibus habito, procul ab ipso, i. e. ab Oreste. Piersonus tamen negat Verisim. p. 239. Analogiam recte se habere, quippe a value et seus formari non values, sed values. Verum non est novum, in sed enhaugis. voce composita supprimi, vel elidi, voca-

- ΗΛ. Πένης άνης γενναίος, είς τ' έμ' εύσεβής.
- ΟΡ. Ἡ δ εὐσέζεια τίς πρόσεστι σῷ πόσει;
- 255 ΗΛ. Οὐ πώποτ' εὐνῆς τῆς ἐμῆς ἔτλη Διγεῖν.
  - ΟΡ. "Αγνευμ' έχων τί θεῖον, ή σ' ἀναξιῶν;
  - ΗΔ. Γονέας ύδρίζειν τους έμους ούκ ήξίου.
  - ΟΡ. Καὶ τῶς γάμον τοιοῦτον οὐχ ήσθη λαθών;
  - ΗΛ. Οὐ κύριον τὸν δόντα μ' ἡγεῖται, ξένε.
- 260 ΟΡ. Ευτηχ' 'Ορέστη μή ποτ' εκτίση δίκην.
  - ΗΛ. Τοῦτ' αὐτὸ τας Εῶν, πρὸς δὲ καὶ σώφρων ἔφυ.
  - ΟΡ. Φεῦ. γενταῖον ἄνδρ ελεξας, εὖ τε δραστέον.
  - Ele. Vir pauper, generosus, et in me pius.
  - Ore. Hac vero pietas quænam inest tuo marito?
  - 255 Ele. Nunquam lectum meum tangere sustinuit?
    - Ore. Castitatem aliquam divinam habens, an te judicans indignam?
    - Ele. Parentes meos contumelia afficere non voluit.
    - Ore. At quomodo, tales nuptias nactus, non est lætatus?
    - Ele. Non dominum ducit eum, qui me dedit, O hospes.
  - 260 Ore. Intelligo: Oresti ne quando expendat pœnas.
    - Ele. Hoc ipsum metuens: præterea vero etiam modestus est.
    - Ore. Paper. Generosum virum narras, et liberaliter tractandum.

lem, que in vocibus elementaribus erat. Sic v. g. ex aeries et weis formatur aeri-πούπωςος pro λιυπόσωςος Antholog. p. 25. Ed. H. Steph.

Piersono ipsi placet:

# le raied intien rift ique rain dépose.

Sed hoc pro solita Euripidis perspicuitate minime clarum est. Plerumque enim insires ad nomen, quod proxime præcesse-rat, refertur, quod hic, sine summo sententise detrimento, fieri non posset.

Pro σηλουρὸς, quod metro repugnabat, Heath. conjecerat γησίνου. Beck.
"Εν σῶσὸ ] Ed. Princ. is σῶς δὶ. — Eadem Ed. et MSS. omnes σηλορὸς, quam vocam distraxi in duas σῆλ' ὁρος. Ad σῆλε intellige, ai placet, ἄστιος, collat.

supra v. 246. la voũ bì saius hoàb ắσ-σιος inás. Arist. Nub. 138. σηλοῦ γὰς οἰπῶ σῶν ἀγρῶν. "Oρος saiω, ut supra v. 210. οὐρείας ναίουν ἐρίσνας. Piersonus Veris. p. 258. legi vult σηδ ἔροος, quod infirmo argumento Musgravius impugnat. Scidl.

252. ἄξιος δόμων ;] Ineptum est, Orestem quærere, utrum fossor, an bubulcus, sit, qui talem domum habitare dignus sit-Hunc enim nodum ipse sibi expedire poterat. An legendum:

### enapies vis i Baupoglès ignies deplemi

Fossorne, an bubulcus, est harum ædium dominus? Suidas: ໂຊແວ, & ຣາາວχιν,

Forte verum fuerit ation domen; honorat domum, i. e. incolit. Sic arixoven nesser, Soph. Œd. Col. 705. Latinorum colo et 'honorandi et habitandi sensum habet. De verbo àgia, vid. notata ad Heraclid. 918. Musg.

Eξιος δέμων ;] Post δέμων bene Schæferus interrogandi signum delevit, ut jam

	HΛ.	Εὶ δή ποθ' ήζει γ' εἰς δόμους, ὁ νῦν ἀπών.	
		35/ 3/ ) ( ~ ~ ~ ) ) /	265
2 <b>65</b>		Γυναϊκες ἀνδρῶν, ὧ ξέν, οὐ παίδων Φίλαι.	
		Τίνος δέ σ' ούνεχ' ύβρισ' Αίγισθος τάδε;	
		Τεπείν με βούλετ' ἀσθενή, τοιώδε δούς.	
	OP.	'Ως δηθε παϊδας μη τέχοις ποινάτορας;	
	HΛ.	Τοιαυτ' έβούλευσ', ὧν έμοὶ δοίη δίκην.	270
270	OP.	Οίδεν δέ σ' οὖσαν παρθένον μητρὸς πόσις;	
		Ούκ οίδε σιγη τουθ' υφαιρούμεσθά νιν.	
	OP.	Αίδ οὖν Φίλαί σοι τούσδ ἀπούουσιν λόγους	•

Ele. Si modo tandem domum redeat, qui nunc abest.

Ore. Mater vero, quæ te peperit, hæc sustinuit?

265 Ele. Mulieres viris, O hospes, haud liberis amicæ sunt.

Ore. Cujus rei causa Ægisthus te hac affecit contumelia?

Ele. Parere me voluit infirmos liberos, huic viro dans.

Ore. Ne scilicet pareres filios ultores?

Ele. Talia cepit consilia, quorum utinam mihi pænas luat.

270 Orc. Novitne vir matris te esse virginem?

Ele. Haud novit: clam enim ipso rem istam premimus silentio.

Ore. Istæ vero amicæne tibi hos sermones audiunt?

voluit Reiskius, qui bene explicat: quantum conjicere licet ex ædium specie, necesse est, ut eas incolat agri fossor aut bubulcus. Seidl.

253. Sententia flagitat wing min wing, yerraios il, sed metrum non patitur, quapropter poeta particulas oppositas omisit.

اه' ed. Victor.

256. Lectionem Avaguer Schæferus mutavit in Aragião, cujus mutationis in Præfatione ad Anacreontem, p. viii. hanc reddit rationem: " Hinc, inquit, verbum άνεξμῦν ceteris Lexicographis omissum Schneiderus ascivit. Sed ego hoc verbum Græcum esse nego. Itaque dedi dantion. Sic confusa in Diogene Laër-tio, VII. 105. dratiar et dantiar. V. Addenda ad Gregor. Corinth. p. 922." Seidl.

ลัฐพยุต' ed. Victor.

259. Où númer eèr dérea p' hydran, gird.]
Non putat Ægisthum, qui me illi dedit
uxorem, legitimum hujus terræ principem, nec legitimam mei habuisse potestatem; cum frater meus, cujus in potestate, et jure, et ego, et sceptrum hujus regni

sint, adhuc in vivis sit; quanquam jure suo vi exclusus. Hic iterum prudentissimus poëta œconomiæ suæ Fabulæ consulit, et rationes accumulat, quare probabile videatur, cur Colonus regise virgini castitatem non eripuerit; quod nempe Egisthi jus nullum agnoscit, quod Orestem amet pariter ac metuat, quod sit bonus et Vide que nos supra ad v. modestus vir. 50. Barnes.

Où núgiss, &c.] i. e. Non putat ei, qui me dedit, jus fuisse hoc faciendi. Iphig. Aul. 703. Ziùs nyyûnei, nel libes' è né-Seidl. çus.

262. si et deartior.] Subaudi abro. 264. niezirei] Attice pro dniezire.

Barnes. e' i TINOVER] Nota pronominis collocationem minus usitatam. Plane sic Soph. CEd. Col. 994. warne o' anison. Seidl.

265. Torainis ardpar, & fir', & maiden, Ol-Ast.] Hanc sententiam, que contra secundas nuptias parentum militat, ita Grotius vertit: mulier maritum plus amat, quam liberos. Ejus veritatem quotidiana confirmat esperientia. Barnes. ΗΛ. "Ωστε στέγειν γε τάμα καὶ σ' έπη καλῶς.

ΟΡ. Τί δηθ' 'Ορίστης, πρὸς τόδ "Αργος ην μόλη;

275 ΗΛ. "Ηρου τόδ'; αἰσχρόν γ' εἶπας οὐ γὰρ νῦν ἀκμή.

ΟΡ. Έλθων δε δη πως φονέας αν κτάνοι πατρός;

ΗΛ. Τολμῶν, ὑπ' ἐχθεῶν οῖ' ἐτολμήθη πατής.

ΟΡ. τ καὶ μετ' αὐτοῦ μητές' αν τλαίης κτανείν;

ΗΛ. Ταυτῷ γε πελέκει, τῷ πατὴς ἀπώλετο. 280

280 ΟΡ. Λέγω τάδ αὐτῷ, καὶ βέδαια τἀπό σου;

ΗΛ. Θάνοιμι, μητρος αξμ' έπισφάξασ' έμης.

ΟΡ. Φεῦ. εἴΒ΄ ἦν Ορέστης πλησίον κλύων τάδε.

ΗΛ. 'Αλλ', ω ζέν', ου γνοίην αν, είσιδουσά νιν. 285

Ele. Ut man, et tua verba tegant fideliter.

Ore. Quid igitur faceret Orestes, si ad hoc Argos rediret?

275 Ele. Rogas hoc? absurdum dixisti: non enim nunc tempus commodum.

Ore. Veniens autem quomodo interfectores occidat patris?

Ele. Audens es, quæ pater meus ab inimicorum audacia passus est.

Ore. An et cum ipse matrem auderes occidere?

Ele. Hac ipsa securi, qua pater periit.

280 Ore. Dicamne bæc ei, et firma quæ abs te pendunt?

Ele. Utinam moriar, ubi matris mese sanguinem effudero.

Ore. Papæ: Utinam Orestes prope nos adesset, hæc audiens.

Ele. At, O hospes, non cognoscerem, ipsum intuens.

266. Ileus Alyus Sos ráde ;] Taura, pro

obres. Barnes. 267. Τεκών με βούλετ'] Lege μ' ἰβού-

λετ'. Por. Male vulgo σεκεῖν με βούλετ'. Scidl. 268. 'Ως δηθε παϊδας μη σέποις ποιάτο-200. Ils δήθε παίδας μη τίκως πωνάτο-ρας: Sic supra v. 22. Δείσας δλ, μη τφ παίδας 'Αργείων τίκω 'Αγαμέμωνος πανά-τορας, είχει δι δέμως. Δήθε autem pro δήθει. Barnes.

272. ΑΤΟ εἶν φίλαι σει] Orestes, de rebus arduis verba facturus, de Choro Electram rogat, an fide sint et amice illi.

Barnes. Ad pixas su intellige sisas. Seidl.

275. "Dort oriyus ys rānā nai o ira nalāj." Electra de Chori fide et amicitia nil dubitandum respondit. Hic vero o pro sa ponitur, ut sit: va ina nai sa ira.

Barnes. 274. Tí bã9' 'Ogierns,] Lege ri bãr'. ut Hec. 247. 313, 802. 977. 991. Orest. 269. Phœniss. 746. 752. Med. 672. 676. 925. Hippol. 806. 1063. Alcest. 39. 546. 705. Androm. 84. 397. 643. Por.

Ti lõi9' 'Octorni, ] Vel lõi' legendum, vel lõib pro lõi9i, quod pro lõisii, ut supra v. 268. Non enim pro lõisii, ut supra v. 268. Non enim pro lõisii Mallem

equidem sar legere. Barnes.

Ti sar'] Ita Schmferus. Cetera editiones ri sas'. Posui comma post ri sar'. quod ponitur vulgo post 'Ocisens. Sensus st: quid vero faciet, quomodo se gerere debebit, a Orestes huc ad Argos redierit? Male quidam comma ponunt post reès

275. aie zeér y' sie as ] Hoc quid sibi velit, minime intelligo. Legendum, ni vent, minime interior. Legendun, infallor: #\$\text{#\$\text{#}\text{#}\text{#}\text{ frate}. et proximo versu \(\lambda \). \(\lambda \) pro \(\lambda \). \(\lambda \) noc sensu: \(At \): aliquo modo delitesceret, anne sic Patris sui interfectores elcisci posset? Musg.
Interrogationis notam post as mai ponen-

dam censeo, et ita hec vertenda: Hoccine

ΟΡ. Νέα γας, οὐδεν Βαῦμ', ἀπεζεύχθης νέου. 285 ΗΛ. Είς αν μόνος νιν των έμων γνοίη Φίλων. ΟΡ. Ας' οι λέγουσιν αυτον έκκλέψαι φόνου; ΗΛ. Πατρός γε παιδαγωγός άρχαῖος γέρων. ΟΡ. Ο κατθανών δε σὸς πατής τύμδου κυςεί; ΗΛ. "Επυρσεν, ώς έπυρσεν, έπεληθείς δόμων. 290 ΟΡ. Οἴμοι τόδ οἶον εἶπας αἴσθησις γὰς οὖν Κάκ τῶν Δυραίων πημάτων δάκνει βροτούς.  $\Lambda$ έξον δ', ἵν εἰδώς σῷ κασιγνήτῷ Φέρω Λόγους ἀτεςπεῖς, ἀλλ' ἀναγκαίους κλύειν. 295 "Ενεστι δ' οίκτος άμαθία μεν ουδαμοῦ,

Ore. Juvenis enim, non mirum, sejuncta es ab ipso juvene.

285 Ele. Unus solus meorum amicorum ipsum agnosceret.

Ore. Num quem aiunt ipsum subduxisse cædi?

Ele. Patris pædagogus grandævus senex.

Ore. Pater vero tuus extinctus num sepulturæ compos factus est?

Ele. Factus est compos, ut factus est, ejectus ædibus.

290 Ore. Hei mihi propter hoc quod dixisti. Sensus enim

Etiam externis ex malis homines mordet.

Dic vero, ut edoctus tuo fratri feram

Nuncios tristes, sed tamen auditu necessarios.

Inest enim commiseratio, inscitize quidem minime,

rogabas? turpiter sane locutus es (qui scilicet id, quasi dubium esset, rogandum existimasti); nonne enim ipsissimus nunc adest temporis articulus? Beck.

Post ispi cum Heathio interrogationis notam posui. Locum autem, secus atque ille, interpretor sic: Hoccine tu in-terrogatio. Nonne summum jam res nacta est fastigium, i. e. nonne tanta jam sunt matris mee et Ægisthi flagitia, ut ultra progredi non possint? Quis igitur quæret, quid Orestem in patriam reversum facere deceat, quum apertum sit, il-los mortem commeruisse? Intelligit sororis mentem Orestes respondens, sed quomodo fieri poterit cædes?

quomono neri poterit cenes: secut.

276. h w ω [] Ita Editt. antiques. In
Barnes. male legitur h wω. Seidl.

277. h w iχθεων al' iνολμάθη πατής.]
Interprese Latinus, quæ pater mens ab inimicorum sudacia passus cut. Seidl.

279. Piersonus, tue τω pro ω ponatur,
amandandum canaet.

emendandum conset:

raurý si sidínu p', ž sardę drúdero.

Sed vide, quæ dixi ad Herc. Fur. v. 252. Musg.

Tauτψ γι στλίκω.] Ita supra v. 160. et v. 164. Communis denique omnium v. 102. Communis denique oumnum poëtarum opinio, Agamemmonam accuri vel bipenni cæsum; ita Sophocles Electr. v. 96. Μάτης δ' ή μλι χ'ς ποπολιχής ΑΪ-γιοθος ἄτως δςῦν ἰλοτόμω Σχίζουν πάρε φούς πιλίαια. Idem testatur Æschylus et Seneca in Agamemmone. Barnez. το τανάς ἀτάλιτο] Piersonus Vetis. p. 75

ravrý se sedínu y', ў sardy doldste

Male. Sæpe enim Tragici articulo utuntur loco relativi. Neque aptum est illud

vi. Seidl.

280. nal βίβαια νέπὸ τοῦ; ] Kal βίβαια
τὰ ἀπὸ τοῦ. Quare et τὰ τὸ priorem halengare ob contractum, Barnez. bet longam ob contractum, Barnes.
Recte Schæferus in fine hujus versus

interrogationis notam posuit.

295 Σοφοίσι δ' άνδεων· ου γάε ουδ' άζήμιον, Γνώμην ένειναι τοις σοφοίς λίαν σοφήν. ΧΟ. Κάγω τον αυτον τωδ έρον ψυχης έχω. Πρόσω γαρ άστεος ούσα, ταν πόλει κακά Ούκ οίδα, νῦν δὲ βούλομαι κάγὰ μαθείν.

300

300 ΗΛ. Λέγοιμ' αν, εί χρή· χρή δὲ πρὸς φίλον λέγειν Τύχας βαρείας τὰς έμας, κάμοῦ πατρός. Έπεὶ δε κινείς μύθον, ίκετεύω, ξένε,

295 Sed sapientibus viris: nequaquam enim hoc est expers damni, Mentem inesse sapientibus nimis sagacem. Cho. Et ego eodem, quo iste, animi desiderio teneor: Cum enim stm procul ab urbe, quæ sunt in urbe, mala Non novi, nunc vero cupio et ego cognoscere.

300 Ele. Dicam, si fas sit: fas autem est apud amicum exponere Meos graves casus, et patris mei. Quoniam autem sermonem provocas, hospes, supplex oro te,

281. Vid. supra ad v. 92. Seidl. 287. åggaiss yigen.] Eodem modo in-fra 853. åggaiss yigeres. Seidl. 291. Kan var Sugaisr] Humanum enim

est, humanis casibus compati. Sæpe etiam nala Externa mentem vellicant sensu sui:

ut vertit Grotius. Barnes.

294—296. Hos versus emendate, ut edidi, scriptos exhibet Stobwus, Florileg.
Cap. III. Ed. Victor. àµa9ía habet in nominativo, deinde σοφώσιο et μίο είναι.

Eneri & sintes, etc.] Insignis locus, ut Gaspar Stiblinus observat adversus Stoicorum arásuar. Hunc autem locum ita vertit Grotius: Feritate sapiens procul abest: miserescere Non usquequaque credit alienum: solet Non absque damno sapere, aui nimium sapit. Tertio post versu pro ply time Canterus scribendum putat inivat, ut in margine notamus: non enim in textum necessario admittendum duxi.

Apud Stobæum hæc, tanquam ex Antiopa petita, ita leguntur:

"Ensere d' और ros, देखकी हैं खोर को रेस खारे. Zopeist d' ården. nai yae eid' ålkuist Γράμμη έντικαι τοις σοφοίς λίαν σοφήν.

Reisk. scribit: aua Sia uirt' (i. c. uir-ரை) விக்குவி, et க்குகின் dicit esse importunam aviditatem res alienas sciendi. —

deinde probat Canteri emendationem.

Oreste dit ceci pour excuser les larmes qui lui échappent malgré lui. Et Euripide profite de cette occasion, pour attaquer les philosophes qui professoient déjà l'apathie, que Zénon érigea en principe. un siècle après Euripide. Prev. un siècle après Euripide. Pro 294. ss. Vulgo leguntur sic:

ineri d'azrec, apan'a nico sodanei कर्रश्रहार क्राव्टिंग्रर, का अमर काव, मुट्टांगाक próphy pir dias tals copals dine copie.

Emendavit Musgravius ex Stobæo Floril. Tit. 111. p. 22. ubi tanquam ex Antiopa petiti leguntur. Nec tamen omnia ille tetigit. Nam proximo versu in Stobæo pro su rag sud legitur xai rag sud, et v. 296. roper pro ropis. Non esse hos versus Antiopæ, statim vidissent viri docti, si Trincavelli editionem inspexissent, in qua hi versus a præcedente fragmento separantur. Immo illud etiam incertum hæc editio reddit, an ipsum, quod antecedit, fragmentum, lyà μιν οῦν cet. ad Antiopam pertineat. Apud Trincavellum enim non ad hoc fragmentum, sed ad aliud, quod huic præmissum est, τρῶς εἰρῖν ἀριταὶ, ὡς χρή σ΄ (lege ὡς ἰχρῆν σ΄) ἀσκιῦν, σίανον, (ita enim bene hic legitur, non ὧ σίανον, ut vulgo) etc. ad hoc, inquam, fragmentum adscriptum est Evernidon 'Arridan. Sed



#### НАЕКТРА.

403

\*Αγγελλ' 'Ο είστη τάμα και κείνου κακά. 305 Πρώτον μεν οίοις εν πεπλοις αὐλίζομαι, 305 Πίνω Β΄ όσω βέβριΒ΄, ύπο στέγαισί τε Οΐαισι ναίω, βασιλικών εκ δωμάτων. Αύτη μεν επμοχθούσα περπίσιν πέπλους, \*Η γυμνον έξω σῶμα, καὶ στερήσομαι. 310 Αύτη δε πηγάς ποταμίους Φορουμένη, 310 'Ανέορτος ίερων, και χορων τητωμένη

Nuncia Oresti mea, et ipsius mala. Primum, quibus in vestibus pernoctem, 305 Quantisque sordibus graver, et sub tectis Qualibus habitem, ex regio sanguine procreata: Ipsa quidem radiis elaborans peplos, Vel nudum corpus habebo, et vestibus carebo. Ipsa etiam flumineos fontes ferens, 510 Expers festorum sacrorum, et choris privata

proximum fragmentum i pà pir els cet. adscriptum tantum habet rev abrev, quod etiam pertinet ad eos versus, qui ex nostra fabula depromti sunt. Ceterum Trinca-vellus edidit & pas 3 in e iota subscripto. Vertit Grotius ad Stobæum:

Non vilis animi motus est, miserescere, Sed mentis altum providæ. noxa imminet, Cum sapere sese qui putant, sapiunt nimis.

Postrema melius in Excerptt. p. 356. sq.

Non absque damno sapere qui nimium sapit.

295. Σοφοῖσιο Αυδρών omisso & ed. Victor.

296. Γρώμην μίν είναι τοῖς σοφοῖς λίην σο-φήν. Sic ed. Victor.

297. Leg. aut τῷδ ἔρον ψυχῷ (h. e. iv τῷ ψυχῷ) στίγω, aut τῷδι (i. e. πρὸς τόνδι) jour vuxas Ixu, versus hunc habeo cursum, propensionem, animi. Beck.

298. žerus Fortasse melius scribitur žerus, sed vid. Pors. ad Orest. 393. coll. de Verss. Dochm. p. 392. Paulo post scripsi eår cum edit. Victor. Princ. Vulgo rà'r. Seidl.

304. αὐλίζομαι,] Mutavit hanc lectionem Schæferus meus in στολίζομαι, citans (in Præf. ad Anacreont. p. viii.) Anacreont. XXVIII. v. 29.

στόλισου τὸ λαισὸυ αὐτὸν ύνονοεφύρασι πίπλος.

ipsumque Euripidem voce στολμός de πί-TAMS aliquoties usum esse admonens. Sed Hesychius ablicate explicate per al-Sed riesychus askiessa expuest per al-ze, irdenzessa, et inaskiessa eddem modo vertit irdenzessa. Idem sinu interpreta-tur assu. Vide igitur, ne poëta h. l. ver-bo askiessa eddem significatu usus sit. quo alias occurrit sinuis et saius, ut denotet simpliciter agere, vitam agere, versari. Conf. Schol. ad Soph. Œd. Col. 118. et Trach. 99. coll. supra ad nostræ fabulæ, v. 99. Seidl.

Non inscita est lectio le rirlus ablifo-u. Mallem tamen ravlifopas, qualibus in vestibus memet jactem et delicias faciam. Reisk.

308. Pro il legendum suspiceris asi. Sed post il, ut post Latinorum quam, in-terdum constructio mutatur. Ad origin roum intellige abran, scil. winder, iisque

carebo. Scidl.
310. 'Asiegres] MS. β. &sigeres. vide infra ad v. 625. Musg.

inira ad v. 625. Musg.

310. s. 'Ανίσετος ιςῶν, πα) χοςῶν τητωμίνη 'Αναίνομαι γυναῖπας,] De pleonasmo τοῦ ἀνίσετος ἰςῶν vide ad Helen. v. 523. ad ἄφιλες φίλων. Punctum autem post τητωμίνη tollo, quia λὶ inter ἀναίνομαι et γυναῖπας male olim aderat. Barnes.

## 404

### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Αναίνομαι γυναϊκας, οὖσα καρθένος'
'Αναίνομαι δὲ Κάστος', ὧ, πρὶν εἰς θεοὺς 'Ελθεῖν, ἐμ' ἐμνήστευον, οὖσαν ἐγγενῆ.
Μήτης δ' ἐμὴ Φρυγίοισιν ἐν σκυλεύμασιν
315 Θρόνω κάθηται, πρὸς δ' ἔδρας 'Ασιήτιδες
Δμωαὶ στατίζουσ', ᾶς ἔπερσ' ἐμὸς πατὴρ,

315

Mulieres aversor, cum virgo sim:
Aversor quoque Castorem, cui, priusquam ad deos
Translatus esset, me parentes despondebant, junctam sanguine
Mater vero mea inter spolia Phrygia

315 Throno insidet: ad sellas vero Asiaticæ
Famulæ consistunt, quas captas abduxit meus pater,

'Arlagros isçur,] Dictum est ut äzudnos t årvilur, ävas rinur, et sexcenta similia a apud Tragicos. Seidl.

iseer non cum ariseres, sed cum enero-

311. sa. Locum hunc partim ex Scal. partim ex suis emendationibus, Heath. ita refingit:

"Arahopas di grocinas, cora aus Siros" "Arahopai vi Kásros", di asir dis Sicòs "El Sin, ipi iprisermos, coras iggris.

Prescluditur autem mihi mulierum consortium, cum virgo sim; nec ulla amplius spes de nuptüs Castorum, qui, priusquam ad deos translati essent, me ambibant sanguine iis junctam. Beck.

Recte Barnesius ejecit di, quod libri inserunt post discipua. Locus tamen est e difficilioribus. Sensum opinor esse hunc. In tantam iniquitatem et contemum dejectas nihil mihi consortii est cum mulieribus, quamquam sum virgo, nihil (similitudinis) cum Castore, cui quondam desponsata fui, i. e. nemo, qui me intuetur, conjicere poterit, me quondam tali viro, qualis Castor est jam inter deos relatus, fuisse desponsatam. Difficultatem facit hoc, quod divirus su secundo loco paululum diveras significatione accipi debet. Alteri sentantim diveras disnificatione accipi debet. Alteri sentantim diveras disnificatione sceipi debet. Alteri sentantim diversa di Kárree, etc. simile est illud, quod supra legimus v. 196. si reference — va Tesia, di non varies planaraí va di divera. Male autem Scaliger, qui Kárree, pro Kárree, i. e. Ausanden, accipit, legi vult di, quod supra legimus vion desponsare significet, sed nuptias alicujus ambire. Verum eodem modo apud Nos-

trum Iphig. Aul. 847. Clytæmnestra de se filiæ nuptias conciliante dicit μης τιύν γάμους οὐκ όντας, et Apollon. Rhod. II. 511.

rā nai ātēņ9 ierī Ital yāpas ipeņerwead Maŭem.

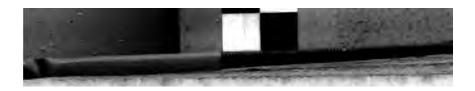
Seidl.

312. s. 'Αναίνομαι δι Κάστος', ζ, περινίς Stoby 'Ελδιίν, ιμε μνήστυση 'Αναίνομαι hoc not not loco: lv διυτίς μέχω, aversor, pro non opto: sic μισό in sacris literis pro σὸκ ἀγωσῶ. De qua re vide Danielis Heinsii Exercitationes Sacras, c. 13. 'Αναίνομαι autem, si recte a criticis de recusatione circa nuptias aut concubitum sumi dicitur, rectissime hoc in loco ab Euripide usurpatur: sed nos eorum minutias nil moramur. Miror autem, Scaligerum pro ζ substituere velle ζ, quasi hic Κάστος esset dualis numeri, et poneretur Κάστος pro Διοσκούρω, Castores (nam et Latine ita loquuntur) pro Castorem et Pollucem; cum aperte poêtæ sensus sit sic: 'Εγὰ μὶν ή βασιλική παρδίτος οὐ βασιλική τατοῦν διάγω, οὐδι τὸ Κάστοςα, οἴ πάλα ἰμνησενίθην, ἢ τοιοῦνόν του μο αἴολο γνιεθαι ὶλπίζω, ἡ αὐτουργῷ γημαμένη. Barnes.

313. ἰμὶ μνήσενιση | Lege ἔμ' |μνήσενιση.

Ed. Victor. 1µ1 µrhoreson. Emendavit Scaliger. Seidl.

314. Φρεγίωση is σπυλεύμαση Phryges erant optimi textores, unde tapetes Phrygii et Phrygim texturm notabiles præ reliquis: quanquam autem et alia innumera omne genus spolia Agamemnon ex Troja reportasse putatur, hoc in loco Φρέγω σχυλεύμασα pro tapetibus ponitur. Phry-



# Η ΛΕΚΤΡΑ.

405

'Ιδαΐα Φάρη ξευσίαις έζευγμέναι Πόρπαισιν· αίμα δ' έτι πατρὸς κατὰ στέγας 320 Μέλαν σέσηπεν. ος δ έπεινον έπτανεν, 320 Είς ταυτά βαίνων άρματ' εκφοιτά πατρί· Καὶ σκηπτε, ἐν οἶς Ελλησιν ἐστεατηλάτει, Μιαιφόνοισι χερσί γαυρούται λαθών.

Idea pallia aureis religate Fibulis. Sanguis vero patris adhuc in tectis Ater putrescit; qui vero illum occidit, 320 In eosdem, quos pater, conscendens currus prodit; Sceptraque, quibus imperabat Græcis, Cæde-pollutis manibus exultat tenens.

gia denique indumenta, quæ et infra v. 317. 'Ιδαΐα φάξη dicuntur, erant polymita, multa arte elaborata, et variis formis bestiarumque et avium, aliorumque animalium figuris variegata et picta. Quales Anaxyrides sive feminalia regum Persicorum et Kandys, et μισόλιυπος χιτών, de quibus Brissonius multa, et nos in Αὐλιquibus Brissonius multa, et nos in Ανλιποκατόστρη, sive Esthera nostra, v. 778.
Παρφύριαν δι χινώνια, μέση δ' διυφαίνινο λιυποι. "Εστα, τό γιὰς βασιλοϊ μόνη ἔξισει δυΘύνθαι, 'Αμφί το χρυσείνο στοὶ δυφύ ζώσανο
ζώτητι 'Αλλὰ στοὶ σπιλίεσσι 'Απαξορίδας
σολυτίμους, Τρισλάς, in Θήρις δὶ παὶ δρεία
σακτίλουνο, Είχι χρυσείουσι Ισισφορίως
αρφυίας, Καὶ Κάτδυν παθύστεςθ' άλιπόρφυπου. άνλαδο είναι. Βατπες. er, ayladr una. Barnes.

Anapastos, quos in hoc et in sequenti versu faciunt nomina propria, defendit Porsonus Præf. ad Hec. p. clavi. improbates quendam ab Hermanno Præf. ad Hec. p. ixiii. Scidi. 315. Beas Scaliger non male Beas. Muss.

ideus A. Herman. Pres. in Hecub. 63. ubi omnia mutat. Burn.

σεὸς δ' Πεμς 'Ασιήτιδις ] De voce 'Ασιήτις vide ad Ion. v. 1355. Scaliger legit Tiens, haud incommode, sed nulla necessitate; weis ideas enim eraviçus, est a sellis esse, hoc est, eo munere fungi, quo reginis suis Asiatica virgines et ancillæ solebant circa thronum illarum stationes suas habere. Recte itaque Hesychius ille grammaticorum optimus: Ersσίζουση, στάση ίχουση. Ita regibus et eorum thronis circum adstabant satellites; Vide que nos in Scholiis ad Esthere

Vol. VII.

prædictæ, v. 695. Kal yae Seirer aust virairai "Aideis ail eribaçais esdínias in Xiçein ixoires. Barnes.

areis d' Bens] Etiam mihi placet Scaligeri neus, prope eam in sellis stationem habent, si quidem huc pertinet Hesychii glossa erariζουν, ετάσι Ιχουν, quam ad h. l. refert Heinsius. Sed fortasse heec glossa alio spectat. Bonus certe erit sensus, si erariζουν active accipiamus, prope eam sistunt sive collocant sellas suas, i. e. prope eam capiunt sedes. Seidl.

316. seariζωσ',] Hesychius: seari-

Δμωαὶ στατίζουσι,] De τοce στατίζουσι vide superiori nota.

de l'esse interaction de litter de servitutem redigo, sonat. Sic Rhea. v. 450. Ilieeas Azauss. Vide que nos ad Herc. Fur. v. 700. Barnes. wiedur et weedur interdum significant

σίρθων et σορθών interdum aignificant είχεκλωνίζων, ut explicat Schol. ad Phor-niss. 579. Vid. Barnesium ad nostrum locum. Soidl.

317. 'Ιδεία φέρη ' Ιδεία, Ϋγων Φρύγια. Ida enim mons Phrygiss notissimus. De Phrygis autem vestimentis nos supra ad v. 314. Et Cœlius Rhodiginus Antiqu. Lection. Lib. XVI. c. 10. Phrygis in-durents muliciplus proprise memorat. dumenta mulieribus propria memorat.

318. Hogenwir] Vox migen a miles deducitur, sicut et miern, et fibulam sonat, unde reerana re, et reerana, sagum fibulatum, Euripid. Rhes. v. 439. roied koures don rade negrapasin. Hinc

Barnes

'Αγαμέμιονος δε τύμβος ήτιμασμένος, Οὐ πώποτ', οὐ χοὰς, οὐδὲ κλῶνα μυρσίνης 325 "Ελαζε πυρά δε χέρσος άγλαϊσμάτων. Μέθη δε βρεχθείς της έμης μητρός πόσις Ο κλεινός, ώς λέγουσιν, ένθρώσκει τάφω, Πέτροις τε λεύει μνημα λάινον πατρός, Καὶ τοῦτο τολμά τοῦπος εἰς ήμᾶς λέγειν. 330 Ποῦ παῖς 'Οξέστης; ἄξά σοι τύμθω παλῶς Παρων αμύνει; ταῦτ' απων ύθρίζεται.

32.

330

Agamemnonis vero sepulchrum neglectum Nusquam, nec libamina, neque ramum myrti, 325 Accepit: rogus vero cultus est expers. Ebrietate vero rigatus, mez matris maritus

Inclytus ille, ut aiunt, insultat sepulchro, Saxisque pulsat lapideum monumentum patris: Atque boc audet in nos verbum dicere:

530 Ubi filius Orestes? annon tibi tumulum egregie Presens defendit? Hoc modo absens frater contumelia-afficitur.

Hesych. Пієдчада (corrige чієдчана) torius in hunc locum bec habet, Variar

χλαμός. Barnes.
αμα — σίσητι: ] Vid. Schütz. ad Æschyl. Choeph. 65. Seidl.

320. Loquitur, puto, de curru regibus proprio. Synesius Ep. 57. ari Surveneστίου Ισὶ την ηγιμονικήν άπήνην άλάμινος. Confer. Virg. Æneid. XII. 162. Musg.

324. Où monor, sù xeàs,] Lege sons xeás mr. Por. Où monor, sù xeàs,] Emendat Pierso-nus sù monors xeàs, Verisim. p. 240. ne necesse sit synalæphen in voce xous admittere. Incidi in exempla hujus licentiæ, nec prorsus similia, nec valde tamen aliena: sc. šievel, Andromach. v. 1122. šir huj. Fabul. v. 516. šveir, Soph. Œd. Tyr. v. 651. yına, Aristoph. Av. v. 610. Quoad vizit, Horat. Lib. II. Sat. 3. v. 91.

μυρείνης] Conf. v. 512. Musg. Οὐ πώποτ', οὐ χοὰς, οὐδὶ πλώνα μυρείνης] Xoùs legendum contractim, μονοσυλλάζως. Musg.

sacra, de qua re Colius Rhodiginus Antiq. Lection. Lib. XXVII. c. 26. Thebis receptum, ut bisa vincentes myrto coronarentur; quod ea credatur corolla ad mortuos spectare. Præterea Petrus Vic-

Lection. Lib. XVI. c. 2. Ramulos myrtus Græcos consuesse bustis imponere, cum quasi inferias facerent, atque ita solitos etiam mortuos decorare, indicio Euripi-dis intelligitur: qui in Electra ita inducit virginem hanc ipsam de ea re querentem, cum acerbitatem inimicorum accusaret, qui ne mortuo quidem Agamemnoni paterentur debitos honores haberi, manesque ejus ex more factis placari. 'Αγαμίμετοις δι τόμιδες ήτιμασμίτος Οὐ τώ-τοτ οὐ χοὰς, οὐδι αλώτα Μυρσίτης Έλαβι-τυμὰ δι χίρους ἀγλαϊσμάτων. Sed etiam post in cadem fabula senex, qui alucrat Agamemnonem, in sermone Electræ ostendit, se, cum vocatus ad eam accederet, aliquantum de via deflexisse, atque sepulcrum patris ipsius invisisse; nactumque illic, quam optabat, solitudinem, ci vinum libasse, sepulcrumque ejus myrto imposita ornasse. Verba tragici poëtæ hæc imposita ornasse. Verha tragici poetæ hæc sunt, v. 509. 'Hadon γὰς αὐτοῦ σεὸις τάροι. συχών, Σσοιδάς τι, λύσας ἀσιὸι, δι Φίρα ξί-ναι, "Εσσισα τύμξη δ' ἀμφίθηκα Μυςσίνας. Ηæc ille. Barncs. Reisk. legit: οῦσω σοτοῦ χοὰς, nondum

libationes vini. Beck.



407

'Αλλ', ω ξέν, ίπετεύω σ', ἀπάγγειλον τάδε. Πολλοί δ΄ έπιστέλλουσιν, έρμηνευς δ΄ έγω, 335 Αί χείρες, ή γλωσσ, ή ταλαίπωρός τε Φρην, 335 Κάρα τ' εμών ξυρηκες, ο τ' εκείνου τεκών. Αίσχρον γάρ, εί πατήρ μεν έξείλεν Φρύγας, 'Ο δ' ανδρ' εν', είς, ών, ου δυνήσεται πτανείν, Νέος πεφυκώς, κάξ άμείνονος πατρός. 340 ΧΟ. Καὶ μὴν δέδορκα τόνδε, σὸν λέγω πόσιν, 340 Λήξαντα μόχθου πεός δόμους ώεμημένον.

Quare, O hospes, te supplex oro, hæc renuncia. Multi enim hac mandant, quorum interpres ego, Manus imprimis, lingua, miseraque mens, 335 Caputque meum rasum, et illius parens. Turpe enim fuerit, si pater quidem deleverit Phrygas, Ipse vero unicum virum, unus existens, non possit interficere, Cum juvenis sit, et ex meliore patre natus. Cho. Atqui video istum, tuum dico maritum, 340 Defunctum diei labore, domum properare.

Legitur οὐ σώσος οὐ χοάς. Emendatio Huc refer illud Anthologiæ: Νεπροῦ σῶ-Heathii et Piersoni Veria p. 240. οὐ σώσος ι
μα λίοντος Ισιθρώσκουν, λαγωώ. Barnes. xeàs numeros præbet non admodum elegantes. Elegantius Thierschius விலை xoás wer', quod recepimus. Certe contraction vocis xek; in unam syllabam exempla a Musgravio allata non probant. Seidl.

325. zieres] Adjective, ut Soph. Œd. Tyr. v. 1501. Mung.

τυςὰ ἢ χίρου άγλαϊσμάτων] Χίρου proprie est adjectivum, ut hic, et sonat idem, quod lenass, Angissura, ledins, Enag-ros, desgeros. Sophocles Rigeres, raidas vocat virgines illocatas et innuptas, Œdip. Tyran. v. 1501. Xierous Oduenia nayá-mous umas zerán. Hinc terra inculta zieres dicitur, subaudito vã. Quare ziçees hoc in loco est idem, atque apages, ut sit: συςὰ ἄμωςος τῶν ἀγλαϊτμάτων, hoc est, in-feriarum, que in mortuorum honorem fieri solebant. Barnes.

326. Midn Beix Dit; Intelligo temu-lentiam ex vino: mire enim interpretatur Muretus Var. Lect. Lib. V. c. 16. quasi constructio esset βειχθώς μίθη τῆς Ιμῆς

μητείς. Musg.
326. a. Misy h βειχου; — is γείσαι τάφφ.] Insolentiam Ægisthi exaggerat Electra, ut Orestes ad vindictam provocetur.

μα λίοντος Ιπιθρώσχουσι λαγωοί.

328. Hireus Asius Hunc odii explendi morem tangit Argentarius Anthol. H. Steph. p. 211. Musg.

Legitur is locus in Brunck. Analect. ΙΙ. p. 274. άλλὰ λίθης ἐπὶ τύμιζου, ὁδοιπόρι, μήτι τὰ βάλλι. Seidl.

Πίτζοις τι λιύιι] Est pleonasmus: nam λιών per se tantum sonat, quantum σίτρως λιών: est autem elegans in exaggerationibus hujusmodi figuræ istius usus: summæ autem et hoc insolentiæ et in mortuum pervicacissimi odii, sepulcrum lapidibus impetere. Barnes.

329. Tolles [ Ita Edit. Victor. Princ. ulgo Tolles. Vid. Ind. ad Gregor. or. s. i, i, vi. Seidl.

Vulgo τοδισει. Vid. Ind. ad Gregor. Cor. s. i, i, τό. Seidl. 330. Reisk. legit: ἄρά τοι τόμβων ἄλως στιτρῶν ἀμόνιι; arceine a tuo tum ulo millus man noto! An cumulos saxorum, quibus eum peto? A-rem saxorum significant vasta terra spatia saxis obsita. v. Herc. Fur. 1220. Beck.

331. & ain, scil. Orestes. Seidl. 333. Distinguo:

rella) d'irretilleren (iquenès d'ipà) ما پرتوبو, ۾ پ*ڪتون*' —

Musg.

ΑΥ. "Εα· τίνας τούσδ' έν πύλαις όρω ξένους; Τίνος δ εκατι τάσδ έπ άγραύλους πύλας Προσηλθον; η μου δεόμενοι; γυναικί τοι 345 Αἰσχρὸν μετ' ἀνδρῶν ἐστάναι νεανιῶν. 345 ΗΛ.  $\Omega$  Φίλτατ', εἰς ὕποπτα μὴ μόλης ἐμοί. Τον όντα δ' είσει μύθον οίδε γάς ξένοι "Ηχουσ' 'Ορέστου πρός με πήρυπες λόγων. 'Αλλ', ὦ ξένοι, ξύγγνωτε τοῖς εἰρημένοις. 350 ΑΥ. Τί φασιν, 'ἀνής ἐστι, καὶ λεύσσει φάος; 350 ΗΛ. "Εστιν λόγφ γοῦν Φασὶ δ' οὐα ἄπιστ' ἐμοί.

Col. Hem. Quomam hos in foribus conspicor hospites? Cujus vero rei causa ad has agrestes fores Accesserunt? an mea opera indigentes? Mulieri enim Turpe est, stare cum juvenibus.

345 Ele. O charissime, in suspicionem ne mihi venias, Verum autem sermonem scies. Hi enim hospites Veniunt ad me Orestis nuncii mandatorum. Sed, O hospites, date veniam verbis ab isto dictis. Col. Quid aiunt? illene est, et lucem aspicit?

850 Ele. Vivit ez horum quidem sermone: dicunt enim non incredibilia mihi.

335. Káça e' imir ξυρῶπιε,] De more caput in luctibus radendi vide supra ad

v. 241.

8, \* intino renon ] Kal i warne 'Ocio-Observandum boc loco, inquit Æmilius Portus, ed erade participium cum genitivo positum, pro ressir, vel rarie, codem modo, quo Homero dicitur: riger si siles, pro silapen. Barnes.

Markl. ad Suppl. 1099. mavult insine

núr. Beck.

rause. Beck.

lative i. e. 'Opleren. Seidl.

le' ed. Victor.

545. μόλης] Ita MSS. α. β. Vulgo
μόλης. [Sic ed. Victor.] Musg.

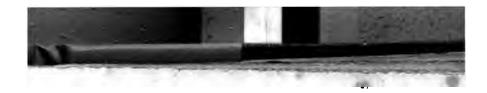
346. Legitur είτη. [Sic ed. Vict.] Seidl.

349. Τί φασιν. ἀνής ἱτνι, καὶ λιώνου
φάσς: δες.] Im ad hunc locum Petrus Victerins Vic. Legs. Lib. II. o. Vicrilina torius Var. Lect. Lib. II. c. 19. Virgilius his verbis induxit Andromachen interrogantem Eneam, repente visum, querentemque, que et ipsa scire cupiebat,
magni animi mulier, nec dum tot adversis rebus fracta, et grata esse sciebat illi;
unde querebat, Æn. Lib. III. v. 339.

Quid Puer Ascanius? superatne et vesci.

qui virunt, luce triuntur, et quan vescuntur. Preterea quo Virgilius adrentemque, que et ipsa scire cupiebat,
junxit: Et quionam Puero est amissa
cura parentis? Ecquid in antiquam Virsis rebus fracta, et grata esse sciebat illi;
tutem animosque viriles, Et pater Æneas
et Avunculus excitet Hector? Posterioris
interrogationis Agricoles illius imitatio

tur aura? Eodem autem modo induxit Euripides Colonum interrogantem Electram uxorem in Fabula, cui ipsa nomen dedit, ut videatur Epicus Latinus poita e Tragico Græco hunc locum transtulis Cum enim ab opere rediens ille invenisset domi cum uxore loquentes adolescentes duos, ac percunctatus esset, quinam illi forent, accepissetque ab Oreste missos, statim inquit: vi paen; ante leve, zai oëtam superat, quod apud Græcum leer id enim primum interrogari debuit; neque enim mirum fuisset, utrumque tantis malis oppressum vitam finisse. Quod vero additur ab utroque, est tanquam decla-ratio ejus, quod uno tantum verbo, ac nimis concise dixerat. A consequentibus igitur ambo vitam eignificarunt: nam qui vivunt, luce fruuntur, et quasi ves-cuntur. Præterea quod Virgilius ad-



# HAEKTPA.

ΑΥ. τΗ καί τι πατρός, σῶν τε μέμνηται κακῶν;

ΗΛ. Έν ἐλπίσιν ταυτ' ἀσθενής Φεύγων ἀνήρ.

ΑΥ. Ήλθοι δ' Ορέστου τίν' αγορεύοντες λόγον, 355

ΗΛ. Σχοπούς έπεμψε τούσδε τῶν ἐμῶν κακῶν.

355 ΑΥ. Ούκοῦν τὰ μὲν λεύσσουσι, τὰ δὲ σύ που λέγεις. ΗΛ. Ίσασιν οὐδεν τῶνδ΄ έχουσιν ένδεές.

ΑΥ. Ουνουν πάλαι χρην τοισδ' άνεπτύχ βαι πύλας.

Χωρείτ' ές οίκους άντι γάρ χρηστών λόγων Έινίων πυρήσει, οδ έμος πεύθει δόμος.

360 Αίζεσα, όπαδοί, τωνδ έσω τεύχη δόμων

Col. Numquid etiam patris, et tuorum malorum meminit?

Ele. In spe versantur ista: sed infirmus est vir exulans.

Col. Quem autem sermonem Orestis huc nunciaturi venerunt?

Ele. Exploratores hos misit meorum malorum.

355 Col. Ergo partim quidem aspiciunt, partim vero tu ipsa narras.

Ele. Noverunt, nihil hac quidem in parte desiderant.

Col. Ergo jampridem ipsis portas apertas esse oportuit.

Ite in ædes: pro lætis enim nunciis

Munera hospitalia accipietis, qualia mea occultat domus.

560 Ferte, O ministri, intra horum vasa:

esse videtur, cum ait: "H sai es wareis explodendaque videatur sententia equun, qui in Latino carmine parentis valere putarunt patrise. Nam similes etiam hi loci valde inter se sunt; quod ambæ hæ personæ, quæ interrogant, commotæ animo sunt, re nova atque inexspectata pertur-batæ: Quare convenit ipais mirifice vehemens hac acrisque interrogatio. Ita ille.

'444e] Ita Schæferus. Vulgo 444e hic et v. 364. "Esv. accentu notavi, quod hic valet Çā. Seidl.

350. "Εστη λόγφ γοῦν] Hic tern pro ζῆ erum ponitur. Vide quæ nos ad Hipiterum ponitur. pol. v. 357. et ad notam superiorem.

351. H zai et eurede, eur et plument nanot i] Hunc locum a Petro Victorio observatum habes ad v. 349. Barnes.

352. 'E. ileien rair'. Hac sunt, que de illo speramus; inter spes meas reponuntur, Orestem et patris sui et meorum infortuniorum memorem, et suarum in-

juriarum, quibus mox remedium quoddam, aut solatium, adhibiturus est.

àc Siràs piézes àrie.] Vide similem lo-cum supra ad v. 236. Barnes. 953. Leg. visa requisivous, quemnam tra-ducentes, velut per canalem huc derivan-tes sermonem, vel etiam visa requisivous, 1. e. reçõe inocaliores, perspicus clareque enunciantes. Reisk. 558. sis slasse ed. Victor.

359. of tade another diseas.] Similia The-ocriti locus, Idyll. 22. v. 222. 'Os lade d no δτάςχι, Τοι φίρο. In hoc autem Colono poeta noster graphice describit sinceritatem et hospitalem animum corum, quibus res angusta domi, sed mens vere aurea. Quem ideo postea v. 364. et de-Quem ideo postea v. 364. et deinceps Orestes egregie laudibus mactat, cum animum illius latiori fortuna dignum

cum animum intus inclot tortuin aiguam deprehendit. Barnes.

360. Aleie S., bradd, των δ Ιου τιύχη δίριων: Γιο όμως δταδοί, αξείο S. των στύχη και δερών τὰ τιύχη, και σκιόη Ιου δόμων και δερώς, αξίτω, μηδό ξιωί άντιστιτ περοδιχόςσύμενα φιλοφείνως όπο φίλου άνδρός. Τιύχη

Καὶ μηδεν άντείπητε, παρά Φίλου Φίλοι -Μολόντες ἀνδρός καὶ γάρ εἰ πένης ἔφυν, Οῦ τοι τό γ ήθος δυσγενές παρέξομαι.

365

ΟΡ. Προς Δεων οδ άνηρ, ος ξυνεκκλέπτει γάμους

365 Τους σους, 'Ορέστην ου καταισχύνειν Βέλων;

ΗΛ. Οὖτος κέκληται πόσις έμὸς τῆς ἀβλίας.

OP. Φεῦ, οὐκ ἔστ' ἀκριδες οὐδεν εἰς εὐανδρίαν 370 Εχουσι γάς ταςαγμόν αί φύσεις βροτών.

Et vos nihil contradicite, quia a charo chari Venistis viro. Quamvis enim pauper sim, Non tamen animum degenerem vobis exhibebo-Ore. Per deos quæso, hicne vir est, qui una nuptias celat

365 Tuas, Orestem probro afficere non volens?

Ele. Hic vocatur maritus meus miseræ.

[neecendam :

Ore. Pape. Nullum est certum argumentum ad virorum generositatem dig-Mortalium enim ingenia magnam confusionem habent.

itaque modernis τοῦλλοι sonat, i. e. Tuldum; de qua voce Cuiac. Meursius et Rigaltius in Glossariis. Anglice: a port-

manteau. Barnes. bradd,] Pertinet ad servos, qui Ores-

รอักซี Scil. ล้าซึ่งกา. Seidl. 361. ล้าระเร็ตพระ, scil. มี รู้เรอ. Seidl. 363. อังชางาระ] Ita Barnesius ex Cante-ri conjectura. Ed. Victor. อังชามาระ. Musg. δωγετές] Olim δωμετές, quod Canterus et Scaliger δωγετές legendum monuerunt, et sane longe hæc lectio antithesi commodior videtur; quare in textum admisimus, aliam lectionem in marginem rejientes. Barnes. due yeris] Ed. Victor. due merés. Illud cientes.

restituit Canterus. Confusio est frequentissima. Seidl.

364. s. συνικκλίπτει γάμους Τοὺς σοὺς, Scil. quales sunt. Nondum enim virginem tetigerat. Conf. v. 270. et 271.

366. πόσις Ιμός τῆς άθλίας.] Possessiva genitivos post se recipiunt, cujusvis ad-jectivi, qui ad genitivum primitivi in possessivo inclusi referuntur, ut: Nostros vidisti flentis ocellos, et Horat. - scripta cum mea nemo legat vulgo recitare timen-tis. Sic in hoc loco: vies ipis ins inλίας, subaudi iμοῦ, pronominis primitivi. Barnes.

367. Φιν. oin fer' aneißis] De φιν extra versum numerando plus semel monuimus. Vid. ad Herc. Fur. v. 1089. et Hecub. v. 1079. etc. Hunc locum, a versu nempe hoc ipeo ad v. 309. inclusive, egregie vertit Hugo Grotius in Ex-

cerptis. Barnes. Hugo Grotius, qui in Excerptt. p. 358. totum hunc locum usque ad v. 392. vertit, hunc et sequentem versum sic reddit:

Indicia nusquam certa virtutis patent Sed animus hominum discrepat promiscue. Seidl.

370. Tà µndir örra,] De hac phrasi vide

ad Ion. 596. Barnes. xenerà 8 I Ita Brubach. Vulgo xene-

370. malim γνώμη δί. Seidl.
371. λιμὸι] Menander eadem metaphora ψυχὴν ἔχιν δεῖ «λουνία» apud Stobeum c. 93. Male igitur Scaliger λαμόν.

Aiuss et is ardess excessios persiqueres, Grotius vertit: Aliosque dites mentis in penuria. Nec infacete poëta homini rebus hujus seculi abundanti mentis indigentiam objicit. At Josephus Scaliger, acutius penetrans, putat, Aupèr hic legi debere. Certe Aouais, que vox alioqui pestem sonat, etiam improbum hominem denotat: ita nostre literæ Psalm. i. v. 1.

"Ηδη γας είδον ανδεα γενναίου πατεός 370 Το μηδει όντα, χρηστά τ' έκ κακῶι τέκια: Λιμόν τ' εν ανδεός πλουσίου Φεονήματι, Γνώμην τε μεγάλην εν πένητι σώματι. Πῶς οὖν τις αὐτὰ διαλαδών ός θῶς κεινεῖ; Πλούτω; ποιηςω γ' άξα χεήσεται κειτή. 375 "Η τοῖς έχουσι μηδέν; άλλ' έχει νόσον Πενία· διδάσκει δ΄ άνδρα τη χρεία κακόν.

375

Jam enim vidi virum generosi patris filium, 370 Qui nihil crat, et bonos ex malis procreatos, Famemque in hominis opulenti spiritu, Animumque magnum in paupere corpore. Quomodo igitur quis hæc discernens recte judicet? Opibusne? malo sane utetur judice. 375 Aut iis qui nihil possident? sed habet vitium Paupertas: docet enim virum ob egestatem mala.

Manderes dine, is oùn irregión ir boudi desBor, nai ir dig dungrador oùn iren, nai iri nadiden dopor oùn inddress. Et Actor. τον και του το Ευρόντες γλε στο Ανδρα σεύνου λωμόν, και κινώντα στάσιν, etc. Hinc Hesychius: Λωμών, φθοροπωών, ή άμαςτω-λών, των σοῦ τόμου έμποιησών, apte ad locum ex Psalmis supra citatum respiciens.

Heathius improbat Scaligeri conjecturam, quod λωμὸς de improbo homine nondum Euripidis ætate, sed serius, dici cœperit, et quod non novum sit, hominem improbum opulentum deprehendi, sed splendide a fortuna instructum, qui mentis penuria laboret, exspectationem homi-num quodammodo frustrari. Beck.

Jure Musgravius rejicit Scaligeri conjecturam λομος pro λιμός citans Menandri fragmentum (Trincavellus Alexidi tri-buit) ex Stobero Floril. XCIII. p. 377. Ψυχής Έχως δεί πλουσίας. Adde Nostri Suppl. 917. ibique Markland. Idem usus est verbi aponis. Obiter moneo, in roximo Stobæi fragmento ex Euripid. Phaëthonte (V.) scribendum videri:

dudés ye reis macureües, reure d' susperes, हरवार्वेहार प्रीत्वा. रां प्रकार रक्षेत्रे' की वाँराकः;

Conf. Fragm. Archel. XXIII.

Thourse; i shourse d' duadia, dubis d' aua-

et Phæniss. 606. Julde & & magures and deλόψυχου κακόν. Seidl.

372. Γιώμην τι μιγάλην ly σίνητι σώμα-τι.] Hunc versum videtur Virgilius adumbrasse in suis apibus describendis, imo, si angusto pro paupere sumas, expressisse: ingentes animos angusto in corpore ver sant; quem versum nos ad Pygmssos ali-

cubi retulimus. Barnes.
373. abrà, i. e. rabra. Vid. ad Troad.
v. 363. Seidl.
374. γ Åρα] In Schæferi editione typothetæ errore legitur γ Åρα. — Edit.
Victor. Princ. γ Åρα. Fortasse verius est τἄρα, i. e. τοὶ ἄρα. Seidl.
375. Ἡ τοῦ ἔχουν μαδί»:] Concretum posuit poëta pro abstracto, non admodum

posuit poeta pro abstracto, non admodum opportuno loco. Seidl.

376. Apud Stob. Grot. XCVI. p. 385. Burn.

Barnesius ex conjectura. Ed. Victor. &-

อิเริล์ตมน นึงอิตุน มนมอ์ง.] Idem valet, quod อิเริล์ตมน นึงอิตุน มนมอ๋ง เก็จม. Formulam ilistrat Toupius ad Suidam v. χειίκ, (Τ. III. p. 320.) et ante eum Bentleius, Epist. ad Millium, p. 18. Vide etiam ad Heraclid. v. 575. Pro ἄτδια τῆ χειία corrigit Toupius ἄτδεα χ' ἡ χειία. Mihi satisfacit vulgata. Musg. Ιδάσκα Τ΄ ἄτδεα τῆ χειία κακότ.] Ita

'Αλλ' εἰς ὅπλ' ἔλθω; τίς δὲ πρὸς λόγχην βλέπων 380 Μάρτυς γένοιτ αν, οστις έστιν άγαθός; Κράτιστον είκη ταυτ' έφν άφειμένα. 380 Ούτος γας 'ανής, ουτ' εν 'Αργείοις μέγας, Ουτ αυ δοκήσει δωμάτων ωγκωμένος, 'Εν τοῖς τε πολλοῖς ῶν, ἄριστος εὐρέθη. 385 Ου μη φρονήσεω, οι κενών δοξασμάτων

An ad arma veniam? quis vero lanceam aspiciens, Testis esse quest, quisnam sit strenuus? Optimum est hec temere neglecta relinquera. 580 Hic enim vir, neque inter Argivos magnus, Neque etiam gloria domus inflatus, Unusque ex plebe, optimus est inventus. An non sepietis, qui vanerum opinionum Pleni erratis? Et ex consustudine mortales

Πλήρεις πλανάσθε; τηδ' όμιλία βροτούς

leviter mutata litera pro 7', scripel 7 inter didénue et didea. Hic enim sensus et ordo verborum: 'AAA' Izu sien Ilisia' dideau di vis didea, dern' leiezura, vis pandenea, and vi annès ej zeria dinynar-Siera. Barnes.

vra. Barnes. 377. Heath. emendat: ἐλλ' εἰς ἔπλ' ἰλ-

Son, scil. zeiru. Beck. Male Heathius conjicit 129 ún. Seidl. 378. šeres ieris a pades; ] Ita pro apasum, et quia emphasis quædam ita pos-tulat: præterea Scaliger mecum stat.

Barr a'γαθός:] Veteres editiones aγαθός. Victorii tamen Ed. Princ. & aya96.

Seidl. 579. Heathius: "Ex Diogene Laërtio Lib. II. §. 33. discimus Socratem, cum hec fabula publice recitabatur, in theatro adfuisse, et hoc v. audito surrexisse et e theatro fuisse egressum, dicentem, ridiculum esse, mancipium, si non inveniatur, dignum inquisitione judicare, virtutem autem ita subtrahi permittere. hodiernis quidem Laërtii exemplaribus hic versus ex Euripidis Auge citatur; sed banc ipsam fabulam designari manifestum, opinor, erit versus proxime præcedentes expendenti."

Pro sinn Toupius ad Long. p. 242. ma-vult sin, quod deterius est. Pertinet sinn

non ad iço sed ad aquaira. Bene Gro-

Hac melius ergo sinere sic ferri, ut cadunt. Sitell.

381. ἀγπωμίνος,] MS. β. ἐγπώμινος. Verum puto ἐγπούμινος. Musg.

Jonnson, i. e. Jogn, ut Androm. 694. Herc. Fur. 288. Fragm. Ixion. I.

ώγκωμίνος,] "MS. β. δγκώμινος. Verum puto δγκούμινος." Musgravius. Minime omnium. Hoc esset, non superbe se gerens propter gentis suæ gloriam, quasi vere ex generosa stirpe esset oriundus. Sensus est, non gentis nobilitate cjarus factus. Eddem modo hoc participio noster utitur Fragm. Phryx. XIV. et Fragm. Inc. XVII. Seidl.

382. 'Er rais et wollais ar,] 'Er en in-

μφ. οἱ Ψολλοὶ, vulgus. Barnes.
εὐρίθη.] Heathius mavult πὐρίθη. Sed in hoc verbo augmentum non ponitur. In Iphig. Taur. 778. jam Marklandus et

Πραις Tauts (778. μα Μακκαποίας εξ. 1783. Seidl. 383. S. Οὐ μὰ φρονίσιος, οὶ κινών δεξασμάνων Πλάρις σλανῶσθες) Οὐ μὰ φρονίσιος, καλῶς καὶ ὁςθῶς δηλονόνι, Μῶν οὐ σινωνώνερω γενόνερως Τα locum vertit Grotius: Opinioni credulum vanægenus, Nuntius: Opinioni credulum vanægenus, Nuntius: quamne posito errore discetis Viros vita æstimare, nobilesque ex moribus? &c.

Barnes.

385 Keireire, zai rois Adecir robe eugereis; Οί γας τοιούτοι τας πόλεις οἰπούσιν εύ, Καὶ δώμας. αἱ δὶ σάρκες αἱ κεναὶ Φρενών, **390** 'Αγάλματ' άγοςᾶς είσίν οὐδε γὰς δοςὶ Μάλλον βραχίων σθεναρός ἀσθενούς μένει. 390 Έν τη φύσει δε τοῦτο, κάν εὐψυχία. 'Αλλ', άξιος γάς ο, τε παςων, ο, τ' οὐ παςων 'Αγαμέμνονος παῖς, οὖπες οΰνεχ' ήπομεν, 395

385 Judicabitis, et ex moribus nobiles? Tales enim viri civitates administrant bene. Et domos: at carnes vacuæ mentis, Ornamenta fori sunt. Neque enim in prælio Robustum brachium fortius quam imbecillum ferit: 590 Hoc enim in natura positum est, et in animi præsentia. Quare, dignus enim est et præsens, et absens Agamemnonis filius, cujus gratia venimus,

of assor decamates al alargeds; i. e. Qui, majoris scilicet, quam par est, divitias et generis nobilitatem æstimantes, falsarum opinionum pleni a vera via aberratis. Similiter Isocrates Epist. ad liberos Jasonis, p. 1006. Bas. upag rais davoiais Thauar Su nai rolland diapagranio Teay-parus. Totum autem hunc locum usque ad v. 390. in Excerpta sua retulit Stobeeus Serm. LXXXIV. p. 490. (Floril. p. 553.) ubi varias quasdam lectiones deprehenders licet. Pro econors? Trincavellus et Gesnerus legunt ogoniend'. V. 385. apud Trincavellum legitur zeiner pro zenira. V. 386. omnes Stobei editiones habent rasile pro rasilra, et v. 387. βροτών pro φρινών, (quod posterius jam correxit Gatacker. Op. Crit. p. 511.) versu denique 388. δέρυ pro δορί. Seidl. 384. τὰ δ δριλία, &c.] i. e. et potius ex vita et moribus de mortalium nobilitate

judicabitis? Seidl.

386. Oi ruevru, scil. chymis rus Alten.

387. 2. ai δι σάρεις ai πιναί φρινών 'Αγάλματ' άγορας sien- ] Pulcherrime dictum in eos, qui externam quandam dignitatis speciem præ se ferentes, animos habent stupidos, ac humilibus curis occupatos, quique sunt, ut poëtæ verbis utar, irásses axos aços aços et tamen honores in republica gerunt; cum neque consilio, neque vitæ moderatione, vel sibi vel aliis utiles esse possint. Hos recte dixeris carnes mente et ratione vacuas, ac fori statuas; cum bene oculis et adspectui blandiuntur, at nihil præterea valent. Gasparis Stiblini notis. Barnes.

388. Leg. δέρε, pugnam, pratium. μίπι est i. q. δτομίτιι. Beck.
'Αγάλματ' ἀγιρᾶι] Comparat Gatackerus, Lib. I. Nostri Fragm. Autolyc. III. 10. ex Athen. Deipnos. X. 2. καλ

τόλιως ἀγάλματα φυτῶσι. δέψο] Ita, ut dictum est, Stol Idem optime conjecerat Reiskius. Noster Heracl. 744. nands mirur dogu. Vertit Grotius:

#### Nec securius Robusta teneris brachia hastam acceperint.

Vulgo legitur Jogi. Seidl. 389. µínı. ] Optime Tyrwhittus: "Corrigendum opinor 9inu. Sic Cyclop. v. 7.

Eyzlados irias eis plom Hises defi."

Musg.

Immo, qui robusto est corpore, is ma-jori vi poterit 96000, sed non ideo etiam μίνιπ, i. e. hostes fortiter excipere, neque cedere loco. Similiter Sophocl. Antig.

defe t' de le gueren secretareles

'Αλλ' εἰς ὅπλ' ἔλθμες τίς δε πρὸς λόγχην βλέπων 380 Μάρτυς γένοιτ αν, οστις έστιν άγαθός; Κράτιστον είκη ταῦτ' ἐφν ἀφειμένα. 380 Ούτος γὰς 'ὰνης, οῦτ' ἐν 'Αργείοις μέγας, Ουτ' αὖ δοκήσει δωμάτων ωγκωμένος, Έν τοῖς τε πολλοῖς ῶν, ἄριστος εύρέθη. 385 Ού μη φρονήσει , οί κενών δοξασμάτων Πλήρεις πλανᾶσθε; τηδ' όμιλία βροτούς

An ad arma veniam? quis vero lanceam aspiciens, Testis esse quest, quisnam sit strenuus? Optimum est hæc temere neglecta relinquera. 580 Hic enim vir, neque inter Argivos magnus, Neque etiam gloria domus inflatus, Unusque ex plebe, optimus est inventus. An non sepietis, qui vanarum opinionum Pleni erratis? Et ex consustudine mortales

leviter mutata litera pro y', scripsi i' inter didénui et didea. Hic enim sensus et or-do verborum: 'AAA' Îzu sécei Ilsia- di-dénui di cie didea, dern' leigzicai, chi panderara, and cè annie vij zena disynas-Barnes.

ora. Harner. 377. Heath. emendat: \$\lambda\chi is \$\sigma\chi i\lambda-

Sòn, scil. zgiru. Beck.
Male Hesthius conjicit la Sir. Seidl. 378. Fores ioris "ya96s;] Ita pro hya-9ès, quod prius obtinuit, scribo, ob versum, et quia emphasis quædam ita pos-tulat: præterea Scaliger mecum stat.

Barnes d'ya96ε1] Veteres editiones dya96ε. Victorii tamen Ed. Princ. & dya96s.

579. Heathius: "Ex Diogene Laërtio Lib. II. §. 33. discimus Socratem, cum hac fabula publice recitabatur, in theatro adfuisse, et hoc v. audito surrexisse et e theatro fuisse egressum, dicentem, ridiculum esse, mancipium, si non inveniatur, dignum inquisitione judicare, virtutem autem ita subtrahi permittere. hodiernis quidem Laërtii exemplaribus hic versus ex Euripidis Auge citatur; sed banc ipsam fabulam designari manifestum, opinor, erit versus proxime præcedentes expendenti."

Pro siss Toupius ad Long. p. 242. ma-vult sin, quod deterius est. Pertinet siss

non ad iço sed ad apupira. Bene Gro-

Here melits ergo sinere sic ferri, ut cadunt.

Seitl. 381. ἀγπωμίνος,] MS. β. ἐγπώμινος. Verum puto ἐγπωύμινος. Muag. ἔοπήσυ, i. e. ἔέξη, ut Androm. 694.

Herc. Fur. 288. Fragm. Ixion. I.

αγκωμίνες,] "MS. β. εγκώμενες. Verum puto εγκεύμενες." Musgravius. Minime omnium. Hoc esset, non superbe se gerens propter gentis suæ gloriam, quasi vere ex generosa stirpe esset oriundus. Sensus est, non gentis nobilitate clarus factus. Eddem modo hoc participio noster utitur Fragm. Phryx. XIV. et Fragm. Inc. XVII. Seidl.

382. 'Er rais er wollais an,] 'Er ra sáμφ. of wohler, vulgus. Barnes.

ະບໍ່ຄູ່ເອກ.] Heathius mavult ກູບໍ່ຄູ່ເອກ. Sed in hoc verbo augmentum non ponitur. In Iphig. Taur. 778. jam Marklandus et

Musgravius correxerunt idenhuise. Scidi. 383. s. Ob hid peoráris?, of niña defarmárar Ildheus adarárs: ] Ob hid peorárist, nadás nað desar dedarárien, nadás nað desar dedarárien yrináriski, lacum vertit Gronia carabalan nana senie. Nava tius: Opinioni credulum vanæ genus, Nun-quamne posito errore discetis Viros vita æstimare, nobilesque ex moribus? &c.

385 Keireite, zai tois Adeoir tos suyereis; Οί γαρ τοιούτοι τας πόλεις οἰπούσιν εύ, Καὶ δώμας. αἱ δὲ σάρκες αἱ κεναὶ Φρενῶν, 390 'Αγάλματ' άγοςᾶς είσίν οὐδε γὰς δοςὶ Μάλλον βραχίων σθεναρός άσθενούς μένει. 390 Έν τη φύσει δε τουτο, καν ευψυχία. 'Αλλ', άξιος γας ό, τε παςων, ό, τ' οὐ παςων 'Αγαμέμνονος παῖς, οὖπες οΰνεχ' ήπομεν, 395

385 Judicabitis, et ex moribus nobiles? Tales enim viri civitates administrant bene, Et domos: at carnes vacuæ mentis, Ornamenta fori sunt. Neque enim in prælio Robustum brachium fortius quam imbecillum ferit: 590 Hoc enim in natura positum est, et in animi presentia. Quare, dignus enim est et præsens, et absens Agamemnonis filius, cujus gratia venimus,

οί πιτών δοξασμάτων πλ. πλανάσθι; i. e. Qui, majoris scilicet, quam par est, divitias et generis nobilitatem æstimantes, falsarum opinionum pleni a vera via aberratis. Similiter Isocrates Epist. ad liberos Jasonis, p. 1006. Bas. vinas vais diamiais Taxarosu nai Tollar diamagránis Teay-márus. Totum autem hunc locum usque ad v. 390. in Excerpta sua retulit Stoad v. 390. in Excerpts sua retuit Stoberus Serm. LXXXIV. p. 490. (Floril. p. 353.) ubi varias quasdam lectiones deprehendere licet. Pro peníers' Trincavellus et Gesnerus legunt peníers'. V. 385. apud Trincavellum legitur aginera pro ageniers. V. 386. omnes Stober ediciones happens aven 387. pp. 387. ap. 387. ap. 387. tiones habent russes pro russes, et v. 387. βροτών pro φρινών, (quod posterius jam correxit Gatacker. Op. Crit. p. 511.) versu denique 388. δέρν pro δορί. Seidl. 384. τῆ δ δριλίφ, &c.] i. e. et potius ex vita et moribus de mortalium nobilitate

judicabitis? Seidl.

386. Oi rusuru, scil. suysmis rais ilhen.

तां के नर्बहरूल तां प्राप्तां कृतायां 'Αγάλματ' άγεςᾶς sien-] Pulcherrime dictum in eos, qui externam quandam dignitatis speciem præ se ferentes, animos habent stupidos, ac humilibus curis occupatos, quique sunt, ut poëtæ verbis utar, irásis a Agos deségus, et tamen honores in republica gerunt; cum neque consilio, neque vitæ moderatione, vel sibi vel aliis utiles esse possint. Hos recte dixeris carnes mente et ratione vacuas, ac fori statuas; cum bene oculis et adspectui blandiuntur, at nihil præterea valent. Gasparis Stiblini notis. Barnes.

388. Leg. δέρε, pugnam, prælium. μίνα est i. q. ἐτομίνα. Beck. 'Αγάλματ' ἀγοςᾶε] Comparat Gatacke-rus, Lib. I. Nostri Fragm. Autolyc. III. 10. ex Athen. Deipnos. X. 2. παλ

πόλιος ἀγάλματα φυτῶς. δόςυ] Ita, ut dictum est, Stobæus. Idem optime conjecerat Reiskius. Sic Noster Heracl. 744. nands pinus dien. Vertit Grotius:

#### Nec securius

Robusta teneris brachia hastam acceperint.

Vulgo legitur deci. Seidl. 389. μίνιι Optime Tyrwhittus: " Corrigendum opinor Sin. Sic Cyclop. v. 7.

Ernidades iries els misme dises degi."

Musg.

Immo, qui robusto est corpore, is majori vi poterit Sírus, sed non ideo etiam μίνω, i. e. hostes fortiter excipere, neque cedere loco. Similiter Sophocl. Antig. 671.

decie t' är ir Kuptön sterretskirer

 $\Delta$ εξώμε $\beta$ ' οἴκων καιτιλύσεις. χωξεῖν χρεών, Δμώες, δόμων τωνδ έντός. ως έμοι πένης 395 Είη πρόθυμος πλουσίου μάλλον ξένος. Αίνω μεν ούν τοῦδ ἀνδρὸς είσδοχας δόμων. Έβουλόμην δ' αν, εί κασίγνητός με σὸς 400 Είς εὐτυχοῦντας ήγεν εὐτυχῶν δόμους. "Ισως δ αν ελθοι. Λοξίου γας εμπεδοι 400 Χρησμοί, βροτών δε μαντικήν χαίρειν έω. ΧΟ. Νῦν, ἢ πάροιθεν μᾶλλον, Ἡλέπτρα, χαρᾶ Θερμαινόμεσθα καρδίαν. ἴσως γαρ αν 405

Accipiamus ædium diversoria: ire oportet, Famuli, intra has domos. Quia mihi pauper 395 Alacer hospes fuerit potius, quam dives, Laudo igitur hujus viri oblatum hospitium: Mallom tamen, si frater me tuus In ædes felices ipse felix duxisset: Fortasse autem venerit. Apollinis enim rata sunt 400 Oracula, mortalium vero divinationem valere sino. Cho. Nunc quam ante magis, O Electra, gaudio Incalescimus cor; fortasse enim Ægre progrediens fortuna, consistet præclare.

Μόλις προβαίνουσ ή τύχη σταίη καλώς.

mirar dinaur nayadir naçastatur.

Seidl.

391. 'AAA', agus vàs s, et wash, s, e' su wash) Ænigmatice loquitur Orestes, de so, qui cum revera præsens esset, absens putabatur, utpote qui Nuntius Orestæ ha-

bitus est, ipse Orestes existens. Barnes.
394. a. of insi — firef. Videtur hoc dicere: Diviti hospiti præfero pauperem, qui propenso sit animo. Lobeckius de usu Apostroph. p. 20. conjicit πεότιμος loco πεόθυμος. Seidl.

397. 'Εβουλόμην δ' ἄτ, i. c. μᾶλλον βδουλόμην ἄτ. Vid. ad Lamb. Bos. El-

lipa. p. 769. sq. Schæf. Seidl. 399. s. Λαξίου μὸν ἵμπιδοι Χεπεμοί. Βεσ-τών δε μαντικήν χαίειν ἰῶ] Certa sunt Phebi patris Oracula; Hominum nil mo-ror presagia. Ex Hugonis Grotii Ver-sione. Et hic locus cum mille aliis Euripidis characterem et genium sapit. Ita ille solet prædictiones cujuscujus generis, sive ex astrologia, sive ex auguriis, sive

oraculis petitas, propinare nobis deridendas; Consule quæ nos ad Helen. v. 353. item v. 743. item Herc. Fur. v. 596. Ut et Phœniss. v. 784. item 879, &c.

401. s. χαςᾶ Θιςμανόμισθα ααςδίαν] Imitatio Homerici illius θυμὸν ἰάνθη, et Illius Odyss. ζ. v. 155. — μάλα πού σφοι θυμός Λίιν δύθρουνηκιν ἰαίνιται. Ἡ χαρά γάς Βιρμαντικό, τὸ δὶ λυπηςὸν καὶ φοβιςὸν, ριγιδανόν καὶ πρυιρόν Hinc nos Franciados nostræ Lib. 111. v. 777. Sancto omine pugnam Te vidi ingressum; et lætabar pætore toto, Perfusoque genæ ad visum fervore calebant. Barnes.

406. Ti Yi] In Ed. Victor. Princ. sig-

num interrogationis deest. Sridl.
407. Γε τε μικροῖς, &c.] "Εν τε μκ, subaudi ἐπάρχουτ, et verte: nonne et victum tenuem et descientem etiam officentes, in eo tamen acquiescent?" Heathius. Male. Negligentius locutus est poëta, qui hoc vult: poëta, qui hoc vult: στίςξουσι is μιπεοίς ούχ πετοι, η is μη μιπεοίς. Ceterum Edit.

# Η ΛΕΚΤΡΑ.

ΗΛ. Π τλημον, εἰδως δωμέτων χρείων σέθεν,
405 Τί τούσδ' ἐδέξω μείζονας σαυτοῦ ξένους;
ΑΥ. Τί δ'; εἴπερ εἰσὶν, ως δοποῦσιν, εὐγενεῖς,
Οὐπ ἔν τε μιπροῖς, ἔν τε μὴ, στέρξουσ' ὅμως;
ΗΛ. Ἐπεί νυν ἐξήμαρτες, ἐν σμιπροῖσιν ῶν,
"Ελθ' ως παλαιὸν τροφὸν ἐμοῦ φίλου πατρός.
410 "Ος ἀμφὶ ποταμὸν Ταναὸν 'Αργείας ὅρους
Τέμνοντα γαίας, Σπαρτιάτιδος τε γῆς,
Ποίμναις ὁμαρτεῖ, πόλεος ἐπβεβλημένος.
Κέλευε δ' αὐτὸν, εἰς δόμους ἀφιγμένον,
'Ελθεῖν, ξένων τ' εἰς δαῖτα πορσῦναι τινά.

Ele. O miser, cum nôris tuarum ædium penuriam,
405 Cur istos excepisti majores te hospites?

Col. Quid, etiamsi sunt, ut videntur, nobiles?

Annon inter tenues, et inter non tenues acquiescent æque?

Ele. Quando nunc peccâsti, homo tenui fortuna,

Abi ad veterem mei chari patris altorem,

410 Qui ad amnem Tanaum, Argivæ fines

Secantem terræ et Spartani soli,

Ejectus civitate, greges sequitur;

Jube autem ipsum, cum in ejus domum veneris,

Venire, hospitumque ad convivium aliqua præbere,

princeps et antiquissimæ omnes pro eriqξων habent ετίξων. Sed ετίςξων Victorius manu in margine adscripsit, ut conjecerat Hartungus apud Stiblinum. Seidl.

408. 'Ετεί νεν ιξήμαρτες, &c.] Continuat Electra suam orationem non attendens ad mariti objectionem. Sensus est: Quandoquidem in eo peccasti, quod hospites hosce recepisti, quum sis in re tenui, &c. Sciult.

409. iμοῦ φίλου πατεδς:] MS. β. iμὸν φίλον πατεδς. Musg. "Ελθ' ως παλαιδο, &c.] Hic iterum ως

\*Eλ9' ως παλειίν, &c.] Hic iterum ως pro ιίς, de qua re nos plus semel. Vide ad Bacch. v. 1278. Barnes.

iμοῦ φίλου] Musgravii MS. β. iμὸν φίλου, quæ lectio intelligi possit, si hæc verba interpunctione a ceteris disjungantur et construatur ἴλθ' ὡς παλαιὸν τρόφον παττρός, ἰμὸν φίλον. Cf. supra ν. 285. ubi de eodem viro Electra τῖς τῶν ἰμῶν φίλων. Sed est tamen hæc ratio paulo durior.

410. Tavair Emendat Barnesius Tavir ex Pausania, p. 81. Musg.

410. s. "Oς άμφὶ ποταμὸν Τακὸν, 'Agyalaς εξους Τίμιοντα γαίας, Σπαστιάντδές τι γὰξο] Cum olim Τακοὰν legebatur, Τακὸν corresimus ex Pausania, qui in fine Corinthiacorum hæc habet fol. 81. lin. 3. "Εστι λλ άπ' αὐνῶν ποταμὸς καλούμινος Τακός: τῖς γὰς λὴ οὐνες ἰπ τῶν Πάρωνος κάπιες μίαν λιὰ τῆς 'Αργίας, καὶ ἰπὸῖδωσιν ἰς τὸν Θυριάτην πόλτον. Gaspar Stiblinus hunc locum notavit. Barnes.

Heathius Tarair metri caussa præfert.

Tavair] Ita Libri. Barnesius ex Pausania, Lib. II. fin. quem Stiblinus citat, emendavit Taviv. Heathius tamen Pausaniam potius ex Euripide emendandum judicat. Hermannus Tavair etiam ideo præfert, quod hæc sit Græca vox. Seidl.

412. σόλως metri gratia scribunt Heath. et Reisk. Beck. σόλως Ita Schæferus. Vulgo σόλως 415 Ἡσθήσεταί τοι, καὶ προσεύζεται θεοῖς, Ζωντ' είσακούσας παϊδ, ον έκσωζει ποτέ. Ου γας πατεώων εκ δόμων μητεός πάςα Λάβοιμεν αν τι πικρά δ άγγείλαιμεν αν, Εί ζωντ' 'Ορέστην ή τάλαιν' αΐσθοιτ' ετι.

420

420 ΑΥ. 'Αλλ', εί δοπεῖ σοι, τούσδ ἀπαγγελῶ λόγους Γέροντι χώρει δ' είς δόμους οσον τάχος,

415 Gaudebit sane, et supplicabit diis, Ubi vivum audierit juvenem, quem olim servavit. Non enim ex paternis ædibus a matre Accipiemus quidquam: imo vero nunciaremus tristis, Si vivere Orestem adhuc misera illa intelligeret. 420 Col. Ergo, quoniam hoc placet tibi, hac nunciabo verba

Seni: tu vero ito in ædes quam celerrime,

[ita ed. Victor.] contra metrum. Quod Heathius et Reiskius malunt 862105, ea for-

racismus et resistus maiunt σόλος, es forma in senariis tragici non utuntur. Seidi.
413. Ed. Victor. abrès σόδ εἰς δίμους.
Sed σόδ recte omittit Barnesius. Lego
præterea ἀφιγμίνος pro ἀφιγμίνος. Μαιχ.
413. S. Κίλιοι δ' αὐτός, εἰς δίμους ἀφιγμίνος, Ἐλδῶς, Cum σόδ olim inter αὐτός
εἰς mala interconductur illud aum. et sis male interscrebatur, illud cum Scaligero fortiter rejecimus. Canterus hac in parte minus feliciter legebat : Κίλινι δ αὐτὸν τῶνδι δόμους ἀφιγμίνων, nulla versus, nec, ut puto, sensus, cura habita. Æmi-

lius Portus nugatur. Barnes.
είς δόμους άφιγμένου, i. e. domum suam reversum e pascuis. Cf. ad v. 6. Respicitur ad verba mointage inageni, v. antecedente. Bene enim Heathius monet, domum suam ipsi proficiscendum fuisse, ut inde dapes hospitibus peteret. Ceterum in editione principe ante iis inseritur 7600, quod cum Scaligero et Bar**nesio o**misimus. Possit tamen aliquis conjicere:

> πίλαν δ', αν τόνδ' εἰς δόμους ἀφιγμίνος, is Dur.

ut conjungantur αυ ἀφιγμίτον. Sed illud non videtur satis opportuno loco posi-

tum. Seidl.

416. lassiful Præsena pro præterito,
tat sæpe apud tragicos. Similiter post
relativum Soph. Trach. 20. Philoct. 261.
Seidl. Seidl.

419. aleBure, i. c. sag huir anever

421. MSS. a. β. τοσαῦτά γ' la δόμως. MS. γ. τοσαῦτό γ' la δόμως. Musg. 493. προσφορίματα.] Schneiderus in Lexico explicat per προσφορία, eo significatu, quo προσφορί dicitur de dapibus.

424. rosaveá y' is dómas] Victorius et Editiones resaura rar depeus, quod minus placet. Seidl.

425. His a Colono dictis Electra domum redire videtur et, quæ sequuntur, ille aut seorsim aut ad Chorum dicit-

11eck.
426—432. Apud Stob. Grot. XCI.
p. 367. Burn.
426. ἡτίκ' ἄτ γτώμη σίσω,] Stobæus, c.
91. Ed. Grot. ἡτίκ' ἄτ γτώμης σίσω.

Έν τοῖς τωούτως] Syllaba prima in τω-ούτως est communis; de qua re vide quæ nos cumulavimus ad Hecub. v. 1090.

Barnes. Si lectionem Stobseanam (vid. not. Musg.) admittamus (cui tamen vulgatam longe præferendam duco), dicendum est, yrapas regi a rueires, quando in tales co-

gitationes incido. Beck.
Legitur vulgo is reis rusérus d' noiz' as prépa rires. Schæferus rires mutavit in γιώμη πίσοι. Schæferus πίσοι mutavit in πίση. Sed Stobæus Floril. XCI. p. 367. pro γιώμη πίσω habet γιώμης πίσω, quam lectionem Heathius mire construit et explicat. Legendum, ut edidimus, γιώμη





#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

417

Καὶ τἄνδον ἐξάρτυς· πολλά τοι γυνή 425
Χρήζουσ' ὰν ευροι δαιτὶ προσφορήματα.
"Εστιν δὲ δὴ τοσαῦτα τὰν δόμοις ἔτι,
425 "Ωσβ' ἔν γ' ἐπ' ἤμαρ τούσδε πληρῶσαι βορᾶς.
'Εν τοῖς τοιούτοις δ' ἡνίκ' ὰν γνώμη πέσοι,
Σκοπῶ τὰ χρήμαβ', ὡς ἔχει μέγα σβένος, 430
Εένοις τε δοῦναι, σῶμά τ' εἰς νόσον πεσὸν

Resque domesticas para: multa enim mulier,
Si velit, inveniet ad convivium fercula.

Tantum autem adhuc nobis est domi,
425 Ut unum saltem in diem hosce replere possim cibo.

Cum autem in hujusmodi res cogitatio inciderit,
Considero pecunias, quam magnam habeant potentiam,
Ut et hospitibus dare possimus, corpusque in morbum incidens

wisu, qua ratione variæistæ lectiones conciliantur. De subscripto sa librariis passim in s mutato vid. Schæf. Melet. Crit. p. 112. sq. Πίστιο γνώμη idem est quod πίστιο είς γνώμη, incidere in cagitationem. Sic Orest. 88. διμείως πίστωχ 'Τδι. Sensus est: Quando, ubi tale quid accidit, in meditationem incidero, intelligo, &c. Ceterum in Soph. Trach. 705. legimus ποῖ γνώμης πίσω, unde si quis putet Stobæi lectioni auctoritatis aliquid accedere, ei demonstrandum est, non modo dici posse πίσια γνώμης pro δισω γνώμης, sed etiam, quomodo talem uxplicationem loci nexus ferat. Seidl.

427. Σποσῶ τὰ χράμαβ', ὡς ἴχω μίγα εβίνος, ] Locus communis valde insignis

427. Σποσῶ τὰ χεψως, ὡς ἰχω κίγα σθίως,] Locus communis valde insignis et memorabilis de usu pecuniæ. Demosthenes, Lib. I. Olynth. Διῖ δὶ χεμκότων, καὶ ἄτιν τοὐτον εἰδίν ἰστι γιτίσθαι τῶι διίντων. Nec enim opes sunt tantum, ut Ovidius vocat, ἐττίαμεπεια malorum, sed et virtutum instrumenta; ai quis iis recte utatur, in Dei, ecclesiæ et literarum honorem et incrementum, in publicum denique commodum et pauperum beneque merentium emolumentum. Nec enim aliud et ipsæ sunt, quam Dei dona, de quibus Homerus: Οὖτω ἀπόζλης ἰστι διῶν ἀπόζλης ἰστι διῶν ἀπόζλης ἰστι διῶν ἀπόζλης ἐντι καινοία δῶςα. Vide Phœniss. v. 449. Τὰ χεψημας ἀπθεώσων τιμώσωνα, et Scholiasten in locum. Hunc igitur locum Hung Grotius ita vertit, Johann. Stobæi Florileg. c. 91. cui titulus: "Επαινες πλώσευ: Ηπε cuncta cum rationis ad normam

puto, Tum quanta vis sit cogito pecunios; Ut des amicis; corpus ut morbis grave Sumtu reficias. Nam quod ad victum attinet, Nil pame refert: quippe satiati cibo ditesque pauperesque tantundem ferunt. Notandum vero obiter, apud Stobenum legi in versu præcedenti pro γνώμας «τόσω quod ad marginem notavimus, γνώμας «τόσω. Nostra tamen lectio melior, quia in altera oportet «κόσ», vel aliud simila subaudiri, certe γνώμας ab ψίπα regi hic non potest. Sensus enim et ordo verborum hic: 'Ηνίπα δὶ Γνώμα μου «τόσω le νοῦς καιούνοις, δηλοιένει inθυμάμαση, ἢ «χάγμαση», ἐς ξινόλεχίως, καὶ ψιλοξενίως, τότε ἐςῶν μὲν «ὰ χρίμασα μέγα δυσάμασω. 'Ες δὶ «ὰ λαπὰ οὐδι ἀφίλιμά levn. Barnes.

488. Φίλως «τ δωνας.] Plutarch. II. p.

498. Φίλως σε δοῦναι, Plutarth. II. p. 33. C. ubi MS. frustra obtulit Δασάναια εῦναι pro Δασάναις ἰσῦναι. Por.

esseu pro Δεσάνεις iesseu. Por. Plutarchus de Aud. Poët. p. 33. ed. Franc. hunc versum, quem sic citat:

plans er douvan, sûpak e' els sésans mede dassásans leiúsan,

a Cleandro mutatum esse refert in:

rignaus re devinu, sülpá r' els risnes regio damáraus irresidan

Lectionem danásaus ināgas dudum correxerunt. Sed pilas pro fisas etiam Stobeus habet, idemque paulo post ipnaigas pro ip haigas. Sed supra v. 235. vai nas apigas pios. coll. Alcest. 804. Cycl.

Δαπάναισι σωσαι τησδ έφ ημέραν βορας 430 Είς μιπρον ήπει πας γαρ έμπλησθείς ανήρ Ο πλούσιός γε, χώ πένης, ίσον φέρει. ΧΟ. Κλειναὶ νᾶες, αί ποτ' εμβατε Τροίαν στρ. α'. 435

Sumptibus servare: ad quotidianum vero victum 430 Parum refert : omnis enim vir satiatus, Et dives, et pauper, tantundem fert. Cho. O inclytæ naves, quæ olim Trojam appulistis

336. στοῦν καὶ φαγοῦν σοὺφ' ἡμέραν. Phœniss. 412. σοτὶ μὶν ὶσ' ἡμας είχον, είτ' οὐκ Jzo Z. Quamquam significatione difagen an. Quanquam signincation different ras ' unique et io' unique. Illud est per diem, quotide, hoc in diem, fur, auf den Tag. Herodot. I. 32. si yas ru ό μίγα πλούσιος μάλλον τοῦ ἐπ' ἡμίρην ἔχον-τος ἀλβιώτερός ἐστι, εἰ μά οἱ τύχη ἐπίσταιτο, waren nald Exerca relevensus it vor Bion

429. της δ' ἰφ' ἡμίςαν] Stobæus, ubi supra, της δ' ἰφημίςου. Musg.
431. χ' ὡ πίνης.] Stobæus, ubi supra,

zai wime. Musg.

Pro 7 Reisk. mavult 71. Beck.

non multum abfuit quin præferrem. Articulus enim in talibus locis ad alterum substantivum haud raro omittitur. Immo omittitur, ubi etiam magis necessarius videtur, ut Soph. Œd. Col. 1313.

rà resta pir

doel (leg. doeu) zentirar, zenta d' alarier idais.

In eadem fabula, v. 808. vercor, ut Musgravius et Schæferus jure Suidam secuti aint. Nihil est quod reprehendi possit in librorum lectione :

Xugès vé v' tintiv rodan nai ra naigia.

Facile intelligitur ve tiene ad va zaigia, ggrius desideramus articulum ad παίρια. Cf. Æschyl. Sept. ad Theb. I. 621. Choëph. 578. Eurip. Iph. Aul. 829. — In Platonis Protag. p. 357. a. l· δεθή τῆ in Fixons Frotag. p. 57. a. to 625 τη πη αιξου — τοῦ τι πλίστος παὶ ἰλάττους παὶ μιζους παὶ σρίματίου παὶ ἰγγυτίου articulus τοῦ omissus quidem est ad verba ἰλάττους, μιῖζους, αμπεριτίου, sed non ad verba ποβανίου et ἰγγυτίου. Recte gitur Heindorfus Henry articulus personentis mod profession. Stephanum reprehendit, quod præfixo ille articulo conjecerit ess articulo conjecerit ess articulo conjecerit ess articulo conjecerit ess articulos productivos.

γυτίρω, sed quod ipse, ut videtur, illud τοῦ ad hæc verba supplet, in eo fallitur. Si supplendus articulus est, ex nexu loci supple re, non rev. Paulo ante p. 356. nai vì lyyès sai và spin ani sustis và lurneà sai vì lyyès sai và «pip». In Eur. Iph. Aul. v. 22. legendum sai substitut, non τό τι φιλότιμο, ne proceleusmaticum in anapastos intrudamus. Multo autem his memorabilior est omissio articuli ad prius vocabulum, qualem in nostra fabula legimus infra v. 1347.

elen d'ester uni re binutes φίλον έν βιότο.

Quæ cognata videtur cum illa loquendi formula, qua sire, over et præpositiones ad prius sive vocabulum sive membrum omittuntur, ponuntur ad alterum. Scidl.

432. vais,] Metrum postulat vais y Khuzi vais.] Mille naves alloquitur Chorus per apostrophen, quibuscum Græci et Agamemnon ad Trojam venerunt, ut notavimus ad hujus Fabulæ v. 2

Versum in duos dividi jubet Heath.

Kaurai rau basis spoudaica, sive dimeter spondaicus.

Al vor' incar Tesiar periodus catal.

et in antistropha:

Nuchiges 9, 10βοίδας ἀπτᾶς λιτοῦσαι.

Reck.

RAtional vais,] Similem locum vid. Troad. a v. 122. De hoc alloquii genere supra diximus ad v. 1. De metro autem hujus versus disputatum est ad Troad. v. 308. Dochmios cum glyconeis conjunxit etiam Sophocles Œd. Col. a v. 117. Hermannus tamen etiam sic explicari



#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

Τοῖς ἀμετρήτοις ἐρετμοῖς, Πέμπουσαι χορούς μετά Νηρηίδων "Ιν' ο φίλαυλος έπαλλε δελφὶς Πρώραις χυανεμβόλοι-

Innumeris remis, Ducentes choros cum Nerei puellis, Ubi tibiæ-amans Delphinus exultabat Proris caruleis

posse hos numeros censet, ut e quatuor ordinibus compositi putentur hoc modo:

435

435

De quarta ab initio syllaba ancipiti comparat similem aliorum versuum rationem, ut de quibus diximus de Verss. Dochm. p. 261. seq. Seidl.

433. amergárus] Metro satisfaceret siμιτρώτως, bene coronatis. Vide Interpretes Virgilii ad Æneid. IV. 418. Musg.

τι τιποσπετερου, αι σε τρεπεστοροι, ετέ όξ πεί σεντηπόντοροι οὐπ δλίγου Ασπ. "Οθει άσπ. φης ο άριθμος τῶν ξεττμῶν, είστες τῶν τεῶν σπιβίστατος. 'Αμέτηπτος οῦν παὶ ἀναςίθμη-τος Ινθώδι, οὐχ ὁ σαυτὸς ἀριθμοῦ ὑσερέχων, άλλ' οῦ ἀριθμὸς οὐκ Τγιωσται. Barnes.

Versus glyconius est πολυσχημάτιστος ex epitrito secundo, cui opponitur dispondeus, et choriambo. Nam expersor in antistropha primam corripit, et sic quoque ierpais secundam. Beck.

433. s. Tous duscentrous lestuous, IIIuet lego. naves lauparer rede lestpedes, cum choro Nereidum. Reisk.

484. Піштовен хосов; шета Nacaidur.] Πίμσουσα: χοροὺς, Ϋγουν παυστυλούμιναι ἄλλονται γὰς παὶ χοριύουσί σως πατὰ πύμα-τα αἰ νῆις: ἱτιτίθησι δὶ, μιτὰ Νηρηίδων, ὄτι avres i Hirres. Barnes.

Πίματουσαι χοροὺς, i. e. ducentes cho-reas. Ita dicitur αρμαίν πίματιν. vid. Henr. Steph. Thes. III. p. 197. A. ruenr. Stepn. Thes. 111. p. 197. A. Quid velit poëta, ipse optime explicat Hel. 1450. Φοίωσσα Σιδοπιδε δ΄ σαχιῖα κώτα — χοραγλ τῶν ααλλιχόρων διλφίκων. Cf. etiam Soph. Œd. Col. 717. g) éra

Sebezu, vin izaropsiden Nychdan å zákov 9 oc.

et Nostri Iphig. Taur. 429. Ceterum vulgo legitur Nagaillan. Vid. ad antistrophicum. Seidl.

435. pilaules Plinius Hist. Nat. Lib. IX. c. 8. Delphinus-mulcetur symphonia cantu, et præcipue hydrauli son

ίσελλι] De choreis Delphinum vide Oppian. Halieut. Lib. I. v. 670.

"i, ε φίλαυλος ἴσαλλι Διλφές] Delphis dictur φίλαυλος, ob amorem musicas, quo hic piscis ardere præ cæteris putatur. Quod Aul. Gellius, Lib. XVI. c. 19. Arionis exemplo ostendit. Que ave historia, sive fabula, suavissime Gracco carmine luditur, in libro Lipais impresso anno 1588. de quo nos ad Medem principium. Lucianus in Dialogis ad illam respicit, et Æsopus in quadam fabula. Historiam nobis primus tradidit. Herodotus in Clio, sive Lib. I. c. 24. Arionis exemplo ostendit. Qua sive Præteren quod Delphines sint palisege, et proinde navigantibus comites se Tal, c. promise inaviganties contests in facere soleant, et, ut vocat Euripides, 6ί-λαυλο, tradit Oppianus in Halieuticis et Plinius Natural. Histor. Lib. IX. c. 8. Gellius Lib. VII. c. 8. Barnes.

"It'] Cave de tempore intelligas. In

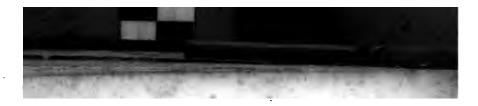
prægressa sententia latet in mari. Nos-ter lph. Taur. v. 427.

in' 'Augmeiras jadip deaphres. iem surfanta avii:

rūs Neg**idas** zagai.

ἴσελλι, i. e. 'Εσέλλισε vid. Porson. ad Orest. 316. qui tamen ibi male corrigit ἀμπάλλις, metro non intellecto. Eodem modo paulo post v. 476. habebimus Iwakλοι pro ἰπάλλοιτο. Scidl.

436. σχώρας non videtur ab είλισσέμενος regi posse. Legendum:



420

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

σιν είλισσόμενος, Πορεύων τον τᾶς Θέτιδος Κουφον άλμα ποδών 'Αχιλλη, Ευν Αγαμέμνονι, Τροίας

440

Circumvolutus, Deducens Thetidis filium Levem saltu pedum Achillem, Cum Agamemnone, Trojse

440

πρώςτις πυτεκμιβόλοις indussipanes.

Musg. mus in Aristoph. Ran. v. 1917. Vid. antistropham. Seidl. antistropham.

457. Recte se habet. cf. Orest. 891.

438. Подабот] Soph. Œd. Col. 1475.

åλλ' οι τέχιστέ μει μελώ» äsanen zújas rifedi eis nogweken.

Pro quo, quod diligenter notes, paulo ante v. 1457.

zūr ār, tī rir brorer, ris mier' ügeren deljes Onein miges.

Seidl. 459. 'Αχιλλή] Metrum postulat 'Αχι-

Aŭ [He.] Musg.

Koŭpor Elma wolor 'Azilla,] De velocitate Achillis nos alias ad Iphigen. Aul. v. 206. Et Homero sæpe wodas dads et αδώκης, αδάςκης et ταχύς et αίδας ταχύς dicitur. Aliud autem hic intelligi videdicitur. tur; Quum enim oraculo prædiceretur, illum, qui primus in terram Trojanam descenderet, eamque pedibus primus tangeret, primum moriturum, dubitantibus cateris Gracis, Achilles, monitu Ulyssis clypeo in terram projecto, in illum saltu se jecit, quem Protesilaus deceptus est secutus, et sic terram Trojanam primus pedibus tetigit, (Achilles enim in clypeum stetit) primusque ab Hectore casus periit. Barnes.

'Aχιλῆ] Ita Heathius. Vulgo 'Aχιλ-j. Ceterum vid. ad v. 451. Scidl.

Versus scilicet glyconius est rolus

Versus scilicet glyconius est rolus μάτιστος ex epitrito secundo pentasyllabo et choriambo. Heath. 440. Τζωΐας] Vulgo Τζοίας, quod me-tro repugnat. Possis etiam legere Τζωΐ-

nas, sed etiam Temisses Noster dixit Hec. 94. Scidl.

442. Nuchote d' Eußeides duras Lurenens Houserou zeurian anninan, &c.] Subaudi Locus hic ex Homero sumitur, lliad. Lib. XVIII. et XIX. ubi Пачеwhim Achillis a Vulcano facta a Thetide Nereide illi portata in manus traditur. Clypei autem forma paulo aliter ab Homero describitur; nec tamen Euripidis descriptio cum illa pugnat. Is enim, et quæ Homerus habet, tangit, et alia nonnulla pro poetarum auctoritate adfingit.

440

Eißeidas] Malim Eißeidas et Heraclid. 85. Eißeid. Seidl.

Achilles cum ad bellum Trojanum profecturus esset, Nereides ei arma Vulcani fabricata manu attulisse narrantur. Carmen autem, quo hæc a Choro exponuntur, corruptissimum est:

Negijdie d' Eußeidae antae diereien ; Honiston zgosian azuin Μέχθως ΑΣΠΙΣΤΑΣ ΕΦΕΡΟΝ ΤΕΥΧΕΩΝ 'Διά τι Πήλιοι, ἀιά τι τευμιας "Orras lyàs rátus, Nucceine exercise KOPAI MATETOYY' is 9 a sarie 'Ιππότας τςίφιν Έλλαδι φῶς.

Primum in verbis dewieras speçor rev-אנשי hæremus; unde enim genitivum פונעניים pendere dicamus? et quam quænitum hoc, mixSove descriptas scutatos labores pro scuto elaborato accipere. Deinde in σευμνάς νάσας ulcus hærere acute animadvertit Musgravius, cujus verba adponimus: wevaras ramas expressum videri potest ex Homeri repuragias, 12. XIV. v. 307. Verum si de radicibus montium loquitur, quomodo eas mox suppaías exercas, i.e. Nymphorum speculas vocat, quod non niHAEKTPA.

'Επὶ Σιμουντίδας ἀπτάς. Νηρηδες δ Ευβοίδας άπτας λιπουσαι, arriore. a. 445 Ήφαίστου χρυσέων ἀκμόνων Μόχ Δους άσπιστας έφερον τευχέων,

Ad Simoëntias oras. Nereidos vero, Euboicis oris relictis, Vulcani aureis ab incudibus, Labores armorum scutatos ferebant

Νηςήδις δ' Εὐβοΐδας ἀπτὰς λιποῦσαι Hoalerou zevelan kauhan ρόχθου, 'ΑΖΠΙΔ' 'ΕΠΕΦΕΡΟΝ ΠΟΙΚΙΑΟΝ' ἀσά τι Πέλισι, ἀσά τι ΚΡΗΜΝΟΥΣ Orras iteüs váras Nopopaias energias KOPAI BATETT' is Su suring so v. 2.

Sic omnia intellectu facillima. Afferunt Nereides scutum pulchre elaboratum, ชายสเมิง นา apud Homerum IA. XVIII. 590. Vulcanus Achilli scutum fabricans illud vesíddes dicitur:

#### έν δε χέρου ποιπέλλε περιπλυτές 'Αμφιγυένες.

id quod Æschylus exquariζus vocat in VII. c. Thebas. 467. Έσχηματίσται δ ἀστὰς - οὐ σμιαςὸν τρόποι. Deinde vero λοπίς του σμιπροι τρόπου. Deinde vero verba ἰμᾶς κάσας pro genitivis habeo et cum πρημιούς jungo. Puellos Nereides Pelium ascendunt et pracipitia nemorum Ossa pererrant. Memini hac occasione Epigrammatis Atdati in Anal. V. P. Tom. II. p. 241. quod corrupte vulgatur:

Ταύρμ φρικαλίου νάσος ικβαίνουν Δοδήρου Huntern ferm naeriet freineu. άλλ' ὁ μίτ ἀςμέθη ΠΡΕΙΩΝ "ATE · τοῦδ ἀσαλeie

Παιοιίδα λόγχης ξαι διά αροτάφας.

Pro wear que vox nihili est corrigendum fortasse

άλλ' ὁ μὸν ἀφμάθη ΚΡΗΜΝΩΝ 'AΠΟ.

Ille autem tourus desuper ab alta rupe Vol. VII.

si verticibus convenire potest. Lego: ἀνά
τ' ἐρμμιὰς, ἄτ...—Tandem pro κόραι μαντύσουν editio Vict. legit: μάντων. Fortasse totus hic locus ita refingi potest:

πιίπ, quod loco, ubi hæc res agitur, optimconvenit.—Mutatio τοῦ μάντων in βάντων
fere nulla est, cum, quod sæpius jam monuimus, literæ β et μ parvo tantum apice fere nulla est, cum, quod sæpius jam monuimus, literæ  $\beta$  et  $\mu$  parvo tantum apice in Codicibus differant. V. Kégu autem mihi quidem minime movendum videtur, quippe cum subjectum, quod vocant, to tius periodi, eleganter repetat, teneatque pronominis locum. Jacobs.

443. Ad zeroien danium Barnesius intelligi vult dari, referens heet verba ad Ippen. Sed fallitur. Dene avearum
"Nereides ferebant labores aurearum
"Nereides ferebant labores aurearum
"Internation no. Vulcani incudum, h. e. instrumenta, parata super incude Vulcani." In genitivorum concursu noli offendere. Ceterum hac Achillis arma audacter poèta dixit 
µéxSou à erurà; ruxtun, labores armorum scutatos, partem potiorem, scutum, 
commemorans. Vox à eruserà; metro neutiquam officit. Seidl.

444. derereds] An derieus, quod metro certe melius convenit. Musg.

Nereides ferebant labores aureorus Nereides ferenant tanores currentum Vulcani incudum, h. e. instrumenta pa-rata super incude Vulcani. Significat acuta ἐκνίδες, ita leg. et «undur" ἐκὰ Πάλιο, in Pelio pinearum ferace, ἐκὰ «ι περινύ» "Oreus, items κάτως, ita lego et dist. per praccipitia Osses, sacres agloss, spe-cial. Numerhammen sacres agloss, specula Nympharum, quarentes, excie evocantes, séças, Nymphas. Ita enim cum vet. ed. leg. Reisk. Versus asynartetus est ex duobus doch-

maicis, ideoque aswert, penultimam corripere statuendum. V. Clark. ad Hom. 1l. β'. 537. Ad finem versus plenius dis-

tinguendum. Heath.
eruxiun,] Lege ut disyllabum. Est enim hoc numerorum genus satis frequens in glyconeis carminibus. Vid. de Vers. Dochm. p. 348. Locis, quos ibi proposui, adde nostri Hippol. 146. quem ver-



#### 422

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

445

'Ανά τε Πήλιον, ἀνά τε πευμνὰς
"Οσσας ίερὰς νάπας,
Νυμφαίας σχοπιὰς,
Κόρας μάτευσ' Ένθα πατης
'Ιππότας τεέφεν Έλλάδι φῶς,

450

445

Per Pelium, perque excelsos

Osses sacros saltus,

Nympharum speculas,

Oculos circumferunt, ubi pater

Eques educavit Græciæ lumen.

sum de Vers. Dochm. p. 227. male anaposticium putavi. Legendum in antistrophico ejus cum Heathio, Valckenario
et Brunckio τίνδ pro τὸν, sed in stropha
ἀνίξες ἀδύνων σιλάνων (i. e. ἀνίξες σιλάκαν σιλαμίνων αίλάνων (i. e. ἀνίξες σιλάκαν σιλαμίνων αίνα το δια τῶν Θυμάνων)
pertinet ad illas dicendi formulas, in quibus adjectivum apponitur, quo continetur id, quod ejus, de quo sermo est, vel
causa vel consequens est. Sic Sophocl.
Œd. Col. 1200.

रके रके बेवेंद्यरक देववर्षरक राज्यंवारक.

Huc etiam refero difficillimum illum locum Soph. Electr. 241. yorior invinos; leximon referos itriion yior, quem sic explico: non inhibens lamenta, ita (si inhiberentur,) parentes honore privatura, sive, que si inhiberem, parentes debito honore privarem. Sophocl. Œd. Reg. 57.

ός οδδίν δετιν ούνα πύργος ούνα καύς, Εριμος άκδεδι μιλ ξυκακούνταν έσα.

Ad quem locum vid. Schafer. Adde Herm. ad Eur. Suppl. 1090. et, quem hic laudat, Lobeck. ad Ajac. 515. p. 299.

445. a. «γύμνας νάσας, ] Expressum videri potent ax Homeri σχυμεωχείας, Il. XIV. v. 307. Verum si de radicibus montium loquitur, quomodo cas mox νομφείας στοπαίς, i. a. Nympharum speculas, vocat, quod non nisi verticibus convenire potest. Lego:

del es Ulter, del e' lepurès Desse lade stores

Hengthian et Etymologus içomor per offa-

λè explicant. Apollon. Rhod. IL v. 516.

વેદ્રાજારેલ ફર્માલ વેરેલાદ્રવારા, વેદ્રવર્ધ જે દેશમાં \*૦૭૬૦૧.

Nicander Theriac. v. 217.

öσσα τ' leμικός Alymyine περών, καὶ Κίςκαφος lvok lígya. Musg.

πρυμνὰς] Barnesiana Lipsiensis πρυμκας, Musgravius, de radicibus montis intelligit. Sed explicandum puto de lξρχαῖς τοῦ ἔρους. Hesych. πρυμνὸν, τὸ ἶσχατιν, τὸ ἄπρου (coll. Suida sub eadem voce) et πρύμναι, αὶ ἄπραι. Vid. etiam Etym. M. p. 693. 36. Seidl.

447. Nupains onowies, Numpharum speculas. Sic ibains supais onowies, Helen. v. 1323. objetus onowies 9:00, Phoen. v. 239. Musg.

Νυμφαίας σποστάς, ] Retinui hic atque in stropha lectionem vulgatam, quamquam, ut Hel. 1323. legimus Νυμφᾶν σποστάς τΕ Phoeniss. 239. εὐριῖαι σποστάς 3εῶν, ita et hoc loco fortasse scribendum est Νυμφᾶν σποστάς, et in stropha πυπνεμβόλοις, quod ipsum offert Aristophanes loco laudato. Videndum est enim, an metra, quæ vulgo feruntur, recte sibi respondeant. Nam etsi eosdem numeros intra glyconeos legamus Eur. Suppl. 970. et 978. coll. Iph. Taur. 434. ibi tamen antecedens glyconeus in stropha pariter atque in antistropha una cum verbo finitur, ut, utrum continuandi numeri sint, judicari nequest. Monometer autem anapæsticus haud raro glyconicis interponitur. Accedit, quod ex vulgata lectione septem deinceps vocabula in ας terminantur. Seidl.



#### Н Л Е К Т Р А.

423

450

Θέτιδος ἐνάλιον γόνον, Ταχύπορον πόδ 'Ατρείδαις. 'I zout voukas & vacoiti στροφή β. 455 Λιμέσιν Ναυπλίοισι βεζώτος, Tag rag, & Ofridog rai,

450

Thetidis marinam sobolem, Velocem pedibus, auxiliatorem Atridis. Ex quodam autem audivi, qui ab Ilio in Portus Nauplios venerat, Tui. O Thetidis fili.

448. Kéças µáreve'.] Ita Ed. Victor. Lenissima emendatio est noças darior, pupillas oculorum dividunt, i. e. huc illuc in diversas partes ferunt. dariquas ex Homero notum est; lara in activa non inveni, nisi apud Etymologum. Phrasis idem sonat, quod luspigus sigas et luslis-sas sigas: de quibus vide ad Orest. v. 1259. Phœn. v. 1380. Metrum ad amussim conveniet, si in stropha legamus:

> σεύμικαις πυαιτιμβόλοις t, impresettes riem rir rac Biridec.

Quibus hoc displicet, legere possunt né-eus (arior, oculis quarunt. Musg. Kégu partiéur') Ita legendum puto, et putat mecum Job. Miltonus; neque enim niças μάτιυμ', Proterpina investigatio, lo-cum hic habet, quicquid Portus delirat. Vetus lectio πέρας μάτιως nihil omnino significat; quare in marginem rejicio.

Barnes. Kheus µderiwo'] Ita legi in ed. Victor.
affirmat Musgravius, idemque habent
Brubach. Hervag. Stibl. — Thierschius
tamen ex editione Princ. enotavit nique μάτινο'. Barnesius edidit πόραι ματιύους quod metro non minus adversum est, atque alterum, quod proponit, zégas partéeve', oculis quærunt. Idem valet de Musgravii conjectura négas dariso, que alias etiam offensiones habet. Nec melior est altera Musgravii emendatio négas (ariso, quo Dorismi genere tragici abstinuerunt. Melius de hoc loco meruissent interpretes, si, quid velit poëts, explicuissent, qui in eo videntur consentire, Nereidas in Pelio et Ossa quessivisse Achillem. Sed, quesso, cur? Nimirum ut arms Vulcani ei traderent. At tum temporis Achilles erat

ad Trojam. An intellexerunt illa arma, que prius habuit Achilles, quibus Patroclum Hector exuit? Sed etiam de his diversa tradit Homerus II. /. 82. sqq. Nihil superest, quam ut dicas, diversam ab Homerica Euripidem secutum esse fabulam, id quod hac in re mihi quidem parum probabile fit. Nam quod Nerei-das, non Thetin, quemadmodum Homerus narrat et ipse noster Iphig. Aul. v. 1073. arma Achilli attulisse tradit, id nihil momenti facit, quum Nereides perpetuæ sint Thetidis comites. Minus etiam probat illud, quod in armorum descriptione non singula quasque ex Homero transtulit, ut potius, si hoc fecisset, mi-randum ducerem. Hinc adducor, ut longe aliud quid, quam quod interpretes opinantur, in corrupta ista lectione siene márine latere putem, quod tamen quale sit, equidem non potui reperire. Versum primitus fuisse glyconeum, ex stropha in-telligitur. Seidl.

449. 'Irwivas veisus 'EAAAb | Horbe irwivas aperto de Pelao, Achillis patre, dicitur, qui et Homero dicitur irwaldra IIalaba, Iliada a'. v. 125. Quare valest Stiblinus, qui de Chirone intelligi vult: is enim non irrivas, sed Irres potius dicendus, certe dimidia parte equus erat,

utpote Centaurus. Barnes. 480. εἰνάλων] Vulgo ἰνάλων. Illa for-ma Euripidi reddenda etiam est Iphig.

ma Kuripidi reddenda etiam est Iphig.
Taur. 1941. Seidl.

451. Ταχύπορο πόδ ] i. e. ταχύπορο πόδως, ut supra v. 459. dicitur πούρος άλμα πολύη, Iphig. Aul. 206. iσύνωνς πολοί, Androm. 1925. ταχύς πόδως. Commemoro hase, ne quis nimis audaci metaphora ταχύπορο tanquam epitheton referrat ad πόδα. Seidl.



#### 422

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

445

'Ανά τε Πήλιον, ἀνά τε πρυμνάς "Οσσας ίερας νάπας, Νυμφαίας σποπιάς, Κόρας μάτευς. ένθα πατήρ Ίππότας τρέφεν Έλλάδι φῶς,

450

445

Per Pelium, perque excelsos Osen secros saltus, Nympharum speculas, Oculos circumferunt, ubi pater Eques educavit Gracia lumen,

sum de Versa. Dochm. p. 227. male ana- Air explicant. Apollon. Rhod. IL v. pasticum putavi. Legendum in anti-strophico ejus cum Heathio, Valckenario et Brunckio risi pro vis, sed in stropha dringes tentari neutiquam debet. Illud assage tentari neurquam dener. Intua delege sthéren entáren (i. e. deisege entáren entreparation sive, ut Scholiastes explicat, sh despérara laurès hà rên sysaéren) partinet ad illas dicendi formulas, in quibus adjectivum appositur, quo continetur id, quod ejus, de quo sermo est, vel causa vel consequens est. Sic Sophocl. Œd. Col. 1200.

#### नक रक बेर्वेद्याक क्षेत्रका न्याव्यक्त

Huc etism refero difficillimum illum locum Soph. Electr. 241. yorion intipos lexines eriquyes igurinos your, quem sic explico: non inhibens lamenta, ita (si inhiberentur,) parentes konore privatura, sive, qua si inhiberem, parentes debito konore privarem. Sophocl. Œd. Reg. 57.

de obdir lover obre riegros obre raie, दिश्यक केर्नेहर्केंग μιλ ξυναικούνταν ica.

Ad quem locum vid. Scheefer. Adde Herm. ad Eur. Suppl. 1090. et, quem hic laudet, Lobeck. ad Ajac. 515. p. 299.

445. s. σεύμιας ιάσας,] Expressum videri potest ex Homeri σευμιωρίας, Il. ΧΙV. v. 307. Verum si de radicibus montium verum π ce racicibus montium loquitur, quomodo ess mox νημφαίας επεπιλές, i. e. Nympharum speculas, vocat, quod non nisi verticibus convenire potest. Lego:

δοά τι Πέλου, δοά τ' έχομολς "Orres light rises.

Hesychius et Etymologus iconor per sign-

516.

duradios edine ddandorum, duel e legundo °0.9ev.

Nicander Theriac. v. 217.

irra r' leumis Alyayins senàn, nai Kienases lords liepu. Musg.

Mug.

σερμνά;] Barnesiana Lipsiensis σερμνῶς. Musgravius, de radicibus montis intelligit. Sed explicandum puto de ἰξοχῶς τοῦ ἔρους. Hesych. σερμνόν, τὸ ἔσχῶτος, τὸ ἔπρει (coll. Suids sub esdem 
voce) et σερμνου, αὶ ἔπρει. Vid. etiam 
Etym. M. p. 693. 36. Βεἰσί.

447. Νυμφαίας σποσιάς,] Nympharum 
speculas. Sic Βαίων νομφῶν σποσιάς, Helen.

v. 1323. οδριαι σποσιά Σιῶν, Phoen. v. 
239. Μυσ.

239. Musg.

Noutains enerias, Retinui hic atque in stropha lectionem vulgatam, quamquam, ut Hel. 1323. legimus Nopopar exercis et Phoeniss. 239. ebgiau eneral Siar, ita et hoc loco fortame scribendum est Νυμφᾶν σποσιάς, et in stropha πυστεμβόλως, quod ipsum offert Aristophanes loco laudato. Videndum est enim, an metra, quæ vulgo feruntur, recte sibi respondeant. Nam etsi eosdem numeros intra glyconeos le-gamus Eur. Suppl. 970. et 978. coll. Iph. Taur. 454. ibi tamen antecedens glyconeus in stropha pariter stque in an-tistropha una cum verbo finitur, at, utrum continuandi numeri sint, judicari nequest. Monometer autem anapasticus haud raro glyconicis interponitur. Acce-dit, quod ex vulgata lectione septem de-inceps vocabula in as terminantur. Sisisl.



## Н Л Е К Т Р А.

423

450

Θέτιδος ἐνάλιον γόνον, Ταχύπορον πόδ 'Ατρείδαις. 'Ιλιόθεν δ' ἔκλυον τινὸς ἐν στροφή β'. 455 Λιμέσιν Ναυπλίοισι βεζῶτος, Τᾶς σᾶς, ὧ Θέτιδος παῖ,

4*5*0

Thetidis marinam sobolem,
Velocem pedibus, auxiliatorem Atridis.
Ex quodam autem audivi, qui ab Ilio in
Portus Nauplios venerat,
Tui, O Thetidis fili,

448. Κόρας μάτιω'·] Ita Ed. Victor. Lenissima emendatio est πόρας δατιῶ', pupillas oculorum dividunt, i. e. huc illuc in diversas partes ferunt. δατόμαι ex Homero notum est; δατῶ in activa non inveni, nisi apud Etymologum. Phrasis idem sonat, quod δαφέριν πόρας et διαδλόπαι πόρας: de quibus vide ad Orest. v. 1259. Phœn. v. 1380. Metrum ad amusaim conveniet, si in stropha legamus:

szhwan svanußidus t' indioshune sieu tir tüz Bitides.

Quibus hoc displicet, legere possunt néeau Carvie, oculis quarunt. Musg. Kégu parvisur'.] Ita legendum puto, et

Kiqui ματιύων. ] Ita legendum puto, et putat mecum Joh. Miltonus; neque enim aiças μάτωμ., Proserpines investigatio, locum ble habet, quicquid Portus delirat. Vetus lectio πόςας μάτων nihil omnino significat; quare in marginem rejico.

Kίρας μάτιως'.] Ita legi in ed. Victor. affirmat Musgravius, idemque habent Brubach. Hervag. Stibl. — Thierschius tamen ex editione Princ. enotavit πέραι μάτιως'. Barnesius edidit πέραι ματιύους', quod metro non minus adversum est, at que alterum, quod proponit, πέραις ματιύους', ουω', ουαίι quærant. Idem valet de Musgravii conjectura πέρας δατιῦς', qua alias etiam offensiones habet. Nec melior est altera Musgravii emendatio πέραις ζατιῦς', quo Dorismi genere tragici abstinuerunt. Melius de hoc loco meruissent interpretes, si, quid velit poëta, explicuissent, qui in eo videntur consentire, Nereidas in Pelio et Ossa quessivisse Achillem. Sed, quesso, cur? Nimirum ut arma Vulcani ei traderent. At tum temporis Achilles erst

ad Trojam. An intellexerunt illa arma, quae prius habuit Achilles, quibus Patroclum Hector exuit? Sed etiam de his diversa tradit Homerus II. /. 82. sqq. Nihil superest, quam ut dicas, diversam ab Homerica Euripidem secutum esse fabulam, id quod hac in re mihi quidem parum probaile fit. Nam quod Nereias, non Thetin, quemadmodum Homerus narrat et ipse noster Iphig. Aul. v. 107S. arma Achilli attulisse tradit, id nihil momenti facit, quum Nereides perpetuse sint Thetidis comites. Minus etiam probat illud, quod in armorum descriptione non singula quaque ex Homero transtulit, ut potius, si hoc feciset, mirandum ducerem. Hinc adducor, ut longe aliud quid, quam quod interpretas opinantur, in corrupta ista lectione aleas patriar latere putem, quod tamen quale ait, equidem non potui reperire. Versum primitus fuisse glyconeum, ex strepha intelligitur. Seidl.

449. 'Irwivas veisus 'EAAdis' Horbe irwivas aperte de Pelao, Achillis patre, dicitur, qui et Homero dicitur irwalaiva IInlais, Iliad. n'. v. 125. Quare valeat Stiblinus, qui de Chirone intelligi vult: is enim non irwivas, sed irwes potius dicendus, certe dimidia parte equus erat, utnote Centaurus. Rarmes.

utpote Centaurus. Barnes. 450. shakas] Vulgo bakass. Illa forma Euripidi reddenda etiam est Iphig. Taur. 1241. Seidl.

451. Ταχόνερο πόδ] i. e. ταχόνερο πόδας, ut supra v. 459. dicitur πούρος άλρα πολότ, Iphig. Aul. 206. δεάσερος πολοτ, Androm. 1925. ταχόν πόδας. Commemoro hase, ne quis nimis audaci metaphora ταχόπορο tanquam epitheton referat ad πόδα. Seidl.

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

455 Κλεινᾶς ἀσπίδος ἐν πύπλφ
Τοιάδε σήματα,
Δείματα Φρύγια, τετύχθαι·
Περιδρόμφ μὲν ἴτυος ἔδρα,
Περσέα λαιμοτόμον ὑπὲς ἀλὸς
Ποτανοῖσι πεδίλοισι φυὰν Γοργόνος ἴσχειν·

460

**45**5

Nobilia scuti in orbe
Hujusmodi signa,
Terrores Phrygios, sculpta esse:
In clypei quidem ambitu
Perseum decollatam supra mare
Alatis talariis

460

Speciem Gorgonis tenere,

Leg. encorecionde una voce, aut, si metusa, metrum eo violati, encorecionda (ut Beisress pro Bisress), celeripedem.

Reisk.
45S. Naswaliser] Intelligendus Argis
vicinus Augh Naswalises, de quo Orest. v.
54. Strabo: & Naswalis vè viir 'Appeler

34. Ο Επάτου η Κανακτά της πάσταξηση, p. 368. Μειας. Αιμίση Καναλίωση βιβώτος, ] Αιμίνης Καύπλω λίγονται, άντη του Εύβοιπο), σαςά Καυπλίων του Παλαμάδους παι του Οίαπος σατρὸς, βασιλίως τῆς Εύβοίας: ἀφ' οδ παι Καυπλία λιμήν. Vid. ad Helen. v. 1585.

Sic quoque Heath. (ut Musg.) nam portus Euboicos non posse intelligi monet, quia non credibile sit, mulieres Argivas ruri degentes in Eubosa versatas, ibique cum homine ab Ilio reverso collo-

cutas. Beck.

Naυσλίωσι] Recte Heathius et Musgravius intelligunt λιμίτα Ναυσλίωσι.

458. Πιειδεόμφ μὶν ἔτως Βεμ,] Lege

Truss Metrum poscit τνώς γ'. Muss.
459. λαιμοτόμος Lego λαιμότμητος,
quod versum anapæsticum, qualis et an-

quod versum anapæsticum, qualis et antistrophicus est, efficit. Mugg.
Πιερία λαιμοτήμος, etc.] Ita nos regum Persicorum sigillum describimus, cum cuslata Persei herois progenitoris imagine, et Solia, Divi patrii, Estherze v. 1319. "π καὶ Μαρδόχιος σημάϊος Ιλλαβε χιροί Χρυνίφ ἐπλίφ κιχαραγμίων" ἀλλὶ ἐτίρωθεν Ταργίπν κεφαλής υναρίως πόδας είλονο Πιερεύς, Οίσο

deserránses, καὶ listere γούνανα κομέν. Ita cum Persei imagine solem quoque jungit Euripides, infra ν. 463. 'Γε ἢ μέσφ κανίλαμεν τάπω Φαίθων πάπλες ἀιλίου. Quod Persea progenitorem regum Persicorum dixi, notandum est, ex Perseo et Andromeda, antequam in Græciam venissent, natum esse Persen, unde illi originem trahunt, testante Apollod. Lib. II. c. 4. sect. 5. Barnes.

C. 4. sect. 5. Barnes.

Heath. scribit λαιμοτόμου, ut ad Gorgonem referatur. Versus ipsi est antispasticus dimeter hypercatalectus ex epítrito quarto pentasyllabo, antispasto itidem pentasyllabo et syllaba. Beck.

Dedi λαμοστόμαν pro λαιμοτόμου, versus causa, ut ad φυὰν pertineat. Heathii λαιμοσόμου propter hiatum ferri nequit. De terminatione feminina vid. Lobeck. ad Ajac. v. 175. p. 243. Ad δαίς άλδι intellige ἀιςθύντα, vel simile quid, et conf. ad Trued. v. 1319. Sciell.

ad Troad. v. 1312. Seidl.

460. Horavaies stdilss.] Alatis pedibus erat Perseus, ut et capite. Talaria enim et Petasum Mercurii habuit. Historiam Persei tradit Hyginus Astron. Poët in tit. Perseus, item Ovid. Metam. Lib. IV. Fab. 16, 17, 18, 19. Lib. V. Fab. 1, 2, S. Apoll. Bibl. Lib. II. c. 4. N. Comes Mythol. Lib. VII. c. 11. et 18.

Barnes.
461. To Xur.] Pendet infinitivus ab Indon,
v. 452. Ceterum erunt fortasse, qui hos
tres versus in duos contrahere malint hoc
modo:

ádás verműet vidikatet fudo





## Η ΛΕΚΤΡΑ.

425

465

470

Διὸς ἀγγέλφ ξὺν Έρμᾶ, Τῷ Μαίας ἀγροτῆρι πούρω. 'Εν δε μέσφ κατέλαμπε σάκει arristeoph  $\beta$ . Φαίθων κύκλος αιλίοιο, "Ιπποις ῶν πτεροέσσαις: "Αστρων τ' αἰδέριοι χοροί, Πλειάδες, Υάδες,

Cum Mercurio Jovis nuncio Maiæ venatore filio. In medio autem fulgebat clypco Coruscus orbis solis, Equis cum volucribus. Astrorumque ætherei chori, Pleiades, et Hyades,

Γοργόσε Ισχυν Διλε άγγίλη σὸν Έρμξ.

similiterque in antistropha. Verum, Hermanno judice, catalexis ista usitatior est in Ionicis numeris. Seidl.

φοάs. forte, φίβαι, jubam, i. e. caput crinitum. Reisk.

465

46.5

462. Διες άγγίλη στο Ερμή,] Recte Mercurium, Jovis et Maim filium, Perseo comitem facit, utpote ex quo falcem et talaria mutuatus est Perseus. Ita enim Hyginus de eo: Missus a Polydecte, Magnetis filio, ad Gorgonas, a Mercurio, qui cum dilezisse existimatur, talaria et Petasum accepit; praterea Galeam, qua in-

dutus ex adverso non poterat videri. Barnes.
463. Lyesvijes Mercurium dici censet
Prev. ob artem furandi et detegendi res

pretiosas. Beck.

Δγεστῶρ] Heathius: "Ideo, ut puto,
agrestis dictus Mercurius, quia in Arcadia
natus et educatus, et ejus regionis praccipue patronus.

Κυλλήνης μεδίστα καὶ 'Δεκαδίη: πολυμήλαι.

Hom. Hymn. ad Mercur. v. 2. " Commemorat Pausanias IX. 34. 3. aram Mercurii Ἐπιμηλίου. Conferre operæ pretium est Epigramm. Adesp. CCXXXVI. Brunck. Anal. III. p. 198. ubi pene contrarium de Mercurio prædicatur :

ού γὰς έςμοχαςὰς ἐξραῖς, οὐδ' ἀπζολοφίτας. Scidl. DaiSon nondes dediese,] Hic paiSon est

nomen appellativum. Vide quæ nos de

hoc loco supra ad v. 459. Barnes. 466. 27] Vide ad Iphig. in Aul. v.

wrigeissaus.] Emendat Barnesius rege-issaus. Sed bene vulgata defenditur ex Ovid. Metam. Lib. II. v. 48. Sic errεφόρων όχημώνων in fragmentis Phaëthon-tis. (Conf. Observ. Misc. T. II. p. 98.)

"I was år artestoras : ] Mallem equidem regeieraus, potius, quam rezeieraus, quia flammas omnes Solis equis facile concedant, alas nullus unquam Veterum con-cessit. Hinc Ovidius eorum nomina omnia, excepto uno, ab ignibus derivat, qua-lia sunt: Πυρόως, Ἡψος, Α΄Τθων et Φλίγων. Hinc nos in Esthera nostra v. 738. Αὐτὰς ότ' ἡιλίως φάος τρίτος Αγαγες Αμας Eis phoysen lawoier averantionen kanguin Non tamen ausim wrzęścenas rejicere, quia figurate dici potest, et ipsa voz lewes videtur dici waęż wi lewacon was wośw si grammaticis fides. Quod autem lewa etiam in fœminino indifferenter usurpetur de equis masculis, præsertim apud poetas, observavimus supra ad Rhes. v. Barnes.

a, i. e. and. Sic Æschyl. Suppl. 362. ἀμπίτερες πλιβάτωση, ad quod exemplum nostro loco scribendum foret ἀμπτερίσcans. De vi autem hujus præpositionis cum dativo junctæ conf. Matthiæ Græc. Gramm. sect. 579. 1. Seidl.

467. s. "Asreus e' aibique goçal, Il huades,

E e 3

470

"Εχτορος δμμασι τροσαῖοι. Έπὶ δὲ χρυσεοτύπα πράνει Σφίγγες, διυξιν αδίδιμον αγραν Φέρουσαι περιπλεύρφ

475

470

Hectoris oculis terribiles aspectu. In galea vero aureis figuris decora Sphinges, unguibus cantu-paratam prædam Portantes: casterum in latera ambiente

'Tális] Ad Homerum respicit, qui de eodem clypeo loquens, Iliad. o'. v. 486. 'E, h en erieta exiren, en e' elegante lecradus-eus, Illaidha: S', 'Tába; et, et, es e s'iso; 'Ogioros. Vide Eustathium in locum, et A. Gellii Noct. Att. Lib. XIII. c. 9.

Leg. &v', super equis alatis; quod si displicent, legi potest sin, l'arme sin er.

Reisk. 468. 'Talu] Euripides hujus vocis pri-mans produxit hoc loco et Ion. 1156.

Music degrieur 'Yades un sunvilese.

Vid. ibi Barnesio adnotata. Seidl.

469. rejerum I Ita optime Barnesius ex conjectura. Ed. Victor. repersius. Musg. "Estagos sanars repersius I Ita legendum pro repersius assero. Non enim est credibile, nec poëtice fidei consentaneum, Hectoris adhuc vivi caput in Achillis clypeo signatum; sed hæc est poëtæ mens, has omnes imagines in Achillis clypeo depictas, Hectoris oculis adspectu formidabiles; hoc est: τροπαίους, ες οἰπ ἐν τλαίη ἀντίου Βεϊν. Quod Homerus etiam de Myrmidonibus, Achillis amicis, ait, Iliad. e. v. 14. Μυρμόσιας δ' έρα σάντας ίλι τρό-μος, οδδί τις Ιτλη "Αντην ελεθίεν, άλλ' Ιτρι-σαν. Euripides diceret: Τὰ δὶ τιύχια Muguition dunaen deur ecoraia. Barnes.

recrains recte se habet. Supara recwais sunt oculi, qui præ stupore, metu, horrore, aliquid fixi intueri nequeunt, sed se avertunt, refesera laura, aut etiam ter-ribites, qui alios avertunt, deserésean.

470. χευστόσιφ] Malui sic scribere, quam servata lectione χευστοσόφ vocales so in unam brevem contrahere, ut fleri videtur in vies, Soph. Œd. Col. 702.

को मर्थन कार करेंका मांकर करेंका अर्थनुक.

antistr. 715.

क्र्यंत्रवाटा रव्योंटरेर क्रशंटवर केंग्रव्योहः

Sed in hoc tamen versu illud ries etiam longam syllaham valere potest. Hephastion p. 9. commemorat Praxille hexametrum:

Alla ren ever Bupa in eristern leusen.

quem versum, monente Hermanno, etiam citat Eustath, ad Il. o'. p. 1372, 8, p. 12. 28. p. 805, 21. Conf. etiam ad Troad v. Seidl. 850.

471. Δοίλιμου] Interpretandum fortume produm cantu comparatum: quemadmodum ipa Sphinx & Mg dicitur Soph. Œd.
Tyr. v. 36. Vel legendum & Mus, celebres. Musg.

Quidni simpliciter cum Barnesio cele brem prædam, i. e. de qua poëte canunt?

Σφίγγει, δυξιτ ἐείδιμει ἔγεπ φίρεσσει] De Sphinge, que Thebanos juvenes predabatur, vide Hyginum, Apollodor. Biblioth. Lib. III. c. 5. sect. 8, et Palasphatum riel krierus, c. 8. titulo: riel ras Σφιγγός. et que nos ad Phoenisses. vero assisues vocat, quod hac fabula sit poetis decantatissima. Barnes

472. πιριπλιέρφ πύτυ,] Indicatur lorica. Heath.

Pergit Chorus in descriptione armorum Achillis, in cujus lorica Pegasus et Chi-mera exsculpti conspiciebantur:

— ब्रम्साम्बर्धान के व्रधना régress isrude djópen klaura, zakaŭs Hugmaior ΘΟΡΩΖΑ πάλου

Hærent interpretes in v. 94000 quam cum Seeines nonnulli permutandam cen-sent. Sed hoc quoque durum et contra usum Euripideum esse videtur. Mihi in mentem venit, quod a vulgatis literis proxime abest:

### HAEKTPA.

427

Δε χύτει, πύρπιοος έσπευδι δεόμφ λίαπα, χαλαῖς Πειρηναίον Βορώσα πώλον. Έν δε δορί φονίω, τετραθάμονες

irwióc.

Spacio, ignem efflans festinabet Cursu leæna, unguibus Pirenseum pullum ablatura. In ense vero letifero quadrijugi

Xalaïs Πυζηναίου ΦΟΒΩΖΑ πάλου.

475

475

Chimara unguibus Pegasum perterrefa-ciens. ut Rhesus, 37.

Hards request mastry pasti.

Jacobs.

478. s. súprous le sud: Mana] Hac dici puto de Chimera, que certe ignem spirabat: Lessna autem hic dicitur, quia specie leonina, serpentina et caprina constabat, ut Homerus, lliad. "C. v. 181. Πρότθε Δίου, δείθει Τι Δράπου, μίσση Ν χίμαιρα, Διού άποσειίουσα πορός μέτος αί-θαιίρου. Πα στια το Δ. 11.11 Sanismo. De qua re Apollodorus Bibliothec. Lib. II. c. 3. sect. 1. Barnes.

λίσια,] Recte interpretantur de Chimera, de qua Homerus Il. ζ'. v. 181.;

teste etiam paulo post IIuennio rüder de Pegaso. Seidi. 475. Secora] Valde placeret Miltoni Saçõesa, si per metrum recipi posset. Non inepte tamen Canterus decora, ablatura, ab ales. Equus Huefrauer est Pe-gasus, sic dictus, quod ad Pirenen bibens Bellerophonte caperetur: Strab. p. 379. C. λίασαν recte interpretatur Barne

379. C. Manes recte interpression paraesius Chimserum, ques II féo's Man.

Il tignesse Segues estan.] "Hyor II fyses, le é Bildisegéren; sertius ladyses es Kiussieg. Pegasus vero postes Musarum factus est equus, Musa autem Piranen fontem sibi sacrum habuere; inde at illonum annus Piranense dicitur. Alii et illorum equus Pirenæus dicitur. volunt, Pirenen ex ungula Pegasi fluxis-se; sed hoc ad Hippocrenen potius refertur, fontem Bœotiæ ad radices montis Heliconis fluentem; cum Pirene sit fons Acrocorinthi. Uterque autem quod Mu-Notandum vero, ut hic equus Bellero-phontis nomen a fonte trahit, ex quo cum

blberet, subito captus est a Bellerophonte; sic et alias ab ipso duce titulos sumit, ut Propertius Lib. III. Eleg. 2. Bellerophoniesi qua fiuit humor equi. Mil-Miltonus Sugara legit, haud inepte, si metrum pateretur. Canteri autem con-jectura hoc in loco ferri non potest, qui açura legendum putat pro Seçura; cum açura nihil sit, Seçura autem Attice pro Social ponatur, quod optime Chimeras vim in Pegasum ruentis denotat; subaudi tantum is, ut sit hec loci dispositio: σύρστους Χίμαιρα μάλα στουδαίως και δρα-μάδη Ιφικι άντιμάχισθαι, χηλαίς και διό-χισοι θερώσα (τ) του Πάγασοι και Βιλλιρο-φύντην. Quod σώλος frequenter ponitur pro lawes vide infra ad v. 482. Barnes.

Heath. legit Section. Versum case censet antispasticum walnezquatroren dinetrum hypercatalectum ex dispondeo, diiambo, et syllaba. Beck.

Seções Pro corrupta hac voce reponi vult Canterus Ações, Heathius Seções. Multo melius Miltonus Seções, que lec-tio metro neutiquam obest. Neque tamen ab omni parte mihi satisfacit. thius proponit šeissa. Seidl.

476. E. M deei ] Hastas, que in hostem conjiciuntur, celatis figuris exormatas fuisse parum credibile est. Lego igitur: ir I see, i. e. in capulo ensis, ubi comme et cuerones gemme et quecunque ornamenti loco sunt. Musg.

Conjecturam Musgr. Seel eméndantis probat assensu Prev. Idem monet, pes-tam sequi Homerum in clypei descrip-tione, ita ut nonnulla de suis addiderit.

λίου] Vulgo λερί. Vid. Herm. ad Soph. Ajac. ed. Erfurdt. maj. v. 1109. p. 628. — Ad vocem Ιναλλο cf. paulo ante v. 455. Seidl.

## **428** E 1

480

485

ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

"Ιπποι επαλλον"

Κελαινὰ δ' ἀμφὶ νῶΒ' ἵετο πόνις.
Τοιῶνδ' ἄναπτα δοριπόνων

"Επανεν ἀνδρῶν

Τυνδαρὶς ἀλέχεα

Καπόφρων πούρα.

Τοίγαρ σε ποτ' οὐρανίδαι
Πεμψουσιν Βανάτοισι, πᾶν
"Ετι, ἔτι φόνιον ὑπὸ δέραν
"Οψομ' αἵμα χυθὲν σιδάρω.

Equi currebent,

Ater vero circa tergum ibat pulvis.

Talium regem bellantium

Occidit virorum

Ducum Tyndaris,

Malitiosa puella.

Quamobrem aliquando Dii coelestes te

Demittent ad mortem: et

Adhuc cruentam sub cervicem

Videro forte sanguinem effusum ferro.

479. 12. Tessari disaura depression "Raussi dides Tessarie] Jam poëta, qui hactenus evagari visus est extra propositum, ad se redit; cum enim diu in Achille et ejus armatura hesserit, dicit: Talium magnanimorum ducum confæderatorum summum imperatorem et tot regum regem improba mulier, Clytemnestra, occidit, Agamemnonem, qui ideo Homero præcipue vocatur diad diad dideo Homero diad diad diad dideo Homero præcipue diad diad diad diad d

vide Ipnig. Aul. v. 15. At vero segurener idem, quod depuğiner, unde confæderatorum vertimus. Barnes.

479. depuriner, armis exercitorum. Non
enim idem denotant depurines et depuğines,
quod affirmat Barnesius, nec depuğines significat confederatam, sed generaliter hos-

niticat confederatam, sed generaliter hospitem. Heath.

480. "Enants] Vulgo Inant. Illud dedi, quod in proximis allocutio est, et quod amiliter in fine carminis fit infra v. 745. So es muno suire moins est infra v. 745. La est pulle post pro Turbagis chiggas aripai Turbagi, es higga, i. e. teum maritum. Eachyl. Agam. Ill 5. rès suodium min hospite en confere en Nostre fabules infra v. 1156. Il mior mariani abroque. Pluralem au-

tem λίχιε de persona posuit Noster etiam Hel. 785. 973. et λίετρα, Androm. v. 920. Hinc malui scribere σὰ λίχιε quam cum Schæfero meo ἀλιχία, i. e. κακκλιχία, de qua emendatione vid. de Verss. Dochm. p. 24. not. coll. Schol. ad Soph. Electr. v. 429. Etiam Portus voluerat ἀλιχία, sed male explicat. De numeris hujus epodi disputavi de Verss. Dochm. l. c. Neque tamen hanc numerorum dispositionem pro unice vera haberi volo. Illud enim incommodi epodi habent, ut sæpe de numerorum dispositione ambigas. Ita exempli causa nostro loco non male aliquis sic possit numeros concinnare:

nthanh d' dup) vira néos lire, raind' denara desprésen laure dedpir, Tesdap), où higea, nanépper neigarapig el not' objenidas nipopers Daubreson' ads le' bu pisses ind diçus,

Hermanno placet sic:

#### ARGUMENTUM ACTUS TERTII.

Senex Agamemnonis olim nutritius, ex Electræ præsignatione, adfert quædam munera pastoralia ad hospites melius excipiendos; atque cum his simul flavæ comæ cirros ad Agamemnonis sepulcrum, cui obiter inferias tulerat, inventos. Unde ille quidem conjecturam fecit, Orestem clam parentis Manibus justa fecisse, ex hujus cum Electro capillo similitudine. Idem paulo post, hospitibus visis, agnoscit, unum eorum Orestem esse, ex cicatrice juxta palpebras, que illi olim puero, ex vulnere, dum cum sorore hinnulum persequeretur, accepto, coaluerat. Unde mutui amplexus Electræ et Orestes. Orestes tandem cum sene consilia communicat de vindicanda patris cæde. His recte ordinatis, Oreates, Jove, Junone, Tellure Matre et patris occisi Manibus in auxilium evocatis, ad facinus accingitur. Chorus narrationem instituit de celebri illo aurei velleris agno Atrei et incesto Thyeste adulterio, unde tot calamitates Pelopidarum domui orte. Narrationem clasdit insigne epiphonema: Nempe hæc horribilia exempla ideo nobis proponi, ut Diis obtemperantes, discamus pie et sancte vitam instituere ; ne in similes clades et nos incidamus.

#### ΠΡΕΣΒΥΣ.

Ποῦ, ποῦ νεᾶνις πότνι' έμη, δέσποινά τε,

490

#### SENEX.

Ubi, ubinam est puella mea veneranda, et hera,

İnane, İnane, dedçüs, Terdaçi, ed hizsa nanique nebea.

et postrema, ut modo proposuimus. Unum adjicio, si quis retineri malit Inaves, is pro λλίχια poterit legere ἄ λίχια, suum maritum, ut Soph. Trach. 525. τὸ, δ, Ψροσμίνους ἀποίναν. Seidl. 481. Τοιδαρίς ἀλίχια, Pro ἀλίχια, quod

monstrum vocis est, emendat Barnesius ἀ μίλια. Mihi epitheton hoc in tali re perfrigidum videtur: Lego autem:

Turdaçis & Audia.

Tyndaris lapidea, i. e. crudelis, dura instar lapidis. Sic láin wai, Theocrit. star iapidis. Sic λάινι στας, Theocrit. Idyll. XXIII. v. 20. Musg. Τυθαρίς & μιλία] Olim erat &λε-

 $\chi^{is}$ , de quo monstro vocabuli misere se torquet Æmil. Portus, alii nihil dicunt. Facilis autem erat literarum transpositio et erroris origo; neque difficilis sana-Barnes.

Heath. mavult: Turduels alexes. Beck. 482. Καπόφεων πούεω.] Κοδεα, pro γονλ, ut Latinia, puella et virgo pro mulier. Ita enim ipse Virgilius utitur alicubi, et Gellius Lib. XII. c. 1. puellam pro puerperam dixit, sicut et Ovid. 2. Fastor. Parce, precor, gravidis facilis Lucina

puellis: et Horat. Lib. III. Od. 22. Que laborantes utero puellas. Pfochenium videsis, in Libello de Lingue Gracas N. T. Puritate, p. 81. ubi ita Gracia tan II. I article, p. 01. uni lus Gracus dictum probat, μόσχος pro βούς, et σώλος pro σσως, virgil. Eclog. III. v. 29. Sic supra v. 475. Παρακαίοι σώλοι, pro equo Pegaso.

484. Sarárus:,] Pluralem Sáraru sepius noster usurpat, ubi de violenta, sive, quod fera codem redit, de præmatura morte, sermo est. Eodem modo Æschylus et Sophocles, ut Æschyl. Choeph. 51. Sopb. Electr. 206.

484. sa. zdv - "Ovener] Conf. Matthis Grammat. Grac. sect. 598. d.

485. Heath. revocari jubet veterem

lectionem : "Eri, Tri, ponor. Musg.
"Er' Iri] Antiquæ editiones cum Victorio in in; recentiores alterum in omittunt. Seidl.

486. "Οψεμ' pro εψεμαι. Connectitur enim de cum futuro indicativi. vid. ad Andron. v. 464. Vel, si hoc displicet, legi potest καὶ pro ἄτ. Μικη.
"Οψωμ"] Ita lego pro ἔψωμ, quod prius aderat, versus causa, et quod κ‡, præces-

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

'Αγαμέμιοιος παῖς, ἥι ποτ' ἐξέβρεψ' ἐγώ; 'Ως πρόσθασιν τῶνδ ὀρθίαν οἶκων ἔχει, 490 'Ρυσσώ γέροντι τώδι προσόπιαι ποδί. "Ομως δε πρός γε τους Φίλους έξελατέον

Agamemnonis filia, quam enutrivi olim ego? Quam arduum hune adium accessum habet, 490 Huic rugoso et senili pedi ad ascendendum. Tamen ad amicos saltem est trabenda

alt: Scaliger legebat 14 up. pro 14 up., cum hase vox activam vocem non habeat. Quare present Name nobiscum legere. Hic autem locus, ni fallor, adumbratur ex illo Homeri Iliad. a'. v. 903. A'vi vu

A no rioner Inad. 2 · V. 505. Αγα να αξαα πιλαιον ξονάνι στοὶ διορί. Barnes. Heath, scribit: Οψώμιδ. Beck. "Οψωμα αξαα] Victorius öψωμ', αξαα. Scaliger proponit öψωμ', Barnesius ὄψωμ', quod utrumque solacum est. Heathii etiam Erfurdtius emendat ad Soph. Ajac. v. 190. p. 515. Seidl. 488. ii) Optime Piersonus J. Verisim.

p. 242. Non enim Electram educaverat Senez, sed Agamemnonem. vid. infra v.

433

556. Musg. 556. Musg. Piersonus Veris. p. 242. emen-Electram senex, sed Agamemnonem educasset, comparans v. 409. et 506. Sed non video, quare non idem ille senex, qui infra v. 554. σαλαιόν λιίψανον φίλων νοςαtur, Electram quoque et Orestem edu-care potuerit. Seidl.

, are potuerit. Seidl. 489. ເພົາໄ] Legendum, ni fallor, ເຈົາໄ. Musg.

'Ω; πείσβαση τῶν ἱεθίαι ακαι [χu,] Electra, de qua loquitur senex, subauditur ad hoc verbum: Quare non erat, ut Scalig. legeret reießness et ip Sins, quasi aliter sensus non staret. Barnes.

Scaliger legi vult weiesaus; et iedius. Sed recte Barnesius ad Inu intelligit Electra. Nec video, quid lucremur cum Musgravio legentes ráid pro ráid. Seidl. 490. 'Paraj I ta edd. Victor., quas secu-

ti sunt Musgravius et Schaferus, nec alier citat Porsonus ad Phæn. 861. Barneconsensu legunt joré. Etymol. M. derivat a futuro ijóro, p. 706. 47. Itam in Aristoph. Plut. 266. Brunckius cum

Scholiasta retinuit forir et Wolfus in Hom. Il. IX. 503. forni. In Nostri Trond. tamen v. 497. Barnes. legitur roud, tamen V. 191. Barnet. legaur joreur, quamquam Hesychius, qui tamen inter jorie et jorie fluctuat, habeat jorie, et in Theopompi Comici fragmento spud Athenseum VI. p. 264. a. joreú.

τώλε pertinet ad γίροντη et valet εμαί. προσβάναι] Pendet infinitivus ab ε-Θίαν v. præcedente, in quo latet οὐ ἐρδία, sive potius a tota sententia prægressa. Vid. Matthiæ Gramm. Græc. sect. 534. Seidl.

491. Ed. Victor. Estavion MSS. tres igiliaries. Barnesius ex conjectura lgtharies, quod ut certissimum recepi. confer Phoen. v. 323. Ion. v. 738. Mirus est Heathius, qui vetus igilario præ hoc maluerit. Musg.

491. s. ἰξιλετίον Δισλῆν ἄκανθαν] Latera sunt exhauriends, quæ duplicem spinam vocat, propter costas utrinque ex spina ex-sertas. Olim legebatur ἐξιλιατίοι. Barnes.

Heath. negat, se videre, quo sensu quis dici possit spinam dorsi lgilano; iga-Lissur autem optime convenire significationi vocum sequentium อิเซมติง ลีสลาวิสา Locum vertit ita: Explicanda vel evolvenda est spina dorsi (senlo) incurva et retro flexum genu; i. e. erigenda, exse-renda. Lepidus est Barn. qui ideo duplicem spinam vocari putat, quia costæ utrinque e spina sint exsertæ; quamvis et hoc exscripserit e Stiblino. Beck.

Milarior Jure Musgravius ridet Heathium, qui Hartungi et Barnesii emendationi igazarier Victorii lectionem igazaries præponit. Porson, ad Phæn. v. 861. citat igiancies. Sed male Barnesius explicat latera sunt exhaurienda. Hartungus: extrahenda spina. Malim trahenda. - Ed. Princ. habet igshungier. Seidl.

492. Διτλήν διαιθαν, Interpreter: spinam flexam, vel incurvam. Virg. Æneid. XII. v. 927. duplicato popite Tur-

495



#### HAEKTPA.

Διπλην απανθαν, παὶ παλλίρροπον γόνυ.
ΤΩ θύγατες, άρτι γάς σε πρὸς δόμοις ὁςῶ,
"Ηκω Φέρων σοι τῶν ἐμῶν βοσκημάτων
495 Ποίμνης νεογνὸν θρέμμ' ὑποσπάσας τόδε,

Incurva spina, et relabens genu.
O filia, jam enim te conspicor,
Venio ferens tibi mearum ovium ex
495 Grege tenerum hunc fætum subductum,

nus. Plutarch. Camillo: nápares das rago nai dirección ras pagaiças, p. 274. Musg.

Διπλήν ἄππιθπ», Recte explicant curvam (senio) dorsi spinam. Musgravius confert Virgil. Æneid. XII. 927. et Plutarch. Camill. p. 274. Addo Virgil. Æneid. XI. 645. duplicatque virum (hasta) transfixa dolore. Valer. Maxim. V. 1. extern. 1. duplicatum frigore corpus. Seidl.

494. Senex, fidissimus families Agamemnonis amicus, quecunque ad conam comparandam opus sunt, Electræ affert.

"Ηπο φίροι σει τῶι ἱμῶι βεσπημάτων Πείμνης νεογιόι Σρίμμὶ ὑνοσπάσεις τέδι, ΣΤΕΦΑΝΟΥΣ ΤΕ, τωχίων τὰ ἰξιλών τυχύματα,

ΠΔΛΔΙΟΝ τι Θησαδρισμα Διούσου τόλι, 'Οσμή πατήςιε, μιπεδο, άλλ' ἱσιοβαλίδι 'Ηδό σποφόν τήδ' ἀσθαιοτίεω συτή.

Haud ignorans quam frequens coronarum usus in convivils fuerit, vix tamen puto Euripidem earum hoc loco mentionem fecisse, ubi ea tantum commemorantur, sine quibus cœna fieri nequit, minime vero que ad lautitiam pertinent. Conjecture igitur locus est. Scribendum fortasse

HEAANOYZ rs, ruzion r'ilitàn roguipa-

Sequentem versum optime emendavit Scaliger scribens:

HOAION vs Sneukyeepa Austern vills quod in mentem mihi revocat Fragmentum Alexidis ab Athenseo servatum Lib. X. p. 441.

Coract d' áqui ador' the alor wath unio diagnit, hald pap, od và 3-tà teras y tros de fendanta', teras nad-pabla 'HAYR y' Direct six igus, the suspir ARCON yigus ye dayunius.

Cum vocem \(\lambda\)jess in mendo cubare statim apparent, nemo tamen facile suspicabitur, ulcus quoque in \(\delta\)jest later. Attamen excitato Eustathii loco ad Od. E. p. 100. 47. nemo amplius eam corruptam esse dubitabit. Verba Eustathii hace sunt: \(\text{Figure. Odores of its nal \text{public distance}\) filo-ATE \(\gamma\) difference of its \(\text{Igen distance}\) and \(\text{public distance}

ίσται παὶ μάλα ΠΟΛΙΟΣ γ' δόστας οὐα ίχου

Quid autem fiet verbo \( \lambda iyer \), quod Eustathius vel prudenter omisit, vel non-legit in epitome Athensei, qua utebatur. Valde suspicor comicum acripsisse

ήδη σαπείς ΔΑΡΟΣ ΓΕΡΩΝ ΤΕ δαιμαίας.

Eustathius l. c. p. 100. 33. "Es9a zal 'HATN ares lesi zal AAPON. Quod igitur verbis λαρὶς interpretamentum eique forsitan a grammatico superacriptum fuit, id pro genuina lectione in præcedentem versum irrepsit. Hesychius quodentem versum irrepsit. Hesychius quodentem versum irrepsit. Hesychius quodentem versum irrepsit. Hesychius quodentem versum irrepsit. Hesychius quodente a Apollonio Rhod. Lib. I. v. 456. 473. 659. excitat T. Hemsterh. ad Scholiast. Luciani. T. I. p. 121.—Quid vetat hac opportunitate oblata fragmentum Archilochi a glossemate liberare, quod jamdiu veræ lectionis locum obtinet. Legitur apud Ammonium V. Piles.

"Exwen Indden peopologe irigerers jodije nador žvIos.

In quibus verbis nihil sane est quod offendere possit. Moschopulus tamen et

Στεφάνους τε, τευχέων τ' έξελων τυρεύματα, Παλαιόν τε Эησαύρισμα Διονύσου τόδε, 'Οσμη κατηρες, μικρον, άλλ' έπεισδαλεῖν 'Ηδυ σκύφον τόδ ἀσθενεστέρω ποτω. 500 "Ιτω φέρων τις τοῖς ξένοις τάδ' εἰς δόμους. Έγω δε τρύχει τωδ' ἐμων πέπλων, κόρας Δακρύοισι τέγξας, ἐξομόρξασθαι θέλω.

Et serta, ac e fiscellis hos exemptos caseos;
Huncque Bacchi thessurum canum,
Odore gratum, parvum quidem, sed misceri
Scyphum hoc tenuiori potui jucundum.
500 Eat aliquis laturus hac hospitibus in ædes:
Ego vero pannis his mearum vestium oculos
Lacrymis madefactos abstergere volo.

Phavorinus V. P.A. et l'égare, exhibent àpoisses, quam lectionem merito damnat eruditissimus Valckenser. in Animadverss. III. XI. p. 204. Verum vestigia verse lectionis continere videtur. Archilochus acripat forsitan

Εχανσα θάλλα μυςσίτης έφήδετο

cujus verbi interpretamentum est leiestro.

Jacobs.

Jacobs.

Jacobs.

496. Serbásou, et, eunzium et iğidür engipurus, Quod ad erspásou, attinet, Stiblinus dicit: Fortasse legi debet ertepásou, i. e. e cribro. Et ita, ni fallor, Aristophanes in 'Erranea'. hac voce utitur. Sed vetus lectio defendi potest: vel enim erspásou; ad hospites coronandos senex putatur tulisse; erspásou; não posou enex putatur tulisse; erspásou; não posou enex putatur tulisse; erspásous niverpásous espeño. Quod memorat Theocr. Scholiastes, ldyll. y'. v. 21. De qua re vide Paschalium de Coronis. Denique ob Electræ creditum puerperium potuit has coronas providus et amicus senex dominæ adferre, ita enim Hesych. Erspásous inpieur) [90; \$\overline{s}\$, information \(\overline{s}\$) film \(\ov

συριύματα,] "Ηγουν συρούς, ut σιπλώματα pro σίσλους. Barnes.

Heath. στιφάνων accipit de coronis, quibus hospites convivantes caput cingobant. v. Alcest. 775. Beck.

Forte, origina et ringian littàn rigiómara, et caseos desumtos e vasis conditorias non congruit pastori aerta inter dona afferre. Reisk.

500

**50**5

497. Παλαιότ] Corripi potest penultims, ut ω in ζωής, Hecub. v. 1090. ω in γιεμιότ, Herc. Fur. v. 444. δα in δρώσες, Heraclid. v. 995. Veruntamen cum eleganter dicatur δίνος ψολιός, non possum non Scaligero assentiri emendanti hic ωτλιότ. Exempla dedit Picrsonus ad Μαστίd. v. σαπρός, quibus adde Nicandrum Theriac. v. 582.:

रांत्रका के कार्य ३०६ होती १०६ का राज्या

Παλαιόν τι θησαύρισμα Διστύσεν τόλι,] Scaliger, quia putabat, versum hunc defectu aliquo laborare, σολιόν τι legebat; quod nescio an de vino dici possit, nisi forte de vasculis diu obsignatis, quibus canities quædam insidere solet. Sed et παλαιόν anapæstice legi potest, ut ἰσινὰ apud Homerum et γιραιούν apud Tyrtæum, de qua re vide quæ nos ad Hecub. v. 1090. Barnes.

Pierson. ad Mær. p. 353. præfert Π - λιοῦ το S. Beck.

Παλαιέν] Reliqui hanc lectionem, quamvis ita poëtam scripsisse persuadere milii non possim. Nam quod quidam putant, anapæstum efficere hanc vocem, id ut in senario ferri possit, magnopere vereor. Exempla a Musgravio comparata aut corrupta sunt, aut aliena. Neque pertinent huc correptiones diphthongi in δες,





ΗΛ. Τί δ, ω γεραιέ, διάδροχον τόδ δμμ' έχεις; Μων τάμα δια χρόνου σ' ανέμνησαν κακά; 505 1 Τὰς Ορέστου τλήμονας Φυγὰς στένεις, Καὶ πατέρα τὸν ἐμὸν, ὅν ποτ' ἐν χεροῖν ἔχων, 'Ανόνητ' έθεεψας σοί τε, καὶ τοῖς σοῖς φίλοις; ΠΡ. 'Ανόνη Β' - όμως γοῦν τοῦτό γ' οὐκ ἡνεσχόμην. Ήλθον γας αύτοῦ πρὸς τάφον, πάρεργ' όδοῦ,

Ele. Cur vero, O senex, hos oculos madefactos habes? Num mea mala longo post intervallo memoriam tibi renovarunt? 505 An Orestis miserum exilium gemis, Et patrem meum, quem quondam in manibus habens Educâsti inutiliter tibi, et amicis tuis? Sen. Inutiliter quidem, non tamen hoc pungebar. Veni enim ad ipsius sepulchrum obiter,

τουῦνος, τουῦς, cet. Scaliger conjecit συλώς, probante Piersono ad Mœrin. p. 353. qui tamen male præfert πολιοῦ τι. Vera fortasse Scaligeri conjectura est. Sed potuit etiam aliud vocabulum ejusdem significationis, v. c. γίρον, olim adfuisse, in cujus locum glossa σταλαιόν successerit. Thierschius conjicit γραϊον.

Seidl.

498. 'Orjuğ narüşis, Karhens hic pro
ibness, rois bepeanowen ibodjus: 'rà yaş
ibia dençi wus rö Duuğ, nal nesen, fi ibneisrness. Barnes.

Heath. putat, adject. narhens derivatum esse a præpos. nard, ut bruğ narüess sit i. q. nard rhr bruhn, odori gratum.
Bic Adrastus in Buppl. v. 131. vocatur
nardens van dun, onia humi insebut caπατήςης χλαινδίως, quia humi jacebat ca-put vestibus obvolutus. Sic Iph. in Taur. 1347. raçe arriçu est remorum ordine dependente, i. e. remis aquæ immissis; et codem sensu Hesychius vocem hanc exponit per πριμακώνη». Juxta eandem analogiam ἀμφήρης derivatur a præp. ἀμφ), unde ἀμφήρης σκηναί, Ion. 1128. tentoria, quæ spatium quoddam utrinque, i. e. undique, includunt. Sic ab adverbio ະປັ derivatur ເອ້າເຂດ, habilis, qui facile manibus tractari ac versari potest; des-fens ab deri, Troad. 223. differs a did, Phoen. v. 88. ubi differs lexurer est contignatio ultima, i. e. que transmittit, aut transitum prechet sursum adscendentibus. Ex Heath. Beck.

Osum narmes,] Recte videtur explica-

re Marklandus ad Suppl. 121. odore instructum. Hesychii glossam πατῆςις, πατηςτισμίνω iν ἰχήμφ, bene Schæferus emendat πατηςτισμίνου ἰχιτμῷ, nisi verius fortasse est narnerentiss, singernes. Ce-terum de vino es Posnia, vid. Athen. Deipn. p. 92. a. ibique Schweigh. In

Brub. legitur newfiss. Seidl.

navigs est deorsum dependens, ideoque
hinc alienum. Leg. wessigss. Beisk.

499. vēš ] Legendum viš quod secum

ferebat, non tenuior potus erat, sed vinum. Musg.

Reisk. Reck.

எஸ்?] Ita Heathius et Schaferus (cf. Cycl. 256.) przecunte Reiskio, qui ex-plicat: dulce est hujus vetusti vini scypucau: auce est huns vetusti vini sep-phum potui debiliori admiscere. Vulgo legitur τητ. Musgravius proponit τίν, quasi σπόφοι neutrius generis esset. Di-citur quidem i σπόφος et τὶ σπόφος, vid. Athenœum XI. p. 498. d. sed non τὸ σπόφοι. Seidl.

supra ad v. 185. Barnes.

501. 'Εγὰ ἢ τρύχω] De hac voce vide supra ad v. 185. Barnes.

505. τλήμενας] Noli corrigere τλήμενος. Vid. Pors. ad Phoeniss. 589. et 1724. Seidl.

508. εδικ ἐνισχύμαν.] Legendum Ινσσ-εύμαν, non ob hoc pungebar. νόνται de stimulo vel doloris, vel voluptatis, dici os-tendit Dorvillius ad Chariton. 559. Optime igitur convenit affectui ex utroque mixto, qualis hic depingitur. Musg.

- 5.4 Kai america iniane . uguas tryla Zaudás si, ideas aces in Oses finas. Leture riace è salcirea popue;. Notas d' sa avris sa accéptico essa Itarus seulu, elea e u este yele.
- 815 Zaidik it yeith Sutteryes etterabes. Kadasaar, के दश्री रहा रहा के वेश्वरूपका रिकेट Πρις τύμλου ελίσει το γας Δργείου γε τις. 520
  - \$1% As procident huma lexti, mechan militalia Litemmogre volcas utre, grem hospitius fero, Vudi, removere myrtus cares tumulum pesui : Ad ipsum vero regum ovem nigro vellere Victimum vidi, receneque fusum sanguinem,
- 615 Floraque como cincinaco abrasos. Miratusque sum, O filia, quienem housinem ensus fuerit Ad termilum venire: non caim Argiverum allus:

Roich, emendet: reëré y che ispassi-pan, her non graviter tuli.

Hunc versum ex Mungr, conjectura its transtulit Prev.: "Ils sont perdus!

. . Toute fois ce n'est pas ce souve-nie, qui trésment en cet instant." Beck. 'Arisa's' ] Ita Barnesius. Vulgo avi-no'. [Sic Victor.] volvo y' obs horoxonus. L. e. verum ab hec

mihi non potui temperare, scil. ne sepul-crum Agenemnonis adirem et honorarem. Spectat enim ad proxime sequentia.

809. "HADo yke, etc.] Vid. supra ad v. 344.

adejey ider.] Bic supra v. 63. Iláejey Ogiarno adjut antirat dipar. Id est: Objerno ant hai és adejeyá ana zenpara ras dipas na obn kraynaïa ratirai, &22

δη Δλλοτείου Ιχω. Harnes.

σάριος Νου, L. e. quum huc me conferrem, in via simul illuc deflexi. Seidl.

δ12. τύμβιο δ Δμφίθηκα μυγείνας.] Vide

supra ad v. 384. Harnes.

615. d. l Ita Schafferus. Vulgo lin.

Vid. Pors. Praf. ad Hec. p. civii. ed.

Lips. coll. ad Med. 634. Scidt.

514. 4pa r' Barnesius errore typo-graphico alud y'. Musg. 394900 louilo. Tale quid Sophoel. Electr. v. 885, etc. Æschyl. Chouph. v. 477, etc. Barnes.

519. iSaúpas", Canterus leigas". Sad Saspáζω colendi suma a Veteribas adhi-bium recte monet Marklandas ad Hip-pol. 105. (et ibid. Valck.) vid. et Dien. Chrysostom. p. 323, 4. Sasμάζιο, colere, renerori. Strepsia-des apud Aristoph. Nub. 1116. furing saccum praecentori afferens hanc ratio-

515

saccum praceptori afferens hanc ratio-nem addit:

Xen yaş iribanuağus ri rir bilderaden

Ατίstides: ούτι γὰς τῆς ἀξίας τῆς ὁμιτίρας τους Τζω Θαυμάζω, Τοπ. 11. 227.
Idem: σῶς ἄξια ταῦτα τοῦ Λισσόσο καὶ
τοῦ Ἡρακλίους, οἱ σας ὑμῶν (Thebanis)
ρύντις, σας ὑμῶν σρῶνοο ἱΘαυμάσθησου.
Τοπ. II. 270. In ultimo certe exemplo Samáfur est divinis honoribus colere. Confer Med. 1141. Androm. 564. Schol. Pindari in Nem. V. Stroph. 2. et Epod. 3. denique in Nem. IX. Divis. 1. Mug. 519. Μελότ δ' ἰνίμασ'] Ita cum Cante-ro lego, rejecto, quod prius obtinuerat, ἱθαύμασ', in marginem. Barnes. ἱθαύμασ', i. e. coluit. Vid. Musgravium

ad h. l. et supra ad v. 84. Canterus conjecerat iriµno, quod Barnesius non debat recipere. Eschylus de eadem re admirection de calent eschylus de eadem recipere. hibuit weieβιώτο, Choeph. 485. Seidl. 590. Recte monuerunt interpretes, Eu-

ripidem h. l. irridere Æschylum Chocph. a v. 164 - 280. Nec tamen jure hoc





### Η ΛΕΚΤΡΑ.

435

'Αλλ' ήλθ' ίσως που σὸς κασίγνητος λάθρα, Μολων δ, έβαύμας άβλιον τύμδον πατρός. 520 Σχέψαι δε χαίτην, προστιθείσα ση κόμη, Εί χρῶμα ταὐτὸ πουρίμης ἔσται τριχός. Φιλεί γὰς, αίμα ταυτὸν οίς αν ή πατρὸς, 525 Τὰ πόλλ' όμοια σώματος πεφυπέναι. ΗΛ. Οὐκ ἄξι' ἀνδρὸς, ὧ γέρον, σοφοῦ λέγεις, 525 Εί πευπτον είς γην τηνδ' αν Αιγίσθου Φόθω

Sed fortasse clam frater tuus venit. Profectus autem, honoravit miserum sepulchrum patris. 520 Aspice verd comam, tue apponens come, Num color idem sit rasæ comæ. Solent enim iis, quibus idem fuerit patris sanguis, Multa esse similia in corpore. Ele. Haud digna viro, O senex, sapiente loqueris, 525 Si latentem in hanc terram, Ægisthi metu,

fecit Euripides. Bene enim senserat Æschylus, animum anxium curisque depressum etiam ex vanis rebus sæpe

an captare. Seidl.

521. Εἰ χρῶμα σ'αὐτὸ] Ita Barnesius conjectura certissima. Ed. Victor. εἰ χρώpar' abriis. Mox pro levas malim leva Cæterum per viginti quinque versus proxi-me hunc sequentes unicus poëtæ scopus est Æschylum irridere. vid. Choëphor. a v. 164. ad v. 230. Musg.

Idem observarunt Brumœus et Heath.,

qui poëtam propterea reprehendunt. Reisk. scribit: si χρώμα σαόνη, num color huic coma tua erit color abscissa

coma. Beck.

Εί χρώμα σαίντὸ ασφίμας Ισναι σμιχός ] Cum olim male scriptum erat εἰ χρώμαν αὐνῆς, Canterus levissima distinctione legebat: el χρώμα σαστής. Et Sophocles σαυτά, pro τὰν αὐτὰν dixit, Philoctet. v. 848. Ei rabrds robry ysúpas Irzus. Scho-liastes: si rds abrds vý 'Obserti ysúpas Izus. Æmilius Portus duobus locis ex Aristotele citatis hujus vocis usum confir-mat. Sed de hac re nihil dubitandum, cum rasess occurrat infra v. 531. pro ess convenientior et sensui, et magis trita est.

Kenna rabry] Victorius Rebnar' ab-

rns. Canterus χρώμα ταὐτης, pro หนึ่ง แบบทีร, quod, ut dici possit, hoc loco tamen minus aptum est. Scaliger il Krime rabri, quem secuti sunt Barnesius, Musgravius, Scheeferus. Facilius Reiskins zeine reier, nun color huic come tue sit abscisse come scil. color. Pratulissem tamen χεόμαν αὐνη, nisi plurali χεόμανα pro singulari χεόμα visus cossi insolentior.

leval] Schaferus levi, quod maluerat Musgravius, sed cf. v. 583. Seidl.

Musgravius, sed cf. v. 533. Seidl.
522. Φιλι΄ γλς.] Elegans est et Attless frequens usus verbi φιλίω et χείζω, pro είωθα, amo, vel gaudeo, pro soiso. Sie Herodot. Edit. Hen. Stephani, fol. 440. Λένίματον γλάς εύθλο, dλλ΄ dπὸ ατίζας σώντα αλθρώπουν φιλίω γείδοθα. Idam fol. 442. Φιλίω ὁ Θιὸς πὸ ἐπτείχοντα πάσσα πολούισ. Euripidis Scholiast. ad Phomisses observat alibi, φιλι΄ etiam poul Dro σμαβαίου. Sie Aristoob. Nubibus: pro συμβαίνω. Sic Aristoph. Nubibus: φλεί γές σες τὸ τοιαίθ 'τίςως τρίστοθαι. Scholiast. 19ος Ιχει· συμβαίνει γές έλλως Αποβαίνειο, ἢ προσδεαῷ τις. Sic Horat. Epod. VIII. Quid? Quod libelli Stoici

npod. VIII. Quid? Quod libelli Stoici inter serices jacere pubillos amant. Ubi amant pro solent. Barnes.

594. Hic incipere Prev. monet parodism scans Chosphororum Æschyli, ubi Electra fratrem ex iladem judiciis agnoccit, quibus hic Edem adhibere non vult.

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Δοπείς άδελφον τον έμον εύθαρση μολείν. "Εωειτα χαίτης πως ξυνοίσεται ωλόκος; 530 ΄Ο μεν παλαίστεαις άνδεος εύγενους τεαφείς, Ο δε ατενισμοίς δήλυς άλλ άμήχανον. 530 Πολλοίς δ' αν εύροις βοστρύχους δμοπτέρους Καὶ μη γεγώσιν αίματος ταυτού, γέρον. ΠΡ. Σὺ δ' εἰς ἔχνος βᾶσ', ἀρδύλης σπέψαι βάσιν, 535 Εί ξύμμετρος σῷ σοδί γενήσεται, τέχνον. ΗΛ. Πῶς δ' αν γένοιτ' αν έν πραταιλέφ πέδφ

Profectum fratrem meum animosum putas. Deinde quomodo cirrus cjus comæ congruet? Alter quidem viri nobilis in palæstris nutritus, Alter vero crebra pexatione mollis; quamobrem hoc est impossibile, 590 Multis autem invenies cincinnos similes, Nec tamen eodem sanguine prognatis, O senex. Sen. Tu saltem, in cjus vestigium ingressa, solem specta gressum, Num eadem-mensura tuo pedi respondeat, O filia. Ele. Quomodo vero fieri posset in lapideo solo

Ubi locum Æschyli examinavit Prev. sub finem addit: "Il est vrai que le fondement de cette reconnoissance frivole: mais si la critique d'Euripide est juste, elle n'en est pas moins déplacée. Stanelle n'en est pas moins déplacée. Stan-ley, d'après le scholiaste d'Eschyle, exue le mot grec par lequel ce poete désigne l'ouvrage tissu par Electre, de manière à sauver le ridicule qu'y jette Euripide: c'étoit, suivant ce commentateur, une pièce détachée, qu'Oreste portoit séparée de ses vêtemens. Mais il paroît difficile, suivant la remarque de M. Pauw, d'admettre cet adoucissement. Et ce qu'on peut dire de plus favorable au poète, c'est que la robe dont il parle, quoique faite dans l'enfance d'Oreste, pouvoit faire partie de son habillement dans l'âge d'homme. Beck.
525. àSagen, imbellem, reponit Reisk.

respicere enim ad aportin. Beck.
Sensus est: si putas, fratrem meum, qui forti animo est, Ægisthi metu clam in hanc terram rediturum esse. Seidl.

525. s. A. — medur, proficisci velle. Heath.

528. signivis] Ed. Schmer. signify vitto pographico. Construe: i air inder sitypographico. yesses, reaches madaisreas. Interpres

Latinus: Ille quidem, utpote viri nobilis, in palæstris nutritus. Vocem urusspis desidero in Lexicis. Seidl.

530. inerrices: Beckius monet, respicere huc Pollucem Onom. VI. 156. incomplete huc Pollucem Onom. VI. 156. incomplete hus incomplete hus information. Cf. Hesych. v. information. Scidl. 531. raprov.] Vide supra ad v. 521.

Rarnes. 534. zeuraskie] Hesychius: zeurai-Ater Bapes, in sudnew yeyeris. Musg. neurailie] A neuraids et läns, lapis, idem, quod neurairides evons Homero: est autem zennihme Attice, ut Mivikime.

Barnes.
Reisk. scribit: τῶς δ' αδ. Beck.

Πῶς δ' ἄν. Conf. v. 538. Seidl.

535. ἔμμαντρο: ] Ita Victor. Princ.
per compendium. Brubachius et Hervag. ἔμμαντρο: Quod Stiblinus accepit pro
ἔμματρο: Sed jam Canterus restiuit ἔμμαντρο: Cf. Abresch. in Miscell. Observ. VI. p. 272. Seidl.

536. ἀδιλρῶι] Οτεstis et Electræ. Sic infra v. 746. Μας.

Δαῦ: ἀδιλρῶι] Δαῦ: Ατίτε pro δωῦ, de qua re vide supra ad v. 95. ᾿λδιλρὸς autem hic non de fraire modo, sed et ωνονε,

tem hic non de fratre modo, sed et surore, dicitur, quod patet ex sequentibus: هُمُونَة



# Η ΛΕΚΤΡΑ.

535 Γαίας ποδών ἔκμακτρον; εἰ δ' ἔστιν τόδε,
Δυοῖν ἀδελφοῖν ποῦς ᾶν οὐ γένοιτ' ἴσος,
'Ανδρός τε καὶ γυναικὸς, ἀλλ' ἄρσην κρατεῖ. 540
ΠΡ. Οὐκ ἔστιν, εἰ καὶ γὴν κασίγνητος μολών,
Κερκίδος ὅτω γνοίης ᾶν ἐξύφασμα σῆς,
540 Ἐν ῷ ποτ' αὐτὸν ἐξέκλεψα μὴ θανεῖν;
ΗΛ. Οὐκ οἶσθ', 'Ορέστης ἡνίκ' ἐκπίπτει χθονὸς,
Νέαν μ' ἔτ' οὖσαν; εἰ δὲ κἄκρεκον πέπλους, 545
Πῶς ᾶν, τότ' ῶν παῖς, νῦν ἔχοι ταὐτ' ᾶν φάρη,

535 Terræ pedum vestigium expressum? quamvis autem hoc fieri posset,
Tamen duorum ex eodem utero natorum pes nunquam fuerit æqualis,
Viri et fæminæ. Nam mas superat.
Sen. Annon est, si frater tusus hanc terram veniret,
Undenam cognosceres radii tui telam,

540 In qua ipsum olim furtim morti surripui?
Ele. Nescis, Orestes cum vertit solum,
Me juvenculam adhuc fuisse? quamvis vero etiam texuissem ei peplos,
Quomodo, cum tunc esset puer, nunc easdem haberet vestes,

τι πεὶ γυνεικός. Collective autem hic dicitur, cum alias ἀδιλφὰ semper soror vocatur. Vox autem proprié usurpatur de fratribus et sororibus uterinis. Sic et infra v. 746. Orestes, Electra et Chrysothemis άδιλφοὶ vocantur. In hac autem voce τὸ α non privationem, sed congregationem et τευνότυτα, significat, διλφὸ vero ἡ μήτρα. Vide Eustathium, fol. 1752. lin. 17. Ex Æmilii Porti notis.

Barnes.

Aviii 43110 pii] Male Musgravius:

"Orestis et Electre." In universum dicit fratris et sororis. Nos: xweyer Geschwister.

Ποὺς] Ita Victor. Princ. Nonnulli ποῦς. Scidl.

duit legit Victor.

538. si nal yñs nasiyenres medden] Ita Ed. Victor. Canterus non male si s'agën nasiyenres medden. Lenius aliquanto foret si nal yñs nasiyenres médes. Musg.

Obz Irris, si σαρῖν πασίγηπτος μολὸτ,]
Cum olim legebatur si καὶ γῦν, &c. Canterus legebat si σαρῖν, que lectio placet;
Scaliger legit si καὶ νῦν, et pro μολὸν scribit μόλη, longius recedens ab exemplari.

Heath. legit i sal γη — μόλη. Beck. Vol. VII. μελλη, ] Ita Victorius, quam lectionem mutare non sum ausus, quamvis exemplum non habeam, ubi simili modo ti cum participio ponatur, omisso levi. Sed nihil in tali constructione absoni video. Cf. infra ad v. 863. [Plat. Phædr. p. 260. d. iγὰ γὰς εὐδιτα ἀγνεοῦντα τὰλαῦὶς ἀνοραῖζω μαυθάνιν λίγων, ἀλλ ἀντις ἰμῷ ἔνμβουλῷ ανασάμενοι ἰαιῖιο, οῦνως ἰμὰ λαμβάνιν. Schæf.] Musgravius conjicit μέλω, quod edidit Schæferus. Canterus emendabat ti παςῶν pro ti καὶ γῆν, Scaliger ti καὶ νῦν — μέλῷ. Μόλῃ etiam probat Heathius, quod ab usitato loquendi more recedit. De potestate particularum ti καὶ disputat Herm. ad Vig. p. 792.

545.  $[\chi_{ii}]$  Ita MS.  $\beta$ . Ed. Victor.  $[\chi_{ij}]$ . MS. a.  $[\chi_{ij}]$ , superscripto tamen  $[\chi_{ii}]$ . Caterum Ed. Vict. et MSS. vaiv.  $\tilde{z}$ , ante  $[\chi_{ij}]$  (vel  $[\chi_{ii}]$ ) habent. Sed recte ordinem mutavit Barnesius. Musg.

ordinem musit Barnesius. Musg.

Πῶς ὧν, τός ὧν σαῖς, τὸ ἔχη ταῦς ὡν

ράς», ] Cum olim legebatur τὸν ταῦς ὧν

ἔχη φάς», miro et manifesto versus detrimento, miror, neminem hactenus id deprehendisse; certe nemo in ordinem redegit, ut nunc nos facimus, ipsissimis literis earumque apicibus fideliter omnibus

F f

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Εί μη ξυναύξοιν οι πέπλοι τῷ σώματι; 545 'Αλλ' ή τις αυτοῦ τάφον εποικτείρας ξένος Έπείρατ', ή τησδε σκοπούς λαθών χθονός. ΠΡ. Οἱ δὰ ξένοι ποῦ; βούλομαι γὰς είσιδὰν 550 Αυτούς, έρεσθαι σοῦ κασιγνήτου πέρι. ΗΛ. Οίδ εκ δόμων βαίνουσι λαιψηςῷ ποδί. 550 ΠΡ. 'Αλλ' ευγενείς μέν εν δε πιζδήλω τόδε. Πολλοί γας όντες εύγενείς, είσιν κακοί. "Ομως δε χαίρειν τους ξένους προσεννέπω. 555

Nisi cum ipso corpore simul crescant vestes? 545 Sed vel aliquis peregrinus sepulchrum ipsius miseratus, Se rasit, vel aliquis ex hac terra, qui speculatores fefellit-Sen. Isti vero hospites ubinam sunt? Volo enim intuitus Ipsos, de fratre tuo percontari. Ele. Hi ex ædibus egrediuntur veloci pede. 550 Sen. At nobiles quidem videnter. Hoc tamen est in incerto: Multi enim, qui sunt nobiles, sunt improbi. Sed tamen hospites salvere jubeo.

servatis; excepto quod cum Porto lego тайт', i. e. тайта, pro тайт', i. e. тайта. De voce páçes, quod priorem habet communem, nos satis ad Supplic. v. 296. Hercul. Fur. v. 414. et Phoeniss. v. 1097.

Barnes. νῦν ἔχω ταῦτ' ἐν ¢áẹn,] Victorius νῦν ταῦτ' ἐν ἔχη φάẹn. Voces transposuit Barnesius. Pravum verborum ordinem ctiam Musgravii MSS. referunt. Pro சகம்ச' Portus legi vult சகர்ச'. Non opus.

544. ξυταύξωι 9'] MS. γ. ξυταύξοι 9'.

Musg. 546. σλοδι — χθονός.] Emendat Piersonus 'z σκοδι — χθονός. Verisim. p. 240. Sed non semper adjicitur præpositio in hujusmodi locutionibus: vid. ad Troad. v. 847.

σποπούς λαθώ»] Μδ. β. σπότους λαβών, consentientibus in ultima voce MSS. a, Musg.

γ. Musg.

'Essigar', η τησός σποτούς λαθών χόσός.]

Bubaudi τὸς ἰγχώρος, ut sit sensus: 'Αλλ'

4 τις ξίνες αὐτοῦ τάφοι ἐτακτίρας, λαστὸι
ἐκείρατα, ὰ τις ἰγχώρος, λαθών σποτούς
ταύτης χθούς. Ηος omnes ante me τὸι
derunt, etiam Latini interpretes. Barnes.

Reisk. scribit: σποτός. Beck.

A riede, suives dabie, 29mis.] Ad rie & 29 mis intellige eu ex vers. præc. Impressi omnes saorois LaSis, que lectio defendi quidem potest, sed nostra et exquisitior est, et constructionem minus facit impeditam. Concinnavi illam ex discrepantia Musgravii librorum. MS. enim β. habet σχότους λαβών, et in λαβών consentiunt etiam MSS. a. et γ. Emendationem nostram tuebitur Iphig. Taur. 1025.

ώς δή σπότος λαβόντις έπσωθυμιν άνς

Conf. supra v. 515. ἐκκρίας συχών, et Orest. v. 57. φυλάξας νύκτα. In Orests tamen v. 461. τίνα σπότυν λάβω πρισύτυ miror etiam nuperrimos editores non correxisse βάλω σχοσώτη. Scholiastes σών νίφος σχοβάλωμαι. Phomiss. 1550. σώνο Εμμασι σώνι βαλών. 1467. Μη με συριβάλδαμασι σώσι βαλών. 1467. Φη με συριβάλ-λω σπόσος. Hercul. Fur. 1150. σύσλωσι πρατί συριβάλω σπόσος. — In nostro loco Piersoni emendationem Veris. p. 240. 'n viiede - 2 Jeede, jure ut parum necessariam rejicit Musgravius. Seidl.

Constructio est: 4 viele 29 mis vis As-San exercés. Heath. 550. s. Apud Stob. Grot. LXXXVII. ΟΡ. Χαῖς, ὁ γεςαιέ· τοῦ ποτ, Ἡλέπτρα, τόδε Παλαιὸν ἀνδεὸς λείψανον φίλων πυρεῖ;

555 ΗΛ. Ουτος τοι αμοι πατές εθευψει, ω ξένε.

ΟΡ. Τί φής; οδ' ος σον έξεθεψε σύγγονον;

HA. 'Od so' o coocas nestor, eineg sor' er. 560

ΟΡ. "Εα τί μ' εισδέδος κεν ώσπες αξγύζου σκοπών

Λαμπρὸν χαρακτῆρ', ἢ προσεικάζει μέ τω; 560 ΗΛ. Ἰσως 'Ορέστου σ' ἢλιχ' ἢδεται βλέπων.

ΟΡ. Φίλου γε φωτός· τί δε κυκλει πέριξ πόδα; 565

Ore. Salve, O senex, cujusnam viri, Electra,

He antique veterum amicorum reliquie sunt?

555 Ele. Hic meum patrem educavit, O hospes.

Ore. Quid ais? hic est ille, qui tuum fratrem educavit?

Ele. Hic est ille, qui servavit illum, si modo superest adhuc.

Ore. Ehem. Quid me intuetur, tanquam argenti contemplans

Splendidum signum? num assimilat me cuipiam?

560 Ele. Fortame Orestæ te aequalem aspiciens lactatur.

Ore. Chari certe viri: quid vero circumrotat pedem?

551. siel ed. Victor.

553. Reisk. emendat: wew wer', qua in classe collocandæ sunt hæ senis reliquiæ? ad quod genus amicorum pertinet senex?

553. s. τῦ στι' — πυςι' i] Heath. "Verte ad quem amicorum tuorum, Electra, pertinent veteres he hominis reliquiæ; id est, quisnam est hic e tuis antiquis amicis." Locum facilius intelliges, si φίλων explices per φίλω. Scidl.
555. Οῦνος τὸ ἀμὸν πωτίς Ἰξετψιν, ἄ ξίνι.] Quod ἀμὸς et ἀμὸς priori longa ponitur pro ὁμώτιρος, abunde constat. Vide supra ad v. 188. Hic autem senex, sive pædagogus. putatur Agamennonis primo nucatur. Agamennonis primo nutatur. Agamennonis primo nutatur.

555. Oëres vin Apin varie Ugreja, a fin.]
Quod apis et apis priori longa ponitur
pro apirages, abunde constat. Vide supra
ad v. 188. Hic autem senez, sive peedagogus, putatur Agamemnonis primo nutritius, mox et Orestæ ipsiua. Tales sane
veteribus heroibus fere assignabantur omnibus, vel ex ortu, vel certe priusquam ad
res gerendas se accingerent. Et hi Mnemones dicti sunt, i. e. monitores. Eustathius fol. 1697. lin. 55. Mnemonas dicit nomen officii, multosque variis heroicitu nomen officii, multosque variis heroibus Mrigarag et submonitores, ut et genice, attributos refert. Hujus nominis
unum affuisse Achilli, qui eum submoneret, ne quem ex Apollinis filiis interimeret, tum enim moriturum, meminit
cum Plutarcho Scholiastes Lycophronis,

fol. 48. nomine tamen suppresso, quod ex sequentibus patebit meliua. Varios itaque veterum heroum mnemonas post Eustathium recenset Ptolemseus Hephaetion fine libri primi, videl. Ulyssis Myiscum, Achillis Noëmona, i. e. Phenicem, Patrocli Eudorum, Protesilai Dardanum, Antilochi Chalconem, Hectoris Daretem Phrygium. Vide alios apud Clement. Alexand. Padagog. Lib. I. c. 7. itsua Turneb. Lib. VII. c. 3. Hinc et nos in Franciade nostra Moiinum Nigri Principis moderatorem assigno, senem prudentissimum et judicii subacti; quia etiam in junioribus heroum animis senilis quadam sagacitas et temperantia requiritur, ut veri sint virtutis amatores. Barnes.

άμόν] Ita editt. vett. Schæfer. άμόν. Seidl.

556. iği Şevivî Optime Piersonus iğialıyı, conferens, præter Electra responsum, v. 16. v. 286. 7. v. 416. denique v. 540. Muss.

Elaktyte Sophoel. Electr. 11 — 14. Eachyl. Choeph. 747. Vulgo it Seytyt, quam lectionem non tam propter Electrar responsum, et quod senex ille Orestem potuit quidem εξέφες, sed non insegiΗΛ. Καυτή τόδ' είσορῶσα, Δαυμάζω, ξένε.

ΠΡ. ΓΩ πότνι, εύχου, Δύγατες 'Ηλέπτρα, Δεοίς.

ΗΛ. Τί τῶν ἀπώτων, ἢ τί τῶν ὅντων πέρι;

565 ΠΡ. Λαβείν Φίλον Δησαυρόν, ον Φαίνει Δεός.

ΗΛ. 'Ιδού, καλῶ Δεούς. ἢ τί δὴ λέγεις, γέρον; 570

ΠΡ. Βλέψον νυν είς τονδ', ω τέχνον, τον φίλτατον.

ΗΛ. Πάλαι δέδοικα, μη σύγ οὐκ ἔτ' εὖ φρονής.

ΠΡ. Ούκ εὖ Φρονῶ 'γῶ σὸν κασίγνητον βλέπων;

570 ΗΛ. Πῶς εἶπας, ὧ γεραί, ἀνέλπιστον λόγον;

ΠΡ. 'Ορῶν 'Ορέστην τόνδε τὸν 'Αγαμέμιονος.

ΗΛ. Ποῖον χαρακτῆρ' εἰσιδων, ω πείσομαι;

ΠΡ. Ουλην παρ' όφεῦν, ην ποτ' έν πατεὸς δόμοις

Ele. Et ego miror, O hospes, hoc aspiciens.

' Sen. O veneranda filia Electra, supplica diis.

Ele. Pro quanam præsente, aut absente re?

565 Sen. Ut prospere accipias thesaurum, quem ostendit Deus.

Ele. En voco deos; aut quid jam dicis, senex?

Sen. Intuere in hunc, O filia, charissimum.

Ele. Jamdudum metuo, ne tu non sana mente sis.

Sen. Non sana mente sum ego, qui fratrem tuum video?

570 Ele. Quomodo dixisti, O senex, insperatum sermonem?

Sen. Me videre Orestem hunc Agamemnonis filium.

Ele. Quam notam conspicatus cui fidem habeam?

Sen. Cicatricem juxta supercilium, qua olim in ædibus patris

... — In versus initio cum Ed. Victorii

Princ. scripai pis. Vulgo pis. Scidl.
564. Ti vin ar. Vulgo bis vi interrogativum. Sed vid. Herm. de Emend. Gramm. p. 95. Musgravius ita scripsit et interpunxit; ei; en keinen, # ei en ir-ຈະກ ໜ້າ, Ceterum conf. Sophoclis Electra, v. 3(15. ràs olleas e' ipoli nal ràs àmoi-

σας ὶλπίδας διιφθοριν. Seidl. 565. Λαβείν] Electra cur accipere oraret, quem jam acceperat, thesaurum, nihil cause erat. Videat ergo lector, an hic locum habeat verbum antiquum λαύων, a quo απολαύιο, hoc sensu: Ora Deos, Electra, ut fruaris thesauro. Non dissimilem potestatem verbo λάω apud Homerum Odyss T'. 229. tribuit Aristarchus. vid. Scholia et Hesychium.

Satis placeret : Kenris Pilor Incaved, ut possideas et retineas carum thesaurum. even cum accusativo vide Aristoph. Av. 1759. Musg.

Außere] Offendit hac vox Musgravium, qui nihil causæ esse ait, cur Electra accipere oraret, quem jam acceperat, thesaurum. Conjicit igitur Aussin et, hoc jure postea repudiato, aliquanto melius zearui, conferens Aristoph. Av. 1759. (1752. Brunck.) Sed vera vulgata. Senex, quod satis demonstrat verbum pairu, initio incertus animi est, utrum verum Orestem videat, an vana ejus imagine ludatur. Jubet igitur Electram preces mittere ad deos, ut vere sibi dent eum, cujus imagi-nem ipsi conspiciant. Ac, si vel displiceat hæc explicatio, recte tamen se habet Nondum enim acceperat, quippe que fratrem nondum agnovisset.

755

570. yien' driamerer scribit Heath. າະຄຸດເ., ] Vett. Edd. plene ງະຄຸດເຄ. Seidl-ງະຄຸດເຄ ed. Victor. 571. 'ປຣູທັງ Malim ຄໍຣູທັງ, ut est in MS. Musg.

# ΗΛΕΚΤΡΑ.

Νεδρον διώκων σοῦ μέθ', ἡμάχθη πεσών.

575 ΗΛ. Πῶς Φής; ὁςῷ μὲν πτώματος τεκμήριον.
ΠΡ. "Επειτα μέλλεις προσπιτνεῖν τοῖς Φιλτάτοις; 580 ΗΛ. 'Αλλ' οὐκ ἔτ', ὧ γεραιέ· συμβόλοισι γὰρ Τοῖς σοῖς πέπεισμαι θυμόν· ὧ χρόνω Φανεὶς, "Εχω σ' ἀέλπτως. ΟΡ. Κάξ ἐμοῦ γ' ἔχει χρόνω.

580 ΗΛ. Οὐδέ ποτ ἐδόξασ'. ΟΡ. Οὐδ ἐγὼ γὰρ ἤλπισα.
ΗΛ. Ἐκεῖνος εἶ σύ; ΟΡ. Σύμμαχός γέ σοι μόνος, "Ην ἐκσπάσωμαί γ', ὃν μετέρχομαι, βόλον. 586 Πέποιθα δ', ἢ χρὴ μηκέθ' ἡγεῖσθαι θεοὺς, Εἰ τἄδικ' ἔσται τῆς δίκης ὑπέρτερα.

585 ΧΟ. "Εμολες, ἔμολες, ὧ χρόνιος ἀμέρα·

Tecum hinnulum insectans, prolapsus cruentatus est.

575 Ele. Quid ais? video quidem casus indicium.

Sen. Et adhue cunctaris charissimos amplecti?

Ele. At non amplius, O senex: signis enim

Tuis animo sum persuasa: O qui tandem apparuisti mihi,

Teneo te præter spem. Ore. Et a me sero teneris.

580 Ele. Nunquam ego putavi. Ore. Neque ego ctiam speravi.

Ele. Ille tu es? Ore. Socius tibi solus:

Si modo jactum retis, quem meditor, extraxero.

Ele. Confido quidem: aut non amplius putandum est esse deos,

Si injusta facinora sint superiora justitia.

585 Cho. Venisti, venisti, O sera dies

່າວຄູ້ຈັງ Ita MS. β. ut jam Brubach, et Herrag, qui infinitivus pendet a suppresso ເໄທດະ. Vulgo ຄໍເລັກ, quod etiam defendi potest. Seidl.

'Opa, ed. Victor.

573. Obahr] Confert Barnesius Hom. Odyss. T. v. 392. Musg.

Oblàn σας ὁρςῦν] Talem Ulyasis ἀναγνός εστι ex cicatrice factam Homerus describit Odysa. τ'. v. 392. Ντζι δ ἐς ἄνσον είναι ἔνα ἔνας δ ἱρνα Οὐλὰη, τὰν στί μιν σῦς ἱλασει λιοκός δύντη, etc. Alio modo Sophocles in Electra Orestem notum facit; alio denique Æschylus in Choëphoris. Talia enim ex poëtæ arbitrio solent pendere; ut quid cuique verisimile videbitur. Ex Æmilii Porti notis.

Barnes.
575. φής; Sine iota subscript. ed. Vict.
579. ίχη ed. Victer.

580. Oddíror' ilógar'.] Elegantius foret, meo judicio, oddírors lógar'. Muss. Oddírors lógar'.] Ita Schaferus ex Mus-

neo juncio, serveri segar. Aug.
Oidirero difari.] Ita Schæferus en Musgravii conjectura. Libri sidireri lidari.
Vulgatam fortasse præferat aliquis ob
proximum starses in Orestis responsione.

. 581. "Estives ปี ซต์ :] Soph. Electr. 1222. จี รูฟอุ ซบ ระเทียร : In universum moneo, hanc utramque fabulam in singulis locis haud parum inter se similitudinis habere. Seidl.

582. "Ην δ ἱποσάσωμαί γ',] Delendum δ', ne deesse videatur apodosis. Musg. "Ην ἱποσάσωμαί γ',] Legebatur Αν δ' ἰποσ. (Sic ed. Vict.) Sed vere Musgravius par diculam δ' delendam esse monet. Seidl.

583. Lubenter hic Electræ personam deleverim. Ipsi enim, gaudio jam et admiratione estuanti, minus convenit jäng.

Musg.

Κασίγνητον εμβατεύσαι πόλιν. Είεν φίλας μεν ήδονας ασπασμάτων 600 χεόνω δε καύθις αυτά δώσομεν.
 β γεραίε, καίριος γὰρ ἤλυθες, οι, τί δεών αν φονέα τισαίμην πατεός, ετέρα τε την ποινωνον άνοσίων γάμων. - ττιν τί μοι κατ' "Αργος εύμενες Φίλων; 605 - πάντ' άνεσκευάσμες, ώσπες αί τυχαί; = 🖟 ξυγγένωμαι; νύχιος, ή καθ' ήμέραν;

Frater ingrediatur urbem.

re. Esto. Gratas quidem voluptates amplexuum Jabeo: post tempus vero et iterum hac dabimus. At tu, O senex, opportune enim venisti, Dic, qua ratione patris interfectorem ulcisci possim, Et matrem sociam impiarum nuptiarum. Estne Argis aliquis amicorum mihi benevolus? An penitus subversi sumus, ut sunt fortunæ? Cui me adjungam? noctune, an interdiu?

nem Tyrwhitti, ut ante nos Schæfe- cui respondet v. 1070. Tógu de prospera fortuna non ra-est apud Tragicos, maxime in for-illa sòr rógu evi. Seidl. a Illa sòr ségy suí. Seidl.

- rwhittus, τύχφ σα τύχφ, deleta inter-actionis nota post διώς. Sensus est: actionis nota post Suès. 2008 precare, ut bonis avibus frater tibi 2008 precare, ut bonis avibus frater tibi 2008 patriam ingrediatur. Muss. 2 Reisk. scribit: λιυπῷ σω τύχφ, candida 2018 ibi cum fortuna. Beck. 2019 ipilarıörai] Scaliger legit iμβασιύ-

. optat. modi, sorist. a'. ut sit hic sensus: à rons ou rès adampés els mons que co ਵਿਚ ਦੇ ਕੋਰੋਜ਼ਿਊਜ਼ ਦਰਮਾ ਵਿਸ਼ਸ਼ਵਾਰਦਾ

Barnes. μβατιύται τόλι»] Infra v. 1249. Ιμ-ετιύυν πόλι» Beidl.

596. ss. Cf. Soph. Electr. a v. 1288.

598. \$\langle 3\langle 9\equiv s,] Hac forms Noster in iambico trimetro utitur etiam Troad. 376.

et auctor Rhesi v. 656. Seidl. 599. peris] De correpta vocis ultima vid. Porson. ad Hec. 876. Addo Soph. Œd. Col. 1055.

Opria zai ràs distálas.

äμβασις δί τὰς isτίας.

Seidl.

600. Μητίρα τι την κοινωνόν, &c.] Την, quod prius male exciderat, nunc ex Canteri Scaligerique auctoritate loco suo inseruimus, ut sibi versus constet. Barnes.

รห้า มององจำ] Articulum รห้า, qui in edi-tionibus Victorii et Musgravii libris desideratur, inserendum vidit Canterus, aliique. Hercul. Fur. 583. efe es marares

γάμων. Seidl. 601. τλν, quod, Cantero auctore, addidit Barnesius, in Ed. Victor. et MSS. non legitur. Musg.

τὶ φίλων, amicorum aliquid; plures enim intelliguntur. Heath.

602. Anoniváspi?',] Destruimur, ever timur. In hoc enim composito præpositio à à candem vim habet, quam in à sarrigus et à ságrares. Confer Suidam in voca.

άνοπικόρμι", Aποπινάζιοθαι h. l. est άνάστατοι γίγνιοθαι, ut explicat Suidas, a Musgravio citatus, in loco Demosthenia, voce dragatourapira, ubi vid. Kusterus.

Ποίαν όδον τραπώμες είς έχθρους έμους; 605 ΠΡ. Ω τέπτον, ουδείς δυστυχούντί σοι φίλος. Εύςημα γας τὸ χεῆμα γίγιεται τόδε, Κοινή μετασχείν τάγαθοῦ καὶ τοῦ κακοῦ. Συ δ, επ βάθεων γὰς πᾶς ἀνήρησαι Φίλοις, Ουδ ελλέλοιπας ελπίδ, ίσθι μου κλύων

610

Qua via tendemus in hostes mees? 605 Sen. O fili, nemo tibi infelici amicus est. Lucrum enim insperatum hac res est, Ex sequo et boni et mali esse participem aliquem. Tu vero, funditus enim totus amicis excidisti, Nec spem ullam reliquam habes, scias me audiens;

603. Τῷ συγγίνωμαι;] Lege Πῶς.

Soph. Electr. v. 1294. rauen' seron deνίντις, में αιαρυμαίνοι γιλώντας ίχθρούς σαύ-σομιν τῆ τον δόφ. Seidl.

606. s. Elenpa — roi zanoi.] Sensus est: Illud rarissimum est, ut aliquis et late et adverse fortune socium habeat. Ceterum pro eè reponendum puto es ex noto illo particulæ usu in sententiis uni-versis. Seidl.

Eυρμα, Ιομαιον. Scholiast.
608. Συ δ', in βάθο. &c.] Heathius:
" Ista, in βάθουν — iλπίδ', parenthesi includi debent. Ita igitur verte: Tu vero, (nam funditus periisti totus amicis nec spem ullam reliquam fecisti) bæc a me audiens accipe." Seidl.

609. Oud' iddidawas] Oud' ividiais.

Barnes. 610. Er guel नमें नमें नमें नदेशन दिया, बना नमें າຍໍຽກ,] In tua solius manu et in fortuna, cujus ab arbitrio pendet successus rerum, omnia jam habes. Nullum enim alium adjutorem habes præter teipsum et fortu-Audacius paulo in hisnantem Deum. toria nostra Eduardi Tertii, regis Anglis, Lib. III. c. 1. §. 9. Dominus Johannes Chandoisius Nigrum Principem alloquitur, dicens: "Nunc, Domine Princeps, equum tuum adscendas, et in Gallos prorumpas; Hic dies tuus est; Deus jam in tua situs est manu," &c. Barnes.

511, λαβιῖι] De hoc infinitivi usu conf. ad v. 490. Seidl.
612. σοῦδ ἀν ἰξικοίμιθα ;] Commode citat Barnesius Xenophon. Hellen. Lib. VII. irly Environa allihan. Musg.

võd de tijusius a ; letuvõedui esse, assegui aliguid ; ita Xen. Hellenic. Lib. VII. Isha ihunisdus addadus. Legitur hoc verbum etiam cum accusativo post præpositiones, ini, meis et sis, de qua re

præpositiones, ivi, weis et sis, de qua re consule Lexica. Barnes.
613. Osistros waida, i. e. Ægisthum. Æschyl. Agam. v. 1593. Musg.
Krasar Osistros waida.] Hoc est Ægisthum. Et hæc genealogia Ægisthi et Agamemnonis: Jovis et Pittus filius erat Tantalus, quem nonnulli Phryge alii Lydum vocant; Tantali et Taygets Pelops; Pelopis et Hippodamise Atreus et Thyestes; Atrei Agamemnon; Thyestæ et filiæ Pelopææ Ægisthus. Vide Eustathium et alios Homeri Interpretes ad Iliad. β'. v. 105. Airèe è airs Πίλοψ

δῶπ 'Ατρίῖ, ποιμίτι λαῶτ, &c. Barnes. 614. "Ηπει 'πὶ τόνδι στίφανος.] Τῶτον ἀγῶνα. Εὐφήμως εἴρηται, ὅτι νίπην ἀλαικὸς ιν τούτο άγῶνι στιφανούσθαι Ινομίζιτα. Οἰ γὰς ταλαιοὶ άγῶνας νινακκότας στιφανών idani, eler Odupaterinas, nai aum

Rarnes

614. S. OP. "Hum'a) vindt eriquion alla est λάβω;

ΠΡ. Τυχίων μων ελθών έντος ΟΥ'Δ' 'ΔΝ' ΕΙ' ΘEΛΟΙΣ.

Posterior versus in mendo cubat. Unde enim pendeat infinitivus 1294, nemo facile dixerit; Sententia autem ineptissima. Certe enim Orestes muros intrare vellet, si modo posset; quare absonum est dicere: Mania intrare neguis, ne si velis quidem. - Junctis que librarii errore distracta sunt, et una alterave litera paululum immutata lego:

#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

445

610 Έν χειςὶ τῆ σῆ πάντ' ἔχεις, παὶ τῆ τύχη, Πατεῷον οἶκον παὶ πόλιν λαβεῖν σέθεν.

615

ΟΡ. Τί δητα δρώντες, τοῦδ αν έξικοίμεθα;

ΠΡ. Κτανών Θυέστου παϊδα, σήν τε μητέρα.

ΟΡ. "Ηχω 'πὶ τόνδε στέφανον, άλλὰ πῶς λάζω;

615 ΠΡ. Τειχέων μεν έλθων έντος, ούδ αν εί θέλοις.

610 In manu tua, et fortuna omnia habes sita,

Paternam domum, et urbem tuam ut recuperes.

Ore. Quid ergo facientes, hoc assequemur?

Sen. Occiso Thyestæ filio, et matre tua.

Ore. Venio ad istam coronam capiendam: sed quomodo eam accipiam?'

615 Sen. Mœnia quidem, et si maxime velis, non subieris.

Tuziar pile indie irris OT AAMH SEMIZ.

Mænia quidem nullo modo intrare potes.

mierima võti popriit Bimis.

Ex silva locorum, quæ temeraria syllabarum distractione corruptelam contraxerunt, duo mihi hic emendanda seligo, alterum Livii, alterum Asconii Pediani. Apud illum Lib. XXXII. 5, 6. de Philippo Macedonum rege agitur, quæque molitus fuerit, ut alienatos a se Achæorum animos sibi conciliaret exponuntur. "Et cum Achæis quidem, inquit, per hæc amicitism firmabat. Macedonum animos sibi conciliavit CUM HERACLIDE.
NAM CUM EUM maxime invidie sibi esse cerneret, multis criminibus one-ratum in vincula CONJECIT, ingenti popularium gaudio." Vitium jam anti-quitus huic loco inhæsisse Codicum ostendit varietas, quorum non pauci in hoc loco sunt mutili. De verbis cum Heraclide vide Drakenborch. qui causa Heraclidis tentabat, neque tamen ita rem confectam esse perspiciens. Equidem Livium scripsisse suspicor: " Et cum Achæis quidem per hæc amicitiam firmavit. Macedonum animos sibi conciliavit cum HERACLIDEM AMICUM, QUEM maximæ invidiæ sibi esse cerneret, multis criminibus oneratum in vincula CONJI-CERET, ingenti popularium gaudio." Vides una literula vocibus nam cum inserta, iisque conjunctis, optimum sensum effici. Mutatio enim ros eum in quem

nulla est, cum in similibus librarii frequentissime erraverint. — Alter locus ex eodem canone emendandus, Asconii est in Comment. ad Ciceronis Orat. pro Milone: "Fuerunt qui crederent M. Catonis sententia eum esse absolutum. Nam et bene cum republica actum esse morte P. Clodii non dissimularat et studebat in petitione consulatus Miloni et reo adfuerat. — Sed Milonis quoque notam audaciam VETIARE PUTILE visum est." Vix dubito quin corrigendum sit: "Sed Milonis quoque notam audaciam AMOVERI A REP. UTILE visum est." Truncato enim vocis amoveri capita, proper prescedentis syllabse similitudinem reliqua corruptelse obnoxia erant. Jacobs.

liqua cortupteles obnoxia erant. Jacoba. 615. Tuxiur alv 123èr livite, sòl de il Silani. O rois roires ris refusare, dilarior reserve rei depires mandieres, ladiris ruxiur, sòx dés re les lafais sòl de irilagus pale, il Silani, loi rè desugalima ris réàn. Male igitur Scaliger, licet non sine ingenii magno acumine, legendum hic putat: 38 de 198 l'aus, Hoc modo utinam capias. Multo enim alius expeditior sensus, si contextum bene perpendas.

Barnes.

Tuziur — Sihus.] Sensus, quem recte cepit Barnesius, est hic: revere rès eripares, ruziur brès iladen, sid de il Sihus haßes. Jacobeius Exerc. p. 197. falso prodit vulgatam iladen. Seidl.

Ad b. l. varia succurrerunt, in quibus

ob Siλus. Reisk.
τì, ed. Victor.

ΟΡ. Φρουραίς κέκασται, δεξιαίς τε δορυφόρων;

ΠΡ. Έγνως Φοζείται γάς σε, πουχ εύδει σαφώς.

ΟΡ. Είεν συ δη τουνθένδε βούλευσον, γέρον.

ΠΡ. Κάμοῦ γ' ἄπουσον, ἄςτι γάς μ' είσηλθέ τι.

620 ΟΡ. Έσθλόν τι μηνύσειας, αίσθοίμην δ' έγώ

ΠΡ. Αίγισθον είδον, ήνίχ' είςπον ένθάδε.

ΟΡ. Προσηκάμην το ρηθέν, έν ποίοις τόποις;

ΠΡ. Αγρών πέλας τωνδ' ίπποφορδίων έπι.

ΟΡ. Τί δεῶνΑ'; ὁςῶ γὰς ἐλπίδ' ἐξ ἀμηχάνων.

625 ΠΡ. Νύμφαις επόρσυν έροτιν, ως έδοξε μοι.

Ore. Presidiis munita sunt, dextrisque satellitum?

Sen. Tenes: metuit enim te, neque dormit tranquille.

Ore. Age, tu ergo deinceps consule, O senex.

Sen. Me quoque sudi : modo enim aliquid mihi subiit.

620 Ore. Bonum aliquod utinam indices, et ego percipiam.

Sen. Ægisthum vidi, quando huc veni.

Ore. Animadverto quod dixisti, quibus in locis?

Sen. Juxta agros hosce, in equorum pascuis.

Ore. Quid agentem? video enim spem ex rebus perditis affulgentem.

625 Sen. Nymphis parabat festum, ut mihi visus est.

619. หลับเอ๊ ๆ นั้นอยออก, i. e. quod nos dicimus: ja mich eben höre. Seidl. ได้มีประ ed. Victor.

621. 'Hriz' Agro irbabi] 'Hrina did yügaş İgrar nad mödiş Badiçan Addor irbadı. Barnes.

622. Προσημάμην] Προσητιγκάμην, ίσιουν, παὶ τὸν τοῦν περοπικάμην. Aorist. α΄. Mad. Thema περοτίαμι. Barnes. Περοπαμην, Ι. q. ἰδιχέμην. Abresch. ad Æschyl. I. p. 402. Beck. Περοπαμην τ. j.] Suidas: περοπαμην τ. μ.] Suidas: περοπαμην τ. μ.] Καιδικών Εκροπίκαντο, αισιωνική, κατιδίζωντο. Hesych. περοπικάμη

<del>δρίσκιται, προσδίχιται, ήδίως λαμ</del>βάνυ. Seidl.

624. Edd. Victor. 12 #18#5, quod tacite correxit Barnesius. Seidl.

625. izigeni Igerin,] Ita MSS. a. y. MS. B. izigeni Igerin. Margo MS. a. iagerin, Aistuni. Tragicos non penitus voces Æolicas repudiasse patet ex Rhes. v. 458. Herc. Fur. v. 868. Soph. Antigon. v. 640. Icoro agnoscit, nec ut Æo-lieum notat, Etymologus. Vetus Oraculum apud Phlegontem Trallianum de O-

ribal d'inur' igora uni isabha baiire ... Obentan etienes d'in rois muis Auguntemes 'Heandis iniders' icom nai dyan' -

625

Ed. Victor. iriegur' ingris. Musg.

Núppais lograr mogent, de logi par ] Ita Scaliger legit, cum olim scriberetur: ita enim spondeus erat in quarto loco. Sed et sic vè v contra veterum usum fit breve, ut alias de aliis vocibus notavimus. Agnoscendum tamen est, apud Homerum semel v in regrésu corripi, hoc est in futuro, videl. Iliad. γ'. v. 411. Κώνων παρευ-νίουσα λίχος. Sed hæc ratio ad aoristum a'. haud usquequaque extenditur, imo ex-presse excipitur. Quare vel aoristi β'. presse excipitur. esto, vel ista syllaba pro communi habe tur. Hegevine autom, vel regenise, utroque enim modo dicitur, sagiza, sirquai-

que enim modo dicitur, παρίχω, ινητιστιστός, παρασκινάζω significat. Barnes.
Metri causa pro πέρενο ώς Heath. corrigit παρευκόν in fut. sed jam ante eum Piera. Ver. p. 62. scripsit: Νόμφαις Ιορνίν παρευκών (vel παρευκών) έδοξι. Bcck.
Interpretes ad Hesych. glossam Ιρονίν

# ΗΛΕΚΤΡΑ.

	OP.	Τροφεία παίδων, ή προ μέλλοντος τόπου;	630
		Ούκ οίδα πλην εν, βουσφαγείν ωπλίζετο.	
		Πόσων μετ' ανδρών; η μόνος διμώων μέτα;	
		Οὐδεὶς παρῆν 'Αργεῖος, οἰκεία δε χείρ.	
6 <b>30</b>	OP.	Ήπου τις, όστις γνωριεί μ' ίδων, γέρως	
	ПР.	Δμῶις μέν είσιν, οί σέ γ' οὐκ είδον ποτέ.	635
	OP.	Ήμιν δ' αν είεν, εί κρατοίμεν εύμενείς.	
	ПР.	Δούλων γὰς ίδιον τοῦτο, σοὶ δὲ σύμφοςον.	
	OP.	Πῶς οὖν ἄν αὐτῷ ωλησιασβείην ποτέ;	
6 <b>35</b>	ПР.	Στείχων, όθεν σε βουθυτών εσόψεται	

Ore. Premium educationis liberorum, an pro futura prole? Sen. Nihil scio præter unum, ad boves-mactandos se præparahet, Ore. Quot cum viris? an solus cum famulis?

Sen. Nullus aderat Argivus; sed domestica tantum manus.

630 Ore. Anne aliquis, qui me conspicatus prodat, senex?

Sen. Famuli quidem sunt, qui te nunquam viderunt.

Ore. Nobis igitur, si vincamus, benevoli erunt.

Sen. Servorum enim proprium hoc, tibique utile. Ore. Quomodo igitur ad ipsum accedere potero?

635 Sen. Si illac eas, qua te boves-immolans aspiciat.

lageris, Kóress, prester hunc Phlegontis locum citant Eustath. Od. B'. p. 74. (1430. 34. Ed. R.) et Od. 4'. p. 759. Ceterum in Hesychio, Ety-(1908. 57.) mol. M. aliisque locis ad imitationem cognati level vocem istam scribunt ut oxytonon, male, ut patet ex Eustathio. Lectio Edd. Victor. lessess' leven ante Musgravium magnopere vexavit eruditos. SeidL

ięstu, legthu, Alekusig. Scholiast. 629. sissim n χείς Κείς pro φάλαγξ. Sic Virg. Æn. Lib. VI. v. 660. Hig manus, ob patriam pugnando vulnera passi.

630. γεωριί] Attice pro γεωρίσι. Vid. Herc. Fur. v. 627. Barnes.
631. al et y' els ilèu) Ita optime et felicissime Piersonus Versim. p. 244. Ed. Victor. els iy' els ilèu. Muss.
els iy' els ilèu weri.] Potius cribendum erat iyaè es, pro iyaè eis, eliso tantum erat.

tum . parvo. Barnes.

Heath. legit: ois lywy slier were, ques o chim noveram. Si enim senex se cos ego olim noveram. Si enim senex se eos nunquam vidisse dixisset, quomodo Ores-

tes interrogare pergeret, an benavoli futuri essent, Ægistho a se superato?
Reisk. scribit: ¾µilis viv tlev (adment ipsi servi,) el ei y else tlev ). Bech. el ei y else tlev el. Edd. Victor. else iy else tlev ev. Emendavit Pierson. Veris. p. 244. Brubach. typothetse entre ulu pro ulu pro ulu.

veru. p. 344. Brubach. typothecas en-rore μλη pro μίη. Seidl. 633. Λούλων γλη Πων] Ita lagendum suadent MSS. varietates, quorum MS. a. äλλων γλη Πων. MS. β. δίλων γλη Πων. Ed. Victor. λίξω γλη Πων. Μειες. Reisk. corrigit: βλάψω γλη αὐνὸν στῶ-

Beck.

Δούλοτ] Ita probabiliter correxit Mus-avius. Mire in hac voce variant libri. Acolory I to proceeding correct laungravius. Mire in hac voce variant lines. Edd. Victor. Alfa yèt Then. MS. a. Alan yèt Then. MS. b. Man yèt Then, ax quo facere possis bulair yèt. Sed Mungravii emendatio presetat. Seidl.
634. Il in str de ] I ta MSS. tres, ut jam Barnesius, Cantero auctore. In Ed. Victor. deest do. Musg.
The La de mire wharmaship worf.

Πος οδο do αυτό σλησιασθώη σοτίς] Cum olim legeretur: Πος οδο αυτό, Canterus, Scaliger, aliique viderunt, el de TURNATURA

TIME AND ADDRESS OF THE ADDRESS OF T

The stage to a see two patients

k...



#### Н Л Е К Т Р А.

ΠΡ. Ψόγον τρέμουσα δημοτών, ελείπετο.

ΟΡ. Ευνηχ' υποπτος ούσα γιγνώσκει πόλει.

645 ΠΡ. Τοιαυτα μισείται γὰς ἀνόσιος γυνή.

ΟΡ. Πῶς οὖν ἐκείνην, τόνδε τ' ἐν ταὐτῷ κτενῶ; 650

ΗΛ. Έγω φόνον γε μητρος έξαρτύσομαι.

ΟΡ. Καὶ μὴν ἐπεῖνά γ' ἡ τύχη βήσει παλῶς.

ΗΛ. Υπηρετείτω μέν, δυοίν οντοιν, τόδε.

Sen. Vituperationem metuens popularium, domi remansit.

Ore. Intelligo; suspectam esse se novit civitati.

645 Sen. Ita est: odio enim laborat scelesta fœmina.

Ore. Quomodo autem illam et hunc occidam simul?

Ele. Ego matris apparabo necem.

Ore. Atqui illa quidem fortuna ad felicem exitum perducet.

Ele. Hic quidem nobis duobus inserviat.

uni rin, quam ráquiu riv riu. Lego igitur magierai d' aŭ mieu, rursus vero marito aderit. Piersono placet sugistas d' le worls, quod mihi durum videtur. Musg.

"Aeyu- wacierai d' is wiesi Soinn Twi.] Scaliger legebat: «agieras ein rieu, aderit cum marito, quod fieri nequeat, pa detruso 7, quæ res haud ferenda est. Potius . Sed nos le rieu in convivio vertimus, sive potius in compotatione, Solver ir, ad convivium. Ita Hesychius: 116. eis, सर्वम्मा, देग्मेट, सर्वराड में वीम्वय, में विवास्ताह.

Barnes. Heath. conjicit: ir wolu, ut intelligatur, præter sacrificium in agris, epulum etiam destinatum fuisse in urbe celebrandum. Beck.

Tagieras d' in rieu] Legendum puto nificatione habuimus supra v. 485. 14' 141 Фотгот धेंस्वे वेर्ट्यन वॅंप्निया स्ट्रीम्स Xu9रेड टावेर्ट्स् Hel. 57. slonnova - rò nausò les nac xneur wider Ewagens. Schol. ad Med. 1011. τὸ δὰ ἔτι και ἐπὶ τοῦ μίλλοντος κεῖται. Nostro loco hec particula ad sensum maxime commoda est. Emendationis facilitatem docebit Bast ad Gregor. Cor. p. 747. ubi , et , igitur etiam , facillime confunti posse monet. Schæferus edidit παρίσ-ται λί γι πόσει. Quod Barnesius non male conjicit λ' ζ΄ ποσει, jam proposuerat Canterus. Reliquas Virorum doctorum ale conjicit d' si seri, jam proposuerat anterus. Reliquas Virorum doctorum anjecturas satius est omittere. Seidl.

Forte, is sexui, in brevi, paullo post;

The process at mistris. Beck.

Jorie ed. Victor.

The late bene Tyrwhittus, ut ipse statim conjiciebam. Vulgo ess, quod intelconjecturas satius est omittere. . Seidl.

vel is razu, celeriter, aut is mosts, hoc ipso

momento, quod coram est. Reisk. 642. Reisk. scribit: linguar, i. e. ikueuare. Beck.

644. นะทัม ed. Victor. 645. Tผลบังส, ita est. Sic etiam Hec.

764. Seidl.
647. iğaçeveşum.] Thierschius ex notis
marginalibus Victorii enotavit hæc: iğa-

marginalibus Victorii enotavit hæc: iξα
σύσσμα: — γς. iξαςσίσσμα: Seidl.

648. Καὶ μὴν] Frigidus admodum, si
me audis, versiculus. Legendym fortec

Καὶ μὴν ἰπίνη γ', ἢ τύχην θάνι παλῶς.

Επίπνετο illa est, quæ rem ad felicem exi
tum perducet, sua sc. morte. Sic σύλιμοι

εὐ θῶνται, Thucyd. VIII. 84. Μιας.

Nihil hic frigidi est. Electra promit
tenti, matris cædem ego apparato. Pennon-

tenti, matris castem ego apparabo, respon-det Orestes, atqui Ægiski quidem castem secundabit fortuna. Dicit igitur, si illud alterum Electra possit, prospera futura esse omnia. Nam recte Heathius: issues y', i. e. quæ ad Ægisthum attinent.

Seidl. Seidl.

649. ชอิเ.] Optime Tyrwhittus: "Reponendum credo จัง, Pardagogus scilicet. Vide infra v. 664. et seq." Muss.

อังกัง จังรอง, De Attico อังกัง pro อังกัง vide supra ad v. 536. Barnes.

Reisk. emendat: อังกฤษารองรายง หลัง, อังกัง

fortuna hæc bene perficiet nobis ambobus

650 ΠΡ. Έσται τάδ : εύρίσκεις δε μητρί πῶς Φόνον; ΗΛ. Λίγ', δ γεραιί, τάδι Κλυταιριήστρα, μολών 655  $\Lambda$ εχώ  $oldsymbol{\mu}$  ἀπάγγελλ' οὖσαν άξσενος τόπω.

650 Sen. Fient hac: quomodo vero matri cadem instruis? Ele. Commentum, O senex, hoc est; Clytemnestræ profectus Puerperam me esse nuncia prole mascula.

ligi quidem de fortuna possit, sed illud to melius convenit sequentibus. Seidl. elle, tyour ed eus euxus. Scholiast.

650, ss. IIP. "Errai vid's sigirate di parel mic

'HA. AET' 'O PEPAIE, TAPE KAP emmenesth morne.

Asya p' dedyythi obene herwer ring.

In hoc loco ulcus sub pelle decora latens primus detexit Musgravius, qui optime animadwartit, neque Mys neque of the cum sequentibus consistere posse. Prateres responsess Electres ad senis interrogational consisters and senis interrogations. nem, frustra queris. Corrigam itaque

ABMO, PEPAIR, HANTA. Kantagusforen μελόν. λεχό μ' δισόγγελλ' εδουν δρουνς νίαφ.

Jam omnia (h. omnem consilii mei viam atque rationem) audies. Accede Clytamnestram ejque mentia me filium partu edi-disse. Sic Sophocl. Electra, 680.

सर्वेद्यासर्वमाम सर्वेद रस्वेत्य स्था रवे स्था क्र्यंत्र Jacobs.

651. Air', & yeard, ráis Legu. Airu, yeard, ráis. Confer Iph. Aul. 1416.

Aίγ', & γεραί, τάδι] Nec λίγ', nec Repono:

#### alien, & smad, ride

Dolus, O senez, hic est. Plutarch. Op. Moz. p. 110. Ed. Steph. 'Αρασελάσυ σδ κλίμμα. Id. p. 571. σύχπε κλίμμα καὶ σύρυμα. Μυις.
Αίγ', Δ' γ.] Nescio, quid in hoc versu harrest Musgravius. In Barnesiana ty-

pographico errore legitur τώγι. Seidl. 652. Διχώ μ' ἀπόγγιλλ' οἶσαν ἄρσιος τίαφ.] 'Η λιχὸ, ἱν λίχει πεμιίνη, παὶ τοῦνο

μάλιστα διά τὸ τίπτιπ. Δίγιστα παὶ λιχωῖς παὶ λιχαίὰς στοὶ αὐτοῦ. Oppian. Nonnus, Anthôlog. &c. Eadem vox occurrit infra v. 654. Barnes.

654. Aly alico, ir den ayndu laga.] De voce  $\lambda \epsilon_{K} \hat{\omega}$  supra diximus ad v. 652. De diebus autem purificationis vide quid Moses in Levit. c. xii. et Interpretes in lo-cum. Item Caroli du Fresne Glossarium, cum. Item Caroli du Fresne Cumania, alioque in voce purificationes. Vid. Lycophronis Scholiast, in hunc versum: Helver Vide Vide controlis schollast, in nunc versum: Her in Asztias; ywin zwehören leisen. Vide etiam de hac re, ubi et hic ipse locus expenditur, Francisci Rossai Archeolog. Attic. Lib. V. c. 6. De Puerperarum Lustrationibus. Et que nos Iphigen. Taur. v. 583. Barnes.

## 655. Interpungo:

#### und \$40 of route marri ureathable time:

Fac me ita nunciare; quomedo hoc matris cædem conficiet. Musg.

nai bi ví v.] Male Musgravius interpungi vult nai bi ví vouvs. Scidl.

655. ε. ΠΡ. Και δή τί τοῦτο μητεί πεοτβάλλα

HA. "HEU RAVIOUR AOXEI" EMOY

τὰ λοχιῖε sive τὰ λόχιε est vel locus natalis vel secundus partus. Neutra significatio huic loco convenit. Quare nihil efficitur interpretatione Barnesii, qui verba ita jungi voluit, ut λοχικ ab έξι pendeat, έξι si τὰ λοχιῖα μου. I pea enim obstetrica-tio — (ἡ τοῦ τικιῖ ἐντμιλιῖα. Pollux. IV. p. 474.) est ἡ λοχιῖα, Reiskii conjectura nullius amis est. Fortasse corrigendum:

"His maisor a DOXIOY NOZHMATOZ.

λόχιοι τόσημα exquisite pro ipeo puerperio. Sic λόχιοι in Bacchis. v. 94. et v. 98. is εδύουν λοχίου ἀπόγκαυς. — Versu 666. op-





### Η ΛΕΚΤΡΑ.

ΠΡ. Πότερα πάλαι τεκοῦσαν, ἢ νεωστὶ δή; ΗΛ. Λέγ' ἡλίους, ἐν οἶσιν ἀγνεύει λεχώ. 655 ΠΡ. Καὶ δὴ τί τοῦτο μητρὶ προσθάλλει Φόνον;

Sen. Utrum jampridem te peperisse, an nunc demum?

Ele. Dic soles, quibus pura fit puerpera.

655 Sen. Et quid tandem hoc ad matris cædem valet?

time Pierson ex vestigiis editionis Victor. correxit:

"Baur' deurrür parçi v' da' ipsü qçásus.

Deinde occurrens matri res mas indica. Vulgo legitur: l'euva maven. Hac verba permutata videntur in eleganti Pindari fragmento, quod Plutarchus aervavit in Consol. ad Apollon. T. II. p. 190. Collectio Fragm. Pindari ed. Schneideri, p. 92.

> 'OACia d' 'AHANTEZ aïoa hurinoso rekurtor' and oüpa pils aterem îstras dasarij ateredusi, (in di heistras aliose sidakas.

Verbum initio excidisse apparet. Reiskius tentabat:

> 'Ολδίφ δ' ἄπαντις αἴνφ Δυσίπενα ΕΥ'ΡΟΝΤΌ τιλουτάν.

Sed hoc hariolari est. Equidem Lyricum haud dedecere arbitror quod ipsi conjeci:

'Ολζίφ δ' 'ΔΠΔΝΤΩΣ' αΐσφ λυσίστου τιλουλο ΜΕΤΔ.

Bonorum mentes felici post obitum gaudebunt sorte. śwarcą, proprie obitam ire deinde nancisci, amplecti audit. Charondas apud Stobensem. Serm. KLII. p. 289. in kararviana njutus maja kujainan. Unde kwarcą impersonaliter contingit significat. Dio Chrysost. Orat. LXIII. p. 324. ed. Reisk. λύπη Ιχιν παὶ kwajan kwarcą— Versus Euripideus, qui huic digressioni locum dedit

أهدر خصمت بسري ر خر أبين ووغده.

in mentem revocat Æschyli locum, in

quem verbum eciser reducendum videtur. Est hic locus in Agamemnone, v. 558. quem totum adscribimus ut corruptela statim manifesta fiat:

KHP. Ποθών ανθούνται τέρθε γιϊν στηματίν λέγμε;
ΧΟΡ. 'Ως πελλ' Δμαμφάς in φρούς με δομοτείτει.
KHP. Πέθει ζετό δέσφρει τοῦτ' δοῦν ΞΤΥΓΟΣ
ΣΤΡΑΤΩ.

Prorsus absonum est, præconem a Choro quærere, unde ei exercitus odium enatum sit, postquam hic suum erga eundem exercitum amorem ejusque desiderium perspicuis verbis manifestaverat. Nemo igitur interpretum vitium latens non odoratus est, variæque eorum conjecturæ prostant. Inter eas longe ingeniosissima est emendatio Schüzil Viri Ill.

sibu vi diepęm rour' isin Aupti erbyce.

ubi eréye; ægritudinem et mastitism animi significat. Leniori tamen forsitan, nullaque transpositione adhibita, legendum.

sides ed diseases reier isign XTITOX OPAZON.

Unde hac tibi orta sit agritude effore. Sic verbum effere versum sepisaime tarninst. Vide, præter laudstum er Electra locum, Nostrum in Iphig. in Aul. 1014.

rí dì zgá pa defis OPAZON.

Heraclid. 92.

Δλλά του σύτ' is χυςὶ εξέ πομίζαι ευτημούς πέςτος, ΦΡΑΖΟΝ.

Sophoclis Electra, 1346.

The arms is a', addapt, spite Islan, GPANON.

ΗΛ. "Ηξει ελύουσα λόχι' έμοῦ νοσήματα.

660 ΠΡ. Πόθεν; τί δ' αὐτη σοῦ μέλειν δοκεῖς, τέκνον;

ΗΛ. Ναί καὶ δακρύσει γ' αξίωμ' έμων τόκων.

ΠΡ. Ίσως πάλιν τοι μύθον είς καμπην άγω.

Ele. Veniet, ubi audiérit puerperium meum.

Sen. Unde? quid vero ipsi te curæ esse credis, filia?

Ele. Næ, et deficbit claritatem partus mei.

Scn. Fortasse: rursus igitur sermonem ad finem duco.

Barnesius  $\lambda \delta \chi i$ , quod adjectivum est, et locum non expedit. Legendum:

--- xázi lpai sorkuara.

Nicias in Antholog. Reisk. p. 52.

**μάχους ἀπ' ἀδ**ίνου τῆλε βαλίδι λοχίου.

Antipater, ibid. p. 74.

süş d'ibane; dezimen iş üdytet —

Musg.

"He addeve dogi" has verhances.] 'O ros and h diaders rur different addeve ros has verhances rur distances didortes, rus dandaring didortes, rus diaders. λά το σίατειν γενομένης, ήξει είς τὰ λοχεῖά μου. "Αλλως ήξει είς τὰ λοχεῖά μου, ήγουν Loguiar, Sear aden imed resimares, and writer vicer recu, deza even duderier. Æmilius Portus haud recte ad vzallayh refert, pro νοτήματα τῶν ὶμῶν λοχιίων. Judicent docti. At vero ego λέχι pro λέχια legendum puto, potius, quam λοχιι pro λοχιία; nam et τὰ λόχια idem scio, quod λεχίω, et λέχιω 9άλαμω dicuntur, Cubi-cula puerperarum; ut Euripid. Bacch. v. 94. Λεχίως δ' αὐτίπα νι Δίξατο 9αλάmus Kerida Zeus. Adeo nihili est, quod ait Favorinus: Λοχεία ίπὶ γυναικός, έτε τέ-Errai Loxía di dià rev imra n ividea. Sed et λοχιι potest hic stare, et anapæstus erit in tertio loco. Barnes. Reisk. conjicit: ἐξυ κλύουσα ταχιι

(i. e. vazia) venict cita, celeris, propere, ubi audierit lui vorriumers, de mea convalescentia. Beck.

λόχι Ιμοῦ νοσήματος.] Schmferus λόχι Ιμοῦ νοσήματα, ex conjectura Musgravii. Vulgo: λοχιϊ Ιμοῦ νοσήματος. [Sic Vic-Placet Musgravii conjectura. tamen loco moveatur vulgata, obstat

656. λοχιι' iμου νοτίμανος.] Emendat Brunckii nota ad Œd. Reg. v. 833. qui plura hujus figuræ, quam hypallagen sive antiptosin (ut Schol. ad Soph. Electr. v. antipositi (ut centi. au copit. Estett. v. 758.) vocant, exempla e tragicia collegit. In his Soph. Electr. 19. Estett vipping pro Estett vipping, 758. míyures suma bulantes erodou pro asystetos sumares dulantes. ereder, Trach. 356. résur laresumara pro λατεινμάτων τίνω. Simile etiam est Nostr. Iph. Taur. 134. Εὐρωταν χόρτων εὐδίοδρου, pro quo itidem expectasses χόρτως εὐδιοδρους Εὐρωτα. Erfurdtius ad Œd. Reg. l. l. genitivos istos reddendos esse monet per adjectiva, veluti εὐφονη ἀστιρόκονα, λατριύμανα ἰπίσονα, qua via si perges, re-liqua explicanda erunt σῶμα ἰστοδομένα, Eigeras idistigeixagres, et nostro loco de xua version. Scill.

657. Holir; vi b'] Vulgo mofer; vi b. Heathius, interrogandi signo post vidio deleto, vidio vi d'ave. unde vero ipsi tuarum rerum aliquid curæ esse putas? Sed rum rerum aliquid curæ esse punso.

offendit particula di post vidus vi, neque vel sic apta est Electræ responsio. Ex interrogativo vi feci indefinitum. Vid. supra ad v. 564. Scidl.

658. Naí nai dangústi y átimu tum rinim.] Sic Ion. v. 62. Támm Ketsúsus átimu iditare. Barnes.

δακρύσει γ' ἀξίωμ' Ιμών τόκων, Ι. C. δακ-ύσει, ότι τίκνα ἄ ἴτικον οὐκ ἶχουσιν ἀ**ξίωμα**-Deficbit dignitatem liberorum meorum, quæ scil. nulla est, i. e. deflebit indignam et humilem liberorum meorum conditio-

659. εἰς καμπὴν ἄγω.] Omnino legendum cum Jortino V. D. εἰς καμπὰν ἄγε. Musg.

Πάλιο τοι μύθου είς καμτήν άγω.] Καμ-πή, συστροφή: 'Ενταύθα δι τὸ τίλος, μετα-φορικώς σαρά τών δρομίων, οι τὸν δρόμου τε-λευτώντες εἰς βαλδίδας κάματουσε τοὺς ι'αwoos. 2311 nai napatrit, a mosa hiyitai



#### Н Л Е К Т Р А.

660 ΗΛ. Έλθουσα μέντοι δηλον ώς ἀπόλλυται.

ΠΡ. Καὶ μὴν ἐπ' αὐτάς γ' εἰσίω δόμων πύλας.

ΗΛ. Ουχούν τραπίσθαι σμικρον είς άδου τόδε.

ΠΡ. Εί γὰς Βάνοιμι τοῦτ' ίδων έγω ποτε.

660 Ele. Si autem venerit, perspicuum est actum esse de ea-

Sen. Atqui in ipsas adium fores ingredior.

Ble. Ergo hoc est convertere se parum, et propemodum ire in Plutonis ædes.

Sen. Utinam vero moriar ego tandem hoc conspicatus.

1

δὶ, ἀπὸ τῆς ἀφιταρίας μίχρι τοῦ παμττῆρος παμτὰ Ν ταὐτόν ἱστι. Barnes. πάλιν τοι — ἄγι.] Vulgo ἄγω pro ἄγι. Heathius: " Verte: Forsan; iterum tibi sermonem ad metam duco; i. e. hoc responso nondum mihi satisfecisti; iterum ergo sermo tuus ad metam quam proposui, ducendus est. Káμση scil. meta est; in certamine autem vehiculari circa metam flectebentur currus. Vid. infr. v. 956." Musgravius cum Jortino mavult

tis καιρούν έγι, quod recepimus. Seidl. 661. tielu δέμων σύλας.] De Clytæm-nestra agitur, cui insidie in ædibus Electræ struebantur. Ad earum vero succe sum non admodum intererat Senem domum ingredi, Clytenmestram ipsam quam maxime. Legendum:

Kal pape ba' abras y' tirira douar milas.

Imo sane: modo ipsas ardium portas in-gradiatur. Iléae, an rusticis Coloni ardi-bus convenirent, dubitari possot, nisi Euripides scrupulum hune jam sustulisset,

v. 341. et seq. Musg. i v abrás y siosa] Vulgo siosa. nihil nisi accentum mutavi. Eissa conjunctivus est verbi sieinpu. Atqui (equidem non deero, sed) in ipsas adium portas (illam) immittam, introducam. Est rarus quidem illius verbi usus, dixit tamen Xenophon Hell. I. S. 12. sieie Sau pro sie ayayur. Addit Schafferus Thom. M. p. 279. Æschyl. Eum. 763. ubi Aldi et Turnebi lectio infour videatur exquisitior. Ceterum simili modo paulo post senez respondet v. 670. zai μλι ίγὰ σέμπαμί ἄν αὐπ ἀπουσίας. Habet autem prima singularia conjunctivi candem vim, quam habet prima pluralis, veluti Aristoph. Ran. 291. 64, is abely la- Scidl. Hic versus interrogative accipiendus,

ut et sequens. Heath.

Depravatus est versus hic cum seques Le :

HP. Kai pet in' abric cirin bipan milas. ΗΔ. Οὐποῦν τράπισθαι σμικρίν τἰς μέδου τόδε

In priore optime correxit Musgravius sicire. De Clytemnestra enim agitur. Præterea tamen correxerim

propter ea que præcesserunt: la Seven pi-ระ อีกิโดร ตั้ง ตัสอ์โโดรสม. Posterior versus etiam gravius laborat et manifestius in eo ulcus, quod Musgravius sine successu tentavit. Videant alii, an recte et manhabiliter emendaverim:

ráz' ős krosrai spixtós (s9, égos rógr

Cui lectioni prorsus accommodatum est, quod sequitur:

il pale Baroum rour' Bar lyd sore

Voculæ جغر منّه primam sedem in sens. riis occupare solent. Conf. Iphig. in Taur. v. 783. Suppl. v. 195. et qua protulimus c. VII. p. 45. Em. Crit. Jacobs. 662. 4300] Erunt fortame, qui boc ex Orest v. 1601. defendi posse putent. Sed et sic Clytsemnestram per vils intelligi invenustum est. Lego:

क्षेत्रका प्रवासिक स्थाप्त के वेर वेरे प्रवेत

sie idde elliptica pro sie ledde idde, in viam, quam oportet. Med. v. 764. n' sie idde fie-Винария. Terent. Andr. Act. I. Scen. 2. v. 19. te oro, Dave, ut redeat jam in viam. Plene Plutarchus in Nicia: sis Air rà тейуматы патастата сытаем, р. 965. Ed. H. Stoph. Musg.

Nemo hace intellexit. Recte Musgravius monet, per vide Clytemnestram inreasis money, per ever crytermoestram in-telligi non posse. Mea sententia ludit in verbis dicitque hoc: sousir epusgir (teri) reasisona eiki (dalasies i lipus EIX AO-MON erilas, dore that) EIX 'AAOT. Facile igitur est, parva mutatio est, si

Vol. VII.

#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

455

ΟΡ. ΤΩ Ζεῦ πατεῶε, καὶ τροωαῖ έχθρῶν ἐμῶν, Οικτεις' έβ' ήμας οικτρά γάρ πεπόνθαμεν. ΗΛ. Οίπτειρε δητα σου γε φύντας επγόνους. ΟΡ. "Ηρα τε, βωμών η Μυκηναίων κρατείς, 675 Νίκην δὸς ήμῖν, εἰ δίκαι αἰτούμεθα. ΗΛ. Δὸς δητα πατρὸς τοῖσδε τιμωρὸν δίκην. 680 ΟΡ. Σύ τ', ὧ κάτω γης ἀνοσίως οἰκῶν, πάτες,

Ore. O Jupiter patrie, et meorum vindex hostium, Miserere nostri! indigna enim passi sumus. Ele. Miserere nepotes ex te progenitos. Ore. Et tu, Juno, quæ Mycenæis aris præsides, 675 Victoriam da nobis: si justa poscimus, Ele. Da scilicet hisce vindictam, ultricem patris, Ore. Tuque, O degens apud inferos pater nefarie,

indicat have particulae collocatio, poëtam non vocativos, sed totas sententias nexas voluisse. Novum enim in proximis vervous vervous logical proximis vervous logical prox volume. Novum enum in proamis verbum infertur die siest. Eadem particula in simili loco reddenda videtur Sophocli ex Brunckii Cod. T. Œd. Col. 1085. legendumque: " Zië et enregeza Stăt, cui vernondant neulo post stant stant și stăt. cui respondeat paulo post sum 'A9ása. In Æschyl. Choëph. v. 487. legimus:

OP. & yai' ane pa sarie' isosrives paym- $H\Lambda$ ,  $^{\bullet}\Omega$  Hyriqueen, die di  $\tau$ ' wheren neutron

Illud Xi es varie a viris doctis tentatum vide, ne defendi possit ita, ut explices and ed di, & Migriburen, dis illuseper neares. To copulat sententias ans pu et dis nea-Tos, di autem inscritur, quod nova persona compellatur, ut Prometh. v. 981. aal si Is restrus hips. Hinc autem non sequitur, Epicorum hi en in Tragicos inferri licere. Cf. infra ad v. 1117. Seidl.

673. Cintuşi dürn σοῦγι φύντης Ιαγόνους. Σοῦγι pro σοῦς γι lego, quin dicitur σοῦ φος έπγονος, non item rès φος έπγονος. Sic ou, ayasar warisar Plato. Quomodo autem ex Jove sint oriundi Orestes et Electra, supra ostendimus ad hujus Fab. v. 613. Barnes.

σούς γι φύντας Ιαγόνους.] Facilis est Barnesii emendatio σοῦ γι φύντας Ιαγόνους. Noster Heracl. 510.

rargie d'inisso pieras, el mepinapeo Coll. ejusd. fabulse, v. 526. iţ le 9 λer φis. qui legendum proponit G g 2

lere nolui. Consimilia suppeditat Schaferi nota ad Apollonii Rh. Schol. p. 168. seq. — De personarum ratione vehemen-ter errat Reiskius. Seidl.

Forte, layoren. Porro tribuendus hic versus cum duobus proxime seqq. Electræ; mulieres enim Junonem invocabant. at v. 676. s. rursus sunt Orestis. Reisk.

αι v. 070. α. rursus sunt Orestu. Rema-677. Σύ τ', Δ κάτω γῆς άνοείως οἰποῖη, δ ἀστες, <sup>3</sup>Ω σάτες, οἰποῖη αάτω τῆς γῆς, δ ἐστ: Βαπτόμινος, καὶ ἀναιριθείς ἀνοείως, ἄμωνι τούτως τοῖς σοῖς φιλτάτως τίκνως, τουτίστιν ἡμῖι. Τὸ δὶ, Καὶ γῆ τ' ἄνασσα, χιῖρας ἦ δίδωμ' ἰμὰς, διὰ σαρινθίσιως. Τὰ χιίζας η δίδωμ' iμάς, διά παρινθίσιας. Τὰ γάς πρό αυτοῦ καὶ τὰ μισίστιτα πρὸς 'Αγα-μίμιοτα τιίτιι. Barnes.

κάτω γῆς ἀνοσίως οἰκῶν recte explicat

Barnesius àvanei Suis àvarius. Seidl.
Orestes et Électra, omnibus ad jugu-landum Ægisthum puniendamque Clytæmnestram comparatis, Jovem, Juno-nem ipsumque denique patrem, precibus invocant, ut moliminibus suis propitii esse victoriamque præbere velint.

> Il e' & násu yās abssius sinār, satu KAI TH T' avarra, zūças ş dibuji ijines, appr appr raied pararon riston.

Medii versus vitium duplex copula indicat, que sic quidem nulla ratione stare potest. Sensit hoc Tyrwhitti segacitas,

# HAEKTPA.

ΗΛ. Πάντ' οίδ, ἀκέει τάδε πατήρ' στείχειν δ ἀκμή. 685 Καὶ σοὶ προφωνώ πρὸς τάδ Δίγισθον θανείν ΄ Ως εί παλαισθείς πτώμα θανάσιμον πεσεῖ, 690 Τέθνηκα κάγω, μηδέ με ζωσαν λέγε. Παίσω κάρα γαρ τουμον αμφήκει ξίφει. Δόμων δ΄ έσω βᾶσ', εὐτρεπὶς ποιήσομαι.

Ele. Omnia, scio, audit hac pater : sed tempus est eundi-685 Et tibi præterea prædico, ut audacissime Ægisthum ferias, Quia si mollior factus letifero casu cecideris, Mortua sum et ego, neque me vivam dicas. Feriam enim meum caput ancipiti gladio; Domum autem ingressa, expeditum faciam.

Uterque etiam vidit, pro 🍇 ठें। legendum case a diir. Musg.

Plenius post "Hacoras distinguit Heath. et reddit: Audivisti; (nostras ecil. preces, O pater) quippe atrociá a matre mea pas-sus; et omnes illi etiam (dii ecil.) audiverunt, quelquot abominantur impios sicarios.

683. Male hic versus vulgo collocatur post sequentem. Anovas—radár. Transponendum esse viderunt Reiskius et Tyrwhittus. Musgravius et Heathius vulgatum versuum ordinem servant, quorum ille versum :

#### parene, a dir' il imie marcie manda,

did piese construendum esse putat, alter ad dess e prægresso fineses; supplet paes-esses. Prius parum placet; alterum si voluisset poèta, acripaisset everyses, non Seidl.

Translocandus hic versus post sequen tem x' deu, et præteren leg. d dis', & - 0 tu, qui dira passus es, audistine? Reisk. ru, qui aru justus es, cuatumer neus.
684. Hárr, eld, anois ráde maráe] Ita
bene Reiskius. Vulgo comma deest
post márr. Old valet elda. Scidl.
Aut márr (eld) ánois ráde, aut sad

Aut várr' (dď) ánobu vádu, aut nad váro ánobu vádu. Reisk

685. ss. στώχων δ' έπμή· na) od stobene stot tag, Thieze Janes. છેડ, એ જ્યોલાન્ડિયોડ કર્યામક ડેલાર્કનામન કાર્યો, orige marrely

Latinus interpres bac verba sic reddidit, ut nullus facile reperlatur in antiquis scriptoribus locus tam difficilis atque im-

peditus, quin eadem ratione expediri possit: Tibi præterea prædico, te præmoneo, ut Egisthus a te casus moriatur. menter enim dubito, an Græce dicatur ral potestatis necessario requiritur. Hanc ob causam Musgravius — Seasúras' Alyse Ses Siver proposuit. Mihi minori mutatione et una tantum litera appicta scribendum videbatur:

#### مسخوه مدعوديّ في عنها تفهد عنها عنهام وعنها المع

Ægisthum inprimis antevertere conare, ne tu ab eo superatus me quoque in incluctabile

malum conjicias. Jacobs. 685. «çès rás Alysosos Savar] Nihil hoc versu ineptius. Legendum:

Kal est nesques Seastras' Alyse See Sister 'Ως εἰ μαλαχθεὶς πτῦμα — Muse.

zeerφωνώ, ed. Victor. Kal sei, etc. ] Sana sunt omnia. Verte, Ac tibi jam edico, ut Ægisthus moriatu e. ut Ægisthum occidas. Conjicit Musgravius: Seasurar' Alymeden Sistem. Oisus quidem non male. Possis etiam

wels rádi, ad hanc legem, ea conditione.

686. malaus 9:16] Etiam hic non perspicio, cur offendant eruditi. Sensus est, nam, si in pugna cecideris, ipsa quoque perii. Nakas di; est nostrum bekämpft. perii. MahaseStir est nosumus. Pro sussi legitur susj. (Sic ed. Victor.)

Forts, surux3:4: nescio enim, num sulmas3:4: idem significare possit, atque

. 690 'Ως ην μεν έλλη πύστις εύτυχης σέλεν, 'Ολολύξεται παν δώμα. Δνήσποντος δε σου, 695 Τάναντί έσται τωνδε ταυτά σοι λέγω. χεή. ΟΡ. Πάντ' οίδα. ΗΛ. Προς τάδ ανδρα γίγνεσθαί σε 'Υμεῖς δέ μοι γυναϊκες εὖ πυρσεύετε

695 Κραυγήν άγωνος τουδε Φρουρήσω δ' έγω, Πρόχειρον έγχος χειρί βαστάζουσ' έμη.

700

690 Nam, siquidem læta de te fama venerit, Tota domus jubilabit; sed te cæso, Contraria his fient: hæc tibi jam dico. Ore. Omnia teneo. Elc. Ad hac virum te esse oportet. Vos vero, mulieres, rite tanquam faces accensas edite 695 Clamorem hujus certaminis. Ego vero excubias agam,

aurumalaw9sis. patrocinatur tamen vulgate additum erope, quod ad palestram

Promptum ensem mea gestans manu:

espicit. Reist. 687. μὰ δί μι ed. Victor. 688. Reisk. legit: σαίσω πίας γὰς τοὐ-Reck.

689. sbreezis muńsumm.] Tò Eipos dalovien. Barnes.

εδτρεπὶς ποιάσομαι.] Recte Barnesius: Είφος δηλονότι. Seidl. то Еїфос бихоготь

690. πύστις] Βᾶζις, φήμη, παρὰ τὸ πίσσμαι. Barnes.

691. 'Ολολύζιται πᾶν δώμα.'] Hinc omnino patet, quod ἐλολύζω sit vox de lætioribus ululatibus usurpata, ut interpretes notarunt ad illud Homeri Odyss. χ΄. v. 411. 'Εν θυμῷ, γεμῦ, χαῖει, καὶ ἴσχιο, μηδ ἐλόλυζε. Quare ego per vocem jubilo expono in Latina versione. Barnes.

Ολολύξιται] Eodem modo de clamore læto Æschylus usurpat ἐπολολύζειν, Sept. ad Theb. 827. Choëph. 939. ελολυγμές, Sept. ad Theb. 270. et Noster Orest. 1136. ubi vid. Scholiast. Etiam ελέλυγμα sic legimus Heracl. 782. — In fine versus recte Ed. Princ. 36 rov. Barnesius di sov. Scidl.

693. yine Sa ed. Victor.

694. s. wygotústi Kewyňv. i. e. Clamorem edite, qui certaminis exitum, instar facis accensæ, significet. Et sic fere Reiskius. Musg.

ເນັ ສະບຸດເບ້ເຕະ Keavy ກາ ລ່າວລາດ; ຈານປີເ] Hunc locum obscurum valde mihi videri fatendum est; quid enim est superivire neuvγή: aut quid hic loci açanyà, uhi siere potius debuerant, quam clamorem toller? Nisi forsan Fabula puerperse an erat ad vivum agenda; ut Clyte mox ventura plenius deciperetur. Quare clamorem tollere Chorum jubet Electra et domum facibus illustrare, ad pellendes Lemures, quati infans jam jam circa for gestaretur; præteres infirmitas quæd infantibus formidabilis, nearyà erat dicta, quod paucis, ut puto, animadversum, hac autem illuminationibus pelli putabatur; hinc Hesych. Κεαυγίλ, βοίλ, δι νόσημά ε. παιδίοις ἐπιΦιερμένου, δι παταβλάστω τος radius, και γάς μ κέσες federsis feath y π. locum dicerem, sed, ut fateor, vix mili ipsi satis probata. Barnes.

Heath. reddidit: Vos vero, O mulie-

res, bene ac tempestive mihi edite, quasi facibus sublatis, clamorem nuncium eventus hujus certaminis. Excubitores in specula collocati, si quid novi viderent, face accensa sublata indicare debebant,

quod συρειύιο dicitur proprie. Beck.

ιδ συρειύτει Κεαυγὰν άγ. σ.] Explica
Reiskium secutus: tumultum, qui a luctantibus (Oreste et Egistho) orietur, mihi indicate. Bene ille citat, v. 749. De voce «versióu» confer Suidæ glossam, cujus initium hoc est: superion coi che curneias, aser est inpaire. Seidl.

696. 1724 idem est quod paulo ante v. 688. ¿ípos. coll. Brunck. ad Soph. Ajac. 685. Saidl.



# Η Λ Ε Κ Τ Ρ Α.

459

στροφή α΄.

705

Οὐ γάρ ποτ' ἐχθροῖς τοῖς ἐμοῖς, νικωμένη, Δίκην ὑφέξω σῶμ' ἐμὸν καθυθρίσαι. ΧΟ. ᾿Αταλᾶς ὑπὸ ματέρος ᾿Αργείων 700 ᾿Ορέων ποτὰ κληδών Ἐν πολιαῖσι μένει Φήμαις, Εὐαρμόστοις ἐν καλάμοις Πᾶνα μοῦσαν ἡδύθροον

Nunquam enim meis hostibus victa, Postas dabo, ut meum corpus contumeliose tractent. Cho. Tenera sub matre, ad Argivorum

700

Montium pedem, fama Inter priscos manet rumores, Bene-compactis arundi ibus Pana, carmen dulcisonum

Ex h. l. patet,  $i_{\gamma\chi\sigma}$ , etiam de gladio dici; qua de re magna olim inter Gallos Academicos lis fuit. Heath.

698. Ad rem scenicam Prev. notavit hase: "Elle rentre dans sa maison, pour préparer le glaive." Beck.

Zagiambina nai arawaisvina. sven MSS. Not. Victor. Seidl.

699. 'Aralāş ὁπὸ μανίρος | Æmilius Portus alte dormit, cum de proprio hic nomine et de Atalanta, Arcadia venatrice, somniat; nihil enim hic aliud poëta vult, quam Chorum mulierum dicere, se ex matribus suis audivisse historiam aurei agni et adulterii Thyestæ, quam rem plenius exsequitur. Huc refer Chorum Orest. in fine actus secundi ad v. 798. 'Ο μίγας δλβος, etc. Sensus autem loci: 'Εγώ, ὁ χαρὸς, ἀναλᾶς ἰμᾶς ὁπὸ ματίρος ήπουν π ἡ ἀγριίων ἐρίων ποτὰ ἐμεχαρίνη, ματὰ ἀρχαίων μόθων μνημοιωθείνα μω μίνει, δηλονίν: τὸν Πῶπα, ἱν τὸναρμόντοις παλάμως πνουτα μούσαν, ήγουν ἀθὰν ἀδάθρουν, Πῶπα λίγω, τὸ ἀγρῶν ταμίας, ἢ ἀγροίπου θιὸν, καὶ ἀγρῶν Τρίος χαρείαν ἄρτα, αντί εἰς τὸ παμείον τῶ Αντίως χαρείαν ἄρτας. Επ. Βατπες. ἀπὸ, α maire inde, scribit Reisk. Beck.

άνο, a maire inae, scribit Resst. Hect.
Fabula, que in hoc carmine narratur,
pluribus exponitur a Scholiastis ad Orest.
v. 803. et 995. seqq. Construe: πληδών
is ν. φ. μίνι, Πῶνα, ἀγρῶν «αμία», εὐαρ. is
παλ. μοῦνα» ἡλ. πνίοντα ποριῶναί που χρωσίαν ἄρα παλλ. ἐνὰ ἀναλῶς μανίρος (λ.
γιίων ἐρίων. Αd ἐνὰ ἀναλῶς μανίρος (λ. c.

acrès) intellige elem. Similiter noster de ave matre Troad. v. 147.

μάτης δ' હૈંદ τις σταιοῖς πλαγγάν δενισιν ὅσως ἐξάςξω 'γὼ μολσάν.

Hec autem agna mater dicitur fuiese 'Açysion èçion, i. e. «çaquïes lo 'Aç-ysios éçion. Ita nihil video difficultatum, quas viri docti jactant. Seidl.

700. 'Orier a quo in constructione pendest, nihil est. Legendum forte:

— 'Açyılar 'Oçlan sida xəqdin.

Fama adhus manet, II a — sequent — xequent — (it) sola 'Aeyrian belon, i. e. ad Mycenas, quas ad pedem horum montium sitas esse, Pausanias attents lectus docebit. Pani autem a poëta hoe officium demandatur, ut filio Mercurii, qui ob Myrtili cædem totam Pelopis domum exsilio devoverat. vid. Orest. 992. ibique Scholiusten

Montes Argivi a Pseudo-Plutarcho de fluviis (cap. Inachus) sic recensentur : Mycenæ, Apesantium, Coccygius, Athe-

Reiskii conjectura. Beck.

701. σελιαΐει φήμαις,] Apollonides in Anthol. H. Steph. p. 11.

Θρηπόνε φάττης πολούς λόγος εἰς ἐμὸν ὅμεμα ῆλειθο

Musg.

705

Πνίοντ', ἀγρῶν ταμίαν,

Χρυσέαν ἄρνα καλλιπλόκαμον
Πορεῦσαι: πετρίνοις τ' ἐπιστὰς
Κᾶρυξ ἰάχει βάβροις,
'Αγορὰν, ἀγορὰν, Μυπηναῖοι,
Στείχετε, μακαρίων

710 'Οψόμενοι τυράννων Φάσματ' ἀδείματα: χοροὶ δ' `Ατρειδᾶν

715

710 .

Spirantem, ruris dominum,
Agnam aureo pulchroque vellere conspicuam
Misisse. Et saxeis instans
Gradibus præco exclamavit,
Ad concionem, ad concionem, O Mycensi,
Ite, beatorum

710 Visuri tyrannorum portenta

Terroris expertia: Chori autem Atridarum

705. Χεωτίαν ἄενα παλλισλόπαμον] De aureo Atrei agno, a quo regni fatum pendebat, quem quod Thyestes adulterates Adrope, Atrei, fratria, uxoris, ope aurripuarat, exsilio primo muletatus, mox filorum carnibus convivio exceptus; unde Pelopidarum domui tot mala; Vide Euripidis Scholiasten ad Orest. v. 803. et ad v. 995. item que nos ad Iphigen. Taur. v. 196. Eustathium denique etc.

Harnes.
Ut metri, quod periodicum est, constet
tatio, legendum zalliveze, pulchro vellere. Heath.

707. βάθερη, ] Ita MSS. tres, ut legendum viderat Scaliger. Ed. Victor. βαράθρης. Musg.

Κάσος ίαχιι βάθρως, ] Κήσυς Ιάχιιν στοτριους βάθρως Ισιονάς. Κήσυκις γλο Ινί στοτριους βήμασι στάντις νὰ δημόσια Ικήσυς βη. Και όταν άγοροθοί ικάλεσαν, Ίλεγον Αγοράλ, άγορὰν στίχινη, Μυπηναϊώ, δ΄ Αθηναϊώ. Έν βουλαϊς Αρώνησαν πηρόσσους Τίς άγοριών βωίλιναι. Vid. ad Suppl. v. 448. Olim νετο βαράθρως male legebatur; Scaliger Εάθρως emendavit. Barnes.

448. Ulm vero μαρασγοις maio τεχουστις; Scaliger βάθροις emendavit. Barnes. Κάροξ ed. Victor. 708. 88. 'Αγορὰν, ἀγορὰν Μυπνικί οι στοίστει μαπαρίου | 'Οψόμενοι τυράνιου | Φάρμαστα, διέμαστα χορεὶ δ' 'Ανρεδᾶν, ed. Victor.

710. ε. Όψόμεια τυχάνια: φάσματα, διίματα. Agitur de agna aureo vellere instructa, unde rixa et omnis generis calemines in Pelopis familiam invasarant. Verba que adscripaimus praeconis sunt, Mycenarus incolas ad agnam nunc primum a Pene adductam, conspiciendam invitantis. Unde apparet verbum limars huic loco parum convenire: cum ista agna neque per se esset terribilis neque tum quiaquam suspicari posset, quot calamitatum, quot rixarum et casdium auctor esset futura. Quare legam:

'Οψόμινα τυχάνιαν φάσματα, θαύματα.

Jacobs.

φάσματα, διίματα: ] Appositio aliquando epitheti locum supplet, ut hic: φάσματα, διίματα, pro δυματάντα φάσματα.

Barnes.

βάσματα, δύματα: ] Musgravius edidir

βάσματ ἐδύματα. Equidem a vulgata
lectione recedere dubitavi. Tale enim
portentum, ut a diis missum, sine horrore
esse non poterat. Hermannus satis probabiliter δύγματα. Quod metrum attinet, in fine versus videtur aliquid dessese.
De Verse. Dochm. p. 18. inserui καὶ,
omissa in proximo versu particula δ. Erfurdius conjiciebat καμμα pro χαρά et in
antistrophico legebat χεννόμαλλο. Si
verba φάσμανα δύματα pro dochmio accipias, in antistrophico legere possis κὰν κι







#### Н Л Е К Т Р А.

461

'Εγέραιρον οίκους. Θυμέλαι δ επίτναντο χρυσήλατοι. Σελαγείτο δ αν άστυ Πῦς ἐπιδώμιον 'Αργείων. 715 Λωτός δε Φθόγγον κελάδει Κάλλιστον, Μουσᾶν θεράπων. Μολπαί δ' ηύξοντ' έραταὶ, Χρυσίας άρνος ώς ἐπίλογοι

वेभगावमहाक्षेत्रे व.

720

Exornabant domos, Templa autem pandebantur aurata, Splendebatque per urbem 715 Ignis Argivorum aris impositus. Tibia vero sonum resonans edebat Suavem, Musarum famula. Cantusque amabiles geminabantur De aureo agno, in contemptum

esserar exur, i. e. accepiuse. Sed fateor, nullam harum emendationum veram mihi videri. Quare antiquam lectionem utro-bique retinui. Ultimum quidem strophæ versum facile antistrophico facias respondere, particula d' post 'A-quia, collocata, sed quum de vitii ratione et sede non satis constet, ne boc quidem novare volui.

712. 'Argada, i. e. Atrei et gentis ejus. Sie Soph. Œd. Col. 1066. Onrada de Theseo cum militibus suis. Scidl.

713. Θυμίλω] Quid proprie significaret Sυμίλη, non videtur Polluci satis certo constituse. Sic enim ille Lib. IV. sect. 123. iezásten, is ş nai à Sunian, iles bû-ná es oben, iles bonés. Collatis tamen locis tragicorum, in quibus ea vox occurrit, videor mihi statuere posse, 9υμίλην primario sensu esse, atrium amplum, et magni-ficum, sive id in regum divitumque edi-bus, sive in Deorum templis, esset. De postremo hoc genere adhibetur Euripid. Suppl. v. 73. Ion. v. 46. v. 114. et v. 128. Pratine apud Athenseum, p. 617. Altera notio unice convenit Æschyl. Suppl. v. 677. Eurip. Iph. in Aul. v. 152. Locus, quem tractamus, alterutram quidem admittit, sed priorem commodius. Solenne enim in magna publicaque latti-tia erat templa Deorum sacrificandi causa aperire. Plutarchus Parallel. p. 422. zar

εύθυς είρο ανίφητε στεφανηφορούντων. Idem. p. 496. πας δι ναις ανίφατο και στεφάκου καὶ θυμιαμώτων δι πλόρης. χροσόλατο θυ-μίλαι, ut χροσόρως είκους, Ion. v. 155. χροσόρως θριγκούς, Iph. in Taur. v. 190.

leferares Heath. vertit : adibantur ; se Reisk. corrigit isidearre, i. c. isrige

istirvarro] Si vera hæc lectio est, rec Musgravius explicuit aperiebantur. Sed quod emendavimus de Versa. Dochm. p. 18. irianere, id etiamnum verum puto, aliter tamen explico: are opplebantur scil. sacrificiis. Simillimus est lecus Æschyli Suppl. 681.

> παὶ γιςαςιῖσι πε<mark>ισβυτοδέπαι γιμόνται</mark> Sullian, Christen S', de alice at rimare.

In quo attende etiam ad illud φλιγόστων, quod nostro σιλαγείσε στη respondet. Επίστων τον et Ισίσελον confusa sunt Hesiod. Scut. Herc. 291. Seidl.

116c. 291. Scial.
716. a. Δωτός δὶ φθόγγον πελάδει πάλλιστον Μουσῶν Θεράτων] 'Ο δὶ λώττιος αὐλὸς,
Μουσῶν Θεράτων, ἄγουν Μουσιπὴν διακονῶν
πάλλιστον φθόγγον ἱπελάδει. "Οτι δὶ λόλοὶ
ἄροστοι ἱπ λωτίνου ξύλου ἰγίνοντο, ἄνωθεν
ἡμῶν διδήλωται. Vide ad Troad. v. 546.

705

Πιέουτ', ἀγρῶν ταμίαν,

Χρυσέαν ἄρνα καλλιπλόκαμον
Πορεῦσαι· πετρίνοις τ' ἐπιστὰς
Κᾶρυξ ἰάχει βάθροις,
'Αγορὰν, ἀγορὰν, Μυπηναῖοι,
Στείχετε, μακαρίων

710 'Οψόμενοι τυράννων Φάσματ' ἀδείματα: χοροὶ δ' ᾿Ατρειδᾶν

Spirantem, ruris dominum,
Agnam aureo pulchroque vellere conspicuam
Misisse. Et saxeis instans
Gradibus præco exclamavit,
Ad concionem, ad concionem, O Mycensi,
Ite, beatorum

710 Visuri tyrannorum portenta

Terroris expertia: Chori autem Atridarum

705. Xewias ĉera anllurlónapor De sureo Atrei agno, a quo regni fatum pendebet, quem quod Thyestes adulterates Altrope, Atrei, fratria, uxoris, ope surripueret, exsilio primo mulctatus, mox alforum carnibus convivio exceptus; unde Pelopidarum domui tot mala; Vide Euripidis Scholiasten ad Orest. v. 803. et ad v. 995. item que nos ad Iphigen. Taur. v. 196. Eustathium denique etc.

Barnes.
Ut metri, quod periodicum est, constet
zatio, legendum zalliveze, pulchro vellere. Heath.

707. βάθχους,] Ita MSS. tres, ut legendum viderat Scaliger. Ed. Victor. βαςά-

Θρας. Μιες.
Κᾶροξ ίάχει βάθροις,] Κῆροξ ίάχειν συσείνει βάθροις Ισιστάς. Κάρυτες γὰς Ιπ' στιστάσεις βάμασι στάττες τὰ δημόσια Ιπίφυξα. Και δταν άγεριδεί Ιαάλεσαν, Ίλιγον. 'Αγαράν, άγερὰν στείχετε, Μυπυναίοι, ἢ 'Αθηπαίοι. 'Εν βουλαίς ἡρώτυσαν απρώσσοντες' Τες ἀγεριόνο βνώλεται. Vid. ad Suppl. v. 448. Olim νετο βαράθροις male legebatur; Scaliger βάθροις emendavit. Bornes.

445. Ulm vero μαρασχως mane τεχτοποτιτ; Scaliger βάθρως emendavit. Barnes. Κάροξ ed. Victor. 708. 55. 'Αγορὰν, ἀγορὰν Μυπηναϊ οι στοίτει μαπαρίων ['Οψόμενω τυράνων | Φάρματα, διέματα χορὰ δ' 'Αγορὰδι, ed. Victor.

710. s. Όψήμησι τυχάνται φάσματα, δίματαAgitur de agna aureo vellere instructa, unde rixa et omnis generis calamitates in Pelopis familiam invasarant. Verta que adecripaimus præconis sunt, Mycenarum incolas ad agnam nunc primum a Pame adductam, conspiciendam invitantis. Unde apparet verbum διίμανα huic loco parum convenire: cum ista agna neque per se essot terriblis neque tum quisquam se essot terriblis neque tum quisquam se casot terriblis neque tum quisquam rixarum et casdium auctor esset futura. Quare legam:

'Οψόμενα τυ<del>ςάνιαν</del> φάσματα, θαύματα.

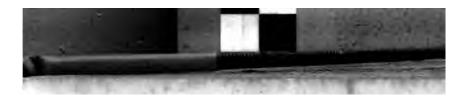
Jacobs.

710 .

715

φάσματα, διίματα: ] Appositio aliquando epitheti locum supplet, ut hic: φάσματα, διίματα, pro δυματώντα φάσματα.

Barnes. βάρματα. δάμματα. Musgravius edidite φάρματα ἐδάμματα. Equidem a vulgata lectione recedere dubitavi. Tale enim portentum, ut a diis missum, sine horrore esse non poterna. Hermannus satis probabiliter δάγματα. Quod metrum attinet, in fine versus videtur aliquid dessee. De Versa. Dochm. p. 18. inserui καί, omissa in proximo versu particula δ. Erfurdius conjiciebat κάμαι pro χαρά et in antistrophico legebat χενώμαλλα. Si verba φάρμανα δύμματα pro dochmio accipias, in antistrophico legere possis τὰν κι



#### НАЕКТРА.

461

Έγεραιρον οἴκους.

Θυμέλαι δ' ἐπίτναντο χρυσήλατοι.

Σελαγεῖτο δ' ἀν' ἄστυ

715 Πῦς ἐπιθώμιον ᾿Αργείων.

Λωτὸς δὲ Φθόγγον κελάδει

Κάλλιστον, Μουσᾶν θεράπων.

Μολπαὶ δ' ηὕξοντ' ἐραταὶ,

Χρυσέας ἀρνὸς ὡς ἐπίλογοι

वंभगातम्हाक्षे वं.

720

Exornabant domos.
Templa autem pandebantur aurata,
Splendebatque per urbem
715
Ignis Argivorum aris impositus.
Tibia vero sonum resonans edebat
Suavem, Musarum famula.
Cantusque amabiles geminabantur
De aureo agno, in contemptum

enerar exur, i. e. accepisse. Sed fateor, nullam harum emendationum veram mihi videri. Quare antiquam lectionem utrobique retinui. Ultimum quidem strophe versum facile antistrophico facias respondere, particula è post 'Arquièr collocata, sed quum de vitii ratione et sede non satis constet, ne hoc quidem novare volni.

712. Avenda, i. e. Atrei et gentis ejus. Sie Soph. Œd. Col. 1066. Once la de Theseo cum militibus suis. Scidl.

ιύθυς λεόν ανίφητι στοβανοβαρούντυν. Idam p. 496. τᾶς δὶ ναὸς ανίφατο καὶ στιβάνων καὶ θυμιαμάτων ἄν πλάρης. χρυσάλατοι θυμέλαι, ut χρυσάριο οίκους, Ion. v. 155. χρυσάριο θριγκούς, Iph. in Taur. v. 190.

leierares Heath, vertit : adibentur; see

leierare) Si vera hac lectio est, recte Musgravius explicuit operachanter. Sed quod emendavimus de Versa. Dochma p. 18. leierare, id etiamnum verum puto, aliter tamen explico: are opplebanter scil. sacrificiis. Simillimus est lecus Æschyli Suppl. 681.

nad prenedies neusporodina predictor Dopakas, starbircor B', de nitre ad ripares.

In quo attende etiam ad illud pheyioren, quod nostro eshayaire ene respondet. Estrever et Isterno confusa sunt Hesiod. Scut. Herc. 291. Seidl.

ταστ. 291. δεταί.
716. α. Λωτός δι φίσγγον πελάδα πάλλιστο Μουσία Οιράπων] 'Ο δι λώτινος αὐλὸς, Μουσία Οιράπων, ήγουν Μουσιαλο διακούα πάλλιστος φθόγγον Ιπελάδα. "Οτι δι Λύλοι άροται Ιπ λωτίνου ξύλου Ιγίνουτο, άνωθε ήρω διδήλωται. Vide ad Troad. v. 546.

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

yae surais
ρίλ <b>α</b> ν 725
ζει πρός
96
ràv zsęó-
ιαλλοι
<b>73</b> 0
$\hat{z}_{\zeta}$ stroops) $\beta$ .

720 Thyestis: clandestino concubitu Cum seduzisset uxorem Atrei Charam, prodigium extulit ad suas Ædes. Reversus autem In concionem, proclamavit se cornigerum 725 Habere aureo vellere spectabilem

In ædibus gregem. Tunc vero, tune lucidas

717. Κάλλιστσι,] Απ πάλλιμοι ob me-

trum. Mug.
719. desie leilepul MSS. tres desie is leilepu, quod recipi fortame debuit cum minima distinctione post desie, ut leilepu, valest carmina, vel formula incontential. tatorie. Certe ieraliyas potestatem verbi ierases pluribus in locis habere mihi videtur. Aristophan. Equit. 416.:

Εξητάτου γάς τοὺς μαγείςαις, ἐπιλίγου τοιαυτί.

Lucianus Necyom. jārir rus masçàs istλίγων et paullo post: μιτά γοῦν τὴν ἰσφδήν. Idem Dialogo Melisse et Bacchidis: va-Θυμιὰ τῷ Θύν — ἐ ειλίγα δὶ ἀμφῶν τὰ ἐνό-ματα. Sic et verba Latinis nonnunquam sunt incantamenta. Ovid. Metam. XIV. **301.**:

Verbaque dicuntur dictis contraria verbis.

De Historia videndus præ omnibus Scholiastes ad Orest. v. 803.

nonnunquam adhibent

Athenæus: ieridiyoreis paeri pverina, p. 496. B. Musg. ἐπίλογω Heath. reddit: electionem de-

clarant's Thyesta. Atreus cum in gregibus haberet agnum aureo vellere insignem, Thyestes eum surreptum populo ostendit, sicque regnum nactus est. Conf. Schol. Orest. 803. Beck.

άριλε, ώς] Illud ώς omissum in editio-nibus offerunt Musgravii libri tres. Re-cepi, quod alias metra sibi non respon-dent. Proxime pro lov) λόγος legitur vulgo leiλεγω. Que lectio si quam ex-plicationem admitti, explicanda est ώς i vikiyavan, scil. vai, siganivan, ut additus fabula. Sed paucis, opinor, hac expli-catio placebit. Musgravius vocem i vikaya interpretatur carmina, vel formulæ incantatoriæ, quem significatum nec pro-bavit, nec, si probasset, huic loco conveniret. Minus etiam ferri potest Heathii ratio, qui electionem vertit de regui successione Thyestæ intelligens. Ceterum, nisi strophicum versum mutare dubitassem, locum ita potius correxissem:

geverius deries, iori dépos, Ovioren. et in stropha:

#### Reveius aesa naddintense nociveau

qui numeri paulo inferius recurrunt, v. 731. Vocem signasse commemorat Pol-Vocem signasses commemorat Pollux VII. 35. Seidl.

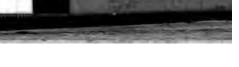
720. a neupinis yae turnis IItiens aloxor]
'Ateinro, riv' Areins yorninn. Hinc Ovid.
Trist. Lib. II. ad August. Si non Aëropen Frater sceleratus amasset, aversos Solis non legeremus equos. Barnes.

722. 3. Ιπεομίζει στος Δώματα· i. e. ίξ Ατείως δωμάτων πομίζει στος τὰ Ιαυτοῦ δώματα. Scidl.









#### Н Л Е К Т Р А.

463

735

"Αστρων μεταβάλλει όδοὺς Ζεύς, καὶ φέγγος ἀελίου, Λευκόν τε πρόσωπον αους. Τὰ δ' ἔσπερα νῶτ' ἐλαύνει Θερμά φλογί Βεοπύρω. Νεφέλαι δ' ενυδροι προς άρατον, Έηραί τ' Αμμωνίδες έδραι Φβίνουσ' ἄπειροι δρόσου, καλλί-

Astrorum mutavit vias Jupiter, et lumen solis, Candidumque vultum Auroræ. Per occiduas autem impellit plagas, Calentes igne cælitus rutilante. Nubes porro aquose ad Arctum ibant Siccaeque Ammonides sedes Exarescunt roris expertes, pulcherrimis

724. Δ' εἰς ἀγόρες,] 'Αγορὰ, vox notissima, Αγορις etiam Homero usurpata, ut nota-vimus ad Iphig. Aul. v. 753. "Αγορος de-nique, que hic occurrit, Hesychio et Phavorino probatur, et exponitur agenena, στρατός, η καὶ δημηγόρος. Barnes. 724. s. Its disponit Heath.:

730

735

730

735

. Δ' els dyogoùs de re antispasticus hemiolius-Tàs sigliceas izus zperimattes asynarietus ex dimetro dactylico et penthemimeri iambica.

Beck.

725. χευτίμαλλο:] Metrum poscit χευτίμαλλο: Musg. 726. στίμνο:-] Infrequens hic usus vocabuli et audax, σείμνη pro singulari δίε, ἀρείον, ἀμνές. Grex pro ovis, agnus, quod raro alias inveneris. Ovis autem pro grege haud adeo infrequens aut ignota est figura. Notum est autem, hic non nisi singularem ovem intelligi. De aureo vero hoc agno vide supra ad v. 705.

Barnes. δώμα,] Vulgo δώματα [sic ed. Vic-tor.] quod dudum alii emendarunt. Seidl. Versus est penthemimeria iambica. ... rsus est penthemimeris iambica; ut strophico respondent, leg. narà luna.

727. s. Ties di eies faunds "Asreus puru-inde Baneca Thyest. v. 790. βάλλει Βοὸς] Seneca Thyest.

Quo terrarum Superumque parens, Cujus ad ortus noctis opaces Decus omne fugit, quo vertis iter, Medioque diem perdis Olympo? Cur, Phæbe, tuos rapis adspec-tus, etc. Totus fere Chorus ad Anem actus quarti. Vide supra ad v. 720.

728. μιταβάλλυ] MSS. tres. μιταβὰς. egendum metri gratis μιτίβασ', vel Legendum metri μιτίβαλλ'. Μυις.

μιτίβαλλ' metri gratia emendat Heath.

μιτίβασ'] Vulgo μιταβάλλι, quod lectionis nostræ explicatio est. Seidl.

730. Minus plene distinguendum post dos; nam accusativi piyyos et reisuros reguntur a v. ilashu. Heath.

732. Stepad, i. a. Stepad ytrópsva, Ste-tasSirva, sivo dort Stepad ytrópSva. Scidl. 733. noilas d'Ind. v. depv. scil. ticl.

794. Engal] Recte notat Barnesius, hoc loco, ubi aitum est Hammonis templum, non convenire, sed regioni tantum, per quam illuc ibatur. vide Q. Curt, Lib. IV. Musg.

Angai e' 'Authorids; Beat] Ammonis, sive Hammonis Jovis, templum et oraculum erant in Libyæ desertis, de qua re copiose Quintus Curtius Histor. Alexan-dri M. Lib. IV. ubi sterilitatem loci are-

στων όμερων Διόθεν στερείσαι. 740 Λέγεται, τὰν δὲ πίστιν антивтероф В. Σμικράν παρ' έμοί γ' έχει, Στείψαι Βερμάν ἀελίου Χρυσωπον έδραν άλλάξαν-740 τα δυστυχία βροτείω, 745 Oraraç Erezer dizaç. Φοδεροί δε βροτοίσι μύθοι Kiedos Reds Sien Sieaniais. 📆 Νού μνασθείσα πόσιν κτείνεις 745 Κλεινών ξυγγενέτεις άδελφών. 750

Imbribus a Jove private.

Fertur, sed fidem

Parvam apud me taltem &c obtinet,

Vertisse calidata Sol

740

Auream sedem, mutantem

Hominum malo,

Ob mortalium injustitism.

Formidabiles vero mortalibus & sermones,

Lucrum sunt ad Deorum cultus.

745

Quorum non memor maritum occidisti,

Inclytorum mater germanorum.

nosi notaf, et oraculum ejusque sedem optime describit. Vide etiam lexicographos. Quod autem fontibus et aquis careant he sedes, testatur Euripides in Alcest. v. 115. Elv lei vàs à videou l'Apparades l'est, etc. Quod tamen de locis intelligendum, per quos ad hoc oraculum eundum; ipse enim locus, ubi templum erat, mirifice fontibus et arboribus et fractibus beatur; ut idem docet Curtius ibidens. Barnes.

Aparilis, Dea, i. e. Libya. Scidl. 785. érueideren.] Ita bene Bothius idemque conjecerat Hermannus. Legebatur éruen deires. Seidl.

Accuratius respondebit metrum antithetico, si pro φ3/100ν legas φ3/100νση — Distingue autem post δχύσου. Heath. φ3/100νσ ed. Victor.

christer' ed. Victor.

786. ἐμβριν Διθιν στιριϊσιι.] 'Ομβριν τοῦ εἰριποῦ στιριβιϊσιι. In Ægypto enim nunquam pluit, Nilus illis sufficit, unde et dicitur 7.19; Αἰγόντοις, ἔτι Διὸς δίπαν τὸν γῶν ἐδριῶι. Vid. ad Helen. v. 2. Liby-

ca autem desertus raro pluviis irrigatur, et tum quidem nihilo plus fœcundatur. Διάθη, autem pro la Διλη, dicitur et la Διάθη, pleonasmo, et laδιάθη, junctim. Στιρώσα autem pro στιρηθώσα Attice dicitur; de qua re vide ad Iphigen. Aul. v. 357. Barnes.

797. 8. Alystan vàn lì mistan Emmeàs mae lumy lxis,] Lege rábi li. Por. 739. âthiou] Optime Canterus âthios. Pro Signàs Barnesius, errore typographico, Signàs. Metrum postulat Signos.

799. a. Treitias Signals divine representis less divineral Vel Dia, aut Zāra, intelligi debet et continuari ex pracedentibus, vel certe cum Cantero et Scaligero divine legendum. Sed quia v. 799. Zim occurrit, et potest hic apte et sine tilla violentia intelligi, nimi muto. De Solis autem regressu ad Thyestei convivii conspectum nos supra ad v. 797. et ad Iphigen. Taur. v. 817. Burnes.

άιλίου] Etiam mihi magis placet Can-





#### ARGUMENTUM ACTUS QUARTI.

Dum ad strepitum et inconditum quendam clamorem stupent Electra et Chorus, accedit Nuntius, qui proliza narratione sublatum per insidias Ægisthum memorat. Sequitur gratulatio et tripudium Chori et Electra. Mox coronas fratri Orestae et Pyladae parat Electra, utpote qui de pessimo tyranno victoriam feliciter reportarint. Hinc ad mortuum Egisthum invectivam dirigit per effictionem; ubi violatæ semel pudicitiæ consequentim enormes, opum per scelera partarum instabilitas et debita parricidio vindicta memorantur Orestes et Electra de matre quoque perimenda deliberant. Qua in re implacabilem viraginis animum videre licet, que etiam fratrem ad matricidium excitat. Clytemnestra tandem supervenit, ad spectatorum usque invidiam felix et numeroso barbarorum mancipiorum satellitio stipata. Sequentur dum orationes judiciales, Clytmonestrm conden-Agamemnouis a se perpetratam defendentis, et Electra defensionem istam refutantis. Chorus deplorat Pelopidarum calamitates. Clyteennestra ab Oresta filio in vindictam patris ab illa cæsi occiditur.

# ΧΟ. Έα, ἔα· Φίλαι, βοῆς ἡκούσατ, ἢ δοκὼ κενὴ 'Υπηλθε μ', ώστε νερτέρα βροντή Διός;

Cho. Eis, eis, amica, vocemne audivistis, an vans opinio Subiit me, ut infernum Jovis inferni tonitruum?

teri et Scaligeri ἀίλιον, quam ad ἀλλά-ξαντα intelligere Δία. Scidl.

740. Allagara primam corripere non potest, ut Heathius opinatur, sed videtur eo loco versus longam admittere. Glyconeis hanc libertatem vindicavimus supra ad v. 122. nec differt hic versus a glyconeo, nisi quod una syllaba ab initio est brevior. Quidni igitur eandem libertatem habuerit? Seidl.

ous enim Ionicus est a majore ex Ionico ditrocheso. Heath.

742 Inate Mans. ] Et metrum et sen tentia postulare videntur l'un' Admini. Musg.

frant dinas.] Non male Musgravius conjicit fran ddmins, neque tamen hoc metrum postulat. Vulgatam Latinus interpres vertit: mortalis pana causa. Immo vertendum: mortalis judicii causa, i. a. propter vind ctam. quam illi fratres interse exercuerunt Scidi.

744. Kieles :: ] Delevi M, auctore M8. Musg. Rieder di ed. Victor.

745. Metri causa Heath. corrigit: Ω, où praodièra cien facture. Ita versus crit antispasticus cohoczquérieres dime-ter hypercatalectus, ex dispondes, qui in

stropha pentasyllabus, epitrito secundo et syllabe.

artisus ap. Barn. est vitium typogr. pro serious. Beck.

Vox rarissima, et 746. supprirues] vix alibi. credo, occurrena. Vis ejus cognoscitur ex voce yintuga, mairem significante, unde sequitur, evyprifues esse, quæ simul procreavit. i. e. simul cum ma-

gue amu priceou. 1. e. simul cum ma-rito. [Idem observarat Heath.] Muss. Khuno enyprirus abihon.] Si enyprirusa pro enypriru aut enypris. per nhuno abihon intellige Castorem et Pollucem, fratres Helenn et Clytermes Hec tamen significatio fere Euripidi singularis; quanquam haud ounni puti singuiaris, quam rationis expers. Et eam videtur ip poëta defendere, v. 98.), ubi de eade Clytemnestra dicit: Ilai Todaçus, a v. 1063. et 1234. etc. Sin evyeneuge pro miruen, aut mirue sumitur, addito ein, ob Agamemnonis conjunction τ πλιιτών άδιλφών intellige Grester Riectram et Chrysothemin. Hi enin erant Agamemnonis et Clytamnestra li-beri. Quanquam Æmilius Portus pro Chrysothemin habeat Antigoness, que certe Œdipi erat filia. Bernes.
Actus tertii initium hic constituit

'Ιδοὺ τάδ οὐκ ἄσημα πνεύματ' αἴρεται'
750 Δέσποιτ', ἄμειψον δώματ', 'Ηλέπτρα, τάδε. 755
ΗΛ. Φίλαι, τί χρῆμα; πῶς ἀγῶνος ἥπομεν;
ΧΟ. Οὐκ οἶδα, πλὴν εν, φόνιον οἰμωγὴν κλύω.
ΗΛ. "Ηκουσα κἀγώ' τηλόθεν μεν, ἀλλ' ὅμως.
ΧΟ. Μακρὰν γὰρ ἔρπει γῆρυς, ἐμφανής γε μήν.
785 ΗΛ. 'Αργεῖος ὁ στεναγμὸς, ἢ φίλων ἐμῶν; 760
ΧΟ. Οὐκ οἶδα πᾶν γὰρ μίγνυται μέλος βοῆς.
ΗΛ. Σφαγὴν ἀϋτεῖς τήνδε μοι' τί μέλλομεν;
ΧΟ. "Επισχε, τρανῶς ὡς μάθης τύχας σέθεν.

760 ΧΟ. "Ηξουσιν' ου τοι βασιλέα φαυλον κτανείν. 7

ΗΛ. Οὐκ ἔστι· νικώμεσθα· ποῦ γὰς ἄγγελοι;

En isti non obscuri spiritus attolluntur.

750 Electra domina, domos has egredere.

Ele. O amice, quid rei est? quomodo in certamine procedimus?

Cho. Haud scio, præter hoc unum funestum clamorem audio.

Ele. Audivi et ego procul quidem, sed tamen audivi.

Cho. Procul enim serpit vox, clara nihilominus.

755 Rie. Argivusne, an meorum amicorum est iste gemitus?

Cho. Ignoro: nam confusus est totus clamoris sonus.

Ele. Cadem mibi banc loqueris; quid moramuz?

Cho. Mane; donec cognoscas liquido fortunas tuas.

Ele. Non licet, victæ sumus: ubi enim nuncii?

760 Cho. Venient: haud enim res levis est regem occidere.

Prev., et supra v. 487. actum secundum inchoari jusait. Beck.

soppositues] Bene Heathius: sin wi-

συγγείτυμα] Bene Heathius: σὰν στ΄συ γετίτυμα. Κλισοί ἀδιλφοί sunt Orestes et Electra. Seidl.

747. a. Ez, la: βίλαι, βιῆς ἡκούναν', ἢ δεκὸ κικὴ 'Τνῆλ9ί κ'.] 'Εκ, la, νοχ admirantis Chori, et extra versum eminet;
de qua re nos plus semel monuimus. Vid.
ad Herc. Fur. v. 1079.

φίλαι, βοῦς ἡπούσαν.] E longe strepitum videtur Chorus audire; qui ex Ægisthi cude sit excitatus.

Benė] 'H δεπὸ, ut Anτὸ, est vox Euripidi fire propria, idem valens, ac δίπαμες, Trond. v. 413. aut δίπενες, Oppian. Cynneg. Lib. II. v. 505. aut δέγμε, δέζεεμε, Electr. v. 383. aut denique commune illud δέξει. A δεπὸ autem fit ἀδέπες, Trond. 793. not. ut a δέπεις et δίπημε, άδακένες. Barnes.

dense Heathius: "'H dense vox Euripidi fere propria est juxta Barnesium, qui addidisse etiam debuit, apud illum non nisi hoc tantum in loco legi. Corruptam igitur puto, et dénse legendum. Δέκην, δέκηνο, Hesych." Non audeo mutare. Etiam δέκης valet δέκηνο, vid. Hesych. v. δεκής et ejus interpp. coll. Etym. M. p. 538. I. 46. Immo Albertius ad Hesych. v. δέκην "Arcadius Grammaticus ineditus: δέκκη, δέκη, ά δέκηνος." Corrigendum puto δεκκό, δέκη, ά δέκηνος, δέκ

750. Δίσναι', ἄμινψο δώματ',] Electra jam ante Chori principium e scena exierat, et intra domum se receperat, ad aptandum sibi gladium; ei forte frater suo proposito excideret. Quare illam Chorus, subito clamore audito, hortatur, domum exeat





#### HAEKTPA.

#### ΑΓΓΕΛΟΣ.

 ${}^{3}\Omega$  καλλίνικοι παρ ${}^{4}$ ένοι Μυκηνίδες, Νικῶντ' 'Ορέστην πᾶσιν ἀγγέλλω Φίλοις, 'Αγαμέμνονος δε Φονέα πείμενον πέδω Αίγισθον άλλα θεοίσιν ευχεσθαι χρεών. 765 ΗΛ. Τίς δ΄ εἶ σύ; πῶς μοι πιστὰ σημαίνεις τάδε; 770 ΑΓ. Ούχ οἶσβ' ἀδελφοῦ μ' εἰσορῶσα πρόσπολον; ΗΛ. ΤΩ φίλτατ, έκ τοι δείματος δυσγνωσίαν Είχον προσώπου νου δε γιγνώσκω σε δή. Τί φής; τέθνηκε κατρός έμου στυγνός φονεύς; 770 ΑΓ. Τέθνηκε δίς σοι ταύθ', ά γοῦν βούλει, λέγω. 775

#### NUNCIUS.

O præclaram victoriam adeptæ virgines Mycenides, Vicisse Orestem amicis annuncio omnibus Agamemnonisque interfectorem prostratum humi, Ægisthum: quare Deos precari oportet. 765 Ele. Tu vero quis es? quomodo hæc mihi certa nuncias?

Nun. Nescis, quod fratris me ministrum vides? Ele. O charissime, præ timore non facile agnoscere Faciem potui: nunc vero plane agnosco te. Quid ais? obiîtne patris mei odiosus interfector?

770 Nun. Obiît. Bis tibi hæc, quæ certe cupis, dico.

ut de hoc inopinato tumultu inter se de-"Autrior douar' itaque pro deμάτων Έιλθι vis mutationem indicet, etiam mutationem loci significat. Barnes.

757. epayên divaî; v. μω'] Hesthius: "Verte: hanc mihi cedem peragendam esse clamore tuo (immo voce tua) mones; quid moramur? De sua enim ipsius cæde loquitur Electra. Vid. supra v. 700—703." Bene ille, quod cetera attinet, sed vocem က်းစီး non intellexit, quæ, si sensum sy tas, non pertinet ad spayin, sed ad illa, que dixerat Chorus, perinde ac si dixisset radi auris, lus spayin, cum hac miki nuntias, nuntias (hortaris), ut me occidam. Seidl.

760. Pro Of en Valck. legit: Ofen

763. pain Wid. supra ad v. 599. Seid. poin ultimen producit. Hinc, no nem producit.

spondeus quartam sedem habeat, legen-

Ayamimoos tooia 31 zeimoo albe

aut tantum possa legendum; sed in poëta Attico minus placet accus. Ionicus.

769. Ti pis ; vidran waveis luoi everrès φοιύς;] Ita ut clarius sonaret versus et expeditius curreret, rejeci 7', male irrepserat inter eargi, et imil.

ruτεδι μωῦ] Quod has voces distinction of the state of t

Tures y' insi ed. Victor.

770. r' ais', cadem, non raïs', hac. Mug.

Timmer die on rand', & your hobbu, hi

ΧΟ. Ω θεοί, Δίκη τε πάνθ' όςῶσ', ἦλθές ποτε. ΗΛ. Ποίω τρόπω δε, καὶ τίνι ρυθμώ φόνου Κτείνει Θυέστου ταῖδα, βούλομαι μαθεῖν. ΑΓ. Έπεὶ μελάθρων τῶνδ ἀπήραμεν πόδα,

775 Εἰσδάντες ἦμεν δίπροτον εἰς ἀμαξιτον,
"Ενθ' ἦν ὁ πλεινὸς τῶν Μυπηναίων ἄναξ.
Κυρεῖ δὲ πήποις ἐν παταρρύτοις βεδώς,
Δρέπων τερείνης μυρσίνης πάρα πλόπους.

780

Cho. O dii, et Justitia omnia intuens, venisti tandem.

Els. Quo modo vero, et quo ordine cadis

Occiderit Thyseta filium, cupio discere.

Nuss. Postquam ab adibus hisce discessimus, pedem

775 Geminum immittentes in viam plaustrariam ivimus

Ubi clarus Mycenssorum princeps erat:

Forte autem hortis in irriguis ambulabat,

Carpens tenerae myrti coronas capiti.

ya] Cum supra dixerat Nuntius, Ægisthum solo prostratum jacere mortuum; nunc idem repeteus, dicit: Ti3naa\* lis on lipu. Qui enira lata audiebant, etiamsi sperte rem narratam audirent, bis aut ter illud repeti expetebant. Vide que nos ad Rhes. v. 281. Barnes.

Vis su] Olim legebatur Vissu, quod bene in duas voces distraxit Canterus.

τωῦς'] Æmilius Portus corrigit τωῦς', probantibus plerisque interpretibus. Mihi mutatione non opus videtur. Τωῦνα intelligo ἔνι τίθνημε. Ad proxima cf. Τroad. 74. ἴτνιμ', ឩ βνύλυ, τὰτ' ἰμοῦ.

772. τίπ [εθμῷ] De productione brevis vocalis ante litteram ε cf. Brunck. ad Comici Plut. 51. et Soph. Antig. 318.

774. σόλα regitur ab εἰσβάντες, non ab ἀσήραμεν. Sic ἰκβὰς σόλα, Heraclid. 802. ἀρβύλαν σροβὰς, Orest. 1476. σόλα δίαροστο, geminum pedem. Sic ἰσαλτα ζίφα, Iph. Taur. 324. δίβολον άποντα, Rhea. 370. Danique ἀσείρω sine accusativo legitur, Iph. Taur. 968. Rhes. 143. Μαιχ.

Musgravius võia jungit cum eleftivere et lingerer refert ad võia. Multo simplicior est vulgaris interpunctio, quam retinuimus. Negari quidem non potest, sieftainus võia recto dici, sed quidni etiam

àraiges mile vest, sive, quod idem est, aiges mile kart rois? Aiges mile Noster divit Hec. 951. «Hi la lapatres aigest. Hel. 1626. «ni rès mil aiges; Trond. 343. noites aige faux. Scidl.

novor ales bana. Seidl.

775. dingero sis analyris.] Scaliger legit sis dingero sis analyris.] Scaliger legit sis dingero si analyris. dingero sane de bivio recte dici potest, sed nec minus eleganter dingeros de curuli via, ob lavaro neorupa, quare, cum analyris, dicatur hac via, manest omnino per me dingeros. Ita quidem via strata lapidibus et equis apta dicitur i aringeros. Barnes.

citur in méneores. Bas apagras ed. Victor.

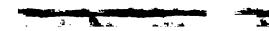
776. i alunie văr Munnaiar fină. De Ægistho hec Ironice dicuntur. Barnes. 778. néca] Ita jam voluerat Portus. Edd. Victor. nám. Sciell.

7/8. naçaj zia juni vocatali de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra de la contra de la contra de la contra de la contra del contra del contra de la contra del cont

sidto segúnod', dore r', du seine zdenie;

Histo requires in es nein reins y Soris ; ]
Cum olim misero hic locus errora fondabatur: ita enim legebatur: Histor, requireSi e' la reins y Soris : Canterus ennendatat, ut nos jam scripsimus, quam lectionem veram pronuntiarem, nini Scaliger
aliam lactionem sequa verisimilam profer-







#### Н Л Е К Т Р А.

469

'Ιδών τ' αυτεί. χαίρετ', δ ξένοι τίνες; 780 Πόθεν πορεύεσβ', έστε τ' έκ ποίας χθονός; 785 Ο δ' είπ' 'Ορίστης, Θεσσαλοίο πρὸς δ' 'Αλφεὸν Θύσοντες έρχόμεσω 'Ολυμπίω Δίτ. Κλύων δε ταῦτ' Αίγισθος, εννέπει τάδε Νον μεν παρ' ήμεν χρή ξυνεστίους έμολ 785 Θοίνης γενέσθαι, τυγχάνω δε βουθυτών 790 Νύμφαις έροι δ' έξαναστάντες λέχους,

Conspicatusque nos, clamat : salvete, O hospites, quinam estis?

780 Unde venitis et estis? qua ex terra?

Orestes vero respondit: Thessali sumus, cæterum ad Alpheum

Imus sacrificaturi Olympio Jovi.

Audiens autem hæc Ægisthus, hæc dicit,

Nunc quidem apud nos oportet convivas simul

785 Exhilarari convivio: nam boves immolo Nymphis: mane vero excitati e lecto

ret: Moder wogeberd' örreg in weing &Berig. Locus autem Homerico illi æmulus, Odyse. a'. v. 170. Tis; IliGir ils ardeur; τόθι τοι πόλις, ήδὶ τοαπις. Barnes.

Reisk. conjicit: wooder wogeberd' is vi, i φε τοίας χθίνας, vel τόθιν τοριότοθ', is τί ' Αργείου χθόνα. Beck. Musgravius valde probabiliter:

#### wides negitied', tore r' in neine admir;

Parum quidem elegans videri potest illud in woing Nords post wider. Similiter ta-men Æschylus Choeph. 653. wodaweg & Ei-100. 11. φ'. p. 1537. 1. 43. Bas. illud ποδαπός explicat per ποίου iδάφους ήτου χώσας, γής. Quarit igitur Ægisthus, quinam sint, unde veniant, et quænam corum retrie sit. Monadum tenam er teinim patria sit. Monendum tamen est etiam, ex Orestis responsione quæsitum quoque videri, cur venerint, aut saltem quo tenderent, unde tale quid poëtam scripsisse suspiceris:

## moder mogrice d' de d' ils moins x d'ories;

Verum potuit tamen Orestes prolixius respondere, ut respondet Copreus in Nos-tri Heracl. 135 seqq. Seidl.

781. 'Aλφω'n ed. Victor.

785. Ocime yeriedan,] Barnesius deine wiredan, quod, ut alia mittam, in convi-Vol. VII.

vis invitandis minime urbanum Melius igitur Dawesius, Miscell. Crit. p. 345. Θείτη γρινίε θαι. Malim tamen ἐμεῦ Θείτη γαισῦν θαι. vid. ad Iph. Taur. v. 953. Musg.

Gainn Ting Sau, ] Ita quidem nos, solitarii et nullo fiduciario nixi, nec tamen fiducia excidimus; cum enim ante hæc Goirne ymioSas scriptum erat, cum accusativo personse, id quidem nullo modo fer-endam vidit Josephus Scaliger, et pro Deirne substituit ed sur, acute satis ac tute, nisi 👊 in versu superiori præcedere mper vide-Nos itaque, quibus Euripides s tur Oungépupes, legimus réviedus pro 31-réodus, quam lectionem si semel admiseris, omnis illico difficultas abit. Homerus Iliad. c. v. 124. Econpisus inferere na? tur, Odyss. 7'. v. 428. 8'. v. 531. g. v. 251. g. v. 199. Quare hic loci sensus et ordo: Nor mir may hair gen duag conserious tina, nad hair gen wins au rourious tina, nad hair gen wins au rourious tina, nad hair gen wins au. συμαυνήσεις έμοὶ ly τῷ δαῖτα lyτύνει». Μη-μογευτίου δὲ, ὅτι οἱ παλαιοὶ "Ηρωις καὶ βασιλείς ήσαν αυτοδιάπονοι is ταϊς ίιξουργίαις παὶ Suciaic. παὶ ἄλλοις οἰστισινοῦν. Consule Sueines, und addas electrisies de hac re Cœlium Rhodigin. lib. X VIII. c. 36. Barnes.

Reisk. Saing yario Sas. Beck. Saing yario Sas, ] Legebatur Saine yario-u. Dawesius Miscell. Crit. p. 837. Sa.



#### 470

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Είς ταυτον ήξετ' άλλ' ίωμεν είς δόμους. Καὶ ταῦβ' ἄμ' ἡγόςευε, καὶ χερὸς λαδών Παρηγεν ήμας, οὐδ ἀπαρνεῖσΩαι χρεών. 790 Έπεὶ δ' εν οίκοις ήμεν, εννέωει τάδε. 795 Λούτς ώς τάχιστα τοῖς ξίνοις τίς αἰείτω, 'Ως άμφὶ βωμὸν στῶσι χερνίζων πέλας. 'Αλλ' είπ' 'Ορίστης, άρτίως ηγνίσμεθα Λουτροίσι καθαροίς ποταμίων ρείθρων άπο. 795 Εί δὶ ξένους ἀστοῖσι συνθύειν χρεών, 800 Αίγισω, ετοιμοι, πούπ άπαρνούμεσω, αναξ. Τοῦτον μεν οὖν μεθεῖσαν ἐχ μέσου λόγον Λόγχας δε θέντες, δεσπότου Φρουρήματα,

Eodem pervenietis. Sed ingrediamur domum Simulque hæc dicebat, et prehensa manu Deducebat nos, neque denegare fas erat. 790 Cum autem in ædibus essemus, hæc dixit, Lavacra quam celerrime quis hospitibus efferat, Ut ad aram stent prope aquam lustralem: Sed ait Orestes: modo lustrati sumus Lavacris puris ex undis fluvialibus.

795 Si vero fas est peregrinos sacrificare cum civibus, Ægisthe, parati sumus, neque, O rex, hoc recusamus. Hunc autem sermonem omiserunt de medio sublatum. Cumque deposuissent hastas, Regis tutamina,

(281. ed. Lips.) emendabat 90000 'yyssis-9as. Musgravius mavult 1900 '9000 ya-noosas. Dedimus quod proximum erat. Nam quum separatim recte dicatur eme-Tions thei Serio San et ourertione Soiry Serio-San, recte etiam dicetur conjunctim eureviews imi Seing yeriesas. Littera v et iota adscriptum sæpissime confusa. In versu antecedente noli tentare illa «ue' nui» et lusi. Verte: estote mihi conviva in hac mea domo. Scidl.

Ocimo perio San ed. Victor.

787. El; enirei siter', ] Quum mane e lecto exsurrezeritis, codem pervenicitis, quo scilicet pervenissetis, si ad me non deflexissetis, i. e. itor vestrum nihilominus perficere poteritis. Seidl.

Reisk. scribit : เร ซละพร้า (scil. โร จั๋ พัท เอาร์) สีรีเระ. erant autem in itinere ad Pisam constituti. Cogitabam aliquando sis IIi-

791. aigira, ed. Victor. 794. verau. jii9. žve.] De hoc usu præpositionis cf. de Verss. Dochm. p. 308.

796. Iroupu,] Scil. iopir. Vid. supra ad v. 37. Seidl.

800. σφάγι Ινίφις»,] Ita Ed. Victor. pro quo optime Scaliger σφαγιών Ιφις». σφαγιίο, hostia, rictima, exponitur Trosd. v. 749. Sed si grammaticis fides, ras sanguini capiendo significat: vide ad Cy-

clop. v. 394. Musg.

Ol μὸν σφαγτῶν ἐριξον,] Ita Scalig. pro
σφάγι ἐνέριξον, rectissime, ut ego puto.

Vid. supra ad Troad. v. 749. Οὐχ ὡς σφαγτῶν Δαναΐδας σέξους ἐμόν. Johann. Miltonus legit hoc in loco: Oi mis en opé-yi isipues. Sed Scaligeri lectio præplacet.

Feer est temporis imperf. Barnes.
Edd. Victor \*\*pep\*\* inforces, quod Scaliger recte, opinor, mutavit in \*\*pepyiin\*\*



#### Н Л Е К Т Р А.

47l

 $\Delta \mu \tilde{\omega}$ ες,  $\pi e$ ος ξεγον  $\pi \dot{\alpha}$ ντες ιεσαν χέεας. 800 Οί μεν σφαγείον έφερον, οί δ' ηρον κανά· 805 Αλλοι δε πυς ανηπτον, αμφί τ' εσχάςας Λέβητας ώς Βουν πάσα δ' επτύπει στέγη. Λαβών δε προχύτας μητρός εὐνέτης σέθεν \*Εξαλλε βωμούς, τοιάδ έννέπων έπη 805 Νύμφαι πετραΐαι, πολλάκις με βουθυτείν, 810 Καὶ τὴν κατ' οἴκους Τυνδαρίδα δάμαρτ' ἐμὴν, Πράσσοντας ώς νῦν, τοὺς δ' ἐμοὺς ἐχθροὺς κακῶς. Λέγων 'Ορέστην καὶ σέ· δεσπότης δ' έμὸς Τάναντί ευχετ, ου γεγωνίσκων λόγους, 810 Λαβείν πατεῷα δώματ' ἐκ κανοῦ δ' έλων 815

Famuli, ad opus omnes admoverunt manus.

800 Et alii quidem victimam adducebant, alii vero ferebant canistra: Alii vero ignem accendebant, et circa focum Lebetas erectos collocabant, totumque tectum perstrepebat. Maritus vero tuæ matris molam falsam acceptam Projecit in aras, talia profundens verba:

805 O Nymphæ saxicolæ, date ut ego sæpe boves vobis mactem, Utque Tyndaris uxor mea, quæ in ædibus est, Ut nunc, rem gerentes. Meos vero inimicos male: Significans Orestem, et te. Dominus vero meus Contraria precabatur, non clara voce proferens verba,

810 Recuperare paternas ædes. Cum autem ex canistro cepisset

Ipiem Schaferus opayii iripiem Sed dubitare licet de hoc usu activi impieus pro siσφέριο. Seidl.

100 pieses. Sciul.

801. vie driveres, Ita optime Canterus.
Ed. Victor. vieus iveres. Musg.

"Allu di vie driveres, Cum olim vieds,
deves legeretur, Gul. Canterus, qui vidit, ex ista lectione versum laborare, recte distinguendo legebat: 👣 🍎 🏭 🕶 . Quam lectionem probant Josephus Scaliger, Æmilius Portus, Johan. Miltonus. Nec est, ut in dubium vocetur. Hoc autem in loco ritus sacrificandi apud Priscos describitur, ut apud Homerum quoque Odyss. y'. v. 425. ad v. 464. Vid. Francis. Rossei, Archeolog. Attic. Lib. VI. c. 3. Johan. Rosini Antiq. Roman. Lib. III. c. 39. et Hofmanni Lexicon Universale in voce sacrificium. Confer locum Iphigen. Aul. v. 1564. etc. cum hoc loco. Barnes.

αῦς ἀνῆστος] Brubach. συςὰν ἦστος, et ita quoque editio princeps. Hervag. σηςὰν ἦστο. Emendavit Canterus. Scidl. 802. σᾶσα δ ἰατόπα στίγη.] Thema

Barnes.

805. Reisk. emendat : Nóμφαι γιςαιαί. Beck.

πολλάκη με βουθυντίν,] De hoc infinitivo vid. Interpp. ad Nostri Suppl. 3. Victorius in margine: كالأحد خُدِيتِيةُ وَكُورُ dors. Seidl.

807. coùs & imoùs ix9. nan.] Scil. ceásσυν. Anacoluthon est. Latet in antocedentibus εδ πρώσσων Ιμί.—Conferri hic potest Clytæmnestræ oratio in Soph. Electr. v. 850. Seidt.

809. 717wrienwr] Conf. Interpp. ad Hesych. v. 717wrienu. Seidl. 810.a. la nared d' làst Alyne Sei & Sar e pa-

vila,] De canistro, in quo cultellus sa-crificus reponebatur, vide que nos ad Iphig.



#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Αίγισθος όρθην σφαγίδα, μοσχίαν τρίχα Τεμών, εφ' άγνον πῦς εληπε δεξεά. Κάσφαξ επ' ώμων μόσχοι, ώς ήξαι χεξοίν Δμῶες. λέγει δε σῷ κασιγνήτο τάδε. 815 'Εκ των καλών κομπούσι τοίσι Θεσσαλοίς

Είναι τόδ', όστις ταυξον άξταμει καλώς,

820

Ægisthus rectum cultrum, vitulinos pilos Resecans, in lustralem ignem imposuit dextra-Mactavitque vitulum in humeris percussum, cum eum sustulissent manibus Ministri: hac autem fratri tuo dixit.

815 Inter honestas artes jactant apud Thessalos Hoc etiam esse, quisquis taurum dissecat pulchre,

Aul. v. 1564. Ex hoc loco autem apparet, rectum reponi. Barnes.

811. s. μοτχίαν τείχα Τιμών] Pilos ex victimæ capite ante sacrificium resecabant, quod proprie dicebatur amágnessa, de qua re vide Eustathium in illud Odyss. g. τ. 422. 'Αλλ' εγ' επαιχόμινος, πιφαλής τείχας is το βάλλιο. Barnes.

σφαγές | Recurrit here vox infra v. 1142. Pollux X. 97. τῶν δὶ μαγείρου σπινῶν πεὶ ποτίδες καὶ σφαγίδες. Seidl.

472

813. Κασφαξ ἐπ' ωμων μόσχον,] Inter armos, ubi humeris cervix aptari videtur, vitulum percussit, ex more ac ritu præscripto. Barnes.

in and Abresch. ad Æschyl. I. p. 501. intelligit de ministrorum humeris, quibus impositum vitulum jugulavit.

Beck.

Distinguit Reiskius: πἄσφαζ, ἰσ' ἄμων
μόσχον ὡς ἦς. χ. et mactabat vitulum'ex humeris ſamulorum dependentem. Vulgata

distinctio idem dicit. Seidl.

815. s. Έπ τῶν παλῶν πορωτῶν: τῶν: Θιεσάλω; Εἶναι τῶ΄, ἔστι; ταύρο ἀρταμιῖ παλῶ;,] Phœniss. 163. Alexis Athenæi I.

μ άτισ p. 21. D. Suidæ v. άταλαβισθαι. (sic Portonus.) Eustathii ad Iliad. E. p. 1164, 52—1223, 35. Timocles VI. p. 237. E. Casaubon. ad VI. 17. p. 260. Por.

Es või salõi, Videndum, an melius sit li või salõi, ut loquitur Plutarchus Op. Mor. p. 426. Ed. H. Steph. Muss.

En rus nadus nommenes reies Gerendeis Ele rol, etc.] Hoc in loco, ut in multis aliis, praclara illa summe ingeniosi nostri

poëtæ œconomia insigniter patet, quam miror aliquos etiam doctos bomines in hac fabula non seque agnoscere. Cum enim Orestes et Pylades, supra poeta fingente, se Thessalos ad Ægisthum dixissent, Ægisthus jam illos provocat ad artem suam ostentandam, qua nempe Thessali erant celebres, in sacrificiis excoriandis, aperiendis, dissecandis; nempe sic Orestæ optima dabatur occasio Ægisthum subito perimendi. Quare cum dicit Gaspar Stiblinus: Multa in hac narratione videri frigidiora esse, et a Tragica gravitate abhorrentia, ut sunt illa, v. 779. Xaíest, ο ξίναι et v. 784. Νῦν μὶν σας άμεν, etc. et v. 791. Λούτς ὡς τάχιστα, etc. et v. 799. Πεὸς ἔργον σάντις: impudentem hominis stupidi ignorantiam abominor, et frigidissimos sensus exsector, poetæque nostri felicem fortunam suspicio, qui nullum habet hostem, nisi impotentem ignoran-tiam. Et sane in toto illius opere, quo in Euripidem functus est, nihil omnino docto homine dignum reperio, excepto, quod argumenta in omnes actus scripserit, et morales gnomas et philologicum nonnihil intersperserit; sed sensus poëtæ minime vidit, cum etiam iambici versus le-ges ignoraverit. Quod vix ego memora-rem, nisi metuerem, ne quis, ejus aucto-ritate seductus, in Euripidis honorem famamque suam offenderet. Barnes.

Es või salõi] Musgravius: " Videndum, an melius sit ir rar nalar." Exquisitior lectio librorum: neque de una re sermo est, sed de duabus. Seidl. 816. Historica heec, non a poëta ficta.

Dissertatio Dorica de honesto et turpi, p.



## Η ΛΕΚΤΡΑ.

473

Ίππους τ' όχμάζει· λάβε σίδηςον, ὦ ξένε,
Δεῖξόν τε Φήμην ἔτυμον ἀμφὶ Θεσσαλῶν.
Ὁ δ' εὐπςότητον Δωςίδ' ἀςπάσας χεςοῖν,
820 Ἡμας ἀπ' ὤμων εὐπςεπῆ ποςπάματα,
Β25
Πυλάδην μὰν εἴλετ' ἐν πόνοις ὑπηςέτην,
Δμῶας δ' ἀπωθεῖ· καὶ λαβων μόσχου πόδα,

Equosque domat: sume ferrum, O hospes,
Ostendeque famam hanc de Thessalis veram esse.
Ille vero cum bene fabrefactum Doricum cultrum corripuisset manibus,
820 Rejiciens ad humeros decoras vestes fibulis astrictas,
Pyladem quidem elegit in laboribus ministrum,
Famulos vero removit, et correpto vituli pede,

55. Ed. Gale. Θισσαλοῖσι δὶ καλὸν σὰς ἔσσως ἰα σᾶς ἀγίλας λαβόντι αὐσὰς δαμάσσι, καὶ καὶς τὰ ἐρίλας λαβόντι αὐσὰς δαμάσσι, καὶ ἐκδιξοι, καὶ ἐκδιξοι, καὶ κατακόψαι. Hinc αἰ quis putet, Ægisthum rem indecoram ab Oreste petere, facile est poëtam defendere. Addi potest, homines liberales, etiam Isæi tempore, in re divina facienda propris manibus operatos esse, habitumque arctæ necessitudinis indicium, si quis adjutor alicujus in hujusmodi re assumeretur. σὰ ἰκρὰ, inquit ille, συνεχωρουργώμει, αιὶ συνείθεμειν. Isæus, p. 64. Ed. Ald.

Μαςε.

ταῦςοι ἀςταμῶ] Est μακα τιχικού, ἀςταμῶ, pro ἀςτίως τίμνω, innuit autem, ut diximus, excoriationem, apertionem, et totam dissectationem riusalem. Hinc ἀςταμος, coquus, qui, ut Rustathius ait, εἰς ἄρτια τίμνω. Barnez.

äρτια τίμνυ. Barnes.

De relativo δοτις pro 17 τις vid. Matthise Gramm. Gr. sect. 481. 2.

thim Gramm. Gr. sect. 481. 2.

Aerapaï, i. e. naranérvu. Eadem significatione noster usurpavit in Peliasin,
teste Hesychio v. Aerapaïn. Seidl.

teste Hasychio v. άρταμα. Seidl.

817. δημάζω ] Scholinstes in Apollon.
Rhod. Lib. L. πυρίως δί έντιν δημάσαι τὸν Ίστον δτό χαλικὸι άγαγα, β ὑτό δημασ.

Musg.

"Iwwor v' δχμάζι."] 'Οχμάζα, quod aliter legi dicitur ἰχμάζα, ab Ιχω certe originem ducit, de qua voce consulatur Hesychius et Eustathius, fol. 904. lin. 5. ubi et alium Euripidis versum citat (videl. Orest. v. 259.) Misso μ' δχμάζω, ώς βάλης ιἰς Τάςναςου. Ibi sonat constringis, vel amplecteris, hoc in loco moderari, ex consequentia mempe; quia optime aliquis

moderari potest illud, quod amplaxu potest continere. Igua sane vectim aut reimaculum sonat. Et nos de Carolo II. R. functo: εὐδ Τε' ἀπούυ. Δικὰ γὰς είδασο δισι ἐπίμβαλοι Ιχμανα Μοίραι. Βανπες. Versus (Apoll. Rhod. Musgr. cit.) est

Versus (Apoll. Rhod. Musgr. cit.) est 749. ad quem vid. Brunck. qui varietates Codicis Paris. affert. Seidl.

819. ινηέτητση, i. e. bene coactum, induratum malleo, ut recte interpretatur D'Orvillius ad Chariton. p. 86. Confer Soph. Antigon. v. 495. Muss. Ο δ' εὐπρέτητοι Δυρίδ' Cultri genus, quo excoriabant victimas, Doricum dice-

quo excoriabant victimas, Dericum diespatur, et ob celeritatem illius in excoriando cursus εὐπρόνητον vocat hic cultellum istum, quem infra quoque νοcat, ν. 836. Δυραίν, Anglice dicitur, a flaying-knife. Hic vero culter brevior est el levior; alias autem erat gravior, longiorque et major, Gracce πονίς, Anglice, a chopring-knife, vel potius, a hatchet, quo aperiebant et in partes dissecalant majora sacrificia. Et hic Thessalus dicebatur, quod Thessali ob has res celebras erant. Φλιάς autem πονίς est idem, atque Θενεαλικά, quia Phthia erat urbs Thessalise. Ita infra ν. 830. Φλιάζ άνει Δωμικής είναι κονήδ. Βατικεί.

Aught | Paulo post v. 836. vocatur Δαφίλ | Paulo post v. 836. vocatur Δαφιλ πονίς. Memorabile est, veteres grammaticos nonnisi λαφίλος mentionem facere, quod derivant a λίφιν. Hesychius et Etym. M. λαφίλες, μάχπαρα μαγιφικά, είς σὸ λαδιζαι τὰ Σύμαντα ἐνετόλεια. Pollux VI. 89. λαφίλες, αίς ίδερον, (coll. X. 104.) ubi Jungermennus citat Eustath. ad Il. β΄. 184. 8. ἐνετάθνο (ἀνὰ στὸ λίφο στὸ ξέω) καὶ

Λευκάς εγύμνου σάρκας, εκτείνων χέρα. Θασσον δε βύρσαν εξέδειρεν, ή δρομεύς 825 Δισσούς διαύλους ίππίους διήνυσε, 830 Kareiro hayoras. isea & sis xeigas haber Αίγισθος, ήθει και λοδός μέν ού προσην Σπλάγχιοις πύλαι δε καὶ δοχαὶ χολῆς πέλας Κακάς έφαινον τῷ σκοποῦντι προσδολάς.

Albas nudabat carnes, extendens manu, Ocyusque tergum excoriavit, quam cursor 825 Bis bina stadia conficeret equestris: lliaque aperiebat, sacra autem accepta in manus Ægisthus inspiciebat: lobus quidem non inerat Intestinis: portse autem, et bilis receptacula accedere Adversos inspicienti portendebant casus.

legiles. Hesychius tamen: Δωςική — Ι-πλισις της οδτικς Ικαλίδτο, καὶ πατασκική. καὶ Δώρως. Victorius in margine adposuit glossem: είδες τι μαχαίρας ἡ δωρίς. Scidl. 890. συρτάματα,] Vid. Herm. ad Herc. Fur. v. 954. Hesych. συρτάλλα, χλαμός, ubi rects corrigunt σύρστημα. Scidl. Seidl.

822. aráðu in imperf. legit Reiak.

Beck. Non opus est, ut cum Reiskio scribatur dwas. Confer Matthise Gramm. Gr. sect. 504. I. Seidl.

823. inruiner zien: ] Legendum ziei, extendens vituli sc. pedem manu. Musg. Διναάς Ιγύμνου σάγκας,] Γυμνάς Ιστοίει τῆς

βύρσας. Barnes. Male Musgravius conjicit Ιαστίνων χιςί. Scidl.

825. immious] Ed. Victor. immious. Sed legendum Immios. Seopuius Immios est cursor, qui in δεόμφ non communi, sed is sie, laborat, ὁ Τατιος δρόμος ἀγασιζόμετος, ut ait Pollux Lib. III. sect. 147. Pausan. p. 198. δρόμος δί είσι τοῦ ἰπτίου, μῆπος μὶς δίπολος δύο. Hinc intelligas mendosum esse apud nostrum ἰπτίους. vid. et Hesych. v. Twwws. Musg.

Δισσούς διαύλους Ισπίους διήνυσε,] Δίαυλος definitur curriculum duorum stadiorum: hoc est spatium mille ducentorum pedum, hoc est sexingentorum cubitorum, immies vero cum Scaligero lego pro immieus, versus causa, vel certe i winsis scribendum; quanquam et media syllaba in immions

potest corripi, ut in multis aliis vocibus fieri notavimus ad Hecub. 1090. Barnes. inwisse] Ed. Vict. Flor. Brub. Her-vag. inwisse. Ex Ed. Princ. Thierachius enotavit is wises, ut edidit Barnes. Musgravius: legendum Termo. Immo pos-tam magis decet ierios. Ainaka Termo sunt Maska, qui equis percurruntur. Ita ad Iganiès per se intelligitur Termos. Seidl. 826. Keistro Hesychius: Anima, Iigan. Homerus Odyss. II. v. 300.

alyas angelous, siadais 3' worras is abli-

Musg.

Kartire Layéras: ] Kal artire, ab aritmat, non hoc vero imperfecti temporis per metathesin literarum pro sivire, ut Æmilius Portus; sed plusquamperfecti temporis ab สำรักทา, a perfecto สำรักสม. Est autem hoc ระมุมหล่า รู้ที่ผล, ut et alias Euripides dixit δωίξης σφάγια. Quia, cum pecudes jugulantur ad aras, earum jugulus et exta

aperiuntur. Barnes.
827. λοβὸς] Pars jecinoris, quam nunc lobulum Spigelii dicimus. Scholiastes

Æschyli: λοβός, μέρος τοῦ ἤπατος, ad Eumen. v. 158. Μαις. 827. z. λοβός μὲν οὐ προσῆν Σπλάγχνοις ] Λοβός ἐν τῷ Θυτικῆ μέρος ἤπατος, παὶ πάντα τὰ ἄκρα, καὶ τὸ τάρκικον τὰ ἀντός. Σπλάγχνα δὶ Ἡσας συμαίνιι, καὶ ἴγκατα, καὶ τὰ ἐντὸς τῶν ζώων. Barnes.

ໂຈຕັງ ເພັາ ໃໝ່ນະ. Barnes. ລວເວັງ Utrum lobulum Spigelii dicat, dubitari potest. Namque lobus etiam quadratus, quem vocant, nonnumquam

#### HAEKTPA.

475

- 830 Χώ μεν σχυθράζει· δεσπότης δ' άνιστορεί, 835 Τί χρημ' άθυμεῖς; ὧ ξέν, ὀρρωδῶ τινὰ Δόλον θυραΐον έστι δ έχθιστος βροτών 'Αγαμέμνονος παῖς, πολέμιός τ' ἐμοῖς δόμοις. ΄Ο δ΄ εἶπε, φυγάδος δῆτα δειμαίνεις δόλον, 835 Πόλεως ανάσσων; ούχ, όπως πευστηρίαν 840 Θοινασόμεσθα, Φθιάδ' άντὶ Δωρικῆς
- 830 Atque ille quidem vultum contrahit: herus vero interrogat, Quam ob rem animo tristi es? O hospes, formido aliquas Insidias externas. Est enim infestissimus mortalium Agamemnonis filius, hostisque meis ædibus. At ille (Orestes) dixit: Exulis igitur times insidias,
- 835 Urbis imperium obtinens? Non ne, ut exploratione facta, Convivium celebremus, Phthium pro Dorico

deest, ut audivi ex viro harum rerum pe-Seidl.

828. wúlm ] Porta jecinoris. Vide inter-

pretes ad Hesychium in σύλα.

δοχαί χολῆς] Receptaculum bilis. Hoc
enim magni in extispiciis momenti erat. Plutarch. Op. Mor. p. 2021. 340 δ δωσία μα σαςόντος, δεστες Ιτρίν (Ι. Ιτρίπν) δοχής, άθνεία έντι και αντόρεταντος, και αντοθουείαστος το λευτόμετος, μάλλος δι δλος αντοφές αιδτής και λευτηρία. Ed. H. Steph. vid. Hesych. v. like.

giλas, et seq. Constructio sic cum Heathio instituends: ἔφαινον κακὰς Constructio sic cum «γοσβολλ; (malam aggressionem) σίλας (i. e. σίλας είναι) ἐῷ σποσοῦντι. Sed præstat, meo judicio, πιλῷν, approprinqua-

re. Musg.

σύλαι δὶ καὶ δοχαὶ χολῆς σίλας ] Fel est,
quod folliculo inclusum in jecoris viel di materia. Hi folliculi wilas et dogal dicuntur is eş Oversığ. Hinc Hesych. 🗆 🌣 λαι, 'Αριστοφάτης δυ Τελμησσεύσευ ασό τῶν Oυτου λίγει Ιαιίου γάς Ισεπίστουται τάς Ιπτροπάς τοῦ ήσωτος παὶ τάς Φλίβας, διὸ καὶ τὰς ίδοὺς σύλας λίγουσι. Vide Alexanτὰς ἐδοὺς πύλας λίγουσι. Vide Alexandrum ab Alexandro Lib. V. c. 25. De Extispicio. Recensentur autem inter exta, ex quibus conjectabant Veteres, cor, cerebrum, pulmo, stomachus, lien, hepar et fel. Partim ex Gaspar. Stiblino.

πύλαι] Pollux II. s. 215. Καλείται δί न्हण जैन्द्रान्ड, न्हे क्षोष्ठ कोन्हण, स्वध्या, प्रकश्चित एंजरुटीश्चरका नहे व्यक्ति, हैस्त्रह हैस्त्रे क्षाव्य क्षेत्रहरेड संद सर्वन्द्रत नवेद क्षितिका सेल कोन्डिंग केश्वर्याक्रसन्ताः τό δὶ, λοβοὶ ἡπατίαι, παθάπες οἱ τοῦ πνιύμο-νος λοβοὶ πνιυμονίαι. De Hesychii loco, quem citant interpretes, paulo post. Vide, ne ad silas intelligendum sit some Erat enim hoc abnorme et insolens. Attendebatur autem in extispiciis ad tales inveπλε, quas Hesychius vocat voce πέλ cujus hac glossa est: Πύλαι. 'Αριστοφά-της Τελμισεινείτ, dwi (l. iwi) τῶν Βυτῶν λίyu. latire yde lateniareren ras largowas τοῦ ήπατος καὶ τὰς φλιβάς. Ultima, parva mutatione admissa, præbent senarium:

τὰς ἐπτροπὰς τὰς ড়πατος καὶ τὰς φλίβας. sive:

rae lurgomus er Inumuros und rae phifing.

829. Kaud; στοσβολάς.] Heathius vertit malam aggressionem. Rectius Latinus interpres adversos casus. Seidl.

830. σπυθράζω Idem, quod σπυθρωπά-Barnes.

835. mwerneiar] Subaudiri puto Soinn, vel daïra. Musg.

muserneiar] Museravius cum Porto subaudiri putat Seinn, vel daira. Malim Sucias. Erit autem Sucia ervorneia sa-crificium exploratorium, ad explorandos deos institutum, quemadmodum dicuntur sacrificia ilasvinea, na Paprinea, curriea, etc. Vid. ad Lamb. Bos. Ellips. v. 90 ps. p. 191. coll. p. 198. Schæf. Poterat igitur etiam dicere sussign. Seidl.

#### 476

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Οἴσει τὶς ἡμῖν κοπίδ; ἀπορρήζω χέλυν.
Λαδών δὲ κόπτει· σπλάγχνα δ' Αἴγισβος λαδών,
"Ήβρει διαιρών· τοῦ δὲ νεύοντος κάτω,
840 "Ονυχας ἐπ' ἄκρους στὰς κασίγνητος σέβεν,
Εἰς σφονδύλους ἔπαισε· νωτιαῖα δὲ
"Ερρηζεν ἄρβρα· πᾶν δὲ σῶμ' ἄνω κάτω
"Ήσπαιρεν, ἡλάλαζε δυσβνῆσκον φόνω.
Δμῶες δ' ἰδόντες, εὐβὺς ἦζαν εἰς δόρυ,
845 Πολλοὶ μάχεσβαι πρὸς δύ' ἀνδρίας δ' ὕπο

Feret aliquis nobis cultrum, ut rumpam pectus? [thus
Cum autem eum accepisset, victimam percussit. Viscera vero sumpta ÆgisInspiciebat diducens: eo autem caput deorsum inclinante,

840 Unguibus extremis insistens frater tuus eum

In vertebris percussit, tergique

Confregit compages: totum vero corpus sursum et deorsum,

Palpitabat, convellebatur difficulter moriens cæde.

Famuli vero conspicati confestim proruerunt ad arma,

845 Ut multi pugnarent adversus duos. At propter fortitudinem

856.  $\Phi 9 n \tilde{n}$  Vafre Orestes cultrum Phthioticum poscit, utpote hoc tempore Thessali personam gerens. Muss.  $\Phi 9 n \tilde{n}$   $\tilde{n}$   $\tilde{n}$   $\tilde{n}$   $\tilde{n}$   $\tilde{n}$   $\tilde{n}$  De Phthio, sive Thessalico et Dorico cultro vide supra v. 819. Barnes.

837. Lego et distinguo:

eiou ric huir zonid', drofffifat zider.

Copis Thracum et Agrianum, qui Macedonibus contermini sunt, sic a Quinto Curtio depingitur VIII. c. 48. Copidas vocant gladios curvatos falcibus similes.

νοιαnt gladios curvatos falcibus similes. χίλνη.] Satis jejune Hesychius: χίλνη, χύλες, καὶ μέρες τῶν ἰκειών. Ea pars que at, diserte docet Scholiastes Nicandri ad Alexiph. v. 81. ubi sic: διὰ χίλνες, τυνίστι, τοῦ στήθους τὴν ἀναφορὰν τῶν ἰρυγμά-

sit, diserte docet Scholiastes Nicandri ad Alexiph. v. 81. ubi sic: διὰ χίλυες, συστιστι, στήθους τὴν ἀναφυρὰν τῶν ἰρυγμάτων συστιστικ. Μαις.
ἀποβρίζω χίλυν.] Multis oritur dubitatio de νοοε χίλυν in hoc loco. Sed quanquam alias χίλυς sit χιλώνη, alias λύχα, et aliquando μηχάνημα πολημιαὸ, quod Latinis etiam testudo dicitur, tamen hunc locum respiciens Hesych. dicit: χίλυς, χύλος καὶ μίρος τῶν ἰρείων. Sed vellem, τι, quæ sit illa pars, indicasset. Pollux sane χιλώνων νοcat gibbosam illam tergi

partem sub cervice, Lib. II. c. 77. Πψὶ βάχιως, νώτων, καὶ τῶν τιξὶ αὐτά. Νώτων τοίνον δτ' αὐχίνι πιμένων, τὸ μὲν ἔγπορτος, χιλώνων διαμάζειται. Barnes.

αποβέξω] Musgravius legi et distingui

vuit:

बॅंड्स राह ब्रेस्सेंग प्रक्राति', क्षेत्रकृतिहेंका प्रतिकार

Sed Oresti festinanti illud magis accommodatum est.

χίλνι.] Reiskius: "Χίλνι hic loci est pectus, compages costarum et sterni, h. e. tota thoracis arca χίλνι dicitur, a similitudine testudinis." Henr. Steph. Thesaur. ν. χιλύσσομαι citat Schol. Nicandr. Alexiph. ν. 81. διὰ χίλνος, τουτίστι του στήθου, την ἀκαβορὰν τῶν ἱρυγμάτων ακυίστω. Scill.

τ), hoc loco et κετίδ', (sine interrog.) exhibet ed. Victor.

838. σελάγχνα. i. e. viscera thoracica, ut bene Reiskius. Musg. σπλάγχνα h. l. sunt viscera thoracis.

σπλάγχια h. l. sunt viscera thoracis, pulmones et cor. Nam antea de visceribus abdominis dixerat. Reisk.

841. sperdilous] 'Asremyalous. Hom. Hisd. E'. v. 466. Barnes.

843. ἰλάλαζι] Legendum ἰσφάλαζι, quo-



#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

"Εστησαν, ἀντίπρωρα σείοντες βέλη,
Πυλάδης, 'Ορέστης τ'· εἶπε δ', οὐχὶ δυσμενης
"Ήπω πόλει τῆδ', οὐδ' ἐμοῖς ὀπάοσιν'
Φονέα δὲ πατρὸς ἀντετιμωρησάμην
850 Τλήμων 'Ορέστης ' ἀλλὰ μή με πτείνετε 855
Πατρὸς παλαιοὶ δμῶες ' οἱ δ', ἐπεὶ λόγων
"Ήπουσαν, ἔσχον πάμαπας ' ἐγνώσθη δ' ὕπο
Γέροντος ἐν δόμοισιν ἀρχαίου τινός.
Στέφουσι δ' εὐθὺς σοῦ πασιγνήτου πάρα

Steterunt, adversus eos vibrantes tela,
Pylades et Orestes. Dixit autem Orestes, non infestus
Venio huic urbi, neque meis ministris:
Sed interfectorem patris vicissim sum ultes
850 Infelix Orestes: quare ne me occidatis,
Patris veteres famuli. Illi vero, cum Aerc verba
Audissent, continuerunt hastas: agnitus vero fuit a
Quodam in ædibus grandsevo sene.
Illico vero coronant fratris tui caput

modo Valckenarium V. Cl. emendasse, memini, me a quopiam inaudiisse.

Musg.
Sor9niener] Idem verbum supra Rhes.
v. 787. Et hoc inter argumenta alla reponstur, quod hæc sit Euripidis fabula;
cum et verba illius et animi sensus et judicium constanter ubique spiret. Barnes.

πλάλαξε] 'Aλαλή explicatur plerumque ἄταςθρες φωτά, et ἀλαλάξεια, ἀτάςθρες βοῆτ. Atque in usu quidem est ἀλαλή et ἀλαλάζεια non minus de læto clamore quam de ejulatu. At parum apte tamen dici videtur totum corpus cjulare. Advocari quidem possunt similis negligentiæ exempla, veluti Aristoph. Ran. v. 19.

δ τεισπαποδαίμων αξ' δ τεάχηλος αίτου), ότι Βλίβιται μέν, τὸ δὲ γέλοιον οὐπ ἐςεῖ,

ubi pariter cervici tribuitur, quod ipsi homini tribuendum erat. Sed vereor, ut nostro loco de tali negligentia cogitandum sit. Valckenarius igitur pro ἡλάλαζι scribi volebat ἰνράλαζι, referente Piersono ad Mœrin, p. 356. Sed ἡλάλαζι videtur explicandum esse iδιροβεῖτο, scil. manus pedesque jactons. Cognata enim sunt ἐλαλάζω et ἐλάλημαι, quod posterius Suidas reddit per τεδορόκημαι. Nota est Homerica vox ἐλαλητὸς, i. e. Θέροβος.

Immo ipsa von άλαλ) explicatur per θέρυβες ab Etym. M. et Arcadio Gramm. inedito, quem commemorat Albertius ad Hesychii glossam άλάλανα, νεθεροβαμίσε. Idem valet de formis άλαλαγμάς εἰ ἀλάλαγμα. Apud Zonaram v. ἀλαλαγμός εἰ ἀλάλαγμα. Apud Zonaram v. ἀλαλαγμός hæc leguntur: ἢ ἀλαλαγμός heν θεον σερ ἐπαρθερος σύμφωνος, ἀλλάλας σῶν ἐν σελίμαις συνασχέντων. σειὰ ἐν ἐν αλάλαλα, ἐ σημαίνα σὶν θάρυβος, γινεναι ἀλαλάζω, καὶ ἰξ αὐντοῦ εἰλαλαγμὸς ad ἀλάλαγμα. De tympanorum et tibiarum sono ipse noster voce ἀλαλαγμὸς usus est Cycl. 65. et Hel. 1351. Hinc mirum sane, sì solum verbum ἀλαλάζων, a quo usta descendunt, de nullo alio præterquam de vocis strepitu dici potuerit. Seidl.

de vocis strepitu dici potuerit. Seidl.

πλαλαζει ed. Victor.

845. Πολλο μάχιοθω πρὸς δύο, ad pugnam cum duobus multi, i. e. multi erant, si comparaveris cum duobus, contra quos pugnabant. Seidl.

pugnahant. Seidl. 847. vier v., Scil. Orestes. Seidl. 849. Dovia v. sarçès Lege Dovia N. Por.

Φονία] Etiam hic melius ultima hujus vocis corripitur. Vid. supra ad v. 599.

853. Tigores — åçxaiou] Cf. supra v. 287. Seidl. 860

860

855 Χαίροντες, άλαλάζοντες ερχεται δέ σοι Κάρα 'πιδείζων, ουχί Γοργόνος Φέρων, 'Αλλ' ον στυγεῖς ΑΐγισΩον αῖμα δ' αἵματος Πικρός δανεισμός ήλθε τῷ θανόντι νῦν.

ΧΟ. Θές είς χορον, ω φίλα, ίχνος. 'Ως νεβρός οὐράνιον

Πήδημα πουφίζουσα συν άγλαία. Νικά στεφανηφορίαν

Κρείσσω τας παρ' Αλφειου ρεέβροις τελέσας Κασίγνητος σέθεν άλλ' επάειδε

855 Lectantes, jubilantes. Venit autem tibi Caput documentum non Gorgonis ferens, Sed quem execraris, Ægisthum. sanguis autem sanguinis Tristis usura huic nunc extincto contigit.

Cho. Pone in choream, O amica, pedem Ut hinnulus sérium

Saltum leviter librans, cum gaudio.

Vincit, coronam

Prestantiorem Olympica adeptus Frater tuus. Quamobrem accine

Φονία σε, ed. Victor. 856. Εάςα γ' Ισιδιίζων,] Concinnius es-et κάςα "σιδιίζων. Malim vero σίδιζω,

i. e. isribuly, documentum. Musg.

Κάρα 'πιδιέμη, ] Ita Heathius. Vulgo
κάρα γ' isribilyn. [ita ed. Victor.] Propositum a Musgravio isribilyn, documentum, admitti non patitur notissimus ille

pleonasticus usus participii oiçen. Scidl. 857. AlyroSos, i. e. AiyioSov. De si-mili relativi vi cf. Porson. ad Eur. Orest. 1646. Seidl.

1646. Scidl.

859. Χαριαμίταλ παὶ ἀναπαιστιπά. στροφ.

MS. not. ed. Victor. Scidl.

R61. πουρίζουσα εὐν] Metrum postulare

videtur πουρίζουσ' iv. Musg.

πουρίζουσα, i. e. πούφως πινούσα sive ποιεῶσα. Cf. Nostri Suppl. 1057. δύστηνοι

αἰώρημα πουρίζου. Scidl.

862. Νίπας] Legendum haud dubie

cum Cantero νικά, vincit. Dein ob me-

cum Cantero wag, vincit. Dein ob metrum στιφανηφορίαν. Musg.

Ninas Canterus conjecit vina, probante Musgravio, quod recepit Schæferus. Sed ad \*\*\*Aira; intelligi posse irri, ipse Schæferus probavit ad Lamb. Bos. Ellips. p. 608. Eripampeçia vians codem modo dictum est, ut paulo post v. 880. modo dictuin ess, αι ροστορία καν μάχης. sqq. καπφόρος μάχης pro φίρων κίκην μάχης. Seidl.

vinas, ed. Victor. 863. Ed. Victor. vois. Legendum vas propter Dorismum, non, ut Edd. (ut et

propeer Dorismum, non, ut Raa. (ut et hic male remansit) σης. Μειας.
Κριίσσω σης πας 'Αλφιοῦ βίδλομς] Κριίσσου στεφανηφορίαν Νίανης, σης πας 'Αλφιοῦ βίδλομς' ο Νοῦς ο ἀγών, σοῦ Ορέσσω δηλούτι τὸν Α΄γμοθον ἀνιλόστος, πρείσσων ίστη της το νίαν, καὶ πρείσσων στιθανηφορίαν νίανς τλου, στις τλου, στις τλου, της 'Ολυμπιονικών iν "Ηλιδι πας 'Αλφιώ σσσαμώ. Sed vel νικά cum Cantero legendum, vel certe λαβια. «Σλιε aut tale gendum, vel certe lassi, siles, aut tale gendin, ver terte rashi, itali, at take quid, subudiendum, ut sit hic ordo: Κασίγηπτος σοῦ νικῷ στιφανηφορίαν, vel Ίλαβι νίκης στιφανηφορίαν. Barnes. 863. s. Hos versus Heath. ita disponit:

Κεμίσσω της πας' 'Δλομοῦ pherecrateus. Pusque relieus naciorn- glyconius. ros ridu, add' iraside pherecrateus.

et antistrophicos sic:

860

στροφή.

865



#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

479

Καλλίνικον φάλαν έμω χοςω. 865 870 ΗΛ. ΤΩ φίγγος, δ τέθριππον ήλίου σέλας, Ω γαῖα, καὶ νὺξ, ἢν ἐδερκόμην κάρος, Νῦν όμμα τουμον, άμπτυχαὶ τ' ἐλεύθεροι, Έπεὶ πατρός πέπτωκεν Αίγισθος Φονεύς. 870 Φές' οία δη "χω και δόμοι κεύθουσί μου 875 Κόμης αγάλματ' έξενέγκωμαι, φίλαι, Στέψω τ' άδελφοῦ κρᾶτα τοῦ νικηφόρου. ΧΟ. Σὺ μὲν νῦν ἀγάλματ' ἄειρε антистрофи. Κρατί το δ άμέτερον

865 Triumphale carmen meo choro. Ele. O lux, O quadrijugum solis jubar, O terra, et nox, quam intuebar prius, Nunc oculus meus et halitus liberi, Postquam cecidit Ægisthus interfector mei patris. 870 Age, qualiscunque habeo, et ædes occultant meæ, Comæ ornamenta, O amicæ, efferam, Coronaboque fratris victoris caput. Cho. Tu quidem nunc ornamenta adfer Capiti: nostrum vero

Γαίας τυςαννώσουση Φίλοι βασιλής δικαίως, Tourd adlance ambitiones.

Beck.

Hunc versum ismbelegum esse debere, ut versum 861. antistrophicus certissimo indicio est. Legitur tamen locus vulgo sic:

> rizac <del>origanyo</del>gian πετίσσο τῆς πας 'Δλφυοῦ **[τίθευς τιλίσ**ας.

In quo illud + is iambelegum frangit. Verum hoc ipsum rij e correctione est, quum editiones Vict. habeant rij, additum illud, ut facile vides, a librario ad jei-Sees. Nec tamen articulum en sive en lingua abesse patitur, si legatur στιφανηφο-είαι. Scripsi igitur στιφανηφορίαν et conem. Scriph igitir στιμαπορομία et con-στλίσες (ter) πρώτου (scil. leys) σῶν κίπες στιματηρομίαν πας 'Αλφικό βείθερες. Ceto-rum male Edd. Vict. στιματορομίαν. Seidl. 865. Καλλίνεον φόλο] Vide infra ad v. 880. Barnes.

riernua. iautizal ad marg. ed. Victor.

867. 40 idequoun mages,] Optime explicat Hermannus, quam spectabam, quam meditabar antea, quod scil. vim sibi in-ferre Electra voluerat. Néses Orcum nonnumquam significare notum est. Orest. 1224.

T düpa raior ruride depraiae surre-

868. ἀματυχαί] Legendum cum Reiskio ἀματυκοί, nam alterum quid sit, minime intelligo. Musg. ἀματυχαί] Elegans est Reiskii conjectura ἀματυκοί. Scidi.

hearval sunt oculorum explicationes, vel reclusiones; quasi dixisset Electra; Nunc mihi liberum est, oculos attollere et Nunc mini marine.

aperire. Heath.

870. Ja bì 'yò Legendum cum Can'ern: sla bì 'xò Musg.

""" Paulo negli-

gentius loquitur. Explicatur illud iya per lime per. Canterus et Scaliger con-jiciunt di Zu. Seidl.

## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Χωρήσεται Μούσαισι χόρευμα φίλον. 875 880 Νῦι οἱ πάρος άμέτεροι Γαίας τυρανιεύσουσιι Φίλοι βασιλήςς Διπαίως, τούσδ' άδίπους παθελόντες. 'Αλλ' έτω ξύναυλος βοά χαςῷ. 880 ΗΛ. \*Ω καλλίνικε, πατρός ἐκ νικηφόρου Γεγώς, 'Ορέστα, τῆς ὑπ' Ἰλίω μάχης, 885 Δέξαι χόμης σης βοστεύχων αγάλματα.

Procedet Musis tripudium gratum. 875 Nunc pristini nostri Terræ imperabunt amici reges Jure, sublatis his implis. Quare est consonus latitise clamor.

880 Ele. O præclara-victoria-insignis, qui ex patre victore Natus es, Orestes, in bello ad Ilium gesto; Sume coronas cirrorum comæ tuæ.

ela ໄດ້ 'ງພໍ ed. Victor. 875. Metri causa Heath. legi vult ະຍາ.

Male vulgo võr, licet jam emendaverit

Canterus. Seidl.

Yu pir, Ipun va; Ern. Scholiast.

874. vif ed. Victor. ut sepius, pro

875. Χωράστεω Mira locutio χωρών χύρισμα. Scribendum videtur χωρώντεαι. Futurum medii activa significatione legitur apud Æschyl. Agam. 35.

abrès d' symps projeum xoribropai.

Male in recentioribus aliquot editionibus

legitur Mebeauere. Seidl. 876. Nër z. e. 2.] Hæc chorum solum ad se vel ad spectatores dicere censet Prev. Electram enim jam domum intrasse.

877. Lege ob metrum: Tains at recarnúroves Pilos Barilis. Beck.

Vulgo συςαπεύσουση et βασιλήτε. Scripsi βασιλης, non βασιλιίς, quod illa forma in simili numero occurrit Soph. Aj. 959. Br. ad quem locum vid. Lobeck. coll. ejusdem nota ad v. 186. Seidl. 879. Hic quædam decsse statuit Prev.

"Je soupçonne ici, inquit, une lacune. L'arrivée d'Oreste n'est point annoncée par le chœur, et l'entr' acte semble trop court. Beck.

880. <sup>\*</sup>Ω καλλίνικι, &c.] Orestes sconam ingreditur caput Ægisthi in manibus ferena, cum Pylada, laboris socio, muta persona; ita enim colligo ex eo, quod sequitur, v. 895. avrèr rès Sasérra est étée. De voce anallimes, et quotupliciter sumitur, vide que nos ad lierc. Fur. v. 681. Rarnes.

Actus quarti initium esse jubet Prev.

880. s. νιαηφέρου — μάχης,] Vid. supra ad v. 861. Scidl.

882. Pro diadipara, quod sensrium claudit officioso anapasto (vid. Por. Præf. ad Hecub. p. clvii.) in quinta sede, susimus proponere:

> 'Ogista, tữ ủa' 'lhip páyn, Δίξαι πόμης σῆς βοστζύχου άγάλματα.

åraliµara videtur importatum ex Hippol. v. 82. 'Ayahass in duobus vers proxime pracedentibus, 871. 875. usurpatur, in quibus hec ipsa ornamenta commemorantur. Burn.

Vulgata lectio and fuara senerio infert anaposetum. Bis paulo ante habuimus άγαλμανα, quod etiam hic poëtam dedime persuasum mihi est. Facit mecum Censor Britannus Hecuba Porson. in Monthlg Review, anni 1799. Jan. p. 97. Varia-tionis causa librarius explicationem in



#### $H \Lambda E K T P A$ .

481

"Ηπεις γάς ουκ άχρεῖον έκπλεθςον δςαμών Αγῶν ες οίκους, άλλὰ πολέμιον κτανών 885 Αίγισθον, ος σὸν πατέρα κάμὸν ἄλεσε. 890 Σύ τ', ω παρασπίστ', ανδρός εύσε δεστάτου Παίδευμα, Πυλάδη, στέφανον έξ έμῆς χερὸς Δέχου φέρει γάρ καὶ σὺ τῷδ ἴσον μέρος 'Αγῶνος· ἀεὶ δ' εὐτυχεῖς Φαίνοισθέ μοι. 890 ΟΡ. Θεούς μεν ήγοῦ πρῶτον, 'Ηλέπτρα, τύχης 895

Venis enim non inutili stadiali decurso Certamine in ædes; at hoste cæso 885 Ægistho, qui tuum, et meum patrem perdidit, Tuque, O assecla, viri piissimi Alumne, Pylades, coronam ex mea manu Accipe: habes enim et tu cum hoc æqualem partem Certaminis: semper igitur felices sitis mihi. 890 Ore. Deos quidem existima primum, Electra, felicitatis

textum sumsisse videtur. Poëta certe in talibus de variatione minime sollicitus est. Seidl.

683. Ιαπλιθρον] Ed. Victor. Ιαπλιθρον, contra quod sic disputat Tyrwhittus:
" Vox Ιαπλιθρον occurrit and in Medea, v. 1178. ubi a Scholiaste reactur: μίγα zal oriecairer riliceu nivers, qui tamen sensus neque illi loco, neque huic, quem versamus, omnino convenit. Re perpensa, vix dubito, quin vox utrobique scribi debent inelegen cum adspirata, et verti ser aligen, i. e. stadium. Illigen enim est înter miess ved stadios. Suidas in voce. Qua igitur analogia pro iganzes, sex cubitorum, iganteses, sex laterum, dici jubet Phrynichus Ικτηχυς, Ικτλιυρος, eadem pro itantases usurpatur ab Euri-pide inntases. Posito igitur, quod apor inntases facilis erit et elegans hujus loci explicatio, et etiam alterius in Medea, v. 1178. si pro inwhiles reponamus inwhiles:

"Hon d' ariann nadar, ivedispos debuss Ταχύς βαδιστής τιςμόνων ανθήτειτο.

Eodem modo intellexerat Reiskius; Phrynichi autem observationem confirmat locus in Navigio Luciani: instádes yás su

n άρχη. Musg. ἴκτλιθρον] Ita hic et in Med. v. 1178. emendaverunt Reiskius et Tyrwhittus.

Edd. Vict. Innkisen. Ennkisen dynne explicant dynne oradiaio. Missen enim est Inros migos rei oradiou. Confert Tyr-whittus Suidam v. nisgen et Phrynichi Tawnyos et Tawnsupes. Simile vitium sustulit Scheeferus in Soph. Œd. R. v. 1135. scribens λεμάνους pro λεμάνους. Seidl.

887. Haidiqua nonnumquam ponitur, whi expectes παϊε. Noster Cyclop. 596.
σύ τ', δ μιλαίνης ναπός Ιαπαδίνμ, ὅππ.
cf. Fragm. Æol. IX. 5. Seidl.
888. Vulgo φίση. Seidl.

888. Vulgo vien. 1889. aisì ed. Victor.

890. S. Ossis pir nyoù reaven, 'Hlis-rea, rozns 'Aeznyiras rued' den ade' irainer, Tèr rur Sur et rus rozns S' iraneiras.] Modesta, libera, ingenua et pia Oresta responsio. Præclare autem dicitur, non esse humanis viribus tribuendum, si quid fortiter aut feliciter gestum sit a nobis, sed deo at illius providentia, quam Veteres Fortune titulo vocabant. quibus tantum nos ministros præbemus. Commendat hic locus modestiam, qua non debemus rebus secundis efferti aut insolescere; sed eas Deo acceptas referre. Grotius ita locum vertit : Felicitatis principem causam, Deos, Venerare primum; deinde me lauda, soror, Si vis, ministrum quippe Fortuna et Deum. Ita Nostru Litera Chronic. Lib. I. c. 29. v. 20. Kal d'et Δαυίδ πάση τῆ 'Eanhasig' Εδλογάσατι Κύρισ, τὸν Θιὸν ἀμῶν Καὶ ἐὐλόγησε

'Αρχηγέτας τησό, είτα κάμ' έσαίνεσον, Τὸν τῶν Δεῶν τε, τῆς τύχης Β' ὑπηρέτην. "Ηχω γάς ου λόγοισιν, άλλ' έςγοις κτανών Αίγισθον ώς δέ τω σάφ' είδεναι τάδε 895 Προσθώμεν, αυτόν τον θανόντα σοι Φέρω, Ον, είτε χρήζεις, Αηρσίν άρπαγην πρόθες, \*Η σευλον οιωνοίσιν, αιθέρος τέκνοις, Πήξασ, έρεισον σχόλοπι σος γαρ έστι νύν Δούλος, πάροιθε δεσπότης κεκλημένος.

900

Autores hujus esse, deinde vero me quoque lauda, Et Deorum, et Fortunæ ministrum. Venio enim non verbis, at factis casso Ægistho: ut autem cuivis clare hæc 895 Demonstremus, en ipsum mortuum tibi fero; Quem, si vis, vel feris dilaniandum objice, Vel prædam avibus, ætheris soboli, Suffixum palo suspende; tuus enim est nunc Servus, qui prius vocabatur dominus.

प्रवेटस है 'Exadesia रहे Gib रहा द्वर्याद्वा बहेτωπ. Καλ πάμψωντις τὰ γόνατα προσικό-ποπο Κορίο, καὶ τῷ Βαειλιῖ. Sic Eusebius Lib. X. in fine, de Christianis loquens: ὅμιοι (αὐτῶν) τὸν παμβαειλία Θιὸν περότισ-τα πάντων, ὅτι δὰ τοῦτ ἐλιδάχθηταν, πặ-πυτα τὸν εὐτιῶν βαειλία (Κωνταντῖνο) ἰγία-Πία isamus conformiter in Esthera euces. His itaque conformiter in Esthera nostra, ubi Ahasucrus, Deo disponente, ad Estheræ rogatum, literas Hamanis literis contrarias illi potestatem confert emittendi, v. 1350. 'Ως Ιφαθ'. ἡ δ' 'Εσθης Θιὸν όγισε καὶ βασιλητέ. Τὸς βασιλητ φιλεῦντα, Θιὸν δ', ὅτι πάιτ Τὸυικ. Barnes. 894. 8. ὡς δέ τῳ σάφ' εἰδίναι τάδι Προ-Tèr Barilia Dilivra,

Sωμιν, ] Ita potius lego, quam δι τῷ κάφ', et προσδώμιν nam κάφ hic ponitur pro κάφα, non pro καφώ, ut Æmilio Porto placet; κάφα autem Homericum est pro placet; σαφα autem Trontericum est pro σάφως, et hoc pro σαφως; ita Iliad. β'. v. 192. Οἱ γάρ σω σάφα σίσ?, σίος νόος Λα-σειδαο. Et Odyss. α'. v. 202. Οὔτι τι μάντις ἱὸν, οὖτ' σίωτῶν σάφα είδώς. Scripsi itaque #e.9ω̃uι, ut duobus post lineis. Barnes. M τφ — Πε.9ω̃μι, ] Vulgo di τῷ πεοτ-

M τφ — Πεωθώμι», J Vuigo σε τη σωμε. Verte: et ut rem alicui clare cognoscendam exhibeamus, ob oculos ponamus. Seidl.

895. Hear Sauce, Recte Barnesius

reoδωμιν. Musg. Heath. proplacet reseδωμιν, quod vertit: ut vero ad certam hujus rei scientiam confirmandam aliquid addamus, ipsum mortuum tibi affero. Mavult etiam 🖦 pro τάδι.

Reisk. emendat: và rap' sibinat vals Teor θωμιν, ut verbis nostris et scientiæ tuæ, τὸ σάφ' είδιναι, claram et indubiam scienalque demonstrationem addamus. Vocalis brevis in ed producitur ob sequentem litteram sibilantem. Beck.

896. "Ον, είτε χεήζεις, Οπροίν άρπαγάν πρό 915, &c.] Non ego hic notandam puto, ut Stiblinus vult, Orestæ sævitiam, sylvestri ingenio, ac in vindicta nimium efferato, accommodatam. Potius ego judicium poëtæ nunquam satis laudandum exosculor, qui cum hanc ren ipse condemnan-dam sibi proponeret, hanc optionem a fratre, qui eapse re id se nequaquam fac-turum ostendit, sorori datam fingit; a qua tamen mox ipsa fortiter et pie rejicitur; tantum infelicis Ægisthi cæsum et surdum caput, non tamen nisi post excusationes quasdam præmissas, modeste interrogat, de veteri ejus insolentia, impietate et aliis, quæ gesserat Ægisthus, ma-

#### ΗΛΕΚΤΡΑ.

483

900 ΗΛ. Αἰσχύνομαι μεν, βούλομαι δ' είπεῖν όμως. 905

ΟΡ. Τί χρημα; λέξον, ως φόθου γ' έξωθεν εί.

ΗΛ. Νεπρούς υβρίζειν, μη μέ τις φθόνω βάλη.

ΟΡ. Ουκ έστιν ουδείς, όστις αν μεμψαιτό σοί.

ΗΛ. Δυσάρεστος ήμων καὶ φιλόψογος πόλις.

905 ΟΡ. Λέγ', εί τι χρήζεις, ξύγγοι άσποιδοισι γὰς 910 Νόμοισι έχθραι τῷδε συμβεβλήπαμεν.

ΗΛ. Εἶεν τἶν ἀςχὴν πςῶτά σ' ἐξείπω κακῶν; Ποίας τελευτάς; τίνα μέσον τάξω λόγον;

900 Ele. Erubesco quidem, nihilominus tamen volo dicere.

Ore. Quam rem? dic, quia extra metum es.

Ele. Mortuos contumelia afficere nolo, ne aliquis me feriat invidia.

Ore. Non est ullus, qui te propterea reprehendat.

Ele. Morosa est nostra et ad convitia-proclivis civitas.

905 Ore. Dic si quid velis, soror: irreconciliabilibus enim

Legibus inimicitias cum isto gerimus.

Ele. Esto: quod initium primum tibi dicam opprobriorum?

Quem finem? quam orationem mediam collocabo?

lis; ne nulla pio poètæ daretur occasio populum Atheniensium suo móre præclare de virtutis vitiique natura docendi.

Barnes.
\*Or iles zeńtus, &c.] Schmerens edidit il er zeńtus. Sed nihil mutandum. Pro fles — iles haud raro Graci dicunt iles — iles haud raro Graci dicunt iles — iles haud raro Graci dicunt iles — iles coll. Lobeck. ad Aj. v. 117. Plena igitur locutio esset, il es zeńtus Sngelv igenaryh weadung, weidst, iles zeńtus enwales einen leuren, leuren. Seidl.

898. ก็เพื่อร์ โอนอร ฮม์โอสา Nota Veterum morem, qui etiam apud nos obtinet, perduellium capita et membra palis affixa suspendere in terrorem aliorum.

Barnes.

900. s. Ais χύνεμαι μλη, Νιπεοδη διβείζιπ.]

Monet hic poëta sub Electræ persons, sæviendum non esse in mortuos, nec ultra mortem irasci debere: secundum illud: Mortalium iras immortales esse non debené. Huc referatur illud Euripidis in Philoctete, quod et inter fragmenta invenies:

"Ωστις διθ θητείν και σθούμι ἡμών ἴφις, Οδτω σερούπιι μπθὶ τὴν ἰργὴν ἔχιν 'Αθάνατον ὄντις σωφρονίν ἐνώνταναι. Huc refer illud caput ex Stobæi Florilegio, Titulo 126.

'Οτι οὐ χρὰ σπαρακόν εἰς τοδι τιστλευτηπέντας.

Vide quan non su Homero et Archilocho

retulimus ad Bacch. v. 1028. Barnes. 902. μὰ μὰ vu φθότη βάλη.] Eleganter. Tyrwhitus: "Corrigendum credo φθότος. Sic Pindar. Isth. VII. v. 55.

## i d' de antres Mà Squeetre potres.

Vide supra ad Rhes. v. 453. Musg.

μά μί «15 φθδιφ βάλη.] Vera videri potest Tyrwhitti emendatio, si compares Phoniss. 93. μά μω 1λθω ψόγρα, Orest. 964.

φθόνος να 1λλι, Alcest. 1154. φθόνος μιλ γίσιου τις θιῶν, coll. Suppl. 358. Iph. Aul. 1097. Hercul. Fur. 1210. ὡς μὰ μώνες μα τῶν βάλη περαφθαγμάνων. Sed explicari tamen librorum lectio potest μά μά «15 βάλη είς φθόνος, λίγων με παρούς ὑβρίζευ. Orestis responsio quodammodo indicat, νες de persona accipiendum esse. Seidl.

904. Δυνάρεστος ἡμῶν καὶ φιλόψογος πύσους πόσους του 1900.

904. Δυσάριστες ήμων και φιλόψογος πάλας.] Ita Nausicaa de suis civibus loquitur, Odysa. ζ. v. 273. Τῶν άλικῆω φῆμις αδικαία, μά τις ὑπίστω Μομιύη, μάλα δ' εἰσὶν ὑπιστοίκλω κατὰ δίμων. Βατηκε.

είν ὑστεφίαλω κατὰ δημον. Barnes.
905. α. ἀσπότδωσι γὰς Νόμωσιν Τχέςαν τῷδε συμβιβλάκαμων] Ita hunc locum ex Homero poëta noster expressit, Iliad. χ΄. ν.
261. 'Ως οὐα ἴστι λίουνι καὶ ἀνδεφένι ἔςκια συντὸ, Οὐδὶ λύκοι νι καὶ ἄστις ἐμιδρονα
9μμὸν ἔχουση, 'Αλλὰ κακὰ φρούουν διαμ-



#### 484

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Καὶ μην δι δεθεων γ' ουσοτ' έξελίμτανον 910 Θευλλούσ, α γ' είτειν ήθελον κατ' όμιμα σον, 915 Εί δη γενοίμην δειμάτων έλευθέρα Των πρόσως νων οδι έσμεν αποδώσω δε σοι 'Εκείν', α σε ζώντ' ήθελον λέξαι κακά. ' Απώλεσάς με, πώρφανήν φίλου πατρός, 915 Καὶ τόνδ' έθηκας, ουδεν ήδικημένος. 920 Κάγημας αἰσχρώς μητές, άνδρα τ' εκτανες Στρατηλατουνο "Ελλησιν, ουκ ελθών Φρύγας. Είς τοῦτο δ' ήλθες άμαθίας, ώστ' ήλπισας, ΄ Ως είς σε μεν δη μητές ούχ έξεις κακήν 920 Γήμας, έμου δε πατρός ηδίκεις λέχη, 925

Equidem nunquam intermittebam matutino tempore

910 Jactare mecum, quæ volebam in conspectu tuo dicere, Si quando terroribus fierem libera Prioribus: nunc ergo sumus: referam igitur tibi Illa, quæ tibi, [Ægisthe,] viventi voluissem dicere mala. Perdidisti me, et me orbam charo patre,

915 Et hunc fecisti, nulla lacessitus injuria. Turpiterque duxisti matrem, ac virum interfecisti, Græcorum imperatorem, ad Phrygas ipse non profectus. Eo vero venisti vecordiæ, ut speraveris

Quod matrem meam erga te quidem non esses habiturus malam,

920 Si eam duxisses, mei vero patris torum violabas.

Tighs allinder. De our to the rai of oiλήμιναι, &c. Barnes.

Λίγ', εί τι χεήζεις, i. e. dic libere, quid-quid vis, contra Ægisthum scilicet, quem

rí d' derárier naradife; Notandum autem est, Electram nunc alloqui cassum Ægisthum, hoc est illius abscissum caput, quod in scenam Orestes secum tulerat, ut diximus supra ad v. 885. Trunc ejus famuli, ut infra v. 969. Barnes. Truncum

912. The epison ed. Victor.
916. μητίς | Hic et infra v. 919. intellige iμή. Quod Reiskius dicit ad v. 919. Ale hic non locum habere, quonism sequens & huc non respiciat, vir doctissimus in utraque re fallitur. Seidl.

919. μητίς'] Subauditur iμην, vel iμι-

τίραν, ut supra v. 916. Musg.
μίν locum hic non habet; nam sequens δì non respicit huc, sed ad πλαισει; quare leg. tie o' ium. Reisk. 920. Canterus mavult miliau, sed æque

hic stare potest vulgatum. Beck.

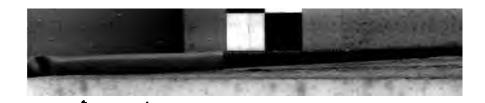
ห้อีเลเเร] Jure Canteri conjecturam ห้อีเau improbat Heathius. Sensus est: In te quidem putabas matrem meam justam fore, in patrem autem meuro fecisti ut injusta esset. Seidl.

921. "loru d', dras eu, i. e. loru inilioc. ieris är. Seidl.

923. donu ] Ita MS. y. ut jam recentio-res. Ed. Victor. dono. Musg.

δύστηνός iστη ] Ex vulgari syntaxi dicendum fuisset diermes de, sive ere diermes

Jonii ] Jam Brubachius adidit, nec



#### ΗΛΕΚΤΡΑ.

485

"Ιστω δ, όταν τις διολέσας δάμαρτά του Κευπταϊσιν εύναῖς, εἶτ' ἀναγκασθη λαβεῖν, Δύστηνός έστιν, εί δοπεί το σωφρονείν Έπει μεν αὐτην ούπ έχειν, πας οί δ έχειν. 925 "Αλγιστα δ' οἰχεῖς, οὐ δοχῶν οἰχεῖν χαχῶς. 930 "Ηιδησθα γὰς δῆτ' ἀνόσιον γήμας γάμον, Μήτης δέ σ' ανδρα δυσσεδη κεκτημένη. Αμφω πονηρώ δ' όντ' άφαιρεῖσθον τύχην, Κείνη τε την σην, και συ τουκείνης κακόν. 930 Πασιν δ' έν 'Αργείοισιν ήπουες τάδε, 935 ΄Ο της γυναικός, ούχὶ τάνδεὸς ή γυνή. Καίτοι τόδ' αίσχρον, προστατεῖν γε δωμάτων

Sciat autem, quisquis corruperit uxorem alicujus Furtivo concubitu, si postea eam ducere coactus fuerit, Se infelicem esse, si putet pudicitiam Illic quidem, ab ea non servatam fuisse, apud se vero servatum iri. 925 Miserrime vero vivebas, quamvis non existimares te misere vivere. Sciebes vero profecto nuptias impias a te celebratas, Materque se tibi impio viro nuptam. Cum igitur ambo scelerati essetis, aufertis fortunam, Illa quidem tuam, tu vero malum illius; 930 Inter Argivos vero cunctos hæc audiebas, Hic mulieris vir, non autem mulier viri:

Thierschius ex Ed. Principe varietatis quidquam commemorat. Hervagiana tamen, quæ ex Ed. Principe videtur expres-

Atqui illud turpe, præeus domui

ະກຸ ເຈກພ habet. Seidl.
ຈະຊໍ້ ເປັງ ສະຊໍ້ ແມ່ນຈຸ້າ. Scholiast.
925. ເຈັນເຊິ່ງ Legendum ຮັກເຜ. Musg.
ຮັກແຊ້ງ Ita Schæferus Musgravium secutus. Vulgo ເກັນເຊັ, Seidl.
926. "Hobers" Ita Lobeck. de usu Apostrophi, p. 6. Vulgo ຮັກແອງສ. [Sic ed. Victor.] Seidl.
928. Hamaline

928. Heathius: "Distinguendum est post ἐφαιριῖοθοτ, non post τύχητ, ut ita bæc vertantur: Ambo igitur cum scelerati estis, retulistis, et illa tuam fortunam, et tu illius scelus." De distinctione non assentior. Poèta id, quod exspectabas, καὶ eù ris latims, paululum mutavit in rebat-ms nanés. Sensus est: Infelices eratis ambo, alter ex alterius scelere. Seidl.

931. 'Ο της γυναικός, ούχι τάνδεος ή γυ-ર્જા.] Overes The Yurainés betir bethaces, nai yuης. Πουσεί της υναικες του το υπολους, και γενικατορατείται καθο φύου: Α δι γενο δοχί του Δυδρή Ιστιο υσικοος, και όπ' αθσοῦ οδα ἄεχιται. Tales viros Martialis per jocum αεχιται. Tales viros Martialis per jocum dixit Uzores non ducere, sed iis Nubere, quia nempe serviunt iis per ignaviam, quibus per naturam superiores statuuntur. Vide ad notam (Barnes.) proxime sequentem. Barnes.

i τῆς γυν. etc. i. e. apud Argivos audiebas mulieris vir, non: mulier est viri. Apte Barnesius comparat Martialis illud uxori nubere nolo meæ. Cf. Porson. ad Med. 264. Seidl.

932. S. Kairu við' aiezeir reserartir yt Impárur Toraïna, på vir ärlen:] Vide quæ nos ad notam præcedentem, (Barnes.)item ad Estheram nostram, v. 236. et v. 252. ubi et hunc ipsum locum expendimus.

. Vol. VII.

Γυναϊκα, μη τον ανδεα κακείνους στυγώ Τους παιδας, όστις του μεν άρσενος πατρός 935 Ουκ ωνόμασται, της δε μητρός εν πόλει. 940 'Επίσημα γας γήμαντι και μείζω λέχη, Τάνδρος μεν ούδεις, των δε Απλειών λόγος. "Ο δ΄ ήπάτα σε πλεΐστον οὐκ έγνωκότα, Ηύχεις τις είναι, τοῖσι χρήμασι σθένων. 940 Τὰ δ οὐδὶν, εἰ μὴ βραχύν ὁμιλῆσαι χρόνον. 945

Mulierem, non autem virum: et illos odi Filios, quicunque eorum masculi quidem patris 935 Nomen non fert, sed matris, in civitate. Quum enim quis illustrem, ac se majorem uxorem duxit, Viri quidem nulla, fæminarum vero fit mentio, Quod te plurimum fefellit inscientem. Gloriabaris te aliquem esse, quia pollebas opibus. 940 Hæ vero nihil sunt, nisi ut breve tempus versantur nobiscum :

Plutarch. de Themistocle in 'Assessiyusannana un a annanuncia in 'Arredityma-on: To N odi irrephora vi papel, Aliv-vo 'Ellánor Iliya dónarda: Tön yde 'El lánon dexun 'Adminos: 'Adminion di las-vir lauroï N vin latinos paries, vis N pa-reis latino. Barnes.

934. Forte, vou pir acerros váca, aut

σπόρος, vel γόνος. Reisk. 938. Tollenda distinctio ad finem versus. Heath. Idem suadet Reisk., et uterque subintelligit rours iers, quod te in errorem induxit, hoc est.

Male vulgo post i youries punctum poni, recte monuerunt Reiskius et Heathius. Meliorem interpunctionem diu ante restituerat Hug. Grotius in Ex-cerptt. p. 363. Vertit ille:

> Sed te fefellit ista res vel maxime. Quod tibi placebas propter auri copiam-

Ad vocem 7 cf. Pors. ad Hec. 13. et Schæf. ind. ad Eur. Pors. p. 542. sub v. š. Seidl.

939. Hözus] Frequentat Noster ver. bum abzur pro Homerico uzus Jan.

els, ed. Victor. 940. si μὶ — ὁμιλῆσαι] Notetur hæc constructio. Plena oratio est, τὰ δὶ οὐδίν έστὶ, τί μὰ σειούτόν τι, είω sive είστε αὐ-τῷ βρεχόνον χρόνον όμιλῆσαι. Scidl.

942. aleu zazá ] Optime Tyrwhittus: "Non video, quo sensu à pues dicatur

Nisi multum fallor, pro zanà legendum est záen. Herc enim semper perdurans tollit caput. Sic Es-chyl. Choëph. v. 494.

åç' içdir aïçus plararın ri sin saça."

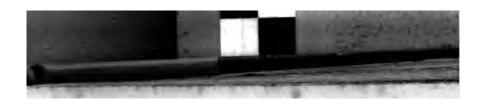
Eadem apud Ovidium locutio est. Trist. Lib. IV. Eleg. III. v. 81.

- caputque Conspicuum pietas qua tua tollat, habet.

Musg.

naça pro nanà legit Prev. et red-dit verba: "L'une demeure inébranlable et lève la tête sans frayeur." Beck.

aleu naná.] Diene recte Stiblinus explicat, innata ingenii vis, alias vi ymain, Hæc obsistere quidem malis potest, sed, quod vere Tyrwhittus monet, ea non de medio tollere. Atque omnino hæreo in dictione aleuv zazà pro apaiζω, licet ea verbi significatio vulgo fera-tur. Tyrwhitti emendationem veram non puto, partim quod participium waeauireven non satis aptum est, partim quod metaphora nimis quesita videtur. Ex ipso illo participio enemissura colligo, metaphoram hic quærendam esse de commilitio, ut overs depingatur tanquam fida hominis socia, sustensiones, ad mala arcenda. Legendum igitur opinor denti pro aleu, arcet mala. Sic infra 1302. desirares sileus malaspes. Magis Legendum igitur opinor



## Н Л Е К Т Р А.

487

Ή γὰς Φύσις βέδαιος, οὐ τὰ χεήματα·
Ἡ μὲν γὰς ἀεὶ παραμένουσ' αἴςει κακά·
Ὁ δ' ὅλβος ἄδικος, καὶ μετὰ σκαιῶν ξυνῶν,
Ἐξέπτατ' οἴκων, σμικεὸν ἀνθήσας χεόνον.
945 "Α δ' εἰς γυναῖκας, παρθένω γὰς οὐ καλὸν
Λέγειν, σιωκῶ, γνωςίμως δ' αἰνίζομαι.
"Υβρίζες ὡς δὴ βασιλικοὺς ἔχων δόμους,
Κάλλει τ' ἀραρών ἀλλ' ἐμοί γ' εἴη πόσις

950 -

Natura enim stabilis est, haud pecuniæ:

Hæc enim semper perdurans tollit caput:

Opulentia vero injusta, et cum pravis commorans,

Evolat ex ædibus, ubi floruerit exiguum tempus.

945 Quæ vero in mulieres feceris (virginem enim non decet

Dicere) taceo: ut sciatur tamen verbis obscuris indicabo.

Insolenter te gerebas, utpote qui regias domos jam teneres,

Et ex gratiis compositus esses. At mihi sit maritus

hanc emendationem firmat hoc, quod Porsonus Phoeniss. v. 938. δυσφύλακτ' αίττις κακά, sodem modo vere, ut opinor, emendat δυσφ. άρκιζε κακά, ubi citat Tragm. apud Wetsten. Prol. in N. T. II. p. 6. σφαγάς είπτρας άρκίσαι. Etiam Homero άρκιζε est arcere. Ceterum confer Isocrat. in Helen. Encom. p. 508. Ed. Bas. ἀπίστατο γάς τὰς μίτ ἄλλας τάτυχίας ταχίως μιταπιατούνας, τὰτ ἢι τάτυχίας ταχίως μιταπιατούνας, τὰτ ἢι τάτυχίας ταχίως μιταπιατούνας. Scidl. αίτι, ed. Victor.

Sextus Empiricus Adv. Mathem. XI. 54. hunc locum sic citat:

ό γὰς δλβος οἱ βαβαΐος, ἀλλ' ἰφήμαςος, ἰξύσταιτ' οἴπου μιπςὸυ ἀνθάσας χείου,

memorise lapsu, ut bene monet Porsonus ad Nostri Phoenies. 567., duos diversarum fabularum versus ob sententise similitudinem componens. De priori versus disputat Porsonus I. c. et de alterius prava lectione l\(\tilde{E}\)(\tau\)rac' idem ad Med. 1. Similem confusionem locus noster expertus est apud Stobeum Floril. p. 381. ubi sic laudatur:

i d' d'hos ddinus nad purd enaus resir Lierar dinus feazin ipuldens zeiser

Ultima vides translata case ex v. 939. si

μὰ βραχὸν ὁμιλῆσαι χρόνου. Notentur autem variæ lectiones ἀδίπως et συνόν. Pro ἰξίσσας Trincavellus habet ἰξίσσα σ'.

Seidl.

944. Plene distinguendum ad finem versus. Heath.

versus. Heath.
945. A s sis ymaïnas, ] Legendum rà
s sis ymaïnas. Alioqui deest verbum.

Comparat hunc locum Brunck. ad Orest. 26.

4 σίση Δπίζο στριβαλοῦς ὑφάσμασι Έντων: Σε δ' Ίκατι, σαςθένο λέγτο οὐ καλός ἐῦ τοῦς' Δεαφὲς ἐν πουῆ σκοσῖο.

<sup>a</sup>A δ sis γυναϊκας,] Facile intelligitur ἐνείως. Cf. Lamb. Boa. Ellips. p. 647. Tecte significat Electra, Ægisthum cum aliis quoque mulieribus consuesses. Seidl. 948. ἐραφώ-] Recte Scaliger ἀραφώς. Sed præterea legendum, ni fallor, κάλλισί σ' ἀραφώς, totus ex Feneribus compactus. Solet enim ἀραφώς nonnen plurale adscisere: Apollon. Rhod. Lib. II. ἀναφώςον ἀραφώς κάλλες autem in plurali occurrit Antholog. H. Steph. p. 260. et p. 482. Musg.

κάλλι τ' ἀξαξάν: Attice, vel, ut alii, Æolice, pro ἀξαξάν: In hoc loco, sic είξακάν pro είξακάν, Æolica. Alias ἀξαξάν cum media brevi, poètice pro ἀξάν, facta Attica reduplicationa. Sic Homer. ()- Μὴ πας θενωπός, ἀλλὰ τὰνδς είου τρόπου.

950 Τὰ γὰς τέκν αὐτῶν, "Ας εος ἐππρεμάννυται"
Τὰ δ εὐπς επῆ δὴ, πόσμος ἐν χοροῖς μόνον.
"Ερρ, οὐδεν εἰδώς ὧν ἐφευς εθεὶς χρόνω
Δίκην δέδωκας ὧδέ τις κακοῦργος ὧν
Μή μοι, τὸ πρῶτον βῆμ' ἐὰν δράμη καλῶς,

955 Νικῶν δοκείτω τὴν δίκην, πρὶν ὧν πέλας

955

960

Non virgineo-vultu-decorus, sed ingenio virili præditus.

950 Ipsorum enim liberi Marte commiscentur.

Formosi vero sunt tantum in choris ornamentum.

Pereas, O inscie: cujus convictus tandem

Pornas dedisti: sic, quisquis est maleficus.

Ne mihi, quamvis primum cursum prospere cucurrerit,

955 Existimet se aliquis vicisse justitiam, priusquam prope

dyta. v. 169. 'O. de prosençon Sánaros nal nue áquefores "EqueSos veor! destru viquadorson. Id est: regrosamina, navasamphenere. Vid. Eustathium in locum fol. 1788. lin. 48. Quaro non erat, ut his Scalinger emendaret in ápaphis. Barnes.

Reisk. πάλλι σ' ἀγάλλος, aut ἀροώς.

Reisk. πάλλι σ' ἀγάλλος, aut ἀροώς.

Etiam Heath. legit ἀρηώς, quia verbum ἀράρω mediam habet brevem, in metris iambicis vero apud poëtas Atticos non admittitur Dorismus. Br. ad Or. 1331. ἀρωσώς.

eús. Valck. ad Hippol. 1093. conjicit: Κάλλυ τι χαίρων. Beck.

λιε τι χαίρων. Beck.

ἀραφός.] Ita Schæferus ex Scaligeri emendatione. Musgravius male conjicit πάλλισι σ' ἀραφὸς, totus ex Veneribus compactus. Edd. Vict. ἀραφὸν, in quo ipsum accentum emendationis ducem habemus. Scidl.

950. languairveras ] Lego langarveras. Translatio ducta est ex metallurgia.

Musg.
Pro languamera Musgravius conjicit
languamera Sed proba est lectio librorum. 'Eznguamera rois est adhærere
alicui ida, ut totum te ei committas, sive
arctissime se ad aliquid applicare. Noster
Suppl. 744.

હેં Zએ, જાં વેલેજન જાોક જન્મમાળકંદ્રબાદ βદ્દુવજોક વૃદ્દવારિ મેડિજના : જન્મે કેરિજ્જાના જેના

i. e. tibi toti commissi sumus. Fragm. Inc. LXXXI. 2.

ruplès apospurifes ifuerquires.

Magis apposite ad nostrum locum Plato de Legg. Lib. V. p. 732. E. Ieve de per cui de per

Maritus sit mihi
Non virginali fronte, sed vi mascula.

Namque apta Marti talium proles patrum:
Pulchros at illos non nisi chores decent.

Seidl.

952. Reisk. censet, sensum verborum potius esse: peri; nihil sciens (neque reveritus) corum, quorum pænas nunc das, tandem aliquando a tempore (scelerum vindice) deprehensus tantus nequam. Beck.

"Éji svòis sidès &, etc.] Hic locus non unam explicationem admittit. Si post sidès colo interpungis, (Hervagius et sciblinus punctum ponunt, Brubachius comma) hic erit sensus: Peri, qui nihil plane intellexisti, i. e. qui de rebus humanis pessime judicavisti, cujus rei (i. e. cujus insipientise) jam a tempore, rerum vindice, deprehensus pœnas dedisti. Indicat hoc modo Electra, Ægisthum, ai sapientius de rebus humanis statusisset, plane non facturum fuisse, que feciaset. Oidis sidès bene accipi potest absolute, ut sidés es nonnumquam valet sapientem et si sidérs; sapientes. Explicatio Hasthii (vid. seq. not.) nimis remota est et a loci nexu aliena. Admitti

4



489

Γραμμής ικηται, και τίλος κάμψη βίου. ΧΟ. Επραζε δεινά δεινά δ' αντέδωπέ σοι, Καὶ τῷδ. ἔχει γὰς ἡ Δίκη μέγα σθένος. ΟΡ. Είεν πομίζειν τοῦδε σῶμ' εἴσω χρεων, 960 Σκότω τε δουναι, δμώες, ως όταν μόλη Μήτης, σφαγης πάροιθε, μη σφ' ίδη νεκρόν. ΗΛ. Έπίσχες εμβάλωμεν είς άλλον λόγον.

965

Metam pervenerit et finem attigerit vitæ. Cho. Patravit dira facinora: diras etiam pænas rependit tibi, Et huic. Justitia enim magnum habet robur. Ore. Age vero, deferre hujus cadaver intro oportet, 960 Tenebrisque mandare, O famuli; ut quando venerit Mater, ante cædem, non aspiciat mortuum. Ele. Cohibe te: alium sermonem inchoëmus.

tamen potest Heathii constructio hoc sensu: qui perperam judicasti de factis tuis, quorum nunc poenas dedisti, quum feli-Denique eacem te iis fore sperares. dem constructio etiam in hunc modum abi, nihil suspicatus harum rerum, quas nunc nœnæ loco passus es. Sic Hec. nunc pœnæ loco passus es. Sic Hec. 668. W obliv olis, i. e. hæc nihil animadvertit, suspicatur. Illud certum est, vertit, suspicatur. Illud certum post didunas punctum ponendum esse. Seidl.

Sed recte Brubach. et Hervag. interpunctionem omittunt. Seidl.

954. βημα inter alia significat certam

curriculi partem, quarum singulæ lapide, vel alia aliqua meta, signabantur. Bolybius: ταῦτα γὰς τῦν βιβημάτισται παὶ σισημίωται πατὰ σταλίως ἐπτὰ ὑτὰ 'Ρωμαίωτ, p. 193. A. Aliter paullo explicat Casaubonus ad Strabon, Lib. VII. p. 322.

952. s. Tollenda distinctio post sidus, et plene distinguendum post didunas, et ost zazeřeyes år minus plene distinguendum, ut cum verbo denúre jungatur. Sensus: Pereas, O nullius earum perite rerum, quarum, post tempus detectus, pienas dedisti. Ita homo facinorosus ne mihi putet, &c. Electra appellat Ægisthum imperitum earum rerum, quarum pœnas dedit, quia ii, qui cædem et adul-terium ausi sunt, vigilantes et strenui esse debent. Heath.

τὸ πρῶτον βῆμα, i. e. initium curriculi, primam curriculi partem. Seidl.

953. 231 — ad 956. apud Stob. Grot. vii. p. 121. De Rer. Nat. Burn.

956. Γεμμής Vide Hesychium v. γεμμή. Musg. καὶ τίλος κάμψη βίου.] Metaphora a

Delenda interpunctio post in. Musg. οδί τις κακούργος ών ] Δίκην διδοϊ subaudi. Respicit ad illud Homericum de eodem Ægistho dictum, Odyss. s. v. 47. ἀπόλωτο καὶ ἄλλος, ἔ, τις τωκῦτά γε βίζω. Βατησε

flexione curruum et equorum ad cursus metam, ne rapido nimis cursu impingant, unde meta dicitur zauerne Græcis et zauern. Vide supra ad v. 659. Barnes. τίλος πάμψη βίου.] Conf. Hippol. 86. Hel. 1665. Seidl.

Vulgo plene interpungitur post ...

958. Izu yàg à Ainn piya s Siros.] Huc refer Deliscum illud epigramma apud Aristotelem in Ethicis citatum: Kállurτον τὸ δικαιότατον λῶστον δ' ὑγιαίνων. "Hôs-τον δι πίφυχ', οδ τις ἰξιῖ, τὸ τυχιῖν. De justitia vide Hierocl. a p. 251. ad p. 253. item p. 80. Stobæi Florileg. Serm. IX. Maxim. Tyrium Dissertat. Tob. Magiri Maxim. Tyrium Dissertat. Cœl. Rhodigin. Lib.

Polymnemon. Ceel. Rhodigin. Lib. XXIII. c. 14. 15. et 18. Barnes.

959. aspillur rows rwie ilou zerwi. Hinc patet, caput simul et truncum corpus in acenam portata fuisse; vide su-

pra ad v. 907. Barnes.

ΟΡ. Τί δ'; έκ Μυκηνών μών βοηδρόμους όρώ;

ΗΛ. Ούχ, άλλα την τεχούσαν, η μ' έγείνατο.

965 ΟΡ. Καλῶς ἄς' ἄςκυν εἰς μέσην ποςεύεται. 970

ΗΛ. Καὶ μὴν ὅχοις γε καὶ στολῆ λαμπρύνεται.

ΟΡ. Τί δητα δρωμεν; μητές η φονεύσομεν;

ΗΛ. Μων σ' οίκτος είλε, μητρός ως είδες δέμας;

ΟΡ. Φεῦ. πῶς γὰς πτάνω νιν, η μ' εβςεψε πάτεπεν; 975

970 ΗΛ. "Ωσπες πατέςα σὸν ήδε, κάμὸν, ὥλεσεν.

ΟΡ. ΤΩ Φοίδε, πολλήν γ' άμαθίαν έθεσπισας.

Ore. Quid? num quos ex Mycenis auxilio accurrere video?

Ele. Non, sed matrem qui me peperit.

965 Ore. Recte igitur in laqueos medios venit.

Ele. Atqui rheda et stola se ostentat magnifice.

Ore. Quid igitur agemus? an matrem occidemus?

Ele. Num te miseratio cepit, cum matris corpus vidisti?

Ore. Eheu. Quomodo enim occidam eam, quæ me aluit et peperit?

970 Ele. Ita, ut illa patrem tuum et meum perdidit.

Ors. O Phœbe, multam amentiam mandasti oraculo.

#### Ice Ita Brubach. Vulgo sien.

Seidl. 960. Zaére 71] Legendum est cum

Reiskio σχότφ τι. Musg. 961. μ' είσίδη] Legendum vel, ut Bar-nesius, μὰ 'σίδη, vel, quod malim, μὰ

σφ 189. Musg.
μη 'σίδη ειπείε.] Pro μη είσίδη, vel
δοίδη. Sæpissime enim Græci poëtæ, et præsertim Attici, etiam prosaici, elidunt, vel coalescere faciunt Latinorum more vocalem, vel diphthongum, ante sui parem, et aliquando etiam post, ut commodius euphonize inservire visum illis fuerit, vel contractionis, aut etiam versus causa, ut lyada pro lya sida, ly sia pro lya sia supra v. 631. et sexcenta hujus-

modi. Barnes. — Victor. Edd. 
μ' i oloj Ita Barnes. — Victor. Edd. 
μ' i i oloj. Schæferus μ' i i oloj, ad normam, ut videtur, similis contractionis μ' 

Δ΄. Fortasse vere. Neque tamen contractionem istarum vocalium memini me legere præterquam in ipsis istis μη είdiras, zen sidiras, fi sidiras. Nam in So-phoclis Fragm. Epig. II. ex Stob. Tit. LXXIII. p. 311.

námes áll' ein isto eil' istal totà भगवामके, वे धँग स्वीमक भाभगवा हिलाके, apparet corruptum case # 47+2. et Grotius satis bene illud # omittunt nisi potius legendum est # 4 %. Noli enim putare scribendi vitio Brunckium illud # addidisse, sed legitur illud in edi-tione Trincavelli. Elisionem # 's legimus in Comici Lysistrata 2.

#### η 's Πανὸς η 'πὶ Κωλιάδ', η 'ς Γενεναλλίδος.

Victorius in margine: μὰ πρὸ τοῦ σφορτίσει siriên τὸν τοῦ Αίγ/ισθου καρόν. Ceterum, ut hic ώς μὰ sejuncta sunt, ita τος μὰ in Hecub. v. 11. Seidl.

965. Kaλός ἄς ἄςπυν εἰς μίσην τοςιόιται.] Vid. Erasmi Adag. In casses inducere, εἰς ἄςπυς ἰμβάλλων. Sunt item hæc proverbialia, in laqueos, casses, retia, inci-dere, sis aenus m'mens ubi quis in periculum, aut malum aliquod, improviso cadit. Barnes.

966. "Xus ys] Ita bene Schæferus. Vid. Pors. ad Phœniss. 1638. Vulgo

<sup>3</sup>χος στ. [Ita cd. Victor.] Seidl. 969. <sup>3</sup>Νοτ τ. πάντατν:] Vid. Schæf. Melet. Crit. P. I. p. 16. Seidl. 971. <sup>3</sup>Ω Φοϊβι, σολλήν γ΄ άμαθίαν ἰδισ-πισας.] Apollo jussit Orestem, Ægisthum adulterum et Clytæmnestram, matrem suam, omnino occidere, in vindictam

- ΗΛ. "Οπου δ' Απόλλων σκαιὸς η, τίνες σοφοί;
- ΟΡ. "Οστις μ' έχρησας μητέρ', ην ου χρην, πτανείν.
- ΗΛ. Βλάπτει δε δη τί πατρὶ τιμωρῶν σέθεν;
- 975 ΟΡ. Μητεοκτόνος νων Φεύξομαι, τόθ' άγγος ων.
  - ΗΛ. Καὶ μήν γ' ἀμύνων πατρὶ, δυσσεθής έσει;
  - ΟΡ. Έγω δε μητεος του φόνου δώσω δίκας.
  - $H\Lambda$ .  $T\tilde{\omega}$  δαὶ πατεώαν διαμεθίης τιμωρίαν;
  - ΟΡ. ᾿Ας᾽ αὕτ᾽ ἀλάστως εἶπ᾽ ἀπεικασθεὶς θεῷ; 985
- 980 ΗΛ. Ίερον καθίζων τρίποδ'; έγω μεν οὐ δοκῶ.
  - Ele. Si vero Apollo indoctus est, quinam sapientes erunt?
  - Ore. Quid mihi respondisti, ut matrem, quam non fas est, interimam.
  - Ele. Quid vero mali tibi concilias, vindicans patrem tuum?
  - 975 Ore. Reus parricidii mox agar, qui purus nunc sum.
    - Ele. An impius eris, patris contumeliam ulciscens?
    - Ore. Ego matris ob cædem pænas me daturum scio.
    - Ele. Quid vero si paternam vindictam omittis?
    - Ore. An hæc Alastor dixit assimilatus Deo?
  - 980 Ele. Sacro insidens tripodi? Ego quidem non puto.

nempe patris ab iisdem occisi. Ita itaque supra in Orest. v. 28. Φοίδου δ' Δδικίπο mir ví du navnyogur; Ilisu d' Ogisvn, mnvig, n so iginavo, Krusan. Hujus rei Hujus rei pleni sunt Tragici, Æschylus et Sophocles, Seidl. Seneca et Euripides.

972. 3,] De omisso & vid. Porson. ad Orest. 141. Seidl. 974. Vulgo βλάστη. [Ita ed. Victor.]

7), ed. Victor.

975. Constructio est: μητροπτόνος τότο φιζεμαι, νῦν ἀγνὸς ὅν. Musg.

Hoc (construct. Musg.) nullo modo fieri potest. Nῦν est ab hoc tempore et τότο tum, quum scilicet Apollinis responsum accipiebam. Ad pritiques margo Victorii: καξηγοςηθήσομαι, immo κακηγοςηθήσομαι.

976. Hic, cum duobus proxime sequentibus versibus, paullo intricatiores sunt, quos sic expediendos censeo:

- ΗΔ. Δύμος γ' άμώνων πατελ, δυσσιδής ίση;
- ΟΡ. Έγφδα μητε) τοῦ φόνου δώσον δίπας.
- ΗΛ. Τί δ', αν πατεφαν διαμιθής τιμωςίαν;

Mneçi pro μητερι præbet MS. a. Musg. Reisk. emendat: καὶ μή γ' ἀμύνων, im-

pius eris (affirmat, non interrogat), si patrem non ulciscaris. Beck.

trem non ulcucaris. Beck.

μή γ' ἀμόνων, i. e. si μὴ ἀμόνις. Emendatio est Reiskii. Legebatur olim nal

μέν γ'. Vid. Pors. ad Phæniss. 1638.

Ισιι: [ Vulgo lσμ. Seidl.

978. Τῷ δαὶ ἀπατρήπι διαμιθής ἀιμωρίαν ]

De νοce δαὶ vide supra ν. 244. Διαμιθής

συντος in accisto accurado mallor legera

autem in aoristo secundo mallem legera, quam diamiline in præsenti, ob sensum et versum præcipue. Të vero pro riminter-

rogativo. Barnes. Forte, déseus (sc. dinas) «arrejan às pubis, pænas dabis, si patrem vindicare omittes.

Beck To I ab - diamedele] Vulgo legitur es dal - diamedes. Edd. Victor. diamedins. Correxit Porsonus loco paulo ante laudato. Ac danas 31; quidem hauddubie vere. Sed ai vulgatam lectionem 🙃 🛍 et sig-num interrogationis retineas, vide, ne sic possit explicari: cuinam vero pænas dabis omissa patris vindicta? hoc est, nonne sic multo potentiori pœnam dabis, deo scilicet Apollini, qui patris ultionem tibi man-davit? Jam optime subjicitur Orestis dubitatio, fortasse non deum fuisse, qui illa suaserit, sed alastora. Scidl.



#### 492

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΟΡ. Ούδ αν πιθοίμην εὖ μεμαντεῦσθαι τόδε.

ΗΛ. Οὐ μη κακισθείς είς ἀνανδείαν πέσης.

ΟΡ. 'Αλλ' ή τὸν αὐτὸν τῆδ ὑποστήσω δόλον;

ΗΛ. ΓΩι καὶ πόσιν καθείλες, Αίγισθον κτανών. 990

985 ΟΡ. Είσειμι δεινοῦ δ άξχομαι προβλήματος.

Kai deirà deásu y' ei Seois donei ráde,

"Εστω" πικεον δε, χήδυ ταγώνισμα μοι.

ΧΟ. Ίω, βασίλεια γύναι χθονὸς Αργείας,

Ore. Nunquam crediderim pium esse boc oraculum.

Ele. An non? Vide ne animo fractus incidas in molliciem.

Ors. Num igitur eundem illi tendam dolum?

Ele. Quo et maritum sustulit, Ægisthum cædens.

985 Ore. Ingredior: dirum enim discrimen aggredior,

Ac dira patrabo: si diis ita visum,

Esto; amarum certe, et dulce certamen mihi propositum est.

Cho. Io, regina fœmina Argivæ terræ

979. 'Aç' ave' 'Alderve i'a' keunustil; Oiç i] Vid. Lactantii Lib. II. c. 16. de Origine Erroris. Jamblichus ipse, ethnicus philosophus, Porphyrii, Christiani nominis hostis infensissimi, discipulus, notissimam de hac re sententiam habet, malos nempe dæmonas bonorum speciem præ se ferre, et aliquando bona hominibus præcipere; ut postes, cum mala præcipiant, facilius credantur. Sed non is locus nunc occurrit. Nec inquirendo nunc subito possum invenire; prali au-tem operatores, ut toto fere in hoc operc, ita nunc maxime instant. Quare lectoris candori bæc remitto; si quid forte memoria sim lapsus. Quod autem diabolus sit Dei simia, diximus ad Ion. v. 150.

Barnes. Victorius in margine abrò rè arenti-नवे जारी कोण कार जवार्तेत नामवर्शका. Ceterum cf. Orest. 1685.

> naire p' logu dûpa, pà roès abies <del>ἀλαστόςου δόξ</del>αιμι στι πλύευ όπα.

> > Seidl.

981. Oid de sideimen, i. e. neque etiam illud credam, bene se habere hoc datum oraculum. Hermanno tamen aptius videtur où var pro ob? an Seidl.

982. Oi più nanto 9tis] Ita Musgravius. auctore Reiskio. Vulgo sii; più nanto-9:16. Brubach. et Hervag. si, på sas.

995

Où μη jungendum, sublato signo inter-

983. Reisk. conjicit: בּאָא at בּיּ

(scil. wise vis irandeian.) Beck.
984. Nullam hic emphasin aut elegantiam habet vox Λίγιοθου. Legendum forte άλδηιστου ατανών, sine deliberatione occidens: Thucydides: τῶ άλογιστο iraqúψαττε, V. 99. vid. et VI. 59. Μαςς.

'Ωι καὶ, etc.] Ex cmendatione Musgr. Prevostus reddidit ita: "Oui, le même que celui dans lequel elle a fait tomber son époux." Beck.

Son epoux. Heck.

Delevi comma post zaθτίλες. Construendum enim: σ zal σίστο Αΐγισθο zaθτίλες κτανών, scil. αὐτόν. Scidl.

985. προδλήμα.] MS. β. προδάματος. Verum tamen puto προβλήματος, quod interpretandum periculi, quo sensu
a Polytic nius somel adhilpetur. Mass. a Polybio plus semel adhibetur. σεοβλάματος.] MS. β. σεοδάματος. Mendose, Ceterum non periculum hic valet σχέβλημα, sed mandatum negotium.

986. Post edi vulgo comma ponunt. Sed jam Reiskius sensit, sententiam il



#### ΗΛΕΚΤΡΑ.

493

Παι Τυνδαρέου, Καὶ τοῖν ἀγαθοῖν ξύγγονε πούροιν 990 Διός ο φλογεράν αίθερ εν άστροις Ναίουσι, βροτών έν άλὸς ροθίοις Τιμάς σωτήρας έχοντες. 1000 Χαῖρε, σεδίζω σ' ίσα καὶ μάκαρας, Πλούτου, μεγάλης τ' εὐδαιμονίας. 995 Τὰς σὰς δὲ τύχας Δεραπεύεσ Δαι

> Filia Tyndari, Et fortium soror juvenum, filiorum Jovis, qui flammeum ætherem in astris Incolunt, qui in maris fluctibus mortalium Honores servatrices habent, Salve, te veneror, æque ac beatos Deos, Divitiarum, magnæque felicitatis causa. Tuas autem fortunas coli

Sisse dense ráde rectius ad antecedentia referri. Conjicit enim desen, 'wi Isais. Seidl.
987. singer di X idi) Malim equidem: singer d', obx idi. Musg.
Musgravius conjicit singer d', obx idi,
quod librorum lectione deterius est. Male

990

995

etiam et contra metrum Victorii editt.

etiam et contra metrum victorii edit. ซาเมลูก ฟ้า รู ที่มีข้า ส่วนทั้งคุณ. Seidl. 988. Uncinis inclusi vocem in. Ita enim Thierschius: "in linea Victorius subduxit et in margine "M." posuit, quo indicat, in MS. defuisse." Melius pro-fecto videtur abease. Natum fortasse est

ex addito δ ad βασίλεια. Scidl. 990. Καὶ τοῦν ἀγαθοῦν ξύγγονοι πούρων] Διοσπούρου. Vide supra ad v. 746.

Barnes.

991. al φλογιεὰν] Barnesius errore typographico oi δι φλογιεὰν. Musg.
Quod in Barnesiana est al δι φλογιεὰν,
id recte typographicum errorem judicat
Musgravius. Seidl.
993. Τιμὰς σωτῆρας ἔχοντις:] Non est,
quod adeo turbentur critici, adjectivum masculinum substantivo fœminino adjungi; ita enim Attice apud optimos auctores usurpari videmus, ut: Πύλου ήμα θόιντος, et υλήκετι Ζακύνθφ, et Φωκάων όλούτατος δίμλη. Homer. et «ιας» δάμαςτα, et αλυτός Ίσποδάμια, Απλυς ίξοτη, δατα χάλ-αιος, άλδς πολοίο, πουλόν έξ' όγολο, πιαςδς

ப்படி, que omnia exempla et plura ab Eustathio in hanc rem proferuntur; vide que nos ex eodem ad Hippolyt. v. 389. et Æmil. Portus in hunc locum. Hæc autem verba: Timas surneus ixoreis, proprie de Castore et Polluce dicuntur, utpote quorum honor erat, Servatores pracipue dici, de qua quoque re vide qua nos ad Helen. v. 1663. Barnes.

Tipas surfiças Ixores: ] Bothius conjicit surfiças. Idem in textu reposuit Schaeferus. Sed nihil mutandum est. Tipas hic valet munus. Noster Iphig. Taur. 777. ξενοφένους τιμάς 1χα, de Iphigenia, coll. v. 53. τίχνην τάνδ, 4ν 1χα ξενομεύου. Æschyl. Eum. 416. τιμάς γι μίν δή τὰς ἐμὰς στύσει τάχα, et passim in ista fabula. În Comici Ecclesias. 5. ubi de lampade dicitur dauscàs idies espàs ixus, non satis accurate vertunt splendidos solis honores habes, dilucidius, splendidum solis mu nus. Conf. Valcken. ad Hippol. v. 106. De generis enallage in runas ourises vid. Æm. Portum et Barnes, ad h. l. coll. Æm. Portum et Baute.
Lobeckio ad Soph. Ajac. p. 270. aqq.
Seidl.

994. Intellige sic: σιβίζω σι Ιτικα Φλού-του μεγάλης τ' εὐδαιμοτίας. Scidl. estique' lea ed. Victor.



#### 494

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

# Καιρός τυν, δ βασίλεια.

# ΚΛΥΤΑΙΜΝΗΣΤΡΑ.

"Εκθης' ἀπήνης, Τρωάδες, χειρός δ' έμης Λάζεσθ', ϊν έξω τοῦδ όχου στήσω πόδα. 1000 Σχύλοισι μέν γάς θεών κεκόσμηνται δόμοι Φευγίοις εγώ δε τάσδε Τεμάδος χθονός Έξαίρες, άντι παιδός, ην απώλεσα, Σμικρον γέρας, καλον δέ, κέκτημαι δόμοις. ΗΛ. Οὔκουν ἐγὰ, δούλη γὰς ἐκεεελημένη

Tempus est, O regina, ab omnibus.

#### CLYTÆMNESTRA.

Descendite de curru, O Troades, et meam manum Prehendite, ut extra vehiculum hoc pedem ponam. 1000 Spoliis enim exornatæ sunt ædes Deorum Phrygiis: ego vero hasce, ex terra Troica Electas famulas pro filia, quam perdidi, Exiguum munus, gratum tamen, domi possideo. Ele. Anne ego (serva enim ejecta ex

997. Legendum, ut versus Parœmiacus sit:

zaiçõs rör, Z βasilua.

Musg.

Heath. scribit: Kangés y' ipei, & Gast-Asia. Beck.

Post naugo; vocabulum excidisse, metrum docet. Musgravius inserit viv, Heathius y' imoi, pro quo melius esset imoiy'. Sed laborare mihi videtur hac tota postrema sententia, quare aliud quiddam ex-

cidisse arbitror. Seidl.

Deest νῦν in ed. Victor.

998. "Εκβην" ἀνήνης, Τρηάδις,] Clytæmnestra in scenam introducitur, cujus area videtur ager Argivus juxta Coloni, Electræ maziti, rusticas ædes, curru vecta et Trojanis ancillis captivis stipata, Asiatica quadam pompa et luxu plane regio.

Barnes. 999. Vulgatam bujus vers. lectionem tuetur Van Staueren Obes. Misc. T. X. p. 98. nam Abresch. in Misc. Obes. 9, 3. p. 456. et ad Æach. I. p. 355. conjecerat básu nída, quod erisau rida sit, sistere gra-dum. Beck.

1000. Σπύλοισι μὶν γὰς Θιῶν πιπέσμηνται δόμοι] De hostium spoliis, Deorum templis suspensis, vide quæ supra diximus ad v. 6. Τψηλῶν δ' ἐπὶ Ναῶν πίθμαι καῦλα πλεῖστα Βαςβάςων. Ita antiquitus legimus de Euphorhi, a Menelao in bello Trojano occisi, clypeo in templo Argivæ Junonis laquearibus suspenso, quem aliquot post seculis Pythagoras pro suo agnovit, ut-pote qui Trojani tempore belli Panthoides Euphorbus crat, ut ait Ovidius Mctsmorph. Lib. XV. Fab. 3. In quem lo-cum vide veteres Scholiastas Latinos et Diogenem Laërtium in Vita Pythagore; Philostratum denique de Vita Apollonii Tyanei, Lib. VIII. c. 3. in oratione A-pollonii ad Domitianum. De voce autem явые разота, quæ pro явлее рація вість, Ionice, Attice et Poëtice, ponitur, vide quæ nos ad Herc. Fur. v. 546. Ita Sophocles in Œdip. Colon. v. 1299. Teriμηνται habet; sic Eurip. in Danaë, v. 70. Ιμμιμόχ 9ηνται. Sic Ιβίβληντη, Ionice iβιβλίατο et nare, pro βιβλημίνοι dous. Et certe hæc est antiquissima hujus temporis et personæ formatio, in verbis contractis,

1005

1010

# Η ΛΕΚΤΡΑ.

1005 Δόμων πατεώων, δυστυχεῖς οἰκῶ δόμους, Μητες, λάδωμαι μαπαρίας της σης χερός; ΚΛ. Δοῦλαι πάρεισιν αίδε, μη σύ μοι πόνει. ΗΛ. Τί δ' αἰχμάλωτόν τοι μ' ἀπώκισας δόμων; 1015 Ήιρημένων δε δωμάτων ήρημεθα,

1010 'Ως αίδε, πατρός όρφαναὶ λελειμμέναι. ΚΛ. Τοιαυτα μέντοι σὸς πατής βουλεύματα, Είς ους έχεην ηκιστ, εδούλευσεν φίλων. Λέξω δε, καί τοι δόξ' ὅταν λάβη κακή 1020 Γυναίκα, γλώσση πικρότης ένεστί τις,

1005 Ædibus paternis, infelicem incolo domum) O mater, apprehendam beatam tuam manum? Cly. Servæ hæ præsto sunt, ne tu mihi labora. Ele. Quid vero me captivam ab ædibus paternis procul amandâsti? Captis autem ædibus, captæ sumus, 1010 Ut istæ, orbæ relictæ patre.

Cly. Hujusmodi quidem tuus pater consilia Adversus quos minime oportebat amicos iniit. Dicam autem. Quanquam quum mala corripuit opinio Mulierem, linguæ inest quædam acerbitas

mutare nempe uras in urras, ut revisiras, in plurali revisiras, etc. Barnes.

1002. 'Eţaişer',] 'Eţaişera, pro iţasţiras, vel dōşa subaudi, et per appositionem refertur ad Tępádas. Præter sortem autem captivæ plurimæ Trojanæ sunt Agamemnoni concesse, quod imperator Græcorum erat.

corum erac.

άντ) σαιδός, ἐν ἀσόλισα,] Iphigeniam notat, quam ex patris impia pietate immolatam amisit, de qua re vide Iphig. in Δ. . . Rabulam . Rassage. Aul. Fabulam. Barnes.

Egaier, Intellige, si opus est, dies. V. Lamb. Bos. Ellips. p. 125. sqq. Versu præcedente recte post rais Schæferus posuit comma. Seidl.

1008. Heath. distinguit: τίδι αλχμά-λωτόν τοί μ' ἀπήπισας δόμων. Quidni vero?

captivum certe me a domo patria abstrazisti. Reisk. scribit: τίδ αίχμάλωτοι ώς (i. c. ώς κίχμάλωτος) quare vero me ut captinum abduxisti procul ab ædibus paternis? ήςημίrur yaz dundrur, ademtis enim ædibus nos quoque capti veint et perditi sumus, non secus alque hæ orbæ, rærgides hekupulsas, procul a patria remotes. Beck.

Τί δ; αλχμάλωτόν] Interrogationis signum, quod vulgo in versus fine ponitur, bene h. l. inseruit Heathius. Ti di; est nostrum wie so? i. e. cur its vis, cur me minus quam hasce famulam tibi vis ade se? Proximum rel autem est nostrum doch, sive ja. Hast du mich doch, sive du hast mich ja wie eine Kriegsgefangene aus dem Hause entfernt. Seidl.

1009. Nescio, quo errore in Musgrav. Ed. excusum sit ἐρομείνος μέν. Vertit Reiskius: Ademtis enim ædibus nos quoque capti velut et perditi sumus non secus atque hæ. Seidl.

1010. λελιμμώναι.] Non pertinet ad setμεθα, sed ad aTs. Alias scripsisset λελιμμώνα ex canone Dawesiano, cui calculum suum adjicit Porsonus ad Hec. 515. et alibi. Seidl.

1014. Corruptum hunc versum putat Porsonus ad Hec. 302. ob correptam vocalem ante 12. Sed bene defendit Erfurdius meus ad Soph. Ajac. v. 1066. p. 619. not. citans Æschyli Fragm. apud Phot. v. aurémen:

1015 'Ως μεν παρ' ήμεν οὐ καλῶς· τὸ πρᾶγμα δε Μαθόντα σ', ἢν μεν ἀξίως μισεῖν ἔχεις, Στυγεῖν δίκαιον· εἰ δε μὴ, τί δεῖ στυγεῖν; Ἡμᾶς δ' ἔδωκε Τυνδάρεως τῷ σῷ πατρὶ, Οὐχ ὥστε θνήσκειν, οὐδ' ἃ γειναίμην ἔγώ.

1025

1015 (Ut nunc apud nos) non recte: ipsam vero rem
Si cognoveris, si quidem merito nos odio prosequi potes,
Odio prosequi nos est sequum, si vero non cognoveris rem, quid oportet odisse
Nos dedit Tyndareus tuo patri,
Non ut morerer, neque ca, quæ peperissem ego.

nirvum γλώστα, σποςπίω βίλοι λίγω. Quid faciet Porsonus huic versui Soph. Trach. 615.

σφιανίδι Siμενος τβδ' is' έμμια, γτώτεται. Conf. ejus Præf. ad Hoc. p. clxxii. agq. Seidi.

1015. Lego et distinguo:

એક કઈંક સ્ટાર્ટ્સ સ્ટ્રોડિંગ, અંદ સ્ટામેએક.

(Ut nunc nobis usu venit) nullo jure. Non enim dicit, hoc quoad se tantum iniquum case, sed in universum. Musg.

் பிர மிர எவு ர்மா, சம் கவிரை, etc.] Hunc locum nemo intellexit. Alii aliter vertunt, sed inepte omnes. Musgravium non satis intelligo. Mutandum autem nihil puto præter interpunctionem. Vulgo enim plene distinguitur post 🚜 versu antecedente, et post huir nulla est interpunctio. Loci sensus hic est: Rem dicam, quamquam, ubi malam famam mulier nacta est, orationi ejus invisi quid inest, (i. e. ejus orationem inviti audiunt, neque æqua lance pendunt), injuria, ut mihi quidem videtur, sed rem ipsam (nulla personæ ratione habita) decet cognoscere, ct, si hac cognita aliquis odio dignus videatur, tum demum æquum est, eum odisse, sin minus, odio abstinere. Il meorns igitur est idem quod ausess es, invisi, molesti quid, qua significatione ssepissime adjectivum illud apud Nostrum occurrit, ut Med. 226. # neòs σολίταις ἐστὶν ἀμαθίας ἔσο, Hel. 295. etc. In ipsa nostra fabula supra legimus v. 418. ສະສອຸຂໍ ວີ ຂ້າງງະເລີດແມະເາ ຂ້າ. Quod attinet ad verba ສະຊຳ ຄຸ້ມຄາ, conf. Nostri Heracl. 881.

πας' क्यां μλι γλις οὐ συφὸι τίδι, Εχ-9ςοὺς λαβόντα μὰ 'ποτίσασθας δίκτμ, i. e. nobis hoc non videtur sapiens. Seidl.

1016. MaSérra o', ] Hoc, quod habet
Ed. Victor. mihi quidem satisfacit. Canterus µaSerras. legit, Reiskius µaSérras.
vid. ad Iphig. in Taur. v. 838. Cyclop.
v. 326. Musg.

MaSérra o', ] Canterus et Scaliger µaSeñras legunt, et certe ea lectio videtur
necessaria: ad Electram enim res refertur,
nolo tamen aliquid mutare: quia omnis

Majorra o',] Canterus et Scaliger pa9,000 par legunt, et certe ea lectio videtur
necessaria: ad Electram enim res refertur,
nolo tamen aliquid mutare; quia omnia
exemplaria passona habent, et supra ad
Ion. v. 973. observavimus, aliquando
masculinum genus etiam de singulari formina usurpari, quanquam, ut ingenue fatear, vix in hac re tale quid me reperisse
meminerim. Vide quoque supra ad v.
993. Barnes.

MaSórvas — [χη] Vulgo μαSórva s' — [χη]. Reiskium secutus sum, nisi quod scripsi [χη, quum illi satisfaceret indicativus [χμ. Ultima littera in [χμι, videtur nata e prima vocabuli sequentis, nisi potius secundam personam librarius fect ob prægressum scilicet s'i. Scidl.

1017. Neutra in parte versus retinen-

dum censeo στυγιῖτ. Lego utique: Στίγαι δίκαιστ μ', εἰ δὶ μὴ, τί δα ψίγαι;

1018. Optime emendat Dawesius Miscell. Crit, in fine:

ήμῶς δ' ίδωπι Turδάςτως τῷ τῷ πατςὶ οὺχ Βετι Ανήσπιν, οὐδ' & γυναίμος Ιγώ. Ματς.

'Ημῶς δ' ίδωπι] Ita bene Dawesius Miscell. Crit. p. 337. Vulgo ἡμῶς δίδωπι. (Ita ed. Victor.) Scidl.

1019. εὐδ' εἰ γυνείμην ἰγκ.] Γωνέμην Ιοnice pro ἰγωνέμην, sublato omnino augmento, non autem per contractionem eli-

# Η ΛΕΚΤΡΑ.

1020 Κείνος δε παίδα την εμήν, Αχιλλέως Λέπτροισι πείσας, ῷχετ' ἐκ δόμων ἄγων Πευμνούχον Αύλιν ένθ' ύπεςτείνας πύλας, Λευκήν διήμησ' 'Ιφιγόνης παρηίδα. Κεί μεν πόλεως άλωσιν έξιωμενος,

1050

1020 Ille vero filiam meam, Achillis Spe connubii ductam, domo abduxit in Stationem navium Aulidem; illic superatis portis Candidam demessuit Iphigeniæ genam. Et si quidem urbis excidium prohibens

so, ut veteres libri præ se ferebant; tunc enim & produceretur, quod versus ferre nequit. Barnes.

γιταίμης etiam Reisk. Beck. ἀ γιταίμης Ιγά.] Certissima hæc est Reiskii et Dawesii Miscell. Crit. p. 337. emendatio, quum olim legeretur & 'yıııáμην ἰγώ. Barnesius & yıııáμην omisso augmen-to, quod hic locum non habet. — Ceterum confer Troad. 749. Seid a 'yunaun, ed. Victor.

1020. S. Keires di waida who lubo, 'Azilλίως Λίπτρωσι πιίσας,] Quomodo Agamemnon, prætextu Achillis nuptiarum, Iphigeniam ad Aulidem transerit, ubi illam immolarit, supra ostendiam in fabula sub eo nomine venditata.

1022. ἐστιρττίνας πύλας,] Optime Tyr-whittus: Corrigendum credo συρᾶς. Sic recte in Iphigen. in Tauris, v. 26. Iphigenia de se loquitur :

indeven d' Aunid' & ranner veit engas μεταςσία ληφθώς' έχαινόμης ξίφει.

Musg. Πευμιούχοι Αδλιι Aδλιι portus et regio Bœotiæ, ubi Græci naves adscendebant in Trojana expeditione; recte igitur πευμιούχος ob navium, præcipue Græcarum, stationem dicitur, et quod ob tranquillitatem diu ibi detinebantur. Vid. ad Iphig. Aul. v. 14.

ind' vriestinas rúlas,] Scaliger rilas legit; mallem ego lívas, sed exemplum desidero vou lu brevis in hac voce. Contra militant Scenici omnes. Barnes.

Optime se habet vulgata, irrieries πύλας idem, quod ὑπὶς πύλας πόδα τώνας. Reisk. conjicit: ἴνθα τιριίνας τάλας.

rogas,] Ita Tyrwhittus feliciter, ut.

solet, correxit vulgatum σύλας, quod infirmius Heathius defeudit. Comparat firmius Heathius defendit. Comparat Tyrwhittus Iphig. Taur. 26. Seidl. 1023. 'Ipiyinni Docte monet Barnesius, hanc primariam vocis formam esse,

alteram vero 'Ioryivus secundariam et poeticam. Similis inflexio est in IInspoëticam. Similis inflexio est in Πητελόση, Πητελοσή, apud Hom. Εὐρώση, Εὐρώση, Εὐρώση, Εὐρώση, Εὐρώση, Εἰκορίση, Βοίρης, Perieg. v. 259. Πιφειφέτη, Πιφειφέτη, Πιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Τιφειφέτη, Αροίλ. Rhod. Lib. I. Musg.

'Ιφιγέτης] 'Ιφιγείτη. Notandum est, hoc in loco 'Ιφιγέτη, licet rarius occurrat, originale esse, et 'Ιφιγέτης poètice procedem dici, et alio nomine 'Ιφιέτησης.

Poètæ enim propria nomina hoc modo

Poetse enim propria nomina hoc modo Potrice and propria unima Attici et Ionici scriptores, aliquando etiam et appellativa, ut: Πηνιλότη, Πηνιλοστίη, ΗΟΜ. Εὐρόδικη, Εὐρόδικη Εὐρόδικη, Εὐρόδικη, Βίος Ναικός Βορόδικη, Βίος Ναικός Βορόδικη, Βίος Ναικό Periog. v. 259. Πιφειρόνη, Πιφειρόνια Orph. Καλλιόνη, Καλλιόνια, 'Ιπθόδαμη, 'Ιπποδάμια, 'Αθήνη, 'Αθηναίη, άνάγνη, άναγ-παία, ετο. Βουστα nain, etc. Barnes.

'Ipryions Brubach. 'Ipryions. — De ra-riore ista forma disputat Barnesius, eamque originariam putat, alteram vero 'Ipylsus ex illa formatam per dilatationem poeticam. Quod verum videtur de iis nominibus, que in exemplum Barne nominibus, que in exemplum Barnesius affert, Εὐρώνια, Πηνειόστια, Εὐρώνια, Καλιόστια, Εὐρούκια, Καλιόστια, quamquam etiam horum quædam diversitas est. De Ἰφιγίνια non assentior. Hoc enim descendit ab Ἰφιγινής (400 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Ἰζει (100 16) Παριστικό Παριστι 480, 15.), 'Iquyim vero ab 'Iquyim. Plane

1025 "Η δωμ' ονήσων, τάλλα τ' ἐκσώζων τέκνα, "Επτεινε πολλών μίαν υπες, ξύγγνωστ' αν ήν Νῦν δ' ουνεχ' Έλένης μάργος ην, ο, τ' αῦ λαβών "Αλοχον πολάζειν προδότιν ούπ ήπίστατο, 1035 Τούτων έκατι παϊδ' έμην διώλεσεν.

1030 Έπὶ τοῖσδε τοίνυν, καίπες ήδικημένη, Ούα ήγριούμην, ούδ' αν έκτανον πόσιν 'Αλλ' ήλθ' έχων μοι Μαινάδ' ένθεον πόρην, Δέπτροις τ' ἐπεισέφρησε, καὶ νύμφα δύο

1040

1025 Aut domus pro salute, utque reliquos servaret liberos, Occidisest unam pro multis, condonandum fuisset. Nunc vero propter Helenam servus erat, et maritus Uxorem proditricem punire nescivit, Horum gratia filiam meam interfecit.

1030 Propter hac tamen, quamvis affecta essem injuria, Non efferata eram, neque interfeciesem virum. Sed venit adducens mihi Mænadem afflatam numine puellam, · Et lectis intulit, et sponsas duas

#### similes sunt forms 'Heryims et 'Heryim

1024. Κεί μὶν πόλεως άλωσο ἰξιώμενος,] Ut Menœceus, Creontis filius Thebas sua morte servavit, ne caperentur; Phœ-

nissas vide. Barnes. 1026. פּשׁיְאִישׁפּר בּיּ אָרִין Ita jam Editi ex Canteri conjectura. Ed. Victor. פּשׁיִי

ex Canteri conjectura. Ed. Victor. ενη-γνωστά νιν, nec variant MSS. Musg. Επταντι πολλών μίαν δτις.] Ad μίαν intellige παςθίνει, videl. Iphigeniam. Ita Virgil. Æn. Lib. V. v. 816. Unum pro multis dabitur caput.

σύγγνωστά ἀν ἢν-] Cum olim scriberetur σύγγνωστά νιν, Canterus et Scaliger recte monebant de errore, et restituebant, ut nunc scripsimus. Barnes.

Nota diversi temporis participia lini-— irásus — lasúžus. Seidi.

1027. Legendum cum Heathio et Tyrwhitto:

Nur & ourtz' 'Elim magres fir -

Nunc autem quia Helena libidinosa erat. Distinguendum deinde minima distinctione post hrierare. Musg.

Nor & sunx'] Scaliger legit inx', sed idem sonat sunx', nec est, quod aliter legamus. Barnes.

Reisk. emendat: págyos sin sio as la-sion, aut si as lassion. Beck. sing: 'Eling' Sic acripsi cum Heathio et Tyrwhitto. Legitur sing: 'Eling. Vertit Heathius: "Nunc vero, quia Helena libidine æstuabat, et ille vicasion au car in uncom acceptant granden. qui eam in uxorem acceperat, quomodo proditrix cohibenda erat, non intelligebat, horum causa filiam meam perdidit." Schol. ad Androm. 941. μαγύτητι — παριίφ.

تم' ed. Victor.

1028. σεοδότη, ed. Victor. 1030. Έσὶ τῶτδο] Hoc anapæsti genus attigi de Verss. Dochm. p. 335. Oc-currit etiam Hel. 837. 1233. Seidl.

τοῦς δί του τῶς, ed. Victor. 1032. Μαιτάζ Τιθιον πάρπη] Cassandram notat. De qua re Homerus Odyss. λ'. V. 420. Olutestárny δ' finauen ögen Πριάμοιο θυγατρός, Κασσάνδρης, την πτών Κλυ-ταιμνήστρη δολόμητις 'Αμφ' έμοί. Item Æschylus et Seneca in Agamemnone, et

Euripides in Troad. Barnes.

1033. irusippnes.] Dawesii emendatio
est Miscell. Crit. p. 348. Ed. Victor.
irusippnes, que vox nihili est. Musg.
Ainreus r' irusippnes.] De voce irusprin vide quan nos ad Herc. Fur. v. 1258.

'Εν τοϊσιν αὐτοῖς δώμασιν κατείχομεν. 1035 Μωςον μεν οὖν γυναῖκες, οὐκ άλλως λέγω. "Οταν δ' ὑπόντος τοῦδ', ἁμαςτάνη πόσις, Τάνδον παρώσας λέπτρα, μιμεῖσθαι θέλει Γυνή τὸν ἀνδρα, χάτερον πτᾶσθαι φίλον 1045 Κάπειτ' εν ημίν ο ψόγος λαμπρύνεται, 1040 Οί δ' αἴτιοι τῶνδ', οὐ κλύουσ' ἄνδρες κακῶς. Εί δ' έκ δόμων ήςπαστο Μενέλεως λάθρα, Κτανείν μ' 'Οξέστην χεήν, κασιγνήτης πόσιν

In iisdem ædibus simul retinuit. 1035 Lascivæ quidem mulieres; non aliter dico. Quum autem hoc obtinente, maritus peccat, Domesticum respuens lectum, imitari vult Mulier virum, et alterum sibi quærere amicum: Deinde in nobis probrum se ostentat,

1040 Horum vero autores viri non male audiunt. Quod si clam Menelaus fuisset raptus domo, Occiderene oportuisset Orestem, sororis virum

isusipens: — die] Ita emendavit Dawesius Miscell. Crit. in fine, citans Her-

δύω, ed. Victor.

1034. πατίχομεν.] Probabiliter R. Dawesius, πατύχ όμου, Miscell. Crit. p. 348. Ne tamen nimium huic emendationi fidamus, faciunt loca aliqua, in quibus parem fere potestatem obtinet κανί-χω. Sic i» η 'Αμάργης καντίζε, Thucyd. VIII. 28. vid. et 100. In initio versus Ed. Victor. habet is rois abroien, quod, Barnesio præeunte, mutavi. Musg.

Έν τώση αυτώς δώμαση κατάχομη.] Attice activum pro passivo, naruzinion. Ita Æmilius Portus. Sed et mus potest subaudiri. Sic erstánsves (subaudi lavτὸν) pro στιφθείς, et μεταστεμίψας (i. e. laurò) pro μεταστεμφθείς, Homer. Ita Virgil Æn. Lib. XI. v. 707. Pugnaque accinge pedestri, pro accingere, vel accinge te. De Attico autem hoc usu vide plura ad Heraclid. v. 884. Barnes.

Edd. Victor. is ruis abrairs. Emendavit Canterus.

naτιζ, ὁμῶ.] Vulgo naτίχομικ. Mus-gravii loci (vid. ejus not.) nihil probant. Nam de navibus quidem et equis verbum illud in usu est, ut nos dicimus anhalten. sed nostri loci alia ratio est. Quare Dawesii emendationem probandum puto.

1036. brisres reil, Legendum drisres

τοῦς. Μαις.
ὑπόντος] Male Musgravius conjicit
ἀπόντος. Sensus: Jam temeritatem mu-Quando itaque, lieribus inesse concedo. quum hoc vitium mulieribus subsit, maritus peccat, etc. Hugo Grotius:

Sumus, fatebor, femines stultum genus. Quod cum se ita habeat, cum vir externo va-

Amore thalamum spernit, imitari hoc sibi Permittit uxor, quærit et Venerem novar Que culpa cum nos maxima invidia premat, Duces malorum rumor absolvit viros.

1039. λαμτεύνιται,] Fortiter se gerit, vel se ostentat. vid. ad Heraclid. v. 281. Potest etiam metaphora esse a vento forti et secundo, qui Anureis Gracis audit. vid. Dorvill. ad Chariton. p. 114. Mug.

Laureburas, Verto se jactat. Seidl.

# *5*00

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Μενέλαον ώς σώσαιμι; σὸς δὶ πῶς πατής 1050 'Ηνέσχετ' αν ταυτ'; είτα τον μέν ού θανείν 1045 Κτείνοντα χρην τάμ', έμε δε πρός κείνου παθείν; Έκτειν', ἐτρέφθην, ήνπες ἢν πορεύσιμον, Πρός τους εκείνω πολεμίους. Φίλων γάρ αν Τίς αν πατρός σου φόνον εποινώνησε μοι; 1055 Λέγ' εί τι χρήζεις, κάντίθες παρρησία, 1050 "Οπως τέθνηκε σος πατής ουκ ενδίκως.

Menelaum ut servarem? tuus autem pater quomodo Tulisset ista? deinde illum quidem non mori 1045 Conveniebat, qui mea occidisset, me vero ab illo pati? Occidi; converti me ad viam, quam licebat ire Ad ipsius hostes: Amicorum enim Quis patris tui cædem mecum communicasset? Dic, si quid cupis, et oppone libere, 1050 Quod tuus parens injuste perierit.

1042. MSS. β, γ. ατανίο μ'. In Ed. Victor. deest μ'. Musg. 1046. a. "Εατιν', ἐτρίφθην, ἤ, πις ἦν ποριώσμον, Πρὸς τοὺς ἐπίνη πολιμίους.] Έτραπη οιρού, 1800, Αυπες Αν Ιμοί ποριοντίου, δηλούτι πρός τοὺς πολιμίους και Ιχ. Θρώς αὐτῷ δια-αυμίνους, οἶος Αν Λίγισθος, δυ δ Θιώς της Ικ τῆς αὐτοῦ θυγατίρος, Πιλοπείας, Ισπειρι τι-μωρίν, δεν ὑτ 'Ατρίως Ιπαθεν, τοῖς αὐτοῦ μωρίν, Δν ὑσ' 'Ατρίως Ιπαθεν, τοις αὐτοῦ παισίν ἱστιαθιίς. 'Υβρισθεῖτα δὶ ὑπὸ 'Αγα-φιτοτος, ἡναγκάσθην οὐ μίν τοῖς αὐτοῦ Φίλοις, άλλὰ μάλλον τως ἐχθροῖς, Φιλιωθῆναι, ἴνα οὐτως αὐτὸν τῆς ὕβριως τιμωρῶ. Joh. Miltonus lereipon, legit nulla necessitate, cum ireipon, saltem æque bene stabit, certe prima corripi debet. Barnes.

nvere] Accusativus nvere pendet ab legipon. Plene iegipon iniens idin मुंबार में बर्श्यम्मामा, Scil. बर्वेड पर्वेड श्रे. बर्वे.

1047. Malim φίλων γὰς αδ, aut φίλων ydę ovr. Reisk.

1051. 'ΗΛ. Δίκαι' thiệng ἡ δίκη δ' αἰσχεῦς iχμ

> Γυταίκα γὰς χεῖο πάιτα συγχαμίο πόσυ "Hris ogwions" ei di più donel rada,

Verba sunt Electræ ad Clytæmnestram, quæ Agamemnonis cædem excusare studens, filiæ quæcunque vellet obloquendi potestatem fecerat. Primum autem scribendum puto:

#### - u òì un. NOZEL TAAK

Uxorem autem decet conjugi in omnibus morem gerere, si sanæ mentis est; quod si non fecerit, hac quidem parte sance mentis non est habenda. Sic loquuntur Veteres. Hippol. 293.

#### Κ' εἰ μὶν νοσῶς τι τῶν ἀποβρήτων κακῶν.

Andromachæ, 898. τοῦτ' αὐτὸ καὶ ১οσοῦque rei cujusque statu usurpari Abreschius animadvertit ad Æschylum, Lib. III. p. 179. - Deinde vero hos tres versus Choro tribuo, Electræque orationem sequenti demum versu incipere ar-Hic autem sic scribendus: bitror.

٥٠٠ داد شودگهان حقه ذبيقه جعدد كذبهم.

Quandoquidem dignaris mecum in certa

men descendere. Jacobs.

1052. χεῆν, ed. Victor.

1053. "Ηνις φρινήσης] "Ηνης φριούν άρνίως χεῆναι, i. e. σώφρω. Quare autem cerriens habeat accentum in penultima, quanquam sit primæ contractorum, vide ad Ion. v. 1154. ubi tamen pro axis legendum and, quod jam nunc video, do-leoque, et (nisi homo essem) misere puderet, etiam tot leviculas erratiunculas omnem nostram diligentiam effugisse.

501

ΗΛ. Δίκαι' ἔλεξας· ἡ δίκη δ' αἰσχρῶς ἔχει.
Γυναῖκα γὰς χρὴ πάντα συγχωςεῖν πόσει,
"Η τις Φρενήρης· εἰ δὲ μὴ δοκεῖ τάδε, 1060
Οὐδ' εἰς ἀριθμὸν τῶν ἐμῶν ῆκει λόγων.
1055 Μέμνησο, μῆτες, οὖς ἔλεξας ὑστάτους
Λόγους, διδοῦσα πρὸς σέ μοι παρρησίαν.
ΚΛ. Καὶ νῦν γε Φημὶ, κοὐκ ἀπαρνοῦμαι, τέκνον.
ΗΛ. ᾿Αρα κλύουσα, μῆτες, εἶτ' ἔςξεις κακῶς; 1065

Ele. Juste dixisti, sed hoc jus turpiter habet.

Uxorem enim debebat omnia concedere marito,

Quæ mentis compos esset; si vero hæc non videntur tibi,

Neque mei sermonis in censum veniunt,

1055 Memineris, O mater, quæ dixeris novissima

Verba, quibus mihi loquendi ad te dedisti copiam.

Cly. Etiam nunc dico, neque denego, filia.

Ele. Anne ubi audies, mater, deinde me afficies maleficio?

Leg. § M µh, cui vero id non videtur, illa penes me ne in censum quidem venit, nu. Aut servato si, legendum ny, hec autem nisi probes, nolim mecum in verborum contentionem descendas. Reisk.

1054. εἰς ἐριθμὸν παιο valet, quod Latine dicitur in numerum vel in censum venire. Sic εἰ τοδμὸν Γχθος Ιναριθμῆ, Orest. 616. Legendum igitur:

— il di pò doniï ráde, Oùi' ils des Ipòr répip: ipiñr finn Abyon, Mépagra, pärte, ——

τύμμα έμῶν λόγων, ictus meorum sermonum. Sic σέρι δ αδ Πολοδιόπια σύψεν όμαπλη, Apollon. Rhod. II. 20. πθομος αδλός έσυψεν έχιμανίος Δωνόσου Tryphiodor.

### habent Ed. Victor. et MSS. quod enim vulgo dant ####, quodque hic male restat, sine auctore est.

Eschylus: Temper — öreder. Eumanid. 155. Musg. Locus difficillimus et a nemine satis

Locus difficillimus et a nemine astis explicatus. "Haug est lectio vulgata, quam primum reperio in Brubachiana. Victorius et MSS. fau. Idem habet Hervag. Præterea post λόγων Brub. Hervag. Canter. ponunt punetum, quod ita tantum ferri potest, ut ente μέρωνο sumas lacunam. Sed si isto loco cum Stiblino

comma ponas et faus legas, quod profecto verius videtur, difficultas maxime eo redit, quid significent ista: sis sapir vivilario, vivur faus. Vox del pais interdum ita occurrit, ut idem fere significare videatur, quod de pais sive po país. Possis igitur explicare: si vero tibi hac accus videantur, neque tu in congruentiam orationis mew venis, i. e. si mecum non congruis, consentis, memento, etc. Ita dicimus sis rabris faun, consentire, et similianem non habes, si ca contemnis. Verum tali modo expectes potius párs pro sidi. Si pro sid legas eò f, sensus possit esse hic: quodsi tibi hac secus videantur, tu vero in censum orationis mes venis, i. e. tu vero cupis, ut sententiam de te meam dicam, memento. Hoc modo Electra que jum matris jussu sententiam suam de actis ejus latura est, veniam rogabit, si forte judicium suum paulo gravius videatur ac durius. Andreas sunii certe diciture de censu et lustratione exercitus. Veriam taut mum faus similis usus est in Nostri Med. 928. sis luobs faus hiros. Scidi.

autem dans similis usus est in Nostri Med. 928. ils luois dans léveus. Seidl. 1057. Kal vir ys opal, nein àcraçuismas, rissos. Est emphatica hac, nec inelegana, nec otiosa repetitio; ita D. Johann. c. i. v. 20. Kal àpaliyars, nal sin âguirare. Vide qua nos supra ad Cyclop. v. 211.

Vor. VII.



# 502

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

ΚΛ. Οὐα ἔστι· τῆ σῆ δ' ἡδὺ προσθήσω Φρενί.

1060 ΗΛ. Λέγοιμὶ ἄν· ἀρχὴ δ' ἥδε μοι προοιμίου.
Εἴθ' εἴχες, ὧ τεποῦσα, βελτίους Φρένας.
Τὸ μὲν γὰρ εἶδος αἶνον ἄξιον Φέρει,
'Ελένης τε καὶ σοῦ, δύο δ' ἔΦυτε συγγόνω 1070
"Αμφω ματαίω, Κάστορός τ' οὐα ἀξίω.

1065 Ἡ μὲν γὰρ ἀρπασθεῖσ', ἐποῦσ' ἀπώλεσας,
Σὰ δ' ἄνδρ' ἄριστον 'Ελλάδος διώλεσας,
Σπῆψιν προτείνουσ' ὡς ὑπὲρ τέπνου πόσιν
"Επτεινας· (οὐ γὰρ, ὡς ἔγωγ', ἴσασιν εὖ·)

Cty. Non; at si quid excogitaveris, gratum animo habebo.

1060 Ele. Dicam igitar: hoc autem erit mihi principium procemii.

Utinam habuisses, O mater, meliorem mentem:

Nam forma quidem laudem commodam affert,

Helenæ, et tua; duæ vero estis sorores

Ambæ dementes, Castoreque non dignæ.

1065 Nam hæc quidem rapta periit volens.

1065 Nam hæc quidem rapta periit volens. Tu vero virum Græciæ præstantissimum perdidisti, Prætextum prætexens, quod pro filia maritum Occideris: haud enim alii rem, ut ego, bene sciunt:

Rarnes.

"Aça nhistora," Fugit hic locus Erfurdtium meum ad Soph. Aj. 1109. ubi Porsoni regulam (ad Orest. 64.) de non producenda brevi vocali ante mutam cum liquida vocabuli sequentis studet defendere. Fateor quidem, multos locos Erfurdtium egregie correxisse, sed de aliis non assentior, atque ipsa illorum locorum multudo criticum debet paululum morari. Ac videor mihi aliquanto plures hujus generis locos offendisse, quam quos Erfurdtii disputatio tangit. Neque illud astis perspicio, cur, quod in mediis, atque adeo compositis vocabulis, ut intequale, sarafanhiem, &c. licuit, non idem in diversia vocabulis potuerit ferri. Sunt etiam aliae epicar poisseos licenties, quibus rarisime tragici in senariis utuntur, sed utuntur tamen. Ita supra v. 598. habuimus

1058. leife scribit Reisk.

nostro loco corrigere dei mi sive dei 71, sive cum Hermanno de de. Sed dubito librorum lectionem mutare. Seidl. 1059. Obs love! Non temere movenda

formam #2000, ita nonnumquam dicunt

hace phrasis, quam ad Ion. 344. frustra suspectam habui. Exstat enim Soph. Ajac. 470. Nostri Med. 390. et Alexandrid. 561. Videtur esse præsens pro futuro, ut wageren, Soph. Ed. Tyr. 776. aignavan, Aristoph. Equit. 176. yisu, ibid. 1085. Nagitan µia yisuan, Nonn. p. 164. iğanirançan, Pind. Pyth. IV. Stroph. 3. Alienten, Olymp. VIII. Epod. 2. ne alia, quæ in promta sunt, accumulem.

Pro vậ vậ legi potest vậ 'mặ. i. e. vậ hại: quo posito, nhỏ cum việt (sic nuce malim pro vádi, v. 1059.) concordabit. Muss.

Reisk. conjicit: 🖏 🔊 🖟 🛪 a equision opine, two sententies means placede appearan, h. e. assentiar tibi sine contradictione. Beck.

tione. Beck.

Ous love vy vy, &c.] Heathlus vertit:

"Non its est; immo quod animo tuo
gratum erit, insuper tibi retribusm."

1062. Të për yek tëor aïrer diper piga; Lege, pietre. Per. diper] Itidem absolute, i. e. mulio cam subjecto, legitur Thuoyek. I. 142. ubi



503

"Η τῆς Δυγατρός πρὶν κεκυρῶσθαι σφαγάς, 1070 Νέον τ' ἀπ' οίκων ἀνδρὸς έξωρμημένου, Εανθόν κατόπτεμ πλόκαμον εξήσκεις κόμης. Γυνή δ', ἀπόντος ἀνδρὸς ήτις ἐκ δόκων Είς πάλλος ἀσπεῖ, διάγεαφ' ώς οὖσαν κακήν. 1080 Ούδεν γάρ αυτήν δει Δύραισιν εύπρεπες 1075 Φαίνειν πρόσωπου, ην τι μη ζητη κακόν. Μόνην δε πασών οίδ έγω σ' Έλληνίδων, Εί μεν τὰ Τρῷ ἢν εὐτυχῆ, κεχαρμένην, Εί δ ήσσον είη, ξυνιφούσαν όμματα, 1085

Quæ priusquam filiæ cædes esset decreta, 1070 Cumque recens ab ædibus vir recessisset, Ad speculum flavos comæ cincinnos componebas. Mulier autem, que absente viro ex ædibus Ad formam se ornat, eam ut malam depinge: Haud enim ipsam oportet foris decoram 1075 Ostendere faciem, nisi malum aliquod quærat. Ego vero te solam ex omnibus Gracanicis mulieribus scio, Siquidem res Trojanæ felices essent, lætari solitam, Si vero inferiores, contrahere frontem,

ลังังจ-ชา ธิอุจังห. Iterum: สังังจร โร ชลิ งสม-ชามล, VIII. 106. Musg. 1063. ร. ซึ่ง — "Aµpw recte se habet.

Dus estis sorores, demens utraque, i. e. quarum una non minus demens est quam altera. Nullus hic est pleonasmus.

1065. ἀνώλενο ] Pierrono placet ἀνώxire. Mihi hoc tenutus viscetur; pro rei turpitudine. Musg. Etiam Reisk. defendit errikere, s

ipes perdidit. Opponitur sequene bishe-Beck.

άτώχετε ] Ita bene Piersonus Veris. p. 247. Vulgo ἀτώλετε, quod miror nac-tum esse defensores. Soid.

tum esse defensores. Seidl. 'Η μὶν γὰς ἐςσασθεῖσ', ἱποῦσ' ἐσσίλετο'] Comma aut omnino delendum aut post lavio' ponendum, ut sensus sit non, quod versio dicit: Nam hac quidem rapta, periit volens, sed: Nam hac quidem volens rapta, periit, i. e. ipea se pradam obtulit mec rapta est invita, sed mia sponte.

1068. si phe de lyay', leaen si-]

Teuen] Nos: man weiss, qui usus tertim personm pluralis frequentissimus est-Quare non intelligo, cur viri docti in isto Sophoclis loco offendant, Œd. Col. 658.

> relial & arelai- relia 34 mares for Bulen warmeriyatan, 477, 9 mit gewa abroŭ piraran, eçoŭda rasubimara

In nostro loco non hærebis, si, quod res ipas postulat, ad ennym receiment intelli-gis reds rude in Sewrous. Seidl. lessen ent dativ. plur. scientibus, et con-

struitur cum recruirera, obtendens, obtrudens, non tam bene, alque ego, scientibus; jactane apud minus me gnaros.

1069. 'H vis Soy. &c.] Similem orationis conversionem deprehendes Hec. 1187. ubi vide Porsonum. Quare non est, quod cum Bothio legatur , quomodo.

1074. a. Oidh pàs abrir di Sésanre si-oparis Daine résenve, Lego Sesains. Confur Hippol. 414. (Her emendatio juncuis erat Porsoni; a qua, etsi ipan haud

'Αγαμέμιοι' ου χρήζουσαι εκ Τροίας μολείν. 1080 Καίτοι καλώς γε σωφρονείν παρείχε σοι. "Ανδε' είχες ου κακίοι Αιγίσθου πόσιν, Ον Έλλας αυτης είλετο στρατηλάτην. Έλένης δ' άδελφης τοιάδ' έξειργασμένης, 1090 Έξην αλέος σοι μέγα λαβεῖν τὰ γὰς κακὰ 1085 Παράδειγμα τοῖς ἐσθλοῖσιν, εἴσοψιν τ' ἔχει. Εί δ', ώς λέγεις, σην Δυγατές επτεινεν πατής, Έγω τί σ' ήδίκησ', έμός τε σύγγονος; Πῶς ου, πόσιν ετείνασα, πατρώους δόμους 1095 Ήμιν προσηψας, άλλ' άπηνέγκω λέχη 1090 Τάλλότεια, μισθού τους γάμους ωνουμένη;

Quod Agamemnonem ex Troja redire non cuperes. 1080 Atqui praclaram pudice vivendi occasionem tibi prabuerat : Virum enim habebes non inferiorem Ægistho maritum, Quem Græcia sibi ipsi elegerat imperatorem. Cum autem Helena soror talia patrásset, Licebat magnam gloriam inde referre: nam mala 1085 Exemplum habent bonis propositum, quod intucantur. Si vero, ut dicis, tuam filiam interfecit pater, Ego qua injuria te affeci, meusque frater? Quomodo marito cæso paternas ædes non Nobis dedisti: sed transtulisti ad lectos 1090 Alienos, precio nuptias emens?

era lectio sit, vera tamen sponte nascitur, lúguson) Por Advers. 1075. 4, 4) ed. Victor.

1075. 49 et en. victor. 1076. µirn d' ed. Victor. 1077. Ei µir rarege in sirenzii.] Emendat Canterus si µir rà Tegi in sirenzii. Mihi verum videtur: si µir rà Tegar sirenzii. சாதல். Legendum ம்சாதல் indicat, quod

\*νχοι Legendum εὐννχοι indicat, quod sequitur, du. Muág.

τὰ Τεῖ Cum olim «ανερῖ scriberetur, Canterus recte τὰ Τεῦ legendum putabat, cum illo autem putat Joseph. Scaliger, Æmilius Portus, &c. Barnes.

τὰ Τεῖ ἢν εὐννχῦ, Ita Canterus. Edd. Victor. «ανερῖ ἡν εὐννχῦ, Eleganter Musgravius τὰ Τεῶν εὐννχοῦ, ob sequens du, quem secutus est Schæferus. Nec tamen illam lectionem. a libris minus retamen illam lectionem, a libris minus recedentem, damnandam puto. Seidl.

1080. Kuiru nalūs ys supeenie saeuzi su.] Subaudi i Guis, vel etiam 'Ayauiu-

w, vel certe ander racini su sumendum est pro ign, licebat, ut notat Æmil. Por-Barnes.

rue. Barnet.

σπείχί σω, i. e. in promtu tibi erat, facile erat, sive, ut Æm. Portus, iξτ. De hoc impersonali σπείχω disputst jam Henr. Steph. Thes. I. p. 1350. b. Scidl. 1085. slen(m) Ita bene Scaliger conjunctim. Ed. Victor. iξ τίγο. Μως.

tis öhn! Tā yak nanā rus brībās izu rapābuyna, nai tis öhn harrā izu, da stravia. Scaliger legit unico vocabulo strohn, ut idem significaret, quod stror-ren, sed voz ista suspicione non caret.

Barne Heath. North scribit: rem in quam intucentur, et inde document sibi utilis hauriant. Beck.

is him ridis, aut potius reixu, sunt exemplum, demonstratio bonorum in oculos incurrens. Reish.

## HAEKTPA.

*505* 

Κουτ' άντιφεύγει παιδός άντὶ σου πόσις, Ουτ' αντ' έμου τέθνηκε, δὶς τόσως έμε Κτείνας άδελφης ζώσαν εί δ' άμείψεται Φόνον δικάζων Φόνος, ἀποκτενῶ σ' έγω,

1100

1095 Καὶ παῖς 'Ορίστης πατρὶ τιμωρούμενοι. Ei yag dinai insiva, nai rad irdina. "Όστις δε πλουτον ή 'υγένειαν είσιδων, Γαμεί ποιηραν, μωρός έστι μικρά γάρ Μεγάλων ἀμείνω σώφεον εν δόμοις λέχη.

1105

1100 ΧΟ. Τύχη γυναικών είς γάμους τὰ μεν γὰς εὖ, Τὰ δ' οὐ καλῶς πίπτοντα δέςκομαι βροτῶν. ΚΛ. ΤΩ παῖ, πέφυκας πατέρα σὸν στέργειν ἀεί.

Nec pro filio tuo maritus exulat, Neque pro me periit, qui me duplo magis Vivam occidit, quam sororem pater: porro si rependi debet Cades cade ultrice, te ego cecidero,

1095 Et filius Orestes, paternam cædem ulciscentes: Nam si justa sunt illa, et bac sequa sunt. Quisquis vero spectans opes, aut clarum genus, Ducit uxorem improbam, stultus est: parva enim Et casta magnis præstantiora sunt connubia in ædibus.

1100 Cho. Fortuna in mulierum connubiis dominatur; nam alia quidem bene, Alia vero mortalium connubia non bene cadere video. Cly. O filia, natura hoc inditum est tibi, ut patrem ames semper.

1086. farum ed. Victor.

1088. Hag ob, wien arrivara, warrejos; Simone] Ita Canterus, conjectura certimi-ma. Ed. Victor. was obs wien arrivar ob

zarteious dopous. Musg.

Πῶς οὐ, πόση ατιίνασα, πατρώους δό μους] Olim erat: Πῶς οὖν πόση ατοίνασ or varegious depens. Quod nullo modo ferendum erat, ob spondssum in quarto lo-co. Cum Cantero itaque et Scaligero lo-co so lego so, et a reinasa sine elisione ultime extendo, vien artines vero inter duo commata sunt locanda. Barnes.

Thes ob paulo inferius recurrit, v. 1113.

1089. Arniyas Heathius vertit: "Sed mercedem reportasti alienum torum, nuptiis pretio emtis." Pretio intellige regno. Psulo post walls dorl ou recte Barnesius de Oraste intelligit. Seidl. 1091. Ole' derspibyu raidis derl sei réfilia sumebat, nos correximus et fi scripsimus; omnino enim hac de Ore dicuntur, in hunc semsum: Tò Abyus, sò arsponuntian vès 'Ayapelpessa dve') viis Svya-veds, 'Ispyrnias dudoséve' Kal wiis odv obn Alymedes Bebyes, avel em mades een, 'Ogiecon, de en bu' abren ens margides telaminrai il māddo o o ridnasi dar luci, il kāra chy dadās Idanor dis pite rices lui sal kārds are larum Alpedos, ico adident 'Ayanlama larum. Hac autem Elec-tra dissimulanter loquitur, ut qua scio-Examination Constant, et als eo casum Egisthum, et jam nunc ipam matrem ad casdem exspectari. Barnes.

1092. My visus, &c.] Bene explicat Barnesius. Seidl.

"Εστιν δε και τόδο οι μέν είσιν άρσένων, Οί δ' αὖ φιλοῦσι μητέρας μᾶλλον πατρός.

1110

1105 Ευγγνώσομαί σοι και γας ούχ ουτως άγων Χαίρω τι, τέχνον, τοῦς δεδραμένοις έμοί. Σύ δ ώδ άλουτος και δυσείματος χρόπ, Λεχώ νεογνών έκ τόκων πεπαυμένη; Οίμοι τάλαινα των εμών βουλευμάτων,

1115

1110 'Ως μᾶλλον, ἢ χρῆν, ἢλασ' εἰς ἐργὴν πόσων. ΗΛ. 'Οψὲ στενάζεις, ἡνίκ' οὐκ ἔχεις ἄκη. Πατής μέν ουν τέθνηκε τον δ έξω χθονός

> Ita autem et hoc fit: nonnulli quidem sunt marium amuntes: Alii vero contrà matres magis quam patres amant.

1105 Ignoscarh tibi; etenim non usque adeo Lettor, () filia, iis, que patrata sunt a me Sed tu sicne illota, et male amicta corpore, Puerpera recenti e partu liberata manes? Heu me miseram ob mea consilia:

1110 Nam vehementius, quam oportuit, ad iram instigavi virum. Ele. Sero gemis, quando non habes remedium; Pater quidem mortuus est: illum vero, qui extra patriam solum

Seidl.

1097—1099. Citat quasi ex Cress. Stob. Grot. 72. 295. Burn.

1097."Orris di Alever, &c. | Hune locum ita vertit Grotius: Quicunque nup-tam moribus ducit malis Ob genus opesve, desipit: nam maximis Conjugia præstant pa, si adsil castilas. Barnes.

1100. s. Vertit Grotius:

Fortuna varia nuptlis ; video cadant Quibus secundas, video quibus improsperas N sal vil. quod quomodo cum reliquis coest, non satis video. Putabam:

enntin d' ixu +63'. -

In eo quod patrem præ matre amas, speciosum prætextum habes; nam alii liberorum patrem magis colunt, alii matrem pracipus amant. Sic in Ione. v. 721. eruipera yae de wile los suirfes et in hac Tragordia, v. 29. sie per yae disea suirfe ily elulera. Jacobs.

wienus — wienn) Vid. Matthis Gramm. Gr. \$. 531. p. 760. Soid. 1103. si pir sich kerima,] Elma wais est totum se tradere edicus. Soph. CEd. Tyr.

1102. n σαῖ, πίφυκας πατίρα σὸι στίρyur asi.] Naturaliter constituta es. Ita Anaximander apud Plutarch in Philosophorum Placitis: Παρυκότος τοῦ Ισχυροτί-ξου συρὸς τὸ ἀτθινίστιρο ἀμαυροῦν. For-tiori Igne naturaliter debiliorem obscurante. Barnes.

.1102. 88. & rai, siquaac suriçu sir srippis del. tern di nai rost si pir cien accisar. ما كا هلا فالمورد المدادمة المولاية على م

Nonnihil offendor in hemistichio - levre

ALL' fore row higorros, & picous higgs

ubi Brunckius comparat Aristoph. 860. μη τοῦ λίγοτος Γοθι. Hine verbum siel centu donavi. In versus initio Thierschius mavult Iees pro Ieve. Non opus, ut opinor. Seidl.

1107. Seripares Illustrat Abresch. ad

Æschyl, I. p. 179. Beck.



#### НАЕКТРА.

Πῶς οὐ κομίζει σαῖδ άλητεύοντα σόν;

1120

ΚΛ. Δέδοικα· τουμόν δ', ουχί τουκείνου, σκοκώ.

1115 Πατρός γάρ, ώς λέγουσι, θυμοῦται Φόνω.

ΗΛ. Τί δαὶ πόσιν σὸν αγριον εἰς ἡμᾶς ἔχεις;

ΚΛ. Τρόποι τοιούτοι και σύ δ' αυθάδης ίφυς.

ΗΛ. 'Αλγῶ γάς άλλὰ παύσομαι θυμουμένη. 1125

ΚΛ. Καὶ μὴν ἐκεῖνος οὐκ ἔτ' ἔσται σοὶ βαρύς.

1120 ΗΛ. Φρονεί μέγ' εν γάρ τοῖς εμοῖς ναίει δόμοις.

ΚΛ. 'Οράς, ά νῦν σὺ ζωπυρείς νείκη νέα;

ΗΛ. Σιγω. δέδοικα γάς νιν, ως δέδοικ έγω.

Vagatur, filium tuum quomodo non reducis in patriant?

Cly. Metuo: meum enim, non autem illius commodum specto.

1115 Patris enim, ut ferunt, irascitur ob cædem.

Ele. Cur vero maritum tuum adeo seevum in nos habes?

Cly. Tales sunt ipsius mores: quin et tu prafracto es ingenio.

Ele. Doleo enim: sed indignari desinam.

Cly. Atqui ille non amplius erit tibi gravis.

1120 Ele. Animum nimis effert: in meis enim habitat adibus.

Cly. Vides, quas nunc tu suscitas lites novas?

Ele. Sileo: timeo enim ipeum, prout ego timeo.

1108. Pro noysir Pierson. ad Mær. p. meth. 981. Kal in talibus valet etiam

247. mavult nezman. Beck. quantunivis elegans, non necessaria vide-tur. Protulit illem ad Morr. p. 247. 'Es riser myrêr est, ex partu, quo recens

Not addit, Clytermnestram videri eoedem sensus exprimere, quos Amphitryo in Hercule Fur., qui timent, ne filius committat parricidium atque furiis ultricibus tradatur. Cæterum monet, si insine ad Ægisthum referatur, itidem duplicem tribui posse verbis sensum. Beck.
1116. Ti kai] De vocula kai vide su-

pra ad v. 987. et 244. Barnes. 1117. Tiéra rassra scil. aires.

Resign l' Vid Schef ad Loug. p. 350.

et li nectit sententias. In Comici Ran. v. 276. bene Cod. Venetus habet and son

1118. 'Alyū ydg.'] Plena oratio foret:
1600 ab36lng. blyū ydg. Seidl.
1119. Isvai ed] Pronomen accenta
privati auctore Porsono Præfat. ad Hec. p. chxxiii. Seidl.

1121. å 💀 🖒 Ita bene Barnesius ex Scaligeri emendationa. Ed. Victor. år að vi. Mug.

ζωτυμίς κίκη τίκι] Ζωτυμίο proprie de igne ex scintillis excitato dicitur: Metaphorice Corneir mines, withper, mané. Cum vero olim &, al, recte Scaliger & ....

Reisk. emendat: éggs. vir av sv garveus. Beck.

Edd. Victor, içës & al sì, quam lec-tionem mutare religio fuit. Vulgo le-Porsoni sententies, qui ad Orest. 614.

particularum compositionem improbat, obstat etiem Eachyl. Eum. 65. et quem supra ad v. 672. tetigimus Pro-

ΚΛ. Παῦσαι λόγων τῶνδ άλλὰ τί μ' ἐκάλεις, τέκνον; ΗΛ. "Ηπουσας, οίμαι, τῶν ἐμῶν λοχευμάτων" 1125 Τούτων ύπές μου Αυσον, ού γας οίδ έγω, Δεκάτη σελήνη παιδός, ώς νομίζεται. Teiber yae oux sin, aronos ous ir re magos. ΚΛ. Αλλης τόδ έργοι, η σ' έλυσεν έκ τόκων. 1135

Cly. Mitte istos sermones: sed cur me vocas, O filia? Ble. Audivisti, opinor, meum puerperium: 1125 Ob hoc meo nomine sacrifica (non enim scio ritum ego) Decimem lunam pueri, ut moribus est receptum: Perita enim non sum korusa, quia nunquam ante peperi-Cly. Alterius hoc munus est, ques te pertu liberavit.

junxit Matthis Gramm. Grac. p. 882. \$. 598. c. Seidl.

1122. Reisk. scribit: is Mane so, ille nos ambos (me et Orestem) timuit. Beck. Male Reiskius. Formula illa uberio-

rem rei explicationem declinamus. Fit boc, ut sponte apparet, maxime tum, ubi de rebus injucundis loquimur, sed formulam non solis injucundis rebus propriam e, quam Schæferi opinionem esse forte aliquis credat ex nota ad Œd. Col. 273. ipse hic noster locus ostendit. Ænigmatice enim significat Electra, se non amplius Ægisthum metuere. Seidl.

1125. Restitui lectionem Ed. Victorii principis rooven brie me Duren. Vulgo wele men, quod qui præferat, proximo ver-su cum Musgravio leget dandenn ethinn, ut conjungantur σούτων, scil. λοχιομάτων, δικάτην σιλήνην σαιδός. Sacrificium enim ipsum vocabatur δικάση σιλήνη et hoc sacrificium erat puerperii, i. e. solenne in puerperiis. Accusativum dinárno osláno profecto commendat infra v. 1132. et Aristoph. Av. 922.

#### ein ägn Ibu rår dinarn rabrus lyd.

coll. v. 494. quos locos cum Scholiis afferunt Interpretes. Conf. etiam Brunckius ad priorem Comici et Musgravius ad nostrum locum. Servandam tamen putavi lectionem Edd. Principis et Hervag.
διαίνη σιλήνη σαιδές ὡς κράζεσα. Sic
Noster Iph. Aul. 35. τὰ διῶν εδτω κνόμοναι. Henr. Steph. Thes. II. p. 1030.
a. H. ex Plutarcho affert νεδριωναι δί σως
ἡ τοιαίνη νῶν ἐνομάνων ἡμιλία. Vulgo leἡ τοιαίνη νῶν ἐνομάνων ἡμιλία. Vulgo leλιαίνην εἰντίαν ἐνὶ τοῦς γεναβαῖος, καὶ ἐν nostrum locum. Servandam tamen pu-

gitur dendry sukésy, quod non minus bene habet. Seidl.

1126. Δικάτη σιλήτη] Legendum δικά-την σιλήτην. Aristoph. Av. v. 923.

où ăçer Dún rip dizaren zirig iya.

Sic dinarn teriaras apud Suidam in voce, et Scholiast. Aristoph. ad Av. 494. 124my dicit, quia noctu, teste Suida, ad hoc sacrificium convenire solebant. vide locum citatum. Eubul. ap. Athen. Lib. XV. c. 2. Σιλήνη pro Nocte, ut in Epigrammate Antholog. p. 310. ubi vý verským mavi sonat Noctem illam trinoctialem, qua Jupiter Herculem procreavit. Morem hunc peperisse videtur opinio de Luna, lucem ejus infantibus inimicam esse, et spesmos, quibus ea ætas obnoxia est, efficere. Plutarch. Sympos. III. c. 10. en pis mena λάνην φυλάντονται· σλάςα γλε δγεότητος όν-τα, καθάσες τὰ χλωςὰ τῶν ξύλων, σπῶται καὶ διαστείφεται. Hinc, inquam, ortum videtur sacrificium, sive id Lunæ placandæ, sive gratiis agendis destinatum erat, quod jam infans decem primos dies inco-lumis transegisset. Aliam interea ratiolumis transegusset. Aliam interea rationem suggerit locus Porphyrii in libello do Antro Nympharum: «14614» «1, «502» γονίσιας σχεσναν Πα, μέλισσαν Ιαέλισ». «14614, από που. Clem. Alex. «14614, αποντικαιδικάνη σλησιφαίς γίνεσας p. 695. Α. Μανα



#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

ΗΛ. Αὐτὴ ᾿λόχευον, πἄτεπον μόνη βρέφος.

1130 ΚΛ. Οὕτως ἀγείτων οἶπος ἵδρυται Φίλων;

ΗΛ. Πένητας οὐδεὶς βούλεται πτᾶσθαι Φίλους.

ΚΛ. ᾿Αλλ᾽ εἶμι· παιδὸς ἀρίθμὸν ὡς τελεσφόρον

Θύσω θεοῖσι· σοὶ δ΄ ὅταν πράξω χάριν

1140

Τήνδ΄, εἶμὶ ἐπ᾽ ἀγρὸν, οὖ πόσις θυηπολεῖ

Ele. Ipsa enixa sum, et sola sine obstetrice infantem peperi.

1130 Cty. Adeo remota ab amicis domum incolis?

Ele. Nemo pauperes amicos sibi conciliare cupit.

Cty. Ergo ibo, ut pueri perfectam genituram

Immolem Diis: tibi vero postquam dedero gratiam Istam, ibo in agrum, ubi maritus sacra facit

abrij rd bispara triburo rois wasel, nabéσις Εθρισίδης δι Αίγεϊ. Τές σε, μάτις, δι Δε-πάτη τόποι 'Ωνόμασει : 'Ο δι 'Αριστοτίλης δι ταϊς 'Εβδόμαις φησίε δυτείθεσθαι τὰ διόματα, γεάφων οδεω. Τὰ αλίζετα δι άναιξίζεαι αξός την Εβδόμην διό και τὰ διόματα τότι τίθιτην η Εροκρά του και να συμανα του του τ ται, όγ πατεύοντες τέτε τη σωτηρία. Idem fol. 405. Ούα άρτι θόω την Διαάτην ταιώ-της Ιγώ | Scholiastes: σαρλε, δει ταλούματα τῶν ταιδων Ιτίθισαν τῆ Διαάτη. Quare apud Græcos vel septimo die, vel decimo, nominabant infantulos, ut apud Judsos octavo, quando circumcisio agebatur, apud Christianos baptismus, circa idem tempus ut plurimum. Hoc die apud Græcos ipas mulier puerpers, si sans es-set et rituum perits, per se sacrificabat Dianæ, sin aliter, per obstetricem; mari-tus autem nymphis, ut videmus in hac Fabula Ægisthum, quem putabat ideo Orestes, vel ob puerum natum, aut certe nascendum, sacrificare, v. 626. Teopus waiten, ή σεὶ μίλλοντος τίπου; De puer-perarum purificationibus diximus supra ad v. 654. Turraquisare); autem est festum aliud puerperarum, de quo Johann. Meur-sius, in Libro de Puerperio, c. vii. et Censorinus de Die Natali, c. xi. Et quadragesimo die deferuntur infantes a quando Exalagrafías in templum; quando Exalagrafías dicuntur. Barnes.
1128. "Allas vil leyes, il o' llastr la vi-

em. Barnes. 1129. Abri 'Alguer emendat Heath.

Beck.

λόχικο, ed. Victor.

1150. ἀγείταν «Ικος] MSS. β, γ. ἀγείτου «Ικος: unde suspicor legendum:

eurus dysirm' dan idensu pidan.

Muss.

Vulgo:

aurus dysirus aluss ldęvrus pikas;

Sed Musgravius: "MS. B. y. ayiror ofnos: unde suspicor legendum:

อบีรอง ล่วงเรอง อีสอง เชียบรอม จุเกลง;"

Bene. Sic noster Hel. 46. von is also Revolus p' Debrare, coll. Alcast. 857. Hippol. 635. Fragm. Inc. CXCVI. Tertia persona Debras ferri quodammodo possit, si Clytemnestram putes rem secum ipaam mirari, atque ita de pressente Electra tertiam personam adhibere. Siedl.

1151. Hunc versum legimus apud Stobeum Floril. p. 399. Tit. XCVII. Seidl.

1132. ἐριθμόν τιλισφέρον quid sit, nemo dixerit. Legendum, ni fallor, ἔροτον τελισφέρον, genituram perfectam, i. e. partum. Neque offendere quenquam debet, quod ita θέων ἔροτον dicat, non autem θέων ἐκίνου. Sic enim θέων γάμων. Plutarch. Parall. p. 1185. et p. 189. Ed. Steph. Ælian. Var. Histor. Lib. VIII. c. 7. Philostrat. Vit. Apollon. Tyan. Lib. VI. c. 17. et Lib. VII. c. 5. Μιαg.

Locus sanisaimus. Sacrificium, ut supra dictum est, vocabatur denden están, sive simpliciter denden. Hace denden ipaa igitur est numerus pueri pienus acil. die1135 Νύμφαισιν άλλα τούσο όχους, όπαονες, Φάτναις άγοντες πρόσθεθ' ήνίκ αν δέ με Δοκήτε Δυσίας τησό απηλλάχθαι Βεοίς, Πάρεστε δεί γάρ και πόσει δουιαι χάριν. 1145 ΗΛ. Χώρει πένητας είς δόμους. Φρούρει δε μοι, 1140 Μή σ' αίθαλώση πολύκαπνον στέγος πέπλους Θύσεις γάς, οία δαίμοσιν Βύειν σε χρή. Κανούν δ ένηραται, καὶ τεθηγμένη σφαγίς, "Ηπες καθείλε ταῦςον, οὖ πέλας πέσει 1150

1135 Nymphis. At hec vehicula, ministri, Deducentes, ad prasepia reponite, cum autem me Putabitis hoc sacrificio Diis fucto defunctam es Adeste. Oportet enim et marito gratificari. Ele. Subi pauperem casam: cave autem mihi,

1140 Ne tibi fuligine oppleat fumosum tectum peplos: Sacrificabis enim, ut diis te sacrificare convenit. Omistrum autem ad sacra auspicanda est paratum, et acutus culter, Qui sustulit taurum, quem prope concides

Πληγείσα νυμφεύσει δε κάν άδου δόμοις,

Percussa. In Plutonia vero sedibus nubes ei,

rum sive noctium. Ideoque, si dici potest dinden Doin, recte etiam dicetur dei 9μόν τελοσφόρου Dour. Seidl.

1137. Conjunge Suria Star. Vid. ad Iph. Taur. 174. Seid!.

1141. Θύσιις γὰς, εἶα χρή σε δείμεση Θύσε. Tollendus est spondeus ex sexto loco vocabula transponendo:

#### Over 724, da zen er dier daiperin

Sour vàe da xen es dainers Sour.] Haco omnia smigmatice in matrem torquet, illius necem designans, raver autem vocat

Rgisthum; cartera per se patent. Barnes.
Obrus yaz, Ja, etc.] Dum hac loquitur
Electra, Clytammestra domum ingreditur,
ita ut postremam Electrae orationem non amplius audiet. Seidl.

ampius audiet. Scial.

ala χεί σε δαίμισε θύτις, ed. Victor.
1142. ἐνῆρασα,] MS. α. ἀνῆρασα, et in margine ἐνῆρασα. Μιας.

ἐνῆρασα,] Ita Victorius. Male MS. α. in textu ἀνῆρασα. Cf. Abresch. Miscell. Obs. VI. 277. Seidl.

1144. νυμφιόση] Ita tres MSS. Ed. Victor. νυμφιόσιι. Musg.
Reisk. acribit: νυμφιόσιις, geres, prestabis te sponsam ili, cui. Beck.

νυμφιύσει] Atticam formam refert Ed. Victorii Flor. sed MSS. omnes .... Eandem formam restituimus versu ante-

cedente. Seidl.
1146. Electra domum intrat, et qua inde a v. 1142. leguntur, ca ipsam ad Chorum, remota jam Clytsemmestra, dixisse censet Prev. Beck.

Antique editiones omnes et 7 feet Tacite correxit Barnesius. Saidl.

1147. Reisk. corrigit: Lunfils annov peráreosu releoso algas laurines, retribu-tiones malorum spirant aura deorum nunc in alteram plagum converse. Beck.

Hoc et proximum carmen descripsimus de Verss. Dochm. a p. 570. unde, que necessaria videbuntur, hic repetamus.

Reiakius conjicit à μαβà; et δαιμόταν pro δίμων, distinctione post κακῶν deleta. Præstat multo lectio librorum. Seidl.

# HAEKTPA.

1145 Tames Eurnüdes in Paei Toonid in Δώσω χάριν σοι, σὺ δέ γ' ἐμοὶ δίκην πατρός. ΧΟ. Αμοιδαί κακῶν μετάτροποι πνέουστροφή. σιν αδραι δόμων τότε μεν λουτροίς 1155 "Επεσεν έμος έμος άρχέτας, 'Ιάκχησε δε στέγεα, λάϊνοί 1150 Τε Δειγκοί δόμων, τάδ ένέποντος ω Σχετλία τί με, γύναι, Φονεύεις, Φίλαν 1160 Πατρίδα δεκέτεσιν έν σποραίσιν έλθόντ' έμάν;

1145 Cum quo dormiebas in luce, tantam vero ego Rependam gratiam tibi: tu vero mihi poenas patris casi dubis. Cho. Retributio fit malorum, mutatæ vero spirant Auræ domus. Tunc quidem in balneis Occubuit meus meus princeps, 11.50 Insonuere autem tecta, et lapidese Ædium pinnæ, dum hæc loqueretur: O Scelerata quid me mulier cædis, charam in Patriam, decimam post sementem, Reversum meam?

1147. s. Hi versus în quatuor descripti sunt in ed. Victor.

> خبساهم جمعت بعدث rtara ariaen alçai Vipus موسورة بالما ودور

1148. Metrum postulare videtur Japas-

1148. Metrum postulare victeur comparant λειτροίς. Muss.

σότι μὶ λευτροίς] Quomodo Agamemnon fuerit cassus, vide Scholiasten ad Euripid. Orest. v. 25. "Η σόσι ἐπτίργ στριβαλείω" ἐφάσμανε. Item que nos supra in hac Fabula ad v. 9. et v. 157.

Reserve.

Barnes. Versus antistrophici causa Heath. h. l. ponit Assertion. Versus est asynartereponit λευτεύως. 

tum illud ab ipso vocabulo præcedente. Heathius proponit heurgeing, que vox vereor ut Greeca sit. Said.

1149. ágzíras,] An ob metrum ágzisras? Mug.

Vid. de Versa. Dochm. p. 153. coll. ad

Troad. v. 1528. Seidl.

1150. oriya, ] Lege ob metrum oriyas
plurali a oriyas. Musg.
Scripsi lángues pro lágues. Musgra-

vius pro seiya conjicit seiya, vere fortasse, sed alterum eviva metro certs neu-tiquam adversatur. Scidi.

Idzaes secundam hic producit. Versus enim asynartetus est ex duobus dochmaicis, utenque dochmaicus ex antispasto et syllaba. Heath.

syntan. Medicar.

1151. invience; Scribe cum simpliel; metrum. Mug.

Vulgo duplici i inviences. Vitium jam ob metrum.

castigavit Musgravius. Ceterum ad lef-vovves subaudi abrov. Vid. Schaf. ad Lamb. Bos. Ellips. p. 50. seq. Seidl. 1152—1154. Hos versus disponit

Heath. sic:

Zgirka ei pa, yiran, quebus, glyconius ex epitrito quarto et ditreche The surgide desirate is implices director.

Παλίρρους δε τάνδ ύπάγεται δίκα 1155 Διαδρόμου λέχους μελέαν ἃ πόσιν Χρόνιον ιπόμενον είς οιπους, 1165 Κυκλώπειά τ' οὐράνια τείχε, όξυθήπτω βέλει επανεν αὐτόχεις, Πέλεποι ει χεροίι λαζούσα. τλάμωι 1160 Πόσις, έτι ποχέ τὰν τάλαι-1170 ναν έσχεν κακόν.

1155 Nunc refluens hanc in fraudem perlicit Vindicta Permutati thori, miseram, quæ virum Sero reversum in suas ædes, Adque Cyclopea séria mœnia, Acuto telo percussit propria manu, Securim manu corripiens: miser Maritus, quod unquam istam infelicem Habuerit pestem;

Assession iλθών' iμών; periodus catal. et antistrophicos ita:

Πίλιουν Ιν χυρίν λαβούνα. Thepan stone of on sort can Τάλασαι ίσχιι καλάν.

Beck. Pro & σχισλία scripsi & σχίσλια. Cf. Soph. Ajac. 888. Usus neutrius existas admodum frequens est nostro et mox recurrit, v. 1169. Aristoph. Ran. 612. «χίτλια μὸν εδν καὶ δινά. Præterea verbo-rum etiam collocatio emendationem nos-

tram quodammodo commendat. Seidl. 1153. Inferen I Ita tres MSS. ut jam, auctore Scaligero, Barnesius. Ed. Victor. dinivater. Musg.

distrien is erreguien Ita Josephus Sca. liger legit pro corrupto illo diziramo: sit enim a distens pro dissiens. Et sane hæc lectio optime cum versu quadrat, alias legendum censerem dinarasen. Emaniero autem pro imarras. Notum est vero, Trojanum bellum per decimam æstatem durasse. Barnes.

hairen is στοραϊση, i. e. decimo anno, post decimum annum. Διαίση χείνη dixit Soph. Philoct. 715. Audacius etiam Noster Hel. 628. is manej (2007) passoje ey, i. e. longo post tempore. De pleo-nastico usu præpositionis is cf. Brunck.

ad Soph. Œd. Reg. 1112. Cetarum dusi-russ restituit Scaliger, confirmatum pos-tea e tribus Musgravii MSS. Edd. Victor. dusivasses. Scidl.

1156. Διαδρόμου λίχους | Pulgivages Veneris. Idem sc. διάδρομος, quod σερίδρομος. Theognidi v. 582. et σερίφωτος Callimacho Epigr. 30. et 40. Lege vero ob metrum woon â. Musg.

Forte, dideous, qua ab uno ad alterum (ab Agamemnone ad Clytæmnestram) discurrit justilia. Si vulgatam serves, erit
λίχος διάδρομος conjuguum desultorium ab
Agamemnone ad Ægisthum. Reist.
μιλίας ] Si vera lectio est, μιλίας pro
disyllabo habendum est. Sed meo judi-

cio præstat, commate posito post λίχως, legere μίλιος Δ σύσες. Sic σύσες μίλιος, Hel. 339. Λίχος διάδρομος recte Reiskius explicat conjugium desultorium ab Agamemnone ad Ægisthum. Pendet autem genitivus diadeiusou alxoss a dina. Seidl.

genitivus σιαρομεύ λίχους α σίακ. Setal.

1158. Κυπλώντιά τ' οὐράνια τείχει,] Argos urbem et Mycenas notat, a Cyclopibus moenibus munitas. Vid. que nos ad Iphig. Aulid. v. 152. et v. 1500. Iphig. Taur. v. 845. Troad. v. 1078. Herc. Fur. v. 15. et v. 939. Vide ad Orest. v. 955. et infra ad Dansen, v. 1. Barnes. 1159. Isans] Omnes MSS. 'sas'.

Musg. savisar'] Hanc emendationem suadent

# Η ΛΕΚΤΡΑ.

ἐπψὸός. ' Ορεί άτις ώς λέαιν όργάδων Δεύοχα γεμομένα, τάδε κατήνυσεν. ΚΛ. Τίκνα, πρὸς Διῶν μη κτάνητι μητίρα. 1165 ΧΟ. Κλύεις ὑπώροφον βοάν; 1175 ΚΛ. Ἰω μοι μοι. ΧΟ. "Ωιμωξα κάγω προς τέκνων χειρουμένης. Νέμει τοι δίκαν θεὸς όταν τύχη. Σχέτλια μεν έπαθες, ανόσια δ είργασω, 1170

Quæ veluti montana leæna, lucorum Querceta depascens, hæc facinora patravit. 1165 Cly. O liberi, per deos ne matrem occidite. Cho. Audis sub tecto vocem? Cly. Eheu, bei mihi. Cho. Deploro et ego ipeam a liberis suis oppressam. Tribuit profecto jus Deus, quum res tulerit. 1170 Gravia quidem mala es passa: sed impia patrásti,

MSS. qui omnes habent 'zar'. Editt. Victor. isant. Quod olim conjiciebam βίλω 'san' isan' jam improbo ob causas, quas alibi exponam. Seidl.

1160. iv] Lege ob metrum isl. Musg. Producitur ultima in Lafiera sequente

Producitur ultima in λαβούνα sequente muta cum liquida, quam productionem nuta cum liquida, quam productionem nuta cum liquida, quam productionem seclamatio videtur aliquanto fecisse ad aures leniorem. Vid. de Versa. Dochm. p. 21. Possis tamen conjucere λαβούν. ἀ τλάμωπ. Seidl.

1161. Leg. ἐνι μαμετὰν τάλαισεν ἔνχὶ ἐνμαλιῶν, quod socieratam conjugem ulnis tenuit. ἐρίι ἄνις ὡς (i. e. ¾ ὡς ἐρία τις) λίαιν Ἡ τρασούν ἔρίαχα, quæ ut læma sybas Hyrcanorum depassens, vel incolens. Beck. Ab initio versus deest syllaba. fortasse

Ab initio versus deest syllaba, fortasse articulus è ante viese hoc sensu: «Lépes-leri» è viese. Quod olim conjeceram ire-ver les jam displicet, nec debebam in eam rem afferre Rhesi v. 135. Seidl.

1162. nanér.] Cf. Med. 1327.

ir in dipun or Bagbique o' dad x3mic "Ελλη ' is almos ήγόμην, namès μίγα-

Fragm. Archel. XXXII.

rà pàe sin dediir senorium' dediir rus starrorn made film.

Fragm. Inc. XXVIII. 4 Vinger da gen-

τως κακόν. Pro Ίσχει ed. Princ. Ίσχε. Seidl.

Seidl.

1163. 'Oea' dvis ús lian'] Ita optime Reiskius. Vulgo èşia vis ús lian'. [Ita ed. Victor.] Musg.

'Oeaia vis ús] Musgravius auctore Reiskio èşa' d vis ús. Quasi vero longum a elidi possit. Neque scribi potest êşa' dvis. Nam epitheton ad êşia'ya leşa'dan supervacaneum est, ad lians non est. Seidl.

1164. Aşêaya Vid. Miscell. Obss. V. 3. 97. Seidl.

1165. Hic actus quinti initium esse jussit Prev. Beck.

1166. Dimetrum dochmiacum habebis, zi legas:

πλόμς <del>ὑπόχοφον βοάν ;— ϔ</del> μεί μει.

Forma derécepes legitur Orest. 147. Monendum quoque est, si sumas in stropha unum dochmium excidime, versus 1165. 1164. fortasse olim respondisse versibus 1169—1171. ut versus 1166. et 1167. cum duobus senariis faciant mesodum. Certam lacunam etiam paulo post notabimus, v. 1138.

1168. χυρουμίνης.] Non pendet ab ψμωζα, sed absolute sumendum est omisso αίντης.

1170. s. Heath. ita constituit:

Τάλαιν, ευνέταν.

1180

'Αλλ' οίδε μητεός νεοφόνοις έν αίμασι Πεφυρμένοι, βαίνουσιν έξ οίκων πόδα. Τρόπαια δείγματ άθλίων ωροσφθεγμάτων.

Ουπ έστιν ουδείς οίπος άθλιώτερος 1175 Τῶν Τανταλείων, οὐδ' ἔΦυ στος, ἐπγόνων,

1185

Misere, in maritum.

Sed ecce hi, matris recenti sanguine Imbuti, ex ædibus efferunt pedem: Dira indicia repense cædis.

Haud est ulla domus calamitosior, 1175 Neque fuit unquam, quam nepotum Tantali.

Izíska pir fradu, driesa d' iambiens dime-

Elgrásu vákan' sirivar, periodus.

Beck. 1173. Constructionem sic instituo: erφυρείνα σύδα (vel σύδας) εισφέσεις le αίμασε ματρὸς βαίνευσει lξ όΐαων. Mutg. Βαίνευσει lξ όΐαων σύδα] Vide supra ad v.

Barne

1174. Nihil hic ad sensum facit weer 6919merer. Sed neque commode retineri potent 492ian propter 292ianges in proximo versu. Lego:

#### gginna diyuni derira sçesşayudran

Specimen vel documentum nefandum compensatæ cædis. diryna exstat eodem sensu Eurip. Suppl. v. 364. äveres autem Hom. Odysa. XVII. v. 51. et 60. Musg.

Pro έθλίων προσφθιγμάτων Musgravius conflicit άντίτων προσφαγμάτων. Προσφαγμάτων Ulgatum tamen explicat Hermannus: "Afferunt victricia documenta miseræ allocutionis, i. e. sanguine victoriam pres se ferentes ostendunt versin fuisse matrie vocem oc-cidi se clamitantis." Seidl. versia, spectacula sultus aversione digna, averruncanda documenta alloquio-

rum luctuosorum, quibus nos jamjam com-pellabunt. Olim deper derrebenam cogltabam, non male. Reisk.

1175. O'n lern oblus, etc.] De miseriis e calamitatibus Tantali, illiusque domus, vide Euripidem ad Orestæ principium et Senecæ Thyestem in principio, item Aga-Senecæ Thyestem in principio, iten memnonem in principio. Barnes.

1177. ss. Antistrophicam hujus loci rationem retexi de Verss. Dochm. a p.

1177. Vulgo ordine inverso emileoira eron. Sciell. 1178. "1810' Bere] Prius Ber' in libris

Bridl.

1179. s. Heath. disponit versus sic:

Alyssa osmar' is also Ruripideus. Κύμφα, σλαγή χιρὶς όω ίμᾶς, hephthemia ris anapastica.

'Asun' ipin squares, periodus catal.

1180. Lacunam post hunc versum in-

1181. Δαερός] Pro διαρονία: ita Hesych. διαρότατος, άτυχίννατος. Ita enim corrigo ilius διαρούτατος. An δια-

Reisk. conjicit: dángo vos dany, & siy-you, plora igitur, O frater; quin in vet. ed. est dángo e do dyan. Bock.

Adneve' est a Sanguris, lacrymobilis, quod eadem analogia fit, qua Arrès a Assa.

Heath Δακεύτ' άγαι, ] Ed. Brubech. δακεύ τ' άγαι. Sed illud Ed. Princ. et Herrag.

1182. Διὰ συρλή Confer Andromach. v. 487. Musg.

Aid rveis [nolor] Vide Erasmi Adag. Per ignem incedis. Unde lux aliqua flet illi Tohungenharry loco D. Pauli, 1 Cor. c. iii. v. 15. Eï euss nà legen navanaéoven, l'anualtorent airit à ealterent, oven di, de la rogle. Burnes.

#### ARGUMENTUM ACTUS QUINTI.

Onneres et Electra, peracta matris cæde, in gravissimos cruciatus incidunt, pænitentia nempe tanti sceleris ducti, et misericordia moti, mutuo plorant. Apparentes itaque ex improviso avunculi inter Deos relati, Castor et Pollux, quid jam factu opus sit, ostendunt, et mæstitiam tollunt sedantque. Orestas et Electra sibi invicem et patriæ, quam relicturi sunt, pathetico valedicunt.

ΟΡ. Ἰω Γα, καὶ Ζεῦ πανδερκέτα βροτών "Ιδετε τάδ' έργα φόνια μυσαρά. Δίγονα σώματ' έν χθονί κείμενα, πλαγά Χερος υπ' έμᾶς, ἄποιν' έμῶν πημάτων. 1180 ΗΛ. Δακεύτ άγαν, δ ξύγγον αἰτία δ έγω.  $\Delta$ ιὰ πυρὸς ἔμολον ἀ τάλαινα μητρὶ τῷ 1191 δ', α΄ μ' έτικτε κούςαν. 'Ιω τὰς σᾶς τύχας, μάτες τεκοῦσ' άλαστα, μέλεα, 1185 Καὶ πέρα γε παθούσα σῶν τέκνων ὕπαι. 1195

Ore. Io Tellus, et Jupiter cuncta-cernens mortalium: Aspicite hee facinora cruenta, detestanda, Gemina corpora humi prostrata ictu 1180 Mes a manu, compensationem mearum calemitatum. Ele. Admodum flebilia, O frater: ego vero causa. Per ignem veni ego misera matri huic, Quæ me puellam peperit. Heu calamitatem tuam, O mater, qua peperisti 1185 Scelestos; O misera

Et plusquam misera perpessa tuis a liberis.

Aid συρός Ιμολον] De his verbis querit Abresch. ad Æachyl. I. p. 20. ss. Sallierius (Hist. Acad. Inscr.) διά συρός (vel. ut legit, διάτωρος) vertit ardemment, et addit: cette expression διά σ. μ. est usitée pour marquer la violence d'una resolution. Cum eo facit Abresch. in Add. Monet, did wugis matin significare, igni ferroque grassari, deinde vero, sut alicujus gratia caput periculis objicere, aut alicui periculorum auctorem esse. Sed quid periculum ad Clytæmnestram, quæ perierat per Electram? igitur esse posse vel fratrem instigavi, ut matrem necaret, vel

suo cum periculo me mater peperit. Neutrum tamen ei placet. Beck.

Pro parel dedi perel. Hanc formam in hoc carmine librarii ter servarunt, quater neglexerunt. De locutione là regis patir disputst Abresch. ad Æschyl. I. p. 20. aqq. Igni contra aliquem grassori nihil amplius est, quam esitiose sive crudell modo aliquem tractare. Seidl.

1164. τόχαι σές, τόχαι,] MSS. comes τὰς σὰς τόχαι. Mug.
1184. ss. Tollenda distinctio post μᾶτις, et paullo plenius distinguendum post τικοῦτ'. Constructio est: Τὸ, μῶτις τικοῦτ'.

Πατρός δ έτισας Φόνον δικαίως. ΟΡ. Ίω Φοῖς, ἀνύμνησας δίκαν, Αφατα φανερά δ έξέπρα-

1200

1190 ξας άχεα, Φοίνια δ΄ ώπασας λέχε ἀπὸ γᾶς Tãs Έλλανίδος.

Τίνα δ ετέραν μόλω πόλιν; τίς ξένος; Τίς ευσεδής έμοι κάρα προσόψεται, Μητέρα πτανόντος;

1205

At patris mostri ultus es cardem jure. Ore. Io, Phosbe, vindictam excitasti: Infandos autem manifestos fecisti

1190 Dolores, funestaque amovisti connubia e terra Gracanica.

> Quam igitur aliam in urbem ibo? quis hospes? Quis pius meum caput aspiciet, Qui matrem occidi?

on, oue roune, roune miles radion ile-ore and ries ye dei our rissen. Heath. 1184—1187. Hac Oresti tribuenda case monet antistropha. Vulgo continu-antur Electra. Seidl.

1184. Τᾶς σᾶς τύχας là τικοῦσα μᾶτις.] Vulgo μᾶτις τικοῦσ. Numeros restitui-

The result is antistropha. Scidl.

The result of the resu

1186. s. In versus quatuor distribuit Victor.

मको प्रांट्ड २६ प्रकारिक्ट रहें। margh d'inrac piror dinaius.

1187. Ita edidit Beck. Hargès d' fri-

ous pirer dinuías. Hi duo versus unum constituere debent

iambicum scil. dimetrum. Heath. 1188. 'Iò Φοϊβ',] Desiderantur duse llabse. Defectum quomodo expleam, syllabæ. ambigo. Potuit scribere Euripides:

10 406', \$ 406.

Metro, si quidem dochmiacum est, etiam satisfaceret:

#### Li Gail Long,

que ultima vox librarium eo facilius po-terat fallere, quod proximum vocabulam ariumana listem litteris incipit. Quod

olim conjectrem id is μα Φαβ sive is μα μα Φαβ', id jam minus placet. Sciel. ἀνύμπσας δίπαν,] Legendum videtur: ἀνίμπσας. Fecisti, ut Justitia memor es-set facinorum Clytæmnestræ. Reticetur nonnunquam post hoc verbum genitivus rei, quam quis in memoriam revocat; supra v. 504.

μῶν τὰμὰ διὰ χείου σ' ἀνίμουσαν παπάς Μυχ.

1190. seusus] Legendum seusus, re-movisti. vid. Herc. Fur. v. 1143. Incertus in Antholog. Reisk.

س جليك كا كناوك

— ναμα τι ...,ς... "Οστια τιςρθείη πληδόν δευσαμένης. Μυχ.

pina] Editiones poina.
orasas, i. e. Diažas, exterminasti, ut
recte admonet Heathius. Hom. Iliad. 9'. 541.

Le "Eurog Brais naganquieuras 'Ayamis.

coll. Iliad. c. 334. c. 462. Cum Eustathio, qui explicat servires diéses, faciunt veteres enarratores omnes, Hesych. vv. δπάζυ, δπαζι, κανοπάζυν, δπαζι, Συία. v. δπαζι, D. 1889. Pho-

## Η Λ Ε Κ Τ Ρ Α.

1195

ΗΛ. Ίν μοι, μοι ποῖ δ' ἐγώ; Τίν εἰς χόρον;

Τίνα γάμον είμι; τίς πόσις με δέξεται Νυμφικάς ες εὐνάς;

ΟΡ. Πάλιν πάλιν φεόνημα σον

1210

1200

Μετεστάθη πρός αύραν

Φρονείς γὰρ ὅσια νῦν, τότ' οὐ Φρονοῦσα γ' ευ.  $\Delta$ εινὰ δ' εἰργάσω, Φίλα,

1195

1200

Ele. Io, ah, ah, quid autem ego? Quem in chorum,

Quas ad nuptias ibo? Quis vir me recipiot Conjugalia in cubilia?

Ore. Rursus, rursus mentis tuæ sensus Mutatus est secundum auram;

Nunc enim sancte cogitas, tum non cogitans bene.

Dira enim patrâsti, O chara, in

tius v. iráču, Etym. M. vv. iradis et iráču. — Musgravius conjicit árusus, removisti. quod metrum non admittit.

Metra non congruunt. Legendum fortasse:

λίχι Έλλάδος in yas

vel:

λίχι Έλλάδος αΐας.

Hom. Odyss. . 8.

Sc j' il. Dar 'Odurija diduero ale dijune.

Ita φιύγμο cum genitivo construitur. Vid. Schæf. ad Apollon. Rhod. Schol. IV. v. 86. Nisi potius vitium quarrendum est in stropha. Certe trochaici numeri aptisaime decurrent, si uno articulo σῶς deleto legas:

äχια φόνα δ' διτασας λίχι' ἀσδ γᾶς Έλλανίδος.

Seidl

1190. s. διασεις] Hic idem significare videtur, quod δίωξει, exterminasti sanguinaria sannubia e terra Gracanica. Quod si cui forte significatio hæc verbi ἐτάζιπ insolentior videri possit, ita hi versus corrigi et constitui possunt:

"Apara panță d' iğisçağas üzsa, trochaicus trimeter brachycatalectus.

Vol VII.

Φείνα δ' ἀσύσας λίχι' ἀπὸ γῶς idem dimeter hypercatalectus.

Tag Ellarides. basis anapæstica.

Heath.

Aut önner, aut önner, abstulisti, aut önner, detrusisti, extrudendo arcuisti. Reisk.

1192. Heath. reponit: eis M Eises, ut sit senarius iambicus. Beck.

1193. indr nága rescéptras, Marien arméres; j Quod sape possessiva primitiva sua includant, diximus satis ad hujus fabulm, v. 366. Oéres níndaras réces luds rus édulas. Barnes.

fabulæ, v. 300. Δετ., τῆς ἀλλίας. Barnes. 1196. χεφὶτ] Ita MSS. β. γ. [et Reisk. ex conjectura.] Ed. Victor. χῶροτ. Musg.

1197. Tira yapar upa via wisa pa disrai] Hæc dicit, quia colonus, ex poitæ
acconomis, nunquam ausus est virginis regiæ nuptias perficere; quare etiam nunc
innupta manebat et virgo intacta; quam
tamen historia testatur postes Pyladæ traditam esse, et ex eo filios habuisse, Medonta et Strophium, ut refert Pausanias
ex Hellanico, Corinth. fol. 59. lin. 11.

Barnes.
1201. pensivá y iš.] Ex conjectura suppleverat Barnesius y iš, quod in Victoriana desst. Feliciter sane; habent enim MSS. p. y. Musg.

T. 1

Κασίγνητον ουκ εθέλοντα. -Κατείδες οίον ά τάλαιν έων πέπλων Ecader, ideite mactor ir porais;

1215

1205

'Ιώ μοι, μοι· πεὸς πέδφ Τιθείσα γόνιμα μέλεα, τὰν πόμαν δ εγώ -

ΗΛ. Σάφ' οίδα, δι' όδύνας εξας, 'Ιήϊον αλύων γόον

1220

1210

Μητρός, α σ' έτικτε.

ΟΡ. Βοὰν δ' ἔλασκε τάνδε, πρὸς γένυν ἐμὰν Tidesoa zigas.

Fratrem non volentem. Vidistine ut misera er suis peplis Exeruerit, ostenderit mammas in cade? 1905 Hei mihi, mihi, humi Ponens genetalia membra: comam vero ego-Ele. Certo scio: dolorem sensisti,

Luctuosum audiens clamorem

1210

Matris, quæ te peperit. Ore. Vocem porro hanc emisit, ad mentum meum Ponens manus,

Reisk. malebat versum ita suppleri: φρουύσα πάν — Δινά. Beck. φρουύσα γ' ιδ.] Conf. Orest. 99.

क्षेत्रं १९ क्षायं थे, र्चनः अव्यक्ते बोन्स्या वेद्यानः

1202. Reisk. scribit: píxo, i. e. oò,

tuum. Beck. 1203. sõ Siloren.] Male libri sõn lSi-

λοντα. Scidl. 1204. ἀ τάλαιι' ἱῶν σίσλων "Εβαλιν, ἴδι-Et marrir ir perais ;] Lege dem (pro tur, ut videtur.) Por. Advers

ຳລັກ ຕຳຫລອງ Subaudi ig, vel da, vel tale quid. Barnes.

Reisk. conjicit: τάλαο' la τῶν πίπλων.

ler ristler] Vid. Herm. de Ellips. et Pleonande, p. 142. Pro ler in mentem venerat legendum 🌠 aut saltem iér; nam languere certe videtur ion. Seidl.

1205. poraien;] Vulgo porais. Seidl. 1207. ran noman & iya Subaudi ileaξάμην. Barnes.

μίλια ; τακόμα»] Emendavimus hunc locum in Epist. ad Lobeck. p. 438. Vulgo inepts μίλια τὰν πόμα». Scidl.

Forte, car nomar di reis, et prateres uoque comam : vel potius ab i incipit

Electræ sermo. Reisk.
1210. Marços, ] Legebatur parços. Scidl. 1210. Marços, j Legerman m. 1. 1211. reès yiver inàr Lege yive inàr Por.

ἴλασκι] Vox Euripidea λάσκα pro λαzie, dico. Ita Andromach. v. 669. Tessiva λάσκις τοὺς ἀναγκαίους φίλους. Ita Rhes. v. 720. Τι λάσκου, etc. Æschyl. Theb. v. 192. pro eodem λακάζου habet, et λεκίζιν idem sonat. De fonte autem horum omnium, λεκίω, quod et λεκίω scribitur, notandum, illud potius de incondito aliquo sono a Veteribus usurpari et de crepitu cum collisione quadam aut conflictu facto. Ita Homer. Iliad. .. v. 621. λάκι δ' όστία. Ita Act. c. 1. v. 18. de Juda proditore dicitur, lainger piere, i. e. Diffractus crepuit. Et dealanie Aristophanes in Nubibus utitur pro disrampor.
Tragici sane hoc λεκίω ad sonum articulatum referunt; ut et Aárna. De qua voce Hesych. Λάσκισ, λίγισ, φθίγγισθαι

1212. χείρας.] Libri χίρας. Si puros iambos desideres, possis etiam scribere χείρα, sive voces transponere χέρας τιθεί-



#### Η ΛΕΚΤΡΑ.

519

Τέπος εμον, λιταίνω, Magnidar + it imar

1225

1215 Έχρημναθ' ωστε χέρας έμας λιπεῖν βέλος. ΧΟ. τάλαινα, πῶς ἔτλας Φόνον

Δι ομμάτων ίδειν σέθεν Μητρος εππιεούσας;

ΟΡ. Έγω μεν επιθαλών Φάρη πόραις εμαϊ-

1230

1220

σι, Φασγάνω κατηςξάμαν, Ματέρος έσω δέρας μεθείς.

ΗΛ. Έγω δέ γ' ἐπεκέλευσά σοι,

O fili mi, supplex oro: Meisque a genubus

1215 Pendebat, ut manibus meis telum excideret.

Cho. Misera, quomodo ausa es cædem

Oculis tuis aspicere

Matris animam efflantis?

Orc. Ego quidem, pallium objiciens oculis meis,

Ense cædem sum auspicatus, eum

Matris in cervicem demittens.

Ele. Ego vero te sum hortats,

en rines ipèr, vel riduen xiçus ipèr rines, Astairu. Seidl.

1213. λιταίτω,] Est vox rara, ideo hic notanda. Airenas autem dicitur et airesμαι, et λιτάζομαι, et λιταίνω, et λιτανιύω

quam tamen ultimam a λυτάνω deducit Eustathius, si vere scribitur. Barnes. 1214. Παρήδωτ] Vulgo σαρήδωτ. Scial. 1215. Ἐπρήμνα Υ΄] Cum olim legeretur ἰπριμνα Υ΄, nullo negotio nos in ἰπρήμνα Υ΄ vertimus: hec est enim vera et authentica vox, Attica nempe et Euripidea: Kenpναμαι, pro κείμαμαι: sic Ion. v. 1613. "illius πιπρημιώμες Su etc. Sic Hercul. Fur. v. 519. Διῦς', ὁ τίπι, langamar Su πατρήων πίπλων, in quem posteriorem lo-cum vide que nos. Si vero a πράμμαμαι recte deducitur, ut quovis pignore contenderem, scribendum est 'Engineas', ut nos scripsimus, cum olim male inquisal legebatur, quasi a zemedeman, que vox suspe ta est; et præterea sic versus sibi haud Constart, qui certe iambus est. Barnes.

'Επράμιαθ' Ita recte Barnesius. Victorius Ιπριμοάθ'. Sciell.

1216. Male here Choro tribuuntur.

(Electr. dedit SeidL)

Tálana, Conf. Soph. Œd. Col. 318. 1683. Aristoph. Eccles. 90. Nostr. Phosniss. 1529. Seidl.

1218. Mareis Etiam hic vulgo pareis. Scidl.

1219. hazīs ] Libri hazīv. Scidl. 1222. Eya r ] MS. y. iyayı r . lwinikuwa ] Legendum isiyaikiasa. vid. Orest. v. 1235. Cyclop. v. 645.

1222. s. 'Eyè d' irexidencé ou, Mifous r iφαψάμη άμα.] Hic locus inter centum alios, ut ne quid de duabus præcedentibus notis hic dicam, aperte Euripidem auctorem fatetur; ita enim ille Orest. v. 1234. "Επτικα ματίς"· ΠΤΑ. ἡψάμην δ' ἰγὰ ξίφυς. ΗΑ. 'Εγὰ δί τ' ἰπικίλισσα, αφπίλος' δακοι. Sed parum nos solliciti sumus de hac re cum probe scismus, facile apud doctos homines hanc fabulam Euripidi conces-sum iri et propriam fore. Vide que nos supra ad v. 1215. 1211. 843. 399. 259. et

50. Barnes.

Vulgo lγω l' lσικίλισσά σα, sed, quod dedimus, habet MS. γ. Muagravii. Ceterum vid. Pora ad Orest. v. 1234. qui etiam hic lγω δί γ' prastulerit. Scidi.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

•		
	Ξίφους τ' έφηψάμην άμα.	
	ΧΟ. Δεινότατον παθέων έρεξας.	1235
1225	Λαδοῦ, πάλυπτε μέλεα ματέρος.	
	Πίπλοις καθάρμοσον σφαγάς.	
	Portas irieres alea voi.	
	ΗΛ. Ἰδου, φίλαι τι, που φίλαι,	
	Φάρεά γ' ἀμφιδάλλομεν,	1040
		1240
1230	Τέρμα κακῶν μεγάλων δόμοισιν.	
	ΧΟ. 'Αλλ' οίδε δόμων υπες απροτάτων	
	Φαίνουσι τινές δαίμονες, ή Βεών	
	Tar ouearion ou yae Arnear	
	Γ΄ ήδε κέλευθος. τί ποτ' είς Φανεράν	1245
		1275
1235	"Οψιν βαίνουσι βροτοϊσιν;	
	Enseroque simul attrectavi.	
	Cho. Indignissimum patrāsti facinus.	
1225	Prehende, tege membra matris ;	
	Peplis compone vulnera.	
	Interfectores same peperisti tibi.	
•	Ele. En, amica, et non amica,	
	Vestes circumponimus,	
1230	Finem magnorum malorum nostræ domus.	
	Cho. At hi summo super domus culmine	
	Apparent nescio qui dæmones, aut Dii	
	Cælestes: non enim mortalium	
	Hæc est via. Cur tandem in manifestum	
1235	Conspectum prodeunt mortalibus?	

Deest γ' in ed. Victor. 1923. Scripsi ἰφηψάμαν, ut paulo ante legimus κατηςξάμαν. Vulgo ἰφαψάμην.

Seidl.

1224. Etiam hic versus cum tribus proxime sequentibus (quos Orest. dedit Seidl.) Chori persone assignantur. In fine hujus versus fortasse legendum est leika. Nisi verior est Hermanni sententia, qui hunc versus from minis quam antias quam estre confirme eitre de la consultation de la consul tistrophicum ejus τίςμα κακῶτ μιγάλωτ δό-μωντι Oresti tribuendum esse censet.

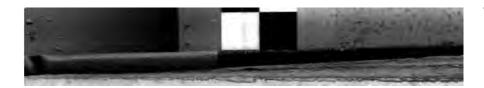
1225. Orestis her esse, sententis ipse demonstrant. Post parties plerique male interpungunt. Seidl.

1926. Ante na Súquero addidi naí. Versu proximo Victorius épa. Seidl. 1927. Reisk. corrigit: gíaq es nos gíaq. circumjicimus vestes amicæ non amicæ, familiari non carse. Beck.

miliari non caræ. Beck.

1228. φίλαν σι ποῦ φίλαν,] Vulgo φίλαι
σι ποῦ φίλαι, quum paulo post margo
Victorii offerat φάρια δι γ', hoc ipsum mutavimus in φάρια σί γ', et φίλαι σι ποῦ φίλαι
in φίλαι σι ποῦ φίλαι. Pro φάρια σί γ'
vulgo legitur φάρια γ', quam lectionem si
præfera, in stropha transpone ἄρια σ' ἰψαμάμαν ξίδους. Scidl.

ψάμαν ξίφους. Seidl. 1228. 35. άνασαιστικά, MS. not. ed. Victor. Seidl. 1232. Φαίνουτ] Wunderlichius in Ob-



**52**1

#### ΔΙΟΣΚΟΥΡΟΙ.

'Αγαμέμνονος παῖ, αλῦθι· δίπτυχοι δέ σοι Καλουσι μητρός ξύγγονοι Διόσποροι, Κάστως, κασίγνητός τε Πολυδιύκης όδε. Δεινόν δε ναυσίν άςτίως πόντου σάλον 1250 1240 Παύσαντ' ἀφίγμεθ' "Αργος, ώς εἰσείδομεν Σφαγάς άδελφης τησδε, μητέρος δε σής. Δίκαια μεν νων ηδ έχει συ δ' ουχι δράς. Φοιδός τε, Φοίδος άλλ', αναξ γάρ έστ' έμος, Σιγῶ· σοφὸς δ΄ ὧν, οὐκ ἔχρησέ σοι σοφά. 1255 1245 Αίνειν δ' ἀνάγκη ταῦτα τούντεῦ Δεν δε χρή Πράσσειν, α Μοίρα, Ζεύς τ' έπρανε σου πέρι.

#### GEMINI.

O Agamemnonis fili, audi; Gemini enim te Matris vocant fratres, Jovis filii, Castor, et hic Pollux frater meus: Gravem enim navibus modo maris æstum 1240 Postquam sedavimus, venimus Argos, ubi vidimus Cædem sororis hujus, matris vero tuæ. Justa quidem hæc habet; tu vero non fecisti; Phœbus vero, Phœbus. — Sed (rex enim est meus) Taceo: cum autem sit sapiens, non tamen sapiens oraculum tibi reddidit. 1245 Probare tamen hase est necesse. Posthac vero oportet Facere, que fatum Jupiterque de te decrevit.

serv. Crit. in Æschyl. Trag. p. 99. ad vi-vis dainers supplet övers. Mihi oninees cum Æm. Porto dictum videtur pro oniresear. Ita supra bis habuimus narrataparun, v. 586. et v. 464. Conf. Brunck. ad Soph. Ajac. 40. Matthiæ Gramm. Gr. sect. 496. 4. 5. Apte etiam comparaveris verba contrarise significationis கம்பெ

ris verba contrarias agnincationis 2003/2012 et 2000 est. Seidl. 1236. 36 or ] Typothetas vitio in Edd. Paulli Steph. et Barnes. 36 ou. Seidl. 36 or ed. Victor. 1239. massin Sequor Barnesium ita ex conjectura legentem. Ed. Victor. mis, quod ex massi depravatum esse crediderim, illud vero ex massin. Mag. 1239. 3. Attala massin series conjectura legentem.

1239. 5. Δεινόι છે καυσίν άρτίας πόντυ σάλον

Παύσεντ' ἀφίγμιθ' "Αργοι,] Cum olim καὶς legeretur, quia male aderat duplex geniti-vus, et Castorum curæ non una aliqua navis, sed plurimæ, si non omnes, com-mittuntur, et dativus hic videbatur desiderari, ego merir scripsi, qua lectione nihil tutius, aut spertius; nec tamen ve-terem reprimo prorsus, aut supprimo. Judicent docti. Barnes. passess mavult Reisk. Beck.

puòs] Barnesius ex conjectura mussis, quem sequitur Musgravius. Sed mosros rales unam efficiunt notionem, quasi dixisset worver saler. Seidl.

1242. ph. 197] Ita Ed. Princ. et anti-quissima omnes. Barnesius pis 199. In fine versus post des antiques editiones

Πυλάδη μεν 'Ηλέπτραν δὸς άλοχον εἰς δόμους, Σὺ ở Αργος ἔκλικ' οὐ γὰς ἔστι σοι πόλιν Τήνδ εμβατεύειν, μητέρα ατείναντα σήν. 1260 1250 Deirai de Kõper, ai zuroxider Beai, Τροχηλατήσουσ' έμμανη πλανώμενον. Έλθων δ' Αθήνας, Παλλάδος σεμνον βρέτας Πεόσπτυξον είεξει γάε τιν επτοημένας Δεινοίς δράπουσιν, ώστε μή ψαύειν σέθεν, 1265

1255 Γοργωφ' υπερτείνουσά σου κάρα κύκλον.

Pyladæ quidem Electram da uxorem in ædes ducendam. Tu vero relinque Argos: haud enim tibi licet urbem Hanc ingredi, quia tuam matrem occidisti. 1250 Terribiles autem Parces, Dese caninis oculis prædites, te Furore correptum agitabunt errantem. Profectus autem Athenas, Palladis venerandum simulachrum Complectens adora: arcebit enim ipeas metu perculsas,

Sevis draconibus, ne te tangant, 1255 Terribilem Ægidis orbem obtendens tuo capiti.

ponunt punctum. Proximo versu Edd. Princ. Hervag. Stibl. Cant. vi. Una Brub. II, quod recentiores prætulerunt. Post vi posui punctum. Ita Orest. v.

#### Φείβου δ' άδικίαν μέν τί δεί κατηγοςείν;

Cf. Iph. Taur. 1368. sq. Hermannus conjungi mavult Φείβδες τι Φείβδες, hoc sensu: Phœbus esto Phœbus, i. e. Phœbum mitto, de Phœbo nolo loqui. & idl. 1243. DoiBos et DoiBos | Lege DoiBos

Por.

1245. ຈະຄວາມົວເທ, ed. Victor. 1247. Πυλάδη μιν Ηλίπτραν δίς άλοχου, etc.] Eadem fere peroratio Orestæ, si quis accurate conferat, etiam ut hic iterum confirmetur, quod toties probatum volui, hanc esse fabulam genuinam Euripidis nostri. Et sane illa Orestæ suspicio, quod Apollo matus quidam dæmon picio, quod Apolio manis quidam dæmon esset, quia matricidium jubebat, de qua re supra nos egimus ad v. 979. 'Ac' αθτ' 'Αλάστωρ' είν' ἀνακασθις Θιῷ, ad Orestæ fabulam ipse matricida fatetur, v. 1685. Καίτοι μ' ἐσῆμ διῆμα, μή τινος κλύων 'Αλαστόρων, δόξωμα σὴν κλύων ὅπα. Adeo qui plura Euripidis vestigia in hac Electra fabula quasierit, quam que a

nobis et hic et alias aperte monstrantur, is sane nec ipsum Euripidem vivum, presentem et loquentem, vel agnoverit, vel intellexerit, puto. Vid. quæ nos supra ad v. 1222. etc. Barnes.

1249. xviisava Enallage est constructionis, de qua vide ad Troad. v. 119.

Scaligero placet artivarri. Musg.

unrica zriivarra oin.] Scaliger legit artisare, quia ess precessit, parum cautus, etiam el posse eleganter intelligi, ut sit hic loci sensus et ordo: sit hic loci sensus et oraci. Appareius et mysus iliser est, wills raisen las aurieus est. Sic na) electras, nertrarea ent parica est. Xenophon: it is rein nearier on the series on the series in the latine, nobis non licet esse tam disertos, seque bene, as disertis, ut pueris notum. Barnes.

1250. Kāess,] Male vertunt Parca. Hic et Hercul. Fur. 866. ut Soph. Ed. R. 472. Kneis sunt Furim. Seidl.

1255. Γοργώφ υπιετιίπασά σω πάρα πύπλου.] Pro Γοργώπα, Γοργώφ scripsimus ob sequens asperum, licet haud ignoro, qui, superstitione quadam territi, talia Veterum errata ad regulam reducere non ausint; cum tamen certo constet, sho' pro யீரு ante asperum scribi, et க்கூற், pro deasen, seque ac alia vocabula in iisdem



528

Εστιν δ' Αρεός τις όχθος οῦ πρῶτον θεοί "Εζοντ' επὶ ψήφοισιν αϊματος πέρι Αλιρρόθιον οτ' έπταν ωμόφεων Αρης, Μηνίν Δυγατρός ανοσίων νυμφευμάτων, 1270 1260 Πόντου πρέοντος παιδ', εν ευσεζεστάτη Ψηφος, βεξαία τ' έστιν έκ τε του θεοίς. Ένταυθα καὶ σε δεί δραμείν φόνου πέρι, "Ισαι δέ σ' ἐκσώζουσι μη Δανεῖν δίκη Ψηφοι τεθείσαι. Λοξίας γάς αίτίαν 1275

Est autem Martis quidam tumulus, ubi primum Dii Consederunt ad suffragia de sanguine ferenda, Halirrhothium quum interfecit crudelis Mars, Ob iram propter impia filiz sponsalia,

1260 Filium Neptuni regis maris. Ubi sanctissimum Judicium et firmum est ab illo tempore Diis, Hic te quoque oportet subire judicium de cade. Paria vero te servabunt, ne judicio moriaris, Suffragia a judicibus lata. Phœbus enim culpam

circumstantiis. Κύκλοι δι γαργώντα vocat 432. 4. Hermannus de Ellipa. et Pleon. Palladis ægidem, quod is clypeus sit p. 174. monet, μῆνιν hic idem esse quod κυκλονικὸς et Gorgonis capite terribilis. Sciul.

Barnes. າງຂອງພັຍ'.] Ita Barnesius. Ed. Princ. າງຂອງພັນ'. Seidl. ແລ້ວສ, ed. Victor.

1256. 'Agiog] Fortasse rectius scribi-us 'Agiog. Vid. tamen supra v. 298. mus "Agues.

1258. 'Αλήβόθιον Το' Ιπταν' ἀμόφουν
"Αρης,] Apollodorus Biblioth. Lib. III.
c. 13. §. 2. 'Αγλαόρου μίν οδν καὶ 'Αρρος
'Αλείστη γίνιται ταύτην βιαζόρινος 'Αλήβίθιος, ὁ Ποσιδώνος παὶ Νόμφης Ευρότης,
ὑτὸ ''Αριως Φωρα-Υνίς πτίνιται. Ποσιδών δι is Actin why neutrus, dense form von dellena Sin Actin mal develorem. Vid. Schol. Eurip. ad Orest. v. 1667. et que nos ad v. 1668. Item ad Iphig. Taur. v. 947.

1259. & vorior ropoptoparon, Halirro-thius Alcippen, Martis filiam, violaverat. Pausan. p. 19. l. 19. Ed. Sylburg. Apol-lodor. Lib. III. c. 13. Musg.

Notetur accusativus Anno. Genus est appositionis, quod ita explica, I, (scil. Irrabrio Iarano,) Ir Anno. etc. Cf. Matthia ramm. Grac. sect. 426. 1. coll. sect.

p. 1/1. maran p. 1/2. manua. Seidl.
1261. la es ess Optime Piersonus la Verisim. p. 248. roven: nempe zeom. Verisim. p. 248.

in es es 9103.] Si ita veterem lectionem retineamus, exponendum: nal la cotros τοῦ χρότου, εθει δηλαύτιο "Αρτα lagi-9m. Scaliger autem legit: In et em 9in, hoc est: In et emis em 9in, dula-sir, homas, aden û hûder dinasseken 9i-ntra nal siersbierden. Vid. J. Meursium de Areopago, et historiam quandam apud A. Gellium in hanc rem, Lib. XII. c. 7.

Reisk. vulgatum defendit, quod cen-

set idem valere, ac in robros. Beck.
In 74 voi ] Ita optime Schæferus. Editiones omnes is es voi, ex quo Piersonus fecerat le reéres, Veris. p. 248. Idem valet la roi. Seidl.

1262. Jeansis, intellige dysins vel similares. Vid. Lamb. Bos. de Ellips. p. 292.

1263. 'Iras di e' insufesses - Lege in-

eŭesvei. Por. 1263. a. 'Ieau di e' la eŭζvei μὰ ŝanio Μη: Ψῆφω] De absolvendo per sequalia suffra

Seidl.

1265 Είς αυτον οίσει, μητέρος χρήσας Φόνον. Καὶ τοῖσι λοιποῖς ὅδε νόμος τεθήσεται, Νικάν ίσαις ψήφοισι τον Φεύγοντ' αεί. Δειναί μέν οὖν Δεαί τῷδ' ἄχει πεπληγμέναι, Πάγοι πας αυτοι χάσμα δύσοιται χθοιός,

1280

1270 Σεμνον βροτοϊσιν ευσεβές χρηστήριον. Σε δ' Αρκάδων χρη πόλιν επ' Αλφειου ροαίς Οίκεῖν, Λυκαίου πλησίον σηκώματος. 'Επώνυμος δέ σου πόλις κεκλήσεται. Σοὶ μὲν τάδ' εἶπον τόνδε δ' Αἰγίσθου νέπυν

1285

1265 In se ipsum transferet, qui matris tues condem oraculo suo tibi susserit. Et reliquis hæc lex feretur, Ut reus paribus suffragiis semper vincat. Ac diræ quidem Dee hoc dolore perculsæ, Rupem ad ipeam, subibunt hiatum terræ, 1270 Venerandum mortalibus piis oraculum. Te vero ad Alphei fluenta oportebit Arcadum terram

Habitare, prope Lycæum delubrum: De tuo vero nomine vocabitur regio.

Tibi quidem hec dixi. Ægisthi vero cadaver hoc

gia vide quæ nos ad Iph. Taur. v. 1471. et v. 966. vide Erasmum in Adagio, æ quales calculi. Barnes.
Exspectes Inchesors. Sed vide, ne in

præsenti lateat hoc, ratam jam esse apud Deos Orestis absolutionem. Sic Soph. Œd. Col. 589.

#### มน้าย มอนเไมา มนัก ล้าสามส์ไอเก์ แน

i. e. volunt perficere, ut illuc me conferam. Seidl.

1266. S. Kal rolle Autols De ropes rediceras, Νικάν ἴσαις ψήφωσι] Vide quæ nos ad Iphigen. Taur. v. 1471. ubi hæc de

Themistocle quoque dicuntur. Barnes. 1268. Reisk. scribit: τῷ λάχυ, sorte,

eventu judicii. Beck. 1270. 1901811 Legendum 1901811. mo-nuit ut jamdudum Clarkius ad Homer. Il. V. 212. Musg.

Reisk. conjicit : derisis, quod calcare pedibus nemini licet præter supplices illuc confugientes. Beck.

Σιμεὸν — ιὸνιβὸς] Musgravius cum Clarkio ad Hom. Il. 3. 242. mavult

åσειβίς pro εὐσιβίς. Sed conjunge στμ τον χενστήριον, βροσοίσιν εὐσεβίς. mutandum censerem, legerem

## espedi plotogi t methic xederkim

1271. s. Ei d'Aşnádor zen zóns iz 'Al-quoi jouis oinii) Ita Orest. v. 1664. 'Açuen, 'Aşnáen z' 'Ozierum nahii, in quem locum vide Scholiasten et Stephanum miel médier in 'Alavia et in 'Ogierai et Octevia. Barnes.

1274. rès di, ed. Victor. 1276. "Aere Naumhias maeis] Scaliger hic ingenioso errore scribit sasahoie, cum hec vox sit proprium nomen loci: vide ad Orest. v. 236. 'Εν Ναυτλίφ δι σίλμα.9' δερμοται νιῶν. Item v. 363. ἐτιὶ δὶ Ναυwhine tain Bonie. Barnes.

Nαυτλίατ] Vid. ad v. 453. Ceterum noli corrigere Nαυτλία. Nam, ut dicit Noster Orest. v. 1907. είς μένου φόνου ηδ' Έρμιδηη πάρευση, ita etiam omisso είς dicere potuit Nauwline waction, i. e. ve-nisse in portum Nauplieum: Nauwlie sierifier, numeris inconcinnis, Reiskius raginar contra significaturum esset, esse

## $H \Lambda E K T P A$ .

1275 "Αργους πολίται γης καλύψουσι τάφφ. Μητέρα δε την σην, άρτι Ναυπλίαν παρών, Μενέλαος, έξ ου Τρωϊκήν είλεν - βόνα, Ελένη τε Βάψει. Πρωτέως γάρ εκ δόμων "Ηπει λιπουσ' Αίγυπτον, ούδ ήλθεν Φεύγας. 1290 1280 Ζευς δ', ώς έρις γένοιτο καὶ φόνος βροτών,

Eidudor Ederns efferent' sig Ilior. Πυλάδης μεν οὖν πόρην τε και δάμαρτ' έχων, 'Αχαιίδος γης οίκαδ' είσπορευέτως Καὶ τὸν λόγω σὸν πενθερὸν πομιζέτω

1295

1275 Argivi cives terræ sepulchro tegent. Matrem vero tuam, modo Naupliam appellens Menelaus, ex quo Trojanum cepit agrum, Et Helena sepelient. Protei enim ex ædibus illa Rediit, relicta Ægypto, nec ivit ad Phrygas: 1280 Sed Jupiter, ut lis, et cædes fieret mortalium,

Simulachrum Helenæ misit ad Ilium. Pylades igitur lætus et conjugem habens In Achaics terrs domum introducat, Et verbis, tituloque tuum affinem (sororis maritum) deducat

1279. M. A.S. Pewyas. En! iterum Euripidis characteristicam notam. Quis in hac fabula non videt, ipsum Eurip. non agnoscit, non amplectitur, ut diximus supra ad v. 1247. Quod Helena non venerit Trojam, vide argumentum Græcum ad fabulam Helenæ et ejusdem fabulæ, v. 33. Barnes. 1279. JAS: ed. Victor.

1282. nient ve nai dahaev Izan, Lege zaiem ve nai dahaev Izan. Conf. v. 1329. Barnes.

néen es nei dépage Igon, Pirginem et uxorem. Virgo enim adhuc erat, sed uxor putabatur. Male Musgravius pro

uxor putabatur. Male Musgravius pro zégns conjicit zaígars. Seiull. 1283. Reisk. emendat: insoqueiro, ex Achaia deducat in suam patriam. Beck. 'Azaídes] Vulgo 'Azaídes. Vid. ad Troad. v. 659. Pro sisragueiros Reisk-ius insoqueiros. Non male. Vid. tamen supra ad v. 1195. Seidl.
1284. 41.51667 Paullo insolentius est

rusigis de sororis marito dici. Sed om-

in portu Naupl., quasi jam diu ibi fuis-set. Scidi.

1279. οὐδ ἄλθι Φρύγκι.] En! iterum Vide Suidam in πιοθιού, Polluc. Lib.

VIII. sect. 51. Musg. 1284.s. Kal või hõpp odi utibiçõi napafiem Duniar is alar, nai döru uhobren fideos.] Omnino wir Sies in hoc loco sonat soror maritum, et rusticum illum colonum Argivum notat, cui Electra desponsata fin-gitur. Quem prudentissimus poeta (adeo semper sibi constat) ob ingenuam castita-tem, et pietatem, quibus Electram honorifice excepit, jam nunc Diis ipsis curse facit; utpote qui hoc in loco Pyladse in mandatis dent, ut secum illum in Phocida deducat et auro locupletet. II 10 Segio itaque eum vocat, at λόγφ, hoc es mine tantum tenus, ut qui mariti officium nequaquam gessit, at custodis potius et tutoris. Quod autem eradies et paußes latius, quam pro communi usu, aliquando usurpentur, diximus nos ad Rhes. v. 256. Et Eustathius præterea consulendus. Barnes.

The See Adreseger dicit. Vid. Rhes. v. 256. Sciel.

1285 Φωκέων ες αΐαν, καὶ δότω πλούτου βάρος. Σὰ δ' Ισθμίας γῆς αὐχέν εμβαίνων ποδὶ, Χώρει πρὸς οἶκον Κεκροπίας εὐδαίμονα: Πεπρωμένην γὰρ μοῖραν ἐκπλήσας Φόνου, Εὐδαιμονήσεις τῶνδ ἀπαλλαχθεὶς πόνων.

1300

1290 ΧΟ. ΤΩ παΐδε Διὸς, θέμις εἰς φθογγὰς
Τὰς ὑμετέρας ἡμῖν πελάθειν;
ΔΙ. Θέμις, οὐ μωσαροῖς τοῖσδε σφαγίοις.

1285 Phocensium in terram, et det auri pondus.

Tu vero Isthmise terrae cervicem pede ingrediens,
Perge ad fortunatam Cecropise domum:
Fatalem enim cædis sortem cum expleveris,
Felix eris his liberatus laboribus.

1290 Cho. O filii Jovis, estne fas ad colloquia

Vestra nobis accedere?

Gem. Fas est; cum non sitis execrabiles ob has caedes.

1286. Xò ở Tơ Palas, yñs ab xiv la flaissan woll.] Ab xiva yñs 'Ie Palas, periphrastice 'Ie Palas, vocat, quia similitudinem cum collo habet Isthmus. De qua re nos ad Herc. Fur. v. 953. Barnes.

1288. φότου quid hic faciat, non video. Legendum forte: μοῖραν ἐκπλήσας μόγου.

1288. a. Πισφωμίνη γὰς μοῖςαν ἱαπλήσας φίνα Εὐδαμρονίσεις σῶνδ ἀσπλλα χθιὰς σύναν.] Ita sane ex historiæ veritate dicitur Orestes, postquam a matris cæde expiatus esset, felici et diuturno regno floruisse; Qui enim brevissimum illius regni spatium dicunt, viginti octo annos assignant; alii autem 50, alii denique 70 numerant, quibus summa pace, honore et opulentia fruebatur. Creditur enim ad nonagesimum vitæ annum et ultra perdurasse; de cujus statura septem cubitorum et ossibus Tegeæ inventis consule Herodotum Histor. Lib. I. c. 67, 68, 69, et Natal. Com. Mytholog. Lib. IX. c. 2.

Barnes.

Πιωρωμίνην μιῖραν φίνου, id est, fata, quæ ad cædem, quam fecisti, spectant, sive sortem, quæ tibi fatalis est ob cædem. Musgravius conjicit μόγου pro φίνου. Facilius certe fuerit φόβου. Seidl. 1289. τῶν δ' ed. Victor.

1290. Sensus est: num fas nobis vobiscum sermones miscere. Musg. 1291. σιλάθω ;] Πιλάθω et per syncopen σλάθω, qua voce scenici poëte familiariter utuntur, idem quod σιλάζω. Vide que nos ad Rhes. v. 555. et v. 14.

1292. spaying.] Si vera est lectio, non concordat cum puragois, sed ab eo regitur. Recte enim vertit interpres: Pas est vobis, cum non sitis exsecrabiles ob as cædes. Hoc autem cum invenustam ambiguitatem efficiat, malim levi mutatione:

#### Bius, et puragus raids reariem

Fas, vobis, qui quidem binis his cadibus non contaminati estis. Barnesius espit, quasi 3iµ15 iterum post sò supplendum esset, hoc modo: 3iµ15 ivµ17, sò 3iµ15 µ25 angois: unde Euripidem, ut socum pugnantem, arguit. Musg.

Gius, et pure est reirès epayies.] Cum Gaspar Stiblinus multa, quæ vere admiranda erant in hac fabula, pro sua, qua pollebat, sagacitate condemnaret, ut frigida et indecora, et a tragica gravitate abnorrentia, quamobrem nos illum perstrinximus supra ad v. 1249. et 896, &c. hunc tamen locum, qui defensione sane maxime egere videbatur, oculatissimus ille talpa inobservatum præterivit. Quanquam enim etiam hic doctrina illa de impurorum pollutionibus, et Deorum sanctitate summa, abunde patet, importune tamen omnino



#### Н А Е К Т Р А.

527

ΟΡ. Κάμοι μύθου μέτα, Τυνδαρίδαι; ΔΙ. Καὶ σοί: Φοίζω τήνδ ἀναθήσω 1305 Πράξιν Φονίαν. 1295 ΧΟ. Πῶς ὅντε Δεω, τῆσδε τ' ἀδελφω Της καταφθιμένης, Ουκ ήςκέσατον κήςας μελάθςοις; ΔΙ. Μοίρας ἀνάγκης ήγεῖτο χρεών, 1310 Φοίδου τ' ἄσοφοι γλώσσης ένοπαί. 1300

> Ore. Et mihi sermonis copia concessa est, O Tyndaridæ? Gem. Et tibi. Hanc enim Phosbo tribuam Actionem cruentam.

1295

Cho. Quomodo, cum sitis Dii, hujusque fratres Extincts

Non avertistis clades ab sedibus? Gem. Fati necessitas huc eas ducebat, Et Phœbææ linguæ non sapientes voces.

1300

hoc in loco memorari videtur. Quomodo enim Dii illi se dicant ad horum matricidarum colloquia nolle descendere, et Chorum tantum responsionibus et quæstionibus honorare, quod sanguine pollutus non easet; cum ex ipso facto constet, illos prius ad Orestem et Electram collocuturos venime et diu collocutos esse, et etiam proximo post versu utrumque in colloquium se-cum admittere. Quare hac in parte Euripides non est mihi defendendus: quanquam nemo hactenus criticorum de hoc loco questus est. Sin commodus ullus sensus hine elici potest, est hujusmodi: This Kiere wildlus ils ployyds, ob mura This liter whicher is βλογγάς, is mura-eig sten la retrar rür σφαγίων. Οὐδι γὰς ἄλλως αδτῷ 'Θείστη τοῦνο συγαιχωρέκαμες, εἰ μὰ διὰ τὸν Θοϊβος, ἐς ἀληθώς τοῦνων αι-τως ἰστω Vid. v. 1294. Barnes. οἱ μυσαροῦς.] Subint. ἐπί. mallem tamen οἱ μυσαροῦς εἰλ. ὑμεῖς ἰστι, exsecrandi non estis oἱ has cædes. Beck. οἱ μυσαροῦς εἰλ. οὖοιν ὑμῦν. Ita bene hæc cum sequentibus concordant. Dicit

hæc cum sequentibus concordant. enim: Vobis utrum fas sit, dubitatio ess non potest, quippe quæ his cædibus non estis contaminate, sed etiam Oresti et Electræ fas est; culpam enim eorum transfero in Apollinem. Musgravius mavult τοῦδι σφαγίου. Ceterum σφάγια cædem denotat etiam Iph. Taur. 40. Seidl. 1293. Margo Victor. hunc versum tri-

buit Electra. Seidl.

1294. Conf. Orest. 76. sqq. Seidl. The F ed. Victor.

1295. Пейго, ed. Victor.

1297. Kai zarap9: pirms, Malim +ns

Ατορθημίνης. [Heath.] Musg.
Legebatur καὶ καταρθημίνης metro et
sententia invita. Heathii et Musgravii
emendatione τῆς καταρθημίνης nihil ad emendatione vis navap\$\( \text{spins} \) nihil ad metrum lucramur. Atque illud ipaum vis pro nsi jam habent ed. princ. et Hervag. Optime Erfurdtius ad Ajac. 1066. p. 620. not. reponit niva \$\text{spins} \), ut niva inferatur post participium, quemadmodum in locis ab Heindorfto ad Plat. Gorg. p. 37. excitatis. Seidl.

1298. MS. nipas mt 149au.

1298. MS. αθρας μελάθρεις — Meigas. ΔΙ. ἀνάγαης ἡγεῦνο — Ed. Victor. totum versum Διοσπόροις assignat. πῆρας μοίρας ut πῆρις θανάταιο, Hom. Iliad. Π. v. 302.

Mug. Conf. Pors. ad Phœniss. 938. et supra

ad v. 841. Seidl.
1299. Vulgatum Heath. vertit: Parce præibat, et eam quasi manu ducebat, ne-cessitatis fatum. Beck.

Legebatur:

#### بسنوهد هعفى عبد فيستح كردف

quod nec metrum fert nec lingua. Neque enim & wayzas mediam corripere potest, nec ad 2000 abease articulus. Facilis est emendatio: ΗΛ. Τί δὶ μ' "Απόλλων; ποῖοι χρησμοὶ Φονίαν έδοσαν μητεί γενέσθαι; ΔΙ. Κοιναί πράξεις, ποινοί δε πότμοι Μία δ' αμφοτέρους

1315

1305

"Ατη πατέρων διέπναισεν, ΟΡ. ΤΩ ξύγγονέ μοι, χρονίαν σ' έσιδων, Των σων εύθυς φίλτρων στέρομαι, Καί σ' απολείψω σου λειπόμενος. ΔΙ. Πόσις έστ' αυτη και δόμος ουχ η-

1320

Ele. Quid autem me Phœbus? quæ oracula Jusserunt me autorem maternæ necis esse? Gem. Communes sunt actiones, et fata communia. Una vero vos ambos

1205

Noxa vestrorum parentum perdidit. Ore. O soror mea, longo post tempore cum te viderim, Protinus tuo amore privor, Teque deseram, a te desertus. Gem. Maritus est ipsi, et domus; hæc non

#### يناري في المنازية بين المنازية

Hec. v. 43. & streenfin & Lyu Ganir 201206v. coll. Hel. 243. — Ceterum male Musgravii MS. vocem usiques ad antecedentem Chori orationem refert. Scidl.

Forte, μείςας ἀνάγκη (in dat.) εφ' ἡγιῖ-

1301. Legendum metri gratia τί δί μ' 'Agillor; Hoc autem Electra non ut excusationem affert, sed queritur contra, se

Orestis excusatione carere. Musq. Reisk. scribit: τί πὰμ' (παὶ ἰμὶ) 'Απίλ-

λων οί σοὶ χρησμοί, tua oracula. Beck. Τίς δ΄ Τμ' Απόλλων, &c.] Ita emendavi-mus. Male vulgo τί δαί μ' Απόλλων, et proximo versu μητίρι, quod alterum jam alii emendarunt. Seidl.

ii emendarunt. Seidt.
'Απίλλων mediam corripit. Heath.
1302. μητίς:] Metrum postulat μητς).
Musg.

μητίρι, ed. Victor. 1305. δίαναισιν,] Eodem sensu πατίγ-ναψι, vel πατίκναψι, dixit Troad. v. 1242. In quem locum vide que nos; licet et ibi Latinis interpretibus placuit exponere paulo aliter: ibi enim zariyra di exponi potest, paulatim imminuendo perdidit, ut hic certo certius diameter sonat. Barnes.

1306. 'Ω εύγγοι μω, Vel hine Emi-pidis se genius prodit; quanquam enim et alii, presertim Attici, μεὶ pro μεῦ sespe usurpent, at id quidem Euripides præ cæteris facere gaudet: sic Iphigen. Taur. v. 871. <sup>\*</sup>Ω μει εύγγενι. Vide plura ad Herc. Fur. v. 95. Barnes.

1908. Καὶ σ' ἀπολείψω σοῦ λυπόμενος.] Ita non raro Tragici, ut Bacch. 1374.

> μήτι Ki Saigar μιαχός μ' έσίδος phra Kidançar' örranı iya.

Seidl.

1309. avris ] Optime Barnesius avril.

Hiers ier' abrij nat bipos.] Ego abrij in textum admisi, et airis quod male olim aderat, in marginem rejeci, de qua re ju-dicent docti. Textus autem, margo et glossa, sunt metaphoricæ voces, ab artificiosis textorum picturis sumtæ; in quibus ipsum Joacua textus dicitur, ornamenta et appendices, glossa, quod lucem quandam texturæ afferant et decus, limbus et ora, margo dicitur. Adeo ipsa Euripidis (sive alius alicujus auctoris) ac proinde S. Scripturæ verba, sive omnia simul sumta, sive pars quævis, aut portio, sunt textus; Interpretationes vero, sive Scholia, sive



#### HAEKTPA.

**529** 

1310 δ οίκτρα πέπουθεν, πλην ότι λείπει Πόλιν 'Αργείων. ΟΡ. Καὶ τίνες άλλαι στοναχαὶ μείζους, \*Η γης πατεώας όξον εκλείπειν; 'Αλλ' έγω οίκων έξειμι πατρός, 1325 Καὶ ἐπ' ἀλλοτείαις ψήφοισι φόνον 1315 Μητρός ὑΦέξω. ΔΙ. Θάρσει Παλλάδος οσίαν ήξεις Πόλιν άλλ άνέχου.

1310 Tristia patitur, nisi quod relinquit Urbem Argivorum. Ore. Et quinam alii gemitus graviores, Quam si cogaris patrise fines relinquere? Sed ego patris ex ædibus exibo, 1315 Et apud externos judices cædem Matris sustinebo. Gem. Bono sis animo. Palladis enim ad sacram venies Urbem: quare tolera.

conciones vocantur, glossa, vel glossemata, a yaween dicuntur; lacinia et fimbria, vacanaque utrinque spatium, margo appellatur. Hæc præter textum et propositum, sed fidei carissimo amico. Domino Michaeli Batte de Bury St. Edmundi, date memor, lusi inter opus. Et hujus nomen jure hic ego pono, sine cujus jussu et hortatu ne meum nomen his Scholiis

apposueram. Barnes.
abrès ed. Victor.
1310. Reisk. conjicit: wen Ir' indistru. Reck. Vulgo wisses Statim post Brub. Jes,

Hervag. 8, vi. Scidl. 1312. s. Kal viry Ellas everagal priζους, "Η γης πατρίας δρου Ιπλοπιο :] Ita semper sui similis Euripides in Phæniss. v. 399. Τί, τὸ στίρισθαι σασείδοι ; ἄ παιδο μίγα ; Μίγιστου Τέγγο δ Ιστί μαίζου, ἢ λό-γφ. Huc refer illud Seneces in Consol. y. Huc refer illud Seneces in Consol. ad Helviam: Primum illud intueri volo, quid acerbi afferat ipsa loci commutatio. Carere patria intolerabile est. Et Oppianus, elegans et pius poèta, qui ingenii sui mercedis loco a Caracalla obtinuit, ut pater ab exsilio revocaretur, sic canit Haliam Lib. L. v. 277. Old Altruréries sal lieut. Lib. I. v. 277. Our aliguréries na

niverces, is no drayun Duficolo racens relien files alymétern, Bures le allois-nien dripins fuyès îlnus. Barnes. 1313. rep in racenses corripitur hic, ut di in dymens, vid. supra ad v. 497. In fine versus pro inhumin lege inhibum.
[Ex Heath.] Musg.

eargies] Scheferus ad Porsoni regulam exeçies et infr. v. 1521. exeçies. Paulo post vulgo inheris, quod emenda-vit Heathius. Seidl.

1314. 'AAA' iyà sizar îţuşu, &c.] Exaggerat suam Orestes miseriam, qui non modo solum vertere sit coactus, sed etiam inter exteros judicium subiturus de nece materna. Barnes.

aterna. Durno... 1916. parçès] Ed. Victor. partes. Musg.

1317. Vulgo isiar igus. Mirum enim, ni poëta, quum tam facile posset, proce-leusmaticum vitaverit. Nec offensione caret ille proceleusmaticus, qui paulo post legitur φίλτατε διὰ γάς. Excusandus tamen fortasse hic est propter alloquium. Hermannus monet, facilius ferri proceleusmaticum, si in cæsura locum incidat.

ΗΛ. Περί μοι στέρνοις στέρνα πρόσαψον, Εύγγοιε Φίλτατε.

1330

1320

Δια γας ζευγιῦς ήμας κατεώων Μελάθρων μητρός φόνιοι κατάραι. ΟΡ. Βάλε, πρόσπτυζον σῶμα, θανόντος Δ' ώς επὶ τύμδο καταθεήνησον.

1335

1325

ΔΙ. Φεῦ, φεῦ· δεινὸν τόδ ἐγηρύσω Καὶ θεοῖσι πλύειν. \*Ενι γάς κάμοὶ, τοῖς τ' οὐςανίδαις Οίπτοι Διητών πολυμόχθων.

Ele. Pectus tuum pectori meo applica, O frater charissime.

Disjungunt enim nos a paternis Ædibus matris cruentse imprecationes. Ore. Age, complectere corpus; et mortui -

Ut ad tumulum luge.

1325

1320

Gem. Heu, heu. Triste hoc dixisti, Vel diis auditu:

> Insunt enim et mihi, atque cælitibus Commiserationes ærumnosorum mortalium.

1921. Διὰ γὰς ζευγνῦσ'] Pro διαζευγνῦσι per Τμῦσιν. Barnes. 1922. κατάςαι ] Thema κατάςα ah ἀςὰ, exsecratio. Circumflectitur autem recte in penultima, longa nempe syllaba, quia ultima brevis est, et tamen distinguitur a verbo zarājas ab aljas, ex iara subscripto, quam distinctionem criticorum Coryphæi etiam extra augmentorum tempora aliquando agnoscunt. Barnes.

Male hic circumflectitur penultima vocis zarágus, cum natura brevis sit, ut et antepenultima in sarágares, Aristoph. Lysist. 530. Quanquam non ignoro ver-Tragicos autem Atticos longe aliter res se habet. v. Phœn. v. 61. 484. Soph. Œd. Col. 1440. 1449. 1454. 1472. 1515.

ลสาส์คูณ.] Ita Editt. Vett. cum Ed. Princ. Recentiores quædam male ลสาลั-Cf. Heathii nota. Seidl. 1323. 3. Βάλι, πρόσπτυξοι σώμα, θαιόντος Δ' ώς ἐπὶ τύμβψ παταθεήτησοι.] Frigidius, inquit omnium bipedum frigidissimus, Gaspar Stiblinus, fortasse et hoc videri potest dictum esse. Minus enim illa videntur decere tam generosum adolescentem. Sed cur minus videntur decere, O Gasparille Stiblinule? An non generosi animi solent actis divinitus calamitatibus frangi? Nonne generosus ille Œdipus apud Sophoclem animo fractus oculos sibi eruit? Nonne omnium hominum ge-nerosissimus ille Hercules ante Thesei amici adventum, fere animo fractus est. Et tamen hic Orestes non desperat; sed se pæne mortuum judicat; et, ut 🕬 📽 📽 🕳 Suar moveat, hortstur illam sibi, tanquam mortuo et sepulto, lacrymas profundere. Barnes.

1331. De hiatu, quem faciunt voces vou - i, vid. de Verss. Dochm. p. 81. SoidL

1332. ss. Hoc ordine edidit Victor.

& xuige while zaigere d' buile



#### Н А Е К Т Р А.

ΟΡ. Οὐκ ἔτι σ' ὄψομαι.

1340

1330 ΗΛ. Οὐδ έγω είς σὸν βλέφαρον πελάσω. ΟΡ. Τάδε λοίσθιά μοι πεοσφθέγματά σου.

ΗΛ. ΤΩ χαίζε πόλις.

Χαίρετε δ υμεῖς πολλά πολίτιδες. ΟΡ. ΤΩ πιστοτάτη, στείχεις ήδη;

1345

ΗΛ. Στείχω, βλέφαρον τέγγουσ' απαλόν. 1335

> ΟΡ. Πυλάδη, χαίρων ί Δι νυμφεύου  $\Delta$ iµaς 'H $\lambda$ izτeaς.

 $\Delta I$ . Τοῖσδε μελήσει γάμος. ἀλλὰ πύνας

Ore. Non amplius te videbo.

1330 Elc. Nec ego postkac in tuum conspectum veniam.

Ore. Hæc ultima mihi tecum colloquia.

Ele. O vale, civitas,

Vale et vos longum, mulieres concives.

Ore. O fidissima, jam abis?

Ele. Abeo, teneras humectans palpebras. 1335

> Ore. Pylades, lætus abi, tibique desponsum abduc Corpus Electræ.

Gem. Hisce curse erunt nuptise: sed canes

maddie madirides OP. Z susterára, eruzus üdu ;

χαίρισι — πθη:] Quatuor sunt bases anapæsticæ, [ut sunt in ed. Victor. ita edidit Beck.] e quibus dimetri duo constitui debent. Heath.

1336. 8. στίχυς ήδη; ΗΔ. Στύχω, βλίφαιο τίγγου άταλο.] Quod supra sæpe dixi, Euripidem, ut semper sui similem, sic in hac fabula, quasi de illius legitima-tione criticorum objectiones prævidisset, præcipue characterem suum impressum habere, id nunc ex unico hoc loco (sal Tours la requerties) indicabo. Ita enimipse hic auctor in Medea ad finem v. 1991. MH. Truze weds duos, nal Sawe alexos. 1A. Truzes, duosar y anagas waidan. Barnes.

1337. Δίμας 'Ηλίπτρας.] i. e. 'Ηλίπτρας. Vide ad Iphigen. Aul. v. 417. Barnes.

1338. 88. Τοσδι μιλήσει γάμος άλλα πίνας Τάσδ' ὑευφεύγαν, στῶχ' ἐπ' 'Αθπών. Δυνόν γιλς Ιχνος ΒΑΛΛΟΥΖ' ίπ) σο Zucodcázorus, Zeüra zilanai durar Burar KAPHON igorat.

Canes illas Furias esse satis apparet; Stygias canes Lucani, Lib. VI. 733. sic vocatas, quia hominum sceleribus invigilant, tanquam speculatrices et vindices fa-cinorum et sceleris, ut Cicero ait de Na-tur. Deor. III. 18. vide Pindar, Ol. II. 73. Rhunken. Epist. Crit. I. p. 59. Schneider, Pericul. Crit. p. 86. sqq. his versibus primum 1χνος βάλλουν (σ) σοί insolentius dictum, neque forsitan ab Euripide profectum est. Musgravius qui-dem vitium in hac voce latere suspicans tentavit : στίλλουσ' ἐσί σω. Equidem malim:

Aurer rie "gree HAAAOYX" ist sol.

Troades, v. 326. Iláhki míð aiðigur. et simili metaphora in Bacchis. 654.

Pro zuedeánores Reiskius conjecit sive συροδράμοντις sive σπυροδράποντις qua Dra-

#### ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ

Τάσδ' ὑποφεύγων, στεῖχ' ἐπ' 'Αθηνῶν. 1350

Δεινὸν γὰς ἔχνος βάλλουσ' ἐπὶ σοὶ

Χειροδράποντες, χρῶτα πελαιναὶ,

Δεινῶν ὀδυνῶν παρπὸν ἔχουσαι.

Νῶ δ' ἐπὶ πόντον Σιπελὸν σπουδῆ

Σώσοντε νεῶν πρώρας ἐνάλους· 1355

Διὰ δ' αἰθερίας στείχοντε πλαπὸς,

Has vitaturus, ito Athenas.

1340 Terribili enim gradu in te contendunt

Manus-draconibus-armatas-habentes, corpore nigræ,

Dirorum dolorum stimulos moderantes. Nos vero ad mare Siculum celeri studio,

Servaturi proras proborum in mari:

1345 Per atheream vero meantes plagam,

cones circum se in spiras convolvunt, ut spud Apollodor. I. 6. 3. τὰ δὶ ἀτὰ μηςῶν στίξεις ἰχιδιῶν, et Virgil. Æn. XII. 879. Megæram — paribus revinxit serpentum spiris ventosque attulit alax. Sed vulgata præstat. Quæ enim manus serpentibus armatas habebant Eumenides haud male χυιροδράπεστε, dracones promanibus habentes appellari poterant. Sed nævus hæret in verbis

#### durär ddurär KAPHON izeveni.

prorsus enim ignoro quis hic sit dolorum fructus, quem l'urize habere dicuntur. Musgravius præterea hanc phrasin neque notam sibi neque intellectam esse fatetur. Quare forsitan corrigendum

#### duran iduran KAPTOZ izauran

quibus gravissimorum potestas est dolorum, quos hominibus infligant. Eurip. Helens. 68.

Τίς τῶνδ ἰζυμοῶν δομάτων ίχα πζάτος.

Bacchæ. 1026.

'Ο Διόνυτος, δ Διόνυτος οὐ Θήβαι πρώτος Ιχουτι Ιμόν.

Alpheus Mitylenæus. Epigr. VI. in Anal. V. P. T. II. p. 129. Νηθο είναι Ευθείας Αράσος, Σεκά δαθροι και μέγκο Ευθείας Αμεριαςτρά σκότελα.

Jacobs.

1339. evity le 'A9mor.] 'Eer ets
'A9mos. Sic et Thucydides et Herodetus passim usurpant et ler cum genitive
loco accusativi, qui communiter usurpatur. Vid. Æmil. Portum in hunc locum. Barnes.

1340. βάλλουσ'] Απ στίλλουσ' ίσὶ σολ

βάλλους] Nihil mutandum. Verbo fortiori utitur poëta de horrendo Furiarum impetu, quæ ταυύσεδες dicutur a Sophocle διὰ τὰ εἶον μαπροσειλίς πεὶ είνα σλανὸ τῆς διαβάτειας παὶ ταχὸ παὶ ιῶνίστος, ut explicat Eudocia, p. 152. citante Lobeckio ad Ajac. v. 834. Scidl.

1341. Xueodennovis, Ita Furiæ vocantur, ob manus flagellis ex tortis serpentibus factis armatas. De qua re, ut et de omni Furiarum apparatu, et graphica earum descriptione, vide quæ nos ad Herc. v. 873. Barnes.

Χιιςδεάποντις non debet tentari. Serpentes enim Furiæ manu gestabant.

Seidl

Num suedeázores, quæ dracones secum et pone se trahunt, aut sauedeázores, quæ dracones circum se in spiras convolvunt. Reisk.

1342. angrès "Zouras.] Phrasis neque



## Η Δ Ε Κ Τ Ρ Α.

533

Τοῖς μὲν μυσαροῖς οὐκ ἐκαρήγομεν Olow & Sour zai to dizacor Φίλον έν βιότω, τούτους χαλεπων Έπλύοντες μόχθων, σώζομεν. Ουτως άδικεῖν μηδείς Βελέτω, Μήδ επιόρκων μέτα συμπλείτω, Θεός ων Ανητοίς άγοςεύω.

1360

1350

Impiis quidem non auxiliamur: Quibus vero pietas, et justitia est Grata in vita, illos gravibus Liberantes laboribus servamus. Sic igitur injuste agere nullus velit, Neque cum perjuris naviget, Ego qui Deus sum, mortalibus koc edico.

1350

nota mihi, neque intellecta. Legendum forte nivrea vipoveni, stimulos regentes.

naçerò "Leuras.] Potest explicari fruc-tum capientes e doloribus, sive gaudentes doloribus. Simili modo pinguntur Furise ab Æschylo, veluti Eum. 248.

δομή βροτείου αίμάτου με προσχελά.

ibid. v. 300. na) ζων μι δαίστις, et v. 185.

das logris ler' detervera Dids eriegnse' izovem;

Hanc explicationem secutus est vetus Latinus interpres, qui reddit: diris quæ pas-cuntur doloribus. Verior tamen videtur altera explicatio: a quibus qui fructus provenit sive capitur, sunt dolores, ao is 3 κας ποῦνται οἱ ἄνθς οπτι, δικαὶ ἰδύνει εἰνί. Proprium enim hoc erat Furiis, dolores excitare. Male Musgravius conjicit sisτρα νίμουται, stimulos regentes. Seidl.

1344. Euseret vant Ita Ed. Victor. MS. B. over rixper. MS. y. over rix xo. Barnesius oureret vien. Emen-dandum, ni fallor, ourere inner ab innig. Hesychius: Irnias, seconnis, ayadobs, sourrobs, isaunis. De prosodia vide qua in simili re diximus supra ad v. 497.

inάλους.] Ed. Victor. et omnes MSS. inαύλους. Musg.
σώσοντε νεῶτ.] Ita Barnesius. Victorius σώσοντε νεῶτ.] MS. β. σῶσο σίανων, MS. γ. σῶσο σίανων, MS. γ. σῶσο σία κῶν, quas corruptelas Barnesii lectionem confirmare, miror Musgensius and midical Faign Hung Gustalina Hung Hung. gravium non vidisse. Etiam Hugo Gro-

tius dudum rescripserat non.
Pro indhes corrupte Edd. Victor. et omnes MSS. Ιταύλους. Illud jam resti-

tuit Hugo Grotius. Seidl. 1347. Ieier pro vi ieier, quod metrum non admittebat. Vide ad v. 431. Seidl. Oles, ed. Victor.

1350. [anduis] Ita Schæferus, ut voluerat Jo. Miltonus. Vulgo [Ita ed. Victor.]

μηθείς] Idem quod μηδείς, fit autem a μήτε είς, μηθείς, ut a μηδε είς, μηθείς, ab σύτε έτ, σύθες quare non erat, ut Jo. Miltonus corrigeret in undeis. Barnes.

1351. Mnd latienas plan superties,] Huc refer historiam Jone prophete, cujus peccati causa tota navis periclitabatur. Huc item illud: 'Ardeds worneed progra ovredian asi. Huc denique illud Horatii Carmin. Lib. III. Od. 2. Vetabo, qui Cereris sacrum Vulgarit arcana, sub iisdem Sit trabibus, fragilemque mecum Sol-vat phaselum. Barnes. vat phaselum.

μη δ', ed. Victor.

Vol. VII.

1355

1355

ΧΟ. Χαίρετε χαίρει δ οστις δύναται, Καὶ ξυντυχία μή τινι πάμνει Θιητών εὐδαίμονα πράσσει.

1365

Cho. Valete. Valere autem quisquis potest mortalium, Et infortunio nullo laborat, Beate agit.

1353. Kaiper: Zaipun, &c.] Gaudete, quibus gaudere datur, vacuamque malis ducere vitam, Licet hos dixisse beatos. ta Grotius, excepto, quod salvete et salvere hoc in loco is dixerit pro gaudete et gaudere, xalers et xaleur. Hæc salutandi et valedicendi formula Græcie usitatissima talem ortum habuisse fertur. Phidippides Atheniensis, Hareofferer, uno die a Marathone post pugnam peractam currens, magistratibus hec tandem locutus, χαίρετ, ναῶμιν, præ fatigatione con-tinuo mortuus in terram cadit. Hinc Cleon et Niclas post usi sunt in rebus suis lastis Atheniensibus per epistolas nuntian-dis. Pythagoras et Epicurus 'Τγκάνες usurparunt; Plato El rederm prætulit, ut corpori et anima communius. Vide Lucian. de lapsu in saltatione. Et Luciano quidem ingenii laus nequaquam deneganda. At abunde constat, Homerum

hanc salutationis formam usurpasse octingentis ante pugnam Marathoniam annis: ita Iliad. α. v. 334. Χαίρισι, αίρισις, Διὸς ἄγγιλαι: et hac forma χαίρι et χαίρισι apud hunc poëtam plus quadra-

gies occurrit. Barnes.

Hec verba videntur ad spectatores esse dicta. Continent enim usitatam salutan-

di formulam. Beck.

1355. sidaínes non accusativum singularis puto, intellecto βίοτ, sed neutrum pluralis loco adverbii εὐδαιμότως. Scidi.

Apud Stobeum tit. 49. ed. Grot. ex bac Tragordia laudantur hi versus, qui in ea non leguntur:

usredefor esCoredo sleeagur páy H' Aurois içuere, ois quiameries miqu.

ΤΕΛΟΣ ΗΛΕΚΤΡΑΣ.



# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΔΑΝΑΗ.

•



## ΎΠΟΘΕΣΙΣ ΔΑΝΑΗΣ

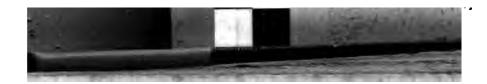
THO INSOT TOT BAPNESIOT.

ΑΚΡΙ ΣΙΟΣ, "Αργους ων βασιλεύς, έξ Εὐρυδίκης, τῆς Λακεδαίμονος, Δανάην είχε θυγατέρα, καλλίστην ούσαν. "Τστερον δε χρηστηριαζομένψ σερί ἀρσένων απίδων γενέσεως αὐτῷ ὁ Φοῖβος ἄρη, γενήσεσθαι σαίδα ἐκ τῆς θυγατερός, δς αὐτὸν ἀποκτενεῖ. Δείσας οὖν 'Ακρίσιος τοῦτο, ὑπό γῆν θάλαμον κατασκευάσας χάλκεον, τὴν Δανάην κατάκλειστον ἐφύλαττε. Ταύτης ἐρασθείς ὁ Ζεὐς, ἐστὶ οὐκ ἄλλως είχεν, ὅπως μιχθείη αὐτῆ, μεταμορφωθείς εἰς χρυσόν, καὶ διὰ τῆς ὁρορῆς εἰς τοὺς τῆς σαρθένου εἰσρυείς κόλπους, συῆλθεν αὐτῆ καὶ ἐγκύμονα ἐσοίησεν ἐξήκοντος δὲ τοῦ χρόνου, ὁ Περσεὺς ἐγεννήθη. Τοῦτο μαθών 'Ακρίσιος, καὶ μὴ πιστεύσας, αὐτὴν ὑπό τοῦ Διὸς ἐρθάρθαι, τὴν θυγατέρα μετὰ τοῦ σαιδός εἰς λάρνακα βαλών ἔξὸγθεν εἰς θάλασσαν ἰδοῦσαι δὲ ταῦθ' αὶ Νηρηίδες, καὶ κατελέσασαι διὰ τὸ γεγονὸς, ἐμβάλλουσι τὴν κιβωτόν εἰς δίκτυα Σεριφίων ἀλιέων κρίστεῦθεν σεριεσώθη ἢ τε μήτηρ καὶ τὸ βρέφος ὑπὸ Δίκτυος, ἀδελφοῦ τοῦ Πολυδέκτου, τῆς Σερίφου, μιᾶς τῶν Κυκλάδων, βασιλέως.

Ή Σκηνή τοῦ Δράματος ἐν "Αργει" καὶ ὁ μὲν Χορὸς συνέστηκεν ἐξ ἐπιχωρίων παρθένων προλογίζει δὲ ὁ Ἑρμῆς.

Acrisius rex Argorum, ex Eurydice, Lacedæmonis filia, natam habuit Danaën, excellenti forma. Post autem illi, oraculum de mascula prole consulenti, respondit Phæbus, puerum de filia oriturum case, qui illum sit occisurus. Hoc Acrisius metuens, æneo sub terra cubiculo constructo inclusam Danaën custodiebat. Hujus amore captus Jupiter, cum alias nesciret, quomodo cum ea misceri posset, transmutatus in aureum imbrem, et per impluvium in virginis sinum delapsus, cum ea concubuit et gravidam fecit. Tempore autem procedente, Perseus natus est. Hoc cognito, Acrisius, minime credens, illam a Jove compressam, filiam una cum ejus puero in arca conclusam in mare projecit. Hæc Nereides conspicatæ, et ob id, quod acciderat, eorum misertæ, arcam in Seriphiorum piscatorum retia intulerunt. Et hinc servata est materque et infans a Dictye, Polydectæ, Seriphi, insulæ cujusdam ex Cycladibus, regis, fratre.

Scena Fabulæ in Argis. Et Chorus constat ex indigenis virginibus. Mercurius autem prologum agit.



## ΎΠΟΘΕΣΙΣ ΔΑΝΑΗΣ.

ARGUMENTUM MUSGRAVII.

'ΑΚΡΙ ΣΙΟΣ Άργους ων βασιλεύς, κατά χεησμον δή τινα τῆν παίδα Δανάην κατάκλειστον ἐν τοῖς παεθενωσιν ἐφύλαττε καλλίστην οὖσαν ῆς ἐρασείς ὁ Ζεὺς, ἐπεὶ οὐκ εἶχεν ὅπως μιχθείη αὐτῆ, χευσὸς γενόμενος, καὶ ξυεὶς διὰ τοῦ τέγους εἰς τὸν κόλπον τῆς παεθείνου, ἐγκύμονα ἐποίησεν ἐξήκοντος δὲ τοῦ χερόνου βρέφος τὸν Περσέα ἔτεκε. Τοῦτο μαθών 'Ακρίσιος, εἰς κιζωτὸν ἀμφοτέρους, τήν τε μητέρα, καὶ τὸ βρέφος, ἐνέζαλε, καὶ κελεύει ἐίπτειν κατὰ τῆς θαλάσσης ἰδοῦσαι δὲ ταῦθ' αἰ Νηρηίδες, καὶ κατελεήσασαι τὸ γεγονὸς, ἐμζάλλουσι τὴν κιζωτὸν εἰς δίκτυα Σειριφίων ἀλίεων κὰντεῦθεν περισσώθη ῆ τε μήτης καὶ τὸ βρέφος ὅπες ἀνδρωθὲν Περσεὺς ώνομάσθη.



## ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΔΑΝΑΗ.

#### ARGUMENTUM ACTUS PRIMI.

Partea generale hujus Fabulæ Argumentum, quod supra dedimus, non est, ut quis amplius a nobis exspectet; cum enim ne scena quidem una aliqua supersit integra, ridiculum esset Actus ullius sensum hic dare velle. Quæ prologus antem nos docet, hæc fere sunt; Acrisium decrevisse, si revera filia ejus prægnans fuerit deprehensa, ut primum partum ediderit, utrumque mari exponere in arcula, infantem simul et matrem. Quare, cum jam Danaë puerpera sit facta, Mercurius a Jove missus venit, ut illi animum confirmet; ne ex dolore, ad partus infirmitatem accedente, deficeret. Chorus incerto de domina sua rumore turbatus ad fores exspectat, ut certior de illius periculo fiat; cum subito Acrisii adventu fegatur, qui mirum in modum ira effervescens diras tragedias excitaturus videbatur; cum filum textus subito abrumpitur. Cætera, quæ infra sequuntur, Fragmenta sunt ex Stobæo, Hugonis Grotii Excerptis, Athenso, Clemente Alexandrino, Justino Martyre, Plutarcho, Macrobio, Johanne Meursio, Strabone, Longino, Eustathio, Scholiastisque allis.

#### ΈΡΜΗΣ.

 $\Delta$ ΟΜΟΙ μεν οΐδ, εὖ πυργά τ' ερύματα χθονὸς, Οὐκ εν πολυχρύσοισιν ἤσκηται χλιδαῖς· 'Αρχὴν δε τῶνδε, καὶ θεῶν ἱδρύματα,

#### MERCURIUS.

Donus quidem has, pulchrisque turribus cincta propugnacula hujus agri, Non opulentis ornata sunt deliciis. Imperium vero horum, et Deorum templa,

Euripidis Danaës prologum et fragmenta vertit etiam Francogallice Prevostus. Beck.

De hujus Tragordise Choro v. Polluc. Onom. IV. 3. Heath.

1. Valde corruptum est totum hoc fragmentum, maximeque circa initia, ubi clausulæ duæ, altera alterius locum occuparunt. Quis enim unquam regem dixit và Suiv Rejanus tilazina. Locus sic forte constituendus et scribendus:

 $\Delta$ όμα μὶς σίδι, καὶ  $\Delta$ τῶς Τε $\phi$ ματα  $\Lambda$ όκα $^{\prime}$ ,  $\delta$  πολοχείσταση  $\delta$ σασται χλιδαϊς $^{\prime}$ 

'Δεχήν δε τώνδ', εύσυργά τ' ερύματα χθοιδε 'Δαρίσιος είληχ', δεν τύραννος τήσδε γής.

'Αγορὰν Λύπιων Argis commemorat Soph. Electr. v. 7. Sensus est: Ædes hæ et deorum templa, quæ aureis deliciis exornantur, Lycea audiunt. Musg. Δόμω μὶν είδ.] Non dicit hic poëts,

Δόμω μὶν εἶδ,] Non dicit hic poëta, Argos aut Mycenas pauperes esse urbes: adeo enim Homero contradiceret, qui expressis verbis vocat divites Mycenas, Iliad. π'. v. 180. "Η αὐτὸ βασιλῶς στολυχεύσων Μυκήνης. Sed hoc vult: Palatii λυjus et urbis mænia non tam pul-

'Ακρίσιος εἴληχεν τύραννος τῆσδε γῆς.

5 Ελλησι δ' 'Αργος ἡ πόλις κικλήσκεται.
Οὖτος δ', ἔρωτι παιδὸς ἄρσενος σχεθεὶς,
Πυθῶδ ἀφῖκτο, καὶ λέγει Φοίδω τάδε·
Πῶς ᾶν γένοιτο σπέρμα παιδὸς ἐν δόμοις,
Τίνος θεῶν, βροτῶν τε, πρευμενοῦς τυχών.

10 Κεῖνος δὲ δυσξύμβλητον ἔξήνεγκ' ὅπα·
Έσται μὲν, ἔσται παιδὸς ἄρσενος τόπος
Οὐκ ἐξ ἐκείνου· πρῶτα γὰρ θῆλυν σπορὰν

Acrisius obtinet princeps hujus agri.

5 A Græcis vero Argos hæc urbs appellatur.
Hic autem, masculæ prolis procreandæ desiderio captus,
Pythonem adiit, et dixit Phœbo hæc:
Quonam modo semen filii in ædibus existeret,
Quem deorum mortaliumve propitium nactus?

10 Ille vero perobscuram edidit vocem:
Erit quidem, erit masculæ prolis fætus
Non ex illo susceptus. Primum nim fæmineum semen

chra et splendida, quam durabilia sunt facta ex ferro et adamante, a Cyclopibus nempe constructa, ut sæpe supra diximus; præsertim ad Electr. v. 1158. Hercul. Fur. v. 939. et v. 15. Est autem mira et insignis ellipsis; nam versus totus videtur intelligi, in hunc sensum: 'Αλλ' iν τυρεπράτειεν Κυπλώτειν πόνεις. Βαπις. 4. τύραντος] Vox Τύραντος Veteribus

4. σύρεντος] Vox Τύρεντος Veteribus erat nomen honestum, quamvis Homero ignotum. Ille enim de regum pessimo loquens βασιλία νοcat, Odyss. σ'. ν. 84. Είς Έχιτον βασιλία, βροτῶν δηλήμονα πάστων. Græci autem, qui rebuspublicis fere favebant, cum et eorum finitimi reges mali plerumque essent, paulatim hanc vocem, quæ simpliciter regem sonabat, in sequiorem partem flectebant; adeo ut tandem vel legum violatorem, vel imperii raptorem ac invasorem, vel nefarium et sanguinarium principem, significaret. Hoc in loco primitivam habet et bonam significationem. Et ita Virgilius ipse, qui Veterum erat accuratus imitator, de pio et justo rege, Ænea nempe, usurpat, Æn. Lib. VII. ν. 266. Pars mihi Pacis erit dextram tetigisse Tyranni. Barnes.

6. s. Ουτος δ' ξεωτι παιδός άρσινος σχιθείς Πυθών άρτατο,] Quomodo Acrisius oraculum de prole mascula obtinenda consultarit, vide Apollodor. Biblioth. Lib. II. c. 4. §. 1. et Græcum hujus Fabulæ argumentum, quod partim ex Apollodoro, partim ex veteri imperfecto argumento, connegimus. Parties.

compegimus. Barnes.
7. Πυθών ἀρπετο.] Ἡ Πυθώ, ut ἀ Λετῶ, et ἡ Πυθών, antiquum nomen Delphorum, de qua re videsis Eustathium in 
Homer. Iliad. β΄. v. 519. Ο Κυπάρισσει 
ἔχει, Πυθῶνά τι πιτρίπετα. nempe fol. 
274. lin. 11. Vel a πυθώνωμα, ob oracula, vel a πύθω, putreo, vel a Πύθω, 
draco, &c. Barnes.

9. πειυμινούς ] Πειυμινής, idem ac Πεασμινής et πενιύμινής, & πεαδε, πεαιία, πεαδ, et μίνες. Dictur et εύμινής et εύμινής in quindem sensum pro Trees. Response

eundem sensum pro καος. Barnes.
10. Κωτος δὶ δυσξύμβλησοι ἰξήτιγα στα: Δυσξύμβλησοι ἰξήτιγα στα: Δυσξύμβλησος, δυστέρεψησος, δυστέρεψησος, δυστέρεψησος, difficilis conjectu, oh ambiguitatem, qua, ut alii Gentium Dii, sic Λ-pollo praccipue oracula sua involuta edebat. Unde et Λοξίας dicebatur, ut notabamus ad Iphigen. Taur. v. 13. Barnes.

14. Εὐνὰν πρυφαίαν γνούσα, παὶ μὰ γνοῦσα δὴ,] Τὰν χευσόρριαν, ἐν ἢ Ζιυς γάμον ἐπράζατο, γνοῦσα, ἀλλ' οὐχ, ὅσι Ζιὺς ἐν αὐσὰ ἦ, γνοῦσα. Ita paulo post v. 33. 'Η δ' οὐν



## $\Delta$ A N A H.

Φυσαι δεήσει κάτα πως κείνη ωστέ, Εύνην πρυφαίαν γνούσα, καὶ μη γνούσα δη, 15 Υπόπτερον λέοντα τέζεται πατρί, "Ος τῆσδε γ' ἄεξει Δατέρας πολλῆς χθονός. Τοιαυτ' απούσας Λοξίου μαντεύματα, Γάμων ἀπείχεθ' ο μεν δέ γε τίπτει λαθών, Πρός τοῦ παρόντος ἰμέρου νικώμενος. 20 Δανάην δε πρωνόμασε τήνδ, όβ ουνεκα

Πολύς παρηλθεν είς γονήν παίδων χρόνος.

Procreare oportebit. Deinde vero illa famina tandem, Cubile clandestinum cognoscens, et non cognoscens tamen,

- 15 Alatum leonem pariet patri, Qui huic agro imperabit, et alii multo. His Phœbi oraculis auditis, Ab usu uxoris abstinuit: tandem vero oblitus gignit, A præsenti cupiditate victus.
- 20 Danaën vero nominavit hanc, quia Multum tempus præteriit ante liberorum genituram.

nà prove de augenquirer déles, Rélauce des Giès siegiers' diffare. Barnes.. 15. Bentleius, Vir summus, Epistola ad Millium, p. 14. "Cum metri ratio, tum res ipsa fiagitat, ut desérvagos scribamus, non variation. Quis non alatum Perseum et in libris legit, et in pictis tabulis vidit?" Aisera, ut Lycophron. v. 33.

Mug.
'Tworteer Morra] Leunculum, quasi
sub alis fovendum ob infantiam. Ita lego pro ininteren, quod versus ipse repudia-bat. Hoc autem verbum, ininterese nempe, de tenerse ætatis prole sæpissi Euripides usurpat; ut Herc. Fur. v. 71. et Androm. v. 441. Leonem autem vocat Perseum ob ferociam bellicam, et quod avo futurus esset, licet imprudens, exitio. Ita unus ex filiis Eduardi Tertii, dux nempe Clarentiæ, dictus erat Leonellus in omen bellice virtutis; de quo nos in Historia nostra Eduardi Tertii, presertim Lib. IV. c. 3. fol. 718, &c.

Barnes. 16. Pro Sariens Heath. legit záriens. Beck.

18. Tápar árríx (3') Subaudi ðir, diu, vel aliquamdia; unde etiam putatur As-sán nomen habuisse; vid. infra ad v. 20.

sed, ut apparet ex Pausania et Apollodoro, quod etiam in Græco hujus Fabulæ argumento notavimus, non prorsus in omne tempus matrimonio abstinuit Acrisius: uxorem enim habuit Eurydicen, Laceda-monis filiam, ex qua Dansen genuit. Tápes enim simpliciter aliquando pro el Apedicia. Mallem sane ita exponi, ut in Latina versione nunc scripsi, γάμων pro χεήσιως γάμων, ἢ γαμιτῆς, ut sit sensus: γυναῖκα ἴχων, ὄμως αὐτῆς ἀπιίχιτο, ἴως ὑψ pomuna exas, opus morn, mange, dec.

i δί γε μὶν] Ita lego, cum olim i μὶν δί ye scriptum erat, insigni versus injuria.

risru] rınş. Quod risru, vox mu-lieribus propria, aliquando et viris tribu-atur, satis probavi ad Iphigen. Aul. v. 639. et 474.

Aa9 27] Subaudi laurds, et ita sume, ut Aardare significet, oblitus: solemus enim, cupiditate alicujus rei victi, monitorum salubrium oblivisci. Barnes.

20. memonari] Nec metro hac voz, nec sensui, satisfacit. Cur enim memomass potius quam disimass? Anne adeo Acrisius hoc ei nomen, antequam in lucem ederetur, sive mari, sive fœminæ, in-didit? Legendum, ni fallor:

Έν παρθενώσι δ΄ εύθύς, οίς έδείματο, Δίδωσι 'Αργείαισι ευφρουρο πόραις, Είς ἀνδρὸς όψιν εύλα ζούμενος μολείν. 25 Είβ' ώς ὁ μαπρὸς ηὖξανεν ταύτην χρόνος, Καὶ κάλλος είχεν έξοχον καθ' Έλλάδα, Φίλτροις άφύπτοις Ζεύς πατασχεθείς πατήρ Εὐνη συνελθεῖν λάθρα πως ήζουλετο. Σαφως δε πείθειν ούκ έχων, είς μηχανήν

Confestim autem in virginalibus conclavibus, que ædificavit, Dat Argivis custodiendam puellis, In viri conspectum cavens ne veniret. 25 Deinde vero cum longum tempus hanc augeret, Et formam haberet eximiam in Græcia, Amore incluctabili Jupiter pater correptus Toris congredi clam cum es cupiebat. Aperte vero cum ei rem persuadere non posset, ad machinam dolumque

#### Δαιάφ δ ἱπονόμαζε τήνδ —

Barnesius edidit repripares. Nec dubitari potest, quin melius hic conveniat aoristus, quam imperfectum. Musg. 20. s. Δαιάπι δι πρώτωμασσι τάτδ', 79' οδ-

Poem Sir, Aarán.

73' οδιικα] De hac locutione vide quæ nos ad Ion. v. 664. "ΟΒ' οδιικ' άδύτων Ιξώντι μοι Θιού. Barnes.

πρωτόμαζι scribit Heath. quia Σ geminatum non est Atticæ dialecti. Beck.

22. s. 'Er maederaor d' codos, als idiqua re, Liberto 'Appliator tilpeoper négats, ] Ois pro 🚜 Attice: ita enim relativum eodem casu solet gaudere, quo antecedens; de qua re nos monuimus ad Ion. v. 32. De virginali autem subterraneo Danaæ cubiculo, ex ære structo, præter quod diximus in argumento, Apollodorus et alii, Horatius Carm. Lib. III. Od. 15. Inclusam Dansen Turris ahenca, robus-tæque fores, et Vigilum canum Tristes excubiæ munierant satis Nocturnis ab adulteris: Si non Acrisium, Virginis abditæ custodem pavidum, Jupiter et Venus Ri-sissent; fore enim tutum iter et patens Converso in pretium Deo. Huc refer Pauli Silentiarii Epigram. Antholog. Lib. VII. fol. 453. Χρόσιος άψαύστοιο δύτρα-γιν άμμα ποριίας Στὸς, διαδός Δακάας χαλ-πιλάτους θαλάμους δες. Quod autem virgines caute in Παρθειώνα custodiri solebant, omnibus notum et nobis supra declaratum ad Iphigen. Aulid. Haconinis autem dicuntur conclavia virginalia, sive loci, in quibus virgines asservabantur, quod et var Seriores poètice di-citur, ut mulierum conclavia vocabantur Turcis appellantur seraglia. Barnes.

23. sippensitut stragtas Barnes.
23. sippensor) Malim suppensor. Muss.
Albarn 'Aepsitaten iv persons sipen,]
Quod corruptum extat spud Plutarch.
II. p. 1044. F. 36. F. Vulgo suppensor.
Sophocl. Œd. Col. 917. "Ayun rà (Vulgo άγοντα) φωτῶν ἀθλίων ἰκτήςια. Eurip. Heraclid. 888. χαῖςι καὶ μίμνης ὁμοῦ "Ο πρῶτον τἶσας, ἢνικ ἡςχόμην λόγου. Ἑλιωθι-ξώσιν μ'. Por. 27. ἀφύκτως] Male Ed. Commel.

Musg.

LPizerois. 28. λάθεα αως] Ultima in λάθεα syllaba producitur. Ion. v. 343. et v. 360. Lego igitur andenius. [Ex Heath.]

άβούλιτο.] Pro ἰβούλιτο, Attice: sic ημιλλοι, pro Ιμιλλοι. Vid. ad Helen. v. 751. Barnes.

30. Erves Reves] Aurum rude et ig-nis expers; nimirum quia in metallis adeo



#### $\triangle$ A N A H.

- Τοιάνδ' ἐχώρησ', ὡς ἄπυρος χρυσὸς γεγὼς,
   Ποθεινὸν εἰδὼς τοῦτο κτῆμα τοῖς βροτοῖς,
   Διὰ στέγους ῥεύσειεν ἐν χερσὶν κόρης.
   Ἡ δ' οὖν, μὴ γνοῦσα τὸν κεκρυμμένον δόλον,
   Κόλποισι τὸν θεὸν εἰσρέοντ' ἐδέξατο.
- 35 Χρόνω δε αύτην ως κατείδ εγκύμονα, Εἰς θαῦμ' ἐσήει, κάζεπέπληκτο σαφῶς, ΄Ως εἰς τόδ ῆλθεν μέμψιν εὐλαδουμένη,
- 30 Talem venit, ut in aurum ignis expers conversus, Quod hanc possessionem mortalibus optabilem esse sciret, Per tectum flueret in manus puellæ. Illa vero non cognito occulto dolo, Sinu Deum influentem excepit.
- 35 Tandem vero cum vidisset se gravidam esse,
  In admirationem venit, et rem miram obstupuit:
  Quod in hunc statum devenit, quum reprehensiones vitare studuisset,

purum invenitur, ut metallurgorum arte non indigeat. vid. Diodor. Sic. Lib. II. c. 5Q. Meminit etiam Antiphilus Anthol. H. Steph. p. 46. Legendum tamen, eurhythmize gratia:

Levels in impos papies.

Musg. એક દૈવાગુરુક સ્ટ્રાયલ્કેક γεγώς,] Lege li દૈવાગુરુક.

Heath. scribit: ἄπυρος ὡς χρυτὸς γιγώς. Beck.

33. 'H δ' οδο μὰ γνοῦνα τὸν αιαρυμμίνου δόλο», ] Ita Ed. Commel. ubi vitium metri emendari potest, legendo vel:

ή δ' άγκοῦσα τὸν πεαφυμμένο δάλον vel, ut Piersonus loco citato:

مْ كَا حَكَّ كَلْمُ بِمِمْ يُعَالِمُ مُنْ يُعَالِمُ مُنْ يُعَالِمُ مُنْ يُعَالِمُ مُنْ مُنْ يُعَالِمُ مُنْ مُن

Musg.

'Hδ οδι μὰ γιῶσα τὸι πιπευμμίνου δόλοι,]
Danaë novit aureum imbrem, Jovem autem in eo abaçonditum nequaquam putavit. Vide supra ad v. 14. Εὐτὰι περυμάσια γιοῦσα, παὶ μὰ γιοῦσα δά. Barnes.

35. Keése V inveñe] Ita lego pro A néràe, euphoniæ causa. Barnes.

36. aṣἰţισίσλημετο ταφῶ;,] Proxima nota ostendemus, ταφῶς cum sequentibus non posse connecti. Hic autem sensum conturbat. Metrum quoque deformat trochæus in quinta sede. Lego:

sie Snije' loju, njijerdýzdy ráonoje.

Secum mirari capit, et rei obscuritate obstupuit. Sic ed yssémus landáreus dan, Diod. Lib. I. c. 10.

Piersono placet neigenfunure opedeus, Verisim. p. 137. Sed aliud, ni fallor, est opedeus, aliud opédeu. Respondet huic Latinorum valde, illi, violenter, cum impetu. Musg.

πάξιπισίσληπται, σαφῶς] Ab Ιξισισλήσσω, verbo decomposito, quod multo satius legendum judico, quam quod prius male legebatur, πάξισίσληπτα, cum σ in fine pedis, ante simplex σ, produci commode haud possit. Comma autem post σαφῶς deleo et ante illud pono, ut sit hæc dispositio: πάξιπισίσληπται, ώς le τόδι σαφῶς άλλεις ὡς οὐπ ἀμφιλόγως, άλλὰ σαφῶς, ὶγπύμων οὖσα ιἴλησται. Barnes.

56. s. Constructio est: παὶ ίξισισίσληςσαι εὐλαβευμίνη μίμψι», ώς άλθε σαφῶς εἰς τῶι, ct unimo perculsa est, reprehensioΦυγη δε λάθεα τησδε γης δεμωμένην,
Μαθών πατής νιν έγκατάκλειστον δόμοις
40 'Ος γη χολωθείς καὶ σκότω κεύψας έχει,
Ταληθες όψει πεοσκοπούμενος μαθείν,
Καὶ ταῦτ' ἀληθη, καὶ σαφῶς έχοντ' ἔδη,
"Εγνωκεν ἄμφω ποντίους ἀφιέναι,
Τὴν παῖδα, καὶ τὸ τεχθέν' ὧν δε γ' ἐστάλην,
45 Μύθους Δανάη τούσδ' εὐπεοσηγόρους ἄγων
'Εκ Διὸς, ἀφίξομαι τάχιστα σημανῶν.
'Υπηςέτην γὰς ὅντα τἀπεσταλμένα
Πράσσειν περοθύμως, ὅστις ἀν γ' η νουνεχής.
ΧΟΡΟΣ.

Τίς ο καινοτεόπος οὖτος μῦθος

Fuga vero clam ex hac terra abire cogitantem,
Pater intelligens, conclusam in ædibus,
40 Ira percitus, et tenebris occultatam servat,
Veritatem aspectu prospiciens resciscere;
Et si hæc vera et certa esse viderit,
Decrevit ambos in mare projicere,
Et filiam, et filium ejus. Quorum vero caussa missus sum hac,
45 Sermones Danaæ hos jucundos afferens
A Jove, celerrime declaraturus perveniam.
Ministrum enim existentem imperata

Facere oportet alacriter, quicunque fuerit mentis compos. CHORUS.

Quis novus hic sermo

nem metuens, quasi scienter hoc probrum admisisset. Heath.

38. Lego, mutato versuum ordine:

φυγή δὶ λάθςα τῆσδι γῆς όςμωμίνης, ός εἰς τόδ' ቫλθι, μίμψη εὐλαβωμίνης, μαθών πατής »» —

Patrize reprehensionis metus non erat causa admirationis, de qua in v. 36. sed fugze, de qua v. 38. Alterum tamen ex recepto ordine colligeres. Musg.

42. Legendum haud dubie:

αφι ταῦτ' άληθη καὶ σαφῶς ίχοιτ' ίδη. Musg.

σάφ' ώς ἔχοντ' ΐδη,] Ita disjunctim lego, pro σαφῶς, quod prius male obtinuit, ut

sit hic sensus: καὶ ὡς τη ταῦτα, ὡ, ὑτόληψιο είχιο, ἀληθῆ, καὶ σάρα ἔχοιτα. Quod autem σάφα ponitur pro σαφῶς, ostendimus ad Electr. v. 894. Barnes.

43. Εγνωκις άμβω συντίους άβιδωκ.] Γινώσκω hic pro censeo, decerno, statuo. Sic Lucian. in Prometheo: άδικα έγνωκει στὸ μωῦ ὁ Ζιύς. Sic Plutarch. έγνωκει στὸ μὰν ὁ Ζιύς. Sic Plutarch. έγνωκει στὸ μὰν ὁ Καιορh. ἐγνωκει στὸς ἀξιντὶ τίναι, νικῶν τοὺς μὰν φίλους τὸ στιῶν, etc. Sic Chilon: τοὺς διανσάζειν ἰγνωκένως τὸν στὸλι ἰπείθετο. Pratterea ἀκαγωνώσκω, quod proprie lego, apud Ionas etiam πείθω, suadeo, vel κελεύω, μιλεο, significare solet, ut Herodotus: ἀναγωνώσκως βωσιλᾶν στὰρατούτοθω, suades regi, ut bellum suscipiat. Ita fere Eboracenses nostri: I read you to do so and so, i. e. I advise you. Barnes.



#### AANAH.

50 Κατ έμαν ήπεν απουάν; "Ενθ' ἀσπερχες μενεαίνουσα Τοῖσδε δώμασι ποιράνου άμφίδοξος πελάζω. Τίς δεσπότιν έμην Δανάην Βάξις έχει κατά πτόλιν;

55 "Ην μή ποτ' ἄφελ' εἰς ὧτα φέρειν ΄Ο πεῶτος τάδε φεάσαι τολμήσας, ΄ Ως έγκύμων είλη σται, χρανθείσα λέκτροις 'Ανδεός: πατήε δέ μιν κλήσας 'Εν παξθενώσι σφραγίσι δέμας φυλάσσει.

60 Ταῦτ' ἐτήτυμα μαθεῖν θέλω. 'Αλλ' είσοςῶ γὰς τύςαννον χθονὸς τῆσδ'

50 Ad meas venit aures? Unde sedulo properans, Ad has regis ædes ancipiti animo pendens accedo-Quis dominam meam Danaën Rumor agitat per urbem?

55 Quem utinam nunquam in aures meas tulisset, Qui primus hæc dicere nobis est ausus; Quod gravida sit deprehensa, polluta lectis Viri. Pater vero ipsam includens In virginalibus conclavibus, sigillis ejus corpus custodit.

60 Hæc certo scire volo. Sed enim video regem hujus agri

44. ss. Δ, δί γ' ἱστάλη:—ἀφῖξιμαι τάχισ-ι σημανῶι. Lege Δ, δ' ἱγὰ 'στάλη:. Apud Stobæum Florileg. 10.

Κεύσσου γὰς οὐδιὶς χεημάτου πίψυν' ἀνὰς, HAND WE TIE.

(vulgo 11 τις.) Sophocl. Œd. T. 118. (Θτάσπουσι γὰς πλὰν 11ς τις.) Por. 44. 'Ων δι γ' ἰστάλην] Subaudi Ιτικα.

Barnes.

47. Tangirur yae örra, etc.] Subaudias bii, vel ious, vel aliquid tale. Ad hunc locum olim ego respiciens, in dramate quodam Anglico, cui nomen The Warlike Lover, or The Generous Rival, quod recens, ut vocant, composui de bello Belgico, anno 1672. Nuntio cuidam nomen af-fixi Thoantis, a Sois celer; quia nuntii laus præcipue in celeritate ponitur.

Barnes 51. μετιαίτουσα] 'Ασπιεχίε μετιαίτων prius dixit Homerus Iliad. V. v. 32. Illum autem avide omnes poëtæ imitantur, juxta illud Ovidii: Adspice Mæoniden, ex quo, ceu fonte perenni, Vatum Pieriis ora rigantur aquis. Ex hoc loco probatur, Chorum constare ex fœminis, ils autem virginibus, quia dominam Danaen vocant et ei famulantur. Neque contra facit, quod infra de hoc Choro loquens Acrisius et ad eum, masculino genere utatur, v. 64. Eù d' i zar sizous sivosiv lrénzans: supra enim sæpe probavimus, masculinum genus recte usurpari collec-tive etiam de fœminis. Vide ad Ion. v. 1361, etc. Barnes.
52. Versum ita dividi vult Heath

Τοϊσδι δώμασι αυζάνου periodus. 'Αμφίδοξος τιλάζοι idem catalect.

Beck. 57. Hunc etiam versum dividit Heath.



'Δεγείας 'Δαείσιον πεὸ δόμων στείχουτα-Φυγή βαρύς ώς δόξαι πίας. AKPIZIOZ.

Σύ δ, εί κατ' οίκους εύνοῶν ἐτύγχανες, 65 Oun de ποτ' ήλθες είς τόδε θράσους.

Argivi, Acrisium, ex adibus predeputeun: Fuga, ut videtur, animum gravatur.

ACRISIUS.

Tu vero, el in adibus benevola esses nobis, Nunquem ed tentera endeciem programm et

u hephthemimerie spon-daica.

<sub>or</sub> posthemimerie is · et v. 80: 10:

> Le suphilies espayies periodus. Afrac quiáceu. penthemimeris iambica.

Beck.

61. s. Ita disponit Heath.

'Δλλ' εἰνοςῶ γὰς τύςαντοι periodus. X. Seels vied 'Agrifac antispasticus hemio-

'Anglow ngd dipus ornixorn. idem dimeter hypercatalectus.

Cl. Jacobs. Spec. Emend. in Scriptt. Vett. p. 29. observavit hec: " Mirum est, quod legitur: '۸۸۸' ،نموت – – Pozi Baçis — ziaę. Ubi de fuga cogitaverunt, quam Danae molita fuerat. Sed quomodo hoc ex Acrisii vultu divinare poterant? Levi mutatione scribi malim-

'Οςγή βαςὺς, ἐ. δ'. πίας-

Ita v. 42. leyğ χολωθείε." Bock. 63. φυγή βαςὸς] Lego: leyğ βαςὸς. Sic βαςόποθαι dicitur animo gravari, ægre aliquid ferre. Musg.

64. Tò I i arc' dass; thron lebyxant,]
Rhoon, mesculinum genus, collective dictur in singulari, pro throness was line, faminino plurali. Vide supra ed v. 51.
Quare Vossius incogitanter Euripidem ob hanc rem incogitantes arguit. Barnes.

64. s. Hesc Acrisii verba non ad Chorum spectare videntur, sed ad alium

quendam, cujus nomen cum relique godin parte intercidit. Heath. 65. Ois is rer' \$1.9s sis rile 9

Videtur iani de e; certe si a tis foret comsultus hine omnia abrupta, nec alind Eurip post tot secula integrum servatur, quod hinc inde ex jam perditis illius fa-bulis antiqui scriptores citaverint, nunc fabulæ nomine indicato, aliquando auctore tantum nominato, sine ulla loci designatione; quare ego in secuturis Fra-mentis describendis, quotquot ita dirgi possunt, sub titulis suis ordinabo, pro alphabeti serie, post reliqua ad hanc Danaen pertinentia, que huc satius visum est referre. Cætera confusim, prout ad manus venerint, et seorsim ad finem ponam, utpote quorum certos locos haud possem invenire, auctorem Euripidem fatentur omnes. Monendus est autem lector, multa nomina fabularum falso Euripidi adscripta passim apud auctores; saltem falso a nonnullis reputari. ubi Veteres Hermionen loquentem inducant, aut Polydorum, aut Atreum, aut Capanea, statim Fabulas his nominibus vocatas credunt haud pauci; cum persoas tantum istæ sint, prior in Fabula Andro-macha, altera in Hecuba, tertia in Oreste, quarta in Supplicibus. De qua re vide plura in Fragmentis ad Atreus et Capaneus. Non ego magna nomina lacessere volo; sufficiat hac semel hoc in lece monuisse. De scripteribus vero, unde ut plurimum hac sint hausta, monuimus supra ad finem argumenti actua primi



## EURIPIDIS FRAGMENTA.

Vos. VII.

N n





## EURIPIDIS FRAGMENTA.

#### ÆGEUS.

τίς σε, μᾶτες, ἐν δεκάτα τόκον
 Ωνόμασε; —

Quis te sobolem, O mater, decimo die nominavit?

Έστι καὶ πταίσαντ' ἀρετὰν
 Αποδείξασ θαι θανάτω.
 Licet, etiam infeliciter rem gerenti, morte virtutis documentum dare.

Εί μη καθέξης γλώσσαν, ἔστι σοι κακά.
 Nisi linguam cohibes, impendent tibi mala.

1V. Τί γὰς πατρώας ἀνδρὶ Φίλτερον χθονός;
Quid enim homini solo natali dulcius?

V. Δειλών γυναίχες δεσποτών Βρασύστομοι.
Timidorum Patrum familias conjuges lingua procaces sunt.

VI. 'Ανδρός δ' ύπ' έσθλοῦ καὶ τυραννεῖσθαι καλόν. Regis justi vel dominatum pati pulchrum est.

VII. "Η που κρείσσον τῆς εὐγενείας Τὸ καλῶς πράσσειν.

Nobilitate utique melius est fortuna secunda uti.

VIII. Πέφυκε γάρ πως παισὶ πολέμιον γυνή
 Τοῖς πρόσθεν, ἡ ζυγεῖσα δευτέρω πόσει.
 Mulier enim, secundo marito conjuncta, liberis prioribus inimica quodammodo esse solet.

ΙΧ. — πατθανεῖν δ' ὀΦείλεται
 Καὶ τῷ πατ' οἰπους ἐπτὸς ἡμένῳ πόνων.
 Mori autem debetur et ei, qui domi sedet, a laboribus semotus.

L. Exstat apud Suidam, v. Jenerious, et Schol. in Aves, v. 494. cujus annotatio vice commentarii erit. Musg. Toup. ad Suid. I. p. 86. legit sic: Tie

Toup. ad Suid. I. p. 86. legit sic: Τίς ἐνόμαζί σε διπάτη, μάτης, σόπου; vel Τίς ἀνόμαζί σε διπάτη 'σε τῷ νόπος, Μάτης. qui laudat Damascium apud Photium Bibl. p. 1074. 'Η Δόμνα ἐσέ για σόπο σόμαση δοτιρο ἡμίξος ἀποδηάρτω. Idem refutat emendationem Jos. Scaligeri ad Terent. Vars. et Maussac. ad Harp. Τίς σ' ἀνόμαζιο τῷ διπάτη, μάτης, τόποι;

quia sic in quarta regione anapæstus. Beck, 11. Stobæus Tit. VII. Musg. 111. Stobæus Tit. XXXIV. Musg. Ka9iğus, Isran (vulgo zasiğış et Isra)

IV. Stobseus Tit. XXXIX. Musg.
V. Stobseus Tit LXXIII. Musg.
IV. Stobseus Tit. XLVII. Apostol.
III. 15. Musg.
VIL Stobseus Tit. LXXXVI. Musg.

VII. Stoberus Tit. LXXXVI. Musg. viii. Stoberus Tit. LXXI. Musg. ix. Stoberus Tit. CXIX. Musg.



## FRAGMENTA.

Λαὸς πολιτεύοιτο πλουσίων ἄτες;
Οὐκ ᾶν γένοιτο χωρὶς ἐσθλὰ καὶ κακά:
'Αλλ' ἔστι τις σύγκρασις, ὥστ' ἔχειν καλῶς:
"Α μὴ γάρ ἐστι τῷ πένηθ', ὁ πλούσιος
Δίδωσιν ᾶ δ' οἱ πλουτοῦντες οὐ κεκτήμεθα,
Τοῖσιν πένησι χρώμενοι τιμώμεθα.

An putatis, vos terram incolere posse, si populus universus pauper sine divitibus viveret? Segregari non possunt bona et mala, sed debet esse commixtio quædam, ut bene se habeant res. Quæ enim pauperi desunt, dives largitur: quæ autem divites non possidemus, ca, pauperibus utentes, habemus.

VII. Λαμπεοὶ δ' ἐν αἰχμαῖς "Αρεος, ἔν τε συλλόγοις,
 Μή μοι τὰ πομψὰ ποιπίλοι γενοίατο,
 'Αλλ', ὧν πόλει δεῖ, μεγάλα βουλεύοντες εὐ.

Clari autem in acle Martis et in conventibus, non mihi in elegantiis solertes evadant, sed in magnis rebus es, que civitati utilia sunt, consulentes.

VIII. Τὰ πόλλ' ἀνάγκη διαφέςει τολμήματα.

ΙΧ. Βραχύ τοι σθένος ἀνέρος,
 ᾿Αλλὰ ποικιλία πραπίδων
 Δεινὰ μὲν Φῦλα πόντου
 Χθονίων τ' ἀερίων τε
 Δάμναται παιδεύματα.

Exiguum viri robur, sed mentis versutis diras pelagi, gentes et terrestres aëriosque alumnos domat.

conjiciebam: Θποίν πίνησι χρώμινα, Οπρώμιθα. Musg. Vcr. 2. Heath. metri causa vult: Δαός

Ver. 2. Heath. metri causa vult : And

Must (vulgo Mussa.) Por.
vil Stobens Tit. XLV. Aristot. Po-

vil. Stobens Tit. XLV. Aristot. Polit. III. c. 3. Musg.

Forte hinc conflatus versiculus apud

Forte hinc conflatus versiculus apud Barnes. Fr. Inc. Má μω τὰ κομψὰ λίγι συ (σύ γ', Heath.) ἀλλ' ων δι σόλιι. Beck.

VIII. Stobeus Tit. L. Sine interpretatione, ut parum perspicuum, relinquimus.

dapigu Grotius mutavit in wagapigu.

Beck.

Τὰ πόλλ' ἀνάγκη διαφίςυ τολμόμιατα.

Quod cum intelligi nequent, scribendum suspicor:

"Η σόλλ' ἀνάγκη διαφύυ τολμήματα.

Plurima sane facinora necessitas progignit. Eadem fere medela adhibenda fragmento XVI. ejusdem tragudise: 'Ati vò pir Çi. vò di padievuvas nando Tò d' ada İşque adrin' iğ âçxile sice.

Sensus horum verborum minime obscurus est: mala modo vigere, modo discedere, modo nova exoriri docere voluit tragicus. Secundus versus igitur numeris suis forsitan sic restituendus est:

To & lawfound and Die it deporte view

Sic wires press Sophocles dixit in Anti-

Tí vớid às thrug alle alto airệ abau

et χείνες φόυι τ' άθηλα καὶ φανίντα αρύττεται in ejusdem Ajace, 646. — αδθιμ έξ ἀξχῆς codem modo dictum est ut apud Aristophanem in Pluto, v. 221.

ην γε πλαυτήσωση έξ άχχης πάλιν.

Jacobs.

1x. Sequor Valckenærium: varie enim
exhibent Plutarchus «14) «6218, et libro
de terrestrium et aquaticorum solertia.
Stobana Tit. LIV. Murg.

ΧVII. Μοχθείν ανάγκη τας δε δαιμόνων τύχας "Οστις φέρει κάλλιστ', ἀνης οὖτος σοφός.

Laborare necesse est: Qui autem optime deorum calamitates tolerat, is demum vir sapions est.

ΧΝΙΙΙ. Φεῦ, Φεῦ, παλαιὸς αἶνος ὡς καλῶς ἔχει Γέροντες οὐδὲν ἐσμεν άλλο, πλην ὅχλος Καὶ σχημί· ονείρων δ΄ έρπομεν μιμήματα. Νους δ' οὐκέτ' εστίν οἰόμεσθα δ' εὐ φρονείν.

Heu, heu, vetus provertium quam bene se habet! Senes nihil aliud sumus, nisi molestia et forms. Somniorum incedimus simulacra. Mens autem non amplius adest; opinamur autem, nos prudentia valere.

ΧΙΧ. 'Αλλ' ἢ τὸ γῆρας τὴν Κύπριν χαίρειν ἐᾳ,"Η τ' 'Αφροδίτη τοῖς γέρουσιν ἄχβεται. Verum senectus libidini valedicit, et Venus senibus parum favet.

ΧΧ. "Ιδοιμι δ' αὐτῶν ἔκγον' ἄρρεν' ἀρρένων, Πρώτον μέν είδος άξίους τυραννίδος.

Πλείστη γας άρετη τουθ' υπαρχον έν βίος, Την άξίωσιν τῶν καλῶν τὸ σῶμ' ἔχειν.

Videam autem liberos corum mares ex maribus, primum quidem specie externa regno dignos. Hoc enim maximum in vita decus est, ut corpus habeat dignitatem factis honestis congruam.

ΧΧΙ. Οίμοι τίς άλγεϊν οὐκ ἐπίσταται κακοίς; Τίς αν κλύων τωνδ' οὐκ αν ἐκδάλοι δάκευ; Hei mihi! Quis est, qui ob mala dolere nescit? quis hæc audiens non lacrymetur?

ΧΧΙΙ. Κλήρος Έρμου.

Sors Mercuril.

ΧΧΙΙΙ. "Ελλην γάς, ώς έοιπε, γίνεται Διός, Τοῦ δ' Αἴολος παῖς, Αἰόλου δὶ Σίσυφος, 'Αθάμας τε Κρηθεύς θ', ός τ' έπ' 'Αλφειοῦ ροαϊς Θεοῦ μανείς ἔρριψε Σαλμωνεύς Φλόγα.

Hellen enim, ut videtur, Jove satus est: hujus filius Æolus, Æoli vero Sisyphus, et Athamas et Cretheus, et, qui ad Alphei flumen flammam Jovis insaniens jaculatus est, Salmoneus.

XVII. Stoberus Tit. CVIII. Musg. XVIII. Stoberus Tit. CXVII. Musg. Pro whit ighes, Valck ad Ammon. corrigit w. hipse. Beck.
xix. Stobers Tit. CXVII. Musg.

Totum fragment. non disjunctive, sed interrogative, accipit Heath. et verba: "H

c' 'Aped. vertit: Et Venus. Beck. xx. Stobsus Tit. LXV. Musg. Ver. 2. Laudat Porphyrius, ut probet, silles dici de forma corporis, que in oculos incurrit, monente Mureto Var. Lect. 5.2.

XXL Stoberus Tit. CXV. Musg.

xxI. Stoberus Tit. CXV. Muss.
xxII. Suidas in allies. Muss.
xxIII. Diceserchus, p. 22. Ed. Hudson. Strabo, p. 356. Ed. Paris. Muss.
Ad Sisyphum pertinere censet Valck.
D. p. 209. s. Inter inc. retulit Heath. p.
189. qui v. 1. dedit — is lipsser. — Barn.
in Add. tanquam ex Eolo petitos hebet duos versus, qui sunt apud Aristoph.
Thesm. 412. s. Beck.

Thesm. 412. s. Beck.

Hos quatuor versus, Valckensrius in Distribe, p. 200. ex Sisyphi Prologo petitos non sine verisimilitudine supplement

## FRAGMENTA.

557

'Εσλλών ἀπ' άνδεών έσλλα γίγνεσλαι τέκνα, Κακών δ', όμοια τη φύσει τη του πατρός.

O fili Creontis, verum utique erat, a viris bonis bonos procreari liberos, ab improbis vero, patris ingenio similes.

ΙΧ. 'Ορᾶτε τὸν τύραννον, ώς ἄπαις γέρων Φεύγει φρονείν δε Δνητον όντ' ου χρη μέγα.

Videte regem, ut senex orbus fugiat; mortalem autem animo efferri non oportet.

x. "Η τί πλέον, είναι παϊδας άνθεώποις, πάτες, Εί μη 'πί τοῖς δεινοῖσιν ἀφελήσομεν; Aut quid refert, liberos esse hominibus, pater, nisi rebus adversis opitula-

ΧΙ. Καί σ', ω γεραιέ, τήν τε παϊδα δούς έμοὶ Γαμθεον νόμιζε, και κατής, σωτής τ' έμός.

ΧΙΙ. Γυναϊκες, όςμήθητε, μηδ' ατιμίαν Σκεθρήν τις ύμων [καταχεή.]

O mulieres, festinate, neque verum quisquam in vos probrum conjiciat.

XIII. — ταῦτα γάς σκεθεῶς ὁςᾶν Ήμας ανάγχη τους νομίζοντας τέχνην. Hec enim nos, qui artem profitemur, accurate cernere necesse est.

ΧΙΥ. Τί; τοῦ τεκόντος οὐδεν έντρεκή πατρός; Quid? patris, qui te genuit, nullam rationem habes?

χν. "Ηχω δ' ἀτενής ἀπ' οἴχων. Recta autem ab ædibus venio

ΧΥΙ. Μάλιστα μέν μ' έπης' ἐπισκή ψας πατης, "Ος άρματ' είσεβαινεν είς Θήδας ίών.

Maxime autem me incitavit pater, tum, cum ad Thebas proficiscens, currum ingressus est, exhortans.

rx. Stoberus Tit. XXII. Apostol. Cent. XX. 38. Musg. x. Stoberus Tit. LXXIX. Musg.

Ti masser, omisso d, Valck. D. p. 150.

xL Suidas v. II 10 Sepá. Varie emendant Kusterus et Toupius, neuter tamen satis feliciter. Phegeum alloquitur Alc-

satis feliciter. Phegeum alloquitur Alcmaron. Musg.

Toup. Em. in Suid. III. p. 29. corrigit: 25 7 — asīda viv siv — repifq, sal warde — Heath. 25 8, 5 yeard — Valck. ad Phom. p. 160. Kal si ye, yeard, virile waida dois ipal, Tambeis repifce, sal warde — Barnea, recepit Grotii correctionem: Kal si ye (ye male ap. Barn. deest) yeard, siv ye waid & dip ipal, Tambeis repify — Back.

xIL Vulgo — μαθ' άθυμές Σχιθή τις ιῶν — Beck.

xIII. Conjuncta exstant hee duo fragmenta apud Erotian. v. sas Seriear. Se-paravit ex conjectura, et sic, ut edidi, emendavit Piersonus apud Valckenær.

Diatrib. p. 149. Muss.
xv. Priscian. Lib. XVIII. Muss.
Heath. sic ex Prisciano, p. 1192. refert: Tí coi 3', luóros si. lorgíou o. et probatemend. Valck. ad Phon. 576. et Diatr. p. 149. Ileber yigerres ebblis lergi ru warze

hreging. Beck.

xv. Hesychius v. Averic. Murg.

xvi. Eustratius ad Ethe. Nices

39. Murg.

Ver. 2. Vulge



#### FRAGMENTA.

VIII. Σκαιόν τι χρημα πλούτος, ή τ' ἀπειρία. Odiosa res est divitise cum imperitia.

ΙΧ. 'Αλλ' οὐ γὰς ὀςδῶς ταῦτα· γενναίως ἴσως Επραξας αίνεισθαι δε δυστυχών έγω Μισω λογισμός τούργον οὐ νικά ποτέ. Non recte hec, licet generose fortasse, egisti. Ego vero laudari infortuniis oppressus nolo. Opinio nunquam rem superat.

Χ. 'Αλλ' εὖ φέρειν χρή συμφοράς τον εὐγενή. Generosum bene infortunia ferre oportet.

ΧΙ. Θάρσει τάχ' αν γένοιτο πολλά τοῖς θεοῖς Κάκ τῶν ἀέλπτων εὖπος' ἀνθρώποις πέλει. Bono animo sis: facile id eveniat: multa sane Deus jucunda insperato hominibus largitur.

ΧΙΙ. Σοφώτεροι γαρ συμφορας τας των πέλας

vIII. Stobseus Tit. XCIII. Musg. 1x. Stobseus Tit. XCIX. Musg.

Ver. 3. λογισμό; Heath. vertit, sermo-cinatio. Beck.

x. Stobseus Tit. CVIII. Mug.
xl. Stobseus Tit. CXII. Primo versu lego: Πελλά τει Θιὸς, in secundo ἰλῷ, vel ripu. Musg.

Gefen, Let, an Atonio, anym Loit Broit nğu rür diların ığını, dığılının uşyır Fortem indue animum: sape sunt a Dis bona Exorta hominibus unde non speraverant.

Græca depravata sunt. In priore versu Musgravius optime correxit #0224 +01 6165; in alterius versus emendatione minus fe liciter versatus. Haud pauci procul dubio ex lectoribus nostris erunt, qui memi-nerint versuum in fine tragosdiarum ab Euripide positorum:

redde d' didures realesses Ded, nad th desaydiet ein iteliedy, rür d' adentren miçes üles Aufe.

Amori hoc inprimis tribuitur, ut récess le Artéess reperiat, apud Stob. Tit. L.XI. p. 385. 23. evres par é 9 vis nal rès de Priñ e Pirur Tines nal rès de reper récess. Amantes vero Cheremon apud Athenseum, Lib. XIII. p. 562. F. esse, ait, oportere

> rantinois, irapois, neodúpas, el négas 'Er rois àxèque Blixorras.

Unde apparet verba Æschyli Eldis wieer le άμαχανίας ἄλγος in splendidissimis versibus apud Stobseum in Eclog. Lib. I.  corrigendum esse. In illis autem versibus corruptela inhæret gravissima, qua eos hanc opportunitatem nactus liberabo. Legitur vulgo:

Tr क्यो रक्शंबद केंग्रब्द वेट्संद, क्यो राम्ब्येर Beorius inidquas leyer.

Non dubito quin corrigendum sit

rò zal rotias Santis Beas.

Tu sapientie quoque solium tenes. i. e. fortuna sapientie loco habetur et numero, cum in rebus gestis adhibitam prudentiam ex eventis judicamus. Verum hoc fassis Beas, et scena dignum. Æschylus in Protogat, et scena algrum. Auchylus in Fro-meth. v. 890. å eş vior Sansöver swaynes-rus Tiges. Sophoeles in Œdip. Col. 1166. ris dire' år sin rind' i seger Sanön Dear. Idem apud Stobæum Tit. XCI. p. 371. Grot. ed zehpara — eñs deserárns

Topanites Saucien dyzieru Beas.

quæ verissima est Scaligeri emendatio. Aristophanes in Thesm. v. 896. vi li ev Soάζως τάσδι τυμβάρως Beng; Euripideos igitur versus, ut huc redeam, ita refingen-dos esse suspicor:

Θάζου" τάχ' ἄν γίνωτο" πολλά τοι Βολ πέπ τῶν ἀίλατον εὕαος' ἄν βεοτῶς τίπου.

Nemini facile, qui tragicorum orationem noverit, hic verbi rizeus usus insolentior videbitur. In sententia huic nostree simivinebitor. Il in Heraclidis, v. 898. Moles wolld winrus dicitur; sicuti panels alor paelos vinrus wires; secundum Euripidem in Cenomai Fr. IV. Jacobs.

xIL Stobseus Tit. CXV. Quesi

Πάντες διαιρείν, η τύχας τας οϊκοθεν. Prudentius omnes aliorum res dijudicant, quam don

ΧΙΙΙ. Πόθεν δε πεύκης πανον έξευρες λαβών; Undenam vero picem tedam comparans, detexisti?

ΧΙΥ. Τὸν εὐτυχοῦντα χρη σοφὸν πεφυκέναι. Sapiens sit oportet, cui fortuna arrisit.

## ALEXANDRA. •

- ι. Καὶ χρόνου πρόβαινε πόδα.
- 11. Χρόνος δε δείζει σ', ω τεκμηρίω μαθών "Η χρηστον οντα γνώσομαί σε γ', η κακόν.

Tempus autem ostendet te, quo documento certior factus, aut probum te esse intelligam, aut improbum.

111. "Αναξ, διαβολαί δεινόν άνθρώποις κακόν Άγλωσσία δε πολλάκις ληφθείς άνης, Δίκαια λέξας, ήσσον εύγλώσσου Φέρει.

O rex, dirum hominibus malum est calumnia, supe autem vir infastis captus, licet justa loquatur, a facundo vincitur.

Ιν. "Οθεν δε νικών χρη σε, δυστυχείς, άναξ, "Οθεν δε σ' ού χρην, εύτυχεῖς. δούλοισι γολρ Τοῖς σοῖσι νικᾶς, τοῖς δ' ἐλευθέροισιν, οὔ.

Qua în parte te superare oportet, O rex, infelix es, felix vero, uhi mines sequum erat. Quippe quoad servos primas tenes; non quoad libere nates.

 Οἴμοι, Βανοῦμαι διὰ τὸ χρήσιμον Φρενῶν, "Ο τοὶσιν ἄλλοις γίγνεται σωτηρία. Heu, peribo ob mentis probitatem, quod aliis saluti est.

VI. Σοφός μέν ούν εί, Πείαμ', όμως δέ σοι λέγω· Δούλου Φεονουντος μάλλον, η Φεονείν χεεών,

ea subjungit, ex Comœdia hausisse videtur. Musg.

Sequentur apud Stob. quatuor versus, quorum tres hic addidit Barnes. Beck. Beck. XIIL Jul. Pollux Lib. X. sect. 17.

Musg. Vulgo apud Barn. perperam quiè, λαβιῖ. Beck.
xiv. Stobseus Tit. XLV. Musg.

 Ad æconomiam fabulæ pertinet, quod habet Scholiastes ad Hippolyt. v. 52.
"Εσιροί είσι σοῦ χοροῦ, καθάπες ἐν σῷ Δλεξάθορ παμίνις. Ενταῦθα μὲν οῦν δύνασας
προσαποχράσασθαι σοῦς ἀπὸ σοῦ χαροῦ, ἰκιδ
δὶ συνιστῶτος τοῦ χοροῦ ἐπισάγιι τοῦτο τὸ
άθρουμα. Musg.
L Schol. in Ban. Aristoph. v. 100.

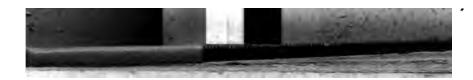
11. Clem. Alex. p. 742. paullo aliter.

.III. Stobæus Tit. XLII. Clemens Alex. p. 290. duos versus subjungit, quos Stobeus Tit. LXXXII. cum fragmento Hippolyti prioris connectit, cui et melius cobærere videntur. Musg.

Ver. 2. apud Barn. Eighweeig Me, quorum hoc est e conject. Scalig. vid. Heath. et Valck. p. 147. s. Bcck. Iv. Stobæus Tit. IV. psullo aliter.

Ver. 2. s. Barn. — où zen — Tois soion v. Stobeus Tit. XXXVIII. cujus MS. in Bibl. Coll. Nov. Oxonii, darine et ? suppeditavit. Musg.

Vulgo Savovato - "H voieto - Beck.



## FRAGMENTA.

Οὐκ ἔστιν ἄχθος μεῖζον, οὐδε δώμασιν Κτῆσις κακίων, οὐδ' ἀνωφελεστέρα.

Sapiens quidem es, Priame, tibi tamen dico: Servo plus satis acuto nullum gravius malum est, neque in domo possessio pejor, aut inutilior.

VII. \* Ω παγκάκιστοι, καὶ τὸ δοῦλον οὐ λόγφ
"Εχοντες, ἀλλὰ τῆ τύχη κεκτημένοι.

VIII. "Ηλεγχον ούτω γάς κακον δούλον γένος. Γαστής άπαντα, τούπίσω δ' ούδεν σκοπεί.

> Sic enim pessimum genus est, servi. Venter ipsis instar omnium est. Nihil futurum curant.

ΙΧ. Δούλων ὅσοι φιλοῦσι ὁςσποτῶν γένος,
 Πρὸς τῶν ὁμοίων πόλεμον αἰροῦνται μέγαν.
 Quicunque servi heros amant, magnum in se bellum a paribus suis suscitant.

Χ. — δούλους γὰς οὐ
 Καλὸν πεπάσθαι κις είσσονας τῶν δεσποτῶν.
 Non decet servos habere, qui dominis suis present.

XI. Ex Two opolor of rand yapour del.

Mali semper apud malos uxores querunt.

ΧΙΙ. Περισσόμυθος ὁ λόγος, εὐγένειαν
Εἰ βρότειον εὐλογήσομεν.
Τὸ γὰρ πάλαι καὶ πρῶτον ὅτ' ἐγενόμεθα,
Διὰ δ' ἔκρινεν ἀ τεκοῦσα γᾶ βροτοὺς,
Ὁμοίαν χθών ἄπασιν ἐξεπαίδευσεν ὄψιν.
"Ιδιον οὐδὲν ἔχομεν· μία δὲ γονὰ
Τό τ' εὐγενὲς καὶ τὸ δυσγενές.
Νόμω δὲ γαῦρον αὐτὸ κραίνει χρόνος.
Τὸ φρόνιμον, εὐγένεια· καὶ τὸ συνετὸν
Ὁ Θεὸς δίδωσιν, οὐχ ὁ πλοῦτος.

Superflus est oratio, nobilitatem si mortalem laudaverimus. Olim enim cum primum nati sumus, et mater tellus homines formavit, omnibus consimilem largita est faciem. Peculiare nihil habemus. Sed una eademque progenies sunt nobiles atque ignobiles. Tempus autem legibus arbitrariis nobilitatem efficit mage gloriosam. Sed in prudentia nobilitas sita est; ac intelligentia non a divitiis, sed divinitus, datur.

vi. Stobeus Tit. LXII. Musg. vii. Stobeus Tit. LXII. Mihi intellectu perdifficile videtur. Musg. Fragmentum boc emendavimus Lib. I. c. vii. p. 21. [Anim. in Eurip.]

> Σ παγκάκιστα, καὶ τὸ δοῦλοι οὐ λόγο ἔχουτε, ἀλλὰ τῆ ΦΥΖΕΙ κικτημένοι

Exemplis ibi allatis [Ion. 676. Helen. 729.] adde hoc Plauti in Amphitr. Act. I. 8c. I. Hic qui verna natus est queritur Sum vero verna verbo.

et hoc Anacharsidis apud Stob. S. LXXXIV. p. 491. 45. 'Arázagen inteligrator ve ExúSus levin, ileu ve pinu áll' is ve vej vénu áll' is vej vénu. Jacobs.

ver. Stobbens Tit. LXII. Mag.

All ob va ve ve ve. Jacobs.

VIII. Stoberus Tit. LXII.

IX. Stoberus Tit. LXII.

X. Stoberus Tit. LXII.

XI. Stoberus Tit. LXII.

XII. Stoberus Tit. LXIX.

Mug.

XII. Stoberus Tit. LXXXVII.

XIII. Οὐκ ἔστιν ἐν κακοῖσιν εὐγένεια, Πας' ἀγαβοῖσι δ' ἀνδρῶν.

Nulla nobilitas inter malos est, sed apud bonos tantum viros.

XIV. "Αδικον δ' ο πλούτος, πολλά δ' οὐκ όρθῶς ποιεί.
Injuste sunt divitie, et multa perperam committunt.

Χν. Κακόν τι παίδευμ' ἢν ἄς' εἰς εὐανδρίαν
 Ὁ πλοῦτος ἀνθρώποισιν, αἴ τ' ἄγαν τρυφαί.
 Πενία δὲ δύστηνον μὲν, ἀλλ' ὅμως τρέφει
 Μοχθοῦντ' ἀμείνω τέχνα καὶ δραστήρια.

Mala sane institutio est ad fortitudinem opulentia hominibus et nimis deliciæ. Paupertas autem infelix quidem, sed tamen educat laborantes liberos præstantiores et fortiores.

XVI. "Ωστ' ου τις ἀνδρῶν είς ἄπαντ' ευδαιμονεί.
Ut nemo felix undique est mortalium.

XVII. Πάντων το θανείν το δε κοινον άχος Μετρίως άλγειν σοφία μελετά.

Moriendum est omnibus. Communem vero dolorem moderate dolere sapientia meditatur.

xviii. Έκάβη, το θείον ως ἄελπτον έγχεται Θνητοίσιν, έλκει δ' οὔποτ' έκ ταυτοῦ τύχας.

O Hecuba, quam insperatum accedit numen mortalibus, et casus ejusdem generis nunquam secum trahit.

ΧΙΧ. Α. Οἶδ', ἀλλὰ κάμπτειν τῷ χρόνῳ λύπας χρεών.
Β. Χρή τοῦτο δ' εἰπεῖν ραῖον, ἢ φέρειν κακά.

A. Scio: sed oportet tempore dolores flectere. B. Oportet: facilius autem est hoc dicere, quam dolores tolerare.

XX. Παλαιὰ καινοίς δακεύοις οὐ χεη στένειν.
Casus veteres non deflendi sunt novis lacrymis.

XXI. "Αρρητος πόρη. Non nominanda virgo.

ΧΧΙΙ. "Απραντα γάρ μ' έθηπε θεσπίζειν θεός, Καὶ πρὸς παθόντων, κάν κακοῖσι πειμένων Σοφή κέπλημαι, πρὶν παθεῖν δὲ, μαίνομαι.

Me enim inania vaticinari effecit Deus: et ab iis, qui afflicti sunt et in malis versantur, sapiens vocor, sed antequam affligantur, insanio.

Ver. 6. Heath. vult: "ἰδιν τόλι τές ἔχομιν μ. δ. γ. ut sit trochaicus trimeter catalectus. Ver. 8. idem metri causa leg. censet: N. δ. γ. ὁ χρόνος πὐτὸ πραίνιι. Beck. xiii. Stobæus Tit. LXXXVI. Musg. xiv. Stobæus Tit. XCIII. Musg. xv. Stobæus Tit. XCVII. Clem. Alex. p. 483. Ed. Par. non sine varietate.

Musg. Ver. 1. Pro σπίδιυμ' Stob. βύλιυμ'. Beck. xvi. Stobæus Tit. CV. Musg.

xvii. Stobæus Tit. CVIII. Musg. xviii. Stobæus Tit. CXII. Musg. xx. Stobæus Tit. CXXV. Musg. xxi. Hesych. v. "Appres. Musg. xxii. Ex hac fabula desumtum videtur, licet Plutarchus sine nomine auctoris aut fabulæ citet, Op. Mor. p. 1469. Ed. H. Steph. Musg.

Hoc fragm. huc retulit etiam Toup. ad Longin. p. 188. et monuit, ad illud respici ab Orpheo Lapid. 20, 7. et Cic.



#### FRAGMENTA.

XXIII. \* Des d' Ού ταῖς Φήμαις τῶν ὀνομάτων ἐξελέγχεσθαι τρόπους.

## ALOPA, VEL CERCYONE. \*

- Ου μη σύ γ' ήμας τους τεκόντας ηδέσω; Non tu me, parentem tuum, reverita es?
- 11. Γυνή γυναικί σύμμαχος πέφυκέ πως. Mulier mulierem defendere solet.
- ΙΙΙ. Έγω δ, δ μεν μέγιστον, άξξομαι λέγειν, Έχ τουδε πρώτον πατρί πείθεσθαι χρεών Παίδας, νομίζειν τ' αὐτὸ τοῦτ' είναι δίκην. Ego, quod maximum est, incipiam dicere ab eo primum; patri obedire acquum est liberos, et existimare, hoc ipsum justitiam esse.
- 1 V. 'Ορῶ μὲν ἀνδρῶν τόνδε γυμνάδα στόλον, Στείχοντα Βεωρον, έκ τρόχων πεπαυμένον. Video quidem coetum virorum gymnasia frequentantium, a curriculi exercitio reversum, ad hæc spectanda properantem.
- V. Ούδεὶς ἔπαινον ήδοναῖς ἐπτήσατο. Nemo laudem voluptati indulgendo consecutus est.
- VI. γέμουσαν πύματος θεοσπόςου. Fœtus a Deo sati plenam.
- $^{
  m VII}$ . Πλήσας δε νηδύν, ούδ' ὄνας κατ' εύφςόνην Φίλοις έδειξεν αύτόν.

Postquam autem ventrem impleverat, ne in somniis quidem noctu amasise se ostendit.

nd Att. 8. 11. angurra explicat, quia Teucris non erat credita. Beck.

xxIII. Citat Barnesius a scriptore Vita Galeni, quam tamen Vitam non invenio.

Iste Vitæ Galeni scriptor est ipse Renatus Charterius, qui unde petierit, ne-scio. Locum Euripidis hujus fabulæ Fragmentum x1. sequitur in editionibus Stomentum xl. sequitur in editionibus Sto-bæi 1549. 1559. (1581.) 1609. locus Γαίν ὑτὸς Λουνίλλης, ubi hæc verba occurrunt Serm. LXVII. (LXIX.) Simplicius in Epictet. XLV. p. 267. hæc habet; λὸ καλῶς ἐξησας ὅτι ἡ χωρίς λόγων τράστιζα, φάτης οὐδιο ὑαφίρι. Vide nunc quam bellum hinc senarium effinxerit Barnesius, p. 497. fr. 24. Por.

- φήμαις δ' ούχὶ διῖ Heath. corrigit: -Tais των διομώτων εξιλίγχισώναι τρόποις. Addendum fragment, hou: 'Aλλ' & φί-

Barn. in Add. huc retulit fragm. ex Arist. Ran. 100. continet Aristophanis

verba, non Euripidis. Beck.

• Historiam Alopes enarrat Hyginus Fab. 187. Musg.

Euripides is Kięnóws laudatur ab Eustathio quinque locis, sed omnia referenda ad Alopam. Valck. D. p. 12. Beck.

1. Etymol. M. v. 33693nv. Musg.

Sine interrogationis nota ap. Grotium. Beck.

II. Stobæus Tit. LXXIII. Musg. Musgr. ita interpunxit versus ex mente Heath. Beck.

v. Stobæus Tit. XXIX. is Kaçaísy.
rte pro Kięnies. Musg.
vi. Eustath. p. 656. Ed. Rom. Musg. forte pro Kagaiova

Addendum fragment, hoc: 'All' & ci-lugara Teris — Longin, de Subl. c. 15. Aliud fr. ex Alexandra petitum Heath, ease putat in Cic, de Divin. I. 21. Quod

Addendum fragment, hoc: 'All' & ci-vil. Eustathius, p. 1902. Ed. Rom. Ad Aëropen, sive Cressas, cum Grotio referimus Fragmentum ex Stob. Tit.

## ANDROMEDA.

- I. Exhau स्ट्रांचे उक्तेया. Ceti devorandam exponera.
- II. Hair libr; supp.
- III. Sà yès raira amea. The coin has comis.
- IV. Exice deign

- Υ. ΄Ω στέδει, ει ενστικί ε΄, είση μαι χάρα; O vigo, as, a se sequina practico, gratico mili babelis?
- TI. 'Ayou as, i for sire david ideies, sir' adayo. Due no. O hopes are serom male, sire emjayen?
- VIL Zi i', à rigere Sein et midgéren, Eque, Les receires a cer a matin su H "H mit spira in n immenyes si My divin an dice every is every Le min us bis num best er Mr hai i is wird re dimension die Acres of the second of the second
  - To very Armer. Device separe hominions symmetre, and are decrees public very neutrino and amounthous laborate quantum to smiles on laborate matching indicates successes. Amount matching factoring, jurisdict transmittes are not factors amount at loss Amounts more homores of the to committee amounts.

many to company of company or said in Separate apparature a defens to be for the second expension and entered

the control of the co

10 Notes of the section of the secti

#### FRAGMENTA.

**565** 

VIII. Τὸ δαιμόνιον οὐχ όρᾶς "Οπη μοίρας διεξέρχεται, Στρέφεις δ' άλλους "Αλλως είς άμέςαν.

Numen non vides ut fatalia expergefaciat, vertit vero alios aliter quotidie.

- ΙΧ. Ευχλειαν έλαβον ούχ άνευ πολλών πόνων. Gloriam non sine magnis laboribus acquisivi.
- x. Ούχ αἰσχρὸν οὐδὶν τῶν ἀναγχαίων βροτοῖς, ' Αλλ' ήδύ τοι σωθέντα μεμνήσθαι πόνων.
- ΧΙ. Νεότης μ' έπηρε καὶ σθένος τοῦ νοῦ πλέον. Juventus et robur mestem exsuperans me impulit.
- ΧΙΙ. "Οσοι γας είς έςωτα πίπτουσιν βροτών, 'Εσθλών όταν τύχωσι των έρωμένων, Ούκ έστι ποίας λείπεται τόθ' ήδονης. Quicunque enim mortalium in amorem incidunt, si bonos amare contingit, nulla iis voluptas deest.
- ΧΙΙΙ. Έρωτα δεινόν έχομεν, έκ δὲ τῶν λόγων Έλοῦ τὰ βέλτισθ', ωστ' ἄπιστον ἔστ' ἔρως, Κάν τῷ κακίστφ τῶν φρενῶν οἰκεῖν Δέλει.
- ΧΙΥ. Τῶν γὰς πλούτων δδ ἄςιστος Γενναίον λέχος εύρειν.

Optimum divitiarum genus est honesta uxore potiri.

- Χν. ΤΩ τλημον, ώς σοί τὰς τύχας μέν ἀσθενεῖς "Εδωχ' ο δαίμων, μέγα φεονούσι δ' οι λόγοι. Ah miser, quam tenuem tibi fortunam dedit Deus, sermones autem superbiunt.
- ΧΙΙ. Χρυσον μάλιστα βούλομ' έν δόμοις έχειν Καὶ δοῦλος ῶν γὰς τίμιος πλουτῶν ἀνής. Έλευθερος δε, χρειός ων, ουδεν σθένει. Χευσοῦ νόμιζε σαυτόν οθνεκ' εύτυχεῖν.

Aurum præcipue domi possidere velim. Nam vel servus, ai dives sit, honoratur; Liber autem egenus nihil efficere potest. Itaque felicem te auri causa existimes.

ripues la Greis log.

Quod si feceris æque ac reliqui Dii celebra-beris. Jacobs.

viii. Stobæus Eclog. Phys. Tit. IX. Secundo versu tentabam: "Οση μαφίλι ίξίγειται. Deinde στείφα, et ultimo iσαμιεαί, pro sis àμίεαι. Musg. 1x. Stobarus Tit. XXIX. Musg.

x. Stobesus Tit. XXIX. ex Androme-da. Aristot. Rhetor. I. 11. ejusque Scholiastes. Plut. Sympos. Lib. II. c. L. Musg.

Vid. Gatak. Adv. Misc. p. 513-515.

xL Stobeus Tit. LII. Lucianus Nenumersis pro edies habet deses, quod melius. Musg.
xii. Stoberus Tit. LXIII. Musg.
xiii. Stoberus Tit. LXIV. Interpre-

tationem, ut non satis perspicuam, omisi. Musg.

xiv. Stoberus Tit. LXVII. Musg. xv. Stobeus Tit. LXXXI. Musg. xvi. Stobeus Tit. LXXXI. Postre-

Vol. VII.

χνιι. — Χεήμασιν γάς εὐτυχῶ, Ταϊς συμφοραϊσι δ', ώς όρξες, ούκ εὐτυχώ.

Pecuniis quidem felix sum: Calamitatibus autem, ut vides, infelix.

χνιιι. "Η που το μέλλον έκφοβει καθ' ήμέραν, 'Ως τοῦ γε πάσχειν τούπιον μείζον κακόν.

Nempe quod futurum est, quotidie metus movet, mali enim exspectatio pejus est, quam perpeti.

ΧΙΧ. 'Ο μεν όλβιος ήν τόδ ἀπέκουψεν Θεός έχ κείνων των τότε λαμπρών

Νεύει βίοτος,

Νεύει δὲ τύχα κατά πνεῦμ' ἀνέμων.

Hic quidem locuples erat, at hoc occultavit Deus: ex illis quondam splendidis rebus declinat vita, declinat autem fortuna secundum venti flatum.

ΧΧ. Ούχ έστιν, όστις εύτυχής έφυ βροτών, "Ον μη το θείον ώς τα πολλα συντελεί.

Nullus fere hominum adeo fortunatus est, quem non Deus....

ΧΧΙ. Τὰς συμφοράς γὰρ τῶν κακῶς πεπραγότων Οὐ πώπος ὕβρισ, αὐτὸς ὀρρωδῶν παθεῖν.

Calamitatibus enim hominum infelicium nunquam insultavi, metuens, ne ipse paterer.

ΧΧΙΙ. Συνάλγησον, ώς δ πάμνων

Δακεύων μεταδούς

"Εχει κουφότησα μόχθων.

Condoleto: nam homo æger, aliis lacrymas ciens, levamen malorum

ΧΧΙΙΙ. Α. Τὸ ζῆν ἀφέντες, τὸ κατὰ γῆν τιμῶσί σου.

Β. Κενοί γ' όταν γάς ζη τις, εὐτυχεῖν χρεών.

A. Vitam omittentes, quod infra terram tui est, honorant. B. Ineptipræstat enim, dum vivit aliquis, læta experiri.

mum versum aliunde desumtum suspica- vult: Οδ μ. σ. 9. ώς σ. σ. σ. Ubi, vel, csbur. Musg.

xvII. Stobæus Tit. XCVIII. Musg.

xviii. Stobæus Tit. XCIX. Musg. xix. Stobæus Tit. CV. Musg. Vcr. 1. 73 & definents: Heath. Beci Malim: 'O μιν διλριος ἢν ΠΟΤ' ἀστίκρυ-ψι ΔΕ θιός, ἀστίκρυψι, τὸν ὅλβον sc. Hoc verbum sæpissime significationem habet verbum saepissime significationem nabet

τοῦ ἀφανίζιο — quod docuit Abresch. in
Animadd. ad Æsch. Lib. I. p. 3. Jacobs.

xx. Stobæus Tit. CV. mendose. Musg.

Ver. 2. 8. Heath. distin.

xx. Stobæus Tit. CV. mendose. Musg.

Ver. 2. Ω IMH. (vulgo δ) Por.

Grot. de conjectura et cum eo B.

edidit — ἀς τὸ τίλος ἀπολλύω. Heath.

γ' — ιδηνιχῦ, Κείων. Βεκκ.

jus ad plurima non confert numen. Beck. xxi. Stobeus Tit. CXIII. Musg.

Apud Stob. Grot. p. 467. hæc tanquam ex Andromacha petita leguntur, ex An-dromeda sumta esse docuit Valck. ad Ammon. p. 37. Beck. xxII. Stobæus Tit. CXIV. Grotius et

MS. Par. 1χμ τιὰ legit. Musg. Ver. 2. s. Heath. distinguit: Δακρίση

μιταδούς ἔχει Τιτὰ κουφ. μ. Beck. xxiii. Stobæus Tit. CXXIV. paullo

aliter. Musg.
Barnes. — apieres — riumei con; Kim

567

ΧΧΙν. Έγω δε παϊδας ούπ έω νόθους λαβείν Τῶν γνησίων γὰρ οὐδεν ὅντες ἐνδεεῖς, Νόμω νοσοῦσιν ο σε φυλάξασθαι χρεών.

Ego autem progeniem nothem habere non concesserim. Legitimis enim nulla in re inferiores lege premuntur, quod te cavere oportet.

ΧΧΥ. Σιγάς; Σιωπή δ' ἄπορος έρμηνεύς λόγων. Tacesne? At silentium obecurus dicendorum interpres est.

ΧΧΙΙ. Τήν τοι δίχην λέγουσι παϊδ΄ είναι Διός, 'Εγγύς τε ναίειν των βροτών τιμωρίας. Dicunt, justitiam filiam esse Jovis, et pœnas in vicinia hominum habitare.

– πᾶς δὲ ποιμένων ἔφρρει λεώς, XXVII. -Ο μέν γάλακτος κίσσινον φέρων σκύφος,

Πόνων άναψυκτῆς, δ δ άμπέλων γάνος.

Huc turba pastorum confluit plurima, hic quidem lactis hederaceum ferens scyphum, laboris delinimentum, ille autem vitis laticem.

ΧΧΥΙΙΙ. ΓΩ νύξ ίερα,

'Ως μαχούν Ίππευμα διώκεις 'Αστεροειδέα νῶτα διφρεύουσ'

Αίθέρος ίερᾶς

Τοῦ σεμνοτάτου δι' 'Ολύμπου.

O nox sancta, quam longum cursum curris, sidereos equos aurigans atheris immensi per venerandum Olympum.

- παρθένου τ' είκόνα τινά XXIX. -Έξ αὐτομόςφων λαΐνων τειχισμάτων Σοφής άγαλμα χειρός.

xxv. Stobeus Tit. XXXVII. Ed. ex Persel oratione ducti videntur, qui Gesner. Musg.
xxvi. Stobeous Eclog. Phys. c. 2. 75;

Beerer habet: ex Andromacha citans.

Musg. Simillimum Fr. Antiop. n. 3. Beck. xxvii. Atheneus, p. 477. Macrobius Saturn. V. c. 21. Musg.

XXVIII. Scholiastes Theocriti in Idyll. IL 166. Aristophanes Thesmophor. Mug. Ver. 2. Heath. vult: 'Ως μαπείν γ' Ίσπ.

quod, suspensa sententia, nondum locus

sit versui parœmiaco. Beck.

xxix. Exstat in S. Maximi Scholiis ad Dionysium Areopagitam Ed. Corder. Tom. II. p. 28. sed Interprete indiget. Habet et Pachymeres ibidem p. 30. legitque abrepieços. Pro sinon forte sino, ut Helen. 73. Musg.

maeline sistes mà ίξ αὐτομέςφαν λαίνου τυχυσμάτου oopis äyadua zuek.

Andromeda conspecta, se puella statuam eleganter effictam et expolitam videre existimabat. Hinc Ovidius in Metam. IV. 671.

Quam simul ad duras religatam brachia cautes Vidit Abastiades ; nisi quod leois sura capillos Moverat, et trepido manabant lumina fietu ; Marmoreum ratus esset opus.

In ejusmodi descriptione locum non habere v. τυχισμάτων per se patet; neque boc ab Euripide scriptum puto, sed τοκισnoc ao Euripiae scriptum puto, sea vons-patron, aperum fabrili arte sculptorum. Suidas. Tónos, leyaktió vi, ç vi tidoos registereose: nal flovers. Index nal vò levizi-ços, devì voi litos, laoures. In Epigram-mate Antipatri Sidonii LXXXVII. Anal. V. P. T. II. p. 30. ubi Cod. Vat. sine sensu habet Marriée remayes ist er w. olim fortesse scriptum fuit:

### ANTIGONA. \*

- 1. The Oidlerous to reater everythe dunle, Elr' iyiver' avdıç addımrareç beerir. Fuit (Edipus in initio fortunatus vir, deinde factus est poste
- 11. Οὐκ ἔστι Πειθοῦς ἰερὸν ἄλλο, πλήν λόγος, Καὶ βωμός αὐτῆς ίστη ἀνθρώπου φύσης. Nullum est Suede templum, nisi sermo, et ara que est homis
- ΙΙΙ. Δεῖ τοἴσι πολλοῖς τὸν τύραννον ἀνδάνειν. Tyrannum populo placere oportet.
- IV. Oixeios ardebroisi ylymsdai pilei Πόλεμος ἐν ἀστολ, ἂν διχοστανή πόλις. Intestinum hominibus oboriri colet bellum inter cives, si civitas discenserit.
- ν. Οὐτ' εἰκὸς ἄρχειν, οὐτ' ἐχρῆν είναι νόμον Tugarror strais magia de nai Bensir, "Ος τῶν ὁμοίων βούλεται πρατεῖν μώνος.
- VI. 'Ανδρός δ' όρωντος είς Κύπρα reaviou ' Αφύλαπτος ή τήρησις. ἂν γαλ φαϋλος ή Τάλλ', εἰς ἔςωτα πᾶς ἀνής σοφώτεςος. "Ην δ' αν προσήται Κύπρις, ήδιστον λαβούν.

Adolescens, ad Venerem spectans, nullo modo custodiri potest; quamvis enim ineptus sit aliis in rebus, in amore tamen unusquisque prudentior est. Quamcunque autem appetiverit Venus, potiri jucundum est.

Maertha rouise vis' la erndavide airey Austdina, ydparts ried' lydenis sien.

Quem tandem, Lysidice, sensum expresserit cashum in hoc cippo, quæro. Idem vero runos et runios docente Eustathio ad IA. Z'. p. 951. 44. Jacobs.

Alia ex Andromeda habet Aristophanes Thesmophor. [1110—1114. 1116. s. 1118. s. 1121. 1127. s.] sed quæ non semper facile fuerit a comici verbis separare. Huc etiam refert Heathius Plutarch. Sympos. Lib. IX. probl. 15. Musg.

O seredanes light de Δis AlSiga Γοργί-ones. confer Valck. D. p. 49.] et de Au-diend. Poët. p. 22. Ed. Par. Opp. Moral. [Kūres Beafer if 'Ardantinus ades. Beck.

• De Fabula sic Scholiastes Sophoclis ad finem Antigona: 'Irrim, iri diapieu riis Ebenviden Arreyorns aurn, der puendien lutien did vor Alperes leuru ihrden webs ydper irraida di reiraries. Musg.

1. Prologi hoc initium exstat apud Aristoph. Ran. 1213 et 1218. ubi vide Scholiasten. Musg.

Barn. in Fragm. (Edipi habet. Beck. 11. Aristoph. Ran. 1438. Scholiest. ibid.

Heraclides de Allegor. Musg.
ubi exstet, non inveni. Musg.
Est apud Tretz. ad Hesiod. p. 48. ubi

III. Stoberus Tit. XLVIII. rv. Stobseus Tit. XLIII.

v. Exstat obscurum hoc fragmentum apud Stobseum Tit. XLIX. Muss. vz. Stobseus Tit. LXIII. De ultimo versu videri potest Valckenær. Diatrib. p. 242. Mug.

Ver. 1. teores vulgo, quod in teores mutaverat jam Musgr. Ex. Eur. p. 100-V. 4. vulgo: "H. I' is reprieras, h. a. interprete Heath. Quod si commoda adsit Vr nus. Valck. legit: "Ην Τ οδ προσήται, Κό-προ δ. λ. Βεεκ.

569

VII. "Hear το μαίνεσθαι δ' αρ' ην έρως βροτοίς.

Amaham: amor autem hominibus furor est.

VIII. Ζευχθείς γάμοισιν οὐκέτ' ἐστ' ἐλεύθεςος,
'Αλλ' ἔν γ' ἔχει τι χρηστόν· ἐν κήδει γὰς ὧν
'Εσθλῷ δέδοικε μηδὲν ἐξαμαςτάνειν.

Adstrictus nuptiis haud amplius est liber. Unum vero hoc habet commodi, quonism affinitati bonse conjunctus, ab omni peccato sibi cavet.

IX. 'Ονόματι μεμπτον το νόθον, ή φύσις δ' ίση.
Nothum genus nomine tenus culpetur, natura vero equalis est.

Χ. Ἡ γὰς δόκησις πατράσι παϊδας ἐοικέναι
 Τὰ πολλὰ Φαύλη γίνεται τέκνων πέρι.
 Prolem parentum, quod ferunt, mores sequi, Falsum revincit supenatorum indoles.

ΧΙ. Τὸ μωρὸν αὐτὸ τοῦ πατρὸς νόσημ' ἔνι,
Φιλεῖ γὰρ οὕτως ἐκ κακῶν εἶναι κακούς.
Stultitis hæreditarius morbus a patre est; sic enim solent mali generare malos.

XII. 'Ανδρός φίλου δε χρυσός άμαθίας μέτα
''Αχρηστος, εί μη πάρετην έχων τύχη.

Amici oplientia cum stultitia conjuncta inutilis est, nisi virtutem simul

XIII. — ἐπ' ἄκραν ἥκομεν γραμμήν κακῶν.
Ad malorum metam pervenimus.

XIV. Μή οὖν ἔθελε λυπεῖν σαυτόν· είδως, πολλάπις Οτι το λυποῦν ὕστερον χαρὰν ἄγει.

Ne igitur contristes teipsum, non nescius, sape quod et mœsta res postes gaudium ferunt.

χν. "Οστις δὲ πρὸς τὸ πίπτον εὐλόγως φέρει Τὸν δαίμον, οὖτος ἦσσον ἔστ' ἀνόλβιος.

Quisquis in eventu rerum moderate fert sortem suam, minus ille infelix est.

VII. Stoberus Tit. LXIV. Musg.
Apud Barn. est in Inc. Beck.
VIII. Stoberus Tit. LXVII. Musg.
IX. Stoberus Tit. LXVII. Clem. Alex.
p. 741. Musg.

p. 741. Muss.
x. Sic emendat et interpretatur Grotius,
quod exstat Stob. Tit. LXXXVII.

Pro lusina. Piers. Attice scribi jubet sixina. —Ver. 2. Stoh. σαίνη, quod quare in φαίλη mutarit Grot. non satis cause apparere putat Heath. Beck.

χι. Stobeus Tit. XC. Musg.

xII. Stobseus Tit. XCIII. Musg. xIII. Stobseus Tit. CIV. Musg. xIV. Stobseus Tit. CVIII. Emendat non ineleganter Valckenserius Diatrib. c. 15. Musg. Apud Stob. et Barn. additur tertius

Apud Stob. et Barn. additur tertius versus: Kal và anuli âyaSii yisteu stagaivisi. Versus priores sic scribit Valck. p. 155.

— Μή 101 θίλι Αυσών σταυνόν [ΔΙμον], είδὸς, πελλάπες "Οτι παλ εδ λυσών δοντίου χαιρόν δηνι.

0 0 5

XVI. Θάνατος γας ανθεώποισι κικέων τέλος ' Έχει τί γας τουδ' έστι μείζον έν βεοτούς; Τίς γας πετραίον σπόπελον οὐτάζων δοςὶ Οδύναισι δώσει; τίς δ' ἀτιμάζων κανς, Εί μηδεν αίσθάνουντο τῶν παθημάτων;

> Mors enim bominibus contentionum finem habet. Quid onim morts inter mortales majos est? Quis enim molem sexessa hasta vulneras-dolore afficiet? quisve in mortuos contumaliose se geresa, si nullem affectionem sentiant?

χνιι. ΤΩ Παϊ Διώνης, ώς έφυς μέγας θεός Δεινός τε, Ανητοίς γ' οὐδαμώς ύποστατός.

O fili Diones, quam magnus es Deus savusque ; cui mortales certe mi-nime resistant.

ΧΥΙΙΙ. Έπὶ χρυσεόνωτον ἀσπίδα τὰν Karanes. Super aureo Capanel clypeo.

### ANTIOPA. \*

1. Τον μεν κικλήσκει Ζήθον εζήτησε γάς Τοκοίσιν εύμάςτιαν ή τεκούσα κιν. Illum vocavit Zethum: que enim peperit illum, qu

ΙΙ. Δίκα τοι δίκα χρόνιος άλλ' διμως ύποποσοῦσ' "Ελαθεν, όταν έχη τιν' ἀσεβη βροτών.

Justitia equidem sera est: homini tamen impio imminens, tanquam es insidiis latet.

Sunt verba Amoris ad Hæmonem. Beck.

xv. Stobeus Tit. CXIII. Mug.
xv. Stobeus Tit. CXXVI. Mug.
xvi. Stobeus Tit. CXXVI. Mug.
xvii. Mendose exstat apud Scholiasten
Pindari ad Pyth. III. 176. Varie corrigunt eruditi, ut videre est apud Valckenær. Diatrib. c. 15. Ego Ruhnkenii mei emendationem, leviter tamen immutatam,

emenationem, teviter tamen inniutatani, exhibeo. Muss.
In ipsis Schol. legitur: ἐς ἔφος — Δώνωσι, Эνησῶς σ' οὐ. ὑσωστάσης. ὡς et ὑσώστασις dederunt Scal. et Grot. Ruhnkenii emendatio Δωνός στι, Эνησῶς σ' est apud Valck. 156. qui ipse emendat Μόνος στι Βνησῶς, Piers. ibid. Θιῶσι, Βνησῶς σ'.

Beck. XVIII. Scholiastes ad Phœniss. 1146.

Heath. sic disponit — i z? χευσιένωτον άσπίδα Τὰν Καπανίως.

Idem Heath. addit versum hunc e Stob. Grot. p. 513.

ઉપે જુનેફ દેવનાને સામાને સાથેલા સાફ્યમાના દેવ હેન્સેફ્ટેલન Beck.

• Historiam enarrat Hyginus Fab. 8. copiose illustratam a Valckenærio Distrib. c. 7. Musg.

1. Exstat apud Etymolog. Mag. v. Zi-Sec. Vide Valckenser. Diatrib. 62.

Similiter poëta in hoc dramate etymologiam nominis Amphionis dedit, irrisus propterea ab Aristophane. v. Poll. I X. 56. Etym. p. 92, 4. Beck.

tym. p. 92, 2. Dec... II. Stobeus Eclog. Physic. csp. 7.

Mug. Barn. hee in quatuor versus divisit.



111. Τήν τοι δίκην λέγουσι παιδ' είναι χρόνου. Δείχνυσι δ' ήμων δστις έστιν αν κακός.

Justitiam, dicunt nonnulli, filiam esse temporis: ostendit autem nobis, quicunque sit malus.

Ιν. Τρεῖς εΙσὶν ἀρεταὶ, ᾶς χρή σ' ἀσκεῖν, ὧ τέκνον, Θεούς τε τιμαν, τούς τε βρέψαντας γονείς, Νόμους τε ποινούς Έλλάδος καὶ ταῦτα δρῶν Κάλλιστον έξεις στέφανον ευκλείας αεί.

Tres sunt virtutes, quas te, mi fili, exercere necesse est: ut scilicet Deos colas, et, qui te enutriverunt, parentes, et leges communes Graciæ. Hac si feceris, pulcherrimam bonse famse coronam perpetuo feres.

ν. Τὸ δ' ἀσθενές μου καὶ τὸ θῆλυ σώματος Καχῶς ἐμέμφθης καὶ γὰς, εἰ φρονεῖν ἔχω, Κεείσσον τόδ έστὶ καρτεροῦ βραχίονος.

Tu vero corpus meum imbecillum et muliebre male reprehendisti: modo enim sapiam, potius id fuerit, quam brachium robustum.

VI. Έγω μεν οθν άδοιμι και λεγοιμί τι Σοφον, ταράσσων μηθέν, ων πόλις νοσεί. Cantare promtum, dicere est promtum mihi, qued juvet, et urbis neutiquem incendat mala.

VII. Καὶ μην οσοι μεν σαρκός εἰς εὐεξίαν 'Ασκούσι βίστον, ην σφάλωσι χρημάτων, Κακοί πολίται. δεί γας ανδέ είθισμένον, 'Ακόλαστον ήθος γαστρός ἐν αὐτῷ μένειν.

Atqui quicunque vitam sic agunt, ut carnem saginent, si opibus excidant, mali erunt cives. Necesse est enim solitum homini intemperantem ventris habitum sui similem permanere.

VIII. Εί δ' εύτυχῶν τις καὶ βίον κεκτημένος Μηδεν δόμοισι των καλών πειράσεται, 'Εγω μεν ουποτ' αυτον όλβιον καλών Φύλακα δε μαλλον χρημάτων εὐδαίμονα.

Si quis fortunatus et opulentus domi nihil bonorum experiatur, hunc ego nequaquam bestum nominaverim, setl potius felicem divitiarum cus-todem.

m. Stobæus Tit. I. Musg. Part. de post lorde Grot. inseruit de conjectura, quam repugnare Graco ser-moni putat Heath, et conjicit 'Osvision is-

res. Beck.

1v. Stobseus Tit. I. Grotius et Barnesius: τὰς δὶ χεή σ', etc. Musg.

v. Stobseus Tit. III. Cujus autem verba sint hac, monuit Valckenserius Diatrib. cap. 8. Vide etiam Ed. Grot.

Muss. Musg.

Sunt verba Amphionis ad fratrem. — Valck. p. 79. non is rawre, sed is ease. Maximus T. II. p. 595. Combef. habet:

- il yae is peris 130, quod probat Valck. p. 78. mutato peris in peris.

Beck. va. Stobseus Tit. III. Que hunc versum sequuntur in Ed. Barnes. ad Electram 294—296. pertinent, et in MSto Collegii Novi ab hoc fragmento separan-

tur. Musg.
vii. Stoberus Tit. VI. Valckenærius Distrib. c. 8. legendum monet in versu postremo raére. Musg.

ΙΧ. Πολλοί δε θνητών τοῦτο πάσχουσιν κακόν Γνώμη Φρονουντες οὐ Βέλουσ' ὑπηρετείν Ψυχή, τὰ πολλά πρὸς φίλων νικώμενοι.

Multi mortalium hoc vitii habent: ut, quamvis mente tamen obsequi animo suo, ut plurimum ab amicis victi. e sepient, nolist

χ. Κόσμος δε σιγής στέφανος ανδρός οὐ κακοῦ· Τὸ δ΄ ἐκλαλοῦν ουθ΄ ήδονης μέν ἄπτεται, Κακὸν δ' ὁμίλημ', ἀσθενές δε καὶ πόλει.

Decorum silentium corona est viri boni: loquacitas autem neque jucus-dum aliquid habet, et mala est conversationi, et inutilis civitati.

ΧΙ. 'Ο δ' ήσυχος, φίλοισί τ' ἀσφαλής φίλος, Πόλει τ' άξιστος, μή τα κινδυνεύματα Αίνειτ' εγω γάς ούτε ναυτίλον Φιλώ Τολμώντα λίαν, ούτε προστάτην χθονός.

Qui autem est tranquillus, et amicus salvus amicis, et oivitati utilis, ne pericula collaudet: ego enim neque nautam amo audacem nimis, neque præsidem regionis.

ΧΙΙ. Γνώμη γαις ανδεός εὖ μεν οἰκοῦνται πόλεις, Εὐ δ' οἶκος, εἴς τ' αὐ πόλεμον ἰσχύει μέγα. Σοφον γας έν βούλευμα τας πολλας χέρας Νικά συν όχλο δ' άμαδία πλέον κακόν.

Viri prudentia bene habitantur civitates, bene vero familia: et ad bella magnum ejus robur est. Consilium enim unum sapiena multas manus vincit: imperitia vero cum multitudine deterius malum est.

ΧΙΙΙ. "Οστις δὲ πράσσει πολλά, μη πράσσειν παρον, Μωρος, παρον ζην ήδεως απράγμονα. Quisquis multa agit, ubi cessare liceret, stultus est, cum jucunde posset tranquillus vivere.

ΧΙΟ. Ου χρή ποτ' ανδρα δουλον οντ' έλευθέρας Γνώμας διώχειν, οὐδ' ές άργίαν βλέπειν. Nunquam oportet servum ingenua studia tractare, nec otium sequi.

enim intemperantiæ semper ventrem expleat, necesse est. Beck.
viii. Stobseus Tit. XVI.

Mavult Heathius. Musg.

Quia sic in Maximo, T. II. p. 602. Mydle d' spac es eus zalür sugásteat.

Verba Amphionis esse putat Valck. p.

81. Beck.
1x. Stobæus Tit. XXX. Musg.
x. Stobæus Tit. XXXVI. Musg.
xi. Stobæus Tit. XLVI. Musg.

xII. Ita Barnesius, ut leguntur apud Stobæum Tit. LIV. nisi quod ibi habetur sδ βούλιυμα.—Auctore Grotio nunc exhibetur 1.: probat Valckenærius Diatrib.

pag. 78. whitever manis. Apostol. 6. D.
8. Clem. Alex. p. 405. Ed. Paris. Muss.
Hos versus cum similibus veterum scriptorum locis contendit, et varias lectiones recenset Gatak. Adv. Post. p. 511 -513. Duo ultimi versus exstant apud Sext. Emp. adv. Gram. c. 13. (T. I. p. 277.) qui in v. ult. pro waier habet waier Heath.

XIII. Stobseus Tit. LVIII. Musg. xiv. Stobseus Tit. LXII. Musg.



Χ. - το δούλοι ούχ όρᾶς οσοι κακόι; Non vides, quantum sit malum servile genus?

Χ VI. Φεῦ, Φεῦ· τὸ δοῦλον ὡς ἀπανταχῆ γένος Πρός την έλάσσω μοίραν ώρισεν θεός; Papæ! quam ubique servile genus ad deteriorem sortem destinavit Deus.

ΧVII. Κηδος καθ' αύτον τον σοφον κτασθαι χρεών. Affinitatem sibi parem quærere decet sapientem.

ΧVIII. — πᾶσι δ' ἀγγέλλω βροτοῖς Έσθλων ἀπ' ἀνδρων εύγενη σπείρειν τέχνα, Οὐ γάρ ποτ' αν πράξειαν ἐς τέλος κακῶς. Adhortor autem omnes, ut ex honesto genere honestos liberos gignant : sic enim nunquam ad extremum male se gerent.

ΧΙΧ. Εἰ νοῦς ἔνεστι· εἰ δὲ μκὸ, τί δεῖ καλῆς Γυναικός, εί μη τὰς Φρένας χρηστάς έχοι; Si mentem habeat, bene est: sin minus, quid opus formosa uxore, nisi et bonam mentem habeat.

ΧΧ. Ού σωφεονίζειν έμαθον, αἰδεῖσθαι δε χεή, Γύναι, τό τε λίαν, καὶ φυλάσσεσθαι φθόνον. Non didici mihi moderari - oportet tamen vereri, O mulier, quicquid immodicum est, et propulsare invidiam.

ΧΧΙ. Φεῦ, φεῦ, βρότειαι πημάτων ὅσαι τύχαι, "Οσαι τε μορφαί; τέρμα δ΄ οὐκ εἴποι τις ἄν. Heu! malorum hominibus quot vices, quot formæ? terminum autem nemo facile dixerit.

ΧΧΙΙ. Πόλλ' έστην ανθρώποισιν, ω ξένε, κακά. Mala hominibus, O hospes, multa contingunt.

ΧΧΙΙΙ. "Εχει λόγον καὶ τοῦτο τῶν πολλῶν βροτῶν,  $\Delta$ εῖ τοὺς μὲν είναι δυστυχεῖς, τοὺς δ΄ εὐτυχεῖς. Non abs re istud, quod homines vulgo dictitant; oportet quidem nonnullos esse infelices, alios vero fortunatos.

ΧΧΙΥ. Φρονῶ δ΄, ἃ πάσχω, καὶ τόδ΄ οὐ σμικρον κακόν Τό μη είδεναι γας ήδονην έχει τινα Νοσούντα κέρδος δ' έν κακοίς άγνωσία. Intelligo autem, que patior: et hoc ipsum non leve malum est; agroto

is derias] Sic Stob. Grot. Apud Barn. ante Aiss habet Valcken. Distrib. p. 65.

100°. der. Beck. Musg.

xv. Stobssus Tit. LXII. Musg. Qui verba hec Amphioni tribuit. Beck

xvi. Ibidem. Musg.
xvii. Stoberus Tit. LXVIII. Musg.
xviii. Ibid. Musg.
xix. Stoberus Tit. LXXVII. Musg.
xx. Stoberus Tit. LXXVII. istud et

Qui verba hæc Amphioni tribuit. Beckxxi. Stobæus Tit. XCV. Musg. XXII. Ibid. Musg.
Barnes. J fine. Beck.
XXIII. Stobens Tit. XCV. Musg.



enim ignorantia voluptatis aliquid affort. Intelitie in rebus adversis lu-

XXV. Tolog de Impair rus radauxugur Biog. Οὐδ΄ εὐτυχεῖ τὸ πάμπαν, οὔτε δυστυχεῖ· Εὐδαιμονεῖ τε κ' αυθις οὐκ εὐδαιμονεῖ. Τί δητ', εν όλω με σαφεί βεβημότες, Οὐ ζῶμεν ὡς ቭδιστα μὰ λυπούμενοι;

Talis miserorum est hominum vita: nec omnino fortunata, nec pl fortunata est: et nunc feliciter agit, nunc itarum infeliciter: eur cum per felicitatum incertam tendimus, non pro singulari fe habemus absentiam doloris?

ΧΧVΙ. 'Ρίψον την Λύραν, και κέχρησ' δπλως. Abjice Lyram, et utere armis.

XXVII. Kheog de warren. zal yde ez zahlieren **Ψεπεδοις εn αιαχδοις είσει επεπγλληπριοπ** Δαιτός δὲ πληρωθείς τις ἀσμενος πάλιν Φαύλη διαίτη προσβαλών ήσθη στόμα.

Setietas est emnium rerum: nonsullos etenim, posthabitis honestis amo-ribus, turpibus implicitos cognovi: et epulis satistus aliquis, lubens is-rum viliore victu fruens delectavit gulam.

xxvIII. Έκ παντός αν τις πράγματος δισσών λόγων 'Αγώνα βεϊτ' αν, εί λέγειν είη σοφός. De re qualibet in utramque partem facile disputationem inent, quicunque fuerit dicendi peritus.

 Απης γάς ὅστις, εὖ βίον κεκτημένος,
 Τὰ μὲν κατ' οἰκους ἀμελεία παρείασεν,
 Μόλπαισι δ' ἡσθεὶς τοῦτ' ἀεὶ ὑηρεύεται, ' Αργός μὲν οἴκοις καὶ πόλει γενήσεται, Φίλοισι δ΄ οὐδείς· ή φύσις γάς οϊχεται, "Όταν γλυκείας ήδονης ησσων τις η.

> Quicunque vir, secunda vitæ fortuna utens, res domesticas, ignaviæ deditus, omittit, et cantus amans, id venatur solum; inutilis quidem domi et

Heath. punctum post Beck.

xxiv. Stoberus Tit. XCVI. Erotian. in

xxv. Stobeus Tit. CII. Vide Clem. Al. pag. 744. Musg. Clemens: Τί δά στος ὅλζη, sed vulg.

prefert Valck. p. 81. Beck. xxvi. Olympiod. Schol. in Platon. Gorgiam. Vide Valckenser. Diatrib. p. 86. Musg.

xxvii. Stobeus Tit. LXIII. Quartum versum citat Athenseus, p. 421.

Muss Valck. p. 64. tribuit Antiopæ.—v. 4.
Valckenario videntur verba Antiopæ ad etiam est ap. Barn. in Inc. Beck.

XXVIII. Stobmus Tit. LXXX. Athe-

næus, pag. 677. Musg. Ex Athen, habet Eustath, ad Il. v. p. 1262. Grotius ad mentem Scalig, legit

luccii Abyan. — Beck.

xxix. Stobenus Floril. p. 209. legit
waquacu. Valckenserius Diatrib. p. 71.
bene emendat, apakiş waque, iğ. Muss.



in civitate evadet, et amicis nullus : ipea natura periit, ubi quès voluptati subactus cedit.

- οὐδὲ γὰς λάθςα δοκῶ,

Φωτος κακούργου σχήματ' εκμιμούμενον, Σοί τήνδ' ές εύνην, ώσπες άνθρωπον, μολείν.

Neque enim clanculum existimo malefici mores imitantem Jovem in cu-bile tibi, ad instar hominis, venisse.

- εἰ δέ που τύχοι XXXI. -

Πέριξ έλίξας [ταῦρος,] είλχ' όμοῦ λαβών Γυναϊκα, πέτραν δρῦν, μεταλλάσσων αεί·

- ἔνδον δε θαλάμοις βουπόλον

Κομώντα κισσώ, στύλον Εύτου 3εοῦ. Bubulcum vero in cubiculis hedera comantem, columen Éuii dei.

- άλλ' έμοὶ πιβοῦ·

Παῦσαι δ' ἀοιδῶν, πραγμάτων δ' εὐμουσίαν "Ασκει' τοιαῦτ' ἄειδε, καὶ δόξεις Φρονείν, Σκάπτων, άςῶν γῆν, ποιμνίων ἐπιστατῶν. Άλλοις τὰ κομψά ταῦτ' ἀφεὶς σοφίσματα, 'Εξ ων κενοίσιν έγκασοικήσεις δόμοις.

Verum mihi morem gere: a cantibus cessa, et rei bellicæ peritiam sec-Talia autem propera, et sapiens habeberis, fodiens, arans terram, pecudes custodiens, aliis relinquens elegantia hæc inventa, ex quibus ades fient tibi vacua.

- ἐν τούτον γέ τοι

Λαμπρός Β' έκαστος, κάπὶ τοῦτ' ἐπείγεται, Νέμων το πλείστον ήμερας τούτω μέρος, "Ιν' αύτος αύτοῦ τυγχάνη βέλτιστος ών.

Acer unusquisque circa id est, et ad id impetu fertur maximem partem diei impendens, cui se maxime aptum cese invenit.

Heath. wagieras. seruit Diphilus ap. Athen. VI. p. 247. -Austin Angelius ap. Auteu. VI. p. 321.

p. 84. legit siθ1is. Sext. Empir. adv.
Musg. sect. 35. habet: φίλωσί τ' siθ1is,

λλ' ἄφαντος σίχιται. Beck.

xxx. Clem. Alex. Strom. V. p. 716. 1.

Dene emendat Zwy, h. e. Zwa. Musg.
Initium Valck. supplet sic: Οὐκ Ιστι
ταῦτά γ΄. Beck.
xxxi. Longin. sect. 39. Interpretari
nolo: nescio enim, an satis intelligam.
Ut scripsi, leguntur apud Valcken. Diatrib. p. 86. Vide autem de hoc fragmento Cl. Toupium ad loc. Longini.
Muse.

Toup. ad Longin. p. 224. post iλίξει

- Versum 1. suis in- interpungit, et prima verba vertit : Sicubi

se taurus converterit. Musg. xxxii. Clem. Alex. p. 418. Musg. Toupius ad Longin. l. l. legit: — 1. 3. 9. Boundhou, n. ness erbhon E. O. Intus autem, in cubilibus bubulci, vidi columnam Euii dei hedera exornatam. Monet etiam scribi posse βουκόλοι ποσμούντα αισεφ, sed prius præfert. Beck.

prius præfert. Beck.

xxiii. Stob. p. 369. 33. Gesn. Verti,
quasi esset τουσύτα στινό. Musg.

Valck. p. 86. initium sic constituendum esse ait: 'Ρίψει λύραι, 'Αμφίοι άλλ'

μοὶ σιβιό, Κίχρης' ὅσλυσι, σολίμων δ' τὸ
μουσίαν 'Α. — cf. n. 26. Nam v. 2. sp.
Platonem quidem est σχαγμάτων, sed ap.
Olympiod. σολίμων ; unde Valck. rescripsit, σολιμών δ' τὸμ.

Idem v. 4. ad vitan-



577

Στάζειν πακον δε χρημάτων όντων άλις, Φειδοί πονηρά μηδέν εὐ ποιείν βροσών.

Lacrymem infelicibus invidere, ferum est: pravum vero quoque, divitia-rum data copia, nulli hominum benefacere malam tenendo parsimoniam.

XLI. Βροτοίσιν εύπρας οὐ γένοιτ' αν ήδέως. Tempestas perpetuo temperata res esset mortalibus minime grata.

XLII. Οὖτ' ἐν δίκης βουλαῖσιν ὀςθὸν ἄν ποτε  $\Lambda$ όγον προ $\Im$ εί',  $\ddot{\eta}$  πι $\Im$ ανόν $\cdot$  οὖτ' ἐν ἀσπί $\ddot{\partial}$ ος Κύτει διμιλήσας αν δεθώσης στεατόν Ου τείχος αν λάβοις δή, ουτ' άλλων υπες Νεανικόν βούλευμα βουλεύσαιό τι.

> Nec quicquam idonei, frater, aut recti in foro Dices, bonive consules, sed nec manu Clypeo vibrato rem juvabis publicam: Non alta capias mosnia, sut pro innoxii Salute callida capere consilia audeas.

#### ARCHELAUS. •

Ι. Αϊγυπτος, ώς ο πλείστος έσπαςται λόγος, Σύν παισί πεντήκοντα ναυτίλο πλατή "Αργος κατασχών.

Ægyptus, ut fama maxime fertur, cum filiis quinquagints, navi Argos appellens.

XL. Stob. Tit. XVI. et Tit. CXIV.

In Stob. T. 16. ex incerta Eur. trag. proferuntur, sed S. 112. Gesn. ad Eurip. CEneum referuntur. Priorem fr. partem Barn. etiam in Fr. Inus habet. Beck.

xLL Ita vult legi vir doctus R. Bentley ex Photii Lex. MS. ut monet ad hoc fragmentum Barnesius.

fragmentum Barnessus modum Heathius. Musg. xun. Plato in Gorgia. Its scripsit et moddidit Grotius. Vide autem Valck.

reddidit Grotius. Vide autem Valck. Diatrib. p. 85. Musg.
Heath. corr. néru γ' ἐμιλάσας — ἐςθάσας (cum Gatak. Adv. Post. p. 510.) — λάβως wee' — v. 4. λλ fluxi e Gatak. em. λάβοις ποτ' — v. 4. δ) fluxit e Gatak. em. Grotius dederat συ. Alio modo senarios efficit Canter. N. L. 7. 27. Valckenarius sic: Oδδ l. δ. δ. δρδες δι λόγοι Προθείο πιθανόι, οδτ' δι λαπίδος ποτὶ Κότιι γ' όμιλότιας, οδτ' διλιοι διτες Ν. β. β. τι. Formulas δρδεσει στρανόι et τίχος λαβιϊν Græcas esse negat.

Ευτιρίδιο Antiopam laudat Hes. V. Εύθοδήμοτα. Gramm. Sang. ap. Valck. p. 80. Νόσοι Ιχινι διτοὶ φαϊλοι Ιδος Ιχιν. Εδοσείδει 'Αγτιότε.

Ebereidns 'Arridun.

Antiopa apud Schol. Venet. ad Homer. Il. A'. 775. Olione Muy yera salu ribia rais ilusticas. Sic auge e Strabone VIII. p. 577. A. 375. f. — apud Stob. 68. Ultimus exstat Androm. 1287. Por.

• De Archelso, Euripidis contempora-

neo, hoc drama scriptum esse, quod conjicit, vel potius somnist, Barnesius, parum verisimile est, cum presentim ex Agathverisimile est, cum presentim ex Agatharchide constet, (de Rubro Mari, p. 12. Ed. Hudson.) Poëtam tragico suo Archelao res a Temeno, Heraclidarum duce, gestas tribuisse. Archelaus ergo, qui nomen dedit fabulæ, idem procul dubio est, cujus historiam enarrat Hyginus Fab. CCXIX. de quo etiam sic Diogenes apud Dion. Chrysostom. p. 70. § sin airches it à 'Agilang; sið § Aller Manthería alyas i hastorian alyas i hastorias alyas i hastorias alyas i hastorias alyas i saction. § 1 b belles. ουν: πότις» οδν ly ποςθύες, h ly δορθίες, οδυ τοῦνο ποιδή Quippe Libanius in Λ-polog. Demosthen. satis clare innuit, fa-bulæ argumentum ex Macedonum historia petitum fuisse. Archelaus quidam, Orestis ex Penthilo nepos, Straboni memoratur, p. 582. At Archelaus Hygini, Temenum, Herculis filium, patrem ha11. Δαναός, ό πεντήποντα θυγατίζων πανής, Νείλου λιπών κάλλιστον έκ γαίας ύδως "Oς ἐκ μελαμθεότοιο πληροῦται ῥοὰς Δίβιοπίδος γῆς, ἡνίκ αν τακῆ χιών, Τεθρίσσου όντος ηλίου δι' αίθερα, Έλθων ες "Αργος ώπισ' 'Ινάχου πόλιν, Πελασγιώτας δ' ώνομασμένους το πείν Δαναούς παλεισθαι νόμον έθηκ' αν' Έλλάδα.

ensus, quinquaginta filiarem peter, Nili relinquens pulcherrimum fu-vium, qui alveum ex nigrorum Æthiopum terra impletar, cum liquentur nives sole currum per esthera agenta, Argos advenieus Inachi urbem condidit, et Pelasgos antas vocatos Danace audire fucit per Gracciam.

- ΙΙΙ. Έγω δε τον σον πρᾶτ' ἀναστέψαι θέλω. Ego vero caput tuum serto redimire volo.
- IV. "Εν δέ σοι μόνον προφωνώ, μω 'πὶ δουλείας ποτέ Ζῶν έκων έλθης, παρόν σοι κατθανείν έλευθέρως.

At unum duntaxet hortor, no vivus in servitutem venies, cum lib perire tibi licent.

v. 'O કે નેરેપેડ લોએમ ને સ્વસ્ત ને વેમ્વમ્વેર્ણવ Ουτ' ભારત, ભારત જાણમાં, જેન્સિલનારા તેમ.

At vita mollis et timor ignavus nec domum, nec urbem, tutam praetet.

VI. 'Οργή δε φαύλη πύλλ' ένεστ' ἀσχήμονα.

At ire impotenti multa insunt indecora.

VII. Νεανίαν γάς ανδια χρη τολμαν αεί. Ούδεις γας ων ράθυμος εύκλεης ανής. 'Αλλ' οἱ πόνοι τίκτουσι τὴν εὐδοξίαν.

Juvenem semper audere oportet. Nemo enim socors gloriam consequi-tur. Sed labores famam pariunt.

VIII. 'Απλους ο μυβος μη λέγε το γαρ λέγειν Εύ, δεινόν έστιν, εί φέροι τινά βλάξην.

Simplex vox est: ne loquaris: bene enim loqui odiosum est, si noxem adfert.

1. Aristoph. Ran. 1237. Vide Schol.

Muss.

11. Scriptor de Nilo. Strabo, p. 221. et 371. Ed. 1660. Steph. Byzantinus in Ai9iot. Pro es9gieros seres malim es-ggiare avives. Muss.

Pro la yaias, Valct. p. 90. ex em. Lusacii reposuit le yéass, pro jais dedit jeais, et v. 5. ubi codd. es9gierséseres, lectionem Grotii es9giersé àxeseres. Beck. Ti9gieros seres foran es9gierséseres. Por.

m. Schol. in Euripid. Phœnies. 1175. Bene Barnesius ameridas pro veteri

Ansreiva. Muss.

Iv. Stobeus Tit. VII. Muss.

v. Stobeus Tit. VIII. Vide Erechth.

v. Stobens Rt. vill. ville Erechin. Fragm. 10. Musg.
Apud Barnes. — sörs wider år iglwirus is. Vulg. lectio metrum violat. Beck. åreglwirus är.] Vulgo iglwirus är. Por. vi. Stobens Tit. XX. Musg.
Barn. in Fr. Hypsipyl. Beck. vii. Stobens Tit. LI. Musg.

579

ΙΧ. Τυραννίς είναι Δεών βίος νομάζεται. Το μη Βανείν γας ουκ έχει, τα δ΄ άλλ' έχει. Tyrannis deorum vita esse putatur: præter immortalitatem enim reliqua paria habet.

– ὀλίγον ἄλχιμον δόςυ, Κειίσσον στεατηγού μυείου στεατιύματος. Exigua hominum manus, modo bellicosa eit, Imperatori utilior est ingenti exercitu.

ΧΙ. Έχει δε και τοῦτ' οὐχι μικρον, εὐγενής Ανής στρατηγών, εθκλεᾶ τ' έχων Φάτιν. Sed et hoc non leve momentum habet; imperator generosus et fama inclytus.

– ક્રેદ્મકે ઠેં જૈરે જો Μοχθείν δίκαιον; τίς δ' άμιοχθητος εὐκλεής; Τίς τῶν μεγίστων δειλος ῶν ἀρέζατο;

Me autem nonne sequum est laborare? Quis autem sine labore inclares-cit? Quis ignavus res magnas consecutus est?

ΧΙΙΙ. 'Ολίγοι γὰς ἐσθλοὶ κεείσσονες πολλῶν κακῶν. Pauci enim fortes multis ignavis potiores sunt.

ΧΙΥ. Νεανίας τε καὶ πένης σοφός Β' άμα· Ταῦτ' εἰς Εν ελθόντ' άξι' ἐνθυμήσεως.

Juvenis et pauper, et prudens: hec omnia conjuncta considerationem

Χ. Κρείσσονα γάρ ουτε δούλον, ουτ' έλευ Βερον, Τρέφειν έν οϊκοις άσφαλές τοῖς σώφροσι.

Præstantjorem enim nec servum, nec liberum, in sedibus alere sapientibus tutum est.

ΧVI. "Εσωσα δούλην οὖσαν" οἱ γὰς ήσσονες  ${f T}$ οῖς χεείσσοσιν φιλοῦσι δουλεύειν βεοτών. Servam eam sospitavi. Solent enim infirmiores mortalium potentioribus

ΧVII. Πατρός δ' ἀνάγκη παισί πεί Βεσθαι λόγφ. Patris monitis liberi obtemperare debent

ΧΙΙΙΙ. Ἡμῶν τί δῆτα τυγχάνεις χρείαν έχων; Πατέρων γαρ έσθλων έλπίδας δίδως γεγώς.

x. Stobeus Tit. LIV. Bene Grotius xv. Stobeus Tit LI orgarnysi in orgarnysi mutavit. Muss. non neclosom. Muss.

VIII. Stoberus Tit. XXXIV. Musg.

Valck. D. p. 257. μὴ λίγ' τος — vulgo
legitur μὴ λάλιι. Moz διατό Ιστι σε em.

Heath. et Grot. vulgo ἰστι λ. Beck.

μὰ λιγῆς'] Vulgo λίγι. Por.

IX. Stoberus Tit. XIVII. Musg.

XII. Stoberus Tit. LIV. Musg.

vel cum Grotio ἄμοχθος. Musg.

XIII. Stoberus Tit. LII. Musg.

XIII. Stoberus Tit. LII. Musg.

XIII. Stoberus Tit. LII. Musg.

XIII. Stoberus Tit. LII. Musg.

XIII. Stoberus Tit. LII. Musg. xv. Stoberus Tit LXII. squeen habet, A. Quid tibi nostri opus? B. Spem enim probes percentibus demostis genitus.

XIX. — πίνης γὰς οὐπ ἐκτῶ' ἀπῶλεσεν, Τὸ τοῦ πατρὸς γενταϊον. Pauper enim patris virtutem non ambit.

xx. Έν τοῖς τίμνοις γὰρ ἡ 'ρετή τῶν εύγενῶν
'Ενίλαβε' πρείσσων τ' ἐστὶ πλουσίου γάιμου.
In liberis enim virtus generosorum elucescit, et divise conjugio praesation est.

XXI. Ti d' oùs du sin appares élasse yeyés; Quidni is probus sit, in re laute constitutus?

XXII. Μή πλούσιου δής: ἐνδεέστερος γαρ ἄν Ταπεινός ἔσται: πείνο δ' ἰσχύει μόγοι, Πλοῦτος: λαβών τε τοῦτου εὐγνης ἀνήρ. Divitom no reddes: quamdin enim egenne est, humilio érit. Multus sutem valent divitio, quique cas consecutos est, statim generosus ét.

\*XXIII. Πλουτείς; ὁ πλοῦτος δ' άμεαθία, δείλόν θ' άμεα.

Opulantus es. At opes ignorantism et timiditatem secum trabune.

XXIV. Οὐ γὰς ὑπεςθεὰ πύμωτος ἄπραν Δυνάμεσθ' • ἔτι γὰς θάλλει πενία, Καπὸν ἔχθιστον, Φεύγει δ' ὅλβος. Non enim fluctus dorsum superere possumus. Adhuc enim dominets egustas, malum teterrimum, fugiunt autem divides.

XXV. Οὐκ ἔστι Πενίας ἰερον, αἰσχίστης Θεοῦ· Μισῶ γὰρ ὅντως, οἵτινες Φρονοῦσι μέν, Φρονοῦσι δ΄ οὐδενὸς, ἢ τε χρημάτων, ὕπερ. Paupertatis, turpissimse Dese, nullum templum est. Odi enim admodum, qui solertes quidem sunt, at lucri tantum causa solertes.

ΧΧVΙ. Πάλαι σκοποῦμαι τὰς τύχας τῶν βροτῶν, 'Ως εὖ μεταλλάσσουσιν' ὅς γὰρ ἄν σφαλῆ, Εἰς ὀρβὸν ἔστη' χ' ἡ πρὶν εὐτυχῶν, πιτνεῖ. Dudum contemplor casus humanos, quantas mutationes:

Dudum contemplor casus humanos, quantas mutationes subeant: qui enim lapsus fuerit, rectus iterum stat; quique fortunatus fuit, cadit.

xvi. Stobseus Tit. LXII. Musg. xvii. Stobseus Tit. LXXIX. Musg. xviii. Stobseus Tit. LXXXVIII.

xix. Stoberus ibid. xx. Stoberus ibid. Pro ἰνίλαβι bene Valckenser. in Diatrib. p. 167. ἰνίλαμψε.

Musg. Stob. Gesn. exhibet: "Εν Ίλαβι — Beck. xx1. Stobeus Tit. XCl. Grotius habet vis. Musg.

xxII. Stobeus ibid. Musg.
Barnes. ex ingenio præfixit hæc:—
Xvgurnévan di cén. Beck.
xxIII. Stobeus Tit. XCIII. Musg.
xxIV. Stobeus Tit. XCVI. Musg.
xxIV. Stobeus ibid. Duo hic fragmenta coaluisse videntur. Musg.
Heath. cum Grot. mavult.— ñ 71 xc.
Beck.

xxvi. Stobens Tit. CV. Musg.

581

ΧΧΥΙΙ. "Εστι καὶ παρὰ δάπρυσι Κείμενον ἠδὺ βροτοῖς, "Όταν ἄνδρα φίλον Στενάχη τις ἐν οἴκτφ.

Est et lacrymis conjuncts voluptes alique mortalibus, cum quis amicum miserans gemit.

XXVIII. "Exavo' odovçoùs hupsaras, \* \* \*

Latrones coercuit.

XXIX. Το συνεχές έργου παντός εύρίσκει τέλος.
Assiduites laboris omnia ad finem perducit.

ΧΧΧ. Οὐκ ἔστιν, ὅστις ἡδίως ζητῶν βιοῦν,
Εὔκλειαν εἰσεκτήσατ', ἀλλὰ χρὴ πονεῖν.
Nemo est, qui delicate vivere cupiens gloriam consecutus est, sed labore opus est.

Α. Πόλλ', ὁ τέκνον, σφάλλουσιν ἀνθρώπους θεοί.
Β. Τὸ ράστον εἶπας, αἰτιάσασθαι θεούς.
Α. In multis, O fili, homines frustrantur Dii.
Β. Deos accusare, quod tu facis, facillimum est.

XXXII. Τὰ γὰρ οἰκ ὀρβῶς πρασσόμεν ὀρβῶς
Τοῖς πράσσουσιν κακὸν ἦλβε.

Que non recte acta sunt, reste auctoribus in perniciem verterunt.

XXXIII. Βασίλεῦ χώρας τῆς πολυόλβου,
Κισσεῦ, πεδίον πυρὶ μαρμαίρει.
Ο Rex terre divitis abundantis, Cisseu, campus velut igni splendet.

xxvii. Stoberus Tit. CXXIII. Musg. Heath. ita ordinat: "Room n. w. 3. n. 'Hòò ß. I. "Arden ø. or. v. 1. a. Beck. xxviii. Schol. in Pindar. p. 185. Ed. Oxon. Musg.

Oxon. Musg.
Post λυμιώνας Barnes, de conjectura addidit 'Αςχίλας. Beck.

xxix. Stoberus Tit. XXIX. Musg. xxx. Stoberus ibid.

Versus duo, qui ante hos sunt apud Barnes, leguntur in Stob. l. l. ex incerto poëta petiti, duo, qui sequuntur, sunt Fr. Philoct. Beck.

xxxi. Just. Mart. pag. 108. Musg. xxxii. Stob. Ecl. Physic. c. 7. Ex fine fabulæ desumti videntur. Musg. xxxiii. Dionya, Halic. Vol. II. p. 55.

Vol. VII.

Cissei personse locum in Archelao fuisse docebit Hyginus. Musg.

Locum ita em. Valck. p. 248. qui, ut Heath., inter Incerta retulit. Apud Dionys. est, Ω βασιλιῦ et συλυβίλου. Reck.

Quæ apud Barnes, sequuntur, tanquam ex Atreo petita, ad Creasas referenda esse vidit Valck. D. p. 12. Tribuit tamen tragoediam sic inscriptam Euripidi Arrian. Diss. Epist. I. 28. et aliud ejus Fragm. exstare putatur apud Dion. Cass. 58. 24. Reim. sed versus paullulum tantum immutatus legitur in Eur. Phoen. 376. neque fabula Eur. hoc nomine exstitisse videtur Heathio, qui Arrianum memorize lapsu Arreum pro Thyeste posuisse putat. Beck.

#### AUGE.

- I. Τὸ γὰς ἐπιεικὲς ἀφελεῖ τὰς συμφοράς.

  Moderatio calamitates juvat.
- II. Οὐ τῶν κακούργων οἴκτος, ἀλλὰ τῆς δίκης.
  Misericordia non maleficia, sed justitiæ, debetur.
- ΤΕρωτα δ΄ όστις μη Θεον κρίνει μέγαν,
   Καὶ τῶν ἀπάντων δαιμόνων ὑπέρτατον,
   Το καιός ἐστιν, ἢ καλῶν ἄπειρος ῶν
   Οὐκ οίδε τὸν μέγιστον ἀνθρώποις θεόν.
  - Quisquis autem Amorem non pro Deo potenti habet, et cannibus preterea Diis superiorem, aut excors est, aut nullum venustatis sensum habens ignorat maximum inter mortales Deum.
- IV. Γυναϊκες ἐσμέν· τὰ μὲν ὅκνομ νικόμεθα,
  Τὰ δ' οὐκ ἄν ἡμῶν θράσος ὑπερβάλλοιτό τις.
  Mulieres sumus: partim metu vincimur, partim andacism nostram nemo
  - v. Τίς δ' οὐχὶ χαίρει νηπίοις αθύρμασιν; Quis non delectatur puerorum lusibus?
- VI. Πᾶσιν γὰς ἀνθρώποισιν, οὐχ ἡμῶν μόνον,
   "Η καὶ παραυτίκ, ἢ χρόνω δαίμων βίον
   "Εσφηλε, κ' οὐδεὶς διὰ τέλους εὐδαιμονεῖ.

Omnibus enim mortalibus, non nobis tantum, aut statim, aut post tempus, Deus vitam subvertit, nemoque in perpetuum felix est.

Κακῶς δ' ὅλοιντο πάντες, οἱ τυραννίδι
 Χαίρουσιν, ὀλίγη τ' ἐν πόλει μοναρχία.
 Τοὐλεύθερον γὰρ ὄνομα παντὸς ἄξιον,
 Κὰν μίκρ ἔχει τις μεγάλ' ἔχειν νομίζεται.

Male autem pereant omnes, qui tyrannide gaudent et paucorum in civitate dominatu. Nomen enim libertatis quantivis pretii est; et licet res alicui tenuis sit, divitem se reputare debet.

- VIII. Νῦν δ' οἴνος ἔξέστησε μ' · όμολογῶ δε σε 'Αδικεῖν' τὸ δ' ἀδίκημ' εγένετ' οὐκ ἀκούσιον.
- Historiam Auges enarrat Hyginus Fab. XCIX. Quocum conferri possunt Apollodor. II. 7. III. 9. Pausan. p. 239.
   et 277. Ed. Svib. Muss.

1. Stobeus Tit. XXXVII. A Grotio est τὸ γὰς pro τὸ δὶ. Musg.

11. Stobeus Tit. XLVI. Musg.

- 11. Stobeus Tit. XLVI. Musg.
  111. Stobeus Tit. LXIII. Athen. p.
  600. dat xeinu miss, et vers. sequent.
  omittit. Musg.
  17. Stobeus Tit. LXXIII. Barnesio
- iv. Stobæus Tit. LXXIII. Barnesio debetur ὑπιεβάλλοιτο pro ὑποβάλλοιτο. Musg.

v. Stobæus Tit. LXXVII. Verti, quasi esset marium. Musg.

vi. Stobæus Tit. CV. Musg.

vII. Stobæus Tit. XLIX. Phil. Jud. p 607. Ed. Turneb. Secundo versu Barnesius emendat ἐλίγων, quocum cætera non satis cohærent, nisi et πανταςχία quoque legeris. Ult. ver. scribendum forte »μιζίτω. Mutg.

Ver. ult. zar spine inter Fr. Sylei. Beck.
viii. Stobæus Tit. XVIII. Pro ist

4

533

5

Nunc vero vinum mihi mentem turbavit; fateor autem te injuria affecisse : atqui injuria minime voluntaria fuit.

ΙΧ. \* \* \* σεῦλα μὲν βροτοφθόρα Χαίρεις όρωσα, άπο νεκρών έρείπια. Κ' ου μιαρά σοι ταῦτ' ἔστιν, εἰ δ' ἐγω 'τέκον,  $\Delta$ εινὸν τόδ ήγη.

Spolia interfectorum intueri gaudes, et cadaverum acervos. Neque hec tibi impura sunt. At si ego peperi, hoc nefarium putas.

Χ. 'Απενήσω απέβαλες.

# AUTOLYCUS, Drama Satyricum.\*

TOUS OFFUS Τούς λαγκαγωγούς έξ όγους οίσειν ξύλα. Asinos carbonigeros a monte ligna portaturos.

- ΙΙ. Σχοινίνας Ιπποισι γάς φλοίνας ήνίας πλέπει. Juncea enim equis et scirpea frena nectit.
- ΙΙΙ. Κακῶν γὰς ὅντων μυςίων καθ' Ἑλλάδα, Οὐδεν πάπιον έστιν άθλητῶν γένους. Οι πρώτα μεν ζην ούτε μανθάνουσιν εύ, Ούτ αν δύναιντο πῶς γὰς, ὅστις ἔστ ἀνης Γνάθου τε δοῦλος, νηδύος Β΄ ήσσημένος, Κτήσαιτ' αν όλβον είς ύπες δολήν πατρός;

Barnes. — luoloye di co. Beck. IX. Clem. Alex. p. 841. Minervam allo-

quitur Auge. Secundo versu legendum forte: leurs y', in' nagur e' leurs.

Musg. Ver. 2. Grot. neprè maçõs — Valck. p. 164. ros maçõs — Heath. nal maçõs —

In hoc frag. Telephi mater se Minervæ excusat iratæ, quod uteri onus in ejus templo deposuisset:

> oxida pir Aporophiça Xalene génear pas sentes férena. no much on rait' forn' il d' lyà 'rines gange ang 43-4.

Ceteris Diis nesse mortuos et que mortuorum contactu infecta sunt, attingere, (vid. Valck. ad Hippol. v. 1437. p. 519.) Minerva vero gandet spoliis, interfecto-rum cadaveribus detractis. Secundi horum versuum depravationem histus ar-

dasferer sensus postulare videtur sex insé-guit in senario minime ferendus. Quem ut vitaret Grotius anapastum in quartam ut vitaret Grouis anapastum in quarum sedem induxit, Musgravius autem ações y lei naçõe e leitens, legendum conject, quod an quisquam pro vera et probanda scriptura habiturus sit, dubito. Correxerim equidem:

zaique içüe' dai ratius içtista.

Præpositio eleganter abundat, ut passim, ubi secundi casus periphrasin facit. Vide cl. Heinrich ad Musæum. p. 52. Jacobs.

L. Ebererious Abyn. Conf. Valck. p. Beck.

Autolyci historiam habet Hyginus fab.
CI. Musg.
Add. Trets. Chil. 8, 202. ab Heath.
ud. Beck. CCI.

land.

L. Pollux X. 111. Musg.
1L. Pollux X. 178. Verti, quasi esset
\$\( \text{\$\chi\_{\text{olives}}} \) 9'. Proverbialiter dici non absurda est conjectura. Musg.

Vulgo Xxeries — III. Athenseus Deipnosoph. Lib. X. c. Galenus Protroptico. V. 6. Galenus

Pp2

Οὐδ΄ αὖ πένεσθαι κάξυπηςετεῖν τύχαις Οῖοί τ'. ἔθη γὰς οὖκ ἐθισθέντες καλὰ, Σκληςῶς μεταλλάσσουσιν εἰς τὰμήχανα. Λαμπροί δ' έν ήθη και πόλεως αγάλματα Φοιτωσ' όταν δε προσπέση γήρας πιπρον, Τρίβωνες εκλείποντες οιχονται κρόκας. 'Εμεμφάμην δε και τον Έλληνων νόμου, Οί, τῶνδ ἔχατι σύλλογον ποιούμενοι, Τιμῶσ' ἀχρείους ήδονὰς δαιτός χάριν. Τίς γὰς παλαίσας εὖ, τίς ἀπύπους ἀκης, "Η δίσκον άξας, η γνάθον παίσας καλώς, Πόλει πατρώα στέφανον ήρκεσεν λαδών; Πότερα μαχούνται πολεμίοισιν έν χερούν Δίσχους έχοντες, η δι άσπίδων ποσί Θένοντες ἐκβαλοῦσι πολεμώους πάτρας; Ούδεις σιδήρου ταῦτα μωραίνει πέλας Στάς άνδρας οὖν έχρην σοφούς τε κάγαθούς Φύλλοις στέφεσθαι, χ' όστις ήγειται πόλει Κάλλιστα, σώφεων καὶ δίκαιος ῶν ἀνής· "Οστις γε μύθοις έςγ' ἀπαλλάσσει κακά, Μάχας τ' άφαιρῶν καὶ στάσεις· τοιαῦτα γὰρ Πόλει τε πάση, πᾶσί 3' Ελλησιν καλά.

10

15

20

25

Mala enim cum in Græcia innumera sint, nihil athletarum genere pejus est: Qui primum quidem alere se neque recte didicere, neque possunt. Quomodo enim, qui malarum servus est, et ventri deditus, plus divitiarum, quam pater, acquirat: neque rursus parce vivere et rebus adversis mederi queunt: moribus enim rectis non innutriti, impatienter ferunt, cum in egestatem incidunt. Quin etiam juventutis tempora, speciosi et urbis ornamenta incedunt: at cum senectus tristis advenit, periere, tanquam lacernæ detritæ. Græcorum quoque morrem improboqui, horum hominum causa conventus habentes, oblectamenti causa robur inutile honorant. Quis enim lucta excellens, aut discum attollens, aut maxillam scite percutiens, patriæ victoriam talem assequendo profuit? An cum hostibus dimicabunt discos manibus tenentes, aut clypeos pedum ictu transfodientes hostes a finibus patriæ depellent? Nemo ita nugatur, cum ad ferri certamen accedit. Viros ergo sapientes integrosque frondibus coronari oportebat, et quicunque optime rempublicam gubernat, temperans ipse et justitiæ cultor: Et qui sermonibus res perniciosas avertit, pugnas et dissidia compescens. Hæc enim et omni civitati et omnibus Græcis utilia.

Protreptico. V. 6. Galenus dat sis ὑσιασροφήν σώτρως. Sed alteri lectioni favet Hippol. 943. Melanip. Fragm. VII. v. 7. Attenæus: παὶ ξυνηφιτών. V. 8. Atten πωιs: διαλλάσσουσι. Galen in fine: εἰς ἀμάχρων. V. 9. addidi is. V. 12. Grotius ex Suida dat ἰπλείσοντας. V. 15. Non satis

placet Casauboni interpretatio: Pugnst enim baseds χάριε cum evend' (sic leg. Grotius pro evend') Ικατι. Itaque verti, quest exset: ειμών άχριων δοντός χάριος χάριος V. 20. Athen. χιρών. V. 21. Galen. Sisrus. V. 26. lege δοντός το. Musg. Ver. 3. Galen. Protr. T. II. p. 8.

585

#### BELLEROPHONTES.

Ι. Πάρες, ώ σχιερά φυλλάς, ύπερδώ Κρηναΐα νάπη· τον ύπες πεφαλής Αίθες ιδέσθαι

Σπεύδω, τίν' έχει στάσιν εὐοδίας.

Concedite, O frondes umbrosse, ut saltus fontibus scaturientes superem. Cœlum, quod supra caput est, videre cupio: quam stationem obtinet

ΙΙ. Κυλίνδετ' είσω τόνδε τὸν δυσδαίμονα. Intus miserum bunc versate.

ΙΙΙ. "Αγ', & φίλον μοι Πηγάσου πτερον-Age, O cara mihi Pegasi penna.

Ιν. Υφ' αξματ' έλθων Ζηνός αστραπηφορεί. Propter currum Jovis incedens fulgura fert.

ν. Ο μοι τί δ' ο μοι; Ανητά τοι πεπόνθαμεν. Eheu! quid eheu? humana passi sumus.

VI. Οὐδέ ποτ' εὐτυχίαν Καποῦ ἀνδεὸς ὑπέεφεονά τ' ὅλβον Βέδαιον είκάσαι χρεών, Ουδ' άδίκων γενεάν. ὁ γάς ουδενός 'Επφύς χρόνος διπαίους 'Επάγων κανόνας, δείκνυσιν ' Αυθρώπων κακότητας.

Nunquam prosperitatem et fastuceas opes viri mali stabiles existimere oportet, neque improborum prosapiam. Tempus enim, nullo petre ortum, justam normam admovens, hominum pravitatem monetra

Chart. Ol mewer, sincis. Ver. 6. Heath. vult: the brunepophs margis. Ver. 7. Valck. Diatr. p. 80. corr. nal Emmermais. Ver. 12. Heath. prafert scripturam Athermis. ver. 12. Heanin practice action rational rational language for the pallitis detritis. Ver. 16. E Galeno correctus; vulgo: Τ΄ γὰς — τὸ δ' ἐπόστος ἀ. Ver. 24. Heath. Χ' ἦστις — Beck.

 Historiam Bellerophontis dant Hyginus Fab. LVII. Eustathius in Iliad.
 Scholiasts Pind. in Olymp. XIII.
 Ex Senecæ Epist. CXV. liquet, eum auri amantissimum ab Euripide fictum fuisse; cujus tamen vitii nullum in Mythologis vestigium invenio. Aliqua de hoc Dra-mate præbet Scholiastes Aristoph. ad Acharn. 431. et Pacem 146. Musg. 1. Schol. in Vespas, v. 754. Pro sie-

dias optime Heathius Eledia, quod in versione secutus sum. Musg.

Heath. primos versus ita ordinat : IL,

J. Φυλλές, δ. a. v. Beck. Heathius emendavit: — τ΄ν' Ίχα στάσο ΕΙ'ΝΟΔΙΑ Docte sane. Judicent viri harum rerum periti, an post banc conjecturam mea quoque suspicio in censum venire possit:

Albig Biebar

Zeridu. vír' izu orkon ET'AIAZ.

Lucianus in Halc. T. I. p. 180. Merè pingir di Sauparri vic KATANTANIN

ningòs di Saunarry vii ET'ALAX lysisves. Jacobs. 11. Schol. in Equites, v. 1246. Musg. 11L. Schol. in Pacem, v. 75. Musg. Barn. — Haydess raxbarrees. Beck. 1v. Schol. in Pacem, v. 721. Musg.

- VII. Θάρσος δε πρός τὰς συμφοράς μέγα σθένει.
  Audacia contra casus adversos multum valet.
- VIII. Δόλοι δε καὶ σκοτεινὰ μηχανήματα
  Χρείας ἀνάνδρου Φάρμαχ, ευρηται βροτοίς.
  Doli autem et arcana consilia ad sublevandem timidorum inopiem mortalibus reperts sunt.
  - ΙΧ. 'Ως ἔμφυτος μὲν πᾶσιν ἀνθρώποις κάκη "Οστις δὲ πλεῖστον μισθόν εἰς χεῖρας λαβών Κακὸς γένηται, τῷδε συγγνώμη μὲν οὖ Πλείω δὲ μισθόν μείζονος τόλμης ἔχων, Τὸν τῶν λεγόντων ῥᾶον ἄν φέροι ψόγον.
    - Quippe ingenita est omnibus hominibus improbitas. Quicunque autem maxima mercede accepta improbus sit, ei quidem non ignoscitur, sed majoris audacise majus pramium ferens, facilius dicacium vitupera toleret.
  - Χ. Φθονοῦσιν, αὐτοὶ χείρονες πεφυπότες\*
     Εἰς τὰ πίσημα δ΄ ὁ φθόνος πηδῶν φιλεῖ.

v. Suidas in v. Oluss. Musg. vi. Stobseus Tit. II. Theoph. ad Autolyc. p. 115. Ed. Par. Musg. Post nanérnene vulgo additur insl.

Post sanérnene vulgo additur ime, quod ineptum assumentum esse judicat Valck. Beck.

vil. Stobens Tit. VII. Musg.
vil. Stobens Tit. VIII. Musg.
ix. Stobens Tit. X. Musg.

Heath. putat, sententiam pro \*\tilde{\text{signers}}, v. 2. requirere \*\tilde{\text{signers}}, aut \*\tilde{\text{sumplis}}. Beck.

Inepta sententia, eum qui amplis ac splendidis præmiis ad facinus aliquod patrandum adductus fuerit, nullo modo excusari posse: cum contra omnes in eo conveniant, præmiorum amplitudinem unam facinoris excusationem haberi. Acute igitur Heathius vidit, vitium in \*\tilde{\text{signers}}\text{signers} latere, eamque vocem cum \*\tilde{\text{signers}}\text{signers} commutandam esse conjecit. Nescio tamen an fortasse melius scribatur:

"Orris de AlTON pur de su zugas daber -

Qui modicum præmium accipiens improbus fit, ei nullo modo ignoscitur.—Eodem fere modo litera Π adhæsit verbo λιώντα in Epigrammate Addæi VI. Anal. V. P. T. II. p. 242.

'Ιτδην βήφυλλόν μι Τεμόρου ἀνίστισι Γαλέγην ψίναι παλ μαλαπαϊε χιφείν ἀνήπει πόμιας. 'Ηνίδι παλ χυίλη νοτιφήν ΠΑΕΙΟΝΤΑ Θάλασσαν παλ μαστούς, τώσεν Θέλγω ἀνηπιμένην.

Galene, marina Nympha, Tryphonis ma-

nu in baryllo calata loquitur. Verba sunt Brunckii V. Ill. in Animadd.— Omnia perspicua et explicata prater versum tertium, uhi haud intelligo, quid significent lobio, que mare transcust. Um litera inducta veram mihi poètes manus restituisse videor:

'Hofte and χείλη τοτικό ΑΕΙΩΝΤΑ Θάλαστωmare scilicet ore pulcherrimo Nymphæ conspecto mitigatur. Similiter Anyte Epigr. V. T. I. p. 198.

Κύπχιδος ούνος ό χώρος, ἐπιὶ φίλον ἐπλονο νήτρ αίλι ἀπ' ήπείςου λαμαπερό ός ἢν πέλαγος, όφεα φίλοι ναύνησει τελή πλόον ἀμερὶ όὶ πόννος δειμαίνει, λεπαιρό δεςπέμενος ξέανου.

λιών et λιωίνω synonyma sunt τώ θίλγιω et θηλύνω, quo verbo in simili re utitur Marcus Argentarius. Epigr. XXIV. T. II. p. 272.

xultürk yde desidenter ders de nühen ydnunde Indúrk neutyrdan Zieuses.

In quinto versu fragmenti Euripidei, a quo digressi sumus, levis corruptela harere videtur, quam sic eximendam esse suspicor:

Tèr rur properter fifter de piga dépar-

Facilius vituperantium sermones fert. λόγος vero et ipsam vituperationem audit. v. Markland. ad Suppl. v. 575. Jacobs.

587

Invident, ipsi indolem deteriorem nacticarum est, invadere solet. Quippe invidia, quicquid

ΧΙ. 'Αεὶ γὰς ἄνδρα σκαιὸν ἰσχυρὸν Φύσει ΤΗσσον δέδοικα τάσθενοῦς τε καὶ σοφοῦ.

Semper enim hominem robustum, sed parum solertem, minus formido, quam debilem et sapientem.

ΧΙΙ. Νείκη γας ανδρών Φόνια και μάχας χερών Δόλοισι κλέπτει της δ΄ άληθείας όδὸς Φαύλη τίς έστι ψεύδεσιν δ' Αρης φίλος.

Cruenta enim virorum certamina et manuum pugnas dolis vincit: quippe veritatis via nihili facienda est, Mars autem fallaciis favet.

ΧΙΙΙ. ΤΩ παγκακίστη καὶ γυνή· τί γὰς λέγων Μείζόν σε τοῦδ' ὅνειδος ἐξείποι τις ἀν;

O omnium pessima, O mulier; quod enim majus opprobrium in te dicat quispiam?

ΧΙΝ. Οὐκ ἂν γένοιτο τραῦμα, εἴ τις ἐγξύση Θάμνοις έλείοις οὐδ' αν έκ μητεός κακής 'Εσθλοί γένοιντο παίδες είς άλκην δορός.

Vulnus nullum fist, si quis quid raserit scirpis palustribus; neque ex matre ignava liberi nascantur in acie belli fortes.

χν. ΤΩ χρυσε, δεξίωμα κάλλιστον βροτοίς, ΄ Ως οὐδε μήτης ήδονας τοιάσδ΄ έχει, Ού παίδες άνθεώποισιν, ού φίλος πατής, Οΐας σύ χ' οι σε δώμασιν κεκτημένοι. Εί δ' ή Κύπεις τοιοῦτον όφθαλμοῖς όξᾶ, Ού Δαῦμ', ξεωτας μυρίους αὐτὴν τρέφειν.

O aurum, quo nihil manibus tractari jucundius est: quippe nec mater tantam voluptatem habet, nec liberi hominibus, nec carus pater, quantam tu, quique te domi possident. Quod si Venus talem adspectum habet, nihil mirum, si innumeros amores movet.

ΧVI. Έγω το μέν δη πανταχού θευλλούμενον Κράτιστον είναι φημι, μη φυναι βροτώ. Τρισσών δε βιότων ένὶ πρίνω νίπην μίαν.

x. Stobeus Tit. XXXVIII. Musg. x1. Stobecus Tit. LIV. Musg. x11. Stobecus ibid. wan habet. Musg.

Heath. conjicit: Nings 7. d. Opere's, n. p. 2.—Hominum prudentia victoriam—dolis anticipat. Beck.

xIII. Stobeus Tit. LXXIII. Musg.
xiv. Stobeus Tit. XC. Musg.

Heath, legit iyếiơn, quod lyếiơn penul-timam producat, et mox cum Salm. ad Solin. p. 323. Odpros; ilifor, Beck. xv. Stobæus Tit. XCI. Athensus, p.

159. Sext. Empir. adv. Grammaticos, v.

279. Athenag. Apol. p. 117. Vertit Seneca Ep. 115. Mug.
Pro διξίωμα Athenag. habet ἐξίωμα, pro βρετῶς Lucian. in Somn. T. 11. p. 725. κτίρας. Leguntur hi versus velut ex Danas petiti apud Maximum T. 11. p. 570. Combef. Ver. 4. Apud Athen. et Sext. Emp. insertus legitur, non item nurud Senecarn et Maximum. Sunnositi. apud Senecam et Maximum. Supposititium judicat Grotius. Ex Heath.

Beck.

Πλούτου τε, χήτο σπέρμε γεπαίου προσή, Πενίας τ' αριθμον γαρ τοσόνδε προυθέμην. 'Ο μεν ζάπλουτος, είς γένος δ' ούπ εύτυχής, ' Αλγεί με, άλγεί, παγκάλως δ' άλγύνεται, "Ολδου διοίγων Βάλαμου ήδιστον χερί... "Εξω δὶ βαίνων τοῦδε, τὸν πάρος χρόνον Πλουτών, ὑπὶ ἀτης Ζεύς τὶ ἀνασχάλλει σεσών. "Οστις δέ, γαθεον σπέεμα γενιοθέν τ' έχρυς. Βίου σπανίζει, τῷ γίνει μὰν εὐτυχεῖς Πενία δ' ελάσσων έστιν, εν δ' άλγύνεται; Φρινών δ' ύπ' αίδους έργ' άπωθείται χαρού. 'O d' ouble oublis, but releus of duoruzin, Τοσώδε κικά. του γάς εδ τητώμενος Ούπ οίδεν αίει δυστυχών, παπώς τ' έχων. Ουτως αμωνον με πυπιιεασθαι καλάν, Exere And metrebred. ogot in mong Κάγώ μετ άνδρων οίος ευτύχουν ποτέ.

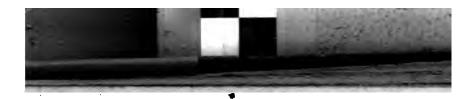
10

Ego, quod ubique cantatur, optimum homini sie es autem vitze generum in dubio semper est prestan nobilis origo est, et paupertatis : hune anim sens locuples est, sed genere ignobilis, dolet quidem, dolet, thesaturam jucundusimum manu aparlent. doles, theseturem jucundheimum memu apelen tus, qui autea tilves fuin calemiantis ingo sub autem superès noblique stirpe ortus in re ten dem felix est, sed paupertate deprimitur, et licet contra pres pudore manuum laborem recusat. Qui autem und set, et perpetuo infelix, hac in parte vincit: bonis privari neacit, cur semper fortunam adversam habuerit. Hinc prestat, nunquam prospera expertum essa. Illud enim animo obversatur: qualis eram oli quantum inter homines florebam

ΧVII. Έγω γάς, εί νοῦν είχ' ἔμ' ὁ σπείρας πατής, 'Ηπιστάμην αν, μουσικήν παρείς, πονείν 'Ως εὐτυχήσων καὶ κακῶς πεάξων ποτέ. Πρώτον μέν, έξ ών πάντα γίγνεται βροτοίς, Εύογκος είναι γαστεί μη πληςουμένη, Στέργειν Β' ύδρηροῖς, ώστε Αήρ, ἀεὶ ποτοῖς, Χειμωνί τ' άσπειν σώμα, Βερμά Β' ήλίου.

omitto 7, quod MS. Coll. Nov. post al-

xvi. Stobasis Tit. XCVII. Ver. 5. Ver. 5. vulgo T. λ. μαιμών — μφ. pro βιένων Edd. βρενών. Ibid. Verti, Heath. metri causa αρνώ. Ver. 10. B. quasi esset iν λαμίνον νάκιμι ἀιί. Ver. 10. — ἐν' ἄντις κύθλη ἀνχάλλια στ. Ver. 16. Begendum ζεόγλαν ἀνχάλλια. Conf. Iph. post ελλι distingui vult Heath. Ver. 17. Aul. 444. Ver. 18. lego al δ', et v. 14. ss. B. O. ἄριννν — Κέγιν μ. Δ. ἀνία ἀντ. omitto δ', quod MR. Coll. Νας στα τ. . B. O. δροτου — Εφγώ μ. Δ. φτία είτ.
 σ. Heath. corrigit αὐτύχουν et post κήγο distinguit. Beck.



589

10

Τοξεύματ' αίνειν μή σκιατραφούμενος. Νῦν δ' οὐκ ἐθισθεὶς ταῦτ', ἐπίσταμαι μὲν οὕ, Φέρειν δ' ἀνάγκη τον γὰς 'Ορφέα λαβών "Απαν τε μουσῶν ἐννεάφθογγον μέλος, Ούκ αν πίθοιμι γαστές, άλλα δεί βίου.

Ego enim, si genitor meus sapuisset, musica omissa, laborare didicissem, ut qui in fortunse potestate viverem, et olim fortasse fortunam adversam habiturus essem: Primum quidem, ex quo omnia mortalibus rects eveniunt, expeditus esse, ventriculo non referto et potu aquoso, tan-quam fera, delectari; et frigore corpus exercere, et calidos solis ictus commode ferre, non in umbraculis agens. Nunc autem hisce non assuetus tolerare nescio, pati autem necesse est: Orphea enim mecum habens, et omnem novem Musarum facundiam, non placaverim ven-triculum, sed cibum adesse oportet.

ΧυΙΙΙ. Πρός την νόσον τοι και τον ίατρον χρεών ' Ιδόντ' ἀπεῖσθαι, μη 'πιταπτὰ φάρμαπα  $\Delta$ ιδόντ', ἐὰν  $\mu$ η ταῦτα τῆ νόσ $\phi$  πρέπη.

Medicum oportet, ad morbum respicientem, medicinam facere, non pra-scripta remedia exhibentem, nisi hac morbo utilia sint.

ΧΙΧ. Νόσοι δε Βνητων αί μεν είσ' αὐθαίρετοι. Αί δ' έκ Βεῶν πάρεισιν, ἀλλὰ τῷ νόμφ ' Ιώμεθ' αὐτάς ἀλλά σοι λέξαι θέλω, Εί θεοί τι δρώσιν αίσχρον, ούκ είσιν θεοί.

Mortalium autem vitia alia voluntaria sunt, alia a Diis immissa, a lege corrigimus. Casterum hoc dicere volo: Si Dei turpe aliquid faciunt, non sunt revera Dei.

xx. Ποῦ δη τὸ σαφές Δνητοίσι βροτοίς;

Θοαῖσι μέν ναυσὶ πόρον Πνοαί κατά βένθος άλιον 'Ιθύνουσι' τύχας δε θνητών Το μεν μέγ' είς ούδεν 'Ο πολύς χρόνος μεβίστησι· τὸ δὲ μεῖον αύζει.

Ecquid mortalibus certum est? Navibus quidem celeribus auræ per pro-fundum maris viam regunt. At quod ad fortunas hominum attinet, ad nihilum tempus, quod excelsum erat, redigit, quod tenue, amplificat.

xvII. Stobeus ibid. σαςιίς, σονίζο, pro σαςμοσονίζο, quæ vetus lectio erat, dudum emendavit Heathius. Sequenti versu legendum forte lαὶ τύχη ζῶν, in fortuna potestate vivens. ἰαὶ τύχη, ut lαὶ σάχναις καὶ χαλάζως. Philostrat. Vit. Apoll. VI. 39. Μειες.
Ver. 6. Heath. pro Βερείς corr. Βερλλίζου. Βεεκ.

λοίς. Beck.

xvm. Stobseus Tit. C. Musg. xix. Stobseus ibid. Justinus Martyr, 108. Ed. Par. Plut. Op. Mor. p. 35.

Ed. Steph. Musg.
Ver. 4. Plut. et Just. pro αἰσχεὶν exhibent φαῦλον. Beck. bent pasilon. Beck. xx. Stob. Tit. CV. paullo aliter.

Musg.

ΧΧΙ. 'Ορᾶς δ' ἀίλατων μυρίων ἀναστροφάς.
Πολλοί μεν οίδμα διέφυγον Βαλάσσιου. Πολλοί δε λόγχαις πολεμίων άμείνωνς, "Ησσους γυγώτες πρώσσου ήλθου είς τύχρφο.

Viden' autem multas insperstas conversiones? Multi ex maris aute en-serunt. Multi autem hostibus armorum unu prestantes victique postes sortem meliorem obtinuerunt.

xxII. ΤΩ παῖ, νέων τι δρᾶν μεν έντονοι χέρες.
Γνῶμαι δ' ἀμείνους εἰσὶ τῶν γεραιτέρων 'Ο γας χρόνος δίδαγμα ποιπιλώτατον.

O nate, juvenum quidem manus ad agendum efficaces lie senum prudentiors; tempus esim vafaziama preses

ΧΧΙΙΙ. Τιμή σ' ἐπαίρει τῶν πέλας μᾶλλον φρονεῦν. Θτήσκοιμ' αν ου γας αξιον λεύσσειν φάος, Καπούς δρώντας επδίπως τημωμένους.

Homes to pres allie superbire ficit. Morier a non essim opene pretiss est, lucam adaptere males videnti sundem, as bonos, homerem conse

xxiv. Μισῶ δ', όταν τις καὶ χθονὸς στρατηλάτης Μή πᾶσι πάντα προσφέρη μειλίγματα. Τοῖς πράγμασιν γὰς οὐχὶ Δυμοῦσθαι χρείο. Μέλει γὰς αὐτοῖς οὐδὲν ἀλλ' ὁὐντυγχάνου, Τα πράγματ' έρθες ην τιθή, πράσσα καλώς.

Odi autem, quando exercitus ductor non omnes sibi comilbus blandimen-tis conciliet. Neque enim sequum est rebus irasci: ipsis enim nihil curs est. At is, cui obtigerunt, si res scienter tractet, feliciter agit.

ΧΧΥ. Φησίν τις, είναι δητ' εν οὐρανῷ Βεούς; Ούκ είσὶν, ούκ είσ'. εί τις ανθρώπων λέγει, Μή τῷ παλαιῷ μωρὸς ῶν χρήσθω λόγφ. Σκέψασθε δ΄ αὐτὰ, μη ΄πὶ τοῖς έμοῖς λόγοις,  $\Gamma$ νώμην έχοντες  $\varphi$ ημ' έγω, τυραννίδα

Ver. 1. Barnes. — Sonreier Buras . ubi et aliter distinguuntur hi versus. Beck. xxi. Stobseus Tit. CXII. Grotius

άμιπόσου. Musg.
xxII. Stobesus Tit. CXVI. Musg.
Valck. ad Euripid. Hippolyt. v. 118.
corrigit: \*Ω σ., νίων δράν εὐνονώντερα χίεις Γνώμαι δ' ἀμείνους τῶν γιρακτίρου σολύ. Beck.

xxIII. Stobseus Tit. CVI. Tertio versu reddidi, ut si scriptum esset xaxobs versus primus cum sequentibus non bene cohæret. Musg.

Valck. p. 166. legit, v. 2. àta, et v. 3. àçar sar ind. Heath. vult àçares y. Beck.

xxiv. Stobseus Tit. LIV. paullo aliter.

XIV. Stobens IR. LI V. pauno ance. Plutarch. στεὶ τὸθρώπε. Musg.
Stob. tribuit Euripidi, sine nomine tragodie, auct. Heath.—Ver. 4. 5. ita St. Μίλλι γ. α. εὐδι, ἀλλ' ἰπὶ τυγχάνα Τ. σ. δ. ἢι σ. π. α. uude Heath. conj. Μίλι — εὐδι ἀλλ' ἀ'ν τυγχάνα — Αρμά Βατοικί ἀλλ' ἀ'ν τυγχάνα — Αρμά Βατοικί τουχάναν — ἀν τ. Νῆ, σταξει π. sed in δικου. Εναφένελει τιξι hos ingos versus nes. i τυγχάτων — αν τιθά, αράξω π. sed in fragm. Erechthei, ubi hos ipsos versus iterum dedit, retinuit lectionem Stob. Locus etiam exstat in Plut. Vit. Hom.



Κτείνειν τε πολλούς, κτημάτων τ' άποστερείν, "Ορπους τε παραβαίνοντας έππορθεϊν πόλεις. Καὶ ταῦτα δρώντες μάλλον εἰσ' εὐδαίμονες Των εύσεβούντων ήσυχη καθ' ήμέςαν. Πόλεις τε μικράς οίδα τιμώσας θεούς, Αι μειζόνων κλύουσι δυσσεβεστέρων,  $\Lambda$ όγχης άριθμῷ πλείονος κρατούμεναι. Οίμαι δ' αν, ύμας, εί τις άργος ων θεοίς Εύχοιτο, καὶ μη χειρί συλλέγοι βίον,

Τὰ θεῖα πυργοῦσ'. αι κακαί τε συμφοραί.

Dicetne aliquis, esse revers, qui in cœlo finguntur, deos? Nulli sunt, nulli sunt. Si quis homo dicit, non amplius antiquam hanc vocem stulte jactet. Rem ipsam contemplamini, non meis sermonibus auscultantes. Aio ego, tyrannos multos occidere et opibus spoliare, et jusjurandum violantes urbes exscindere. Et hoc facientes feliciores jusjurandum violantes urbes exsumers. Les inociantes unus sunt, quam qui quotidie pie et tranquille agunt. Et civitates exiguas, deos colentes, novi majoribus minus religiosis servire majore hastarum numero domitas. Vos autem existimo, si quis otiose agens deos precetur, neque victum manu quærat ...

ΧΧΥΙ. "Επτησσ' ὑπείκων μᾶλλον, η Θέλοι. Trepidabat plus, quam ipee cuperet, cedens.

xxvII. Καὶ ξεστὸν ὅχθον Δαναΐδων έδρασμάτων.

XXVIII. 'Ησ9' είς 9εούς μέν εύσεβής, ος' ήσ9', αεί, j Εένοις τ' επήρχεις, ουδ' έχαμνες είς φίλους. Quamdiu fuisti, pius certe erga deos fuisti, hospites sublevasti, neque amicos juvare destitisti.

ΧΧΙΧ. "Ηδη γας είδον και δίκης παραστάτας 'Εσθλούς πονηρώ τω φθόνω νικωμένους. Antea enim vidi etiam gnavos justitiæ satellites, maligna invidia victos.

et Arrian. 2. 5. monente Piersio apud Idem p. 1445. habet μᾶλλων ἢ μᾶλλων Barnes, et tres ultimi versus etiam in Θίλω, quod non satis intelligo. Stob. Gr. T. 108. Beck.

xxv. Justinus Martyr, p. 108. Interciderunt, puto, nonnulla inter penultimum, versum et ultimum, quem, quod manca sit sententia, sine interpretatione relinquo.

Musg. Ver. 7. Musg. male waçaßairores. Post v. 14. Grot. dedit de conjectura versum v. 12. Groz. tent de conjectura versami ear λαβώ». Versus seq. in Barnes. sic: Τὰ 9τι ἀστίργουν' τι κακὰς τὰς συμφοράς. Versus duo, qui apud Barnes. sequuntur, in Stob. Grot. leguntur sine auctoris Beck. nomine.

xxvi. Plut. Op. Mor. 940. Ed. Steph.

Musg.

Barnes. — μᾶλλοι 4 αὐνὸς 9. sed in Add. Præf. sic: "Εσνηξ ἐστίποι μᾶλλοι 4 μᾶλλοι 9ίλοι. Heath. vult: μ. ἢ κ' α. 9. magis, quam ipse volebat, se submisit, territus. Beck.

xxvII. Schol. in Orest. ver. 863. Versus corruptus videtur. Certe Amailan 13carpáras non facile interpreteris. Muss. xxviii. Ælian. De Nat. Animal.

 Musg.
 XXIX. Stobesus Tit. XXXVIII. sec.
 MS. citatum Valck. V. Cl. Diatrib. p. 9. Musg. Barn. habet inter Inc. Beck. 199.

ΧΧΙ. 'Ορᾶς δ' ἀέλπτων μυρίων ἀναστροφάς. Πολλοί μεν οίδμα διέφυγον Βαλάσσιον. Πολλοί δε λόγχαις πολεμίων αμείνονες, "Ησσους γεγώτες κρώσσου ήλθου εἰς τύχην.

Viden' autem multas insperatas conversiones? Multi ex maris æstu et serunt. Multi autem hostibus armorum usu przestantes victique postes sortem meliorem obtinuerunt.

ΧΧΙΙ. ΤΩ παῖ, νέων τι δρᾶν μιξυ έντονοι χέρες-Γνώμαι δ' άμείνους είσι των γεραιτέρων. Ο γας χρόνος δίδαγμα ποικιλάτατον.

O nate, juvenum quidem manus ad agendum efficaces sunt, sed consi-lia senum prudentiora; tempus enim vaferrimus praceptor.

ΧΧΙΙΙ. Τιμή σ' ἐπαίρει τῶν πέλας μᾶλλον Φρονεῖν. Θιήσκοιμ' αν ού γας αξιοι λεύσσειν φάος, Καχούς δρώντας εχδίχως τιμωμένους.

Honos te pre aliis superbire facit. Moriar: non enim operæ pretium est, lucem adspicere malos videnti eundem, ac bonos, honorem conse-

ΧΧΙΥ. Μισῶ δ', όταν τις καὶ χθονός στρατηλάτης Μή πᾶσι πάντα προσφέρη μειλίγματα. Τοῖς πράγμασιν γὰς οὐχὶ Δυμοῦσθαι χρεών. Μέλει γάς αὐτοῖς οὐδὶν άλλ οὐντυγχάνων, Τὰ πράγματ' όρδως ἢν τιδἢ, πράσσει καλως.

> Odi sutem, quando exercitus ductor non omnes sibi omnibus blandime tis conciliet. Neque enim sequum est rebus irasci: ipsis enim nihil curse est. At is, cui obtigerunt, si res scienter tractet, feliciter agit.

ΧΧΥ. Φησίν τις, είναι δητ' έν οὐρανῷ Δεούς; Ούχ είσιν, ούχ είσ. εί τις ανθρώπων λέγει, Μη τῷ παλαιῷ μωρὸς ὧν χρήσθω λόγφ. Σκέψασθε δ' αὐτὰ, μη 'πὶ τοῖς ἐμοῖς λόγοις, Γνώμην έχοντες φημ' έγω, τυραννίδα

Ver. 1. Barnes. - Syaroisi Bioras ubi et aliter distinguuntur hi versus. Beck. xxi. Stobseus Tit. CXII. Grotius

xxII. Stoomus Tit. CXII. Grotius αμισόνων. Musg. xxII. Stobmus Tit. CXVI. Musg. Valck. ad Euripid. Hippolyt. v. 118. corrigit: 'Ω σ., νίων δρᾶν εὐτονώτερα χίσεις' Γνώμαι δ' ἀμείνους τῶν γιραιτίρων σολύ. Beck.

δρώντ' io' irδίκως τιμωμίνους. Cæterum versus primus cum sequentibus non bene cohæret. Musg.

Valck. p. 166. legit, v. 2. ἀξῶ, et τ. 3. ἰρῶν πῶν ἰκδ. Heath. vult ἰρῶντά γ'. Beck.

xxiv. Stobæus Tit. LIV. paullo aliter.

XXIV. Stodens Iit. LIV. paulio aliter. Plutarch. περὶ εἰθνημίας. Μεσς.

Stob. tribuit Euripidi, sine nomine tragædiæ, auct. Heath. — Ver. 4. 5. ita St. Μίλλι γ. α. εἰδὶτ, ἀλλ ἰπὶ τυγχάνεν Τ. τ. ά, τν τ. π. μ. unde Heath. conj. Μίλι — εἰδὶν ἀλλ ἄ ν τυγχάνεν — Αρμα Barnes. ἐ τυγχάνεν — ἄν τιθπ, πράξι π. sed in fragm. Ērechthei, ubi hos ipsos versus iterum dedit. retinnit lectionem. Stob iterum dedit, retinuit lectionem Stob. Locus etiam exstat in Plut. Vit. Hom.



Κτείνειν τε πολλούς, ατημάτων τ' ἀποστερείν, "Ορχους τε παραβαίνοντας έχπορθεϊν πόλεις. Καὶ ταῦτα δρῶντες μᾶλλον εἰσ' εὐδαίμονες Τῶν εὐσεβούντων ἡσυχῆ καθ' ἡμέραν. Πόλεις τε μικράς οίδα τιμώσας θεούς, Αι μειζόνων κλύουσι δυσσεβεστέρων, Λόγχης αξιθμώ πλείονος κεατούμεναι. Οίμαι δ΄ αν, ύμας, εί τις άργος ων θεοίς Εύχοιτο, καὶ μη χειρί συλλέγοι βίον,

Τὰ θεῖα πυργοῦσ'. αι κακαί τε συμφοραί.

Dicetne aliquis, esse revera, qui in coelo finguntur, deos? Nulli sunt, nulli sunt. Si quis homo dicit, non amplius antiquam hanc vocem stulte jactet. Rem ipsam contemplamini, non meis sermonibus ausstulte jactet. Rem ipsam contemplamini, non meis sermonious auscultantes. Aio ego, tyrannos multos occidere et opibus spoliare, et jusjurandum violantes urbes exscindere. Et hoc facientes feliciores sunt, quam qui quotidie pie et tranquille agunt. Et civitates exiguas, deos colentes, novi majoribus minus religiosis servire majore hastarum numero domitas. Vos autem existimo, si quis otiose agens deos precetur, neque victum manu quærat \*

ΧΧΥΙ. "Επτησσ' ὑπείκων μᾶλλον, η Θέλοι. Trepidabat plus, quam ipae cuperet, cedens.

ΧΧΥΙΙ. Καὶ ξεστον όχθον Δαναίδων έδρασμάτων.

ΧΧΥΙΙΙ. Ήσθ' είς θεούς μεν εύσεβής, ὅτ' ἦσθ', ἀεὶ, ϳ Εένοις τ' ἐπήρχεις, οὐδ' ἔχαμνες εἰς Φίλους. Quamdiu fuisti, pius certe erga deos fuisti, hospites sublevasti, neque amicos juvare destitisti.

ΧΧΙΧ. "Ηδη γάς είδον καὶ δίκης παραστάτας 'Εσθλούς πονηρώ τω φθόνω νικωμένους. Antea enim vidi etiam gnavos justitiæ satellites, maligna invidia victos.

et Arrian. 2. 5. monente Piersio apud Idem p. 1445. habet μᾶλλω 4 μᾶλλω Barnes, et tres ultimi versus etiam in Θίλω, quod non satis intelligo. Stob. Gr. T. 108. Beck.

xxv. Justinus Martyr, p. 108. Interciderunt, puto, nonnulla inter penultimum, versum et ultimum, quem, quod manca sit sententia, sine interpretatione relinquo. Musg.

Ver. 7. Musg. male waçaßairerres. Post v. 14. Grot. dedit de conjectura versum v. 12. Grot. dent de conjectura versum ραν λαβάν. Versus seq. in Barnes. sic: Τὰ 9τι ἀπτίργουσ' τι κακὰς τὰς συμφερές. Versus duo, qui apud Barnes. sequun-tur, in Stob. Grot. leguntur sine auctoris Beck. nomine.

xxvi. Plut. Op. Mor. 940. Ed. Steph.

Musg. Musg.

Barnes. — µāllor 4 abris; S. sed in Add. Præf. sic: "Esven bruiner µāllor 4 µāllor 4 µāllor 5 ilo. Heath. vult: µ. 4 × a. S. magis, quam ipse volebat, se submisit, territus. Beck.

xxvII. Schol. in Orest. ver. 863. Versus corruptus videtur. Certe Amathur 13casμάτων non facile interpreteris. Musg. xxvIII. Ælian. De Nat. Animal. V.

 Musg.
 xxix. Stobesus Tit. XXXVIII. sec.
 MS. citatum Valck. V. Cl. Diatrib. p. 9. Musg. Barn. habet inter Inc. Beck.

### BUSIRIS. •

Ι. Δούλφ γάς ούχ οίον σε σάληθη λέγειν, Εί δισπόταισι μι πρέπεντα τυγχάνοι-Servo enim non licet vera proloqui, nisi ca dominis utilia finnint.

#### CADMUS. +

Ι. Ούρανος ύπες ήμας καινώς φοιτών έδος δαιμόνιου, τόδ έ

Τοῦ ούρανοῦ τε καὶ χθονός οἱ μὲν ὀνομάζουσε Χάος.

autem, quod colum et terrem interjacet, alii quidem Chaca accellent.

#### CHRYSIPPUS. ‡

- I.  $\Delta$ élagder odder rærde  $\mu$ ', ær ed rouderede. Γνώμην δ' έχρυνά μ' ή φύσις βιάζοναι. Nibil me corum, que admones, latet. At nat
- ΙΙ. ΑΙ, αΙ, τόδ ήδη θείον αιθρώπως κακόν, "Όταν τις είδη τάγαιθά, χρήται δέ μή. Hou, hou, malum hoc est divinitus immissum, com stellera aliquis intelligit, noc tamen sectatur.
- Argumentum Dramatis dabunt Apollodorus Lib. II. 4. Hyginus Fab. LVI.

1. Stoberus Tit. LXII. Musg. † 1. Probus in Virgil. Eclog. VI. 31.

† 1. Probus in Virgil. Eclog. VI. 31. Verti, quasi esset sò καινῶς, i. 0. «καλαιῶς. Aliter emendant viri docti. Vide Valckenser. V. Cl. Distrib. p. 11, 12. Musg. Scaliger in Varr. p. 81. scripsit ita: Οὸς. ὁ. ὁ. κινὸς, φώτων Τὸς δαιμόνιον. τὸ ἔ, ότι. Valck. rectius legi posse putabat sic: Οὸςανός S' ἡμᾶς ἔντς. Καὶ γᾶ, βςονῶν κοινὸν τι δαιμόνου S' Πὸς. Τὸ ϔ ἐν μίνος τοῦ ἐκλανοῦς το δαιμόνου S' Πὸς. Τὸ ϔ ἐν μίνος τοῦ ἐκλανοῦς το καὶ ἐκανοῦς καὶ καὶ ἐκανοῦς κα e objector et and 2 Sords Ráos mir oromácou-

ern. 10em uumun, ma Euripidea. Beck.

Objends brije huäs namüs φοισών Πος δαμένων, σεδί is μέσο σοῦ ούρανοῦ στ nai χθονίας σὰ το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το κατά το το Παιτίο. υ. 11. εq. qui hec tractavit in Distrib. p. 11. sq. adeo non animadvertisse trochaicorum tetrametrorum vestigia ipsis impressa, ut hic quidem ea, aliis adjectis, aliis transpositis, in senarios iambicos digereret, ille vero viticais verbis non perfectam quidem, sed aliquam tamen iambicorum speciem conciliaret. Ils tantum emendatis, que manifeste depravata sunt, et una particula interposita, totum hunc locum sic refingo:

Oiçanic pin, i buiç ipac, n'ala va Soquis Dec daspiner ve, vid' in play 3) v' objecti ve mai z dade ai piès drapié Cours Xéas.

† Fabulæ nomen dedit Chrysippe Pelopis filius, a Laio, rege The stupri causa raptus. Ques præteres est nomiam ejus illustrantia in veterum sc tis exstant, summa diligentia collegit V alckenserius, vir summus, in Distriba, p. 23.
Nos fragmenta tantum, ne longi sinsus,
exhibemus. Musg.
Valck. conjicit, Chrysippum in hec
dramate voluntaria morte dedecus a Laio

sibi illatum expiasse. Reck.

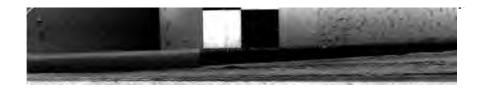
1. Clem. Alex. p. 462. Stoberus Ecleg.

Physic. c. 5. Musg.
Apud Barn. in Inc. Gatakerus Adv. Post. p. 529. putabet, ex Laio, Æschyli tragoedia, esse. Beck.

n. Alcinous, p. 52. Ed. Oxon. Plat. Op. Mor. p. 38. Ed. Steph. Musg.

5

10



#### FRAGMENTA.

111. Γνώμη σοφός μοι καὶ χές ἀνδρείαν ἔχοι·
Δύσμορφος εἴην μᾶλλον, ἢ καλὸς κακός.

Mente prudens manu quoque stremus esto. Deformis malim esse, quam pulchro corpore ignavus.

IV. Ω δέσποτ', οὐδεὶς οἰδεν, ἄνθρωπος γεγώς,
 Οὔτ' εὐτυχοῦς ἀριθμών, οὕτε δυστυχοῦς.
 O here, nemo mortalium novit vel felicitatis, vel miseriæ, finem.

v. EiáZar.

Eia clamans.

VII. Γαῖα μεγίστη καὶ Διὸς αἰθής
'Ο μὲν ἀνθρώπων καὶ θεῶν γενέτως,
'Η δ' ὑγροβόλους σταγόνας νοτίους Παραδεξαμένη, τίκτει θνατοὺς Τίκτει δὲ βορὰν Φῦλά τε θηρῶν
"Οθεν οὐκ ἀδίκως Μήτης πάντων νενόμισται.
Χωρεῖ δ' ὀπίσω τὰ μὲν ἐκ γαίας Φύντ' εἰς γαῖαν τὰ δ' ἀπ' αἰθερίου Βλαστόντα γονῆς, εἰς οὐράνιον Πόλον ἡλθε πάλιν. θνήσκει δ' οὐδὲν Τῶν γενομένων. διακρινόμενον Δ' ἄλλο πρὸς ἄλλο Μορφὴν ἰδίαν ἀπέδειξε.

Tellus veneranda, et Jovis æther; hic quidem hominum divumque sator, illa vero pluvias guttas humidas recipiens, mortales parit, cibos parit, et ferarum genus; unde non injuria mater omnium existimatur. Redeunt vero in terram e terra edita; at que a semine æthereo orta stut, ad polum cœlestem iterum perveniunt. Nihil autem eorum, que in lucem prodeunt, penitus interit; at aliud ab alio discretum formam propriam recuperat.

Tò Suro legit Alcinous c. 24. rò bì Suro, Plut. Tom. II. p. 446. A. rò 430 vitiose alii. Fragmentum r. et 11. e Chrysippo esse docuit Valck. p. 21. ss. Legitur hoc fr. etiam apud Stob. Grotius. T. V. unde Barn. inter Inc. retulit: ubi — dedoy bì pá. Beck.

III. Stobœus Tit. LXVI. Musg. Valck. p. 20. conj. Δύσμοςφος είη μάλλου. Beck.

Ass. Beck.

1v. Stobesus Tit. CV. Musg.

Adjectiva, the et beer, vertenda essa, ut

substantiva, docuit D. Heins. apud Rutgers. V. L. 4. p. 405. Beck.

v. Hesychius in voce. Musg. vi. Plutarch. Op. Mor. p. 1335. de Laio dici indicat, auctorem non nominans. Musg.

vII. Sext. Empir. p. 360. ut evarines sites of the property of

### **CRESPHONTES.** •

 Έδω γὰς ἡμᾶς σύλλογου πουομένους Tès ourre Jemes, els és égypres navés Tèr d' au Sarérra nai réses reravaires. Χαίροντας εύφημούντας έκπέμπεα δόμαν.

Opertuit enim nos congregatos mesma n vedit: et mortuum centra, et ab me plaudantes donso elatum presequi.

II. \* \* \* માટે કોટ કેમમેં લોમમેંટ મંત્રમા Νιόβης θανόντα Δοξίου τοξούμασα. Et bis septem ipsius Niobes festes Phesbi esgittis i

ΙΙΙ. Δίδώς ἐν ὀφθαλμοῖσι γέγνοσαι, σέκνου. Verscundia in oculis nescitur, O Ili.

τν. Είρηη βαθύπλουτε καί Καλλίστα μακάρων θεῶν, Ζάλός μοι σέθεν, ώς χρονίζως. Δέδοικα δέ, με πρίν πένοις Υπιεβάλη με γίζας, Πρίν σαν χαρίοσσαν προϊδείν δραν, Και καλλεχόρους ἀωδάς, Φιλοστεφάνους τε πώμους. \*Ιθι μοι, πότνια, πόλιν Τάνδε έχθεὰν στάσιν είεγ' ἀπ' οίκων, Ταν μαινομέναν τ' έριν,

10

5

legit: 'Η δ' ὑγρόβολος στ. ν. — γαῖαν ὑγρο-βόλος dici censet, ut ἔρος νιφοβόλος, et con-Heracl. Alleg. Hom. p. 440. laudatur.— Ver. 9. Valck. p. 19. legitis yans.—Ver. 11. ss. latent in Plutarch. de Plac. Phil. -Ver. 8. apud c. 19. ex quo Valck. ad Phoen. 838. pro descriptorer maluit μεταμειβέρατος, vulga-tum tuetur Heath.—V. 13. σχός άλλου emendant Corsinus ad Plut. l. l. Valck. l.

emendant Corsinus ad Fut. I. L. Valck. I.
L. et Heath, qui mox probat Riss. Beck.
Historiam Meropes, cujus prime in
hac fabula partes erant, diligenter enarrat
Hyginus Fab. 137. cujus pars magna fabulas 184. librariorum culpa adhasit.
Cum so conferri possunt Apollodor. Lib.

1675. Ed. Steph. Pro Ries exstat varia III. in fine, Pausanias in Messeniacis, p. lectio leigen. Musg. 113. Ex Eustratio in Ethica Aristot. III. ver. 3. a. conf. Valck. p. 51. Toupius ad Theocr. Tom. II. p. 395. et in Corrig. ne quis putet, Cresphontern, maritum Meropes, post cujus mortem omnia acta finguntur, fabulæ nomen dedisse. Mus-

inguntur, fabulse nomen decisse. Mug.

I. Stobeus Tit. CXXI. Clem. Alex.
p. 517. Strabo, p. 521. Plut. Op. Mor.
p. 56. Interpretatur Cicero Tusc. Quast.
I. 48. Mug.
Conf. Gatak. Adv. Misc. c. 10. Apad

Conf. Gatas. Anv. Misc. c. 10. Apua Barnes. 'Εχεῖν κὶν ἡμᾶς — et v. 2. κὰν ζῶν κα ϵ, ut apud Stob. sed φώντα præfert Heath.—V. S. pro κόμον apud Sext. Emp. Pyrrh. Hypot. Lib. III. \$. 230. legitur κακῶν, moneute H. Beck.

II. Schol. in Phoenius. 162. Musg.
III. Stobesus. Tit. X.X.X.I. Musg.

III. Stobssus Tit. XXXI. Musg. Iv. Stobssus Tit. LV. paullo aliter.

595

Θηκτώ τερπομέναν σιδήρω.

- O Pax, opum dives, et deorum immortalium pulcherrima, desiderio tui flagro, adeo diu moraria. Vereor autem, ne prius labore et senio fa-tiscam, quam tuas veneres adspexero, et cantus choreis adsonantes, et corollis redimitas commessationes. Veni age urbem, O Dea, et diram seditionem a domibus arce, et insanam contentionem ferro acuto gau-
- ν. Κέρδη τοιαύτα χρή τινα πτάσθαι βροτών, Έρ' οίσι μέλλει μή ποθ υστερον στένειν.

Omnem hominem ea lucra lucrifacere oportet, que non postea dolorem ipsi creatura sint.

VI. Έκεινο δή πέπονθ, όπες απαντες βροτοί· Φιλών μάλιστ' έμαυτον ούα αἰσχύνομαι.

Ita affectus sum, ut casteri mortales. Non pudet me, quod memet præ aliis diligam.

VII. Τεθνασι παίδες οὐκ ἐμοὶ μόνη βροτών, Οὐδ ἀνδεὸς ἐστερημεθ. άλλα μυρίαι Τον αυτον έξηντλησαν, ώς έγω, βίον.

> Perierunt liberi non mihi tantum, neque una viro orbata sum, sed innumeræ eandem, quam ego, sortem perpessæ sunt.

VIII. Εἰ γάς σ' ἔμελλεν, ώς σύ Φής, κτείνειν πόσις, Χρη και σε μέλλειν, ώς χρόνος δήθεν παρήν.

Nam si vir meus, quod tu ais, te occidere meditatus est, sequum erat, te quoque meditari tantum, donec tempus illud advenisset.

ΙΧ. Εί μεν γάς οίπει νεστέρας ύπο χθονός 'Εν τοισιν ούκετ' ουσιν, ούδεν αν σθενοι.

Si enim infra terram habitat cum iis, qui vivere desierunt, nihil juvare potuerit.

x. \* \* \* \* αί τύχαι δέ με Μισθον λαβούσαι των έμων τα φίλτατα Σοφην έθηκαν. \* \* \*

Casus autem fortuiti, que carissima erant velut mercedem auferentes, sapientem me reddiderunt.

Polyb. Hist. p. 667. V. 6. legendum ress-Musg.

būin. Mutg.
Conf. Leopard. Em. IV. 22. v. 1. apud
Barnes. μαλ deest.—Ver. 4. σάνως Polyb.
omittit. Idem v. 6. habet προσδάν δέραν,
auctore H.—Ver. 9. Barnes. Πόλιο σάνλο,

v. Stobæus Tit. XCIV. Musg. vi. Schol. in Medeam 84. Loqui vide-

vi. Schol. in Medeam 34. Loqui vioc-tur Polyphontes. Muss.

Barn. 'Es. 72c e. 3. exres.— et sic Schol. Med. Polyphontem loqui monet Valckenser. p. 183. Beck. vii. Plutarch. Op. Mor. p. 191. Ed. Steph. Loquitur Merope. Muss.

Barn. male \$22as papins. v. Valck. ad Eurip. Phoen. Schol. p. 626. Beck. viii. A. Gellius VII. 3. testatur, Lucilium poëtam vitio dedisse Euripidi, "quod, cum Polyphontes rex propteres se interfecisse fratrem diceret, quod ipse ante consilium de nece ejus cepisset, Merope, fratris uxor, hisce eum verbis eluserit."

Pro is optime Valckenærius, vir cl. los, Musg. Valck. p. 183. etiam emenda tzeñs. Xeóss

Heath. interpretatur de occasione. Beck. IX. Plutarch. Op. Mor. p. 191. Rd. Steph. Loquitur Cresphontes. Muss. x. Plut. Op. Mor. p. 155. Ed. Steph.

Musz.

xi. 'Οσωτέραν δή τήνδ' έγω δίδαμώ σω Πληγήν. ——

Justicrem utique hunc tibi ictum inflato.

ΧΙΙ. Πολλήν μὰν άξονον, ἐκποντίν δ' οὐ ράδουν Κοίλη γαὶς, όρεσι περίδρομος, τραχείά τε Δυσείσβολός τε πολεμίοις.

> Multum quidem arvi, sed coli difficile : cava enim regio est, mosther cincta, et aspera et hostium invasionibus minime obnomia.

κατάρουτον τε μυρίουσε νάμασε,
 Και βουσὶ καὶ ποίμεσισεν εὐβοτωτάτην,
 Οὔτ' ἐν πνοαῖσε χείματος ἀυσχείμερον,
 Οὔτ' αὖ τεθρίσποις ἡλίου θερμήν ἄγαν.

Bons frugis faraceu, et innumeria ririe irrigueus, bebus quotuse et evisus gregibus pascandis eptissimam, nec in hibernie flatilius valde gelidem, nec a solis radiis nimis calefactum.

XIV. Γαίης Λακαίης κύριος, Φαύλου χθονός.
[Primes sortem excitine] Term Lecune compotent, villa regionia.

XV. 'Agersh' ἐχρύσης μείζοι', π λόγη Φράσαι.

[Secundam sortem Messenie potitam essa, régionis] meliosis, quam us crations significari possit.

XVI. Hapusod sig Salasson igografutes.

[Laconian a Massonia separate] Paminum in more cum imperentem.

XVII. Πρόσω ναυτίλοισιν. Eminus navitis [spectandam.]

ΧΥΙΙΙ. Πρόσω δὶ βάντι ποταμον, "Ηλις, ή Διὸς Γείτων πάθηται.

Ultra flumen progresso, Elis Jovi vicina in plano sedet.

xi. Plut. Op. Mor. p. 1837. Ed. Steph. Loquitur Merope, securim attollens, ad filium, quem pro interfectore filii habet, percutiendum. De re confer Aristot. Poet.

cap. 14. Musg.
'Ormeign Valck. p. 180. leg. docuit e

MSS pro vulg. 'Overtees. Beck.

XII. Strabo Lib. VIII. p. 366. Ed.

Par. testatur, in quo loco hec legebantur,
sortem ab Heraclidis de regione jactam
memoratam fuisse; quod nulli fere dramati Euripideo, præterquam Cresphonti,
convenit. Addo, nec ulli fere Cresphontis parti, præterquam Prologo, cum hec
omnia Cresphonte seniore superstite adhuc acca sint. Cesterum de Laconia hic
sermo est. Musg.

Hos et sequentes versus e Cresphonte esse docuit Valck. p. 180. coll. Pausen. IV. p. 28. Heath. inter Inc. edidit. Beck. xmr. Strabo ubi supra. De Messenia sermo est. Musg.

Exhibitum ex emend. Valck. ad Eur. Phoen. 248. Apud Strab. sallingers. \*\*

Est. v. µ. šepan: sai supien sai βosth sis. — vid. Heath. p. 190. qui inter Inc. habet, ubi etiam fr. 14. 15. et 18. edidit. Rock.

xiv. Strabo ubi supra. Musg.
xv. Strabo ubi supra. Musg.
xvi. Strabo ubi supra. Musg.
xvii. Strabo ubi supra. Musg.

597

# CRESSÆ. •

- Αιδης διακεινεί πεότερον, η 'γω πείσομαι. Orcus hoc prius dijudicabit, quam ego obtemperabo.
- πείν αν ἐκφλῆναί με καὶ μαθεϊν λόγον. Prius quam resipiscam et rationi auscultem.
- ΙΙΙ. Ούχ αν δύναιο μή καμών εύδαιμονεῖν. Αισχρόν τε μοχθείν μη θέλειν νεανίαν. Non licet tibi, nisi strenue rem gesseris, besto esse : quin et turpe est juveni laborare nolle.
- IV. Γαμείτε νύν, γαμείτε, κάτα θνήσκετε "Η φαρμάκοισιν έκ γυναικός, η δόλοις. "Οστις δε πλουτον, η υγένειαν, είσιδων Γαμεί πονηράν, μωρός έστι μικρά γάρ Μεγάλων αμείνω σώφρος εν δόμοις έχειν.
  - Ducite nunc, ducite uxores, deinde mortem obite venenis ab uxore datis, vel dolis. Quicunque autem divitias, aut nobilitatem generis, spectans improbam ducit, stultus est: Præstat enim in domo pudica parva possidere, quam in impura multa.
- ν. Ἐπίσταμαι δὲ καὶ πεπείραμαι λίαν, 'Ως τῶν ἐχόντων πάντες ἄνθρωποι φίλοι. Scio autem, et certo experimento cognovi, omnes mortales divitum fau-
- VI. Λύπη μέν άτη περιπεσείν αἰσχρά τινι· Εί δ' οὖν γένοιτο, χρη περιστεῖλαι καλῶς Κεύπτοντα, καὶ μή πᾶσι κηςύσσειν τάδε. Γέλως γας έχθροις γίνεται τα τοιάδε.

Grave est, in calamitatem quamvis turpem incidere. At si ita contigerit, oportet probe obtegere et celare, neque hoc omnibus palam facere. Talia enim inimicis oblectamento sunt.

xvIII. Strabo ubi supra. Musg.

Atrei et Aëropes historiam hac in fabula tractatam esse clare docet Scholiraguia tractatain esse care duce scioli-astes ad Aristoph. Vesp. 760, de quo ver-su sic annotat: in Keneraus Bienrileo Ar-guis meis rais Asceras aginu raisra. Bo-phoclis quoque Scholiastes ad Ajac. 1814. ex Euripidis Cressis totam Aërope historiam enarrat. Cresse ergo vocata est fabula a Cressarum mulierum Choro, famularum sc. vel comitum Aëropa, quas ipsa Creta oriunda erat: plane ut Phos-nissas et Trachinias a fominis, quas Che-rum constituebant, nomen habuisse constat.

Argumentum hujus fabulæ primus fl-Justravit Bentleius Ep. ad Mill. p. 25. s.

monas esse monuit Acropen, Atreum, Thyesten, fabulæque scenam esse Argis

Peloponnesi. Beck.
1. Aristoph. Vesp. v. 760. ibid. Schol.

-rours di "Aidas. Beck. Barn. sic:-

Barn. ac: —-reere it Alege. Beck.

L. Etymolog. M. voce φλέπαφος. Pro
μα malim σι. Musg.

Post σχίν &ν Heath. cum Sylb. vult
γὰς, aut simile quid, metri causa inseri. Buck

III. Stobeus Tit. XXIX. Musg.
IV. Stobeus Tit. LXXII. Musg.
Tres ultimi versus: "Orry & show

etc. exstant in Electr. 1097. ss. quod jam monuit Heath. v. Stoberus Tit. XCL. Musg.

Vol. VII.

VII. -- νόμος δε λείψαν' εκβάλλειν κυσίν. 4400 Mos est reliquies canibus projicere.

VIII. Τὰ δ' ἄλλα χαὶςι, εύλικος ἰςπούσης εύκλφ. Valeant autem cestera, poculo in orbem eunte

ιχ. Αι δεύτεραί πως φροντίδες σοφώτεραι. Τί γας ποθεί τράπεζα; τῷ δ' οὐ βρίθεται; Hydene high offen moneton. material ge Μόσχων τέρειναι σάρκες, χηνεία τε δαίς, Καὶ πεπτά, καὶ κροτητά τῆς ξουθοπτέρου Πελάνψ μελίσσης άφθόνως δεδευμένα.

Curse posteriores sapientiores utique sunt. Quid'emima messas desiden que cibe non enueta est? Marinis obseniis plena est: adisent tens vitulorum carnes, et anserinse dapes, et placentes, et intrita, rufis q

x. Δείξας γάς άστρων την έναντίαν όδον Δήμους τ' έσωσα, καὶ τύραννος ίζόμου. Ostendens enim retrogradem astrorum vism, popularm servavi, et rex constitutus sum.

ΧΙ. Οὐ γάς ποτ' ἄνδρα τὸν σοφὸν γυναικὶ χρή Δοῦναι χαλινούς, οὐδ' ἀφέντ' ἐᾶν πραστίν. Πιστον γας οὐδέν έστιν εί δέ τις πυρεί Γυναικός έσθλης, εύτυχεί, κακόν λαβών.

Neque enim sapientis est, formine fræna concedere, neque imperium ipsi permittere. Nulla enim fides inest. Quod si quis forminam probam sortitus est, fortunatus est, quanquam et sic male habet.

#### CRETENSES. •

 'Αλλ', ὧ Κρῆτες, "Ιδης τέχνα, Τὰ τόξα λαβόντες ἐπαμύνετε. At, O Cretenses, Idæ soboles, arcubus sumtis, succurrite.

vi. Stobseus Tit. CX. Musg. howii pin emendat Valck. ad Eurip. Hipp. p. 189. D. Beck. vii. Athenæus Lib. III. c. 17. Musg.

vII. Athenæus Lib. 111. c. 17. Musg. vIII. Athenæus Lib. XI. c. 15. Verti, quasi esset xaiça. Musg. IX. Athenæus Lib. XIV. c. 10. Plutarch. Op. Mor. p. 2013. Ed. Steph. Versu quarto legendum sáças. Dualia pro pluralibus adhibita ostendimus in Supplemento notarum ad Supplic. 1003. seerne vocem non satis intellectam per intrita utcunque reddidimus. Musg.
Ver. 4. Heath. mavult i zunia lais,

ne spondeus sit in quarta sede. Beck.

x. Achilles Tatius, p. 122. et 140. Ed. Petav. Atreum loqui indicat, auctorem non nominat. Musg.
xi. Stobseus Tit. LXXIV. sec. MS.

Leidens.

eidens. Musg.
Apud Barn. in Inc. Beck.
Nomen trahere videtur a Cretensi-Nomen transce viderar a Creess-bus, Jovis Idssi sacerdotibus, ex quibus Chorum constitisse indicant, que super-sunt adhuc, fragmenta. Inter persons Dramatis erant Minos, Pasiphae, Icaus. vid. Schol. ad Aristoph. Ranas 873. Porphyrius de Abstinent. Lib. IV. 19.

1. Schol. ad Aristoph. Ran. 873. Muss.

599

11. ΧΟ. Φοινικογενούς παϊ της Τυρίας Τέχνον Ευρώπας και τοῦ μεγάλου Ζανός, ανάσσων Κεήτης εκατομπτολιέθεου, "Ηχω ζαθέους ναούς προλιπών, Οίς αύβιγενής τμηθείσα δοχούς Στεγανάς παρέχει Χαλύβων πελέχει, Καὶ ταυρόδετός γ' ' Ατρεκεῖς άρμους κυπάρισσος. Αγνον δε βίον τείνομεν, έξ οῦ Διὸς Ἰδαίου μύστης γενόμαν, Καὶ νυπτιπόλου Ζαγεέως βιοτάς Τάς τ' ωμοφάγους δαϊτας τελέσας, Μητεί τ' όρεία δαδας άνασχων, Καὶ Κουεήταν Βάκχος ἐκλήθην, ὁσιωθείς. Πάλλευκα δ΄ έχων είματα, φεύγω Γένεστε τε βροτῶν, καὶ νεκροθήκης Ού χριμπτόμενος την τ' έμψύχων Βρῶσιν έδεστῶν πεφύλαγμαι.

Cho. Phoenissæ Tyro ortæ puer, Europæ magnique Jovis proles, Cretam regens centum urbibus claram: Adsum, relicta æde sancta, cui nativa cupressus, Chalybum securibus excisa, trabes solidas præbet, et glutine juncta arctas compages. Puram autem vitam duco, ex quo Jovis Idæi mystes factus sum, et noctivagi Zagrei cultui epulisque crudivoris valedicens, Matri Rheæ faces sustuli, et Curetum assecla audivi, sancte lustratus. Quippe vestes candidas indutus, procul a puerperiis fugio, et sandapilæ non appropinquo, et escam ex animalibus devito.

#### DANAE.

Ές ταυτὸν ήχειν φημὶ τὰς βροτῶν τύχας,
 Τὸν δ΄ ὅν καλοῦσιν αιβέρ', ὡ τάδ' ἐστι δή.

1. Porphyrius de Abstinent. IV. 19. Erotian. Lex. Hippocrat. v. 'Ανεικεῖε. Versus 6, 7, 8, 9. docte illustrat Bentleius, Vir Summus, Ep. ad Millium, p. 21. sed ut aliquid tamen Toupio V. Cl. agendum reliquerit, qui Ep. Crit. p. 118. bene docet, ταυρόδιστος esse taurino glutine junctus. Legendum ergo cum Bentleio οἶε, v. 6. cum Toupio ταυρόδιστος, v. 8. ejecto et κραθιῶν et κολληθιῶν, utroque sc. νοείς ταυρόδιστος interpretamento. Zagreus est antiquior ille Bacchus, de quo Nonnus Lib. V. citatus hic a Barnesio.

Talies; verti valedicens, ne secum ipae pugnaret sacerdos hic crudivoras epulas celebrare se professus, idemque paullo infra suam ab animalium esu abstinentiam prædicana. Versu 14. verti, quasi esset his zon. Cæterum neglexi hic vett. Edd. lectiones, quas qui operae pretium putant, in locis citatis facile invenient. Muse.

Lectiones, quas qui operæ pretium putant, in locis citatis facile invenient. Musg.

Erotian. σορολίσφ πολληθιϊσ', Porphyr. σοροδίσφ πραθιϊσ', apud Barnes. παὶ πολληθιϊσ'. Beck.

\* Danaës argumentum exstat, fragmento Commeliniano præfixum.

Ούτος θέρους τε λαμπροι έκλάμπει σέλας, Χειμωνά τ' αύξει, συντωθές πυκνον νέφος, Θάλλειν τε, καὶ μη, ζην τε, καὶ φιδίνειν ποιεί. Ούτω δὲ Ανητῶν σπέρμα. τῶν μὲν εὐτυχεῖ Λαμπρά γαλήνη των δὶ συνέφει πάλιν. Ζῶσίν τε σὺν κακοῖσιν, οἱ δ' ὅλβου μέτα Φθίνουσ' αἰτίοις προσφόροις μεταλλαγαίς.

Similem aio esse mortalium casibus hune, quem esthera vocant, cui les utique propria sunt. Hic estate splendidam lucem praebet, et desses nubem cogens hiemem auget, factique virescere et non virescere, viese et interire. Sic quoque et mortalium genus : aliis aerena lux forum nitet ; aliis nebula iterum obtegitur. Horum prosperitas prateiris malis aequalis est : Illi poet res bestas infortamiis premuntur, anni coversionibus similes.

11. Φεῦ τοῖσι γενναίοισιν ὡς ἀπανταχοῦ Τεέπει χαεακτής χρηστός είς εύψυχίαν. Ah! bene natis ut semper indoles est fortitudine s

111. Κρείσσων γάς οὕτις χρημάτων πέφυκ ἀνής· Πλην εἴ τις, ὅστις δ' οὐτός ἐστιν, οὐχ ὑω.

Nemo hominum est divitiis invictus. Aut ai q non video.

1. Stoberus Eclog. Phys. c. 10. Vide Grotium in Excerptis.—Ver. 1. lego vais et τύχαι.--- Ver. 8. conjiciebam dum esse Zueir e' leu nanueir, ei & tagen plea. Zarn divites sunt. Sic nonnunquam géen accipiendum esse docent Suidas, v. Zósszes, et Scholiastes ad Aristoph. Nub. 395.—Ver. 9. præclare emendat Valckenærius V. Cl. ieries. Pro reserφόροις malim πρόσφοροι. vid. Phæniss. 130. Si seconosciis legas, nimis abundabit litera sibilans. Musg.

Ver. 2. Barn. vér 9'-is e' ar iere di. Ver. 4. συντιθείς.—Ver. 7. Λαμπερ γαλή-νη, probante Valck.— quod exhibetur Λαμτεά γαλήτη est e Stob. Grot.—Ver. 8. Barnes. Oi Gues e. n .- DSinoues d' au rous πρόσφορω μιταλλαγαί, e conjectura Grotii, qua deceptus Heath. correxit φ. δ' αδ τὰς, h. e. viras. Valck. D. p. 61. post wálir comma, post zanases colon ponit, et mox legit Φ. Ιτείως προσφερείς μ. Beck.

Ες ταυτὸς ήχως φημέ τὰς βροτώς τύχας Τὸν δ' δι καλούσιι αίθίς', ῷ τάδ' ΈΣΤΙ ΔΗ. Alterum versum tentavi in Specimine Emendatt. c. II. p. 12.

τόν Β' δν καλούσιν αἰβίς', ος τάδ' 'ΕΣ'Ι" 'ΕΘΗ. Neque nunc me pænitet hujus conjecturæ.

Que albies Ibs hoc loco appellat rescus a Virglio Georg. L. 51. cell mes vocantur.

Ventos et varium cœli prædiscere mores-

V. Burmann. ad Propert. p. 516. wi sunt natura mores. Et apud Manilim IV. 122. Signorum mores. Lucre. 296. Venti

- factis ac moribus æmula magnis Amnibus inveniuntur.

Quod babet 11. Stobeus Tit. VII. Plutarch. Op. Mor. p. 146. Ed. Sept. aliunde desumtum videtur. Mus. Vcr. 2. Heath. 'Pisru z. — emeds.

Grot. Heiru.

Πείσιι (pro τείσιι) legi jubet Br. al Arist. Eccles. 425. qui monet, ita scritis cod. MS. Reg. Stob. Beck.

çiü rüsi yurainsır üş kaarrazcü TPEHEL Zacantic zentis is injection Scribendum videtur:

BAEHEI zaganrėg zgyrrės eis eirjoza

m. Stobeus Tit. X .- Ver. 2. delenrim 7. Musg.

601

Ιν. "Οστις δόμοις μεν ήδεται πληρουμένοις,
 Γαστρὸς δ' ἀφαιρῶν σῶμα δύστηνος κακοῖ,
 Τοῦτον νομίζω καὶ Θεῶν συλᾶν βρέτη,
 Τοῖς φιλτάτοις τε πολέμιον πεφυκέναι.

Quicunque domo divitiis referta delectatur, et ventrem defraudans miser corpus male habet, illum crediderim et deorum simulacra spoliaturum, et suorum omnium hostem esse.

Υ. Έρως γὰς ἀξγον κὰπὶ τοῖς ἀξγοῖς ἔφυ.
 Οὐδεὶς προσαιτῶν βίοτον ἡράσθη βροτῶν,
 Εν τοῖς δ' ἔχουσιν ἡβητὴς ἄκιθισματα,
 Κον τοῖς δ' ἔχουσιν ἡβητὴς πέφυκ' ὅδε.

Amor enim ignavum aliquid, et ad ignava factus est. Amat specula et capillorum tincturas, labores autem fugit; una mihi res indicio est. Nemo hominum victum mendicana amore unquam arsit. At ille contra divitibus inequitare solet.

VI. Καὶ νῦν παραινῶ πᾶσι τοῖς νεωτέροις,
Μὴ πρὸς τὸ γῆρας τοὺς γάμους ποιουμένους
Σχολῆ τεκνοῦσθαι παίδας οὐ γὰρ ἡδονὴ,
Γυναικί τ' ἐχθρὸν χρῆμα πρεσβύτης ἀνὴρ,
'Αλλ' ὡς τάχιστα καὶ γὰρ ἐκτροφαὶ καλαὶ,
Καὶ συννεάζων ἡδὺ παῖς νέω πατρί.

Et nunc moneo juniores omnes, ne senio appropinquante matrimonium contrabentes sero liberis operam dent; (non enim par voluptas, et mulieri odiosum quid maritus senescens;) sed quamprimum: nam et recte educare licet, et grati quid habet filius patre adhuc juvene adolescens.

VII. Γυνή γὰς ἐξελθοῦσα πατςώων δόμων
 Οὐ τῶν τεκόντων ἐστὶν, ἀλλὰ τοῦ λέχους.
 Τὸ ở ἄρσεν ἔστηκ' ἐν δόμως ἀεὶ γένος
 Θεῶν πατςώων καὶ τάφων τιμάοςον.
 Fæmina enim, domum paternam relinquens, non amplius ad parentes

Iv. Stob. Tit. XVI. Musg.
 Ver. 1. s. Barnes. — δίμαση — πληγούμαση — δύστηνον. Beck.
 v. Stobæus Tit. LXIV. Plutarch.

v. Stobseus Tit. LXIV. Plutarch. Op. Mor. p. 1347. habet \*\*signl venouveus. Piersonus bene pro vas legus emendavit rais degas, Verisim. p. 136. Versu ultimo lubens equidem legerim ducărus, insessor, pro hânchs, quod metro adversatur. Clem. Alexandr. p. 136. B. Ed. Par. ladoro inspunius, y vasa laudâneas. Estque ea metaphora ad impotentem dominationem significandum satis usitata. Sic Plutarch. Op. Mor. p. 1341.

diadánas pasilios desparas. Libanius, Vol. I. p. 385. B. isusida sepercosi nanos. Muzg.

nως. Musg.

Ver. 1. noise) σουστους presfert Valck. p.
7. et τοῦς ἀργοῦς a grammatico adscriptum
interpretationis causa putat.—Ver. 5. Pro
άβανὰς, Grot. emendayit ἐδοναθλές, quod
Barn. recepit: Salmas. malebat νασύνες,
quod vix Gracum videtur; Pierson.
"Εχουσι δ΄ ἱματίρους ἀβαγὰς Τὸι. Heath.—
ἀγόνες. Valcken. p. 7. vel 'Εν σῶσδ'
Ιχουσ' ἔφαδος ἱματίρους' Τὸς, vel cum Luxacio, 'Ε. τ. δ΄. Ιχουσι πίφακει ἡβαγὰς Τὸι.
Bact.

pertinet, sed ad conjugium. At mascula soboles semper in adiber manet, decrum patriorum et sepulcrorum tutamen.

ΥΙΙΙ. Ην γάς τις αἶνος, ὡς γυναιζὶ μὲν τέχναι
 Μίλουσι, λόγχη δ' ἀνδρες εὐστοχώτερος
 Εἰ γὰρ δόλοισιν ἦν τὸ νικητήριον,
 Ἡμεῖς ἀν ἀνδρῶν εἴχομεν τυραννίδα.

Est enim proverbium quoddam, fosminas fallaciis excellere, viros autom hasta certius ferire. Nam si frandibus victoria corneretur, nos imperium in viros haberemus.

- ΙΧ. Συμμαστυρῶ σοι πανταχοῦ λελείμμεθα Πῶσαι γυναϊκες ἀρσένων ἀεὶ δίχα.
  Tibi suffragor: omnes mulieres in omni re semper viris inferiores summs.
- Χ. Γύναι, φίλον μὰν φέγγος ήλίου τόδε,
  Καλὸν δὲ πόντου χεῦμὶ ἰδεῖν εὐήνεμον,
  Γῆ τ' ἡρινὸν Θάλλουσα, πλούσιόν Θ' ὕδας,
  Πολλῶν τ' ἔπαινον ἐστί μοι λέξαι παλῶν.
  'Αλλ' οὐδὰν οὕτω λαμπρὸν, οὐδ' ἰδεῖν παλὸν,
  'Ως τοῖς ἄπαισι παὶ πόθο δεδηγμένους
  Παίδων νεογνῶν ἐν δόμοις ἰδεῖν φάος.
  - O mulier, gratum est hoc Solis lumen; suave etiam tranquillam meris faciem adspicere; quin et terra vernans, et prada dives: multaque mihi in promtu sunt pulchra, que landens. At nibil adeo formous, aut adspectu jucundum, quale est orbis est desiderio esuciis videre in adibus recons natorum liberorum delicias.
- ΧΙ. Τάχ' ἄν πρὸς ἀγκάλαισι καὶ στέρνοις ἐμιοῖς
  Πηδῶν ἀθύροι, καὶ Φιλημάτων ὅχλω
  Ψυχην ἐμην κτήσαιτο ταῦτα γὰρ βροτοῖς
  Φίλτρον μέγιστον, αἱ ξυνουσίαι, πάτερ.
  Nimirum ad ulnas meas et pectus assiliens luserit, et basiorum multitudine animum meum sibi devinxerit; hoc enim maximum inter homines philtrum est, una assuescere, O pater.
- ΧΙΙ. Φιλοῦσι γάρ τοι τῶν μὲν ὀλδίων βροτοὶ
   Σοφοὺς τίθεσθαι τοὺς λόγους ὅταν δέ τις
   Λεπτῶν ἀπ' οἰκων εὖ λέγη πένης ἀνὴρ,
   Γελᾶν ἐγὼ δὲ πολλάκις σοφωτέρους
   Πένητας ἄνδρας εἰσορῶ τῶν πλουσίων.

vi. Stoberus Tit. LXXI. Muzg. vii. Stoberus Tit. LXXIII. Tit. LXXVII. Muzg. Ver. 4. Stob. viuž šprs. Formam vi-

Ver. 4. Stob. τιμά θρο. Formam τιμάνος confirmat Valcken. p. 7. s. Beck.
viii. Stoberus Tit. LXXIII. Musg.
Ver. 2. Vulgo Μίλλουτ, quod jam
Heath. correxit. Beck.

1x. Stobens Tit. LXXIII. Muss.
x. Stobens Tit. LXXV. Versu 3.
reddidi, quasi esset \*/Lourist 9' 1/200.
Muss.

xi. Stoheus Tit. LXXVIII. Muss. xii. Stoheus Tit. XCVII. Atheneus, p. 40. Versu secundo Valckens-

603

Καί θεοίσι μικρά χειρί θύοντας τέλη Τῶν βουθυτούντων ὅντας εὐσεβεστέρους.

Amant utique mortales divitum sermones prudentes existimare; quando autem aliquis egenus et tenui domo ortus apienter loquitur, ridere. At ego sæpe egenos divitibus prudentiores esse video, et qui exigua dona manu Diis offerunt, iis sanctiores, qui boves immolant.

ΧΙΙΙ. Οὐκ ἔστιν οΰτε τεῖχος, οὔτε χρήματα, Ουτ' άλλο δυσφύλακτον ούδεν, ώς γυνή.

> Nec murus est, nec pecuniz, nec aliud quidquam adeo difficile custoditu, ac mulier.

#### DIDYMI. •

Το της ανάγκης ου λέγειν όσον ζυγόν. Necessitatis jugum non tale est, ut ferri poesit.

### DICTYS. †

 Φίλος γὰς ἦν μοι, καί μ' ἔςως ἔλοι ποτὲ
 Οὐκ εἰς τὸ μωςὸν, οὐδε μ' εἰς Κύπςιν τρέπων. ' Αλλ' έστι δή τις άλλος εν βροτοίς έρως Ψυχῆς δικαίας σώφεονός τε κάγαθῆς. Καὶ χρῆν δὲ τοὶς βροτοῖσι τόνδ΄ εἶναι νόμον,  ${f T}$ ων εύσε ${f G}$ ούντων οιτινές  ${m \gamma}$ ε σώ ${m \phi}$  ${f g}$ ονες 'Εράν Κύπριν δε την Διός χαίρειν έάν.

Amicus enim mihi fuit. Me autem amor capiat, non ad libidinem, neque ad Venerem, incitans. Est enim inter homines amor alius mentis utique justse, caste et pies. Oportuit quoque hunc mortalium morem esse, ut casti semper pios amarent, Venerem autem, Jovis filiam, negligerent.

rium sequor pro iyuïe?su bene ei?sue?su bulam esse, et videri in ea Licymnii nocorrigentem. Ver. 6. Athensus habet
men latere monet. Beck.
sual raif ?suïes µunçà ?suïes recepi. Xuel ?si
orris videntur esse, qui tribus digitis, seorris videntur esse, qui tribus digitis, sei De Dictye Seriphio, qui Damién in cundum Aristophanem, (Vesp. 95.) aris thura injiciunt. Musg. Ver. 2. Stob. Gesn. hyursu, Grot.

nahīma, quod Barn. recepit. Beck.
xiii. Stobeeus Tit. LXXIV. Idem
Tit. LXXIII. Alexidi tribuit.

Didymi Eratostheni sunt Castor et

Pollux, quorum disceptationem et certamen cum Ida et Lynceo, post Leucippidum raptum, hujus tragedise argumen-tum fuisse suspicari licet. Mazz. Valck. D. p. 17. dubise auctoritatis fa-

men latere monet. Beck.
Stobesus Eclog. Phys. Tit. VIII.
Verti, quasi caset eviçus. Musg.
† De Dictye Seriphio, qui Danaën in mari fluitantem sustulit, vid. Hygin. Fab. LXIII. Apollodor. Lib. II. c. 4.

I. Stobeus Eclog. Phys. Tit. XII.
Idem Florileg. Tit. V. ex Theseo, cui
quidem fabere ab Ariadna enunciata satis
bene convenirent. Plut. Op. Mor. p. 19.
Ed. Stank.

Ed. Steph. Musg. Ver. 3. s. Valckenar. p. 241. ad fragmenta inc. referebat, putabatque, latuis Bernesium. Beck.

ΙΙ. Θάρσει· τό τοι δίπαιον ίσχύοι μέγα. Bono animo sia: multum valet justitia.

111. Τυραντικόυ τι πόλλ' έφίσσθαι λόγειν. Tyrannicum quiddam est multa velle dicere.

IV. Εί δ' ήσθα με κάπιστος, ουποτ' αν πύλιν Τήν σήν ἀπίζων, τήνδ αν εύλόγεις πώπραν 'Ως εν γέ μοι πείνοιτ' αν ού παλώς Φρονεώ, "Οστις παιτρήας γης απιμάζων όρους "Αλλην έπαινεί και τρόποισιν ήδοται.

Niel improbus admodum fuisses, nunquam patriem ten hanc regionem celebrases. Quippe apud me non re-metur, qui patries fines contemnens, aliam regionem metur, qui patris fines cont moribus delectatur.

ν. Μή κίκος, δ γεραιέ, κοιράνοις τίθου Σέβειν δὲ τοὺς πρατούντας ἀρχαίος νόμος. Cum dominis ne certe, senex; colere settem ecs, qui imperium habe vetus mos èst.

VI. Κύπρις γάρ οὐδὶ νουθετουμένη χαλᾶ· "Αν τ' αὖ βιάζη, μᾶλλον εντείνειν φιλεί. Κάπειτα τίπτυ πόλεμον εἰς δ' ἀνάστασιν Δόμων περαίνει πολλάπις τὰ τοιάδε.

enus enim neque monitis obtemperat, et si vim adhibueris, megis is-tendi solet; deinde odium giguit, et talia supe ad douterum eveni-nem procedunt.

VII. Πατέρα τε παισίν ήδέως συνεπφέρειν Φίλους έρωτας έκβαλόντ' αὐθαδίαν, Παϊδάς τε πατεί και γας ούκ αὐθαίςετος Βροτοίς έρωτες, οὐδ' έπουσία νόσος. Σκαιόν τι δή το χρήμα γίγνεσθαι φιλεί, Θεῶν ἀνάγκας ὅστις ἰᾶσθαι θέλει.

Et patrem (sequum est) commode juvare liberorum amores, pervicacia dimissa, et liberos patris; neque enim ultro expetuntur mortalius amores, neque morbus voluntarius est. Habet autem stultitise aliquid, al quis necessitatem a diis immissam sanare satagit.

VIII. Είς γάς τις έστι ποινός άνθεώποις νόμος, Καὶ Δεοίσι τοῦτο δόξαν, ώς σαφῶς λέγω,

n. Stobens Tit. XIII. Musg.
ns. Stobens Tit. XXXVI. Musg.
rv. Stobens Tit. XXXIX. 4620 et
46440 alterum in alterius locum migrasse videtur. Musg.

Ver. S. Heath. corrigit: 'Ως 15 γέ μα. Beck.

v. Stobous Tit. XLIV. Musg.

Ver. 2. ex Menandri Adelphis profetur apud Stoberum Grotii, Tit. 44. sed in Stob. Gesn. rectius cum preced. jungi-

vi. Stobers Tit. LXIV. Galen & Hippocr. et Platon. Lib. IV. Muss. Ver. 1. Galen. sills, quod probet Hand.

vII. Stoberus Tit. LXXXIII. Mug-

605

Θηροίν τε πῶσι, τέκνα τίκτουσιν φιλεῖν. Τὰ δ' ἄλλα χωρὶς χρώμεθ' ἀλλήλων νόμοις.

Una enim est communis hominum lex, eademque diis recepta, ut firma sit, ferisque porro omnibus, ut parentes sobolem suam diligant. Quoad reliqua moribus alii ab aliis discrepamus.

ΙΧ. "Οντων δὲ παίδων καὶ πεφυκότος γένους,
 Καινούς φυτεῦσαι παῖδας ἐν δόμοις θέλεις,
 "Εχθραν μεγίστην σοῖσι συμβάλλων τέκνοις.

Cum liberi tibi sint, et proles succreverit, alios in ædibus liberos procreare cupis, inimicitias manifestas inter eos seminans.

Εἰς δ' εὐγένειαν ὀλίγ' ἔχω Φράσαι καλά
 Ὁ μὸν γὰρ ἐσῶλὸς εὐγενης ἔμοιγ' ἀνηρ.
 Ὁ δ' οὐ δίκαιος, κὰν ἀμείνονος πατρὸς
 Ζηνὸς πεφύκη, δυσγενης εἶναι δοκεῖ.

De nobilitatis laude pauca tantum dicere habeo. Quicunque enim virtute praestat, mihi nobilis est. At injustus, licet patrem agnoscat ipso Jove clariorem, ignobilis videtur.

ΧΙ. Φεῦ, Φεῦ, παλαιὸς αἶνος ὡς καλῶς ἔχει.
 Οὐκ ἂν γένοιτο χρηστὸς ἐκ κακοῦ πατρός.
 Ah! ah! vetus adagium quam recte se habet. Nunquam bonus vir ex improbo patre nascatur.

xII. Μή μοί ποτ' είη χρημάτων νιπωμένο Καπῆ γενέσθαι, μηδ' όμιλοίην παποῖς.

Nunquam mihi contingat, muneribus corrupto, virtutem deserere, neque cum malis assuescam.

ΧΙΙΙ. Πολλοῖς παρέστην κάφθόνησα δη βροτῶν,
 "Οστις κακοῖσιν, ἐσθλὸς ῶν, ὅμοιος τ΄,
 Λόγων ματαίων εἰς ἄμιλλαν ἐξιών.
 Τὸ δ΄ ἡν ἄρ' οὐκ ἀκουστὸν, οὐδ' ἀνασχετὸν,
 Σιγῶν κλύοντα δεινὰ πρὸς κακιόνων.

Multis mortalium adfui, animoque succensui, quoties bonus aliquis improbis similem se reddidit, ad sermonum inanium certamen descendens. At hoc neque auditu honestum, neque tolerabile est; tacere a deteriore conviciis lacessitum.

ΧΙΟ. Δοκείς του άδην σων τι Φροντίζειν γόων,

viii. Stobæus Tit. LXXXIII.—Ver. 2. verti, quasi esset σαφῶς ίχων. Musg. Ver. 2. Pro σῶνο Heath, mavult σ' αἰ-τί. Beck.

Stobæus ibid. Musg.
 Ver. 3. Barnes. συμβαλών. Beck.
 x. Stobæus Tit. LXXXVI. Musg.

xi. Stobeus Tit. XC. Musg.

Ver. 2. Apud Antonium Melissam c. 217. est — où nalûş îzu. Beck. xii. Stobeus Tit. XCIII. (et XCIV.)

Barnes. in Frag. Cresphontis. Beck.

XIII. Stobeus Tit. CVI. v. 1. ФЭсий,
зыссемыете est et in Telepho. Mug.

Ver. 4. 5. non eidem personse, cui præ-

Καλ παιδ' ανήσειν τον σον, εί θέλεις στένειν; Παυσαι βλέπουσα δ' είς τὰ τῶν πέλας κακὰ 'Ράων γένοι' αν, εί λογίζεσθαι θέλοις, "Όσοι τε δεσμοϊς έχμεμόχθηνται βροτών, "Οσοι τε γηράσκουσιν όρφανοί τέκνων, Τούς τ' έκ μεγίστης όλβίας τυραπίδος Το μηδεν όντας ταυτά σε σκοπείν χρεών.

Putasne, Orcum tuorum ploratuum rationem habere, et puscum tuum dimisuurum, si gemere pergis? Desine ergo; allorum enim mala intuens tranquillior flas, si considerare volusris, quot homines vinclis consumentur, quot etiam senescant liberis erbi; denique alios ex prapotenti et besta tyrannide ad nihilum redactos: here te cogitare oportat.

Χν. \* \* τί μ' ἄςτι πημάτων λελημένον ; ziologo'

Quid me erigis nuper admodum miseriarum?

ΧVΙ. Νίος, πόνοισι δ΄ οὐε ἀγύμναστος φρίνας. Juvenis adbuc, sed animum curis non inexercitatus.

XVII. 'Ang yale, ooris Hoerai Liyan asi, Λέληθει αύτοι τοις ξυιούσιι ων βαρύς.

Quisquis multa loquendo delectatur, is non intelligit, se presentibus esse molestum.

#### ERECHTHEUS. •

 Τὰς χάριτας ὅστις εὐγενῶς χαρίζεται, "Ηδιστον έν βροτοίσιν· οί δε δρώσι μέν, Χρόνω δε δρώσι, πολλώ δυσγενέστεροι.

Beneficia quando aliquis liberaliter confert, gratissimum hominibus est: qui vero faciunt, sed post longum tempus faciunt, minus liberales ba-

cedentes, tribui debere censet Heath.

xiv. Plutarch. Op. Mor. p. 184. Ed. Steph. Danaën alloquitur Dictys. v. 5. negat Beutleius, ἰκμιμόχ θηνται bene Græcum esse. Mihi certe nullum verbi istius passivi in promtu est exemplum, nec tamen ausim dicere, poëtas hanc licentiam sibi non permisisse.

bi non permisisse. *Musg.* Barnes. ad Danaën retulit.—V. 4. Grotius correxit, 'Pgor φίρως &, quod recepit et tuetur Barn.—V. 5. Barn. ἰμμιμόχ βην-

Beck.

Schol. in Soph. Ajac. 798. Musg. In ed. Schol. Soph. qua usi sumus, est λιλησμίτητ, et sic quoque Heath. laudat. Beck. xvi. Stobæus Tit. LII. Musg. xvil. Stobæus Tit. XXXVI. ed. Gem.

Mug.

Hujus fabulæ argumentum brevier
enarrat Plutarchus Parallel. Minor. Leixtide, inquit, weds Edualwa walande, inadi nañan, idr vir Doparina weadow, and
supranaras vii yorand Heal-Dia weddon
vir walda. piannen Edualdus is 'Esix Dia
pag. 553. Ed. Steph. Paria habet Dema ratus apud Stobeum Tit. XXXVIIL Vide et Lycurgum in Leocratem. Theon porro ad Arat. Phænom. 171. auctor est, Erechthei filium, secundum Euripidem, Hyadum nomine, in coelum translatum fuisse. Musg.
1. Lycurgus in Leocratem, qui et Pra-



607

'Εγω δε δώσω την έμην παϊδα πτανεῖν. Λογιζομαι δὲ πολλά· πρῶτα μὲν πόλιν Ούκ αν τιν' άλλην τησδε βελτίω λαβείν. "Ηι πρώτα μέν λεώς ούκ έπακτός άλλοθεν, Αυτόχθονες δ' έφυμεν αί δ' άλλαι πόλεις, Πεσσων διωοίως διαφοραίς έκτισμέναι, "Αλλαι πας' άλλων είσὶν είσαγώγιμοι. 10 "Οστις δ' ἀπ' ἄλλης πόλεος οἰκίζη πόλιν, 'Αρμός πονηρός ωσπερ ἐν ξύλφ παγεὶς, Λόγφ πολίτης έστὶ, τοῖς δ' ἔργοισιν οὖ. Εί δε πάρεργον χρη τι πομπάσαι, γυναϊπες, Ούρανον ύπες γης έχομεν εύ συγκεκραμένον, 15 "Ιν' οὔτ' ἄγαν πῦς, οὔτε χεὶμα συμπιτνεὶ. "Α δ' Έλλας 'Ασία τε τρέφει κάλλιστα Τής γε δέλεας έχοντες συν Δηρεύομεν.

bentur. Ego vero filiam meam interficiendam dabo: multa autem mecum reputo: primum me nunquam aliam urbem, quæ hac præstantior sit, habituram; cui primum cives non aliunde migrarunt, sed indigenæ sumus: aliæ vero urbes, velut calculorum transpositionibus conditæ, incolas habent alios aliunde commeantes. Qui vero ab alia urbe migrans aliam incolit, velut trabs vitiosa cum tignis commissa, verbo, non re, civis est. Quod si extra rem propositam gloriari licet, amicæ; colum superne habemus bene temperatum, nec caloribus nimiis, nec frigoribus, obnoxium; quæ autem delicatissima fert Græcum vel Asi-

xitheam loqui docet. Plutarch. Op. Mor. 1073. Ed. Steph.—Versu 3. metrum laboraus non uno modo restitui potest. Mihi simplicissimum videtur χεροφ δι σολλφ δεῶσι.—V. 9. Plutarchus habet διαφερηδισκι βολαϊι, sed calculi, sive συσολη non jaciebantur; id enim πυθείως proprium erat.—V. 10. idem Plutarchus minus recte habet ξαγάγημοι.—V. 11, 12, 13. apud Plutarchum non extant, qui versum decimum quartum et quatuor sequentes sine ulla hiatus nota decimo subjectos exhibet. Contra, v. 14, 15, 16, 17, 18. a Lycurgo omittuntur.—V. 14. pro εἰ δι σερεγον metri causa emendem εἰδ ἐι σερεγον. In fine ejusdem versus nonnihil difficultatis creat vox γυναῖαις, sive γύνοι scribus cum Ed. Steph. Prius metro adversatur, alterum sententiæ; modo recte colligimus ex v. 41. et ἄνις, emendata v. 49. scriptura, Praxitheam, Erechthei uxorem, maritum hic alloqui. Suspicor, auctorem dedisse φίλαι, qua voce, ad Chorum se convertens, uti potuit Praxithea; eamque a Plutarcho perspicuitatis gratis in γυναῖαις mutatam.—V. 15. legendum metri gratis κεκερεί: νεν.—V. 17, 18, sic forte corrigendi;

"Α δ' Έλλὰς 'Ασίς τ' ἐπτρίφα πάλλιστ', ἀιὰ Τῆς γῆς δίλιας ἔχοντις, οὐ Ֆηριύομιο.

Docet Plutarchus in Themistocle, p. 221. Ed. Steph. Reges antiquos Attice populum a rerum nauticarum studio dedita opera avertisse. Vide et in Theseo, p. 14. τῆς γῆς δίλιας, ut in Trossin, v. 702. δίλιας σῶν τρόσων.—V. 20, 21. aperte mendosi sunt. Lego: Πίλιως δ ἀπάσης τοδιομό, γιαλλω δί μεν Νίμωνε.—V. 25. pro ἰνὸς viri docti legunt εἶς, vel μιὰς.—V. 27. pro βάλως legendum vel βάλως, vel cum Grotio βηλιών.—V. 31. facile tollitur anapsestus in secundo loco, legendo μιὰ τχάμας, δίλλως.—V. 36. Metrum laborat, cui succurrendum forte legendo: Σῆν παιλας 181λον.—V. 39, 40. sic restituit Tyrwhittus: στίφανες εἴς μιῷ μένη Πίλιως βανώση τῶς δ΄ διας, λοβάνεσα.—V. 41. pro δῦ legendum δύο S'.—V. 42. recepi Grotianum Σώσει τἱ pro ὡς εἴ τι.—V. 46, 47. manifeste corrupti: vide, lector, an sio emendandi sint:

Obaso derarri કોર' દેવને ક્યારે ફ્રેસ્ટરના, "Ağlassi ને સેમ્પ્રેસ કોર્સિટ, ને કોર્સ્ટર, કોર્યા. Επειτα τέκνα τουδ έκητι τίκτομεν,
'Ως Δεῶν τε βωμους πατρίδα τε ρυώμεδα·
Πόλεως δ΄ ἀπάσης τοῦνομέ ἔν' πολλοῖς δέ μιν
Νόμοισι, τούτους πῶς διαφθεῖχαί με δεῖ,
'Εξὸν πρὸ πάντων μίαν ὑπερδοῦναι Δανεῖν;
Εἴπερ γὰρ ἀριδμὸν οἶδα, καὶ τοὐλάσσονος
Τὸ μαῖζον, ἐνὸς μὲν οἶκος οὐ πλεῖον σδένει,
Πταίσας, ἀπάσης πόλεος, οὐδ ἴσον φέρει.
Εἰ δ΄ ἤν ἐν οἴκοις ἀντὶ Ͽήλεως στάχυς
"Αρσην, πόλιν δὲ πολεμία κατεῖχε φλὸξ,
Οὐκ ἀν μιν ἐξέπεμπον εἰς μάχην δορὸς
Θάνατον προταρβοῦσ'. ἀλλ' ἐμοί γ' εἴη τέκνα,
"Α καὶ μάχριτο καὶ μετ' ἀνδράσιν πρέποι.
Μὴ σχήματα δ', ἄλλως ἐν πόλει πεφυκότα.

sticum solum, nostra terra delectati, non sectamor. Practerea, liberos ob hos ipsum procreamus, ut deorum aras et patriam tutemur. Urbis autem universe unum nomen est; multi autem eam incolunt. Hos exitio dare quomodo mihi fas est? Nam ei numerandi artem intelligo, et plura a paucioribus internosco, una domus afflicia non plus valet universe urbe, nec damnum sequale sustinet. Quod si domi apud me eset vice fosminine seges mascula, et incandium hostile urbem invaderet, annon ipsum in belli certamen misiasem, ne periret, metuens? At mihi liberi sunto, qui et puquent et inter viros emineant, non species tantum virorum, inutiliter in urbe genite. Matrum vero lacryme,

Solent certe ambitiosis atque invidis hujusmodi cogitationes obversari. Lysander, teste Plutarcho, ἄχθινο τὰν τόλιν ὁρῶν ὑρ' ἱαντοῦ μὰν αἰξαναμίνης, ὑρ' ἱτίρον ἢι βασιλεμμίνης.—V. 48. utcunque expedire licet, legendo: Ἐπιῦν δ', ἢ τὸ τλῶντον ιὐπαιρῶ μίρος. Nempe lasῶν ἰμαὶ ἀναντῷ—V. 49. formula est, οἰκ 1οβ', neque adeo cum sequentibus connecti debet. Vid. quæ dixi ad Electr. 1059. Frequentat præ aliis Libanius. Ibid. ἄνης pro ἄνης Valckenærii V. Cl. emendatio est, in notis ad Phoeniss. 1022. proposita.—V. 50. legendum Βισμι΄ οδοις ἰπβαλεῖ.—V. 50. legendum Βισμι΄ οδοις ἰπβαλεῖ.—V. 55. 52, 53, 54. res omnino conjecturis agenda est. Vide igitur, an scopum tetigerim:

Oδδ' Δο τελιίας χευτίας το Γοργάνος Κεμυτίαι, δεθήν στάταν iν πόλιως δαερως, Εθμολετος, ούδι Θεέξε διαστέψω λιώς Στιφάνωση, οδοιν ούδαμοῦ τιμητία, vel θανμαστία.

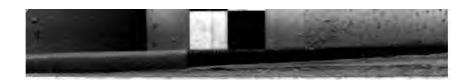
vikus epithetum est deorum principum. Vid. Æschyl. Sept. Theb. 173. Supplic. 535. Antholog. Reisk. Ep. 488. χεννίας, suavis, dilecta. Sic Mimnermus: χεννία Aργοδίνης. Soph. χευσίας ὶλείδος. Œd. Tyr. 161. Γαργόνος nomine Minervam venire docui ad Helen. 1315. Κεακία, λαστα. vid. Suidam et Hesychii interpretas. in εὐλιος ἔπερις, i. e. in Acropoli, sive arce Atheniensium, ubi Minerva ἔγαλας ἐκρλός erat, hastam manu tenentis. Pausan. p. 22. De cultu ejus sic Statius Theb. II. 91. Divaque severas Fronde tigare comas et spargere floribus hastam. Ab alienigenis cam coronari tanquam rem detatabilem memorat. Eadem fere Romanis religio. Cicero: mos a majoribus traditus—ut monumenta majorum ita suorum quisque defendat, ut ea ne ornari quidem nomine alieno sinat. In Verrem IV. 36. Έρωγο pro Ιγά καί γι aliorum emendatio est. Musg.

90

25

30

Ver. 3. Barnes. edidit χρίσφ δι συλλφ δρ. δ.— V. 9. s. Plutarchi lectionem recepit Barnes. Iξαγάγιμα sunt traduces, colnies, auct. Heath.—V. 11. Barnes. εἰκίζα.—V. 15—18. Barnes. in Inc. habet, ubi El δλ στόρ.— γόραι— το πειαραμίνου — κάλλιστα τρίφιι Τῶσδί γε δίλεσε ἰνταῦθα σποθ. Postremos hos versus its scribi vult



609

35

40

45

Τὰ μητέρων δὲ δάκρυ ὅταν πέμπη τέκνα,
Πολλους ἐΔήλυν εἰς μάχην ὁρμωμένους.
Μισῶ γυναϊκας, αἴτινες πρὸ τοῦ καλοῦ
Ζῆν παῖδας εἴλοντο, καὶ παρήνεσαν κακά.
Καὶ μὴν Δανόντες γ' ἐν μάχη πολλῶν μέτα
Τύμβον τε κοινὸν ἔλαχον, εὕκλειάν τ' ἴσην.
Τῆ μῆ δὲ παιδὶ στέφανος, ἢ μία μόνη
Πόλεως Δανοῦσα τῆσὸ ὑπερδοθήσεται
Καὶ τὴν τεκοῦσαν καὶ σὲ, δύ ὁμοσπόρους,
Σώσει τί τούτων οὐχὶ δέξασθαι καλὸν;
Τὴν οὐκ ἐμήν γε, πλὴν φύσει, δώσω κόρην
Θῦσαι πρὸ γαίας εἰ γὰρ αἰρεθήσεται
Πόλις, τί παίδων τῶν ἐμῶν μέτεστί μοι;
Οὔκουν ἀπαντῷ γοῦν ἐμοὶ σωθήσεται,

liberos dimittentium, multis in predium euntibus animum effeminarunt. Odi mulieres, qui honestate posthabita, liberos vivere cupiunt, et ignaviam suadent. Quin et in predio interfecti cum multis aliis commune sepulcrum et laudem parem obtinuissent. At mees nates singularis corona tribuetur, uni solique pro universis immolatse. Sed et matrem et te, [Erechtheu] et duas sorores ab exsilio redimet. Ecquid horum non libenter amplecti decet? Dabo crgo natam, nullo jure meam, nisi quod peperi, pro patria immolandam. Nam si urbs capta fuerit, quem ego fructum liberorum meorum percipiam? Illud

Heath: "Å δ' Ελλὰς 'Asía τι τρίφα πάλλιστα δὰ Τῆσδί γι δίλιας Ίχοτες οἱ Θηειόσμι... V. 21. Barnes. — τολλας δ' im... V. 25. Barnes. — τός μ. δίας οἱ σλίον σθ. — V. 27. Θηλαῶν Barnes. — V. 30. pro 'A vulgo Al.— V. 36. Barnes. ἀλλος, ed. Barnes. — V. 36. Barnes. Δλος γιας δίας γ' i. Valck. ad Phomiss. 1022. legit καί τι, δία δ' i.—V. 46. ε. Barnes. καὶ δύω γ' i. Valck. ad Phomis. 1022. legit καί τι, δία δ' i.—V. 46. ε. Barnes. είς exhibet: Ο. ἀπαννα γοῦν ἰμ. σ. — Τὰν δ' i. σ. σ. — V. 50. Valck. ad Phom. l. l. legit:—9ίσμ' δστις i.—V. 52. Tridentem Gorgoni tribui non posse docuit etiam Heath.— V. 54. Grotii conjectura Στικίνων δ' iχθρὸς οἰι σ. recepta a Barnes. — V. 59. Barnes. — iγώ· καὶ β. Valck. ad Phon. restituit — iγωγν β. Beck.

Tàs xásiras örris tipniüs xasifirat "Hõtereo le Asoriire" el di deüre pilo xsiep di deüre, malliji derpulariset.

Corruptelam tertii versus metri vitium indicat. Musgravius leni verborum transpositione rem peragi posse putans, emendavit: χείνψ δὶ «κλλῷ δρῶν». Cum tamen χείνω jam per se indicat, post longum temporis intervallum aliquid fieri (confer Valcken. in Theocr. Adon. p. 210.) cum-

que præteres durymérren nude positum displicest, legendum conjeci:

#### neine of demos wante desperiences.

Τοῦ σολλὰ sic positi duo exempla probet Sophocl. Electra. v. 415. Πολλά να σμερεί λόγοι "Εσφηλαν Ότη, et v. 603. "Ον σολλὰ ὁι μι σεὶ τρίψει μιάστος» 'Εσπικός, .... Μετί vitio alia sese corruptala prodit in v. 86.

Mirii yunikas alinig sed rii kalii Ziji saldas ülorro kal sasjusus kand.

Musgravius pro 872000 a poëtm manu 162200 profectum esse suspicatur. Quod cum nimis a vulgatæ scripturæ literis abeit, scribendum puto

Mirii yeralkan al'eine wed rei nadei Lije waldan Bl'XON nad nanfensus nanda

Odio mulieres habeo, que liberorum vilam honestati et glories prestulerunt. Mox v. 39. legitur:

THe MHe de muid origines "H MIA MONH. Histor Sandorn rürd" öregde Sártras.

Parum placet hoc in loco sagacissimi alies Tyrwhitti emendatio — «vigas» de miss morn. neque satisfacit Heathil conjectura, "Αρξουσί τ' άλλοι τήνδ' έγω σώσω πόλιν.
'Εκείνο δ', οὖ τὸ πλείστον ἐν κοινῷ μέρος Οὐκ ἔσθ', ἐκούσης τῆς ἐμῆς ψυχῆς ἄτερ, Προγόνων παλαιὰ θεσμία τις ἐκβαλεί.
Οὐδ' ἄν τελείας χρυσέας τε Γοργόνος Τρίαιναν, ὀρθήν στασαν ἐν πόλεως βάθροις, Εὐμολπος, οὐδὶ Θρᾶξ ἀναστρέψει λεως, Στεφάνοισιν οὐδαμοῦ τιμήσεται.
Χρῆσθ', ὡ πολίται, τοῖς ἐμοῖς λοχεύμασι, Σώζεσθε, νικᾶτ' ἀντὶ γὰρ ψυχῆς μιᾶς Οὐκ ἔσθ' ὅπως οὐ τήνδ' ἐγω σώσω πόλιν.
'Ω πατρὶς, εἴθε πάντες οἱ ναίουσί σε Οὔτω φιλοῖεν, ὡς ἔγωγε' ῥαβίως

ergo in mentem mihi nunc non venit; servabitur urbs, sed alii in urbe, si eam servavero, imperabunt: sed illud potius, quo maximam partem felix sum. Non fiet: me quidem volente, O conjux, nemo prisca majorum instituta subvertet; nec invictas suresaque Falladis hastam, in arce summa rectam stantem, Eumolpus, aut Thracius populus, coronabit coronis, quibus eam minime honorari fits est. Agite, O cives, partu meo utimini: sospitamini: vincitote: nihil una anima impedimento erit, ne urbem hanc sospitem praestem. O patria, utinam omnes, qui te incolunt, seque, ac ego, amarent: quiete te obtinaramus, nec ullum damnum paterere.

legentis: ἡ μότη μία. Mihi in mentem venit

Tỷ 'μỷ dì said) eripares TIMHE, MONH: Hilias Saider vied true, deSherra.

Mes autem filie honoris corona imponetur, quandoquidem una inventa est, que mortem pro civitate obiret. στίφανος τιμῆς ut στίφανος τίνλλιας apud Euripid. Suppl. v. 325. confer Valckenær. ad Phœn. p. 463. Simonides Epigr. in Anal. Vet. Poët. T. I. p. 133.

Οδτος 'Αδυμάντου αιίνου τάφος οδ διὰ βουλήν "Ελλην Ιλευθηςίας ἀμφίθητο στίφανον.

Si cui orationis structura in emendatione nostra paulo durior videatur, legat ille transpositis verbis:

TIMHE di maidi origano: TH1 'MH1 pión, nédico: Banoion rifod ünig, dodifericai

Valckenærius in Diatribe Cap. VI. in quo Anaxagorea quædam de duobus rerum creatarum principiis docte persequitur, egregie nonnulla disputavit de loco Euripidis apud Plutarch. T. II. p. 416. C. D. a prioribus Euripideorum editoribus negligenter tractato

<sup>4</sup>Ο δ' άςτι θάλλαν σαςαί, διουττής δαυς 'Αστής ἀπίσβη, ανώμ' άφως ως αἰθίςαι ΜΙΚΡΟΝ ΔΕ ΣΩΜΑ.

Ut paucis dicam, Euripides mihi acripsisse videtur

— σκῦμ' ἀφιὶς ἐς αἰθέςα
 'ΕΛΥΤΡΟΝ Δ' 'ΕΧ ΑΙ'ΑΝ.

Egregie firmatam video hanc paulo audaciorem conjecturam versu Admeti cujusdam apud Lucian. in Demon. repetito in Anal. V. P. T. II. p. 308.

Γαΐα λάβ' 'Αδμήτω 'ΕΛΥΤΡΟΝ, βη δ' εἰς ೨τὰν αὐτές.

"Eλυτρα autem vocantur quæcunque velamenta sive putamina. Eustath. in Odyss. A'. p. 1389. ed. Rom. Μισασλάστουσι δί αὐτὰν τῷ ἀλληγορία εἰς τὸ παθ' ἡρῶς σῶμα ὡς συγκαλύστουσαν ἰντὸς δίπην 'ΕΛΤΤΡΟΤ τὸν ψυχικὸν μάργαρον. Eadem fere metaphora utitur Incertus Auctor Epigram. DCXIV.

— 'Es objarias de' draesides 4vx\(\psi\) nasraine sijn' draedosamine. *5*0

55

6

611

ΙΙ. 'Ορθῶς μ' ἐπήρου, βούλομαι δέ σοι, τέκνον, (Φεονείς γαε ήδη καποσώσαις αν πατεός Γνώμας φεάσαντος, αν θάνω) παραινέσαι Κειμήλι' έσθλα, καὶ νέοισι χρήσιμα. Βραχεί δε μύθω πολλά συλλαβών ερώ. Πρώτον Φρένας μεν ήπίους έχειν χρεών Τῷ πλουσίφ δὲ, τῷ τε μπ, διδοὺς μέρος, "Ισον σεαυτόν εύσεδεῖν πᾶσι δίδου. Δυοίν παρόντοιν πραγμάτοιν πρός βάτερον Γνώμην προσάπτων την έναντίαν μισείν. 10 ' Αδίχως δὲ μη κτῶ κτήματ', ἢν βούλη πολύν Χρόνον μελάθροις εμμένειν. τα γαρ κακώς Οίκους εσελθόντ' οὐκ έχει σωτηρίαν. "Εχειν δε πειρώ· τοῦτο γάρ τό τ' εύγενες Καὶ τοὺς γάμους δίδωσι τοὺς πρώτους έχειν. 15 Έν τῷ πένεσθαι δ' έστὶν η τ' ἀδοξία, Κάν ή σοφός τις, ή τ' άτιμία βίου. Φίλους δε τους μεν μη χαλώντας έν λόγοις Κέχτησο, τους δε προς χάριν συν ήδονη Τῆ σῆ πονηρούς κλείθρον είργετω στέγης. 20 'Ομιλίας τε τάς γεραιτέρας φίλει, ' Αχόλαστα δ' ήθη, λαμπεα συγγελαν μόνον, Μίσει βραχεῖα τέρψις ήδονης κακης. Έξουσία δὲ μήποτ ἐντυχρίν, τέχνον, Αἰσχρούς ἔρωτας δημοτῶν διωκάθειν, 25 "Ο και σίδηρον άγχόνας τ' έφέλκεται,

Maximus Tyr. Diss. XVI. 2. p. 288. 'Η tan poéta, sive Euripides sive alius: δὶ ψυχὴ ἐκδύσα τοῦ σώματος ἐσλανᾶτο ἐν τῷ κίθες. Ceterum confer Moschion. apud aidie. Ceterum confer Moschion, apud Stob. CXXII. p. 611. Incerti Epigram. DXLIV. Pythagor. v. 70. Alexid. apud Diogen. Laert. in Vit. Platonis. Alia vide apud Valckener. in Diatr. L.c.

Euripidis esse videtur quod legitur in Eclogis Physicis Stobæi. T. VII. p. 119. Grot.

- Oύχ wädu Διλε 'Οφθαμλές ίγγὸς δ' έστι καί ΠΕΡ 'ΩΝ ΠΟΝΩ. Sic MS. — Grotius dedit ex conjectura:

- xa) saçàs sósp in quo sensum desidero. Scripserat forsi- et seerifiaden. Jacobs.

Ophalude. 1999s 9, fore was HOLLO HOL. ΩN.

quæ emendatio egregie firmatur Incerti oujusdam autoris versu, in eodem titulo servato, p. 125.

المؤلف بهو نحتف في المؤلف والمعلم المؤلف

Et sie semper sibi opponuntur rà i 177 br et rà vijio fira. Stob. Ecl. Phys. T. XXII. Kaiu rà vijio ră772811 sinçar' 1721. ut Valcken. emendavit hune locum. Maximus Tyr. Diss. XXXIV. p. 405. Δί τῶν θυμιαμάτων ὑμαὶ καὶ τῶς πόμμ οιΧρηστών πινήτων ήν τις αἰσχύνη τίκνα:
Καὶ τοὺς πονηροὺς μή ποτ' αὐξιν ἐν πόλει.
Κακοὶ γὰρ ἐμπλησόντις ἢ νομίσματος,
"Η πόλεος ἐμπιστόντις εἰς ἀρχήν τινα,
Σκιρτώσιν, ἀδάκητ' οὐτυχησάντων δόμων.
'Αλλ', ὡ τίκνον, μοι δὸς χήρ', ὡς Ͽίγη παστήρ,
Καὶ χαῖρ', ὑπ' αἰδοῦς δ' οὐ λίαν ἀσπάζομαι.
Γυναικόφρων γὰρ Ͽυμὸς ἀνδρὸς οὐ σοφοῦ.

Recte me interrogasti, nec tibi, O ili, recuesta (jum enim tibi consulere potes, et memoria custodire sententies a patre reggestas, si ipee morier) pracipere modita salubria et juvenibus utilia. Brevi autem oratione muita complectar: Primum quidem mentent plesidem tenere eportet: et diviti et egeno simul colloquens, squalem te pranbe prabe cuicampan. Duobus negetiis eodem tenspore proposite, uni sulmum applica, alterum differens. Divities inique ne acquirite; el cupis din in adibus manere: nam que injuste domos intrant, pericule non carent. At acquirere operam dato: hoc enim et notilitatem et conjugia benitaina applens quis fuerit. Amicos vero comparato, qui in segmentius sententism sum non descrant; qui voluptate tues causa gratien imprehitate captent, ece jama tua a domo areste. Canquetudinam assionem sectare; at ingenia impura, in risu tantum excitanda acria, fugite: non diu delectat voluptas improbe. Hunquam potentatem adeptes turpas amores civium venere, quod et cadas et suspandia secum trabi, si quis proborum pemperum liberos constapraverit. Hoque improbes in civitate promove; hi enim, vel pocunia apundantes, vel magistratum quemvis in urbe necti, lasciviunt, domo prater spem quaglificata. At, O fili, dentram patri, ut tangut, porrige et vale: pue pudore autem nen multum te amplector; anissas enim melliar junto hominem sespientem dedecet.

III. 'Ολίγους ἐπαινῶ μᾶλλον, ἢ πολλούς κακούς.
Paucos malim, quam multos ignavos.

11. Stoberus Tit. III. et XIV. et XVII. et XLIV. et XCI. et XCII. et XCIV. et CXVI. Plut. Op. Mor. p. 102. et 602. Ed. Steph. Apostol. XIX. 98.—V.7. Sequor MS. Coll. Nov. Οποπ. Vet. Ed. habet τῆ σλοσίφ τι μὸ δίδους μῖζος μῆρος. Εχ utraque lectione sic locum utcunque reficias:

Τ'ῷ πλουτίφ τι, τῷ τι μὰ, βάζου μίσοι "Ισοι σιαυτὸι τὐσιβῶι παισὶι δίδου.

Ver. 10. Legendum forte Γνάμην περιδετου, τὰν διαντίαν μεθνίς.— Ver. 30. Plutarchus τἰς τιμάς νικας præbet. Ex v. 2. et 32. patet, patris hæc ad filium monita ause; quo magis mirandum est, Meropæ a Plutarcho tribui, Op. Mor. p. 108. Erechtheus porro est, quem patrem hic dicimus. Mug.

Ver. 7. Barnes. vỹ và. N μλ λ μ. μ. et v. 8. — ιδ σίβων σῦσω λ. e conjectura Salm. nam olim erat εδνιδεῶ, quod Scal. mutari voluit in εδ σίδω.—V. 9. Vulgo σραγμάτων. Dualem exhibet Stob. Tk. III.
—V. 10. Codicum scriptura erat, Γνάμω σραγάσσιν εὐν Ιωντίαν μάτα, Salm. τερωτίαν μέτα, Salm. τερωτίαν μέτα, Grotius Γ. σ. μμδ ὶς εδρωτ μέταν, quod Barnes. recepit.
—V. 12. κακῶς Stob. Grot. Τἰτ. Χ CIV. vulgo ἐδίκως.—V. 18. Barnes. μέλω λί ν. μ.—V. 22. omittitur apud Stob. Τκ. III. tv. 23. ita legitur: Βραχεῖα σίρψες ἐδοῦς λόστην σικῦ, sed Τἰτ. C X VI. exstat, ut bit vulgatur.—V. 27. Barnes. — δν ση-V. 33. Γ anto οὐ που est in Barnes. Heath. corrigit sử λίαν σ' ἀσστάζ. Beck.

30

613

- ΙΝ. Οὐδείς, στρατεύσας άδικα, σῶς ἦλθεν πάλιν.
- ν. 'Ως σύν Δεοίσι τούς σοφούς κικείν δόχυ Στρατηλάτας χρή, των θεων δε μή βία. Nemo, injuste bellum gerens, redit incolumis. Hinc prudestes imperatores, Diis volentibus, non invitis, bellum auspicari oportet.
- VI. Κείσθω δόρυ μοι μίτον αμφιπλέκειν ' Αράχναις, μετα δ' ήσυχίας πολιφ γήραϊ συνοιποίην, αείδοιμα δε στεφάνοις πάga πολιον στεφανώσας. Θρήπιον πέλταν προς `Aθηνας πεεικίοσιν άγκεμμάσας θαλάμοις, Δέλτων τ' άναπτύσσοιμι γῆςυν  $^{\circ}\mathrm{A}$ ν σοφο $^{\circ}$  κλέωνται.

Quiescat mihi hasta, ut araneze circa eam telam texant; tranquille autem canam senectutem transigam cantemque sertis canum caput redimitus, Threiciam parmam Minervæ domui peristylio ornatæ appendens, et librorum vocem, quam sapientes ediderunt, explicem.

- VII. Θετῶν δὲ παίδων ποῦ κράτος; τὰ φύντα γὰρ Κεείσσω νομίζειν των δοκημάτων χειών. Proles adoptiva quid valet? Que enim natura dedit, figmentis præponenda sunt.
- VIII. Οὐκ ἔστιν οὐδὰν μητρὸς ήδιον τέκνοις. 'Ερᾶτε μητρός, παϊδες ώς ούκ έστ' έρως Τοιούτος άλλος, οίος ήδίων έραν.

v. Duo fragmenta sensu coherentia tanquam unum exhibeo. Utrumque præ-

tanquam unum exinded. Ottuinque præbet Stobeus Tit. LIV. Muss.
vi. Stobeus Tit. LV. Plutarch. in Nicis, p. 966. Ed. Steph. Muss.
Ver. 1. In Stob. Gean. 'Αρμίνω μω — ἀράχνα, in Grot. p. 211. ex conject. Salm. "Αρμίν ἀμῷ μίνει ἀμῷντλίας ἀράχνας, quod recepit Barnes. Plut. πίσθω λίχο pas, quo et ducit scriptura cod. Voss. Sto-basi apud Valck. p. 169. — V. 5. ss. Idem V. D. p. 170. ita redegit ad leges versuum anapæsticorum:

> Αΐδωμι δί, καὶ, στεφάτωσι κάςα Hadibi eripandene, Benfuler Πίλται τατζές γ' is 'Aθάνας Heel zierer dynemenes, etc.

In his 'Asána; et dyngupága; (vulgo lyngup.) dedit cod. Stob. Leid. Heath. metrum versuum restituit sic:

"Açxvi rji 'µji µliror **dµqvx),la9 anapæst. dime**-

'Açázen, perá D' érozias redifi anap. dimet. Tágai Euroszoim. Euripideus.

'Aildoum 31, στιφάνος glyconius πολυσχημάτισ-

Kága salib ersperiese, prosodiacus dimeter hypercatal

Oguines ribras reds 'Alaisas anapæst. dimeter.

Πιςικίσσα ίγαςιμάσας θαλάμως. idem. Δίλτων δ' Δουστέσσωμι γίηση, lambicus dimeter hypercat.

ithyphallicus. "Αν σοδοί πλίουται.

Verba Gentum vilvan, &c. vertit sic: Threicia (hostium debellatorum, troperi vice) pella suspensa ed Minerez templum columnis circa suffultum. Neque enim cum Grot. capiendum esse de Atheniensium scutis ad lectuli columnas pacis tempore suspensia. Béck.
vii. Stoberus Tit. LXXVI. Gesnerus

Sed Jinnua exstat corrigebat dessentare. Herc. Fur. 111. Musg.

Vol. VII.

icius est. Matrem, O liberi, diligies. Neilem scandine est. Nihil liberis metre smick enim ameris genus juce

ΙΧ. Τας οὐσίας γας μαλλου, η τας άρπαγας, Τιμάν δίκαιου οὐτε γαις πλούτος ποτέ Bélaus domes.

Lucra poties, quam rapinas, segui opertet. Divities entes male perte parum stabiles sunt.

 Έπ τῶν πόνων τοι τάγαω αὐζοται βροτοῖς 'O ઠે નેરેપેડ લોએ ને સવસન જે વેગ્લા**રે**ર્ટ્સ Οότ' οίκον, ούτε βίστον, οὐδὸν ώφελεί.

Bona mortalibus per laborem provenient; at vina delli ignavia nec privatorum domos, nec rempublicam, juvat.

ΧΙ. \* \* કેγωે છેકે τους καλώς τεθημότας Ζῆν φημὶ μᾶλλον τοῦ βλέποντος μὰ παλῶς. Ego vero cos, qui honeste moriuntur, megis vivere alo, quam qui lacem cum dedecore adepicit.

ΧΙΙ. Δίδους δε αυτός δυσκείτως έχω πέρε. Και δει γας αυτής, κάστιο ου κακόο μέγα. Ipse suters, de pudore quid statuem, nescio; nam et eo ope multum aliquando nocot.

XIII. • • धाँठेव्यवं हेर वेवस्ट्रक्सम् सांग्रेस् Πηγαίσι δ - ούχ υγραίνουση πόδας. In solo hand strato cubant, nec fontibus pedes lave

ΧΙΥ. Αίθιοπίαν νιν έξεσωσας έπλ χθόνα. Ad terram Æthiopicam sospitem præstitisti.

Χν. Ζεύγος τριπάρθενον. Trium virginum cœtum.

. XVI. Καί μοι πολύν γάς πέλανον ἐκπέμπει δόμων. Φράσον σελήνας τάσδε πυρίμου χλόης.

VIII. Stoberus Tit. LXXIX. ganter Grotius sintier pro Miss. Muss.
sintier Barnes. recepit. Beck.
1x. Stobseus Tit. XCIV. Verti, quasi

esset rās imrolās. Alterum certe intellectu difficile est. Musg.

x. Stobssus Tit. X X I X. bis. Confer Archelai Fragm. V. Musg.

Ver. 2. Barnes. — à nans r' drolpis.

Reck.

x1. Stobseus Tit. CXXII, Euripidi tribuit quoque MS. Coll. Nov. qui \$24rus ros, habet, non βλάστων ross, cui bene substituerat Grotius Blimores.

xII. Clem. Alex. p. 741. Ed. Par

Ver. 1. Pro aileis & abres Scaliger re-Ver. 1. Pro alleis II abril: Scallent recribit alleis il y abris. Beck.

xIII. Clem. Alex. p. 739. Histon,
vocibus transposita, facile tollas, legendo
sc. is devejore wide Elleurs, wayais i sig
dygaineurs wide. De re conf. Hom. Il
w'. 235. Muss.
Ver. 2. Heath. vult: III as II wyais
sig dygaineurs — Valck. D. p. 170 a
II nyairs (Ethio) i so. — Ethiol dicenter
saccrotes Jovis Dodonai. Beck.

xiv. Steph. Bysantin. v. 2356.

ΧVII. Βοῦς έβδομος. Bos septimus.

Χ VIII. Μίασμα δουός. Quercus piaculum.

ΧΙΧ. 'Ασιάδος προύματα. Citharæ Asiaticæ pulsationes.

# EURYSTHEUS, Drama Satyricum.

κύαθον, η χαλκήλατον 'Ηθμον, προσίσχων τοισδε τοις ύπωπίοις. Cyathum, vel cribrum smeum, colaphis hisce opponens.

ΙΙ. \* \* πάντας δ' έξεθέρισεν, ώς στάχυν Πύριμον, σπάθη πολούων φασγάνου μελανδέτου. Omnes autem demessuit, tanquam aristas triticeas, lamina ensis nigri

ΙΙΙ. Πεμψεις δ' ές άδου ζώντα, π' οὐ τεθνηπότα, Καί μοι το τές θεον δήλον είσπος εύομαι. Ad orcum vero mittes me vivum, non mortuum; et non ignotus mihi est

finis, ad quem eo.

ΙΝ. Πιστον μέν ούν είναι χρη τον διάπονον, Τοιοψτόν τ' είναι, και στέγειν τα δεσποτών. Ministrum quidem in hujusmodi reb s fidelem esse cupio, et dominorum consilia celare.

xv. Hesychius v. Ziēyos. Muzg.
xvi. Suidas v. 'Aviervaro. in quem
locum Toupius V. Cl. multa explicandi
cause, ingeniose, quanquam frustra, molitur. Muzg.
Is emendat lariparus (ut jam in ed.
Porti) et auginos. Exstat fr. etiam apud
Suid. V. Ellipar. Beck.
xvii. Suidas V. Boös, qui et copiose
explicat. Muss.

explicat. Musg. xvIII. Appendix Vatican. II. 67. Loaviii. Appendix Vatican. 11. 67. Loquitur de facinore sclesto, quo Boroti olim quercus Dodonæs sanctimoniam violarunt. Muss.

xix. Etymolog. M. v. Asiásus monet, Aristophanem hoc ex Eurip. Erechtheo

transtulisse. Locus Aristoph. est Thes-moph. 126. Musg. 1. Pollux Lib. X. 108. Musg.

Sic Viri D. ad Poll. e MSS. emendarunt. Vulgo — အမှတ်သမာ — မဲအတေမတ်. Ante အမ်းသမား in Poll. etiam additur နီ. Musg. 11. Pollux Lib. X. 145. ita exhibet: τῶς δι φασγάνο Εξιθέρετη, δεντ πύρμον σπάθη π. φ. μ. quod Piersonus sic emendabat: Α. Πῶς δ Εξιθέρετη Β. δεντ πάρτον σπάχνο Σπάθη π. φ. μ. Sed Εξιθέρετη, νοχ graphice rem depingens, interroganti, atque adeo, quomodo acta sit, ignoranti, non convenit. Musg.

In Poll. est etiam iξηθίριζει et σύριου.
Jungerm. sic constituebat: — σῶς δὶ φασγάνο Ἐξηθίριζει, ἄστι σύριου σπάθη π. φ.
μ. Heath.: τοὸς δὶ φ. Ἐξηθ. ἄ. σύριου
στάχοι Σ. π. φ. μ. Beck.

III. Erotianus v. Tie Sen. — V. 2. Nisi gravius mendum latet, legendum sie 8 Togiúspan Mueg.

Ver. 2. Heath. legit; - is receiques.

IV. Stobeus Tit. LXII. eriyen, quod Grotius pro erieyur dedit, firmatur a MSS. Coll. Nov. Reliqua sic mihi emendanda videntur:

617

- ΙΙ. "Όταν κακός τις έν πόλει πράσση καλῶς, Νοσείν τίθησι των άμεινόνων φρένας, Παράδειγμ' έχοντας, των κακών έξουσίαν.
  - Quando improbus aliquis in civitate prospere agit, bonorum animos cura afficit, quibus pro exemplo est melorum auctorites.
- ΙΙΙ. Φεῦ φεῦ τὸ γῆρας ὡς ἔχει πολλάς νόσους, Γέροντι δ' οἰχ οἶόν τε μπεύνειν χρόνον.
  - Heu, heu, senectus ut multos secum trahit morbos; nec seni terminum vitæ prorogare licet.
- ΙΝ. Μακρός γαρ αίων συμφοράς πολλάς έχει. Longa enim vita multa habet incommoda.

# HIPPOLYTUS Καλυπτόμενος. \*

- Ι. Μή μοι τούτων μηδεν ύπισχνοῦ. Ne mihi quidquam horum pollicearis.
- ΙΙ. "Εγωγε Φημί, και νόμον γε μη σέβειν 'Εν τοίσι δεινοίς τῶν ἀναγκαίων πλέον.
  - Ego quidem consoo, legera in rebus angustis non pluris, quam necessita-tem, habendam esse.
- ΙΙΙ. ΤΩ πότνι Αίδως, είθε τοις πασιν βροτοίς Ευνούσα ταναίσχυντον έξήρου Φρενών.
  - O sancte pudor, utinam omnibus hominibus adjunctus inverecundiam ex animis tolleres.
- 10. Οὐ γὰς κατ' εὐσέβειαν αί Δνητῶν τύχαι. Τολμήμασιν δε και χερών ύπερβολαίς ' Αλίσκεταί τε πάντα καὶ Αηρεύεται.

Non enim secundum pietatem hominum casus sunt. Sed audacia et manuum præstantia comparantur et captantur omnia.

- \*\*\* a Grotio est. Musg. II. Stoberus Tit. XLV.

H. Stobeus Tit. ALV. Mug.

11. Stobeus Tit. CXVII. Mug.

12. Stobeus ibid. Mug.

A Stob. laudatur, nulla fabulæ facta
mentione, auct. Heath. Beck.

\* Historia eadem est, que in Hip-polyto X-192-1926\*\* hanc enim prioris Sussession esse clare docet auctor argumenti. Καλυστόμινος quid significet, non satis convenit inter eruditos. Mihi verisimillimum videtur, Hippolytum, postquam raptu equorum laceratus esset, non vivum postea in scenam delatum esse, ut in superstite tragordia, sed mortuum et zalvariumer. Quippe verbum zalvaria hac in re proprium erst. Libanius: 4012πίτω τις τὰ βίλη, παλυ**στίτω τοὸς** παρούς.

L. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσει. Brothers Tit. XXVI. Musg.

11. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

12. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

13. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

14. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

15. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

16. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

17. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

18. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

18. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

18. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

18. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XII. Musg.

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. φόρημ' pro φρίσ

18. Stobeus Tit. XXII. με φρίσ γεθισ το φ

I. Schol, Aristoph. ad Vesp. 748. Musg.
II. Stobens Tit. XII. Musg. Brunck. conjicit : and riper più ditto el-

βισ. Beck.

111. Stobseus Tit. XXXI. Mug.

Ver. 1. τοξε φέτε βροτοξε retinuit Br.,

ut est in ed. Stob. Gesp. et in cod. Reg.

ν. Οι γας Κύπςιι φεύγοντες ανθρώπων αγων Νοσούσ' όμοίως τοῖς άγαν θηρωμένοις. Nam qui Venerem nimis fugiunt, perinde errant, ac qui aimis sectsa-

VI. "Εχω δὶ τόλμης καὶ θράσους διδάσκαλου Εν τοις άμηχάνοισιν εύπορώτατον, "Ερωτα, πάντων δυσμαχώτατον θεόν.

Haboo autem audacise magistrum, in rebus angustis faciliime se expedentem, Amorem, deum maxime omnium invictums.

VII. 'Αντί πυρός γάρ άλλο πῦρ μείζον ἐκβλαστεῦμεν γυναίκες πολύ δυσμαχώτερον.

Ob ignem enim subreptum mulieres nascimur, alius ignis major et viaci difficilior.

VIII. Θησεῦ, παραινώ καὶ τὸ λώϊστον Φρονεῖν· Γυναικί πείθου μηδέ τὰ ληθη κλύων.

Moneo te, Theseu, cogitando, quod optimum sit, quarrere. Formine autem, vel cum verum audis, ne obtempera.

ΙΧ. Φεῦ, φεῦ, τὸ μη τὰ πράγματ' ἀνθρώποις ἔχειν Φωνήν, ϊν' ήσαν μηδέν οί δεινοί λέγειν. Νῦν δ' εὐρόοισι στόμασι τάληθέστατα Κλέπτουσιν, ώστε μη δοκείν, ά χρη δοκείν.

Heu, heu, quod res ipse vocem inter homines non habent, ut aibil va-lerent vafri oratores. Nunc autem sermonibus copiose fluentibus verssima evertunt, ut aliter, quam æquum erat, judicent.

ıv. Stobæus Tit. I.I. Musg. v. Stobæus Tit. LXIII. habet ระกั ริเพราะยา สิงสา: Plutarchus vero Op. Mor. p. 1392. Ed. Steph. ระกั ส่งสาติ ต่อก-Veram lectionem offendit Muretus Var. Lect. IX. 18. Senem, Hippolyti monitorem, hec loqui existimat Valckenærius V. Cl. Musg. Ver. 2. In Stob. Serm. LXI. Flor.

Grot p. 239. cod. Reg. ut ed. Gem. habet vais dianouers dyns. Pronam esse emendationem r. d. xins, monet Br., sed Mureti conjecturam tamen a se quoque præferri. Beck.

vi. Stobæus Tit. LXIII. Phædram loqui suspicor. Musg.

Brunckio quoque verba Phædræ, non

Titures of quoque verous Francia, non nutricis, esse videntur. Beck.

vii. Stobseus Tit. LXXIII. Clem. Alex. p. 622. Ed. Par. sic exhibet: ἀνεί συνείς δὶ γὰς ἄλλο σῦς μαῖζον καὶ δονμαχώτες βλάστον γυναϊκες. Allusio est ad Hesiod. Op. et D. 57. quod et Clemens receivit. Μετα notavit. Musg.

Barnes. ita :- deri yae rueis Hue allo

μιίζον άδι δυσμαχώτιςον "Εβλαστο αί γου-

Br. exhibuit ita, ut Grot. Flor. Sera. LXXI. p. 309. atque Barn., et Groti notam repetiit hanc: "Hanc lectionen in versus suos distinctam concinnavim ex duabus corruptis, quarum ea, que spui Stobæum, sic habebat :

arri suede vine anda sue residor enflueroiso promine mode dospanationes.

Altera vero apud Clementem Strom. VI. αυς μείζοι καὶ δυσμαχώντιςου βλάστιο γε ναϊκις." Beck. in hunc modum : dere auges di pag au

viii. Stobæus Tit. LXXIII. Chores loqui monet Valckenærius. Musg.

Pierson. ad Mær. p. 300. emends nal τὸ λῷστον νῶν Φρονεῖν: nam Ation censet iota, quod non pronuntiarent, 🕾

Ver. 1. Br. edidit: nal vò laveri vo persiñ. Reg. cod. Stob. vulgatum reint.

V. 2. Br. exhibuit vàla95, non v 'An9q. Beck.



Χ. "Υβειν τε τίκτει πλοῦτος, η φειδώ βίου.

Et divitis pariunt vel insolentiam, vel persimonism.

ΧΙ. 'Ορῶ δὶ τοῖς πολλοῖσιν ἀνθρώποις ἐγω Τίκτουσαν ὕβριν τὴν πάροιθ' εὐπραξίαν.

Video autem, plerisque mortalium priorem fortunam insolentiam parere.

XII. \* \* πρὸς ἵππων εὐθὸς ὁςμήσας στάσιν.
Statim ad equorum stationem properans.

XIII. Τί δ', ἢν λυθῆς με διαβαλείς, παθείν σε δεί;

Quid autem pati te oportet, si dimissus me deceperis?

ΧΙΥ. ΤΩ λαμπρος αἰθηρ, ημέρας θ' άγνον φάος, 'Ως ηδύ λεύσσειν τοῖς γε πράσσουσιν καλῶς Καὶ τοῖσι δυστυχοῦσιν, ὧν πέφυκ' ἐγώ.

> O lucidum colum et sancta diei lux, quam suave est te adspicere et prospere agentibus et infelicibus, in quorum numero ipse sum.

XV.  $\Delta 10\pi\tilde{\omega}$ . Nauclero.

XVI. 'Αλλ' οὐ γὰς ὀςθῶς ταῦτα κραίνουσιν θεοί. Verum here non recte Dii dijudicant.

XVII. "Ακαιρος εύνοι' οὐδεν έχθρας διαφέρει.

Amicitia intempestiva nihil ab inimicitia differt.

IX. Stoheus Tit. LXXXII. Plutarch. Op. Mor. p. 1435. Ed. Steph. vid. ad Alexandræ Fragm. III. Pro skétuer svá-nass, quæ Clem. Alexandrin. lectio est, p. 290. Stoheus habet skédynus muruhnass. Muss.

p. 290. Stobenis habet εἰφέδρως πιστώμασι. Μικη.
Barnes. — Τι' ἀσι — λ. λόγαι — εἰφέδρως πιστώμασι σέληδία σ' ἀληδίστασα, Stob. Τ. LXXXII. σιστώμασι άληδίστασα, Valgh. ad Phom. 1715. Idem D. p. 256. suspitatur, hos versus in ed. prima Hippol. lectos, ubi nunc v. 488. ss.

256. suspteatur, hos versus in ed. prima Hippol. lectos, ubi nunc v. 488. ss. Ver. 2. Br. edidit: Τό δει μηθίτ al lund λόγαι. et v. 3. Stobes lectionem recepit, quamvis ea anspestum in quarta sede contineat: τῆτ δ' εἰράθμαι τιστάμαει τάληθ. (Vitari anapæstus posse videtur, modo scribatur τὰ 'ληθ.) Beck.

Nin d'aplası sripası râlıflisrara Klisrasın

Ita Cl. Alex. Str. I. p. 340. Lego εδτείχωσ:— Vide Euripid. Bacch. 264.
Plutarch. Pericl. p. 155. C. Por.
x. Stobœus Tit. XCIII. Apostolius
XIX. 82. Musg.

xi. Stoberus Tit. CV. Musg.

XII. Pollux IX. 50. Musg. XIII. Erotianus v. λιβλάθησαν. Conjiciebam, legandum esse λιβλίς et λιαβαλ.Σ. Μυσα.

λῆς. Musg. Heath. hoc fr. sic exhibet: Τί δ', ἄν ψινδῆ μ. δ.

λοθείς et διαβάλης e Musgr. conjectura recepit Br. Beck.

xiv. Stobeus Tit. CXX. Mug. Ver. 2. Reg. cod. δς σ' δλὸ λεύσεισ σῶς σι σχασε. καλῶς. Utrumque recepit Br. σι etiam in ed. Gesn. legitur. Beck.

xv. Erotianus in voce. Musg.

himp scripsit Br. et sic ponendum esse
accentum, docet ex Hes. Esch. Pers.
44. et Nost. Rhes. 738. ubi in utroque
reg. cod. seque male him in exhiberi monet. Beck.

xvi. Justinus Martyr, p. 107. Musg. Heath. ex Justin. de Mon. p. 69. ed. Hutchin. dedit seirosen, non sesirosen.

Br. habet seinem ex edit. Oxon. 1708. 8. p. 169. Beck.

xvii. Apostolius Cent. II. 20. Phadram alloquitur Hippolytus. Musg. Schol. Eurip, Hippol. 593. paullo aliter. Beck.

χνιιι. Ω μάπας, οιας έλαχες τιμής, 'Ιππόλυβ' ήρως, διά σωφροσύνην. Ουποτε θυπτούς άφετης άλλη Δύναμος μείζου જોλ કે γας છે જાદુંકની.

Της ευσεβείας χάρις έσθλη.

O divine Hippolyte beros, quem us honorie locum ab contintem adeptus es! Nihil inter homines virtutem potestate superat; acyus enim, vel nerius, pravatum pistati dabitum venit.

#### HYPSIPYLE.\*

 Διόνυσος, δε Δύρσοισι καὶ νεβρῶν δοραῖς Καθαπτός εν πεύκαισι Παρναστόν κάτα Πηδά χροεύων παρθένοις σύν Δελφέσιν. Bacchus, qui thyrais et hinnulorum pellibus instructus inter tædas super

Parnassum saltat choreas agens cum puellis Delphicis. 11. Οἰνάνθα φέρει τον ἰερον βότρυν.

Pampinus sacrum racemum fert.

111. Περίβαλ', δ τέχνον. Circumda, O puer.

ΙΥ. "Α γοῦν παραινώ, ταῦτά μου δέξαι, γύναι" "Εφυ μέν ούδεις, όστις ού πονεί, βροτώς, Θάπτει τε τέχνα, χάτες αὖ σπείρει νέα, Αὐτός τε θνήσκει καὶ τάδ' ἄχθονται βροτοί Είς γην φέροντες γην αναγκαίως δ' έχει Βίον θερίζειν, ώστε κάρπιμον στάχυν, Καὶ τὸν μὲν είναι, τὸν δὲ μή τί ταῦτα δεῖ Στένειν, άπες δεί κατά φύσιν διεκπεράν; Δεινον γάρ οὐδεν τῶν ἀναγκαίων βροτοῖς.

xviii. Stobœus Tit. V. Fabulam hi versus clausisse videntur. Musg. Ver. 1. Barnes, τιμᾶς et v. ult. ιὐσιβίης. Heath. etiam hoc fr. laudat: — ζ σά.

τις, 'Ανόνησου άγαλμ' είποισι τικών, e Schol. Arist. Vesp. 312.

Br, edidit τιμάς — In cod. Reg. est ut in Gesn. et Grot. ed. τιμᾶς, quod male in rimis ab aliis mutatum esse censet. Frequentius enim λαγχάτων cum accus. plur. construi, quam cum genit. Ver. ult. sirssias Br. exhibuit. Idem monet, fabulam hos versus clausisse.

ginum Fab. LXXIV. et Statinm The-baid. Lib. IV. et V. Musg. 1. Scholiast. Aristoph. ad Ran. 1942

Prologi initium esse docet. Quenam is hoc dramate Bacchi fuerint partes, ostendet, si quæris, Statius Theb. V. 265.

Muss. 11. Schol. Aristoph. ad Ran. 1355-Must. 111. Schol. Aristoph. ad Ran. 1357.

IV. Stoheus Tit. CVIII. Clem. Akt. onet, fabulam hos versus clausisse.

\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis historia vid. Hy
\*\*De hujus dramatis

621

Que autem hortor, ne rejicias, mulier. Nemo mortalium est, qui non doleat; libezoaque sepeliat, et alios îterum gignat; et ipse moriatur. Valde autem anguntur homines, terram terras inferentes. Verum ne-Valde autem anguntur homines, terram terras inforentes. Verum necesse est vitam demeti, tanquam aristas frugiferas, et hunc esse, illum vero interire. Quomodo has lugere sequum est, que secundum na-turam obeunda sunt? Nihil enim necessarium grave esse debet.

ν. Καθίσας έδρεπεν "Eτερον έφ' έτερφ Αἰρόμενος άγρευμ' ἀνθέων Ήδομένα ψυχᾶ, Τὸ νήπιον ἄπληστον έχων.

Considens decerpait alium ex alio florem sequens, mente lista, infantum more insatisbilis.

- VI. Καποῖς τὸ πέρδος τῆς δίπης ὑπέρτερον. Improbis lucrum præ justitia æstimatur.
- VII. "Εξω γάς ὀργῆς τῶς ἀτης σοφώτερος. Ira enim posita, omnis vir sapientior-
- VIII. "Αελπτον οὐδέν· πάντα δ' ἐλπίζειν γρεών. Nihil desperandum: quidvis exspectare licet.
  - ΙΧ. 'Ανά το δωδεκαμήχανον άντρον.
  - χ. Δείξω γάς 'Αργείοισιν 'Αχελώσυ ρόον. Ostendam enim Argivis aque rivum.
  - ΧΙ. Ἰδού, πρός αἰθές' ἐξαμιλλῆσαι πόραις Γραπτούς (ἐν αἰςτ) οῖσι προσβλέπων τύπους. Adspice : oculis ad colum contende, pictas in fastigio figuras contemplans.

Archemori matrem, alloquitur Amphia-raus.—V. 2. Stobæus habet seess sin åsi woni.-V. 3. Plutarchus zenten via.-V. Lege ex conjectura πάρτα δ ἄχθονται-V. 5. Grotii emendationem exhibes a Ciceronis interpretatione firmatam.—V. ult. Stobeus et Clemens habent Où Jurio abbir-

Leviora omitto. Musg.
Ver. 1. Barnes. Έργδι (i. e. lyò οδι) σ.
perperam. v. Valck. p. 213. qui sic: "A
γ' οδι σ. σ. μω k.—V. 3. Barnes. Θόσνω
— αδ ανῶσθω σάλη. Valck. præfert Plutareni ανᾶνω.—V. 4. Barnes. — Sνέσμωτ

Σλιλικοίω. Σλιλικοίω. รล้าย ฮี ลี. Valck. etiam รล้าย legit.-Barnes. et Valck. rer li mi. -- Quosdam hujus loci versus adhibuisse etiam Anto-ninum Imp. 7, 40. 11, 6. monet Valck. 1. 1. Beck.

v. Pruterch. Op. Mor. p. 167. Idem Symposiac. Lib. IV. 1. Priori loss Exeneres legit pro Exhaures. Musg.

Fragmentum hoc Euripidis esse, primus docuit Valck. D. p. 212. Grotius Excc. p. 463. et Valck. dedit: Eis ede Aupana na Siens "Edgenes, etc. 'Adaptes \$\psi\$. Beck.

VI. Stoberus Tit. XX. Musg. VII. Stoberus Tit. XX. Musg. VIII. Stoberus Tit. CXI. Musg.

тк. Schol. Aristoph. in Ran. 1363. Suidas v. водглада́жато; legit вотсов. Neutrum equidem intelligo. Musg. z. Macrobius Saturnal. V. 18. Musg.

Διίξω μλι - Barnes, quo auctore apud Macr. agymaien fuit pro 'Agyman. Beck.

xt. Galenus Tom. V. p. 615. Ed. Basil. niças et mesofitimos habet. Ques uncis inclusi, Valckenzerius [p. 214.] ex conjectura supplevit. Idam vir ografius emendat ἐξημιλλῶνται πέραι, et in serms secundo προφιλέστων. Μικη. ΧΙΙ. Ευσημα, και σα, και κατοσφεαγισμένα. Bone obsignata et salva.

#### INO. •

- 1. Εύδουσα δ' Ίνοῦς συμφορά πολύν χρόνον, Nur oppu system. • • • Inus autem calemitas, postquem din obderm
- ΙΙ. Φίλαι γυναϊκες, πῶς ἀν έξ ἀρχῆς δόμους Αθάμαντος οἰκήσαιμι, τῶν πυπραγμένων Δεάσασα μηδέν;
  - O care mulieres, utinem iterum domum Athem que feci, omnibus.
- ΙΙΙ. Πολλοί γε Βτητών τῷ Βράσει τὰς συμφοράς Ζητοῦσ' ἀμαυροῦν κάπικρύπτεσθαι κακά.
- τν. Βία τυν έλπετ', δ παποί τιμάς βροτοί, Και κτάσθε πλούτου, πάντοθεν θηρώμανοι Σύμμυπτα μη δίπαια, παι δίπαι' όμοῦ. Έπειτ' άμᾶσθε τῶνδε δύστηνον θέρος.

Ite nunc, improbi homines, vi honores attrah decumque sectantes, promiecue per fin et mefa tucesm illine provenientem metite.

ν. Τίς άξα μήτης, η πατής, κάκον μέγα Βροτοίς έφυσε, τον δυσώνυμον φθόνον; Ποῦ καὶ πότ' οἰκεῖ σώματος λαχών μέρος; 'Εν χεεσίν, η σπλάγχνοισιν, η παε' ομματα "Εσθ' ήμὶν, ώς ήν μόχθος ίατροῖς μέγας

Eustath. in Iliad. N. p. 940. 46.

Musg. Apud Eustath. Espana, quod ita, ut editur, emendavit L. C. V. Beck.

'Endquis et Nisseis ex Eurip. Hypsipy-la adnotantur ab Hes. Harpocr. et Gramm. Sang. v. Valcken. p. 213. Beck. \* Hujus dramstis occonomiam enarrat, si titulo fides, Hyginus Fab. IV. Memoratur etiam ab Aristophane Vesp. 1404. Euripidis Ino πεμακρίτη πείς σεδών, quod Scholiastes explicat per περιακρίτη. Min neutrum satis perspicuum est. Musg.

1. Scholiastes Pindari ad Isthm. IV.

29. paullo aliter, sed ut vera lectio ex contextu patest. Ex Prologo desumtum videtur. Muss. Schol. 'their' khneis suppess. Barnes.

inter Inc. 'Ideora dende eventuele. Pierson. et Valck. p. 174. 'Ideora d' Iseos apapear.

11. Plut. Op. Mor. p. 986. Ed. Steph. Loquitur Inc. Musg.
Apud Plut. dicuntur case verba Oises,

sed Valck. p. 175. cum Gatak. legit 'Ire et fragmentum Euripidi vindicavit. Beck.

In. Stobeus Tit. IV. Musg. Stobeus Tit. X. Idem Tit.

XCIII. Musg.

In altero Stob. loco est: Καὶ νῦν ἰφίλ-πεν', ἄ — v. Valck. p. 176. Beck.

Stobseus Tit. XXXVIII. Ælian. Hist. Anim. 3. 15. Pro páx9s; v. 5. lego par9s;.—V. 6. cum Valckenserio V. Cl. legendum sveries paguánas. Mung.



Τομαϊς άφαιετίν, η ποτοίς, η φαρμάποις, Πασων μεγίστην των έν ανθρώποις νόσων.

Quenam mater, vel pater, abominandam invidiam genuit, magnam mor-talibus noxam? Ubi habitat, quam corporis partem sortita? In manibus, an in visceribus, an prope oculos? Quippe magnam medicis mercedem mereretur, vel sectione, vel potionibus, morbum amoliri, omnium, quibus homines obnoxii sunt, maximum.

VI. "Ιστω δε μηδείς ταῦΒ', ά σιγᾶσθαι χρεών. Μικροῦ γὰς ἐκ λαμπτῆρος Ἰδαῖον λέπας Πρήσειεν αν τις και πρός ανδρ' είπων ένα, Πύθοιντ' αν αστοί πάντες, α κρύπτειν χρεών.

Nemo autem hæc, quæ tacenda sunt, acist. Parva enim face sylvam Idæam facile quis incenderit: Et si uni dixeris, quæ celari opus est, populo universo palam fient.

VII. Νόμοι γυναικών ου καλώς κείνται πέρι· Χρη γάς τον εύτυχοῦν Β΄ ότιπλείστας έχειν  $\Gamma$ υναϊκας, εϊπες αν τροφή δόμοις παρήν. ΄ Ως την κακην μεν εξεβαλλε δωμάτων, Την δ' ούσαν έσθλην ηδέως έσώζετο. Νου δ' είς μίαν βλέπουσι, πίνδυνον μέγαν 'Ρίπτοντες· οὐ γὰς τῶν τρόπων πειρώμενοι Νύμφας ές οίχους έρματίζονται βροτοί.

> De mulieribus non recte legibus constitutum est. Oportuit enim divitem quamplurimas habere uxores, modo domi esset, unde aleret: Sic enim improbam ex ædibus ejiceret, probam vero tranquille retineret. Nunc autem unam respiciunt, aleam periculosam jacientes; non enim mores experti sponsas intra ædes, velut saburram, recipiunt.

"Οσω το βήλυ δυστυχέστεςον γένος Πέφυχεν ανδρών. έν τε τοίσι και καλοίς Πολλώ λέλειπται, κάπὶ τοῖς αἰσχροῖς πλέον.

Ebeu, quantum sexus muliebris virili infelicior est. Nam et in rebus honestis multum superatur, et in abstinentia a turpibus adhuc magis.

Ver. 3. Valck. p. 176. correxit: Τ΄ δή 
ντ' ε.— Altera ejus emendatio prostat
Not. ad Hippol. 518. sed ea jam Baresio in mentem venerat.—V. 5. Heath.
mset, leges grammaticæ postulare,—
i δι μ. Βε λι. μ. Beck.
vi. Stobæus Tit. XLI. Scholiastes
indari in Pyth. III. 66. Plutarch.
in Mor. 2000 Ed. Steph Muse.

Ver. 4. Heath. vult ἰξίβαλλ Δ΄ δι, sed
repugnat Valck. p. 176. Idem Heath.
lμαείζονται vertit, quasi fulcrum accersent.
Beck.
vii. Stobæus Tit. LX XIII. Musg.
Viii. Stobæus Tit. LX XIII. Musg.
Viii. Stobæus Tit. LX XIII. Musg. ror' o . — Altera ejus emendatio prostat in Not. ad Hippol. 518. sed ea jam Barnesio in mentem venerat.—V. 5. Heath.

censet, leges gramatice postulare, —

of in a i. a. Beck.

vi. Stobers Tit. XLI. Scholiastes

Pindari in Pyth. III. 66. Plutarch.

Op. Mor. p. 900. Ed. Steph.

Ver. 2. Schol. Pind. oikas. Scaliger

in ora libri emendavit emergies et lizas, quod probabat Valck. ad Ammon. p. 139. sed in Distr. p. 174. Laparenes tuetur .- Ver. 3. Plut. ut editur, sed Stob.

Ver. 3. Heath. emendat in es ruies pae salais, atque ita legitur in Stob. Gesn. p. 432, 32. Toup. ad Longin. p. 215. legit: ő, et zal raien nalais, et v. 4. nás: (ita enim voluisse videtur, vulgatur zal lei) e. a. «l. Beck. ΙΧ. \*Ω Αρφτά στράγματ', δ γυναικείαι Φρίνες,
 \*Οσον νόσημα την Κύστρο κεκτήμεθα.
 Ο του humano i O muliarum animi, quente notin labor out Venus.

X. Τοιάνδε χρή γυναική πρόσπολου έζεν, "Here σό με δίπαιου ου συγήσεται, Τὰ δ' αίσχρὰ μισεί, καὶ κατ' όφθαλμους έχει. Talon operat usuri encillam permittere, qua, quod verum est, non tacabit, turpin vero no adepiene quidem outinet.

ΧΙ. Φειδόμαθ' ἀνδρῆν εὐγενῶν, Φειδόμαθα: Καπούς δ' ἀντοπτύωμαν, δουτη ἄξαι. Ρεκεικου viris housesis, personnes: improbes enters, ut digni sunt, as

XII. \* \* \* τό τ' εὐγενὶς
Πολλήν δίδωσεν ἐλπίδ', ὡς ἄρξουσε γῆς.

Et generis nobilitas magnam spam facit, cos imperium habituros.

XIII. Την εὐγάνειαν, κὰν ἄμορφος η γάμες, Τιμώσι πολλοί πρός τέκνων χάριν λαβείν, Τό τ' ἀξίωμα μαίλλον, η τὰ χρηματία. Multi, natorum causa, conjugam nobilem, licut deformis sit, expetant, et dignisatum potius, quam divisies.

ΧΙΥ. Ἐπίσταμαι δὲ πάιθ, ὅσ' εὐγενῆ χριών Σογῶν, ὅπου δεἰ, καὶ λόγειν, ὕι' ἀσφαλός 'Ορῶν δ', α δεὶ με, κοὐχ ὁρᾶν, α μη χριών. Γαστρὸς κρατεῖν δέ. καὶ γὰρ ἐν κακοῖσιν ὧν 'Ελευθέροισιν ἐκπεπαίδευμαι τρόποις.

Novi autem omnia, que bene natum oportet; tacere, ubi opus est, loqui, ubi tutum, videra, que convenit, que non, prævidere, gulam moderari; licet enim fortuna utar nunc adversa, mores liberales didici.

Χν. Κέπτησο δ' ός θῶς, ἃ' ν ἔχης ἄνευ ψόγου,
 Καὶ μιπρὰ σώζου τῆ δίπη ξυνοῦσ' ἀεί.
 Μηδ' ὡς καπὸς ναύπληςος εὖ πράξας ποτὲ
 Ζητῶν τὰ πλείου, εἶτα πάντ' ἀπώλεσεν.

IX. Stobseus Tit. LXXIII. Muss.

12. Stobseus Tit. LXXXV.—V, 1. lege σρουτελών ιξε, —V. 5. Ιχιν. Muss.

Ver. 1. μ' ιξε, Grot. et Barnes. γ' ιξε,
Heath. σ' ιξε, Valck. p. 176. qui forte etiam conjici poese monet στοξέ ex Hippol.

641.—V. 3. Heath. mavult ssi, vel μξε π.

δ. I. Prius se probavit Valckenserio. Beck.

XII. Stobseus Tit. LXXXVI. Muss.

XIII. Stobseus Tit. LXXXVIII. Muss.

XIII. Stobseus Tit. LXXXIIX. Plut.

Op. Mor. p. 898. Ed. Steph. A. Gellius XIII. 18.—V. 4. emendandum cum Jo. Luxacio (apud Valck. D. p. 175.) ağı yaç ir zansirir S: nisi malis nal yaç &r nansir eysü. Loquitur Ino. Muzg.

Ver. 2. Zry#, S' Valeken. e Plut. de Garrul. p. 506. C. ubi et Fra. Eundem versum profert idem de Exeil. p. 606. Valck. etiam dedit. — 'Oeff, S' et neurih vi. Beck.

gy. Stobenus Tit. IX. Idem Tit.



Compara autem probe et sine dedecore, que habueris; et exigua custodi, justitiam semper observans. Neque, ut imprudens nauclerus, olim prospere rem gerens, deinde plura affectans omnia perdidit, idem tu ad-

Χ VI. 'Οράς τυράννους διά μακρών ηυξημένους ΄Ως μιχρά τὰ σφάλλοντα, χαὶ μί΄ ἡμέρα Τον μεν καθείλεν ύψόθεν, τον δ' ής άνω. 'Υπόπτερος δ' ο πλοῦτος· οἶς γὰρ ἦν ποτὲ, 'Εξ ἐλπίδων πίπτοντας ὑπτίους ὀρῶ.

Vides, tyrannos, longo tempore potentiam adeptos, quam parva labefac-tent, et una dies hunc ab alto dejecit, illum evexit. Alas autem ha-bent divities: qui enim aliquando divites erant, prester spem cadentes et supinos video.

Χ VII. "Ανασσα, πολλοῖς ἐστιν ἀνθρώπων κακά. Τοῖς δ' ἄρτι λήγει· τοῖς δε, κίνδυνος μολεῖν. Κύκλος γάς αὐτὸς καςκίμοις τε γῆς φυτοῖς, Θιητών τε γενεά. τοῖς μεν αυξεται βίος, Τῶν δὲ φθίνει τε, κάκθερίζεται πάλιν.

> O Regina, multis mortalium jam nunc adsunt mala: aliis nuper admodum cessant; nonnullis, ne mox veniant, metus est. Hoc enim modo in orbem eunt et plante fructiferæ, et hominum progenies; horum quidem vita viget, aliorum vero arescit, et demetitur iterum.

XVIII. 'Εν έλπίσιν χρη τους σοφους έχειν βίον. Sapientes spem fovere oportet.

ΧΙΧ. Μήτ' εὐτυχοῦσα πᾶσαν ἡνίαν χάλα, Κακῶς τε πράσσουσ' έλπίδος κεδυῆς έχου.

XCIV. secundum versum sic exhibet: παί σμιπεά σώζων σούνιχ' δι σίβιοι πείσει.

Versus 2. priores Barnes, habet in fr. Aloidarum, et Valck. p. 15. monebat esse vel e Sophoclis Aloadis, vel ex inc. Euript tragodis.—V. 2. Grot. de conjectura dedit — เขาะล' เขาะเดิน สุดเสน, hinc recepit Barnes, probante Heath, qui et rafan ha-In Stob. T. IX. versus case dicitur ex Eurip. Aloidis, et scribitur, ut a M. ex Eurip. Alons, et scrintur, ut a m. editus est. Valck. qui olim suspicabatur leg. esse reibluse rifus rejesu. Distr. p. 177. maluit epuneà e. r. à. grain à.—V. 3. Mnö edd. Stob. antiquiores; male Grot. Mà.—V. 4. Valcken. ráses y à. rolivye, apud Barnes. ráse à mulicye.

xv. Stobæus Tit. CV. male legit 40-Steph. Philostrat. Vit. Apollon.—V. 3.

Ver. 1. cum Steph. facit Barnes.-esse: 'Ο δ' διβος οὐ βίβαιος, ἀλλ' ἰφάμεςς. 'Οςῷς — ἦς' ἄου; reliquos duo aliundo pe-titos esse. 'Coterum illustravit locum Gatak. Adv. Post. p. 534. s. Beck. xvii. Stoberus Tit. CV. Ed. Grot. Editi

enim veteres ex Œneo citant. Plut. Op.

Mor. 180. Ed. Steph. Musg.
Ver. 3. Barnes. Κύπλφ γὰς ζενι π. τ.
γῆ φ. — γινιά· τῶν μὶν — παὶ Βιείζενα.
Valck. D. p. 6. legit fere, ut a M. exhibitum, nisi quod maluerit — ἀντὰ — γίνος - τῶν μὶν a. β. — nal Suçiζ. et confarri jubet Gatak. ad Anton. 7, 40. Beck. xviii. Stobæus Tit. CXI. Musg.

xxx. Stoberus ibid. Musg.

Neque prospere agens omnem funem laxa; et in mossis rebus spem non

- ΧΧ. \* \* \* μη σκυθρωπός ϊσθ' άγαν Πρός τούς κακῶς πράσσοντας, ἄνθρωπος γεγώς. Homo cum sis, ne nimis durum te præbe infelicibus.
- ΧΧΙ. Γίγνωσκε τανθρώπεια, μηδ ύπερμέτρως "Αλγει κακοῖς γὰς οὐ σῦ πρόσκεισαι μόνη. Res humanas considera, neque præter modum contristare; neque enim tu sola in malis versaris.
- xxII. Κοίλοις εν αντροις αλυχνος, ωσπες 3ης μόνος. In cavis speluncis face destitutus, velut fera solitaria.

#### IXION.\*

- 1. Τοῦ μεν δικαίου την δόκησιν άξνυσο, Τὰ δ' ἔργα τοῦ πᾶν δρῶντος ἔνθα κερδανεῖς. Famam viri justi sectare, at vitam ejus, qui lucri causa nihil non fecerit.
- ΙΙ. "Όστις γάς έπὶ τὸ πλέον έχειν πέφυκ' ἀνής, Ουδεν φρονει δίκαιον, ουδε βούλεται, Φίλοις τ' άμικτός έστι καὶ πάση πόλει. Quicunque enim lucri amore a natura imbutus est, nihil justum aut cogitat, aut optat, amicisque et patrise universe infidus est.
- ΙΙΙ. Τά τοι μέγιστα πάντ' ἀπεργάζεται βροτοῖς Τόλμ' ώστε νικάν ούτε γάς τυςαννίδες Χωρίς πόνου γένοιντ' αν, ουτ' οίπος μέγας. Maxima quæque mortalibus efficit audacia superare. Neque enim regna, neque domus privatæ, sine labore potentes unquam fiant.
- ιν. Φλεγύου υίὲ, δέσποτ' Ίξίων. Phlegyæ fili, domine Ixion.

xx. Stobeus Tit. CXIII. Musg. Sic collocandos esse versus docuerat Valck. p. 277.; Barnes. ita: Mndi en. — Beck. nanūs Neder. -

xxi. Stobœus Tit. CXXV. Musg. xxii. Pollux VII. 178. Musg.

In Athamanta dicta putat, Valck. D.

p. 180. Beck.
Nota Ixionis historia, quam et Hyginus breviter narrat Fab. LXII. Ex Plutarcho novimus, (Op. Mor. p. 33. Ed. Steph.) Poëtam in fine fabulæ Ixionem rotze affixum exhibuisse

1. Stobæus Tit. 11. Plut. Op. Mor. p.

31. Ed. Steph. Loquitur Ixion. Musg. Ver. 2. olim post δχώντο; erat distinctio, quam tollendam esse docuit jam Heath. Mug.

11. Stobæus Tit. X. Idem Tit. XXII. habet "Orres vàe arras alies, et v. 2.

omittit. Musg.
111. Stobæus Tit. LI. Primo versu legerim άπιίεγασται, secundo τόλμαις τὸ nuär, i. c. τὸ runär τόλμαις. Musg. Ver. 1. άπιργάσθη Grot. et Barnes.

iv. Schol. Apoll. in Lib. III. [2,62. Heath.] Muy.

627

## LAMIA.\*

Τίς τουνομα το επονείδιστον βροτοίς Οὐκ οίδε, Λαμίας [τῆς] Λιβυστικῆς γένος; Ecquis nomen inter homines odiosum non audivit Lamise genere Libys-

#### LICYMNIUS.+

- Φαῦλον ἄκομψον, τὰ μέγιστ' ἀγαθόν, Πασαν έν έργφ περιτεμιόμενον Σοφίαν, λέσχης απείβωνα. Modestum, minime se ostentantem, in rebus vere magnis excellentem, qui omnem sapientiam actis circumscribit, dicendi imperitus.
- ΙΙ. Πόνος γάρ, ως λέγουσιν, εὐκλείας πατήρ. Labor enim, ut aiunt, glorie pater est.
- ΙΙΙ. Τευθράντιον δε σχημα Μυσίας χθονός. Teuthrantium, Mysis decus.
- ΙΝ. Δέσποτα Φιλόδαφνε, Βάκχε, Παιὰν "Απολλον εύλυρε. Domine Laurûs amans, Bacche, Psean, Apollo lyra præstans.
- ν. Θειάζειν.

Enthusiastice agitari.

#### MELANIPPE.‡

- Ι. Ζεύς δστις έστιν ού γαε οίδα, πλήν λόγω Kλύων.
- Mythologorum de Lamia traditiones vide apud Diod. Sic. Lib. XX. 41. Fabulam ab Euripide eo nomine scriptam fuisse, unus auctor est Lactantius, qui Instit. Lib. I. 6. harc habet: secundam

- Instit. Lib. 1. 6. have nabet: secunaam [Sibyllam] Libyssam, cujus meminit Euripides in Lamies prologo. Musg.
  Diod. Sic. Lib. XX. 41. Primum varsum sic suppleverim: Tis σοδικά Δαση σοδικοιδικόν β. Musg.
  Barnes. sic supplevit: T. σ. κῶσι σοδικοιδικόν β. Scal. et Voss. ita: T. σ. αλοχεὸ κράκοιδικόν β. quod præfert Heath.

  Βεκλ.
- † Unum Licymnium novit mythologia, Alcmense fratrem, quem grandsvum asu occidit Tlepolemus. vid. Apollodor. Lib. II. 8. Pind. Olymp. VII. mentum dramatis ignoratur; nisi quod ad Aristophanis Av. 1248. ubi Aлаўвым Bolal memorantur, tradit unus Scholias-tarum, hominem fulmine tactum in eo

exhibitum fuisse, Hesychius vero, ener-ratum navis nescio cujus a fulmine incen-

- dium, v. Amapsios.

  1. Etymolog. M. v. Gashes. Dieg.
  Laërt. III. 53. Plut. Vit. p. 565. et 879. Ed. Steph. De Hercule sermo est.
- 11. Stoberus Tit. XXIX. Apostol. XVI. 29. Musg. 111. Steph. Byzant. v. TisSędovioj. Musg.

  - IV. Macrob. Saturnal. I. 18. Musg. v. Hesychius in voce. Musg.

Valck. D. p. 17. ad Licymnium etiam Vaick. D. p. 17. ad Licymnium etiam refart versus apud Stob. Ecl. p. 129. (ubi pro isri) καὶ λικομῶι corrigit, præcunte Reines. V. L. 3. p. 346. καὶ Εἰροκῶης λικομείψ) et Grot. Flor. p. 164. — μεφίαις ς σαγαῖς Δακρέων 'Αχίρων ἀχίων σε βρίω. Βεκλ.

† Melanippes historiam, prout a mythologis tradita erat, enarrat Hyginus

Jupiter, quisquis demum sit: novi enim ea tantum, quæ audivi.

ΙΙ. Ζεύς, ώς λέλεπται της άληθείας υπο, "Ελλην' ἔτικτε.

Jupiter, ut vere audit, Hellenem genuit.

ΙΙΙ. Δοκείτε πηδαν τάδικήματ' είς θεούς Πτεροίσι, κάπειτ' ἐν Διὸς δέλτου πτυχαίς Γράφειν τιν' αὐτὰ, Ζῆνα δ' εἰσορῶντά νιν Θνητοϊς δικάζειν; οὐδ' Επας αν οὐρανός, Διὸς γεάφοντος τὰς βεοτῶν άμαετίας, 'Εξαρχέσειεν. ούδ' έχείνος αν σχοχών Πέμπειν έκάστο ζημίαν άλλ' ή δίκη 'Ενταῦθα που 'στιν έγγὺς, εἰ βούλεσθ' ὁςᾶν.

Num putatis, injuste facta in colum pennis efferri, deinde aliquen in Jovis tabulis scribere, Jovem vero, ea intuentem, jus dicere mortalibus? Ne totum quidem colum Jovi hominum pocesta in tabulas referenti suffecerit; neque ipse considerans damno unumquemque mulctare. Sed Justitia hic prope adstat, si videre vultis.

- ΙΝ. 'Αργός πολίτης κείνος ώς κακός γ' ανήρ. Civis otiosus, si vafer sit, malus vir est.
- ν. Παπαί νέος καὶ σκαιὸς οδός έστ' ἀνήρ. Papæ! Juvenis et morosus, qualis vir est!
- Δοῦλον γὰς ἐσθλὸν σοῦνομ' οὐ διαφθεςεῖ. Πολλοί δ' άμείνους είσὶ τῶν ἐλευθέρων.

Servo enim bono nihil nocebit nomen. Multi enim libere natis meliores

Fab. CLXXXVI. candemque, vel similem, certe tangit Strabo Lib. VI. Verum ex Eratosthene in "Izzos liquet, diversam fuisse Dramatis Euripidei œconomiam: quanquam neque ipsum facile cum Diony-sio Halicarnassensi concilies, qui duobus locis hujus dramatis meminit, Vol. II. p. 85. et p. 103. Ed. Hudson. Confer Varron. de Re Rust. II. 5. Musg.

Inscribitur Μελανία πη ή σοφή ή δισμώτες, sed posterius forte in Δισμόντης, quod

est nomen patris Melanippas, mutandum monuit Barnes. Beck. L Lucian. Jove Tragodo. Plut. Op. Mor. p. 1346. Ed. Steph. tradit, Euripidem, cum hunc versum in initio Melanippes posuisset, magnos contra se clamores excitasse, coactumque in ejus locum, id quod proxime sequitur, sufficere. Justin. M. de Monarchia, c. 4. ex Hecuba. Musg.

Legitur etiam in Athenag. p. Chr. c. 6. non nominato Euripide.

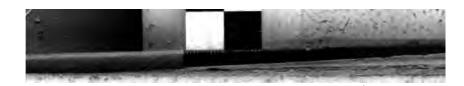
11. Schol. Aristoph. in Ran. 1275. Plut. Op. Mor. p. 1346. Ed. Steph. Gregor. Corinth. in Hermog. Rhetor. in calce Orator. Gr. a Reiskio editus, p. 9-18. Loquitur Melanippe. Musg.

III. Stobseus Eclog. Phys. Tit. VII.

Ver. 4. Post dina (in vulgo colon. Interrogationis notam ponendam docuit Heath .- V. ult. amicus Valck. (D. p.

186.) legit ti zoba is 9' ôgāv. Beck.
obd' latīvoj dv szostāv Alatvu indstru Ça-pias. Vulgo Hipstus, sine syntaxi. Por. ıv. Stobæus Tit. XXX. Verti, quasi esset durês en. Musg.

v. Stobeus Tit. LII. Musg. vi. Stobæus Tit. LXII. Musg.



.629

VII. Τῆς μὲν κακῆς κάκιον οὐδὲν γίνεσαι Γυναικός εσθλής δ΄ ούδεν είς ύπες Εολήν Πέφυκ' άμεινον διαφέρουσι δ' αί φύσεις. Mala muliere nihil pejus est: Bonam nihil bonitate superat: tanta ingeniorum diversitas est.

VIII. Γάμους δ' όσοι σπεύδουσι μή πεπρωμένους, Μάτην πονούσιν ή δε το χρεών πόσει Μένουσα κοισπούδαστος ήλθεν είς δόμους.

Qui nuptias nea sibi destinates sectantur, operam perdunt. Quam autem fatum vivo conjungit, etiam non petita in domum venit.

ΙΧ. "Οσοι γαμούσι δ η γένει πρείσσους γάμους, "Η πολλά χρήματ', ούκ ἐπίστανται γαμεῖν. Τὰ τῆς γυναικός γὰς πρατοῦντ' ἐν δώμασι Δουλοῖ τὸν ἄνδρα, κ' οὐκέτ' ἔστ' ἐλεύθερος. Πλοῦτος δ' ἐπακτὸς ἐκ γυναικείων γάμων 'Ανόνητος αι γας διαλύσεις ου ράδιαι.

Quicunque matrimonium contrahunt cum conjugibus genere nobilioribus, vel cum magnis divitiis, recte optare nesciunt. Nam res uxoris ubi in adibus pravalent, virum in servitutem redigunt, neque amplius liber est. divities autem ab uxore acquisites inutiles sunt: divortium enim minime tum facile est

Χ. Μετρίων λέκτρων, μετρίων δε γάμων Μετά σωφροσύνης Κύρσαι Ανητοίσιν άριστον. Mediocre conjugium et mediocrem domum cum æquanimitate sortiri optimum est mottalibus.

ΧΙ. Πλην της τεκούσης θηλυ πῶν μισῶ γένος. Præter matrem omne fæmineum genus odi.

XII. "Ιστω δ άφρων ων, ઉστις, લેજદમાગ્ડ છેમ જા જાણો, Παίδας Δυραίους είς δόμους έκτησατο, Την μοίραν είς το μη χρεών παραστρέφων. 🕰 Ωι γάς Δεοί δίδωσι μη φύναι τέχνα Ού χρη 'γκαλεϊσθαι πρός το θεῖον, άλλ' έᾶν.

Sciat, se amentem esse, qui, liberis prius destitutus, sobolem alienam in domum adscivit, fati cursum ad rem fato negatam deflectens. Cui enim Dil liberos nasci non dederunt, non numini irasci sequum est, sed tolerare.

Prep. Evang. p. 466. Musg.

viii. Stobæus Tit. LXX. Versu secundo verti, quasi esset: 4, di rà zgiàr wooli Zivyvooi. Musg.

Heath. corrigit wien que ad tempus

VII. Stobous Tit. LXIX. Eusebius usque a fatis decretum operitur, cui nubat.

1x. Stobesus Tit. LXX. negativam versu ultimo non habet. Mus x. Stobeus Tit. LXXII.

mum reddidi, quasi esset dipen. Musg. xL Stoberus Tit. LXXIII. Musg.

Vol. VII.

XIII. "Οστις δ' αμείλικτου πατές' έχει νεανίας Στυγνόν τ' εν οίκοις, μεγάλα κέκτηται κακά. Quicunque sutem juvenis domi habet petrem accerbum et severum

Quicunque autem juvenis domi habet patrem acerbum et severum, magnum malum sortitus est.

XIV. Έγω μεν ούδεν οίδα, πῶς σποπεῖν χρεων
Τὰν εὐγένειαν τοὺς γὰς ἀνδιρείους φύσιν
Καὶ τοὺς διπαίους τῶν πενῶν δοξασμάτων,
Κὰν ὧσι δούλων, εὐγενεστέρους λέγω.

Nescio equidem, quemodo estimanda sit nobilitas: quippe fortes messe et justos, licet a servis geniti sint, vanis titulis nobilioras censeo.

Χν. ΤΩ τέχνον, ἀνθρώποισιν ξστιν οἶς βίος
 Ο μικρὸς εὕπρατος ἐγένετο δ' ὅγκος κακόν.
 Ο nata, popullis hominum tenuis vita incolumitatem dedit, al

O nata, nonnullis hominum tenuis vita incolumitatem dedit, aliis vero fastus damnum.

XVI. Τὰ τυγχάνοντα δ' ὅστις εὖ φέρει βρότῶν, Σοφὸν νομίζω· σωφρονεῖν τ' ἐμιοὶ δοκεῖ. Quisquis vero accidentia patienter fert, prudentem puto, et perturbationum expers mihi videtur.

XVII. Παλαιός αίνος· έργα μεν νεωτέρων,
Βουλαί δ' έχουσι των γεραιτέρων πράτος.

Vetus proverbium est: juvenum manus excellit, seniorum consilia.

XVIII. Τί δ άλλο; φωτή καὶ σκιὰ γέρων ἀτής.

Quid aliud est senex, quam vox et umbra?

xII. Stobeus Tit. LXXVI. Musg. xIII. Stobeus Tit. LXXXIII.—V. 1. Legerim Ioxi pro Ixi. Musg.

Legerim leχι pro lχι. Musg.

Ver. 1. Metrum laborat. Heath. pro ἐμιίλιασο legit ἄμιατο; negat enim, priores duas syllabas vocabuli νιανίας uspiam in unam contrahi, quod Toup. Em. in Suid II n. 153 concelet. Rock

Suid. II. p. 153. censebat. Beck.
xiv. Stobæus Tit. LXXXVI. Primum versum emendavit, ex. MSS. puto,
Grotius, cum antea esset sin sil same the
same tin. Musg.
xv. Stobæus Tit. XCIV.—V. 2. 15.

xv. Stobæus Tit. XCIV.—V. 2. 15. rears, quid sibi velit, nescio. Reddidi igitur, quasi esset: 'O μιπρὸς ἄθραυστος ἐγίνιθ', δι τ' έγπος παπόν. Musg.

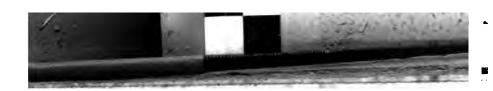
\*Ω τίπου λυθερόπωσο Ιστιο οῖς βίος ἐ μιπερὰς ἀπερατος ' ἐγίτοτο δ' ἐγικος παπό». in his merito suspecta fuit vox εὖπερατος Musgravio, cujus tamen conjecturam probare non possum. An fuit

Σ τίπου άνθεμπαση ζοτη οζε βίος ό μιπεδε εύπτδε, γίγνεται δ' όγπος παπόν. Sunt quibus angusta res sit desiderabilis, magna autem rerum copia perniciem afferat. Ut sinnis in sizeanos mutareum, in causa fuisse videntur ductus illi, quibus librarii elegantize studiosi literas connectere et conjungere solebant. Eodem modo peccatum esse puto in loco Archyte apud Jo. Stobensem. Tit. I. p. 13. 18. alian is diapógois nai più nanais Sanire vi nai àlinnis is diapógois nai più nanais Sanire vi nai àlinnis in diapógois nai più especii, s. In Fragm. Musonii apud eudem Tit. XXIX. p. 204. 2. pro anais ne diapógois anii, scribam liveramines, quod in mente habuit Latinus interpres, qui enie incitabat vertit. Jacobs.

xvi. Stobæus Tit. CVIII. Confer Incert. CXXI. Musg. Heath. censet, apud Plut. (v. Inc. l.1)

Heath. censet, apud Plut. (v. Inc. l. l) esse tantum aliam lectionem hujus fr., non aliud fragmentum. Beck.

xvii. Stoberus Tit. CXVI. Musg. xviii. Stoberus Tit. CXVII. Musg.



XIX. Tí rous Savorras our sais resymetras, Καὶ τὰ 'κχυθέντα συλλέγεις ἀλγήματα; Quid mortuos non interire sinis, sed praeteritos dolores renovas?

ΧΧ. 'Ανδρών δὶ πολλοί τοῦ γέλωτος οῦνεκα ' Ασχούσι χάριτας κερτόμους· έγω δε πως Μισῶ γελοίους, οἶτινες ἐπὶ σοφῶν ' Αχάλιν' έχουσι στόματα, κ' εἰς ἀνδρῶν μὲν οὐ Τελοῦσ' ἀριθμον, ἐν γέλωτι δ' εὐπρεπεῖς. Οἰκοῦσι δ' οἰκους καὶ τὰ ναυστολούμενα Έσω δόμων σώζουσι.

Multi autem viri ridiculi causa sectantur jocos mordaces. At ego nescio quomodo lepidos odi, qui sapientes ore impudenti illudunt, qui in virorum numerum non veniunt, sed in risu movendo suaves sunt. Famulis sutem, qui ades et in adibus convecta custodiunt, magis confido.

ΧΧΙ. Τίς τὰ παιδί' ἐξέθηκεν είς πατρὸς βουφόρδια; Quis pueres in petris stabulis exposuit?

ΧΧΙΙ. Οὐκ ἐμὸς ὁ μῦθος, ἀλλ' ἐμῆς μητρὸς πάρα 'Ως οὐρανός τε γαῖά τ' ἦν μορφή μία. 'Επεὶ δ' έχριςίσθησαν άλλήλων δίχα, Τίκτουσι πάντα κανέδωκαν εἰς φάος Δένδρη, πετεινα, Απρας, οῦς Β΄ αλμιη τρέφει, Téros de Suntair.

> Non meus hic sermo, sed a matre acceptus; quod cœlum et terra faciem habebant indiscretam: Quum vero a se invicem segregarentur, pepe-rerunt omnia et in lucem protulerunt, arbores, volucres, faras, quosque in se mare alit, et mortalium genus.

XXIII. \* \* \* si di παεθένος Φθαρεϊσά [γ'] έξέθηκέ [νυν] τὰ παιδία, Φοβουμένη τον πατέρα, σύ δράσεις φόνον; Quod si virgo vitiata natos nunc exposuit, patrem formidans, an tu codem patrabis?

xxx. Stoberus Tit. CXXV. Musg. xx. Athenseus initio Lib. XIV.—V. 3. Legendum forte esper les. Postremis versibus, qui omni suigmate obscuriores sunt, sententiam qualemcunque restitues legendo:

Olasier F, elasse ani rà a "Εσυ δίμαι σύζασι [αιστάν πλίσι.]

Musg. Ver. 2. Barnes. lyà li σως.—V. 3. μls ante lei inserit. Beck.

xxI. Dionys. Halicarn. Vol. II. p. 85.

V. 5. pro dista rena metri causa scripsi Aista, recensi. Melanippes pater cum infantes in boum stabulis repertos ipearum boum fortum esse putaret, et tanquam monstrum comburere in animo haberet, ipea, ut ostendat, omnia secundum naturam fieri, nec quidquam omnino monstrosum esse, his patrem alloquitur, teste Dionysio. Musg.

Ad v. 1. respicit Plato T. III. p. 177.

A.—V. 5. Barnes. Tà lishen, womà—

Aishen, womà exhibet Diod. Sic. T. I.
p. 11. Beck.

XXI. Dionys. Halicarn. Vol. 11. p. 50.

Ed. Hudson., habet ils và vis varçis.

Loquitur Melanippe. Mug.

XXII. Dionys. Halicarn. Vol. II. p. 58.

103. Emseh. Prep. Evang. p. 30.—

103. ine orationis, qua patrem a natorum cada

XXIV. "Isas alástegas oux estápase urareir.
Fortesse hemisides non ensus est occidere.

XXV. Our sers πράστοντάς το μοχ Δηράν λαιΔεύν.
'Οξύ βλέπτο γὰς ὁ χρόνος, ός τὰ πάνω ἀρώ.

Fieri non pateit, ut, qui scalus aliqued administrant, lateant. Nam acutum cernit tempus, quod omnia subjects habet.

XXVI. "Αλγιστόν έστι Эηλυ μισηθά γένος Αί γὰς σφαλείσαι ταϊσιν οὐκ έσφαλμέναις Αίσχος γυναιξί και κεκοίνωνται ψόγον, Ταϊς οὐ κακαϊσιν αί κακαί τὰ δ εἰς γάμους Οὐδὶν δοκοῦσιν ὑγιὲς ἀνδράσιν φρονείν.

Miserrimum est odii causa genus muliebra. Ques enim peccarunt infamiem, et probrum insontibus feminis conciliant, castis incests: unde universe vizie, quosd connubil jura, non rests sentire existimantur.

XXVII. "Η πρώτα μὰν τὰ θτῶι προθμαντεύσειτο
Χρησμοῖσι σαφέσει, ἀστέρων ἐπ' ἀντυλαϊζ.

Que primum quidem descrum voluntation vaticinate out certis emolis, ex stellarum ortibus.

XXVIII. Τον δ' άμφι βουν ριφέντα Βοιωτον καλεί.

Alterum vero, prope bovem projectum, Bostum verst.

# MELEAGER. •

Καλυδών μὲν ἢδε γαῖα, Πελοπίας χθονὸς
 <sup>\*</sup>Εν ἀντιπόρθμοις πεδί ἔχουσ εὐδαίμονα.
 Οἰνεὺς δ' ἀνάσσει τῆσδε γῆς Αἰτωλίας,
 Πορθάονος παῖς, ὅς ποτ ᾿ Αλθαίαν γαμεῖ,

avertere conatur.—V. 2. y' et 197 metri causa supplentur.—V. 3. Dionysius habet of the defense. Musg.

Pro 100 Barnes. supplevit της. Valck. conjicit — ἰξίθηπιν 11ς βουφός βια. Toup. in Suid. III. p. 21. — γ' ἰξίθηπι παὶ τὰ παιλία. Beck.

xxiv. Erotianus v. 'Alderregg. Muss. xxv. Stobæus Eclog. Phys. Tit. XI. ex Penelopa citat. Sed nullam Penelopum scripsit Euripides. vid. Aristoph. Thesm. 554. [Barn. Fr. Penelop.] Mass. xxv. Stobæus Tit. LXIX: Muss.

xxvir. Clem. Alex. p. 306. sed emendatius Cyrillus in Julian. IV. p. 134. B. Hippo, de qua hic sermo est, Melanippes forte soror erat, Euripidi certe in Melanippes memorata, teste Hygino Poët. Astr. II. 18. Musg.

II. 18. Musg.
Ver. 2. Clem. at hine Barnes. inter
Inc. xonomies & & devices incorrection.

Ex Melanippa esse, docuit Valck. al Phoen. 506. qui et v. 1. legit resonariores, sed tuetur vulg. Heath. et rescribit v. 2. irarroluss. Book.

xxvIII. Steph. Byzant. v. Becerie. Beotus hic Melanippe filius erat. [Bane. in Inc.] Muss. In Schol. Arist. Thesm. 279. Suid V.

In Schol Arist. Thesm. 279. Suid V. Hagussandersegation, protectur ex Measing to 2000 Along (and legendum cam Bril propri) versus hic. "Operated ingle along Ario, Quem tamen Euripidi sipdicat Valck. D. p. 49. Beck.

Meleagri historiam omnes fere Mithologi enarrant.
 Vide Hygin Falci Lib. VIII.
 Apollodor. Lib. I. 8. et Homeri interpetes ad libid. A. Musg.
 L. Hos versus, prologi initium, competition.

L. Hos versus, prologi initium, comvarunt Arist. Ranis 1969. ibique Schliustes. Lucianus Sympos. cap. 25. Sch $\Lambda$ ήδας δμαμμον, Θεστίου  $\hat{\mathbf{d}}$ ε παρ $\hat{\mathbf{d}}$ ένον. [Οὖτός] ποτ' ἐκ γῆς πολύμετρου λαβών στάχυν, Θύων ἀπαιρχαίς, οὐκ ἔθυσεν [ἐν μέρει] ' Αςτέμιδι.

Calydon quidem hac regio, ex adverso terræ Pelopis campos beatos obtinens. Æbeus vero regnet hic in Ætolis, filius Porthagnis, qui Altheam olim uxorem duxit, Ledæ sororem, Thestii vero filiam. Hic aliquando ex arvis segetem copiosam metens, et primitiis sacra faciens, Dianæ cum cæteris non sacrificavit.

- ΙΙ. Μελέαγρε, μελέαν γάς ποτ' άγρεύεις άγραν.
- III. Κερχίδος ἀοιδοῦ μελέτας. Radii musici studium.
- ΙΝ. Σιδηροβριθές έλαβε δεξιά ξύλον. Dextra arripuit clavam instar ferri gravem.
- ν. Τὸ μὲν • ἐν Φῷ· τὸ δὲ κατὰ σχότος, κακόν, Hoc quidem in luce. Quod autem in tenebris, malum est.
- VI. Τελαμών δε χρυσοῦν αίετον πέλτης επι Πρόβλημα Δηρός, βότρυσι δ' έστεψεν πάρα, Σαλαμώνα κοσμών πατρίδα την ευδαίμονα. Κύπριδος δε μίσημ' 'Αρκάς 'Αταλάντη, κύνας Καὶ τόξ έχρυσα, πελέπεως δὲ δίστριμον Γένυν πέπλ' άλλακάταιος. οί δε Θεστίου Κουξοι το λαιον έχνος ανάρβυλοι ποδός, Τον δ' έν πεδίλοις ώς έλαφείζου γόνυ "Εχριεν, δε δη πάσιν Αίτωλοῖς νόμος.

Telamon vero in parma [gestavit] aquilam suraem, hanc fere opponens, pampinis vero caput redimivit, Salaminem, patriam beatam, honestana. Arcas vero Atalanta, Veneri exosa, canes et arcus secum habens; securis autem duplicem aciem vibrabat Ancesus. Thestii autem filii, pedis sinistri vestigia sudii, alterum vero calcoati erant, ut genu flexilo habens. rent, qui omnium Ætolorum mos est.

liastes in Rhetorica Aristoph. III. 9. et Dem. Phalereus.—V. 6. Aristophanes, perspicultatis gratis, quippe pracedentes versus non citans, Oissis exhibet, pro quo Odras cum Valckensario V. CL restituen-

idem corrigit ous House Erodia, sed Valck.

p. 137. supplet ractine, aut Aut, ság. Beck.

11. Etymol. M. in Malaytes sine nom.
fabulæ. Ex Prologo desumtum yidetur.
Lusus verborum interpretari non sinit. Mug. Ayestrus corrigit Valch. p. 138. Beck. III. Aristoph. Ran. 1351. ibique Scho-

liast. Muss.
1v. Aristoph. Ran. 1447. ibique Scho-

liastes. Musg. v. Etymol. M. v. øş. Musg.
Barnes. supplevit γèg. Valck. p. 140.
legit: Τὸ μὸν γὰς ὁ φῦν τὸ ởι πάτα σπότος

vi. Macrob. Saturnal. V. 18. testatur, in Euripidis tragodia, qua Meleager inscribitur, nuncium induci describentem, " quo quisque habitu fuerit ex ducibus, qui ad aprum capiendum convenerant; in eo hos" versus esse.—V. 6. eximie emen-davit Jo. Schraderus V. Cl. legens; l'irov y Israhl'Ayanin. Valckenerius (p. 145.) VII. Δείλοὶ γαὶς ἄνδρες οὐκ ἔχουσιν ἐν μάχη
'Αριβμόν, ἀλλ' ἄπεισι, κὰν παρῶσ' ὅμως.

Homines enim meticulosi in pugna nullius pretii sunt, and ut mexima presentes sint, absunt.

VIII. 'Ως ήδυ δούλοις δεσπότας χρηστούς λαβείν, Και δεσπόταισι δούλον εύμενη δόμεις.

Quam jucundum est servis dominos clementes sortiri, et dominis servum families amicum.

ΙΧ. Εἰ δ' εἰς γάμους ἔλθοιμ', δ μὴ τύχοι ποτὸ,
 Τῶν ἐν πόνοισιν ἡμερευουσῶν ἀεὶ
 Βελτίον ἄν τέποιμι δώματι τέπνα.
 Ἐπ γὰς πατρὸς καὶ μητρὸς ἐππονουμένων
 Σπληρὰς διαίτας, οἱ γόνοι βελτίονες.

Quod si in conjugium veniam, quod nunquam, oro, contingat, prestantiores corpore liberos pariam, quam ese, que semper in adibus vitas agunt. Nam ex patre et matre duras vitas assuetis melior fit proles.

Χ. Ἡγησάμην οὖν, εἰ παραζεύζεις τις
 Χρηστῷ πονηρὸν λέπτρον, οὐκ ἂν εὐτεκνεῖν 'Εσθλοῖν δε τ' ἀμφοῖν ἐσθλὸν ἀμφοῖν ἔκγονον.

Putavi ergo, si quis forti conjugi ignavum copulaverit, progeniem nos egregiam fore; sed ex bono utroque parente bonam prolem nascimram.

ΧΙ. Εἰ κερκίδων μὲν ἀνδράσιν μέλοι πόνος,
 Γυναιξὶ δ΄ ὅπλων ἐμπέσοιεν ήδοναὶ,
 Ἐκ τῆς ἐπιστήμης γὰρ ἐκπεπτωκότες
 Κεῖνοί τ' ὰν οὐδέν εἰσιν, οὐδ΄ ἡμεῖς ἔτι.

Si textrinæ labor viros occuparet, fœminis vero incideret militiæ amor, nec illi, arte sua excussi, ullius pretii essent, nec nos amplius.

XII. "Ενδον μένουσαν την γυναϊκ' είναι χρεών 'Εσθλήν θύραζε δ' άξίαν σοῦ μηδενός.

Bonam forminam domi manere oportet; foris versari, quae nullius pretii est.

pro Γίου γ' prætulerit Γιοήδ, i. e. Γιοήδα. Musg.

Ver. 6. Barnes. &Alosérasos, et mox Haides e. A. Valck. I. legit Kéess. Beck. VII. Stobeus Tit. VIII. Musg. VIII. Stobeus Tit. LXII. Musg.

viii. Stobæus Tit. LXII. Musg. 1x. Stobæus Tit. LXX. Clem. Alex. p. 620. Ed. Par. cui ἰπσοτομέτων, v. 4. pro ἔστηι ἐπενοι ἐπενοι cui unice convenit illud ἔ μὰ τύχοι. Unde sequitur, v. 2. pro σόσων legendum δόμωσι, et v. 3. σώμασι pro δόμωτι. Musg.

Ver. 3. Barnes. Bilvior de et lingues. Prius jam ita, ut hic legitur, corrent Heath. Valck. p. 143. lingues præfert, et paullo ante pro del legit visie—V. 4. Barn. En nis —. Beck.

'En μίν — Beck.

x. Stobæus Tit. LXXII. Ver. ult. bene sic emendat Valckenærius V. Cl. 'Esβλών δί γ' άμφων Ισβλύν δίν φύναι γύνου p.
142. Beck.

142. Beck.

xi. Stobæus Tit. LXXIII.—Ver. 3. kegendum cum Valckenærio V. Cl. sagensus sistematicus.—V. 4. malim Āraņ, coo ana.

Grotio placet vist. Mutg.

635

ΧΙΙΙ. Καὶ ετημα δ', ω τεκοῦσα, κάλλιστον τόδε, Πλούτου δε κρείσσον τοῦ μεν ώκεῖα πτέρυξ. Παίδες δε χρηστοί, καν Δάνωσι, δώμασι Καλον το δησαύρισμα, τοῖς τεχοῦσί τε ' Ανάθημα βιότου, κου ποτ' ἐκλείπει δόμους.

> Et hoc quidem peculium, O genitrix, pulcherrimum est, et auro prastantius. Hujus enim velox abire penna est: at nati virtute excellentes, etiamsi moriantur, domui honestus thessurus sunt, et parentibus vitse decus, nunquam periturum.

ΧΙΥ. Μόνον δ αν αύτα χρημάτων ούκ αν λάβοις, Γενναιότητα, κάρετήν καλός δέ τις Κάκ των πονηρών σωμάτων γένοιτο παϊς.

Hæc tantum pretio non compares, animi magnitudinem et virtutem. Puer autem formosus facile ex parentibus deformibus nascatur.

χν. Τους ζωντας ευ δράν κατθανών δε πάς άνης Γη και σκιά το μηδεν είς ούδεν ρέπει. Viventibus benefacito. Qui mortem obiit, umbra tantum et cinis est; nihil erat et ad nihil abit.

ΧVΙ. Φεῦ τὰ τῶν εὐδαιμονούντων ώς τάχα στρέφει Βεός. Eheu! quam cito felicium statum subvertit Deus

ΧVII. Τερπνον το φως μοι το δ' ύπο γην άδου σκότος Ούδεις όνειρον ούδεις ανθρώπους μολείν. 'Εγώ μὲν ούν γεγῶσα τηλίκη δόμου 'Απέπτυσ' αύτὸ, κοϋποτ' ευχομαι Βανείν.

Jucundum mihi lumen vitale. At Orci sub terra caligo, etiam in somnio homini visa, formidolosa est. Ego saltem, quamvis grandseva sim, abominor eam, et nunquam mori opto.

Ver. 5. Barnes. μλο peo γκλο, et cum Grot. sis, quod et Valck. p. 145. placuit, qui ctiam κιῖται et söτ maluit. Beck. xII. Stobæus Tit. LXXIV. Mugg. Ver. 2. Barnes. δύμασου. Valck. p. 143. vult δόραδοι ἀξίαι, vel potius δοραΐοι δ΄ ἀξίαι σοῦ μαδικός. Beck.

XIII. Stobesus Tit. LXXV. Musg. Ver. 3. Heath. monet, Savari stare non posse. Conjicit igitur zeis erisues, vel Beck.

xiv. Stoberus Tit. LXXXVII. Musg. Ver. S. Barnes, Kar is women. Beck. xv. Stoberus Tit. X CVIII. sed emendatius Tit. CXXII. Musg.

Versus, ut hic scripti sunt, et ut legi voluit Valck. p. 144. mutato tantum verbo jiσu in βλίσυ, Barnes. retulit inter fragm. n. sidis krue. Tã n. o., và undir ils sidis Becke xvi. Stoberus Tit. CV. Musg. xvii. Stoberus Tit. CXX.—V. 2. Sic corrigere tentabam: Oid ils inner Abids As Descript modein.—V. 3. Hand dubie le-gendum cum Valckenerio radas inner.

V. 2. Grotius ita edidit: Oidele de elles, að ile årdesser meden. Barn. að in ätt mutavit. In cod. Stob. Paris. legitur: årtesrer r. ø. m. eð ð órð yrir di giðer r. eddig fanger eiddig árdesrerg medeir. Hinc Valet. p. 140. legit ita:

Hit ya rò pũc μω· rò à' ôrd yữ ệlas exérce "Arteres eibile über' de Lebren Bin-

Pro Pes etiam del scribi posse monet. Idem putat, hos quatuor versus secutum ese illum, qui apud Musgr. fr. Inc. not. 79. ψυχῆς, &c. et post hunc lectum euse illum, qui supra fr. 5. V. 2. Jacobs. p. 16. s. tractat: "In

XVIII. Eis ardeobearas ndords apiteras Κάρηνα Τυδεύς γένυσι Μελανίππου σπάσοις. In humani cibi cupidinem veniet Tydeus, caput Melanippi maxilis lacerans.

ΧΙΧ. 'Ορᾶς σύ νυν δή μ' ὡς ἐπράϋνας, τύχη. Vides nunc, fortuna, quam me mitem reddidisti.

ΧΧ. Καθωσίωσε.

Immelavit.

ΧΧΙ. 'Αντήλιοι Θεοί.

Dii orienteen spectantes

ΧΧΙΙ. Ἡ γὰς Κύπεις πέφυπε σπότφ φίλη, Το φως δ' ανάγκην προστίθησι σωφρονών.

> Venus enim tenebris amica est. At lux castitat cessariam facit.

ΧΧΙΙΙ. ΤΩ Ζεῦ, γένοιτο καταβαλεῖν τὰν σῦν ἐμέ. O Jupiter, aprum me dejictre concede.

#### ŒDIPUS. •

Ι. Πασα γας δούλη πέφυκεν ανδεός ή σώφεων γυνή, 'Η δε μη σώφεων ἀνοία τον ξυνόνθ' ύπερφεονεῖ. Omnis enim casta matrona serva est viri ; improba autem præ stabica conjugem contemnit.

જ્વાલ જાલે લા છેટ્ટેડ Καχίων άλοχος, κάν ο κάκιστος Γήμη την εύδοκιμοῦσαν.

Omnis enim mulier viro pejor, licet pessimus ducat fama præstantem-

desperatis rebus, inquit, desperata medicina opus est. Non omnino tamen a vulgatis litteris correctio nostra abhorret:

Durords Itau 2' ar oudels an Icoros madur-

Nemo hominum, modo sanus sit, Orcum Idem V. D. probat Valcsubire velit." kenarii emendationem versus 3. Sed non video, quomodo Valckenarii نسبة cum ipsius emendatione stare possit. Beck. xvIII. Schol. Pindari ad Nem. X. 12.

habet andersamment, et v. 2. Kaenna Mierius.
Musg.

Ver. 1. Barnes. ανδροθερώτους. Valck. p. 142. vult ἀνδροβερώτος.—V. 2. Grot. et Barnes. κάσας pro σκάσας. Salmas. ad ar. Dosiad. II. p. 157. et Heath. malunt

Κάρηνα συρσαίς γ. — Beck. xix. Suidas v. Nῦν δη sec. MS. Leidens. Ed. Vet. τύχην. Præ utroque malim: ός ἐπζάϋκας τύχαι. Musg.

Edd. vett. 7' pro #'. Beck. xx. Hesychius in voce. Musg. xxi. Hesychius v. 'Αντάλιοι. Musg. xxii. Stobæus Tit. LXIV. Musg.

Leg. vý szóru. Por.
xxIII. Stoneus III. LAIV. Maig.
Leg. vý szóru. Por.
xxIII. Hermogenes p. 564. Scholiastes
in Aristot. Rhetor. III. 9. Aristides
cap. sugl sun Sistus. Musg.
Hoc fragm. ad Meleagrum Eurip. retulit Valck. D. p. 145. Beck.

\* Unum est, quod de hujus dramatis occonomia novimus, Œdipum utique non

a seipso, sed a Laii famulis, exceestum fuisse. Vid. Schol. in Phæniss. v. 68. Mus. 1. Stobæus Tit. LXIX. Clem. Alex. p. 499. Ed. Par. Musg.
II. Stobseus Tit. LXXIII. Clem.

Alex. p. 499. Ed. Par. lex. p. 499. Ed. Par. Musg. Primus fr. versus apud Stob. deest.

637

- III. Ἡμεῖς δὲ Πολύδου καὶδ ἐρείσαντες πέδω Ἐξομμασοῦμεν καὶ διόλλυμεν κόρας.
  Nos autem Polybi slium humo affigentes, excacimus et pupillas eruinus.
- IV. Είμαρμένον δε των κακών βουλευμάτων Κακάς άμωιξάς έστι καρπούσθαι βροτούς.
  Fatale est, ut scelestorum consiliorum malas mercedes accipiant homines.
  - Οὖτοι νόμισμα λευκὸς ἄργυρος μόνον
     Καὶ χευσός ἐστιν ἀλλὰ κάρετη βροτοῖς
     Νόμισμα κεῖται πᾶσιν, η χρῆσθαι χρεών.
     Non candidum duntaxat argentum et aurum pro pecunia habendum est;
     sed et virtus hominibus pecuniæ loco est, qua uti oportet.
- VI. Πότερα γενέσθαι δήτα χρησιμώτερου
   Συνετον ἄτολμον, ή Βρασύν τε κάμαθή.
   Τὸ μὲν γὰρ αὐτοῖν σκαιὸν, ἀλλ' ἀμύνεται.
   Τὸ ὅ ἡσυχαῖον ἔργον ἐν δ' ἀμφοῖν νόσος.

Utrum melius est homini, prudentem esse sine fortitudine, an stremuum et consilii inopem. Alterum horum temerarium, sed se tuetur: at placidum illud ignavum: neutrum igitur sine malo.

- VII. Φθόνος δ΄ ὁ πολλῶν Φρένα διαφθείρων βροτῶν, 'Απώλεσ' αὐτον κάμε συνδιώλεσεν. Invidia, que mentem multis pervertit, illum exitio meque una dedit.
- VIII. Νοῦν χρη Θεᾶσθ' · οὐδεν τι τῆς εὐμιορφίας
  "Οφελος, ὅταν τις μιή φρένας καλείς ἔχη.

  Mentem intueri oportet. Nihîl juvat pulchritudo, cum quis pulchrum non habet animum.
  - Ικ. Μεγάλη τυραννὶς ἀνδρὶ τέκνα καὶ γυνή·
     Ἰσην γὰρ ἀνδρὶ συμφορὰν εἶναι λέγω,
     Τέκνων ఏ΄ ἀμαρτεῖν καὶ πάτρας καὶ χρημάτων
     ᾿Αλόχου τε κεδνῆς· ὡς μόνων τῶν χρημάτων
     ἢΗ κρεῖσσόν ἐστι τὰνδρὶ, σώφρον ἂν λάξη.

Tyrannidis instar viro liberi et uxor est. Aio enim, non minorem esse calamitatem, uxore pia et liberis destitui, quam patria et fortunia. Quippe unum hoc bonum reliquis omnibus excellit, si quis castam uxorem sortiatur.

III. Schol, in Phoeniss. 59. Musg.

Ex eodem Schol. Phoeniss, loco quatuor versus huc retulit Barnes, quos Valck. p. 612. docet esse verba Scholiastæ. Beck.

rv. Stoberus Eclog. Phys. Tit. VII. vid. Grotium in Excerptis. Apostol. II. 4. Plut. Op. Mor. p. 40. Ed. Steph.

v. Stobeus Tit. I. Clem. Alex. Sophocli tribuit, p. 484. Ed. Par. Mug. Barnes. sal ders. Heath. malebat zigers, præeunte Clem. Alex. p. 574. Pott. Beck.

vi. Stobseus Tit. VII.—V. 4. Legendum deyir. Musg.
vii. Stobseus Tit. XXXVIII. Musg.

VII. Stoberus Tit. LXVI. Musg.

- Χ. Αλλων δε πάντων δυσμαχώτατον γυνή.
  Alierum vero emnium maxime indominum est mulier.
- XI. Πολλάς γ' ὁ δαίμων τοῦ βίου μεταστάσεις
  Εδωκεν ήμῶν, μεταβολάς τε τῆς τύχης.
  Multas vites conversiones numen nobis probet, et fortunes mutationes
- XII. 'Αλλ' ήμέρα τοι μεταβολάς πολλάς έχει. Sed vita multas viciositudines habet.
- XIII. Ἐχμαρτυρεῖν γὰρ ἄνδρα τὰς αὐτοῦ τύχας Εἰς πάντας ἀμαθές τὸ δ' ἐπικρύπτεσθοι σοφόν. Hominem vero propries labes palam omnibus facere, inconsultum est; celare autem, sapiens.
- xiv. Έπ τῶν ἀέλπτων ἡ χάρις μείζων βροτοῖς Φανεῖσα, μᾶλλον ἢ τὸ προσδοπώμενον [Τέρπει.]

Lactitla insperata, major hominibus apparens, plus delectat, quam quod exspectatum venit.

Χν. Ένὸς δ' ἔρωτος ὅντος οὐ μι' ἡδονή.
Οἱ μὲν κακῶν ἐρῶσιν, οἱ δὲ τῶν καλῶν.
Ὁ δ' εἰς τὸ σῶφρον ἐπ' ἀρετήν τ' ἄγων ἔρως
Ζηλωτὸς ἀνθρώποισιν, ῶν εἴην ἐγώ.

Amor etsi unicus sit, non una est voluptas. Alii mala diligunt, alii honesta. At amor, qui ad castitatem et virtutem ducit, optabilis est mortalibus, quorum ipse semper unus sim.

XVI. Οὐρὰν ὑπίλλουσ' ὑπὸ λεοντόπουν βάσιν Έκαθέζετ'.

Sedebat caudam sub pedes leoninos subducens.

XVII. Την 'Αφροδίτην ούχ όρᾶς ὅση Θεός; "Ην οὐδ' αν είποις, οὐδὲ μετρήσειας αν,

1x. Stobæus Tit. LXVII.—V. 4. et 5. Legendum forte μόνον τῶν χεημάτων Κεά-

Ver. ult. Heath. mavult: Kal zeissen — vertit sic: "Parem enim homini calamitatem esse dico, si ex una parte liberis, et patria, et facultatibus privetur, et si ex altera uxorem bene moratam amittat. Nam opibus solis etiam pluris hæe eshomini, modo proba ei contingat." Beck. x. Stobæus Tit. LXXIII. Musg.

xi. Stobseus Tit. CV. Musg.
xii. Stobseus Tit. CX. Musg.
xiii. Stobseus Tit. CX. Musg.
xiv. Stobseus Tit. CXII. Verbum ex
conjectura supplevi. Musg.

Olim comms post μᾶλλο erat positum, quod correxit jam Heath., qui nihil suppleri vult, sed accipit, quasi sit μείζου ἰστί.

xv. Stobæus Eclog. Phys. Tit. XII.
Æschines contra Timarchum. Hermogenes de Gravitate Orat. Musg.
xvi. Erotian. v. δτίλλω. Ælian. Hist.

Anim. XII. 7. Athenæus, p. 701.

Apud Schol. Eurip. Phoen. p. 790.
Valck. est Οὐρὰν δ' et 'Επαθίζετο. Æl.
Οὐρὰν δ' ὑπήλλασα (at in marg. ὑπιλοῦσ')
Καθίζετο. Athenœus ὑπίλασ'. Valck.
D. p. 195. conjicit ὑπίλασ'. Beck.
xvii. Stobœus Eclog. Phys. Tit. XII.

639

"Οση πέφυχε κάφ' όσον διέρχεται.
Αυτη τρέφει σε κάμε και πάντας βροτούς: Τεκμήριον δε μή λόγφ μόνον μάθης, "Εργφ δε δείξω τὸ σθένος τὸ τῆς Θεοῦ. Έρα μεν ὅμβρου γαι, ὅτ' ἀν ξηρὸν πέδον "Ακαρπον αὐχμῷ νοτίδος ἐνδεῶς ἔχη. Έρα δ' ὁ σεμνὸς οἰφανὸς πληρούμενος "Ομβρου πεσεῖν εἰς γαῖαν 'Αφροδίτης ϋπο. "Όταν δε συμμιχθητον εἰς ταυτὸν δύο, Ε Τίκτουσιν ἡμῶν πάντα, κἀκτρέφουσ' ἄμα, "Όθεν βρότειον ζῆ τε καὶ Θάλλει γένος.

10

Non vides, quantum numen sit Venus? Quam neque dicas unquam, neque cogites, quanta sit, et quam longinqua attingat. Illa nutrit me et te, et omnes mortales. Cujus rei indicium non oratione tantum audies, sed re ipaa dese potentiam tibi ostendam. Amat imbrem terra, quoties humus arida præsiccitate sterilis humoris eget. Sed et coslum venerabile, imbribus repletum, amat instinctu Veneris in terram decidere. Quum autem hæc duo una miscentur, pariunt simulque educant ea omnia, quorum ope genus humanum vivit vigetque.

### **ŒNEUS.** •

ΤΩ γῆς πατρώας χαῖρε φίλτατον πέδον
Καλυδώνος, ἔνθεν αἷμα συγγενὲς φυγών
Τυδεύς, τόπος μὲν Οἰνέως, πατὴρ δ' ἐμὸς,
"Ωπησεν "Αργος, παϊδα δ' Αδράστου λαβών
Συνῆψε γένναν.

Salve, O terræ paternæ Calydonis solum dilectissimum, unde ob cædem cognatam exsulans Tydeus, Œnei filius, meus autem pater, Argos incoluit, et filiam Adrasti matrimonio ducens, genera conjunxit.

Athensus, p. 599. s. Plut. Op. Mor. p. 787. et 1547. Ed. Steph. M. Antoninus, Lib. X. 21. Aristot. Eth. Nicom. IX. 1. Eth. Magn. II. 11. bis Eth. Eudem. VIII. 1. Fulvius Urainus, MSS. ut credibile est, auctore, ex Œdipode citat in Virg. collat. cum Græcis, p. 135. Alioqui, cum Stobsus Fragmentum, quod proxime apud eum his versibus subjectum est, ad Œdipum referat, hos certe versus ex quavis potius fabula, quam ex Œdipo, desumtos suspiceris. Muss.
Partem fragm. habet etiam Eustath. in

Partem fragm. habet etiam Eustath. in Iliad. ξ. p. 967. 6. Barnes. retulit inter Inc. v. 15. sa.—V. 2. Barnes. 'Αλλ' εδδ' δ. — mox κέρ restituit Heath. pro vulg. κήρ'.—V. 7. Valck. D. p. 51. scribit σταν, et mox cum Barnes.  $I_{\chi}u$ .—V. 10. et 11. Idem & legit, et contulit, p. 57.

et v. 13. A. S. pro 1944.

Que apud Barnea. sequitur fabula Oileus, non Euripidis est. Scripsit eo nomine tragoediam Sophocles, e qua alterum fragm. depromtum est; prius pertinet ad Syleum. Beck.

Argumentum Fabulæ enarrat Scholiastes Aristophanis ad Acharn. v. 417. Erat autem hujusmodi. Œneus, post filii Tydei mortem, ab Agrii fratris filiis regno privatus est; quos deinde Diomodes, Tydei filius, interficiens, avum Œneum pristinæ dignitati restituiv.

L Scholiastes Aristot. in Rhetor. III.

16. Prologi initium est. Loquitur Diomedes. Musg.

ΙΙ. ΔΙΟ. Σύ δ' ώδ' έρημος ξυμμάχρη ἀπόλλυσαι; ΟΙΝ. Οι μεν γας οὐκετ' είσιν, οι δ' όντες, κακοί.

Dio. Tu autem adjutoribus adeo destitutus peris? (Est. Alii enim vivere desierunt: Qui autem supersunt, ignavi sunt.

ΙΙΙ. Έγω δε πατρός αξμ' ετιμωρησάμην Σύν τοῖς ἐφηβήσασι τῶν ὁλωλότων.

Ego autem patris cædem ultus sum, cum mortuorum adolescentibus.

ΙΥ. 'Αλλ' άλλος άλλοις μάλλον ήδεται τρόποις. Alius aliis moribus delectatur.

ν. \* \* τὰς βροτῶν Γνώμας σκοτίζων, ώστε Μαγνητις λίθος, Την δόξαν έλκει, καὶ μεθίστησιν πάλιν. Homisum judicia offuscans, volut lapis Magneticus, opinionem ad se

trahit, iterumque avertit. VI. 'Ως οὐδὶν ἀνδεί πιστον άλλο, πλήν τέπνων· Κέρδους δ' έκατι καὶ τὸ συγγενές νοσεί.

Nihil utique, nisi liberi, komini fidesa praestat. Propter lucrum vero etiam cognati peccant.

VII. Σχολή μεν οὐχί· τῷ δε δυστυχοῦντί πως Τερπνον το κλαῦσαι κάποδύρασθαι τύχας. Otium quidem nullum est: miseris tamen jucundum est enerrare iterum et lugere mala.

VIII. Πυπνοίς δ' έβαλλον Βαπχίου τοξεύμασιν Κάρα γέροντος τον βαλόντα δε στέφειν 'Εγώ τετάγμην άθλα κοττάβων διδούς.

> Frequentibus autem vini jactibus caput senis impetebant. Ego autem ussus eram coronare eum, qui scopum tetigisset, præmia cottaborum jussus .... dispensans.

ΙΧ. "Όταν κακοί πράξωσιν, ὧ ξένοι, καλῶς,

11. Aristoph. Ran. v. 72. ibique Scho- rum attrahit, intelligi, contra Salmes. ad liastes. Musg. . . . . . . . Loquitur

Diomedes. Musg.

IV. Clem. Alex. p. 619. Ed. Par.

Musg. v. Suidas v. Hearlus, apud quem veteres quidam critici perverse hos ver-sus interpretati videntur. Magnetem enim intelligi ex ultimo versu clare liquet. σποτίζων, quod ex conjectura hic dedi pro σποσών, in σπότιον primum transiisse vide-

Ver. 2. Grotius pro σκοτῶν dedit σκο-πόσες. Heath. mavult σκοτῶν γὰς, qui etiam docet, magnetem lapidem, qui fer-

Solin. p. 776. Beck. vi. Stobæus Tit. LXXV.

vi. Stobæus Tit. LXXV. Muss. vii. Stobæus Tit. CXIV. Galen. de Hippocrat. et Platon. Lib. IV. cujus lectionem sequor. Œneum loqui puto.

Ver. 2. Stob. Tit. τὸ λίξαι κοντακλαί σανθαι τάλιη, unde Valck. D. p. 197. collato Galeni loco, legit: T. τὸ λίζαι

collato Galeni loco, legit: Τ. το λίξα πάτοδύραν θαι τύχας. Beck. νιμ. Athenæus, p. 666. qui locus de Cottabo videndus, quem tamen clarius explicat Nonnus Dionya. Lib. XXXIII. —V. 3. lego ποττάβων. Loqui videtur Œnei famulus. Musg.

641

"Αγαι πρατούντις, κ' οὐ νομίζοντις, δίκην Δώσειν, έδρασαν πάντ' έφέντες ήδονή. Quum improbl, O hospites, prospere agunt, magnam potentiam ad neque pranas luere sparantes, quidvis faciunt, libidini obsequentes.

χ. Σύ δὶ τρέφοντα τοῦτον τρέφεις. Alentem hunc alia.

ΧΙ. 'Οχληρός ού, δοκῶν δὲ κοιράνους στυγεῖν. Minime quidem importunus, sed dominis malevolus habitus.

## ŒNOMAUS. \*

- Ο πλείστα πράσσων πλείσων άμιαρτάνει βροτών. Quo quis ples negotii habet, eo plus peccat.
- 11. 'Αμηχανῶ δ' ἔγωγε, κ' οὐκ ἔχω μαθεῖν, Είτ' ουν άμεινον έστι γίγνεσθαι τέκνα Θνητοϊσιν, είτ' άπαιδα καρπουσθαι βίον. 'Ορῶ γὰρ, οἰς μὰν οὐκ ἔφυσαν, ἀθλίους. Καὶ γὰς κακοὶ γεγῶτες έχθίστη νόσος, Κάν αξ γένωνται σώφρονες, παπον μέγα. Λυπούσι τον φύσαντα, μη πάθωσί τι.

Dubius hareo equidem, neque certo invenire possum, an melius sit, liberos mortalibus nasci, un alue liberos vita frui. Video coim, quibus nulli sunt, miseros, quibus autem contigere, nihilo faliciores. Nam si improbli evadunt, labes teterrima est. Contra si honesti fuerint, magnum inde malum sequitar. Patrem unim sollicitum habent, ne quid iis accidat.

111. Ενεστι πάντων πρώτον είδεναι τουτί, Φέρειν τὰ συμπίπτοντα μή παλιγκότως. Καὶ ούτος ἀκής ἄριστος, αί τε συμφοραί Ήττον δάκνουσιν άλλα ταῦτα γας λέγειν 'Επιστάμεσθα, δεᾶν δ' άμηχάνως έχρι.

A. Adbuc omnium præstantissimum est, adhuc unum hoc landatur, accidentia ferre patienter? B. Sane quidem: Hujusmodi vir omnium

Ver. 2. Barnes. βάλλοντα, quod etzi ait, ex Œneo ανασφοῦῦνθαι ἀσύμως. Ex ferri potest, tamen Hesth. mutavit in βα. conjectura dedi λ pro μι. Musg. λόντα. — V. S. Barnes. κόνταβου. Beck.

IX. Stobeus Tit. CVI. Et hec famu.

Telephi retulit its scriptum: — άλλ' lum Œnei, cum Diomede et comitibus ejus colloquentem, dicere puto. Musg. x. Philostrat. Heroic. p. 635. Ed.

Moreli. citurs, an alludens, non dixerim. Sermo est de famulo (Enei. Musg. XL Avistoph. Acharh. 471. Scholisstes

Telephi retulit its scriptum: — Δλλ' δατιμι, και γὰς τίμ' δγαν Όχληςὶς, οὐ δοπόν με καις, σ. Beck.

\* De dramatis occonomia nihil decent

Veteres. Historia nota est. Musg. Vid. Hygin. Fab. 84. Beck. 1. Stoberus Tit. LVIII. Musg.

optimus, et mala minus tum mordent. Verum heac dicere quide novimus, re præstare non possumus.

Ιν. "Οστις δε Ανητών βούλεται δυσώνυμον Είς γήρας έλθεϊν, οὐ λογίζεται παλώς. Μακρός γαρ αίων μυρίους τίκτει πόνους.

Quicunque autem mortalium innominatam senectutem attiagere cupit, male sibi consulit. Longavitas enim innumera mala adfert.

ν. 'Αλλ' έστι γάς δη κάν κακοῖσιν ήδονή Θνητοϊς, όδυρμοι δακρύων τ' επιρροαί. ' Αλγηδόνας δὲ ταῦτα πουφίζει φρενῶν, Καὶ καρδίας έλυσε τους άγαν πόνους.

Verum in rebus adversis dulce quiddam est hominibus lamenta et lacrymarum effusio. Dolori utique levamen adferunt, et cordis nimium mœrorem solvunt.

VI. Τεχμαιρόμεσθα τοῖς παρούσι τάφαιῆ. Ex rebus cognitis incerta colligimus.

#### PALAMEDES. •

- Ι. Στεατηλάται δ' αν μυρίοι γενοίμεθα. Σοφος δ' αν είς τις, η δύ', εν μακρος χρόνος. Imperatores facile multi existamus, at sepientes un
- ΙΙ. Τὰ τῆς γε λήθης φάρμαχ' ὀρθώσας μόνος "Αφωνα καὶ φωνοῦντα συλλαβάς τιθεὶς 'Εξεῦρον ἀνθρώποισι γράμματ' είδέναι, "Ωστ' οὐ παρόντα ποντίας ὑπὲρ πλακὸς Τάκει κατ' οίκους πάντ' ἐπίστασθαι καλώς. Παισίν τ' ἀποθνήσκοντα χρημάτων μέτρον Γράφοντα λείπειν, τον λαβόντα δ' είδεναι.

11. Stobæus Tit. LXXVI. v. ult. lego Αυπούσι γάς. Musg?
III. Stobseus Tit. XCIX. Auctorem sic scripsisse conjiciebam:

- A. "Er' lors maren medrer, is d' aisur' irs, Φίζευ τὰ συμπίπτοντα μή παλιγαότως; R. Nat.
- Ouris of drift deserves -

Musg.

Barnes. v. 1. 'En w. rove') we. sid. quod cum metri leges violet, Heath. malebat evro - V. 3. Barnes. Ovros & ame -Heath. conjicit K' olrés y' and. Bec. 1v. Stobeus Tit. CXVII. Musg.

v. Stoberus Tit. CXXIII. vi. Clem. Alex. p. 625. Ed. Par.

Mug. • Ad hanc fabulam alludit Aristophanes Ran. 842. The smooth 777. Musg.
Historia Palamedis est apud Schol.
Eurip. Orest. 426. Taets. ad Lycoph. p. 68. et 168. Hygin. f. 105. et Philostratum in Heroic. quos Barn. laudavit. Fa-bula hæc edita est Olymp. 91. a. 1. v. Valck. D. p. 190.

Euripides is Radanisss et is Genéss laudatur in Scholiis Hom., Marcianis. Vid. Villois. Anecd. Græc. p. 185. Beck.
1. Stobeus Tit. LIV. Loquitur, puto,

Agamemnon. Musg.

643



## FRAGMENTA.

"Α δ' εἰς ἔςιν πίπτουσιν ἀνθρώποις κακὰ  $\Delta$ έλτος διαιρεί,  $oldsymbol{z}$  οὐ $oldsymbol{z}$  έ $ilde{lpha}$   $oldsymbol{\psi}$ Ενειν.

Oblivionis antidota solus ipse perficiens, muta et vocalia; et syllabas os-tendens literarum scientiam bominibus monstravi; ita ut in transmarina terra pulchre sciret quivis, que domi agerentur, etiam non præsens: et moriens filiis descriptam relinquat suam cuique divitiarum partem, idque ita se habere accipiens sciat; que autem inter homines disceptantur, facile tabulæ decernunt, neque mendaciis locum relinquunt.

🕴 ΙΙΙ. 'Αγάμεμνον, άνθεώποισι πᾶσιν αὶ τύχαι Μοςφην έχουσι· συντρέχει δ' είς χρήματα Τούτου δη πάντες· οι τε μουσικής φίλοι, "Οσοι τε χωρίς ζῶσι, χρημάτων ὕπερ Μοχθοῦσιν. ὅς δ΄ ἄν πλεῖστ' ἔχει, σοφώτατος.

Agamemnon, nemini mortalium sua sors satisfacit; et unusquisque quoed pecuniam cum hocce (i. e. Palamede) consentit. Quique musicæ studiosi, quique ab ea semoti vivunt, pecuniæ causa laborant; qui autem plurimum possidet, sapientissimus.

10. Κώπην χρυσόκολλον.

Auro vinctum manubrium.

ν. Οὐ σὺν Διονύσο Κώμων δς αν' "Ιδαν Τέςπεται σύν ματςὶ φίλα Τυμπάνων ιάκχοις.

> Non cum Baccho comessationum [particeps ero,] qui in Ida matri comes oblectat se tympanorum strepitu.

VI. Διεκωδώνισε.

Tentavit.

VII. 'Exáret', exárete Ταν πάνσοφον, δ Δαναοί,

11. Stobeus Tit. LXXXI. Loquitur

Palamedes. Muss. Ver. 2. Heath. mavult: "Αφωνα καὶ φωνώντα συλλαβάς τι 9ιλς.—V. 7. Barn. Γράψαντα.—V. 8. Heath. legit κακὸν,

quod ad Inv referatur. Beck.
III. Stobeus Tit. XCI.—V. 2. Lego Moμφὸτ cum Grotio, deinde mox: συτοίο χαιδιία χείματα Τῷ τοῦδι τῶς της. Εχ Ulyssis oratione, Palamedem criminantis, desumtum puto. Musg.

Ver. 1. Grot. et hinc Barn. — ταντοῖαι

σύχαι, et v. S. pro σούσου δὶ σάντις dedit Πάνταν Ισαινος — Conr. Gesn. ad marg. Stob. adnotavit varias lectt. has: V. 1. χείματα pro al τόχαι.—V. 2. 1. τωι pro χείματα.—V. 5. τεύτων pro τέντει. Hinc Heath. lectionem veram esse judicat hanc: 'Ay-, d. rãon zequara Mospir îz.

corre. Y sie le vide Touren lauren non, kominibus cunctis formam suam probant opes; in hac una re celebranda process open in the same receivement concurrant horum praconia.—V. ult. Heath. mavult: °05 \ as \ — atque sic Barn. in Add. Pracf.

1v. Pollux X. 145. Musg.

Hoc fr. cum n. 6. conjunxit Barnes.

Mug. v. Strabo, p. 470. Ed. Par. Paullo aliter disposuit Barnes. qui etiam legit: Of & I. quod jam Heath. correxit. Beck.

vii. Harpocration in voce. Muss.
vii. Tzetzes in Lycophron. 384. Philostrat. p. 718. Ed. Morell. Diog. Laertius in Socrate, sect. 44. Auctor Argum. in Isocratis Busiridem. Muss.
Grotius hos versus in iambos duo rede-

Τὰν οὐδὶν ἀλγύνουσαν 'Αηδόνα Μουσαν.

Trucidestis, trucidestis doctissimem, O Danai, memini molestem Muserum luscinism.

ΥΙΙΙ. Αἴας πάλαι δή σ' ἐξερωτῆσαι θέλων,
 Σχολή μ' ἀπεῖργε.

Ajax, cum te jamdiu interrogare cupiverim, otium non erat.

ΙΧ. ΕΪς τοι δίπαιος μυρίων οὐπ ἐνδίπων Κρατεῖ, τὸ Βεῖον την δίπην τε συλλαδών.

Unus profecto justus innumeris injustis superior evadit, deo et justita adjutus.

## PELEUS. \*

- Ι. Ιω πύλαισιν ήτις έν δόμοις.
- Κλύτε, Μοϊζαι, Διὸς αι τε παρα Βρένον ἀγχύτατα Θεῶν ἐζόμεναι.

Audite, O Parce, qua Jovis solio proxime Decrum assidentes.

Οὐκ ἔστιν ἀνθρώποισι τοιοῦτο σκότος,
 Οὐ δῶμα γαίας κλειστὸν, ἔνθα τὴν Φύσιν

Ο δυσγενής πρύψας αν είη σοφός.

Nulla tanta inter homines caligo est, net antrum terras clausum, ubi aliquis indolem suam absconderit, etiamsi sapiens fuerit.

git, quod ipse Barnes., etsi secutus Grotium tres iambos, additis verbis, de quibus postea, secit, improbat. Heath. vult ita seribi: 'Επάνισ', iπάνισι τὰν Πάνε. & Δ. Τὰν εὐδι' ἀλγ. 'Ανδ. μενεᾶν, idemque putat, auctorem argum. Isocrat. Busir. qui hac tradit Euripidem in Palamede dixisse: 'Επάνισι, Ιπάνισι, τῶν 'Ελλάνων τὸν ἔρεντον, mentem potius, quam verba poètæ, retulisse — Valck. vero ad Phœn. p. 112. novum addit versum hunc: τῶν 'Ελλάνων τὸν ἄρεντον, vel hos duo: 'Επάνισ', iπάνισι τὸν ἄρεντον, vel hos duo: 'Επάνισ', iπάνισι Τῶν 'Ελλάνων τὸν ἄρεντον. Idem paullo ante corrigit, εὐδι' ἀλγ. Cæterum spectatores, his verbis, quibus Socratis supplicium petebatur, auditis, slevisse leguntur, v. Valck. D. p. 190. s. Beck. viii. Valckenær. ad Phoeniss. 292. ex

viii. Valckenær. ad Phoeniss. 292. ex MSS. Eustathius in Iliad. β'. p. 179. Ed. Bas. Musg.

In Schol est \(\Sigma\_\circ\rightarrow\right

1x. Stobæus Tit IX. secundum MSS. Leidens. [Barnes, inter Inc.]

Leidens. [Barnes. inter Inc.]
Habet porro Aristophanes Ran. 1491.
et seq. nonnulla, ex hoc dramate, ut videtur, desumta, sed qua difficile foret a comici verbis secernere. Musg.

Septem versus inde velut Euripideos huc retulit Barnes, sed perperam, judice etiam Heath. In duobus illorum endirum in it legendum pro vulg. endirum in cum Dawesio. Beck.

cum Dawesio. Bcck.

• Exsulem in hoc dramate exhibitum fuisse Pelea, ex Horatio colligere licet, de Arte Poët. 96. Causa exsilii quæ fuerit, quidque Peleo deinde acciderit, docebit Apollodorus Lib. III. c. 12.

1. Schol. Aristophanis in Nubes 1153.

Muss.

Heath. emendat: "10, "0, ". i" rn i k

Beck.

II. Stobeus Eclog. Phys. Tit. IX.

Θιῶν Grot. omisit. Heath. its metrum constituit: Κλῶνι δί, μ. Διὸς, αἴ τι τ. 3. ἀγχυτάναι (sic etiam Grot. dedit) Θιῶν ἰζόμ. Beck.

111. Stoberus Tit. XC.—V. 3. Bene sic emendat Grotius: 'Ο δυσγανής πονήμα, πέν είνη σοφός. Musg. Ver. 3. Grotii conjecturam, ut solet,

Ver. 3. Grotii conjecturam, ut solet, recepit Barnes. Ea displicuit Heathio, qui putabat, är adesse debere, et emendabat: O à ngi Vu är, si n' sin s. Beck.

645

- Ιν. Τον όλδον ουδέν ουδαμού κείνω βεοτοίς, "Ον γ' έξαλείφει ράον, η γράφει, Θεός. Opulentiam hominum pro nihilo habeo, quam delet facilius Deus, quam
- ν. Τὸ γῆςας, ὡ παῖ, τῶν νεωτέςων Φρενῶν Σοφώτερον πέφυκε κάσφαλέστερον, Έμπειεία τε της απειείας πεατεῖ. Senectus, O fili, sapientius aliquid tutiusque est, quam juniorum consilia, et experientia inscitia potior.

## PELIADES. \*

- 1. Μήδεια, πρός μέν δώμασιν τυραννικοίς. Medea, ad ædes quidem regias.
- 11. Τί χρημα δράσας; Φράζε μοι σαφέστερον. Quo facto? Dic mihi apertius.
- 111. Ούκ έστι τὰ τῶν θεῶν ἄδικ' ἐν ὰνθρώποισι δὲ Κακοῖς νοσοῦντα σύγχυσιν πολλήν ἔχει. Dii non sunt injusti, sed que aguntur ab hominibus improbis' depravata magnam confusionem pariunt.
- Ιν. Πρός κέντρα μη λάκτιζε τοῖς κρατοῦσί σου. Ne contra stimulos dominis calcitres.
- ν. Τὸ δ΄ ἔσχατον δη τοῦτο Δαυμαστὸν βροτοῖς Τυραννίς οὐχ εύροις αν αθλιώτερον. Φίλους τε πορθείν και κατακτανείν χρεών, Πλείστος φόδος πρόσεστι, μη δράσωσί τι.

Quod vero supremum est, et mortalibus mirabile videtur, regnum: nihil invenias infelicius. Quum enim expedit tyranno amicos vastare et occidere, maximum periculum est, ne hi facinus aliquod edant.

VI. Αἰνῶ· διδάξαι δ', ὧ τέχνον, σὲ βούλομαι, "Οταν μεν ής παῖς, μη πλέον παιδός φρονεῖν 'Εν παρθένοις δε παρθένου τρόπους έχειν. "Όταν δ' ὑπ' ἀνδρὸς χλαϊναν εὐγενοῦς πέσης, Τὰ δ' ἄλλ' ἀφεῖναι μηχανήματ' ἀνδεάσιν.

Laudo: unum vero, O nata, docere te cupio; quamdiu puella fueria, nihil supra puellam cogitare; inter adolescentulas adolescentulas mores

iv. Stoberus Tit. XCIII. Musg.

v. Stobseus Tit. CXVI. Muss.

Historiam vide apud Hygin. Fab.

XXIV. Ovid. Lib. VII. Muss.

L. Schol. ad Medeam, v. 691. dramatis initium esse testatur. Muss.

11. Schol. ad Medeam, v. 691. Muag. 111. Stob. Eclog. Eth. Tit. VII. Muag. Leg. và 9101. Por.

1v. Stobseus Tit. III. Musg.
v. Stobseus Tit. XLIX. Musg.

Vol. VII.

ere; quum vero in torum viri nobilis veneris.... alias ve subtilitates viris relinquere.

VII. 'Ορωσι δ' οἱ διδόντες εἰς τὰ χρήματα. Qui dono aliquid dant, facultates accipientis cogitant.

νιιι. "Οβεια.

Fætus.

## PHAETHON. •

δοθηναι Μέροπι, τησο ανακτι γης, "Ην ἐκ τεθρίππων άρμάτων πρώτην χθόνα "Ηλιος ανίσχων χρυσέα βάλλει φλογί. Καλοῦσι δ' αὐτὴν γείτονες μελάμεροτοι "Εω φαεννάν, ήλίου Β' ίπποστάσεις.

Datam esse (Clymenen) Meropi, regi hujus terrze, quam primam Sol oriens ferit aureo igne ex quadrijugo curru: vocant autem eam nigri contermini lucidam Auroram, et solis stabula.

- 11. 'Ως πανταχού γι πατρίς ή βόσκουσα γή. Quecunque regio alit, patria est.
- ΙΙΙ. Έν τοῖσι μωροῖς τοῦτον ἐγκρίνω βροτῶν, "Οστις πατής ων παισί μή Φρονουσιν εύ, "Η καὶ πολίταις, παραδίδωσ' ἰξουσίαν.

Inter stultos hunc numero, quicunque pater liberis prave sentientibus, vel popularibus, fræna imperii tradit.

Ιν. Ναῦν τοι μι΄ ἄγχυς οὐδαμῶς σώζειν Φιλεῖ, 'Ως τρεῖς ἀφέντι· προστάτης Β΄ ἀπλοῦς πόλει Σφαλερός, ύπων δε κάλλος οὐ κακον πόλει.

Navem una ancora salvam non pariter præstiterit, ac si tres demiseris: unusque moderator civitatis, nihil tutum: aliusque succedens urbi non nocet.

vi. Stobæus Tit. LXXIV. Ante postremum versum excidit forte aliquid. Musg.

vii. Stobæus Tit. XCII. ex Pelopisi. Musg.

viii. Ælian. Hist. Animal. VII. 47. Muse.

έβείκαλα legendum censet Valck. D. p.

iβρίκαλα legendum com.

200. Beck.

[Ix. 'Ανταιών. κατακόστων. Εὐρισίδης
Πελιάσνι.] Hesych. Beck.

\* Historia apud Ovid. Met. Lib. II.

Hygin. Fab. CLIV. Philostr. Icon. Beck.

I. Strabo, p. 33. Ed. Par. Diog. Laërt.

II. 10. legerat forte χρυτία βώλη φλίγω.

Musg.

Quod et Valck. D. p. ....

RADMING Supplevit Barnes. Beck.

Scoberus Tit. X.L. Musg.

VI.III. Pro iyaé-

II. Stobeus Tit. X.L. Musg.
III. Stobeus Tit. X.L.III. Pro iyagw vulgo iya zeine. Musg.
Ver. 1. Barnes. vind iya zeine.—V. 2

"Orres vor varieur contra metrum; quod, ut hic legitur, emendavit Grot. Beck. rv. Stohæus Tit. XLIII. Phaethom

assignat Ed. Gesn. Apostol. XIII. 56.

Ver. 2. Heath. mavult apurras, as usque numero projici solent.—V. 3. tres usque numero projici solent.—V. 3 Pro πόλυ Barn. conjicit πίλω legendom

 ${f v}$ .  $\Delta$ εινόν γε' τοῖς πλουτούσι τοῦτο δ' ἔμφυτον Σκαιοίσιν είναι τί ποτε τούτου αίτιον; 'Ας' όλβος αὐτοῖς ὅτι τυφλὸς συηχεφεῖ Τυφλάς έχουσι τάς φρένας καὶ τῆς τύχης.

Grave hoc, sed locupletibus fere insitum est, ut sint vecordes. Quid hujus causa est? An quod fortuna, quippe cosca ipsa, offuscat, mentem cocam habent?

VI. Μη Δίγης ήνιῶν, παιδίον, ἄπειρος ῶν, μηδ ἀναβῆς τὸν  $\Delta$ ίφεον έλαύνειν μη μαθών.

Ne attingas fræna, cum inassuetus sis, O puer, neque in currum adscendas, quem regere non didicisti.

VII. "Ελα δε, μηδε Λισυκον αἰθες' εμσαλών· Κρᾶσιν γάρ ύγραν ούκ έχων άψιδα σην Κάτω διήσει.

Agito autem, neque Libycum aera ingrediens: humidum enim admixtum non habens, rotas tues infra demittat.

VIII. "Ιει δ' έφ' έπτὰ Πλειάδων έχων δρόμον. Τοσαῦτ' ἀκούσας εἶτ' ἔμας ψεν ἡνίας. Κρούσας δὲ πλευρὰν πτεροφόρων ὀχημάτων, Μεθημεν αί δ' έπταντ' έπ' αιθέρος πτύχας. Πα δ', ὅπισθε νῶτα Σειρίου βεβώς, "Ιππευε παϊδα νουθετών, έπεϊο, έγα. Τῆ ρα στε φ' αξιμα τηδε.

Immitte vero, versus septem Pleiadas cursum dirigens. Hace, nec plura, audiens natus fræna arripuit, et stimulos subdens lateri aligerarum equarum, ire concessit: Illæ vero ad ætheris culmen volaverunt. pater, pone tergum qui funalis incedens, festinabat filium moneus:

illuc age, hac utique: currum flecte, hac.

v. Stobesus Tit. XCIII. Postremas voces, que forte ad sequentia pertinent,

non interpretatus sum. Musg. Ver. 1. Barnes. Δικόν γι τα πλουτούτι, τ. — et v. 2. τούτφ αίτων.—V. ult. Heath. legit τὰν τόχην, vel τὰς τόχης, ut nai sit pro deτες. Beck. v. Clem. Alex. Pædagog. III. 2. Si

hac, vocibus transpositis, ex senariis, quod equidem puto, corrupta sunt, sic forte restitui possunt:

ىقىن**ۇ دى. يېز**ىك كىلا – "Acuços ön, & caudion, pund' de dispos 'Αναβής, ίλαύνες μό μαθώς –

Musg. Barnes. hæc sic exhibet: ซอ๊ซ ทุพอ๊ซ, ซอล๊, μ. 9. åτ. δτ, Μηδί ἀναζ. (Heath. mavult Μηδί γ' ἀναζ.) τὸ δίρς. ὶλ. μ. μ. et cum sequenti fr. conjungit. Beck. sequenti fr. conjungit.

vII. Longinus de Sublim. c. 15. Musg. Apud Longin. est μήτι et εἰσβαλών.

viii. Longinus de Sublim. c. 15.--V. 2. Legendum cum Barnesio rais pro sir'.— V. 5. Vere Rutgeraius emendame videtur suçuiss. Locum ad Heathii mentem

interpretatus sum. Musg.

Totum h. l. tractant Rutgers. V. L. I. 10. Salmas ad Solin. p. 630. b. Heath. p. 179. s.—V. 2. Toup. ad Long. cum Salm. mavult τοσαῦτ' ἐπ. χίρο' ἔμας ψ. ἡ.—V. 3. Idem cum MS. Long. Paris. legit σλιφέ. Хяня hic de equis dici copiose docuit Heath, et reprehendit Pearcium, qui post securit Pearcium, qui post serusopes distinxerat.—V. 4. Barn. seruzai;.—V. 5. Heath, quoque vult sugaiss, quod dedit Barnes. et Israisus ostendit hic esse, properare. Contra Toup. ad L. cum Salmas. defendit Xugies, coll. Calab.

Carus autem mihi; nunc in foves putrescit, cadaver illotum.

x.  $\Omega$  χρυσοφεγγές "Ηλι', ως μ' ἀπώλεσας, "Οθεν σ' 'Απόλλων' έμφανῶς κλήζει βροτός.

O auream lucem fundens Sol, ut me perdidisti; unde te Apollinem aperte nominant mortales.

χι. Μισῶ δ' εὐάγκαλον τόξον. Κρανεῖαι γυμνάσιά τ' Οίχοιτο.

Odi arcus leves. Hastæ et gymnasia pereant.

xII. \* ψυκτήρια

Δένδρεα Φίλαισιν ώλέναισι δέξεται.

Arbores umbracula præbentes amice eum amplectentur.

ΧΙΙΙ. Θερμή δ' άνακτος φλόξ, ύπερτέλλουσα γης,

ΧΙΥ. Καίει τὰ πόρρω, τὰγγύθεν δ' εὔκρατ' ἔχει. Calida autem dei flamma, super terras exoriens, longinqua urit, vicina

temperata facit. χν. Έλεύθερος δ' ων δουλός έστι του λέχους, Πεπραμένον το σώμα της Φερνής έχων. Liber autem cum sit, servus fit uxoris, seipsum dote

8. 28. Vertit: "Pater autem, pone dorso canis sideris invectus, equitabat" et docet, sæpe dici, aliquem astris vehi. Barnes. dedit: — Τλα γ' insī Στρίψ ἄρμα τῆδι. Ultima sic supplebat Salmas. Τῆ ἡα στρίψ ἄρμα, τῆδ' ἄρ' οῦ. Beck. Τοσοῦτ' ἀκούσες ΕΙΤ Ίμας ψεν ἀνίας: ] Ista

vocula eruditorum quosdam ita male habuit, ut Salmasius et Toupius xies, Heathius et Musgravius wais corrigant, quod citat Valck. ad Hippol. 1183. Sed perperam. Inter participium et verbum 174 solenniter intercedit. Vide Dawes. Misc. Crit. p. 284. Exemplis, que ille protulit, hæc adde. Eurip. Suppl. 309. [Aristoph. Nub. 592. 585. 376.] 1105. Troad. 296. Ion. 832. Electr. 922. 1058. [Soph. Electr. 53. 554. Æschyl. Prom. 776. (cf. Liv. xxi. 50.)] Alcest. 129. Rep. 370. Hinp. 700. Androm. 712. Ran. 370. Hipp. 700. Ang. om. 667. 754. 961. Soph. Aj. 468. 1111. 1113. Ed. C. 268. 281. Aristoph. Acharn. 24. 290. Vesp. 378. 421. 913. Por. 1x. Plutarch. Sympos. Lib. IV. 2. Loquitur Clymene. Pro 'AAA' aveg lego

"Aloures. Musg.

x. Macrob. Saturnal. Lib. I. 17. Schol. in Orest. 1386. Loqui puto Clymenen.

Ver. 2. Barnes. — A willer — alien.

xi. Plut. Op. Mor. p. 1080. Ed. Steph. habet xearing yuprásus d'. Loquitur Clymene. Musg.

Versus ita constituit Heath. — pasi de l'estate

τοῦδ' εὐάγκαλοι Τόξοι κραπίας, γυμτάσια δ Beck. ciχ. μοι.

xII. Athenæus, p. 503. Musg. Ita constitui versus voluit Heath. Airden legit Valck. ad Eurip. Hipp. p. 184.

xiv. Stobæus Eclog. Phys. Tit. XXII. Vitruvius, Lib. 1X. 4. habet và d'iyyis shaen 'ixi, quod optime emendat Valchenærius. "Avanvos verto Dei: sic enim interpretatur Scholiastes Aristophan.

Aves, v. 782. Musg. Barn. dedit: K. và woffe pit, và l'iy-

Barn. dedit: K. τὰ σερρω μέτο, τὰ δ τρ γὸς εὐκρατα Έχω — Heath. emendat: L τὰ σόρρο, τάδ ἰγγὸς δ' εὐκρατ' ἔχω. Beci. xv. Eustathius in Odyss. ν'. Muss. xvi. Theon in Arati Phænom. 171. tres Hyadas in Phaëthonte Euripidis commemoratas scribit. Muss. Duos etiam versiculos oui, anno Phys.

Duos etiam versiculos, qui apud Plut de Exsil. p. 600. et Stob. Grot. 7. 60. ex incerto auctore proferuntur, ad Eurip. Phaëth. retulit Barnes. Beck.

649

### PHÆDRA. \*

Έρως γὰρ ἄνδρας οὐ μόνους ἐπέρχεται,
 Οὐδ΄ αὖ γυναϊκας, ἀλλὰ καὶ Θεῶν ἄνω
 Ψυχὰς ταράσσει, κἀπὶ πόντον ἔρχεται.
 Καὶ τόνδ΄ ἀπείργειν οὐδ΄ ὁ παγκρατής σθένει
 Ζεὸς, ἀλλ΄ ὑπείκει καὶ θέλων ἐγκλίνεται.

Amor enim non solum viros et mulieres invadit, sed et deorum superorum animos conturbat, et mare ingreditur: et hunc coercere ne omnipotens quidem valet Jupiter, sed ipsi lubens se submittit.

## PHILOCTETES. +

- Οπιῶ δὲ μόχθων τῶν πρὶν ἐπχέαι χάριν,
   Καὶ τοὺς πιτνοῦντας οἰπ ἀπωθοῦμαι πόνους.
- \* Quinque, quos hic daturi sumus, versus ex Sophoclis Phædra a Stobæo citantur. Clem. Alexandrinus tres priores Euripidi tribuit, fabulam non nominans. Mihi duo ultimi Sophocleum characterem referre videntur, reliqui Euripideum. Suspicor igitur, in margine Stobæi errorem esse, duosque tantum postremos versus ex Sophoclis Phædra desumtos esse. Si Euripidis sunt, in Hippolyto priore, sive Καλυστομίνο, Phædræ nomine citato, locum habuisse nibil vetat. Μίμας.

Fabulam non esse Euripideam, sed Hippolytum sæpe its a veteribus appellari, docuit Valcken. ad Eurip. Hipp. Præf. p. 16. conf. id. in Diatr. p. 16.

- Beck.

  1. Clem. Alexandr. p. 623. Ed. Par. habet σπρώσευ. Stobæus Tit. LXIII. Pro Siλων elegantius foret γιλῶν, ridens.
- † De hujus Fabules esconomia multa habet Dio Chrysostomus Orat. LII. qui et prologi paraphrasin deditOrat. LIX.

Utramque legere debet Euripidis studiosus. Musg.

- Et conferre cap. XI. Diatr. cel. Valck. Animadversionesque Heathii in illas Oratt. p. 182.
- Ad Soph. T. II. p. 195. hæc observat Brunck.: "Œconomia (Eurip. Philoct.) diversa a Sophoclea, non its simplici deducto filo; sed plurium personarum conventu intricatior actio fuit, multoque minus σάθως habuisse videtur. Beck.
- 1. Aristot. Ethic. Nicomach. VI. 8. Idem Ethic. Eudem. V. 8. Plutarch. Op. Mor. p. 966. Ed. Steph. Schol. Aristoph. in Ranas, 284. Stobæus Tit. XXIX. Loquitur Ulysses in Prologo.

Musg.
Ver. 4. Apud Barnes. hic non legitur.
Idem mox dedit Tobe & de are. In v. 4.
'AAA' obbis pro Obbis yde ob rescripait
Valck. Beck.

11. Dio Chrysostomus p. 575. B. Stobseus Tit. XXIX. Plutarch. Op.

ΙΧ. \* \* φίλος δέ μοι.

' Αλλ' οὖτος ἐν Φάραγξι σήπεται νέπυς.

Carus autem mihi; nunc in fovea putrescit, cadaver illotum.

χ. ΤΩ χρυσοφεγγές "Ηλι', ως μ' ἀπώλεσας, "Οθεν σ' 'Απόλλων' ἐμφανῶς πλήζει βροπός.

O auream lucem fundens Sol, ut me perdidisti; unde te Apollinem aperte nominant mortales.

χι. Μισῶ δ' εὐάγκαλον τόξον. Κρανεῖαι γυμνάσιά τ' ΟΪχοιτο.

Odi arcus leves. Hastæ et gymnasia pereant.

xII. • • • ψυκτήρια

Δένδρεα Φίλαισιν ώλέναισι δέξεται.

Arbores umbracula præbentes amice eum amplectentur.

ΧΙΙΙ. Θερμή δ' ανακτος φλόξ, ύπερτέλλουσα γης,

ΧΙΥ. Καίει τὰ πόρρω, τὰγγύθεν δ' εὔκρατ' ἔχει.

Calida autem dei fiamma, super terras exoriens, longinqua urit, vicina temperata facit.

χν. Έλεύ Βερος δ' ων δουλός έστι του λέχους, Πεπραμένον το σωμα της φερνής έχων. Liber autem cum sit, servus fit uxoris, seipsum dote

8. 28. Vertit: "Pater autem, pone dorso canis sideris invectus, equitabat" et docet, sæpe dici, aliquem astris vehi. Mox Barnes. dedit: — ἴλα γ' ἐπιῖ Στρίφ ἄρμα τῆδι. Ultima sic supplebat Salmas. Τῆ ρα στείο άρμα, τηδ΄ άρ' ου. Beck.
Τοσαυτ άπούσας ΕΙΤ Ιμας ψιν ήνίας: ] Ista

vocula eruditorum quosdam ita male habuit, ut Salmasius et Toupius xier, Heathius et Musgravius wais corrigant, quod citat Valck. ad Hippol. 1183. Sed perperam. Inter participium et verbum perperam. Inter participium et verbum tres solenniter intercedit. Vide Dawes. Misc. Crit. p. 284. Exemplis, quæ ille protulit, hæc adde. Eurip. Suppl. 309. [Aristoph. Nub. 592. 585. 376.] 1105. Troad. 296. Ion. 832. Electr. 922. 1058. [Soph. Electr. 53. 554. Æschyl. Prom. 776. (cf. Liv. xxi. 50.)] Alcest. 712. Ran. 370. Hipp. 700. Androm. 667. 754. 961. Soph. Aj. 468. 1111. 1113. Œd. C. 268. 281. Aristoph. Acharn. 24. 290. Vesp. 378. 421. 918. Por. 1x. Plutarch. Sympos. Lib. IV. 2. Loquitur Clymene. Pro 'All' evres lego "Alwres. Musg.

"Aloures. Musg.

x. Macrob. Saturnal. Lib. I. 17. Schol. in Orest. 1386. Loqui puto Clymenen.

Ver. 2. Barnes. — 'A Tóllar — alfru-

xi. Plut. Op. Mor. p. 1080. Ed. Steph. habet newvises yourness d'. Loquitur Clymene. Musg.

Versus ita constituit Heath.—pass k

τοῦδ' εὐάγπαλον Τόξον πρανείας, γυμπάσια δ οἴχ. μοι. Beck. őχ. μα.

xii. Athenæus, p. 503. Musg. Ita constitui versus voluit Heath. Aiden legit Valck. ad Eurip. Hipp. p. 184.

xiv. Stobæus Eclog. Phys. Tit. XXII. Vitruvius, Lib. IX. 4. habet ed Y 1978 street 121, quod optime emendat Valchenærius. "Arancos verto Dei: sic enim interpretatur Scholiastes Aristophan. sd Aves, v. 782. Musg.

Barn. dedit: K. và mojja pete, và 8 ig-

Barn. dedit: K. τα σερρω μετη, τὰ δ τη-γλε εύκρατα Έχει — Heath. emendat: L τὰ πόρρω, τάλ ἰγγλες δ τύκρατ' ἔχει. Beck. xv. Eustathius in Odyss. v'. Musg. xvi. 'Theon in Arati Phoenom. 17.1. tres Hyadas in Phaëthonte Euripääs commemoratas scribit. Musg.

Duos etiam versiculos, qui apud Plut. de Exsil. p. 600. et Stob. Grot. T. 60. ex incerto auctore proferuntur, ad Eurip. Phaëth. retulit Barnes. Beck.

649

## PHÆDRA. \*

Έρως γὰρ ἄνδρας οὐ μόνους ἐπέρχεται,
 Οὐδ' αὖ γυναῖκας, ἀλλὰ καὶ Ͻεῶν ἄνω
 Ψυχὰς ταράσσει, κἀπὶ πόντον ἔρχεται.
 Καὶ τόνδ' ἀπείργειν οὐδ' ὁ παγκρατής σθένει
 Ζεὺς, ἀλλ' ὑπείκει καὶ θέλων ἐγκλίνεται.

Amor enim non solum viros et mulieres invadit, sed et deorum superorum animos conturbat, et mare ingreditur: et hunc coërcere ne omnipotens quidem valet Jupiter, sed ipsi lubens se submittit.

## PHILOCTETES. +

- Πῶς δ' ἄν Φρονοίην, ῷ παρῆν ἀπραγμόνως,
   Έν τοῖσι πολλοῖς ἠριθμημένφ στρατοῦ,
   "Ισον μετασχεῖν τῷ σοΦωτάτω τύχης.
   Αλλ' οὐδὲν οὕτω γαῦρον, ὡς ἀνηρ, ἔφυ Τοὺς γὰρ περισσοὺς καί τι πράσσοντας πλέον
   Τιμῶμεν, ἄνδρας τ' ἐν πόλει νομίζομεν.
   Quomodo autem sapiens sim, cui licuit sine molestia, inter ignobiles exercitus numerato, prosperis casibus pariter cum sapientissimo frui. Sed nihil æque, ac homo, ambitiosum est. Nam eminentes et singulare aliquid tentantes honoramus et viros in urbe existimamus.
- Όπνῶ δὲ μόχθων τῶν πρὶν ἐκχέαι χάριν,
   Καὶ τοὺς πιτνοῦντας οἰπ ἀπωθοῦμαι πόνους.
- Quinque, quos hic daturi sumus, versus ex Sophoclis Phædra a Stobæo citantur. Clem. Alexandrinus tres priores Euripidi tribuit, fabulam non nominans. Mihi duo ultimi Sophocleum characterem referre videntur, reliqui Euripideum. Suspicor igitur, in margine Stobæi errorem esse, duosque tantum postremos versus ex Sophoclis Phædra desumtos esse. Si Euripidis sunt, in Hippolyto priore, sive Kalurceping, Phædræ nomine citato, locum habuisse nihil vetat. Musg.

Fabulam non esse Euripideam, sed Hippolytum sæpe its a veteribus appellari, docuit Valcken. ad Eurip. Hipp. Præf. p. 16. conf. id. in Distr. p. 16.

- 1. Clem. Alexandr. p. 623. Ed. Par. habet «αράσσι. Stobæus Tit. LXIII. Pro Sίλων elegantius foret γιλῶν, rideus. Musg.
- † De hujus Fabulæ occonomia multa habet Dio Chrysostomus Orat. LII. qui et prologi paraphrasin deditOrat. LIX.

Utramque legere debet Euripidis studiosus. Musg.

Et conferre cap. XI. Diatr. cel. Valck. Animadversionesque Heathii in illas Oratt. p. 182.

Ad Soph. T. II. p. 195. hæc observat Brunck.: "Œconomia (Eurip. Philoct.) diversa a Sophoclea, non its simplici deducto filo; sed plurium personarum conventu intricatior actio fuit, multoque minus #49ss habuisse videtur. Beck.

r. Aristot. Ethic. Nicomach. VI. 8. Idem Ethic. Eudem. V. 8. Plutarch. Op. Mor. p. 966. Ed. Steph. Schol. Aristoph, in Ranas, 284. Stobæus Tit. XXIX. Loquitur Ulysses in Prologo.

Ver. 4. Apud Barnes, hic non legitur. Idem mox dedit Tair 3 he are. In v. 4. 'AAA' sidis pro Oddis yaz sid rescripait Valck. Beck.

II. Dio Chrysostomus p. 575. B. Stobseus Tit. XXIX. Plutarch. Op.



Nolo autem priorum arumnaram gratiam perdere, et la sortito obtingunt, non recuso.

\* κατ' ἀρχὰς δ' οὐδαμῶς ἀνεκτὸς ῆν. In initio autem minime tolerabilis erat.

ιν. Φαγέδαινά [γ'], ή μου σάρκα Βοινάται πο Phagedsena, que carnes mihi pedis comedit.

ν. "Αλις, & βιοτά, πέραινε, Πρίν τινα συντυχίαν "Η κτιάτισσυ έμοῖς, "Η σώματι τῷδε, γενέσθαι.

Sufficit, O vita, finem facito, prinsquam infortunium qu tatibus meia, vel huic corpori, contingat.

VI. Τί δητα Δώποις άρχιποῖς ἐνήμενοι Σαφως διόμευση' είδεναι τὰ δαιμόνων, Οί τῶνδε χειρώνακτες ἄνθρωποι λόγων. "Οστις γας αύχει Βεων επίστασθαι πέρι, Οὐδέν τι μάλλον οίδεν, η πείθει λέγων.

Quid, queso, sedibus auguralibus insidentes, sancte d divinas scire, O sermonum talium fabri. Qui eni aliquid de Diis scire, nihil aliud callet, quam artem pe

VII. "Όρα τ' έθ', ώς κάν θεοίσι κερδαίνων καλόν Θαυμάζεται δ' ό πλείστον έν ναοῖς έχων Χρυσόν τι δήτα και σε κωλύει λαβείν Κέρδος, παρόν γε, κάξομοιοῦσθαι θεοῖς.

Vide porro, ut lucrum etiam inter Deos honestum est; c qui in templis plurimum habet auri. Quid, quæso, et pere, et pari cum Diis conditione esse vetat?

Mor. p. 966. Ed. Steph. Loquitur Ulysses, itidem in prologo. Musg.

In Stob. Gesn. est izziz, legendum izziz monuit jam Th. Canter. V. L. 2, 5. Pro wiwroswas, quod metrum violabat, Heath. et Valck. p. 119. emendarunt wirswiras. Heath. etiam in princ. fr. e Dion. Chr. scribit. Onww. Beck. 111. Dio Chrysost. Orat. LIX. Loquitur Philoctetes. Musg.

In iis, quæ præcedunt apud D. Chr. in versus redigendis multam operam posuerunt Viri DD. v. Valck. p. 125. s. Infeliciter ea res cessit, judice Heath. Gatrelicter ea res cessit, judice Heath. Gat-akero Adv. Misc. cap. 10. quem sequitur Barnes. Valck. p. 126. ita: Καί τοι τὸ πολὸ δὰ τῆς νόσου 'λώψησί μοι Χρόνφ' πατ' ἀρχ. &c. Beck. 1v. Aristot. Poet. c. 12. Loquitur Philoctetes. Musg.

v. Stobæus Tit. CX Lemniorum Chorus. vi. Stobæus Eclog. Et primo habet ຂໍເຈາເຄດີ, cui tuit Valckenærius V. Cl Mihi verius videbatur # Loquitu Lego snidus.

legatus. Musg.
Ver. 3. Valck. ad Ar
Onres Il xue. — Heath.
intelligere, quid sint λέγι
hic tantum interrogationis ed. Barnes, est post λόγι fine præced, versus. Ult verti vult: Nihil amplius neque aliis oratione pé

vII. Justin. Martyr, libri p. 41. primo versu habet quitur Troum legatus. Ver. 1. Valck. Diatr. VIII. Μακάριος, οστις εὐτυχῶν οἰκοι μένει· Έν γη δ΄ ο φόρτος, κ'ου πάλιν ναυτίλλεται.

> Felix, qui prospere rem gerens domi manet: merces autem cum terram attigere, non amplius navigat.

ΙΧ. Υπέρ γε μέντοι παντὸς Ελλήνων στρατοῦ Αἰσχρον σιωπάν, βαρβάρους δ' έάν λέγειν.

Pro universo sane Græcorum exercitu turpe foret tacere, barbaris vero criminandi licentiam dare.

Χ. "Ωσπες δε Βνητον και το σῶμ' ήμῶν ἔφυ, Ούτω προσήπει μηδε την όργην έχειν ' Αθάνατον, δστις σωφρονεῖν ἐπίσταται.

Quemadmodum vero corpus nostrum natura mortale est, sic oportet hominem sibi temperantem neque iram habere immortalem.

ΧΙ. Τίς δ' αν σε νύμφη, τίς δε παρθένος νέα  $\Delta$ έξαιτ' αν; εὐ γοῦν ώς γαμεῖν ἔχεις, τάλας. Quæ autem te sponsa, quæ juvencula tibi concederet? Pulchre utique uxori ducendæ habes, O miser.

ΧΙΙ. Πατείς καλώς πεάσσουσα τον εύτυχοῦντ' ἀεί Μείζω τίθησι, δυστυχοῦντα δ' ἀσθενῆ.

Patriæ fortuna prospera beatum semper altius tollit, infelicem deprimit.

ΧΙΙΙ. Λέξω δ' έγω, καν μου διαφθείρας δοκή Λόγους ύποστας αὐτος ήδικηκέναι. ' Αλλ' έξ έμοῦ γὰς τὰμὰ μαθήση κλύων, 'Ο δ' αὐτὸς αὐτὸν ἐμφανιεῖ σοι λέγων.

> Dicam vero ipse, licet meze orationi nocuisse videatur, ipse se injurium fuisse professus. Verum mea tu ex meipso audiens intelliges, ipse autem seipsum manifestabit dicens.

## ΧΙΝ. Γ'Ανέπνευσεν αίῶνα.]

'Oρφε γ', δεως.—V. 3. λαβιν Grot. addidit ad supplendum versum. Mox Sylb. monuit, distinctionem post σας διγ ο omit-

ti posse. Beck.
viii. Stobseus Tit. XXXIX. et Tit. LIX. MS. teste Gesnero, in secundo ver-

su habet sai wάλη, quod sententiam diversam, sed æque bonam, facit. Clem. Alex. p. 690. Éd. Par. Musg.

πx. Plutarch. Op. Mor. p. 2031. Ed. Steph. qui et solus priorem versum præbet. Diog. Laërt. V. 1. Cicero de Orat. Lib. III. Loquitur Ulysses. Musg.

De ver. ult. confer Quintilian. Instit. Or. 3. 1. Gatacker. A. M. P. c. 10. p. 525. Beck.

x. Stobeus Tit. XX. Loquitur Ulyssea. Musg.

x1. Plutarch. Op. Mor. p. 1412. Ed. Steph. Idem in Solone, p. 163. Muss. XIL Stobseus Tit. XL. Muss. Ver. 1. Metri causa Heath. mavult:—

πράσσουσά γ' εὐτυχοῦντ' à. Beck. XIII. Aristot. Rhetoric. ad Alexandrum,

c. 19.—Ver. 3. pro mading legendum forte metri causa pearding: Deinde v. 4.

luφuni erneu λίγων. Musg. Ver. 1. Barnes. δεκώ, et v. 2. εδνες pro αὐνὸς. Hos 2. verss. ita vertit Heath. Ego vero dicam, quanquam meos evertisse sermones iste sibi visus sit, cum se probaturum promiserit, me eum injuria affecisse. —V. S. ed ante mashen insecuit Barnes, -V. 4. idem iµpariζą. Heath. vult iµpaviču. Beck. xiv. Hes. V. Alin. Beck.



Seni nocivum est liberis dare operam, servusque est, quisquis intempestive uxorem ducit: domina enim viro senescenti conjux.

- ν. Πικεον νέα γυναικί πεεσθύτης ανήε. Ingratum est juvenculæ vir senex
- Γυνή τε πάντων αγγιώτατον κακόν. Mulier omnium malorum asperrimum est.
- VII. Μέγιστον άξ' ἤν ἡ Φύσις τὸ γὰς κακὸν Ούδεις τρέφων εὖ χρηστὸν ἂν Βείη ποτέ. Potentissimum utique est natura. Nemo enim malum bene educans bonum unquam reddiderit.
- VIII. ΤΩ γηρας, οίον τοῖς ἔχουσιν εἶ κακόν; O senectus, quale es malum.
  - ΙΧ. "Ηδη δε πολλων ήρεθην λόγων κριτής, Καὶ πόλλ' άμιλληθέντα μαςτύςων ύπο Τάναντί' έγνων συμφοςᾶς μιᾶς πέςι. Κάγω μεν ούτως, όστις έστ' άνης σοφός, Λογίζομαι τάληθες, είς άνδρος φύσιν Σχοπῶν, δίαιταν ήντιν' ἐμπορεύεται. "Οστις δ' όμιλῶν ήδεται κακοῖς ἀνής, Οὐ πώποτ' ἡςώτησα, γιγνώσκων, ὅτι Τοιοῦτός ἐστιν οἶσπες ήδεται ξυνών.

Olim vero in multis disceptationibus judex electus, et multa contraria de eodem casu a testibus ultro citroque dicta novi. Atque ego quidem, et quisquis sapiens est, sic veritatem investigo, hominis indolem considerans, et rationem, quam instituit, vitæ. Quisquis vero malorum soceitate delectatur, hunc nunquam interrogavi, quippe intelligens, talem esse, quales sunt ii, quibuscum versari gaudet.

x. Δμωσί δ' έμοῖσιν εἶπον, ώς ταυτηρίαις πυρίδες καὶ διηπέτη Kreivai.

ΧΙ. Αμνήστευτος γυνή.

Pellex.

versu vissa, cui rissee substitui eodem sensu adhibitum Sophocli Trachin. 312. Secundo versu Valckenærii conjecturam recepi, (addito tamen v') pro Aider, ieris. Ultimum citat Aristophanes Thesmoph. 420. Musg.

Ver. 1. Valck, legit ποισβότη εία. Heath. hunc versum a reliquis separari jubet.— V. 2. Heath. conjicit: Διλαίος δοτις, οὐα 19' i. y. Beck.

v. Stobæus Tit. eod. Musg. vi. Stobseus Tit. LXXIII. Musg. чатыя e Stob. Gesn. præfert Valck. p. 271. Beck.

vII. Stobeus Tit. XC. Musg. vIII. Stobeus Tit. CXVII. Musg. viii Ixoviv o' i'] Legit Markl. ad Eur.

Suppl. 1118. probante Valck. p. 271.

IX. Æschines in Timarch. Diod. Sic. XII. 14.—Ver. 4. Bene Valck. χήστης, ut et v. ult. ic9' σίως περ. Musg. Ver. 3. Valck. legit Έπωτε', et mox μιᾶς ΰπερ, ubi in ed. Barn. est μιᾶς πάρα. Beck.

x. Erotianus v. Διησίσης. quæ sic corri-

git Valckenærius D. p. 274. Auneir d' incien elem, de naurigen

Es süç idu nai [raüra] di düstrü Ourai. Latine: Famulis vero meis edixi, oportere

cauteria igni immittere et candentia red-dere. Musg.

zı. Hesychius in voce.

#### PHRYXUS. •

- 1. Σιδώνιόν ποτ' άστυ Κάδμος επλιπών, Αγήνοςος παίς, ίκοτ' ές Θήδης πέδου. Cadmus, Agenoris filius, relicta quondam urbe Sistonia, ad Thebes solu
- ΙΙ. ΤΗσαν γάς, [ώς λέγουσ'] 'Αγήνοςος πόςος Κίλιξ, ἀφ' οὐ καὶ Κιλικία κικλήσκεται. Φοίνιζ, όθενπες τούνομ' ή χώρα φέρει. Καὶ Θάσος.
- ΙΙΙ. Δι' έλπίδος ζη, καὶ δι' έλπίδος τρέφου. Spe victita, a spe nutritor.
- ΙΝ. Καὶ νῷν ἀνοῖξαι μὸν σιρούς οὐκ ἡξίου. Et nobis quidem aperire graneria recusabet.
- v. "Ostis de Ingrair olerai, zad' huiçar Καπόν τι πράσσων τους θεους λεληθέναι, Δοκεί πονηρά, και δοκών άλίσκεται, "Όται σχολήι άγουσα τυγχάνει Δίκη Τιμωρία τ' έτισεν ών ήρξεν κακών.] Ορᾶθ, ὅσοι νομίζετ', ούπ είναι Βεον, Δὶς ἐξαμαρτάνοντες οὐκ εὐγνωμόνως.

• Historiam Phryxi satis copiose enar-rat Hyginus Fab. III. In hoc dramate memoratum fuisse ejus a Thessalia ad Colchos trajectum, satis indicat, quod docet Scholiastes Apollon. Rhod. ad II. 384. nempe mentionem in Phryxo factam esse avium, in Aretiade, maris Euxini insula, frequentium, quæ pennas suas tan-quam sagittas ejaculari solerent. Ad prologum referendum est, quod de tauro, ob Europam transvectam in cœlum relato, ibi legerat Eratosthenes. Vide eum in

Taves. Muss. Et Job. Malalam, p. 35. Inde versum trochaicum fragmentis his inseruit Barnes.

sed vitiosum, confer Heath. Beck.
1. Aristophan. Ran. 1266. Scholiastes ibi docet, Phryxi secundi initium esse.

Musg. Ver. 2. Barnes. temere dedit -

11. Schol. Phœniss. ad v. 6. sec. Codicem Augustanum. Primum versum ex conjectura utcunque supplevi: 'Pñess auctoris quin a voce dear incipiat, vix dubito. Valckenærius ex priore Phryxo desumtum suspicatur. Musg.
Barnes. dedit: Hour yae of pir suite of

5

Αγήτορος. Heath. malebat: Παΐδις <sup>6</sup> δαεν γὰς οίδ 'Αγήτορος — ἀφ' οῦ χ' ἀ Κιλ. n. Beck.

m. Etymol. M. v. Çan. Musg. Iv. Etymol. M. in one sec. MSum

Leidensem. Musg.
In Etym. Leid. legitur Kai pais quod in Kal vor mutavit Valck. p. 217.

v. Sextus Empiricus adv. Mathemat. I. sect. 274. iterumque sect. 286. quap. 606, et Euseb. Præp. Ev. XIII. 13. omnes præter quintum et septimum. Stobæus Eclog. Phys. Tit. VII. priores quinque. Justinus Martyr, de Monarchia, omnes præter quintum. Is ergo cum in uno Stobeo legatur, idque in fine tantum fragmenti, cum omissus sit ab iis, qui prolizius locum citant, denique cum asyndeton faciat, magna suspicio oritur, ad alium locum pertinere. Retineri tamen



"Εστιν γάς, έστιν εί δέ τις πράσσει καλῶς Κακός πεφυκώς, τον χρόνον περδαινέτω. Χρόνω γάρ ούτος υστερον δώσει δίκην.

Quisquis vero mortalium putat, Deos se latere, cum scelesti aliquid quotidie patret, prave sentit, et sentiens convincitur, quandocunque Justitiæ othum est, et poena sua mala, que aggressus est, rependit. Adspicite O, quotquot Deum nullum esse putatia, duplicem erroram perverse admittentes. Est enim, est: si quis vero improbus prospere rem gerit, tempus lucrifaciat: post tempus enim et ille pœnas luct.

VI. Εί δ' εύσεβης ων τοῖσι δυσσεζεστάτοις Είς ταυτ' έπραττον, πῶς τὰδ ἀν καλῶς έχοι; Εί Ζεύς ὁ λῷστος μηδεν ένδικον φρονεί.

Quod si pius ipse eadem sorte, qua sceleratissimi, uterer, quomodo hac recte se haberent, si Jupiter optimus nihil justi sentiret.

VII. Λάτεις πενέστης άμος άεχαίων δόμων. Colonus meus, antiquæ domus famulus.

VIII. 'Ανής δ' ος είναι φής, ανέςος ούπ άξιον  $\Delta$ ειλον κεκλήσθαι, καὶ νοσεῖν αἰσχράν νόσον.

Virum te esse ais? Viro indignum est timoris argui, et turpi morbo laborare.

ΙΧ. Αί γαε πόλεις είσ' ανδεες, ουπ έεημία. Urbem constituunt incolæ, non solitudo.

x. Πολλοίσι δούλοις τουνομ' αίσχρόν ή δε φρήν Τῶν οὐχὶ δούλων ἔστ' έλευθερωτέρα.

Multis servis nomen quidem inhonestum, sed animus non servis liberalior.

ΧΙ. Γυνή γάς έν κακοίσι και νόσοις πόσει "Ηδιστόν έστι, δώματ' ἢν οἰκῆ καλῶς, ' Οργήν τε πραΰνουσα καὶ δυσθυμίας Ψυχήν μεθιστᾶσ'• ήδύ καὶ ἀπάται Φίλων.

Uxor enim in ærumnis et adversa valetudine marito suavissimum quiddam est, si res domesticas bene administret, iram leniens, et animum a moerore avertens. Suave autem est amicorum fallaciæ.

potest, adjecta post στριορίας, que Stobei lectio est, copula; nisi mecum legere malis στριορίας τ'. Nescio enim, an quisquam Græce dixerit στριορίας σίαν. In emendata lectione παπῶν ponitur poètica mantari este control. syntaxi pro sasá. Omnia simul connec-tenda esse suadet Justinus uno ductu

citans. Musg. Clemens et Eusebius hos versus Diphilo Comico tribuunt.—V. 1. Barnes. dedit E' eis — Stob. et Justin. "Oeris — reio" (Barnes. τάφ') ἡμίραν. Sext. Emp. καθ' ἡμίραν. - V. 4. Barnes. "Ore l' än - V. 5.

Tungiar ir. - V. ult. Barnes. series. Fovi. Justinus Martyr, de Monarchia, p.

109. Musg.
Ver. 2. Barnes. Ingervin. Beck.
vii. Athenseus, p. 264. Musg.
Ex Athenseo laudat Eustath. in Hom.

Ex Athenso muon.

Il. v. p. 1120, 22. Beck.

viii. Stobeus Tit. VIII. Optime

emendat Valckensr. 'Aries di v' ilines pir ;

Muss.

IX. Stobeus Tit. XLIII. Musg. x. Stobeus Tit. LXII. Musg.





ΙΙ. Σε τον αύτοφυή, τον εν αίθερίω 'Ρύμδω πάντων φύσιν ἐμπλέξανθ', "Ον περί μεν φως, περί δ' ὀρφναία Νύξ αίολόχρως, ἄκριτός τ' ἄστρων "Οχλος ἐνδελεχῶς ἀμφιχοςεύει.

Te sponte ortum, te, qui in æthereo turbine omnium naturam illigasti, circa quem lux, circaque obscura et varie colorata nox et indiscreta stellarum caterva perpetuo choreas agit.

ΙΙΙ. Απάμας τε χρόνος περί γ' ἀενάφ 'Ρεύματι πλήγη φοιτᾶ, τίπτων Αὐτὸς έαυτόν δίδυμοί τ' άξατοι  ${f T}$ οῖς ὦπυπλάνοις πτερύγων ῥιπαῖς Τὸν 'Ατλάντειον τηροῦσι πόλον.

Et tempus indefessum circumvertitur perenni et plano flumine, seipsum generans. Et Ursæ geminæ pernicibus alarum ictibus polum Atlanti incumbentem custodiunt.

ΙΝ. Πέδαις άχαλχεύτοισιν έζευχται πόδας. Compedibus non malleo coactis pedes adstringitur.

ν. 'Εμοί πατείς μεν "Αεγος, όνομα δ' 'Ηξακλης, Θεοῦ δὲ πάντων πατρὸς έξέφυν Διός. 'Εμή γας ήλθε μητεί κεδνή πρός λέχος Ζεύς, ώς λέλεκται της άληθείας υπο, "Ηχω δὲ δεῦςο πρὸς βίαν Εὐρυσθέως.

Mihi patria quidem Argos est, nomen vero Hercules, natus autem sum Jovis, Dei omnium patris. Nam in matris meæ torum venit Jupiter, ut vere quidem audit. Huc autem venio, Eurystheo cogente.

II. Clem. Alex. p. 603. Ed. Par. Euseb. Prep. Evang. p. 681. Schol. ad Orestem, v. 972. Schol. in Apollon. Rhod.

Ver. 1. Euseb. legit εὶ τὸν αἰθιρίφ.— V. 2. Vulgo ρόμβφ. ρόμβφ præbent Schol. Eurip. et Apoll. Rhod. et confirmatur ex Eustath. ad Dion. Perieg. 1134. et Hes. in AiSiess μύμβος. Conf. super hoc loco Valck. D. p. 38—41. Beck.

Valet. D. p. 30—71.

Olim erat: αἰθιείν ὅμβερ. Scaliger cum Grot. legit ἡμβρ. Idem Scal. mox ἡμπλίξαιδ' rescripait pro eo, quod olim fuit, ἡμπλίξαισα. Villoison.

III. Clem. Alex. p. 563. Ed. Par. Schol. Aristoph. in Aves 179. Suidas v. Ultimus duntaxat versus apud Schollastam et Suidam exstat, quem et sic exhibent: καὶ τὸν 'Ατλάντιον φρουρῶν πόλον. Secundo versu legendum πλήρης, vel πλήeu. Ex eodem systemate desumta puto,

quæ inter Incert. Frag. retuli No. CLV.

et CLXXVII. Musg.

1v. Plutarch. Op. Mor. p. 166. Dicitur de Theseo, sponte præ amicitia Piri-thoo vincto et cruciato adstanti. Idem Plutarchus p. 856. et p. 946. ita exhibet: Allou a zahreteren flurran ridan. [Que Gatak. A. P. p. 520. putat rivace differen ex Eurip. loco.] Idem Op. Mor. p. 1359. Ed. Steph. Muss.

v. Gregorius Corinth. Commentar. in Hermogenem, p. 948. Ed. Reisk. Herculis responsum est ad es, que ab Æsco interrogatus erat. Musg.

ίμη γάς ήλθι μητεί πιδη πεδι λίχος, vix erit, opinor, qui non conjiciat sic potius a poeta scriptum esse :

देशों १ केंद्र दें अन अवन्द्र १ इतेन कार्येक अर्थ होस् Ver. 3. zedrą maręi] Vulgo marei mili



Ιν. Πολὺς δὲ κοσσάβων ἀραγμὸς
 Κύπριδος προσφόὸν
 'Αχεῖ μέλος ἐν δόμοις.

Multus autem cottaborum strepitus musicam edit Veneri congruentem in ædibus.

- v. \* \* ἐγω δὲ Σαρδιανὸς, οὐ γὰρ οὐκέτ' 'Αργόλας.
   Ego vero Sardianus, non amplius Argivus.
- VI. ΤΩ πλοῦθ', ὅσφ μὲν ἡᾶστον εἶ βάρος φέρειν Πόνοι δὲ κἄν σοι καὶ φθοραὶ πολλαὶ βίου "Ενεισ'. ὁ γὰρ πᾶς ἀσθενής αἰων βροτοῖς.

O pecunia, video sane, tu gestari facillimum onus es. Sed molestiæ et multa vitse exitialia tecum agunt. Omnis enim contentio mortalibus de divitiis est.

## POLYIDUS.

Ea! Video quidem in litore vagabundum, fluctibus verberatum, Haliaetum. Puerum in sicco constituit mors. Siquidem enim ales in undis habitans in mare e terra volasset, puerum in undis exstinctum aignificaret. Nunc loca consueta, quibus escam quarit, relinquens huc advolavit: non est ergo puer in fluctibus.

II. Τίς οίδεν, εἰ τὸ ζῆν μέν ἐστι κατθανεῖν,
Τὸ κατθανεῖν δὲ ζῆν κάτω νομίζεται;
Quis scit, an vivere sit revera mori, mori autem apud inferos vita habeatur?

iv. Athensus, Lib. XV. c. 2. Muss.
Hinc duos iambos effecit Barn. quorum
ultimum sic constituit Heath. 'Ηχιῖ προσφδεὶ τὸ δρικει εωῖς μίλος. Μuss.

y Steph Rysmat. y 'Δομίας. Versus.

ultimum sic constituit Heath. Ήχα ωςοσφδοί το δόρωσοι σοῖς μόλος. Μαιχς.
v. Steph. Byzant. v. 'Αργόλας. Versus trochaicus una syllaba deficiens. Μαιχς.
vi. Stobæus Tit. XCIII. Idem Tit.
XCI. ex Phoenice. Ed. Gesner. ad Phoenicem utrobique refert. Mihi mullum locum in Phoenice, diversissimi argumenti fabula, habere videbantur.—V. 1. legendum forte: ἐψῶ μίκ.—V. 3. ἐ γὰς πᾶς εὐθινῶι ἀγὰν βερενῶς. Μαιχς.

\* De argumento vide in Glaucum. Muss.

1. Hermogenes, Tom. II. p. 254. Ed. Sturm. Ejusdem Scholiastes ineditus penes Cl. Ruhnkenium. Loquitur vates Polyidus, a Minoë, Cretensium rege, de Glauco, filio deperdito, consultus. Alludit Ælianus Hist. Anim. V. 2. Musg. Ver. 2. Ruhnk. apud Valck. p. 202. conjicit annaréregés. Heathius, qui tantum v. 4. s. apud Barn. legerat, suspicabatur, hac non potuisse ab augure dici, sed ab homine auguriorum contemtore. Beck.

homine auguriorum contemtore. Beck.

11. Schol. in Hippolytum, v. 191. Sextus Empir. Pyrrh. Hypotypos. III.
229. Schol. Aristoph. in Ran. 1114. ex

661

\* Κεητικούς Αύλους, θανούσης κώλα ποικίλης νεβροῦ, [ Duré Days] Tibias Creticas, mortui hinnuli maculosi ossa, [una sepelivit.]

# PROTESILAUS. •

- 1. Οὐ γὰς θέμις βέβηλον ἄπτεσθαι δόμων. Nam profanum ædes attingere nefas est.
- ΙΙ. Δυοίν λεγόντοιν, Βατέρου Βυμουμένου, 'Ο μη άντιτείνων τοῖς λόγοις σοφώτερος. Duo cum discrepant, et alteruter irascitur, sapientior est qui verbis non
- ΙΙΙ. "Οστις δε πάσας συντιβείς ψέγει λόγω Γυναϊκας έξης, σκαιός έστι, κ' οὐ σοφός. Πολλών γας ούσων την μεν εύρησεις κακήν, Την δ', ωσπες αυτη, λημ' έχουσαν ευγενές.

Quicunque autem omnes deinceps mulieres confundens vituperat oratione, morosus est, non sapiens. Multæ enim cum sint, aliam invenies improbam, aliam, ut hacce, nobiles spiritus gerentem.

- ΙΝ. Οὐ Βαῦμ' ἔλεξας, Βνησὸν ὅντα δυστυχεῖν. Nihil mirum loqueris: homo qui sit, infelicem esse.
- ν. Πέπονθεν, οία καὶ σὲ καὶ πάνταςμένει. Passus est, quæ et te, et omnes manent.
- VI. Πόλλ' έλπίδες ψεύδουσι κάλογοι βροσούς. Sæpe homines decipiunt nimis credulæ spes.
- VII. Οὐκ ἂν πεοδοίην καίπες ἄψυχον φίλον. Non deseram amicum, quamvis mortuum.
- VIII. \* \* \* \* άξίως δ' έμος Γαμβρός χέκλησαι, παιδά μοι ξυνοικίσας. Merito autem yaußeis mihi audis, qui filiam mihi in matrimonium dedisti.

x. Plutarch. Op. Mor. p. 2025. Sermo est de Minoë, Glauci sepulturam curante, unde recte Valckenærius ad hanc fabulam refert. Musg.

• Protesilai historiam, satis quidem

aliunde notam, breviter exponit Hyginus Fab. CIII.

1. Schol. in Œdip. Col. v. 10. Suidas

v. βίβηλος. Musg.
11. Stobæus Tit. V. Idem Tit. XIX. Plutarch. Op. Mor. p. 16. Ed. Steph. Musg.

Barn. inter fragm. Hippolyti prioris retulit, ubi Mà &rriv. sed Heath. e Plut. malebat i nis 'vereniser. Beck.

III. Stobseus Tit. LXIX. Musg.

IV. Stobseus Tit. XCVIII. Musg.

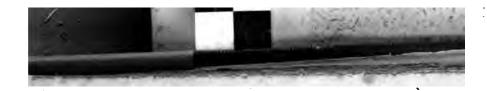
V. Stobseus Tit. CXXV. Musg.

VL Stobseus Tit. CXII. Musg.

Barn, dedit — ψιώνουν αι άλογα βε-

vII. Dio Chrysost. Orat. XXXVII. oquitur Laodamia. Musg. viii. Suidas in v. svivSiek habet äğısı. Loquitur Laodai

Vot. VII.



η προσπηγνύναι II. \* Κεάδαις έείναις. Vel affigere caprifici ramis.

Ούδε κωληνες νεκρών.

Neque mortuorum pernæ.

IV. \* "Εστι τοι καλον Καπούς πολάζειν. Impios sane pœna afficere honestum est.

ν. Καὶ τὰς μὲν ἄξη, πῶλον αν δίδως ἔνα, Τας δε, ξυνωρίδ αί δε καπι τεσσάρων Φοιτωσιν ίππων άξγυζων φιλούσι δέ Τάς έξ 'Αθηνών παρθένους όταν φέρη Πολλάς.

Et has quidem anferes, si unum pullum dederis; illas, si par pullorum: aline quatuor equis argenteis conductæ copiam sui facient. Amant vero quicunque virgines Athenienses multas attulerit.

## SCYRIÆ. \*

ι. Ἡ παῖς νοσεῖ σου, κἀπικινδύνως ἔχει. Πρός τοῦ; τίς αὐτην πημονή δαμάζεται; Μῶν πουμός αὐτῆς πλευοά γυμνάζει χολῆς;

Med. Filia tua segrotat, et in vitse discrimine versatur. Lycom. Qua de causa? quis illam male habet morbus? Num frigus, an bilis aliqua latus infestat?

ΙΙ. Φεῦ τῶν βροτείων ὡς ἀνώμαλοι τύχαι. Οί μεν γάς εὖ πράσσουσι, τοῖς δε συμφοραί Σκλήραι πάρεισιν, εύσεβοῦσιν είς θεούς,

justæ longitudinis collaudat, si quidem suo pede non superaret inferiorem spon-dam." Mihi mendum latere videtur.

Musg.

II. Athenæus, p. 76. Musg.
III. Athenæus, p. 368. ubi Casaubonus

nagen, Musg.

Iv. Stobeus Tit. XLVI. Musg.

Variee hujus fragm. lections de menter. dationes apud Intpp. Pollucis leguntur.

v. Pollux IX. sect. 75. and numisma erat Corinthiorum: xóen, quam Eu-

Stobæo Scyriæ Euripidis citantur, certa fere conjectura est, id nomen fuisse dramatis, in quo Lycomedis persona erat.

1. Sextus Empiricus adv. Mathem. Lib. I. sect. 308. ultimum versum kie interpretatur: «νοβάνιται, μά τι πλιυμετ-πλη γίγονι, διὰ τὸ τους πλιυμετικούς βάσεου-τας ὑνόχολον ἀνάγων. Verti, quasi esset; ἄ τις πλιυμὰ γυμιάζω χολά. Musg. Barn. etiam primum versum Lycomedia

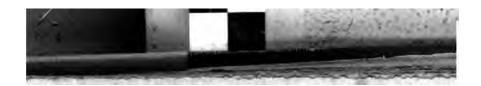
tribuit, et scripsit - voru es ape. 1. reliquos versus medicum pronuntiasse putavit, et edidit: Πρὸς σοῦδι; σίς μιο σομ. λ.

—V. S. Valck. p. 33. emendat χολῆ pro χολῆς, et pro γυμνάζυ Ruhnk. ibid χυμάζυ. Beck.

μάζυ. Beck.

11. Stoberus Tit. CV. Ed. Gesn. ex.

11. Stoberus Tit. cv. ed. gesn. ex. Scyreo, qui nullus fuit, citat, eademque



665

15 Πεάσσωσιν, η λέγωσιν, η Φεονωσί τι. 'Εντεύθεν ούν το θείον είσηγήσατο, 'Ως έστι δαίμων, ἀφθίτω θάλλων βίω Νόω τ' ἀκούων καὶ βλέπων φρονῶν τ' ἀκὶ, Προσέχων τε ταῦτὰ, καὶ φύσιν Δείαν φορών, 20 Παν μέν το λεχθέν έν βροτοῖς ἀπούσεται, 'Ες δρώμενον δε πᾶν ίδεῖν δυνήσεται. 'Εὰν δὲ σύν σιγῆ τι βουλεύης κακὸν, Τοῦτ' οὐχὶ λήσει τοὺς Δεούς τὸ γὰς φεονοῦν "Εν έστι [Βείων·] τούσδε τις λόγους λέγων Διδαγμάτων ήδιστον είσηγήσατο, 25 Ψευδεί καλύψας την άλήθειαν λόγφ. Ναίειν δ΄ έφασκε τους Δεους ένταυθ, ίνα Μάλιστά γ' ἐκπλήξειεν ἀνθρώπους, ἄγων ("Οθεν πες έγνω τους φόβους, είναι βροτοίς Καὶ τὰς ὀνήσεις τῷ ταλαιπώςῳ βίω) 30

timendum esset, si quid mali clam facerent, aut dicerent, aut cogitarent. Hinc ergo res divinas induxit, esse utique Numen, quod vita sempiterna floreat, mente audiens et videns, cogitansque semper et animadvertens hæc, et natura immortali præditum, omne, quod inter homines dicatur, audiet, omne, quod agitur, videre poterit. Quin et malum aliquod silentio si mediteris, neque hoc Deos latebit; nam id ipsum, quo cogitamus, in Deorum numero est. Hos aliquis sermones serens suavissimam doctrinam docuit, veritatem mendacio iuvolvens. Habitare autem Deos dixit illic, ubi maxime formidinem hominibus incuteret, ducens, unde noverat utique terrores hominibus venire,

erst. De qua historiola meum judicium mon interpono; indicasse contentus, etiam Pirithoum, qui a pluribus veterum ut Euripidis citatur, quique orationis colors, quantum ex fragmentis judicare licet, Euripidem auctorem sibi vindicat, hunc ipsum, inquam, Pirithoum a nonmalis veterum Critise tributum fuisse, adso ut Atheneus rem in medio reliquerit, p. 496. Cesterum in hoc fragmento, mendis praster modum scatente, inusitatum mihi licentiam sumai, nempe ut ex conjectura emendasum, prolixitatis vitandes causa exhiberem. Musg.

Euripidi abjudicat Valck. D. p. 209. et

Euripidi abjudicat Valck. D. p. 209. et p. 14. Critis tribuendum judicat.—V. 3. Barnea. £9.2m.—V. 7. Fisses βeserias ex conjectura Grotii insertum est. Petitus Misc. Obs. I. 1. legebat ita: Θίεθαι κελασνὰς νοῖς κακοῖς, Τι ἡ δίκη Κρανῆ νόρανσες, τὰν δ΄ δ. — V. 10. Barnes. ᾿Ακῆγον αὐναῖς — quod M. edidit, fluxit ex Normanni conjectura probata Fabricio ad Sext. E. et Heathio — V. 12. Barnes. Πεκ-

νός τη ἄλλος ώ. σ.— V. 13. Barnes. Γιγονίνιε, δς 9π. έξ.— quæ est conject. Grotti 1 nam codd. Sext. Ε. habent Γιῶνας Ν δς.— Petitus legit Γιῶνας δίος, Heath. Γιῶνας τό, δς.— V. 16. Barnes. ἱξηγώνων quod editum est, præbuerunt codd. S. Ε.— V. 18. s. Barnes. — φενιῶν τι παὶ Προνίχων τὰ πάντα — Codd. S. Ε. Πε. τι ταῶντα πῶν δρώμ. δ. σ. — In codd. S. Ε. εκ (ὑψ' οδ) Πῶν μὶν τὰ λ. — ἀπούντα Πῶν δρώμ. δ. σ. — In codd. S. Ε. εκ (ὑψ' οδ) Πῶν μὶν τὰ λ. — ἀπούντα δὸ - Fabricius putat, ὑψ' οδ εκεν νετλα Sexti Emp., contra Heath. a librario addita esse, a quo etiam Oς profectum sit. Mavult igitur legere: "Ος τὰ πῶν τὰ λιχθιν. β. ἀπούντα, Τὰ δρώμενον τι π. λ. δ.— V. 22. idem H. corrigit: "Εών τις δίν τις χριν λύγους αὐντοῖς λίγων — αὐνοῖς est ε Grot. conjectura. Normann. conjicti: Θιοῖς ἔινοτι. Heath. Αὐτοῖς ἔινον.
Τούσδι τοὺς λι λ. — V. 27. π. Barnes. Εἴνας τὸ ἐξεπλαξεν — ἀπθρώπους λίγων.
Codd. habent λίὰ ἔφ. — ἰξέπλαξεν —

Έχ τῆς ὅπερθε περιφορᾶς, ἵν ἀστραπῆς Κατεῖδ' ἐναύσεις, δεινὰ δ' αὖ κτυπήματα Βροντῆς, τό τ' ἀστερωπὸν οὐρανοῦ δέπας, Χρόνου καλὸν ποίκιλμα, τέκτονος σοφοῦ. "Όθεν τε λαμπρὸς ἀστέρας σπέρχει μύδρος, "Ο Β' ὑγρὸς εἰς γῆν ὄμβρος ἐκπορίζεται. Τοιούσδε περιέστησεν ἀνθρώποις φόβου Στοίχους, καλῶς τε τῷ λόγῳ κατώκισε Τὸν δαίμου' ὀγκῶν, ἐν πρέποντι χωρίῳ.

et maxima emolumenta miseræ vitæ, nempe ex fornice superno, ubi fulgura accendi vidit, dirosque porro tonitruum sonitus, et stellis pictum cœli cavum, temporis, periti fabri, opus pulchrum; unde et globus candens stellas fugat, et imbres in terram suppeditantur. Talem formidinis indaginem hominibus circumdedit, et pulchre verbis Deum amplificans, in sede convenienti habitare fecit.

 Οὕτω δὲ πρῶτον οἴομαι πεῖσαι τινὰ Θνητοὺς νομίζειν δαιμόνων εἶναι γένος.

Sic autem primum existimo aliquem homines induxisse, ut crederent, esse revera Deos.

ΙΙΙ. Χαίρω σε τ', ὧ βέλτιστε γ' `Αλκμήνης τέκος, Ἐλθόντα, τόν τε μιαρὸν ἐξολωλότα.

Lætor, te, O præstantissime Alcmenæ fili, advenisse, et impurum illum penitus exstinctum esse.

ιν. Ελίσσων.

Mentiens.

Ayer. Elne tuetur Heath. sed sequentia putat ita legi posse: Μ. γ' iţi
πλάξ ἀν ἀνθρώσους ἄγων — Toup. Em. in Suid. Prest. T. II. p. 7. legit: Εlne δ' 
βφεσια-Μάλων' ἐν ἰξίπληξιν ἀ. λίγων.—

V. 30. Barnet. ανούσεις.—V. 31. ἀντραπὰς 
Καναίδιν είσας, δ. τι ανοχ.—V. 33. Barnes. οδρανοῦ δίρας, pro quo Plutarch. οδ. 
σίλας.—V. 35. Barnes. ἀντίρος σνείχει μόδρος.—V. 36. — ὅμβρος εἰσνοριώνται, ubi 
codd. S. Ε. δ. ἰπασριώνται, quod probat 
Heath.—V. 37. s. Barnes.—ἀνθρώσος φάβους. Δι' οῦς καλῶς τι — Τοῦς δαίμονας καὶ 
ίν σρίπ. χ. Subjungitur apud Barnes. hic 
versus: Τὰν ἀνομίαν τι τοῦς νόμοις πανίσβισεν, tumque illi duo, qui apud Μ. sunt fr. 
2. Βεck.

Ei, qui editionem hanc curavit, videbatur v. 11. ss. scribendum:

— rop. pas desti Hunske ree kildes nad sopie grappy krig Triivas, diec Ir. iE.

alius vir sapions scivisse, decrevisse, videtur, invento timore.—V. 24. idem maliet: Energy abrui;—ct v. 39. zejs ve. X., Tum sequens fragm. erat huic primo, cum quo arctissime coheret, statim adjungendum.

Ver. 26. Vishi zalbijas vin alabim liyo. Corrige voploras ex Plutarcho II. p. 880. F. Por.

11. Sextus Empiric. adv. Mathem. IX. 55. Musg.

III. Etymolog. M. in Kales. Suides in Kales, ubi vide Toupio V. Cl. annotata. Pro 1242-2542 bene, meo judicio, Valck. lad Phoeniss. p. 287.] 1250-24. Muss. Toup. in Suid. III. p. 310. ita legit:

Toup. in Suid. IIÎ. p. 310. ita legit: Kaiw vi v, δ β. — Explosiva — monetque, in quarta sede esse anapsestum posse, quia est drama satyricum; et verba βίλενον vias; illustrat loco Callim. L. Pall. v. 87. — Valck. ad Phoen. legit: Καίω μὶν, δ βίλενονν 'λ. τ. Σ' ἰλθόντα, τὸ δὶ μ. l. Heath. ita: Καίω σί γ', δ βίλενον d. τ. Έλθόντα vio δὶ μ. l. quam conjecturam probat Valck. Diatr. p. 309. Beck.

Έληλιθότα χαίςυ σί γ', 'Αλαμιόνης τέπος Βίλτιστι

IV. Hespehius in voce. Musg.

667

## STHENOBŒA.\*

 Οὐχ ἔστιν ὅστις πάντ' ἀνὴς εὐδαιμονεῖ· "Η γας πεφυκώς έσθλος οὐκ έχει βίον, "Η δυσγενής ὢν πλουσίαν άροι πλάκα.

Nemo hominum in omnibus felix est. Vel enim bene natus opibus caret, vel ignobilis agram divitem arat.

ΙΙ. Τοιαῦτ' άλύει νουθετούμενος δ' έρως Μᾶλλον πιέζει.

Ita æstuat; amor autem castigatus magis premit.

\* \* βίος δὲ πορφυροῦς θαλάσσιος Ούκ εὐτράπεζος, άλλ' ἐπάκτιοι Φάτναι. Ύγρὰ δὲ μήτης, οὐ πεδοστιζής τροφός Θάλασσα, τήνδ ἀροῦμεν· ἐκ ταύτης βίος Βρόχοισι καὶ πέδαισιν οϊκαδ' έρχεται.

Maris autem incolis non circumfertur victus, non lautæ sunt mensæ, sed in litoribus præsepia. Quæ autem alimenta præbet, mater humida est, non quæ pedibus calcatur. Hanc aramus. Ex hac victus nobis retibus et laqueis domum venit.

- ΙΝ. Πεσον δέ νιν λέληθεν οὐδεν έκ χερος, 'Αλλ' εὐδὺς αὐδᾶ• ΤΩΙ ΚΟΡΊΝΘΙΩΙ ΞΕΝΩΙ. Nihil autem ipsi improviso ex manibus excidit, quin statim dixerit: ADVENÆ CORINTHIO.
- ν. "Ανευ τύχης γάς, ωσπες ή παροιμία, Πόνος μονωθείς οὐκετ' άλγύνει βροτούς.

Labor enim, ut vulgo dicitur, sine fortunæ ope, non amplificat homines.

• De Sthenobæa vide Apollodorum Lib. II. c. 3. Hyginum, Fab. LVII. Ejusdem historiam Anteæ nomine enarrat

Scholiastes Hom. ad Il. 7. Musg.

L. Aristoph. Ran. v. 1250. ibique
Scholiastes, qui Prologi initium esse docet. Musg.

Primum versum laudat etiam Philippides apud Stob. Tit. 108. Beck.

11. Schol, in Vesp. Aristoph. v. 111.
Plutarch. Op. Mor. p. 125. ed. Steph.
Galen, de Hippocr. et Platone Lib. IV.

r. 7. Musg.

111. Athenæus, Lib. X. p. 421. satis
mendose.—Ver. 1. Reddidi, quasi esset: Bios δ οὐ στείθρεος θαλασσίας, ut sit locutio ducta a ferculis, quæ in cœnis lautioribus στειθίεισθαι mos erat.—V. 4. Sententiam turbare, certe non juvare, mihi videbatur vox θάλασσα, unde legendum conjicie-

bam: 'Τγεὰ δὶ μάτης, οἱ αιδοστιβής τεο-φὰς τιλοῦσα. Μυιχ. Ver. 1. Barnes. pro ποςθυςοῦς ed. πιςί-ροςος...-V. 4. Idem. — πιδοστιβής τείβος. Heath. qui retinendam censet lectionem Athenæi σεοφδί, post στδοστιβλή distingui vult.—V. ult. Barnes. Βροχαίοι— Versus, qui apud Barnes. sequitur, non refert Euripidis, sed Athenæi, verba. Beck.

rv. Athenæus, p. 427. Aristophan. Thesmoph. 410. De Sthenoboea dicitur, que hoc in Bellerophontis, quem mor-tuum credebat, honorem ex more veterum

factitabat. Musg.

Morem veterum sic explicat Athen. l. l.: रठी राषात्राणमार्थका र्योग कृतिका वैकांगाह्मका रवे कांकरकाय रमें। रहकमिंह वेको रकी रहारहर्दिन.

v. Stobeeus Tit. XXIX.—Ver. 2. Reddidi, quasi esset & Musg.

VI. Κομίζετ' είσω τήνδε σιστεύεν δε χρή
Γυναικί μηδεν, όστις εὐ φρονεί βροτών.
Istam intro anferte; oportet autem neminem mortalium, qui quiden sepit, mulieti fidere.

VII. Πολλούς δε πλούτω και γίνει γαυρουμένους
Γυνή κατήσχυν εν δόμοισι νηπία.
Multos autem opibus et natalibus claros mulier vacors domi dedecore

VIII. • • Μουσικον δ΄ άρα
"Ερως διδάσκει, καν αμουσος ή το πρίν.
Poitam utique reddit Amor, etiamsi muserum rudis antes fueric.

IX. Tíc årdea rıra çeranárar. Quis hominem hospiti infidum.

#### SYLEUS. •

- Τοὶς μὰν δικαίοις, ἔνδικος τοῖς δ' αῦ κακοῖς, Πάντων μάγιστος πολέμιος κατὰ χθόνα.
   Justis quidem seguns; injustis contra, consium, qui in terris agunt, hostinfontaliums.
- II. Πρὸς ταῦτ' ἴτω μὰν τῦρ, ἴτω δὰ φάσγανα· Πίμπρα· κάταιθε σάρκας, ἐμπλήσθητί μεου Πίνων κελαινὸν αἵμα· πρόσθε γὰρ κάτω Γῆς εἶσιν ἄστρα, γῆ δ' ἄνεισ' εἰς αἰθερα, Πρὶν ἐξ ἐμοῦ σοι Θῶπ' ἀπαντῆσαι λόγον.

Proinde veniat ignis: veniant enses: incende, combure carnes: satis te bibendo nigrum meum sanguinem: prius enim sub terram ibunt astra, terra in cœlum adscendet, quam a me sermo adulatorius erga te dicetur.

vi. Stobseus Tit. LXXXV. Musg. vii. Stobseus Tit. LXVIII. Idem (ex Bellerophonte) Tit. LXXII. Musg. Barnes. habet etiam in fr. Belleroph.

vIII. Scholiast. Aristoph. in Vesp. 1069. Plato Sympos. Plutarch. Sympos. I. 5. Idem Op. Mor. p. 722. et p. 1356. Ed. Steph. Aristid. plus semel.

Apud Plutarch. Symp. et inde Barnes. est Μανεικὴν δ΄ ἄρα — alibi Πισηκὴν ἄρα — unde Valck. Diatr. p. 206. mavult: Πισηκὴν δ΄ ἄρα — Subjungitur apud Barn. versus constants Plutarchi verbis. Beck.

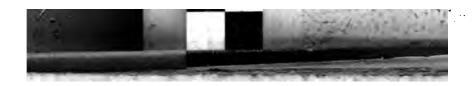
1x. Photii Lex. MS. voce Essaráras.

Muss.

\* Tradunt Apollodorus Lib. II. c. 6. et Diod. Sic. Lib. IV. 51. Herculen, quo tempore Omphalæ, Lydorum regina, serviebat, Syles, hominem Lydum, interfecisse, qui viatores quoscunque, ut viness sibi pastinarent, per vim cogere solebat. In Euripidis dramate, quod solus docet Philo Judæus, Hercules huic ipsi Syleo in servitutem addictus fingitur.

1. Stobæus Tit. XLVI. ex Oileo.

II. Philo Jud. Allegor. II. p. 66. Ed. Turn. Idem de Josepho, p. 365. Idem, p. 603. Euseb. Præp. Evang. VI. p. 242. Loquitur Hercules. Musg. Ver. 1. Barnes. ¢áoyasos — V. 2.



ΙΙΙ. "Ηχιστα Φαῦλος, άλλα πῶν τοὐναντίον" Πεόσχημα σεμνός, κου ταπεινός, ουδ' άγαν Εύογπος, ώς ἂν δοῦλος, άλλὰ παὶ στολήν ' Ιδόντι λαμπρὸς καὶ ξύλφ δραστήριος.

Minime quidem vilis, sed quicquid contrarium est: specie dignitatem gerens, non humilis, neque admodum demissus, tanquam servus, sed vel habitum intuenti splendidus et clava strenuus.

ΙΝ. Οὐδεὶς δ' ές οἴκους δεσπότας άμείνονας Αύτοῦ πρίασθαι βούλεται σε δ' είσορῶν Πᾶς τις δέδοικεν. όμμα γας πυρός γέμεις, Ταυζος λέοντος ώς βλέπων προς έμβολήν. Τό τ' ήθος αὐτοῦ . . . οὖ κατηγορεῖ Σιγῶντος, ώς είης αν ούχ ύπήκοος, Τάσσειν δε μαλλον, η πιτάσσεσθαι, θέλοις.

Nemo autem dominus meliores seipso servos in sedibus habitaturos emere vult, te autem intuens quisque formidat; oculos enim igne plenos habes, tanquam taurus leonis insultum exspectans. Quin et eminus stanti, aliquid est, quod ingenium tuum, te tacente, declarat, nimirum te morigerum non futurum, sed libentius imperaturum quam imperiis pariturum.

ν. Κλίθητι καὶ πίωμεν ἐν τούτφ δέ μου Την πεϊραν εύθυ λάμβαν, εί πρείστων έση. Recuba et potemus: et in hoc periculum illico mei facito, an superior futurus si

VI. Βαυδώμεν είσελθόντες· ἀπομόςξαι σέθεν Τὰ δάκευα \*

Domum ingressi cubitum eamus. Absterge tuas lacrymas-

 ΕΙα δή, φίλον ξύλον, "Επτεινέ μοι σεαυτό, καὶ γίνου θρασύ. Age nunc, O carum telum, extende teipsum, et audax sis, cura.

Piers. legit IIiµwen, quod placet Heathio. Beck.

m. Philo Jud. p. 603. Ed. Turneb. Loquitur Mercurius Herculem descri-

Ver. ult. ξόλφ Mangeius apud Phil. e

Barnes, dederat gón. Beck.

rv. Philo Jud. p. 603. Ed. Turneb.
Loquitur, Barnesio judice, Syleus.—Ver.

1. Malim lienérny.—V. 5. Sic non male suppleveris: To t' flog abrilir TI sou zarn-

Ver. 3. Heath. reponit - didus' & V. 5. Barnes. prioribus verbis omissis, dedit: — сей натичей Σ. sed Heath. pu-

tat, verba el zarny. ery. eme verba, non Euripidis, verum Philonis. Beck. v. Philo Jud. p. 603. Ed. Turneb.

Syleum alloquitur Hercules. Musg. vi. MS. Sangermanens. apud

kenær. Diatrib. p. 204. Musg. MS. apud Valck. βαβώρων. Beck. vu. Eustathius in Iliad. a'. ex Chorro-

bosco. Musg.
Apud Heath. est: — Elra 33, 9. &

Etymologus M. p. 294, 45. Εία δλ ξύλον, "Εγιιεί μα σιαστί. Ita lege pro "Αγιιει. Locus depromptus ex Euripidis Syleo, ut discimus ex Eustathio, p. 107. ubi additur φίλο post elle, et legitur la-

#### TELEPHUS.

- ι. ΤΩ γαία πατρίς, πν Πέλοψ όρίζεται, Χαῖς, ός τε πέτρον 'Αρκάδων δυσχείμερον [Παν] έμβατεύεις ένθεν εύχομαι γένος. Αύγη γας, 'Αλέου σαϊς, με τῷ Τιρυν Δίφ Τίκτει λαθραίως 'Ηρακλεί' ξύνοιδ' όρος Παρθένιον, ένθα μητές ωδίνων έμων Έλυσεν Είλει θυια.
  - O terra patrie, quam Pelops consociavit, salve, tuque, O Pan, qui algidum Arcadie scopulum incolis, unde genus meum ortum esse giorior; Auge enim, Alei filia, clam me parit Herculi Tirynthio. Novit hoc mons Parthenius, ubi Ilithyis matrem meam a partus doloribus liberavit.
- 11. Κώπης ανάσσει, κάποβας είς Μυσίαν Έτραυματίσθη πολεμίο βραχίονι. Remis moderatur, et in Mysism descendens s ciatus est bostili brachio.
- ΙΙΙ. "ΙΒ', δποι χρήζεις οὐκ ἀπολοῦμαι The Exime obvina.

Abi, quo libitum fuerit. Helene causa perire nolo.

Turs. Confer Lucianum in Asino, T. II.

p. 572. Sustem. Ner. 49. Per.

\* Telephus, Mysorum rez, Herculisque
ex Auge filius, Græcorum exercitum, qui ad Mysiæ litora pro Trojanis appulerat, fortiter prœlio aggressus est, tantamque stragem edidit, ut Græci paullo post Bæotiam universi redirent. Liban. p. 239. Vulneratus tamen eo in prœlio Te-239. Vulneratus tamen eo in preno le-lephus, cum nulla medicorum arte sanari posset, Delphicum oraculum consuluit. Responsum est, (teste Hygino Fab. CI.) neminem mederi posse, nisi candem hastam, qua vulneratus erat. Venit igitur Argos, (Liban. ubi supra) ubi scenam hujus dramatis constitutam fuisse multa indicant. Telephum ipsum pauperem atque exsulem exhibitum fuisse diserte affirmat Scholiastes Aristoph. ad Nubes, v. 919. cui accedit Horatius de Arte Poet. 96. Reliquum historiæ persequitur Hyginus, loc. cit.

1. Dionys. Halicarn. Tom. II. p. 59.

—V. 1. ερίζισει quid sit, minime equidem intelligo. Reddidi igitur, quasi esset ἐρτίζισει.—V. 3. verbum ἰμβασιώι» de diis adhibitum Æsch. Pers. v. 449. Rhes. v. 225. conjecturam fecit, et hic nomen Dei supplendum esse. Cæterum hæc ad Telephum pertinere, tacente Dionysio, satis

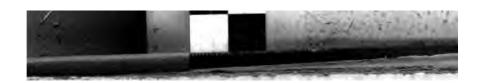
constat; quin et Prologi initium esse non dubitet, qui cum reliquis Euripidis Pro-logis comparaverit. Ques Strabo de Auges et Telephi fortunis ex Euripide narrat, p. 615. Ed. Par. pariter ex prolo-

narrat, p. 615. Ed. Far. partier ex protogo desumta arbitror. Musg.

In Add. Musgr. hac: "Opilira, sibi
vindicat. Sic leileus Eschyl. Suppl.
264. Demosth. Belarvious leileus vir reirur xúgar. De Rhod. Lib. p. 116. Ed.
Benen." Heath. negat, hac ad Telehum nestimos cad de Austra nesimos phum pertinere, sed ad Augen potius re-ferenda esse; montem enim, de quo loquatur Telephus, esse Lycæum in Arcadia, sed scenam dramatis non poni in Arcadia, verum in castris Græcorum ad Trojam.—V. 2. Barnes. διαχυμέρου. Heath.
v. 2. et 3. veriti: "Et tu, qui rupem hanc Arcadum regionem frigidam habitantium calcas, a quo genus derivare glorior." Intelligi putat Jovem Lyczeum.—V. 3. Barn. Τόν μβαντόυς.— Beck. II. Aristot. Rhetor. III. c. 2. ibique Scholiastes. Loquitur Telephus de Nau-

clero quodam. Musg. III. Schol. Aristoph. in Nub. 888.

Barnes. — isou — Elims (sine vis)



IV. Βέβληκ' 'Αχιλλεύς δύο κύβω καὶ τέτταςα. Jecit Achilles duas monadas et quaternionem.

ν. ΤΩ πόλις "Αργου.

O urbs Argiva.

VI. \*Ω Φοῖβ' "Απολλον Λύπιε, τί ποτε μ' ἐργάσει; Ο Phœbe Apollo Lycie, quid mihi facies?

VII. Κακῶς ὅλοιτ' ἀν άξιον γὰς Ἑλλάδι. Male pereat: Græciæ enim interest.

VIII. Δεὶ γάς με δόξαι πτωχὸν εἶναι τήμεςον, Εἶναι μὲν, ὅσπες εἰμὶ, φαίνεσθαι δὲ μή.
Oportet me pauperem hodie videri: esse quidem, qualis sum, sed minime existimari.

IX. Καλῶς ἔχοιμι: Τηλέφω δ' α' γω φοροῦ.

Bene mihi eveniat, Telepho autem que cogito.

Χ. Τί δ', ὧ τάλας, σὺ τῷδε πείθεσθαι μέλλεις;
Cur vero tu, O miser, huic auscultare vis?

ΧΙ. Μή μοι φθονήσητ', ἄνδρες Ἑλλήνων ἄκροι,
 Εἰ πτωχὸς ῶν τέτληκ' ἐν ἐσθλοῖσιν λέγειν.
 Ne mihi indignemini, O Græcorum principes, si, mendicus cum sim, inter nobiles loqui sustineo.

XII. 'Egsi τις οὐ χρῆν. 'Αλλὰ τί χρῆν, εἰπατε.
Dieet aliquis: non oportuit. Verum, quid oportuit, dicite.

ΧΙΙΙ. ΤΗ πολλοῦ γε δεῖ.

Multum sane abest.

ΧΙΥ. \* \* \* σον δε Τήλεφον

iv. Schol. Aristoph. in Ranas 1447. Eustath. in Odyss. p. 28. Ed. Bas.

Muss.
Etiam apud Zenob. Cent. XI. Prov.
85. et App. Vat. Cent. I. Pr. 29. legitur. Scholiastes Aristoph. ex Aristoxeno
docet, falso hunc versum Euripidi tribui.

v. Aristoph. Equit. 806. ibique Scholiastes. Musg.

liastes. Musg. vi. Scholiastes Aristophanis in Equit. 1237. Musg.

vii. Schol. Aristoph. in Acharn. 8.

Musg.
viil. Schol. in Aristoph. Acharn. 439.
Musg.

Ver. 2. In codd. Arist. est, worte sipi, quod repudiat ad eum locum Br. Beck. 1x. Schol. in Aristoph. Acharn. 445.
Athenæus, p. 186. habet Ev on yimte.
Musg.

Athenæus, locum ita exhibet:

Eő ou yinere, Tnlipp d' a 'yè reñ-

Atque ita Br. edidit. Nam in comici libris omnibus scribebatur:

Εὐδαιμονώνα, Τηλίφο δ' δ' γω φρονώ.

x. Schol. in Aristoph. Acharn. 453. Pro μίλλως legendum cum Valckenærio

Siλus. [Diatr. p. 210.] Musg.
Siλus etiam Br. præfert. Cæterum in loco Arist. (Ach. 454.) est parodia hujus

versus. Beck.
x1. Schol. in Aristoph. Acharn. 496.

xII. Schol. in Aristoph. Acharn. 539.

хии. Schol. in Aristoph. Acharn. 548. Мизд.

Fragmentum hoc ita ex Arist. protulit Heath. Ra9 ne9' år is δόμωση ; η πολλοῦ γο δῶ. Beck.

xxv. Schol. in Aristoph. Acharn. 554.

Ouz લાંબાલા ડિયા માટે હિંદુ જાય છે છે. mus? Non ergo vebis m Telephum vero nen pet

Χν. "Ανασσα πράγους τουδε και βουλεθματος, Τί μοι σχυθρωπός έξελήλυθοις δόμων; Domina hujus actionis et consilii, cur mihi tristis e d

ΧΥΙ. 'Αγάμεμνον, οὐδ', εἰ πέλεκτη ἐν χεροῖν ἔχρον Μέλλοι τις είς τράχηλον έμβαλείν έμον, Σιγήσομαι δίκαιά γ' άντειπεῖν έχριν.

Agamemnon, nou, si aliquh securim manu tenens in cervicus mess mittere minitetur, ne sic quidem silebo, que contra dicam justa hal

ΧΥΙΙ. "Ωρα σε θυμοθ πρείσσονα γνώμην έχειν. Tempus est te mentem gerere ira victricem.

ΧΝΙΙΙ. Μοχθεῖν ἀνάγκη τοὺς θέλοντας εὐτυχεῖν. Labore opus est iis, qui fortunati esse volunt.

ΧΙΧ. Οὐκ ἄξ' 'Οδυσσεύς ἐστιν αἰμύλος μόνος. ' Χρεία διδάσχει, κάν βραδύς τις ή, σοφόν. Non ergo Ulysses solus facundus est. Necessitas, etiam qui hebes est, disertum reddit.

ΧΧ. Σπάρτην έλαχες κείνην κόσμει. Τας δε Μυκήνας ήμεις ιδία.

> Spartsm sortitus es ; hanc legibus rege. Nos contra Mycenes secrim regimus.

ΧΧΙ. Τόλμ' αίεὶ, κάν τι τρηχύ νέμωσι θεοί. Audeto semper: etiamsi asperum quid Dii immittant.

XXII. Τί γάρ με πλούτος ώφελεῖ νοσούντά γε; Σμικς αν Βέλοιμι καὶ καθ' ἡμέραν έχων "Αλυπον οίχεῖν βίοτον, η πλουτῶν νοσεῖν.

Quid autem me divitise juvant segrotantem? Malim sane parva et in diem tantum sufficientia habens expers doloris vivere, quam in re lauta ægrotare?

Ver. 1. præcedunt hæc verba: Tañr' di iri år (Heath. iri y' år) ilgari r. h T. Beck.

xv. Schol. in Aristoph. Lysistrat. 707. Confer Hygin. Fab. CI. Musg.

In eodem Arist. loco Valck. p. 210. suspicatur, etiam alia quædam Euripidea latere. Beck.

xvi. Stobæus Tit. XIII. Musg. xvII. Stobeus Tit. XX. Musg. xvIII. Stobeus Tit. XXIX. M xix. Stobeus ibid. Apostol. XX. 92.

Musg. Barnes. Où yág v' 'Odurriùs - MS. Stob.

Leid. - omittit. Quod editum est, est

ex emend. Valck. p. 206. Beck. xx. Stobæus Tit. XXXIX. Plut. Op. Mor. p. 1069. Ed. Steph. Musg. Inter Fr. e Phænice retulit Barnes. Beck.

xxi. Stobæus Tit. LI. Musg. xxii. Sextus Empir. adv. Mathem. XI. sect. 56. Stobæus Tit. XCIII. Idem Tit. XCVII. Musg.

Stobeus altero loco: Σμιπράν θίλορ \*\* παὶ π. ἡ. ἔ. Τροβὴ, ἱνακῶν μᾶλλο, ἱ «.
\*\*, altero ita: Μας ἐν Siλαμα π. π. ἡ. ἐ
\*\*Αλυπος οἰκῶν μᾶλλος, ἡ — de quarum
varietatum origine judicat Heath. Beck-



ΧΧΙΙΙ. "Ελληνες όντες βαεβάροις δουλεύσομεν; An barbaris nos Græci serviemus?

ΧΧΙΝ. Κακός τις έστὶ προξένο σοι χρώμενος; Quisquamne malus est, hospitem te habens?

ΧΧΥ. Πριστοίσι λόγχης θέλγεται ρινήμασιν. Lenitur cuspidis ramentis.

### TEMENIDÆ.

- Ι. Αρετή δε, καν θάνη τις, οὐκ ἀπόλλυται, Ζη δ', οὐκ ἔτ' ὅντος σώματος κακοῖσι δὲ "Απαντα φεοῦδα συνθανόνθ' ύπο χθονός.
- Virtus autem, etiamsi moriatur aliquis, non perit, sed vivit, corpore exstincto. Ignavis autem omnia simul morientia sub terram eunt. 11. Καλόν γ' άληθής κάτενής παρρησία.
- Honestum est vera libere et constanter loqui. 111. Τῷ γὰς πονοῦντι καὶ θεὸς συλλαμβάνει. Laboranti etiam Deus adjutor esse solet.
- Ιν. Αίδως γας όργης πλείον ωφελεί βροτούς. Pudor enim plus hominibus, quam ira, prodest.
- v. Είκος δε παντί και λόγω και μηχανή Πατρίδος έρωντας έκπονεῖν σωτηρίαν. Æquum est patriam amare, ejusque salutem omni ratione et studio

xxIII. Clem. Alexandr. p. 624. Ed. Par. Musg.

xxiv. Ammonius v. Ileiging. Musg. xxv. Plutarch. Op. Mor. p. 81. Ed.

Steph. Musg. Barnes. subjecit huic versui: Tò प्रबंध-Beck.

 Verum hoc fabulæ nomen, non Temenus, vel Temenides. Clare id docet
 Epigramma in Anthol. H. Steph. Lib. II. p. 152.

Γάλλος 'Αριστωγόρης άρχήσωτο' τοὺς δὲ φιλόσλους Τημενίδας ό παμών πολλά διηλ. 9 ον ίγω. Χώ μὸν τιμηθώς ἀσταίματος τὸν δὶ τάλαναν Tembà zerakan ils Vigos lEißaken

Hinc etiam intelligimus, triste Hyrnethus fatum hujus tragœdiæ argumentum fuisse. Fuit ea Temeni filia, qui cum Cresphonte fratre Heraclidas Peloponnesum felicibus auspiciis duxit. Senex Temenus filiam Hyrnetho Deiphontæ, An- Leidensem. timachi filio, gonjugem dedit, generum-

que præterea summo studio prosecutus est. Quod cum ægre ferrent Temeni filii, odioque propterea in Deiphontem flagrarent, tandem patre mortuo, Hyrnetho ab eo vi auferre conati sunt. cutus eos cum Epidauriorum manu Deiphontes, Cerynem, unum ex raptoribus, interfecit. Hyrnetho, quæ tum temporis gravida erat, Phalcis violentia periit, Pausan. p. 70. Ed. Sylb. Musg.

1. Stobeus Tit. I. Sextus Empir. adv.
Gramm. sect. 271. Musg.

11. Stobeus Tit. XIII. Musg.

Heck.

H. Stobæus Tit. XXV. Idem Tit.

XXIX. Clem. Alex. p. 621. Ed. Par.

ex Κτιμίνω. Apostol. XIX. 75. Muag.

Barn. in Fr. Hippolyt prioris. Beck.

Iv. Stobæus Tit. XXXI. Muag.

v. Stobæus Tit. XXXIX. sec. MS.

Leidensem. Muag.

Barnes, Fr. Inc. Beck.

VI. \* \* Φιλεί τοι πόλεμος οὐ πάντ' εὐτυχείτ 'Εσθλών δε χαίρει πτώμαση νεανιών. Καπούς δε μισεί. τη πόλει με ούν νόσος Τὸ δ' ἐστί' τοῖς δὲ κατθανοῦσιν εὐκλεές.

Solet bellum non in omnibus prosperum esse, sed gaudet juvenum for-tium cade, ignavos autem odit. Jam boc civitati nocet, sed mortuis gloriosum est

VII. Οὐκ ἔστι κρεῖττον άλλο, πλήν κρατεῖν δορί. Nihil optabilius est, quam menu vincere.

VIII. Toyhan og xeren. o dat en rante Μόχθος πολλην εύδαιμονίαν Τίκτει Απτοίσι τελευτών.

Andere autem oportet. Labor enim tempestivus magnam in fine felicitatem hominibus creat.

ΙΧ. Τὸ δὲ στρατηγεῖν τοῦτ' ἐγω κρίνω, καλῶς Γνώναι τον έχθρον, ή μάλισθ' άλώσιμος. Insperatoris officio fungi hoc esse judico: probe nosse, qua maxime ratione hostis vinci possit.

 Χ. "Αξεις αξ' ούτω· χρη δε τον στρατηλάτην Its regrabis. Oportet autem nihilominus ducem justitia colenda exerci-tum sibi conciliare.

ΧΙ. 'Ρώμη δέ τ' άμαθής σολλάκις τίκτει βλάβην. Robur autem inconsultum sæpe noxam parit.

ΧΙΙ. "Αλλη προς άλλο γαῖα χρησιμωτέρα. Alia regio ad aliam rem utilior est.

ΧΙΙΙ. Φεῦ, φεῦ, τὸ φῦναι πατρὸς εὐγενοῦς ἄπο "Οσην έχει φεόνησιν άξίωμά τε; Κάν γάς πένης ων τυγχάνη χρηστός γεγώς, Τιμήν έχει τιν. ἀναμετρούμενος δέ πως Τὸ τοῦ πατρὸς γενναῖον ἀφελεῖ τρόπφ.

> Mirum, quantos spiritus, quantam dignitatem det patre generoso nasci. Etsi enim egenus fuerit, tamen honosto patre ortus honorem aliquem habet, et animo versans genitoris laudes in majus promovet moribus.

vi. Stobæus Tit. L. Ed. Gesn. Muss.
Ver. 1. Ita supplevit Barnes. Φιλί τω edidit — πείνω παλῶι, Γνῶναι —. Β
πόλ. οὐ τὰ πάντα γ ιὐτυχῶν. Valck. p.
226. καὶ γὰς addendum monet.—Ver. 4.
Barnes. Τοῦ ἰστι. Beck.
vii. Stobæus Tit. LIV. Muss.
xii. Stobæus Tit. LIV. Muss.
xii. Stobæus Tit. LVI. Ex Baury.

viii. Stoberus ibid. Musg. ix. Stoberus Tit. LIV. Musg.

Inter Belleroph. Fr. retulit Barnes. et

Musg.

XIL Stobeus Tit. LVI. Ex Berryaire. Musg.

o xui. Stobeus Tit. LXXXVIII. Mug.

675

ΧΙΥ. Πολλοί γεγώτες ἄνδρες οὐκ ἔχουσ', ὅπως  $\Delta$ είξωσιν αύτους τῶν κακῶν ἐξουσία.

> Multi, qui virili ingenio sunt, nullam rationem ostentandi sui inveniunt, propter malorum dominatum.

χν. Τοίς πάσιν άνθεώποισι κατθανείν μένει. Κοινον δ' έχοντες αὐτο, κοινά πάσχομεν Πάντες το γας χρεών μείζον, η το μη χρεών.

Omnibus hominibus mors debetur. Hoc autem commune habentes communia omnes patimur. Quod enim fatale est, plus valet, quam quod non fatale.

ΧVI. 'Ασύνετος, όστις έν φόβο μεν ασθενής, Λαβων δε μικρον της τύχης Φρονεί μέγα.

> Qui consilio non valet, in periculis timidus est, sed secunda vel minimum fortuna usus, superbit.

ΧVΙΙ. "Απασα Πελοπόννησος εὐτυχεὶ πόλις. Omnis terra Pelopis prospere agit.

xvIII. "Ηλθε δ' έπὶ χρυσόκερων ἔλαφον· μεγάλων αθλων

"Ινα δεινον ύποστας κατ' εναύλους όρεων άβάτους, επί τε Λειμῶνας ποιμένιά τ' άλση.

Venabatur autem aureis cornibus cervam, magnorum certaminum in se suscepto fluctu, per juga montium inaccessa, et in pratis, et pastorum

ΧΙΧ. "Απυργος.

Moenibus carens.

ΧΧ. Αἰσίως.

Scite.

XXI. 'Ανανομήν.

Partitionem.

ΧΧΙΙ. Καταβολή.

Portio contingens.

#### TENNES. \*

Ι. Φεῦ.

Ούδεν δίκαιόν έστιν έν τῷ νῦν γένει.

Heu, heu, nulla hoc in seculo justitia est.

xiv. Stobæus Tit. CVI. Musg. xv. Stobæus Tit. CXXV. Musg. xvi. Stobæus Tit. IV. Musg. Musg.

xvII. Pollux IX. sect. 27. Musg. xvIII. Ælian. Hist. Anim. VII. 39.

Pro iva forte zuna. Musg.

Heath. ita hos versus legit: "HA9: " i. χε. Ίλαφον Μιγάλων Εθλων διοδο δισστάς Κατ' iv. ές. άβάτους, le? Λιμώνας συμνήϊά τ' Ελοη. Valck. p. 168. hoc modo: Ηλ-θι— Ίλαφον Μιγάλων Ε. τικά διοδο όποΣτὰς κ. Ι. δ. ἀβάτους Έπὶ λυμ. ποίμπά τ'

žien. Beck. xix. Hesychius in voce. Musg. xx. Hesychius in voce. Musg. xxI. Hesychius in voce. Musg.

XXII. Hesychius ante zarnyásars

Musg. • Historiam Tennis, a quo Tenedos urbs condita nomen accepit, enarrant Diod. Sic. V. 83. Plutarch. Op. Mor. p. 530. Ed. Steph. Conon. Narrat. 29. Tse-

## THESEUS. •

- 1. Κάρα τε γάρ σου συγχίω πόμαις όμου. 'Ρανεί τε δ' έγχεφαλον' όμμάτων δ' άπο Δίμοσταγείς πρηστήρες βεύσονται κάτω.
  - Caput enim tuum cum capillis simul confundam; et cerebrum b spargetur; et ab oculis latioss cruenti definant.
- 11. Πράγματα βόσκων.
- ΙΙΙ. 'Ανόνητον άγαλμα, πάτες, Olkow rendr.

Inutile adibus decus, O pater, gignene.

Ιν. Έγω δὶ τοῦτο παρά σοφοῦ τινος μαθων Είς φροντίδας νοῦν συμφοράς τ' έβαλλόμην. Φυγάς τ' εμαυτῷ προστιθείς πάτρας εμῆς, Θανάτους τ' αώρους, καὶ κακῶν άλλας όδους, 'Ως, εἴ τι πάσχοιμ', ὧν ἐδόξαζόν ποτε, Μή μοι νέοςτον προσπεσόν μάλλον δάκοι.

Ego autem cum hoc a prudente didicissem viro, mente contamplates exumnes et calemitates, mihi ipsi suggerens excilia entra patriem, et fa ta meorum immatura, et alia genera malorum, ut, si quid incidere eorum, que cogitabam, ne improvisum contingens nimium morderet.

ν. Έγω πέφυκα γραμμάτων μέν ούκ ίδρις, Μορφάς δε λέξω και σαφή τεκμήρια Κύκλος τις ώς τόρνοισιν εκμετρούμενος, Ούτος δ' έχει σημείον έν μέσω σαφές.

tzes ad Lycophron. 234. Pausan. p. 329. Ed. Sylb. denique Homeri Scholiastes ad Iliad. a'. 38. Musg.

Eam eximendam e fabulis Euripid. et in Tirre. vel Tημε. latere Tημένω judicat Valck. D. p. 15. — Qui apud Stobæum hunc excipit versus: Exauses, etc. et huc relatus est a Barnes. in marg. ed. Gesn.

relation est a Barnes, in marg. ed. Gesil. tribuitur Sophoeli. Beck.

1. Stobseus Tit. I. Musg.

Ex Scholiaste in Aristophanis Vespas, v. 312. colligere licet, Thesei de Minotauro victoriam hujus fabulæ argumentum fuisse.

m fuisse. Musg. 1. Schol. Aristoph. in Ranas 476.—V. 2. emendat Grotius jani 71 yn. Mihi non deterius videbatur jani es widen. Ver. 3. idem legit meneriiei, ut sit dualis pro plurali, quam quidem licentiam pluribus exemplis firmavimus ad Supplic. 1003. Sanguinis defluentis rivuli senernes dici vi-

dentur, ob similitudinem venarum in col-Polluce II. 134. Cæterum in codem Aristophanis loco plura ex Euripide desumta exstant, sed que difficile fuerit a comici verbis secernere. Musg.

11. Scholiastes Aristoph. ad Vesp. 312.

III. Scholiast. Aristoph. ibid. Loquitur

III. Scholiast Aristoph, ibid. Loquitur Hippolytus. Musg. 1v. Plutarch. Op. Mor. p. 195. Ed. Steph. Galenus de Hippocrat. et Platone Lib. IV. Cicero citat et interpretatur Tusc. Quæst. III. 14. Leviter variet Galenus in primis quatuor versibus. Ia ultimo dat 1100 pair, unde levi mutatione st 1100 pair, vox adhibita Sophocli Electr. 904. Ced. Col. 293. Philiston annul Stochanta. CEd. Col. 723. Philetse apud Stobsum Tit. CIV. Plutarchus dat saseis. Quod inde feci siares exstat apud Sophocles Œd. Col. 1576. Musg.

677,

Το δεύτερον δε, πρώτα μεν γραμμαί δύο, Ταύτας διείργει δ' εν μέσαις άλλη μία. Τρίτον δε βόστρυχός τις ώς είλιγμένος. Το δ' αυ τέταρτον ήν μέν είς όρθον μέα, Λοξαί δ' έπ' αὐτῆς τρεῖς κατεστηριγμέναι Είσίν το πέμπτον δ' ούκ έν εύμαςει φράσοι. Γραμμαί γάρ είσιν έχ διεστώτων δύο, Αυται δε συντρέχουσιν είς μίαν βάσιν. Τὸ λοίσθιον δὲ τῷ τρίτῳ προσεμφερές.

Ego quidem literas nescio, dicam tamen figuras et signa manifesta. Circulus erat tanquam torno descriptus: hic autem habet lineam in de li conspicuam. Secundo loco lineæ primum duæ erant: ipeas deinde alia una ad medium sejungit. Tertio loco aliquid instar cinciani convolu-tum. Quarto loco una quidem linea ad perpendiculum posita; tres autem transverse ei applicantur. Quinti schematis non facile est descriptionem dare ; due enim lines sunt ab invicem divergentes; he autem in unam basin concidunt. Ultimum tertio usquequaque simile

- VI. Σχεδον πας' αύτοις κρασπέδοις Εύρωπίας. Ad ipsum fere Europes limbum
- VII. Σύμμικτον είδος, κάποφώλιον τέρας, Ταύρου μέμικται καὶ βροτοῦ διπλῆ Φύσει. Species confusa, et monstrum, cui nihil congener, mixtam habet tauri et hominis naturam.
- VIII. Κεισσον δε πλούτου και πολυχεύσου χλιδής 'Ανδεῶν δικαίων κάγαθῶν παεουσίαι. Domum magis, quam divitise et auro abundans luxuria, honestat virorum justorum et bonorum præsentia.
  - ΙΧ. Ανής γας δοτις χρημάτων μέν ένδεής, Δράσαι δε χειρί δυνατος, ούκ ανέξεται, Τὰ τῶν δ' ἐχόντων χρημαθ' άρπάζειν Φιλεί.

Quisquis enim pecunias egenus est, manu autem stremuus, non patienter feret, sed divitum fortunas diripere gestit.

Ver. 5. várens Barnes. quod in várens mutavit Valck. ad Phoen. 610.—V. 4. v st Savárror apud Barnes, abest, habet 

These nomen, quod slicubl exaratum viderat, verbis depingens. Musg. vz. Steph. Byzant. v. Ebjern. Musg.

vn. Plutarch. in Theseo, p. 12. Idem Op. Mor. p. 993. Ed. Steph. Priori loco habet βείθες, non rigas. Utrique forte pressiterit βίθες. Pro ἀντφάλιον non displiceret Δποφόλιο. Vide Hesychium. vill. Stoberus Tit. IX. Melissa I. 47.

Muy. 12. Stobespe Tit. XLV. Ed. Gest

Mag.

Muss.

Vol. VII.

- 11. 'Η γάς τυςαννίς πάντοθεν τοξεύεται  $\Delta$ εινοίς έρωσιν, ής Φυλακτέον πέρι. Tyrannis enim undecunque magnis desideriis petitur, a quibus caven-
- το Βρέψαι δ' έν βροτοίσι πολλάκις Πλείω πορίζει φίλτρα τοῦ φῦσαι τέκνα. Educasse sæpe hominum mentes magis conciliat, quam vel peperisse.
- ΙΝ. "Οστις δε τους τεκόντας εν βίω σέβει, 'Ο δ' έστι καὶ ζῶν καὶ Βανών Βεοῖς Φίλος. Quicunque vero parentes, quamdiu supersunt, honore prosequitur, is et vivus et mortuus Diis earus est.
- v. Ας' οἶσΒ', οβ' ουνεχ' οι μεν ευγενεῖς βροτων Πένητες όντες ούδεν έμφαίνουσ' έτι, Οι δ' οὐδεν ήσαν πρόσθεν, ὅλβιοι δε νῦν, Δόξαν Φέρονται τοῦ νομίσματος χάριν Καὶ συμπλέκοντες σπέρμα, καὶ γάμους τέκνων. Δούναι δὲ μᾶλλον πλουσίφ πᾶς τις κακῷ Πρόθυμός έστιν, η πένητι κάγαθώ. Κακὸς δ' ὁ μη ἔχων, οί δ' ἔχοντες ὅλβιοι.

Nescisne ergo, nobiles homines, si egeni sint, non amplius splendere?

Qui vero antea nullo in loco erant, nunc autem beati, gloriam consequentur, prosspiam et liberorum connubia inter se pecunise causa miscentes. Unusquisque porro diviti improbo libentius donat, quam pauperi et honesto. Malus quippe est, qui nihil habet; qui habent, beati sunt.

### EX INCERTIS TRAGŒDIIS.

 Όρας τὸν ὑψοῦ τόνδ' ἄπειρον αἰθέρα
 Καὶ γῆν πέριζ ἔχονθ' ὑγραῖς ἐν ἀγκάλαις, Τουτον νόμιζε Ζήνα, τόνδ ήγου θεόν.

Videsne immensum æthera, qui terram fluidis ulnis amplectitur, hunc tu Jovem reputa, hunc Deum cense.

II. Stoberus Tit. XLIX. ex Electra.-V. 2. lego οδι φυλακτίοι, πάτις. Musg. Ver. 2. Grot. edidit — οδι φυλ. Valck. D. p. 226. corrigit: Δικῶι ἰςῶνι, οδι φυ-Beck. Asserios, márse. Beck.
III. Stobæus Tit. LXXVIII. ex Medea. Clem. Alex. p. 106. Ed. Par.

rv. Stobæus Tit. LXXIX. ex Hera-clidis. Melissa II. 11. Musg. Ver. ult. habet Barn. in Inc. Beck.

Utrobique ex Hecuba.—V. 2. lego ispanis Iv.. [V. 5. Barnes. Kai συμπλίμου-ras.—V. 7. τάγαθῷ.] Alia falso citata videas in Nota ad Medeam, v. 1380. ad Iphig. in Aul. initium. Vide etiam Æge-um Fragm. xi. Alopen v. Andromedam xxv. Cresses. Dictyn 1. Melanippen xxv.

Mag.

Iv. Stobæus Tit. LXXIX. ex Heraidis. Melissa II. 11. Musg.

Ver. ult. habet Barn. in Inc. Beck.
v. Stobæus Tit. XCL Idem Tit. XCII.
p. 229. Idem Stob. p. 449. landat ex

ΙΙ. Ούτοι προσελθούς ή δίκη σε, μά τρέσης, Παίσει προς ήπαρ, ουδε τῶν άλλων βροτῶν Τὸν ἄδικον, άλλα σἔγα και βραδεί ποδί Στείχουσα, μάςπτει τους κακούς, όταν τύχη.

Non tibl accedens justitis, no trepides ad jecur persodi quempiam injustum, sed tacite et tardo pade pregra cum sors tulerit, prehendit.

ΙΙΙ. Συγγνώμονάς τοι τούς θεούς είναι δόπει, "Όταν τις όρχη Βάνατου εκφυγείν Βέλη, "Η δεσμόν, η βίαια πολεμίων κακά, "Η παισίν αὐθένταισι κοινωνή δόμων. 'Hr' dea Imrãi sioir dou<del>mrárse</del>a, "Η τάπιμκή εγόσθεν ήγοθνται δίκης.

Faciles ad ignoscendum Doos eese putato, que mortem effugere quarit, aut vincula, aut host cadem douse cum camibus homicidis versetur. bue inecitieres aunt, aut seguitatem pres summ

 Οὐα ἔστιν ἀξετῆς ατῆμα τιμιώτερου. Ού γας πέφυμε δούλον, ούτε χρημάτων, Ουτ' ασφαλείας, ουτε θωπείας σχλου. ' Αρετή δ', δυφαιρ μάλλον αν χρήσθαι θέλης, Τοσορός μάλλον αύξεται τελεουμένη.

on est virtute ulla possessio pretiosior. Non caisa se pecuniis, neque securitati, neque adulationi vulgi. Non est virtute ulla post magis in usum venit, eo magis splendet lævigate.

ν. Αρετή μεγιστον των εν ανθρώποις καλόν. Virtus maximum est rerum humanarum bonum.

Antigona, que sunt in Troadd. v. 101.

L Stobeus Eclog. Phys. Tit. III. Lucianus in Jupiter Tragedus. Clem. Alex. p. 15. et p. 603. Ed. Par. Euseb. Prep. Evang. p. 581. Ed. Pr. Præp. Evang. p. 681. Ed. Par. Plut. Op. Mor. p. 1066. et p. 1397. Ed. Steph. Tot locis citatum ubique sai in secundo versu servat, sensu, ni fallor, rès postulante. Musg.

E Cressis forte petita putat Valck. p. 47. Beck.

II. Stobæus Eclog. Phys. Tit. VII.

Plutarch. Op. Mor. p. 974. Ed. Steph.

Musg.
Ut exhibitum hic fr. habet Plut. de S.
N. V. p. 6. Wytt.—V. 1. Barnes. pro and

velogic habet avers.—V. S. apud Plut. -V. 4. Stob. Στιίχουν' ἀμάρτιι (vel ω) τοὺς πακοὺς ἀιὶ βροτών. Valck. орацти) тоду паноду вы Всотыч.

p. 186. ita legit; Στιίχουσα μάρστα τὰς πακοὺς ἀοὶ βροτῶν, "Οναν σχαλὰν ἄγκου τυγχάνη Δίκο. Versus, quem addidi, vulgo inter Fragm. Phryxi referan. Wyttenb. prasfert lectionem Plutarchi.

III. Stobeus Eclog. Phys. 7 Idem Florileg. XVIII.—V. dum haud dubie vaer. Musg. Phys. Tit. VII. II.—V. 4. leges-

Barnes. — Edv res Jenses — laguiya — Valck. p. 187. emendat: Noyya — Jonus — ingrisyuv — "R reserva ad Jiveson — Jipon ; "Re' den — El rawisan, etc. Bed-rv. Stobæus Tit. I. Euripidi trass margo Ed. Gesn. v. ult. lego alber λιωνμένη. Metaphora ducta est a metlis, que tritu poliuntur, polita splendes-

V. ult. affir' hydniquira legit Vaki. D. p. 163. Bock.

681

VI. Το μη είδεναι σε μηδεν, ών άμαρτάνεις. \*Εππαυμα τόλμης ίπανόν έστι παί θράσους. Quod nihil eorum, in quibus peccas, intelligis, magnum est tibi temeri-tatis et audacis incitamentum.

VII. \* ή δὲ μωρία Μάλιστ' άδελφή της πονηγίας έφυ. Stultitia autem planumque improbitatis soror est.

VIII. Τὸ δ' ἀπὸ τοῦτο παὶ τὸ λαιψηρὸν Φρωνων Είς συμφοράν ίστησι πολλήν δή βροτούς. Hec animi levitas et precipitantia in magnam calamitatem detrudit

ΙΧ. Βουλής γας οὐδίν έστιν έχθιον κακής. Nihil enim malo consilio perniciosius est.

χ. Εί μοι το Νεστόρειον εύγλωσσον μέλι Αντήνοςός τε τοῦ Φρυγός δοίη Δεός,

ΧΙ. Οὐχ ἄν δυναίμην μή στέγοντα πιμπλάναι Σοφούς ἐπαντλῶν ἀνδεὶ μή σοφῷ λόγους.

Si mihi Nestoris melleam facundiam, Phrygisque Antenoris, Deus dederit, non possem perfluentem implere, sapientes sermones homini insipienti infundens.

ΧΙΙ. Ευ γάς τόδ' Ισθι, κάν εί σ' ελάνθανεν πάςος, Τὸ σκαιὸν είναι πρῶτ' ἀμουσίας έχει.

> Probe hoc scias, etiamsi antehac ignorasti, perversum esse stultitise primas tenet.

ΧΙΙΙ. Έγω δ' οὐδεν πρεσβύτερον Νομίζω τᾶς σωφροσύνας, 'Επεί τοῖς άγαθοῖς άεὶ ξύνεστι.

Ego vero nihil temperantia antiquius puto, quoniam semper cum bonis

v. Stobeus Tit. I. Musg.
vi. Stobeus Tit. IV. Musg.
vii. Stobeus Tit. IV. Euripidi tribuit
MS. Coll. Nov. Sophocli Ed. Grot. Utrumque auctorem memorat Ed. Gesn.

viii. Stoberus Tit. IV. Musg. IX. Stoberus Tit. IV. Ed. Grot.

Musg. xı. Athensus initio Lib. XV. usque ad devaluer. Stobseus Tit. IV. Plut. Op. Mor. pag. 891. Ed. Steph. Musq. Ver. 1. apud Athen. est μίλες, quod Barnes. in μίλε mutavit improbante Heath. Beck. xIII. Stoberus Tit. IV.—V. primo ma-lim 709', si sai o' llás9ann. Musg.

Barnes. — ads o' ilás Sans váços. Beck. Ver. 2. In his se non agnoscere Euripidis manum observat Br. ad Arist. Ran. 421. Nam 🖋 non sic simpliciter\_dici pro rà messes Atticis scriptoribus. Raque cum Stob. ed. Tigur. et cod. Reg. legit: — \*\*aporeins 1211, et censet in iis, que apud tragicum sequebantur, sed ab epitomatore sunt omissa, alia esse imperitim incommoda enumerata, itaque we proprio poni significatu, sic ut enumera-

tionem incipiat. Beck.
xIII. Stobseus Tit. V. Plut. Op. Mor. . 62. Ed. Steph. Musg.

683

ΧΥΙΙΙ. Δύστηνος, όστις καὶ τὰ καλὰ ψευδη λέγων Ού τοϊσδε χρήται τοῖς καλοῖς άληθέσιν. Miser est, quicunque mendacia speciosa dicens, non utitur potius, que et speciosa et vera sunt.

ΧΙΧ. Θάρσει λέγων τάληθες οὐ σφαλή ποτέ. Bono sis animo. Vera dicens nunquam cades.

ΧΧ. Πότεςα Βέλεις σοι μαλθακά ψευδή λέγω, "Η σκλης' άληθη, φεάζε ση γας ή κείσις. Utrum mavis, tibi blanda mendacia loquar, an duram veritatem. Tua enim est optio.

ΧΧΙ. Έμολ γένοιτο πτωχός, εί δε βούλεται, Πτωχοῦ κακίων, όστις ῶν εὔνους ἐμοὶ Φόβον παρελθών, τάπο παρδίας έρει. Mihi vel mendicus contingat, vel, si velit, etiam mendico vilior, qui modo benevolus mihi, seposito metu, ex corde loquatur libere.

ΧΧΙΙ. 'Ατάς σιωπάν τά γε δίχαι' οὐ χρή ποτε. Sed justa tacere nunquam decet.

XXIII. Οὐδεὶς μετ' ὀργῆς οὐδὲν εὖ βουλεύεται. Πολλούς δ' ο Δυμός ο μέγας άλεσεν βροτών "Η τ' άξυνεσία, δύο κακώ τοῖς χρωμένοις. Nemo iratus quicquam recte deliberat. Multos sutem m cundia magna perdidit, et inscientia, duo utentibus mala. Multos sutem mortalium ira-

xxIV. Τῷ γὰς βιαίφ κάγείφ τὸ μαλθακὸν Είς ταυτον έλθον τοῦ λίαν παρειλετο. Violentiæ et feritati lenitas admota excessum temperat.

ΧΧΥ. 'Ο Δυμος άλγων άσφάλειαν οὐκ ἔχει. Animus dolore commotus nihil habet tuti.

ΧΧVΙ. "Όταν ίδης προς ύψος ήρμενον τινά, Λαμπρῶς τε πλούτφ καὶ γένει γαυρούμενον, ' Οφεῦν τε μείζω της τύχης ἐπηςκότα,

xvIII. Stoberus Tit. XII. Musg. Δύστηρος, έστις τὰ παλὰ παὶ ψευδή λίγου Où न्विन्ध प्रवित्वा नविः स्वर्रेवेः स्वरेर्विनाः

Vulgo sai eà salà - et alufien. Por. xix. Stobeus Tit. XIII. Apostol. X. 12. Musg. σφάλλη Barnes. Ex Sophocl. Tereo petitum censet Valck. p. 15. Beck.

xx. Stobæus Tit. XIII. Musg. XXI. Stobseus Tit. XIII. Plut. Op. Mor. p. 108. Ed. Steph. Musy.

Ver. 1. Plut. 'Emal yaz sin — Beck.

XXII. Stobseus Tit. XIII. Musg.

XXIII. Stobseus Tit. XX. Euripidi a nonnullis adscripti erant, secundum marg.

nonnullis adscripti erant, secundum marg.
Ed. Gesn. Musg.
xxiv. Stobseus Tit. XX. Musg.
Ver. 2. vauví v emendat Valck. D. p.
222. Barn. retulit ad Æolum. Beck.
xxv. Stobæus Tit. XX. Apostolius
XIV. 7. Musg.

XXVI. Stobseus Tit. XXII. Ed. Gesn. Male Menandro in Ed. Grot. tribuitur. Muss. Τούτου τεχρίευ ήμασο εύθος προσδίασε, Esuiperus yaip paila, inu paila sieg.

Com videris in antiline quempion cla m a Des dep

ΧΧΥΠ. Κείου τίς αὐτὰ πύπος άιθρύπαι μέγαι, "Ον εξελείρα σχόρασις ή τυχρῦσ' δλαν; Quirques houises so magness existinat, quem que dalet?

XXVIII. This; suis de lips; sis de mis sussès prilos; Ζητύμεν ή δέκησις άνθρύπους κακόν, Καὶ του τημείο ξαμαρτώσεο φιλεί.

Ohi? Quomedo autom latebis? Quis autom mehis fidos amicas? Qu mus. Opinio huminibus mulsus paris, et pertirecto pluranque pa

ΣΣΙΣ. Βροτώς τὰ μείζα τὰν μέσαν τίπτα νέσους, Gião de Ingrovi, résper où refere Péque. Mertalibus morbes parit, quicapid mediocrit vero Dessum hamens-usurpare non convenit.

ΧΧΧ. Σὸ δ' εἶκ' ἀνάγκη, κάὶ θειᾶτι μὸ μάχρου Τέλμα δε αγοσβλέσευ με, και φρούμαντος Χέλα· τά τοι μόγιστα πολλάπις Θυός Ταπιί ίληκι, καὶ συνίστειλει πάλα.

> Concade necessitati, neque contra Deos pugna. Quin adspicere me sus-tineto, et elationem animi remitte. Maxima quasque persepe numen humilia reddidit, iterumque contraxit.

Intolerabile est, cum quis insipiens sibi sapere videtur.

ΧΧΧΙΙ. "Ο βούλεται γας μόνον ός ων και προσδοκών, Αλόγιστός έστι της άληθείας πριτής. Qui ea solum inspicit et exspectat, que sibi cordi sunt, ineptus veritatis

judex est.

Comparatio Menandri et Philistionis apud Rutgers. V. L. 4. 12. Philistioni tribuit. Apud Anton. Meliss. T. XLV. "lby σοπρόι είς είγοι πέρμετος, vel δτας, unde Rutg. emendat φορούμετος. Heinsius its legit: "Οται σοπρόι είτεθης είγουμετος. Heinsius its legit: "Όται σοπρόι είτεθης είγουμετος. Heath. prætulit lectionem Stob. et scrip-Beck.

xxvII. Stobseus Tit. XXII. Musg. Barnes. — άιθρωντο — ἰξαλιόρα — Valck. p. 223. corrigit: Κρινί — άιθρώ πον — ἰξαλιόρας — οὐ τυχοῦν'. Beck. xxviii. Stobæus Tit. XXII. Ult v. reddidi, quasi esset reiererien. Mug. xxix. Stobaus Tit. XXII. Mug. xxx. Stoherus Tit. XXIL Musg. xxxi. Stobæus Tit. XXIII. Ed. Ganer. Critize etiam tribuitur. Mug. Leg. donn. Por.

XXXII. Stobess Tit. XXIII. Ed. Gesner. Alii Menandro in Aspide tri. buunt. Muag.

XXXIII. "Anares isquer eis ro vou Bereir sopol, Αύτοὶ δ όταν σφάλωμεν, ού γινώσκομεν. Omnes in admonendo sapimus, sed cum ipsimet aberramus, non advertimus.

ΧΧΧΙΥ. Σύν μυρίοις τὰ καλά γίγνεται πόνοις. Quæ pulchra sunt, infinitis laboribus comparantur.

ΧΧΧΥ. 'Ανής γάς όστις εξ βίον πεπτημένος Τὰ μέν κατ' οἰκους άμελία παρείς έᾶ, Μολπαίσι δ' ήσθείς τοῦτ' ακί θηρεύσεται, ' Αργός μέν οϊκοις και πόλει γενήσεται, Φίλοισι δ΄ οὐδείς ή φύσις γάς οἴχεται, "Οταν γλυκείας ήδονης ήσσων τις ή.

Quisquis enim, victum abunde possidens, rem quidem domesticam socordia sua neglexit, cantibus autem delectatus id unum secutus fuerit, ille in domo quidem et in civitate otiosus erit, amicis vero nullus. Perit enim ingenium, ubi quis a dulcedine voluptatis vincitur.

ΧΧΧΥΙ. "Η λέγε τι σιγής κρείττου, η σιγήν έγε. Aut dic aliquid silentio melius, aut sile

ΧΧΧΥΙΙ. "Απας μεν άης αἰετῷ περάσιμος, "Απασα δε χθών άνδει γενναίφ πατείς.

Omnis quidem aër aquilæ permeabilis, omnis vero terra forti viro patris.

ΧΧΧΝΙΙΙ. Δεινή πόλις νοσοῦσ' ἀνευρίσκειν κακά. Civitas ægra in malis excogitandis callida est.

ΧΧΧΙΧ. Οὐκ ἔστιν οὐδεν τῶν ἐν ἀνθρώποις ἴσον. Χρη γάς τύχας τάς μάτην πλανωμένας Μηδεν δύνασθαι, τάμφανη δ΄ ύψηλ' άγειν. "Οστις κατ' Ισχύν πεῶτος ώνομάζετο "Η τόξα σάλλων, η μάχη δορός σθένων, Τούτον τυραννείν των κακιόνων έχρην.

Nihil est in rebus hominum equale. Oportet enim fortunas temere errantes nihil valere, sed virtutes omnibus conspicuas in altum evehere.

XXXIII. Stobæus Tit. XXIII. Melissa I. 49. Musg.
Apud S. Maxim. T. II. p. 581. ed.

Combelis, pro சூகியும் legitur கையும். Reck.

xxxiv. Stoberus Tit. XXIX. ed. Gesn. Musg.
Heath. metri causa vult: Σὸν μαρίωσε

eż salż--. Beck.

xxxv. Stobæus Tit. XXX. Ex oratione Zethi in Antiopa desumtum creditur.

Hoc Fr. M. jam dedit supra inter Fr.

Antiop. n. 29. Beck.
xxxv. Stobeeus Tit. XXXIV. Ed. Gesn. Euripidi quoque tribuit MS. Coll.

Nov. Apostolius XI. 76. Muss.

xxxvii. Stobeus Tit. XL. ex Musonio.

Apostolius IV. 8. Muss.

Barnes. habet inter Fr. e Phœnice, et

pro wave's dedit wish. Beck.
ratione
aur.

Musg.

Wass. Stobeus Tit. XLIII. Musg.

XXXIII. Stobeus Tit. XLIII. Confer

Musg. Hecub. v. 793. Musg.

Ταῖς ἐλπίσιν τάλγεινὰ παραμυθούμενος.

Agricolarum vita voluptatem præbet, dum tristia spe futurorum solatur.

XLVIII. Οἰποφθόρον γὰρ ἄνδρα πωλύτι γυνή 'ΕσΩλή παραζευχθείσα και σώζει δόμους.

> Virum enim, qui familiam perdit, prohibet uxor bona ei conjuncta et servat domum.

ΧΙΙΧ. Οὐ πάντες οὔτε δυστυχοῦσιν ἐν γάμοις, Ουτ' ευτυχουσιν. συμφορά δ', ος αν τύχη Κακής γυναικός, εύτυχεῖ δ' ἐσθλής τυχών.

Non ownes aut infortunati sunt in nuptiis, aut fortunati. Calamitosus est autem, qui inciderit in malam mulierem, felix, qui in bonam.

L. Μακάριος, οστις εύτυχεῖ γάμον λαβών 'Εσθλής γυναικός, εύτυχεῖ δ' ό μη λαβών.

Beatus, qui conjugium uxoris bonse nactus est: felix vero et qui nullam duxit. LI. Νεανίας γὰς ὅστις ὢν "Αςη στυγεῖ,

Κόμη μόνον καὶ σάςκες, έςγα δ' οὐδαμοῦ. 'Ορᾶς τον εὐτράπεζον, ως ήδυς βίος,

"Ο τ' ὅλβος ἔξωθεν τίς ἐστι πραγμάτων.

'Αλλ' οὐκ ἔνεστι στέφανος, οὐδ' εὐανδεία,

Εί μή τι καὶ τολμῶσι κινδύνου μέτα:

Οί γας πόνοι τίκτουσι την ευανδείαν. 'Η δ' ευλάβεια σκότον έχει καθ' Έλλάδα,

Το διαβιώναι μόνον άελ Απρωμένη.

Quisquis juvenis Martem odit, coma solum et caro est; rem vero nusquam habet. Videsne, vita eorum, qui laute cœnant, quam suavis sit, et opulentia ut extra molestias posita sit? At nulla ibi corona est, nec fortitudinis laus, nisi aliquid cum periculo audeant. Labores enim pariunt virtutis famam. At cautio per Græciam in tenebris versatur, nihil aliud, quam vitam producere, satagens.

LII. A. 'Εγώ παρέξω λέπτρα σοι παλώς έχειν.

Β. Δίκαιόν έστιν, οίσι συγγηράσομαι.

A. Ego curabo, ut conjux tibi bona sit. B. Æquum est, te ita facere, quacum consenescere debeo.

LIII. Δειναί μεν όργαι κυμάτων θαλασσίων.

xLVIII. Stobæus Tit. LXVII. Musg. XLIX. Stobes Tit. LXIX. Musg. L. Stobes Tit. LXIX. Musg.

LI. Stobæus Tit. LI. Athenæus, p. 641. Musg.

Ver. 4. Heath. em. "Ο σ' ἔλβο, ώ, τζω μὶν ἰστιν σζαγμάτων. " Opesque quantum molestia omni expertes." Et hunc præcedentemque versum non capit interrogative, ut Grotius et Barnes. Valck. p. 227. legit — I& 9' sl vij — Beck.
Lii. Stobæus Tit. LXXI. ex emenda-

tione Valckenærii, p. 228. Musg. Ver. 1. In. Stob. Gesner. Έγὰ γὰς ἔμα λίπτςα αὐτοῖς π. Ι. Grotius et Barnes. 'Eγω γας α Ιχω (d 'χω Barnes.) λίπτρα, τάδι π. I. Beck.



Verum scitote, nunquam mini iste mos crit, ut non te, O mater, semper diligam, et justitise causa et partus tui. Amo autem genitorem omnium mortalium maxime; sperte hoc dico, neque tu segre ferss. Ab eo enim creatus sum: neque quisquam se muliere satum autumat, sed a patre.

LIX. Καὶ τῶν παλαιῶν πόλλ' ἔπη καλῶς ἔχει'
Λόγος γὰς ἐσθλὸς Φάρμακον Φόβου βροτοῖς.

Et multa veterum dicta recte se habent; nam oratio commoda remedium timoris est hominibus.

LX. Ἡ φύσις ἐκάστω τοῦ γένους ἐστὶν πατρίς.

LXI. Εἰ τοῖς ἐν οἴκφ χρήμασιν λελείμμε θα,

'Η δ' εὐγένεια καὶ τὸ γενναῖον μένει.

Etsi pecunise domi nos deficiunt, nobilitas autem et generis virtus manent.

LXII. Τὸν σὸν δὲ παῖδα σωφρονοῦντ' ἐπίσταμαι, Χρηστοῖς Β' ὁμιλοῦντ', εὐσεβεῖν τ' ἡσκηκότα. Πῶς οὖν ἂν ἐκ τοιοῦδε σώματος κακὸς Γένοιτ' ἂν; οὐδεὶς τοῦτό μ' ἂν πίθοι ποτέ.

Tuum vero filium novi modestum, et cum probis versari solitum, et pietatem coluisse. Quomodo igitur, qui tali ingenio fuit, malus evadat? Nemo hoc mihi unquam persuaserit.

LXIII. Οὐ γάς τις οῦτω παιδας εὖ παιδεύεται,
"Ωστ' ἐκ πονηρῶν μη οὐ κακοὺς πεφυκέναι.

Nemo liberos its sepienter instituat, quin mali evadent, qui ex improbis nati sunt.

LXIV. Χρυσοῦ σε πλήθει, τοῖσδε δ' οὐ χαίρειν χρεών. Σκαιον το πλουτεῖν, κάλλο μηθεν είδεναι. Δ. Pecunim vi, non hisce, to delectari seguum est. B. Turpe est divitiis abundare et nihil aliud scire.

LXV. "Οστις δε λύπας φησι πημαίνειν βροτούς,
Δεῖν δ' ἀγχονῶν τε, καὶ πετρῶν ρίπτειν ἄπο,
Οὐκ ἐν σοφοῖσιν ἐστὶν, εὐκέσθω δ' ὅμως
"Απειρος είναι τῆς νόσου ταύτης ἀεὶ.

LIX. Stobeus Tit. LXXXI. Musg.
LX. Stobeus Tit. LXXXVII. Interpretis munus in me non recipio. Musg.
LXI. Stobeus Tit. LXXXVIII. Musg.
LXII. Stobeus Tit. LXXXVIII. Versum primum dedi ex Piersoni [Ver. p. 138.] emendatione.—V. 3. legendum forte γνώμασος, vel cum Valckenærio V. Cl. p. 227. «χάματος. Musg.

Cl. p. 227. ozshuares. Musg. Ver. 1. Vulgo apud Stob. There N waidas supposite in. Grot. dedit: Tobras N waries supposite in. Beck. LXIII. Stobseus Tit. X.C. Musg. Barnes. inter Fr. Alcmson, habet.

1xiv. Stobeus Tit. X CIII. Plutarch. de Poët. Audiend. p. 35. Ed. Steph. Musg.

Ver. 1. — rośeżs legit Valcken. p. 228. Barnes. habet inter Pr. Dictyls. Heath. v. 2. corrigit Σαμέν γι σλ. e Plut.

1.xv. Stobeus Tit. XCIX.—Ver. 2. dedi, ut a Piersono emendatus est Verisim.

auis vero tristitiam ait hor esse, et se a rupibus dejicere, inter cari tamen debet quisque, ne unqu n egritadi

LXVI. Λύπαι γας ανθρώποισι τίπτουσι νόσους.

Mærores enim morbos periunt hominibus

LXVII. Μέλλαν τ' ἰατρός, τῆ νόσφ διδούς χρώνον, ' Ιάσατ' ήδη μαλλου, η τεμών χρόα.

Et medicus cunctabundus, morbo tempus concede morbum sansvit, quam si cutim incidisset.

LXVIII. Οὐ χρή ποτ' ὀρθαῖς ἐν τύχαις βεβητότα Εξειν τον αυτον δαίμον είσαει δοχείν. Ο γας θεός πως, εί θεόν σφε χρή καλείν, Κάμνει ξυνών τὰ πολλά τοῖς αὐτοῖς ἀεί. Θητών δε 3ητος ολβος οι δ΄ υπέρφρονες Καὶ τῷ παρόντι τουλιον πιστούμενοι Έλεγχου έλαβου την τύχην, ἐν τῷ ταθεϊκ.

Munquam oportet illum, cujus fortuna recta stet, existimare, se eadem sorte semper usurum. Deus enim, siquidem Deus vocandus est, pertassus esse solet, cum iisdem semper habitans. Mortalium sutem mortalis felicitas est. Superbi antem, et qui presentia pro pignore futurorum habent, mala patientes ab ipsa fortuna arguuntur.

LXIX. Βέβαια δ' οὐδεὶς θνητὸς εὐτυχεῖ γεγώς.

Nulli mortalium constans est felicitas.

LXX. Θητός γας ων, και Δητά πείσεσθαι δόκει.

Θεοῦ βίον ζῆν ἀξιοῖς, ἄνθρωπος ὤν;

Mortalis cum sis, mortalia pati exspecta. Num dei vitam agere petis, homo natus?

LXXI. Πέπουθας, οἶα χάτεροι πολλοὶ βροτῶν. Τὰς γὰς παρούσας οὐχὶ σώζοντες τύχας, "Ωλοντ' έςῶντες μειζόνων άβουλία.

Passus es eadem, quæ et alii multi homines. Non enim præsenti fortu-na contenti, stultitia sua periere, majora expetentes.

LXXII. 'Ανδρών τόδ' έστιν ένδίκων τε καί σοφών, Κάν τοισι δεινοίς μη τεθυμώσθαι θεοίς.

p. 140. In quarto malim #as pro vns. Musg. Ver. 2. vulgo: Διῖτ δ' αὐτὸι δρίων κ. π. j. ž. in codd. Stob. Διῖτ δ' ἄτ χρότο τι—. Beck. LXVI. Stobæus Tit. XCIX. Musg.
LXVII. Stobæus Tit. CII. habet μίλλοντ'.

ken. D. pag. 230.—V. 2. Heath. vult: 'lásar' ñin 's (i. e. ås) µ. Beck.
LXVIII. Stobæus Tit. CV. Musg. LXIX. Stobæus ibid. Musg. LXX. Stobæus Tit. CVIII. Barnes. Fr. Antigon. Beck.
LXXI. Stobæus Tit. CVIII. Musg. Musg.

Lectionem Stob. defendi posse, se tamen malle: Μίλλων γ' i. — monet Valctribuit Plutarch. Op. Mor. p. 203. Ed. Viros justos et sapientes decet etiam in summo infortunio non indignari

FRAGMENTA.

LXXIII. Πτηνάς διώπεις, ὧ τέπνον, τὰς ἐλπίδας. Ούχ ή τύχη σε της τύχης δ' ούχ είς τρόπος. Sequeris, O nate, spes aligeras.

LXXIV. Μή μοι προτείνων ελπίδ' εξάγου δάπρυ. Γένοιτό τ' αν πόλλ', ων δόκησις οὐκ ένι.

> A. Ne mihi spem proponens lacrymas elice. B. Multa eveniant fortasse, quæ sperare non licet.

LXXV. Οὐκ ἔστι λύπης άλλο Φάρμακον βροτοῖς, 'Ως ανδρός έσθλοῦ καὶ φίλου παραίνεσις. "Οστις δε ταύτη τη νόσφ ξυνών άνης Μέθης ταράσσει, καὶ γαληνίζει φρένα, Πάραυτα δ' ήσθεὶς υστερον στένει διπλᾶ.

Nullum est aliud remedium doloris hominibus, quantum viri boni et amici cobortatio. Si quis autem hoc morbo laborans, temulentia minuere constur, etiamsi in præsentia delectatus animum tranquillus est, duplum postes gemit.

LXXVI. Τηςείν μεν ετερους οι γεροντες δυνάμε Δα, Ήμεις δ' ἀπολαβείν, ων έχουσιν οί νέοι.

> Nos senes alios observare possumus, et memoria revocare, que junioribus contingunt.

LXXVII. Μακεός γαε αίων συμφοεάς πολλάς έχει. Longa enim ætas multas adfert calamitates

LXXVIII.  $\Omega$   $\gamma \tilde{\eta} \rho \alpha \varsigma$ , of  $\alpha r$   $\delta \lambda \pi i \delta'$   $\tilde{\eta} \delta \delta v \tilde{\eta} \varsigma$   $\tilde{\epsilon} \chi \epsilon \iota \varsigma$ ; Καὶ πᾶς τις εἰς σὲ βούλετ' ἀνθρώπων μολεῖν-Λαβών δε πείραν, μεταμέλειαν λαμβάνει, 'Ως οὐδέν ἐστι χεῖςον, ἢ γῆςας βαςύ.

O senectus, qualem voluptatis spem præbes, et omnes homines ad te cu-piunt pervenire. At poenitet eum, qui jam assecutus est, quippe nihil gravius est longa senectute.

Steph. ubi vetus editio habet iracirar re nal copar, et in v. 2. Kar rais nanoich

Musg. Ver. 1. Barnes. 'A. +43' l. Valck. p. 231. Æschylea esse judicat, et mavult Ardeer yae i. Beck. LXXIII. Stobeus Tit. CXII.—Ver. 2.

mendosus videtur. Musg.
LXXIV. Stobseus Tit. CXII. habet iğ

Ales. Musg.
Pro Layor Grotius et Barnes. dederunt lages. Beck.
The CXIV.—Ver. 4.

runt igaioss. Beck.
LXXV. Stobesus Tit. CXIV.—Ver. 4.

Barnes. retulit inter Fr. ex Inone Ver. 4. Mi9ns est correctio Valck. Olim erat µ.9 ¾, pro quo Grotius et Barnes. Mires:—V. 5. pro Пасавта У Valck. p. 178. cum C. Gesn. legit Пасавтіх'. Beck. LXXVI. Stoberus Tit. CXVI.-Ver. 2.

legendum forte Mvipuus v'. Musg.

Ver. 2. Grotius et Barnes. reposuerunt — க்கூலகம்மு. perperam, judice Heath.

LXXVII. Stoberus Tit. CXVII. Musg. LXXVIII. Stobseus Tit. CXVII. sec. emendationem Grotii e MSS. puto ducreddidi, quasi esset: Μίθη καραφί, αξι emendationem Grotii e MSS. puto duc-γαληνίζη φείτα Πάραστά γ' ἀσθείς. Musg. tam. Legerim præterea βαθύ versu ult.

693

LXXXV. 'Ως σκαιὸς ἀνής καὶ ξένοισιν ἄξενος, - Καὶ μνημονεύων οὐδεν, ὧν έχρῆν φίλον.

Quam inhumanus hic vir est, et hospitibus inhospitalis, et nullius rei memor, quarum amicum reminisci decebat.

LXXXVI. Σπάνιον ἄς' ήν θανοῦσιν ἀσφαλεῖς φίλοι, Κάν ομόθεν ώσι· το γας έχειν πλέον πρατεί Της ευσεβείας· η δ' εν οφθαλμοίς χάρις Απόλωλ', ὅταν τις ἐκ δόμων ἔλθη [νέκυς.]

Rari utique sunt amici post mortem constantes, etiamsi ejusdem sangui-nis sint. Nam habendi amor plus, quam pietas, valet; et coram in-tuentium voluptas perit, cum quod e domo cadaver effertur.

LXXXVII. Οὐκ ἔστιν εύρεῖν βίον άλυπον ἐν οὐδενί.

Vita doloris expers nusquam inveniri potest

LXXXVIII. Θράσει μεν ουδείς ουδέπω, πόνω δε, καί Γενναιότητι κάπιεικεία [τζόπων] ΄ Αρετήν έπεκτήσατο.

Impudentia quidem nemo unquam, sed labore, et magnanimitate et suavitate morum laudem adepti sunt innumeri.

\* ξυμπεσόντων πεαγμάτων άλλων ποτέ, Εύξη τοιούτον άνδρα σοι παρεστάναι.

Fortuna diversa si aliquando inciderit, talem virum tibi præsto esse opta-

Χ. Μητέρα κατέκτα την έμην; βραχύς λόγος. Έχων έχουσαν, η Βέλουσαν ούχ έχων;

Matrem meam interfecit? brevis questio est: num volentem volens, an volentem ipse invitus?

χει. Ἐΰς ὁ χεήζων.

Bonus est, cui bono esse libet.

ΧCII. Χαλεποί πόλεμοι γας άδελφων. Aspera enim fratrum odia sunt.

φίλου. Musg.

Heath. pro φίλου vult φίλων legi. Beck.

LXXXVI. Stobscus Tit. CXXVII. In

secundo versu infeliciter Grotio cessit emendatio. In ultimo vixus supplevi.

Musg. Ver. 2. init. Grot. dedit Kar un Sarmer perperam. confer Heath. Valck. p. 237.

V. ult. Scaliger supplevit 9a.iv. Beck. LXXXVII. Melissa I. 72. Musg.

S. Maxim. T. II. p. 615. Combef. Beck.
LXXXVIII. Melissa II. 71. [S. Maxim.
T. II. p. 634. Combef.] V. tertius supple-Vol. VII.

LXXXV. Stobæus Tit. CXXVII. habet ri potest legendo la ικτήσειτο μυρίοι βροτών.

Μαιες.

Heath. ita exhibuit : - # ####### (2007) Extheut'. Beck.

LXXXIX. Plato Epist. I. ad Dionysium. Musg.

Barnes, ab initio addidit Kai.

xc. Aristoteles Ethic. Nicom. V. 9.

Idem Ethic. Eudem. IV. 7. Muss. XCL Aristoteles Polit. V. 9. habet sig.

XCII. Aristot. Polit. VIII. 7. Plutarch.
Op. Mor. pag. 853. Ed. Steph.
Barnes. in Fr. Philocs. Beck.

ΧCIII. Λόγον δίκαιον μισθόν αν λόγου φέροις, "Εργων δ' έκεδιος έργ' ά [και] παρέσχετο.

Tu sermonem benevolum sermonis mercedem fores, file vero factorum, que et prabuit, facta.

XCIV. "Ηκω δ' ΰδατι χλωρῷ πτρικλυ-ζόμωνον προλιποῦσ' Ακροκόρινθον iερον όχθον, πόλιν 'Αφροδίτας.

> Adeum, relinqueus vivis aquis undique pulsatum Acrocarinthum, sanctum collem, urbem Veneris.

xcv. Ψύχος δε λεπτώ χρωτί πολεμωύτατον. Frigus autem tenero corpori perniciosissimum

ΧΟΝΙ. Πρὸς ταῦθ δ τι χρη καὶ παλαμάσθα, Καὶ πάντ' ἐπί μοι τεκταινέσθα . Τὸ γὰς εὖ μετ' ἐμοῦ καὶ τὸ δίκαιον Σύμμαχον έσται,

Κ' οὐ μή ποθ' άλῶ κακὰ πράσσων.

Proinde quidvis molistur, et omnes in me fraudes machinetur. A enim partibus stabunt sequum et justum, nec unquam deprehe

xcvII. Μή μοι Λεπτών Βίγγανε μύθων, ψυχά· Τί περισσά φρονείς; εί μη μέλλεις Σεμνύνεσθαι πας ομοίοις.

Ne mihi, O anime, subtiles sermones attingas. Quid singularia affectas? nisi forte cupis te talibus venditare.

\* τλησίμοχθοι, πούποθ' ήσυχοι δοεί. XCVIII. \* Laborum tolerantes, neque unquam hasta quiescentes.

ΧCIX. Ζεύς γάς παπόν μέν Τρωσί, πημα δ' Έλλάδι Θέλων γενέσθαι, ταῦτ' ἐβούλευσεν πατήρ.

xciii. Aristoteles Ethic. Eudem. VIII. 11. habet primo versu λόγου εἰσφίζης, alte-

ro autem intiess. Musg.
xciv. Strabo, p. 379. Plutarch. Op.
Mor. p. 1367. Ed. Steph. Alter ex

altero suppletus duos anapæsticos cum parœmiaco præbebant. Musg.

Barnes. in Fr. Belleroph. "Ham steinharter steaksseve" "Anger Kégirder, 'Ite. 8. st. A. Beck.

xcv. Cicero Ep. ad Fam. XVI. 8.

Musg. Barnes. habet in fragm. e Scyriis adjecitque illis tribus versibus, qui apud M. n. 1., non improbante Valck. p. 34. qui etiam Asserizeurs præfert cum Græv. ad Cic. l. c. Beok. xcvi. Cicero Epist. ad Att. VIII. 8.

Aristoph. Acharn. v. 659. paullo aliter. Suidas v. 'Alurrir. Idem v. walanaste. Clem. Alex. p. 670. Ed. Par. Musg. xcvii. Dionys. Halicarnass. Vol. II. p. 8. Musg. Ita disponi vult Valck. p. 248. Miss.

S. μ. Ψυχά (γι φίλη) τι συμετολ φε Ε΄ μ. μ. Σιμενίνισται σ. δ. Beck.
 xcviii. Polybius Hist. V. 106. Μυφ.

Ab initio Oi addidit Barnes. xcix. Strabo, p. 183. Ed. Par. habet ráð. Musg.

695

Pater enim Jupiter Trojanis excidium, Graciae damnum contingere cupiens, hæc excogitavit.

- Ναίειν Κελαινάς ἐσχάτοις Ἰδης τόποις. Habitare Celænas in extremis Idæ
- CI. Πάσχων ἀνέχου· δρῶν γὰρ ἔχαιρες. Patiens malum tolera: facere enim gestiebas-
- CII. Νόμος τον έχθεον δεαν, όπου λάξης, κακώς. Mos est inimicum, ubi ceperis, malo afficere.
- CIII. Έχθεον κακῶς δεᾶν ἀνδεος ήγοῦμαι μέρος. Viri officium esse puto inimicos malo afficere.
- CIV. Οὐκ ἔστιν οὐδὲν χωρὶς ἀνθρώποις 治εοῦ. Nihil hominibus absque Deo contingit.
- CV. Σῶσαι γὰς, ὁπόταν τῷ Θεῷ δοκῆ, [τινά], Πολλάς προφάσεις δίδωσιν είς σωτηρίαν. Quum Deo visum fuerit aliquem servare, multas ad salutem occasiones
- CVI. Σπουδάζομεν δε πόλλ' ὑπ' ἐλπίδων μάτην Πόνους έχοντες. Multa autem frustra ob spem properamus, laborem subeuntes.
- CVII. Κακός κακῷ γὰς συντέτηκεν ήδονῆ. Malus est; malo enim voluptate consociatur.
- CVIII. Έχει τελευτήν ήσπες οθνεκ' έγένετο. Finem obtinet cujus causa nascebatur.
  - CIX. Πολλοίσι πολλήν, δὶς τοσοίσδε πλείονα. Multis amplam, duplo pluribus ampliorem.
  - CX. Εί δε θανείν θέμις, φίδε θανείν καλον Είς άρετην καταλυσαμένους βίον. Sin mori oportet, ita mori honestum, cum laude vitam exeuntes.

c. Strabo, p. 616. Ed. Par. Musg. Apud Strab. præcedit — eas dissesses μίνας, quæ etiam sunt verba Eurip., pro quibus Valck. in Hippol. v. 1056. legit

ràs pir oropaspiras. Beck. ci. Theophilus ad Autolycum Lib. II. Musg. TI.

Barnes. ανάσχου, quod jam H. cor-Beck. rexit.

- CIL. Theophil. ad Autol. Lib. II.
- Musg. CIII. Theophil. ad Autol. Lib. II.
- civ. Theophil. ad Autol. Lib. I.
- cv. Theophil. ad Autol. Lib. I. Musg.

नाम्बे Grot. addidit explendi versus cau-

cvi. Theophil. ad Autol. Lib. I.

Musg. Post Ιχοντις apud Autol. additur obliv illoris. Grat. ita interpolavit: Στ. Σ σολλά βροτοί, ὑπ' Ιλπίδων Μάτην π. Ιχ. οὐδιν είδοτις. Beck. sidóres. oùdir sidóres.

CVII. Aristoteles Magn. Moral. II. 11.

cvii. Aristote in agi. Mosg.
cviii. Aristot. Physic. Lib. II. 2.
Interpres Græcus in locum. Musg.
cix. Plutarch. in Solone, p. 165. Ed.

Steph. Musg.

- χώςαν πιπτημένφ,  $\operatorname{qu}$  sunt Præcedit -Plut. verba. Beck.

CXI. Μισῶ σοφιστήν, δστις οὐδ' αὐτῶ σοφός. Odi sapientem, qui sibi ipsi non sapit.

CXII. 'Αμφίπολος "Αρεος ανίερου. Minister Martis nefasti.

CXIII. Πείραν λαθείν ου σμικρον [ώς όρω] κακόν. Amicos experiri non leve malum est.

CXIV. Κήτος Βοάζον έξ 'Ατλαντικής άλός. Cete ex Atlantico mari properans.

CXV. Πολλαίσι μοςφαίς οί θεοί σοφισμάτων Σφάλλουσιν ήμας κρείσσονες πεφυκότες. Dii, quibus natura præstantior est, multis astutiarum generibus nos decipiunt.

CXVI. Τίς δ' έστὶ δούλος, τοῦ θανείν ἄφεοντις ών. Quis autem servus est, mortem contemnens?

CXVII. Τιμάν τ' άντετασθε, πλούτω δ' άρεταν κατεργάσασθαι δοκείτ', εν εσθλοίς δε καθήσεσ 3' ανολδοι. Honorem amplum geritis, et divitiis virtutem oppressisse videmini, inter bonos vero neglecti jacebitis.

\* "Αλλ' ἐπ' ἄλλη Φάρμακον κεῖται νόσω" CXVIII. Λυπουμένω μεν μύθος εύμενης φίλων, "Αγαν δε μωραίνοντι νουθετήματα.

> Aliud alii morbo constitutum est remedium. Mœrenti quidem sermo amicorum consolatorius, et stulte admodum se gerenti, reprehensio.

CXIX. Φεῦ τοῖσι γενναίοισιν ώς ἄπαν παλόν. Papæ, ut bene natis omnia honesta adsunt.

cx. Plutarch. in Marcello, p. 578. Ed. Steph. Idem Op. Mor. p. 42. Musg.

Præmittitur versus hic: Σάζισθαι » อาราสุร สัญเรางา (สัญเราร์ง y' em. Heath.)— 'er. 2. Barnes. ผลงานรับงานนุน์ของรู. Idem paullo inferius hos tres versus in duo trochaicos, quorum metrum laborat, redegit. Beck.

cxi. Plutarch in Alexandro, p. 1275. Ed. Steph. Idem Op. Mor. p. 2067.

Cic. Epp. 7. 6. laudare videtur velut Eurip. Medea, sed memoriam eum fefellisse arbitratur Heath. Beck.

cxII. Plutarchus in Antonio, p. 1750.

Ed. Steph. Musg. cx111. Plutarchus in Fab. Maxim. p. 335. Ed. Steph. Musg. cxiv. Plutarch. Op. Mor. p. 38. Ed. Steph. Musg.

cxv. Plutarch. Op. Mor. p. 35. et p. 765. Ed. Steph. Musy

In Stob. Grot. T. III. tribuitur fr. Menandro. Beck.

cxvi. Plut. Op. Mor. p. 59. et p. 185.

Ed. Steph. Muss.
cvvii. Plutarch. Op. Mor. p. 63. Ed.
Steph. Muss.
Barnes. hos versus ita edidit: — Tunis

τι *τιτασία*, Πλ. — **κατιργάσασία**: Δοκίτ, &c. Heath. ita constituit: Tipais es esä. Beck.

cxvIII. Plutarch. Op. Mor. p. 120. et p. 177. Ed. Steph. Musg.

Primum v. ita supplet Grot. Kai žil.

— Barnes. ed. "Ally pil žil. — Heath.
"Orr' žil. i. ž.—V. 3. Barnes. paga-

697

CXX. "Οστις δ' ἀνάγκη συγκεχώςηκεν βροτῶν, Σοφός πας' ήμιν και τὰ θεί' ἐπίσταται. Quicunque autem homo necessitati cedit, sapiens nobis videtur, et Terum divinarum intelligens.

CXXI. Τὰ προσπεσ**έρια δ'** ὅστις εὖ φέρει βροτῶν, "Αριστος είναι, σωφρονείν τ' έμοι δοπεί. Quicunque autem homo accidentia bene fert, optimus mihi et sana mente præditus videtur.

CXXII. 'Ο βίος γὰς ὄνομ' ἔχει, πόνος δ' ἔςγω πέλει. Vitæ quidem nomen habet, revera labor est.

CXXIII. Είης μοι μετρία [Κύπρις,] Είης, μηδ' ἀπολείποις. Sis mihi moderata, O Venus, sis, neque deficias.

CXXIV. \* \* τῶν καλῶν [τοι] καὶ τὸ μετόπωρον καλόν. Pulchrorum etiam serotina pulchra sunt.

CXXV. 'Αλλ' ἀνοιστέος λόγος. Sed differendus est sermo.

CXXVI. Έκατης άγαλμα φωσφόρου κύων έση. Canis eris, Hecatæ luciferæ sacra

CXXVII. 'Ο δ' ἄςτι θάλλων σάςκα, διοπετής ὅπως Αστής ἀπέσβη, πνεῦμ' ἀφεὶς εἰς αἰθέςα.

Ille autem nuper corpore vegetus, velut stella a cœlo cadens exstinctus est, spiritum in æthera effians.

CXXVIII. Μάντις δ ἄριστος, ὅστις εἰκάζει καλῶς. Optimus vates est, qui bene conjicit.

CXXIX. \* \* τῶν ἄγαν γὰς ἄπτεται Θεός, τὰ μικρά δ' είς τύχην ἀνείς έᾶ. Eminentia administrat Deus, tenuia fortunæ permittit.

cxix. Plutarch. Op. Mor. p. 146. Confer Dansen, Fragm. II. Musg. cxx. Plutarch. Op. Mor. p. 203. Ed. Steph. Simplic. in Epictet. Enchir. cap. Musg.

Barnes. — συγκιχώς ηται. Beck. cxxi. Plutarch. Op. Mor. p. 203. Ed. Steph. Conf. Melanip. XVI. Musg. Barnes.

Heath. putat, esse tantum variam lectionem fragm. e Menal. Beck.
cxxII. Plut. Op. Mor. p. 208. Ed.
Steph. Mug. cxxIII. Plut. Op. Mor. 229. Ed.

crxiii. Plut. Op. Mor. 229. Ed. Steph. Musg. Apud Heath. est — µirqus — Valck. p. 242. pulabat, ab Eurip. esse — µirqia Siò; aitì —. Beck.

cxxiv. Plutarch. Op. Mor. p. 308. et p. 1371. Ed. Steph. Musg. cxxv. Plutarch. Op. Mor. p. 694. et p.

765. Ed. Steph. Desumtum suspicor ex Iph. Aul. 870. Musg. cxxvi. Plutarch. Op. Mor. p 676. habet isolo. Musg. cxxvii. Plutarch. Op. Mor. p. 740. et

p. 2001. Ed. Steph. Musg.

Grot. et Barnes. adjecerunt versum:
Nικεδο δι εώμα, κιθο μέμημα δαιμέσων, ex verbis Plutarchi, non Euripidis: Μιπεδο δ. ε. καί μ. δ. vid. Valck. p. 56. ss. qui pro mues legit mues. Beck. cxxvIII. Plutarch. Op. Mor. p. 768. Ed. Steph. Musg.

CXXX. 'Ακόλαστα πάντη γίνεται δούλων τέκνα. Intemperantes omnino sunt servorum nati.

CXXXI. \* \* σιωπή τοῖς σοφοῖς ἀπόπρισις. Silentium sapientibus pro responso est.

CXXXII. Εἰ δ' ἤσαν ἀνθρώποισιν ώνητα γοι, Ούδελς αν αύτον εὐ λέγειν εδούλετο. Νῦν δ', ἐκ βαθείας γὰς πάρεστιν αἰθέρος Λαζεῖν ἀμισθὶ, πᾶς τις ήδεται λέγων Τά τ' όντα καὶ μή. ζημίαν γὰς οὐκ ἔχει.

Quod si verba hominibus emenda essent, nemo suipsum praedicare vellet. Nunc autem, ex alto enim athere gratis accipare licet, quisque et vera et falsa de se loqui gestit; nullum enim dispendium est.

CXXXIII. Τὰ τῶν τεκόντων σφάλματ' εἰς τοὺς ἐκγόνους Oi Seoi reémours.

Patrum paccata posteris eorum imputant Dil.

CXXXIV. Οὐ βούλομαι πλουτοῦντι δωςιῖσθαι πένης, Μή μ' άφεονα κείνης, η διδούς αίτων δοκώ. Nolo diviti donum dare pauper ipse, ne vel me stolidum putes, vel donando mendicare videar.

CXXXV. Οίνος περάσας πνευμόνων διαρδοάς. Vinum pervadens pulmonum canales.

CXXXVI. 'Αθέλτεροι δ' δσοι γε την σωτηρίου Οίκοι πας αύτῶν σχόντες "Αλλην Βέλουσιν είσαγώγιμον λαβείν.

Excordes sunt, qui salutem domi et in seipsis adepti, aliam adscittiam habere cupiunt.

CXXXVII. Πολλούς δε βροντής πνευμ' αναιμον ώλεσε. Multos autem aura fulminis sine vulnere occidit.

currà vui sequi avinessis. Beck. cxxxii. Plutarch. Op. Mor. p. 956. Ed. Steph. Musg.

Versus priores ita vertit Heath.: "Si autem pretio compararentur hominibus

cxxix. Plutarch. Op. Mor. p. 824. et p. 1452. Ed. Steph. Mug.
Apud Plut. de Ira Cohib. p. 464. εφρίς ίζ, quod Heath. præfert. Beck. cxxxi. Plutarch. Op. Mor. p. 934. Ed. Steph. Malim σάντα. Musg. Barnes. Λόμως γίν.—quod probat Heath. Beck. cxxxii. Plutarch. Op. Mor. p. 945. Ed. Steph. Musg.

Heath. versum ita supplet : 'Η γλε ειωνιλ τῶς εφρίς ἐνώρενος. Beck. cxxxii. Plutarch. Op. Mor. p. 1269. Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg.

Ed. Steph. Musg. CXXXVII. Plutarch. Op. Mor. p. 1184 Ed. Steph. Musg.

CXXXVIII. 'Ο πετόμενος ίερον ἀνά Διος αίθερα γοργοφόνος. Gorgonis interfector per sacrum Jovis æthera volans.

CXXXIX. Πλούτω χλιδώσα, Βνητά δή, γύναι, φρονείς; Divitiis affluens sensus humanos habes, O mulier?

CXL. Ε΄΄Β' ήν άφωνον σπέρμα δύστηνον βροτών. Utinam mutum esset hominum genus miserum.

CXLI. Τέχτων γάς ων έπραττες οὐ ζυλουργικά. Faber cum esses, tractasti non fabrilia.

CXLII. 'Ο της τύχης παις κληξος, έπὶ τούτω ταγείς. Fortunæ proles, sors, hoc mandatum habens.

CXLIII. Θέρους τε χειμῶνός τε μῆνας τέσσαρας, Φίλης τ' όπώρας διπτύχους, ήρός τ' Ισους. Quatuor menses astatis et hyemis, suavis autumni duos, veris totidem.

CXLIV. 'Αλλ' ἔστιν [ἔστιν], εἴ τις ἐγγελῷ λόγω, Ζεύς καὶ Δεοί βρότεια λεύσσοντες πάθη. Est autem, est, utcunque dictum aliquis deriserit, Jupiter et Dii hominum miserias adspicientes.

• • • CXLV. Οὐ Κύπεις μόνον, ' Αλλ' έστι πολλών ὀνομάτων ἐπώνυμος. Έστιν μὲν ἄδης, ἔστι δ' ἄφθιτος βία, "Εστιν δε λύσσα μαινάς.

Non Venus tantum, sed multa præterea nomina habet; est quidem Orcus, est vis divina, est furor Bacchicus.

CXLVI. Θεον δε ποιον, είπε μοι, νοητέον; Τον πάνθ' όςωντα, κ' αύτον ούχ όςωμενον. A. Deum autem, dic mihi, qualem existimare oportet? B. Qui cuncta cernit, cum ipse non cernatur.

CXLVII. Κρέασι βοείοις χλωρά σῦκ' ἐπήσθιεν, "Αμουσ' ύλακτῶν, ωστε βαεβάεω μαθεῖν.

CXXXVIII. Plutarch. Op. Mor. p. 1331. Ed. Steph. Musg. cxxxxx. Plutarch. Op. Mor. p. 1344. Ed. Steph. Musg. cxr. Plutarch. Op. Mor. p. 1435. Ed. Steph. Musg.
Apud Plutarch. Surviyar. Beck.

cxerv. Plutarch. Op. Mor. p. 1911.

Ed. Steph. Musg.
Barnes. 'All' Iren, Iren, zan-apud
Plutarch. est, teste Heath., 'Errin yan, - Beck.

cxlv. Plutarch. Op. Mor. p. 1347. Ed. Steph. Sophocli tribuit Stobseus Tit.

cxll. Plutarch. Op. Mor. p. 1454. Ed.

LXIII. ubi plura. Musg.
cxlvil. Clem. Alex. p. 45. Ed. Par.

Just. Martyr Philemoni tribuit. Musg.
cxlvil. Clem. Alexandr. p. 50. Ed.
cxllil. Plutarch. Op. Mor. p. 1891.
Par. De Hercule sermo est. Atheneus, Steph. Musg.

cxlil Plutarch. Op. Mor. p. 1777.

Ed. Steph. Musg.

cxlil Plutarch. Op. Mor. p. 1891.

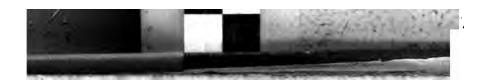
Ed. Steph. Priorem versum alicubi, ut
Ed. Steph. Priorem versum alicubi, ut

smondatum legi. Musg.

CXLVI. Clem. Alexandr. p. 50. Ed.

Par. De Hercule sermo est. Atheneus,
p. 276. Musg.

In Clem. Cobort. ad gentes, p. 22.



CLI. Οὐδεμίαν ὧνησε κάλλος εἰς πόση ξυνάορον, 'Η 'εετή δ' ώνησε πολλάς πᾶσα γάς καλή γυνή, "Ητις ανδεί συντέτηκε, σωφεονείν τ' έπίσταται. Πρῶτα μέν γε ταῦβ' ὑπάρχει καν άμορφος ή πόσις, Χεή δοχείν εύμοςφον είναι τη γε νουν πεπτημένη. Ού γαρ όφθαλμός το [ταῦτα] κεῖνον ἐστὶν, άλλα νοῦς.

CLII. Εὖ λέγειν δ', ὅτ' ἄν τι λέξη, χρη δοπεῖν, καν μη λέγη. Κάκπονεῖν, ἃ 'ν τῷ ξυνόντι πρὸς χάριν μέλλη λέγειν. 'Ηδύ δ', ην κακόν τι πράξη, συσκυθρωπάζειν πόσελ "Αλοχον, εν ποινώ τε λύπης ήδονης τ' έχειν μέρος. Σοί δ' έγωγε καί νοσούντι συννοσούσ' άνέξομαι, Καὶ κακῶν τῶν σῶν συνοίσω, κ' οὐδὲν ἔσται μοι πικεόν. Μετά γὰς [ἐσθλῶν] τῶν Φίλων [γε δυστυχεῖν ἄπαντ' ἀεί] Εύτυχεῖν τε χρή· τί γὰρ δη τὸ φίλον ἄλλο, πλην τόδε:

Neminem unquam uxorem pulchritudo apud maritum juvit, virtus autem multas juvit. Omnis enim mulier pulchra est, quecunque viro animum conglutinatum habet, et castitatem colit. Hec utique precipua sunt: etiamsi maritus deformis sit, formosum eum videri oportet mulieri sapienti. Non enim oculus talia dijudicat, sed mens. Oportet et, quum aliquid dixerit, recte eum loqui existimare, licat id aliter sit; et diligenter exquirere, quæ dicere possit marito placitura. Gratum quoque est, si quid ipsi adversum ceciderit, fœminam una cum marito contristari, et mocrorem seque ac lætitiam partiri. Ipsa vero tecum pariter ægrotabo ægrotante, et malorum tuorum particeps ero, nec quidquam mihi amarum erit. Nam cum amicis virtute præditis eadem semper et bona et mala experiri oportet. Quid enim aliud amicitia est, nisi hoc?

CLIII. "Ολδιος, οστις της ιστορίας "Εσχε μάθησιν, μήτε πολιτῶν 'Επὶ πημοσύνη, μήτ' εἰς ἀδίκους

CLL. Ver. 3. Scaliger (in ed. Comm. p. 225.) corrigit: # e' and sortiones, et p. 225.) corrigit: π e' άνδεὶ συντίνηπε, et v. 6. τὸ αριών έντι pro τὸ αρίων. Beck.

CLIL. Clem. Alexandr. p. 524. Ed.

Par. Versu secundo dedi παλὰ pro άγα
Θὰ, sensu, ut mihi quidem videbatur, postulante.—Ver. 3. Addidi e'.—V. 4. ταῦθ'
pro τοῦθ' dedi.—V. 6. αρῖων pro αρίων.—

V. 7. εὖ λίγμα pro εὐλογοῦν.—V. 10. τε
λύπης pro λύπης τε.—V. 12. Ισται pro Ιστά.

—V. 14. εὐρυμοῦν σε πτο εὐνανοῦν σε. -V. 14. εὐευχεῖν σε pro εὐσυχεῖν σε

Musg. Heath. Valck. malebat γ levier.—V. 4.
Barnes. Π<sub>ε</sub>. μίτ γὰς τοῦδ' (τοῦδ' ctiam Valck.)—ἢτ (ἔ corr. Heath.) π.—V. 6.

Apud Clem. — vè zeinu — Barnes. duce Apud Clem. — το πειτίν — Barnes, αυτο Grot. ita explevit — Τὸ (μοςφὴν) πειτίν ἱστη, ἀλλ' (ἐ) νοῦς. Valck. ad Phoen. 557. et D. l. l. τὸ πειτίν ἱστ. ἀλλὰ νοῦς, γύναι.—V. 7, 8. Præcedenti fr. addidit Barnes.—V. 7. Barnes. ὅν' ἀντιλίξη, Valck. ad Phoen. 1642. รีซมา ซะ มัเร็ม... V. 8. Barnes. Kairseeii น้ำ ซตุ๊ รู้. — quod Musgr. dedit, est e conject. Valck. l. l. et Heath.—V. 12. s. Barnes. — ἀνοίσω καὶ γὰς εὐδι ieri μοι Πιαςον, δ σαςὰ εοῦ φερίκω (Grot. εὐσις εοῦ φ.) δυστυχών μιτὰ τῶν φίλων — Valck. Diatr. p. 244. ita: Καὶ κακῶν τῶν εῶν εῶν ευνείτων εὐδι Ιστί μου στικςὸν, κατο του ταϊοι συμφοραϊο (δυστυχιῖν) μισὰ τῶν φίλων, &c. Beck. CLIIL. Clem. Alexandr. p. 536. Ed. Par. Themistius Orat. VII. Pollux,

5

10



#### FRAGMENTA.

CLXV. Παίδευμα δ' "Ερως σοφίας, άρετης Πλεϊστον ὑπάρχει, καὶ προσομιλεῖν Ούτος ὁ δαίμων Πάντων ήδιστο έφυ Δνητοίς. Καὶ γὰς ἀλυπον τέςψιν τιν ἔχων Είς ελπίδ άγει τοῖς δ άτελέστοις Τῶν τοῦδε πόνων μήτε σύνείην, Χωρίς τ' άγρίων ναίοιμι τρόπων. Τὸ δ΄ έρᾶν προλέγω τοῖσι νέοισιν Μήποτε Φεύγειν,

Χεῆσθαι δ' όςθῶς, ὅταν ἔλθη.

Amor autem sapientize et virtutis optima disciplina est, et hic Deus mortalibus una versari omnium suavissimus est; habens enim voluptatem doloris expertem in spem erigit. Iis autem, qui hujus Dei curis non initiati sunt, nunquam una agam, et longe a moribus tam agresti-bus habitem. Juvenibus autem edico, ut ne amorem fugiant, sed cum advenerit, recte utantur.

CLXVI. Ο μοι. δεάκων μου γίγνεται τό γ' ήμισυ, Τέχνον, περιπλάκηθι τῷ λοιπῷ πατρί.

> Eheu! dimidia pars mei in draconem vertitur. O nate, quod reliquum est patris, amplectere.

CLXVII. Εί μεν τόδ ήμας πρώτον ήν κακουμένο, Καὶ μη μακεάν δη διά πόνων ἐναυστόλουν, Είχος σφαδάζειν ήν αν, ώς νεόζυγα Πῶλον, χαλινόν αρτίως δεδεγμένον. Νῦν δ' ἀμβλύς είμι, καὶ κατηρτυκώς κακῶν.

Si hic primus mihi deis afflicto fuisset, nec longum iter per miserias navigassem, nihil mirum esset, me exagitari, tanquam pullum equinum nuper currui junctum, frenum cum maxime accipientem. Nunc autem torpidus sum et in miseriis adultus.

Οὐ γὰς ἀσφαλές τινι, CLXVIII.

Περαιτέρω το χάλλος, η μέσως, λαβείν.

Neque enim tutum est, alicui plus, quam mediocriter, pulchro esse.

CLXV. Athenæus, p. 561. Musg. Ver. 1. Barnes. perperam \*\*\*eerns.— V. 6. ss. ita collocat Valcken. p. 241. Eis ide. Ayu Toird de. e. e. e. Méri-dygion Nainpa ep. Tod, etc.—V. 8. Barn. Kogge & —V. 9. mann ex em. Heath. pro Beck. vulg. riner.

clavi. Hermogenes de Invent. Tom.
I. p. 217. Musg.
Forte ad Cadmum Eurip. si quam fabulam hoc nomine scripserit, referri de-

Soph. Antig. 484. et Hesychium in voce. Interpretatur Cicero Tusc. Quast. III. 28. Musg.

Barnes in Fragm. Thesei habet, cujus fabulæ versus nonnullos idem vertit Cicero. Beck.

CLXVIII. Galen. p. 3. Ed. Bas. habet άφιλλε είναι, et v. 2. μίσφ. Musg.

Barnes. ita dedit de conj. Grot. - Oi bulam hoc nomine scripserit, referri debere judicat Valck. p. 12. Beck.

clxvil. Galenus de Hippocr. et Platone Lib. IV. De voce πατηγενικός conf.

p. 249. Οὐ γάς ἰστιν ἀσφαλὶς Πις. Beck.



707

Ταϊς σεσραμόρφοις δίραις, ζευγνύς 'Αρμονία πολύπαςπον όχημα.

Igneus autem draco viam præit tempestatibus quaternis, currum fructi-ferum cum harmonia jungens.

CLXXVIII. Καλ γαΐα μῆτες έστίαν δε σ' οί σοφοί Βροτών καλούσιν, ήμένην εν αίθερι.

Et terra mater. Vestam vero te sapientes vocant in æthere sedentem.

CLXXIX. Ούπ άλλ' ἔτ' ἔμπνουν ἀΐδης μ' ἐδέξατο. Non, sed me vivum adhuc Orcus accepit.

CLXXX. Μή κτείνε· τον ίκετην γάρ ού θέμις κτανείν. Ne occide; supplicem enim nefas occidere.

CLXXXI. Νου ουν έκατι ρημάτων κτενείτε με; Nunc ergo verborum causa me occidetis?

CLXXXII. "Αλα ποςφυρέην. Mare purpureum.

CLXXXIII. Πνεύματα καὶ Φοινίας ἔχει ροάς.

Spiritum et fluenta sanguinea habent.

CLXXXIV. Δεινόμε, ταυτον τοις μεν άνδάνειν βροτών, Τοῖς δ ἔχθος εἶναι.

Mirum est, eandem rem aliis mortalium placere, aliis odio esse.

CLXXXV. 'Αλλ' ήδε μ' έξέσωσεν ήδε μοι τροφός, Μήτης, άδελφη, δμωίς, άγχυρα, στέγη.

Sed hæc mihi salutem dedit; hæc mihi altrix, mater, soror, famula,

CLXXXVI. Πῶς οὖν τάδ εἰσοςῶντες, ἢ Ξεῶν γένος Είναι λέγωμεν, η νόμοισι χρώμεθα; Quomodo igitur hac videntes, aut Deorum genus esse dicamus, aut leges eorum sequamur?

tig. 950. Ex Pirithoo desumtum putem. Musg.

Barnes. inter hymnos Eurip. retulit, et duo hexametros esse jussit, dedit idor et eais omisit. Reck.

Πυςίπτους] Male V. D. Antigon. 950. Por. Osei Ti Warzeywiis. Por. CLXXVIII. Macrobius Saturnal. I. 23.

Musg. CLXXIX. Lucian. Nexuen errúg. Musg. CLXXX. Lucian. Reviviscent. Musg. Apud Lucian. Mà zreivas vèr izévar ed

γὰς 9. π. Heath. corrigit: Μὰ πτῶνι τὸν ἐκίτην πτακιῦ γὰς οὐ Sίμις. Beck. CLXXXI. Lucian. Reviviscent. Musg. CLXXXII. Aristides, Vol. I. p. 293. Ed.

P. Steph. Forte ex Troasin. CLXXXIII. Porphyrius de Abstinent. TII. 25. Forte scripsit auctor: Kal στιύμας Ίλαι φωτίου τ' ἔχω ἡράς. Mugg. Heath. sic hoc frag. dedit: Kal φωτίας ἔχω ἡράς Τὰ ζῶα σάντα. Valck. p. 50. legit: — φωτίως ἔχω ἡ. Τὰ ζ. σ. Beck. clxxxvv. Sextus Empir. Pyrrhon. Lib.

I. 86. Musg. clxxxv. Alexander Rhetor.

Ed. Norman. habet in di. Mihi is præ cedentis syllabæ repetitio videbatur. Esiyn pro sriyns Valckenærio debetur.

CLXXXVI. Athenagoras, p. 28. Ed. Par.

709

- CXCVIII. 'Εῶος ἡνίχ' ἰσπότης ἐξέλαμψεν ἀστής. Quando Eoum sidus equestre effulsit.
- CXCIX. "Αληθες, ω παι της θαλασσίας θεου. Itane vero, O fili Dez marinz.
  - CC. 'Αλλ' αἰσχεον εἰπεῖν καὶ σιωπησαι βαεύ. Sed dicere turpe est, tacere molestum.
  - \* Τί σιγᾶς; μῶν Φόνον τιν' εἰργάσω; Quid taces? num cædem aliquam patrāsti?
  - CCII. 'Ο δ' ἐσφάδαζεν, οὐκ ἔχων ἀπαλλαγάς. At ille exagitari cœpit, cum se expedire non posset.
  - CCIII. Δούλοισι γάς τε ζωμεν, οι τ' έλεύ Βεροι. Servorum ope vivimus liberi.
  - CCIV. Τον εύτυχουντα και φρονείν νομίζομεν. Fortunatum etiam sapere putamus.
  - ccv. "Η Σπαρτῶν τῶν ἄγαν πολεμικῶν. Aut Spartorum valde bellicosorum.
  - \* λίνου κλωστήρα περιφέρει λαδών. Lini circumsctionem prehendens circumfert.
- CCVII. \* \* \* \* Λῦς πακτὰ δωμάτων. Solve domorum claustra.
- CCVIII. 'Αχύματος δε πος βμός εν φείκη γελά. Fretum fluctibus vacuum crispatione ridet.
  - CCIX. Γλαυκῶπίς τε στρέφεται μήνη. Et Luna glauca circumrotatur.
  - CCX. "Ηπειρον είς απειρον εκδαλών πόδα. In terram immensam pedem immittens.

excent. Schol. Aristoph. in Equit. 753. Hephæstion. p. 55. Ed. Turn.

cxcix. Schol. Aristoph. in Ran. 864. Puto esse ex Telepho, in qua fabula Achillis persona erat. Musg.

cc. Schol. Aristoph. in Lysistrat. 714. Musg.

cci. Schol. Æschyl. in Eumen. 276. Musg. cen. Schol. Sophoclis in Ajac. 846.

Musg. cciii. Schol. Pindar. in Pyth. IV. 71. Musg.

Heath. dedit - yae ra - o y ilió-Sugar Beck.

Vot. VII.

cciv. Schol. Pindar. in Nem. I. 13. Conf. Heraclid. 747. Musg. ccv. Schol. Pindar. in Isthm. VII.

Muse.

ccvi. Pollux, Lib. VII. 31. Musg. ccvii. Pollux, Lib. X. 27. Musg. ccviii. Grammaticus MS. apud Valck.

in Phoeniss. 216. Musg.

ccix. Schol. Apollon. Rhod. in I. 1079. Musg. ccx. Suidas v. "Нтиер». Schol. Apollon. Rhod. in Lib. IV. 71. habet "Нтиер». ώς Επιρον εκβάλλων χθόνα. Qui omnino conferendus. Musg.

Scholiastæ lectionem secutus est Barn. eamque etiam Heath. præfert, nisi quod sis legit. Beck.

Z z

711

CCXXIII. Έπει δε κρείσσον το κακόν έστι τ' άγαθοῦ.

Quoniam vero probitate plus valet improbitas. CCXXIV. Έν ἀγγέλω γὰς κουπτὸς ὀςθοῦται λόγος.

Arcanum enim consilium ut recte procedat, penes nuncium est.

CCXXV. 'Aexeriquios olivos. Membra roborans vinum.

• ούθ΄ ομοιον ούδεν, ούτ΄ Ισον βεοτοίς. ccxxvi. \* Nihil simile aut sequale mortalibus.

# **EPIGRAMMA**

IN MULIEREM, QUE UNA CUM FILIA VIRGINE, FILIISQUE DUOBUS ADULTIS, FUNGORUM ESU EXSTINCTA EST.

> $^*\Omega$  τον άγήςαντον πόλον αί $\Im$ έςος, "Ηλιε, τέμνων, Ας' είδες τοϊόνδ' όμματι πρόσθε πάθος, Μητέρα, παρθενικήν τε κόρην, δισσούς τε συναίμους 'Εν ταυτῷ Φέγγει μοιριδίῳ ΦΩιμένους; \*

O Sol, qui immortalem autheris orbem secas, unquamne antea talem casum oculis conspexisti, matrem et filiam virginem et fratres ejus binos in eadem funesta luce exstinctos?

#### EX EPICEDIO IN CLADEM ATHENIENSIUM IN SICILIA SCRIPTO.

Οί δε Συρηποσίους όπτω νίπας επράτησαν "Ανδρες, ὅτ' ἦν τὰ Βεῶν ἐζίσου ἀμφοτέροις. † Hi autem a Syracosiis decem victorias reportarunt, quando aequum erat utrique parti numen.

#### EX ODA IN OLYMPIACAM ALCIBIADIS VICTORIAM.

Σε δ' ἀείσομαι, ὧ Κλεινίου παῖ· Καλον ά νίκα κάλλιστον δ, "Ο μηδείς άλλος Έλλάνων "Αρματι πρῶτα δραμεῖν Καὶ δεύτερα καὶ τρίτα. Βηναι δ' άπονητὶ

cexxiii. Eustathius in Iliad. p. 117. Ed. Bas. Musg. Exstat Phœniss. 903. Por. CCXXIV. Eustathius in Iliad. p. 1013.
Ed. Rom. Euripidi tribuit. Sed videtur esse Æsch. Conf. Choëph. 771. Muss. ccxxv. Eustathius in Odyss. p. 761.
Ed. Bas. Musg.

"Eparchides Euripidem hoc satis inflicted the Epigramma scripsisse testatur. Apud Athenseum, Lib. II. c. 19. Muss. † Plutarch. in Nicia, p. 976. Ed. Steph. Musg.

ccxxvi. Eustathius in Iliad. p. 569. Ed. Rom. Muss.

\* Eparchides Euripidem hoc satis infi-

- ν. Βιοί γάρ ούδελς ον προαιρείται τρόπον.
- VI. 'Ως εν δε πᾶσι γνώμα ταὐτὸν ἐμπρέπει.
- VII. 'Ο Ζεύς κολαστής τῶν ἄγαν ὑπερφρόνων.
- VIII. Τί ποτ' ὧ τέχνα γὰς τάδε κηςαίνετε.
- ΙΧ. \* Μή Κοσφόρους Εύχας θεοί κραίνωσιν.
- χ. Το γας δίκαιον ούκ έχει λόγον δυοίν 'Ερίζειν.
- XI. " $\Omega$ Φείλε δ' \* \* \* είπες ἔστ' ἐν οὐρανῷ Ζεύς, μη τον αυτον δυστυχή καθιστάναι.
- ΧΙΙ. 'Οξύς Δεῶν ὀΦθαλμός εἰς τὰ πάντ' ἰδεῖν "Εσθ', ώς ἔοικεν, ἔστιν οὐχ ὁρώμενον Τοῖς ζῶσιν ἡμῖν, οὐδὲ προσδοκώμενον Δαιμόνιον, ο μέλει τὰ τοῦ Эνητοῦ βίου.
- ΧΙΙΙ. Πολλοίς ο δαίμων, ου κατ' εύνοιαν Φέρων Μεγάλα δίδωσιν εὐτυχήματ, άλλ' ἵνα Τὰς συμφοράς λάβωσιν ἐμφανεστέρας.
- ΧΙΥ. Τί ποτ' ο Προμηθεύς, δι λέγουσ' ήμας πλάσαι Καὶ τάλλα πάντα ζῶα, τοῖς μὲν Δηρίοις "Εδωχ' έκάστω κατά γένος μίαν Φύσιν ; "Απαντες οί λέοντές είσιν άλχιμοι.  $\Delta$ ειλοί πάλιν έξης πάντες είσιν οι λάγοι. Ούπ ἔστ' ἀλώπηξ, ή μὲν είζων τῆ φύσει, Η δ' αὐθέκαστος άλλ' ἐὰν τρισμυρίας ' Αλώπεκάς τις συναγάγοι, μίαν φύσιν 'Απαξάπασιν όψεται, τρόπον Β' ένα. 'Ημῶν δ' δσα καὶ τὰ σώματ' ἐστὶ τον ἀξιδιμον Καθενός, τοσούτους έστι και τρόπους ίδειν.

v. Hic versus priori adjungitur apud S. Maxim. T. II. p. 684. Combefis. Heath.

vi. Triclin. Schol. ad Soph. 181. et ad Trachin. 602. Ex Heath.

Beck. vil. Apostol. Prov. Cent. XIII. pr. 1.

Ex Heath. Beck. viii. Schol. Soph. Trachin. 29. Ex

Heath. Beck.
IX. Tzetz. in Hesiod. p. 48. Heath. Beck.

x. Suid. v. Asymplis. Ex Heath. Sophoclis versum esse credit Toup. in Suid. T. II. p. 193. Beck.
xi. Athen. Deprec. c. 6. Ex Heath. (Eurip. Phosn. 84. s.) Beck.
xii. Stob. Grot. Tit. VII. ex inc.

auctore. A nonnullis Euripidi tribui

monet Grotius. Beck.

XIII. Barn. in Fr. Inc. Trag. Musg. xiv. Hi versus Philemoni tribuuntur apud Stob. Grot. T. II. sed in nonnullis libris Euripidi. Sallier. ad Tho. M. v. "Εχειν δυνάμενος καὶ κρατεῖν άζημίως. Οὐδ' ὅς γε ταῦτα πάντα διατηρεῖ μόνον, 'Αλλ' ὅστις ἄδολον γνησίαν τ' ἔχων φρένα Είναι δίκαιος, κοὐ δοκεῖν είναι Θέλει.

XXIX. 'Αλαμαίων. 'Ανδροκτόνου γυναικός όμογενής έφυς. "Αδραστος. Συ δ' αυτόχεις γε μητρός, ή σ' έγείνατο.

ΧΧΧ. 'Ανδε. Σὸ δ' εἶ τις, ὅστις τοὐμὸν ϣπτειεας πάθος;
 Οἴω μ' ὁ Δαίμων θηρίω συνώπισεν;

ΧΧΧΙ. Πόντου πλάνητες Λευκόθεαν ἐπώνυμον.
 Σεμνὸς Παλαίμων ναυτίλοις κεκλήσεται.

ΧΧΧΙΙ. Μισῶ πολίτην, ὅστις ἀφελεῖν πάτραν
 Βραδὺς πέφυπεν, μάλα δε γε βλάπτειν ταχὺς,
 Καὶ πόριμον αὐτῷ, τῆ πόλει δ' ἀμήχανον.

xxxIII. A. Τί δεῖ θεοὺς σέβειν σε κατθανούμενον; Β. "Αμεινον' οὐδεὶς κάματος εὖ σέβειν θεούς.

ΧΧΧΙΥ. Ἰω, τυραννὶ, βαρβάρων ἀνδρῶν φίλη.

ΧΧΧΥ. Σύ δε λέγεις ταῦτ', οὐκ έγώ.

ΧΧΧΙΙ. Χρυσός γάρ έστιν, ός βροτῶν ἔχει πράτος.

xxxvII. Φίλων γε μέντοι χρησις ή πρός αϊματος Μόνη παποῦ ρέοντος ἀφελεῖν φιλεῖ.

XXXVIII. \* \* 'Η βροτῶν τ' εὐπραξία
Τῶν τὰλάχιστα γίνεται λυπουμένων.

ΧΧΧΙΧ. 'Οςγαὶ γὰς ἀνθςώποισι συμφοςᾶς υπο Δειναί· πλάνος τε καςδία προσίσταται.

ΧΙ. Ἐν τοῖς κακοῖσι συγγένει ὅταν παςῆ Τραχεῖα κυξύθυμος, ἀμαθίαν ἔχει.

med. Similis ultimo est in Add. præf.

xxII. Barnes. Frag. Alcmson. Add. ex Grotii Exc. p. 463. Plut. T. II. p. 35. D. et p. 88. a. — Valck. Diatr. p. 151. ex Sophoclis Alcmsone desumtos putat. Beck.

xxx. Barnes. in Add. Fr. Androm.

Axxi. Barnes. Add. Fr. Inus ex Athenag. Depr. c. 26. posse etiam ex Sophoclis Inone esse monet Valck. D. p. 180. Beck.

XXXII. Barnes. Inc. ex Arist. Rau. et Schol. Beck.

xxxIII. Barnes. Inc. Beck.

xxxv. Ibid. Beck.

xxxvi. Barnes. in Inc. et Add. ad

Belleroph. Beck.
xxxvii. Barnes. Inc. ex Plut. de Frat.
Am. p. 481. In Add. præf. ad Thyesten refert. Beck.

ten refert. Beck.

xxxviii. Barnes. Inc. Beck.

xxxix. Stob. Tit. XX. Menandro, sed

alü Euripidi tribuunt. Beck. xL. Stob. Tit. XX. ex inc. auct. Nonnulli Euripidis esse censent. Beck.

ΧΙΙ. Μή χάμνε παιτρίδα σύν λαβών πειρώμωνος. XLII. Ψήφη του ἐσωλον κάν μυχῷ δώκνυς: γῆς.

XLIII. Octic yele it nanoisi Jupadis Bectür Μείζον προσάπτει της νόσου το φάρμαπον, Largos dorn oùn driorhiam nanări

xLIV. A. 'Αργείος, ή Θηβαίος. Η. Ου γάρ ευχομαι Μιᾶς, ἀπας μοι πύργος Έλληναν πατρίς.

XLV. Oi per riça origiarres, oi di nai riça MIGOUPTEC

ΧΙΝΙ. Εί μεν πρός αυγάς ήλίου, χρυσωπόν ήν Νώτισμα Δηρός. εί δε πρός νέφη βάλοι, Κυανωπόν, ώς τις Τρις, ανταυγεί σέλας.

ΧLVII. Δεική πόλις νοσούς ανευρίσκων καπά. Our torn ભારો મહા દેશ લેમી કૂર્ય માટે જિલ્લા Χρη γας τύχας μεν τας μάτην πλανωμένας Μηδεν δύνασθαι, τάμφανή δ΄ ύψηλ' άγειν. "Οστις κατ' ίσχὺν πρώτος ώνομάζετο "Η τόξα πάλλων, ἢ μάχη δορὸς σθένων, Touror rugaries rur nanissar ixem.

ΧΙΝΙΙΙ. 'Αλλ' οὖποτ' αὐτὸς άμπλακων, άλλον βεοτον Παραινέσαιμ' αν παισί προσθείναι πράτη, Πείν αν κατ' όσσον τυγχάνη με καί σκότος, Εί χρη διελθεῖν πρὸς τέπνων νιπώμενον.

ΧLIΧ. 'Ο Δυμώς αὐτὸν τῶν Φρενῶν ἐξῆρεν ἄνω.

xLI. Stob. Grot. T. XXXIX. ex inc. In quibusdam libris Euripidi tribuitur.

Reck. xlii. Barnes. Inc. " Pro Ψήφη, lege Φήμη prout apud Suid. exstat v. φήμη, ubi pro μυχῷ legitur μυχῶς." Heath.

xLIII. Stob. Grot. T. XX. ex inc. poëta. Barnes. ad Eurip. Hypsipylen retulit. Beck.

xLIV. Plut. de Exsil. p. 600. et Stob. Gr. T. LX. ex inc. auct. Cur Barnes. inter Fragm. ex Phaëthonte dederit, ignoro. Beck.

xLv. Aristot. Polit. VII. 7. sine nomine auct. Nec, hi versus cur in Fragm. Philoctetæ Eurip. apud Barnes. legantur,

rmiocteus Eurip, apud Barnes, legantur, causa ulla apparet. Beck.
xxvv. Stob. Gesn. p. 403, 1. de Sphinge. Valck. Diatr. p. 194. censet desumta esse ex Eurip. Œdipode. Beck.
xxvv. Stob. Gesn. p. 240, 12. Ad
Fragm. inc. referri jussit Valck. D. p.

Beck.

xiviii. Stob. Gesn. p. 240, 29. Margo Gesn. v. 3. pro µs legit \*sså, et pro u v. 4. ñ. His quoque versibus numerum Fragmentorum inc. trag. Eurip. augeri voluit Valck. l. l. Beck.
xiii. Ex Chrysippo Stoico exhibet Galenus de Dogm. Hipp. et Plat. Lib. III. T. I. p. 265, 38. Euripideum judicat et



· Chin

- L. "Οδ' είς το σωφρον επ' άρετήν τ' άγων έρως Ζηλωτός ανθρώποισιν, ων είην εγώ.
- LI. Καὶ τοῖς τεχοῦσιν άξίαν τιμην νέμιειν.
- LII. Δίκαια τους τεκόντας ώφελεῖν τέκνα.
- LIII. \* \* ώς άποκτείνειν Φθόνος Γυναϊκας, ώς το πρώτον ούχ έχτείνατε.
- LIV. Πυρρος γενύεσσω.
- LV. Χρή Δεσπιώδειν Φοίβον ανθρώποις μόνον.

tëne acribit cel. Valck. ad Hippol. v. 322. Beck.

- L. Æsch. c. Tim. p. 21. Valck. D. p.
- 241. Beck.

  11. Stob. T. LXXIX. Grot. post versus duo ex Eurip. Heracl. addit hunc, qui ibi non exstat. Valck. p. 228. ad Inc. refert, et Xel vel Aŭ v. v. emendet. dat. Beck.

LII. Stob. T. LXXIX. Grot. p. 455, , 11. Gesn. Beck.

LIII. Schol. Theocr. Id. VII. 101.

Reck. LIV. Schol. Theorr. Id. VI. 2. Beck. Lv. Plutarch. de Pyth. Orac. p. 407. Indicavit et metrum restituit Schraderus ad Musseum pag. 20. Heath.

Hec erant, que non omittenda putarem, ne emtores libri se fragmentis quibusdam, inprimis Barnesianis, carere quererentur. Beck.

Clement. Alexandr. p. 167. ed. Comm. (462. Pott.) versus leguntur, quos Sophoclis esse Daniel Heinsius censet, posse etiam Euripidi tribui conjicit Villoisonus, V. C. Eos ita restituit Scaliger:

> αυλφ υκλιθωκί μίτα του αθόν 2Ω' To danser ef ray anders, as armine Ούτως πίστοθα, παί μι συμφυζώσα τις Badria andic in Budir aracreiqu.

> > Reck.

#### FRAGMENTA, EX POR. ADVERSAR.

LIBANIUS Epist. CDLXXXVII. AAA' isra-क्रा Eugentons Alperta sous Ixertes elvas Piλοι πείασθαι χεημάτων πολλών σαφή. Lege,

> wir lanter fr hen Φίλοι εξίασθει χεημάτων εολλών σαφή.

Epist. CDLXXI. Tours ours sirve andwort langer, in durrunia et oun larner,

Εὐρισίδου μιμιπμίνος. Locus Euripidis exstat apud Plutarch. Consol. p. 102. F.

Μηδ' εὐτύχημα μηδίν Ζδ' Ιστα μέγα, ره م، بقندهرف اسيره، ع كادبه، فاسي. Μηδ', ην τι συμβή δυσχερίς, δουλοῦ πάλιν \* AXX & brès & al mimme, che caure oben Σόζω βιβαίως, ώστι χευτίς ἐν πυχί.

Quem Euripidi tribuit et Valckenærius ad Phœniss. 927.
Basilius M. Epist. cccxxx. (LXIII. p.

156. D. ed. Garner.) apud Wyttenbach. Ep. Crit. p. 35. ed. sapis ården, uds inde min xbods, uds måver abrid bossis wessidu,

Duo senarios sic constitue;

Lopde pag arden, ude lade saly zborde, Kão phase desas desda, açira pidon

Euripidis etiam videtur versus apud Aristid. II. p. 334. (p. 536, 2.)

Φίλαν γας άςξυς, μιλ πρατών όσου θίλυς. Et alter III. p. 67. (II. p. 39, 18.)

Zeès le fesses mares defendierares.

# ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ.

# ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ.

#### ΕΠΙΣΤΟΛΗ Α΄.

#### ΑΡΧΕΛΑΩ: ΒΑΣΙΛΕΙ.

#### ARGUMENTUM.

Excusat Archelao, quod dono sibi missum ab eo argentum remitteret, causasque, cur id faceret, ostendit. Denique pro duobus fratribus Pelleis, quos in carcere detineret rex, se patris illorum rogatu et ante scripsisse dicit, et nunc iterum efficaciter pro iis intercedit. Athenis erat scripts hac Epistola, diu antequam Euripides in Macedoniam proficiscoretur.

Το μέν ἀργύριον ἀνεπέμ-μαμέν σοι πάλιν, δικερ ήμεν 'Αμφίας έχόμεζεν' οὐ δόξαν κενήν θηςώμενοι, εί μήγε καί άχθεσθήσεσθαί [σε] μᾶλλον, η άποδέ-5 ξασθαι ήμᾶς, δι' αὐτὸ ἐνομίζομεν Τοὺς δ άλλους αὐτό τοῦτο δή και μάλιστα συχοφαντείν έπιχειρήσειν, ώς έπίδειζιν οὐσαν το πεάγμα, και πεισχημα μάλλον είς τούς πολλούς, οὐ μεγαλοφροσύνην οὐ-10 δεμίαν ώστε τούτοιν μέν άμφοδι ένεχα παν εδεξάμεσθα. και Κλίτων δη έπεστειλεν ήμεν, όπως λάζοιμεν, απειλήσας δργιείσθαι μή λαζούσιν. 'Αλλ' ώς τὸ μέν αύταρχες ήμιν τε χαί τοις φίλοις παρόν. 15 το δε ύπο σου πεμφθέν πλείον, η όσον η די אדחונו קונום בי, אמן אי אונוש א סטאמnn ęgdia.

Περί τῶν Πελλαίων νεανίσχων, καὶ στιμένου, καὶ στιμένου μέν ἐπεστείλαμέν σοι δεόμενοι, 20 καὶ τῶν δεόμεθα σῶσαί τε αὐτοὺς καὶ ἀνεῖναι τῶν δεσμῶν οὐδὲν γὰς ἀδικεῖν μέτριον δὲ καὶ τὸ χαρίσασθαι δεομένοις ἡμῖν, καὶ τὸ ἐλεῆσαι δὲ τὸν πατέρα αὐ-

ARGENTUM quidem, quod Amphias nobis attulit, iterum ad te remisimus, haud vanam gloriam aucupantes; imo te potius eapropter nobiscum succensurum iri, quam probaturum putabamus ; alios vero maxime hoc ipsum vitio mihi vertere conaturos, tanquam ostentatio fuerit hæc res et prætextus magis in vulgus, quam animi magnitudo: Quare duabus hisce de causis accepissemus potius. Et Clito sane scripsit nobis, ut acciperemus, indignaturum se interminatus, nisi acciperemus. Verum nobis et amicis, quod habemus, sufficit: Præterea missum a te munus majus erat, quam quod nostræ possessioni conveniret; sed nec facile possemus custodire.

De Pellæis juvenibus, et prius tibi scripsimus supplicantes, et nunc iterum rogamus, ut serves eos et a vinculis dimittas: Non enim videntur malum fecisse, aut certe non amplius facturi, si dimiseris. Æquum autem est, ut hoc nobis rogantibus gratificeris, et patrem eorum miserearis,

"Ασπασαι Χιονίδην τε και Λαπρότην,
παι είδετωσαν ήμας ούχ ήκιστα και επ'
αὐτοῖς χαίροντας, ότι σύζονται. 'Αντι25 γένη τὸν ἰατρὸν, εἴπερ ἔτι ἐν Χίψ καταλαμζάνεις, και μή ἀπῆρκε πω εἰς 'Ρόδον, ἄσπασαι, και ἴσθι ἀνδρῶν βελτιστον
ὅντα: και τοὺς Κρατίνου υἰεῖς. "Κὲξωσο.

Saluta Chionidem et Lapretam; sciantque, nos haud minus super iis gavisos, quod sint incolumes. Antigenem medicum, si adhuc in Chio deprehendis, necdum in Rhodum abiit, saluta; et scito, eum virum optimum esse: item Cratini filios. Vale.

#### ΕΠΙΣΤΟΛΗ Γ'.

#### ΑΡΧΕΛΑΩ ΒΑΣΙΛΕΙ.

#### ARGUMENTUM.

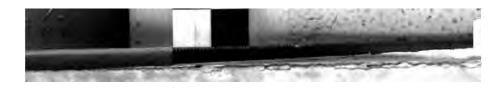
OSTENDIT, quantam sibi gloriam Archelaus paraverit, condonando misero patri Pellsso duos filios adolescentes, ad illius nempe preces; ob quem favorem, præter quod rex ipse maximum exinde commodum sibi demessurus esset, gratam spondet memoriam, nunquam intermorituram. Data et hæc Epistola Athenis.

'ΑΦΙ'ΚΕΤΟ Άθήμεζε πεδς ήμᾶς δ Πελλαδός γέρων \* άμα τοῖς ἐαυτοῦ νεανίσχοις καὶ ἐγένετο μὲν ἡ ὅψις, ὦ βέλτιστε βασιλεύ, ήδεῖα μέν έμοι τῷ θεω-5 μένψ τε και δι' δν ταῦτα ἐγένετο, καλή δε και σοι άπόντι και φέρουσα δόξαν πολλήν και ζήλον παρά πασι τους το έπιτηδείοις τοῖς έμοῖς και Άθηναίων ὁπόσοι είδον είδον δε πολλοί. Και οὐδείς, 10 δστις οὐα ἡγάσθη τέ σου τῆς φιλανθεωπίας και συνηύξατό σοι τὰ ἀγαθά. Περιήει γάρ γέρων (οὐ πολλαίς πάνυ ημέραις πρότερον ένθάδε ρυπών τε, καί πόμην έχων [κεκαρμένην, †] εν ούτω σά-ρίαν των παίδων) λαμπρός τε έξαίφνης και μετά δυοίν παίδοπ νεανίαιν, θύων τε

VENIT Athenas ad nos Pellæus ille senex, una cum suis adolescentibus; et factum est sane spectaculum, O rex optime, jucundum quidem mibi, qui spectarem et propter quem hæc fiebant, pulchrum autem et tibi absenti et magnam gloriam ferens et admirationem apud omnes meos necessarios et Athenienses, quotquot viderunt; viderunt autem multi. Nec erat eorum quisquam, qui non tuam bumanitatem et admiraretur, et omnia bona tibi comprecaretur. Circumibat enim senex (baud multis ante diebus squallens et comam habens tonsam, in tenui adeo spe ponens salutem filiorum) splendidus repente et cum duobus filiis adolescen-

# • γίεων] Legendum puto i γίεων. Heath.

 tarcho in Quæstionibus Rom. Opp. p. 267. traditum: καὶ γὰς «κεὰ «Ελλησιν ἔναν δυσνυχία σις γίνηται, κείροναι μὶν αἰ γυκαϊκις, κεμῶνεὶ ὰ εἰ ἄνθεις: ὅνι ναῖς μὶν πὸ κείριοθαι, ναῖς δὶ τὸ κεμῶν σύνηθίς ἱστιν. Locum indicavit H. Stephanus in Themauro, νου Καμάω. Heath.



ЕПІТТОЛАІ.

ήσθηκαι, ή ότι σε τοιώτον όντα έγνου, έγωγε νομίζω. ταυτό όἡ τοῦτό μοι σε-15 gisoτην ἀπό παντός έργου, ότι ὰν εἰς όντηκῶν τῶν ἐπιειχῶν πυνθάνωμαί σε χαλῶς πεπολιτευμένου.

Και μέμνησο τούτων, ω βέλτιστε Αρχέλας, δει τὰ μὲν ἄλλα οὐδὲν πλέον, 20 η πολλούς πόνους και πολλάς φροντίδας, Eduxé ou à Geog: En de Eduxen ayablu, δύναι εδ ποιείν ους άν εβέλης βέλειν δὶ δεῖ τοὺς ἀξίους. Καὶ τὰ μὲν ἄλλα επ' αυτά βουλομένω έστην αφελέσθαι· 25 τη δλ ουδί βουληθείς ποτέ άφαιρήσεται, τὸ πολλούς εὖ πεποιηχέναι. \*Ωστε εὖ ἴσ-31, δτι οὐδεμία μείζων ἀνδεί, γενομένω σοτὶ ἐν δυνάμει, μεταμέλεια, \* ἢ εἰ, διδόντος του Θεού, μηδένα έδρασεν άγαβὸν 30 μηδέν βουλομένω δε δεάν, πέπαυται διδούς ο Θεός. 'Αλλ' ου σύ γε αν τούτο πώποτε πάθοις οὐδε ανιάση, δτι - 3 είνε νωπωρθιώ είε τρόριωκ ο ιστεχίο γεσίαν, ανεθείς φροῦδος ήδη, και πέπαυ-35 ται παξών ο Θεός. άλλα και παρέσται μέν αξί, και στήσεται κατόπιν αξίφ γε όντι, καλ χρωμένω ταῖς ἐαυτοῦ χάρισι διξιώς. Αλλά δήτα, κάν ἐπίσχη πνέων, πάντως ήδη καί πόλεις, καί έθνη, καί 40 ίδιῶται πολλοί, και ήσθοντο της σης δυνάμεως οὐ σὺν κακφ, καὶ ἔχουσιν απόμωραν της σης εύπραξίας. Και ώ μέν πόνοι παύσαιντ' αν, έκστάντος σοῦ, και το κινδυνεύειν, και αι φροντίδες το 45 δε συνειδός, ών τε έπαθον, τοῖς παθούσι, καὶ σοὶ τῷ πεποηκότι, ἀεὶ μένει , οὐ μι-

quod te talem cognoverim, ego quidem censeo. Idque ipsum mihi contingit ab omni opere, quod in quemlibet virum æquum et justum recte te præstare audiam.

At hæc tu memoriæ mandes, Archelaë præstantissime, quod, si alia spectes, nihil magis, quam multos labores multasque curas, tibi Deus dederit: Unum vero bonum dedit, posse te bene facere, quoscumque velis, velle autem dignos oportere. Et cætera quidem in illius potestate sita, si velit auferre: Unum autem ne volens quidem auferet unquam, multos nempe benefecisse. Atque adeo persuasum habeas; quod nulla major viro, in summa potentia aliquando constituto, pænitentia oriri possit, quam si, ubi Deus copiam præstiterit, neminem unquam beneficio ullo affecerit, et cum velit benefacere Deus, permittere destiterit. Sed ejusmodi tu nunquam patieris; neque affligeris, quod occasio hominibus benefaciendi abierit, ubi jam destitutus fueris et abdicatus: Deusque præsens esse cessarit. Sed ille semper tibi aderit, et pone adstabit; ut qui dignus sis, et illius favoribus dextre utaris. Verum enimyero si adspirare destiterit, jam omnino et civitates et gentes et privati non pauci tuam potentiam non cum damno experti sunt, et tuæ felicitatis portionem aliquam habent. Et quidem, si de statu excideris, labores tui et pericula et curæ cessaverint, conscientia vero beneficiorum et iis, qui acceperint, et tibi, qui præ-

μεταμέλεια,] Editt. Ald. et Caldor. habent μεταμέλεια καὶ σελιωδεία. Heath. † δει είχεται ὁ καιρὸς, &c.] Hæc perperam versa, melius a Bentleio reddita vide Vol. VII.

in ejus Dissert. Anglic. de Eurip. Episte p. 129. Heath. † μίνιι,] Lege μινιϊ. Heath. υπολίπωση αλ παρά σοῦ δωριαλ, και tatem haud levem, ipsas nempe artes πλούτου αὐτάρχη και δόξαν είναι και et scientias, quas profitentur. ήδοτήν, τάς τέχνας

Τίς σ' οὐκ ἄν ἀγάσαιτο καὶ μακα-85 ρίσεις τούτων απάντων; και μάλιστα, δτι δμολογούσιν ήδη καλ ίσασι πάντες είς <del>τουτό σε ήχοντα τής</del> πρός τους συνόντας σοι φιλανθρωπίας, ώστε την μέν ίσχυν και πάνυ σοι συμβάλλεσθας το δε ονο-90 μα μηδεν άντιπεάσσειν το του βασιλέως, είς τὸ στέργεσθαι ὑπὸ τῶν φίλων. "Εξėωσο.

Quis non ob hæc omnia demiretur te et beatum prædicet? eoque impensius, quoniam fatentur jam et agnoscunt omnes, eo te humanitatis erga familiares tuos processisse; ut ipsa quidem potentia valde tibi conducat, nomen autem regis nihil omnino obsit, quominus ab amicis diligaris. Vale.

#### ΕΠΙΣΤΟΛΗ Ε΄.

#### ΚΗΦΙΣΟΦΩΝΤΙ.

#### ARGUMENTUM.

Сернгворномті, amico et familiari, narrat, quomodo in Macedoniam pervenerit, et quid inde secutum. Inimicorum calumnias diluit; et avaritiam hujus itineris causam non fuisse multis probat. Nonnulla jam a se missa amicis munera scribit, et quid de Sophocle sentiat. Innocentia sua fretus inimicorum calumnias negligit. Data Epistola ex Macedonia.

ΚΑΓ άφικόμεθα είς Μακεδονίαν, δ βέλτιστε Κηφισοφῶν, τό, τε σῶμα οὐ μοχθηρώς διατεθέντες, και ώς οδόν τε μάλιστα ήν, ἐπιειχῶς, χομιζόμενοι συν-5 τόμως. Καλ ἀπεδέξατο ήμᾶς Αρχέλαος, ώς είκός τε ήν, και προσεδοκώμεν **ήμεῖς, οὐ δωρεαῖς μόνον, ὧη** οὐδεν έχρήζομεν ήμεῖς, άλλὰ καὶ φιλοφροσύναις, ων ουδ αν ευξαιτό τις μείζους παρά 10 βασιλίων. Και κατελάβομεν Κλίτωνα έξξωμένον, και έστιν ήμιν σύν έκείνω τά σολλά \* καὶ ὅταν τύχη, σὺν Αςχελάψ άμεμπτος ή διαγωγή, πρός τε τοῖς ἔργοις, οὐδὲν χωλυόμεδα τοῖς τούτων γί-15 νεσθαι. Άλλα πολύς μεν έγκειται ό

VENIMUSQUE in Macedoniam, optime Cephisophon, et corpore haud male affecti, et, quantum fieri potuit, convenienter, brevi spatio perlati. Atque excepit nos Archelaus, ut verisimile erat, et nos etiam exspectabamus, non muneribus tantum, quibus nihil nos indigebamus, sed et ea comitate, qua nemo majorem a regibus optaverit. Et Clitonem invenimus salvum, nobisque cum illo multa necessitudo intercedit, et, quoties contingit, cum Archelao ipso conversatio neutiquam adspernanda; quin nec illorum negotiis adesse prohibemur. Sed multus mihi instat Clito,

\* τὰ πολλά·] Ad mentem interpretis pone comma post को कारोशे, coli notam

post diagogn, et tolle distinctionem post Tois leyous. Heath.

Extrus, enable of med o Agricano, et multus etiam Archeis indorers, peerissen del re nat much modituri somper miquid et sui rus slubbrus drugesa (urre dere ipal solito nostro more, cogentes. Ad ગુર <del>હ્યાલીક હોય</del> લેવર્ડી હ્યારાઈ, કેરેલે વૈજ્ઞાના, 20 विकार Agyfilanc deargaotechau, न्या रह δωχεών, ών έδωκε μαι εύθύς διβικομένου, mel en israfi hauszórszor, h iusi pihor ήν, επάστης ήμέρας.

Περί δε δι επίστυλας ήμε, ολ μέν 25 so went instriction, & don't inte sidéras despégen. "Isis mérros. μαλλοι ήμλι, ພ້າ หัง Άγάθων, ή 1606 τος, λέγει, μέλοι, η των Δριστοφάνους φληναφημάτων οδεθά στοι μέλει. . Καλ 50 τούτως γε αι άδικήσαις είς τα μάλιστα, ἀπωφικόμενός ποτε, κάν δλως μά παυφμένους της άναγωγίας αὐτούς ię#ç.

"Ho páres राइ रचेंग केट्रीका बाली Rige-55 જાંઠેલા λέγειο τι και άκούειο, αίτιᾶται ήμας της πρός Άρχίλαον όδοῦ, α μέν τὸ αρόσθεν είπομεν περί του μη δείν είς Μακεδονίαν ήμας αποδημεῖν ἐπιστάμενος, α δε μετά ταῦτα ἡμᾶς ἀπηνάγ-40 κασε βαδίσαι άγνοῶν, τοῦτον δη άξιον νόμωζε δηλοῦν αὐτῷ, ἄπες οἶσθά γ', ὦ Κηφισοφών και ούτως πεπαύσεται άγνοῶν τὰς αἰτίας, καὶ ἄμα, ὅπες εἰκός έστι τὸν ἀγνοοῦντα πάσχειν, χαταγινώσ-45 κων ήμῶν, ὡς φιλοχρημάτων γενομένων. Ου γάς που δη ποςφύςαν και σκηπτρον φορείν, η φρούρια λαβόντας έν Τριβαλλοίς ηγείσθαι, υπόχους καλουμένους, δρεχθήναί τις ὰν φήσειεν ήμᾶς, και διά 50 τοῦτο δή στείλασθαι την πρὸς Αιχέλαον όδον, άλλα δηλονότι πλούτου ένεχα. Είτα πῶς ἀν, ὅτε νέοι τε καί ὅτε μέσοι τήν ήλικίαν ήμεν, και ον, έτι ζώσης

mili quiden retribution quequaque ingratam, and mee lab expertem, videtur Archeleus exigere, eorum munerum, que milii su advenienti dederit; et quod singalis diebus conviviis excipit lautiori quam mihi gratum erat.

De quibus autem scripsisti nobia bene quidem facis, quod scribis, qu nobis scire interesse putas. Sie vero statue, nihil magis nobis ca, que nunc Agathon, aut Mosatus dick, curse esse, quam noveris, me ofin curasse, quicquid Aristophenes effitierit. Illis itaque si responderis unquam, injuria nos afficies, etiamel illos a cua contumecia plane desistere non vidoss.

Sin vero quispiam ex Illia, qui de Euripide aliquid dicere atque audire sunt digni, nos accuset, quod ad Archelaum simus profecti; qui nempe sciat, quæ prius dixerimus, quod in Macedoniam nos ire minime deceret, quæ vero postea nos eo proficisci coëgerit, nesciat; hunc dignum esse existima, cui exponas, O Cephisophon, quæ noveris. Atque ita desistet ille causas ignorare, simulque, quod verisimile est ignorantem pati, accusare nos, ut pecuniarum cupidos. Non enim nos utique dixerit aliquis anxie quæsiisse, ut purpuram set sceptrum gereremus, neque præsidis apud Triballos impositi domicare mur, proreges dicti, quodque ides iter ad Archelaum ordinaremus; sed divitiarum utique causa. Cur igitur, quando et juvenes, et quando medie

ήμιο της μητρός, Τς ένεκα αν μόνης ætatis essemus, et quas, superstite 55 έβουλέμεθα πλουτείν, είπες άλλως έβουλόμεθα, οὐχ ὅπως ἐδιώζαμεν, ἀλλὰ απεωσάμεθα, έγκειμενον τον αύτον τοῦτον πλούτον ήδη, τηλικοῖσδε ούσιν ήμεῖν **ιμερτόν είναι είκότως ἄν τις νομιίσειεν, εί** 60 μη διά τουτο άξα πολλά λαβείν σύν αδοξία τέ του ημετέρα, και οὐδε άπολαύσει έτι οδδεμιά, έπεθυμήσαμεν, ίνα έν βαεβάεψ γη ἀποθάνωμεν, καὶ ϊνα **πλείοια 'Αρχελά**φ καταλίποιμεν χρή-65 дата.

"Rri de da nai जन्निर्धात्र, हरा, हेनहारिये τάχιστα ἀφικόμεθα εἰς Μακεδονίαν, δλέγαις υστερον ημέραις, τεσσαράκοντα τάλαντα ἀργυρίου διδόντος Αρχελάου, 70 και άγανακτούντος, ότι οὐ λαμβάνοιμεν, ἀντέσχομεν μή λαζεῖν. Τῶν ἄλλων δωρεών, όπόσα η Κλίτων έδωπεν ήμλν, η Αρχέλαος επεισε λαβείν, οὐα ἔσθ, δ, τι ενθάδε υπολελείμμε θα, άλλ' οιχονται 75 αὐτὰ φέροντες, οἴπερ καὶ ταύτην τὴν έσιστολήν φέρουσιν, υμίν τοῖς αὐτόθι εταίροις και έπιτηδείως νεμήσοντες άπαν-Τίς δε εύτως εύρεθείη έτι σχαιός και βάσχανος τον τρόπον, οστις αν φι-80 λοχεηματία με θελχθέντα ταύτην άποδημήσαι ὑτολάζοι την ἀποδημίαν; 'Αλλα δήπου άλαζονείαν τινά, ἢ τοῦ δύνασθαί τι μέγα ἐπιθυμίαν, ἐροῦσιν. ᾿Αλλ᾽ ή μεν δύναμις ήμεν και μένουσιν\* ή παρά 85 Αρχελάου καὶ πάλαι ήν. άλλως τε και Κλίτων ου τοσουτον εδύνατο μέγα, τοῦ μη άλλον , ον προπρούμην έξ άρχης, τρόποι βιοῦν ἐμέτ μηδ' ὅπου μη ἔθέλοιμι, άποθακών τελευταϊον δε και παρέχειν

adhuc matre, cujus solius gratia ditescere voluerimus, si modo voluerimus unquam alias, non modo aucupati non sumus, sed et repudiavimus, etiam oblatas et ultro propositas has ipsas divitias, nunc ita ætate provectis nobis desiderabiles esse quisquam jure existimaverit? Nisi idcirco multa accipere cum famæ nostro dispendio quodam, neque ullo amplius usufructu desideraremus, ut in terra peregrina moriamur, et ut plures Archelao relinguamus divitias.

Præterea hoc etiam adjeceris, quod, postquam venissemus in Macedoniam, paucis post diebus, offerenti quadraginta argenti talenta Archelao, ægreque, quod non acciperemus, ferenti, restitissemus tamen, nec caperemus. Ex aliis muneribus, quæcunque vel Clito nobis dederit, vel Archelaus accipere persuaserit, non est, quod hic relinquendum duximus; sed nunc abeunt cadem ferentes, qui et hanc Epistolam ferunt, vobis ibi sociis et familiaribus distributuri omnia. Quis vero jam inveniatur adhuc tam lævus et invidus moribus, qui me avaritia abreptum hoc iter ingressum suspicetur? Sed nimirum superbiam aliquam, aut magnæ cujusdam potentiæ desiderium, dicent. At quidem nobis etiam domi manentibus et olim magna cum Archelao potentia aderat. Sed neque Clito tantum valebat; ut diverso, quam quem ab initio prælegerim, more vivendum mihi putarem; aut in quo loco minime vellem, vitam

μίνουσιν] Edd. Ald. et Cald. habent pirover Adirner. Heath.

<sup>†</sup> τοῦ μὰ ἄλλον] Constructio postulare videtur, ὥστι μὰ ἄλλον. Heath.

ĺ

90 Népous des El & de nes denémbres y ri čilia sudry rž di-थ, में व्यक्तिया प्रकेश और शेंद्रे स्मेंट वर्धरेडाइ, ne dig od rês gilan, zehoustar 95 millioner; Aleconius or higher andi de mande et film rue et etam, xai อธิง คุ้นเฮาน าลึง รั้งอยู่ลึง อับเลยใสม์ ๆเ **ήβουλέμοδα.** Και μήν εύμετάβολον **દેશકે, સ્ટેન્ટ કો**ડુ નવે કેન્ટાન્યુટેલ્પ્રિયન્સ, સ્ટેન્ટ કોડુ 100 ήμαζε τους φίλους, και ουχ ήσσον είς क्टोड मेर्डीक्टोड, कारकांग श्रीमध नाड होंग, बेंड απαση έχ νέου μέχρι τοῦ τῦν τοῖς αὐτως πέχευμαι, πλήν ένδε άνδεδε, Σοφοκλόους αγός γελε δή τουτοι μόνοι Ισασί 105 με τάχα ουχ ομοίως αεί την γνώμην excerta. Or eya emismon mer eddeaters, Mainesa di del, isregga d'où phoins αιί. Άλλα φιλοτιμότοςου μέν τηνα είčenu (an shou) word dekas vasidort. 110 βουληθέντα δι έχλύσασθου τὰ κέκη σχοθυμότατα υποδεξάμερι. Και άλλήλους μέν, έξ δτου συνέζη, στέργομέν τε και στέρξομεν τους δ' έμβάλλοντας ήμεν τολλάκις τὰς ὑπονοίας είναι ἐκ τοῦ 115 ήμᾶς ἀπεχθάνεσθαι, τὸν έτερον Τ θεραπεύοντες, αν τι πλείδν έχωσι, διαβεβλήμεθα.

Καὶ νῦν, ὧ βίλτιστε Κηφισο**ρῶν,**οῖδ', ὅτι οὕτοί εἰσιν, οὶ τοὺς περὶ ἡμῶν
120 λόγους ἐμβάλλοντες εἰς τοὺς ὄχλους·
ἀλλ' ὥσπερ ἀεὶ ἄπρακτοι αὐτῶν αἰ
κακαὶ γλῶσσαι ἐγένοντο, καὶ γέλωτα

clauderem; denique materiam nostris obtrectatoribus præberem. Quod si alicujus potentiæ cupidi essemus, in quid aliud hac potentia, quam primum quidem in civitatis nostræ, deinde in amicorum commodum, usuri eramus? Jactantiæ autem gratismulto utique magis in amicorum quoque conspectu, nec minus inimicorum, potentes esse vellemus. At me inconstantem, neque ad studia mea, neq ad vos amicos, sed nec miaus ad iiimicos, respiciens aliquis dicat; quibus omnibus ex juvene hac me iisdem utor, uno viro excepto, Sephocle. Erga hunc enim so runt me forsitan haud similite affectum. Quem ego odi quiden su quam, miratus vero sum semper; non tamen semper eum similiter amevi. Sed aliquando contentiosiorem illum esse suspicans neglexi : volentem antem controversias deponere lubentissime in sinum recepi. Et nos quidem jam invicem, ex quo inter nos conventum est, et amamus et amabimus. Eos vero, qui seepius nobis suspiciones movent, ut nos in odium conjiciant, alter alterum colentes, si quid plus valeant, redarguimus.

Et nunc, optime Cephisophon, novi, quod hi sunt, qui de nobis sermones is vulgus spargant. Sed quemadmodum semper illorum pravæ linguæ sine effectu fuerint, et nihil amplius, quam

iπ) τοῖς παπῶς βουλομίνοις ἡμᾶς λίγων.]
 In edd. Ald. et Cald. pro iτὶ melius legitur iταιὶ. Heath.

derim, suspicatus sum. Heath.

‡ τοὺς δ' ἰμβάλλοντας ἡμῖν πολλάκις τὰς

vironias tiras in rov imas derex Saint Su, eès l'espes, etc.] Distingue post diras, et ita totum locum verte: Quod sint vero, qui serpe nobis suspiciones suggerant, ex immicitiis, quas inter nos intercedere putant, ansam alterum nostrum colendi arripientes, si quidquam proficiunt, fallimur. Heath.

<sup>†</sup> ἀλλὰ φιλοτιμότερο μέν τινα εἶναί τοτε δίξαι ὑσειδον:] verte: Sed illum, cum aliquando gloriæ quidem cupidiorem crediderim, suspicatus sum. Heath.

🎉 αὐτῶν και μίκος, οὐδὶν πλέον, ἀφλίσ- risum et odium, sibi comparaverint, κανου, και ουν Τοθι, δτι ούκ άπεακτοι 195 μάτα άλλα και έπι κακώ σφισιν έσοντα. Το μέντοι εὐ ποιείς περί τούτων **ήμε γράφων, έπειδή**πες οίει ήμεν διαφέρειν άλλ' ώσπες εὖ ποιεῖς γεάφων, ούτως άδιπεῖν φήσαιμ' αν ήμας, άντι-130 λέγοντα ύπης αὐτῶν τοῖς οὐχ ἀξίοις. "Eģģωσο.

et nunc scias, non tantum inefficaces illas futuras, sed etiam in illorum damnum cessuras. Tu sane recte facis, de his nobis scribens, quandoquidem id e re nostra putes: sed ut recte facis scribens, ita affirmaverim, te nos injuria afficere; si de his, hominibus non dignis contradixeris. Vale.

ΤΩΝ ΕΤΡΙΠΙΔΟΤ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ ΤΕΛΟΣ.

Excudebant Andreas et Jacobus Duncan, Academia Glasguensis Typographi.





•

.

.

.

•

•





	DATE		
<del></del>			
			·
<u>.</u> .			
	L		_

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES STANFORD, CALIFORNIA 94305 ŧ

